

www.KitaboSunnat.com

www.ahlesunnatpak.com
www.youtube.com/user/720085

(الدری النی الخیر: نو جوانان اہلسنت اسلام آباد (پاکستان)

مشکوٰۃ المصابیح

مع الإكمال فی اسماء الرجال

تالیف: (امام ولی الدین محمد بن محمد بن عبد اللہ بن طہر بن علی البرزنجی رحمہ اللہ)



ترجمہ
ابو انس محمد سرور گوہر

نظرائی

شیخ الحدیث ابو محمد حافظ عبدالستار الحماد

تحقیق و تصحیح

حافظ عزیز علی زئی

مکتبہ اسلامیہ



معزز قارئین توجہ فرمائیں

- کتاب و سنت ڈاٹ کام پر دستیاب تمام الیکٹرانک کتب... عام قاری کے مطالعے کیلئے ہیں۔
- مَجْلِسُ التَّحْقِيقِ الْإِسْلَامِيِّ کے علمائے کرام کی باقاعدہ تصدیق و اجازت کے بعد (Upload) کی جاتی ہیں۔
- دعوتی مقاصد کیلئے ان کتب کو ڈاؤن لوڈ (Download) کرنے کی اجازت ہے۔

تنبیہ

ان کتب کو تجارتی یا دیگر مادی مقاصد کیلئے استعمال کرنے کی ممانعت ہے
کیونکہ یہ شرعی، اخلاقی اور قانونی جرم ہے۔

اسلامی تعلیمات پر مشتمل کتب متعلقہ ناشرین سے خرید کر تبلیغ دین کی
کاوشوں میں بھرپور شرکت اختیار کریں

PDF کتب کی ڈاؤن لوڈنگ، آن لائن مطالعہ اور دیگر شکایات کے لیے
درج ذیل ای میل ایڈریس پر رابطہ فرمائیں۔

✉ KitaboSunnat@gmail.com

🌐 www.KitaboSunnat.com

جملہ حقوق بحق ناشر محفوظ ہیں

مَشْكُوْلُ الْمَنَافِعِ

کتاب

تالیف (امام ولی اللہ رحمہ اللہ) (مترجم: حضرت مولانا محمد رفیع الدین)

جلد اول

ناشر مجاہد ریسرچ سوسائٹی

کمپیوٹرنگ / ڈیزائننگ مکتبہ اسلامیہ پرنٹرز

سرورق خطاطی حافظ نجم محمد

اشاعت اگست 2013ء

قیمت



مکتبہ اسلامیہ

بالمقابل رحمان مارکیٹ غوثی سٹریٹ اردو بازار لاہور۔ پاکستان فون: 042-37244973 فیکس: 042-37232369

بیسمنٹ سمت بینک بالمقابل شیل پٹرول پمپ کوٹوالی روڈ، فیصل آباد۔ پاکستان فون: 041-2631204, 2034256

E-mail: maktabaislamiapk@gmail.com

فہرست

7.....	عرض ناشر	❁
9.....	حرف اول	❁
12.....	مقدمہ از: حافظ زبیر علی زئی	❁
14.....	مقدمہ از: حافظ عبدالستار الحمداد	❁
28.....	مقدمہ از: امام خطیب تبریزی	❁
31	کتاب الایمان	
49.....	کبیرہ گناہوں اور نفاق کی علامتوں کا بیان	❁
54.....	باب وسوسہ کے بیان میں ہے	❁
59.....	تقدیر پر ایمان لانے کا بیان	❁
75.....	عذاب قبر کے اثبات کا بیان	❁
83.....	کتاب وسنت کے ساتھ تمسک اختیار کرنے کا بیان	❁
102	کتاب العلم	
102.....	علم اور اس کی فضیلت کا بیان	❁
124	کتاب الطہارۃ	
130.....	وجوب وضو کے اسباب کا بیان	❁
138.....	قضائے حاجت کے آداب کا بیان	❁
148.....	مسواک کرنے کا بیان	❁
152.....	وضو کے طریقوں کا بیان	❁
161.....	غسل کا بیان	❁
167.....	جنبی شخص سے میل جول رکھنے اور اس کے لیے مباح امور کا بیان	❁
173.....	پانی کے احکام کا بیان	❁
178.....	نجاست دور کرنے کا بیان	❁
184.....	موزوں پر مسح کرنے کا بیان	❁
187.....	تیمم کا بیان	❁
191.....	غسل مسنون کا بیان	❁
194.....	حیض کا بیان	❁
198.....	مستحاضہ کا بیان	❁

کتاب الصلاة

201

206

210

219

223

228

235

239

257

262

267

275

280

293

299

304

308

314

319

326

336

340

344

350

359

365

369

373

نماز کے اوقات کا بیان

تجیل نماز کا بیان / اول وقت نماز پڑھنے کا بیان

فضائل نماز کا بیان

اذان کا بیان

اذان دینے اور اذان کا جواب دینے کی فضیلت

اذان کے بعض احکام کا بیان

مساجد اور نماز پڑھنے کے مقامات کا بیان

ستر کا بیان

سترہ کا بیان

نماز پڑھنے کا بیان

تکبیر تحریمہ کے بعد پڑھی جانے والی چیزوں کا بیان

نماز میں قراءت کا بیان

رکوع کا بیان

سجود اور ان کی فضیلت کا بیان

تشہد کا بیان

نبی ﷺ پر درود پڑھنے اور اس کی فضیلت کا بیان

تشہد کی دعا کا بیان

نماز کے بعد ذکر کا بیان

دوران نماز ناجائز اور مباح اعمال کا بیان

(نماز میں) بھول جانے کا بیان

سجدہ تلاوت کا بیان

نماز کے لیے ممنوعہ اوقات کا بیان

جماعت اور اس کی فضیلت کا بیان

صفیں برابر کرنے کا بیان

(نماز میں) کھڑے ہونے کی جگہ کا بیان

امامت کا بیان

امام کی ذمہ داری کا بیان

376	مقتدی کے لیے امام کی متابعت اور حکم مسبوق کا بیان	❁
382	دو مرتبہ نماز پڑھنے والے آدمی کا بیان	❁
386	سنتوں اور ان کی فضیلت کا بیان	❁
394	نماز تہجد کا بیان	❁
402	نماز تہجد کے اذکار	❁
406	رات کے قیام پر رغبت دلانے کا بیان	❁
412	عمل میں میانہ روی کا بیان	❁
416	وتر کا بیان	❁
425	قنوت کا بیان	❁
428	ماہ رمضان کے قیام کا بیان	❁
433	نماز چاشت کا بیان	❁
437	نفل نماز کا بیان	❁
440	نماز تسبیح کا بیان	❁
442	نماز سفر کا بیان	❁
448	جمعہ کا بیان	❁
454	وجوب جمعہ کا بیان	❁
457	نظافت اور اول وقت آنے کا بیان	❁
462	خطبہ اور نماز کا بیان	❁
467	نماز خوف کا بیان	❁
471	نماز عیدین کا بیان	❁
478	قربانی کا بیان	❁
485	عتیرہ کا بیان	❁
487	نماز خسوف	❁
492	سجدہ شکر کا بیان	❁
494	نماز استسقا کا بیان	❁
499	آندھیوں کا بیان	❁

کتاب الجنائز

503		
522	موت کی تمنا کرنے اور اسے یاد رکھنے کا بیان	❁
528	نزع کے عالم میں مبتلا شخص کے پاس کیا کہنا چاہیے	❁

538	 میت کو غسل اور کفن دینے کا بیان	✽
542	 جنازے کے ساتھ جانے اور نماز جنازہ پڑھنے کا بیان	✽
554	 میت دفن کرنے کا بیان	✽
561	 میت پر رونے کا بیان	✽
574	 قبروں کی زیارت کا بیان	✽

کتاب الزکوٰۃ

577		
586	 کن کن چیزوں پر زکوٰۃ واجب ہوتی ہے	✽
594	 صدقہ فطر کا بیان	✽
596	 کس کو صدقہ دینا جائز نہیں	✽
600	 سوال کرنا کس کے لیے جائز ہے اور کس کے لیے ناجائز	✽
607	 سخاوت کی فضیلت اور بخل کی مذمت کا بیان	✽
618	 صدقہ کی فضیلت کا بیان	✽
630	 بہترین صدقہ کا بیان	✽
636	 بیوی کا شوہر کے مال سے صدقہ کرنے کا بیان	✽
639	 صدقہ واپس نہ لینے کا بیان	✽

کتاب الصوم

640		
645	 رویت ہلال کا بیان	✽
649	 مختلف مسائل کا بیان	✽
653	 روزے کی تقدیس و پاکیزگی کا بیان	✽
658	 مسافر کے روزے کا بیان	✽
661	 قضا کا بیان	✽
663	 نفلی روزوں کا بیان	✽
673	 گزشتہ ابواب سے متعلق متفرق مسائل کا بیان	✽
676	 شب قدر کا بیان	✽
681	 اعتکاف کا بیان	✽

کتاب فضائل القرآن

684		
707	 دروس قرآن اور تلاوت قرآن کے آداب کا بیان	✽
714	 اختلاف قراءت اور قرآن کو جمع کرنے کا بیان	✽

عرض ناشر

الحمد لله رب العلمين والصلاة والسلام على أشرف الأنبياء والمرسلين وعلى آله
وأصحابه أجمعين أما بعد:

قارئین کرام! ہم آپ کو یہ بتاتے ہوئے دلی فرحت محسوس کر رہے ہیں کہ مکتبہ اسلامیہ کی جب سے بنیاد رکھی گئی ہے تب سے آج تک قرآن و حدیث کی اشاعت پر خصوصی توجہ دی گئی ہے۔ قرآن مجید کا ترجمہ و تفسیر ہوا احادیث مبارکہ کے تراجم و شرح ہوں آثار و روایات کی تخریج و تحقیق ہو یا فقہی مسائل کی طباعت و تدوین ہو، سیر و تاریخ کی ترویج ہو یا مفید اور اصلاحی موضوعات کی اشاعت ہو، ہم نے بھرپور کوشش کی ہے کہ علمی اور طباعتی معیار کو قائم رکھا جائے۔ یقیناً یہ خدمت قرآن و سنت کی ہی برکت ہے کہ انتہائی قلیل عرصے میں ”مکتبہ اسلامیہ“ کا تعارف طول و عرض میں اچھے اور معیاری ادارہ کی حیثیت سے ہو رہا ہے۔ ہم اُس عربی میراث کو جو ہمارے اسلاف نے اپنی قیمتی زندگیاں صرف کر کے جمع کی ہے اردو زبان میں منتقل کرنے پر بھی خاص توجہ دے رہے ہیں، تاکہ اس خزانہ حکمت سے اردو دان طبقہ بھی استفادہ کر سکے اور اس میں سرفہرست وہ کتب ہیں جو آقائے دو جہاں، سرور کونین محمد ﷺ کے سنہری اور لازوال فرمودات پر مشتمل ہیں۔ جدید تقاضوں کے مطابق احادیث مبارکہ کا ترجمہ، تخریج و تحقیق اور معیاری طباعت ہماری اولین ترجیح ہے۔ زیر نظر کتاب ”مشکوٰۃ المصابیح“ کی تیاری اسی مقدس سلسلے کی ایک کڑی ہے۔ الحمد للہ! اسی جذبے کے تحت دیگر کتب احادیث کے جدید تراجم مع مختصر تشریح و تخریج تیاری کے مراحل سے گزر رہے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ہمارے تمام نیک ارادے پورے فرمائے۔ (آمین) ہم نے اس کتاب کو مندرجہ ذیل خطوط پر طباعت کے زیور سے آراستہ کیا ہے:

- ① متن احادیث نقل کرنے کے لیے معروف درسی نسخے کو بنیاد بنایا گیا ہے۔
 - ② اغلاط کی تصحیح کے لیے نظر ثانی کا اہتمام۔
 - ③ جدید تقاضوں کے مطابق سلیس اردو ترجمہ۔
 - ④ بین الاقوامی طرز پر مسلسل حدیث نمبر بھی لگا دیے ہیں، اور اس سلسلے میں دارالکتب العلمیہ بیروت کے مطبوع نسخے کو مد نظر رکھا گیا ہے۔
 - ⑤ ہر روایت پر صحت و سقم کے اعتبار سے حکم، نیز مختصر مگر جامع تخریج کا اہتمام ہے۔
 - ⑥ کتاب کے آخر میں ”الاکمال فی اسماء الرجال“ کا اردو ترجمہ بھی شامل ہے جس سے کتاب کی اہمیت و افادیت کو چار چاند لگ گئے ہیں۔
 - ⑦ معیاری طباعت کا خیال رکھتے ہوئے اعلیٰ اور عام دو الگ الگ ایڈیشن۔
- اہل علم بخوبی آگاہ ہیں یہ عظیم کتاب جہاں عوام الناس میں زبردست مقبول ہے وہاں اہل علم کی بھی ضرورت ہے، لہذا اس کی تیاری میں پوری ایک جماعت مصروف عمل رہی ہے۔

ترجمہ کے فرائض پروفیسر ابوالس محمد سرور گوہر رحمۃ اللہ علیہ نے سرانجام دیے ہیں۔ انہوں نے انتہائی سلیس اور رواں ترجمہ پوری احتیاط کے ساتھ کیا ہے۔ نظر ثانی کی اہم ذمہ داری میرے استاذ ذی وقار شیخ الحدیث حافظ ابو محمد عبدالستار حماد رحمۃ اللہ علیہ نے نبھائی اور مفید علمی رہنمائی کا حق ادا کر دیا ہے۔ احادیث کی تخریج و تحقیق کا فریضہ عصر حاضر کے عظیم محقق علامہ حافظ زبیر علی زئی رحمۃ اللہ علیہ نے نہایت عرق ریزی سے سرانجام دیا ہے۔ پروف ریڈنگ اور تصحیح حافظ ثناء اللہ ضیاء، مولانا سعید احمد چنیوٹی، محمد آصف عثمانی اور عابد محمود قدوسی نے کی ہے۔ اسی طرح الاکمال کا ترجمہ علم دوست پروفیسر سعید مجتبیٰ سعیدی رحمۃ اللہ علیہ کے قلم سے ہوا ہے، اور اس کی تحقیق، تخریج و تصحیح حافظ ندیم ظہیر نے کی ہے۔ اللہ تعالیٰ ان سب قابلِ قدر حضرات کو جزائے خیر عطا فرمائے۔

اگرچہ اس جدید دور میں جسمانی محنت تو کافی حد تک کم ہو گئی ہے، لیکن ذہنی کاوش میں زبردست اضافہ ہوا ہے۔ اہل فن جانتے ہیں کہ کتاب کی ڈیزائننگ، کمپوزنگ، سیٹنگ، پرنٹنگ اور بائنڈنگ انتہائی اعصاب شکن مراحل ہیں، لہذا اس موقع پر برادر م حافظ محمد عباد صاحب کا ذکر نہ کرنا بھی غیر مناسب ہو گا۔ جن کی ان تھک کوشش اور عرق ریزی کی بدولت یہ شجر بار آور ہوا ہے اور تمام مراحل بخوبی طے ہونے کے بعد حدیث شریف کی یہ معروف کتاب قارئین کے ہاتھوں میں ہے۔

ہم اللہ تعالیٰ سے امید رکھتے ہیں اور دعا گو بھی ہیں کہ خدمت حدیث کے صلے میں ہمیں ان لوگوں میں شامل فرمائے جن کے متعلق آقائے نامدار صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ اس آدمی کو تروتازہ و شاداب رکھے جس نے میرے فرمان کو سنا، پھر اسے یاد کیا اور اسی طرح (آگے) بیان کر دیا۔“ ❁

ہم نے اس عظیم کتاب کی تیاری میں بھرپور کوشش کی ہے کہ کسی قسم کا سقم باقی نہ رہے، مگر کوئی بشر غلطی سے مبرا نہیں اور ہمیں اپنی کم مائیگی کا مکمل احساس ہے، لہذا اگر آپ کسی غلطی یا خامی سے مطلع ہوں تو ادارے سے رابطہ کریں۔ ان شاء اللہ آپ کے شکریہ کے ساتھ تصحیح کر دی جائے گی۔ اللہ تعالیٰ ہماری نیک خواہشات کو پورا کرے اور اس کتاب کو ہمارے لیے ذخیرہ آخرت بنائے۔ (آمین)

محبتِ سرور و نصیحت

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حرفِ اول

الحمد لله رب العلمين والصلوة والسلام على رسوله الأمين ، أما بعد :

عرب و عجم بالخصوص برصغیر پاک و ہند میں جو پذیرائی مشکاة المصابیح کو ملی، اسے الفاظ میں بیان کرنا مشکل ہے۔ دینی مدارس اور چیدہ چیدہ یونیورسٹیوں میں یہ بطور نصاب شامل ہے۔ دورِ حاضر میں کتبِ احادیث کے مصادر و مراجع بآسانی دستیاب ہونے کے باوجود مشکوة المصابیح کی اہمیت برقرار ہے، بلکہ بعض کے ہاں اب بھی اسے مصدر کی حیثیت حاصل ہے۔ عوام سے خواص تک سبھی اس سے مستفید ہو رہے ہیں، یہی وجہ ہے کہ ماضی اور حال میں اس کے تراجم و شروح کی طرف بہت زیادہ توجہ دی گئی ہے۔

کتاب کا ایک پہلو تحقیق الرواة والروایات بھی ہے جو قدرے اوجھل رہا ہے۔ اس سلسلے میں چند ایک اہم تصنیفات منظر عام پر آ چکی ہیں۔ مثلاً :

① هداية الرواة إلى تخريج احاديث المصابيح والمشكاة۔

یہ امام ابن حجر عسقلانی رحمہ اللہ کی تصنیف لطیف ہے اور اس کی تخریج محدث العصر علامہ ناصر الدین البانی رحمہ اللہ نے کی ہے۔ یہ کتاب چونکہ عربی زبان میں اور علمی نوعیت کی ہے، لہذا اس سے اہل علم ہی استفادہ کر سکتے ہیں۔ یاد رہے اس سے قبل علامہ البانی رحمہ اللہ کی تحقیق و تخریج سے مشکوة المصابیح باقاعدہ تین جلدوں میں طبع ہو چکی ہے۔

② الاكمال في اسماء الرجال۔

یہ صاحب مشکوة علامہ ولی الدین ابو عبد اللہ محمد بن عبد اللہ الخطیب الترمیزی رحمہ اللہ کی عظیم کاوش ہے، لیکن اس میں اختصار ملحوظ رکھا گیا ہے۔

③ تنقيح الرواة في تخريج احاديث المشكاة۔

یہ مولانا احمد حسن دہلوی رحمہ اللہ (صاحب احسن التفسیر) کا زیر تکمیل اہم منصوبہ تھا، جسے بعد میں مولانا شرف الدین محدث دہلوی رحمہ اللہ نے مکمل کیا۔ یہ کتاب عربی میں مطبوع ہے۔

میرے پیش نظر ”مشکوة المصابیح“ (نسخہ مہققہ) اسی پہلو سے متعلق ہے۔ یہ کتاب کئی لحاظ سے منفرد حیثیت کی حامل ہے :

☆ تمام آثار و روایات کی مکمل تخریج کی گئی ہے۔

☆ صحت و سقم کے اعتبار سے ہر روایت پر حکم ہے۔

☆ ہر ضعیف روایت کی وجہ ضعف بیان کی گئی ہے۔

- ☆ مختلف فیہ راویوں کے بارے میں رائج موقف کی طرف رہنمائی کی ہے۔
- ☆ دوران تحقیق میں مستطبی علمی نکات، صفحہ قرطاس پر منتقل کر دیئے گئے ہیں۔
- ☆ اختلاف کی صورت میں اصل مصدر کا حوالہ مذکور ہے۔
- ☆ اصول حدیث کے مسلم اصولوں کا بھرپور دفاع اور خوب پرچار کیا گیا ہے۔
- ☆ کتاب کے محقق فضیلۃ الشیخ حافظ زبیر علی زئی رحمۃ اللہ علیہ علم و تحقیق کی دنیا میں کسی تعارف کے محتاج نہیں ہیں، اس سے پہلے بھی ان کے نوک قلم سے وجود میں آنے والے گوہر بے بہا داد تحسین وصول کر چکے ہیں۔ واللہ الحمد
- ☆ واضح رہے کہ استاذ محترم حافظ زبیر علی زئی رحمۃ اللہ علیہ مشکوٰۃ المصابیح کی مفصل شرح بھی لکھ رہے ہیں، جس کی جلد اول ”اضواء المصابیح فی تحقیق مشکوٰۃ المصابیح“ کے نام سے شائع ہو چکی ہے۔
- ☆ زیر نظر کتاب میں ایک خوبی یہ بھی ہے کہ اس کے آخر میں ”الاکمال فی اسماء الرجال“ کو شائع کیا جا رہا ہے جس کا ترجمہ پروفیسر سعید محبتی سعیدی رحمۃ اللہ علیہ نے کیا ہے، جو ایک مستند اور حاذق مترجم ہیں۔ جزاء اللہ خیراً۔
- ☆ مولانا محمد سرور عاصم رحمۃ اللہ علیہ مدیر مکتبہ اسلامیہ ایک باذوق انسان ہیں جو بہتر سے بہترین کی تلاش میں رہتے ہیں، لہذا انہوں نے الاکمال کو تحقیق و تخریج سے مزین کر کے چھاپنے کا ارادہ کیا، اور اس خدمت کو سرانجام دینے کے لیے مجھ ناچیز کا انتخاب کیا، اللہ تعالیٰ میری کمی کوتاہیوں سے درگزر فرمائے۔ (آمین)
- ☆ راقم الحروف نے تحقیق میں جو اسلوب اختیار کیا، اس کی تفصیل درج ذیل ہے:
- ☆ مشکوٰۃ المصابیح (درسی نسخے) کے آخر میں مطبوع الاکمال کو ہی اصل قرار دیا گیا ہے۔ میرے علم کے مطابق ابھی تک (عربی یا اردو میں) اس نسخے کی تصحیح و تنقیح نہیں ہو سکی، اسی لیے یہ غلطیوں سے لبریز ہے۔
- ☆ کتب اسماء الرجال و دیگر مصادر سے مطبوع میں غلطیوں کی اصلاح کر دی گئی ہے۔ اصلاح کی وضاحت حاشیے میں یا [] بریکٹ کی صورت میں ہے۔
- ☆ کتاب میں وارد احادیث، آثار و اقوال وغیرہ کی مکمل تخریج کر دی ہے۔
- ☆ راویان حدیث جس درجے سے بھی تعلق رکھتے ہیں، مثلاً ثقہ، صدوق، حسن الحدیث، ضعیف، متروک و منکر الحدیث وغیرہ باحوالہ و مدلل طریقے سے بیان کر دیا ہے۔
- ☆ ہر راوی پر حکم لگانے میں جمہور کو مد نظر رکھا ہے۔
- ☆ طوالت کے خوف سے راوی کے ترجمے میں جامع اور مختصر تخریج کو ترجیح دی ہے۔
- ☆ مشہور ثقہ یا مشہور ضعیف راویوں کی تخریج میں صرف التقریب لابن حجر اور الکاشف للذہبی پر ہی اکتفا کیا ہے، البتہ مختلف فیہ یا کم شہرت والے راویوں کے بارے میں جامع بحث کی ہے۔
- ☆ صحابہ کرام یا صحابیات کے تراجم میں تخریج کو غیر ضروری سمجھا، البتہ جن کے صحابی ہونے میں اختلاف ہے، وہاں دلائل سے

راجح موقف واضح کرنے کی کوشش کی ہے۔

- ☆ بعض وضاحت طلب مقامات پر حاشیے کے ذریعے سے صراحت کر دی ہے۔
- ☆ راویانِ حدیث کے بارے میں ائمہ محدثین کے اقوال کی بھی حتی المقدور تحقیق کی ہے۔
- ☆ کتاب میں موجود بعض تسامحات کی تصحیح کر دی ہے۔

قارئین کرام! خدمتِ دین سمجھتے ہوئے یہ اہم کام سرانجام دیا ہے۔ میں کس قدر اپنی اس کوشش میں کامیاب ہوا ہوں، یہ فیصلہ تو اہل علم ہی کریں گے، لیکن میں پُر امید ہوں کہ اگر کوئی خوبی ہوئی تو حوصلہ افزائی کی جائے گی اور اگر کوئی خامی ہوئی تو احسن طریقے سے اصلاح کر دی جائے گی۔ (ان شاء اللہ)

اللہ تعالیٰ ہماری اس کاوش کو شرفِ قبولیت بخشے اور اسے ہمارے والدین، اساتذہ، ناشر اور تمام معاونین کے لیے ذریعہ نجات بنائے۔ (آمین)

حافظ ندیم ظہیر

نائب مدیر ماہنامہ ”الحدیث“، حضرو

۲۰/۱۰/۲۰۱۱ء

مقدمہ تخریج و تحقیق مشکوٰۃ المصابیح

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على رسوله الأمين ، أما بعد:

آٹھویں صدی ہجری میں علامہ ولی الدین ابو عبد اللہ محمد بن عبد اللہ الخطیب العمری التبریزی رحمہ اللہ (متوفی ۷۴۰ھ قریباً) نے مشہور ثقہ محدث ابو محمد حسین بن مسعود بن محمد الفراء البغوی رحمہ اللہ (متوفی ۵۱۶ھ) کی کتاب ”مصابیح السنۃ“ کو حدیثی اضافوں کے ساتھ ”مشکوٰۃ المصابیح“ کے نام سے مرتب کیا اور اسے برصغیر پاک و ہند بلکہ عالم اسلام میں خوب پذیرائی ملی، نیز بہت سے مدارس میں یہ کتاب داخل نصاب بھی ہے۔

تبریزی مذکور کے بارے میں اُن کے دوست علامہ شرف الدین حسین بن محمد بن عبد اللہ الطیسی رحمہ اللہ (متوفی ۷۴۳ھ) نے فرمایا: ”وینبھی، یقین میں حصہ دار یعنی قابل اعتماد ساتھی، اولیاء میں سے باقی رہ جانے والے...“ (الکاشف عن حقائق السنن ج ۱ ص ۱۸) طیبی مذکور نے ”الکاشف عن حقائق السنن“ کے نام سے مشکوٰۃ المصابیح کی مشہور اور عظیم شرح لکھی جو بارہ (۱۲) جلدوں میں مع الفہارس مطبوع ہے۔

راقم الحروف نے اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے مشکوٰۃ المصابیح پر ”اضواء المصابیح“ کے نام سے جو بڑے اور اہم کام کئے ہیں وہ درج ذیل ہیں:

- ۱۔ ترجمہ
 - ۲۔ تخریج و تحقیق
 - ۳۔ صحت و ضعف کے لحاظ سے ہر روایت پر حکم
 - ۴۔ فقہ الحدیث کے عنوان سے مسائل و فوائد کا استنباط
- اس کی پہلی جلد (حدیث ۲۸۰ تا ۴۸۰) جو کتاب الایمان اور کتاب العلم پر مشتمل ہے مکمل ہوئی، اور میرے محترم دوست مولانا محمد سرور عاصم رحمۃ اللہ علیہ کے عظیم کتب خانے (مکتبہ اسلامیہ، فیصل آباد/ لاہور) سے اعلیٰ معیار پر مطبوع ہے۔
- باقی حصہ ابھی زیر تکمیل ہے اور اس پر مقدور بھر کام جاری ہے۔ جب دوسری جلد مکمل ہوگی تو اسے بھی شائع کر دیا جائے گا۔ (ان شاء اللہ)

مشکوٰۃ کی مقبولیت اور عوام کی ضرورت کے پیش نظر فی الحال مکتبہ اسلامیہ کی شائع کردہ مشکوٰۃ کو ہی تحقیق و تخریج کے ساتھ تین جلدوں میں شائع کیا جا رہا ہے۔

میرے نزدیک صحیحین (صحیح بخاری اور صحیح مسلم) کی تمام مرفوعہ مسند متصل روایات بالکل صحیح ہیں اور ان میں سے بعض

روایات حسن لذاتہ بھی ہیں، یعنی حجت ہیں، نیز صحیحین میں مذکورہ شرط کے مطابق ایک بھی ضعیف روایت نہیں، لہذا صحیحین کی احادیث کی صرف تخریج پر اکتفا کیا گیا ہے اور ان کے علاوہ تمام روایات کی تخریج و تحقیق کر دی ہے اور ضعیف روایات کی وجہ ضعف بھی بیان کر دی ہے، تاکہ جو زندہ رہے دلیل دیکھ کر جے اور جو مرے تو دلیل دیکھ کر مرے۔

اس کتاب کی ترقیم (رقم الاحادیث) دارالکتب العلمیہ بیروت، لبنان کے دو جلدوں میں مطبوع نسخے اور مکتبہ اسلامیہ کی شائع شدہ مشکوٰۃ المصابیح کے عین مطابق ہیں۔

ایک اہم ترین بات یہ ہے کہ حدیث نمبر اسے لے کر حدیث نمبر ۵۹۷۲ تک یہ تمام نمبر مشہور محدث شیخ محمد ناصر الدین البانی رحمہ اللہ کی تحقیق و تعلق والی مشکوٰۃ المصابیح کے بھی مکمل موافق ہیں اور ۵۹۷۳ سے آخر تک معمولی فرق ہے۔

تنبیہ: صاحب مشکوٰۃ کئی مقامات پر حدیث کو جس کتاب کے حوالے سے ذکر کرتے ہیں، مثلاً قولہ: رواہ مسلم یا رواہ البخاری تو بعض مقامات پر اصل کتاب کی طرف مراجعت کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ الفاظ من وعن مذکورہ کتاب میں نہیں ہیں، بلکہ انھیں بطور مفہوم یا بطور مختلف روایت بیان کیا گیا ہے، لہذا حدیث کا حوالہ اصل مذکورہ کتاب سے ملا لینا چاہیے، یا پھر مشکوٰۃ کے ذریعے سے حوالہ لکھتے وقت مشکوٰۃ کا ہی ذکر کیا جائے، یعنی واللفظ لہ کی صراحت کر دی جائے، تاکہ کسی قسم کا اشتباہ باقی نہ رہے۔

اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ وہ میری اس کاوش کو میرے لئے اور محترم محمد سرور عاصم رحمۃ اللہ علیہ کے لئے توشیح آخرت بنائے اور قارئین کرام کے لئے علم و تحقیق کا مدلل و روشن مینار بنائے، تاکہ صحیح احادیث پر عمل ہو اور ضعیف روایات سے اجتناب کیا جائے۔ (کسب)

حافظ زبیر علی زئی

(۲۶/ جون ۲۰۱۱ء)

مُقَدِّمَةٌ

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيد المرسلين وعلى آله واصحابه واتباعه و اخوانه اجمعين وبعد!

اللہ تعالیٰ کا نازل کردہ قرآن صرف الفاظ یا محض معانی کا نام نہیں بلکہ الفاظ و معانی کے مجموعے کو قرآن کہا جاتا ہے اور یہ بات بھی واضح ہے کہ قرآن کریم کے معانی، الفاظ قرآن سے ایک جداگانہ حیثیت رکھتے ہیں، وہ اس طرح کہ قرآن کریم کے معانی سمجھانے کے لیے ایسے الفاظ استعمال کیے جائیں جو قرآنی الفاظ کے علاوہ ہوں مثال کے طور پر ﴿اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ﴾ کے معانی بتانے کے لیے اس آیت کو دوبارہ تلاوت کر دیا جائے تو مخاطب اس سے مطمئن نہیں ہوگا بلکہ ان قرآنی الفاظ کے علاوہ دوسرے الفاظ استعمال کرنا پڑیں گے، حدیث نبوی قرآنی الفاظ کے معانی ہی کا نام ہے، قرآن کریم نے اسی حدیث نبوی کو ”بیان“ سے تعبیر کیا ہے، ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ثُمَّ إِنِّي عَلَيْنَا لَبَّيْهُ﴾ [التیلہ: ۱۹] ”پھر اس قرآن کا بیان بھی ہمارے ذمے ہے۔“

اس آیت کریمہ سے معلوم ہوا کہ قرآن اور اس کا بیان دو الگ الگ حقیقتیں ہیں اور دونوں ہی وحی الہی پر مشتمل ہیں اور دونوں کی حفاظت اللہ تعالیٰ نے اپنے ذمے لی ہے نیز ان دونوں میں چولی دامن کا ساتھ ہے جیسا کہ خود رسول اللہ ﷺ کا ارشاد گرامی ہے: ”میں تم میں دو چیزیں چھوڑے جا رہا ہوں، جب تک تم ان دونوں کو مضبوطی سے تھامے رکھو گے، کبھی گمراہ نہیں ہو گے، ان میں سے ایک اللہ کی کتاب اور دوسری میری سنت ہے، یہ دونوں کسی صورت میں الگ الگ نہیں ہوں گی اور حوض کوثر پر یہ دونوں میرے پاس اکٹھی ہوں گی۔“ [متدرک حاکم ص: ۹۳، ج: ۱، رقم: ۳۲۲]

ایک دوسری حدیث میں رسول اللہ ﷺ نے مزید وضاحت سے فرمایا:

”سن لو! مجھے کتاب بھی دی گئی ہے اور اس کتاب کے نشل اور بھی، خبردار، سن لو! مجھے قرآن دیا گیا ہے اور اس کے نشل اور بھی۔“ [مسند امام احمد ص: ۱۳۱، ج: ۴]

اللہ تعالیٰ نے قرآن و حدیث کی حفاظت کے متعلق فرمایا ہے:

”بَلَّغْشِہٖم، ہم ہی نے ذکر اتارا ہے اور ہم خود ہی اس کی حفاظت کرنے والے ہیں۔“ [الحجر: ۹]

ذکر کے مفہوم میں قرآن کریم کے ساتھ حدیث بھی شامل ہے، یہ آیت کریمہ جہاں قرآن کریم کی حفاظت کے متعلق اللہ تعالیٰ کا وعدہ بیان کرتی ہے وہاں یہ بھی ثابت کرتی ہے کہ حفاظت حدیث کی ذمہ داری اللہ تعالیٰ نے لے رکھی ہے، اگر حدیث غیر محفوظ ہے جیسا کہ منکرین حدیث کا پروپیگنڈا ہے تو پھر اس بات کی کیا ضمانت ہے کہ یہ وہی قرآن ہے جو رسول اللہ ﷺ کے قلب مبارک پر نازل ہوا تھا؟ اس کا تنہا جواب یہی ہے کہ صرف حدیث کے ذریعے سے قرآن کریم کا پتہ چلا، اگر حدیث قابل اعتبار نہیں تو اس کا صاف مطلب یہ ہے کہ قرآن بھی قابل اعتماد نہیں (العیاذ باللہ) اللہ کی طرف سے قرآن اور اس کے بیان کی حفاظت کے تین مرحلے ہیں۔

☆ پہلے مرحلے میں اللہ تعالیٰ نے اپنے کلام کے الفاظ اور اس کے مطالب کو اپنی حفاظت کے ساتھ سینہ نبوت میں اتار کر محفوظ کیا۔

☆... دوسرے مرحلے میں رسول اللہ ﷺ نے اس حفاظت الہیہ کی مدد سے قرآن کریم کے الفاظ کو تلاوت کے ذریعے سے اور اس کے بیان کو اپنے اقوال و افعال اور تقریرات کی مدد سے اپنے جانثار صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کی طرف منتقل کر دیا۔

☆... تیسرے مرحلے میں اس حفاظت الہیہ کے تحت قرآن اور اس کا بیان دونوں صحابہ کرام سے تابعین کی طرف، تابعین سے تبع تابعین کی طرف، پھر تبع تابعین سے بعد میں آنے والے افراد کی جانب سینہ بہ سینہ اور سفینہ در سفینہ منتقل ہوتے ہوئے ہم تک پہنچے ہیں، اس طرح اس ذکر کی حفاظت تمام مراحل سے گزر کر مکمل ہوئی۔

اللہ تعالیٰ نے تکوینی طور پر قرآن وحدیث کی حفاظت کا ایسا بندوبست فرمایا جسے دیکھ کر انسانی عقل دنگ رہ جاتی ہے۔ اقوام عالم میں سے کسی کو یہ توفیق نہیں ملی کہ وہ اپنے پیغمبر کی باتیں صحیح ثبوت کے ساتھ محفوظ کر سکے، یہ شرف اگر حاصل ہوا تو ملت اسلامیہ ہی کو حاصل ہوا کہ اس نے اپنے رسول ﷺ کی ایک ایک بات اور ایک ایک ادا کو صحت و اتصال کے ساتھ جمع کیا، آج روئے زمین پر کوئی مذہب ایسا نہیں جو اپنے پیشوا کے کسی ایک کلمہ کی سند بھی صحیح طریق سے پیش کر سکے اس کے برعکس اسلام کا یہ طرہ امتیاز ہے کہ اس نے اپنے رسول ﷺ کی سیرت کا ایک ایک گوشہ بلکہ اس کے جمال صورت کا بھی ایک ایک نقش پوری صحت و اتصال کے ساتھ محفوظ کیا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے حفاظت حدیث کے لیے ہر دور میں ایسی برگزیدہ ہستیوں کو مقرر فرمایا جنہوں نے اس فریضہ کو احسن انداز سے پورا کیا، علم حدیث حاصل کرنے کے لیے ہزاروں میل کا سفر کیا، راویان حدیث کی عدالت اور ان کا ضبط و حفظ معلوم کرنے کے لیے لاکھوں آدمیوں کے حالات قلم بند کیے، اتصال معلوم کرنے کے لیے ان کے سن ولادت و وفات، مختلف شہروں ان کے رحلات، مختلف آسائزہ سے ان کی ملاقات یا عدم ملاقات کا پتہ چلایا اور اسے قلم بند کیا، رسول اللہ ﷺ کی حدیث میں جھوٹ کے تمام رخنے بند کرنے کے لیے قواعد و ضوابط وضع کیے جو اصول حدیث کے نام سے موسوم ہیں۔ مولانا حالی نے محدثین کرام کو منظوم ہدیہ عقیدت پیش کیا ہے۔

گروہ ایک جو یا تھا علم نبی کا لگایا پتہ جس نے ہر مفتری کا
نہ چھوڑا کوئی رخنہ کذب خفی کا کیا قافیہ تنگ ہر مدعی کا
کئے جرح و تعدیل کے وضع قانون نہ چلنے دیا کوئی باطل کا افسوں
کیا فاش راوی میں جو عیب پایا مناقب کو چھانا مثالب کو تایا
مشائخ میں جو فتح نکلا جتایا ائمہ میں جو داغ دیکھا بتایا
طلسمِ ورع ہر مقدس کا توڑا نہ ملا کو چھوڑا، نہ صوفی کو چھوڑا

اللہ تعالیٰ نے حفاظت حدیث کا دو طرح سے بندوبست فرمایا:

(۱) حفاظت حدیث بذریعہ حفظ (۲) حفاظت حدیث بذریعہ کتابت

اب ہم ان دونوں طریقوں کی تفصیل بیان کرتے ہیں تاکہ حقیقت حال بالکل واضح ہو جائے۔

حفاظت حدیث بذریعہ حفظ

مسجد نبوی میں صفہ نبوی کے نام سے ایک مدرسہ قائم تھا جس میں حفظ قرآن اور حفظ حدیث دونوں کی تعلیم دی جاتی تھی، وہاں تیس چالیس طلبہ ہمہ وقت قرآن و حدیث کی تعلیم میں مصروف رہتے تھے، رسول اللہ ﷺ نے ہر اس شخص کے لیے دعا فرمائی جو حدیث کو حفظ کرتا اور اسے آگے منتقل کرتا ہے، دعا یہ ہے:

”اللہ اس شخص کو تروتازہ رکھے جس نے ہم سے حدیث کو سنا، پھر اسی طرح اسے آگے پہنچا دیا جس طرح اس نے سنا تھا، اکثر ایسا ہوتا ہے کہ جسے حدیث پہنچائی جاتی ہے وہ اسے پہنچانے والے سے زیادہ محفوظ کرنے والا ہوتا ہے۔“

[جامع ترمذی، العلم: ۲۶۵۷]

اس حدیث سے ثابت ہوا کہ رسول اللہ ﷺ تبلیغ کی نہ صرف ترغیب دیا کرتے تھے بلکہ اسے محفوظ رکھنے کے طریقے کی راہنمائی بھی فرماتے تھے، رسول اللہ ﷺ نے ایک دفعہ قبیلہ عبدالقیس کے وفد کو احکام دین سکھائے پھر انہیں رخصت کرتے وقت یہ تاکید فرمائی:

”ان احکام کی حفاظت کرنا، انہیں یاد رکھنا اور اپنے بعد آنے والوں کو ان سے مطلع کرنا۔“ [صحیح بخاری، ایمان: ۵۳]

رسول اللہ ﷺ نے ایک مرتبہ احادیث بیان کرنے کے بعد فرمایا:

”حاضر کو چاہیے کہ وہ میری باتیں غائب کو پہنچا دے، ممکن ہے کہ حاضر اس شخص کو پہنچائے جو ان باتوں کو اس سے زیادہ محفوظ کر سکے۔“ [صحیح بخاری، العلم: ۶۷]

اس ترغیب کا یہ اثر ہوا کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس لوگ خود فراموش کرتے کہ ہمارے ساتھ کسی آدمی کو بھیجیں جو ہمیں سنت اور اسلام کی تعلیم دے۔ [صحیح مسلم، فضائل: ۲۲۲۰]

رسول اللہ ﷺ کے عہد مبارک میں خواتین اسلام بھی سماع حدیث اور حفظ حدیث کا شوق فراواں رکھتی تھیں چنانچہ ایک عورت آئی اور کہنے لگی: یا رسول اللہ! مر تو آپ سے احادیث حاصل کرتے رہتے ہیں آپ ہمارے لیے بھی کوئی دن مقرر فرما دیں تاکہ اس دن ہم آپ کے پاس حاضر ہو کر وہ باتیں آپ سے سیکھیں جو اللہ تعالیٰ نے آپ کو سکھائی ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا:

”تم فلاں، فلاں دن جمع ہو جایا کرو۔“ [صحیح بخاری، الاعتصام: ۷۳۱۰]

اس حدیث سے ثابت ہوا کہ صحابہ اور صحابیات سب مل کر احادیث یاد کرتے تھے اور رسول اللہ ﷺ ان سب کو خود تعلیم دیتے تھے البتہ مردوں اور عورتوں کے لیے علیحدہ علیحدہ دن مقرر تھے۔

اس طرح درس و تدریس اور حفظ احادیث کا سلسلہ تابعین، تبع تابعین اور علمائے دین میں جاری رہا، ہمارے ہاں دینی مدارس بھی حفاظت حدیث کے امین اور اپنے اسلاف ہی کی یادگار ہیں اللہ تعالیٰ ان کی حفاظت و نگہداشت فرمائے۔

حفاظت حدیث بذریعہ کتابت

منکرین حدیث کی طرف سے کہا جاتا ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے خود احادیث لکھنے سے منع کر دیا تھا، اس بنا پر موجودہ کتب

حدیث نجی سازش کا نتیجہ ہیں، پھر یہ کتب حدیث رسول اللہ ﷺ کے اڑھائی یا تین سو سال بعد لکھی گئی ہیں، ایسے حالات میں ان کا محفوظ رہنا محل نظر ہے، ہمارے نزدیک اس طرح کے اعتراضات انتہائی لغو اور فضول ہیں اس طرح کی باتیں وہ لوگ کرتے ہیں جنہوں نے کبھی فن حدیث کا مطالعہ نہیں کیا، بلاشبہ حدیث میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:

”میری طرف سے کچھ نہ لکھو اور جس نے قرآن کے سوا کچھ لکھا ہو تو وہ اسے مٹا دے۔“ [صحیح مسلم، الزہد: ۳۰۰۴]

لیکن کیا منکرین حدیث کو اپنے عقیدے کی رو سے یہ حدیث بطور دلیل پیش کرنا جائز ہے؟ کیا وہ اپنے اس فعل پر شرم محسوس نہیں کرتے؟ یعنی اپنی مقصد براری کے لیے حدیث پیش کرنا جائز لیکن اتباع رسول ﷺ میں حدیث کی طرف رجوع ناجائز...! آخر یہ کہاں کا انصاف ہے؟

تاہم واضح رہے کہ کتاب حدیث کی ممانعت ابتدائے اسلام میں تھی تاکہ احادیث کا مضمون قرآن کریم کے مضامین سے خلط ملط نہ ہو جائے چنانچہ ایک روایت میں اس کی وضاحت موجود ہے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے فرمودات قلم بند کر رہے تھے کہ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے دریافت فرمایا: ”کیا لکھ رہے ہو؟“ ہم نے عرض کیا: وہی کچھ جو ہم آپ سے سنتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا:

”کیا اللہ کی کتاب کے ساتھ کوئی اور کتاب بھی لکھی جا رہی ہے، اللہ کی کتاب کو علیحدہ کر لو اور اسے خالص رکھو۔“

[مسند امام احمد، ج ۱۲، ص ۱۳]

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ کتاب اللہ اور سنت رسول اللہ ﷺ کو ایک ساتھ لکھنے کی ممانعت تھی تاکہ احادیث، قرآن سے خلط ملط نہ ہو جائیں۔ جب یہ خطرہ ٹل گیا تو ممانعت بھی ختم ہو گئی۔ چنانچہ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے جم غفیر کا رسول اللہ ﷺ کی موجودگی میں اور آپ کی وفات کے بعد احادیث تحریر کرنا متعدد احادیث سے ثابت ہے جیسا کہ آئندہ ہم اس کی وضاحت کریں گے، پھر منکرین حدیث کی طرف سے پیش کردہ حدیث میں یہ الفاظ بھی ہیں ”مجھ سے احادیث بیان کرو، اس میں چنداں حرج نہیں۔“ اس جملہ سے واضح ہوا کہ حدیث کو قرآن کے ساتھ مخلوط کرنے سے روکا جا رہا تھا، روایت حدیث سے منع نہیں کیا جا رہا تھا بلکہ احادیث بیان کرنے کا حکم دیا جا رہا تھا، اب یہ کہاں کی دیانت داری ہے کہ ایک ہی حدیث کا وہ حصہ تو بیان کر دیا جائے جس سے اپنا مطلب برآمد ہو اور باقی حصہ اس لیے نظر انداز کر دیا جائے کہ وہ ان کے باطل عقیدے کی نفی کرتا ہے، باقی موجود کتب حدیث پر نجی سازش کی پھبتی بھی خوب ہے! صدیوں کے بعد ان حضرات نے اس سازش کا سراغ لگایا ہے لیکن سازش کہاں تیار ہوئی؟ کس نے تیار کی؟ اس پر عمل درآمد کس وقت اور کیونکر ہوا؟ اس کے متعلق یہ حضرات کوئی معقول بات نہیں بتاتے، بتا بھی نہیں سکتے کیونکہ یہ من گھڑت بات ہے، شاید یہ حضرات خود کسی سازش کا شکار ہیں۔

واضح رہے کہ امام بخاری رحمہ اللہ کے دور میں احادیث کے متعلق شکوک و شبہات پیدا کرنے کا رجحان پیدا ہو چکا تھا، آپ نے حفاظت حدیث بذریعہ کتابت کے متعلق اپنی صحیح میں ”کتاب العلم“ کے نام سے ایک عنوان قائم کیا ہے، جس میں یہ ثابت کیا ہے کہ حفاظت حدیث بذریعہ کتابت کا بندوبست دور نبوی ہی میں ہو چکا تھا، یہ دعویٰ ثابت کرنے کے لیے آپ نے چار احادیث پیش کی ہیں اور یہ احادیث باہمی طور پر انتہائی مربوط ہیں، پہلی حدیث حضرت علی رضی اللہ عنہ کی ہے کہ ان کے پاس ایک صحیفہ تھا، اس میں زکوٰۃ، صدقات، دیت، قصاص، حرمتِ مدینہ اور اسلامی دستور کے نکات درج تھے۔ [صحیح بخاری، العلم: ۱۱۱۱]

یہ صحیفہ حضرت علی رضی اللہ عنہ کے بعد آپ کے بیٹے محمد بن حنفیہ کے پاس محفوظ رہا۔ [مسند رک حاکم، ص ۵۷۴، ج ۳]

امام بخاری رحمہ اللہ لفظ صحیفہ سے یہ ثابت کرنا چاہتے ہیں کہ کتابت حدیث دور نبوی میں ہی شروع ہو چکی تھی، یہ کوئی بعد کی پیداوار نہیں ہے لیکن اس دلیل میں بدرجہ امکان یہ احتمال تھا کہ شاید حضرت علی رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کی وفات کے بعد یہ صحیفہ تحریر کیا ہو اس لیے دوسری حدیث پیش کی جس میں ہے کہ فتح مکہ کے موقع پر رسول اللہ ﷺ کے اعلان امن کے بعد قبیلہ خزاعہ کے خراش بن امیہ نامی ایک شخص نے قبیلہ بنو لیث کے جناب بن اقرع نامی ایک آدمی کو قتل کر دیا، رسول اللہ ﷺ کے پاس شکایت کی گئی کہ اعلان امن کے بعد بنو خزاعہ کی طرف سے قتل کی یہ حرکت امن عامہ کے لیے خلل انداز ہونے کے مترادف ہے، چنانچہ آپ نے اس کے سد باب کے لیے انسانی حقوق کے بارے میں ایک جامع خطبہ ارشاد فرمایا، جب آپ نے خطبہ مکمل کر لیا تو یمن کے قبیلہ کلب کا ایک آدمی ابوشاہ کہنے لگا: یا رسول اللہ! مجھے یہ خطبہ لکھ دیجئے۔ رسول اللہ ﷺ نے اس کی درخواست کو شرف قبولیت سے نوازتے ہوئے فرمایا: ”اسے یہ خطبہ لکھ دو۔“ [صحیح بخاری، العلم: ۱۱۲]

اس حدیث سے ثابت ہوا کہ کتابت حدیث کا عمل، رسول اللہ ﷺ کے عہد مبارک ہی میں آپ کی اجازت سے شروع ہو چکا تھا لیکن اس روایت میں خصوصیت کا یہ احتمال موجود تھا کہ شاید کتابت حدیث کے لیے یہ حکم نبوی ان حضرات کی خاطر ہو جو ناینویا ان پڑھ ہیں کیونکہ انہیں لکھنا نہیں آتا تھا اس لیے امام بخاری رحمہ اللہ نے ایک تیسری حدیث پیش کی، جس میں حضرت عبداللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما کا عمل کتابت منقول ہے۔ [صحیح بخاری، العلم: ۱۱۳]

اس حدیث نے بھی امام بخاری رحمہ اللہ کا مقصود اس حقیقت کو اجاگر کرنا ہے کہ کتابت حدیث کا عمل رسول اللہ ﷺ کی زندگی ہی میں جاری ہو چکا تھا کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کی درخواست پر انہیں احادیث قلمبند کرنے کی اجازت مرحمت فرمادی تھی۔ [مسند امام احمد، ص ۱۶۲، ج ۲]

اس روایت میں عموم ہے، بصورتیت کا اس میں کوئی احتمال نہیں لیکن ان ہر سہ احادیث میں کہیں بھی رسول اللہ ﷺ کے قصد کتابت کا ذکر نہیں ہے اس لیے امام بخاری رحمہ اللہ نے اس باب میں چوتھی اور آخری حدیث قرطاس پیش کر کے آپ کے ارادہ کتابت کا ثبوت بھی فراہم کر دیا۔ [صحیح بخاری، العلم: ۱۱۴]

ظاہر ہے کہ آپ کا ارادہ مبنی برحق ہی ہو سکتا ہے اگرچہ باہمی تنازع کی وجہ سے اسے عملی جامہ پہنانے کی نوبت نہیں آئی، ان روایات سے ثابت ہوا کہ حفاظت حدیث بذریعہ کتابت کا عمل رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں شروع ہو چکا تھا، عہد نبوت اور دور صحابہ میں یہ کام بایں طور ہوا کہ متفرق طور پر احادیث کو مدون کیا گیا رسول اللہ ﷺ نے مختلف مقامات اور متعدد مواقع پر حسب ضرورت حفاظت حدیث بذریعہ کتابت کا بندوبست فرمایا جسے صحابہ کرام میں سے اہل علم الگ الگ یا مجموعوں کی صورت میں محفوظ کر لیتے تھے، اس کی تفصیل حسب ذیل ہے۔

① رسول اللہ ﷺ جب ہجرت کر کے مدینہ طیبہ تشریف لائے تو وہاں کے باشندوں سے مشورہ کر کے ایک دستور مملکت نافذ فرمایا جو ”یشاق مدینہ“ کے نام سے مشہور ہے۔ اس تحریری معاہدے میں حاکم و محکوم دونوں کے حقوق و واجبات کی تفصیل ہے، یہ معاہدہ تقریباً ۴۷ دفعات پر مشتمل ہے۔ اس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ دفعات کے تمام مواد کے لیے کتنے صفحات درکار ہوں گے۔

[سیرت ابن ہشام، ص ۵۰۱، ج ۲]

② رسول اللہ ﷺ نے ہجرت کے ابتدائی زمانہ میں مسلمانوں کی مردم شماری کرائی۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے ان لوگوں کے نام لکھ دو جو اسلام کا اقرار کرتے ہیں۔“ [صحیح بخاری، الجہاد: ۳۰۶۰]

صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کا کہنا ہے کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کو پندرہ سو آدمیوں کے نام لکھ کر دیئے۔ واضح رہے کہ عربوں کے ہاں نام کے ساتھ ولدیت اور کنیت بھی ضروری خیال کی جاتی تھی۔ اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ اس طرح پندرہ سو ناموں کے اندراج کے لیے کتنے صفحات درکار ہوں گے۔

③ سرکاری دستاویزات، معاہدات اور پروانوں کی شکل میں بھی تحریری سرمایہ خاصی مقدار میں موجود تھا۔ مثلاً:

① سرکاری دستاویز: بلال بن حارث مزنی کو ”قبلہ“ کی کانوں کا ٹھیکہ دیا۔ [ابوداؤد، الخراج: ۳۰۶۲]

② معاہدہ صلح: حدیبیہ کے مقام پر کفار قریش سے تحریری معاہدہ ہوا۔ [صحیح بخاری، المغازی: ۴۱۸۰]

③ پروانہ امن: حضرت سراقہ بن مالک مدنیؓ کو پروانہ امن لکھ کر دیا۔ [فتح الباری، ص: ۱۸۳، ج: ۹]

④ مختلف ملوک و سلاطین کے نام دعوتی خطوط تحریر کئے جن میں قیصر و کسری، مقوقس اور نجاشی سرفہرست ہیں جن کی تفصیل کتب حدیث میں موجود ہے۔ [صحیح بخاری، العلم: ۶۴، التفسیر: ۳۵۵۳]

⑤ سرکاری خطوط پر دستخطوں کے لیے رسول اللہ ﷺ نے ایک مہر بھی بنوا رکھی تھی۔ [صحیح بخاری، العلم: ۶۵]

⑥ انتظامی ضرورتوں کے پیش نظر بعض اوقات ہدایت نامے تحریر کیے گئے جیسا کہ رسول اللہ ﷺ نے فوج کے ایک امیر کو ایک مکتوب لکھ کر دیا اور ہدایت فرمائی کہ اسے فلاں جگہ کھول کر پڑھنا، چنانچہ انہوں نے وہاں پہنچ کر مکتوب نبوی ﷺ کھولا اور پڑھ کر سنایا۔ [صحیح بخاری، العلم قبل حدیث: ۶۴]

⑦ کتابت حدیث کی بعض اتفاقی صورتیں بھی پیش آئیں مثلاً: رسول اللہ ﷺ نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کو کچھ ہدایات لکھ کر دیں۔ [صحیح بخاری، الزکاة: ۱۳۳۸]

اس طرح متفرق طور پر احادیث پر مشتمل خاصہ سرمایہ خود رسول اللہ ﷺ کی زندگی ہی میں جمع ہو چکا تھا، اب ہم چند ایک شخصی صحائف کا ذکر کرتے ہیں جن میں احادیث نبویہ تحریر کی گئی تھیں۔

حدیث اور تاریخ کی کتابوں سے معلوم ہوتا ہے کہ متعدد صحابہ کرام نے رسول اللہ ﷺ کی احادیث کو اپنے اپنے صحائف میں جمع کرنے کا اہتمام کیا تھا تفصیل حسب ذیل ہے:-

① صحیفہ صادقہ: یہ مجموعہ احادیث حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما کا مرتب کردہ ہے، ان کی تحریر بہت اچھی تھی، انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے ارشادات تحریر کئے۔ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ سے جو بات بھی سنتا تھا اسے تحریر کر لیتا تھا تاکہ محفوظ ہو جائے، قریش کے چند لوگوں نے مجھے منع کیا کہ رسول اللہ ﷺ کبھی بحالت غصہ ہوتے ہیں اور کبھی خوش ہوتے ہیں تم ان کی ہر بات کیوں لکھتے ہو؟ بظاہر بات معقول تھی، اس لیے میں نے کتابت حدیث چھوڑ دی، جب میں نے رسول اللہ ﷺ سے اس کا تذکرہ کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا:

”اللہ کی قسم! جس کے قبضہ میں میری جان ہے! تم لکھو، میرے منہ سے حق کے سوا کچھ نہیں نکلتا۔“

[مسند احمد، ص: ۱۶۲، ج: ۲]

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کے متعلق فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب میں مجھ سے زیادہ کسی کے پاس احادیث نہیں تھیں البتہ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کے پاس مجھ سے زیادہ احادیث تھیں کیونکہ وہ لکھتے تھے، میں انہیں قلمبند نہیں کرتا تھا۔ [صحیح بخاری، اعلیٰ: ۱۱۳]

آپ نے جس صحیفہ میں احادیث قلمبند کی تھیں اس کا نام ”الصحیفۃ الصادقہ“ تھا اور یہ انہیں اپنی جان سے بھی زیادہ عزیز تھا۔ [سیر اعلام النبلاء، ص ۵۸، ج ۳]

اس صحیفہ میں تقریباً ایک ہزار احادیث تھیں۔ [اسد الغابہ، ص ۲۲۳، ج ۳]

یہ صحیفہ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کے خاندان میں عرصہ دراز تک رہا چنانچہ ان کے پوتے حضرت عمرو بن شعیب یہ صحیفہ ہاتھ میں رکھ کر احادیث بیان کرتے اور درس دیتے تھے۔ اللہ تعالیٰ امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ کو جزائے خیر دے کہ انہوں نے اس صحیفہ صادقہ کو اپنی مسند میں مدغم فرما کر ہمارے لیے محفوظ فرما دیا جسے آج بھی دیکھا جاسکتا ہے۔

② صحیفہ صحیحہ: راوی اسلام حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی روایات پر مشتمل یہ صحیفہ اب زیور طباعت سے آراستہ ہو چکا ہے، اس کی اکثر روایات صحیح بخاری اور صحیح مسلم میں بھی ملتی ہیں، الفاظ ملتے جلتے ہیں، کوئی نمایاں فرق نہیں، حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ پہلے احادیث نہیں لکھا کرتے تھے جیسا کہ پہلے ذکر کردہ روایت سے معلوم ہوتا ہے، ممکن ہے کہ آپ نے کتابت حدیث کا یہ سلسلہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد شروع کیا ہو، یہ بھی ممکن ہے کہ انہوں نے کسی دوسرے شخص سے احادیث مرتب کرائی ہوں۔ [فتح الباری، ص ۲۷۴، ج ۱]

واقعہ یہ ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے ایک ہونہار شاگرد ہام بن منہب ہیں جو آپ کے وطن مالوف یمن، ہی کے باشندے تھے، جب وہ یمن سے ہجرت کر کے حصول تعلیم کے لیے مدینہ طیبہ آئے تو اپنے ممتاز ہم وطن ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے پاس حاضر ہوئے، حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے اس نوجوان ہم وطن کو بخوشی اپنا شاگرد بنالیا اور اس کے لیے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ایسی احادیث کا انتخاب کیا جو تربیت و اخلاق سے متعلق ہیں، انہوں نے یہ احادیث مرتب کر کے اپنے شاگرد ہام کو لکھوائیں، اس مجموعے کا نام ”الصحیفۃ الصحیحہ“ تجویز کیا۔ جیسا کہ پہلے بیان ہوا ہے کہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو اگر کسی کی حدیث دانی پر رشک تھا تو وہ عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما تھے جنہوں نے ”الصحیفۃ الصادقہ“ کے نام سے احادیث کا ایک مجموعہ تیار کیا تھا، ممکن ہے کہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے ان کی دیکھا دیکھی اپنی تالیف کا نام ”الصحیفۃ الصحیحہ“ رکھا ہو، بہر حال ہام بن منہب رضی اللہ عنہ نے اپنے استاد محترم سے احادیث کا جو مجموعہ حاصل کیا اسے نہ ضائع کیا، نہ اسے اپنی ذات تک محدود رکھا بلکہ پیرائے سالی تک اس کی روایت و تدوین کا مشغلہ جاری رکھا۔ خوش قسمتی سے انہیں ایک صاحب ذوق شاگرد معمر بن راشد یمنی مل گئے جنہوں نے اس مجموعے کو اپنے دیگر شاگردوں تک پہنچایا، پھر انہیں بھی ایک شاگرد عبدالرزاق بن ہام حمیری رحمۃ اللہ علیہ مل گئے جنہوں نے ”المصنف“ نامی ایک ضخیم کتاب مرتب فرمائی اور اس مبارک مجموعے کی روایت کا سلسلہ جاری رکھا۔ ان کے لیے دو شاگرد صدقہ جاریہ ثابت ہوئے، ایک امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ اور دوسرے ابوالحسن احمد بن یوسف اسلمی رحمۃ اللہ علیہ، ان دونوں حضرات نے صحیفہ صحیحہ کی بڑی خدمت انجام دی، امام احمد بن حنبل نے اسے اپنی عظیم کتاب ”المسند“ میں شامل کر لیا جسے مسند امام احمد (۲۰۳۱۰ تا ۲۴۱۳۲) میں دیکھا جاسکتا ہے، جب تک مسند امام احمد دنیا میں باقی رہے گی یہ صحیفہ بھی باقی رہے گا، دوسرے شاگرد جناب احمد بن یوسف اسلمی نے اس صحیفے کی روایت کا سلسلہ

جاری رکھا اور اس قابل قدر یادگار کو حفاظت کے ساتھ آگے منتقل کیا بالآخر یہ صحیفہ قلمی شکل میں دستیاب ہو گیا جسے ڈاکٹر حمید اللہ نے بڑی جانفشانی اور عرق ریزی سے ایڈٹ کر کے شائع کر دیا، اب جو لوگ محدثین کرام کو جعل ساز قرار دیتے ہیں ان کے لیے لمحہ فکریہ ہے، آیا یہ حضرات مطبوعہ صحیفہ صحیحہ کے مندرجات پر غور و فکر کرنے کی زحمت گوارا کریں گے، ایسا کرنے سے شاید انہیں توبہ کی توفیق مل جائے۔

③ صحیفہ عمرو بن حزم: رسول اللہ ﷺ نے جب انہیں یمن کا گورنر بنا کر روانہ کیا تو فرائض و سنن اور صدقات و دیات پر مشتمل احکام لکھ کر بھی مرحمت فرمائے۔ [سنن نسائی، القسام: ۳۸۵، ۳۸۶]

انہوں نے نہ صرف اس ہدایت نامے کو محفوظ رکھا بلکہ اس کے ساتھ ایکس دوسرے فرامین نبوی شامل کر کے ایک اچھی خاصی کتاب مرتب کر لی۔ [الوائق السیاسیہ: ۱۰۵]

④ صحیفہ علی بن ابی طالب: یہ صحیفہ خاصہ طویل تھا اور کم از کم چار سرکاری دستاویزات پر مشتمل تھا یعنی جدول زکوٰۃ، دستور مدینہ، خطبہ حجتہ الوداع اور مدینہ طیبہ کو حرم قرار دینے کا اعلان نیز اس میں صدقات، دیت اور قصاص کے مسائل بھی تھے۔

[صحیح بخاری، الاعتصام: ۷۳۰]

⑤ صحیفہ انس بن مالک: حضرت انس رضی اللہ عنہ نے صغریٰ میں ہی لکھنا بڑھنا سیکھ لیا تھا، آپ نے نہ صرف رسول اللہ ﷺ کی احادیث قلمبند فرمائیں بلکہ رسول اللہ ﷺ کے حضور انہیں پیش کر کے ان کی تصحیح و تصویب بھی کرائی، حضرت معبد بن ہلال کہتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ اپنی قلمی یادداشتیں نکال کر ہمیں دکھاتے اور فرماتے کہ یہ روایات میں نے خود رسول اللہ ﷺ سے سنی ہیں اور آپ سے ان کی تصحیح بھی کرائی ہے۔ [متدرک حاکم: ۵۷۳، ج ۳، رقم الحدیث: ۶۵۶۸]

⑥ صحیفہ جابر بن عبد اللہ: یہ مجموعہ مناسک حج اور خطبہ حجتہ الوداع پر مشتمل تھا۔ اسے حضرت جابر رضی اللہ عنہ کے شاگرد حضرت وہب بن منبہ اور سلیمان بن قیس یشکری نے مرتب کیا تھا۔ [تہذیب التہذیب: ۲۱۵، ج ۴]

امام بخاری رحمہ اللہ کی روایت ہے کہ مشہور تابعی حضرت قتادہ کہا کرتے تھے کہ مجھے سورہ بقرہ کے مقابلہ میں صحیفہ جابر زیادہ حفظ ہے۔ [التاریخ الکبیر: ۱۸۵، ج ۴]

⑦ صحیفہ سرہ بن جندب: یہ صحیفہ ان کے صاحبزادے حضرت سلمان بن سرہ کو وراثت میں ملا اور یہ روایات کے ایک بہت بڑے ذخیرے پر مشتمل تھا۔ [تہذیب التہذیب: ۱۹۸، ج ۲]

امام ابن سیرین رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ حضرت سرہ بن جندب رضی اللہ عنہ نے اپنے بیٹوں کے لیے جو رسالہ لکھا تھا اس میں ”علم کثیر“ پایا جاتا تھا۔ [تہذیب التہذیب: ۲۳۶، ج ۴]

⑧ صحائف ابن عباس: حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما ”حبر الامہ“ کے نام سے مشہور ہیں، انہوں نے روایات سے متعلق متعدد مجموعے مرتب فرمائے، انہیں لکھنے کا فریضہ ان کے لائق شاگرد مشہور تابعی سعید بن جبیر رحمہ اللہ انجام دیتے تھے، جب کاغذ ختم ہو جاتا تو چمڑے پر لکھ لیتے۔ [سنن دارمی، حدیث نمبر: ۱۵۰۴]

⑨ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی روایات ان کے بھانجے عروہ بن زبیر نے مرتب کیں، یہ مجموعہ جنگ حرہ میں تلف ہو گیا۔ ان کا انہیں

شدید صدمہ ہوا۔ فرماتے تھے: کاش! میں اپنے بال بچے اور مال و اسباب اس کے عوض فدا کر دیتا اور اسے ضائع نہ ہونے دیتا۔

[تہذیب المعذیب، ص: ۱۸۳، ج: ۴]

الغرض کتب حدیث و تاریخ میں تقریباً پچاس سے زیادہ صحائف احادیث کا پتہ چلتا ہے جنہیں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے مرتب فرمایا، یہ تدوین بالکل سادہ اور ابتدائی شکل میں تھی جو بطور فن نہیں بلکہ صرف یادداشت کے طور پر معرض تحریر میں آئی۔ اس کے بعد عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ نے مدینہ طیبہ کے گورنر ابو بکر محمد بن عمرو بن حزم کو لکھا کہ رسول اللہ ﷺ کی جو احادیث تمہیں دستیاب ہوں انہیں قلمبند کر لو، مجھے خطرہ ہے کہ علما کے رخصت ہونے سے کہیں علم ختم نہ ہو جائے۔ [صحیح بخاری، العلم قبل حدیث: ۱۰۰]

خليفة عمرو بن عبدالعزیز کا یہ حکم صرف گورنر مدینہ کے لیے مخصوص نہ تھا بلکہ یہ حکم اسلامی مملکت کے تمام گورنروں کے نام جاری کیا تھا۔ [فتح الباری، ص: ۲۵۷، ج: ۱]

احادیث و سنن کے دفاتر اسی طرح مرتب ہوئے، دار الخلافہ دمشق آئے پھر خلیفہ راشد نے ان کی نقلیں مملکت اسلامیہ کے گوشے گوشے میں ارسال کیں۔ [تذکرۃ الحفاظ، ص: ۱۰۶، ج: ۱]

ان صحائف کی موجودگی میں اس مفروضے کی کیا حیثیت باقی رہ جاتی ہے کہ احادیث رسول اللہ ﷺ کی وفات کے اڑھائی تین سو سال بعد لکھی گئیں۔

شاید اس مفروضے کی بنیاد یہ ہے کہ امام بخاری رحمہ اللہ کی وفات ۲۵۶ ھ اور امام مسلم رحمہ اللہ کی ۲۶۱ ھ میں ہوئی حالانکہ امام بخاری کی وفات سے قبل کی جو کتب حدیث آج موجود ہیں ان کی تفصیل یہ ہے:-

1	موطا امام مالک (وفات: ۱۷۹)	2	کتاب الخراج، امام یوسف (وفات: ۱۸۲)
3	کتاب الآثار، امام محمد (وفات: ۱۸۹)	4	طبقات ابن سعد (وفات: ۲۲۰)
5	مسند امام احمد (وفات: ۲۴۱)	6	مسند طحاوی (وفات: ۲۱۱)
7	مصنف عبدالرزاق (وفات: ۲۱۱)	8	مصنف ابی بکر بن ابی شیبہ (وفات: ۲۳۵)
9	مسند حمیدی (وفات: ۲۱۹)	10	کتاب المغازی موسیٰ بن عقبہ

مذکورہ تمام کتب حدیث امام بخاری رحمہ اللہ کی تالیف ”الجامع الصحیح“ سے پہلے کی ہیں اور آج دنیا میں موجود ہیں، اس کے بعد دوسرے جامعین حدیث کا دور آتا ہے، جس میں امام بخاری، امام مسلم، امام ابوداؤد، امام نسائی، امام ترمذی، امام ابن ماجہ اور دیگر محدثین کے نام آتے ہیں، ان حضرات نے دو طرح سے احادیث کو جمع کیا۔

۱۵) اپنی سند کے ساتھ احادیث کو جمع کیا اور ان سے احکام و مسائل مستنبط کئے جیسا کہ صحیحین اور سنن اربعہ ہیں، انہیں حدیث کی بنیادی کتابوں سے تعبیر کیا جاتا ہے۔

۱۶) مذکورہ کتب سے احادیث کا انتخاب کر کے مجموعے تیار کئے جیسا کہ ریاض الصالحین اور بلوغ المرام ہیں، مشکوٰۃ المصابیح کا شمار دوسری قسم کی کتابوں میں ہوتا ہے۔

چونکہ مشکوٰۃ المصابیح وقت کی اہم ضرورت کے پیش نظر تالیف کی گئی اور امام بغوی رحمہ اللہ کی کتاب مصابیح السنہ کا ترجمہ اور مکملہ

ہے اور اسے قبولیت عام اور شہرت دوام حاصل ہے۔ اس لیے ہم ان دونوں کتابوں اور ان کے مولفین کا تعارف پیش کرنا ضروری خیال کرتے ہیں، واللہ المستعان

مؤلف مصابیح السنہ

آپ کا پورا نام ابو محمد حسین بن مسعود بن محمد الفراء البغوی ہے، آپ کا شمار چھٹی صدی ہجری کے مشہور محدثین میں ہوتا ہے اور محی السنہ کے لقب سے معروف و مشہور ہیں۔ لفظ ”فراء“ فرد سے مأخوذ ہے جس کا معنی چمڑا ہے، فراء کا معنی چمڑا بیچنے یا اسے دباغت دینے والا ہے، فراء مصنف کے والد کی صفت ہے، پوسٹین بنانے یا دباغت دینے یا بیچنے کی وجہ سے انہیں فراء کہا جاتا ہے۔ فراء نحوی ایک دوسرا عالم ہے جو علم نحو میں یدِ طولیٰ رکھتا تھا، اس طرح بغوی، بلغ کی طرف منسوب ہے جو کہ خراسان اور فرات کے درمیان ایک مشہور قصبہ ہے، چونکہ وہاں کے رہنے والے تھے اس لیے بغوی کی نسبت سے مشہور ہوئے، آپ بڑے زاہد و عابد، فقیہ و محدث، مفسر اور قاری تھے۔ انتہائی سادہ غذا اور سادہ لباس استعمال کرتے تھے، خدمت حدیث کی بنا پر محی السنہ کے لقب سے مشہور ہوئے، کہا جاتا ہے آپ نے جب شرح السنہ تالیف فرمائی تو خواب میں رسول اللہ ﷺ کی زیارت سے مشرف ہوئے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:

”تو نے میری احادیث کی شرح لکھ کر میری سنت کو زندہ کر دیا ہے۔“

اسی دن محی السنہ کے لقب سے مشہور ہو گئے۔ [مشاق السعادة ص: ۹۱، ج: ۲]

آپ کا سن ولادت جمادی الاولیٰ ۴۳۳ یا ۴۳۵ھ ہے جبکہ آپ ماہ شوال ۵۱۶ھ شہر مرو میں فوت ہوئے، انہیں اپنے شیخ فقیہ خراسان قاضی حسین مروزی کے پہلو میں دفن کیا گیا، اس طرح آپ نے ان کی اسی یا تراسی زندگی کی بہاریں دیکھیں۔

امام بغوی جب ستائیس برس کے ہوئے تو حصول علم کے لیے اپنے وطن مالوف سے باہر نکلے، سب سے پہلے ”مرو“ کا علمی سفر کیا اور وہاں کے علما و مشائخ سے کسب فیض کیا پھر وفات تک وہیں قیام فرمایا اگرچہ آپ نے دوسرے شہروں کا سفر بھی کیا ہے تاہم حدیث کا اکثر سامع اسی مرو شہر میں ہی کیا ہے۔

آپ اگرچہ مسلک شافعی سے تعلق رکھتے تھے اور شوافع میں بڑی قدر و منزلت کی نظر سے دیکھے جاتے تھے تاہم عقائد کے اعتبار سے اہل سنت میں ان کا شمار ہوتا ہے۔ آپ کا لباس سادہ، سر پر بگڑی باندھتے اور ہمیشہ با وضو ہو کر درس مرتب دیا کرتے تھے آپ کا شمار علمائے ربانین میں ہوتا ہے آپ بہت زیادہ عبادت گزار اور قناعت پسند تھے آپ کے اساتذہ و مشائخ حسب ذیل ہیں:

1	فقیہ خراسان قاضی حسین بن محمد مروزی	2	محدث خراسان احمد بن عبد الرحمن النیسابوری
3	شیخ زحاد احمد بن عبد الرحمن الکلتانی	4	شیخ عبد الواحد بن احمد اللہودی
5	محمد بن احمد التمیمی	6	ابو الفضل زیاد بن محمد الحنفی
7	شیخ یعقوب بن احمد الصیری فی النیسابوری	8	ابو القاسم یحییٰ بن علی

امام بغوی نے متعدد کتب تالیف کی ہیں، جن میں زیادہ مشہور حسب ذیل ہیں:

1	مصابیح السنہ	2	شرح السنہ

3	الجمع بین الصحیحین	4	معالم التزیل
5	العنذیب فی الفقه	6	شرح الجامع الترمذی
7	الکفایہ فی القراءة	8	معجم الشیوخ

آپ کے متعلق علامہ سیوطی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ آپ تفسیر و حدیث اور فقہ کے امام تھے۔ علامہ ذہبی رحمۃ اللہ علیہ لکھتے ہیں کہ آپ بہت بڑے امام، حافظ، فقیہ اور مجتہد تھے اور آپ کی تصانیف خیر و برکت کا ذریعہ ثابت ہوئیں، یہ آپ کی حسن نیت کا ثمرہ تھا کہ آپ کی تصانیف کو بڑی قدر کی نگاہ سے دیکھا جاتا تھا۔

علامہ سبکی فرماتے ہیں کہ آپ جلیل القدر امام، زہد و ورع سے متصف، تفسیر و حدیث کے ماہر اور عالم باعمل تھے نیز سلف صالحین کے پیرو اور فقہ کے نامور عالم شمار ہوتے تھے۔ [ماخوذ از طبقات الشافعیہ، طبقات المفسرین، تذکرۃ الحفاظ، مرقاۃ اور اجعت المذہبات وغیرہ]

مصائب السنۃ

امام بغوی نے اپنی اس تالیف کا نام خود متعین نہیں کیا، البتہ جس نام نے باعتبار غلبہ شہرت دوام حاصل کیا وہ ”مصائب السنۃ“ ہے، حاجی خلیفہ نے کشف الظنون میں اور علامہ الکتانی نے الرسالۃ المستطرفہ میں اس نام کو درج کیا ہے اگرچہ بعض مؤلفین نے ”مصائب الدجی، المصائب فی الحدیث، مصائب السنن اور المصائب فی الصحاح والسنن جیسے نام بھی ذکر کئے ہیں۔

اس کتاب میں امام بغوی رحمۃ اللہ علیہ نے احادیث کو دو حصوں میں تقسیم کیا ہے۔

(۱) الصحاح: اس حصہ میں بخاری اور مسلم کی احادیث ہیں۔

(۲) الحسنان: اس حصہ میں بخاری اور مسلم کے علاوہ سنن اربعہ وغیرہ کی احادیث ذکر کی ہیں۔

نیز اس میں خوف طوالت کے پیش نظر احادیث کی اسناد کو حذف کر دیا گیا ہے اور جن صحابہ کرام سے یہ احادیث مروی ہیں ان کا نام بھی ذکر نہیں کیا گیا، اس میں صرف مرفوع احادیث ہی ذکر کی ہیں اخبار صحابہ اور آثار تابعین سے آپ نے گریز کیا ہے۔ اس کتاب میں سب سے بڑا نقص یہ ہے کہ اس میں علامہ بغوی نے حدیث کی سند اور اس کے راوی صحابی کا نام حذف کر دیا ہے، اس نقصان کی تلافی کے لیے علامہ خطیب تبریزی نے مشکوٰۃ المصابیح تحریر فرمائی جس کی تفصیل آئندہ بیان ہوگی۔ شارح مشکوٰۃ علامہ عبید اللہ مبارکپوری لکھتے ہیں کہ امام بغوی نے الصحاح کی قسم میں ایسی روایات بھی درج کر دی ہیں جو بخاری یا مسلم میں سے کسی کتاب میں مروی نہیں ہیں اور الحسنان میں ایسی روایات پیش کی ہیں جو انتہائی درجہ کی کمزور اور ضعیف ہیں۔ [مرعاۃ الفایح، ص: ۶، ج: ۱] شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی کے نزدیک مصائب میں احادیث کی تعداد ۴۳۸۴ ہے جن میں صحیح بخاری کی روایات ۳۲۵، صحیح مسلم کی ۱۷۵، متفق علیہ روایات کی تعداد ۱۰۵۱ اور باقی روایات دیگر کتب حدیث سے ماخوذ ہیں۔ بعض دیگر شارحین نے اس سے کم و بیش تعداد کا بھی ذکر کیا ہے۔ واللہ اعلم

مصائب السنۃ کی متعدد شروحات لکھی گئی ہیں جن میں تحفۃ الابرار اور تنویر المصابیح زیادہ مشہور ہیں، کچھ محدثین نے اس عظیم کتاب کو مختصر بھی کیا ہے جن میں درج ذیل اختصارات زیادہ شہرت یافتہ ہیں۔

(۱) ضیاء المصابیح: امام علی بن عبد اللہ کانفی السبکی۔

(۲) مختصر المصابیح: عبدالقادر بن عبداللہ سہروردی۔

مصابیح السنہ میں ذکر کردہ احادیث کے متعلق علامہ قزوینی اور امام جوزی نے لکھا ہے کہ اس میں کچھ موضوع احادیث بھی ہیں۔ حافظ ابن حجر نے اس کا جواب لکھا ہے نیز انہوں نے احادیث مصابیح کی تخریج بھی کی ہے۔

مؤلف مشکوٰۃ المصابیح

اب ہم مشکوٰۃ المصابیح اور اس کے مؤلف کے متعلق اپنی گزارشات پیش کرتے ہیں۔

آپ کا نام و نسب: ولی الدین ابو عبداللہ محمد بن عبداللہ الخطیب العمری التبریزی۔ العمری، عمر بن عبدالعزیز کی طرف نسبت ہے کیونکہ عرفا قزوینی کی طرف نسبت رکھنے والے کو فاروقی کہا جاتا ہے، آپ آٹھویں صدی کے ممتاز علما میں سے تھے، صاحب مشکوٰۃ کے حالات زندگی کہیں سے نہیں ملتے شاید تاریخوں کی تباہ کاریوں اور فتنوں کی نذر ہو گئے ہوں، ان کے فتنہ سے امت مسلمہ اپنے قیمتی علمی اثاثہ سے محروم کر دی گئی، ممکن ہے کہ مصنف مشکوٰۃ کے حالات اس یورش کی نذر ہو چکے ہوں حتیٰ کہ ان کی ولادت اور وفات کا بھی پتہ نہیں چلتا، البتہ یہ بات یقین سے کہی جاسکتی ہے کہ آپ کی وفات ۷۳۷ھ کے بعد ہوئی ہے کیونکہ آپ نے ماہ رمضان ۷۳۷ھ ہجری میں مشکوٰۃ المصابیح کی تالیف سے فراغت پائی اس بنا پر یقیناً ان کی وفات اس کے بعد ہوئی ہوگی اگرچہ بعض حضرات نے اپنے ظن و تخمین سے ان کا سن وفات ۷۲۸ھ ذکر کیا ہے۔ واللہ اعلم

آپ کے متعلق ملا علی قاری لکھتے ہیں کہ صاحب مشکوٰۃ حبر العالم، بحر الفہام، حقائق کو ظاہر کرنے والے اور دقائق کی وضاحت کرنے والے تھے۔ [مرقاۃ: ج ۳، ص ۱۰۱]

آپ نے مشکوٰۃ المصابیح کی شکل میں اس امت کو عظیم تحفہ دیا ہے جو آپ کے لیے بہت بڑا صدقہ جاریہ ہے، اللہ انہیں کروٹ کروٹ اپنی رحمت سے نوازے اور جنت الفردوس میں جگہ عطا فرمائے۔

مشکوٰۃ المصابیح

عالم اسلام میں یہ کتاب غیر معمولی شہرت و اہمیت کی حامل ہے۔ اس کی اہمیت و افادیت کا اندازہ اس امر سے لگایا جاسکتا ہے کہ ہمارے ہر کتب فکر کے مدارس میں شامل نصاب ہے، یہ عظیم کتاب علامہ تبریزی رحمۃ اللہ علیہ نے اپنے فاضل استاذ شیخ محترم جناب علامہ طبری کے مشورے سے تحریر کی کیونکہ آپ احادیث کے ایک مستند مجموعے کی ضرورت شدت سے محسوس کر رہے تھے، اس ضرورت کا اظہار انہوں نے اپنے لائق شاگرد خطیب تبریزی سے کیا تو باہمی مشورہ سے طے پایا کہ کسی نئے مجموعہ کو ترتیب دینے کے بجائے امام بغوی کی کتاب ”مصابیح السنہ“ کی تہذیب و تکمیل کر دی جائے چنانچہ اس کی تکمیل اور اس میں حک و اضافہ علامہ تبریزی کے سپرد ہوا جسے انہوں نے بڑی محنت اور جانفشانی سے پایہ تکمیل تک پہنچایا، اس بنا پر مشکوٰۃ المصابیح دراصل مصابیح السنہ کا ہی نتیجہ اور تکملہ ہے، اس بات کا پہلا اظہار ہو چکا ہے کہ مصابیح السنہ میں حدیث کے مآخذ اور راوی حدیث کا ذکر نہ تھا، مؤلف مشکوٰۃ نے پوری محنت سے راوی حدیث صحابی کی نشاندہی کی پھر اس حدیث کے خرچ اور مآخذ کا بھی حوالہ دیا، مشکوٰۃ المصابیح کے نام کی وجہ تسمیہ کے متعلق علامہ طبری فرماتے ہیں:-

”مشکوٰۃ کے معنی طاقچے کے ہیں اور طاقچہ ایک محدود جگہ ہوتی ہے، جس میں چراغ دیا جائے تو روشنی کشادہ اور وسیع مقام کی بہ نسبت زیادہ ہوتی ہے، معنوی مناسبت بایں طور ہے کہ مصابیح السنہ میں درج شدہ احادیث اسناد اور مخرج کے بغیر ایک کھلی جگہ پر تھیں جب راوی حدیث اور مخرج کی نشاندہی کر دی گئی تو مصابیح کی یہ احادیث مشکوٰۃ کی زینت بن گئیں اور ان کی روشنی میں مزید اضافہ ہو گیا۔“

ایک دوسرے شارح مشکوٰۃ لکھتے ہیں کہ مشکوٰۃ، دیوار کے اس سوارخ کو کہتے ہیں جو آ رہا نہ ہو اور اس میں چراغ جلا کر رکھ دیا جاتا ہے، مطلب یہ ہوا کہ جس طرح چراغ کو طاق میں رکھا جاتا ہے اسی طرح مصابیح السنہ کی احادیث کو مشکوٰۃ میں رکھ دیا گیا۔ اسے بایں طور پر بھی تعبیر کیا جاسکتا ہے کہ جو احادیث مشکوٰۃ میں ذکر کی گئی ہیں وہ چراغ کی طرح ہیں اور یہ کتاب ایسے ہے جیسا کہ ایک طاقچے میں کئی چراغ روشن ہوں۔ [اللمعات، ص: ۴۹، ج: ۱]

مشکوٰۃ اور مصابیح میں فرق:

- ☆ مصابیح میں پوری سند حذف ہے جبکہ مشکوٰۃ میں آخری راوی، صحابی جلیل کا ذکر ہے۔
- ☆ مصابیح میں مأخذ کا حوالہ نہیں جبکہ مشکوٰۃ میں چند ایک مقامات کے علاوہ سب جگہ مأخذ کا حوالہ درج ہے اور یہ حوالہ تقریباً ۱۳ کتب پر مشتمل ہے۔

- (۱) صحیح بخاری (۲) صحیح مسلم (۳) سنن ابی داؤد (۴) جامع ترمذی (۵) سنن النسائی
- (۶) سنن ابن ماجہ (۷) مؤطا امام مالک (۸) سنن امام شافعی (۹) مسند امام احمد بن حنبل (۱۰) سنن دارمی
- (۱۱) سنن دارقطنی (۱۲) سنن بیہقی (۱۳) مسند زرین۔

- ☆ مصابیح میں صرف مرفوع احادیث تھیں جبکہ مشکوٰۃ میں مرفوع احادیث، آثار صحابہ اور اخبار تابعین بھی ذکر کی ہیں۔
- ☆ مصابیح میں ضعیف یا غریب احادیث کی نشاندہی تھی، مشکوٰۃ میں ان کے ضعف اور غرابت کی وجہ بیان کی گئی ہے نیز اس میں احادیث کے ضعف اور صحت کا خاص اہتمام کیا گیا ہے۔

- ☆ مصابیح میں صرف دو قسم کی احادیث تھیں، الصحاح کے عنوان میں صحیحین اور الحسان کے عنوان میں سنن اربعہ کی احادیث درج تھیں جبکہ مشکوٰۃ میں صحیحین کی احادیث کو پہلی فصل میں اور دیگر کتب حدیث کی روایات دوسری فصل میں اور تیسری فصل میں آپ نے ان احادیث کا اضافہ کیا ہے جو عنوان کے مناسب ہوں لیکن امام بغوی نے انہیں ذکر نہیں کیا۔ تیسری فصل کے زیادہ کرنے سے ۱۱۵ احادیث کا اضافہ ہوا ہے، اس اعتبار سے مصابیح میں احادیث کی تعداد ۴۴۴ تھیں، صاحب مشکوٰۃ کے زیادات سے مجموعی تعداد ۵۹۴۵ ہے۔

- ☆ مصابیح میں الصحاح کے عنوان میں بخاری اور مسلم کے علاوہ دیگر محدثین کی مرویات اور الحسان کے عنوان میں شیخین کی مرویات درج کر دی گئی تھیں جبکہ مشکوٰۃ میں ایسی احادیث کو ان کے صحیح مقام پر لوٹا دیا گیا ہے، مشکوٰۃ میں اس امر کی وضاحت بھی کر دی گئی ہے کہ یہ حدیث مصابیح میں فلاں جگہ پر تھی لیکن مشکوٰۃ کے فلاں باب میں آئے گی۔

- ☆ مصابیح میں کچھ احادیث مکرر تھیں جبکہ مشکوٰۃ میں اس تکرار کو ختم کر دیا گیا ہے اور مکرر احادیث کو حذف کر دیا گیا ہے۔

☆ متن احادیث میں بھی کچھ اختلاف ہے، جن کی دو صورتیں ہیں۔

۱: احادیث میں اختصار و تطویل: اختصار وہاں کیا گیا ہے جہاں باب کی مناسبت پر اثر انداز نہیں ہوتا تھا اور تطویل وہاں ہے جہاں باب سے مناسبت واضح نہ تھی، بحر حال ہر دو امور میں مصلحت کو پیش نظر رکھا گیا ہے۔

ب: الفاظ حدیث میں تبدیلی یعنی مصانح اور مشکوٰۃ میں الفاظ کے باہمی تفاوت کی وجہ احادیث کے مختلف طریق و اسانید ہیں جن کے متعلق صاحب مشکوٰۃ لکھتے ہیں کہ شاید مجھے وہ روایت نہیں مل سکی جسے امام بغوی نے بنیاد بنا کر مذکورہ الفاظ درج کئے ہیں۔ مشکوٰۃ المصانح کی شروحات:

مشکوٰۃ کی کئی ایک شروحات ہیں۔ ذیل میں چند ایک کا ذکر کیا جاتا ہے:-

- (۱) الکشف عن حقائق السنن (۲) مرقاۃ المصانح (۳) مرعاة المفاتیح
(۴) لمعات النبی (۵) التعلیق الصبیح (۶) منہاج المشکوٰۃ
مشکوٰۃ کے اردو تراجم:

برصغیر میں یہ کتاب متداول اور دینی مدارس میں شامل نصاب ہے اس بنا پر اس کے متعدد اردو تراجم ہیں، ان میں سے کچھ کا تذکرہ کیا جاتا ہے:-

- (۱) طریق النجاة (۲) الرحمة المہداة (۳) سواء الطريق
(۴) ترجمہ و شرح مشکوٰۃ (شیخ عبدالنواب ملتانی) (۵) مظاہر حق
(۶) ترجمہ و حاشیہ مشکوٰۃ (علامہ اسماعیل سلمیٰ) (۷) انوار المصانح
(۸) سطعات النبی (مولانا محمد صادق خلیل مرحوم) (۹) حاشیہ علی مشکوٰۃ المصانح (مولانا محمد رفیق اثری)

زیر نظر اردو ترجمہ: اس وقت مشکوٰۃ المصانح کی افادیت و اہمیت کس سے مخفی نہیں ہے یہی وجہ ہے کہ بازار میں متعدد ترجمے دستیاب ہیں، لیکن.....

ہر گُلِ را بوئے دیگر است

مذکورہ اردو ترجمے کی اپنی شان ہے، جسے دوران مطالعہ محسوس کیا جاسکتا ہے۔ اس تمام خدمتِ حدیث کے اصل محرک بر خوردار محمد سرور عاصم ہیں جو نشر و اشاعت کا صاف ستھرا ذوق رکھتے ہیں، محض حدیث کی نشر و اشاعت کے جذبہ سے اس فرض کی تکمیل کرتے ہیں، اللہ تعالیٰ ان سب حضرات کو اپنے ہاں اجر جزیل عطا فرمائے۔

مجھے چند دنوں کے نوٹس پر اس کا مقدمہ لکھنے پر اصرار کیا گیا، جو میں نے لکھ دیا ہے مجھے اپنی کم علمی اور بے مائیگی کا پورا پورا اعتراف ہے، قارئین کرام سے گزارش ہے کہ اگر وہ اس میں کوئی کمی یا غلطی محسوس کریں تو ہمیں اس سے ضرور آگاہ کریں۔ اللہ تعالیٰ ہم سب کا حامی و ناصر ہو۔

شیخ الحدیث ابو محمد حافظ عبدالستار الطار

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

مقدمہ امام تبریزی رحمۃ اللہ علیہ

ہر طرح کی تعریف اللہ ہی کے لیے ہے، ہم اسی کی تعریف کرتے ہیں، اسی سے مدد طلب کرتے ہیں، اسی سے مغفرت چاہتے ہیں، اور ہم اپنے نفس کی شرارتوں اور اپنے اعمال کی برائیوں سے اللہ تعالیٰ کی پناہ چاہتے ہیں، جس شخص کو اللہ تعالیٰ ہدایت عطا فرما دے اسے کوئی گمراہ نہیں کر سکتا اور جس کو وہ گمراہ کر دے اسے کوئی ہدایت نہیں دے سکتا، اور میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں، ایسی گواہی جو نجات کے لیے وسیلہ اور بلندی درجات کے لیے ضامن ہو، اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں، جس نے انہیں ان حالات میں مبعوث فرمایا کہ ایمان کی راہوں کے نشان مٹ چکے تھے، اس کے انوار بجھ چکے تھے، اس کے ارکان کمزور ہو چکے تھے اور اس کی جگہیں مجہول ہو چکی تھیں، تو آپ ﷺ نے اس کے نشانات، جو کہ مٹ چکے تھے، کو بلند اور اجاگر کیا، اور آپ نے کلمہ توحید کی تائید میں ایسے علیل شخص کو جو کہ (جہنم کے) کنارے پر پہنچ چکا تھا، بچایا اور آپ نے شاہراہ ہدایت کے طلب گار پر اس روشن راہ کو واضح کیا، اور آپ نے سعادت کے خزانوں کو ان پر واضح کیا جو ان کی ملکیت کا ارادہ رکھتے ہیں۔

اما بعد! نبی اکرم ﷺ کی سیرت کے ساتھ تمسک تب ہی پائیدار اور دیر پا رہ سکتا ہے جب آپ سے صادر ہونے والے احکامات کی اتباع کی جائے، اور اللہ تعالیٰ کی رسی (قرآن کریم) کے ساتھ تمسک آپ ﷺ کی سنت کے بیان کے ساتھ ہی مکمل ہو سکتا ہے، اور ”کتاب المصاحف“ جسے محی السنہ اور قاطع بدعت امام ابو محمد حسین بن مسعود الفراء البغوی، اللہ تعالیٰ ان کے درجات بلند فرمائے، نے تصنیف کیا، اس موضوع پر ایک نہایت جامع کتاب تھی، اور متفرق احادیث کو ایک جگہ اکٹھا کرنے کے حوالے سے انتہائی مرتب کتاب تھی اور جب مصنف رحمۃ اللہ علیہ نے اختصار کا اسلوب اختیار کرتے ہوئے اسانید کو حذف کر دیا تو بعض ناقدین نے اس پر کلام کیا اگرچہ اس کا ثقات سے نقل کرنا (اور اسانید حذف کرنا) ان کے ذکر کرنے کی طرح ہی ہے، لیکن جو اسناد بیان کرنے میں ابلاغ ہے وہ اسناد حذف کرنے میں نہیں، پس میں نے استخارہ کے ذریعے توفیق الہی طلب کرتے ہوئے جس چیز کی طرف انہوں نے توجہ نہیں کی اس کی نشان دہی کر دی اور ہر حدیث کو بلا تقدیم و تاخیر مناسب جگہ پر لکھ دیا، جیسا کہ متقن وثقہ اور راخ العلم ائمہ نے اسے روایت کیا، جیسے ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بخاری، ابو الحسن مسلم بن حجاج قشیری، ابو عبد اللہ مالک بن انس اصبحی، ابو عبد اللہ محمد بن ادريس شافعی، ابو عبد اللہ احمد بن محمد بن حنبل شیبانی، ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی، ابو داؤد سلیمان بن اشعث جہستانی، ابو عبد الرحمن احمد بن شعیب نسائی، ابو عبد اللہ محمد بن یزید بن ماجہ قزوینی، ابو محمد عبد اللہ بن عبد الرحمن دارمی، ابو الحسن علی بن عمر دارقطنی، ابو بکر احمد بن حسین بیہقی، ابو الحسن رزین بن معاویہ عبد ری رحمۃ اللہ علیہ، اور ان کے علاوہ بھی کچھ انہی کی مثل ہیں جنہوں نے روایت کیا ہے جبکہ وہ قلیل ہیں۔ اور جب میں نے حدیث کو ان ائمہ کی طرف منسوب کر دیا تو گویا میں نے اس حدیث کو نبی ﷺ تک پہنچا دیا، کیونکہ وہ (ائمہ) اس (اسناد) سے فارغ ہو چکے اور انہوں نے ہمیں بھی بے نیاز کر دیا، اور میں نے کتب (جیسے کتاب الایمان

وغیرہ) اور ابواب کو ویسے ہی رکھا جیسے انہوں (امام بغوی رحمہ اللہ) نے ترتیب دیا تھا، اور اس بارے میں میں نے ان کی اتباع کی، میں نے ہر باب کو غالب طور پر تین فصلوں میں تقسیم کیا۔ پہلی فصل ان احادیث پر مشتمل جنہیں امام بخاری اور مسلم دونوں نے روایت کیا یا ان میں سے کسی ایک نے، اور اگر اس حدیث کے ان کے سوا کسی اور نے بھی روایت کیا ہے تو میں نے روایت میں ان دونوں کے اعلیٰ درجہ پر فائز ہونے کی وجہ سے ان دونوں کی روایت پر اکتفا کیا ہے۔

دوسری فصل ان احادیث پر مشتمل ہے جن کو امام بخاری اور امام مسلم کے علاوہ ائمہ مذکور میں سے کسی نے روایت کیا ہے، اور تیسری فصل ان احادیث پر مشتمل ہے جو معنی باب پر مشتمل ہوں اور مناسب ملحقات میں سے ہوں، لیکن یہاں بھی (راوی اور روایت نقل کرنے والے امام کے ذکر کی) شرط کا خیال رکھا گیا ہے، اگر وہ سلف (صحابہ کرام) اور خلف (تابعین) سے منقول و مروی ہو۔ پھر اگر آپ کسی باب میں کوئی حدیث نہ پائیں تو وہ اس لیے ہے، کہ میں نے تکرار کی وجہ سے اسے نقل نہیں کیا، اور اگر آپ کسی حدیث کا کچھ حصہ متروک پائیں تو وہ اس کا اختصار یا اس کے ساتھ ملا ہوا اس کا اتمام اس کی اہمیت کی وجہ سے ہوگا، اور اگر آپ کو دونوں فصلوں میں کوئی اختلاف نظر آئے کہ پہلی فصل میں صحیح بخاری اور صحیح مسلم کے علاوہ کوئی حدیث ہے اور فصل دوم میں صحیح بخاری اور صحیح مسلم کی کوئی حدیث ہے، تو آپ جان لیں کہ میں نے الجمع بین الصحیحین للحمیدی اور جامع الاصول دونوں کتابوں کی پوری چھان بین کے بعد میں نے یقین اور ان دونوں کے متن پر اعتماد کیا ہے۔

اور اگر آپ حدیث کے متن میں اختلاف دیکھیں تو وہ حدیث کے مختلف طرق کی وجہ سے ہے، ممکن ہے کہ مجھے اس روایت کا پتہ نہ چلا ہو جسے الشیخ امام بغوی رحمہ اللہ نے (مصباح میں) نقل کیا ہو، اور آپ یہ بہت کم پائیں گے کہ میں کہوں: میں نے یہ روایت کتب اصول میں نہیں پائی، یا میں نے اس سے مختلف اس میں پائی ہے، پس جب آپ کو ایسی بات کا پتہ چلے تو آپ قلت داریت کی وجہ اس تفسیر کو میری طرف منسوب کریں جناب شیخ، اللہ تعالیٰ دارین میں ان کی قدر و منزلت بڑھائے، کی طرف نہیں، اس (تفسیر کو) جناب الشیخ کی طرف منسوب کرنے) سے اللہ تعالیٰ کی پناہ، جس شخص کو، اللہ تعالیٰ اس پر رحم فرمائے، اس بارے پتہ چلے تو وہ اس کے متعلق ہمیں آگاہ کرے اور درست طریق کی طرف ہماری راہنمائی فرمائے، میں نے وسعت و طاقت کے مطابق (طرق حدیث اور اختلاف الفاظ کی) تحقیق و تفتیش میں کوئی کمی نہیں چھوڑی، اور میں نے جسے پایادہ اختلاف نقل کر دیا، اور الشیخ رحمہ اللہ نے جہاں حدیث کے غریب یا ضعیف ہونے کی طرف اشارہ کیا ہے، میں نے غالب طور پر وہاں اس کی وجہ بیان کر دی ہے، اور جہاں انہوں نے جو کے الاصول (مثلاً منقطع، موقوف، مرسل) یہی ہے، اشارہ نہیں کیا تو، کسی مصلحت کے پیش نظر چند مقامات کے سوا، میں نے بھی ان کی اتباع میں اُسے ویسے ہی چھوڑ دیا، اور بسا اوقات آپ کچھ ایسے مقامات پائیں گے جو کہ مبہل ہیں اور وہ اس لیے ہے کہ مجھے اس کے راوی کا پتہ نہیں چلا، تو میں نے وہاں کچھ نہیں لکھا اسے ویسے چھوڑ دیا، پس اگر آپ کو پتہ چلے تو آپ اسے وہاں لکھ دیں، اللہ تعالیٰ آپ کو بہتر بدلہ عطا فرمائے۔ میں نے کتاب کا نام ”مشکوٰۃ المصابیح“ رکھا ہے، میں اللہ تعالیٰ سے توفیق و اعانت، ہدایت و صیانت (غلطی و غرضش سے بچاؤ) اپنے مقصد کی تیسیر طلب کرتا ہوں، اور درخواست کرتا ہوں، وہ حیات اور بعد الہیات مجھے اور تمام مسلمان مردوں اور مسلمان عورتوں کو فائدہ پہنچائے۔ میرے لیے اللہ ہی کافی ہے اور وہ بہترین کار ساز ہے۔ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللّٰهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱: عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ وَإِنَّمَا لِامْرِئٍ مَّا نَوَىٰ فَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهِيَ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى دُنْيَا يُصِيبُهَا أَوْ امْرَأَةٍ يَتَزَوَّجُهَا فَهِيَ هِجْرَتُهُ إِلَى مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❁

۱: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تمام اعمال کا دار و مدار نیتوں پر ہے، ہر شخص کو وہی کچھ ملے گا جو اس نے نیت کی، پس جس شخص کی ہجرت اللہ اور اس کے رسول کی خاطر ہوئی تو اس کی ہجرت اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی خاطر ہے، اور جس شخص کی ہجرت حصول دنیا یا کسی عورت سے شادی کرنے کی خاطر ہوئی تو اس کی ہجرت اس کی خاطر ہے جس کی خاطر اس نے ہجرت کی۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱، ۵۴، ۲۵۲۹، ۳۸۹۸، ۵۰۷۰، ۶۶۸۹، ۶۹۵۳) ومسلم (۱۹۰۷، الإمارة: ۱۵۵)
[والنسائي، الأيمان والنذور: النية في اليمين ح ۳۸۲۵، السلفية ۲/ ۱۳۵، واللفظ له إلا عنده "لدينا" بدل "إلى دنيا"
وجاء في بعض نسخ النسائي "إلى دنيا"]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ الْإِيمَانِ

ایمان کے ابواب

فصل اول

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

۲: عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم ذَاتَ يَوْمٍ إِذْ طَلَعَ عَلَيْنَا رَجُلٌ شَدِيدُ بَيَاضِ الثِّيَابِ شَدِيدُ سَوَادِ الشَّعْرِ لَا يُرَى عَلَيْهِ أَثَرُ السَّفَرِ وَلَا يَعْرِفُهُ مِنَّا أَحَدٌ حَتَّى جَلَسَ إِلَى النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فَأَسْنَدَ رُكْبَتَيْهِ إِلَى رُكْبَتَيْهِ وَوَضَعَ كَفَيْهِ عَلَى فَخْذَيْهِ وَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! أَخْبِرْنِي عَنِ الْإِسْلَامِ قَالَ: ((الْإِسْلَامُ أَنْ تَشْهَدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَتَقِيمَ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ وَتَصُومَ رَمَضَانَ وَتَحُجَّ الْبَيْتَ إِنْ اسْتَطَعْتَ إِلَيْهِ سَبِيلًا)) قَالَ: صَدَقْتَ فَعَجَبْنَا لَهُ يَسْأَلُهُ وَيُصَدِّقُهُ قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِيمَانِ قَالَ: ((أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَتُؤْمِنَ بِالْقَدْرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ قَالَ: صَدَقْتَ قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِحْسَانِ قَالَ: أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ كَأَنَّكَ تَرَاهُ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ)) قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ السَّاعَةِ قَالَ: ((مَا الْمُسْتَوَلُّ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ)) قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنْ أَمَارَاتِهَا قَالَ: ((أَنْ تَلِدَ الْأُمَةُ رَبَّتَهَا وَأَنْ تَرَى الْحَفَاةَ الْعُرَاةَ الْعَالَةَ رِعَاءَ الشَّيْءِ يَتَطَاوَلُونَ فِي الْبُنْيَانِ)) قَالَ: ثُمَّ انْطَلَقَ فَلَبِثْتُ مَلِيًّا ثُمَّ قَالَ لِي: ((يَا عُمَرُ! اتَّذَرِي مِنَ السَّائِلِ؟)) قُلْتُ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: ((فَإِنَّ جِبْرَائِيلَ أَتَكُمْ يُعَلِّمُكُمْ دِينَكُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۲: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر تھے کہ اس اثنا میں ایک آدمی ہمارے پاس آیا، جس کے کپڑے بہت ہی سفید اور بال انتہائی سیاہ تھے، اس پر سفر کے آثار نظر آتے تھے نہ ہم میں سے کوئی اسے جانتا تھا، حتیٰ کہ وہ دوزانو ہو کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے بیٹھ گیا اور اس نے اپنے دونوں ہاتھ اپنی رانوں پر رکھ لیے، اور کہا: محمد صلی اللہ علیہ وسلم! اسلام کے متعلق مجھے بتائیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اسلام یہ ہے کہ تم گواہی دو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور یہ کہ محمد اللہ کے رسول ہیں، نماز قائم کرو، زکوٰۃ ادا کرو، رمضان کے روزے رکھو اور اگر استطاعت ہو تو بیت اللہ کا حج کرو۔“ اس نے کہا: آپ نے سچ فرمایا، ہمیں اس سے تعجب ہوا کہ وہ آپ سے پوچھتا ہے اور آپ کی تصدیق بھی کرتا ہے، اس نے کہا: ایمان کے بارے میں

❀ رواہ مسلم (الإيمان ج ۱ ص ۲۸-۲۹ ح ۸ واللفظ له إلا عنده ”بینما“ بدل ”بینا“ وجاء في اكمال اكمال المعلم لمحمد بن خليفة الأبي ج ۱ ص ۱۰۲ ”بینا“).

مجھے بتائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ کہ تم اللہ پر، اس کے فرشتوں، اس کی کتابوں، اس کے رسولوں، اور یوم آخرت پر ایمان لاؤ اور تم تقدیر کے اچھا اور برا ہونے پر ایمان لاؤ۔“ اس نے کہا: آپ نے سچ فرمایا، پھر اس نے کہا: احسان کے بارے میں مجھے بتائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ کہ تم اللہ کی عبادت اس طرح کرو گویا تم اسے دیکھ رہے ہو اور اگر تم اسے نہیں دیکھ سکتے تو وہ یقیناً تمہیں دیکھ رہا ہے۔“ پھر اس نے کہا: قیامت کے بارے میں مجھے بتائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مسئول اس کے متعلق سائل سے زیادہ نہیں جانتا۔“ اس نے کہا: اس کی نشانیوں کے بارے میں مجھے بتادیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ کہ لونڈی اپنی مالکہ کو جنم دے گی، اور یہ کہ تم ننگے پاؤں، ننگے بدن، ننگ دست بکریوں کے چرواہوں کو بلند و بالا عمارتوں کی تعمیر اور ان پر فخر کرتے ہوئے دیکھو گے۔“ عمر بنی النضرؓ نے فرمایا: پھر وہ شخص چلا گیا، میں کچھ دیر ٹھہرا۔ پھر آپ ﷺ نے مجھ سے پوچھا: ”عمر! کیا تم جانتے ہو سائل کون تھا؟“ میں نے عرض کیا، اللہ اور اس کے رسول بہتر جانتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ جبریل علیہ السلام تھے، وہ تمہیں تمہارا دین سکھانے کے لیے تمہارے پاس تشریف لائے تھے۔“

۳: وَرَوَاهُ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَعَ اخْتِلَافٍ وَفِيهِ: ((وَإِذَا رَأَيْتَ الْحُفَاةَ الْعُرَاةَ الصَّمَّ الْبُكْمَ مُلُوكَ الْأَرْضِ فِي خُمْسٍ لَا يَعْلَمُهُنَّ إِلَّا اللَّهُ)) ثُمَّ قَرَأَ: ((إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ.....)) الْآيَةَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے اس حدیث کو کچھ الفاظ کے اختلاف کے ساتھ روایت کیا ہے، اس حدیث میں ہے: ”جب تم ننگے پاؤں، ننگے بدن، بہرے، گونگے لوگوں کو ملک کے بادشاہ دیکھو گے، اور یہ (وقع قیامت) پانچ چیزوں میں سے ہے جنہیں صرف اللہ ہی جانتا ہے، پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”بے شک قیامت کا علم اللہ ہی کے پاس ہے اور وہی بارش نازل کرتا ہے۔۔۔۔۔۔“

۴: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خُمْسٍ شَهَادَةٍ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ وَحَجَّ وَصَوْمَ رَمَضَانَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۴: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر رکھی گئی ہے، گواہی دینا کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور یہ کہ محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔ نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا، حج کرنا اور رمضان کے روزے رکھنا۔“

۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْإِيمَانُ بَضْعٌ وَسَبْعُونَ شُعْبَةً فَأَفْضَلُهَا قَوْلُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَدْنَاهَا إِمَاطَةُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ وَالْحَيَاءُ شُعْبَةٌ مِنَ الْإِيمَانِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایمان کی ستر سے کچھ زائد شاخیں ہیں ان میں سے سب سے افضل یہ کہنا ہے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔ اور سب سے ادنیٰ یہ ہے کہ راستے سے تکلیف دہ چیز کو ہٹا دینا اور حیا بھی ایمان کی

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰، ۴۷۷۷) ومسلم (الإيمان: ۹)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸) ومسلم (۲۱/۱۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹) ومسلم (۵۸/۳۵) واللفظ له۔

ایک شاخ ہے۔“

۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ وَالْمُهَاجِرُ مَنْ هَجَرَ مَا نَهَى اللَّهُ عَنْهُ)) هَذَا لَفْظُ الْبُخَارِيِّ وَلِمُسْلِمٍ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ أَيُّ الْمُسْلِمِينَ خَيْرٌ قَالَ: ((مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ)). ❁

۶: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان وہ ہے جس کی زبان اور ہاتھ سے مسلمان محفوظ رہیں، اور مہاجر وہ ہے جو اللہ کی منع کردہ چیزوں کو ترک کر دے۔“ یہ صحیح بخاری کی روایت کے الفاظ ہیں، فرمایا کہ کسی آدمی نے نبی ﷺ سے دریافت کیا، کون سا مسلمان بہتر ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس کی زبان اور ہاتھ سے مسلمان محفوظ ہوں۔“

۷: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَالِدِهِ وَوَلَدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی مومن نہیں ہو سکتا حتیٰ کہ میں اس کے والد، اس کی اولاد اور تمام لوگوں سے زیادہ محبوب نہ ہو جاؤں۔“

۸: وَعَنْهُ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَلَيْتَ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَجَدَ بَيْنَهُ حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ مَنْ كَانَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا وَمَنْ أَحَبَّ عَبْدًا لَا يُحِبُّهُ إِلَّا لِلَّهِ وَمَنْ يَكْرَهُ أَنْ يَعُودَ فِي الْكُفْرِ بَعْدَ أَنْ أَنْقَذَهُ اللَّهُ مِنْهُ كَمَا يَكْرَهُ أَنْ يُلْقَىٰ فِي النَّارِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص میں تین خصلتیں ہوں اس نے ان کے ذریعے ایمان کی لذت و حلاوت کو پایا، جس کو اللہ اور اس کے رسول سب سے زیادہ محبوب ہوں، جو شخص کسی سے محض اللہ کی رضا کی خاطر محبت کرتا ہو، اور جو شخص دوبارہ کافر بننا، اس کے بعد کہ اللہ نے اسے اس سے بچالیا، ایسے ناپسند کرتا ہو جیسے وہ آگ میں ڈالا جانا ناپسند کرتا ہے۔“

۹: وَعَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رضی اللہ عنہ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ذَاقَ طَعْمَ الْإِيمَانِ مَنْ رَضِيَ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ ﷺ رَسُولًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۹: عباس بن عبد المطلب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اللہ کے رب ہونے، اسلام کے دین

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰) و مسلم (۶۴/۴۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۵) و مسلم (۷۰/۴۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۱) و مسلم (۶۷/۴۳)۔

❁ رواہ مسلم (۵۶/۳۴)۔

ہونے اور محمد ﷺ کے رسول ہونے پر راضی ہو گیا اس نے ایمان کی لذت کو پایا۔“

۱۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَا يَسْمَعُ بِي أَحَدٌ مِنْ هَذِهِ الْأُمَّةِ يَهُودِيٍّ وَلَا نَصْرَانِيٍّ ثُمَّ يَمُوتُ وَلَمْ يُؤْمِنْ بِالَّذِي أُرْسِلْتُ بِهِ إِلَّا كَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀
۱۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں محمد ﷺ کی جان ہے، اس امت کے جس یہودی اور عیسائی نے میرے متعلق سن لیا اور پھر وہ مجھ پر اتارے گئے دین و شریعت پر ایمان لائے بغیر فوت ہو جائے تو وہ جہنمی ہے۔“

۱۱: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثَةٌ لَهُمْ أَجْرَانِ: رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ آمَنَ بِنَبِيِّهِ وَآمَنَ بِمُحَمَّدٍ وَالْعَبْدُ الْمَمْلُوكُ إِذَا آذَى حَقَّ اللَّهِ وَحَقَّ مَوْلَاهُ وَرَجُلٌ كَانَتْ عِنْدَهُ أَمَةٌ يَطَأُهَا فَأَذَبَهَا فَأَحْسَنَ تَأْذِيهَا وَعَلِمَهَا فَأَحْسَنَ تَعْلِيمَهَا ثُمَّ أَعْتَقَهَا فَتَزَوَّجَهَا فَلَهُ أَجْرَانِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀
۱۱: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگوں کے لیے دو اجر ہیں، اہل کتاب میں سے وہ شخص جو اپنے نبی پر ایمان لایا اور محمد ﷺ پر ایمان لایا، مملوک غلام جب وہ اللہ کا حق ادا کرے اور اپنے مالکوں کا بھی حق ادا کرے، اور ایک وہ شخص جس کے پاس کوئی لونڈی ہو، وہ اس سے ہم بستری کرتا ہو، پس وہ اسے آداب سکھائے اور اچھی طرح مؤدب بنائے، اس کو بہترین زیور تعلیم سے آراستہ کرے۔ پھر اس کو آزاد کر دے اور اس کے بعد اس سے شادی کر لے تو اس کے لیے دو اجر ہیں۔“

۱۲: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّ الْإِسْلَامِ وَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ إِلَّا أَنْ مُسْلِمًا لَمْ يَذْكُرْ: ((إِلَّا بِحَقِّ الْإِسْلَامِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀
۱۲: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے لوگوں سے قتال کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔ حتیٰ کہ وہ گواہی دیں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور یہ کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، اور وہ نماز قائم کریں اور زکوٰۃ دیں، جب ان کا یہ طرز عمل ہوگا تو انہوں نے حدود اسلام کے علاوہ اپنی جانوں اور اپنے مالوں کو مجھ سے بچالیا، اور ان کا حساب اللہ کے ذمہ ہے۔“ بخاری، مسلم۔ البتہ امام مسلم نے ”حدود اسلام“ کا ذکر نہیں کیا۔

۱۳: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى صَلَاتِنَا وَاسْتَقْبَلَ قِبْلَتَنَا وَآكَلَ ذَيْبِحَتَنَا فَذَلِكَ الْمُسْلِمُ الَّذِي لَهُ ذِمَّةُ اللَّهِ وَذِمَّةُ رَسُولِهِ فَلَا تُخْفَرُوا اللَّهَ فِي ذِمَّتِهِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

❀ رواہ مسلم (۱۵۳ / ۲۴۰)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۷ والأدب المفرد: ۲۰۳) ومسلم (۱۵۴ / ۲۴۱)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۵ واللفظ له) ومسلم (۲۲ / ۳۶)۔ ❀ رواہ البخاری (۳۹۱)۔

۱۳: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، انہوں نے کہا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص ہماری نماز کی طرح نماز پڑھے، ہمارے قبلہ کی طرف رخ کرے اور ہمارا ذبیحہ کھائے تو وہ ایسا مسلمان ہے جسے اللہ اور اس کے رسول کی امان حاصل ہے، سو تم اللہ کی امان اور ذمہ کو نہ توڑو۔“

۱۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَتَى أَعْرَابِي النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ: دُلَّنِي عَلَى عَمَلٍ إِذَا عَمَلْتُهُ دَخَلْتُ الْجَنَّةَ قَالَ: ((تَعْبُدُ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتَقِيمُ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤَدِّي الزَّكَاةَ الْمَفْرُوضَةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ)) قَالَ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا أَزِيدُ عَلَى هَذَا شَيْئًا وَلَا أَنْقُصُ مِنْهُ فَلَمَّا وَلَّى قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((مَنْ سَرَهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنَ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک دیہاتی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا، مجھے کوئی ایسا عمل بتائیں جس کے کرنے سے میں جنت میں داخل ہو جاؤں۔ آپ نے فرمایا: ”تم اللہ کی عبادت کرو اور اس کے ساتھ کسی قسم کا شرک نہ کرو، فرض نماز قائم کرو۔ فرض زکوٰۃ ادا کرو اور رمضان کے روزے رکھو۔“ اس نے کہا: اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! میں اس میں کوئی کمی بیشی نہیں کروں گا، جب وہ چلا گیا تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو پسند ہو کہ وہ جنتی شخص کو دیکھے تو وہ اسے دیکھ لے۔“

۱۵: وَعَنْ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الثَّقَفِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! قُلْ لِي فِي الْإِسْلَامِ قَوْلًا لَا أَسْأَلُ عَنْهُ أَحَدًا بَعْدَكَ وَفِي رِوَايَةٍ: غَيْرِكَ قَالَ: ((قُلْ آمَنْتُ بِاللَّهِ ثُمَّ اسْتَقِمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁
۱۵: سفیان بن عبد اللہ ثقفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: اے اللہ کے رسول ﷺ! مجھے اسلام کے متعلق کوئی ایسی بات بتائیں کہ میں اس کے متعلق آپ کے بعد کسی سے نہ پوچھوں، اور ایک روایت میں ہے۔ آپ کے سوا کسی سے نہ پوچھوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کہو میں اللہ پر ایمان لایا۔ پھر ثابت قدم ہو جاؤ۔“

۱۶: وَعَنْ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ ثَائِرُ الرَّأْسِ نَسَمِعُ دَوِيَّ صَوْتِهِ وَلَا نَفْقَهُ مَا يَقُولُ حَتَّى دَنَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَيَاذَا هُوَ يَسْأَلُ عَنِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَمْسُ صَلَوَاتٍ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ)) فَقَالَ: هَلْ عَلَى غَيْرِ هُنَّ؟ فَقَالَ: ((لَا إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ)) قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَصِيَامُ شَهْرِ رَمَضَانَ)) فَقَالَ: هَلْ عَلَى غَيْرِهِ؟ قَالَ: ((لَا إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ)) قَالَ: وَذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الزَّكَاةَ فَقَالَ: هَلْ عَلَى غَيْرِهَا؟ فَقَالَ: ((لَا إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ)) قَالَ: فَادْبَرَ الرَّجُلُ وَهُوَ يَقُولُ: وَاللَّهِ! لَا أَزِيدُ عَلَى هَذَا وَلَا أَنْقُصُ مِنْهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفْلَحَ الرَّجُلُ إِنْ صَدَقَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶: طلحہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں اہل نجد سے پریشان حال بکھرے بالوں والا ایک شخص رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۹۷) و مسلم (۱۵/۱۴)۔

❁ رواہ مسلم (۶۲/۳۸)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۶) و مسلم (۸/۱۱)۔

حاضر ہوا، ہم اس کی آواز کی گنگناہٹ سن رہے تھے لیکن ہم اس کی بات نہیں سمجھ رہے تھے حتیٰ کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے قریب ہوا، اور وہ اسلام کے متعلق پوچھنے لگا، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دن اور رات میں پانچ نمازیں۔“ اس نے عرض کیا، کیا ان کے علاوہ بھی کوئی چیز مجھ پر فرض ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں، مگر یہ کہ تم نفل پڑھو۔“ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اور ماہ رمضان کے روزے۔“ اس نے پوچھا: کیا اس کے علاوہ بھی مجھ پر کوئی چیز لازم ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں، الا یہ کہ تم نفل روزہ رکھو۔“ راوی بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے اسے زکوٰۃ کے متعلق بتایا تو اس نے کہا: کیا اس کے علاوہ کوئی چیز مجھ پر فرض ہے؟ تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں، الا یہ کہ تم نفل صدقہ کرو۔“ راوی بیان کرتے ہیں: وہ آدمی یہ کہتے ہوئے واپس چلا گیا: اللہ کی قسم! میں اس میں کسی قسم کی کمی بیشی نہیں کروں گا، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر اس نے سچ کہا ہے تو وہ کامیاب ہو گیا۔“

۱۷: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ وَفَدَ عَبْدَ الْقَيْسِ لَمَّا أَتَوَا النَّبِيَّ ﷺ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ الْقَوْمُ أَوْ مِنَ الْوَفْدِ)) قَالُوا: رَبِيعَةُ. قَالَ: ((مَرْحَبًا بِالْقَوْمِ أَوْ بِالْوَفْدِ غَيْرَ خَزَايَا وَلَا نَدَامَى)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! إِنَّا لَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نَأْتِيكَ إِلَّا فِي الشَّهْرِ الْحَرَامِ وَبَيْنَنَا وَبَيْنَكَ هَذَا الْحَيُّ مِنْ كُفَّارٍ مُضَرٍّ فَمُرْنَا بِأَمْرِ فَضْلٍ نُنْخِرُ بِهِ مِنْ وَرَاءَ نَا وَنَدْخُلُ بِهِ الْجَنَّةَ وَسَأَلُوهُ عَنِ الْأَشْرَبَةِ فَأَمَرَهُمْ بِأَرْبَعٍ وَنَهَاهُمْ عَنْ أَرْبَعٍ فَأَمَرَهُمْ بِالْإِيمَانِ بِاللَّهِ وَحْدَهُ قَالَ: ((اتَّقُوا مَا فِي الْإِيمَانِ بِاللَّهِ وَحْدَهُ)) قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: ((شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَصِيَامُ رَمَضَانَ وَأَنْ تُعْطُوا مِنَ الْمَغْنَمِ الْخُمْسَ)) وَنَهَاهُمْ عَنْ أَرْبَعٍ عَنِ الْحَتَمِ وَالِدُّبَاءِ وَالنَّقِيرِ وَالْمَرْفَتِ وَقَالَ: ((احْفَظُوهُنَّ وَأَخْبِرُوا بِهِنَّ مِنْ وَرَاءَكُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَافْقُهُ لِلْبَحَارِيِّ ❁

۱۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، کہ جب عبد القیس کا وفد نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ کون لوگ ہیں یا کون سا وفد ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: ہم ربیعہ قبیلہ کے لوگ ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”قوم یا وفد! خوش آمدید، تم کشادہ جگہ آئے اور تم رسوا ہوئے نہ دام۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! ہم صرف حرمت والے مہینوں میں آپ کی خدمت میں حاضر ہو سکتے ہیں، ہمارے اور آپ کے مابین مضر کے کفار کا یہ قبیلہ آباد ہے، آپ کسی فیصلہ کن امر کے متعلق حکم فرمادیں، تاکہ ہم اپنے پچھلے ساتھیوں کو اس کے متعلق بتائیں اور ہم سب اس کی وجہ سے جنت میں داخل ہو جائیں۔ اور انہوں نے آپ سے مشروبات کے متعلق دریافت کیا تو آپ نے چار چیزوں کے متعلق انہیں حکم فرمایا اور چار چیزوں سے انہیں منع فرمایا، آپ نے ایک اللہ پر ایمان لانے کے متعلق انہیں حکم دیا، فرمایا: ”کیا تم جانتے ہو کہ ایک اللہ پر ایمان لانے سے کیا مراد ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: اللہ اور اس کے رسول، بہتر جانتے ہیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور یہ کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں۔ نماز قائم کرنا۔ زکوٰۃ ادا کرنا اور رمضان کے روزے رکھنا، اور یہ کہ تم مال غنیمت میں سے پانچواں حصہ ادا کرو۔“ اور آپ نے انہیں چار چیزوں سے منع فرمایا، آپ نے بڑے مشکوں، کدو سے بنے ہوئے پیالوں، لکڑی سے تراشے ہوئے لگن اور

تارکول سے رنگے ہوئے رُغنی برتنوں سے منع فرمایا، اور فرمایا: ”انہیں یاد رکھو اور اپنے پچھلے ساتھیوں کو ان کے متعلق بتادو۔“ بخاری، مسلم۔ حدیث کے الفاظ بخاری کے ہیں۔

۱۸: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَحَوْلَهُ عَصَابَةٌ مِنْ أَصْحَابِهِ: ((يَا بَعْزُنِي عَلَى أَنْ لَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ شَيْئًا وَلَا تُسْرِقُوا وَلَا تَزْنُوا وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ وَلَا تَأْتُوا بِبَهْتَانٍ تَفْتَرُونَهُ بَيْنَ أَيْدِيكُمْ وَأَرْجُلِكُمْ وَلَا تَعْصُوا فِي مَعْرُوفٍ فَمَنْ وَفَى مِنْكُمْ فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ وَمَنْ أَصَابَ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا فَعُوقِبَ بِهِ فِي الدُّنْيَا فَهُوَ كَفَّارَةٌ لَهُ وَمَنْ أَصَابَ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا ثُمَّ سَتَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ فَهُوَ إِلَى اللَّهِ إِنْ شَاءَ عَفَا عَنْهُ وَإِنْ شَاءَ عَاقَبَهُ فَبَايَعْنَاهُ عَلَى ذَلِكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے جبکہ آپ کے صحابہ کرام کی ایک جماعت آپ کے ارد گرد تھی۔ فرمایا: ”تم اس بات پر میری بیعت کرو کہ تم اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہیں بناؤ گے، تم چوری کرو گے نہ زنا کرو گے، تم اپنی اولاد کو قتل کرو گے نہ اپنی طرف سے کسی پر بہتان لگاؤ گے اور نہ ہی معروف میں نافرمانی کرو گے، پس تم میں سے جو شخص (یہ عہد) وفا کرے گا تو اس کا اجر اللہ کے ذمہ ہے، اور جس نے ان میں سے کسی چیز کا ارتکاب کیا اور اسے دنیا میں اس کی سزا مل گئی تو اس کے لیے کفارہ ہے۔ اور جس نے ان میں سے کسی چیز کا ارتکاب کیا پھر اللہ نے اس کی پردہ پوشی فرمائی تو اس کا معاملہ اللہ کے سپرد ہے۔ اگر وہ چاہے تو اس سے درگزر فرمائے اور اگر چاہے تو اسے سزا دے۔“ پس ہم نے اس پر آپ کی بیعت کر لی۔

۱۹: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي أَضْحَىٰ أَوْ فِطْرٍ إِلَى الْمُصَلَّى فَمَرَّ عَلَى النِّسَاءِ فَقَالَ: ((يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ تَصَدَّقْنَ فَإِنِّي أُرِيكُمْ أَكْثَرَ أَهْلِ النَّارِ)). فَقُلْنَ: وَيَمَّ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! قَالَ: ((تُكْثِرْنَ اللَّعْنَ وَتُكْفِرْنَ الْعَشِيرَ مَا رَأَيْتُ مِنْ نَقِصَاتٍ عَقْلٍ وَدِينٍ أَذْهَبَ لِلْبَّ الرَّجُلِ الْحَازِمِ مِنْ أَحَدِكُنَّ)) قُلْنَ: وَمَا نَقْصَانُ دِينِنَا وَعَقْلِنَا؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! قَالَ: ((الْيَسَّ شَهَادَةُ الْمَرْأَةِ مِثْلُ نِصْفِ شَهَادَةِ الرَّجُلِ)). قُلْنَ: بَلَى! قَالَ: ((قَدْ أَلَيْكَ مِنْ نَقْصَانٍ عَقْلِيهَا)) قَالَ: ((الْيَسَّ إِذَا حَاضَتْ لَمْ تُصَلِّ وَلَمْ تَصُمْ)). قُلْنَ: بَلَى! قَالَ: ((قَدْ أَلَيْكَ مِنْ نَقْصَانٍ دِينِهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ عید الاضحیٰ یا عید الفطر کے موقع پر عید گاہ کی طرف تشریف لائے تو آپ خواتین کے پاس سے گزرے تو فرمایا: ”خواتین کی جماعت! صدقہ کرو، کیونکہ میں نے جہنم میں تمہاری اکثریت دیکھی ہے۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! کس وجہ سے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم لعن طعن زیادہ کرتی ہو اور خاوند کی ناشکری کرتی ہو، میں نے تم سے زیادہ کسی کو دین اور عقل میں نقص رکھنے کے باوجود پختہ رائے مرد کی عقل کو لے جانے والا نہیں پایا۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! ہمارے دین اور ہماری عقل کا کیا نقصان ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا عورت کی گواہی، مرد کی گواہی سے نصف نہیں؟“ انہوں نے کہا: جی ہاں، کیوں نہیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ اس کی عقل کا نقص ہے۔“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۸) و مسلم (۱۷۰۹/۴۱)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۰۴) و مسلم (۱۳۲/۸۰)۔

جب اسے حیض آتا ہے تو اس وقت وہ نماز اور روزہ ترک نہیں کرتی؟“ انہوں نے عرض کیا: کیوں نہیں، ایسے ہی ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ اس کے دین کے نقص میں سے ہے۔“

۲۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: كَذَّبَنِي ابْنُ آدَمَ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ ذَلِكَ وَشَتَمَنِي وَلَمْ يَكُنْ لَهُ ذَلِكَ فَأَمَّا تَكْذِيبُهُ إِنِّي فَقَوْلُهُ: لَنْ يُعِيدَنِي كَمَا بَدَأَنِي وَلَيْسَ أَوَّلُ الْخَلْقِ بِأَهْوَنَ عَلَيَّ مِنْ إِعَادَتِهِ وَأَمَّا شَتْمُهُ إِنِّي فَقَوْلُهُ: اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا وَأَنَا الْأَحَدُ الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لِي كُفُوًا أَحَدٌ)). ❁

۲۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ابن آدم نے میری تکذیب کی حالانکہ یہ اس کے لیے مناسب نہیں، اور اس نے مجھے برا بھلا کہا، حالانکہ یہ اس کے لائق نہیں تھا۔ رہا اس کا مجھے بھلانا، تو وہ اس کا یہ کہنا ہے کہ وہ مجھے دوبارہ پیدا نہیں کرے گا جیسے اس نے شروع میں مجھے پیدا کیا تھا، حالانکہ پہلی بار پیدا کرنا میرے لیے دوبارہ پیدا کرنے سے زیادہ آسان نہیں؟ اور رہا اس کا مجھے برا بھلا کہنا، تو وہ اس کا یہ کہنا ہے: اللہ کی اولاد ہے، حالانکہ میں یکتا، بے نیاز ہوں جس کی اولاد ہے نہ والدین اور نہ ہی کوئی میرا ہم سر ہے۔“

۲۱: وَفِي رَوَايَةِ ابْنِ عَبَّاسٍ: ((وَأَمَّا شَتْمُهُ إِنِّي فَقَوْلُهُ: لِي وَلَدٌ وَسُبْحَانِي أَنْ اتَّخَذَ صَاحِبَةً أَوْ وَلَدًا)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی حدیث میں ہے: ”اور رہا اس کا مجھے گالی دینا، تو وہ اس کا یہ کہنا ہے: میری اولاد ہے، حالانکہ میں اس سے پاک ہوں کہ میری بیوی ہو یا میری اولاد ہو۔“

۲۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: يُؤْذِينِي ابْنُ آدَمَ يَسُبُّ اللَّهَ هُوَ وَاللَّهُ هُوَ وَاللَّهُ يَبْذِي الْأُمُورَ أَقْلَبَ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ابن آدم زمانے کو گالی دینے کے باعث مجھے تکلیف پہنچاتا ہے، حالانکہ میں زمانہ ہوں، تمام معاملات میرے ہاتھ میں ہیں، میں ہی دن رات کو بدلتا ہوں۔“

۲۳: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا أَحَدٌ أَصْبَرَ عَلَى أَدَى يَسْمَعُهُ مِنَ اللَّهِ يَدْعُو لَهُ الْوَلَدَ ثُمَّ يُعَافِيهِمْ وَيَرْزُقُهُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۳: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تکلیف وہ بات سن کر اس پر صبر کرنے والا اللہ سے بڑھ کر کوئی نہیں، وہ اس کے لیے اولاد کو دعویٰ کرتے ہیں، لیکن وہ پھر بھی ان سے درگزر کرتا ہے اور انہیں رزق بہم پہنچاتا ہے۔“

۲۴: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ رَدَفَ النَّبِيِّ ﷺ عَلَى جِمَارٍ لَيْسَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ إِلَّا مُوْخَرَةُ الرَّحْلِ فَقَالَ: ((يَا مُعَاذُ أَهْلَ تَدْرِى مَا حَقُّ اللَّهِ عَلَى عِبَادِهِ وَمَا حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ)) قُلْتُ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: ((فَإِنْ حَقَّ

❁ رواہ البخاری (۴۹۷۴، ۴۹۷۵)۔

❁ رواہ البخاری (۴۴۸۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۸۲۶، ۷۴۹۱) ومسلم (۲/۲۲۴۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۳۷۸) ومسلم (۴۹/۲۸۰۴)۔

اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَحَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَ مَنْ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا)).
فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! أَفَلَا أُبَشِّرُ بِهِ النَّاسَ قَالَ: ((لَا تُبَشِّرُهُمْ فَيَتَكَلَّمُوا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۴: معاذ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ میں نبی ﷺ کے پیچھے گدھے پر سوار تھا، میرے اور آپ کے درمیان صرف پالان کی ایک لکڑی تھی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”معاذ! کیا تم جانتے ہو کہ اللہ کا اپنے بندوں پر کیا حق ہے اور بندوں کا اللہ پر کیا حق ہے؟“ میں نے عرض کیا: اللہ اور اس کے رسول بہتر جانتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کا بندوں پر یہ حق ہے کہ وہ اس کی عبادت کریں اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ بنائیں، اور بندوں کا اللہ پر یہ حق ہے کہ وہ اس شخص کو عذاب نہ دے جو اس کے ساتھ کسی قسم کا شرک نہ کرتا ہو۔“ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کیا میں لوگوں کو اس کی بشارت نہ دے دوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”انہیں بشارت نہ دو ورنہ وہ (اس بات پر) توکل کر لیں گے۔“

٢٥: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمُعَاذٌ رَدِيْفُهُ عَلَى الرَّحْلِ قَالَ: ((يَا مُعَاذُ!)) قَالَ: لَبَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعْدَيْكَ قَالَ: ((يَا مُعَاذُ!)) قَالَ: لَبَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعْدَيْكَ قَالَ: ((مَا مِنْ أَحَدٍ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صِدْقًا مِنْ قَلْبِهِ إِلَّا حَرَّمَهُ اللَّهُ عَلَى النَّارِ)). قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفَلَا أَخْبَرْتَهُ النَّاسَ فَيَسْتَبْشِرُوا قَالَ: ((إِذَا يَتَكَلَّمُوا!)) فَأَخْبَرَهَا مُعَاذٌ عِنْدَ مَوْتِهِ تَائِمًا مُتَّفِقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۵: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ سواری پر تھے جبکہ معاذ رضی اللہ عنہ آپ کے پیچھے بیٹھے تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”معاذ!“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! سعادت مندی کے ساتھ حاضر ہوں۔ آپ نے پھر فرمایا: ”معاذ!“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! سعادت مندی کے ساتھ حاضر ہوں، آپ ﷺ نے پھر فرمایا: ”معاذ!“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! سعادت مندی کے ساتھ حاضر ہوں، تین مرتبہ ایسے ہوا پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص صدق دل سے یہ گواہی دیتا ہو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور یہ کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، تو اللہ اس پر جہنم کی آگ حرام کر دیتا ہے۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! کیا میں اس کے متعلق لوگوں کو نہ بتا دوں تاکہ وہ خوش ہو جائیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تب تو وہ توکل کر لیں گے۔“ پھر معاذ رضی اللہ عنہ نے گناہ سے بچنے کے لیے اپنی موت کے قریب اس کے متعلق بتایا۔

[illegible]

❦ متفق عليه، رواه البخاري (٢٨٥٦) ومسلم (٤٨، ٤٩)۔

❦ متفق عليه، رواه البخاری (۱۲۸) و مسلم (۵۳/۳۲)۔

❦ متفق عليه، رواه البخاري (٥٨٢٧) ومسلم (٩٤ / ١٥٤)۔

۲۶: ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ میں نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ سفید کپڑا اوڑھے سو رہے تھے۔ میں پھر دوبارہ حاضر ہوا تو آپ بیدار ہو چکے تھے۔ تب آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے یہ اقرار کیا کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔ پھر وہ اسی پر فوت ہو گیا۔ تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔“ میں نے عرض کیا اگرچہ اس نے زنا کیا ہو اور چوری کی ہو، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگرچہ اس نے زنا کیا ہو اور چوری کی ہو۔“ میں نے پھر عرض کیا، اگرچہ اس نے زنا کیا ہو اور چوری کی ہو؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگرچہ اس نے زنا کیا ہو اور چوری کی ہو۔“ میں نے عرض کیا، اگرچہ اس نے زنا کیا ہو اور چوری کی ہو؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگرچہ اس نے زنا کیا ہو اور چوری کی ہو۔“ خواہ ابوذر کو ناگوار ہو۔“ ابوذر رضی اللہ عنہ جب یہ حدیث بیان کرتے تو یہ الفاظ بھی بیان کرتے تھے۔ اگرچہ ابوذر کو ناگوار گزرے۔

۲۷: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَأَنَّ عِيسَى عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ وَابْنُ أُمِّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْفُهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ وَالْجَنَّةُ وَالنَّارُ حَقٌّ أَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ عَلَى مَا كَانَ مِنَ الْعَمَلِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۷: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص یہ گواہی دے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں، وہ کہتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اور یہ کہ محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔ اور یہ کہ عیسیٰ علیہ السلام اللہ کے بندے، اس کے رسول اور اس کی باندی کے بیٹے ہیں، اس کا کلمہ ہیں جسے اس نے مریم علیہا السلام کی طرف ڈالا اور اس کی طرف ایک روح ہیں۔ جنت اور جہنم حق ہیں۔ اللہ اس شخص کو جنت میں داخل فرمائے گا، خواہ اس کے اعمال کیسے بھی ہوں۔“

۲۸: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَقُلْتُ: أُبَسِّطُ يَمِينَكَ فَلَا بَايِعَكَ فَبَسَطَ يَمِينَهُ فَقَبَضْتُ يَدِي فَقَالَ: ((مَالِكَ يَا عُمَرُو!)) قُلْتُ: أَرَدْتُ أَنْ أَشْتَرِطَ، قَالَ: ((تَشْتَرِطُ مَاذَا؟)) قُلْتُ: أَنْ يُغْفَرَ لِي قَالَ: ((أَمَا عَلِمْتَ يَا عُمَرُو! أَنَّ الْإِسْلَامَ يَهْدِمُ مَا كَانَ قَبْلَهُ وَأَنَّ الْهَجْرَةَ تَهْدِمُ مَا كَانَ قَبْلَهَا وَأَنَّ الْحَجَّ يَهْدِمُ مَا كَانَ قَبْلَهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَالْحَدِيثَانِ الْمَرْوِيَّانِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ((أَنَا أَغْنِي الشُّرَكَاءَ عَنِ الشُّرْكِ وَالْآخِرُ الْكُبْرِيَاءُ رِدَائِي)). سَنَدُكُزْهُمَا فِي بَابِ الرِّيَاءِ وَالْكِبَرِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۸: عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ میں نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے عرض کیا: اپنا دایاں ہاتھ بڑھائیں تاکہ میں آپ کی بیعت کروں، آپ نے اپنا دایاں ہاتھ بڑھایا تو میں نے اپنا ہاتھ کھینچ لیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عمرو! تمہیں کیا ہوا؟“ میں نے عرض کیا، میں شرط قائم کرنا چاہتا ہوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بتاؤ! کیا شرط قائم کرنا چاہتے ہو؟“ میں نے عرض کیا: یہ کہ مجھے بخش دیا جائے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”عمرو! کیا تمہیں معلوم نہیں کہ اسلام پہلے (حالت کفر والے) گناہ مٹا دیتا ہے۔ ہجرت اپنے سے پہلے کیے ہوئے گناہ مٹا دیتی ہے اور بیشک حج بھی ان گناہوں کو مٹا دیتا ہے جو اس سے پہلے کیے ہوتے ہیں۔“ اور

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۴۳۵) ومسلم (۴۶/۲۸)۔

❁ رواہ مسلم (۱۹۲/۱۲۱) ۵ حدیث: ”قال الله تعالى: أنا أغنى الشركاء عن الشرك“ سیاتی (۵۳۱۵) وحديث: ”الكبرياء رداي“ سیاتی (۵۱۱۰)۔

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی دو حدیثیں، اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ”میں شرکاء کے شرک سے بے نیاز ہوں۔“ اور دوسری حدیث: ”کبر میری چادر ہے۔“ میں ان دونوں حدیثوں کو ان شاء اللہ تعالیٰ ”باب الریاء“ اور ”باب الکبر“ میں بیان کروں گا۔

الفصل الثانی فصل ثانی

۲۹: عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَخْبِرْنِي بِعَمَلٍ يَدْخِلُنِي الْجَنَّةَ وَيُبَا عِدْنِي مِنَ النَّارِ. قَالَ: ((لَقَدْ سَأَلْتُ عَنْ أَمْرٍ عَظِيمٍ وَإِنَّهُ لَيْسَ بِشَيْءٍ عَلَى مَنْ يَسْرُهُ اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ تَعَبُ اللَّهِ وَلَا تَشْرُكُ بِهِ شَيْئًا وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ وَتَحُجَّ الْبَيْتَ)). ثُمَّ قَالَ: ((أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى أَبْوَابِ الْخَيْرِ الصَّوْمِ جَنَّةٌ وَالصَّدَقَةُ تُطْفِئُ النَّحِيطَةَ كَمَا يُطْفِئُ الْمَاءُ النَّارَ وَصَلَاةُ الرَّجُلِ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ)) ثُمَّ تَلَا: ((تَجَافَى جُنُوبَهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ...)) حَتَّى بَلَغَ: ((يَعْمَلُونَ)) ثُمَّ قَالَ: ((أَلَا أَدُلُّكَ بِرَأْسِ الْأَمْرِ وَعُمُودِهِ وَذِرْوَةِ سَنَامِهِ)) قُلْتُ: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((رَأْسُ الْأَمْرِ الْإِسْلَامُ وَعُمُودُهُ الصَّلَاةُ وَذِرْوَةُ سَنَامِهِ الْجِهَادُ)) ثُمَّ قَالَ: ((أَلَا أُخْبِرُكَ بِمَلَكٍ ذَلِكُمْ كُلَّهُ)) قُلْتُ: بَلَى يَا نَبِيَّ اللَّهِ! فَأَخَذَ بِلِسَانِهِ وَقَالَ: ((كُفَّ عَلَيْكَ هَذَا)) فَقُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ! وَأَنَا لَمُسْوَ أَخَذُونَ بِمَا نَتَكَلَّمُ بِهِ، قَالَ: ((فَكَلِّتُكَ أَمْلَكَ يَا مُعَاذُ! وَهَلْ يَكُفُّ النَّاسَ فِي النَّارِ عَلَى وَجْهِهِمْ أَوْ عَلَى مَنَاخِرِهِمْ إِلَّا حَصَائِدُ أَلْسِنَتِهِمْ؟)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۲۹: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے کوئی ایسا عمل بتائیں جو مجھے جنت میں داخل کر دے اور جہنم سے دور کر دے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تم نے ایک بہت بڑی بات کے متعلق پوچھا ہے، لیکن وہ ایسے شخص کے لیے آسان ہے، جس پر اللہ تعالیٰ اسے آسان فرماوے، تم اللہ کی عبادت کرو اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ بناؤ، نماز قائم کرو، زکوٰۃ ادا کرو، رمضان کے روزے رکھو اور بیت اللہ کا حج کرو۔“ پھر فرمایا: ”کیا میں تمہیں ابواب خیر کے متعلق نہ بتاؤں؟ روزہ ذہال ہے، صدقہ گناہوں کو ایسے مٹا دیتا ہے جیسے پانی آگ کو بجھا دیتا ہے، اور رات کے اوقات میں آدمی کا نماز پڑھنا (گناہوں کو مٹا دیتا ہے)۔“ پھر آپ نے (سورۃ السجدہ کی آیت) تلاوت فرمائی: ”ان کے پہلو بستر سے دور رہتے ہیں۔“ حتیٰ کہ آپ نے ”وہ عمل کیا کرتے تھے“ تک تلاوت مکمل فرمائی، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”کیا میں تمہیں دین کی بنیاد اس کے ستون اور اس کی چوٹی کے متعلق نہ بتاؤں؟“ میں نے عرض کیا: کیوں نہیں، اللہ کے رسول! ضرور بتائیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”دین کی بنیاد اسلام ہے، اس کا ستون نماز اور اس کی چوٹی جہاد ہے۔“ پھر فرمایا: ”کیا میں تمہیں ان سب سے بڑی چیز کے متعلق نہ بتاؤں؟“ میں نے عرض کیا: کیوں نہیں، اللہ کے نبی! ضرور بتائیں، آپ نے اپنی زبان کو پکڑ کر فرمایا: ”اسے روک لو۔“ میں نے عرض کیا: اللہ کے نبی! ہم اس سے جو کلام کرتے ہیں کیا اس پر ہمارا مواخذہ ہوگا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”معاذ! تیری ماں تجھے گم پائے۔ لوگوں کو ان کی زبانوں کی کاٹ ہی ان کے

❁ حسن، رواہ أحمد (۲۳۱/۵) ح (۲۲۳۶۶) والتِّرْمِذِي (۲۶۱۶) وقال: هذا حديث حسن صحيح) وابن ماجه (۳۹۷۳)
[وللحديث شواهد عند أحمد (۲۳۶/۵-۲۳۷، ۲۴۸) وغيره وهو بها حسن.]

چہروں یا نکتوں کے بل جہنم میں گرائے گی۔“

۳۰: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَحَبَّ لِلَّهِ وَأَبْغَضَ لِلَّهِ وَأَعْطَى لِلَّهِ وَمَنَعَ لِلَّهِ فَقَدْ اسْتَكْمَلَ الْإِيمَانَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۳۰: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے اللہ کے لیے محبت کی، اللہ کی خاطر بغض رکھا، اللہ کی رضا کی خاطر عطا کیا اور اللہ کے لیے روک لیا تو اس نے ایمان مکمل کر لیا۔“

۳۱: وَرَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ عَنْ مُعَاذِ بْنِ أَنَسٍ مَعَ تَقْدِيمٍ وَتَأْخِيرٍ، وَفِيهِ: ((فَقَدْ اسْتَكْمَلَ إِيْمَانَهُ)). *

۳۱: اور امام ترمذی رحمۃ اللہ علیہ نے معاذ بن انس رضی اللہ عنہ سے الفاظ کی تقدیم و تاخیر کے ساتھ اسے یوں روایت کیا ہے: ”اس شخص نے اپنا ایمان مکمل کر لیا۔“

۳۲: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ الْحُبُّ فِي اللَّهِ وَالْبُغْضُ فِي اللَّهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۳۲: ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کی رضا کی خاطر محبت کرنا اور اللہ کی رضا کی خاطر بغض رکھنا اعمال میں سب سے افضل عمل ہے۔“

۳۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ وَالْمُؤْمِنُ مَنْ أَمِنَهُ النَّاسُ عَلَى دِمَائِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ *

۳۳: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان وہ ہے جس کی زبان اور جس کے ہاتھ سے مسلمان محفوظ رہیں۔ اور مومن وہ ہے جس سے لوگ اپنی جانوں اور مالوں کے بارے میں بے خوف اور پر امن ہوں۔“

۳۴: وَزَادَ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ بِرِوَايَةٍ فَضَالَةٍ: ((وَالْمُجَاهِدُ مَنْ جَاهَدَ نَفْسَهُ فِي طَاعَةِ اللَّهِ وَالْمُهَاجِرُ مَنْ هَجَرَ الْخَطَايَا وَالذُّنُوبَ)). *

۳۴: امام بیہقی نے فضالہ اور مجاہد کی روایت سے یہ اضافہ نقل کیا ہے: ”مجاہد وہ ہے جو اللہ کی اطاعت کے بارے میں اپنے نفس سے جہاد کرے، جبکہ مہاجر وہ ہے جو خطاؤں اور گناہوں سے کنارہ کش ہو جائے۔“

✽ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ** ، رواه أبو داود (٤٦٨١)۔ ✽ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ** ، رواه الترمذي (٢٥٢١) وقال: هذا حديث منكر

اوصحه الحاكم على شرط الشيخين (١٦٤/٢) ووافقه الذهبي. الصواب انه حسن ، خلافاً لمن اعله |

✽ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ** ، رواه أبو داود (٤٥٩٩) ☆ فيه رجل مجهول ، لم نعرف اسمه ، ويزيد بن أبي زياد ضعيف مدلس

مختلط ولبعض حديثه شواهد عند الترمذي (٢٥٢١) وغيره۔ ✽ **صَحِيحٌ** ، رواه الترمذي (٢٦٢٧) وقال: هذا حديث

حسن صحيح۔) والنسائي (٨/١٠٤ ، ١٠٥ ح ٤٩٩٨) [وصحه ابن حبان (الإحسان: ١٨٠) والحاكم (١/١٠) على

شرط مسلم ووافقه الذهبي] ☆ ابن عجلان مدلس وعنن وللحديث شواهد كثيرة وهو بها صحيح۔

✽ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ** ، رواه البيهقي في شعب الإيمان (١١١٢٣) [واحمد (٦/٢١ ، ٢٢ ح ٢٤٤٥٨ ، ٢٤٤٦٧) وابن

ماجه (٣٩٣٤) وصحه ابن حبان (الموارد: ٢٥) والحاكم (١/١٠ ، ١١)]

۳۵: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَلَّمَا خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَّا قَالَ: ((لَا إِيمَانَ لِمَنْ لَا أَمَانَةَ لَهُ وَلَا دِينَ لِمَنْ لَا عَهْدَ لَهُ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *

۳۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ جب بھی ہمیں خطاب کرتے تو فرماتے: ”جس شخص میں امانت نہیں اس کا ایمان ہی نہیں، اور جس شخص کا عہد نہیں اس کا کوئی دین ہی نہیں۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۳۶: عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ النَّارَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۶: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص گواہی دے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، اللہ نے اس کو جہنم پر حرام کر دیا۔“

۳۷: وَعَنْ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۷: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو اس حالت میں موت آئے کہ وہ جانتا ہو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

۳۸: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِثْنَانِ مُؤْمِنَانِ)) قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا الْمُؤْمِنَانِ؟ قَالَ: ((مَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ وَمَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۸: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دو خصلتیں باعث موجب ہیں۔“ کسی شخص نے عرض کیا۔ اللہ کے رسول! وہ دو موجب کیا ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اللہ کے ساتھ شرک کرتا ہو فوت ہو جائے، تو وہ جہنم میں داخل ہوگا۔ اور جو شخص اس حال میں فوت ہو کہ وہ اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ بناتا ہو تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

۳۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا قُعُودًا حَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَمَعَنَا أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِي نَفَرٍ

* حسن، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۴۳۵۲) والسنن الكبرى (۶/۲۸۸) [و أحمد (۳/۱۳۵) ح ۱۲۴۱۰، و ۳/۱۵۴، ۲۱۰، ۲۵۱] وأورده الضياء في المختارة (۵/۷۴ ح ۱۶۹۹، ۷/۲۲۴ ح ۲۶۶۰-۲۶۶۳) وللحديث شواهد عند ابن حبان (الإحسان: ۱۹۴، وسنده حسن) وابن خزيمة (۳۳۳۵) وغيرهما وهو بها حسن [-]

* مسلم، كتاب الإيمان، باب الدليل على أن من مات على التوحيد دخل الجنة قطعاً، رقم: ۹۴۲؛ ترمذی، رقم: ۲۶۳۸۔
* مسلم، كتاب الإيمان، باب الدليل على أن من مات على التوحيد دخل الجنة قطعاً، رقم: ۱۳۶؛ أحمد، ۱/۶۵، رقم: ۴۶۴، ابن حبان، رقم: ۲۰۱۔
* مسلم، كتاب الإيمان، باب الدليل على أن من مات لا يشرك بالله شيئاً دخل الجنة، رقم: ۲۶۹؛ أحمد، ۳/۳۹۱، رقم: ۱۵۲۷۰۔

فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ بَيْنِ أَظْهُرِنَا فَأَبْطَأَ عَلَيْنَا وَخَشِينَا أَنْ يُقْطَعَ دُونَنَا وَفَزَعْنَا فَمُنْمَا فَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ فَرَغَ فَخَرَجْتُ أَتَّبِعِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حَتَّى آتَيْتُ حَائِطًا لِلْأَنْصَارِ لِبَنِي النَّجَارِ قُدِّرَتْ بِهِ هَلْ أَجِدُ لَهُ أَبًا فَلَمْ أَجِدْ فَإِذَا رِبْعٌ يَدْخُلُ فِي جَوْفِ حَائِطٍ مِنْ بَنِي خَارِجَةَ وَالرَّبِيعُ الْجَذُولُ قَالَ: فَاحْتَفَزْتُ فَدَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((أَبُو هُرَيْرَةَ!)) فَقُلْتُ: نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((مَا شَأْنُكَ)) قُلْتُ: كُنْتُ بَيْنَ أَظْهُرِنَا فَمُنْمَا فَأَبْطَأَتْ عَلَيْنَا فَخَشِينَا أَنْ تُقْطَعَ دُونَنَا فَفَزَعْنَا فَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ فَرَغَ فَاتَيْتُ هَذَا الْحَائِطَ فَاحْتَفَزْتُ كَمَا يَحْتَفِزُ الثَّعْلَبُ وَهُوَ لَاءُ النَّاسِ وَرَأَيْتُ فَقَالَ: ((يَا أَبَا هُرَيْرَةَ!)) وَأَعْطَانِي نَعْلَيْهِ فَقَالَ: ((اذهُبْ بِنَعْلَيْ هَاتَيْنِ فَمَنْ لَقِيَكَ مِنْ وَرَاءِ هَذَا الْحَائِطِ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَقِيمًا بِهَا قَلْبُهُ بَشْرُهُ بِالْجَنَّةِ)) فَكَانَ أَوَّلَ مَنْ لَقِيتُ عُمَرُ فَقَالَ: مَا هَاتَانِ النَّعْلَانِ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ! فَقُلْتُ: هَاتَانِ نَعْلَا رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَعَثَنِي بِهِمَا مَنْ لَقِيتُ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَقِيمًا بِهَا قَلْبُهُ بَشْرُهُ بِالْجَنَّةِ فَضَرَبَ عُمَرُ بَيْنَ تَدْيِي فَخَرَزْتُ لِاسْتِنَى فَقَالَ: إِرْجِعْ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ! فَارْجِعْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاجْهَشْتُ بِالْبُكَاءِ وَرَكِبَنِي عُمَرُ وَإِذَا هُوَ عَلَى إِثْرِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَالِكُ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ!)) قُلْتُ: لَقِيتُ عُمَرَ فَأَخْبَرْتُهُ بِالَّذِي بَعَثَنِي بِهِ فَضَرَبَ بَيْنَ تَدْيِي ضَرْبَةً خَرَزْتُ لِاسْتِنَى فَقَالَ: إِرْجِعْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا عُمَرُ! مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا قُلْتَ)). قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي أَبَعَثْتَ أَبَا هُرَيْرَةَ بِنَعْلَيْكَ مَنْ لَقِيَ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَقِيمًا بِهَا قَلْبُهُ بَشْرُهُ بِالْجَنَّةِ قَالَ: ((نَعَمْ)) قَالَ: فَلَا تَفْعَلْ فَإِنِّي أَخْشَى أَنْ يَتَكَلَّمَ النَّاسُ عَلَيْهَا فَخَلَّاهُمْ يَعْمَلُونَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَخَلَّاهُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۳۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ ہم رسول اللہ ﷺ کے ارد گرد بیٹھے ہوئے تھے جبکہ ابو بکر و عمر رضی اللہ عنہما صحابہ کی ایک جماعت کے ساتھ ہمارے ساتھ تھے کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس سے اٹھ کر چلے گئے، آپ نے ہمارے پاس واپس آنے میں تاخیر کی تو ہمیں اندیشہ ہوا کہ ہماری غیر موجودگی میں آپ کو کوئی تکلیف نہ پہنچائی جائے، پس ہم (آپ کی تلاش میں) اٹھ کھڑے ہوئے، تو سب سے پہلا شخص میں تھا جو پریشان ہوا تو میں وہاں سے رسول اللہ ﷺ کو تلاش کرنے کے لیے روانہ ہوا، حتیٰ کہ میں انصار قبیلے کے ایک خاندان بنو نجار کے ایک باغ کے پاس آیا تو میں نے اس کا چکر لگایا تاکہ مجھے اس کا کوئی دروازہ مل جائے لیکن میں نے کوئی دروازہ نہ پایا، لیکن وہاں ایک بیرونی کنواں تھا جس سے ایک نالی باغ کی دیوار سے اندر جاتی تھی، پس میں سمت کر اس راستے سے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پہنچ گیا، تو آپ ﷺ نے پوچھا: ”ابو ہریرہ!“ میں نے عرض کیا، جی ہاں، اللہ کے رسول! آپ ﷺ نے فرمایا: ”تمہیں کیا ہوا (کہ یہاں چلے آئے)؟“ میں نے عرض کیا: آپ ہمارے پاس تشریف فرما تھے کہ آپ اٹھ کر آ گئے اور ہمارے پاس واپس آنے میں تاخیر کی تو ہمیں اندیشہ ہوا کہ ہماری غیر موجودگی میں آپ کو کوئی تکلیف نہ پہنچائی جائے، پس ہم گھبرا گئے، میں پہلا شخص تھا جو پریشانی کا شکار ہوا، پس میں اس باغ کے پاس پہنچا تو میں سڑ کر اس نالے کے ذریعے اندر آ گیا جس طرح لومز سڑ اور سمٹ جاتا ہے، اور وہ لوگ میرے پیچھے ہیں، اور آپ ﷺ نے اپنے نعلین مبارک مجھے دیکر فرمایا: ”اے

ابو ہریرہ! میرے یہ جوتے لے جاؤ اور اس دیوار کے باہر ایسا جو شخص تمہیں ملے جودل کے یقین کے ساتھ گواہی دیتا ہو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، تو اسے جنت کی بشارت دے دو۔“ تو سب سے پہلے عمر (رضی اللہ عنہ) سے ملاقات ہوئی، انہوں نے پوچھا: ابو ہریرہ! یہ دونوں جوتے کیسے ہیں؟ میں نے کہا: یہ دونوں جوتے رسول اللہ ﷺ کے ہیں۔ آپ نے یہ دے کر مجھے بھیجا ہے کہ میں ایسے جس شخص سے ملوں جودل کے یقین کے ساتھ گواہی دیتا ہو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، میں اسے جنت کی بشارت دوں، (یہ سن کر) عمر رضی اللہ عنہ نے میرے سینے پر مارا تو میں سرین کے بل گر پڑا، انہوں نے کہا: ابو ہریرہ واپس چلے جاؤ۔ میں روتا ہوا رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں واپس آیا، جبکہ عمر رضی اللہ عنہ بھی میرے پیچھے پیچھے چلے آئے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ابو ہریرہ! تمہیں کیا ہوا؟“ میں نے عرض کیا: میں عمر رضی اللہ عنہ سے ملا تو انہوں نے میرے سینے پر اس زور سے مارا کہ میں سرین کے بل گر پڑا۔ اور کہا کہ واپس چلے جاؤ، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”عمر! تمہیں ایسا کرنے پر کس چیز نے آمادہ کیا؟“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میرے والدین آپ پر قربان ہوں، کیا آپ نے اپنے جوتے دے کر ابو ہریرہ کو بھیجا تھا کہ تم جس ایسے شخص کو ملو، جودل کے یقین کے ساتھ گواہی دیتا ہو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اس کو جنت کی خوشخبری سناؤ؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں“ انہوں نے عرض کیا: آپ ایسے نہ کریں، مجھے اندیشہ ہے کہ لوگ اس بات پر توکل کر لیں گے آپ انہیں چھوڑ دیں تاکہ وہ عمل کرتے رہیں۔ تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”انہیں (اپنے حال پر) چھوڑ دو (تاکہ عمل کرتے رہیں)۔“

۴۰: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَفَاتِيحُ الْجَنَّةِ شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۴۰: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں جنت کی چابی ہے۔“

۴۱: وَعَنْ عَثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا مِّنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ حِينَ تُوفِّيَ حَزَنُوا عَلَيْهِ حَتَّى كَادَ بَعْضُهُمْ يَوْسُوسُ قَالَ عَثْمَانُ: وَكُنْتُ مِنْهُمْ فَبَيَّنَّا أَنَا جَالِسٌ مَّرَّ عَلَى عُمَرَ وَسَلَّمْ فَلَمْ أَشْعُرْ بِهِ فَاشْتَكَى عُمَرُ إِلَى أَبِي بَكْرٍ ثُمَّ أَقْبَلَا حَتَّى سَلَّمَا عَلَى جَمِيعَا فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: مَا حَمَلَكَ عَلَى أَنْ لَا تَرُدَّ عَلَى أَخِيكَ عُمَرَ سَلَامَهُ قُلْتُ: مَا فَعَلْتُ فَقَالَ عُمَرُ: بَلَى وَاللَّهِ! لَقَدْ فَعَلْتُ قَالَ: قُلْتُ: وَاللَّهِ! مَا شَعَرْتُ أَنَّكَ مَرَرْتَ وَلَا سَلَّمْتَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ: صَدَقَ عَثْمَانُ قَدْ شَغَلَكَ عَنْ ذَلِكَ أَمْرٌ فَقُلْتُ: أَجَلُ قَالَ: مَا هُوَ قُلْتُ: تَوَفَّى اللَّهُ تَعَالَى نَبِيَّهُ ﷺ قَبْلَ أَنْ نَسْأَلَهُ عَنْ نَجَاةِ هَذَا الْأَمْرِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ: قَدْ سَأَلْتَهُ عَنْ ذَلِكَ فَقُمْتُ إِلَيْهِ وَقُلْتُ لَهُ: يَا بَنِي أُمِّی أَنْتَ أَحَقُّ بِهَا قَالَ أَبُو بَكْرٍ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا نَجَاةُ هَذَا الْأَمْرِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَبِلَ مِنِّي الْكَلِمَةَ الَّتِي عَرَضْتُ عَلَى عَمِّي فَرَدَّهَا فَبَيَّنْتُ لَهُ نَجَاةً)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۴۱: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ نے وفات پائی تو آپ کے صحابہ کرام آپ کی وفات پر غم زدہ ہو گئے، حتیٰ کہ

❁ إسناده ضعيف، رواه أحمد (۵/ ۲۴۲ ح ۲۲۴۵۳) ☆ شہر بن حوشب: عن معاذ، منقطع۔

❁ إسناده ضعيف، رواه أحمد (۱/ ۶ ح ۲۰) ☆ فيه رجل من الأنصار من أهل الفقه: لم أعرفه ولم يوثقه الزهري۔

قریب تھا کہ ان میں سے بعض وسوسہ کا شکار ہو جاتے، عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں اور میں بھی انہی میں سے تھا، پس میں بیٹھا ہوا تھا، کہ اس اثنا میں عمر رضی اللہ عنہ پاس سے گزرے اور انہوں نے مجھے سلام کیا، لیکن (شدت غم کی وجہ سے) مجھے اس کا کوئی پتہ نہیں چلا، پس عمر رضی اللہ عنہ نے ابوبکر رضی اللہ عنہ سے شکایت کی، پھر وہ دونوں آئے حتیٰ کہ ان دونوں نے ایک ساتھ مجھے سلام کیا، تو ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آپ نے کس وجہ سے اپنے بھائی عمر کے سلام کا جواب نہیں دیا، میں نے کہا: میں نے تو ایسے نہیں کیا، تو عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیوں نہیں، اللہ کی قسم! آپ نے ایسے کیا ہے، عثمان رضی اللہ عنہ کہتے ہیں میں نے کہا: اللہ کی قسم! مجھے آپ کے گزرنے کا پتہ ہے نہ سلام کرنے کا، ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: عثمان نے سچ فرمایا، کسی اہم کام نے آپ کو اس سے غافل رکھا ہوگا؟ تو میں نے کہا: آپ نے ٹھیک کہا، انہوں نے پوچھا: وہ کون سا اہم کام ہے؟ میں نے کہا: اللہ تعالیٰ نے نبی ﷺ کو وفات دے دی اس سے پہلے کہ ہم آپ سے اس معاملے کی نجات کے بارے میں دریافت کر لیتے، ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے اس کے متعلق آپ سے پوچھ لیا تھا، میں ان کی طرف متوجہ ہوا اور انہیں کہا: میرے والدین آپ پر قربان ہوں، آپ ہی اس کے زیادہ حق دار تھے، ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے کہا: اللہ کے رسول! اس معاملے کا حل کیا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے مجھ سے وہ کلمہ، جو میں نے اپنے پیچا پر پیش کیا لیکن اس نے انکار کر دیا، قبول کر لیا تو وہی اس کے لیے نجات ہے۔“

۴۲: وَعَنِ الْمُقَدَّادِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((لَا يَنْقُضُ عَلَى ظَهْرِ الْأَرْضِ بَيْتٌ مَدْرُوًّا وَلَا وَبَرًا إِلَّا أَدْخَلَهُ اللَّهُ كَلِمَةً إِلَّا سَلَامَ بَعِزٍّ عَزِيزٍ وَذَلَّ ذَلِيلٌ إِمَّا يَعِزُّهُمْ اللَّهُ فَيَجْعَلُهُمْ مِنْ أَهْلِهَا أَوْ يَذِلُّهُمْ فَيَذِلُّهُمْ يَنْوَنُ لَهَا)) قُلْتُ: فَيَكُونُ الدِّينُ كُلُّهُ لِلَّهِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۴۳: مقداد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ روئے زمین کے ہر شہر بستی کے ہر گھر میں کلمہ اسلام داخل فرمادے گا خواہ اسے کوئی عزت کے ساتھ قبول کر لے یا ذلت کے ساتھ زندہ رہے، وہ لوگ جنہیں اللہ عزت عطا فرمائے گا تو وہ ان کو اس کا اہل (محافظ) بنادے گا یا ان کو ذلیل کر دے گا تو وہ اس کی اطاعت اختیار کر لیں گے۔“ میں نے کہا: گویا دین پورے کا پورا اسی کا ہو جائے گا۔

۴۳: وَعَنْ وَهْبِ بْنِ مُنْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قِيلَ لَهُ أَلَيْسَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِفْتَاحُ الْجَنَّةِ قَالَ: بَلَى وَلَكِنْ لَيْسَ مِفْتَاحَ إِلَّا وَلَهُ أَسْنَانٌ فَإِنْ جَنَّتْ بِمِفْتَاحٍ لَهُ أَسْنَانٌ فَتُحْ فَتُحْ لَكَ وَالْأَلَمْ يُفْتَحْ لَكَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ فِي تَرْجَمَةِ بَابِ *
۴۳: وہب بن منبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، انہیں کہا گیا، کیا لا الہ الا اللہ ”اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔“ جنت کی چابی نہیں؟ انہوں نے کہا: کیوں نہیں، لیکن ہر چابی کے دندانے ہوتے ہیں، اگر تم دندان والی چابی لاؤ گے تو آپ کے لیے اسے کھول دیا جائے گا، ورنہ نہیں کھولا جائے گا۔

۴۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَحْسَنَ أَحَدُكُمْ إِسْلَامَهُ فَكُلَّ حَسَنَةٍ يَعْمَلُهَا تَكْتُبُ لَهُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةِ ضِعْفٍ وَكُلَّ سَيِّئَةٍ يَعْمَلُهَا تَكْتُبُ بِمِثْلِهَا حَتَّى لَقِيَ اللَّهَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

* إسناده صحيح ، رواه أحمد (۴/۶ ح ۲۴۳۱۵) وصححه ابن حبان (موارد: ۱۶۳۱، ۱۶۳۲) والحاكم (۴۳۰/۴) علی شرط الشيخین ووافقه الذهبي۔ * رواه البخاري (كتاب الجنائز باب: ۱ قبل ح ۱۲۳۷)
* متفق عليه، رواه البخاري (۴۲) و مسلم (۲۰۵/۱۲۹)

۴۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی اپنے اسلام کو سنوار لے تو اس کا ہر نیک عمل دس گنا سے سات سو گنا تک بڑھا کر رکھا جائے گا، جبکہ اس کی ہر برائی اتنی ہی کھسی جائے گی حتیٰ کہ وہ اللہ سے جا ملے۔“

۴۵: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَا الْإِيمَانُ؟ قَالَ: ((إِذَا سَرَّتْكَ حَسَنَتُكَ وَسَاءَتْ تُكَ سَيِّئَتُكَ فَأَنْتَ مُؤْمِنٌ)) قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَمَا الْإِيمَانُ قَالَ: ((إِذَا حَاكَ فِي نَفْسِكَ شَيْءٌ قَدَعَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۴۵: ابو امامہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ کسی آدمی نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا، ایمان کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب تیری نیکی تجھے خوش کر دے اور تیری برائی تجھے غمگین کر دے تو تو مومن ہے۔“ اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! تو گناہ کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب کوئی چیز تیرے دل میں کھلے تو اسے چھوڑ دو۔“

۴۶: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْسَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَنْ مَعَكَ عَلَى هَذَا الْأَمْرِ؟ قَالَ: ((حُرُّو عَبْدًا)) قُلْتُ: مَا الْإِسْلَامُ؟ قَالَ: ((طِيبُ الْكَلَامِ وَإِطْعَامُ الطَّعَامِ)) قُلْتُ: مَا الْإِيمَانُ؟ قَالَ: ((الصَّبْرُ وَالسَّمَاحَةُ)) قَالَ: قُلْتُ: أَيُّ الْإِسْلَامِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ)) قَالَ: قُلْتُ: أَيُّ الْإِيمَانِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((خُلُقٌ حَسَنٌ)) قَالَ: قُلْتُ: أَيُّ الصَّلَاةِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((طُولُ الْقُنُوتِ)) قَالَ: قُلْتُ: أَيُّ الْهَجْرَةِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((أَنْ تَهْجُرَ مَا كَرِهَ رَبُّكَ)) قَالَ: قُلْتُ: فَأَيُّ النِّجَاهِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((مَنْ عَقَرَ جَوَادُهُ وَأَهْرَيْقَ دُمَهُ)) قَالَ: قُلْتُ: أَيُّ السَّاعَاتِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((جَوْفُ اللَّيْلِ الْآخِرِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۴۶: عمرو بن عبسہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اس دین پر آپ کے ساتھ اور کون ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”آزاد اور غلام۔“ میں نے عرض کیا: اسلام کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اچھی اور پاکیزہ گفتگو اور کھانا کھانا۔“ میں نے عرض کیا: ایمان کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”صبر و استقامت۔“ راوی بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: کون سا مسلمان افضل ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس کی زبان اور ہاتھ سے مسلمان محفوظ رہیں۔“ انہوں نے کہا، میں نے عرض کیا: کون سا ایمان افضل ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اچھے اخلاق۔“ راوی بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: کون سی نماز افضل ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”لبے قیام والی۔“ وہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: کون سی ہجرت بہتر ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تو اپنے رب کی ناپسند چیزوں سے کنارہ کش ہو جا۔“ انہوں نے کہا: میں نے پوچھا: کون سا جہاد افضل ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس کے گھوڑے کی ٹانگیں کاٹ دی جائیں اور اسے شہید کر دیا جائے۔“ راوی بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: کون سا وقت بہتر ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”رات کا نصف آخر۔“

* صحیح، رواہ أحمد (۵/ ۲۵۱ ح ۲۲۵۱۹) وصححه ابن حبان (الموارد: ۱۰۳) والحاكم على شرط الشيخين (۱/ ۱۴) ووافقه الذهبي [-] * سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۴/ ۳۸۵ ح ۱۹۶۵۵) وابن ماجہ: ۲۷۹۴ مختصرًا ☆
فیہ محمد بن ذکوان: ضعیف، ولبعض الحديث شواهد عند مسلم (۲۹۴) والحاكم (۱/ ۱۶۴) وغيرهما وحديث ابن ماجہ (۲۷۹۴) حسن۔

٤٧: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ لَقِيَ اللَّهَ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَيُصَلِّيَ الْخُمْسَ وَيَصُومُ رَمَضَانَ عَفِرَ لَهُ)) قُلْتُ: أَفَلَا أُبَشِّرُهُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: ((دَعَهُمْ يَعْمَلُوا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ۞

۳۷: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص اس حالت میں اللہ سے ملاقات کرے کہ وہ اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہراتا ہو، پانچوں نمازیں پڑھتا ہو اور رمضان کے روزے رکھتا ہو تو اسے بخش دیا جائے گا۔“ میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! کیا میں انہیں بشارت نہ سنا دوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”انہیں چھوڑ دو تا کہ وہ عمل کرتے رہیں۔“

٤٨: وَعَنْهُ، أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ أَفْضَلِ الْإِيمَانِ قَالَ: ((أَنْ تُحِبَّ لِلَّهِ وَتُبْغِضَ لِلَّهِ وَتُعْمَلَ لِسَانَكَ فِي ذِكْرِ اللَّهِ)) قَالَ: وَمَا ذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: ((وَأَنْ تُحِبَّ لِلنَّاسِ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ وَتَكْرَهُ لَهُمْ مَا تَكْرَهُ لِنَفْسِكَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ۞

۳۸: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ انہوں نے نبی ﷺ سے ایمان کی بہترین خصلت کے بارے میں دریافت کیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم اللہ کے لیے محبت کرو، اللہ کے لیے بغض رکھو اور اپنی زبان کو اللہ کے ذکر میں مصروف رکھو۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اس کے بعد کیا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم لوگوں کے لیے وہی کچھ پسند کرو جو اپنے لیے پسند کرتے ہو اور ان کے لیے اس چیز کو ناپسند کرو جسے اپنے لیے ناپسند کرتے ہو۔“

صحیح، رواہ أحمد (۵/ ۲۳۲ ح ۲۲۳۷۸) [والترمذی (۲۵۳۰) وأعله وله شاهد صحيح عند الترمذی (۲۵۳۱) و صححه الحاكم (۱/ ۸۰) ۞ إسناده ضعيف، رواه أحمد (۵/ ۲۴۷ ح ۲۲۴۸۱) ☆ زبان و تلمیذہ و رشیدین: ضعیفان، و رشیدین: تابعہ ابن لہیعہ۔

بَابُ الْكِبَائِرِ وَعَلَامَاتِ النِّفَاقِ

کبیرہ گناہوں اور نفاق کی علامتوں کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۴۹: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الذَّنْبِ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ؟ قَالَ: ((أَنْ تَدْعُوَ لِلَّهِ نِدَاءً وَهُوَ خَلْقَكَ)) قَالَ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: ((أَنْ تَقْتُلَ وَلَدَكَ خَشْيَةً أَنْ يَطْعَمَ مَعَكَ)) قَالَ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: ((أَنْ تُزَانِيَ حَلِيلَةَ جَارِكَ)) فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى تَصْدِيقَهَا: ﴿وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزْنُونَ﴾ الْآيَةُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۴۹: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اللہ کے نزدیک کون سا گناہ سب سے بڑا ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”یہ کہ تو اللہ کا شریک بنائے حالانکہ اس نے تمہیں پیدا فرمایا:“ اس نے کہا: پھر کون سا؟ آپ نے فرمایا: ”یہ کہ تو اس اندیشے کے پیش نظر اپنے بچے کو قتل کر دے کہ وہ تمہارے ساتھ کھائے گا۔“ اس نے عرض کیا: پھر کون سا؟ آپ نے فرمایا: ”یہ کہ تو اپنے پڑوسی کی بیوی سے زنا کرے۔“ اللہ نے اس مسئلہ کی تصدیق میں یہ آیت نازل فرمائی: ”اور وہ لوگ ہیں جو اللہ کے ساتھ اور معبودوں کو نہیں پکارتے اور جس کے قتل کرنے کو اللہ نے حرام قرار دیا ہے اسے ناحق قتل نہیں کرتے اور نہ ہی وہ زنا کرتے ہیں۔“

۵۰: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْكِبَائِرُ: الْإِشْرَاكُ بِاللَّهِ وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ وَقَتْلُ النَّفْسِ وَالْيَمِينِ الْغَمُوسِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۵۰: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ کے ساتھ شریک بنانا، والدین کی نافرمانی کرنا، قتل نفس اور جھوٹی قسم اٹھانا کبیرہ گناہ ہیں۔“

۵۱: وَفِي رِوَايَةِ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ: ((وَشَهَادَةُ الزُّورِ)) بَدَلَ ((الْيَمِينِ الْغَمُوسِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۵۱: انس رضی اللہ عنہ کی روایت میں جھوٹی قسم کی بجائے جھوٹی گواہی کا ذکر ہے۔

۵۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُفْرِقَاتِ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ!

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۶۸۶۱) ومسلم (۱۴۲/۸۶) واللفظ له۔

❊ رواه البخاري (۶۶۷۵)۔

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۲۶۵۳) ومسلم (۱۴۴/۸۸)۔

وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: ((الْكُشْرُ بِاللَّهِ وَالسَّحَرُ وَقَتْلُ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَאَكْلُ الرِّبَا وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ وَالتَّوَلَّى يَوْمَ الرَّحْفِ وَقَذْفُ الْمُحْصَنَاتِ الْغَافِلَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۵۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سات مہلک چیزوں سے اجتناب کرو۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! وہ کیا ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کے ساتھ شرک کرنا، جادو کرنا، جس کے قتل کرنے کو اللہ نے حرام قرار دیا ہے، اسے ناحق قتل کرنا، سود کھانا، یتیم کا مال کھانا، معرکہ کے دن میدان جہاد سے پیٹھ پھیر کر فرار ہونا اور پاک دامن مومن عورتوں پر تہمت لگانا۔“

۵۳: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَزْنِي الزَّانِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَسْرِقُ السَّارِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَشْرَبُ الْخَمْرَ حِينَ يَشْرَبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَنْتَهَبُ نَهْيَةً يَرْفَعُ النَّاسُ إِلَيْهَا أَبْصَارَهُمْ حِينَ يَنْتَهَبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَغُلُّ أَحَدُكُمْ حِينَ يَغُلُّ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَإِنَا كُمْ إِيَّاكُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۵۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس وقت زانی زنا کرتا ہے تو وہ اس وقت مومن نہیں ہوتا، جس وقت چور چوری کرتا ہے تو اس وقت وہ مومن نہیں ہوتا، جب وہ شراب پیتا ہے تو شراب نوشی کے وقت وہ مومن نہیں ہوتا، جب لوٹنے والا لوٹتا ہے تو وہ لوٹنے کے وقت مومن نہیں ہوتا جبکہ لوگ اسے دیکھ رہے ہوتے ہیں اور جب خیانت کرنے والا خیانت کرتا ہے تو وہ اس وقت مومن نہیں ہوتا۔ پس تم بچ جاؤ، بچ جاؤ۔“

۵۴: وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: ((وَلَا يَقْتُلُ حِينَ يَقْتُلُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ)) قَالَ عِكْرِمَةُ: قُلْتُ: لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَيْفَ يُنْزَعُ الْإِيمَانُ مِنْهُ؟ قَالَ: هَكَذَا وَشَبَّكَ بَيْنَ أَصَابِعِهِ ثُمَّ أَخْرَجَهَا قَالَ: فَإِنْ تَابَ عَادَ إِلَيْهِ هَكَذَا وَشَبَّكَ بَيْنَ أَصَابِعِهِ وَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ: لَا يَكُونُ هَذَا مُؤْمِنًا تَامًا وَلَا يَكُونُ لَهُ نُورُ الْإِيمَانِ. هَذَا لَفْظُ الْبَخَارِيِّ. *

۵۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما کی روایت میں ہے: ”جس وقت قاتل قتل کرتا ہے تو اس وقت وہ مومن نہیں ہوتا۔“ عکرمہ بیان کرتے ہیں، میں نے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے پوچھا: اس سے ایمان کیسے نکال لیا جاتا ہے؟ انہوں نے فرمایا: اس طرح اور انہوں نے ایک ہاتھ کی انگلیاں دوسرے ہاتھ کی انگلیوں میں ڈالیں اور پھر انہیں نکال لیا، پس اگر وہ توبہ کر لے تو ایمان اس کی طرف اس طرح لوٹ آتا ہے، اور انہوں نے ایک ہاتھ کی انگلیاں دوسرے ہاتھ کی انگلیوں میں ڈالیں، اور ابو عبد اللہ (امام بخاری رحمہ اللہ) نے فرمایا: ایسا شخص کامل مومن ہوگا نہ اس کے لیے نور ایمان ہوگا۔“ یہ بخاری کے الفاظ ہیں۔

۵۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((آيَةُ الْمُنَافِقِ ثَلَاثُ)) زَادَ مُسْلِمٌ: ((وَأَنْ صَامَ وَصَلَّى

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۷۶۶) ومسلم (۸۹/۱۴۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۴۷۵) ومسلم (۵۷/۱۰۰)۔

* رواہ البخاری (۶۸۰۹) ☆ وقول البخاری: لم أجده.

وَزَعَمَ أَنَّهُ مُسْلِمٌ)) ثُمَّ اتَّفَقَا: ((إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا اتَّيَمَنَ خَانَ)). ❁

۵۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”منافق کی تین نشانیاں ہیں، جب بات کرے تو جھوٹ بولے، جب وعدہ کرے، خلاف ورزی کرے اور جب اس کے پاس امانت رکھی جائے تو خیانت کرے۔“

امام مسلم نے الفاظ زائد نقل کئے ہیں: ”اگر چہ وہ روزہ رکھے، نماز پڑھے اور وہ مسلمان ہونے کا دعویٰ کرے۔“

۵۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَرْبَعٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَانَ مُنَافِقًا خَالِصًا وَمَنْ كَانَتْ فِيهِ خَصْلَةٌ مِّنْهُنَّ كَانَتْ فِيهِ خَصْلَةٌ مِّنَ الْيَفَاقِ حَتَّى يَدْعَهَا إِذَا اتَّيَمَنَ خَانَ وَإِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا عَاهَدَ عَدَرَ وَإِذَا خَاصَمَ فَجَرَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۵۶: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص میں چار خصلتیں ہوں وہ خالص (پکا) منافق ہے، اور جس میں ان میں سے ایک خصلت ہو تو اس میں نفاق کی ایک خصلت ہے حتیٰ کہ وہ اسے ترک کر دے۔ جب اس کے پاس امانت رکھی جائے تو اس میں خیانت کرے، جب بات کرے جھوٹ بولے، جب عہد کرے تو عہد شکنی کرے اور جب جھگڑا کرے تو گالی گلوچ پر اتر آئے۔“

۵۷: وَعَنْ ابْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ الْمُنَافِقِ كَالشَّاةِ الْغَائِرَةِ بَيْنَ الْغَنَمَيْنِ تَعِيرُ إِلَى هَذِهِ مَرَّةً وَإِلَى هَذِهِ مَرَّةً)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۵۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”منافق کی مثال اس متردب بکری کی طرح ہے جو دو ریوڑوں کے درمیان ہو، کبھی وہ اس کی طرف جاتی ہے اور کبھی اس کی طرف۔“

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۵۸: عَنْ صَفْوَانَ بْنِ عَسَّالٍ قَالَ يَهُودِيٌّ لِّصَاحِبِهِ: إِذْهَبْ بِنَا إِلَى هَذَا النَّبِيِّ. فَقَالَ لَهُ صَاحِبُهُ: لَا تَقُلْ نَبِيٌّ إِنَّهُ لَوْ سَمِعَكَ لَكَانَ لَهُ أَرْبَعُ أَعْيُنٍ. فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَمَسَّ لَاحَهُ عَنْ آيَاتِ بَيِّنَاتٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ شَيْئًا وَلَا تَسْرِ قُورًا وَلَا تَزْنُوا وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا تَمْشُوا بِرِئْءٍ إِلَى ذِي سُلْطَانٍ لِّقَتْلِهِ وَلَا تَسْخَرُوا وَلَا تَاكُلُوا الرِّبَا وَلَا تَقْدِفُوا مُحْصَنَةً وَلَا تَوَكَّلُوا لِلْفِرَارِ يَوْمَ الزَّحْفِ وَعَلَيْكُمْ خَاصَّةً الْيَهُودُ أَنْ لَا تَعْتَدُوا فِي السَّبْتِ)) قَالَ: فَقَبَّلَا يَدَيْهِ وَرَجَلَيْهِ وَقَالَا: نَشْهَدُ أَنَّكَ نَبِيٌّ قَالَ: ((فَمَا يَمْنَعُكُمْ

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۳۳) ومسلم (۱۰۷/۵۹، ۱۰۹).

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۳۴ واللفظ له) ومسلم (۱۰۶/۵۸).

❁ رواه مسلم (۱۷/۲۷۸۴).

أَنْ تَتَّبِعُونِي؟)) قَالَ: إِنَّ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ دَعَا رَبَّهُ أَنْ لَا يَزَالَ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ نَبِيٌّ وَإِنَّا نَخَافُ أَنْ تَبْعُنَاكَ أَنْ يَقْتُلَنَا الْيَهُودُ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۵۸: صفوان بن عسال رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی یہودی نے اپنے ساتھی سے کہا: ہمیں اس نبی کے پاس لے چلو، تو اس نے اپنے ساتھی سے کہا: تم نبی نہ کہو: کیونکہ اگر اس نے تمہاری بات سن لی تو وہ بہت خوش ہوگا، پس وہ دونوں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے واضح نشانیوں کے بارے میں آپ سے دریافت کیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ بناؤ، نہ زنا کرو، نہ کسی ایسی جان کو جس کا قتل اللہ نے حرام قرار دیا ہے اور نہ کسی بے گناہ شخص کو کسی صاحب اقتدار کے پاس لے جاؤ کہ وہ اسے قتل کر دے، جادو کرو نہ سود کھاؤ، پاک دامن عورت پر تہمت لگاؤ نہ معرکہ کے دن میدان جہاد سے پیٹھ پھیر کر بھاگو، اور تم بالخصوص یہود پر لازم ہے کہ تم ہفتے کے دن کے بارے میں زیادتی نہ کرو۔“ راوی بیان کرتے ہیں، ان دونوں نے آپ ﷺ کے ہاتھ اور پاؤں چومے اور کہا: ہم گواہی دیتے ہیں کہ آپ ﷺ نبی ہیں، آپ نے فرمایا: ”تو پھر کون سی چیز تمہیں میری اتباع نہیں کرنے دیتی؟“ انہوں نے عرض کیا: داؤد علیہ السلام نے اپنے رب سے دعا کی تھی کہ نبوت کا سلسلہ اس کی اولاد میں جاری رہے، اور ہم ڈرتے ہیں کہ اگر ہم نے آپ ﷺ کی اتباع کر لی تو یہود ہمیں قتل کر دیں گے۔

۵۹: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثٌ مِنْ أَصْلِ الْإِيمَانِ الْكُفُّ عَمَّنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا تُكْفَرُهُ بِذَنْبٍ وَلَا تُخْرِجُهُ مِنَ الْإِسْلَامِ بِعَمَلٍ وَالْجِهَادُ مَاضٍ مُذْبَعَثَى اللَّهِ إِلَى أَنْ يُقَاتَلَ أَخِرُ هَذِهِ الْأُمَّةِ الدَّجَالُ لَا يُبْطِلُهُ جَوْرٌ جَانِبٌ وَلَا عَدْلٌ عَادِلٌ وَالْإِيمَانُ بِالْأَقْدَارِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۵۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین (خصائیں) ایمان کی اصل بنیاد ہیں، ((لا الہ الا اللہ)) اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔“ کا اقرار کرنے والے شخص کے درپے ہونے سے رک جانا، کسی گناہ یا کسی اور خلاف شرع عمل کی وجہ سے کسی کو اسلام سے خارج مت کرو، جہاد جاری ہے، جب سے اللہ نے مجھے مبعوث فرمایا ہے، اور یہ اس وقت تک جاری رہے گا جب اس امت کا آخری شخص دجال سے قتال کرے گا، کسی ظالم کا ظلم اسے روک سکے گا نہ کسی عادل کا عدل، اور تقدیر پر ایمان رکھنا۔“

۶۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا زَنَى الْعَبْدُ خَرَجَ مِنْهُ الْإِيمَانُ فَكَانَ فَوْقَ رَأْسِهِ كَالظِّلَّةِ فَإِذَا خَرَجَ مِنْ ذَلِكَ الْعَمَلِ رَجَعَ إِلَيْهِ الْإِيمَانُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بندہ زنا کرتا ہے تو ایمان اس سے نکل کر چھتری کی طرح اس کے سر پر ہو جاتا ہے، جب وہ اس عمل سے رجوع کر لیتا ہے تو ایمان بھی اس کی طرف پلٹ آتا ہے۔“

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۲۷۳۳) وقال: هذا حديث حسن صحيح، (۳۱۴۴) وأبو داود (لم أجده) والنسائي (۷/ ۱۱۱ ح ۴۰۸۳) [وابن ماجه (۳۷۰۵)] قلت: فيه عبدالله بن سلمة: حسن الحديث على الراجح۔

❊ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۲۵۳۲) ☆ فيه يزيد بن أبي نشبة وهو مجهول۔ ❊ إسناده صحيح، رواه الترمذي (معلقاً بعد ح ۲۶۲۵) وأبو داود (۴۶۹۰) [و صححه الحاكم على شرط الشيخين ۲۲/ ۱ ووافقه الذهبي -]

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

٦١: عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ: أَوْصَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِعَشْرِ كَلِمَاتٍ قَالَ: ((لَا تُشْرِكْ بِاللَّهِ شَيْئًا وَإِنْ قُتِلْتَ وَحُرِّقْتَ وَلَا تَعْقَنْ وَالدِّبْكَ وَإِنْ أَمَرَكَ أَنْ تَخْرُجَ مِنْ أَهْلِكَ وَمَالِكَ وَلَا تَتْرُكَنَّ صَلَاةً مَكْتُوبَةً مُتَعَمِّدًا فَإِنْ مِنْ تَرَكَ صَلَاةً مَكْتُوبَةً مُتَعَمِّدًا فَقَدْ بَرَأَتْ مِنْهُ ذِمَّةُ اللَّهِ وَلَا تُشْرِكْ بَيْنَ خَمْرًا فَإِنَّهُ رَأْسُ كُلِّ فَاحِشَةٍ وَإِيَّاكَ وَالْمَعْصِيَةَ فَإِنَّ بِالْمَعْصِيَةِ حَلَّ سَخَطِ اللَّهِ وَإِيَّاكَ وَالْفِرَارَ مِنَ الزَّحْفِ وَإِنْ هَلَكَ النَّاسُ وَإِذَا أَصَابَ النَّاسَ مَوْتُ وَأَنْتَ فِيهِمْ فَانْبُتْ وَأَنْفِقْ عَلَى عِيَالِكَ مِنْ طَوْلِكَ وَلَا تَرْفَعْ عَنْهُمْ عَصَاكَ أَدْبًا وَ أَحْفَهُمْ فِي اللَّهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

٦١: معاذ بن جبلؓ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے دس چیزوں کا حکم دیتے ہوئے فرمایا: ”اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ بنانا خواہ تجھے قتل کر دیا جائے اور جلادیا جائے، والدین کی نافرمانی نہ کرنا خواہ وہ تمہیں حکم دیں کہ تو اپنے اہل و مال سے الگ ہو جا، فرض نماز قصد ترک نہ کرنا کیونکہ جس نے عہد فرض نماز ترک کر دی تو اس سے اللہ کی امان ختم ہو گئی، شراب نہ پینا کیونکہ وہ ہر بے حیائی کی بنیاد ہے، معصیت سے بچتے رہنا کیونکہ معصیت اللہ کی ناراضی کا باعث بنتی ہے، میدان جہاد سے فرار نہ ہونا خواہ لوگ ہلاک ہو جائیں، جب لوگ (طاعون کی وجہ سے) موت کا شکار ہو جائیں اور تم ان میں موجود ہو تو پھرو ہیں رہو، اپنی استطاعت کے مطابق اپنے مال میں سے اپنی اولاد پر خرچ کر، ادب سکھانے کی خاطر ان سے کوئی سمجھوتہ نہ کر (مارنے کی ضرورت پڑے تو مار) اور اللہ کے بارے میں انہیں ڈراتے رہو۔“

٦٢: وَعَنْ حُذَيْفَةَ بْنِ الْيَمَانِ قَالَ: إِنَّمَا السِّمَاقُ كَانَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَمَاذَا الْيَوْمَ فَإِنَّمَا هُوَ الْكُفْرُ أَوْ الْإِيمَانُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

٦٢: حذیفہ بن یمانؓ بیان کرتے ہیں، نفاق تو رسول اللہ ﷺ کے دور میں تھا، جبکہ اب تو کفر ہے یا ایمان ہے۔

* ضعیف، رواہ أحمد (٥/ ٢٣٨ ح ٢٢٤٢٥) ☆ سندہ منقطع، وللحديث شاهد مختصر عند ابن ماجه (٤٠٣٤) وهو حسن) وقوله: "وإن أَمَرَكَ أن تَخْرُجَ من أَهْلِكَ ومَالِكَ" لا شاهد له. * رواه البخاري (٧١١٤)

بَابُ فِي الْوَسْوَسَةِ

وسوسہ کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۶۳: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ تَجَاوَزَ عَنْ أُمَّتِي مَا وَسَّوَسَتْ بِهِ صُدُورُهَا مَا لَمْ تَعْمَلْ بِهِ أَوْ تَتَكَلَّمَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ نے میری امت کے دلوں میں پیدا ہونے والے وسوسوں سے درگزر فرمایا ہے جب تک وہ ان کے مطابق عمل نہ کر لیں یا بات نہ کر لیں۔“

۶۴: وَعَنْهُ، قَالَ: جَاءَ نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَسَأَلُوهُ إِنَّا نَجِدُ فِي أَنْفُسِنَا مَا يَتَعَاظِمُ أَحَدُنَا أَنْ يَتَكَلَّمَ بِهِ قَالَ: ((أَوْقَدْ وَحْدُتُمْوهُ)) قَالُوا: نَعَمْ قَالَ: ((ذَاكَ صَرِيحُ الْإِيمَانِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۶۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کے چند صحابہ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے آپ سے دریافت کیا: ہم اپنے دلوں میں ایسے دوسے پاتے ہیں کہ انہیں بیان کرنا ہم بہت گراں سمجھتے ہیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم بھی ایسا محسوس کرتے ہو؟“ انہوں نے عرض کیا، جی ہاں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ تو صریح ایمان ہے۔“

۶۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَأْتِي الشَّيْطَانُ أَحَدَكُمْ فَيَقُولُ: مَنْ خَلَقَ كَذَا؟ مَنْ خَلَقَ كَذَا؟ حَتَّى يَقُولَ: مَنْ خَلَقَ رَبَّكَ؟ فَإِذَا بَلَغَهُ فَلْيَسْتَعِذْ بِاللَّهِ وَلْيَنْتِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”شیطان تمہارے کسی شخص کے پاس آتا ہے تو وہ کہتا ہے: اس کو کس نے پیدا کیا؟ اس کو کس نے پیدا کیا؟ حتیٰ کہ کہتا ہے: تیرے رب کو کس نے پیدا کیا؟ پس جب تم میں سے کوئی اس حد تک پہنچ جائے تو وہ اللہ کی پناہ طلب کرے اور اس (شیطانی خیال) کو چھوڑ دے۔“

۶۶: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَزَالُ النَّاسُ يَتَسَاءَلُونَ حَتَّى يُقَالَ: هَذَا خَلَقَ اللَّهُ الْخَلْقَ فَمَنْ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۵۲۸) و مسلم (۱۲۷/۲۰۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۳۲/۲۰۹)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۲۷۶) واللفظ لہ، و مسلم (۱۳۴/۲۱۴)۔

خَلَقَ اللَّهُ قَمَنَ وَجَدَ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا فَلَيْقُلْ: آمَنْتُ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ.)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۶۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لوگ آپس میں سوال کرتے رہیں گے حتیٰ کہ کہا جائے گا: اس مخلوق کو تو اللہ نے پیدا فرمایا ہے تو اللہ کو کس نے پیدا کیا ہے؟ پس جو اس طرح کی صورت محسوس کرے تو وہ کہے: میں اللہ اور اس کے رسولوں پر ایمان لایا۔“

۶۷: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا وَقَدْ وَكَّلَ بِهِ قَرِينُهُ مِنَ الْجِنِّ وَقَرِينُهُ مِنَ الْمَلَائِكَةِ)) قَالُوا: وَإِيَّاكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: ((وَأَيُّائِي وَلَكِنَّ اللَّهَ أَعَانَنِي عَلَيْهِ فَأَسْلَمَ فَلَا يَأْمُرُنِي إِلَّا بِخَيْرٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۶۷: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے ہر شخص کے ساتھ اس کا ایک جن اور ایک فرشتہ ساتھی مامور کر دیا گیا ہے۔“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! آپ ﷺ کے ساتھ بھی؟ آپ نے فرمایا: ”میرے ساتھ بھی لیکن اللہ نے اس کے خلاف میری اعانت کی تو وہ مطیع ہو گیا، وہ مجھے صرف خیر و بھلائی کی بات ہی کہتا ہے۔“

۶۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الشَّيْطَانَ يَجْرِي مِنَ الْإِنْسَانِ مَجْرَى الدَّمِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۶۸: أَنَسُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”شیطان انسان میں خون کی طرح گردش کرتا ہے۔“

۶۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ بَنِي آدَمَ مَوْلُودٌ إِلَّا يَمْسُهُ الشَّيْطَانُ حِينَ يُولَدُ فَيَسْتَهْلُ صَارِحًا مِّنْ مَّسِّ الشَّيْطَانِ غَيْرِ مَرِيْمَ وَآيْنَهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۶۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مریم اور اُن کے بیٹے (عیسیٰ علیہ السلام) کے سوا اولاد آدم کے ہاں پیدا ہونے والے ہر بچے کو شیطان اس کی ولادت کے وقت مس کرتا ہے تو وہ شیطان کی چھبڑ پر روتے ہوئے چیخ مارتا ہے۔“

۷۰: وَعَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صِيَاحُ الْمَوْلُودِ حِينَ يَقَعُ نَزْغَةً مِنَ الشَّيْطَانِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۷۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بچہ پیدائش کے وقت چیختا ہے تو اس کا یہ چیخ شیطان کے کچوکے کی وجہ سے ہوتا ہے۔“

۷۱: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ إِبْلِيسَ يَضَعُ عَرْشَهُ عَلَى الْمَاءِ ثُمَّ يَبْعَثُ سَرَايَاهُ يَفْتَنُونَ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۲۹۶ مختصراً بذكر إبليس لعنه الله) ومسلم (۲۱۳، ۲۱۲/۱۳۴)۔

* رواہ مسلم (۲۸۱۴/۶۹)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۳۸) ومسلم (۲۴/۲۱۷۵) كلاهما من حديث صفية به، ومسلم (۲۳/۲۱۷۴) من حديث أنس رضي الله عنه فقط۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۴۳۱) ومسلم (۲۳۶۶/۱۴۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (لم أجده، وله عنده طريق آخر بغير هذا اللفظ: ۴۵۴۸) ومسلم (۱۴۸/۲۳۶۷)۔

النَّاسُ فَأَدْنَاهُمْ مِنْهُ مَنَزِلَةً أَعْظَمَهُمْ فِتْنَةً يَجِيءُ أَحَدَهُمْ يَقُولُ: فَعَلْتُ كَذَا وَكَذَا فَيَقُولُ: مَا صَنَعْتَ شَيْئًا)) قَالَ: ((ثُمَّ يَجِيءُ أَحَدَهُمْ يَقُولُ: مَا تَرَكْتُهُ حَتَّى فَرَّقْتُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ امْرَأَتِهِ قَالَ: فَيُذْنِبُهُ مِنْهُ وَيَقُولُ: نَعَمْ أَنْتَ)) قَالَ الْأَعْمَشُ أَرَاهُ قَالَ: ((فَلْيَتَزَمَّهُ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۷۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”شیطان اپنا تخت پانی پر سجاتا ہے۔ پھر وہ اپنے لشکروں کو روانہ کرتا ہے، وہ لوگوں کو گمراہ کرتے ہیں۔ ان میں سے اس کا زیادہ مقرب وہ ہوتا ہے جو ان میں سب سے زیادہ گمراہ کن ہو، ان میں سے ایک آتا ہے تو وہ بتاتا ہے، میں نے یہ یہ کیا، تو وہ کہتا ہے، تو نے کچھ بھی نہیں کیا۔“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”پھر ان میں سے ایک آتا ہے تو وہ کہتا ہے، میں نے فلاں کا پیچھا نہیں چھوڑا حتیٰ کہ میں نے اس کے اور اس کی بیوی کے درمیان جدائی ڈال دی۔“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ (شیطان) اسے اپنی قریب کر لیتا ہے اور کہتا ہے: ”ہاں تم بہت خوب ہو۔“ اعمش بیان کرتے ہیں، میرا خیال ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تو وہ (شیطان) اسے گلے لگا لیتا ہے۔“

۷۲: وَعَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الشَّيْطَانَ قَدْ آيَسَ مِنْ أَنْ يَعْبُدَهُ الْمُصَلُّونُ فِي جَزِيرَةِ الْعَرَبِ وَلَكِنْ فِي التَّحْرِيشِ بَيْنَهُمْ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۷۳: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”شیطان اس بات سے مایوس ہو چکا ہے کہ جزیرہ عرب میں نمازی اس کی پوجا کریں، لیکن وہ انہیں آپس میں لڑانے کی کوشش کرتا رہے گا۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۷۳: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ: إِنِّي أُحَدِّثُ نَفْسِي بِالشَّيْءِ لِأَنْ أَكُونَ حُمَمَةً أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَتَكَلَّمُ بِهِ قَالَ: ((الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي رَدَّ أَمْرَهُ إِلَى الْوَسْوَسَةِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۷۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا: میرے دل میں کچھ ایسا وسوسہ پیدا ہوتا ہے کہ اسے بیان کرنے سے کولہ بن جانا مجھے زیادہ پسند ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کا شکر ہے جس نے اس کے معاملے کو وسوسہ میں بدل دیا۔“

۷۴: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ لِلشَّيْطَانِ لَمَّةً بِابْنِ آدَمَ وَلِلْمَلِكِ لَمَّةً فَأَمَّا لَمَّةُ الشَّيْطَانِ فَأَبْعَادُ بِالْشَّرِّ وَتَكْذِيبُ بِالْحَقِّ وَأَمَّا لَمَّةُ الْمَلِكِ فَأَبْعَادُ بِالْخَيْرِ وَتَصْدِيقُ بِالْحَقِّ فَمَنْ وَجَدَ ذَلِكَ فَلْيَعْلَمْ أَنَّهُ مِنَ اللَّهِ فَلْيَحْمَدِ اللَّهَ وَمَنْ وَجَدَ الْآخَرَ فَلْيَتَعَوَّذْ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ)) ثُمَّ قَرَأَ: ﴿الشَّيْطَانُ يَعِدُكُمُ

❊ رواہ مسلم (۶۷/۲۸۱۳)۔

❊ رواہ مسلم (۶۵/۲۸۱۲)۔

❊ إسناده صحيح، رواہ أبو داود (۵۱۱۲) [والنسائي في الكبرى (۱۰۵۰۳) و صححه ابن حبان (الموارد: ۴۶)]

الْفَقْرَ وَيَأْمُرُكُمْ بِالْفَحْشَاءِ.....) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۷۴: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”شیطان ابن آدم کے دل میں خیال ڈالتا ہے اور فرشتہ بھی خیال ڈالتا ہے۔ رہا شیطان کا دوسرہ ڈالنا تو وہ شر اور حق کے جھٹلانے کا وعدہ دیتا ہے، رہا فرشتے کا خیال ڈالنا تو وہ خیر اور تصدیق حق کا وعدہ دیتا ہے، جو شخص اس طرح کا خیال محسوس کرے تو وہ جان لے کہ یہ اللہ کی طرف سے ہے، پس وہ اللہ کا شکر ادا کرے، اور جو شخص دوسرا خیال پائے تو وہ شیطان مردود سے اللہ کی پناہ طلب کرے۔“ پھر آپ نے یہ آیت تلاوت فرمائی۔ ”شیطان تمہیں مفلسی کا وعدہ دیتا ہے اور تمہارے کام کی ترغیب و حکم دیتا ہے۔“ ترمذی، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۷۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((لَا يَزَالُ النَّاسُ يَتَسَاءَلُونَ حَتَّى يَقَالَ: هَذَا خَلَقَ اللَّهُ الْخَلْقَ فَمَنْ خَلَقَ اللَّهُ؟ فَإِذَا قَالُوا ذَلِكَ فَقُولُوا: اللَّهُ أَحَدٌ، اللَّهُ الصَّمَدُ، لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ، ثُمَّ لِيَتَفَلَّ عَنْ يَسَارِهِ ثَلَاثًا وَلِيَسْتَعِذَّ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَسَنَدُ كُرْ حَدِيثِ عَمْرِو بْنِ الْأَخْوَصِ فِي بَابِ خُطْبَةِ يَوْمِ النُّحْرِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. ❊

۷۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: ”لوگ ایک دوسرے سے سوال کرتے رہیں گے حتیٰ کہ یوں بھی کہا جائے گا: اس مخلوق کو تو اللہ نے تخلیق کیا، تو اللہ کس نے پیدا کیا؟ جب وہ یہ کہیں تو تم کہنا: اللہ یکتا ہے، اللہ بے نیاز ہے، اس کی اولاد ہے نہ والدین اور نہ کوئی اس کا ہم سر ہے۔ پھر تین مرتبہ اپنی بائیں جانب تھوک دے، اور شیطان مردود سے اللہ کی پناہ طلب کرے۔“ ابو داؤد۔ اور ہم عمرو بن احوص سے مروی حدیث ان شاء اللہ باب خطبہ یوم النحر میں ذکر کریں گے۔

الْفَضِيلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۷۶: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَنْ يَبْرَحَ النَّاسُ يَتَسَاءَلُونَ حَتَّى يَقُولُوا: هَذَا اللَّهُ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَمَنْ خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ؟)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَلِمُسْلِمٍ قَالَ: ((قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: إِنْ أَمَتَكَ لَا يَزَالُونَ يَقُولُونَ: مَا كَذَبًا مَا كَذَبًا؟ حَتَّى يَقُولُوا: هَذَا اللَّهُ خَلَقَ الْخَلْقَ فَمَنْ خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ؟)). ❊

۷۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لوگ ایک دوسرے سے سوال کرتے رہیں گے حتیٰ کہ وہ کہیں گے، ان سب چیزوں کو اللہ نے پیدا فرمایا، تو پھر اللہ عز و جل کس کو کس نے پیدا کیا؟“ اسے بخاری نے روایت کیا۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۹۸۸) [والنسائي في الكبرى (۱۱۰۵۱/ التفسير: ۷۱) وابن حبان (الموارد: ۴۰)] ☆ عطاء بن السائب اختلط والراوي عنه بعد اختلاطه (انظر الكواكب النيرات وغيره) والحديث: أخرجه الطبري في تفسيره (۵۹/ ۳) بسند حسن عن عبد الله (بن مسعود) رضي الله عنه من قوله وهو الصواب وللموقوف شواهد وله حكم الرفع - ❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۴۷۲۳، ۴۷۲۱) واللفظ مركب [والنسائي في الكبرى (۱۰۴۹۷)، وعمل اليوم والليله: ۶۶] O حدیث عمرو بن الأخوص يأتي (۲۶۷۰)۔
❊ متفق عليه، رواه البخاري (۷۲۹۶) ومسلم (۱۳۶/ ۲۱۷)۔

اور مسلم کی روایت میں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ عزوجل نے فرمایا: آپ کی امت کے لوگ اس طرح کہتے رہیں گے یہ کیا ہے؟ اسے کیوں پیدا کیا ہے؟ حتیٰ کہ وہ کہیں گے: اس مخلوق کو تو اللہ نے پیدا فرمایا تو پھر اللہ عزوجل کو کس نے پیدا کیا ہے؟“

۷۷: وَعَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ الشَّيْطَانَ قَدْ حَالَ بَيْنِي وَبَيْنَ صَلَاتِي وَبَيْنَ قِرَاءَتِي يَلْبَسُهَا عَلَيَّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ذَاكَ شَيْطَانٌ يُقَالُ لَهُ: خَنْزَبٌ فَإِذَا أَحْسَسْتَهُ فَتَعَوَّذْ بِاللَّهِ مِنْهُ وَاتَّقِلْ عَلَى يَسَارِكَ ثَلَاثًا)). فَفَعَلْتُ ذَلِكَ فَأَذْهَبَهُ اللَّهُ عَنِّي. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۷۷: عثمان بن ابی العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول ﷺ! بے شک شیطان میرے، میری نماز اور میری قراءت کے درمیان حائل ہو جاتا ہے اور وہ نماز کو مجھ پر ملتیس کر دیتا ہے، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”وہ شیطان ہے اسے خنزب کہا جاتا ہے، پس جب تم اسے محسوس کرو تو اس سے اللہ کی پناہ طلب کرو اور تین بار اپنی بائیں جانب تھوک دو۔“ (وہ بیان کرتے ہیں) پس میں نے ایسے کیا تو اللہ نے اسے مجھ سے دور کر دیا۔“

۷۸: وَعَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَهُ فَقَالَ: إِنِّي أَهْمُ فِي صَلَاتِي فَيَكْثُرُ ذَلِكَ عَلَيَّ فَقَالَ لَهُ: اِمْضِ فِي صَلَاتِكَ فَإِنَّهُ لَنْ يَذْهَبَ ذَلِكَ عَنْكَ حَتَّى تَنْصَرِفَ وَأَنْتَ تَقُولُ: مَا أَتَمَّمْتُ صَلَاتِي. رَوَاهُ مَالِكٌ ❀

۷۸: قاسم بن محمد سے روایت ہے کہ کسی آدمی نے ان سے مسئلہ دریافت کیا تو کہا: نماز میں میرا خیال کسی دوسری طرف چلا جاتا ہے، اور ایسا اکثر ہوتا ہے۔ تو انہوں نے کہا: اپنی نماز جاری رکھو، کیونکہ تمہارے نماز سے فارغ ہونے تک یہ آتے رہیں گے، اور (نماز کے اختتام پر) تم کہو گے: میں نے اپنی نماز مکمل نہیں کی۔

❀ رواہ مسلم (۲۲۰۳/۶۸)۔ ❀ إسناده ضعيف، رواه مالك في الموطأ (۱/۱۰۰ ح ۲۲۲) ☆ هذا من البلاغات، لم أجد له سندًا صحيحًا ولا حسنًا۔

بَابُ الْإِيمَانِ بِالْقَدْرِ

تقدیر پر ایمان لانے کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۷۹: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كَتَبَ اللَّهُ مَقَادِيرَ الْخَلَائِقِ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِخَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ)) قَالَ: ((وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
۷۹: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے زمین و آسمان کی تخلیق سے پچاس ہزار سال پہلے مخلوق کی تقدیر لکھی، اور اس کا عرش پانی پر تھا۔“

۸۰: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُلُّ شَيْءٍ بِقَدْرِ حَتَّى الْعُجْزُ وَالْكَيْسُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
۸۰: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر چیز حتیٰ کہ عجز و دانائی، تقدیر کے مطابق ہے۔“

۸۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اِحْتَجَّ آدَمُ وَمُوسَى عِنْدَ رَبِّهِمَا فَحَجَّ آدَمُ مُوسَى قَالَ مُوسَى: أَنْتَ آدَمُ الَّذِي خَلَقَكَ اللَّهُ بِيَدِهِ وَنَفَخَ فِيكَ مِنْ رُوحِهِ وَاسْجَدَ لَكَ مَلَائِكَتُهُ وَاسْكَنَكَ فِي جَنَّتِهِ ثُمَّ أَهْبَطْتَ النَّاسَ بِخَطِيئَتِكَ إِلَى الْأَرْضِ. قَالَ آدَمُ: أَنْتَ مُوسَى الَّذِي اصْطَفَاكَ اللَّهُ بِرِسَالَتِهِ وَبِكَلَامِهِ وَأَعْطَاكَ الْأَلْوَابِحَ فِيهَا تَبْيَانُ كُلِّ شَيْءٍ وَقَرَّبَكَ نَجِيًّا فَبِكُمْ وَجَدْتَ اللَّهُ كَتَبَ التَّوْرَةَ قَبْلَ أَنْ أُخْلَقَ، قَالَ مُوسَى: بِأَرْبَعِينَ عَامًا قَالَ آدَمُ: فَهَلْ وَجَدْتَ فِيهَا وَعَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَعَوَى قَالَ: نَعَمْ قَالَ: اتْلُوْنِي عَلَى أَنْ عَمِلْتُ عَمَلًا كَتَبَهُ اللَّهُ عَلَيَّ أَنْ أَعْمَلَهُ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَنِي بِأَرْبَعِينَ سَنَةً)). قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَحَجَّ آدَمُ مُوسَى)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
۸۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدم اور موسیٰ علیہ السلام نے اپنے رب کے ہاں مناظرہ و مباحثہ کیا، تو آدم علیہ السلام موسیٰ علیہ السلام پر غالب رہے، موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا: آپ آدم علیہ السلام ہیں جنہیں اللہ نے اپنے ہاتھ سے تخلیق فرمایا، اس میں اپنی روح پھونکی، اپنے فرشتوں سے آپ کو سجدہ کرایا، آپ کو اپنی جنت میں بسایا پھر آپ نے اپنی خطا سے لوگوں کو زمین پر اتارا،

* رواہ مسلم (۲۶۵۳/۱۶) [والخطیب فی تاریخ بغداد (۲/۲۵۲)]

* رواہ مسلم (۲۶۵۵/۱۸)

* رواہ مسلم (۲۶۵۲/۱۵) [والبخاری (۶۶۱۴) وغیرہ] مختصراً۔

آدم علیہ السلام نے فرمایا: آپ موسیٰ علیہ السلام ہیں جنہیں اللہ نے اپنی رسالت اور اپنے کلام کے لیے منتخب فرمایا، آپ کو تختیاں عطا کیں جن میں ہر چیز کا بیان ہے، آپ کو کسی واسطے کے بغیر سرگوشی کا شرف بخشا، آپ کے خیال میں میری تخلیق سے کتنا عرصہ قبل اللہ تعالیٰ نے تورات لکھی ہوگی؟ موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا: چالیس برس، آدم علیہ السلام نے فرمایا: کیا آپ نے اس میں یہ چیز بھی پائی؟ آدم علیہ السلام نے اپنے رب کی نافرمانی کی تو وہ بھٹک گئے۔؟ انہوں نے فرمایا: جی ہاں، آدم علیہ السلام نے فرمایا: کیا آپ مجھے ایسے عمل کے کرنے پر ملامت کرتے ہیں جس کا کرنا اللہ نے مجھے پیدا کرنے سے بھی چالیس برس پہلے مجھ پر لازم کر دیا تھا۔“ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدم علیہ السلام موسیٰ علیہ السلام پر غالب آ گئے۔“

۸۲: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ الصَّادِقُ الْمَصْدُوقُ: ((إِنَّ خَلْقَ أَحَدِكُمْ يُجْمَعُ فِي بَطْنِ أُمِّهِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا تُطْفَأُ ثُمَّ يَكُونُ عِلْقَةً مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ يَكُونُ مُصْغَةً مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ يَبْعَثُ اللَّهُ إِلَيْهِ مَلَكًا بِأَرْبَعِ كَلِمَاتٍ فَيَكْتُبُ عَمَلَهُ وَاجَلَهُ وَرِزْقَهُ وَشَقِيَّ أَوْ سَعِيدَ ثُمَّ يَنْفُخُ فِيهِ الرُّوحَ فَوَالَّذِي لَا إِلَهَ غَيْرُهُ! إِنَّ أَحَدَكُمْ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا إِلَّا ذِرَاعٌ فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ الْكِتَابُ فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ فَيَدْخُلُهَا وَإِنْ أَحَدَكُمْ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا إِلَّا ذِرَاعٌ فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ الْكِتَابُ فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَيَدْخُلُهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۸۲: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ جو کہ صادق و مصدوق ہیں، نے فرمایا: ”تم میں سے ہر ایک کی تخلیق اس کی ماں کے پیٹ میں اس طرح مکمل کی جاتی ہے کہ وہ چالیس روز تک نطفہ رہتا ہے، پھر اتنی مدت جما ہوا خون رہتا ہے۔ پھر اتنی ہی مدت گوشت کا ٹوٹھرا رہتا ہے، پھر اللہ چار باتیں لکھنے کے لیے اس کی طرف ایک فرشتہ بھیجتا ہے، پس وہ اس کا عمل، اس کی عمر، اس کا رزق اور اس کا بدنصیب یا سعادت مند ہونا لکھتا ہے۔ پھر اس میں روح پھونک دی جاتی ہے۔ پس اس ذات کی قسم جس کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، بے شک تم میں سے کوئی شخص اہل جنت کے سے عمل کرتا رہتا ہے حتیٰ کہ اس کے اور جنت کے مابین صرف ایک ہاتھ کا فاصلہ رہ جاتا ہے تو اس پر وہ نوشتہ تقدیر غالب آ جاتا ہے تو وہ جہنمیوں کا سا کوئی عمل کر بیٹھتا ہے تو وہ اس میں داخل ہو جاتا ہے، اور (اسی طرح) تم میں سے کوئی جہنمیوں کے سے عمل کرتا رہتا ہے حتیٰ کہ اس کے اور جہنم کے درمیان صرف ایک ہاتھ کا فاصلہ رہ جاتا ہے تو وہ نوشتہ تقدیر اس پر غالب آ جاتا ہے اور وہ اہل جنت کا سا عمل کر لیتا ہے تو وہ اس میں داخل ہو جاتا ہے۔“

۸۳: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْعَبْدَ لَيَعْمَلُ عَمَلَ أَهْلِ النَّارِ وَإِنَّهُ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَيَعْمَلُ عَمَلَ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنَّهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ وَإِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالْخَوَاتِيمِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۸۳: سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بندہ جہنمیوں کے سے عمل کرتا رہتا ہے حالانکہ وہ جنتی ہوتا ہے، دوسرا آدمی جنتیوں والے عمل کرتا رہتا ہے، حالانکہ وہ جہنمی ہوتا ہے، اعمال تو وہ (قابل اعتبار) ہیں جو آخری ہیں۔“

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۶۵۹۴) ومسلم (۲۶۴۳/۱) [و أبو داود (۴۷۰۸)]

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۶۶۰۷) واللفظ له) ومسلم (۱۷۹/۱۱۲).

۸۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: دُعِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى جَنَازَةِ صَبِيٍّ مِّنَ الْأَنْصَارِ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! طُوبَى لِهَذَا عَصْفُورٍ مِّنْ عَصَافِيرِ الْجَنَّةِ لَمْ يَعْمَلِ السُّوءَ وَلَمْ يُدْرِكْهُ فَقَالَ: ((أَوْغَيْرُ ذَلِكَ يَا عَائِشَةُ إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ لِلْجَنَّةِ أَهْلًا خَلَقَهُمْ لَهَا وَهُمْ فِي أَصْلَابِ آبَائِهِمْ وَخَلَقَ لِلنَّارِ أَهْلًا خَلَقَهُمْ لَهَا وَهُمْ فِي أَصْلَابِ آبَائِهِمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ کو ایک انصاری بچے کے جنازے کی دعوت دی گئی تو میں نے کہا: اللہ کے رسول! جنت کی اس چڑیا کے لیے بشارت ہے، اس نے کوئی برائی کی نہ اس کا وقت پایا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عائشہ! کیا اس کے علاوہ کوئی بات ہے، بے شک اللہ نے جنت کے لیے کچھ لوگ پیدا فرمائے، انہیں جنت ہی کے لیے پیدا فرمایا جبکہ وہ اپنے آباء کی پشت میں تھے اور (اسی طرح) جہنم کے لیے کچھ لوگ پیدا کیے، انہیں جہنم ہی کے لیے پیدا فرمایا جبکہ وہ اپنے آباء کی صلب میں تھے۔“

۸۵: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا وَقَدْ كُتِبَ مَقْعَدُهُ مِنَ النَّارِ وَمَقْعَدُهُ مِنَ الْجَنَّةِ)). قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَفَلَا تَنْكِحُ عَلَى كِتَابِنَا وَتَدْعُ الْعَمَلَ قَالَ: ((اعْمَلُوا فَكُلُّ مُبَسَّرٍ لِمَا خُلِقَ لَهُ أَمَّا مَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ السَّعَادَةِ فَيُسَبَّرُ لِعَمَلِ السَّعَادَةِ وَأَمَّا مَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الشَّقَاوَةِ فَيُسَبَّرُ لِعَمَلِ الشَّقَاوَةِ)) ثُمَّ قَرَأَ: ﴿فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى﴾ الْآيَةَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۸۵: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے ہر ایک کی جہنم میں اور جنت میں جگہ لکھ دی گئی ہے۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کیا ہم پھر اپنے نوشتہ تقدیر پر بھروسہ کر لیں۔ اور عمل کرنا چھوڑ دیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”عمل کرتے رہو، ہر ایک کو، جس کے لیے اسے پیدا کیا گیا ہے، میسر کر دیا جاتا ہے، جو شخص سعادت مندوں میں سے ہوگا تو اس کے لیے اہل سعادت کے عمل آسان کر دیئے جائیں گے، اور جو شخص بد نصیبوں میں سے ہو تو اس کے لیے بد نصیبی والے عمل آسان کر دیئے جائیں گے۔ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”جس کسی نے اللہ کی راہ میں دیا اور ڈرتا رہا، اور اچھی بات کی تصدیق کی، تو ہم بہت جلد اس کے لیے نیکی کی راہ آسان کر دیں گے۔“

۸۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ كَتَبَ عَلَى ابْنِ آدَمَ حَظَّهُ مِنَ الزَّانَا أَدْرَكَ ذَلِكَ لَا مَحَالَةَ فَرِئَانَا الْعَيْنُ النَّظَرُ وَزَيْنَا اللِّسَانِ الْمُنْطِقُ وَالنَّفْسُ تَتَمَنَّى وَتَشْتَهِي وَالْفَرْجُ يُصَدِّقُ ذَلِكَ وَيَكْذِبُهُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ لِّمُسْلِمٍ قَالَ: ((كُتِبَ عَلَى ابْنِ آدَمَ نَصِيئُهُ مِنَ الزَّانَا مَدْرَكَ ذَلِكَ لَا مَحَالَةَ الْعَيْنَانِ زَنَاهُمَا النَّظَرُ وَالْأَذْنَانِ زَنَاهُمَا السَّمْعُ وَاللِّسَانُ زَنَاهُ الْكَلَامُ وَالْيَدُ زَنَاهَا الْبُطْشُ وَالرِّجْلُ زَنَاهَا الْخُطَى وَالْقَلْبُ يَهْوِي وَيَتَمَنَّى وَيُصَدِّقُ ذَلِكَ الْفَرْجُ وَيَكْذِبُهُ)). ❁

۸۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے اولاد آدم پر اس کے زنا کا حصہ لکھ دیا ہے، جسے وہ

❁ رواہ مسلم (۳۱/۲۶۶۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۶۲) و مسلم (۶/۲۶۴۷) [والبیہقی فی کتاب القضاء والقدر (۴۷)]

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۶۱۲، ۶۲۴۳) و مسلم (۲۰/۲۶۵۷)۔

ضرور پا کر رہے گا، آنکھ کا زنا دیکھنا ہے، زبان کا زنا بولنا ہے جبکہ نفس تمنا اور آرزو کرتا ہے اور شرم گاہ اس کی تصدیق یا تکذیب کرتی ہے۔“ اور مسلم کی روایت میں ہے: ”اللہ نے ابن آدم پر اس کے زنا کا حصہ لکھ دیا ہے، جسے وہ ضرور پا کر رہے گا، آنکھ کا زنا دیکھنا ہے، کانوں کا زنا سننا ہے، زبان کا زنا بات کرنا ہے، ہاتھ کا زنا پکڑنا ہے، ٹانگ کا زنا چل کر جانا ہے، جبکہ نفس تمنا اور آرزو کرتا ہے اور شرم گاہ اس کی تصدیق یا تکذیب کرتی ہے۔“

۸۷: وَعَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَجُلَيْنِ مِنْ مُزَيْنَةَ قَالَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَرَأَيْتَ مَا يَعْمَلُ النَّاسُ الْيَوْمَ وَيَكْذَحُونَ فِيهِ أَشْيَاءَ قُضِيَ عَلَيْهِمْ وَمَضَى فِيهِمْ مِنْ قَدَرٍ سَبَقَ أَوْ فِيمَا يَسْتَقْبِلُونَ بِهِ مِمَّا أَنَّهُمْ بِهِ نَبِيهِمْ وَتُبَّتِ الْحُجَّةُ عَلَيْهِمْ. فَقَالَ: ((لَا بَلْ شَيْءٌ قُضِيَ عَلَيْهِمْ وَمَضَى فِيهِمْ وَتَصْدِيقُ ذَلِكَ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: «وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا فَأَلْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا»)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۷: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مزینہ قبیلہ کے دو آدمیوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! لوگ جو آج عمل کر رہے ہیں اور اس کے لیے محنت و کوشش کر رہے ہیں، کیا یہ ایسی چیز ہے جس کا فیصلہ کیا جا چکا ہے اور پہلے سے جو تقدیر ہے وہ نافذ ہو چکی ہے، یا وہ اس چیز کی طرف جا رہے ہیں جو ان کے نبی ان کے پاس لے کر آئے اور ان کے خلاف حجت قائم کی؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: نہیں، بلکہ یہ ایک ایسی چیز ہے جس کا ان کے متعلق فیصلہ ہو چکا اور ان کے بارے میں نافذ ہو چکی، اور اس کی تصدیق اللہ عزوجل کی کتاب میں ہے: ”اور نفس کی قسم! اور اس کی جو کچھ اس نے درست کیا، پھر بدکاری اور پرہیزگاری دونوں کی اسے سمجھ عطا کی۔“

۸۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي رَجُلٌ شَابٌّ وَأَنَا أَخَافُ عَلَى نَفْسِي الْعَنَتَ وَلَا أَحَدٌ مَا أَتَرَوُجُ بِهِ النَّسَاءَ كَأَنَّهُ يَسْتَأْذِنُهُ فِي الْإِخْتِصَاءِ. قَالَ: فَسَكَتَ عَنِّي ثُمَّ قُلْتُ: مِثْلَ ذَلِكَ فَسَكَتَ عَنِّي ثُمَّ قُلْتُ: مِثْلَ ذَلِكَ فَسَكَتَ عَنِّي ثُمَّ قُلْتُ: مِثْلَ ذَلِكَ. فَقَالَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَا أَبَا هُرَيْرَةَ! جَفَّ الْقَلَمُ بِمَا أَنْتَ لَا قِيَ فَاحْتَصِصْ عَلَى ذَلِكَ أَوْ ذَرُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۸۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں جوان آدمی ہوں اور مجھے اپنے متعلق زنا کا اندیشہ ہے، جبکہ میرے پاس شادی کرنے کے لیے کچھ بھی نہیں، گویا کہ وہ آپ سے خفی ہونے کی اجازت طلب کرتے ہیں، راوی بیان کرتے ہیں، آپ نے مجھے کوئی جواب نہ دیا، پھر میں نے وہی بات عرض کی، آپ پھر خاموش رہے، میں نے پھر وہی عرض کی، آپ پھر خاموش رہے کوئی جواب نہ دیا، میں نے پھر وہی بات عرض کی تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ابو ہریرہ! تم نے جو کچھ کرنا ہے یا تمہارے ساتھ جو کچھ ہونا ہے اس کے متعلق قلم لکھ کر خشک ہو چکا ہے اب اس کے باوجود تم خفی ہو جاؤ یا چھوڑ دو۔“

۸۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّ قُلُوبَ بَنِي آدَمَ كُلَّهَا بَيْنَ اصْبَعَيْنِ مِنْ أَصَابِعِ الرَّحْمَنِ كَقَلْبٍ وَاحِدٍ يُصْرِفُهُ كَيْفَ يَشَاءُ)). ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((اللَّهُمَّ مُصْرِفَ الْقُلُوبِ صَرِّفْ قُلُوبَنَا عَلَى طَاعَتِكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۹: عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اولاد آدم کے تمام قلوب، قلب واحد کی طرح رحمان کی دو

انگلیوں میں ہیں۔ وہ جیسے چاہتا ہے اسے بدلتا رہتا ہے۔“ پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اے اللہ! دلوں کو پھیرنے والے! ہمارے دلوں کو اپنی اطاعت پر پھیر دینا (یعنی ثابت رکھنا)۔“

۹۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ مُؤَلُودٍ إِلَّا يُولَدُ عَلَى الْفِطْرَةِ فَأَبَوَاهُ يُهَوِّدَانِهِ أَوْ يُنَصِّرَانِهِ أَوْ يُمَجَّسَانِهِ كَمَا تُنتَجُ الْبَهِيمَةُ بِهَيْمَةٍ جَمْعَاءَ هَلْ تُحْسِنُونَ فِيهَا مِنْ جَدْعَاءَ)) ثُمَّ يَقُولُ: ﴿ فِطْرَةَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيلَ لِخَلْقِ اللَّهِ ذَٰلِكَ الدِّينُ الْقَيِّمُ ﴾ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۹۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر پیدا ہونے والا بچہ فطرت (اسلام) پر پیدا کیا جاتا ہے، پس اس کے والدین اسے یہودی بنادیتے ہیں، یا اسے نصرانی بنادیتے ہیں یا اسے مجوسی بنادیتے ہیں، جیسے جانور صحیح سالم جانور کو جنم دیتا ہے، کیا تم اس میں سے کسی کا کان کٹا ہوا محسوس کرتے ہو؟“ پھر انہوں نے یہ آیت پڑھی: ”یہ وہ فطرت ہے، جس پر اللہ نے لوگوں کو پیدا کیا ہے اور اللہ کی اس بنائی ہوئی چیز میں کوئی تبدیلی نہ کرو، یہی درست دین ہے۔“

۹۱: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَامَ فِينَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِخَمْسِ كَلِمَاتٍ فَقَالَ: ((إِنْ اللَّهَ لَا يَنَامُ وَلَا يَبْغِي لَهُ أَنْ يَنَامَ يَخْفِضُ الْقِسْطَ وَيَرْفَعُهُ يَرْفَعُ إِلَيْهِ عَمَلُ النَّهَارِ وَعَمَلُ اللَّيْلِ قَبْلَ حِجَابِهِ النُّورُ لَوْ كَشَفَهُ لَأَحْرَقَتْ سُبُحَاتُ وَجْهِهِ مَا انْتَهَى إِلَيْهِ بَصَرُهُ مِنْ خَلْقِهِ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۹۱: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے کھڑے ہو کر ہمیں پانچ چیزوں کے متعلق خبر دیتے ہوئے فرمایا: ”بے شک اللہ سوتا ہے نہ یہ اس کی شان کے لائق ہے کہ وہ سو جائے، وہ میزان کو اوپر نیچے کرتا رہتا ہے۔ رات کا عمل، دن کے عمل سے پہلے اور دن کا عمل رات کے عمل سے پہلے، اس کی طرف پہنچا دیا جاتا ہے، اس کا حجاب نور ہے، اگر وہ اس حجاب کو اٹھا دے تو اس کے چہرے کے انوار، وہاں تک اس کی مخلوق کو لگا دیں جہاں تک اس کی نگاہ پہنچتی ہے۔“

۹۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَدُ اللَّهِ مَلَأَى لَا تَغِيضُهَا نَفَقَةٌ سَحَاءُ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنْفَقَ مَذْ خَلَقَ السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ فَإِنَّهُ لَمْ يَعْصُ مَا فِي يَدِهِ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ وَبِيَدِهِ الْمِيزَانُ يَخْفِضُ وَيَرْفَعُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: ((يَمِينُ اللَّهِ مَلَأَى)) قَالَ ابْنُ نُمَيْرٍ: ((مَلَأْنُ سَحَاءً لَا يَغِيضُهَا شَيْءُ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ)) ❁
۹۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کا ہاتھ بھرا ہوا ہے، رات دن کی سخاوت اسے کم نہیں کرتی، تم نے دیکھا کہ اس نے زمین و آسمان کی تخلیق کے وقت سے جو خرچ کیا اس نے اس کے ہاتھ کے خزانے میں کوئی کمی نہیں کی، اور اس کا عرش پانی پر ہے، اور میزان اس کے ہاتھ میں ہے وہ اسے پست کرتا اور بلند کرتا ہے۔“

اور مسلم کی روایت میں ہے: ”اللہ کا دایاں ہاتھ بھرا ہوا ہے۔“ ابن نمیر نے کہا: ”دونوں ہاتھ بھرے ہوئے ہیں۔ رات اور دن کی

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۵۸) و مسلم (۲۲/۲۶۵۸)۔

❁ رواہ مسلم (۱۷۹/۲۹۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۶۸۴) و مسلم (۳۷/۹۹۳)۔ O یمین اللہ ملای الخ، رواہ مسلم (۳۶/۹۹۳)۔

سخاوت اس میں کوئی کمی نہیں کرتی۔“

۹۳: وَعَنْهُ، قَالَ: سُبِّلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ ذَرَارِي الْمَشْرِكِينَ قَالَ: ((اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ)).
مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۹۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ سے مشرکین کی اولاد کے بارے میں دریافت کیا گیا، تو آپ ﷺ نے فرمایا:
”ان کے اعمال کے متعلق اللہ بہتر جانتا ہے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۹۴: عَنْ عَبْدِ بَن الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْقَلَمَ فَقَالَ لَهُ: اُكْتُبْ قَالَ مَا اُكْتُبُ قَالَ: اُكْتُبِ الْقَدَرَ فَكُتِبَ مَا كَانَ وَمَا هُوَ كَائِنٌ إِلَى الْآخِرَةِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ إسنَادًا. ❁
۹۴: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے سب سے پہلے قلم کو پیدا فرمایا تو اسے فرمایا: لکھو۔ اس نے عرض کیا، کیا لکھوں؟ فرمایا: تقدیر لکھو، اس نے جو کچھ ہو چکا تھا اور جو کچھ ہونا تھا سب لکھ دیا۔“ ترمذی، اور امام ترمذی نے فرمایا، یہ حدیث سند کے لحاظ سے غریب ہے۔

۹۵: وَعَنْ مُسْلِمِ بْنِ يَسَارٍ قَالَ: سُبِّلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عَنْ هَذِهِ الْآيَةِ: ﴿وَإِذَا أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ﴾ الْآيَةَ قَالَ عُمَرُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُسْتَلُّ عَنْهَا فَقَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ ثُمَّ مَسَحَ ظَهْرَهُ بِيَمِينِهِ فَاسْتَخْرَجَ مِنْهُ ذُرِّيَّةَ النَّارِ فَخَلَقَ هَؤُلَاءِ لِلنَّارِ وَيَعْمَلُ أَهْلُ الْجَنَّةِ يَوْمَئِذٍ مَعَهُمْ ثُمَّ مَسَحَ ظَهْرَهُ فَاسْتَخْرَجَ مِنْهُ ذُرِّيَّةَ اللَّهِ ﷻ)). فَقَالَ رَجُلٌ: فَفِيمَ الْعَمَلِ؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ إِذَا خَلَقَ الْعَبْدَ لِلْجَنَّةِ اسْتَعْمَلَهُ بَعْمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَمُوتَ عَلَى عَمَلٍ مِنْ أَعْمَالِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَيُدْخِلُهُ بِهِ الْجَنَّةَ وَإِذَا خَلَقَ الْعَبْدَ لِلنَّارِ اسْتَعْمَلَهُ بَعْمَلِ أَهْلِ النَّارِ حَتَّى يَمُوتَ عَلَى عَمَلٍ مِنْ أَعْمَالِ أَهْلِ النَّارِ فَيُدْخِلُهُ بِهِ النَّارَ)) رَوَاهُ مَالِكٌ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❁

۹۵: مسلم بن یسار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے اس آیت کے بارے میں پوچھا گیا: ”جب تیرے رب نے بنی آدم کی پشت سے ان کی اولاد کو پیدا کیا۔“ تو عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو جب ان سے اس آیت کے بارے

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۸۴) و مسلم (۲۷/۲۶۵۹)۔ ❁ صحیح، رواہ الترمذی (۳۳۱۹) وقال: حسن غریب، (۲۱۵۵) ☆ وللحديث المرفوع طرق وهو بها صحيح. روى أبو يعلى في مسنده عن ابن عباس عن النبي ﷺ قال: إن أول شيء خلقه الله القلم وأمره فكتب كل شيء. (۲۳۲۹) وسنده صحيح)۔ ❁ سنده ضعیف، رواہ مالک فی الموطأ (۲/۸۹۸ ح ۱۷۲۶) و الترمذی (۳۰۷۵) وقال: حسن و مسلم [بن یسار] لم یسمع من عمر) و أبو داود (۴۷۰۳) [والبغوي في شرح السنة (۱/۱۳۸، ۱۳۹ ح ۷۷)] ☆ مسلم بن یسار سمعه من نعيم بن ربيعة وهو رجل مجهول، وثقه ابن حبان وحده ولبعض الحديث شواهد معنوية. انظر الاستذكار (۸/۲۶۱)

میں دریافت کیا گیا تو فرماتے ہوئے سنا: ”بے شک اللہ نے آدم علیہ السلام کو پیدا فرمایا، پھر اپنا دایاں ہاتھ ان کی پشت پر پھیرا تو اس سے کچھ اولاد نکالی اور فرمایا: میں نے انہیں جنت کے لیے پیدا کیا ہے اور وہ اہل جنت کے سے عمل کریں گے، پھر ان کی پشت پر ہاتھ پھیرا تو اس سے کچھ اولاد نکالی تو فرمایا: میں نے انہیں جہنم کے لیے پیدا کیا ہے اور وہ اہل جہنم کے سے عمل کریں گے۔ (یہ سن کر) کسی آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول! تو پھر عمل کس لیے کرتا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب اللہ کسی بندے کو جنت کے لیے پیدا فرماتا ہے تو اسے اہل جنت کے اعمال پر لگا دیتا ہے حتیٰ کہ وہ اہل جنت کے سے اعمال پر ہی فوت ہوتا ہے اللہ تعالیٰ اس وجہ سے اسے جنت میں داخل فرما دیتا ہے، اور جب وہ کسی بندے کو جہنم کے لیے پیدا فرماتا ہے تو اسے جہنمیوں والے اعمال پر لگا دیتا ہے حتیٰ کہ وہ جہنمیوں والے اعمال پر ہی فوت ہوتا ہے تو وہ اسی وجہ سے اس کو جہنم میں داخل کر دیتا ہے۔“

۹۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَفِي يَدَيْهِ كِتَابَانِ فَقَالَ: ((اتَدْرُونَ مَا هَذَانِ الْكِتَابَانِ؟)) قُلْنَا: لَا يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! إِلَّا أَنْ تُخْبِرَنَا فَقَالَ: ((لِلَّذِي فِي يَدَيْهِ الْيُمْنَى هَذَا كِتَابٌ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ فِيهَا أَسْمَاءُ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَأَسْمَاءُ آبَائِهِمْ وَقَبَائِلِهِمْ ثُمَّ أُجْمِلُ عَلَىٰ إِخْرِهِمْ فَلَا يُزَادُ فِيهِمْ وَلَا يُنْقُصُ مِنْهُمْ أَبَدًا)) ثُمَّ قَالَ لِلَّذِي فِي شِمَالِهِ: ((هَذَا كِتَابٌ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ فِيهِ أَسْمَاءُ أَهْلِ النَّارِ وَأَسْمَاءُ آبَائِهِمْ وَقَبَائِلِهِمْ ثُمَّ أُجْمِلُ عَلَىٰ إِخْرِهِمْ فَلَا يُزَادُ فِيهِمْ وَلَا يُنْقُصُ مِنْهُمْ أَبَدًا)). فَقَالَ أَصْحَابُهُ: فَيَمِيزُ الْعَمَلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنْ كَانَ أَمْرٌ قَدْ فُرِعَ مِنْهُ فَقَالَ: ((سَدِّدُوا أَوْ قَارِبُوا فَإِنَّ صَاحِبَ الْجَنَّةِ يُخْتَمُ لَهُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنْ عَمِلَ أَيْ عَمِلَ وَإِنْ صَاحِبَ النَّارِ يُخْتَمُ لَهُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ وَإِنْ عَمِلَ أَيْ عَمِلَ)). ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِيَدَيْهِ فَنَبَذَ هُمَا ثُمَّ قَالَ: ((فَرَعَ رَبُّكُمْ مِنَ الْعِبَادِ قَرِيبٌ فِي الْجَنَّةِ وَقَرِيبٌ فِي السَّعِيرِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۹۶: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ باہر تشریف لائے تو آپ ﷺ کے ہاتھوں میں دو کتابیں تھیں، آپ نے فرمایا: ”کیا تم جانتے ہو کہ یہ دو کتابیں کیا ہیں؟“ ہم نے عرض کیا، اللہ کے رسول! جب تک آپ نہ بتائیں، ہم نہیں جانتے، تو آپ ﷺ نے اپنے دائیں ہاتھ والی کتاب کے بارے میں فرمایا: ”یہ کتاب رب العالمین کی طرف سے ہے، اس میں جنتیوں، ان کے آباء اور ان کے قبیلوں کے نام ہیں، پھر ان کے آخر پر پورا حساب کر دیا گیا ہے لہذا ان میں کوئی کمی بیشی نہیں کی جاسکتی۔“ پھر آپ نے اپنے بائیں ہاتھ والی کتاب کے بارے میں فرمایا: ”یہ کتاب رب العالمین کی طرف سے ہے اس میں جہنمیوں، ان کے آباء اور ان کے قبیلوں کے نام ہیں، پھر ان کے آخر پر پورا حساب کر دیا گیا ہے لہذا اس میں کوئی کمی بیشی نہیں کی جاسکتی۔“ تو آپ کے صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! جب فیصلہ ہو چکا ہے تو پھر عمل کس لیے کرتا ہے؟ آپ نے فرمایا: ”میانہ روی سے درست اعمال کرتے رہو، کیونکہ جنتی شخص سے آخری عمل جنتیوں والا کرایا جائے گا، اگرچہ پہلے اس نے کیسے بھی عمل کیے ہوں، اور جہنمی سے آخری عمل جہنمیوں والا کرایا جائے گا، خواہ اس سے پہلے اس نے کیسے بھی عمل کیے ہوں۔“ پھر رسول اللہ ﷺ نے اپنے ہاتھوں سے وہ کتابیں رکھ کر فرمایا: ”تمہارا رب بندوں (کے معاملے) سے فارغ ہو چکا، پس ایک گروہ جنت میں اور ایک گروہ جہنم میں جائے گا۔“

۹۷: وَعَنْ أَبِي خِزَامَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَرَأَيْتَ رُفِيَ نَسْرَتُهَا وَدَوَّاءُ نَسْدَاوِي بِهِ وَتَقَاةُ

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۲۱۴۱) وقال: هذا حديث حسن صحيح غريب

تَنْفِيهَا هَلْ تَرُدُّ مِنْ قَدْرِ اللَّهِ شَيْئًا قَالَ: ((هِيَ مِنْ قَدْرِ اللَّهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۹۷: ابوخرامہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا، میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! راہنمائی فرمائیں، دم جس کے ذریعے ہم دم کراتے ہیں، دوائی، جس کے ذریعے ہم علاج کرتے ہیں، اور بچاؤ کی چیزیں (مثلاً ڈھال وغیرہ) جن کے ذریعے ہم بچاؤ کرتے ہیں۔ کیا یہ اللہ کی تقدیر سے کچھ روک سکتی ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ (اسباب اختیار کرنا) بھی اللہ کی تقدیر میں سے ہیں۔“

۹۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ نَتَنَازَعُ فِي الْقَدْرِ فَغَضِبَ حَتَّى احْمَرَّتْ وَجْهُهُ حَتَّى كَانَمَا فُتْقَى فَبِي وَجْتِيهِ حُبُّ الرُّمَّانِ فَقَالَ: ((إِبْهَلَا أَمْرُتُمْ أَمْ إِبْهَلَا أُرْسِلْتُ إِلَيْكُمْ إِنَّمَا هَلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ حِينَ تَنَازَعُوا فِي هَذَا الْأَمْرِ عَزَمْتُ عَلَيْكُمْ عَزَمْتُ عَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَنَازَعُوا فِيهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۹۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم تقدیر کے بارے میں بحث کر رہے تھے اسی دوران رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لے آئے اور آپ سخت ناراض ہوئے حتیٰ کہ آپ کا چہرہ مبارک سرخ ہو گیا گویا آپ کے رخساروں پر انار کے دانے نچوڑ دیے گئے ہیں، تو آپ نے فرمایا: ”کیا تمہیں اس (تقدیر کے مسئلہ پر بحث کرنے) کا حکم دیا گیا، کیا مجھے اس چیز کے ساتھ تمہاری طرف بھیجا گیا ہے؟ تم سے پہلی قوموں نے اس معاملے میں بحث و تنازع کیا تو وہ ہلاک ہو گئیں، میں تمہیں قسم دیتا ہوں اور تم پر واجب کرتا ہوں کہ تم اس مسئلہ پر بحث و تنازع نہ کرو۔“

۹۹: وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ نَحْوَهُ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ. *

۹۹: ابن ماجہ نے عمرو بن شعیب عن ابیہ عن جده کی سند سے اسی طرح روایت کیا ہے۔

۱۰۰: وَعَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ مِنْ قُبْضَةٍ قَبْضَهَا مِنْ جَمِيعِ الْأَرْضِ فَجَاءَ بَنُو آدَمَ عَلَى قَدْرِ الْأَرْضِ مِنْهُمْ الْأَحْمَرُ وَالْأَبْيَضُ وَالْأَسْوَدُ وَبَيْنَ ذَلِكَ وَالسَّهْلُ وَالْحَزَنُ وَالْخَبِيثُ وَالطَّيِّبُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ *

۱۰۰: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ نے آدم علیہ السلام کو ایک مٹھی (بھر مٹی) سے جو اس نے ساری سطح زمین سے حاصل کی تھی، پیدا فرمایا۔ آدم علیہ السلام کی اولاد زمین (کی رنگت) کی مناسبت سے پیدا ہوئی، ان میں سے کچھ سرخ ہیں کچھ سفید اور کچھ کالے اور کچھ سرخ و سفید کے مابین، کچھ نرم مزاج اور کچھ سخت مزاج، کچھ بری عادات والے اور کچھ پاکیزہ صفات والے۔“

۱۰۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ خَلْقَهُ فِي ظُلْمَةٍ

* سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۴۲۱/۳ ح ۱۵۵۵۱-۱۵۵۵۴) والتِّرْمِذِي (۲۰۶۵) وقال: هذا حديث حسن) وابن ماجه (۳۴۳۷) ☆ ابن أبي خزيمة مجهول الحال، وثقه الترمذي وحده ولبعض الحديث شواهد، انظر الحديث الآتي (۹۹)۔ * إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۲۱۳۳) وقال: هذا حديث غريب. (إلخ) ☆ صالح المري ضعيف، وانظر الحديث الآتي (۹۹) فهو شاهد لبعضه۔ * إسناده حسن، رواه ابن ماجه (۸۵)۔

* إسناده صحيح، رواه أحمد (۴۰۰/۴ ح ۱۹۸۱۱) والتِّرْمِذِي (۲۹۵۵) وقال: هذا حديث حسن صحيح) وأبو داود (۴۶۹۳) [وصححه ابن حبان (الموارد: ۲۰۸۳) والحاكم (۲/ ۲۶۱، ۲۶۲) ووافقه الذهبي]

قَالَ قُلِّي عَلَيْهِمْ مِنْ نُورِهِ فَمَنْ أَصَابَهُ مِنْ ذَلِكَ النُّورِ اهْتَدَى وَمَنْ أَخْطَاهُ ضَلَّ فَلِذَلِكَ أَقُولُ: جَفَّ الْقَلَمُ عَلَى عِلْمِ اللَّهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۱۰۱: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ نے اپنی مخلوق کو اندھیرے میں پیدا فرمایا، پھر ان پر اپنا نور ڈالا، پس جس کو یہ نور میسر آ گیا وہ ہدایت پا گیا اور جو اس سے محروم رہا وہ گمراہ ہو گیا، پس میں اسی لیے کہتا ہوں، اللہ کے علم پر قلم خشک ہو چکا ہے۔“

۱۰۲: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكْثِرُ أَنْ يَقُولَ: ((يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتْ قَلْبِي عَلَى دِينِكَ)) فَقُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ! أَمَنَّا بِكَ وَبِمَا جِئْتَ بِهِ فَهَلْ تَخَافُ عَلَيْنَا قَالَ: ((نَعَمْ إِنَّ الْقُلُوبَ بَيْنَ إَصْبَعَيْنِ مِنْ أَصَابِعِ اللَّهِ يُقَلِّبُهَا كَيْفَ يَشَاءُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۰۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کثرت کے ساتھ یہ دعا کیا کرتے تھے: دلوں کو بدلنے والے! میرے دل کو اپنے دین پر ثابت رکھنا، میں نے عرض کیا: اللہ کے نبی! ہم آپ پر اور آپ کی شریعت پر ایمان لا چکے، تو کیا آپ کو ہمارے بارے میں اندیشہ ہے؟ آپ نے فرمایا: ”ہاں، کیونکہ دل اللہ کی دو انگلیوں کے درمیان ہیں، وہ جس طرح چاہتا ہے انہیں بدلتا رہتا ہے۔“

۱۰۳: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ الْقَلْبِ كَرِيشَةٍ بَارِضٍ فَلَا يَقْبَلُهَا الرِّيحُ ظَهْرًا لِبَطْنٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۰۳: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دل کی مثال ایسے ہے جیسے کسی بیابان میں کوئی (پرندے کا) پر ہو۔ جسے ہوائیں ہر آن الٹ پلٹ کرتی ہوں۔“

۱۰۴: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُؤْمِنَ بِأَرْبَعٍ: يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ بَعَثَنِي بِالْحَقِّ وَيُؤْمِنُ بِالْمَوْتِ وَبِالْبُعْثِ بَعْدَ الْمَوْتِ وَيُؤْمِنُ بِالْقَدَرِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۰۴: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کوئی بندہ مومن نہیں ہو سکتا حتیٰ کہ وہ چار چیزوں پر ایمان لے آئے، وہ گواہی دے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور میں اللہ کا رسول ہوں، اس نے مجھے حق کے ساتھ مبعوث کیا ہے، وہ موت اور موت کے بعد زندہ کیے جانے پر ایمان رکھتا ہو اور وہ تقدیر پر ایمان رکھتا ہو۔“

❊ صحیح، رواہ احمد (۱۷۶/۲) ح ۶۶۴۴ ب) والترمذی (۲۶۴۲) وقال: هذا حديث حسن. [وصححه ابن حبان (الموارد: ۱۸۱۲) والحاكم (۳۰/۱) ووافقه الذهبي.] ❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۲۱۴۰) وقال: هذا حديث حسن. [وابن ماجه (۳۸۳۴) [وصححه الحاكم (۵۲۶/۱) ووافقه الذهبي.] ❊ في سند الترمذی: الأعمش مدلس وعنعن وفي سند ابن ماجه: يزيد بن أبان الرقاشي ضعيف وحديث مسلم (۲۶۵۴) يغي عنه وانظر الحديث السابق (۸۹). ❊ سنده ضعيف، رواه احمد (۴۰۸/۴) ح ۱۹۸۹۵ [وابن ماجه (۸۸) والبغوي في شرح السنة (۱۶۴/۱) ح ۸۷ واللفظ له] ❊ يزيد الرقاشي ضعيف وقال أبو موسى الأشعري رضي الله عنه: إنما سمي القلب قلباً لتقلبه وإنما مثل القلب مثل ريشة بفلاة من الأرض. (مسند علي بن الجعد: ۱۴۵۰ وسنده صحيح).

❊ سنده ضعيف، رواه الترمذی (۲۱۴۵) ووابن ماجه (۸۱) [وصححه ابن حبان (الإحسان: ۱۷۸) والحاكم (۳۳/۱) ووافقه الذهبي.] ❊ رواه ربعي عن رجل عن علي رضي الله عنه فالسند معلل -

۱۰۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صِنْفَانِ مِنْ أُمَّتِي لَيْسَ لَهُمَا فِي الْإِسْلَامِ نَصِيبٌ الْمَرْجَنَةُ وَالْقَدَرِيَّةُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. *

۱۰۵: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت کے دو گروہ ایسے ہیں جن کا اسلام میں کوئی حصہ نہیں یعنی مرجیہ اور قدریہ۔“ ترمذی: اور فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۰۶: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ ((يَكُونُ فِي أُمَّتِي خَسَفٌ وَمَسْخٌ وَذَلِكَ فِي الْمُكَذِّبِينَ بِالْقَدْرِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ نَحْوَهُ. *

۱۰۶: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”میری امت میں زمین میں دھنس جانا اور صورتیں بدل جانا ہوگا اور یہ حال تقدیر کو جھٹلانے والوں میں ہوگا۔“

۱۰۷: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْقَدَرِيَّةُ مَجْهُوسٌ هَذِهِ الْأَمَّةُ إِنْ مَرِضُوا أَفَلَا تَعُوذُوهُمْ وَإِنْ مَاتُوا أَفَلَا تَشْهَدُوهُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ. *

۱۰۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قدریہ اس امت کے مجوسی ہیں، پس اگر وہ بیمار ہو جائیں تو ان کی عیادت نہ کرو اور اگر وہ فوت ہو جائیں تو ان کے جنازے میں نہ جاؤ۔“

۱۰۸: وَعَنْ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُجَالِسُوا أَهْلَ الْقَدْرِ وَلَا تَفَاتِحُوهُمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. *

۱۰۸: عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قدریوں کو اپنی مجلسوں میں بٹھاؤ نہ انہیں سلام کرنے میں پہل کرو اور نہ ان سے فیصلہ کرو اور نہ ہی ان سے مناظرہ کرو۔“

۱۰۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((سِتَّةٌ لَعَنَهُمُ وَلَعَنَهُمُ اللَّهُ وَكُلُّ نَبِيٍّ يَجَابُ: الْكَزَائِدُ فِي كِتَابِ اللَّهِ وَالْمُكَذِّبُ بِقَدْرِ اللَّهِ وَالْمُتَسَلِّطُ بِالْجَبَرُوتِ لِيُعْزَمَ مَنْ أَذَلَّهُ اللَّهُ وَيَذِلَّ مَنْ أَعَزَّهُ اللَّهُ وَالْمُسْتَحِلُّ لِحَرَمِ اللَّهِ وَالْمُسْتَحِلُّ مِنْ عِزَّتِي مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَالتَّارِكُ لِسُنَّتِي)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي الْمَدْخَلِ وَرَزِينٌ فِي كِتَابِهِ. *

۱۰۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”چھ قسم کے لوگوں پر میں نے لعنت کی اور اللہ نے بھی ان پر لعنت کی، اور ہر نبی کی دعا قبول ہوتی ہے، اللہ کی کتاب میں اضافہ کرنے والا، اللہ کی تقدیر کو جھٹلانے والا، طاقت کے بل بوتے پر مسلط ہونے والا شخص تاکہ وہ کسی ایسے شخص کو معزز بنائے جسے اللہ نے ذلیل بنایا ہو، اور کسی ایسے شخص کو ذلیل بنادے جسے اللہ نے معزز بنایا ہو، اللہ

❖ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذی (۲۱۴۹) وقال: هذا حديث حسن غريب. (وابن ماجہ (۶۲) ☆ نزار ضعیف وللحديث شواهد ضعيفة۔ ❖ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۴۶۱۳) والترمذی (۲۱۵۳) واللفظ له و (۲۱۵۲) وحسنه. (وابن ماجہ (۴۰۶۱) و سیاتی طرفہ (۱۱۶) [

❖ **سندہ ضعیف والحديث صحيح**، رواه أحمد (۸۶/۲) ح ۵۵۸۴، ۲/ ۱۲۵ ح ۶۰۷۷) و أبو داود (۴۶۹۱) واللفظ له) ☆ أبو حازم سلمة بن دينار لم يسمع من ابن عمر رضي الله عنه فالسند منقطع وله شاهد صحيح عند الطبراني في الأوسط (۵/ ۱۱۴ ح ۴۲۱۷)۔ ❖ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۴۷۱۰)،

(۴۷۲۰) [وصححه ابن حبان: الموارد ۱۸۲۵] ☆ حکیم بن شریک مجهول الحال وثقه ابن حبان وحده وسكت الحاكم على حديثه (۸۵/۱) ولم يصححه۔ ❖ **حسن**، رواه البیهقي في المدخل (لم أجده، ورواه في شعب الإيمان: ۴۰۱۰،

(۴۰۱۱) ورزین في كتابه (لم أجده) [والترمذی (۲۱۵۴) وصححه ابن حبان (الموارد: ۵۲) والحاكم (۳۶/۱) على اختلاف في السند) ووافقه الذهبي۔

کے حرم کی بے حرمتی کرنے والا، میری اولاد کی بے حرمتی کرنے والا اور میری سنت کو ترک کرنے والا۔“
۱۱۰: وَعَنْ مَطَرِ بْنِ عَكَامٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَضَى اللَّهُ لِعَبْدٍ أَنْ يَمُوتَ بِأَرْضٍ جَعَلَ لَهُ إِلَيْهَا حَاجَةً)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۱۱۰: مطربن عکامس بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب اللہ کسی بندے کے متعلق فیصلہ فرماتا ہے کہ اسے فلاں جگہ موت آجائے تو وہ اس شخص کے لیے اس جگہ کوئی ضرورت پیدا کر دیتا ہے۔“

۱۱۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ذَرَارِيُّ الْمُؤْمِنِينَ؟ قَالَ: ((مِنْ آبَائِهِمْ)) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! بَلَا عَمَلٍ قَالَ: ((اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ)) قُلْتُ: فَذَرَارِيُّ الْمُشْرِكِينَ؟ قَالَ: ((مِنْ آبَائِهِمْ)) قُلْتُ: بَلَا عَمَلٍ. قَالَ: ((اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۱۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مومنوں کے بچے (ان کے بارے میں کیا حکم ہے؟) آپ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے آباء کے ساتھ ہوں گے۔“ میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! عمل کے بغیر ہی، آپ نے فرمایا: ”انہوں نے جو کرنا تھا اللہ اس سے بخوبی واقف ہے۔“ میں نے عرض کیا: تو مشرکین کے بچے؟ آپ نے فرمایا: ”وہ بھی اپنے آباء کے ساتھ۔“ میں نے عرض کیا، عمل کے بغیر ہی، آپ نے فرمایا: ”انہوں نے جو کرنا تھا، اللہ اس سے بخوبی واقف تھا۔“

۱۱۲: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْوَائِدَةُ وَالْمَوْتُ وَذَةُ فِي النَّارِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۱۱۲: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”زندہ درگور کرنے والی اور جس کی خاطر زندہ درگور کیا گیا جہنمی ہیں۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۱۳: عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ فَرَعَ إِلَى كُلِّ عَبْدٍ مِنْ خَلْقِهِ مِنْ خَمْسٍ مِنْ أَجَلِهِ وَعَمَلِهِ وَمَصْنُوعِهِ وَأَثَرِهِ وَرِزْقِهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۱۳: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ عزوجل ہر بندے کی تخلیق سے متعلق اس کی پانچ

❊ صحیح، رواہ أحمد (۵/۲۲۷ ح ۲۲۳۳۲) والترمذی (۲۱۴۶) وقال: هذا حديث حسن غريب (۲۱۴۷)
[وصححه الحاكم على شرط الشيخين (۱/۴۲، ۳۴۷) ووافقه الذهبي -] ❊ إسناده صحيح، رواه أبو داود (۴۷۱۲) [والأجري في الشريعة ص ۱۹۵ ح ۴۰۵] ☆ بقية: صرح بالسمع وتابعه محمد بن حرب، وللحديث طريق آخر عند أحمد (۴/۷۶) ❊ صحیح، رواه أبو داود (۴۷۱۷) [وابن حبان، الموارد: ۶۷] ☆ وللحديث شواهد -
❊ صحیح، رواه أحمد (۵/۱۹۷ ح ۲۲۰۶۶ و ۲۲۰۶۵) [وابن أبي عاصم في السنة: ۳۰۳] وصححه ابن حبان،
الموارد: ۱۸۱۱] ☆ فرج بن فضالة: تابعه مروان بن محمد وللحديث طرق -

چیزوں، اس کی عمر، اس کے عمل، اس کے مرنے اور دفن ہونے کی جگہ، اس کے نقوش اور اس کے رزق سے فارغ ہو چکا۔“
۱۱۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ تَكَلَّمَ فِي شَيْءٍ مِنَ الْقَدْرِ يُسْئَلُ عَنْهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَنْ لَمْ يَتَكَلَّمْ فِيهِ لَمْ يُسْئَلْ عَنْهُ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۱۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جس نے تقدیر کے متعلق ذرا بھی بات کی تو روز قیامت اس سے اس کے متعلق باز پرس ہوگی اور جس نے اس کے متعلق کوئی بات نہ کی اس سے باز پرس نہیں ہوگی۔“

۱۱۵: وَعَنْ ابْنِ الدَّيْلَمِيِّ قَالَ: آتَيْتُ أَبِي بَنَ كَعْبٍ فَقُلْتُ: لَهُ قَدْ وَقَعَ فِي نَفْسِي شَيْءٌ مِنَ الْقَدْرِ فَحَدَّثَنِي لَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يُذْهِبَهُ مِنْ قَلْبِي فَقَالَ: لَوْ أَنَّ اللَّهَ عَذَّبَ أَهْلَ سَمَوَاتِهِ وَأَهْلَ أَرْضِهِ عَذَابَهُمْ وَهُوَ غَيْرُ ظَالِمٍ لَهُمْ وَلَوْ رَحِمَهُمْ كَانَتْ رَحْمَتُهُ خَيْرًا لَهُمْ مِنْ أَعْمَالِهِمْ وَلَوْ أَنْفَقْتُ مِثْلَ أُحُدٍ ذَهَبًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَا قَبِلَهُ اللَّهُ مِنْكَ حَتَّى تُؤْمِنَ بِالْقَدْرِ وَتَعْلَمَ أَنَّ مَا أَصَابَكَ لَمْ يَكُنْ لِيُخْطِئَكَ وَأَنَّ مَا أَخْطَاكَ لَمْ يَكُنْ لِيُصِيبَكَ وَلَوْ مِتُّ عَلَى غَيْرِ هَذَا لَدَخَلْتَ النَّارَ قَالَ: ثُمَّ آتَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ فَقَالَ مِثْلَ ذَلِكَ قَالَ: ثُمَّ آتَيْتُ حُذَيْفَةَ بْنَ الْيَمَانِ فَقَالَ مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ آتَيْتُ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ فَحَدَّثَنِي عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِثْلَ ذَلِكَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۱۵: ابن ديلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو میں نے انہیں کہا: میرے دل میں تقدیر کے متعلق کچھ شبہ سا ہے، پس آپ مجھے کوئی حدیث سنائیں، امید ہے کہ اللہ اسے میرے دل سے دور کر دے، تو انہوں نے فرمایا: اگر اللہ عزوجل آسمان اور زمین والوں کو عذاب دینا چاہے تو وہ انہیں عذاب دینے میں ظالم نہیں ہوگا، اور اگر وہ ان پر رحم فرمائے تو ان کے لیے اس کی رحمت ان کے اعمال سے بہتر ہوگی، اور اگر تم احد پہاڑ کے برابر سونا اللہ کی راہ میں خرچ کر دو تو اللہ اسے قبول نہیں کرے گا حتیٰ کہ تم تقدیر پر ایمان لے آؤ اور تم جان لو کہ جو کچھ تمہیں پہنچا وہ تم سے خطا نہیں ہو سکتا تھا اور جو کچھ تم سے خطا ہو گیا وہ تمہیں پہنچ نہیں سکتا تھا، اور اگر تم اس عقیدے کے علاوہ کسی اور عقیدے پر فخر ہو گئے تو تم جہنم میں جاؤ گے، ابن ديلمی بیان کرتے ہیں، پھر میں ابن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو انہوں نے بھی اسی طرح فرمایا: پھر میں حذیفہ بن یمان رضی اللہ عنہ کی خدمت میں آیا تو انہوں نے بھی یہی فرمایا، پھر میں زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو انہوں نے مجھے اسی کی مثل نبی ﷺ سے حدیث بیان کی۔“

۱۱۶: وَعَنْ نَافِعٍ أَنَّ رَجُلًا أَتَى ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: إِنَّ فُلَانًا يُقْرِئُكَ السَّلَامَ فَقَالَ: إِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّهُ قَدْ أَحَدَتْ فَإِنْ كَانَ قَدْ أَحَدَتْ فَلَا تُقْرِئُهُ مِنِّي السَّلَامَ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((يَكُونُ فِي أُمَّتِي)) أَوْ: ((فِي هَذِهِ الْأُمَّةِ خَسْفٌ وَمَسْحٌ)) أَوْ: ((قَذْفٌ فِي أَهْلِ الْقَدْرِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ. ❁

❁ **إسناده ضعيف**، رواه ابن ماجه (۸۴) ☆ وقال البوصيري: ”هذا إسناده ضعيف لا تفاهم على ضعف يحيى بن عثمان، وشيخه (يحيى بن عبد الله بن أبي مليكة) لين الحديث۔“

❁ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۱۸۲/۵)، ۱۸۳ ح ۲۱۹۲۲ و ۱۸۵/۵ ح ۲۱۹۴۷ و ۱۸۹/۵ ح ۲۱۹۹۲ و أبو داود (۴۶۹۹) وابن ماجه (۷۷) [والبيهقي في كتاب القضاء والقدر (۲۰۰) وصححه ابن حبان (الموارد: ۱۸۱۷)۔]

❁ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۲۱۵۲) وأبو داود (۴۶۱۳) وابن ماجه (۴۰۶۱) [وتقدم طرفه: ۱۰۶]۔

۱۱۶: نافع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک آدمی ابن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس آیا تو اس نے کہا: فلاں شخص آپ کو سلام کہتا ہے، تو انہوں نے کہا: مجھے پتہ چلا ہے کہ اس نے بدعت ایجاد کی ہے، پس اگر تو اس نے بدعت ایجاد کی ہے تو پھر میری طرف سے اسے سلام نہ کہنا، کیونکہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”میری امت میں یا اس امت میں، زمین میں دھنسا، صورتیں مسخ ہو جائیاں آسمان سے پتھروں کی بارش ہونا ہوگا۔“ ترمذی، ابوداؤد، ابن ماجہ، امام ترمذی نے کہا: یہ حدیث حسن صحیح غریب ہے۔

۱۱۷: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَأَلْتُ خَدِيجَةَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم عَنْ وَلَدَيْنِ مَاتَا لَهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((هُمَا فِي النَّارِ)) قَالَ: فَلَمَّا رَأَى الْكَرَاهَةَ فِي وَجْهِهَا قَالَ: ((لَوْ رَأَيْتِ مَكَانَهُمَا لَا بَعْضَتَهُمَا)) قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَوَلَدْنِي مِنْكَ! قَالَ: ((فِي الْجَنَّةِ)) ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّ الْمُؤْمِنِينَ وَأَوْلَادَهُمْ فِي الْجَنَّةِ وَإِنَّ الْمُشْرِكِينَ وَأَوْلَادَهُمْ فِي النَّارِ)) ثُمَّ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۱۷: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، خدیجہ رضی اللہ عنہا نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے زمانہ جاہلیت میں وفات پانے والے اپنے دو بچوں کے بارے میں دریافت کیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”وہ جہنم میں ہیں۔“ راوی بیان کرتے ہیں، جب آپ نے ان کے چہرے پر ناگواری کے اثرات دیکھے تو فرمایا: ”اگر آپ ان دونوں کی جگہ دیکھ لیں تو آپ ان سے بغض رکھیں۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! آپ سے جو میری اولاد پیدا ہوئی ہے؟ آپ نے فرمایا: ”جنت میں۔“ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مومن اور ان کی اولاد جنت میں، مشرک اور ان کی اولاد جہنم میں۔“ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”اور جو لوگ ایمان لائے اور ان کی اولاد نے ایمان لانے میں ان کی پیروی کی تو ہم ان کی اولاد کو بھی ان کے ساتھ ملا دیں گے۔“

۱۱۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَمَّا خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ مَسَحَ ظَهْرَهُ فَسَقَطَ عَنْ ظَهْرِهِ كُلُّ نَسَمَةٍ هُوَ خَالِقُهَا مِنْ ذُرِّيَّتِهِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَجَعَلَ بَيْنَ عَيْنِي كُلِّ إِنْسَانٍ مِنْهُمْ وَبَيْضًا مِنْ نُورٍ ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَيَّ آدَمُ فَقَالَ: أَيُّ رَبِّ مَنْ هَؤُلَاءِ قَالَ: ذُرِّيَّتُكَ فَرَأَى رَجُلًا مِنْهُمْ فَأَعْجَبَهُ وَبَيْضَ مَا بَيْنَ عَيْنَيْهِ قَالَ: أَيُّ رَبِّ مَنْ هَذَا قَالَ: دَاوُدُ فَقَالَ: أَيُّ رَبِّ كَمْ جَعَلْتَ عُمُرَهُ قَالَ: سِتِّينَ سَنَةً قَالَ: رَبِّ زِدْهُ مِنْ عُمْرِي أَرْبَعِينَ سَنَةً)) قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((فَلَمَّا انْقَضَى عُمْرُ آدَمَ إِلَّا أَرْبَعِينَ جَاءَهُ مَلَكُ الْمَوْتِ فَقَالَ آدَمُ: أَوْلَيْتُمْ بَقِيَّ مِنْ عُمْرِي أَرْبَعُونَ سَنَةً قَالَ: أَوْلَيْتُمْ تَعْطِيَهَا ابْنُكَ دَاوُدَ فَجَعَلَ آدَمَ فَجَعَلَتْ ذُرِّيَّتُهُ وَنَسِيَ آدَمَ فَآكَلَ مِنَ الشَّجَرَةِ فَنَسِيتُ ذُرِّيَّتَهُ وَخَطَا آدَمُ وَخَطَا ذُرِّيَّتُهُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۱۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب اللہ نے آدم علیہ السلام کو پیدا کیا تو ان کی پشت پر ہاتھ پھیرا تو ان کی پشت سے وہ تمام روئیں، جنہیں اس نے ان کی اولاد سے روز قیامت تک پیدا کرنا تھا، نکل آئیں، اور ان میں سے ہر انسان کی پیشانی پر نور کا ایک نشان لگا دیا، پھر انہیں آدم علیہ السلام پر پیش کیا تو انہوں نے عرض کیا: میرے پروردگار! یہ کون ہیں؟ فرمایا: تمہاری اولاد، پس انہوں نے اُن میں ایک شخص کو دیکھا تو اس کی پیشانی کا نشان انہیں بہت اچھا لگا، تو انہوں نے عرض کیا، میرے پروردگار!

* إسناده ضعيف، رواه [عبد الله بن] أحمد (في زوائد المسند ۱/ ۱۳۴، ۱۳۵ ح ۱۱۳۱) ☆ محمد بن عثمان: مجهول لم يوثقه غير ابن حبان، وللحديث شواهد ضعيفة۔

* إسناده حسن، رواه الترمذی (۳۰۷۶ وقال: هذا حديث حسن صحيح) [وصححه الحاكم ۲/ ۵۸۶ -

یہ کون ہے؟ فرمایا: داؤد علیہ السلام، تو انہوں نے عرض کیا، میرے پروردگار! آپ نے اس کی کتنی عمر مقرر کی ہے؟ فرمایا: ساٹھ سال، انہوں نے عرض کیا: پروردگار! میری عمر سے چالیس سال اسے مزید عطا فرادے۔“ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب آدم علیہ السلام کی عمر کے چالیس برس باقی رہ گئے تو ملک الموت ان کے پاس آیا تو آدم علیہ السلام نے فرمایا: کیا میری عمر کے چالیس برس باقی نہیں رہتے؟ اس نے جواب دیا کیا آپ نے وہ اپنے بیٹے داؤد علیہ السلام کو نہیں دیے تھے؟ آدم علیہ السلام نے انکار کر دیا، اسی طرح اس کی اولاد نے بھی انکار کیا، آدم علیہ السلام بھول گئے اور اس درخت سے کچھ کھا لیا، تو اب اس کی اولاد بھی بھول جاتی ہے، اور آدم علیہ السلام نے خطا کی اور اس کی اولاد بھی خطا کا رہے۔“

۱۱۹: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ حِينَ خَلَقَهُ فَصَرَبَ كَيْفَهُ الْيُمْنَى فَأَخْرَجَ ذُرِّيَّةً بَيْضَاءَ كَانَتْهُمْ الذَّرُّ وَصَرَبَ كَيْفَهُ الْيُسْرَى فَأَخْرَجَ ذُرِّيَّةً سَوْدَاءَ كَانَتْهُمْ الْحُمَمُ فَقَالَ لِلَّذِي فِي يَمِينِهِ: اِلَى الْجَنَّةِ وَلَا اِبَالَى وَقَالَ لِلَّذِي فِي كَيْفِهِ الْيُسْرَى: اِلَى النَّارِ وَلَا اِبَالَى)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۱۹: ابودرداء رضی اللہ عنہ عن النبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے آدم علیہ السلام کو پیدا فرمایا۔ جب انہیں پیدا فرمایا تو اللہ تعالیٰ نے ان کے دائیں کندھے پر مارا اور سفید اولاد کو نکالا جیسے چیونٹیاں ہوں، اور اس نے ان کے بائیں کندھے پر مارا تو کالی اولاد نکالی جیسے کولہ ہو، تو اللہ نے ان کی دائیں طرف والوں کے متعلق فرمایا: یہ جنتی ہیں اور مجھے کوئی پرواہ نہیں، اور جو ان کے بائیں کندھے کی طرف تھے ان کے متعلق فرمایا: یہ جہنمی ہیں اور مجھے کوئی پرواہ نہیں۔“

۱۲۰: وَعَنْ أَبِي نَضْرَةَ أَنَّ رَجُلًا مِّنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ يُقَالُ لَهُ: أَبُو عَبْدِ اللَّهِ دَخَلَ عَلَيْهِ أَصْحَابُهُ يَعُودُونَهُ وَهُوَ يَبْكِي فَقَالُوا لَهُ: مَا يُبْكِيكَ أَلَمْ يَقُلْ لَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خُذْ مِنْ شَارِبِكَ ثُمَّ أَقْرَهُ حَتَّى تَلْقَانِي قَالَ: بَلَىٰ وَلَكِنْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَبَضَ بِيَمِينِهِ قَبْضَةً وَأُخْرَىٰ بِالْيَدِ الْاُخْرَىٰ وَقَالَ هَذِهِ لِهَٰذِهِ وَهَذِهِ لِهَٰذِهِ وَلَا اِبَالَىٰ)). وَلَا أَذْرِي فِي أَيِّ الْقَبْضَتَيْنِ أَنَا. رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۲۰: ابونضرہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ کے ابو عبد اللہ نامی صحابی بیمار ہو گئے تو ان کے ساتھی ان کی عیادت کے لیے آئے تو وہ رو رہے تھے، انہوں نے کہا: آپ کیوں رو رہے ہیں؟ کیا رسول اللہ ﷺ نے آپ سے یہ نہیں فرمایا اپنی مونچھیں کترادو، پھر اس پر قائم رہو حتیٰ کہ تم (حوض کوثر پر) مجھ سے آملو، انہوں نے کہا: کیوں نہیں۔ ضرور فرمایا تھا۔ لیکن میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ عزوجل نے اپنے دائیں ہاتھ سے مٹھی بھری، اور دوسرے ہاتھ سے دوسری، اور فرمایا: یہ اس (جنت) کے لیے ہے اور یہ اس (جہنم) کے لیے ہے، اور مجھے کوئی پرواہ نہیں۔“ جبکہ مجھے معلوم نہیں کہ میں ان دو مٹھیوں میں سے کس میں ہوں۔“

۱۲۱: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((أَخَذَ اللَّهُ الْمِيثَاقَ مِنْ طَهْرٍ آدَمَ بِنِعْمَانِ يَعْنِي عَرَفَةَ فَأَخْرَجَ مِنْ صُلْبِهِ كُلَّ ذُرِّيَّةٍ ذَرَأَاهَا فَفَرَّهُمْ بَيْنَ يَدَيْهِ كَالذَّرْنَمِ كَلَّمَهُمْ قَبْلًا قَالَ: «أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ قَالُوا بَلَىٰ شَهِدْنَا أَنْ تَقُولُوا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّا كُنَّا عَنْ هَٰذَا غَافِلِينَ أَوْ تَقُولُوا إِنَّمَا أَشْرَكَ آبَاؤُنَا مِنْ قَبْلُ وَكُنَّا ذُرِّيَّةً مِنْ بَعْدِهِمْ أَفَتُهْلِكُنَا

* إسناده حسن، رواه أحمد (۶/ ۴۴۱ ح ۲۸۰۳۶).

* إسناده صحيح، رواه أحمد (۵/ ۶۸ ح ۲۰۹۴۴، ۴/ ۱۷۶ ح ۱۷۷۳۶).

بِمَا فَعَلَ الْمُبْطِلُونَ.)) رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۲۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ نے عرفہ کے نزدیک مقام نعمان پر اولاد آدم سے عہد لینے کا ارادہ فرمایا تو ان کی صلب سے (ان کی) تمام اولاد کو جسے پیدا کرنا تھا نکالا تو انہیں ان کے سامنے بکھیر دیا، جیسے چیونٹیاں ہوں، پھر ان سے براہ راست خطاب کیا تو فرمایا: ”کیا میں تمہارا رب نہیں ہوں؟ سب نے کہا: کیوں نہیں۔ ہم اس پر گواہ ہیں (یہ اقرار اس لیے لیا گیا) کہ کہیں قیامت کے دن تم یہ نہ کہو کہ ہم تو اس حقیقت سے محض بے خبر تھے، یا یوں کہو کہ شرک تو ہمارے آباء نے کیا تھا، ہم تو ان کی اولاد ہیں جو ان کے بعد آئے، کیا تو ہمیں ان غلط کاروں کے کاموں پر ہلاک کر دے گا۔“

۱۲۲: وَعَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿وَإِذَا أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ...﴾ قَالَ: جَمَعَهُمْ فَجَعَلَهُمْ أَزْوَاجًا ثُمَّ صَوَّرَهُمْ فَاسْتَظَفَهُمْ فَتَكَلَّمُوا ثُمَّ أَخَذَ عَلَيْهِمُ الْعَهْدَ وَالْمِيثَاقَ وَأَشْهَدَهُمْ عَلَى أَنْفُسِهِمْ: ﴿الَسْتُ بِرَبِّكُمْ قَالُوا بَلَى﴾ قَالَ: فَإِنِّي أَشْهَدُ عَلَيْكُمْ السَّمَوَاتِ السَّبْعَ وَالْأَرْضِينَ السَّبْعَ وَأَشْهَدُ عَلَيْكُمْ أَبَاكُمْ آدَمَ أَنْ تَقُولُوا يَوْمَ الْقِيَامَةِ: لَمْ نَعْلَمْ بِهَذَا. إَعْلَمُوا أَنَّهُ لَا إِلَهَ غَيْرِي وَلَا رَبَّ غَيْرِي وَلَا تُشْرِكُوا بِي شَيْئًا إِنِّي سَأَرْسِلُ إِلَيْكُمْ رَسُولِي يَذْكُرُونَكُمْ عَهْدِي وَمِيثَاقِي وَأَنْزِلَ عَلَيْكُمْ كُتُبِي قَالُوا: شَهِدْنَا بِأَنَّكَ رَبُّنَا وَالْهَذَا لَا رَبَّ لَنَا غَيْرُكَ وَلَا إِلَهَ لَنَا غَيْرُكَ فَاقْرَأُوا بِذَلِكَ وَرَفَعَ عَلَيْهِمْ آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ فَرَأَى الْغَنَى وَالْفَقِيرَ وَحَسَنَ الصُّورَةِ وَذُوْنَ ذَلِكَ فَقَالَ: رَبِّ لَوْ لَا سَوَّيْتَ بَيْنَ عِبَادِكَ قَالَ: إِنِّي أَحْبَبْتُ أَنْ أَشْكُرَ وَرَأَى الْأَنْبِيَاءَ فِيهِمْ مِثْلَ الشَّرْجِ عَلَيْهِمُ النُّورُ خُصُّوا بِمِيثَاقِي أَخْرَفِي الرِّسَالَةَ وَالنَّبُوَّةَ وَهُوَ قَوْلُهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿وَإِذَا أَخَذْنَا مِنَ النَّبِيِّينَ مِيثَاقَهُمْ﴾ إِلَى قَوْلِهِ: ﴿عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ﴾ كَانَ فِي تِلْكَ الْأَزْوَاحِ فَأَرْسَلَهُ إِلَى مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَحَدَّثَ عَنْ أَبِي أَنَّهُ دُخِلَ مِنْ فِيهَا. رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۲۳: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے اللہ عز و جل کے فرمان: ”جب آپ کے رب نے بنی آدم سے ان کی پشت سے ان کی نسل کو نکالا۔“ کی تفسیر میں فرمایا: اس نے ان کو جمع کیا تو ان کی مختلف اصناف بنا دیں، پھر ان کی تصویر کشی کی، انہیں بولنے کو کہا تو انہوں نے کلام کیا، پھر ان سے عہد و میثاق لیا اور انہیں ان کی جانوں پر گواہ بنایا: ”کیا میں تمہارا رب نہیں ہوں؟“ انہوں نے کہا: کیوں نہیں؟ پھر اللہ تعالیٰ نے فرمایا: میں ساتوں آسمانوں، ساتوں زمینوں اور تمہارے باپ آدم علیہ السلام کو تم پر گواہ بناتا ہوں کہ کہیں تم روز قیامت یہ نہ کہو: ہمیں اس کا پتہ نہیں، جان لو کہ میرے سوا کوئی معبود برحق ہے نہ کوئی رب، میرے ساتھ کسی کو شریک نہ بنانا، میں اپنے رسول تمہاری طرف بھیجوں گا وہ میرا عہد و میثاق تمہیں یاد دلاتے رہیں گے۔ اور میں اپنی کتابیں تم پر نازل فرماؤں گا، تو انہوں نے کہا: ہم گواہی

❊ سندہ حسن، رواہ أحمد (۱/۲۷۲ ح ۲۴۵۵) [والنسائي في الكبرى (۶/۳۴۷ ح ۱۱۱۹۱) وصححه الحاكم (۱/۲۷، ۵۴۴) ووافقه الذهبي] ☆ وللحديث شواهد منها ما رواه الطبري في تفسيره (۹/۷۵، ۷۶) بسند صحيح عن ابن عباس موقوفاً وله حكم المرفوع۔ ❊ سندہ ضعیف، رواہ [عبد اللہ بن] أحمد (۵/۱۳۵ ح ۲۱۵۵۲) [والغريابي في كتاب القدر: ۵۲] ☆ سليمان التيمي مدلس وعنعن وباقي السند حسن وللحديث شاهد ضعيف عند الحاكم (۲/۳۲۳-۳۲۴ ح ۳۲۵۵)۔

دیتے ہیں کہ تو ہمارا رب اور ہمارا معبود ہے۔ تیرے سوا ہمارا کوئی رب ہے نہ کوئی معبود، انہوں نے اس کا اقرار کر لیا، اور آدم علیہ السلام کو ان پر ظاہر کیا گیا، وہ انہیں دیکھنے لگے تو انہوں نے غنی و فقیر اور خوبصورت و بدصورت کو دیکھا تو عرض کیا، پروردگار! تو نے اپنے بندوں میں مساوات کیوں نہیں کی، اللہ تعالیٰ نے فرمایا: میں پسند کرتا ہوں کہ میرا شکر کیا جائے، اور انہوں نے انبیاء علیہم السلام کو دیکھا، ان میں چرانگوں کی طرح تھے ان پر نور (برس رہا) تھا، اور ان سے رسالت و نبوت کے بارے میں خصوصی عہد لیا گیا، اللہ تعالیٰ کے فرمان سے یہی عہد مراد ہے ”اور جب ہم نے تمام نبیوں سے، آپ سے، نوح، ابراہیم، موسیٰ اور عیسیٰ بن مریم علیہم السلام سے عہد لیا تھا۔“ عیسیٰ علیہ السلام ان ارواح میں تھے تو اللہ نے انہیں مریم علیہم السلام کی طرف بھیجا۔ الیٰ ذلک من اللہ سے بیان کیا گیا کہ اس (روح) کو مریم علیہا السلام کے منہ کے ذریعے داخل کیا گیا۔

۱۲۳: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نَتَذَكَّرُ مَا يَكُونُ إِذْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا سَمِعْتُمْ بِجَبَلٍ زَالَ عَنْ مَكَانِهِ قَصْدُ قُوَّةٍ وَإِذَا سَمِعْتُمْ بِرَجُلٍ تَغَيَّرَ عَنْ خُلُقِهِ فَلَا تَصَدِّقُوا بِهِ فَإِنَّهُ يَصِيرُ إِلَى مَا جَبَلَ عَلَيْهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۲۳: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے پاس بیٹھے مستقبل میں پیش آنے والے واقعات کے بارے میں باہم بات چیت کر رہے تھے کہ اچانک رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم کسی پہاڑ کے بارے میں سنو کہ وہ اپنی جگہ سے ہٹ گیا ہے تو اس بات کی تصدیق کر دو۔ اور جب تم کسی آدمی کے بارے میں سنو، اس نے اپنی عادت بدل لی ہے تو اس کے متعلق بات کی تصدیق نہ کرو، کیونکہ وہ اپنی جبلت پر کاربند رہے گا۔“

۱۲۴: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: بَارَسُوكَ اللَّهُ ﷺ لَا يَزَالُ يُصِيبُكَ فِي كُلِّ عَامٍ وَجَعٌ مِنَ الشَّاةِ الْمَسْمُومَةِ الَّتِي أَكَلَتْ قَالَ: ((مَا أَصَابَنِي شَيْءٌ مِنْهَا إِلَّا وَهُوَ مَكْتُوبٌ عَلَيَّ وَادَمُ فِي طَيْبَتِهِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۲۴: ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے، انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! آپ ﷺ نے جو ہر آلودہ مری کھائی تھی اس کی وجہ سے آپ ہر سال تکلیف محسوس کرتے ہیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے اس سے جو بھی تکلیف پہنچی ہے وہ تو میرے متعلق اس وقت لکھ دی گئی تھی جب آدم علیہ السلام ابھی مٹی کی صورت میں تھے۔“

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۶/ ۴۴۳ ح ۲۸۰۴۷) ☆ الزهري عن أبي الدرداء رضي الله عنه: منقطع۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه ابن ماجه (۳۵۴۶) ☆ أبو بكر العنسي مجهول كما قال ابن عدي وقال الحافظ ابن حجر في تقريب التهذيب: ”وأنا أحسب أنه ابن أبي مریم الذي تقدم“ وأبو بكر بن أبي مریم ضعيف مختلط۔

بَابُ اثْبَاتِ عَذَابِ الْقَبْرِ

عذاب قبر کے اثبات کا بیان

الْقِصَّةُ الْأُولَى

فصل اول

۱۲۵: عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رضی اللہ عنہ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((الْمُسْلِمُ إِذَا سُئِلَ فِي الْقَبْرِ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ فَذَلِكَ قَوْلُهُ: «يَشْفِي اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ»)) وَفِي رِوَايَةٍ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((«يَشْفِي اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ.....»)) نَزَلَتْ فِي عَذَابِ الْقَبْرِ يُقَالُ لَهُ: مَنْ رَبُّكَ؟ فَيَقُولُ رَبِّيَ اللَّهُ وَنَبِيِّ مُحَمَّدٍ صلی اللہ علیہ وسلم)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۵: براء بن عازب رضی اللہ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب مسلمان سے قبر میں (اس کے رب، نبی اور دین کے بارے میں) سوال کیا جائے وہ گواہی دیتا ہے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں اور یہ کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں۔ یہ کہنا اللہ کے اس فرمان کے مطابق ہے: ”اللہ ان لوگوں کو جو ایمان لاتے ہیں سچی بات پر دنیا و آخرت میں ثابت قدم رکھتا ہے۔“ اور ایک روایت میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے مروی ہے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”«يَشْفِي اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ» عذاب قبر کے بارے میں نازل ہوئی، پوچھا جائے گا: تیرا رب کون ہے؟ تو وہ کہے گا: میرا رب اللہ ہے اور میرے نبی محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہیں۔“

۱۲۶: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا وُضِعَ فِي قَبْرِهِ وَتَوَلَّى عَنْهُ أَصْحَابُهُ إِنَّهُ لَيَسْمَعُ قُرْعَ نَعَالِهِمْ أَنَا هَذَا مَلَكَانِ فَيَقْعِدَانِهِ فَيَقُولَانِ: مَا كُنْتَ تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ لِمُحَمَّدٍ صلی اللہ علیہ وسلم؟ فَأَمَّا الْمُؤْمِنُ فَيَقُولُ: أَشْهَدُ أَنَّهُ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ. فَيَقَالُ لَهُ: انْظُرْ إِلَى مَقْعِدِكَ مِنَ النَّارِ قَدْ أَبْدَلَكَ اللَّهُ بِهِ مَقْعِدًا مِنَ الْجَنَّةِ فَيَرَاهُمَا جَمِيعًا وَأَمَّا الْكَافِرُ فَيَقَالُ لَهُ: مَا كُنْتَ تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ فَيَقُولُ: لَا أَدْرِي كُنْتُ أَقُولُ مَا يَقُولُ النَّاسُ. فَيَقَالُ لَهُ: لَا ذَرِيتَ وَلَا تَكَلَيْتَ وَيُضْرَبُ بِمِطْرَاقٍ مِنْ حَدِيدٍ ضَرْبَةً فَيَصِيحُ صَيْحَةً يَسْمَعُهَا مَنْ تَلِيهِ غَيْرَ الثَّقَلَيْنِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِلْبُخَارِيِّ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۶۹۹) و مسلم (۲۸۷۱/۷۳) والروایۃ الثانیۃ لہ۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۷۴) و مسلم (۲۸۷۰/۷۰)۔

۱۲۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بندے کو اس کی قبر میں رکھ دیا جاتا ہے، اور اس کے ساتھی واپس چلے جاتے ہیں، تو وہ ان کے جوتوں کی آواز سنتا ہے۔ (اسی اثنا میں) دو فرشتے اس کے پاس آتے ہیں تو وہ اسے بٹھا کر پوچھتے ہیں: تم اس شخص محمد ﷺ کے بارے میں کیا کہا کرتے تھے؟ جو مومن ہے، تو وہ کہتا ہے: میں گواہی دیتا ہوں کہ وہ اللہ کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔ اسے کہا جاتا ہے: جہنم میں اپنے ٹھکانے کو دیکھ لو، اللہ نے اس کے بدلے میں تمہیں جنت میں ٹھکانہ دے دیا ہے۔ وہ ان دونوں کو ایک ساتھ دیکھتا ہے، رہا منافق و کافر شخص، تو اسے بھی کہا جاتا ہے۔ تم اس شخص کے بارے میں کیا کہا کرتے تھے؟ تو وہ کہتا ہے: میں نہیں جانتا، میں وہی کچھ کہتا تھا جو کچھ لوگ کہا کرتے تھے، اسے کہا جائے گا: تم نے (حق بات) سمجھنے کی کوشش کی نہ پڑھنے کی، اسے لوہے کے تھوڑوں کے ساتھ ایک ساتھ مارا جائے گا تو وہ چیختا چلاتا ہے جسے جن وانس کے سوا اس کے قریب ہر چیز سنتی ہے۔“ بخاری، مسلم۔ اور یہ الفاظ بخاری کے ہیں۔

۱۲۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنْ أَحَدُكُمْ إِذَا مَاتَ عَرِضَ عَلَيْهِ مَقْعَدُهُ بِالْغَدَاةِ وَالْعَشِيِّ إِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَمِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَمِنْ أَهْلِ النَّارِ فَيَقَالُ: هَذَا مَقْعَدُكَ حَتَّى يَبْعَثَكَ اللَّهُ إِلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۲۷: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص فوت ہو جاتا ہے۔ تو صبح و شام اس کا ٹھکانہ اسے دکھایا جاتا ہے۔ اگر تو وہ جنتی ہے تو وہ اہل جنت سے ہے، اور اگر وہ جہنمی ہے تو پھر وہ اہل جہنم میں سے ہے، پس اسے کہا جائے گا: یہ تمہارا ٹھکانہ ہے حتیٰ کہ اللہ کی قیامت کے دن تمہیں اس کے لیے دوبارہ زندہ کرے گا۔“

۱۲۸: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ يَهُودِيَّةً دَخَلَتْ عَلَيْهَا فَذَكَرَتْ عَذَابَ الْقَبْرِ فَقَالَتْ لَهَا: أَعَادَكَ اللَّهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ فَسَأَلَتْ عَائِشَةَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ عَذَابِ الْقَبْرِ فَقَالَ: ((نَعَمْ عَذَابُ الْقَبْرِ حَقٌّ)) قَالَتْ عَائِشَةُ: فَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ صَلَواتِهِ إِلَّا تَعَوَّذَ بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۲۸: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک یہودی عورت ان کے پاس آئی تو اس نے عذاب قبر کا ذکر کیا اور ان سے کہا: اللہ آپ کو عذاب قبر سے بچائے، عائشہ رضی اللہ عنہا نے عذاب قبر کے بارے میں رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا تو آپ نے فرمایا: ”ہاں، عذاب قبر حق ہے۔“ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے دیکھا کہ آپ اس کے بعد جب بھی نماز پڑھتے تو عذاب قبر سے اللہ کی پناہ طلب کرتے تھے۔

۱۲۹: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي حَائِطِ بُنَى النَّجَّارِ عَلَى بَعْلَةٍ لَهُ وَنَحْنُ مَعَهُ إِذْ حَدَّثَ بِهِ فَكَادَتْ تَلْقِيهِ وَإِذَا أَقْبَرُ سِتَّةٌ أَوْ خَمْسَةٌ فَقَالَ: ((مَنْ يَعْرِفُ أَصْحَابَ هَذِهِ الْقُبُورِ؟)) قَالَ رَجُلٌ: أَنَا قَالَ: ((فَمَتَى مَاتُوا؟)) قَالَ: فِي الشَّرْكِ فَقَالَ: ((إِنَّ هَذِهِ الْأُمَّةَ تُبْتَلَى فِي قُبُورِهَا فَلَوْلَا أَنْ لَا تَذَانُوا لَدَعَوْتُ اللَّهُ

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۳۷۹) ومسلم (۲۸۶۶/۶۵)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۳۷۲) ومسلم (۵۸۶/۱۲۵)۔

أَنْ يُسْمِعَكُمْ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ الَّذِي أَسْمَعُ مِنْهُ)) ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بَوَّجْهَهُ فَقَالَ: ((تَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ النَّارِ)) قَالُوا: نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ النَّارِ قَالَ: ((تَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ)) قَالُوا: نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ قَالَ: ((تَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنَ الْفِتَنِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ)) قَالُوا: نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الْفِتَنِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ۔ قَالَ: ((تَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنْ فِتْنَةِ الدَّجَالِ)) قَالُوا: نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ فِتْنَةِ الدَّجَالِ۔ رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۹: زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، اس اثنا میں کہ رسول اللہ ﷺ اپنے فخر پر سوار ہوئے بخار کے باغ میں تھے جبکہ ہم بھی آپ کے ساتھ تھے کہ اچانک فخر بدکا، قریب تھا کہ وہ آپ کو گرا دیتا، وہاں پانچ، چھ قبریں تھیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ان قبروں والوں کو کون جانتا ہے؟“ ایک آدمی نے عرض کیا، میں: آپ نے فرمایا: ”وہ کب فوت ہوئے تھے؟“ اس نے کہا: حالت شرک میں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اس امت کے لوگوں کا ان کی قبروں میں امتحان لیا جائے گا، اگر ایسے نہ ہوتا کہ تم دفن کرنا چھوڑ دو گے تو میں اللہ سے دعا کرتا کہ وہ عذاب قبر تمہیں سنا دے جو میں سن رہا ہوں، پھر آپ ﷺ نے اپنا رخ انور ہماری طرف کرتے ہوئے فرمایا: ”جہنم کے عذاب سے اللہ کی پناہ طلب کرو۔“ انہوں نے عرض کیا: ہم عذاب جہنم سے اللہ کی پناہ طلب کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عذاب قبر سے اللہ کی پناہ طلب کرو۔“ انہوں نے کہا: ہم عذاب قبر سے اللہ کی پناہ طلب کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”ظاہری و باطنی فتنوں سے اللہ کی پناہ طلب کرو۔“ انہوں نے کہا: ہم ظاہری و باطنی فتنوں سے اللہ کی پناہ چاہتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”دجال کے فتنے سے اللہ کی پناہ طلب کرو۔“ انہوں نے کہا: ہم دجال کے فتنے سے اللہ کی پناہ چاہتے ہیں۔“

الفصل الثانی فصل ثانی

۱۳۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَقْبَرَ الْمَيِّتُ أَتَاهُ مَلَكَانِ أَسْوَدَانِ أَرَزَّ قَانَ يُقَالُ لِأَحَدِهِمَا: الْمُنْكَرُ وَلِلْآخَرِ النُّكِيرُ فَيَقُولَانِ: مَا كُنْتَ تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ؟ فَيَقُولُ: هُوَ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ فَيَقُولَانِ: قَدْ كُنَّا نَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُولُ هَذَا ثُمَّ يَفْسَحُ لَهُ فِي قَبْرِهِ سَبْعُونَ ذِرَاعًا فِي سَبْعِينَ ثُمَّ يَنْتَوِرُ لَهُ فِيهِ ثُمَّ يُقَالُ لَهُ: نَمْ فَيَقُولُ أَرْجِعْ إِلَى أَهْلِي فَأُخْبِرُهُمْ فَيَقُولَانِ: نَمْ كُنْتُمُ الْعُرُوسُ الَّذِي لَا يُوقِظُهُ إِلَّا أَحَبُّ أَهْلِهِ إِلَيْهِ حَتَّى يَبْعَثَهُ اللَّهُ مِنْ مَضْجَعِهِ ذَلِكَ وَإِنْ كَانَ مُنَافِقًا قَالَ: سَمِعْتُ النَّاسَ يَقُولُونَ قَوْلًا فَقُلْتُ مِثْلَهُ لَا أَدْرِي فَيَقُولَانِ: قَدْ كُنَّا نَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُولُ ذَلِكَ فَيَقَالُ لِلرَّاضِ: التَّيْمِيُّ عَلَيْهِ قَتَلْتِمُ عَلَيْهِ فَيُخْتَلَفُ أَضْلَاعُهُ فَلَا يَزَالُ فِيهَا مُعَذَّبًا حَتَّى يَبْعَثَهُ اللَّهُ مِنْ مَضْجَعِهِ ذَلِكَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۳۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب میت کو قبر میں دفن کر دیا جاتا ہے۔ تو سیاہ قام نیلی آنکھوں والے دو فرشتے اس کے پاس آتے ہیں، ان میں سے ایک کو منکرا اور دوسرے کو نکیر کہتے ہیں۔ پس وہ کہتے ہیں؟ تم اس شخص کے

❁ رواہ مسلم (۶۷/ ۲۸۶۷)۔ ❁ إسناده حسن، رواہ الترمذی (۱۰۷۱) وقال: حسن غریب۔ [وصححه ابن

حبان (الإحسان: ۳۱۰۷)]

بارے میں کیا کہا کرتے تھے؟ تو وہ کہتا ہے: وہ اللہ کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔ میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں اور یہ کہ محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔ وہ دونوں فرشتے کہتے ہیں: ہمیں پتہ تھا کہ تم یہی کہو گے، پھر اس کی قبر کو طول و عرض میں ستر ستر ہاتھ کشادہ کر دیا جاتا ہے، پھر اس کے لیے اس میں روشنی کر دی جاتی ہے، پھر اسے کہا جاتا ہے: سو جاؤ، وہ کہتا ہے: میں اپنے گھروالوں کے پاس واپس جانا چاہتا ہوں تاکہ انہیں بتا آؤں، لیکن وہ کہتے ہیں دہن کی طرح سو جا، جسے اس کے گھر کا عزیز ترین فرد ہی بیدار کرتا ہے، حتیٰ کہ اللہ اسے اس کی خواب گاہ سے بیدار کرے گا، اور اگر وہ منافق ہو تو وہ کہے گا: میں نے لوگوں کو ایک بات کرتے ہوئے سنا، تو میں نے بھی ویسے ہی کہہ دیا، میں کچھ نہیں جانتا، وہ فرشتے کہتے ہیں: ہمیں پتہ تھا کہ تم یہی کہو گے، پس زمین سے کہا جاتا ہے: اس پر تنگ ہو جا، وہ اس پر تنگ ہو جاتی ہے۔ اس سے اس کی ادھر کی پسلیاں ادھر آ جائیں گی، پس اسے اس میں مسلسل عذاب ہوتا رہے گا حتیٰ کہ اللہ اس کی اس خواب گاہ سے اسے دوبارہ زندہ کرے گا۔“

۱۳۱: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((يَأْتِيهِ مَلَكَانِ فَيُجْلِسَانِهِ فَيَقُولَانِ لَهُ: مَنْ رَبُّكَ؟ فَيَقُولُ: رَبِّيَ اللَّهُ فَيَقُولَانِ لَهُ: مَا دِينُكَ؟ فَيَقُولُ: دِينِي الْإِسْلَامُ فَيَقُولَانِ لَهُ: مَا هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي بَعَثَ فِيكُمْ فَيَقُولُ: هُوَ رَسُولُ اللَّهِ فَيَقُولَانِ لَهُ: وَمَا يَذْرِيكَ فَيَقُولُ: قَرَأْتُ كِتَابَ اللَّهِ فَأَمَنْتُ بِهِ وَصَدَقْتُ فَذَلِكَ قَوْلُهُ: «بَشَّرَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ» الْآيَةَ. قَالَ: فَيُنَادِي مُنَادٍ مِنَ السَّمَاءِ أَنْ صَدَقَ عَبْدِي فَأَفْرِشُوهُ مِنَ الْجَنَّةِ وَالْبُسُوهُ مِنَ الْجَنَّةِ وَافْتَحُوا لَهُ بَابًا إِلَى الْجَنَّةِ فَيُفْتَحُ لَهُ قَالَ: فَيَأْتِيهِ مِنْ رَوْحِهَا وَطِبْهَا وَيُفْسَحُ لَهُ فِيهَا مَدَّ بَصَرِهِ وَأَمَّا الْكَافِرُ فَذَكَرَ مَوْتَهُ قَالَ: وَيُعَادُ رَوْحُهُ فِي جَسَدِهِ وَيَأْتِيهِ مَلَكَانِ فَيُجْلِسَانِهِ فَيَقُولَانِ: مَنْ رَبُّكَ؟ فَيَقُولُ: هَاهُ هَاهُ لَا أَذْرِي فَيَقُولَانِ لَهُ: مَا دِينُكَ فَيَقُولُ: هَاهُ هَاهُ لَا أَذْرِي فَيَقُولَانِ مَا هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي بَعَثَ فِيكُمْ فَيَقُولُ: هَاهُ هَاهُ لَا أَذْرِي فَيُنَادِي مُنَادٍ مِنَ السَّمَاءِ أَنْ كَذَبَ فَأَفْرِشُوهُ مِنَ النَّارِ وَالْبُسُوهُ مِنَ النَّارِ وَافْتَحُوا لَهُ بَابًا إِلَى النَّارِ قَالَ: فَيَأْتِيهِ مِنْ حَرِّهَا وَسَمُومِهَا قَالَ: وَيُضَيَّقُ عَلَيْهِ قَبْرُهُ حَتَّى تَخْتَلِفَ فِيهِ أَضْلَاعُهُ ثُمَّ يَقْبِضُ لَهُ أَعْمَى أَصَمَّ مَعَهُ مِرْزَبَةٌ مِنْ حَدِيدٍ لَوْ ضُرِبَ بِهَا جَبَلٌ لَصَارَ تَرَابًا فَيَضْرِبُ بِهَا ضَرْبَةً يَسْمَعُهَا مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ إِلَّا الثَّقَلَيْنِ فَيَصِيرُ تَرَابًا ثُمَّ يُعَادُ فِيهِ الرُّوحُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❀

۱۳۱: براء بن عازب رضی اللہ عنہ، رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”دو فرشتے اس کے پاس آتے ہیں، تو اسے بٹھا کر پوچھتے ہیں، تیرا رب کون ہے؟ تو وہ کہتا ہے: میرا رب اللہ ہے، پھر وہ پوچھتے ہیں: تیرا دین کیا ہے؟ تو وہ کہتا ہے: میرا دین اسلام ہے، پھر وہ پوچھتے ہیں: یہ آدمی جو تم میں مبعوث کیے گئے تھے، وہ کون تھے؟ وہ جواب دے گا وہ اللہ کے رسول ہیں، وہ دونوں فرشتے کہتے ہیں: تمہیں کس نے بتایا؟ وہ کہتا ہے: میں نے اللہ کی کتاب پڑھی، تو میں اس پر ایمان لے آیا اور تصدیق کی، اس کا یہ جواب دینا اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کے مطابق ہے: ”اللہ ان لوگوں کو جو ایمان لاتے ہیں، سچی بات پر ثابت قدم رکھتا ہے۔“

❀ حسن، دون قولہ: ”فَيَصِيرُ تَرَابًا ثُمَّ يُعَادُ فِيهِ الرُّوحُ“ لَأَن فِيهِ الْأَعْمَشُ مَدْلَسٌ وَلَمْ يَصْرَحْ بِالسَّمَاعِ فِي هَذَا اللَّفْظِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ (۴/ ۲۸۷، ۲۸۸ ح ۱۸۷۳۳) وَأَبُو دَاوُدَ (۳۲۱۲، ۴۷۵۳) وَرَوَاهُ الْحَاكِمُ (۱/ ۳۷-۳۸ ح ۱۰۷) وَالطَّبْرَانِيُّ فِي الْأَحَادِيثِ الطَّوَالِ (المعجم الكبير ۲۵/ ۲۳۸-۲۴۰ ح ۲۵) وَسَنَدُهُ حَسَنٌ وَصَحِّحَهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ: (۳۹۵)

فرمایا: آسمان سے آواز دینے والا آواز دیتا ہے: میرے بندے نے سچ کہا، اسے جنتی بچھونا بچھا دو، جنتی لباس پہنا دو اور اس کے لیے جنت کی طرف ایک دروازہ کھول دو، وہ کھول دیا جاتا ہے، وہاں سے معطر باد نسیم اس کے پاس آتی ہے، اور اس کی حدنگاہ تک اس کی قبر کشادہ کر دی جاتی ہے، پھر آپ ﷺ نے کافر کی موت کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا: اس کی روح کو اس کے جسم میں لوٹایا جاتا ہے، دو فرشتے اس کے پاس آتے ہیں، تو وہ اسے بٹھا کر پوچھتے ہیں: تیرا رب کون ہے؟ وہ کہتا ہے: ہائے! ہائے! میں نہیں جانتا، پھر وہ پوچھتے ہیں: تیرا دین کیا ہے؟ وہ جواب دیتا ہے: ہائے! ہائے! میں نہیں جانتا، پھر وہ پوچھتے ہیں: وہ شخص جو تم میں مبعوث کیے گئے تھے، کون تھے؟ پھر وہی جواب دیتا ہے: ہائے! ہائے! میں نہیں جانتا، آسمان سے آواز دینے والا آواز دیتا ہے: اس نے جھوٹ بولا، لہذا اسے جہنم سے بستر بچھا دو۔ جہنم سے لباس پہنا دو اور اس کے لیے جہنم کی طرف ایک دروازہ کھول دو، فرمایا: جہنم کی حرارت اور وہاں کی گرم لو اس تک پہنچے گی، فرمایا: اس کی قبر اس پر تنگ کر دی جاتی ہے، حتیٰ کہ اس کی ادھر کی پسلیاں ادھر نکل جاتی ہیں۔ پھر ایک اندھا اور بہرا دروغ اس پر مسلط کر دیا جاتا ہے۔ جس کے پاس لوہے کا بڑا ہتھوڑا ہوتا ہے، اگر اسے پہاڑ پر مارا جائے تو وہ مٹی ہو جائے، وہ اس کے ساتھ اسے مارتا ہے تو جن والے کے سوا مشرق و مغرب کے مابین موجود ہر چیز اس مار کو سنتی ہے، وہ مٹی ہو جاتا ہے، تو پھر روح کو دوبارہ اس میں لوٹا دیا جاتا ہے۔“

۱۳۲: وَعَنْ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ إِذَا وَقَفَ عَلَى قَبْرِ بَكِي حَتَّى يَبْلُغَ لَحْيَتَهُ فَقِيلَ لَهُ: تَذَكَّرُ الْجَنَّةَ وَالنَّارَ فَلَا تَبْكِي وَتَبْكِي مِنْ هَذَا فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ الْقَبْرَ أَوَّلُ مَنْزِلٍ مِنْ مَنَازِلِ الْآخِرَةِ فَإِنْ نَجَّاهُ فَمَا بَعْدَهُ أَيْسَرُ مِنْهُ وَإِنْ لَمْ يَنْجُ مِنْهُ فَمَا بَعْدَهُ أَشَدُّ مِنْهُ)) قَالَ: وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا رَأَيْتُ مَنْظَرًا قَطُّ إِلَّا وَالْقَبْرُ أَفْظَعُ مِنْهُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❁

۱۳۲: عثمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب آپ کسی قبر کے پاس کھڑے ہوتے تو وہاں اس قدر روتے کہ آپ کی داڑھی تر ہو جاتی، آپ سے پوچھا گیا، آپ جنت اور جہنم کا تذکرہ کرتے ہوئے نہیں روتے مگر قبر کا ذکر کر کے روتے ہو؟ تو انہوں نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک قبر منازل آخرت میں سے پہلی منزل ہے، پس اگر اس سے بچ گیا تو اس کے بعد جو منازل ہیں وہ اس سے آسان تر ہیں، اور اگر اس سے نجات نہ ہوئی تو اس کے بعد جو منازل ہیں وہ اس سے زیادہ سخت ہیں۔“ راوی بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے قبر سے زیادہ سخت اور برا منظر کبھی نہیں دیکھا۔“ ترمذی، ابن ماجہ۔ اور امام ترمذی نے فرمایا یہ حدیث غریب ہے۔

۱۳۳: وَعَنْهُ، قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا فَرَّغَ مِنْ دَفْنِ الْمَيِّتِ وَقَفَ عَلَيْهِ فَقَالَ: ((اسْتَغْفِرُوا لِأَخِيكُمْ ثُمَّ سَلُّوا لَهُ بِالتَّشْيِيتِ فَإِنَّهُ الْآنَ يُسْأَلُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. ❁

۱۳۳: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ میت کو دفن کرنے سے فارغ ہوتے تو اس کے پاس کھڑے ہو کر فرماتے:

❁ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۲۳۰۸) وَقَالَ: (حَسَنٌ غَرِيبٌ). وَابْنُ مَاجَةَ (۴۲۶۷) (وَصَحِّحَهُ الْحَاكِمُ وَالذَّهَبِيُّ فِي تَلْخِصِ الْمُسْتَدْرَكِ (۱/۳۷۱، ۴/۳۳۰-۳۳۱) [

❁ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ (۳۲۲۱) [وَصَحِّحَهُ الْحَاكِمُ ۱/۳۷ وَوَفَّقَهُ الذَّهَبِيُّ -]

”اپنے بھائی کے لیے مغفرت طلب کرو، پھر اس کے لیے (سوال و جواب کے موقع پر) ثابت قدمی کی درخواست کرو، کیونکہ اب اس سے سوال کیا جائے گا۔“

۱۳۴: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ لَطُ عَلَى الْكَافِرِ فِي قَبْرِهٖ تِسْعَةُ وَتِسْعُونَ نِينَ تَنَّهُسُهُ وَتَلْدَغُهُ حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ لَوْ أَنَّ نِينَ مِّنْهَا نَفَخَ فِي الْأَرْضِ مَا أَتَبَتْ حَضِرًا)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ وَرَوَى الثِّرَمِذِيُّ نَحْوَهُ وَقَالَ: سَبْعُونَ بَدَلًا: تِسْعَةُ وَتِسْعُونَ. ❊

۱۳۴: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کافر پر، اس کی قبر میں، ننانوے اڑدھا مسلط کر دیے جاتے ہیں، وہ قیام قیامت تک اسے ڈستے رہیں گے، اگر ان میں سے ایک اڑدھا زمین پر پھونک مار دے تو زمین کسی قسم کا سبزہ نہ اگائے۔“
داری۔ امام ترمذی نے اس طرح روایت کیا ہے، انھوں نے ننانوے کے بجائے ستر (اڑدھا) کا ذکر کیا ہے۔

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۳۵: عَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ جَنَ تَوْ فَيَ فَلَمَّا صَلَّى عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَوَضَعَ فِي قَبْرِهِ وَسُويَ عَلَيْهِ سَبَّحَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَسَبَّحْنَا طَوِيلًا ثُمَّ كَبَّرَ فَكَبَّرْنَا فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لِمَ سَبَّحْتَ ثُمَّ كَبَّرْتَ؟ فَقَالَ: ((لَقَدْ تَصَافَّقَ عَلَى هَذَا الْعَبْدِ الصَّالِحِ قَبْرُهُ حَتَّى فَرَّجَهُ اللَّهُ عَنْهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۳۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ نے وفات پائی تو ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ان کے جنازے کے لیے گئے، جب رسول اللہ ﷺ نے ان کی نماز جنازہ پڑھی اور انہیں قبر میں رکھ کر اوپر مٹی ڈال دی گئی تو رسول اللہ ﷺ نے تسبیح بیان کی اور ہم نے بھی طویل تسبیح بیان کی، پھر آپ نے اللہ اکبر پڑھا تو ہم نے بھی اللہ اکبر پڑھا، عرض کیا گیا، اللہ کے رسول! آپ نے تسبیح کیوں بیان کی، پھر آپ نے تکبیر بیان کی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس صالح بندے پر اس کی قبر تک ہو گئی تھی، حتیٰ کہ اللہ نے اسے کشادہ کر دیا۔“

۱۳۶: وَعَنْ ابْنِ عَمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((هَذَا الَّذِي تَحْرَكَ لَهُ الْعَرْشُ وَفُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَشَهِدَهُ سَبْعُونَ أَلْفًا مِنَ الْمَلَائِكَةِ لَقَدْ ضَمَّ ضَمَّةً ثُمَّ فَرَّجَ عَنْهُ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❊

❊ حسن، رواہ الدارمی (۱/ ۳۳۱ ح ۲۸۱۸) وسندہ حسن (والترمذی (۲۴۶۰) وقال: غریب) وسندہ ضعیف۔
انظر أنوار الصحیفة (ص ۲۵۸) وحديث الدارمی یغنی عنه۔ قلت: دراج صدوق وحديثه عن أبي الهيثم حسن لذاته۔
❊ إسناده حسن، رواه أحمد (۳/ ۳۶۰ ح ۱۴۹۳۴) ☆ محمود ويقال محمد بن عبد الرحمن بن عمرو بن الجموح: ثقة، وثقه أبو زرعة الرازي (كتاب الجرح والتعديل ۷/ ۳۱۶) وابن حبان (۵/ ۳۷۳) وباقي السند حسن۔

❊ إسناده صحيح، رواه النسائي (۴/ ۱۰۰، ۱۰۱ ح ۲۰۵۷) ☆ وقال الذهبي: هذه الضمة ليست من عذاب القبر في شيء، بل هو أمر يجده المؤمن كما يجد ألم فقد ولده وحميمه في الدنيا وكما يجد من ألم مرضه وألم خروج نفسه... (سير أعلام النبلاء ۱/ ۲۹۰)۔

۱۳۶: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ (سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ) وہ شخص ہے جس کی خاطر عرش لرز گیا، اس کے لیے آسمان کے دروازے کھول دیے گئے اور اس کی نماز جنازہ میں ستر ہزار فرشتوں نے شرکت کی، لیکن اسے بھی (قبر میں) دبایا گیا پھر ان کی قبر کو کشادہ کر دیا گیا۔“

۱۳۷: وَعَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَطِيبًا فَذَكَرَ فِتْنَةَ الْقَبْرِ الَّتِي يُفْتَنُ فِيهَا الْمَرْءُ فَلَمَّا ذَكَرَ ذَلِكَ ضَجَّ الْمُسْلِمُونَ ضَجَّةً. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊
وَزَادَ النِّسَائِيُّ حَالَتُ بَيْنِي وَبَيْنَ أَنْ أَفْهَمَ كَلَامَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا سَكَتَتْ ضَجَّتْهُمْ قُلْتُ لِرَجُلٍ قَرِيبٍ مَبْنِي: أَيْ بَارَكَ اللَّهُ فِيكَ مَاذَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي أَجْرِ قَوْلِهِ؟ قَالَ: قَالَ: ((قَدْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّكُمْ تُفْتَنُونَ فِي الْقُبُورِ قَرِيبًا مِنْ فِتْنَةِ اللَّهِ جَالٍ)).

۱۳۷: اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ خطبہ ارشاد فرمانے کے لیے کھڑے ہوئے تو آپ ﷺ نے فتنہ قبر کا ذکر فرمایا جس میں آدمی کو آزمایا جائے گا پس جب آپ ﷺ نے اس کا ذکر فرمایا تو مسلمان زور سے رونے لگے۔
امام نسائی نے اضافہ نقل کیا ہے: یہ رونا میرے اور رسول اللہ ﷺ کا کلام سمجھنے کے مابین حائل ہو گیا، جب ان کا یہ رونا اور شور تھا تو میں نے اپنے پاس والے ایک آدمی سے کہا: اللہ تعالیٰ تمہیں پرکت عطا فرمائے، رسول اللہ ﷺ نے اپنے کلام کے آخر پر کیا فرمایا؟ اس نے بتایا: آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے وحی کے ذریعے بتایا گیا ہے کہ تم قبروں میں فتنہ دجال کے قریب قریب آزمائے جاؤ گے۔“

۱۳۸: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((إِذَا أُدْخِلَ الْمَيِّتُ الْقَبْرَ مِثْلَتْ لَهُ الشَّمْسُ عِنْدَ غُرُوبِهَا فَيَجْلِسُ يَمْسَحُ عَيْنَيْهِ وَيَقُولُ: دَعُونِي أَصْلِحِي)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊
۱۳۸: جابر رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ نے فرمایا: ”جب میت کو قبر میں داخل کیا جاتا ہے تو اسے سورج ایسے دکھایا جاتا ہے جیسے وہ قریب الغروب ہو، پس وہ بیٹھ جاتا ہے اور اپنی آنکھیں ملے ہوئے کہتا ہے: مجھے چھوڑ دو میں نماز پڑھ لوں۔“

۱۳۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ الْمَيِّتَ يَصِيرُ إِلَى الْقَبْرِ فَيَجْلِسُ الرَّجُلُ فِي قَبْرِهِ مِنْ غَيْرِ فَرْجٍ وَلَا مَشْغُوبٍ ثُمَّ يُقَالُ لَهُ: فِيمَ كُنْتَ فَيَقُولُ: كُنْتُ فِي الْإِسْلَامِ فَيَقَالُ: مَا هَذَا الرَّجُلُ فَيَقُولُ: مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ جَاءَنَا بِالْبَيِّنَاتِ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ فَصَدَّقْنَاهُ فَيَقَالُ لَهُ: هَلْ رَأَيْتَ اللَّهَ؟ فَيَقُولُ: مَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يَرَى اللَّهَ فَيَفْرَجُ لَهُ قَبْلُ النَّارِ فَيَنْظُرُ إِلَيْهَا يَحْطِمُ بَعْضُهَا بَعْضًا فَيَقَالُ لَهُ: أَنْظِرْ إِلَى مَا وَفَكَ اللَّهُ ثُمَّ يَفْرَجُ لَهُ فَرْجَةٌ قَبْلُ الْجَنَّةِ فَيَنْظُرُ إِلَى زَهْرَتِهَا وَمَا فِيهَا فَيَقَالُ لَهُ: هَذَا مَقْعَدُكَ عَلَى الْيَقِينِ كُنْتَ وَعَلَيْهِ مَتَّ وَعَلَيْهِ تَبَعْتُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ

❊ رواه البخاري (۱۳۷۳) والنسائي (۱۰۳/۴، ۱۰۴ ح ۲۰۶۴)۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ ابن ماجہ (۴۲۷۲) [وابن حبان، الموارد: ۲۷۷۹] ☆ سلیمان الأعمش مدلس وعنعن وللحدیث شاهد عند البیهقی فی اثبات عذاب القبر (۶۴ بتحقیقی) بدون قوله: ”ویمسح عینیه“ وصححه ابن حبان (الموارد: ۷۸۱) والحاکم علی شرط مسلم (۱/۳۷۹، ۳۸۰) ووافقه الذہبی وسنده حسن کما قال الہیثمی فی مجمع الزوائد (۵۲/۳) فالحدیث حسن دون قوله: ”ویمسح عینیه“۔

تَعَالَى وَبُجِّلَسُ الرَّجُلُ السُّوءُ فِي قَبْرِهِ فَرَجًا مَشْغُوبًا فَيَقَالُ لَهُ: فِيمَ كُنْتَ فَيَقُولُ: لَا أَدْرِي فَيَقَالُ لَهُ: مَا هَذَا الرَّجُلُ فَيَقُولُ: سَمِعْتُ النَّاسَ يَقُولُونَ قَوْلًا فَقُلْتُهُ فَيَفْرَجُ لَهُ فُرْجَةٌ قَبْلَ الْجَنَّةِ فَيَنْظُرُ إِلَى زَهْرَتِهَا وَمَا فِيهَا فَيَقَالُ لَهُ: أَنْظِرْ إِلَى مَا صَرَفَ اللَّهُ عَنْكَ ثُمَّ يَفْرَجُ لَهُ فُرْجَةٌ إِلَى النَّارِ فَيَنْظُرُ إِلَيْهَا يَحِطُّ بِبَعْضِهَا بِبَعْضٍ فَيَقَالُ لَهُ: هَذَا مَقْعَدُكَ عَلَى الشَّلِكِ كُنْتَ وَعَلَيْهِ مَتٌّ وَعَلَيْهِ تَبِعْتَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۳۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میت قبر کی طرف جاتی ہے تو (صالح) آدمی کسی قسم کی گھبراہٹ کے بغیر اپنی قبر میں بیٹھ جاتا ہے، پھر کہا جاتا ہے، تم کس دین پر تھے؟ وہ کہے گا اسلام پر، اس سے پوچھا جائے گا: یہ آدمی کون تھے؟ وہ کہے گا: اللہ کے رسول محمد ﷺ، وہ اللہ کی طرف سے معجزات لے کر ہمارے پاس تشریف لائے تو ہم نے ان کی تصدیق کی، اس سے پوچھا جائے گا: کیا تم نے اللہ کو دیکھا؟ وہ جواب دے گا: کسی کے لیے (دنیا میں) اللہ کو دیکھنا صحیح و لائق نہیں، (اس کے بعد) اس کے لیے جہنم کی طرف ایک سوراخ کر دیا جاتا ہے، تو وہ اس کی طرف دیکھتا ہے، کہ جہنم کے بعض حصے بعض کو کھا رہے ہیں، اسے کہا جاتا ہے، اسے دیکھو جس سے اللہ نے تمہیں بچالیا، پھر اس کے لیے جنت کی طرف ایک سوراخ کر دیا جاتا ہے تو وہ اس کی اور اس کی نعمتوں کی رونق و خوبصورتی کو دیکھتا ہے، تو اسے بتایا جاتا ہے کہ یہ تمہارا مسکن ہے، تم یقین پر تھے، اسی پر تم فوت ہوئے اور ان شاء اللہ تم اسی پر اٹھائے جاؤ گے، پھر برے آدمی کو اس کی قبر میں بٹھایا جائے گا تو وہ بہت گھبرایا سا ہوگا، اس سے پوچھا جائے گا: تم کس دین پر تھے؟ تو وہ کہے گا: میں نہیں جانتا، پھر اس سے پوچھا جائے گا: یہ شخص کون تھے؟ وہ کہے گا: میں نے لوگوں کو ایک بات کرتے ہوئے سنا تو میں نے بھی ویسے ہی کہہ دیا، (اس کے بعد) اس کے لیے جنت کی طرف ایک سوراخ کر دیا جائے گا، تو وہ اس کی اور اس کی نعمتوں کی رونق و خوبصورتی کو دیکھے گا، تو اسے کہا جائے گا: اس کو دیکھو جسے اللہ نے تم سے دور کر دیا، پھر اس کے لیے جہنم کی طرف ایک سوراخ کر دیا جائے گا تو وہ اسے دیکھے گا کہ اس کا بعض حصہ بعض کو کھا رہا ہے، اسے کہا جائے گا یہ تیرا ٹھکانہ ہے، تو شک پر تھا، اسی پر تو فوت ہو اور ان شاء اللہ اسی پر اٹھایا جائے گا۔“

بَابُ الْإِعْتِصَامِ بِالْكِتَابِ وَالسُّنَّةِ

کتاب وسنت کے ساتھ تمسک اختیار کرنے کا بیان

الْبَعْضُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۴۰: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَحَدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. *

۱۴۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس نے ہمارے اس امر (دین) میں کوئی ایسا کام جاری کیا جو کہ اس میں سے نہیں تو وہ مردود ہے۔“

۱۴۱: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمَّا بَعْدُ فَإِنَّ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرُ الْهُدَى هَدَى مُحَمَّدٍ ﷺ وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا وَكُلَّ بِدْعَةٍ ضَلَالَةٌ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۴۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”حمد و ثنا اور صلوة و سلام کے بعد، سب سے بہترین کلام، اللہ کی کتاب ہے، اور بہترین طریقہ محمد ﷺ کا طریقہ ہے، بدترین امور وہ ہیں جو نئے جاری کیے جائیں، اور ہر بدعت گمراہی ہے۔“

۱۴۲: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَبْغَضُ النَّاسِ إِلَى اللَّهِ ثَلَاثَةٌ مُلْحِدٌ فِي الْحَرَمِ وَمُبْتَغٍ فِي الْإِسْلَامِ سَنَةِ الْجَاهِلِيَّةِ وَمُطَلَبٌ دَمِ امْرِئٍ مُسْلِمٍ بِغَيْرِ حَقٍّ لِيَهْرِيْقَ دَمَهُ)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۴۲: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگ اللہ کو سخت ناپسندیدہ ہیں، حرم میں ظلم و نا انصافی کرنے والا، اسلام میں، جاہلیت کا طریقہ تلاش کرنے والا اور بڑی جدوجہد کے بعد کسی مسلمان کو ناحق قتل کرنے والا۔“

۱۴۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُلُّ امْتِي يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَنْ أَبَى)) قِيلَ: وَمَنْ أَبَى قَالَ: ((مَنْ أَطَاعَنِي دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ عَصَانِي فَقَدْ أَبَى)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۴۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری ساری امت جنت میں جائے گی بجز اس شخص کے جس نے انکار کر دیا۔“ عرض کیا گیا، کس نے انکار کیا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے میری اطاعت کی وہ جنت میں جائے گا اور

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۶۹۷) ومسلم (۱۷/۱۷۱۸)۔

* رواہ مسلم (۴۳/۸۶۷) [وزاد النسائي (۳/۱۸۹، ۱۸۸ ح ۱۵۷۹) "وكل ضلالة في النار" وسنده سند مسلم۔]

* رواہ البخاری (۶۸۸۲)

* رواہ البخاری (۷۲۸۰)

جس نے میری نافرمانی کی گویا اس نے انکار کر دیا۔“

۱۴۴: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَتْ مَلَائِكَةُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ نَائِمٌ فَقَالُوا: إِنَّ لِمَا جِئْتُمْ هَذَا مَثَلًا فَاضْرِبُوا لَهُ مَثَلًا قَالَ بَعْضُهُمْ: إِنَّهُ نَائِمٌ وَقَالَ بَعْضُهُمْ: إِنَّ الْعَيْنَ نَائِمَةٌ وَالْقَلْبَ يَقْظَانُ فَقَالُوا: مَثَلُهُ كَمَثَلِ رَجُلٍ بَنَى دَارًا وَجَعَلَ فِيهَا مَائِدَةً وَبَعَثَ دَاعِيًا فَمَنْ أَجَابَ الدَّاعِيَ دَخَلَ الدَّارَ وَآكَلَ مَعَهُ مِنَ الْمَائِدَةِ وَمَنْ لَمْ يُجِبِ الدَّاعِيَ لَمْ يَدْخُلِ الدَّارَ وَلَمْ يَأْكُلْ مِنَ الْمَائِدَةِ فَقَالُوا: أَوَلَوْهَا لَهُ يَقْظُهَا قَالَ بَعْضُهُمْ: إِنَّهُ نَائِمٌ وَقَالَ بَعْضُهُمْ: إِنَّ الْعَيْنَ نَائِمَةٌ وَالْقَلْبَ يَقْظَانُ فَقَالُوا: الدَّارُ الْجَنَّةُ وَالدَّاعِيَ مُحَمَّدٌ فَمَنْ أَطَاعَ مُحَمَّدًا فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ وَمَنْ عَصَى مُحَمَّدًا فَقَدْ عَصَى اللَّهَ وَمُحَمَّدٌ فَرَقَ بَيْنَ النَّاسِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۱۴۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کچھ فرشتے نبی ﷺ کے پاس آئے، آپ سو رہے تھے، انہوں نے کہا: تمہارے اس ساتھی کی ایک مثال ہے، وہ مثال ان کے سامنے بیان کر دو، ان میں سے بعض فرشتوں نے کہا: وہ تو سوئے ہوئے ہیں، جبکہ بعض نے کہا: بے شک آنکھیں سوئی ہوئی ہیں لیکن دل بیدار ہے، پس انہوں نے کہا: ان کی مثال اس شخص جیسی ہے جس نے ایک گھر بنایا، اس میں دسترخوان لگایا اور ایک داعی کو بھیجا، پس جس شخص نے داعی کی دعوت کو قبول کر لیا وہ گھر میں داخل ہوگا اور دسترخوان سے کھانا بھی کھائے گا، اور جس نے داعی کی دعوت کو قبول نہ کیا وہ گھر میں داخل ہونا دسترخوان سے کھانا کھایا، پھر انہوں نے کہا: اس کی (مزید) وضاحت کر دو تاکہ وہ اسے سمجھ سکے، پھر ان میں سے کسی نے کہا کہ وہ تو سوئے ہوئے ہیں اور بعض نے کہا: آنکھ سوئی ہوئی ہے اور دل بیدار ہے، پس انہوں نے کہا: گھر، جنت ہے، داعی، محمد ﷺ ہیں۔ پس جس شخص نے محمد ﷺ کی اطاعت کی تو اس نے اللہ کی اطاعت کی اور جس نے محمد ﷺ کی نافرمانی کی تو اس نے اللہ کی نافرمانی کی، اور محمد ﷺ لوگوں کے درمیان فرق کرنے والے ہیں۔“

۱۴۵: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَتْ ثَلَاثَةٌ رَهْطًا إِلَى أَزْوَاجِ النَّبِيِّ ﷺ يَسْتَلُونَ عَنْ عِبَادَةِ النَّبِيِّ ﷺ فَلَمَّا أُخْبِرُوا بِهَا كَانَتْهُمْ تَقَالُوهَا فَقَالُوا: آيُنْ نَحْنُ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ وَقَدْ غَفَرَ اللَّهُ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَأَخَّرَ فَقَالَ أَحَدُهُمْ: أَمَا أَنَا فَاصْصَلِي اللَّيْلَ أَبَدًا وَقَالَ الْآخَرُ: أَنَا أَصُومُ النَّهَارَ أَبَدًا وَلَا أَفْطِرُ وَقَالَ الْآخَرُ: أَنَا أَعْتَزِلُ النِّسَاءَ فَلَا أَتَزَوَّجُ أَبَدًا فَجَاءَ النَّبِيُّ ﷺ إِلَيْهِمْ فَقَالَ: ((أَنْتُمْ الَّذِينَ قُلْتُمْ كَذَا وَكَذَا؟ أَمَا وَاللَّهِ إِنِّي لَا أَحْشَكُمُ لِلَّهِ وَأَتَقُكُمْ لَهُ لِكُنِّيْ أَصُومُ وَأَفْطِرُ وَأَصَلِّي وَأَرْقُدُ وَأَتَزَوَّجُ النِّسَاءَ فَمَنْ رَغِبَ عَنْ سُنَّتِي فَلَيْسَ مِنِّي)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۱۴۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، تین اشخاص نبی ﷺ کی عبادت کے متعلق پوچھنے کے لیے نبی ﷺ کی ازواج مطہرات کے پاس آئے، جب انہیں اس کے متعلق بتایا گیا، تو گویا انہوں نے اسے کم محسوس کیا، چنانچہ انہوں نے کہا: ہماری نبی ﷺ سے کیا نسبت؟ اللہ نے تو ان کی اگلی پچھلی تمام خطائیں معاف فرمادی ہیں، ان میں سے ایک نے کہا: میں تو ہمیشہ ساری رات نماز پڑھوں گا۔ دوسرے نے کہا: میں دن کے وقت ہمیشہ روزہ رکھوں گا اور افطار نہیں کروں گا اور تیسرے نے کہا: میں عورتوں سے اجتناب

❊ رواہ البخاری (۷۲۸۱)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۶۳) و مسلم (۱۴۰۳)۔

کروں گا اور میں کبھی شادی نہیں کروں گا۔ نبی ﷺ ان کے پاس آئے اور پوچھا: تم وہ لوگ ہو جنہوں نے اس طرح، اس طرح کہا ہے، اللہ کی قسم! میں تم سے زیادہ اللہ سے ڈرتا ہوں اور تم سے زیادہ تقویٰ رکھتا ہوں، لیکن میں روزہ بھی رکھتا ہوں اور افطار بھی کرتا ہوں، رات کو نماز پڑھتا ہوں اور سوتا بھی ہوں اور میں عورتوں سے شادی بھی کرتا ہوں، پس جو شخص میری سنت سے اعراض کرے وہ مجھ سے نہیں۔“

۱۴۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَيْئًا فَرَخَّصَ فِيهِ فَتَنَزَّهَ عَنْهُ قَوْمٌ فَلَبَّغَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَخَطَبَ فَحَمِدَ اللَّهَ ثُمَّ قَالَ: ((مَا بَالُ أَقْوَامٍ يَنْزَهُونَ عَنِ الشَّيْءِ أَصْنَعُهُ قَوْلَ اللَّهِ إِنِّي لَا أَعْلَمُهُم بِاللَّهِ وَأَشَدُّهُمْ لَهُ حَشِيَّةً)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۴۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے کوئی کام کیا، پھر آپ نے اس میں رخصت دے دی تو کچھ لوگوں نے رخصت کو قبول کرنے سے اجتناب کیا، پس رسول اللہ ﷺ کو اس بارے میں پتہ چلا تو آپ ﷺ نے خطبہ ارشاد فرمایا، اللہ کی حمد بیان کی، پھر فرمایا: ”لوگوں کو کیا ہو گیا کہ جو کام میں کرتا ہوں وہ اس سے دور رہتے ہیں، اللہ کی قسم! میں اللہ کے متعلق ان سے زیادہ جانتا ہوں، اور اس سے ان سے زیادہ ڈرتا ہوں۔“

۱۴۷: وَعَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَدِمَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ الْمَدِينَةَ وَهُمْ يُؤَيِّرُونَ النَّخْلَ فَقَالَ: ((مَا تَصْنَعُونَ؟)) قَالُوا: كُنَّا نَصْنَعُهُ قَالَ: ((لَعَلَّكُمْ لَوْ لَمْ تَفْعَلُوا كَانَ خَيْرًا)) فَتَرَكَوهُ فَتَفَقَّصَتْ قَالَ: فَذَكَّرُوا ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ: ((إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ إِذَا أَمَرْتُكُمْ بِشَيْءٍ مِّنْ أَمْرِ دِينِكُمْ فَخُذُوا بِهِ وَإِذَا أَمَرْتُكُمْ بِشَيْءٍ مِّنْ رَّأْيِي فَإِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۴۷: رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ مدینہ تشریف لائے تو وہ (اہل مدینہ) کھجوروں کی پیوندکاری کیا کرتے تھے، آپ ﷺ نے پوچھا: ”تم کیا کرتے ہو؟“ انہوں نے عرض کیا: ہم ایسے ہی کرتے آرہے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم (پیوندکاری) نہ کرو تو شاید تمہارے لیے بہتر ہو۔“ انہوں نے ایسا کرنا چھوڑ دیا تو اس سے پیداوار کم ہو گئی۔ راوی بیان کرتے ہیں، انہوں نے اس کے متعلق آپ سے بات کی تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں ایک انسان ہوں، جب میں تمہیں تمہارے دین کے کسی معاملے کے بارے میں تمہیں حکم دوں تو اس کی تعمیل کرو، اور جب میں اپنی رائے سے کسی چیز کے متعلق تمہیں کوئی حکم دوں تو میں ایک انسان ہوں۔“

۱۴۸: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّمَا مِثْلِي وَمِثْلُ مَا بَعَثَنِي اللَّهُ بِهِ كَمِثْلِي رَجُلٍ أَتَى قَوْمًا فَقَالَ: يَا قَوْمِ إِنِّي رَأَيْتُ الْجَيْشَ بَعِثَنِي وَإِنِّي أَنَا النَّذِيرُ الْعَرَبِيَّانَ فَالْحَسَاءُ النَّحَاءُ فَطَاعَهُ طَائِفَةٌ مِّنْ قَوْمِهِ فَأَدْلَجُوا فَأَنْطَلَقُوا عَلَى مَهْلِكِهِمْ فَتَجَبَّوْا وَكَذَّبَتْ طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ فَأَصْبَحُوا مَكَانَهُمْ فَصَبَّحَهُمُ الْجَيْشُ فَأَهْلَكَهُمْ وَاجْتَأَحَهُمْ فَذَلِكَ مِثْلُ مَنْ أَطَاعَنِي فَاتَّبَعَ مَا جِئْتُ بِهِ وَمِثْلُ مَنْ عَصَانِي وَكَذَّبَ مَا جِئْتُ بِهِ مِنَ الْحَقِّ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۴۸: ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری اور جس چیز کے ساتھ اللہ نے مجھے مبعوث کیا ہے

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۱۰۱) ومسلم (۲۳۵۶/۱۲۷)۔ * رواہ مسلم (۲۳۶۲/۱۴۰)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۲۸۳) ومسلم (۲۲۸۳/۱۶)۔

اس کی مثال، اس شخص جیسی ہے جو کسی قوم کے پاس آیا اور اس نے کہا: میری قوم! میں نے اپنی آنکھوں سے لشکر دیکھا ہے اور میں واضح اور حقیقی طور پر آگاہ کرنے والا ہوں، لہذا تم جلدی سے بچاؤ کرلو، پس اس کی قوم کا ایک گروہ اس کی بات مان کر سرشام اطمینان کے ساتھ روانہ ہو گیا، اور وہ بچ گیا، جبکہ ان کے ایک گروہ نے اس شخص کی بات کو جھٹلایا اور اپنی جگہ پر ڈٹے رہے تو صبح ہوتے ہی اس لشکر نے ان پر دھاوا بول دیا اور انہیں مکمل طور پر ختم کر دیا، پس یہ اس شخص کی مثال ہے جس نے میری اطاعت کی اور میری لائی ہوئی شریعت کی اتباع کی، اور اس شخص کی مثال ہے جس نے میری نافرمانی کی اور میرے لائے ہوئے حق کی تکذیب کی۔“

۱۴۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ كَمَثَلِ رَجُلٍ اسْتَوْفَدَ نَارًا فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهَا جَعَلَ الْفَرَاشُ وَهَذِهِ الدُّوَابُّ الَّتِي تَقَعُ فِي النَّارِ يَقَعْنَ فِيهَا وَجَعَلَ يَحْجَرُهُنَّ وَيَغْلِبْنَهُ فَيَتَّقَحْنَ فِيهَا فَنَأَا اخِذٌ بِحُجَزِكُمْ عَنِ النَّارِ وَأَنْتُمْ تَقَحُّمُونَ فِيهَا)). هَذِهِ رَوَايَةُ الْبُخَارِيِّ وَلِمُسْلِمٍ نَحْوَهَا وَقَالَ فِي إِخْرَاهَا قَالَ: ((فَلَدَلِكِ مَثَلِي وَمَثَلُكُمْ أَنَا اخِذٌ بِحُجَزِكُمْ عَنِ النَّارِ هَلُمَّ عَنِ النَّارِ فَتَغْلِبُونِي تَقَحُّمُونَ فِيهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری مثال اس شخص کی سی ہے جس نے آگ جلائی، پس جب اس (آگ) نے اپنے ارد گرد کو روشن کر دیا تو پروانے اور آگ میں گرنے والے لاشعات وغیرہ اس میں گرنا شروع ہو گئے، اور وہ شخص انہیں روکنے لگا لیکن وہ بزور اس میں گرنے لگے، پس میں تمہیں کمر سے پکڑ کر آگ سے روک رہا ہوں جبکہ تم بزور اسی میں گر رہے ہو۔“ یہ بخاری کی روایت ہے اور مسلم کی روایت بھی اسی طرح ہے اور اس کے آخر میں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میری اور تمہاری مثال اس طرح ہے کہ میں تمہیں کمر سے پکڑ کر آگ سے بچا رہا ہوں، آگ سے بچ کر میری طرف آ جاؤ، آگ سے بچ کر میری طرف آ جاؤ، لیکن تم مجھ سے بزور اس میں گر رہے ہو۔“

۱۵۰: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ مَا بَعَثَنِي اللَّهُ بِهِ مِنَ الْهُدَى وَالْعِلْمِ كَمَثَلِ الْغَيْثِ الْكَثِيرِ أَصَابَ أَرْضًا فَكَانَتْ مِنْهَا طَائِفَةٌ طَيِّبَةٌ قَبِلَتِ الْمَاءَ فَأَنْبَتَتِ الْكُلَّ وَالْعُشْبَ الْكَثِيرَ وَكَانَتْ مِنْهَا أَجَادِبُ أَمْسَكَتِ الْمَاءَ فَفَنَعَ اللَّهُ بِهَا النَّاسَ فَشَرِبُوا وَسَقَوْا وَزَرَعُوا وَأَصَابَ مِنْهَا طَائِفَةٌ أُخْرَى إِنَّمَا هِيَ فِيْعَانٌ لَا تُمْسِكُ مَاءً وَلَا تُنْبِتُ كَلًّا فَذَاكَ مَثَلُ مَنْ فَفَعَ فِي دِينِ اللَّهِ وَنَفَعَهُ مَا بَعَثَنِي اللَّهُ بِهِ فَعِلْمٌ وَعَلَمٌ وَمَثَلُ مَنْ لَمْ يَرْفَعْ بِذَلِكَ رَأْسًا وَلَمْ يَقْبَلْ هُدَى اللَّهِ الَّذِي أُرْسِلْتُ بِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۰: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے جو ہدایت اور علم دے کر مجھے مبعوث کیا ہے، وہ کسی زمین پر برسنے والی موسلا دھار بارش کی طرح ہے، پس اس زمین کا ایک ٹکڑا بہت اچھا تھا، اس نے پانی کو قبول کیا اور اس نے بہت سا گھاس اور سبزہ اگایا، اور اس زمین کا کچھ ٹکڑا سخت تھا، اس نے پانی کو روک لیا، پس اللہ نے اس کے ذریعے لوگوں کو فائدہ پہنچایا، لوگوں نے خود پیا، جانوروں کو پلایا اور آب پاشی کی، جبکہ زمین کا ایک ٹکڑا صاف چٹیل تھا، وہاں بارش ہوئی تو وہ پانی روکتی ہے نہ سبزہ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۴۸۳) و مسلم (۲۲۸۴/۱۸)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۹) و مسلم (۲۲۸۲/۱۵)۔

اگاتی ہے، پس یہی مثال اس شخص کی ہے جسے اللہ کے دین میں سمجھ بوجھ عطا کی گئی، اور اللہ نے جو تعلیمات دے کر مجھے مبعوث فرمایا ان سے اسے فائدہ پہنچایا، پس اس نے خود سیکھا اور دوسروں کو سکھایا، اور یہی اس شخص کی مثال ہے جس نے (ازراہ تکبر) اس کی طرف سر نہ اٹھایا اور اللہ نے جو ہدایت دے کر مجھے مبعوث فرمایا اسے قبول نہ کیا۔“

۱۵۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: تَلَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ» وَقَرَأَ إِلَيْ: «وَمَا يَذْكُرُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ» قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَإِذَا رَأَيْتَ)) وَعِنْدَ مُسْلِمٍ: ((رَأَيْتُمُ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ فَأُولَئِكَ الَّذِينَ سَمَّيْتُمُ اللَّهُ فَاحْذَرُوهُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”اللہ ہی وہ ذات ہے جس نے آپ پر یہ کتاب نازل کی، اس کی بعض آیتیں صاف واضح ہیں اور محکم ہیں۔“ اور یہاں تک تلاوت فرمائی: ”اور وعظ و نصیحت کو صرف وہی لوگ سمجھتے ہیں جو عقل مند ہیں۔“ تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تو دیکھے۔“ جبکہ مسلم کی روایت میں ہے: ”جب تم ایسے لوگوں کو دیکھو جو مختلف معانی کی متحمل آیات تلاش کرتے ہیں، تو وہ ایسے لوگ ہیں جن کا اللہ نے (دلوں میں کجی رکھنے والے) نام رکھا ہے، تو تم ان سے بچو۔“

۱۵۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: هَجَرْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا قَالَ: فَسَمِعَ أَصْوَاتَ رَجُلَيْنِ اخْتَلَفَا فِي آيَةٍ فَخَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعْرِفُ فِي وَجْهِهِ الْغَضَبُ فَقَالَ: ((إِنَّمَا هَلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ بِاخْتِلَافِهِمْ فِي الْكِتَابِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۵۲: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں صبح سویرے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا، راوی بیان کرتے ہیں، آپ ﷺ نے دو آدمیوں کی آواز سنی جو کہ کسی آیت کے بارے میں جھگڑ رہے تھے، رسول اللہ ﷺ غصے کی حالت میں ہمارے پاس تشریف لائے غصے کے آثار آپ کے چہرے پر نمایاں تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم سے پہلی قومیں کتاب میں اختلاف کرنے کی وجہ سے ہلاک ہوئیں۔“

۱۵۳: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ أَعْظَمَ الْمُسْلِمِينَ فِي الْمُسْلِمِينَ جُرْمًا مَنْ سَأَلَ عَنْ شَيْءٍ لَمْ يُحَرِّمْ عَلَى النَّاسِ فَحَرِّمْ مِنْ أَجْلِ مَسْأَلَتِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۳: سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمانوں کے حق میں وہ مسلمان سب سے بڑا مجرم ہے جس نے کسی ایسی چیز کے بارے میں (اپنے نبی سے) دریافت کیا جو پہلے حرام نہیں تھی، لیکن اس کے دریافت کرنے کی وجہ سے اسے حرام کر دیا گیا۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۵۴۷) و مسلم (۲۶۶۵/۱)۔

❁ رواہ مسلم (۲۶۶۶/۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۲۸۹) و مسلم (۲۳۵۸/۱۳۲)۔

۱۵۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَكُونُ فِي آخِرِ الزَّمَانِ كَذَّابُونَ يَأْتُونَكُمْ مِنَ الْأَحَادِيثِ بِمَا لَمْ تَسْمَعُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ فَيَأْتِيَكُمْ وَيَأْتِيَهُمْ لَا يَصْلُونَكُمْ وَلَا يَفْتَنُونَكُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۱۵۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آخری دور میں فریب کار جھوٹے لوگ ہوں گے، وہ تمہارے پاس ایسی احادیث لائیں گے جو تم نے سنی ہوں گی نہ تمہارے آباء نے، پس اپنے آپ کو ان سے اور انہیں اپنے آپ سے دور رکھو، تاکہ وہ تمہیں گمراہی اور فتنے میں مبتلا نہ کر دیں۔“

۱۵۵: وَعَنْهُ: قَالَ: كَانَ أَهْلُ الْكِتَابِ يَفْرَهُونَ التَّوْرَةَ بِالْعِبْرَانِيَّةِ وَيَفْسَرُونَهَا بِالْعَرَبِيَّةِ لِأَهْلِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَصْدُقُوا أَهْلَ الْكِتَابِ وَلَا تَكْذِبُوهُمْ وَقُولُوا: «أَمَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا» الْآيَةَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۱۵۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، اہل کتاب تو رات و رات عبرانی زبان میں پڑھا کرتے تھے اور اہل اسلام کے لیے عربی زبان میں اس کی تفسیر بیان کیا کرتے تھے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اہل کتاب کی تصدیق کرو نہ تکذیب، بلکہ کہو: ہم اللہ پر اور جو ہماری طرف نازل کیا گیا اس پر ایمان لائے۔“

۱۵۶: وَعَنْهُ: قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُفِيَ بِالْمَرْءِ كَذِبًا أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۱۵۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدمی کے جھوٹا ہونے کے لیے بس یہی کافی ہے کہ وہ ہر سنی سنائی بات (تحقیق کیے بغیر) بیان کر دے۔“

۱۵۷: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ نَبِيٍّ بَعَثَهُ اللَّهُ فِي أُمَّتِهِ قَبْلِي إِلَّا كَانَ لَهُ فِي أُمَّتِهِ حَوَارِيُونَ وَأَصْحَابٌ يَأْخُذُونَ بِسُنَّتِهِ وَيَقْنُدُونَ بِأَمْرِهِ ثُمَّ إِنَّهَا تَخْلُفُ مِنْ بَعْدِهِمْ خُلُوفٌ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ وَيَفْعَلُونَ مَا لَا يُؤْمَرُونَ فَمَنْ جَاهَدَهُمْ بِيَدِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَمَنْ جَاهَدَهُمْ بِلِسَانِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَمَنْ جَاهَدَهُمْ بِقَلْبِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَيْسَ وَرَاءَ ذَلِكَ مِنَ الْإِيمَانِ حَبَّةُ خَرْدَلٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۱۵۷: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے مجھ سے پہلے جس نبی کو مبعوث فرمایا تو اس نبی کے اس کی امت میں کچھ معاون اور کچھ عام ساتھی ہوتے ہیں، وہ اس کی سنت کو قبول کرتے اور اس کے حکم کی اتباع کرتے ہیں، پھر ان کے بعد برے جانشین آجائیں گے وہ ایسی باتیں کریں گے جس پر ان کا عمل نہیں ہوگا اور ایسے کام کریں گے جن کا انہیں حکم نہیں دیا گیا ہو گا، پس جو شخص اپنے ہاتھ کے ساتھ ان سے جہاد کرے گا وہ مومن ہے، جو اپنی زبان کے ساتھ ان سے جہاد کرے وہ مومن ہے، اور جو دل سے ان سے جہاد کرے تو وہ بھی مومن ہے، اور اس کے بعد رائی کے دانے کے برابر بھی ایمان نہیں۔“

۱۵۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ دَعَا إِلَى هُدًى كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ مِثْلُ أُجُورِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أُجُورِهِمْ شَيْئًا وَمَنْ دَعَا إِلَى ضَلَالَةٍ كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الْإِثْمِ مِثْلُ اثْمِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ

❶ رواه مسلم (۷/۷)۔

❷ رواه البخاري (۷۵۴۲)۔

❸ رواه مسلم (۵/۵)۔

❹ رواه مسلم (۵۰/۸۰)۔

ذَٰلِكَ مِنْ أَتَمِّهِمْ شَيْئًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۵۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص ہدایت کی طرف دعوت دے تو اسے بھی اس ہدایت کی اتباع کرنے والوں کی مثل ثواب ملے گا، اور یہ ان کے اجر میں کوئی کمی نہیں کرے گا، اور جو شخص کسی گمراہی کی طرف دعوت دے تو اسے بھی اس گمراہی کی اتباع کرنے والوں کی مثل گناہ ملے گا، اور یہ ان کے گناہ میں کوئی کمی نہیں کرے گا۔“

۱۵۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَدَأَ الْإِسْلَامُ غَرِيْبًا وَسَيَعُوْدُ كَمَا بَدَأَ فَطُوبٰى لِلْغُرَبَاءِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۵۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اسلام اجنبیت کے عالم میں شروع ہوا، اور عنقریب اسی حالت میں لوٹ جائے گا جیسے شروع ہوا، پس اجنبیوں (جنہوں نے اسلام کے ابتدائی دور اور آخری دور میں اسلام کا ساتھ دیا) کے لیے خوشخبری ہے۔“

۱۶۰: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْإِيْمَانَ لِكِبَارِزِلَى الْمَدِيْنَةِ كَمَا تَأْرِزُ الْحَيَّةُ إِلَى جُحْرِهَا)).

مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَسَنَدُكَرْ حَدِيْثُ أَبِي هُرَيْرَةَ: ((ذَرُونِيْ مَا تَرَ كُتُبَكُمْ)) فِيْ كِتَابِ الْمَنَاسِكِ وَ حَدِيْثِيْ مُعَاوِيَةَ وَ جَابِرٍ: ((لَا يَزَالُ مِنْ أُمِّيَّ)). ((وَلَا يَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمِّيَّ)) فِيْ بَابِ ثَوَابِ هَذِهِ الْأَمَةِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالٰى. ❊

۱۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک ایمان مدینہ کی طرف سٹ آئے گا جس طرح سانپ اپنے بل کی طرف سٹ آتا ہے۔“

ہم ان شاء اللہ تعالیٰ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث: ((ذرونی ما ترکتکم)) کتاب المناسک میں اور معاویہ و جابر رضی اللہ عنہما سے مروی حدیثیں: ((لا یزال من امتی)) اور ((ولا یزال طائفة من امتی)) باب ثواب هذه الامة میں ذکر کریں گے۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۶۱: عَنْ رِبْعَةَ الْجَرَشِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَتَى نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ فَقِيلَ لَهُ: لَتَنَّم عَيْنُكَ، وَ لَتَسْمَعَ أُذُنُكَ، وَ لَتَعْقِلَ قَلْبُكَ، قَالَ: ((فَنَامَتْ عَيْنِي، وَ سَمِعَتْ أُذُنَايَ، وَ عَقَلَ قَلْبِي)) قَالَ: ((فَقِيلَ لِي سَيِّدُ بَنِي دَارٍ فَصَنَعَ فِيهَا مَادُبَةً وَ أَرْسَلَ دَاعِيًا فَمَنْ أَجَابَ الدَّاعِيَ دَخَلَ الدَّارَ وَ أَكَلَ مِنَ الْمَادُبَةِ وَ رَضِيَ عَنْهُ السَّيِّدُ وَ مَنْ لَمْ يُجِبِ الدَّاعِيَ لَمْ يَدْخُلِ الدَّارَ وَ لَمْ يَأْكُلْ مِنَ الْمَادُبَةِ وَ سَخَطَ عَلَيْهِ السَّيِّدُ)) قَالَ: ((فَاللَّهُ السَّيِّدُ، وَ مُحَمَّدٌ الدَّاعِيَ وَ الدَّارُ الْإِسْلَامُ، وَ الْمَادُبَةُ الْجَنَّةُ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❊

❊ رواه مسلم (۱۶/۲۶۷۴)۔

❊ رواه مسلم (۲۳۲/۱۴۵)۔

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۱۸۷۶) و مسلم (۱۴۷/۲۳۳) ۵ حدیث ”ذرونی ما ترکتکم“ یاتی (۲۵۰۵) و حدیث ”لا یزال من امتی“ یاتی (۶۲۷۶) حدیث معاویہ، ۵۵۰۷ حدیث جابر) و حدیث ”لا یزال طائفة من امتی“ یاتی (۶۲۸۳)۔

❊ سندہ ضعیف، رواه الدارمي (۷/۱۱) ☆ عباد بن منصور ضعیف مدلس و عنعن و الحدیث السابق (۱۴۴)

یغنی عنه۔

۱۶۱: ربیعہ جرشی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک فرشتہ حاضر ہوا، اور آپ سے عرض کیا گیا: آپ کی آنکھیں سوئی ہوئی ہوں (کسی اور طرف نہ دیکھیں) آپ کے کان توجہ سے سنتے ہوں اور آپ کا دل سمجھتا ہو، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میری آنکھیں سو گئیں، میرے کان غور سے سنتے رہے اور میرا دل سمجھتا رہا۔“ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مجھے کہا گیا: کسی سردار نے کوئی گھر بنایا، اس میں دسترخوان لگایا اور کسی دعوت دینے والے کو بھیجا، پس جس شخص نے داعی کی دعوت کو قبول کر لیا، وہ گھر میں داخل ہوا، کھانا کھایا اور وہ سردار اس سے خوش ہو گیا، اور جس شخص نے داعی کی دعوت قبول نہ کی تو وہ گھر میں داخل ہوا نہ کھانا کھایا اور سردار بھی اس پر ناراض ہوا۔“ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ، سردار ہے، محمد صلی اللہ علیہ وسلم داعی ہیں، گھر سے مراد اسلام اور دسترخوان سے مراد جنت ہے۔“

۱۶۲: وَعَنْ أَبِي رَافِعٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَا الْفَيْنَ أَحَدُكُمْ مُتَكِنًا عَلَى أَرْيَافِهِ يَأْتِيهِ الْأَمْرُ مِنْ أَمْرِي مِمَّا أَمَرْتُ بِهِ أَوْ نَهَيْتُ عَنْهُ فَيَقُولُ: لَا أَدْرِي مَا وَجَدْنَا فِي كِتَابِ اللَّهِ اتَّبَعْنَاهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي دَلَائِلِ النُّبُوَّةِ ❁

۱۶۳: ابورافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں تم میں سے کسی کو اپنی مسند پر ٹیک لگائے ہوئے نہ پاؤں کہ اس کے پاس میرا کوئی امر آئے، جس کے متعلق میں نے حکم دیا ہو یا میں نے اس سے منع کیا ہو، تو وہ شخص یوں کہے: میں (اسے) نہیں جانتا، ہم نے جو کچھ اللہ کی کتاب میں پایا، ہم اس کی اتباع کریں گے۔“

۱۶۴: وَعَنْ الْجَعْفَرِ بْنِ مَعْدِيكَرَبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((أَلَا إِنِّي أُوتِيتُ الْقُرْآنَ وَرِثَةً مَعَهُ أَلَا يُوشِكُ رَجُلٌ شَبْعَانٌ عَلَى أَرْيَافِهِ يَقُولُ: عَلَيْكُمْ بِهَذَا الْقُرْآنِ، فَمَا وَجَدْتُمْ فِيهِ مِنْ حَلَالٍ فَاحْلُوهُ وَمَا وَجَدْتُمْ فِيهِ مِنْ حَرَامٍ فَاحْزِمُوهُ وَإِنَّ مَا حَرَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم كَمَا حَرَّمَ اللَّهُ أَلَا لَا يَحِلُّ لَكُمْ الْحِمَارُ الْأَهْلِيُّ وَلَا كُلُّ ذِي نَابٍ مِنَ السَّبَاعِ وَلَا لُقْطَةُ مَعَاهِدٍ إِلَّا أَنْ يَسْتَعْنِيَ عَنْهَا صَاحِبُهَا وَمَنْ نَزَلَ بِقَوْمٍ فَعَلَيْهِمْ أَنْ يَقْرَؤَهُ فَإِنْ لَمْ يَقْرَؤَهُ فَلَهُ أَنْ يَعْقِبَهُمْ بِمِثْلِ قِرَاءَةٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى الدَّارِمِيُّ نَحْوَهُ وَكَذَا ابْنُ مَاجَةَ إِلَى قَوْلِهِ: ((كَمَا حَرَّمَ اللَّهُ)) ❁

۱۶۵: مقداد بن معدی کرب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”سن لو، مجھے قرآن اور اس کے ساتھ اس کی مثل عطا کی گئی ہے، سن لو، قریب ہے کہ کوئی شکم سیر شخص اپنی مسند پر یوں کہے: تم اس قرآن کو لازم پکڑو پس تم جو چیز اس میں حلال پاؤ تو اسے حلال سمجھو اور تم جو چیز اس میں حرام پاؤ تو اسے حرام سمجھو، حالانکہ اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے جس چیز کو حرام قرار دیا ہے وہ ایسے ہی ہے جیسے اللہ نے حرام قرار دیا ہے، سن لو، پالتو گدھے، چکی والے درندے اور ذمی کی گری پڑی کوئی چیز، الایہ کہ وہ خود اس سے بے نیاز ہو جائے، تمہارے لیے حلال نہیں، اور جو شخص کسی قوم کے ہاں پڑاؤ ڈالے تو ان لوگوں پر لازم ہے کہ وہ اس کی ضیافت کریں، اور اگر وہ اس کی ضیافت نہ کریں، تو پھر اسے حق حاصل ہے کہ وہ اپنی ضیافت کے برابر ان سے وصول کرے۔“

دارمی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے، اور اسی طرح ابن ماجہ نے ((کما حرم اللہ)) تک روایت کیا ہے۔

❁ صحیح، رواہ أحمد (۸/۶) ح ۲۴۳۶۲، أطراف المسند (۶/۲۱۸) وأبو داود (۶۰۵) والتِّرْمِذِيُّ (۲۶۶۳) وقال: حسن) وابن ماجه (۱۳) والبيهقي في دلائل النبوة (۱/۲۵، ۶/۵۴۹) [وصححه ابن حبان (الموارد: ۱۳) والحاكم على شرط الشيخين (۱/۱۰۸، ۱۰۹) ووافقه الذهبي .] ❁ إسناده صحيح، رواه أبو داود (۴۶۰۴) والدارمي (۱/۱۴۴ ح ۵۹۲) وابن ماجه (۱۲) [وصححه ابن حبان، الموارد: ۹۷].

۱۶۴: وَعَنْ الْعَرَبِ ابْنِ سَارِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((أَيْحَسِبُ أَحَدُكُمْ مَتَكِنًا عَلَى أَرِيكَيْتِهِ يَظُنُّ أَنَّ اللَّهَ لَمْ يُحَرِّمْ شَيْئًا إِلَّا مَا فِي هَذَا الْقُرْآنِ إِلَّا وَإِنِّي وَاللَّهِ أَقْدَامَرْتُ وَوَعَّظْتُ وَنَهَيْتُ عَنْ أَشْيَاءَ إِنَّهَا لَمِثْلُ الْقُرْآنِ أَوْ أَكْثَرُ وَإِنَّ اللَّهَ لَمْ يَحِلَّ لَكُمْ أَنْ تَدْخُلُوا بُيُوتَ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا بِإِذْنٍ، وَلَا ضَرْبَ نِسَاءِهِمْ، وَلَا أَكْلَ ثِمَارِهِمْ إِذَا أَعْطَوْكُمْ الَّذِي عَلَيْهِمْ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَفِي إِسْنَادِهِ أَشْعَثُ بْنُ شُعْبَةَ الْمَصِصِيُّ، قَدْ تَكَلَّمَ فِيهِ. *

۱۶۳: عرباض بن ساریہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے اور فرمایا: ”کیا تم میں سے کوئی اپنی مسند پر ٹیک لگا کر یہ گمان کرتا ہے کہ اللہ نے صرف وہی کچھ حرام قرار دیا ہے جس کا ذکر قرآن میں ہے، بن لو! اللہ کی قسم! میں نے بھی کچھ چیزوں کے بارے میں حکم دیا ہے، وعظ و نصیحت کی اور کچھ چیزوں سے منع کیا، بلاشبہ وہ بھی قرآن کی مثل ہیں بلکہ اس سے بھی زیادہ ہے، بے شک اللہ نے تمہارے لیے حلال نہیں کیا کہ تم بلا اجازت اہل کتاب (ذمیوں) کے گھروں میں داخل ہو جاؤ اور جب تک وہ تمہیں جزیہ دیتے رہیں، ان کی خواتین کو مارنا اور ان کے پھل کھانا تمہارے لیے حلال نہیں۔“ ابو داؤد، اس کی سند میں اشعث بن شعبہ مصیسی راوی ہے جس پر کلام کیا گیا ہے۔

۱۶۵: وَعَنْهُ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ فَوَعَّظَنَا مَوْعِظَةً بَلِيغَةً، ذَرَفَتْ مِنْهَا الْعُيُونُ، وَوَجَلَّتْ مِنْهَا الْقُلُوبُ، فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كَأَنَّ هَذِهِ مَوْعِظَةٌ مُوَدِّعٌ فَأَوْصِنَا، فَقَالَ: ((أَوْصِيكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ، وَالسَّمْعِ وَالطَّاعَةِ، وَإِنْ كَانَ عَبْدًا حَسَنِيًّا، فَإِنَّهُ مِنْ بَعْثٍ مِنْكُمْ بَعْدِي فَسِيرُوا اخْتِلَافًا كَثِيرًا، فَعَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمُهْدِينَ، تَمَسَّكُوا بِهَا وَعَصُوا عَلَيْهَا بِالنُّوَاجِذِ، وَإِيَّاكُمْ وَمُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ، فَإِنَّ كُلَّ مُحَدَّثَةٍ بِدْعَةٌ وَكُلُّ بِدْعَةٍ ضَلَالَةٌ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ إِلَّا أَنَّهُمَا لَمْ يَذْكُرَا الصَّلَاةَ. *

۱۶۵: عرباض بن ساریہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک روز رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز پڑھائی، پھر آپ نے اپنا رخ انور ہماری طرف کیا تو ایک بڑے بلیغ انداز میں ہمیں وعظ و نصیحت فرمائی جس سے آنکھیں اٹکبار ہو گئیں اور دل ڈر گئے، ایک آدمی نے عرض کیا: اللہ کے رسول! یہ تو الوداعی نصیحتیں معلوم ہوتی ہیں، پس آپ ہمیں وصیت فرمائیں، تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ”میں تمہیں اللہ کا تقویٰ اختیار کرنے، سننے اور اطاعت کرنے کی وصیت کرتا ہوں خواہ وہ (امیر) حبشی غلام ہو، کیونکہ تم میں سے جو شخص میرے بعد زندہ رہے گا وہ بہت اختلاف دیکھے گا، پس تم پر میری اور ہدایت یافتہ خلفائے راشدین کی سنت لازم ہے، پس تم اس سے تمسک اختیار کرو اور داڑھوں کے ساتھ اسے پکڑ لو، اور دین میں نئے کام جاری کرنے سے بچو، کیونکہ دین میں ہر نیا کام بدعت ہے اور ہر بدعت گمراہی ہے۔“ احمد، ابو داؤد، ترمذی، ابن ماجہ۔ البتہ امام ترمذی اور امام ابن ماجہ نے نماز کا ذکر نہیں کیا۔

۱۶۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَطَّ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَطًّا، ثُمَّ قَالَ: ((هَذَا سَبِيلُ اللَّهِ)) ثُمَّ خَطَّ خُطُوطًا عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ، وَقَالَ: ((هَذِهِ سُبُلٌ، عَلَى كُلِّ سَبِيلٍ مِنْهَا شَيْطَانٌ يَدْعُو إِلَيْهِ)) وَقَرَأَ:

☆ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۳۰۵۰) ☆ اشعث بن شعبہ وثقہ ابن حبان وحده وضعفه أبو زرعة وغيره وضعفه راجع ولم يثبت توثيقه عن أبي داود وقال فيه الذهبي: ليس بالقوي. (ديوان الضعفاء: ۴۷۳) ☆ **صحيح**، رواه أحمد (۱۲۶/۴، ۱۲۷ ح ۱۷۲۷۵) وأبو داود (۴۶۰۷) والترمذي (۲۶۷۶) وقال: حسن صحيح وابن ماجه (۴۳) [وصححه ابن حبان (الموارد: ۱۰۲) والحاكم (۹۵/۱، ۹۶) ووافقه الذهبي۔]

﴿وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا فَاتَّبِعُوهُ.....﴾ الْآيَةُ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ وَالْذَاوَرَمِيُّ ❁

۱۶۶: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمارے لیے ایک خط کھینچا، پھر فرمایا: ”یہ اللہ کی راہ ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے اس کے دائیں بائیں کچھ خط کھینچے، اور فرمایا: ”یہ اور راہیں ہیں، اور ان میں سے ہر راہ پر ایک شیطان ہے جو اس راہ کی طرف بلاتا ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”یہ میری سیدھی راہ ہے، پس اس کی اتباع کرو۔“

۱۶۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يَكُونَ هَوَاهُ تَبَعًا لِمَا جَنَّتْ بِهِ)) رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَّةِ، قَالَ النَّوَوِيُّ فِي أَرْبَعِينَ: هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ، رَوَيْنَاهُ فِي كِتَابِ الْحُجَّةِ بِإِسْنَادٍ صَحِيحٍ. ❁

۱۶۷: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص مومن نہیں ہو سکتا حتیٰ کہ اس کی خواہشات میری لائی ہوئی شریعت کے تابع ہو جائیں۔“ امام بغوی نے شرح السنہ میں اسے روایت کیا ہے۔ امام نووی نے اربعین میں فرمایا: یہ حدیث صحیح ہے اور ہم نے اسے کتاب الحجہ میں صحیح سند کے ساتھ روایت کیا ہے۔

۱۶۸: وَعَنْ بِلَالِ بْنِ حَارِثِ الْمُرَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَحْيَا سُنَّةً مِنْ سُنَنِي قَدْ أُمِيتَتْ بَعْدِي، فَإِنَّ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ مِثْلُ أَجْرِ مَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجُورِهِمْ شَيْئًا، وَمَنْ ابْتَدَعَ بَدْعَةً ضَلَالَةً لَا يَرْضَاهَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ، كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الْإِثْمِ مِثْلُ إِثْمِ مَنْ عَمِلَ بِهَا لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أَوْزَارِهِمْ شَيْئًا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۶۸: بلال بن حارث مرثی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس نے میری کسی ایسی سنت کا احیا کیا، جسے میرے بعد ترک کر دیا گیا تھا، تو اسے بھی، اس پر عمل کرنے والوں کے برابر ثواب ملے گا اور ان کے اجر میں کوئی کمی نہیں ہوگی، اور جس نے بدعت و ضلالت کو جاری کیا جسے اللہ اور اس کے رسول پسند نہیں کرتے، تو اسے بھی اتنا ہی گناہ ملے گا جتنا اس پر عمل کرنے والوں کو ملے گا اور ان کے گناہوں میں کوئی کمی نہیں ہوگی۔“

۱۶۹: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ كَثِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ. ❁

❁ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رَوَاهُ أَحْمَدُ (۱/ ۴۳۵ ح ۴۱۴۲) وَالنَّسَائِيُّ (فِي الْكِبَرِيِّ: ۱۱۱۷۴، التفسير: ۱۹۴) وَالذَاوَرَمِيُّ (۱/ ۶۷، ۶۸ ح ۲۰۸) وَصَحَّحَهُ ابْنُ حَبَانَ (الْمَوَارِدُ: ۱۷۴۱، ۱۷۴۲) وَالْحَاكِمُ (۲/ ۳۱۸) وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ (۱۱).

❁ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رَوَاهُ الْبَغَوِيُّ فِي شَرْحِ السُّنَّةِ (۱/ ۲۱۲، ۲۱۳ ح ۱۰۴) وَالنَّوَوِيُّ فِي الْأَرْبَعِينَ (۴۱) [وَقَوَامُ السُّنَّةِ فِي كِتَابِ الْحُجَّةِ (۱/ ۲۵۱ ح ۱۰۳)] ❁ هِشَامُ بْنُ حَسَانَ مَدْلَسٌ وَعَنْهُ وَأَمَانِعُ بْنُ حَمَادٍ فَتَقَهُ صَدُوقٌ كَمَا حَقَّقْتُهُ فِي ”إِرْشَادِ الْعِبَادِ فِي تَوْثِيقِ نَعِيمِ بْنِ حَمَادٍ“ وَحَدِيثُهُ لَا يَنْزِلُ عَنْ دَرَجَةِ الْحَسَنِ أَبَدًا فِي غَيْرِ مَا أَنْكَرَ عَلَيْهِ وَمَنْ تَكَلَّمَ فِيهِ فَقَدْ أَخْطَأَ وَلَا بِنَ رَجَبٍ الْحَبْلِيُّ عَلَّلَ بِاطْلَافَةٍ فِي تَضْعِيفِ هَذَا الْحَدِيثِ، فِي كِتَابِهِ ”جَامِعُ الْعُلُومِ وَالْحُكْمِ“ أَجَبَتْ عَنْهَا فِي رِسَالَةٍ خَاصَّةٍ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ. ❁ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۲۶۷۷) وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ [وَابْنُ مَاجَةَ: ۲۰۹] بَعْضُ الْاِخْتِلَافِ وَانْظُرِ الْحَدِيثَ الْآتِي: ۱۶۹ ❁ فِيهِ كَثِيرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعُوفِيُّ: ضَعِيفٌ جَدًّا مَتَّحٌ بِالْكَذِبِ، ضَعَفَهُ الْجُمْهُورُ وَأَخْطَأَ مِنْ قَوَاهِ. ❁ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ (۲۱۰) ❁ فِيهِ كَثِيرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَوْفٍ ضَعِيفٌ جَدًّا مَتَّحٌ، انْظُرِ الْحَدِيثَ السَّابِقَ: ۱۶۸۔

۱۶۹: اسے ترمذی نے روایت کیا ہے اور ابن ماجہ نے یہ روایت کثیر بن عبد اللہ بن عمرو عن ابیہ عن جدہ کے طریق سے بیان کی ہے۔

۱۷۰: وَعَنْ عُمَرَو بْنِ عَوْفٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الدِّينَ لَيَأْزُرُ إِلَى الْحِجَازِ كَمَا تَأْزُرُ الْحَيَّةُ إِلَى جُحْرِهَا، وَلَيُعْفِلَنَّ الدِّينُ مِنَ الْحِجَازِ مَعْقِلَ الْأُرْوَةِ مِنْ رَأْسِ الْجَبَلِ، إِنَّ الدِّينَ بَدَأَ عَرَبِيًّا وَسَيَعُودُ كَمَا بَدَأَ فَطُوبَى لِلْعَرَبَاءِ، وَهُمْ الَّذِينَ يُصْلِحُونَ مَا أَفْسَدَ النَّاسُ مِنْ بَعْدِي مِنْ سُنَّتِي)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۷۰: عمرو بن عوف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دین حجاز کی طرف اس طرح سٹ جائے گا جس طرح سانپ اپنے بل کی طرف سٹ جاتا ہے، اور دین حجاز میں اس طرح محفوظ ہوگا جس طرح پہاڑی بکری پہاڑ کی چوٹی پر پناہ لیتی ہے، بے شک دین کا آغاز اجنبیت کے عالم میں ہوا اور وہ عنقریب اسی حالت میں لوٹ جائے گا جیسے شروع ہوا، ایسے اجنبیوں کے لیے خوشخبری ہے، اور یہی وہ لوگ ہیں جو میری سنت کی اصلاح و احیا کریں گے جسے لوگوں نے میرے بعد خراب کر دیا ہوگا۔“

۱۷۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيَأْتِيَنَّ عَلَى أُمَّتِي كَمَا أَتَى عَلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ حَذْوُ النَّعْلِ بِالنَّعْلِ، حَتَّىٰ إِنْ كَانَ مِنْهُمْ مَنْ أَتَى أُمَّةً عَلَانِيَةً، لَكَانَ فِي أُمَّتِي مَنْ يَصْنَعُ ذَلِكَ، وَإِنَّ بَنِي إِسْرَائِيلَ تَفَرَّقَتْ عَلَى ثَلَاثِينَ وَسَبْعِينَ مِلَّةً وَتَفْتَرِقُ أُمَّتِي عَلَى ثَلَاثٍ وَسَبْعِينَ مِلَّةً كُلُّهُمْ فِي النَّارِ إِلَّا مِلَّةً وَاحِدَةً)) قَالُوا: مَنْ هِيَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ؟ قَالَ: ((مَا أَنَا عَلَيْهِ وَأَصْحَابِي)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۷۱: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت پر ایسا وقت آئے گا جیسے بنی اسرائیل پر آیا تھا، اور وہ مماثلت میں ایسے ہوگا جیسے جوتا جوتے کے برابر ہوتا ہے، حتیٰ کہ اگر ان میں سے کسی نے اپنی ماں سے علانیہ بدکاری کی ہو گی تو میری امت میں بھی ایسا کرنے والا شخص ہوگا، بے شک بنی اسرائیل بہتر فرقوں میں تقسیم ہوئے اور میری امت بہتر فرقوں میں تقسیم ہوگی، ایک ملت کے سوا باقی سب جہنم میں ہوں گے۔“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول ﷺ! وہ ایک ملت کون سی ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس پر میں اور میرے صحابہ ہیں۔“

۱۷۲: وَفِي رَوَايَةِ أَحْمَدَ، وَأَبِي دَاوُدَ، عَنْ مُعَاوِيَةَ رضی اللہ عنہ: ((ثَنَانٌ وَسَبْعُونَ فِي النَّارِ، وَوَاحِدَةٌ فِي الْجَنَّةِ، وَهِيَ الْجَمَاعَةُ، وَأَنَّهُ سَيَخْرُجُ فِي أُمَّتِي أَقْوَامٌ تَتَجَارَىٰ بِهِمْ تِلْكَ الْأَهْوَاءُ كَمَا يَتَجَارَىٰ الْكَلْبُ بِصَاحِبِهِ، لَا يَبْقَىٰ مِنْهُ عَرَقٌ وَلَا مُفْصِلٌ إِلَّا دَخَلَهُ)) ❊

۱۷۲: احمد اور ابو داؤد میں معاویہ رضی اللہ عنہ سے مروی روایت میں ہے: ”بہتر جہنم میں جائیں گے اور ایک جنت میں جائے گا، اور عنقریب میری امت میں ایسے لوگ ظاہر ہوں گے ان میں یہ بدعات اس طرح سرایت کر جائیں گی جس طرح باؤ لے کتے کا اثر کٹے ہوئے شخص کے رگ وریشے میں سرایت کر جاتا ہے۔“

۱۷۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ لَا يَجْمَعُ أُمَّتِي)) أَوْ قَالَ: ((أُمَّةٌ مُّحَمَّدٍ، عَلَىٰ

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه الترمذی (۲۶۳۰) وقال: (حسن -) ☆ فیہ کثیر بن عبد اللہ العوفی ضعیف جدًّا متهم، تقدم: ۱۶۸ - ❊ **سَنَدُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذی (۲۶۴۱) وقال: (حسن غریب -) ☆ ابن انعم الإفريقي ضعیف (تقریب التہذیب: ۳۸۶۲) وللحدیث شواہد ضعیفہ۔

❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أحمد (۱۰۲/۴) ح (۱۷۰۶۱) وأبو داود (۴۵۹۷)۔

صَلَاةٍ، وَيَكِدُ اللَّهُ عَلَى الْجَمَاعَةِ، وَمَنْ شَذَّ شَذَّ فِي النَّارِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۷۳:- ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ میری امت کو“ یا فرمایا: ”محمد ﷺ کی امت کو گمراہی پر جمع نہیں کرے گا اور اللہ تعالیٰ کا ہاتھ جماعت پر ہے اور جو شخص جماعت سے جدا ہوا وہ جہنم میں الگ ڈالا جائے گا۔“

۱۷۴:- وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اتَّبِعُوا السَّوَادَ الْأَعْظَمَ، فَإِنَّهُ مَنْ شَذَّ شَذَّ فِي النَّارِ)). ❊

رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ مِنْ حَدِيثِ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ .

۱۷۴:- ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سواد اعظم (بڑی جماعت) کی اتباع کرو، کیونکہ جو الگ ہوا، وہ جہنم میں ڈالا جائے گا۔“ امام ابن ماجہ نے یہ حدیث انس رضی اللہ عنہ سے روایت کی ہے۔

۱۷۵:- وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا بَنِي! إِنْ قَدَرْتَ أَنْ تُصْبِحَ وَتُمْسِيَ وَلَيْسَ فِي قَلْبِكَ غِشٌّ لَاحِدٍ فَاذْعَلْ)) ثُمَّ قَالَ: ((يَا بَنِي! أُوْذِلِكَ مِنْ سُنَّتِي، وَمَنْ أَحَبَّ سُنَّتِي فَقَدْ أَحَبَّنِي، وَمَنْ أَحَبَّنِي كَانَ مَعِيَ فِي الْخَيْرَةِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۷۵:- انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”بیٹا! اگر تو صبح وشام اس حالت میں کر سکے کہ تمہارے دل میں کسی کے لیے بدخواہی نہ ہو تو ایسا کر۔“ پھر فرمایا: ”بیٹا! یہ طرز عمل میری سنت ہے، اور جس نے میری سنت سے محبت کی تو اس نے مجھ سے محبت کی، اور جس نے مجھ سے محبت کی تو وہ جنت میں میرے ساتھ ہوگا۔“

۱۷۶:- وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَمَسَّكَ بِسُنَّتِي عِنْدَ فَسَادِ أُمِّي فَلَهُ أَجْرُ مِائَةِ شَهِيدٍ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي كِتَابِ الزُّهْدِ لَهُ، مِنْ حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا. ❊

۱۷۶:- ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے میری امت کے فساد کے وقت میری سنت پر عمل کیا تو اس کے لیے سو شہید کا ثواب ہے۔“

۱۷۷:- وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: جِئْنَا أَتَاهُ عُمَرُ فَقَالَ: إِنَّا نَسْمَعُ أَحَادِيثَ مِنْ يَهُودٍ تُعْجِبُنَا، أَفْتَرَى أَنْ نَكْتُبَ بَعْضَهَا؟ فَقَالَ: ((أَمْتَهُوْ كَوْنُ أَنْتُمْ كَمَا تَهَوَّكِبِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى؟ لَقَدْ جِئْتُكُمْ بِهَا بَيَضَاءً نَقِيَّةً، وَلَوْ

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۱۶۷) وقال: هذا حديث غريب. ☆ سليمان بن سفيان المدني ضعيف وللحديث شواهد عند الحاكم (۱/ ۱۱۶ ح ۳۹۹) وسنده صحيح) وغيره دون قوله: ”ومن شذ شذ في النار“ فهو ضعيف والباقي صحيح. ❊ **إسناده ضعيف**، رواه [الحاكم في المستدرک (۱/ ۱۱۵، ۱۱۶)] وابن ماجه (۳۹۵۰) بالفاظ مختلفة) من حديث أنس رضي الله عنه بسند ضعيف جداً، معان: لين الحديث، وأبو خلف: متروك رماه ابن معين بالكذب. ☆ وللحديث شواهد ضعيفة جداً عند أبي نعيم في أخبار أصبهان (۲/ ۲۰۸) وغيره. ❊ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۶۷۸) وقال: هذا حديث حسن غريب. ☆ فيه علي بن زيد بن جدعان وهو ضعيف۔

❊ **ضعيف**، رواه [البیهقي في الزهد (۲۰۹)] وابن عدي (۷۳۹/۲) وعندهما الحسن بن قتيبة ضعفه الجمهور وعبد الخالق بن المنذر لا يعرف، انظر لسان الميزان (۳/ ۴۰۱) ورواه الطبراني في الأوسط (۵۴۱۰) وفيه محمد بن صالح العدوي، قال الهيثمي: ”و لم أر من ترجمه“ (مجمع الزوائد ۱/ ۱۷۲) وانظر (۳/ ۲۰۸) فالحديث ضعيف كما في الأنوار للبعوي بتحقيقي (۱۲۳۷) [

كَانَ مُوسَى حَيًّا مَوْسِعَةً إِلَّا اتَّبَاعِي)). رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊
 ۱۷۷: جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ جب عمر رضی اللہ عنہ ان کے پاس آئے تو انہوں نے کہا: ہم یہود سے کچھ تعجب انگیز باتیں سنتے ہیں، کیا آپ اجازت مرحمت فرماتے ہیں کہ ہم ان میں سے بعض لکھ لیا کریں، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم بھی یہود و نصاریٰ کی طرح (اپنے دین کے بارے میں) حیران ہو، جبکہ میں تمہارے پاس صاف اور واضح دین لے کر آیا ہوں۔ اگر موسیٰ علیہ السلام بھی زندہ ہوتے تو ان کے لیے بھی میری اتباع کے سوا کسی اور چیز کی اتباع جائز نہ ہوتی۔“

۱۷۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَكَلَ طَيِّبًا وَعَمِلَ فِي سُنَّةٍ وَأَمِنَ النَّاسُ بَوَاقَهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ)) فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ هَذَا الْيَوْمَ لَكَثِيرٌ فِي النَّاسِ؟ قَالَ: ((وَسَيَكُونُ فِي قُرُونٍ بَعْدِي)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊
 ۱۷۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے حلال کھایا، سنت کے موافق عمل کیا اور لوگ اس کی شرانگیزیوں سے محفوظ رہے تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔“ کسی آدمی نے عرض کیا: اللہ کے رسول! اس دور میں تو اس طرح کے بہت سے لوگ ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اور میرے بعد کے ادوار میں بھی ہوں گے۔“

۱۷۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَنْتُمْ فِي زَمَانٍ مَنْ تَرَكَ مِنْكُمْ عَشْرًا مَا أَمَرَهُ هَلَكَ ثُمَّ يَأْتِي زَمَانٌ مَنْ عَمِلَ مِنْهُمْ بِعَشْرٍ مَا أَمَرَهُ نَجَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊
 ۱۷۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم اس دور میں ہو کہ تم میں سے جس نے احکامات شرعیہ کے دسویں حصے پر عمل نہ کیا تو وہ ہلاک ہو جائے گا، پھر ایک ایسا دور آئے گا کہ ان میں سے جس نے احکامات شرعیہ کے دسویں حصے پر عمل کر لیا تو وہ نجات پا جائے گا۔“

۱۸۰: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَاصِلَ قَوْمٍ بَعْدَ هُدًى كَانُوا عَلَيْهِ إِلَّا أَوْتُوا الْجَدَلَ)) ثُمَّ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذِهِ الْآيَةَ: ﴿مَاصِرْبُوهَ لَكَ إِلَّا جَدْلًا بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصِمُونَ﴾ رَوَاهُ أَحْمَدُ وَرَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۸۰: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب کوئی قوم ہدایت یافتہ ہونے کے بعد گمراہی اختیار کر لیتی ہے تو باہمی نزاع ان کا شغل بن جاتا ہے۔“ پھر رسول اللہ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”وہ آپ سے یہ باتیں محض جھگڑا پیدا کرنے کے لیے کرتے ہیں بلکہ یہ لوگ ہیں بنی جھگڑا الو۔“

❊ سندہ ضعیف، رواہ احمد (۳/۳۸۷ ح ۱۵۲۲۳) والبیہقی فی کتاب شعب الإيمان (۱۷۶) والدارمی (۱/۱۱۵، ۱۱۶ ح ۴۴۱) ☆ مجالد: ضعیف، ضعفه الجمهور وللحديث شواهد ضعيفة عند الروائي (۱/۱۷۵ ح ۲۲۵) وغیره۔ ❊ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۵۲۰) وقال: حديث غريب. [وصححه الحاكم (۴/۱۰۴) و تناقض قول الذهبي فيه. ☆ أبو بشر مجهول الحال وثقه الحاكم وحده وتناقض قول الذهبي فيه فسقاط۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۲۶۷) وقال: هذا حديث غريب. ☆ نعیم بن حماد حسن الحديث (كما تقدم: ۱۶۷) ولكن هذا مما أنكر عليه. و سفیان بن عیینہ مدلس و عنعن۔

❊ سندہ حسن، رواہ احمد (۵/۲۵۲ ح ۲۵۱۷، ۵/۲۵۶ ح ۲۲۵۵۸) والترمذی (۳۲۵۳) وقال: حسن صحيح. وابن ماجه (۴۸) [وصححه الحاكم (۲/۴۴۸) ووافقه الذهبي.]

۱۸۱: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ: ((لَا تُشَدِّدُوا عَلَى أَنْفُسِكُمْ فَيُشَدِّدَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ، فَإِنَّ قَوْمًا شَدَّوْا عَلَى أَنْفُسِهِمْ، فَشَدَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ، فَبَلَغُوا بِقَايَاهُمْ فِي الصَّوَامِ وَالذِّيَارِ «رَهْبَانِيَّةً» ابْتَدَعُوهَا مَا كَتَبْنَاهَا عَلَيْهِمْ)) . رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۸۱: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”اپنے آپ کو مشقت میں نہ ڈالو، ورنہ اللہ بھی تمہیں مشقت میں ڈال دے گا، کیونکہ ایک قوم نے اپنے آپ پر سختی کی تو اللہ نے بھی ان پر سختی کی، یہود و نصاریٰ کی عبادت گاہوں میں یہ سختیاں انہی کی باقیات ہیں۔“ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”رہبانیت انہوں نے خود ایجاد کی تھی، ہم نے اسے ان پر فرض نہیں کیا تھا۔“

۱۸۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نَزَلَ الْقُرْآنُ عَلَى خَمْسَةِ أَوْجُهٍ: حَلَالٍ، وَحَرَامٍ، وَمُحْكَمٍ، وَمُتَشَابِهٍ، وَأَمْثَالٍ، فَأَحَلُّوا الْحَلَالَ، وَحَرَمُوا الْحَرَامَ، وَاعْمَلُوا بِالْمُحْكَمِ، وَآمَنُوا بِالْمُتَشَابِهِ، وَاعْتَبَرُوا بِالْأَمْثَالِ)) هَذَا لَفْظُ الْمَصَابِيحِ، وَرَوَى الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ وَلَفْظُهُ: ((فَأَعْمَلُوا بِالْحَلَالِ، وَاجْتَنِبُوا الْحَرَامَ، وَاتَّبِعُوا الْمُحْكَمَ)) ❊

۱۸۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن پانچ امور کے متعلق نازل ہوا، حلال و حرام، محکم و متشابہ اور امثال۔ تم حلال کو حلال اور حرام کو حرام سمجھو، محکم پر عمل کرو اور متشابہ پر ایمان لاؤ اور امثال (پہلی امتوں کے واقعات) سے عبرت حاصل کرو۔“ یہ مصابیح کے الفاظ ہیں۔ بیہقی نے شعب الایمان میں ان الفاظ سے نقل کیا ہے: ”حلال پر عمل کرو، حرام سے اجتناب کرو اور محکم کی اتباع کرو۔“

۱۸۳: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْأُمُورُ ثَلَاثَةٌ: أَمْرٌ بَيْنَ رُشْدِهِ فَاتَّبِعْهُ، وَأَمْرٌ بَيْنَ غِيٍّ فَاجْتَنِبْهُ، وَأَمْرٌ أُخْتَلِفَ فِيهِ فَاكْلُهُ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ)) . رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۸۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”امر تین قسم کے ہیں، ایک امر وہ ہے جس کی رشد و بھلائی واضح ہے، پس اس کی اتباع کرو، ایک امر وہ ہے جس کی گمراہی واضح ہے پس اس سے اجتناب کرو اور ایک امر وہ ہے جس کے متعلق اختلاف کیا گیا ہے، پس اسے اللہ عزوجل کے سپرد کرو۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۸۴: عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الشَّيْطَانَ ذَنْبُ الْإِنْسَانِ كَذَنْبِ الْغَنَمِ، يَأْخُذُ

❊ **إسناده ضعيف** ، رواه أبو داود (۴۹۰۴) ☆ سعيد بن عبد الرحمن بن أبي العمياء وثقه ابن حبان وحده ولبعض الحديث شاهد عند البخاري في التاريخ الكبير (۹۴/۴) وسنده حسن وهو يغني عنه -

❊ **إسناده ضعيف جدا** ، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۲۹۳) ☆ فيه معارك بن عباد: ضعيف، وعبد الله بن سعيد بن أبي سعيد المقبري: متروك - ❊ **إسناده ضعيف جدا** ، رواه أحمد (لم أجده) [و الطبراني في الكبير (۱/۳۸۶ ح ۱۰۷۷۴)] ☆ فيه أبو المقدم هشام بن زياد: متروك -

- الشَّاذَّةَ وَالْقَاصِيَةَ وَالنَّاحِيَةَ، وَإِيَّاكُمْ وَالشَّعَابَ، وَعَلَيْكُمْ بِالْجَمَاعَةِ وَالْعَامَّةِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊
- ۱۸۴: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”بے شک شیطان انسان کے لیے بھیڑیا ہے جیسے بکریوں کے لیے بھیڑیا ہوتا ہے، وہ الگ ہونے والی، دور جانے والے اور ایک جانب ہونے والی بکری کو پکڑتا ہے۔ پس تم گھائیوں (الگ الگ ہونے) سے بچو اور تم جماعت عامہ کو لازم پکڑ لو۔“
- ۱۸۵: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ فَارَقَ الْجَمَاعَةَ شِبْرًا فَقَدْ خَلَعَ رِبْقَةَ الْإِسْلَامِ مِنْ عُنُقِهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❊
- ۱۸۵: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جس نے جماعت سے بالشت برابر علیحدگی اختیار کی تو اس نے اپنی گردن سے اسلام کی رسی (یعنی پابندی) اتار دی۔“
- ۱۸۶: وَعَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ، مُرْسَلًا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((تَرَكْتُ فِيكُمْ أَمْرَيْنِ لَنْ تَصْلُحُوا مَا تَمَسَّكُمُ بِهِمَا: كِتَابُ اللَّهِ وَسُنَّةُ رَسُولِهِ)). رَوَاهُ فِي الْمَوْطَأِ ❊
- ۱۸۶: مالک بن انس رحمۃ اللہ علیہ مرسل روایت بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں تم میں دو چیزیں چھوڑ کر جا رہا ہوں، پس جب تک تم ان دونوں پر عمل کرتے رہو گے تو کبھی گمراہ نہیں ہو گے، (یعنی) اللہ کی کتاب اور اس کے رسول کی سنت۔“
- ۱۸۷: وَعَنْ غُضَيْفِ بْنِ الْحَارِثِ الشُّمَالِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَا أَحَدَتْ قَوْمٌ بِدْعَةٍ إِلَّا رَفَعَ مِثْلَهَا مِنَ السُّنَّةِ، فَتَمَسَّكَ بِسُنَّةٍ خَيْرٌ مِّنْ أَحَادِيثِ بَدْعَةٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊
- ۱۸۷: غضیف بن حارث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب کوئی قوم بدعت ایجاد کرتی ہے تو اسی کی مثل سنت اٹھالی جاتی ہے، پس سنت پر عمل کرنا بدعت ایجاد کرنے سے بہتر ہے۔“
- ۱۸۸: وَعَنْ حَسَّانٍ، قَالَ: مَا ابْتَدَعَ قَوْمٌ بِدْعَةٍ فِي دِينِهِمْ إِلَّا نَزَعَ اللَّهُ مِنْ سُنَّتِهِمْ مِثْلَهَا، ثُمَّ لَا يُعِيدُهَا إِلَيْهِمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❊

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ** ، رواه أحمد (۵/ ۲۴۳ ح ۲۲۴۵۸ و ۵/ ۲۳۲ ح ۲۲۳۷۹) أو عبد بن حميد في مسنده (۱۱۴ ، المنتخب) ☆ **السند منقطع** ، العلاء بن زياد و شهر بن حوشب لم يسمعا من سيدنا معاذ رضي الله عنه و حديث أبي داود (۵۴۷) يغني عنه - ❊ **حسن** ، رواه أحمد (۵/ ۱۸۰ ح ۲۱۸۹۴) و أبو داود (۴۷۵۸) ☆ وروى ابن أبي عاصم في السنة (۱۰۵۳) ، بسند حسن عن خالد بن وهبان عن أبي ذر بلفظ: ”من فارق الجماعة والإسلام فقد خلع ربقة الإسلام من عنقه“ وخالد هذا تابعي معروف وثقه ابن حبان و جهله الحافظ في تقريب التهذيب وأشار الحاكم (۱/ ۱۱۷) بأن العلماء يحتجون بحديثه وحديثه حسن بالشواهد وله شاهد عند الترمذي (۲۸۶۳) وهو حديث صحيح - ❊ **حسن** ، رواه مالك في الموطأ (۲/ ۸۹۹ ح ۱۷۲۷) ☆ **السند منقطع** وللحديث شواهد كثيرة جداً ، منها ما رواه الحاكم (۱/ ۹۳ ح ۳۱۸) بلفظ: ”إني قد تركت فيكم ما إن اعتصمتم به فلن تضلوا أبداً: كتاب الله وسنة نبيه صلی اللہ علیہ وسلم“ وسنده حسن) وعموم القرآن يؤيده - ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ** ، رواه أحمد (۴/ ۱۰۵ ح ۱۷۰۹۵) ☆ أبو بكر بن أبي مريم: ضعيف (تقدم: ۱۲۴) وبقية صدوق مدلس و عنعن - ❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ** ، رواه الدارمي (۱/ ۴۵ ح ۹۹) -

۱۸۸: حسان بن علیؓ بیان کرتے ہیں، جب کوئی قوم اپنے دین میں کوئی بدعت ایجاد کرتی ہے تو اللہ اس کی مثل ان کی سنت چھین لیتا ہے، پھر وہ اسے روز قیامت تک ان کی طرف نہیں لوٹاتا۔“

۱۸۹: وَعَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَيْسَرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ وَفَّرَ صَاحِبَ بِدْعَةٍ، فَقَدْ أَعَانَ عَلَى هَدْمِ الْإِسْلَامِ رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ مُرْسَلًا. ❊

۱۸۹: ابراہیم بن میسرہؓ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے کسی بدعتی کی تعظیم و نصرت کی تو اس نے اسلام کے گرانے پر معاونت کی۔“

۱۹۰: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍؓ قَالَ: مَنْ تَعَلَّمَ كِتَابَ اللَّهِ ثُمَّ اتَّبَعَ مَا فِيهِ، هَذَا اللَّهُ مِنَ الضَّلَالَةِ فِي الدُّنْيَا، وَوَقَاهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ سُوءَ الْحِسَابِ، وَفِي رَوَايَةٍ، قَالَ: مَنْ افْتَدَى بِكِتَابِ اللَّهِ لَا يَضِلُّ فِي الدُّنْيَا وَلَا يَشْقَى فِي الْآخِرَةِ، ثُمَّ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ: ﴿فَمَنِ اتَّبَعَ هُدَايَ فَلَا يَضِلُّ وَلَا يَشْقَى﴾ رَوَاهُ رِزِينَ ❊

۱۹۰: ابن عباسؓ نے فرمایا: جس شخص نے اللہ کی کتاب کی تعلیم حاصل کی، پھر اس کے مطابق عمل کیا تو اللہ اس شخص کو دنیا میں گمراہی سے بچاتا ہے اور قیامت کے دن اسے حساب کی تکلیف سے بچائے گا۔“

اور ایک روایت میں ہے: ابن عباسؓ نے فرمایا: جس شخص نے اللہ کی کتاب کی اقتدا کی تو وہ دنیا میں گمراہ ہوگا نہ آخرت میں تکلیف اٹھائے گا، پھر اس آیت کی تلاوت فرمائی: ”جو شخص میری ہدایت کی پیروی کرے گا وہ گمراہ ہوگا نہ تکلیف میں پڑے گا۔“

۱۹۱: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍؓ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا، وَعَنْ جَنْبَيْ الصِّرَاطِ سُرُورَانِ، فِيهِمَا أَبْوَابٌ مُفْتَحَتَةٌ، وَعَلَى الْأَبْوَابِ سُورٌ مُرْخَاةٌ، وَعِنْدَ رَأْسِ الصِّرَاطِ دَاعٍ يَقُولُ: اسْتَقِيمُوا عَلَى الصِّرَاطِ وَلَا تَعْوِجُوا، وَفَوْقَ ذَلِكَ دَاعٍ يَدْعُو، كُلَّمَا هَمَّ عَبْدٌ أَنْ يَفْتَحَ شَيْئًا مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ قَالَ: وَيَحْكُ! لَا تَفْتَحْهُ، فَإِنَّكَ إِنْ تَفْتَحْهُ تَلْجُءُ)) ثُمَّ قَسَرَهُ فَأَخْبَرَ: ((أَنَّ الصِّرَاطَ هُوَ الْإِسْلَامُ، وَأَنَّ الْأَبْوَابَ الْمُفْتَحَةَ مَحَارِمُ

❊ حسن، رواه البيهقي في شعب الإيمان (٩٤٦٤) [والسند منقطع وله ألوان عند اللالكائي (في السنة المنسوبة إليه ١٣٩/١ ح ٢٧٣) والهرودي في ذم الكلام (ص ٢١٩ ح ٩٢٧، ٩٢٨) وللحديث شاهد حسن عند ابن عساكر في تاريخ دمشق (٢٨/٣١٨، ٣١٩) والآجري في الشريعة (ص ٩٦٢ ح ٢٠٤٠) فيه العباس بن يوسف الشكلي ترجمته في تاريخ بغداد (١٢/١٥٣، ١٥٤) وتاريخ دمشق وغيرهما وقال الصفتي: "وهو مقبول الرواية" والوافي بالوفيات (١٦/ ٣٧٣ ت ٥٩٣٢) وكذا قال الذهبي في تاريخ الإسلام (٢٣/ ٤٧٩ وفيات ٥٣١٤) فهو حسن الحديث فالحديث حسن، وبنحوه صح عن فضيل بن عياض (انظر حلية الأولياء ٨/ ١٠٣) وإبراهيم بن ميسرة (انظر ذم الكلام: ٩٢٨) من قولهما- ❊ ضعيف، رواه رزين (لم أجده) [رواه عبد الرزاق (٣/ ٣٨٢ ح ٦٠٣٣ فيه ثلاث علل: عبد الرزاق وسفيان بن عيينة مدلسان وعنعننا، وعطاء بن السائب لم يدرك ابن عباس رضي الله عنه فالسند ضعيف منقطع) وابن أبي شيبه (١٠/ ٤٦٧، ٤٦٨ ح ٢٩٩٤٦ وسنده ضعيف من أجل اختلاط عطاء بن السائب، ١٣/ ٣٧١، ٣٧٢ ح ٣٤٧٧٠، أبو خالد الأحمر مدلس وعنعن) والحاكم (٢/ ٣٨١ ح ٣٤٣٨ وعنه البيهقي في شعب الإيمان: ٢٠٢٩) وصححه ووافقه الذهبي، ورواه الطبري في تفسيره (ج ١٦ ص ١٦٣، نسخة محققة ٧/ ٩٣١ ح ٢٤٤٣٤) والحديث الموقوف سندہ ضعيف، عند الحاكم والطبري وابن أبي شيبه في الرواية الأولى عطاء بن السائب اختلط-]

اللَّهِ، وَأَنَّ السُّتُورَ الْمُرَحَّاةَ حُدُودُ اللَّهِ، وَأَنَّ الدَّاعِيَ عَلَى رَأْسِ الصِّرَاطِ هُوَ الْقُرْآنُ، وَأَنَّ الدَّاعِيَ مِنْ فَوْقِهِ هُوَ اعِظُ اللَّهُ فِي قَلْبِ كُلِّ مُؤْمِنٍ. رَوَاهُ رَزِينٌ ❀

۱۹۰: ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے صراطِ مستقیم کی مثال بیان فرمائی، کہ راستے کے دونوں طرف دو دیواریں ہیں، ان میں دروازے کھلے ہوئے ہیں اور دروازوں پر پردے لٹک رہے ہیں، راستے کے سرے پر ایک داعی ہے، وہ کہہ رہا ہے، سیدھے چلے جاؤ، ٹیڑھے مت ہونا، اور اس کے اوپر ایک اور داعی ہے، جب کوئی شخص ان دروازوں میں سے کسی چیز کو کھولنے کا ارادہ کرتا ہے تو وہ کہتا ہے: تم پر افسوس ہے، اسے مت کھولو، کیونکہ اگر تم نے اسے کھول دیا تو تم اس میں داخل ہو جاؤ گے۔“ پھر آپ ﷺ نے اس کی وضاحت کرتے ہوئے فرمایا: ”راستہ اسلام ہے، کھلے ہوئے دروازے، اللہ کی حرام کردہ اشیاء ہیں، لٹکے ہوئے پردے، اللہ کی حدود ہیں، راستے کے سرے پر داعی: قرآن ہے، اور اس کے اوپر جو داعی ہے، وہ ہر مومن کے دل میں اللہ کا واعظ ہے۔“

۱۹۲: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ بَيْهَقٍ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ عَنِ النَّوَاسِ بْنِ سَمْعَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَذَا التِّرْمِذِيُّ عَنْهُ إِلَّا أَنَّهُ ذَكَرَ أَخْصَرَ مِنْهُ. ❀

۱۹۲: امام احمد، اور بیہقی نے شعب الایمان میں نواس بن سمعان رضی اللہ عنہ سے اور اسی طرح امام ترمذی نے انہی سے روایت کیا ہے، البتہ انہوں نے اس سے مختصر روایت کیا ہے۔

۱۹۳: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَنْ كَانَ مُسْتَنًّا، فَلَيْسَتْ بَيْنَ قَدَمَاتِ، فَإِنَّ الْحَيَّ لَا تُؤْمَنُ عَلَيْهِ الْفِتْنَةُ، أُولَئِكَ أَصْحَابُ مُحَمَّدٍ ﷺ كَانُوا أَفْضَلَ هَذِهِ الْأُمَّةِ، أَبْرَهَا قُلُوبًا، وَأَعَمَّقَهَا عِلْمًا وَأَقْلَبَهَا تَكَلُّفًا، اخْتَارَهُمُ اللَّهُ لِصُخْبَةِ نَبِيِّهِ لِإِقَامَةِ دِينِهِ، فَأَعْرِفُوا لَهُمْ فَضْلَهُمْ، وَاتَّبِعُوهُمْ عَلَى آثَارِهِمْ، وَتَمَسَّكُوا بِمَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ أَخْلَاقِهِمْ وَسِيَرِهِمْ، فَإِنَّهُمْ كَانُوا عَلَى الْهُدَى الْمُسْتَقِيمِ. رَوَاهُ رَزِينٌ ❀

۱۹۳: ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جو کوئی کسی شخص کی راہ اپنانا چاہے تو وہ ان اشخاص کی راہ اپنائے جو فوت ہو چکے ہیں، کیونکہ زندہ شخص فتنے سے محفوظ نہیں رہا، اور وہ (فوت شدہ اشخاص) محمد ﷺ کے ساتھی ہیں، وہ اس امت کے بہترین افراد تھے، وہ دل کے صاف، علم میں عمیق اور تکلف و تصنع میں بہت کم تھے، اللہ نے اپنے نبی ﷺ کی محبت اور اپنے دین کی اقامت کے لیے انہیں منتخب

❀ لا أصل له بهذا اللفظ، رواه رزين (لم أجده) [و الأجرى في الشريعة (ص ۱۲ ح ۱۶ بلفظ آخر مختصر جدًا وسنده صحيح) وانظر الحديث الآتي فهو شاهد له۔] ❀ حسن، رواه أحمد (۱۸۲/۴، ۱۸۳ ح ۱۷۷۸۴) والبيهقي في شعب الإيمان (۷۲۱۶) والترمذي (۲۸۵۹) وقال: غريب. [وصححه الحاكم على شرط مسلم ۷۳/۱ ووافقه الذهبي۔] ❀ إسناده ضعيف، رواه رزين (لم أجده) [وابن عبد البر في جامع بيان العلم وفضله (۲/۹۷)] ☆ فيه سنيد ضعيف وقناعة عن ابن مسعود: منقطع. وروى أحمد عن عبد الله بن مسعود رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ نَظَرَ فِي قُلُوبِ الْعِبَادِ فَوَجَدَ قَلْبَ مُحَمَّدٍ ﷺ خَيْرَ قُلُوبِ الْعِبَادِ فَاصْطَفَاهُ لِنَفْسِهِ فَاثْبَتَهُ بِرِسَالَتِهِ ثُمَّ نَظَرَ فِي قُلُوبِ الْعِبَادِ بَعْدَ قَلْبِ مُحَمَّدٍ فَوَجَدَ قُلُوبَ أَصْحَابِهِ خَيْرَ قُلُوبِ الْعِبَادِ فَجَعَلَهُمْ زُرَّاءَ نَبِيِّهِ يَقَاتِلُونَ عَلَى دِينِهِ فَمَا رَأَى الْمُسْلِمُونَ حَسَنًا فَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ حَسَنٌ وَمَا رَأَوْهُ سَيِّئًا فَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ سَيِّئٌ. (۱/۳۷۹ ح ۳۶۰۰) وسنده حسن۔

فرمایا، پس ان کی فضیلت کو پہچانو، ان کے آثار کی اتباع کرو اور ان کے اخلاق و کردار کو اپنانے کی مقدور بھرکوش کرو، کیونکہ وہ ہدایت مستقیم پر تھے۔“

۱۹۴: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَمَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِنُسْخَةٍ مِنَ التَّوْرَةِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! هَذِهِ نُسْخَةٌ مِنَ التَّوْرَةِ، فَسَكَتَ، فَجَعَلَ يَقْرَأُ وَوَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَتَغَيَّرُ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: نَكَلْتُكَ التَّوَاكِلَ، مَا تَرَى مَا بَوَّخَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَنَظَرَ عُمَرُ إِلَى وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ وَغَضَبِ رَسُولِهِ رَضِينَا بِاللَّهِ رَبًّا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا، وَبِمُحَمَّدٍ نَبِيًّا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَوْ بَدَأْتُكُمْ مُوسَى فَاتَّبَعْتُمُوهُ وَتَرَكْتُمُونِي لَصَلَّيْتُ عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ، وَلَوْ كَانَ مَحْيَاً وَأَذْرَكَ نَبَوْتِي لَا تَبْعَنِي)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❁

۱۹۴: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ تورات کا ایک نسخہ لے کر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا، اللہ کے رسول! یہ تورات کا نسخہ ہے، آپ خاموش رہے، اور انہوں نے اسے پڑھنا شروع کر دیا، جبکہ رسول اللہ ﷺ کے چہرہ مبارک کا رنگ بدلنے لگا، ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم کرنے والی تمہیں گم پائیں، تم رسول اللہ ﷺ کے رخ انور کی طرف نہیں دیکھ رہے، عمر رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کا چہرہ مبارک دیکھا تو فوراً کہا: میں اللہ اور اس کے رسول ﷺ کے غضب سے اللہ کی پناہ چاہتا ہوں، میں اللہ کے رب ہونے، اسلام کے دین ہونے اور محمد ﷺ کے نبی ہونے پر راضی ہوں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں محمد ﷺ کی جان ہے۔ اگر موسیٰ علیہ السلام بھی تمہارے سامنے آ جائیں اور تم مجھے چھوڑ کر ان کی اتباع کرنے لگو تو تم سیدھی راہ سے گمراہ ہو جاؤ گے، اور اگر وہ زندہ ہوتے اور وہ میری نبوت (کا زمانہ) پالیتے تو وہ بھی میری ہی اتباع کرتے۔“

۱۹۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كَلَامِي لَا يَنْسَخُ كَلَامَ اللَّهِ، وَكَلَامُ اللَّهِ يَنْسَخُ كَلَامِي، وَكَلَامُ اللَّهِ يَنْسَخُ بَعْضُهُ بَعْضًا)). ❁

۱۹۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میرا کلام، اللہ کے کلام کو منسوخ نہیں کر سکتا، جبکہ اللہ کا کلام میرے کلام کو منسوخ کر سکتا ہے اور اللہ کا کلام ایک دوسرے کو منسوخ کر سکتا ہے۔“

۱۹۶: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ أَحَادِيثَنَا يَنْسَخُ بَعْضُهَا بَعْضًا كَنَسْخِ الْقُرْآنِ)). ❁

۱۹۶: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہماری احادیث بھی ایک دوسرے کو منسوخ کر دیتی ہیں۔ جس طرح قرآن کا بعض حصہ دوسرے حصے کو منسوخ کر دیتا ہے۔“

❁ سندہ ضعیف، رواہ الدارمی (۱/۱۱۵، ۱۱۶ ح ۴۴۱)۔ ☆ مجالد ضعیف (تقدم: ۱۷۷) وللحدیث شواہد

ضعیفہ۔ ❁ إسناده موضوع، رواہ الدارقطني (۴/۱۴۵) ☆ فیہ جبرون بن واقد: متهم۔

❁ إسناده ضعیف جدًا منکر، رواہ الدارقطني (۴/۱۴۵) ☆ فیہ محمد بن الحارث و محمد بن عبد الرحمن

البيلماني وأبوہ: ضعفاء كلهم، ”و محمد بن عبد الرحمن: حدث عن أبيہ بنسخة شبيهة بمأني حديث، كلها موضوعة“ قالہ ابن حبان۔

۱۹۷: وَعَنْ أَبِي ثَعْلَبَةَ الْحُسَيْنِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ فَرَضَ فَرَائِضَ فَلَا تُضَيِّعُوهَا، وَحَرَّمَ حُرُمَاتٍ فَلَا تَنْتَهِكُوهَا، وَحَدَّ حُدُودًا فَلَا تَعْتَدُوهَا، وَسَكَّتْ عَنْ أَشْيَاءَ مِنْ غَيْرِ نِسْيَانٍ فَلَا تَبْحَثُوا عَنْهَا. رَوَى الْأَحَادِيثُ الثَّلَاثَةُ الدَّارُ قُطْنِيُّ رحمہ اللہ))

۱۹۷: ابو ثعلبہ الحسینی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ نے فرائض مقرر کیے ہیں، انہیں ضائع نہ کرو، اس نے حرمت کو حرام قرار دیا ہے، پس ان کے قریب نہ جاؤ اور اللہ نے حدود متعین کی ہیں پس ان سے تجاوز نہ کرو اور اس نے جاننے بوجھتے کچھ چیزوں سے سکوت فرمایا، پس ان کے متعلق بحث نہ کرو۔“ مذکورہ تینوں احادیث کو دارقطنی نے بیان کیا ہے۔

❦ **إسناده ضعيف** ، رواه الدارقطني (٤/ ١٨٣ ، ١٨٤) [والبيهقي (١٠/ ١٢ ، ١٣)] ☆ مكحول لم يدرك أبا ثعلبة رضي الله عنه فالسند منقطع . وللحديث شواهد ضعيفة .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ الْعِلْمِ

علم اور اس کی فضیلت کا بیان

فصل اول

الفَصْلُ الْأَوَّلُ

۱۹۸: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((بَلِّغُوا عَنِّي وَلَوْ آيَةً، وَحَدِّثُوا عَنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَلَا حَرَجَ، وَمَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعِمِّدًا فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۹۸: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میری طرف سے پہنچا دو خواہ ایک آیت ہی ہو، بنی اسرائیل کے واقعات بیان کرو اس میں کوئی حرج نہیں، اور جو شخص عدا مجھ پر جھوٹ بولے وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنالے۔“

۱۹۹: وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہ وَالْمَغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ رضی اللہ عنہ قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ حَدَّثَ عَنِّي بِحَدِيثٍ يَرَى أَنَّهُ كَذِبٌ، فَهُوَ أَحَدُ الْكَاذِبِينَ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۹۹: سمرہ بن جندب اور مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص مجھ سے حدیث بیان کرے، وہ جانتا ہو کہ یہ جھوٹ ہے تو وہ بھی جھوٹوں (حدیث وضع کرنے والوں) میں سے ایک ہے۔“

۲۰۰: وَعَنْ مُعَاوِيَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفْقِهْهُ فِي الدِّينِ، وَإِنَّمَا أَنَا قَاسِمٌ وَاللَّهُ يُعْطِي)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۲۰۰: معاویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ جس کے ساتھ بھلائی کا ارادہ فرماتا ہے تو اسے دین کے متعلق سمجھ بوجھ عطا فرماتا ہے، میں تو صرف (علم) تقسیم کرنے والا ہوں جبکہ (فہم) اللہ عطا کرتا ہے۔“

۲۰۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((النَّاسُ مَعَادِنُ كَمَعَادِنِ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ، خِيَارُهُمْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ خِيَارُهُمْ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فَقَهُوا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

* رواه البخاري (۳۴۶۱)۔

* رواه مسلم (۱)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۷۱) و مسلم (۱۰۳۷/۹۸)۔

* رواه مسلم (۱۹۹/۲۵۲۶) [والبخاري: ۳۴۹۳، ۳۴۹۶ مختصراً]۔

۲۰۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”انسان بھی سونے اور چاندی کی کانوں کی طرح ایک کان ہیں، ان میں سے جو دور جاہلیت میں اچھے تھے، وہ اسلام میں بھی اچھے ہیں بشرطیکہ وہ (دین میں) سمجھ بوجھ پیدا کریں۔“

۲۰۲: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا حَسَدَ إِلَّا فِي اثْنَيْنِ: رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَلَسَلَطَهُ عَلَى هَلَكِهِ فِي الْحَقِّ، وَرَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ الْحِكْمَةَ فَهُوَ يَقْضِي بِهَا وَيُعَلِّمُهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۲: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دو قسم کے لوگوں پر رشک کرنا جائز ہے، ایک وہ آدمی جسے اللہ نے مال عطا کیا، اور پھر اس کو راہ حق میں اسے خرچ کرنے کی توفیق عطا فرمائی، اور ایک وہ آدمی جسے اللہ نے حکمت عطا کی اور وہ اس کے مطابق فیصلہ کرتا ہے اور اسے (دوسروں کو) سکھاتا ہے۔“

۲۰۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةٍ: إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ، أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ، أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب انسان فوت ہو جاتا ہے تو تین کاموں، صدقہ جاریہ، وہ علم جس سے استفادہ کیا جائے اور نیک اولاد جو اس کے لیے دعا کرے، کے سوا اس کے اعمال کا سلسلہ منقطع ہو جاتا ہے۔“

۲۰۴: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَفَقَّسَ عَنْ مُؤْمِنٍ كُرْبَةً مِنْ كُرْبِ الدُّنْيَا، نَفَسَ اللَّهُ عَنْهُ كُرْبَةً مِنْ كُرْبِ يَوْمِ الْقِيَمَةِ، وَمَنْ يَسَّرَ عَلَى مُعْسِرٍ يَسِّرَ اللَّهُ عَلَيْهِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَمَنْ سَتَرَ مُسْلِمًا سَتَرَهُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَاللَّهُ فِي عَوْنِ الْعَبْدِ مَا كَانَ الْعَبْدُ فِي عَوْنِ أَخِيهِ، وَمَنْ سَلَكَ طَرِيقًا يَتَمَسَّكُ فِيهِ عِلْمًا سَهَّلَ اللَّهُ لَهُ بِهِ طَرِيقًا إِلَى الْجَنَّةِ، وَمَا اجْتَمَعَ قَوْمٌ فِي بَيْتٍ مِنْ بُيُوتِ اللَّهِ يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ وَيَتَذَكَّرُونَ بِهِ، إِلَّا نَزَلَتْ عَلَيْهِمُ السَّكِينَةُ، وَغَشِيَتْهُمْ الرَّحْمَةُ، وَحَفَّتْهُمُ الْمَلَائِكَةُ، وَذَكَرَهُمُ اللَّهُ فِيمَنْ عِنْدَهُ، وَمَنْ بَطَأَ بِهِ عَمَلُهُ لَمْ يُسْرِعْ بِهِ نَسَبُهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے کسی مومن سے دنیا کی کوئی تکلیف دور کی، تو اللہ اس سے قیامت کے دن کی کوئی تکلیف دور فرما دے گا، جس شخص نے کسی تنگ دست پر آسانی کی تو اللہ اس پر دنیا و آخرت میں آسانی فرمائے گا، جس نے کسی مسلمان کی عیب پوشی کی تو اللہ اس کی دنیا و آخرت میں عیب پوشی فرمائے گا، اللہ بندے کی مدد فرماتا رہتا ہے جب تک بندہ اپنے بھائی کی مدد کرتا رہتا ہے، اور جس شخص نے طلب علم کے لیے کوئی سفر کیا تو اللہ اس وجہ سے اس کے لیے راہ جنت آسان فرما دیتا ہے، اور جب کچھ لوگ اللہ کے کسی گھر میں اکٹھے ہو کر اللہ کی کتاب کی تلاوت کرتے ہیں اور آپس میں پڑھتے پڑھاتے ہیں تو ان پر سکینت نازل ہوتی ہے، رحمت انہیں ڈھانپ لیتی ہے، فرشتے انہیں گھیر لیتے ہیں اور اللہ اپنے پاس فرشتوں میں ان کا تذکرہ فرماتا ہے، اور جس کے عمل نے اسے پیچھے کر دیا تو اس کا نسب اسے آگے نہیں بڑھا سکے گا۔“

۲۰۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ أَوَّلَ النَّاسِ يُقْضَىٰ عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ رَجُلٌ اسْتُشْهِدَ، فَأَتَىٰ بِهِ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۳) و مسلم (۲۶۸ / ۸۱۶)۔

❁ رواہ مسلم (۱۴ / ۱۶۳۱)

❁ رواہ مسلم (۳۸ / ۲۶۹۹)

فَعَرَفَهُ نِعْمَتَهُ فَعَرَفَهَا؟ فَقَالَ: فَمَا عَمِلْتُ فِيهَا قَالَ: قَاتَلْتُ فِيكَ حَتَّى اسْتَشْهَدْتُ، قَالَ: كَذَبْتَ، وَلَكِنَّكَ قَاتَلْتَ لِأَن يُقَالَ: جَرِيءٌ، فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أَمَرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى الْفَى فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ وَعَلَّمَهُ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ، فَأَتَى بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتُ فِيهَا، قَالَ: تَعَلَّمْتُ الْعِلْمَ وَعَلَّمْتُهُ، وَقَرَأْتُ فِيكَ الْقُرْآنَ، قَالَ: كَذَبْتَ، وَلَكِنَّكَ تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ لِيُقَالَ: إِنَّكَ عَالِمٌ وَقَرَأْتَ الْقُرْآنَ لِيُقَالَ: هُوَ قَارِئٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أَمَرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى الْفَى فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَعْطَاهُ مِنْ أَصْنَافِ الْمَالِ كُلِّهِ، فَأَتَى بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتُ فِيهَا؟ قَالَ: مَا تَرَكْتُ مِنْ سَبِيلٍ تُحِبُّ أَنْ يَنْفَقَ فِيهَا إِلَّا أَنْفَقْتُ فِيهَا لَكَ قَالَ: كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ فَعَلْتَ لِيُقَالَ: هُوَ جَوَادٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أَمَرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ ثُمَّ الْفَى فِي النَّارِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۲۰۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”روز قیامت سب سے پہلے شہید کا فیصلہ سنایا جائے گا، اسے پیش کیا جائے گا، تو اللہ اسے اپنی نعمتیں یاد کرائے گا اور وہ ان کا اعتراف کرے گا، پھر اللہ فرمائے گا: تو نے ان کے بدلے میں (شکر کے طور پر) کیا کیا؟ وہ عرض کرے گا: میں نے تیری خاطر جہاد کیا حتیٰ کہ مجھے شہید کر دیا گیا، اللہ فرمائے گا: تو نے جھوٹ کہا، کیونکہ تو نے داد شجاعت حاصل کرنے کے لیے جہاد کیا تھا، پس وہ کہہ دیا گیا۔ پھر اس کے متعلق حکم دیا جائے گا تو اسے منہ کے بل گھسیٹ کر جہنم میں ڈال دیا جائے گا۔ دوسرا شخص جس نے علم حاصل کیا، اور اسے دوسروں کو سکھایا، اور قرآن کریم کی تلاوت کی، اسے بھی پیش کیا جائے گا، تو اللہ اسے اپنی نعمتیں یاد کرائے گا، وہ ان کا اعتراف کرے گا، اللہ پوچھے گا کہ تو نے ان کے بدلے میں کیا کیا؟ وہ عرض کرے گا: میں نے علم سیکھا اور اسے دوسروں کو سکھایا، اور میں تیری رضا کی خاطر قرآن کی تلاوت کرتا رہا، اللہ فرمائے گا: تو نے جھوٹ کہا، البتہ تو نے علم اس لیے حاصل کیا تھا کہ تمہیں عالم کہا جائے اور قرآن پڑھاتا کہ تمہیں قاری کہا جائے، وہ کہہ دیا گیا، پھر اس کے متعلق حکم دیا جائے گا تو اسے منہ کے بل گھسیٹ کر جہنم میں ڈال دیا جائے گا، اور تیسرا وہ شخص جسے اللہ تعالیٰ نے مال و زر کی جملہ اقسام سے خوب نوازا ہوگا، اسے پیش کیا جائے گا، تو اللہ اسے اپنی نعمتیں یاد کرائے گا، وہ انہیں پہچان لے گا، تو اللہ پوچھے گا: تو نے ان کے بدلے میں کیا کیا؟ وہ عرض کرے گا: میں نے ان تمام مواقع پر جہاں خرچ کرنا تجھے پسند تھا، خرچ کیا، اللہ فرمائے گا: تو نے جھوٹ کہا: تو نے تو اس لیے خرچ کیا کہ تجھے بڑا سخی کہا جائے، پس وہ کہہ دیا گیا، پھر اس کے متعلق حکم دیا جائے گا تو اسے منہ کے بل گھسیٹ کر جہنم میں ڈال دیا جائے گا۔“

۲۰۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ لَا يَقْبِضُ الْعِلْمَ انْتِزَاعًا يَنْتَزِعُهُ مِنَ الْعِبَادِ، وَلَكِنْ يَقْبِضُ الْعِلْمَ بَقِيضِ الْعُلَمَاءِ، حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ عَالِمًا، اتَّخَذَ النَّاسُ رُءُوسًا جُهْلًا، فَسُئِلُوا فَأَفْتَوْا بِغَيْرِ عِلْمٍ، فَضَلُّوا وَأَضَلُّوا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۲۰۶: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ علم کو بندوں کے سینوں سے نہیں نکالے گا بلکہ وہ علما کی روچیں قبض کر کے علم کو اٹھالے گا، حتیٰ کہ جب وہ کسی عالم کو باقی نہیں رکھے گا تو لوگ جہل کو رئیس بنالیں گے، جب ان سے مسئلہ

❊ رواہ مسلم (۱۵۲/۱۹۰۵)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۰) و مسلم (۱۳/۲۶۷۳)۔

دریافت کیا جائے گا تو وہ علم کے بغیر توئی دیں گے، وہ خود گمراہ ہوں گے اور دوسروں کو گمراہ کریں گے۔“

۲۰۷: وَعَنْ شَقِيقٍ قَالَ: كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ يُذَكِّرُ النَّاسَ فِي كُلِّ حَمِيْسٍ، فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ! لَوِ دِدْتُ أَنَّكَ ذَكَرْتَنَا فِي كُلِّ يَوْمٍ، قَالَ: أَمَا إِنَّهُ يَمْنَعُنِي مِنْ ذَلِكَ أَنِّي أَكْرَهُ أَنْ أَمْلِكُكُمْ، وَأَنِّي أَتَخَوَّلُكُمْ بِالْمَوْعِظَةِ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَخَوَّلُنَا بِهَا مَخَافَةَ السَّامَةِ عَلَيْنَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۷: شقیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ ہر جمعرات لوگوں کو وعظ و نصیحت کیا کرتے تھے، کسی آدمی نے ان سے کہا: ابو عبد الرحمن! میں چاہتا ہوں کہ آپ ہر روز ہمیں وعظ و نصیحت کیا کریں، انہوں نے فرمایا: سن لو! ہر روز وعظ و نصیحت کرنے سے مجھے یہی امر مانع ہے کہ میں تمہیں اکٹھا میں ڈالنا پسند کرتا ہوں، میں وعظ و نصیحت کے ذریعے تمہارا ویسے ہی خیال رکھتا ہوں جیسے رسول اللہ ﷺ اس اندیشے کے پیش نظر کے ہم اکٹھا نہ جائیں، ہمارا خیال رکھا کرتے تھے۔“

۲۰۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا تَكَلَّمَ بِكَلِمَةٍ أَعَادَهَا ثَلَاثًا حَتَّى تُفْهَمَ عَنْهُ، وَإِذَا أَتَى عَلَى قَوْمٍ سَلَّمَ عَلَيْهِمْ سَلَّمَ عَلَيْهِمْ ثَلَاثًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۰۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ جب نبی ﷺ کوئی گفتگو فرماتے تو آپ ایک جملہ کو تین مرتبہ دہراتے تھے کہ اسے سمجھا اور یاد کر لیا جائے، اور جب آپ کسی قوم کے پاس تشریف لاتے اور انہیں سلام کرنے کا ارادہ فرماتے تو تین مرتبہ سلام کرتے۔“

۲۰۹: وَعَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِنَّهُ أُبْدِعَ بَنِي فَأَحْمِلْنِي، فَقَالَ: ((مَا عِنْدِي)) فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَنَا أَذْلُهُ عَلَى مَنْ يَحْمِلُهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ ذَلَّ عَلَى خَيْرٍ فَلَهُ مِثْلُ أَجْرِ فَاعِلِهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۹: ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی، نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا: میری سواری ہلاک ہو گئی ہے، آپ مجھے سواری عنایت فرمادیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میرے پاس تو کوئی سواری نہیں۔“ ایک آدمی نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں اسے ایسے آدمی کے متعلق بتاتا ہوں جو اسے سواری دے دے گا۔ تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”خیر و بھلائی کی طرف راہنمائی کرنے والے کو، اس بھلائی کو سرانجام دینے والے کی مثل اجر و ثواب ملے گا۔“

۲۱۰: وَعَنْ جَرِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا فِي صَدْرِ النَّهَارِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَجَاءَهُ قَوْمٌ عَرَاةٌ مُجْتَابِي النَّمَارِ أَوْ الْعَبَاءِ، مُتَقَلِّدِي السُّيُوفِ، عَامَتُهُمْ مِنْ مُضَرٍّ، بَلَّ كُلُّهُمْ مِنْ مُضَرٍّ، فَمَتَمَّرَ وَجْهُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِمَا رَأَى بِهِمْ مِنَ الْفَاقَةِ، فَدَخَلَ ثُمَّ خَرَجَ، فَأَمَرَ بِلَالًا فَآذَنَ، وَأَقَامَ فَصَلَّى ثُمَّ خَطَبَ فَقَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ..... إِلَى آخِرِ الْآيَةِ: «إِنَّ اللَّهَ تَحَنَّنَ عَلَيْكُمْ رَقِيْبًا»)) وَالْآيَةُ الَّتِي فِي الْحَشْرِ: «اتَّقُوا اللَّهَ وَلِتَنْظُرُنَّ أَنْفُسَكُمْ مَا قَدَّمْتُمْ لِغَيْرِهِ» تَصَدَّقْ رَجُلٌ مِنْ دِينَارِهِ، مِنْ دِرْهَمِهِ، مِنْ تَوْبِهِ، مِنْ صَاعِ بُرِّهِ، مِنْ صَاعِ تَمْرِهِ، حَتَّى قَالَ: ((وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ)) قَالَ: فَجَاءَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ بِبَصْرَةٍ كَادَتْ كَفُّهُ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۸) ومسلم (۲۸۲۱/۸۲)۔

❁ رواہ البخاری (۹۵)۔ ❁ رواہ مسلم (۱۸۹۳/۱۳۳)۔

تَعَجِزُ عَنْهَا، بَلْ قَدْ عَجَزَتْ، ثُمَّ تَتَابَعَ النَّاسُ حَتَّى رَأَيْتُ كَوْمَيْنِ مِنْ طَعَامٍ وَثِيَابٍ، حَتَّى رَأَيْتُ وَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَتَهَلَّلُ كَأَنَّهُ مَذْهَبَةٌ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُنَّةً حَسَنَةً فَلَهُ أَجْرُهَا وَأَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ بَعْدِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يُنْقَصَ مِنْ أَجْرِهُمْ شَيْءٌ، وَمَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُنَّةً سَيِّئَةً كَانَ عَلَيْهِ وِزْرُهَا وَوِزْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ بَعْدِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يُنْقَصَ مِنْ أَجْرِهُمْ شَيْءٌ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۲۱۰: جریر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں، ہم دن کے پہلے پہر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر تھے کہ ایک قوم آپ کے پاس آئی ان کے بدن ننگے تھے، انہوں نے اونی دھاری دار یا عام چادریں پہن رکھی تھیں اور وہ تلواریں جھانکے ہوئے تھے۔ ان میں سے زیادہ تر، بلکہ سب کے سب مضربیلہ کے تھے، جب رسول اللہ ﷺ نے ان پر فاقہ کے آثار دیکھے تو غم کی وجہ سے آپ کے چہرے کا رنگ بدل گیا، آپ گھر تشریف لے گئے پھر باہر آ گئے۔ آپ نے بلال رضی اللہ عنہ کو حکم دیا تو انہوں نے اذان دی اور اقامت کہی، آپ ﷺ نے نماز پڑھا لی، پھر خطبہ ارشاد فرمایا: ”لوگو! اپنے رب سے ڈر جاؤ جس نے تمہیں نفس واحد سے پیدا فرمایا، اور اسی سے اس کا جوڑ پیدا کیا اور ان دونوں کی نسل سے بہت سے مرد اور عورتیں پھیلا دیں، اور اس اللہ سے ڈرو جس کے نام پر تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو اور قرابت داری (کے تعلقات منقطع کرنے) سے ڈرو، یقین جانو کہ اللہ تم پر نگران ہے۔“ اور سورۃ الحشر کی آیت تلاوت فرمائی: ”اے ایمان والو! اللہ سے ڈرو، اور چاہیے کہ ہر تنفس دیکھ لے کہ وہ کل کے لیے کیا کچھ آگے بھیجتا ہے، اور تم اللہ سے ڈرو، بے شک اللہ تمہارے اعمال سے باخبر ہے۔“ پس کسی نے دینار صدقہ کیا، کسی نے درہم، کسی نے کپڑا، کسی نے گندم کا صاع اور کسی نے ایک صاع کھجوریں صدقہ کیں، حتیٰ کہ آپ ﷺ نے فرمایا: ”خواہ کھجور کا ٹکڑا صدقہ کرو۔“ راوی بیان کرتے ہیں: انصار میں سے ایک آدمی ایک تھیلی اٹھائے ہوئے آیا قریب تھا کہ اس کا ہاتھ اسے اٹھانے سے عاجز آ جاتا، بلکہ عاجز ہی آ گیا، پھر لوگ مسلسل آنے لگے، حتیٰ کہ میں نے اناج اور کپڑوں کے دو ڈھیر دیکھے، حتیٰ کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے چہرہ مبارک کو سونے کی طرح دمکتا ہوا دیکھا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے اسلام میں کوئی اچھا طریقہ شروع کیا تو اسے اس کا اور اس کے بعد اس پر عمل کرنے والوں کا ثواب ملتا ہے، اور ان کے ثواب میں کوئی کمی نہیں کی جاتی، اور جس شخص نے اسلام میں کوئی برا طریقہ شروع کیا تو اس کو اس کا اور اس کے بعد اس پر عمل کرنے والوں کا گناہ ملتا ہے اور ان کے گناہ میں کوئی کمی نہیں کی جاتی۔“

۲۱۱: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُقْتَلُ نَفْسٌ ظُلْمًا إِلَّا كَانَ عَلَى ابْنِ آدَمَ الْأَوَّلِ كِفْلٌ مِنْ دِمَهِهَا، لِأَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ سَنَّ الْقَتْلَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَ سَنَدُ كُرْ حَدِيثٌ مُعَاوِيَةَ: ((لَا يَزَالُ مِنْ أُمَّتِي)) فِي بَابِ ثَوَابِ هَذِهِ الْأُمَّةِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. ❀

۲۱۱: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو ناجائز قتل کیا جاتا ہے تو اس کے قتل کا کچھ حصہ آدم علیہ السلام کے پہلے بیٹے پر ہوتا ہے، کیونکہ اس نے قتل کا طریقہ ایجاد کیا تھا۔“

ہم حدیث معاویہ رضی اللہ عنہ: ((لا يزال من امتي)) باب ثواب هذه الامة میں ذکر کریں گے، ان شاء اللہ تعالیٰ۔

❀ رواہ مسلم (۶۹/۱۰۱۷)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۳۳۵) و مسلم (۲۷/۱۶۷۷) و حدیث معاویہ، یأتی (۶۲۷۶)۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۲۱۲: عَنْ كَثِيرِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ: كُنْتُ جَالِسًا مَعَ أَبِي الدَّرْدَاءِ فِي مَسْجِدِ دِمَشْقَ، فَجَاءَ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا أَبَا الدَّرْدَاءِ! إِنِّي جِئْتُكَ مِنْ مَدِينَةِ الرَّسُولِ ﷺ لِحَدِيثٍ بَلَغَنِي أَنَّكَ تَحَدَّثُهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَا جِئْتُ لِحَاجَةٍ، قَالَ: فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ سَلَكَ طَرِيقًا يَطْلُبُ فِيهِ عِلْمًا سَلَكَ اللَّهُ بِهِ طَرِيقًا مِنْ طُرُقِ الْجَنَّةِ، وَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ لَتَضَعُ أَجْنَحَتَهَا رِضًا لَطَالِبِ الْعِلْمِ، وَإِنَّ الْعَالِمَ لَيَسْتَغْفِرُ لَهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ وَالْحَيَّاتِ فِي جَوْفِ الْمَاءِ، وَإِنَّ فَضْلَ الْعَالِمِ عَلَى الْعَابِدِ كَفَضْلِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ عَلَى سَائِرِ الْكَوَاكِبِ، وَإِنَّ الْعُلَمَاءَ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ وَإِنَّ الْأَنْبِيَاءَ لَمْ يُوَرِّثُوا دِينَارًا، وَلَا دِرْهَمًا، وَأَنَا وَرَثَتُهُ الْعِلْمُ، فَمَنْ أَخَذَهُ أَخَذَ بِحِطِّ وَافٍ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ، وَالدَّارِمِيُّ، وَسَمَّاهُ التِّرْمِذِيُّ قَيْسَ بْنَ كَثِيرٍ *

۲۱۲: کثیر بن قیس بیان کرتے ہیں، میں ابودرداء رضی اللہ عنہ کے ساتھ دمشق کی مسجد میں بیٹھا ہوا تھا کہ ایک آدمی ان کے پاس آیا اور اس نے کہا: ابودرداء! میں رسول اللہ ﷺ کے شہر سے ایک حدیث کی خاطر تمہارے پاس آیا ہوں، مجھے پتہ چلا ہے کہ آپ اسے رسول اللہ ﷺ سے (براہ راست) بیان کرتے ہیں۔ میں کسی اور کام کے لیے نہیں آیا، انہوں نے بیان کیا، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص طلب علم کے لیے سفر کرتا ہے تو اللہ اسے جنت کی راہ پر گامزن کر دیتا ہے، فرشتے طالب علم کی رضامندی کے لیے اپنے پر بچھاتے ہیں، زمین و آسمان کی ہر چیز اور پانی کی گہرائی میں مچھلیاں طالب علم کے لیے مغفرت طلب کرتی ہیں، بے شک عالم کی عابد پر اس طرح فضیلت ہے جس طرح چودھویں رات کے چاند کو باقی ستاروں پر برتری ہے، بے شک علما، انبیاء علیہم السلام کے وارث ہیں۔ اور انبیاء علیہم السلام درہم و دینار نہیں چھوڑ کر جاتے بلکہ وہ تو صرف علم چھوڑ کر جاتے ہیں، پس جس نے اسے حاصل کر لیا اس نے وافر حصہ حاصل کر لیا۔“ امام ترمذی نے راوی کا نام قیس بن کثیر ذکر کیا ہے۔

۲۱۳: وَعَنْ أَبِي أَمَامَةَ الْبَاهِلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ذُكِرَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ رَجُلَانِ: أَحَدُهُمَا عَابِدٌ وَالْآخَرُ عَالِمٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَضْلُ الْعَالِمِ عَلَى الْعَابِدِ كَفَضْلِي عَلَى أَذْنَاكُمْ)) ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ وَأَهْلَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ حَتَّى النَّمْلَةِ فِي جُحْرِهَا، وَحَتَّى الْحُوتِ، لَيُصَلُّونَ عَلَى مُعَلِّمِ النَّاسِ الْخَيْرِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۲۱۳: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ سے دو آدمیوں کا ذکر کیا گیا، ان میں سے ایک عابد اور دوسرا عالم ہے، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”عالم کی عابد پر اس طرح فضیلت ہے جس طرح میری فضیلت تمہارے ادنیٰ آدمی پر ہے۔“ پھر

* سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۵/ ۱۹۶ ح ۲۲۰۵۸) والترمذی (۲۶۸۲) وقال: وليس إسناده عندي بم متصل. وأبو داود (۳۶۴۱) وابن ماجه (۲۲۳) والدارمي (۹۹/ ۱) (۳۴۹ ح) [وابن حبان، الموارد: ۸۰] ✽ داود بن جمیل وکثیر بن قیس ضعیفان وللحدیث شواهد ضعیفہ وحديث مسلم (السابق: ۲۰۴) يغني عنه۔

✽ حسن، رواہ الترمذی (۲۶۸۵) وقال: غریب) وله شواهد وهو بها حسن۔

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ اس کے فرشتے، زمین و آسمان کی مخلوق حتیٰ کہ چوٹی اپنے بل میں اور مچھلیاں، لوگوں کو خیر و بھلائی کی تعلیم دینے والے کے لیے دعائے خیر کرتی ہیں۔“

۲۱۴: وَرَوَاهُ الدَّارِمِيُّ، عَنْ مَكْحُولٍ مُرْسَلًا، وَلَمْ يَذْكُرْ: رَجُلَانِ وَقَالَ: ((فَضْلُ الْعَالِمِ عَلَى الْعَابِدِ كَفَضْلِ عَلِيٍّ أَذْنَا كُمْ)) ثُمَّ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ: ((أَنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ)) وَسَرَدَ الْحَدِيثَ إِلَى آخِرِهِ. *
۲۱۳: دارمی نے مکحول سے مرسل روایت بیان کی ہے۔ اور انہوں نے ”دو آدمیوں“ کا ذکر نہیں کیا اور انہوں (مکحول) نے کہا:

عالم کی عابد پر اس طرح فضیلت ہے جس طرح میری فضیلت تمہارے ادنیٰ آدمی پر ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی! ”اس کے بندوں میں سے صرف علما ہی اللہ سے ڈرتے ہیں۔“ اور پھر مکمل حدیث بیان کی۔

۲۱۵: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ النَّاسَ لَكُمْ تَبَعٌ، وَإِنَّ رَجُلًا يَأْتُونَكُمْ مِنْ أَقْطَارِ الْأَرْضِ يَتَفَقَّهُونَ فِي الدِّينِ، فَإِذَا اتَّوَكَّمْتُمْ فَاسْتَوْصُوا بِهِمْ خَيْرًا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
۲۱۵: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک لوگ تمہارے تابع ہیں، کیونکہ لوگ دین میں سمجھ

بوجھ حاصل کرنے کے لیے زمین کے اطراف و اکناف سے تمہارے پاس آئیں گے، پس جب وہ تمہارے پاس آئیں تو ان کے ساتھ خیر و بھلائی کے ساتھ پیش آنا۔“

۲۱۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْكَلِمَةُ الْحَكْمَةُ، صَالَةُ الْحَكِيمِ، فَحَيْثُ وَجَدَهَا فَهُوَ أَحَقُّ بِهَا)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وَابْرَاهِيمُ بْنُ الْفَضْلِ الرَّائِي يُضَعِّفُ فِي الْحَدِيثِ. *
۲۱۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دانا کی بات، دانا شخص کی گم شدہ چیز ہے، پس وہ اسے جہاں

پائے تو وہاں وہی اس کا زیادہ حق دار ہے۔“ ترمذی، ابن ماجہ، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، اور ابراہیم بن فضل راوی حدیث کے معاملے میں ضعیف قرار دیا گیا ہے۔

۲۱۷: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَقِيهٌ وَاحِدٌ أَشَدُّ عَلَى الشَّيْطَانِ مِنَ أَلْفِ عَابِدٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *
۲۱۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایک فقیہ ایک شیطان سے زیادہ خطرناک ہے۔“ ترمذی، ابن ماجہ، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، اور ابراہیم بن فضل راوی حدیث کے معاملے میں ضعیف قرار دیا گیا ہے۔

* **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۱/ ۸۸ ح ۲۹۵) ☆ السند مرسل وله شواهد دون قوله: ”ثم تلا هذه الآية: ﴿وَأَنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ﴾“ فهو ضعيف والباقي حسن، انظر الحديث السابق (۲۱۳) فائدة: قال رسول الله ﷺ لطالب العلم: مرحباً بطالب العلم! إن طالب العلم لتحف به الملائكة وتظله بأجنحتها ويركب بعضها بعضاً حتى يبلغوا السماء الدنيا من جهنم لما طلب. (الجرح والتعديل ۱۳/ ۲، وسنده حسن). * **إسناده ضعيف جداً** (بل موضوع)، رواه الترمذي (۲۶۵۰) وأشار إلى ضعفه من أجل أبي هارون العبدی [ورواه ابن ماجه: ۲۴۹] ☆ أبو هارون عمارة بن جوين ضعيف جداً، متهم بالكذب. * **إسناده ضعيف جداً**، رواه الترمذي (۲۶۸۷) وابن ماجه (۴۱۶۹) ☆ إبراهيم بن الفضل المخزومي: متروك. فائدة: وقال عبد الله بن عباس رضي الله عن: خذ الحكمة ممن سمعتها فإن الرجل ينطق بالحكمة وليس من أهلها فتكون كالرمية خرجت من غير رام. (رواه الخرائطي في مساوي الأخلاق: ۳۹۰ وسنده حسن، باب ماجاء في سوء الجوار من الكراهة والذم). * **إسناده ضعيف جداً**، رواه الترمذي (۲۶۸۱) وقال: غريب. وابن ماجه (۲۱۲) ☆ روح بن جناح ضعفه الجمهور وانهما ابن حبان وغيره والجرح فيه مقدم۔

۲۱۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایک فقیہ، شیطان پر، ہزار عبادت گزاروں سے زیادہ سخت ہوتا ہے۔“
 ۲۱۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((طَلَبُ الْعِلْمِ قَرِيضَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ، وَوَاضِعُ الْعِلْمِ عِنْدَ غَيْرِ أَهْلِهِ كَمُقَلَّدِ الْخَزَائِرِ الْجَوْهَرِ وَاللُّؤْلُؤِ وَالذَّهَبِ)) رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ، وَرَوَى الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ إِلَى قَوْلِهِ: ((مُسْلِمٍ)) وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ مَتْنُهُ مَشْهُورٌ، وَإِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ، وَقَدْ رَوَى مِنْ أَوْجُهٍ كُلُّهَا ضَعِيفٌ. *

۲۱۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”طلب علم ہر مسلمان پر فرض ہے، کسی ایسے شخص کو، جو اس کی اہلیت نہ رکھتا ہو، علم پڑھانے والا، خزیروں کے گلے میں ہیرے جواہرات اور سونے کے ہار ڈالنے والے کی طرح ہے۔“
 ابن ماجہ، جبکہ بیہقی نے ((مسلم)) تک شعب الایمان میں روایت کیا ہے، اور انہوں نے فرمایا: اس حدیث کا متن مشہور ہے جبکہ سند ضعیف ہے، اور یہ روایت متعدد طرق سے مروی ہے، لیکن وہ سب ضعیف ہیں۔

۲۱۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَصْلَتَانِ لَا تَجْتَمِعَانِ فِي مُنَافِقٍ، حُسْنُ سَمْتٍ، وَلَا فِقْهٌ فِي الدِّينِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۲۱۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دو خصلتیں کسی منافق میں اکٹھی نہیں ہو سکتی، اچھے اخلاق اور دین میں سمجھ بوجھ۔“

۲۲۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ خَرَجَ فِي طَلَبِ الْعِلْمِ فَهُوَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ حَتَّى يَرْجِعَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالْدَّارِمِيُّ *

۲۲۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص طلب علم کے لیے سفر کرتا ہے تو وہ واپس آنے تک اللہ کی راہ میں رہتا ہے۔“

۲۲۱: وَعَنْ سَخْبَرَةَ الْأَزْدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ طَلَبَ الْعِلْمَ كَانَ كَقَارَةٍ لِمَا مَضَى)) رَوَاهُ

 * إسناده ضعيف جداً والحديث ضعيف، رواه ابن ماجه (۲۲۴) والبيهقي في شعب الإيمان (۱۵۴۳) ☆ حفص بن سليمان: مقروك، وللحديث طرق كثيرة نحو الخمسين وكلها ضعيفة وصححه بعض الأئمة من أجل كثرة الطرق (!) والله أعلم. فائدة: وقال شعبه: رأيت الأعمش يوماً وأنا أحدث، قال: ويحك أو ويلك يا شعبه! لا تعلق الدر في أعناق الخنازير (مسند علي بن الجعد: ۸۱۲ وسنده صحيح) وقال الأعمش: انظروا لا تشروا هذه الدنانير على الكنانس يعني الحديث (مسند علي بن الجعد: ۷۶۴ وسنده صحيح) وقال: أبو داود الطيالسي: نا زائدة بن قدامة الثقفي... وكان لا يحدث قدرياً ولا صاحب بدعة يعرفه. (الجامع للخطيب ۱/ ۵۲۴ ح ۷۵۸ وسنده صحيح).

* سندہ ضعیف، رواه الترمذي (۲۶۸۴) وقال: غريب. لا أعرفه إلا من حديث خلف بن أيوب العامري. ☆ خلف هذا صدوق مبتدع، حدث عن عوف وقيس بمناكير وللحديث شواهد ضعيفة عند ابن المبارك (الزهد: ۴۵۹) وغيره۔

* إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۲۶۴۷) وقال: حسن غريب. والدارمي (لم أجده) ☆ خالد بن يزيد وأبو جعفر الرازي والربيع بن أنس: كلهم حسن الحديث في غير ما أنكر عليه وقال ابن حبان في ربيع بن أنس: ”والناس يتقون حديثه ما كان من رواية [أبي] جعفر عنه لأن فيها اضطراب كثير“ (كتاب الثقات ۴/ ۲۲۸) فالجرح خاص والخاص مقدم على العام۔ فائدة: وروى الحاكم في المستدرک من حديث أبي هريرة عن النبي ﷺ قال: من جاء مسجدنا هذا يتعلم خيراً أو يعلمه فهو كالمجاهد في سبيل الله... (۱/ ۹۱ ح ۳۰۹) وسنده حسن۔

التِّرْمِذِيُّ، وَالِدَارِمِيُّ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ ضَعِيفُ الْإِسْنَادِ، وَأَبُو دَاوُدَ الرَّائِي يُضَعِّفُ. ۞
۲۲۱: سحمرہ از دی رحمہ اللہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص علم حاصل کرتا ہے تو یہ اس کے سابقہ گناہوں کا کفارہ بن جاتا ہے۔“ امام ترمذی نے اس حدیث کی سند کو ضعیف قرار دیا ہے اور اس روایت میں ابوداؤد راوی ضعیف ہے۔

۲۲۲: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَنْ يَشْبَعَ الْمُؤْمِنُ مِنْ خَيْرٍ يَسْمَعُهُ حَتَّى يَكُونَ مُنْتَهَاهُ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ۞
۲۲۲: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن خیر (کی باتیں) سن سن کر سیر نہیں ہوتا حتیٰ کہ اس کی غایت دانتہا جنت ہو جاتی ہے۔“

۲۲۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ سُئِلَ عَنْ عِلْمٍ عَلِمَهُ ثُمَّ كَتَمَهُ الْجَمَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَلْحَقَ مِنْ نَارٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ۞
۲۲۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص سے علم کی کوئی بات پوچھی جائے، جسے وہ جانتا ہو، پھر وہ اسے چھپائے تو روز قیامت اسے آگ کی لگام ڈالی جائے گی۔“

۲۲۴: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ۞

۲۲۴: ابن ماجہ نے اسے انس رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۲۲۵: وَعَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ طَلَبَ الْعِلْمَ لِيُجَارِيَ بِهِ الْعُلَمَاءَ، أَوْ لِيُمَارِيَ بِهِ السُّفَهَاءَ، أَوْ يَصْرِفَ بِهِ وَجُوهَ النَّاسِ إِلَيْهِ، أَدْخَلَهُ اللَّهُ النَّارَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ۞
۲۲۵: کعب بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص علما سے مناظرہ کرنے، نادانوں کو شبہات میں مبتلا کرنے اور لوگوں کی توجہ حاصل کرنے کے لیے علم حاصل کرتا ہے تو اللہ اسے جہنم میں داخل فرمائے گا۔“

۲۲۶: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا. ۞

۲۲۶: ابن ماجہ نے اسے ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے۔

۞ **إسناده ضعيف جدًا موضوع**، رواه الترمذي (۲۶۴۸) وقال: هذا حديث ضعيف الإسناد. والدارمي (۱/۱۳۹ ح

۵۶۷) ☆ أبو داود الأعمى: نفع كذاب، و محمد بن حميد الرازي ضعيف جدًا على الراجح ضعفه الجمهور۔

۞ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۲۶۸۶) وقال: حسن غريب۔ [وصححه ابن حبان (الموارد: ۲۳۸۵) والحاكم (۴/

۱۳۰) ووافقه الذهبي.] ☆ دراج أبو السمح: حسن الحديث عن أبي الهيثم وعن غيره۔

۞ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۲/۲۶۳ ح ۷۵۶۱ و ۲/۳۰۵ ح ۸۰۳۵) وأبو داود (۳۶۵۸) والترمذي (۲۶۴۹) و

حسنه [وابن ماجه: ۲۶۱] ☆ **حسن**، رواه ابن ماجه (۲۶۴) وسنده ضعيف والحديث حسن. (انظر الحديث

السابق (۲۲۳) فهو شاهد له۔ ۞ **سندہ ضعیف**، رواه الترمذي (۲۶۵۴) وقال: غريب. ☆ إسحاق بن يحيى

ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة۔ ۞ **سندہ ضعیف**، رواه ابن ماجه (۲۵۳) ☆ فيه حماد بن عبد الرحمن الكلبي

ضعيف و أبو أيوب الأزدي مجهول۔

۲۲۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَعَلَّمَ عِلْمًا مِمَّا يَتَنَعَى بِهِ وَجْهَ اللَّهِ، لَا يَتَعَلَّمُهُ إِلَّا لِصِيبٍ

بِهِ عَرَضًا مِنَ الدُّنْيَا، لَمْ يَجِدْ عَرَفَ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)) يَعْنِي رِيحَهَا. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ *
۲۲۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص ایسا علم، جس کے ذریعے اللہ کی رضامندی حاصل کی جاتی ہے، محض دنیا کا مال و متاع حاصل کرنے کے لیے سیکھتا ہے تو وہ روز قیامت جنت کی خوشبو بھی نہیں پائے گا۔“

۲۲۸: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نَصَرَ اللَّهُ عَبْدًا سَمِعَ مَقَالَتِي فَحَفِظَهَا وَوَعَاهَا وَأَذَاهَا، فَرُبَّ حَامِلٍ فِقْهٍ غَيْرِ فِقْهِهِ، وَرُبَّ حَامِلٍ فِقْهِهِ إِلَى مَنْ هُوَ أَفْقَهُ مِنْهُ. ثَلَاثٌ لَا يَغُلُّ عَلَيْهِنَّ قَلْبُ مُسْلِمٍ، إِخْلَاصُ الْعَمَلِ لِلَّهِ، وَالنَّصِيحَةُ لِلْمُسْلِمِينَ، وَلُزُومُ جَمَاعَتِهِمْ، فَإِنْ دَعَوْتَهُمْ تُحِيطُ مِنْ وَرَائِهِمْ.)) رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ، وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الْمَذْخَلِ *
۲۲۸: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ اس شخص کے چہرے کو تروتازہ رکھے جس نے میری حدیث کو سنا، اسے یاد کیا، اس کی حفاظت کی اور پھر اسے آگے بیان کیا، بسا اوقات اہل علم فقیہ نہیں ہوتے، اور بسا اوقات فقیہ اپنے سے زیادہ فقیہ تک بات پہنچا دیتا ہے، تین خصلتیں ایسی ہیں جن کے بارے میں مسلمان کا دل خیانت نہیں کرتا: عمل خالص اللہ کی رضا کے لیے ہو، مسلمانوں کے لیے خیر خواہی ہو، اور ان کی جماعت کے ساتھ لگے رہنا، کیونکہ ان کی دعوت انہیں سب طرف سے گھیر لے گی (حفاظت کرے گی)۔“

۲۲۹: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ، وَأَبُو دَاوُدَ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَالدَّارِمِيُّ، عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَّا أَنَّ التِّرْمِذِيَّ، وَأَبَا دَاوُدَ لَمْ يَذْكُرَا: ((ثَلَاثٌ لَا يَغُلُّ عَلَيْهِنَّ)) إِلَى آخِرِهِ *
۲۲۹: احمد، ترمذی، ابوداؤد، ابن ماجہ اور دارمی نے زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے، البتہ ترمذی اور ابوداؤد نے ((ثَلَاثٌ لَا يَغُلُّ عَلَيْهِنَّ)) سے آخر تک ذکر نہیں کیا۔

۲۳۰: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((نَصَرَ اللَّهُ أَمْرًا سَمِعَ مِنَّا شَيْئًا فَلَعَنَهُ كَمَا سَمِعَهُ، قَرُبَتْ مُبْلَغُ أَوْعَى لَهُ مِنْ سَامِعٍ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ *
۲۳۰: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ اس شخص کے چہرے کو تروتازہ رکھے جس نے ہم سے کوئی چیز سنی، تو اس نے جیسے اسے سنا تھا ویسے ہی اسے آگے پہنچا دیا، کیونکہ بسا اوقات جسے بات پہنچائی جاتی ہے وہ

.....
* **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رَوَاهُ أَحْمَدُ (۲/ ۳۳۸ ح ۸۴۳۸) وَأَبُو دَاوُدَ (۳۶۶۴) وَابْنُ مَاجَةَ (۲۵۲) [وَصَحَّحَهُ ابْنُ حِبَانَ (الموارد: ۸۹) وَالْحَاكِمُ (۸۵/ ۱) وَوَافَقَهُ الذَّهَبِيُّ] * **صَحِيحٌ**، رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ (فِي الرِّسَالَةِ ص ۴۰۱ فِقْرَةٌ: ۱۱۰۲ وَهُوَ فِي مُخْتَصَرِ الْمَرْزُوقِيِّ ص ۴۲۳) وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الْمَذْخَلِ (لَمْ أَجِدْهُ فِي الْمَطْبُوعِ، وَهُوَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ: ۱۷۳۸) وَالتِّرْمِذِيُّ (۲۶۵۸) وَأَحْمَدُ (۱/ ۴۳۶) * وَلِلْحَدِيثِ شَوَاهِدُ كَثِيرَةٌ وَهُوَ بِهَا صَحِيحٌ، انْظُرِ الْأَحَادِيثَ الْآتِيَةَ (۲۲۹- ۲۳۱) * **صَحِيحٌ**، رَوَاهُ أَحْمَدُ (۵/ ۱۸۳ ح ۲۱۹۲۴) وَالتِّرْمِذِيُّ (۲۶۵۶) وَقَالَ: حَسَنٌ. وَأَبُو دَاوُدَ (۳۶۶۰) وَابْنُ مَاجَةَ (۲۳۰) وَالدَّارِمِيُّ (۱/ ۷۵ ح ۲۳۵) [وَصَحَّحَهُ ابْنُ حِبَانَ (الموارد: ۷۲، ۷۳)] * **صَحِيحٌ**، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۲۶۵۷) وَقَالَ: حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَابْنُ مَاجَةَ (۲۳۲) [وَصَحَّحَهُ ابْنُ حِبَانَ (الموارد: ۷۴- ۷۶) وَانْظُرِ الْحَدِيثَ السَّابِقَ (۲۲۸)]

.....
* **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رَوَاهُ أَحْمَدُ (۲/ ۳۳۸ ح ۸۴۳۸) وَأَبُو دَاوُدَ (۳۶۶۴) وَابْنُ مَاجَةَ (۲۵۲) [وَصَحَّحَهُ ابْنُ حِبَانَ (الموارد: ۸۹) وَالْحَاكِمُ (۸۵/ ۱) وَوَافَقَهُ الذَّهَبِيُّ] * **صَحِيحٌ**، رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ (فِي الرِّسَالَةِ ص ۴۰۱ فِقْرَةٌ: ۱۱۰۲ وَهُوَ فِي مُخْتَصَرِ الْمَرْزُوقِيِّ ص ۴۲۳) وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الْمَذْخَلِ (لَمْ أَجِدْهُ فِي الْمَطْبُوعِ، وَهُوَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ: ۱۷۳۸) وَالتِّرْمِذِيُّ (۲۶۵۸) وَأَحْمَدُ (۱/ ۴۳۶) * وَلِلْحَدِيثِ شَوَاهِدُ كَثِيرَةٌ وَهُوَ بِهَا صَحِيحٌ، انْظُرِ الْأَحَادِيثَ الْآتِيَةَ (۲۲۹- ۲۳۱) * **صَحِيحٌ**، رَوَاهُ أَحْمَدُ (۵/ ۱۸۳ ح ۲۱۹۲۴) وَالتِّرْمِذِيُّ (۲۶۵۶) وَقَالَ: حَسَنٌ. وَأَبُو دَاوُدَ (۳۶۶۰) وَابْنُ مَاجَةَ (۲۳۰) وَالدَّارِمِيُّ (۱/ ۷۵ ح ۲۳۵) [وَصَحَّحَهُ ابْنُ حِبَانَ (الموارد: ۷۲، ۷۳)] * **صَحِيحٌ**، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۲۶۵۷) وَقَالَ: حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَابْنُ مَاجَةَ (۲۳۲) [وَصَحَّحَهُ ابْنُ حِبَانَ (الموارد: ۷۴- ۷۶) وَانْظُرِ الْحَدِيثَ السَّابِقَ (۲۲۸)]

اس کی، اس سننے والے کی نسبت زیادہ حفاظت کرنے والا ہوتا ہے۔“

۲۳۱: وَرَوَاهُ الدَّارِمِيُّ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہ .

۲۳۱: دارمی نے اسے ابودرداء رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۲۳۲: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((اتَّقُوا الْحَدِيثَ عَنِّي إِلَّا مَا عَلِمْتُمْ، فَمَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا فَلْيَتَبَوَّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ .

۲۳۲: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مجھ سے حدیث بیان کرتے وقت احتیاط کیا کرو اور صرف وہی حدیث بیان کرو جس کے بارے میں تمہیں علم ہو (کہ یہ میری حدیث ہے)، پس جس نے عمدًا مجھ پر جھوٹ باندھا تو وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنالے۔“

۲۳۳: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ وَجَابِرٍ رضی اللہ عنہ وَلَمْ يَذْكُرْ: ((اتَّقُوا الْحَدِيثَ عَنِّي إِلَّا مَا عَلِمْتُمْ)) .

۲۳۳: ابن ماجہ نے ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے لیکن ابن ماجہ نے یہ الفاظ: ”مجھ سے حدیث بیان کرتے وقت احتیاط کرو اور صرف وہی حدیث بیان کرو جس کے بارے میں تمہیں علم ہو۔“ ذکر نہیں کئے۔

۲۳۴: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ قَالَ فِي الْقُرْآنِ بَرَأَيْهِ فَلْيَتَبَوَّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((مَنْ قَالَ فِي الْقُرْآنِ بَغَيْرِ عِلْمٍ فَلْيَتَبَوَّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ .

۲۳۴: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص قرآن کے بارے میں اپنی رائے سے کچھ کہے تو وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنالے۔“

اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”جو شخص قرآن کے بارے میں علم کے بغیر کوئی بات کہے تو وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنالے۔“

۲۳۵: وَعَنْ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ قَالَ فِي الْقُرْآنِ بَرَأَيْهِ فَاصَابَ فَقَدْ أَخْطَأَ)).

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ .

۲۳۵: جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص قرآن کے بارے میں اپنی رائے سے کچھ کہے اور اگر وہ درست بھی ہو تب بھی اس نے غلطی کی۔“

۲۳۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْمُرَاءُ فِي الْقُرْآنِ كُفْرٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَاحْمَدُ .

✓ صحیح، رواہ الدارمی (۱/ ۷۵ ح ۲۳۶)۔ ✽ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۲۹۵۱) وقال: حسن. (وابن أبي

شيبه في مسنده كما في "بيان الوهم والإيهام" لابن القطان ۵/ ۲۵۳ ح ۲۴۵۹ ✽ عند الترمذی وابن أبي شيبه: "عبد الأعلى الثعلبي" وهو ضعيف: ضعفه الجمهور وأخطأ ابن القطان فقال: "فالحديث صحيح من هذا الطريق" وانظر الحديث الآتي (۲۳۳)۔ ✽ صحیح، رواہ ابن ماجہ (۳۰، ۳۳) [والترمذی: ۲۲۵۷] وقال: حسن صحيح. ✽ هذا

الحديث متواتر۔ ✽ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۲۹۵۰) وقال: حسن، (۲۹۵۱) ✽ عبد الأعلى الثعلبي ضعيف، تقدم (۲۳۲) فالسند غير حسن۔ ✽ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۲۹۵۲) وقال: هذا حديث غريب وقد تكلم

بعض أهل الحديث في سهيل بن أبي حزم) وأبو داود (۳۶۵۲) ✽ سهيل بن عبد الله هو ابن مهران وهو ابن أبي حزم: ضعيف كما في تقريب التهذيب (۲۶۷۲)۔ ✽ إسناده حسن، رواہ أحمد (۲۸۶/۲) ح ۷۸۳۵، ۵۰۳/۲ ح ۱۰۵۶۶

وأبو داود (۴۶۰۳) [وصححه ابن حبان (الموارد: ۷۳) والحاكم (۲۲۳/۲) ووافقه الذهبي.]

۲۳۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن کے بارے میں اختلاف و جھگڑا کرنا کفر ہے۔“

۲۳۷: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ قَوْمًا يَتَدَارَوْنَ فِي الْقُرْآنِ، فَقَالَ: ((إِنَّمَا هَٰذَا مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ بِهَٰذَا ضَرَبُوا كِتَابَ اللَّهِ بَعْضُهُ بَبَعْضٍ، وَإِنَّمَا نَزَلَ كِتَابُ اللَّهِ يُصَدِّقُ بَعْضُهُ بَعْضًا، فَلَا تُكْذِبُوا بَعْضَهُ بَبَعْضٍ، فَمَا عَلِمْتُمْ مِنْهُ فَقُولُوا، وَمَا جَهِلْتُمْ فَكَلِمَةُ إِلَىٰ عَالِمِهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۲۳۷: عمرو بن شعیب اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا، نبی ﷺ نے کچھ لوگوں کو قرآن کے بارے میں جھگڑا کرتے ہوئے پایا تو فرمایا: ”تم سے پہلے لوگ بھی اسی وجہ سے ہلاک ہوئے انہوں نے اللہ کی کتاب کے بعض حصوں کا بعض حصوں سے روکیا، حالانکہ اللہ کی کتاب تو اس لیے نازل ہوئی کہ وہ ایک دوسرے کی تصدیق کرتا ہے، پس تم قرآن کے بعض حصے سے بعض کی تکذیب نہ کرو، اس سے جو تم جان لو تو اسے بیان کرو، اور جس کا تمہیں پتہ نہ چلے اسے اس کے جاننے والے کے سپرد کر دو۔“

۲۳۸: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أُنْزِلَ الْقُرْآنُ عَلَىٰ سَبْعَةِ أَحْرَفٍ، لِكُلِّ آيَةٍ مِنْهَا ظَهْرٌ وَبَطْنٌ، وَلِكُلِّ حَذٍّ مُطْلَعٌ)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السَّنَةِ ❊

۲۳۸: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن سات قراءتوں میں نازل کیا گیا، اس میں سے ہر آیت کا ظاہر اور باطن ہے، اور ہر سطح کا مفہوم سمجھنے کے لیے مناسب استعداد کی ضرورت ہے۔“

۲۳۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْعِلْمُ ثَلَاثَةٌ، آيَةٌ مُحْكَمَةٌ، أَوْ سُنَّةٌ قَائِمَةٌ، أَوْ فَرِيضَةٌ عَادِلَةٌ، وَمَا كَانَ سِوَىٰ ذَلِكَ فَهُوَ فَضْلٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۲۳۹: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”علم تین ہیں: آیت محکمہ یا سنت ثابتہ یا فریضہ عادلہ (ہر وہ فرض جس کی فریضت پر مسلمانوں کا اجماع ہے) اور جو اس کے سوا ہودہ فضل ہے۔“

۲۴۰: وَعَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَقْضِي إِلَّا أَمِيرٌ أَوْ مَأْمُورٌ أَوْ مُخْتَلٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. ❊

۲۴۰: عوف بن مالک اشجعی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”امیر یا جسے وہ اجازت دے وہی خطاب کرنے کا مجاز ہے یا پھر متکبر شخص و عظم کرتا ہے۔“

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ** ، رواه أحمد (۲/ ۱۸۵) ح ۶۷۴۱ فيه الزهري وهو مدلس وعن (ابن ماجه (۸۵) | وصححه البوصيري في زوائد ابن ماجه. [قلت: سند ابن ماجه حسن. تقدم (۹۹)۔ ❊ **سندہ ضعیف** ، رواه البغوي في شرح السنة (۱/ ۲۶۳) بعد ح ۱۲۲ معلقاً [والطبري في تفسيره (۱/ ۱۰، ۱۱) بسندین ضعیفین، فيه مجهول وفي الآخر: إبراهيم بن مسلم الهجري ضعيف.] ❊ وله شواهد ضعيفة عند ابن حبان (الموارد: ۱۷۸۱) وأبي يعلى في مسنده (۹/ ۸۱ ح ۵۱۴۹) وغيرهما. ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ** ، رواه أبو داود (۲۸۸۵) وابن ماجه (۵۴) ❊ عبد الرحمن بن زياد بن أنعم الإفريقي وشيخه عبد الرحمن بن رافع: ضعيفان، والحديث ضعفه الذهبي في تلخيص المستدرک (۴/ ۳۳۲)۔ ❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ** ، رواه أبو داود (۳۶۶۵)۔

۲۴۱: وَرَوَاهُ الدَّارِمِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، وَفِي رِوَايَتِهِ: ((أَوْ مَرَأً)) بَدَلُ: ((أَوْ مُخْتَالٍ)) *
۲۴۱: داری نے عمرو بن شعیب عن ابیہ عن جدہ کی سند سے روایت بیان کی ہے، اس میں ((مختال)) ”متکبر“ کے بجائے ((مرأ))
”ریاکار“ کا لفظ ہے۔

۲۴۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَفْتَى بِغَيْرِ عِلْمٍ كَانَ إِيْمُهُ عَلَى مَنْ أَفْتَاهُ، وَمَنْ أَشَارَ عَلَى أَخِيهِ بِأَمْرٍ يَتَعَلَّمُ أَنَّ الرُّشْدَ فِي غَيْرِهِ فَقَدْ خَانَهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
۲۴۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے علم کے بغیر فتویٰ دیا تو اس کا گناہ اسے فتویٰ دینے والے پر ہے، اور جس شخص نے اپنے (مسلمان) بھائی کو کسی معاملے میں مشورہ دیا حالانکہ وہ جانتا ہے کہ بھلائی و بہتری اس کے علاوہ کسی دوسری صورت میں ہے، تو اس نے اس سے خیانت کی۔“

۲۴۳: وَعَنْ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ نَهَى عَنِ الْأَغْلُوطَاتِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
۲۴۳: معاویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے غلطی میں ڈالنے والے سوالوں سے منع فرمایا ہے۔
۲۴۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَعَلَّمُوا الْفَرَائِضَ وَالْقُرْآنَ وَعَلِمُوا النَّاسَ فَإِنِّي مَقْبُوضٌ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
۲۴۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”علم میراث اور قرآن کی تعلیم حاصل کرو اور لوگوں کو سکھاؤ، کیونکہ عنقریب میری روح قبض کر لی جائے گی۔“

۲۴۵: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَشَخَّصَ بَصَرَهُ إِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ قَالَ: ((هَذَا أَوَانٌ يُخْتَلَسُ فِيهِ الْعِلْمُ مِنَ النَّاسِ، حَتَّى لَا يَقْدِرُوا مِنْهُ عَلَى شَيْءٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
۲۴۵: ابو الدرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے، تو آپ نے آسمان کی طرف نظر اٹھا کر فرمایا: ”یہ وہ وقت ہے جس میں لوگوں سے علم سلب کر لیا جائے گا حتیٰ کہ وہ اس سے کسی چیز پر بھی قدرت نہیں رکھیں گے۔“

۲۴۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَوَايَةً: يُوشِكُ أَنْ يَضْرِبَ النَّاسُ أَكْبَادَ الْإِبِلِ يَطْلُبُونَ الْعِلْمَ، فَلَا يَجِدُونَ أَحَدًا أَعْلَمَ مِنْ عَالِمِ الْمَدِينَةِ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَفِي جَامِعِهِ، قَالَ ابْنُ عُيَيْنَةَ إِنَّهُ مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، وَمِثْلُهُ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، قَالَ إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى: وَسَمِعْتُ ابْنَ عُيَيْنَةَ أَنَّهُ قَالَ: هُوَ الْعَمْرِيُّ الرَّاهِدُ وَاسْمُهُ عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
۲۴۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت: یوشک ان یضرب الناس اکباد الإبل یطلبون العلم، فلا یجدون أحداً أعلم من عالم المدینة، رواہ الترمذی، وفی جامعہ، قال ابن عیینة إنہ مالک بن أنس، ومثله عن عبد الرزاق، قال إسحاق بن موسى: وسمعت ابن عیینة أنہ قال: هو العمری الراہد واسمہ عبد العزیز بن عبد اللہ. رواہ الترمذی *

۱ حسن، رواہ الدارمی (۲/۳۱۹ ح ۲۷۸۲)۔ ۲ اسنادہ حسن، رواہ ابو داود (۳۶۵۷) وصححہ الحاکم علی شرط الشیخین (۱/۱۲۶) ووافقه الذہبی ورواہ ابن ماجہ (۵۳) مختصراً۔ ۳ اسنادہ ضعیف، رواہ ابو داود (۳۶۵۶) ☆ عبد اللہ بن سعد: لم یوفقه غیر ابن حبان وقال الساجی: ضعفه أهل الشام۔ ۴ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۰۹۱) وقال: فیہ اضطراب ومحمد بن القاسم الأسدی ضعفه أحمد وغیره۔ ☆ محمد بن القاسم الأسدی: کذبہ، والفضل بن دہم لین ورمی بالاعتزال، وسلیمان بن جابر وتلمیذہ مجهولان، وللحدیث شواہد ضعیفہ عند ابن ماجہ (۲۷۱۹) وغیرہ۔ ۵ حسن، رواہ الترمذی (۲۶۵۳) وقال: حدیث حسن غریب۔ [وصححہ الحاکم (۱/۹۹) ووافقه الذہبی۔] ۶ اسنادہ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۶۸۰) وقال: حسن صحیح۔ [وصححہ الحاکم علی شرط مسلم (۱/۹۱ ح ۳۰۷) ووافقه الذہبی۔] ☆ ابن جریر وأبو الزبیر مدلسان وعننا وللحدیث شاهد منقطع عند ابن عبد البر فی الانتقاء (ص ۲۰)۔

۲۳۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عنقریب لوگ طلب علم میں اونٹوں پر سفر کریں گے، لیکن وہ عالم مدینہ سے زیادہ عالم کسی کو نہیں پائیں گے۔ اور ان کی جامع میں ہے کہ ابن عیینہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: اس سے مراد مالک بن انس رحمۃ اللہ علیہ ہیں۔ انہی کے مثل عبدالرزاق سے مروی ہے، اسحاق بن موسیٰ نے بیان کیا، میں نے ابن عیینہ سے سنا، تو انہوں نے کہا: اس سے مراد عمری زاہد ہے اور ان کا نام عبدالعزیز بن عبداللہ ہے۔ ۲۴۷: وَعَنْهُ - فِيمَا أَعْلَمُ - عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يُمِيتُ لِهَذِهِ الْأُمَّةِ عَلَى رَأْسِ كُلِّ مِائَةِ سَنَةٍ مَنْ يُجَدِّدُ لَهَا دِينَهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۲۳۷: راوی حدیث ابو علقمہ بیان کرتے ہیں کہ میری معلومات کے مطابق ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے مرفوع روایت کرتے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ عزوجل اس امت کے لیے ہر سو سال کے آخر پر کسی ایسے شخص کو بھیجے گا جو اس کے لیے اس کے دین کی تجدید کرے گا۔“

۲۴۸: وَعَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْعُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَحْمِلُ هَذَا الْعِلْمُ مِنْ كُلِّ خَلْفٍ عُدُولُهُ، يَنْفُونَ عَنْهُ تَحْرِيفَ الْعَالِينَ، وَانْتِحَالَ الْمُبْطِلِينَ، وَتَأْوِيلَ الْجَاهِلِينَ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي كِتَابِ الْمَذْخَلِ مُرْسَلًا وَسَنَدُكَ حَدِيثُ جَابِرٍ: ((فَإِنَّمَا شِفَاءُ الْعَمِيِّ السُّؤَالُ)) فِي بَابِ التَّيَمُّمِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. *

۲۳۸: ابراہیم بن عبدالرحمن عذری رحمۃ اللہ علیہ (مرسل روایت) بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اس علم کو بعد میں آنے والے ہر طبقہ کے صاحب تقویٰ لوگ حاصل کریں گے، وہ اس (علم) سے غلو کرنے والوں کی تحریف، جھوٹے لوگوں کی جعل سازی اور جہلا کی تاویل کی نفی کریں گے۔“ یہی نتیجہ نے المذخل میں مرسل روایت کیا ہے، ہم جابر رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث: ((فانما شفاء العمي السؤال)) کو باب التیمم میں ان شاء اللہ بیان کریں گے۔

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۲۴۹: عَنِ الْحَسَنِ مُرْسَلًا، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ جَاءَهُ الْمَوْتُ وَهُوَ يَطْلُبُ الْعِلْمَ لِيُحْيِيَ بِهِ الْإِسْلَامَ، فَبَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّبِيِّينَ دَرَجَةٌ وَاحِدَةٌ فِي الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *

۲۳۹: حسن بصری رحمۃ اللہ علیہ مرسل روایت بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جس شخص کو احیائے اسلام کے لیے علم حاصل کرتے ہوئے موت آجائے تو جنت میں اس کے اور انبیاء صلی اللہ علیہم وسلم کے مابین صرف (نبوت کا) ایک درجہ ہوگا۔“

۲۵۰: وَعَنْهُ، مُرْسَلًا، قَالَ: سِئِلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ رَجُلَيْنِ كَانَا فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ أَحَدُهُمَا كَانَ عَالِمًا يُصَلِّي الْمَكْتُوبَةَ، ثُمَّ يَجْلِسُ فَيُعَلِّمُ النَّاسَ الْخَيْرَ، وَالْآخَرُ يَصُومُ النَّهَارَ وَيَقُومُ اللَّيْلَ، أَيُّهُمَا أَفْضَلُ؟ قَالَ

* **إِسْنَادٌ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۴۲۹۱) [والحاکم فی المستدرک (۵۲۲/۴) وسکتا علیہ، هو والذهبی]

* **إِسْنَادٌ ضَعِيفٌ**، رواه البيهقي (۲۰۹/۱۰) [وابن وضاح فی البدع والنهي عنها: ۱] ☆ معان بن رفاعہ: ضعیف والسند مرسل. ۵ حدیث جابر یأتی (۵۳۱). * **إِسْنَادٌ ضَعِيفٌ**، رواه الدارمي (۱/۱۰۰ ح ۳۶۰) ☆ عمرو بن کثیر و نصر بن القاسم و محمد بن إسماعیل: لم أعرفهم والسند مرسل۔

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَضْلُ هَذَا الْعَالِمِ الَّذِي يُصَلِّي الْمَكْتُوبَةَ ثُمَّ يَجْلِسُ فَيُعَلِّمُ النَّاسَ الْخَيْرَ عَلَى الْعَابِدِ الَّذِي يَصُومُ النَّهَارَ وَيَقُومُ اللَّيْلَ كَفَضْلِي عَلَى أَذْنَاكُمْ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❊

۲۵۰: حسن بصری رحمہ اللہ سے مرسل روایت ہے، رسول اللہ ﷺ سے بنی اسرائیل کے دو آدمیوں کا تذکرہ کیا گیا، ان میں سے ایک عالم تھا، وہ فرض نماز پڑھ کر بیٹھ جاتا اور لوگوں کو خیر (علم) کی تعلیم دیتا، جبکہ دوسرا شخص دن کو روزہ رکھتا اور رات کو قیام کرتا تھا۔ آپ ﷺ سے دریافت کیا گیا کہ ان دونوں میں سے کون افضل ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس عالم کی، جو فرض نماز پڑھ کر بیٹھ جاتا ہے اور لوگوں کو خیر کی تعلیم دیتا ہے، اس عابد پر، جو دن کو روزہ رکھتا ہے اور رات کو قیام کرتا ہے، اس طرح فضیلت ہے، جس طرح میری تمہارے ادنیٰ پر فضیلت ہے۔“

۲۵۱: وَعَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نِعْمَ الرَّجُلُ الْقَفِيهُ فِي الدِّينِ، اِنْ اَحْتَجَّ اِلَيْهِ نَفْعٌ، وَاِنْ اسْتَعْنَى عَنْهُ اَغْنَى نَفْسَهُ)). رَوَاهُ رَزِينٌ ❊

۲۵۱: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دین کا فقیہ شخص کیا ہی اچھا ہے اگر اس کی طرف رجوع کیا جائے تو وہ فائدہ پہنچاتا ہے، اور اگر اس سے بے نیازی برتی جائے تو وہ بھی اپنے آپ کو بے نیاز کر لیتا ہے۔“

۲۵۲: وَعَنْ عِكْرِمَةَ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: حَدَّثَ النَّاسَ كُلُّ جُمُعَةٍ مَرَّةً، فَإِنْ آيَتْ قَمَرَتَيْنِ، فَإِنْ أَكْثَرَتْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، وَلَا تُحْمَلُ النَّاسَ هَذَا الْقُرْآنَ، وَلَا أَلْفَيْكَ تَأْتِي الْقَوْمَ وَهُمْ فِي حَدِيثٍ مِّنْ حَدِيثِهِمْ فَتَقْصُ عَلَيْهِمْ فَتَقْطَعُ عَلَيْهِمْ حَدِيثَهُمْ فَيُتَمَلَّهِمْ، وَلَكِنْ أَنْصَتْ، فَإِذَا أَمْرُكَ فَحَدَّثَهُمْ وَهُمْ يَسْتَهْوَنَهُ، وَأَنْظِرَ السَّجْعَ مِنَ الدُّعَاءِ فَاجْتَنِبْهُ، فَإِنِّي عَاهَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَأَصْحَابَهُ لَا يَفْعَلُونَ ذَلِكَ. ❊ رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۲۵۲: عکرمہ سے روایت ہے کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: ”ہر جمعہ (سات دن) میں لوگوں سے ایک مرتبہ وعظ کرو، اگر تم (اس سے) انکار کرتے ہو تو پھر (ہفتہ میں) دو مرتبہ، اگر زیادہ کرتے ہو تو پھر تین مرتبہ، لوگوں کو اس قرآن سے اکتانہ دو، میں تمہیں نہ پاؤں کہ تم لوگوں کے پاس آؤ اور وہ اپنی گفتگو میں مصروف ہوں اور تم ان کی بات کاٹ کر کے انہیں وعظ کرنا شروع کرو، اس طرح تم انہیں اکتادو گے، بلکہ تم (وہاں جا کر) خاموشی اختیار کرو، جب وہ تمہیں کہیں تو انہیں وعظ کرو، درآنحالیکہ وہ اس کی خواہش رکھتے ہوں اور مسجع و مقنع کلام میں دعا کرنے سے اجتناب کرو، کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ اور آپ کے صحابہ کو دیکھا کہ وہ ایسے نہیں کیا کرتے تھے۔“

۲۵۳: وَعَنْ وَائِلَةَ بِنِ الْأَسْقَعِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ طَلَبَ الْعِلْمَ فَأَذْرَكَهُ كَانَ لَهُ كِفْلَانِ مِنَ الْأَجْرِ فَإِنْ لَمْ يَذْرَكَهُ كَانَ لَهُ كِفْلٌ مِنَ الْأَجْرِ)). ❊ رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ

۲۵۳: وائلہ بن اسقع رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص علم تلاش کرے اور اسے پالے تو اس کے لیے دو اجر ہیں، اور اگر اسے نہ پاسکے تو اس کے لیے ایک اجر ہے۔“

❊ إسناده ضعيف، رواه الدارمي (۱/ ۹۸ ح ۳۴۷) ☆ السند مرسل - ❊ إسناده موضوع، رواه رزين (لم

أجده) اور رواه ابن عساكر في تاريخ دمشق (۲۰۳/ ۴۸) فيه عيسى بن عبد الله بن محمد بن عمر بن علي عن أبيه إلخ قال ابن حبان: يروى عن آبائه أشياء موضوعة - ❊ رواه البخاري (۶۳۳۷).

❊ إسناده ضعيف جداً، رواه الدارمي (۱/ ۹۷ ح ۳۴۲) ☆ فيه يزيد بن ربيعة الصنعاني وهو متروك -

۲۵۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ مِمَّا يَلْحَقُ الْمُؤْمِنَ مِنْ عَمَلِهِ وَحَسَنَاتِهِ بَعْدَ مَوْتِهِ: عِلْمًا عَلِمَهُ وَنَشَرَهُ، وَوَلَدًا صَالِحًا تَرَكَهُ، أَوْ مُصْحَفًا وَرَّثَهُ، أَوْ مَسْجِدًا بَنَاهُ، أَوْ بَيْتًا لِابْنِ السَّبِيلِ بَنَاهُ، أَوْ نَهْرًا أَجْرَاهُ، أَوْ صَدَقَةً أَخْرَجَهَا مِنْ مَالِهِ فِي صِحَّتِهِ وَحَيَاتِهِ، تَلَحُّقُهُ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهِ)). **✽** رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ.

۲۵۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن کو اپنی موت کے بعد اپنے اعمال و حسنات میں جن کا ثواب پہنچتا رہتا ہے، ان میں سے ایک علم ہے جو اس نے سکھایا اور اسے نشر کیا، (دوسرا) نیک اولاد جو اس نے چھوڑی، یا قرآن مجید جو اس نے کسی کو عطیہ کیا، یا مسجد ہے جو اس نے بنائی یا مسافر خانہ ہے جو اس نے بنایا، یا نہر ہے جو اس نے جاری کی یا وہ صدقہ ہے جو اس نے اپنی صحت و حیات میں اپنے مال سے کیا، پس یہ وہ اعمال ہیں جن کا ثواب اس کی موت کے بعد بھی اسے پہنچتا رہتا ہے۔“

۲۵۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا أَنَّهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَوْحَى إِلَيَّ: إِنَّهُ مَنْ سَلَكَ مَسْلَكًا فِي طَلَبِ الْعِلْمِ، سَهَّلْتُ لَهُ طَرِيقَ الْجَنَّةِ، وَمَنْ سَلَكَ كَرِيمَتِي، أَتَيْتُهُ عَلَيْهِمَا الْجَنَّةُ، وَفَضَّلُ فِي عِلْمٍ خَيْرٌ مِنْ فَضْلِ فِي عِبَادَةٍ، وَمَلَكَ الدِّينِ الْوَرَعَ)). **✽** رَوَاهُ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ.

۲۵۵: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے، انہوں نے کہا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ عز و جل نے میری طرف وحی فرمائی کہ جو شخص طلب علم میں کوئی سفر کرتا ہے تو میں اس کے لیے راہ جنت آسان کر دیتا ہوں، اور میں جس کی دونوں آنکھیں سلب کر لیتا ہوں تو میں اس کے بدلے میں اسے جنت عطا کر دیتا ہوں، علم میں زیادت، عبادت میں زیادت سے بہتر ہے، اور دین کی اصل تقویٰ ہے۔“

۲۵۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: تَدَارَسُ الْعِلْمَ سَاعَةً مِنَ اللَّيْلِ خَيْرٌ مِنْ إِحْيَائِهَا. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ **✽**

۲۵۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رات کی ایک گھڑی کی درس و تدریس رات بھر عبادت کرنے سے بہتر ہے۔

۲۵۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِمَجْلِسَيْنِ فِي مَسْجِدِهِ فَقَالَ: ((كَلَاهُمَا عَلَى خَيْرٍ، وَأَحَدُهُمَا أَفْضَلُ مِنْ صَاحِبِهِ، أَمَّا هَؤُلَاءِ فَيَدْعُونَ اللَّهَ وَيَرْغَبُونَ إِلَيْهِ، فَإِنْ شَاءَ أَعْطَاهُمْ وَإِنْ شَاءَ مَنَعَهُمْ، وَأَمَّا هَؤُلَاءِ فَيَتَعَلَّمُونَ الْفِقْهَ أَوِ الْعِلْمَ وَيَعْلَمُونَ الْجَاهِلُ، فَهُمْ أَفْضَلُ، وَإِنَّمَا بَعْثْتُ مُعَلِّمًا)). **✽** رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ.

۲۵۷: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ مسجد نبوی میں دو حلقوں کے پاس سے گزرے تو فرمایا: ”دونوں خیر و بھلائی پر ہیں، لیکن ان میں ایک دوسرے سے افضل ہے، رہے وہ لوگ جو اللہ سے دعا کر رہے ہیں اور اس کے مشتاق ہیں، پس اگر وہ چاہے تو انہیں عطا فرمائے اور اگر چاہے تو عطا نہ فرمائے، اور رہے وہ لوگ جو فقہ یا علم سیکھ رہے ہیں اور جاہلوں کو تعلیم دے رہے“

✽ سندہ ضعیف، رواہ ابن ماجہ (۲۴۲) والبیہقی فی شعب الإیمان (۳۴۴۸) وصححه ابن خزيمة (۲۴۹۰) وللحديث شواهد معنوية ☆ الوليد بن مسلم كان يدلس تذايل التسوية ولم يصرح بالسماع المسلسل و مرزوق بن أبي الهذيل ضعفه الجمهور - **✽ سندہ موضوع**، رواہ البيهقي في شعب الإیمان (۵۷۵۱) ☆ فيه محمد بن عبد السلك الأنصاري و كان يضع الحديث و يكذب - **✽ إسناده ضعيف**، رواہ الدارمي (۱/ ۱۴۹ ح ۶۲۰) ☆ السند منقطع، ابن جريج لم يدرك ابن عباس، وحفص بن غياث مدلس وعنعن - **✽ إسناده ضعيف**، رواہ الدارمي (۱/ ۹۹، ۱۰۰ ح ۳۵۵) ☆ عبد الرحمن بن زياد و عبد الرحمن بن رافع ضعيفان تقدما (۲۳۹) وقال رسول الله ﷺ: إن الله تعالى لم يعطني معنًا ولا متعنتًا ولكن بعثني معلمًا ميسرًا. (رواه مسلم: ۱۴۷۸، دار السلام: ۳۶۹۰).

ہیں، تو وہ بہتر ہیں، اور مجھے تو معلم بنا کر بھیجا گیا ہے۔“ پھر آپ اس حلقے میں بیٹھ گئے۔

۲۵۸: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَاحِذُ الْعِلْمِ الَّذِي إِذَا بَلَغَهُ الرَّجُلُ كَانَ فَقِيهًا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ حَفِظَ عَلَى أَمْتِي أَرْبَعِينَ حَدِيثًا فِي أَمْرِ دِينِهَا، بَعَثَهُ اللَّهُ فَقِيهًا، وَكُنْتُ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَافِعًا وَشَهِيدًا)) ❊

۲۵۸: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا گیا کہ علم کی وہ کیا حد ہے جہاں پہنچ کر انسان فقیہ بن جاتا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے امور دین کے متعلق چالیس احادیث یاد رکھیں اور انہیں آگے امت تک پہنچایا تو اللہ اسے فقیہ کی حیثیت سے اٹھائے گا اور روز قیامت میں اس کے حق میں شفاعت کروں گا اور گواہی دوں گا۔“

۲۵۹: وَعَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((هَلْ تَذَرُونَ مَنْ أَحْوَدُ جَوْدًا؟)) قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: ((اللَّهُ أَحْوَدُ جَوْدًا، ثُمَّ أَنَا أَحْوَدُ بَنِي آدَمَ، وَأَحْوَدُهُمْ مِنْ بَعْدِي رَجُلٌ عَلِمَ عِلْمًا فَتَشَرَّهُ، يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَمِيرًا وَحَدَّةً)) أَوْ قَالَ: ((أُمَّةً وَاحِدَةً)) ❊

۲۵۹: انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم جانتے ہو سب سے بڑا نخی کون ہے؟“ صحابہ نے عرض کیا، اللہ اور اس کے رسول بہتر جانتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ سب سے بڑا نخی ہے، پھر اولاد آدم میں سب سے بڑا نخی میں ہوں، اور میرے بعد وہ شخص نخی ہے جس نے علم حاصل کیا اور اسے فروغ دیا، روز قیامت وہ اس حیثیت سے آئے گا کہ وہ اکیلا ہی امیر ہوگا۔“ یا فرمایا: ”اکیلا ہی ایک امت ہوگا۔“

۲۶۰: وَعَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((مَنْهُوَ مَنْ لَا يَشْبَعَانِ مِنْهُمُ فِي الْعِلْمِ لَا يَشْبَعُ مِنْهُ وَمَنْهُمُ فِي الدُّنْيَا لَا يَشْبَعُ مِنْهَا)) رَوَى الْبَيْهَقِيُّ الْأَحَادِيثَ الثَّلَاثَةَ فِي شُعْبِ الْإِيمَانِ وَقَالَ: قَالَ الْإِمَامُ أَحْمَدُ فِي حَدِيثِ أَبِي الدَّرْدَاءِ: هَذَا مَثْنٌ مَشْهُورٌ فِيمَا بَيْنَ النَّاسِ وَلَيْسَ لَهُ إِسْنَادٌ صَحِيحٌ ❊

۲۶۰: انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”دو قسم کے بھوکے حریص لوگ کبھی سیر نہیں ہوتے، علم کا حریص شخص کبھی علم سے سیر نہیں ہوتا اور دنیا کا حریص کبھی دنیا سے سیر نہیں ہوتا۔“ بیہقی نے یہ تینوں احادیث شعب الایمان میں بیان کی ہیں۔ اور امام احمد نے ابودرداء رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث کے بارے میں فرمایا: اس حدیث کا متن تو لوگوں میں مشہور ہے، لیکن اس

❊ **ضعیف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۷۲۶) وسنده موضوع) ☆ نوح بن ذكوان ضعيف واخوه أيوب: منكر الحديث، والحسن البصري عنن، وعبد الملك بن هارون بن عنترة كذاب وللحديث طرق كثيرة كلها ضعيفة۔

❊ **إسناده ضعيف جدًا**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۷۶۷) ☆ فيه سويد بن عبد العزيز: ضعفه الجمهور، ونوح بن ذكوان ضعيف وأيوب بن ذكوان مجروح منكر الحديث۔ ❊ **سندہ ضعیف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۰۲۷۹)، وسقط منه ذكر حميد الطويل، نسخة محققة: ۹۷۹۸، وفي المدخل: (۵۰) [وابن عدي في الكامل (۲۲۹۸/۶) وعنه ابن الجوزي في العلل المتناهية (۱۱۳) وفي سنده: محمد بن أحمد بن يزيد مجروح ۱۰] ☆ فيه أبو الفضل العباس بن الحسين بن أحمد الصفار لم أجده وللحديث شواهد ضعيفة عند الحاكم (۹۲/۱) وأبي خيثمة في العلم (۱۴۱) وغيرهما. وقال كعب الأحبار لأبي هريرة رضي الله عنه: أما إنك لم تجد أحدًا يطلب شيئًا إلا يشبع منه يومًا من الدهر إلا طالب علم و طالب دنیا. (رواه الحاكم ۹۲/۱ ح ۳۱۳ وسنده صحيح)

کی اسناد صحیح نہیں۔

۲۶۱: وَعَنْ عَوْنٍ قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ مَنْهُوَ مَنْ لَا يَشْبَعَانِ صَاحِبُ الْعِلْمِ، وَصَاحِبُ الدُّنْيَا، وَلَا يَسْتَوِيَانِ، أَمَّا صَاحِبُ الْعِلْمِ فَيَزِدُّهُ رِضَى لِلرَّحْمَنِ، وَأَمَّا صَاحِبُ الدُّنْيَا فَيَنْمَادِي فِي الطُّغْيَانِ، ثُمَّ قَرَأَ عَبْدُ اللَّهِ: «كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِكُفَّيْهِ ۖ أَن رَّاهُ اسْتَعْتَى» قَالَ: وَقَالَ الْآخَرُ: «أَتَمَّا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ» رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❀

۲۶۱: عون رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ”دو بھوکے حریص لوگ سیر نہیں ہوتے، صاحب علم اور صاحب دنیا، اور یہ دونوں برابر بھی نہیں ہو سکتے، رہا صاحب علم تو وہ رحمان کی رضا مندی میں بڑھتا چلا جاتا ہے، اور رہا صاحب دنیا تو وہ سرکش میں بڑھتا چلا جاتا ہے۔ پھر عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”ہاں بلاشبہ انسان سرکش ہو جاتا ہے، جب وہ اپنے آپ کو بے نیاز سمجھتا ہے۔“ راوی بیان کرتے ہیں، انہوں نے دوسرے کے لیے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”بات صرف یہ ہے کہ اللہ کے بندوں میں سے علمانی اس سے ڈرتے ہیں۔“

۲۶۲: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّ أَنْاسًا مِنْ أُمَّتِي سَيَتَفَقَّهُونَ فِي الدِّينِ وَيَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ، يَقُولُونَ: نَاتَيْ الْأَمْرَاءَ فَنُصِيبُ مِنْ دُنْيَاهُمْ وَنَعْتَزِلُهُمْ بِدِينِنَا، وَلَا يَكُونُ ذَلِكَ، كَمَا لَا يُجْتَنَى مِنَ الْقِتَادِ إِلَّا الشُّوْكَ، كَذَلِكَ لَا يُجْتَنَى مِنْ قُرْبِهِمْ)) إِلَّا قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ كَأَنَّهُ يَعْزِي: الْخَطَايَا. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❀

۲۶۲: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میری امت میں سے کچھ لوگ دین میں تفقہ حاصل کرنے کا دعویٰ کریں گے، وہ قرآن پڑھیں گے، وہ کہیں گے: ہم امرا کے پاس جا کر ان سے ان کی دنیا سے کچھ حاصل کرتے ہیں، اور ہم اپنے دین کو ان سے بچا کر رکھتے ہیں حالانکہ ایسے نہیں ہو سکتا۔ جیسے قناد (سخت کانٹے دار جنگلی درخت) سے صرف کانٹے ہی چنے جا سکتے ہیں، اسی طرح ان (امرا) کے قرب سے سوائے۔“ محمد بن صباح نے کہا: گویا آپ صلی اللہ علیہ وسلم یہ کہنا چاہتے ہیں کہ ”ان کے پاس جانے سے گناہ حاصل ہوگا۔“

۲۶۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَوْ أَنَّ أَهْلَ الْعِلْمِ صَانُوا الْعِلْمَ، وَوَضَعُوهُ عِنْدَ أَهْلِهِ، لَسَادُوا بِهِ أَهْلَ زَمَانِهِمْ، وَلَكِنَّهُمْ بَدَّلُوهُ لِأَهْلِ الدُّنْيَا لِيَنَالُوا بِهِ مِنْ دُنْيَاهُمْ، فَهَانُوا عَلَيْهِمْ، سَمِعْتُ نَبِيَّكُمْ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((مَنْ جَعَلَ الْهُمُومَ حِمَاً وَاحِدًا، هَمَّ آخِرَتِهِ، كَفَاهُ اللَّهُ هَمَّ دُنْيَاهُ، وَمَنْ تَشَعَّبَتْ بِهِ الْهُمُومُ أَحْوَالُ الدُّنْيَا، لَمْ يَبَالِ اللَّهُ فِي آيٍ أَوْ دِيْنَتِهَا هَلْكَ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❀

۲۶۳: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: اگر اہل علم، علم کی حفاظت کرتے اور اسے اس کے اہل لوگوں تک پہنچاتے تو وہ اس کے ذریعے اپنے زمانے کے لوگوں پر سیادت و حکمرانی کرتے، لیکن انہوں نے دنیا داروں کے لیے مخصوص کر دیا تاکہ وہ اس کے

❀ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۳۳۹ ح ۹۶/۱) ☆ عون بن عبد اللہ بن عتبہ بن مسعود لم يسمع من ابن مسعود رضي الله عنه فالسند منقطع۔ ❀ **إسناده ضعيف**، رواه ابن ماجه (۲۵۵) ☆ الوليد بن مسلم مدلس وعنعن وفيه علة أخرى وهي جهالة عبيد الله بن أبي بردة۔ ❀ **ضعيف**، رواه ابن ماجه (۲۵۷) [وسنده ضعيف جدًا، نهشل: متروك، كذب ابن راهويه، وانظر الحديث الآتي: ۲۶۴]

ذریعے ان کی دنیا سے کچھ حاصل کر لیں، تو اس طرح وہ ان کے سامنے بے آبرو ہو گئے، میں نے تمہارے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے: ”جو شخص اپنے غموں کو سمیٹ کر فقط اپنی (آخرت کو) ایک غم بنالیتا ہے تو اللہ اس کے دنیا کے غموں سے اس کے لیے کافی ہو جاتا ہے، اور جس شخص کو دنیا کے غم و فکر منتشر رکھیں تو پھر اللہ کو اس کی کوئی پروا نہیں کہ وہ کس وادی میں ہلاک ہوتا ہے۔“

۲۶۴: وَرَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ مِنْ قَوْلِهِ: ((مَنْ جَعَلَ الْهُمُومَ)) إِلَى آخِرِهِ. ❊

۲۶۳: بیہقی نے شعب الایمان میں ابن عمر رضی اللہ عنہ سے آپ ﷺ کے قول: ((مَنْ جَعَلَ الْهُمُومَ)) سے آخر تک روایت کیا ہے۔

۲۶۵: وَعَنْ الْأَعْمَشِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفَقَةُ الْعِلْمِ النَّسِيَانُ، وَإِضَاعَتُهُ أَنْ تُحَدِّثَ بِهِ غَيْرَ أَهْلِهِ)) رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ مُرْسَلًا. ❊

۲۶۵: اعمش رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بھول جانا علم کے لیے آفت ہے، اور جو علم کی اہلیت نہیں رکھتے ان سے اسے بیان کرنا اسے ضائع کرنا ہے۔“

۲۶۶: وَعَنْ سُفْيَانَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ قَالَ: لِكُغَبٍ: مَنْ أَرَبَابُ الْعِلْمِ؟ قَالَ: الَّذِينَ يَعْمَلُونَ بِمَا يَعْلَمُونَ، قَالَ: فَمَا أَخْرَجَ الْعِلْمُ مِنْ قُلُوبِ الْعُلَمَاءِ؟ قَالَ: الطَّمَعُ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ. ❊

۲۶۶: سفیان الثوری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے کعب رضی اللہ عنہ سے پوچھا: اہل علم کون ہیں؟ انہوں نے کہا: جو اپنے علم کے مطابق عمل کرتے ہیں، پھر پوچھا: کون سی چیز علما کے دلوں سے علم نکال دیتی ہے؟ انہوں نے کہا: (دنیا کا) طمع۔

۲۶۷: وَعَنِ الْأَحْوَصِ بْنِ حَكِيمٍ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَأَلَ رَجُلٌ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الشَّرِّ، فَقَالَ: ((لَا تَسْأَلُونِي عَنِ الشَّرِّ، وَسَلُّونِي عَنِ الْخَيْرِ)) يَقُولُهَا ثَلَاثًا، ثُمَّ قَالَ: ((إِلَّا إِنْ شَرَّ الشَّرِّ شَرَّارُ الْعُلَمَاءِ، وَإِنْ خَيْرَ الْخَيْرِ خَيْرُ الْعُلَمَاءِ)) رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ. ❊

۲۶۷: احوص بن حکیم اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: کسی آدمی نے نبی ﷺ سے شر کے بارے میں پوچھا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھ سے شر کے بارے میں مت پوچھو۔ مجھ سے خیر کے بارے میں پوچھو۔“ آپ نے تین مرتبہ ایسے ہی فرمایا: پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”سن لو اسب سے بڑا شر علمائے سوء ہیں، اور سب سے بڑی خیر علمائے خیر ہیں۔“

۲۶۸: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ مِنْ أَشَرِّ النَّاسِ عِنْدَ اللَّهِ مَنْزِلَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ: عَالِمٌ لَا يَنْتَفِعُ بِعِلْمِهِ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ. ❊

۲۶۸: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ”روز قیامت اللہ کے ہاں سب سے بڑا مقام اس عالم کا ہوگا جو اپنے علم سے فائدہ حاصل نہیں کرتا۔“

❊ **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۸۸۸) [والحاكم في المستدرک ۴/ ۳۲۸، ۳۲۹] ☆ فيه يحيى

بن المتوكل أبو عقيل وهو ضعيف - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۱/ ۱۵۰ ح ۶۳۰) ☆ السند مرسل۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۱/ ۱۴۴ ح ۵۹۰) ☆ السند منقطع، سفیان ولد بعد شهادة سيدنا عمر رضي الله

عنه وللاثر شاهد ضعيف - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۱/ ۱۰۴ ح ۳۷۶) ☆ بقية مدلس وعنعن

والأحوص بن حكيم: ضعيف الحفظ وكان عابداً، والسند مرسل - ❊ **إسناده ضعيف جداً موضوع**، رواه

الدارمي (۱/ ۸۲ ح ۲۶۸) ☆ فيه ابن القاسم بن قيس وهو عبد الغفار بن القاسم وكان يضع الحديث۔

۲۶۹: وَعَنْ زِيَادِ بْنِ حُذَيْرٍ قَالَ: قَالَ لِي عَمْرٌ: هَلْ تَعْرِفُ مَا يَهْدِمُ الْإِسْلَامَ؟ قَالَ: قُلْتُ، لَا، قَالَ: يَهْدِمُهُ زَلَّةُ الْعَالِمِ، وَجَدَالُ الْمَنَافِقِ بِالْكِتَابِ، وَحُكْمُ الْأَيِّمَةِ الْمُضِلِّينَ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❁

۲۶۹: زیاد بن حذیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عمر رضی اللہ عنہ نے مجھ سے پوچھا: کہ تم جانتے ہو کون سی چیز اسلام کی عزت میں کمی کرتی ہے؟ میں نے کہا: نہیں، انہوں نے فرمایا: عالم کی لغزش، منافق کا قرآن کے ساتھ جدال کرنا اور گمراہ حکمرانوں کا فیصلے کرنا۔

۲۷۰: وَعَنِ الْحَسَنِ قَالَ: الْعِلْمُ عِلْمَانِ، فَعِلْمٌ فِي الْقَلْبِ فَذَاكَ الْعِلْمُ النَّافِعُ، وَعِلْمٌ عَلَى اللِّسَانِ فَذَاكَ حُجَّةُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى ابْنِ آدَمَ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❁

۲۷۰: حسن بصری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: علم کی دو اقسام ہیں، ایک علم دل میں ہے، وہ علم نفع مند ہے، اور ایک علم زبان پر ہے، وہ اللہ عزوجل کی ابن آدم کے خلاف حجت ہوگی۔

۲۷۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: حَفِظْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَعَائِشِينَ: فَأَمَّا أَحَدُهُمَا فَبَشَّتُهُ فَيُنْكِمُ، وَأَمَّا الْآخَرُ فَلَوَّ بَشَّتُهُ قَطَعَ هَذَا الْبُلْعُومُ، يَعْنِي مَجْرَى الطَّعَامِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۷۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ سے (علم کے) دو ظرف یاد کیے، ان میں سے ایک میں نے تمہارے درمیان نشر کر دیا، رہی دوسری قسم تو اگر میں اسے نشر کروں تو میرا گلا کاٹ دیا جائے۔

۲۷۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ! مَنْ عَلِمَ شَيْئًا فَلْيَقُلْ بِهِ، وَمَنْ لَمْ يَعْلَمْ فَلْيَقُلْ: اللَّهُ أَعْلَمُ، فَإِنَّ مِنَ الْعِلْمِ أَنْ تَقُولَ لِمَا لَا تَعْلَمُ: اللَّهُ أَعْلَمُ، قَالَ اللَّهُ تَعَالَى لِنَبِيِّهِ: ﴿قُلْ مَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُتَكَلِّفِينَ﴾. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۷۲: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: لوگو! جس شخص کو کسی چیز کا علم ہو تو وہ اس کے متعلق بات کرے، اور جسے علم نہ ہو تو وہ کہے: (اللہ علم) اللہ بہتر جانتا ہے۔ کیونکہ جس چیز کا تجھے علم نہ ہو اس کے متعلق تمہارا یہ کہنا کہ اللہ بہتر جانتا ہے، یہ بھی علم کی بات ہے۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی سے فرمایا: ”کہہ دیجئے، میں اس پر تم سے کوئی اجر نہیں مانگتا اور میں تکلف کرنے والوں میں سے بھی نہیں ہوں۔“

۲۷۳: وَعَنِ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ: إِنَّ هَذَا الْعِلْمَ دِينٌ، فَانْظُرُوا عَمَّنْ تَأْخُذُونَ دِينَكُمْ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۷۳: ابن سیرین رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بے شک یہ علم دین ہے، پس تم دیکھو کہ تم اپنا دین کس سے حاصل کرتے ہو۔

۲۷۴: وَعَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: يَا مَعْشَرَ الْقُرَاءِ! اسْتَقِيمُوا فَقَدْ سَبَقْتُمْ سَبْقًا بَعِيدًا، وَإِنْ أَخَذْتُمْ يَمِينًا وَشِمَالًا لَقَدْ ضَلَلْتُمْ ضَلَالًا بَعِيدًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۷۴: حذیفہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے قراء کی جماعت! سیدھی راہ پر ثابت قدم رہو، اس لیے کہ تم سب سے آگے ہو، اور اگر تم دائیں

❁ **إسناده صحيح**، رواه الدارمي (۱/ ۷۱ ح ۲۲۰) ☆ أبو إسحاق هو سليمان بن أبي سليمان الشيباني وللأثر طرق

عن الشعبي رحمه الله - ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۱/ ۱۰۲ ح ۳۷۰) ☆ فيه هشام بن حسان مدلس

وعنه- ❁ رواه البخاري (۱۲۰)- ❁ متفق عليه، رواه البخاري (۴۸۰۹) ومسلم (۲۷۹۸/۳۹)-

❁ رواه مسلم (۷/ ۷) بعده، باب بيان أن الإسناد من الدين، و ترقيم دارالسلام: (۲۶)-

❁ رواه البخاري (۷۲۸۲)-

بائیں چلے گئے تو تم بہت دور گراہی میں چلے جاؤ گے۔

۲۷۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنْ جُبِّ الْحُزْنِ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا جُبُّ الْحُزْنِ؟ قَالَ: ((وَادٍ فِي جَهَنَّمَ تَتَعَوَّذُ مِنْهُ جَهَنَّمَ كُلُّ يَوْمٍ أَرْبَعِ مِائَةِ مَرَّةٍ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَنْ يَدْخُلُهَا قَالَ: ((الْقُرَاءُ الْمُرَاءُونَ بِأَعْمَالِهِمْ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَكَذَا ابْنُ مَاجَةَ، وَزَادَ فِيهِ: ((وَأَنَّ مِنْ أَبْغَضِ الْقُرَاءِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى الَّذِينَ يُزَوُّونَ الْأَمْوَءَ)) قَالَ الْمُحَارِبِيُّ: يَعْنِي الْجَوْرَةَ. ❊

۲۷۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”(غمناک گڑھے) سے اللہ کی پناہ طلب کرو۔“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! غمناک گڑھے سے کیا مراد ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ جہنم میں ایک وادی ہے، جس سے جہنم (کی دیگر وادیاں) ہر روز چار سو مرتبہ پناہ مانگتی ہیں۔“ عرض کیا گیا، اللہ کے رسول ﷺ! اس میں کون داخل ہوگا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے اعمال کے ذریعے ریاکاری کرنے والے قراء۔“

اسی طرح ابن ماجہ نے روایت کیا ہے، اور انہوں نے اس میں یہ اضافہ کیا ہے: ”اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ ناپسندیدہ قراء وہ ہیں جو امرا کے پاس جاتے ہیں۔“ محارب نے کہا: اس سے ظالم امرا مراد ہیں۔

۲۷۶: وَعَنْ عَلِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يُوشِكُ أَنْ يَأْتِيَ عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ لَا يَبْقَى مِنَ الْإِسْلَامِ إِلَّا اسْمُهُ، وَلَا يَبْقَى مِنَ الْقُرْآنِ إِلَّا رَسْمُهُ، مَسَاجِدُهُمْ عَامِرَةٌ وَهِيَ خَرَابٌ مِنَ الْهَلَاكِ، عُلَمَاءُهُمْ شَرٌّ مِنْ تَحْتَ أَدِيمِ السَّمَاءِ، مِنْ عِنْدِهِمْ تَخْرُجُ الْفِتْنَةُ، وَفِيهِمْ تَعَوُّذٌ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

۲۷۶: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قریب ہے کہ لوگوں پر ایک ایسا دور آئے جب اسلام کا صرف نام اور قرآن کا صرف رسم الخط باقی رہ جائے گا، ان کی مساجد آباد ہوں گی لیکن وہ ہدایت سے خالی ہوں گی، ان کے علما آسمان تلے بدترین لوگ ہوں گے، ان کے پاس سے فتنہ ظاہر ہوگا اور انہی میں لوٹ جائے گا۔“

۲۷۷: وَعَنْ زِيَادِ بْنِ لَيْدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: ذَكَرَ النَّبِيُّ ﷺ شَيْئًا، فَقَالَ: ((ذَاكَ عِنْدَ أَوَّانٍ ذَهَابِ الْعِلْمِ)) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَكَيْفَ يَذْهَبُ الْعِلْمُ وَنَحْنُ نَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَنَقْرَأُ آيَاتَهُ، وَيَقْرَأُ آيَاتَهُ نَا أَبْنَاءُ هُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ؟ فَقَالَ: ((تَكَلَّنَا أَمَّا زِيَادُ إِنْ كُنْتُ لَأَرَاكَ مِنْ أَفْقَى رَجُلٍ بِالْمَدِينَةِ، أَوْ كَيْسَ هَذِهِ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى يَقْرَءُونَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ لَا يَعْمَلُونَ بِشَيْءٍ مِمَّا فِيهِمَا)) رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ عَنْهُ نَحْوَهُ. ❊

۲۷۷: زیاد بن لید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے کسی (خوناک) چیز کا ذکر کیا تو فرمایا: ”یہ علم کے رخصت ہو جانے کے

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۲۳۸۳) وقال: غريب. وفي نسخة: حسن غريب. وابن ماجه (۲۵۶) ☆ فيه عمار: ضعيف الحديث وكان عابداً، وشيخه: مجهول۔ ❊ **ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۹۰۸)۔ ☆ في

سندہ رجل: لم أعرفه، وله طريق آخر موقوف، سندہ ضعيف، عبد اللہ بن دكين ضعيف: ضعفه الجمهور۔ ❊ **ضعيف**، رواه أحمد (۱۶۰/۴) ح ۱۷۶۱۲، واللفظ له) وابن ماجه (۴۰۴۸) وحديثه حسن بالشواهد) والترمذي (۲۶۵۳) من حديث أبي الدرداء وقال: ”حسن غريب.“ وسندہ صحيح، وهو دون قوله: ”إلى يوم القيامة.“ فالحديث صحيح دون هذا) ☆ الأعمش مدلس وعنعن وسالم بن أبي الجعد لم يسمع من زياد بن ليد رضي الله عنه۔

وقت ہوگی۔“ میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! علم کیسے رخصت ہو جائے گا، جبکہ ہم قرآن پڑھتے ہیں، اور ہم اسے اپنی اولاد کو پڑھا رہے ہیں، اور ہماری اولاد اپنی اولاد کو پڑھائے گی اور یہ سلسلہ قیامت تک جاری رہے گا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”زیاد! تیری ماں تمہیں گم پائے، میں تو تمہیں مدینہ کا بڑا فقیہ شخص سمجھتا تھا، کیا یہ یہود و نصاریٰ تو رات و نچل نہیں پڑھتے، لیکن وہ ان کے مطابق عمل نہیں کرتے۔“ احمد، ابن ماجہ، اور ترمذی نے بھی انہی سے اسی طرح روایت کیا ہے۔

۲۷۸: وَكَذَا الدَّارِمِيُّ عَنْ أَبِي أَمَامَةَ رضی اللہ عنہ .

۲۷۸: اور دارمی نے بھی ابو امامہ سے اسی طرح روایت کیا ہے۔

۲۷۹: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَعَلَّمُوا الْعِلْمَ وَعَلِّمُوهُ النَّاسَ، تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ وَعَلِّمُوهُ النَّاسَ، فَإِنِّي أَمْرٌ مَقْبُوضٌ، وَالْعِلْمُ سَيَقْبُضُ وَيُظْهَرُ الْفِتْنُ حَتَّى يَخْتَلِفَ اثْنَانِ فِي قَرْيَةٍ لَا يَجِدَانِ أَحَدًا يَفْصِلُ بَيْنَهُمَا)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ وَالْدارَقُطْنِيُّ .

۲۷۹: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”علم سیکھو اور اسے دوسروں کو سکھاؤ، قرآن (علم میراث) سیکھو اور اسے لوگوں کو سکھاؤ، قرآن سیکھو اور اسے لوگوں کو سکھاؤ، کیونکہ میری روح قبض کر لی جائے گی، اور (میرے بعد) علم بھی اٹھایا جائے گا، فتنے ظاہر ہو جائیں گے، حتیٰ کہ دو آدمی کسی فریضہ میں اختلاف کریں گے لیکن وہ اپنے درمیان فیصلہ کرنے والا کوئی نہیں پائیں گے۔“

۲۸۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ عِلْمٍ لَا يُنْتَفَعُ بِهِ كَمَثَلِ كَنْزٍ لَا يُنْفَقُ مِنْهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالدَّارِمِيُّ .

۲۸۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس علم سے فائدہ نہ اٹھایا جائے وہ اس خزانے کی طرح ہے جس میں سے اللہ کی راہ میں خرچ نہ کیا جائے۔“

☆ ضعیف، رواہ الدارمی (۷۷/۱، ۷۸ ح ۲۴۶) ☆ حجاج بن أرطاة ضعیف مدلس وعنعن۔

☆ ضعیف، رواہ الدارمی (۷۲/۱، ۷۳ ح ۲۲۷) والدارقطنی (۸۲/۴) [الترمذی (۲۰۹۱) مختصراً، انظر الحديث

المقدم (۲۴۴)] ☆ سلیمان بن جابر الهجری: مجهول وعوف الأعرابي لم يسمعه منه، بينهما رجل مجهول۔

☆ ضعیف، رواہ أحمد (۲/۴۹۹ ح ۱۰۴۸۱) والدارمی (۱۳۸/۱ ح ۵۶۲) ☆ إبراهيم بن مسلم الهجری ضعیف۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ الطَّهَارَةِ

پاکیزگی کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۸۱: عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «الطُّهُورُ شَطْرُ الْإِيمَانِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ الْمِيزَانَ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُنِ. أَوْ تَمْلَأُ مَا بَيْنَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، وَالصَّلَاةُ نُورٌ، وَالصَّدَقَةُ بُرْهَانٌ، وَالصَّبْرُ ضِيَاءٌ، وَالْقُرْآنُ حُجَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ، كُلُّ النَّاسِ يَغْدُو فَيَاْنَعُ نَفْسَهُ فَمُعْتِقُهَا أَوْ مَوْبِقُهَا» رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَفِي رِوَايَةٍ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ، تَمْلَأُنِ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ» لَمْ أَجِدْ هَذِهِ الرِّوَايَةَ فِي الصَّحِيحَيْنِ وَلَا فِي كِتَابِ النُّحُمَيْدِيِّ، وَلَا فِي الْجَامِعِ وَلَكِنْ ذَكَرَهَا الدَّارِمِيُّ بِذَلِكَ: «سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ».

۲۸۱: ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پاکیزگی نصف ایمان ہے، الحمد للہ میزان کو بھر دیتا ہے، سبحان اللہ اور الحمد للہ دونوں یا (ان میں سے ہر کلمہ) زمین و آسمان کے مابین کو بھر دیتا ہے، نماز نور ہے، صدقہ برہان ہے، صبر ضیاء ہے اور قرآن تیرے حق میں یا تیرے خلاف دلیل ہوگا۔ ہر آدمی صبح کے وقت اپنے نفس کا سودا کرتا ہے، پس وہ اسے آزاد کرالیتا ہے یا ہلاک کر دیتا ہے۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ» زمین و آسمان کے مابین ہر چیز کو بھر دیتے ہیں۔“ میں نے یہ روایت صحیحین میں پائی ہے نہ حمیدی کی کتاب میں اور نہ ہی الجامع میں۔ لیکن دارمی نے اسے سبحان اللہ و الحمد للہ کے بدلے ذکر کیا ہے۔

۲۸۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «الْأَذْلَكُكُمْ عَلَى مَا يَمْسُحُوهُ اللَّهُ بِهِ الْخَطَايَا وَيَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَاتِ؟» قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: «(اسْبَاحُ الْوُضُوءِ عَلَى الْمَكَارِهِ، وَكَثْرَةُ الْخُطَى إِلَى الْمَسَاجِدِ، وَانْتِظَارُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الصَّلَاةِ، فَذَلِكَ الرِّبَاطُ)» رَوَاهُ مُسْلِمٌ.

۲۸۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا میں تمہیں ایسا عمل بتاؤں جس کے ذریعے اللہ خطائیں معاف کر دیتا ہے اور درجات بلند کر دیتا ہے؟“ صحابہ نے عرض کیا، کیوں نہیں، اللہ کے رسول! ضرور بتائیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ناگواری کے باوجود مکمل طور پر وضو کرنا، مساجد کی طرف زیادہ قدم چل کر جانا اور نماز کے بعد دوسری نماز کا انتظار کرنا، یہی سرحدی چھاونی کی حفاظت ہے۔“

۲۸۳: وَفِي حَدِيثِ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ: «(فَذَلِكَ الرِّبَاطُ فَذَلِكَ الرِّبَاطُ)» مَرَّتَيْنِ، رَوَاهُ مُسْلِمٌ، وَفِي رِوَايَةٍ التِّرْمِذِيُّ ثَلَاثًا.

رواہ مسلم (۲۲۳/۱) والدارمی (۱۶۷/۱) ح ۶۵۹ [والنسائی فی الکبری: ۹۹۹۶]۔

رواہ مسلم (۲۵۱/۴۱)۔ * رواہ مسلم (۲۵۱/۴۱) والترمذی (۵۲)۔

۲۸۳: مالک بن انس رحمہ اللہ کی روایت میں: ((فَدَلِكُمْ الرِّبَاطُ)) کے الفاظ دو مرتبہ ہیں۔ مسلم اور ترمذی کی روایت میں تین مرتبہ۔
 ۲۸۴: وَعَنْ عُثْمَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ، خَرَجَتْ خَطَايَاهُ مِنْ جَسَدِهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَظْفَارِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۲۸۴: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص وضو کرے اور خوب اچھی طرح وضو کرے تو اس کی خطائیں اس کے جسم سے نکل جاتی ہیں، حتیٰ کہ اس کے ناخنوں کے نیچے سے بھی نکل جاتی ہیں۔“

۲۸۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا تَوَضَّأَ الْعَبْدُ الْمُسْلِمُ أَوْ الْمُؤْمِنُ فَعَسَلَ وَجْهَهُ، خَرَجَ مِنْ وَجْهِهِ كُلُّ خَطِيئَةٍ نَظَرَ إِلَيْهَا بِعَيْنِهِ مَعَ الْمَاءِ أَوْ مَعَ آخِرِ قَطْرِ الْمَاءِ فَإِذَا غَسَلَ يَدَيْهِ خَرَجَ مِنْ يَدَيْهِ كُلُّ خَطِيئَةٍ كَانَتْ بَطَشَتْهَا يَدَاهُ مَعَ الْمَاءِ أَوْ مَعَ آخِرِ قَطْرِ الْمَاءِ فَإِذَا غَسَلَ رِجْلَيْهِ، خَرَجَ كُلُّ خَطِيئَةٍ مَسَّتْهَا رِجْلَاهُ مَعَ الْمَاءِ أَوْ مَعَ آخِرِ قَطْرِ الْمَاءِ حَتَّى يَخْرُجَ نَقِيًّا مِنَ الذُّنُوبِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۸۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب مسلمان یا مومن بندہ وضو کرتا ہے اور وہ اپنا چہرہ دھوتا ہے تو آنکھوں کے دیکھنے سے ہونے والی تمام خطائیں پانی کے ساتھ یا پانی کے آخری قطرے کے ساتھ اس کے چہرے سے نکل جاتی ہیں، پس جب وہ اپنے ہاتھ دھوتا ہے، تو اس کے ہاتھوں سے جو خطائیں سر زد ہوتی ہیں، وہ پانی کے ساتھ یا پانی کے آخری قطرے کے ساتھ اس کے ہاتھوں سے نکل جاتی ہیں، پس جب وہ اپنے پاؤں دھوتا ہے تو اس کے پاؤں سے جو خطائیں سر زد ہوتی ہیں پانی کے ساتھ یا پانی کے آخری قطرے کے ساتھ اس کے پاؤں سے نکل جاتی ہیں، حتیٰ کہ وہ گناہوں سے صاف ہو جاتا ہے۔“

۲۸۶: وَعَنْ عُثْمَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَا مِنْ امْرِئٍ مُسْلِمٍ تَحَضَّرَهُ صَلَوةٌ مَكْتُوبَةٌ، فَيُحْسِنُ وُضُوءَهَا وَحُسُوْعَهَا وَرَكَعُوهَا، إِلَّا كَانَتْ كَفَّارَةً لِمَا قَبْلَهَا مِنَ الذُّنُوبِ، مَا لَمْ يَأْتْ كَبِيرَةً، وَذَلِكَ النَّهْرُ كُلُّهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۸۶: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب کوئی مسلمان فرض نماز کا وقت ہوئے پر اس کے لیے اچھی طرح وضو کرتا ہے اور اس کے خشوع و رکوع کا اچھی طرح اہتمام کرتا ہے تو وہ اس (نماز) سے پہلے کیے ہوئے گناہوں کا کفارہ بن جاتی ہے بشرطیکہ کبیرہ گناہوں کا ارتکاب نہ کیا ہو، اور یہ (فرض نماز سے صغیرہ گناہوں کا معاف ہو جانا) ہمیشہ کے لیے ہے۔“

۲۸۷: وَعَنْهُ، أَنَّهُ تَوَضَّأَ فَأَفْرَغَ عَلَى يَدَيْهِ ثَلَاثًا، ثُمَّ تَمَضَّمَضَ وَاسْتَشْتَرَّ، ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا، ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ الْيُمْنَى إِلَى الْمِرْفَقِ ثَلَاثًا، ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ الْيُسْرَى إِلَى الْمِرْفَقِ ثَلَاثًا، ثُمَّ مَسَحَ بِرَأْسِهِ، ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَهُ الْيُمْنَى ثَلَاثًا، ثُمَّ الْيُسْرَى ثَلَاثًا، ثُمَّ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم تَوَضَّأَ نَحْوَ وُضُوءِي هَذَا، ثُمَّ قَالَ: ((مَنْ تَوَضَّأَ وَضُوءِي هَذَا، ثُمَّ يَصَلِّيَ رَكَعَتَيْنِ لَا يُحَدِّثُ نَفْسَهُ فِيهِمَا بِشَيْءٍ، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِلْبَخَارِيِّ *

۲۸۷: عثمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے وضو کیا تو تین مرتبہ اپنے ہاتھوں پر پانی ڈالا، پھر کل کی اور ناک جھاڑی، پھر تین بار

* متفق علیہ، رواہ البخاری (لم أجده) ومسلم (۲۴۵/۳۳)۔

* رواہ مسلم (۲۴۴/۳۲)۔ * رواہ مسلم (۲۲۸/۷)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۳۴) ومسلم (۲۲۶/۴)۔

اپنا چہرہ دھویا، پھر تین مرتبہ کہنی سمیت اپنا دایاں ہاتھ دھویا، پھر تین مرتبہ کہنی سمیت اپنا بائیں ہاتھ دھویا، پھر اپنے سر کا مسح کیا، پھر تین مرتبہ اپنا دایاں پاؤں دھویا، پھر تین مرتبہ بائیں پاؤں دھویا، پھر فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا، آپ نے میرے اس وضو کی طرح وضو کیا، پھر فرمایا: ”جو شخص میرے اس وضو کی طرح وضو کرتا ہے، پھر دو رکعتیں پڑھتا ہے اور وہ اس دوران اپنے دل میں کسی قسم کا خیال نہ لائے تو اس کے سابقہ گناہ بخش دیے جاتے ہیں۔“ بخاری، مسلم، حدیث کے الفاظ بخاری کے ہیں۔

۲۸۸: وَعَنْ عَقِبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَتَوَضَّأُ، فَيُحْسِنُ وُضْوءَهُ، ثُمَّ يَقُومُ فَيُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ، مُقْبِلًا عَلَيْهِمَا بِقَلْبِهِ وَوَجْهِهِ، إِلَّا وَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۲۸۸: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو مسلمان وضو کرتا ہے اور وہ اپنا وضو اچھی طرح کرتا ہے پھر کھڑا ہو کر مکمل توجہ کے ساتھ دو رکعتیں پڑھتا ہے تو اس کے لیے جنت واجب ہو جاتی ہے۔“

۲۸۹: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ يَتَوَضَّأُ، فَيُصْبِغُ أَوْ فَيُسْبِغُ الْوُضْوءَ، ثُمَّ يَقُولُ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ: وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ)) إِلَّا فُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ السَّمَانِيَّةِ، يَدْخُلُ مِنْ أَيِّهَا شَاءَ)) هَكَذَا رَوَاهُ مُسْلِمٌ فِي صَحِيحِهِ وَالْحَمِيدِيُّ فِي أَفْرَادِ مُسْلِمٍ وَكَذَا ابْنُ الْأَثِيرِ فِي جَامِعِ الْأُصُولِ وَذَكَرَ الشَّيْخُ مُحَبِّبُ الدِّينِ النَّوَوِيُّ فِي آخِرِ حَدِيثِ مُسْلِمٍ عَلَى مَا رَوَيْنَاهُ، وَزَادَ التِّرْمِذِيُّ: ((اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَّابِينَ، وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَكَلِّمِينَ)) وَالْحَدِيثُ الَّذِي رَوَاهُ مُحَبِّبُ السُّنَّةِ فِي الصِّحَاحِ: ((مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضْوءَ.....)) إِلَى آخِرِهِ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ فِي جَامِعِهِ بِعَيْنِهِ إِلَّا كَلِمَةً: ((أَشْهَدُ)) قَبْلَ: ((أَنَّ مُحَمَّدًا)) ❀

۲۸۹: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے جو شخص وضو کرتا ہے اور اچھی طرح مکمل وضو کرتا ہے۔ پھر کہتا ہے: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور یہ کہ محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، وہ یکتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں، تو اس کے لیے جنت کے آٹھوں دروازے کھول دیے جاتے ہیں، وہ جس میں سے چاہے داخل ہو جائے گا۔“

امام مسلم نے اسے اس طرح اپنی تصحیح میں روایت کیا ہے۔ حمیدی نے ”افراد مسلم“ میں اور اسی طرح ابن اثیر نے ”جامع الاصول“ میں روایت کیا ہے۔ الشیخ محی الدین النووی نے مسلم کی حدیث کے آخر میں ذکر کیا ہے، اور امام ترمذی نے یہ الفاظ زائد نقل کیے ہیں: ”اے اللہ! مجھے توبہ کرنے والوں اور پاک رہنے والوں میں سے بنادے۔“ وہ حدیث جسے محی السنہ نے ”الصحاح“ میں روایت کیا ہے: ”جو شخص وضو کرے اور اچھی طرح وضو کرے۔“ آخر تک، امام ترمذی نے اسے بالکل اسی طرح اپنی جامع میں روایت کیا ہے،

❀ رواہ مسلم (۲۳۴/۱۷)۔

❀ رواہ مسلم (۲۳۴/۱۷) وابن الاثیر فی جامع الاصول (۳۳۶/۹) ح ۷۰۱۷ ☆ زیادة الترمذی (۵۵) ضعیفة، انظر تعليق الحافظ أحمد شاكر على سنن الترمذی (۱/۷۹-۸۲) فيه أبو إدريس: لم يسمع هذا الحديث من عمر، وأبو عثمان متأخر، غير النهدي: لم يسمع من عمر شيئاً واختلف فيه من هو؟

لیکن ((اِنَّ مُحَمَّدًا)) سے پہلے ((اَشْهَدُ)) کا ذکر نہیں۔

۲۹۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ أُمَّتِي يُدْعَوْنَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ غُرًا مُحَجَّلِينَ مِنْ أَثَارِ الْوُضُوءِ، فَمَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ أَنْ يُطِيلَ غُرَّتَهُ فَلْيَفْعَلْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۲۹۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک میری امت کے لوگوں کو قیامت کے دن بلایا جائے گا، تو وضو کے نشانات کی وجہ سے ان کے ہاتھ پاؤں اور پیشانی چمکتی ہوگی، پس تم میں سے جو شخص اپنی چمک کو بڑھانا چاہے تو وہ بڑھالے۔“

۲۹۱: وَعَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَبْلُغُ الْحِلْيَةُ مِنَ الْمُؤْمِنِ حَيْثُ يَبْلُغُ الْوُضُوءُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۹۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن کا زیور وہاں تک ہوگا جہاں تک اس کے وضو کا پانی پہنچتا ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۲۹۲: عَنْ ثَوْبَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اسْتَقِيمُوا وَلَكِنْ تَحْصُوا، وَاعْلَمُوا أَنَّ خَيْرَ أَعْمَالِكُمُ الصَّلَاةُ، وَلَا يَحَافِظُ عَلَى الْوُضُوءِ إِلَّا مُؤْمِنٌ)). رَوَاهُ مَالِكٌ، وَاحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ *

۲۹۲: ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”درست رہو، اور تم اس کی طاقت نہیں رکھتے، اور جان لو کہ نماز تمہارا بہترین عمل ہے، اور وضو کی حفاظت صرف مومن شخص ہی کر سکتا ہے۔“

۲۹۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَوَضَّأَ عَلَى طَهْرٍ، كُتِبَ لَهُ عَشْرُ حَسَنَاتٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۲۹۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص وضو ہونے کے باوجود وضو کرے تو اس کے لیے دس نیکیاں لکھی جاتی ہیں۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۲۹۴: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مِفْتَاحُ الْجَنَّةِ الصَّلَاةُ، وَمِفْتَاحُ الصَّلَاةِ الطَّهُورُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۲۹۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جنت کی چابی نماز ہے اور نماز کی چابی طہارت (وضو) ہے۔“

۲۹۵: وَعَنْ شَيْبِ بْنِ أَبِي رَوْحٍ عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى صَلَاةً

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۶) ومسلم (۲۴۶/۳۵) * رواہ مسلم (۲۵۰/۴۰)۔

* حسن، رواہ مالک (فی الموطأ ۱/۳۴ ح ۶۵) واحمد (۵/۲۸۰ ح ۲۲۷۷۸) وابن ماجه (۲۷۷) والدارمي (۱/

۱۶۹ ح ۶۶۱) [و صححه الحاكم (۱/۱۳۰ ح ۴۴۹) علی شرط الشيخین ووافقه الذہبی]

* إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۵۹) وقال: إسناده ضعيف [وابو داود: ۶۲] * عبد الرحمن بن زياد الإفريقي

ضعيف (تقدم: ۲۳۹) * سنده ضعيف، رواہ أحمد (۳/۳۴۰ ح ۱۴۷۱۷) [والترمذی (۴)] * سليمان بن قرم

هو سليمان بن معاذ ضعيف وأبو يحيى القاتل لين الحديث۔

الصُّبْحِ، فَقَرَأَ الرُّومَ فَالتَّبَسَّ عَلَيْهِ، فَلَمَّا صَلَّى، قَالَ: ((مَا بَالُ أَقْوَامٍ يُصَلُّونَ مَعَنَا لَا يُحْسِنُونَ الطُّهُورَ؟! وَأَمَّا يَلَيْسَ عَلَيْنَا الْقُرْآنُ أُولَٰئِكَ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❊

۲۹۵: شعیب بن ابی روح رضی اللہ عنہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کسی صحابی سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز فجر ادا کی تو سورۃ الروم کی تلاوت فرمائی، آپ بھول گئے، جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھ چکے تو فرمایا: ”لوگوں کو کیا ہو گیا ہے کہ وہ ہمارے ساتھ نماز پڑھتے ہیں لیکن وہ اچھی طرح وضو نہیں کرتے، یہی لوگ تو ہمیں قرآن بھلا دیتے ہیں۔“

۲۹۶: وَعَنْ رَجُلٍ مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ قَالَ: عَذَّهَنْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي يَدِي - أَوْ فِي يَدِهِ - قَالَ: ((التَّسْبِيحُ نِصْفُ الْمِيزَانِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ يَمْلَأُهُ، وَالتَّكْبِيرُ يَمْلَأُ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، وَالصَّوْمُ نِصْفُ الصَّبْرِ، وَالطُّهُورُ نِصْفُ الْإِيمَانِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ ❊

۲۹۶: بنو سلیم کے ایک آدمی سے روایت ہے، انہوں نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں میرے ہاتھ پر یا اپنے ہاتھ پر شمار کیا، فرمایا: ”سبحان اللہ کہنا نصف میزان ہے، اور الحمد للہ کہنا اسے بھر دیتا ہے، اور اللہ اکبر زمین و آسمان کے درمیان کو بھر دیتا ہے، روزہ نصف صبر ہے جبکہ طہارت نصف ایمان ہے۔“ ترمذی اور امام ترمذی نے اس حدیث کو حسن کہا ہے۔

۲۹۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ الصَّنَابِجِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا تَوَضَّأَ الْعَبْدُ الْمُؤْمِنُ فَمَضْمَضَ، خَرَجَتْ الْخَطَايَا مِنْ فِيهِ، وَإِذَا اسْتَنْشَرُ، خَرَجَتْ الْخَطَايَا مِنْ أَنْفِهِ، وَإِذَا غَسَلَ وَجْهَهُ خَرَجَتْ الْخَطَايَا مِنْ وَجْهِهِ، حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَشْفَارِ عَيْنَيْهِ، فَإِذَا غَسَلَ يَدَيْهِ، خَرَجَتْ الْخَطَايَا مِنْ يَدَيْهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَظْفَارِ يَدَيْهِ، فَإِذَا مَسَحَ بِرَأْسِهِ، خَرَجَتْ الْخَطَايَا مِنْ رَأْسِهِ، حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ أُذُنَيْهِ، فَإِذَا غَسَلَ رِجْلَيْهِ، خَرَجَتْ الْخَطَايَا مِنْ رِجْلَيْهِ، حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ أَظْفَارِ رِجْلَيْهِ، ثُمَّ كَانَ مَشْبِئُهُ إِلَى الْمَسْجِدِ وَصَلَاتُهُ نَافِلَةً لَّهُ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۲۹۷: عبد اللہ صناہی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب بندہ مومن وضو کرتا ہے اور کھل کرتا ہے تو خطائیں اس کے منہ سے نکل جاتی ہیں، جب ناک جھاڑتا ہے تو خطائیں اس کی ناک سے نکل جاتی ہیں، جب اپنا چہرہ دھوتا ہے تو خطائیں اس کے چہرے سے نکل جاتی ہیں، حتیٰ کہ اس کی آنکھوں کی پلکوں کے نیچے سے بھی نکل جاتی ہیں، چنانچہ جب وہ اپنے ہاتھ دھوتا ہے تو خطائیں اس کے ہاتھوں سے نکل جاتی ہیں، حتیٰ کہ اس کے ہاتھوں کے ناخنوں کے نیچے سے نکل جاتی ہیں، چنانچہ جب وہ اپنے سر کا مسح کرتا ہے تو خطائیں اس کے سر سے حتیٰ کہ اس کے کانوں سے نکل جاتی ہیں، جب وہ اپنے پاؤں دھوتا ہے تو خطائیں اس کے پاؤں سے نکل جاتی ہیں، حتیٰ کہ پاؤں کے ناخنوں کے نیچے سے نکل جاتی ہیں، پھر اس کا مسجد کی طرف چلنا اور اس کی نماز اس کے لیے زائد ہو جاتی ہے۔“

۲۹۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَى الْمَقْبِرَةَ فَقَالَ: ((السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارَ قَوْمٍ مُؤْمِنِينَ، وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَاحِقُونَ، وَدِدْتُ أَنَا قَلْدَرَانَا إِخْوَانَنَا)) قَالُوا: أَوْلَسْنَا إِخْوَانَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: ((أَنْتُمْ أَصْحَابِي، وَإِخْوَانُنَا))

❊ **إسناده صحيح**، رواه النسائي (۱۵۶/۲ ح ۹۴۸) ☆ عبد الملك بن عمير: صرح بالسمع عند أحمد (۴/۷۱ ح ۱۵۹۶۸)۔ ❊ **حسن**، رواه الترمذي (۳۵۱۹) ☆ جري بن كليب: حسن الحديث، وثقه العجلي المعتقد وابن حبان (۱۱۷/۴) والترمذي وغيرهم وتكلم فيه أبو حاتم الرازي وقال ابن المديني: ”مجهول“ وتوثيقه هو الراجح۔ ❊ **صحيح**، رواه مالك (۱/۳۱ ح ۵۹) والنسائي (۱/۷۴، ۷۵ ح ۱۰۳)۔

الَّذِينَ لَمْ يَأْتُوا بَعْدُ)) فَقَالُوا: كَيْفَ تَعْرِفُ مَنْ لَمْ يَأْتِ بَعْدُ مِنْ أُمَّتِكَ؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! فَقَالَ: ((أَرَأَيْتَ لَوْ أَنَّ رَجُلًا لَهُ خَيْلٌ غَرٌّ مُحَجَّلَةٌ، بَيْنَ ظَهْرِي خَيْلٍ دُهِمٌ بِهِمْ، أَلَا يَعْرِفُ خَيْلَهُ؟)) قَالُوا: بَلَى، يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! قَالَ: ((فَإِنَّهُمْ يَأْتُونَ غَرًّا مُحَجَّلِينَ مِنَ الْوُضُوءِ وَأَنَا فَرَطُهُمْ عَلَى الْحَوْضِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۲۹۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ قبرستان تشریف لائے تو فرمایا: ”ان گھروں کے رہنے والے مومنوں تم پر سلامتی ہو، اگر اللہ نے چاہا تو ہم بھی یقیناً تمہارے پاس پہنچنے والے ہیں، میری خواہش تھی کہ ہم اپنے بھائیوں کو دیکھتے۔“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! کیا ہم آپ کے بھائی نہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم میرے ساتھی ہو، اور ہمارے بھائی وہ ہیں جو ابھی نہیں آئے۔“ صحابہ نے پھر عرض کیا: اللہ کے رسول! آپ اپنی امت کے ان افراد کو کیسے پہچانیں گے جو ابھی نہیں آئے اور وہ بعد میں آئیں گے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے بتاؤ، اگر کسی شخص کا سفید ٹانگوں اور سفید پیشانی والا گھوڑا، سیاہ گھوڑوں میں ہو تو کیا وہ اپنے گھوڑے کو نہیں پہچانے گا؟“ صحابہ نے عرض کیا: کیوں نہیں اللہ کے رسول! ضرور پہچان لے گا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”پس وہ آئیں گے تو وضو کی وجہ سے ان کے ہاتھ پاؤں اور پیشانی چمکتی ہوگی جبکہ میں حوض کوثر پر ان کا پیش رو ہوں گا۔“

۲۹۹: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَنَا أَوَّلُ مَنْ يُؤْذَنُ لَهُ بِالسُّجُودِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَأَنَا أَوَّلُ مَنْ يُؤْذَنُ لَهُ أَنْ يَرْفَعَ رَأْسَهُ، فَا نَظُرَ إِلَى مَا بَيْنَ يَدَيَّ، فَأَعْرِفُ أُمَّتِي مِنْ بَيْنِ الْأُمَمِ، وَمِنْ خَلْفِي مِثْلُ ذَلِكَ، وَعَنْ يَمِينِي مِثْلُ ذَلِكَ، وَعَنْ شِمَالِي مِثْلُ ذَلِكَ)) فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كَيْفَ تَعْرِفُ أُمَّتَكَ مِنْ بَيْنِ الْأُمَمِ فِيمَا بَيْنَ نُوْحٍ إِلَى أُمَّتِكَ؟ قَالَ: ((هُمْ غَرٌّ مُحَجَّلُونَ مِنْ أَثَرِ الْوُضُوءِ، لَيْسَ أَحَدٌ كَذَلِكَ غَيْرُهُمْ، وَأَعْرِفُهُمْ أَنَّهُمْ يُؤْتُونَ كُتُبَهُمْ بِأَيْمَانِهِمْ، وَأَعْرِفُهُمْ تَسْعَى بَيْنَ أَيْدِيهِمْ ذُرِّيَّتُهُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❀

۲۹۹: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”روز قیامت سب سے پہلے مجھے سجدہ کرنے کی اجازت دی جائے گی اور سب سے پہلے مجھے سجدہ سے سر اٹھانے کی اجازت دی جائے گی، پس میں اپنے سامنے دیکھوں گا تو تمام امتوں میں سے اپنی امت پہچان لوں گا، اور اسی طرح اپنے پیچھے، اسی طرح اپنے دائیں اور اسی طرح اپنے بائیں طرف۔“ تو کسی شخص نے عرض کیا: اللہ کے رسول! آپ تمام امتوں میں سے اپنی امت کو کیسے پہچانیں گے جبکہ نوح علیہ السلام سے لے کر آپ کی امت تک کتنی امتیں ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وضو کے نشانات کی وجہ سے ان کے ہاتھ پاؤں اور پیشانی چمکتی ہوگی، ان کے علاوہ کوئی اور ایسا نہیں ہوگا اور میں انہیں اس لیے بھی پہچان لوں گا کہ انہیں ان کا نام اعمال دلائیں گے اور میں انہیں پہچان ایک اور علامت سے بھی لوں گا کہ ان کی اولاد ان کے آگے دوڑ رہی ہوگی۔“

❀ رواہ مسلم (۲۴۹/۳۹)۔ ❀ صحیح، رواہ أحمد (۱۹۹/۵ ح ۲۲۰۸۰) [وسندہ حسن، ابن لہیعہ صرح بالسماع وللحدیث شواہد کثیرہ۔]

بَابُ مَا يُوجِبُ الْوُضُوءَ

وجوب وضو کے اسباب کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۳۰۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُقْبَلُ صَلَاةٌ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَتَوَضَّأَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۳۰۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کا وضو ٹوٹ جائے تو جب تک وہ وضو نہ کرے اس کی نماز قبول نہیں ہوتی۔“

۳۰۱: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُقْبَلُ صَلَاةٌ بِغَيْرِ طُهُورٍ، وَلَا صَدَقَةٌ مِنْ غُلُولٍ)).
رواہ مسلم *

۳۰۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”وضو کے بغیر نماز قبول کی جاتی ہے نہ مال حرام سے صدقہ۔“

۳۰۲: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنْتُ رَجُلًا مَذَّاءً فَكُنْتُ أَسْتَحْيِي أَنْ أَسْأَلَ النَّبِيَّ ﷺ لِمَكَانِ ابْنَتِهِ، فَأَمَرْتُ الْإِمْقَادَ، فَسَأَلَهُ، فَقَالَ: ((يَغْسِلُ ذِكْرَهُ وَيَتَوَضَّأُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۳۰۲: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: مجھے کثرت سے مذی آتی تھی، لیکن میں نبی ﷺ سے مسئلہ دریافت کرتے ہوئے شرم محسوس کرتا تھا کیونکہ آپ میرے سر تھے، پس میں نے مقداد رضی اللہ عنہ سے کہا تو انہوں نے آپ سے دریافت کیا، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ شرم گاہ دھوئے اور وضو کرے۔“

۳۰۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((تَوَضَّؤُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ قَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ الْأَجَلُّ مُحْيِي السُّنَّةِ رَحِمَهُ اللَّهُ هَذَا مَنَسُوحٌ بِحَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما *

۳۰۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”آگ پر پکی ہوئی چیز کھانے پر وضو کرو۔“ الشیخ الامام الاجل محی السنۃ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا: مذکورہ بالا حدیث ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی حدیث کی وجہ سے منسوخ ہے۔

۳۰۴: قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَكَلَ كَيْفَ شَاءَ ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۳۰۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے بکری کے شانے کا گوشت کھایا، پھر آپ ﷺ نے نماز پڑھی اور (نیا) وضو نہ کیا۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۵) ومسلم (۲/۲۲۵)۔

* رواہ مسلم (۲/۲۲۴)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۶۹) ومسلم (۱۷/۳۰۳)۔

* رواہ مسلم (۹۰/۳۵۲) ☆ قول محی السنۃ فی مصابیح السنۃ (۲۰۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۷) ومسلم (۹۱/۳۵۴)۔

۳۰۵: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَنْتَوَضَّأُ مِنْ لُحُومِ الْغَنَمِ؟ قَالَ: ((إِنْ شِئْتَ فَتَوَضَّأُ، وَإِنْ شِئْتَ فَلَا تَتَوَضَّأُ)) قَالَ: أَنْتَوَضَّأُ مِنْ لُحُومِ الْإِبِلِ؟ قَالَ: ((نَعَمْ، فَتَوَضَّأُ مِنْ لُحُومِ الْإِبِلِ)) قَالَ: أَصَلِّي فِي مَرَابِضِ الْغَنَمِ؟ قَالَ: ((نَعَمْ)) قَالَ: أَصَلِّي فِي مَبَارِكِ الْإِبِلِ قَالَ: ((لَا))۔ رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۰۵: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ کسی شخص نے رسول اللہ ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا: کیا ہم بکری کا گوشت کھا کر وضو کریں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم چاہو وضو کرو اور اگر چاہو تو نہ کرو۔“ اس نے پھر دریافت کیا: کیا ہم اونٹ کا گوشت کھا کر وضو کریں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، اونٹ کا گوشت کھا کر وضو کرو۔“ اس شخص نے پوچھا: کیا بکریوں کے باڑے میں نماز پڑھ لوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں۔“ اس نے پوچھا: اونٹوں کے باڑے میں نماز پڑھوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں۔“

۳۰۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا وَجَدَ أَحَدُكُمْ فِي بَطْنِهِ شَيْئًا، فَاشْغَلْ عَلَيْهِ، أَخْرَجَ مِنْهُ شَيْءٌ أَمْ لَا، فَلَا يَخْرُجَنَّ مِنَ الْمَسْجِدِ حَتَّى يَسْمَعَ صَوْتًا أَوْ يَجِدَ رِيحًا))۔ رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۰۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص اپنے پیٹ میں کچھ بڑبڑھوس کرے اور اس پر معاملہ مشتبه ہو جائے کہ آیا اس سے کوئی چیز نکلی ہے یا نہیں تو وہ مسجد سے نہ نکلے حتیٰ کہ وہ کوئی آواز سن لے یا بدبو محسوس کر لے۔“

۳۰۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ شَرِبَ لَبَنًا فَمَضْمَضَ: وَقَالَ: ((إِنَّ لَهُ دَسْمًا)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۳۰۷: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کہ رسول اللہ ﷺ نے دودھ پیا تو کلی کی اور فرمایا: ”اس میں چکناٹہ ہوتی ہے۔“

۳۰۸: وَعَنْ بَرِيدَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى الصَّلَوَاتِ يَوْمَ الْفَتْحِ بَوْضُوءً وَاحِدًا، وَمَسَحَ عَلَى خَفَيْهِ، فَقَالَ لَهُ عُمَرُ رضی اللہ عنہ لَقَدْ صَنَعْتَ الْيَوْمَ شَيْئًا لَمْ تَكُنْ تَصْنَعُهُ، فَقَالَ: ((عَمْدًا صَنَعْتُهُ يَا عُمَرُ))۔ رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۰۸: بریدہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فتح مکہ کے روز ایک وضو سے (متعدد) نمازیں پڑھیں اور موزوں پر مسح کیا، تو عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا، آپ نے اس طرح پہلے تو کبھی نہیں کیا تھا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”عمر! میں نے عمد ایسے کیا ہے۔“

۳۰۹: وَعَنْ سُوَيْدِ بْنِ نَعْمَانَ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ خَرَجَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَامَ خَيْبَرَ حَتَّى إِذَا كَانُوا بِالصَّهْبَاءِ - وَهِيَ مِنْ أَدْنَى خَيْبَرَ - صَلَّى الْعَصْرَ، ثُمَّ دَعَا بِالْأَزْوَادِ، فَلَمْ يُؤْتَ إِلَّا بِالسَّوِيقِ، فَأَمَرَ بِهِ فَتُرِيَ فَأَكَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَكَلْنَا، ثُمَّ قَامَ إِلَى الْمَغْرِبِ، فَمَضْمَضَ وَمَضْمَضْنَا، ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأُ۔ رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۳۰۹: سويد بن نعمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ غزوہ خیبر کے موقع پر وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ روانہ ہوئے، حتیٰ کہ خیبر کے زیریں علاقے صہبا پر پہنچے تو آپ ﷺ نے نماز عصر ادا کی، پھر آپ نے زاوراہ طلب کیا تو صرف ستوا آپ کی خدمت میں پیش

* رواہ مسلم (۹۷/۳۶۰)۔

* رواہ مسلم (۹۹/۳۶۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۱۱) و مسلم (۹۵/۳۵۸)۔

* رواہ مسلم (۸۶/۲۷۷)۔

* رواہ البخاری (۲۰۹)۔

کیے گئے آپ کے فرمان کے مطابق انہیں بھگو دیا گیا تو پھر رسول اللہ ﷺ نے اور ہم نے اسے کھایا، پھر آپ نماز مغرب کے لیے کھڑے ہوئے تو کھلی کی اور ہم نے بھی کھلی کی، پھر آپ نے نماز پڑھی اور (نیا) وضو نہ فرمایا۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۳۱۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا وَضُوءَ إِلَّا مِنْ صَوْتٍ أَوْ رِيحٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ❁

۳۱۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آواز یا بدبو (محسوس ہونے) کی صورت میں وضو واجب ہوتا ہے۔“

۳۱۱: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْمَذْيِ، فَقَالَ: ((مِنَ الْمَذْيِ الْوُضُوءُ، وَمِنَ الْمَنِيِّ الْغُسْلُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۳۱۱: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے مزی کے متعلق نبی ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”مزی سے وضو اور منی سے غسل واجب ہوتا ہے۔“

۳۱۲: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مِفْتَاحُ الصَّلَاةِ الطُّهُورُ، وَتَحْرِيمُهَا التَّكْبِيرُ، وَتَحْلِيلُهَا التَّسْلِيمُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالدَّارِمِيُّ ❁

۳۱۲: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”طہارت نماز کی چابی (تکبیر) اس کی تحریم (اس تکبیر سے نماز شروع کرنے سے پہلے جو کام مباح تھے وہ حرام ہو جاتے ہیں) اور تسلیم (السلام علیکم ورحمۃ اللہ) اس کی تحلیل ہے۔“ (یعنی سلام پھیرنے سے نماز کی صورت میں حرام ہونے والے کام حلال ہو جاتے ہیں)

۳۱۳: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْهُ، وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❁

۳۱۳: ابن ماجہ نے علی رضی اللہ عنہ اور ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۳۱۴: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ طَلْحٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا فَسَا أَحَدُكُمْ فَلْيَتَوَضَّأْ وَلَا تَأْتُوا النِّسَاءَ فِي أَعْجَازِهِنَّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❁

۳۱۴: علی بن طلحہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں کوئی آواز کے بغیر ہوا خارج کرے تو وہ وضو

❁ **إسناده صحيح**، رواه أحمد (۲/ ۴۱ ح ۹۳۰۱) والترمذي (۷۴ وقال: حسن صحيح). [وابن ماجه: ۵۱۵]۔

❁ **سندہ ضعیف**، رواه الترمذي (۱۱۴ وقال: حسن صحيح). [وابن ماجه: ۵۰۴] ☆ یزید بن ابی زیاد ضعیف مدلس مختلط وحديث أبي داود (۲۱۰) والبخاري (۱۳۲، ۲۶۹) ومسلم (۳۰۳) یغنی عنه۔

❁ **حسن**، رواه أبو داود (۶۱) والترمذي (۳) والدارمي (۱۷۵/۱ ح ۶۹۳) [وابن ماجه (۲۷۵)] ☆ وللحديث شاهد موقوف عند البيهقي (۲/ ۱۶) وسندہ صحيح وله حكم الرفع فالحديث به حسن۔

❁ **حسن**، رواه ابن ماجه (۲۷۶) [وانظر الحديث السابق: ۳۱۲]

❁ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۱۱۶۴ وقال: حسن) وأبو داود (۲۰۵) [وصححه ابن حبان (الموارد: ۲۰۳)]

کرے، اور تم عورتوں سے ان کی پیٹھ میں مجامعت نہ کرو۔“

۳۱۵: وَعَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم: ((قَالَ إِنَّمَا الْعَيْنَانِ وَكَأُ السَّهِّ، فَإِذَا نَامَتِ الْعَيْنُ اسْتَطْلَقَ الْوُكُوءُ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *

۳۱۵: معاویہ بن ابی سفیان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”آنکھیں دیر کا تمہ ہیں، جب آنکھیں سو جاتی ہیں تو تمہ کھل جاتا ہے۔“

۳۱۶: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((وِكَاءُ السَّهِّ الْعَيْنَانِ، فَمَنْ نَامَ فَلْيَتَوَضَّأْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. وَقَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ مُحْيِي السُّنَّةِ، رَحِمَهُ اللَّهُ، هَذَا فِي غَيْرِ الْقَاعِدِ، لِمَا صَحَّ. *

۳۱۶: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”پیٹھ کا تمہ دونوں آنکھیں ہیں، پس جو شخص سو جائے تو وہ وضو کرے۔“ الشیخ الامام محی السنہ رحمہ اللہ نے فرمایا: صحیح حدیث کی روشنی میں یہ حکم لیٹ کر سونے والے شخص کے لیے ہے، (بیٹھے بیٹھے سو جانے والے کے لیے نہیں)

۳۱۷: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَسْتَظِرُّونَ الْعِشَاءَ حَتَّى تَخْفِقَ رُؤُوسُهُمْ، ثُمَّ يُصَلُّونَ وَلَا يَتَوَضَّؤْنَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، إِلَّا أَنَّهُ ذَكَرَ فِيهِ: يَنَامُونَ، بَدَلًا: يَسْتَظِرُّونَ الْعِشَاءَ حَتَّى تَخْفِقَ رُؤُوسُهُمْ. *

۳۱۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نماز عشاء کا انتظار کرتے رہتے تھے حتیٰ کہ (نیند کی وجہ سے) ان کے سر جھک جاتے، پھر وہ نماز پڑھتے لیکن وہ (نیا) وضو نہ کرتے۔ البتہ امام ترمذی رحمہ اللہ نے روایت میں انتظار کے بدلے سو جانے کا ذکر کیا ہے، کہ وہ عشاء کے وقت بیٹھے سو جاتے تھے حتیٰ کہ ان کے سر جھک جاتے۔

۳۱۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّ الْوُضُوءَ عَلَى مَنْ نَامَ مُضْطَجِعًا، فَإِنَّهُ إِذَا اصْطَجَعَ اسْتَرْخَتْ مَفَاصِلُهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ *

۳۱۸: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”بے شک جو شخص چٹ لیٹ کر سو جائے، اس پر وضو کرنا لازم ہے، کیونکہ جب وہ چٹ لیٹ جاتا ہے تو اس کے جوڑ ڈھیلے ہو جاتے ہیں۔“

۳۱۹: وَعَنْ بَسْرَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا مَسَّ أَحَدُكُمْ ذَكَرُهُ فَلْيَتَوَضَّأْ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ *

۳۱۹: بسرہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی اپنی شرم گاہ کو ہاتھ لگائے تو وہ وضو کرے۔“

✽ سندہ ضعیف، رواہ الدارمی (۱/ ۱۸۴ ح ۷۲۸) ☆ أبو بکر بن أبي مریم ضعيف وفي السند علة أخرى۔

✽ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۲۰۳) [وابن ماجہ: ۴۷۷] عبدالرحمن بن عائذ عن علي رضي الله عنه مرسل (أي

منقطع) وحديث صفوان بن عسال (ت ۹۶) يغني عنه۔ ✽ صحيح، رواہ أبو داود (۲۰۰) والترمذی (۷۸) وقال:

حسن صحيح. [ورواہ مسلم: ۳۷۶ مختصراً] ☆ زیادة "تخفق رؤسهم" غريبة۔ ✽ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی

(۷۷) وأعله) وأبو داود (۲۰۲) وقال: هو حديث منكر. ☆ أبو خالد الدالاني مدلس وعنعن۔

✽ صحيح، رواہ مالک (۱/ ۴۲ ح ۸۸) وأحمد (۶/ ۴۰۶، ۴۰۷ ح ۲۷۸۳۸-۲۷۸۳۶) وأبو داود (۱۸۱) والترمذی

(۸۲) وصححه) والنسائي (۱/ ۱۰۰ ح ۱۶۳) وابن ماجہ (۴۷۹) والدارمی (۱/ ۱۸۴ ح ۷۳۰) ☆ وتكلم بعض الناس

في هذا الحديث بكلام باطل۔

۳۲۰: وَعَنْ طَلْقِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ: سُبُلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَنْ مَسِّ الرَّجُلِ ذَكَرَهُ بَعْدَ مَا يَتَوَضَّأُ قَالَ: ((وَهَلْ هُوَ إِلَّا بُضْعَةٌ مِنْهُ؟)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ، وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ نَحْوَهُ، وَقَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ مُحْيِي السُّنَّةِ، هَذَا مَنْسُوخٌ، لِأَنَّ أَبَاهُ رِزَةَ رَوَاهُ ﷺ أَسْلَمَ بَعْدَ قُدُومِ طَلْقِ بْنِ عَلِيٍّ ﷺ.

۳۲۰: طلق بن علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، آدمی کے وضو کر لینے کے بعد اپنی شرم گاہ کو ہاتھ لگانے کے متعلق رسول اللہ ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا گیا، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ (شرم گاہ) بھی اس کے گوشت کا ایک ٹکڑا ہے۔“

۳۲۱: وَقَدْ رَوَى أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِذَا أَفْضَى أَحَدُكُمْ بِيَدِهِ إِلَى ذَكَرِهِ لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا شَيْءٌ فَلْيَتَوَضَّأْ)). رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ، وَالدَّارِ قُطْنِيُّ.

۳۲۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی سند سے رسول اللہ ﷺ سے مروی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص اپنا ہاتھ اپنی شرم گاہ کو لگائے جبکہ اس (ہاتھ) اور اس (شرم گاہ) کے درمیان کوئی چیز حائل نہ ہو تو وہ وضو کرے۔“

۳۲۲: وَرَوَاهُ النَّسَائِيُّ عَنْ بُسْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ((لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهَا شَيْءٌ)).

۳۲۲: امام نسائی نے اسے بسرہ رضی اللہ عنہا سے روایت کیا ہے، البتہ انہوں نے یہ ذکر نہیں کیا ”اس کے اور اس کے مابین کوئی چیز حائل نہ ہو۔“

۳۲۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُقْبِلُ بَعْضُ أَرْوَاحِهِ ثُمَّ يُصَلِّي وَلَا يَتَوَضَّأُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: لَا يَصِحُّ عِنْدَ أَصْحَابِنَا بِحَالِ إِسْنَادِ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ وَآيْضًا إِسْنَادُ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ عَنْهَا، وَقَالَ أَبُو دَاوُدَ: هَذَا مُرْسَلٌ، وَإِبْرَاهِيمُ التَّيْمِيُّ لَمْ يَسْمَعْ عَنْ عَائِشَةَ.

۳۲۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی ﷺ اپنی کسی زوجہ محترمہ کا بوسہ لے لیا کرتے تھے، پھر آپ نماز پڑھتے اور وضو نہیں کرتے

☆ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۱۸۲) والترمذي (۸۵) والنسائي (۱۰۱/۱ ح ۱۶۵) وابن ماجه (۴۸۳) ☆ کلام محیی السنۃ فی مصابیح السنۃ (۲۲۱)۔ ☆ **حسن**، رواه الشافعي فی الأم (۱۹/۱) والدارقطني (۱۴۷/۱) ح (۵۲۵) وابن حبان (الإحسان: ۱۱۱۵) والطبرانی فی الصغير بلفظ: إذا أفصى أحدكم بيده إلى فرجه وليس بينهما ستر ولا حجاب فليتوضأ. (۴۲/۱ ح ۱۰۳) اللفظ لابن حبان وسنده حسن۔ وانظر المستدرک (۱۳۸/۱) تحت ح (۴۷۹) ☆ فیہ یزید بن عبد الملک النوفلی وهو ضعيف ولكن تابعه نافع بن أبي نعيم القاري وهو حسن الحديث فالحديث حسن، ورواه النسائي (۱۰۰/۱ ح ۱۶۳) نحو المعنى عن مروان موقوفاً وسنده صحيح. فائدة: حديث طلق رضي الله عنه محمول على مس الذكر من غير ستر ولا حجاب۔ ☆ **لم أجدہ**، رواه النسائي (لم أجدہ بهذا اللفظ وهو باطل) وانظر ح ۳۱۹۔ ☆ **ضعيف**، رواه أبو داود (۱۷۸)، إبراهيم التيمي لم يسمع من عائشة رضي الله عنها ۱۷۹، الأعمش وحبیب بن أبي ثابت مدلسان وحبیب لم يسمعه من عروة فالسند معلول) والترمذي (۸۶)، الأعمش وحبیب عننا) والنسائي (۱۰۴/۱ ح ۱۷۰، إبراهيم التيمي عن عائشة منقطع) وابن ماجه (۵۰۲)، الأعمش وحبیب عننا) ☆ وللهديث شاهد ضعيف عند الدارقطني (۱۳۷/۱ ح ۴۸۶) والبخاري (انظر نصب الراية ۱/۱۷۱) حديث عبد الكريم بن مالك الجزري عن عطاء حديث ردي فالسند ضعيف. وله شاهد آخر عند الدارقطني (۱۳۶/۱ ح ۴۸۲) فيه حاجب بن سليمان، قال الدارقطني: تفرد به حاجب عن وكيع وهم فيه۔

تھے۔ اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: عروہ عن عائشہ رضی اللہ عنہا، اور ابراہیم التیمی عن عائشہ رضی اللہ عنہا کی سند سے یہ حدیث ہمارے اصحاب کے ہاں صحیح نہیں، اور ابو داؤد رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث مرسل ہے، اور ابراہیم التیمی نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے نہیں سنا۔

۳۲۴: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: أَكَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَبْشًا ثُمَّ مَسَحَ يَدَيْهِ بِمَسْحٍ كَانَ تَحْتَهُ، ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۳۲۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے دسی کا گوشت کھایا، پھر اپنے نیچے پیچھی ہوئی چادر سے اپنا ہاتھ صاف کیا، پھر کھڑے ہوئے اور نماز پڑھی۔

۳۲۵: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَرَّبْتُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ جَنْبًا مَشْوِيًا فَأَكَلَ مِنْهُ، ثُمَّ قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۳۲۵: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے بھی ہوئی پسل (چانپ) نبی ﷺ کی خدمت میں پیش کی تو آپ ﷺ نے اس میں سے تناول فرمایا، پھر نماز کے لیے اٹھے اور وضو نہیں کیا۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۳۲۶: عَنْ أَبِي رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَشْهَدُ لَقَدْ كُنْتُ أَشْوِي لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَطْنَ الشَّاةِ، ثُمَّ صَلَّيْتُ وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۳۲۶: ابورافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے لیے بکری کی کچلی اور دل وغیرہ بھونا کرتا تھا، (آپ نے اسے کھایا) پھر نماز پڑھی اور وضو نہیں کیا۔

۳۲۷: وَعَنْهُ، قَالَ: أَهْدَيْتُ لَهُ شَاةً، فَجَعَلَهَا فِي الْقِدْرِ، فَدَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((مَا هَذَا؟ يَا أَبَا رَافِعٍ؟)) فَقَالَ: شَاةٌ أَهْدَيْتُ لَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَطَبَخْتُهَا فِي الْقِدْرِ، قَالَ: ((نَاوِلْنِي الذِّرَاعَ يَا أَبَا رَافِعٍ!)) فَنَاوَلْتُهُ الذِّرَاعَ، ثُمَّ قَالَ: ((نَاوِلْنِي الذِّرَاعَ الْآخَرَ)) فَنَاوَلْتُهُ الذِّرَاعَ الْآخَرَ، ثُمَّ قَالَ: ((نَاوِلْنِي الذِّرَاعَ الْآخَرَ)) فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّمَا لِلشَّاةِ ذِرَاعَانِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمَّا إِنَّكَ لَوْ سَكَّتَ لَنَاوَلْتَنِي ذِرَاعًا قَدَرًا مَّا سَكَّتَ)) ثُمَّ دَعَا بِمَاءٍ فَتَمَضَّمْضَمَّ فَاهُ، وَغَسَلَ أَطْرَافَ أَصَابِعِهِ، ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى، ثُمَّ عَادَ إِلَيْهِمْ، فَوَجَدَ عِنْدَهُمْ لَحْمًا بَارِدًا، فَأَكَلَ، ثُمَّ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَصَلَّى وَلَمْ يَمَسَّ مَاءً. رَوَاهُ أَحْمَدُ. ❊

۳۲۷: ابورافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، انہیں ایک بکری ہدیہ کے طور پر دی گئی، تو انہوں نے اسے ہنڈیا میں ڈال دیا، رسول اللہ ﷺ

❊ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۱۸۹) وابن ماجه (۴۸۸) ☆ سماك عن عكرمة سلسلة ضعيفة۔

❊ إسناده صحيح، رواه أحمد (۳۰۷/۶) ح ۲۷۱۵۷ [والترمذی (۱۸۲۹) وقال: حسن صحيح غريب.] والنسائي في

الكبرى (۴۶۹۰) ❊ رواه مسلم (۳۵۷/۹۴)۔

❊ سنده ضعيف، رواه أحمد (۳۹۲/۶) ح ۲۷۷۳۷ ☆ شرحيل بن سعد: ضعيف ضعفه الجمهور وانظر الحديث

الآتي (۳۲۸)۔

تشریف لائے تو فرمایا: ”ابورافع! یہ کیا ہے؟“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ایک بکری ہمیں بطور ہدیہ دی گئی تھی تو میں نے اسے ہندیا میں پکایا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”ابورافع! مجھے دسی دو۔“ میں نے دسی آپ کو دے دی، پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے دوسری دسی دو۔“ میں نے دوسری دسی بھی آپ کو دے دی، پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے اور دسی دو۔“ انہوں نے عرض کیا اللہ کے رسول! بکری کی صرف دو دستیاں ہوتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”اگر تم خاموش رہتے اور جب تک خاموش رہتے تو مجھے یکے بعد دیگرے دسی ملتی رہتی۔“ پھر آپ نے پانی منگوا یا، کلی کی اور اپنی انگلیوں کے کنارے دھوئے، پھر کھڑے ہوئے تو نماز پڑھی، پھر دوبارہ ان کے پاس تشریف لائے تو ان کے ہاں ٹھنڈا گوشت پایا تو اسے کھایا، پھر آپ مسجد میں تشریف لے گئے تو نماز پڑھی، اور پانی کو ہاتھ تک نہ لگایا۔

۳۲۸: وَرَوَاهُ الدَّارِمِيُّ، عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ، إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ((ثُمَّ دَعَا بِمَاءٍ)) إِلَى آخِرِهِ. ❊

۳۲۸: دارمی نے ابوعبید سے روایت کیا ہے، لیکن انہوں نے ”پھر پانی منگایا۔“ سے آخر حدیث تک ذکر نہیں کیا۔

۳۲۹: وَعَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنْتُ أَنَا، وَأَبِي، وَأَبُو طَلْحَةَ جُلُوسًا، فَأَكَلْنَا لَحْمًا وَخُبْزًا، ثُمَّ دَعَوْتُ بِوَضُوءٍ، فَقَالَا: لِمَ تَوَضَّأُ؟ فَقُلْتُ: لِهَذَا الطَّعَامِ الَّذِي أَكَلْنَا، فَقَالَا: اتَّوَضَّأَ مِنَ الطَّيِّبَاتِ؟ لَمْ يَتَوَضَّأْ مِنْهُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنْكَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ. ❊

۳۲۹: انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں، ابی بن کعب اور ابو طلحہ رضی اللہ عنہم بیٹھے ہوئے تھے، پس ہم نے گوشت روٹی کھائی، پھر میں نے وضو کے لیے پانی منگایا، تو ان دونوں نے کہا: تم وضو کیوں کرتے ہو؟ میں نے کہا: اس کھانے کی وجہ سے جو ہم نے کھایا ہے، تو انہوں نے کہا: کیا تم پاکیزہ چیزوں سے وضو کرتے ہو؟ یہ چیزیں کھا کر تو اس شخصیت (یعنی نبی ﷺ) نے وضو نہیں کیا جو تم سے بہتر ہے۔“

۳۳۰: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ يَقُولُ: قُبِّلَهُ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ وَجَسَّهَا بِبَدَنِهِ مِنَ الْمَلَامَسَةِ، وَمَنْ قَبَّلَ امْرَأَتَهُ وَجَسَّهَا بِبَدِهِ، فَعَلَيْهِ الْوُضُوءُ. رَوَاهُ مَالِكٌ، وَالشَّافِعِيُّ. ❊

۳۳۰: ابن عمر رضی اللہ عنہما کہا کرتے تھے: آدمی کا اپنی اہلیہ کا بوسہ لینا اور اسے اپنے ہاتھ سے چھونا ملاسمہ کے زمرے میں ہے، اور جو شخص اپنی اہلیہ کا بوسہ لے یا اسے اپنے ہاتھ سے چھوئے تو اس پر وضو کرنا لازم ہے۔

۳۳۱: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ يَقُولُ: مَنْ قُبِّلَهُ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ الْوُضُوءُ. رَوَاهُ مَالِكٌ. ❊

۳۳۱: ابن مسعود رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: اپنی اہلیہ کا بوسہ لینے سے وضو کرنا ضروری ہے۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ الدارمی (۱/۲۲ ح ۴۵) [وَأَحْمَدُ (۳/۴۸۴، ۴۸۵ ح ۱۶۰۶۳) والترمذی فی الشائل

(۱۶۸) ☆ فی قتادة مدلس وعن وعن وانظر الحديث السابق (۳۲۷)۔

❊ إسناده حسن، رواه أحمد (۴/۳۰ ح ۱۶۴۷۹)

❊ صحيح، رواه مالك في الموطأ (۱/۴۳ ح ۹۳) والشافعي في الأم (۱/۱۵)۔

❊ صحيح، رواه مالك في الموطأ (۱/۴۴ ح ۹۴) ☆ وأخرجه البيهقي (۱/۱۲۴) بسند حسن عن ابن مسعود به وللاثر طرق۔

۳۳۲: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ الْقُبْلَةَ مِنَ اللَّمَسِ، فَتَوَضَّؤُوا مِنْهَا. ❊
 ۳۳۲: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بے شک بوسہ لینا، لمس کے زمرے میں آتا ہے، پس اس (وجہ) سے وضو کرو۔

۳۳۳: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنْ تَمِيمِ الدَّارِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْوُضُوءُ مِنْ كُلِّ دَمٍ سَائِلٍ)) رَوَاهُمَا الدَّارِقُطْنِيُّ، وَقَالَ: عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ لَمْ يَسْمَعْ مِنْ تَمِيمِ الدَّارِيِّ وَلَا رَأَاهُ، وَيَزِيدُ بْنُ خَالِدٍ، وَيَزِيدُ بْنُ مُحَمَّدٍ مَجْهُولَانِ. ❊

۳۳۳: عمر بن عبد العزیز رضی اللہ عنہ تمیم داری رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہر قسم کے بہتے خون کی وجہ سے وضو کرنا ضروری ہے۔“ دونوں حدیثوں کو دارقطنی نے روایت کیا، اور انہوں نے کہا: عمر بن عبد العزیز رضی اللہ عنہ نے تمیم داری رضی اللہ عنہ سے سنا نہ انہیں دیکھا، جبکہ یزید بن خالد اور یزید بن محمد دونوں مجہول ہیں۔

❊ ضعیف، رواہ الدارقطني (۱/ ۱۴۴) ☆ الزهري مدلس وعنعن وفيه علة أخرى والصواب أنه من قول ابن عمر كما رواه مالك عن نافع عنه به، انظر الحديث السابق (۳۳۰)۔
 ❊ إسناده ضعيف جدًا، رواه الدارقطني (۱/ ۱۵۷ ح ۵۷۱) ☆ بقية مدلس وعنعن ويزيد بن خالد ويزيد بن محمد مجهولان وفيه علل أخرى۔

بَابُ آدَابِ الْخَلَاءِ

قضائے حاجت کے آداب کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۳۳۴: عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَتَيْتُمُ الْغَائِطَ فَلَا تَسْتَقْبِلُوا الْقِبْلَةَ، وَلَا تَسْتَدْبِرُوهَا، وَلَكِنْ شَرِقُوا أَوْ غَرِبُوا)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، قَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ مُحْيِي السُّنَّةِ، رَحِمَهُ اللَّهُ: هَذَا الْحَدِيثُ فِي الصَّحْرَاءِ، وَأَمَّا فِي الْبَنِيَانِ، فَلَا بَأْسَ لِمَا رَوَى. ❊

۳۳۳: ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم قضائے حاجت کے لیے جاؤ تو قبلہ کی طرف منہ نہ کرو نہ پشت، بلکہ مشرق یا مغرب کی طرف منہ کرو۔“

الشیخ الامام محی السنہ رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث صحراء کے بارے میں ہے، رہا عمارت وغیرہ میں قضائے حاجت کرنا تو اس میں کوئی حرج نہیں، جیسا کہ عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے۔

۳۳۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: ارْتَقَيْتُ فَوْقَ بَيْتِ حَفْصَةَ رضی اللہ عنہا لِبَعْضِ حَاجَتِي، فَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْضِي حَاجَتَهُ مُسْتَدْبِرَ الْقِبْلَةِ مُسْتَقْبِلَ الشَّامِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

۳۳۵: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں اپنی کسی ضرورت کے تحت ام المومنین حفصہ رضی اللہ عنہا کے گھر کی چھت پر چڑھا تو میں نے رسول اللہ ﷺ کو قبلہ کی طرف پشت اور شام کی طرف منہ کر کے قضائے حاجت کرتے ہوئے دیکھا۔

۳۳۶: وَعَنْ سَلْمَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: نَهَانَا يَعْْنَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ نَسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةَ لِعَائِطِ أَوْ بَوْلٍ، أَوْ نَسْتَدْبِرَ بِالْيَمِينِ، أَوْ أَنْ نَسْتَدْبِرَ بِالْقَبْلِ مِنْ ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ، أَوْ أَنْ نَسْتَدْبِرَ بِرَجِيعٍ أَوْ بِعَظْمٍ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❊

۳۳۶: سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے بول و براز کے لیے قبلہ کی طرف منہ کرنے یا دائیں ہاتھ سے استنجا کرنے یا تین سے کم ڈھیلوں سے استنجا کرنے یا لید یا بڈی کے ساتھ استنجا کرنے سے ہمیں منع فرمایا۔

۳۳۷: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ الْخَلَاءَ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۹۴) ومسلم (۲۶۴/۵۹) ☆ قول محیی السنۃ فی مصابیح السنۃ (۲۲۶)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۸) ومسلم (۲۶۶/۶۲)۔

❊ رواہ مسلم (۲۶۲/۵۷)۔ ❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۲) ومسلم (۳۷۵/۱۲۲)۔

۳۳۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ بیت الخلا میں داخل ہوتے تو فرماتے: ”اے اللہ! میں ناپاک جنوں اور ناپاک مادہ جنات سے تیری پناہ چاہتا ہوں۔“

۳۳۸: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَقَرَيْنِ، فَقَالَ: ((أَنْتَهُمَا يُعَذَّبَانِ، وَمَا يُعَذَّبَانِ فِي كَبِيرٍ، أَمَّا أَحَدُهُمَا فَكَانَ لَا يَسْتَتِرُ مِنَ الْبَوْلِ)) وَفِي رَوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: ((لَا يَسْتَتِرُهُ مِنَ الْبَوْلِ وَأَمَّا الْآخَرُ فَكَانَ يَمْشِي بِالنَّمِيمَةِ)) ثُمَّ أَخَذَ جَرِيدَةً رَطْبَةً، فَشَقَّهَا بِنِصْفَيْنِ، ثُمَّ غَرَزَ فِي كُلِّ قَبْرٍ وَاحِدَةً، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لِمَ صَنَعْتَ هَذَا؟ فَقَالَ: ((لَعَلَّهُ أَنْ يُخَفَّفَ عَنْهُمَا مَا لَمْ يَيْسَسَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۳۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ دو قبروں کے پاس سے گزرے تو فرمایا: ”ان دونوں کو عذاب دیا جا رہا ہے، اور انہیں کسی بڑے گناہ کی وجہ سے عذاب نہیں دیا جا رہا، ان میں سے ایک پیشاب کرتے وقت پردہ نہیں کیا کرتا تھا، اور مسلم کی روایت میں ہے: پیشاب کرتے وقت احتیاط نہیں کیا کرتا تھا، جبکہ دوسرا شخص چغل خور تھا۔“ پھر آپ نے ایک تازہ شاخ لے کر اس کے دو ٹکڑے کر دیے، پھر ہر قبر پر ایک ٹکڑا گاڑ دیا، صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! آپ نے یہ کیوں کیا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ممکن ہے کہ ان کے خشک ہونے تک ان کے عذاب میں تخفیف کر دی جائے۔“

۳۳۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اتَّقُوا اللَّاعِنِينَ)) قَالُوا: وَمَا اللَّاعِنَانِ؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((الَّذِي يَتَخَلَّى فِي طَرِيقِ النَّاسِ أَوْ فِي ظِلِّهِمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۳۳۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لعنت کا باعث بننے والی دو چیزوں سے بچو۔“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! لعنت کا سبب بننے والی دو چیزیں کیا ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو لوگوں کی راہ گزریا ان کے سائے کی جگہ میں بول و براز کرتا ہے۔“ ۳۴۰: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا شَرِبَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَتَنَفَّسْ فِي الْإِنَاءِ، وَإِذَا أَتَى الْخَلَاءَ، فَلَا يَمَسْ ذِكْرَهُ يَمِينِهِ وَلَا يَتَمَسَّحُ بِيَمِينِهِ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۴۰: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص کوئی چیز پیئے تو وہ برتن میں سانس نہ لے، اور جب بیت الخلا میں جائے تو اپنے دائیں ہاتھ سے اپنی شرم گاہ کو مت چھوئے اور دائیں سے استنجا بھی مت کرے۔“ ۳۴۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَوَضَّأَ فَلْيَسْتَتِرْ، وَمَنْ اسْتَجْمَرَ فَلْيُوْتِرْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۴۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص وضو کرے تو وہ ناک جھاڑے اور جو ڈھیلوں سے استنجا کرے تو وہ ڈھیل طاق عدد میں لے۔“

۳۴۲: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدْخُلُ الْخَلَاءَ، فَاحْمِلُ آتَا وَغَلَامٌ إِذَاؤُهُ مِنْ مَاءٍ وَعَنْزَةٍ،

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۱۶) ومسلم (۲۹۲/۱۱۱)۔

❁ رواہ مسلم (۲۶۹/۶۸)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۵۳) ومسلم (۲۶۷/۶۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۶۱) ومسلم (۲۳۷/۲۲)۔

يَسْتَنْجِي بِالْمَاءِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۳۴۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ بیت الخلا میں جاتے تو میں اور ایک دوسرا لڑکا پانی کا برتن اور برچھی اٹھاتے، اور آپ پانی سے استنجا کرتے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۳۴۳: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا دَخَلَ الْخَلَاءَ نَزَعَ خَاتَمَهُ، رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالنَّسَائِيُّ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ، وَقَالَ أَبُو دَاوُدَ، هَذَا حَدِيثٌ مُنْكَرٌ، وَفِي رَوَايَتِهِ وَضِعٌ، بَدَلْ: نَزَعَ. *

۳۴۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ جب بیت الخلا میں جانے کا ارادہ فرماتے تو آپ اپنی انگلی اتار دیتے۔ اسے ابو داؤد، نسائی اور ترمذی نے روایت کیا ہے۔ اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح غریب ہے، اور ابو داؤد رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ روایت منکر ہے، ان کی روایت میں ((نزع)) کے بجائے ((وضع)) کا لفظ ہے۔

۳۴۴: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا أَرَادَ الْبَرَازَ انْطَلَقَ حَتَّى لَا يَرَاهُ أَحَدٌ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ

۳۴۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ بول و براز کا ارادہ فرماتے تو آپ (صحرا کی طرف) چلتے جاتے حتیٰ کہ آپ نظروں سے اوجھل ہو جاتے۔

۳۴۵: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ فَأَرَادَ أَنْ يَبُولَ، فَأَتَى دِمْنًا فِي أَصْلِ جِدَارٍ، فَقَالَ: ثُمَّ قَالَ: ((إِذَا أَرَادَ أَحَدُكُمْ أَنْ يَبُولَ، فَلْيُرْتَدِّ لِبَوْلِهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۳۴۵: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں ایک روز نبی ﷺ کے ساتھ تھا، آپ نے پیشاب کرنے کا ارادہ کیا تو آپ دیوار کی بنیاد کے پاس نرم جگہ پر آئے اور پیشاب کیا۔ پھر فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی پیشاب کرنے کا ارادہ کرے تو وہ پیشاب کرنے کے لیے مناسب جگہ تلاش کرے۔“

۳۴۶: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا أَرَادَ الْحَاجَةَ لَمْ يَرْفَعْ ثَوْبَهُ حَتَّى يَذْنُو مِنَ الْأَرْضِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَأَبُو دَاوُدَ، وَالدَّارِمِيُّ *

۳۴۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ قضائے حاجت کا ارادہ فرماتے تو آپ (بیٹھتے وقت) زمین کے قریب ہو کر اپنا

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۵۰) ومسلم (۷۰/۲۷۱)۔ * **إسناده ضعيف**، رواہ أبو داود (۱۹) والنسائي

(۱۷۸/ح ۵۲۱۶) والترمذی (۱۷۴۶) [وابن ماجہ: ۳۰۳] ☆ ابن جریر مدلس و عنعن۔

* **سندہ ضعيف**، رواہ أبو داود (۲) [وابن ماجہ: ۳۳۵] ☆ إسماعيل بن عبد الملك ضعيف ضعفه الجمهور

وأحاديث أبي داود (۲۵۴۹) والنسائي (۱۶) والسرّاج (المسند: ۱۷) وغيرهم تغني عنه۔

* **إسناده ضعيف**، رواہ أبو داود (۳) ☆ فيه شيخ لم أعرفه۔

* **إسناده ضعيف**، رواہ الترمذی (۱۴) وأبو داود (۱۴) والدارمي (۱۷۱/ح ۶۷۲) ☆ رجل مجهول، وجاء

عند البيهقي وغيره من طريق الأعمش عن القاسم بن محمد عن ابن عمر به والأعمش مدلس وعنن۔

کپڑا اٹھایا کرتے تھے۔

۳۴۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّمَا أَنَا لَكُمْ مِثْلُ الْوَالِدِ لَوْلَدِهِ، أَعْلَمُكُمْ إِذَا أَتَيْتُمُ الْغَائِطَ، فَلَا تَسْتَقْبِلُوا الْقِبْلَةَ، وَلَا تَسْتَدِيرُوا هَا)) وَأَمَرَ بِثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ، وَنَهَى عَنِ الرُّوثِ وَالرِّمَّةِ، وَنَهَى أَنْ يَسْتَطِيبَ الرَّجُلُ يَمِينَهُ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ، وَالدَّارِمِيُّ ❁

۳۴۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں تمہارے لیے اسی طرح ہوں جس طرح والد اپنے بچے کے لیے ہوتا ہے، میں تمہیں سکھا سکتا ہوں، جب تم بول و براز کے لیے جاؤ تو قبلہ کی طرف منہ کرو نہ پشت، آپ نے (استنجا کے لیے) تین پتھر استعمال کرنے کا حکم فرمایا، آپ نے لید اور ہڈی سے (استنجا کرنے سے) منع فرمایا اور دائیں ہاتھ سے استنجا کرنے سے منع فرمایا۔“

۳۴۸: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَتْ يَدُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْيُمْنَى لَطُفُورِهِ وَطَعَامِهِ، وَكَانَتْ يَدُهُ الْيُسْرَى لِمَخَالِطِهِ وَمَا كَانَ مِنْ أَدَى. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۳۴۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ کا دایاں ہاتھ وضو، اور کھانے کے لیے تھا، جبکہ بائیں ہاتھ استنجا اور ناپسندیدہ کاموں کے لیے تھا۔“

۳۴۹: وَعَنْهَا، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا ذَهَبَ أَحَدُكُمْ إِلَى الْغَائِطِ فَلْيَذْهَبْ مَعَهُ بِثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ يَسْتَطِيبُ بِهِنَّ، فَإِنَّهَا تُجْزِي عَنْهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ ❁

۳۴۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی بول و براز کے لیے جائے تو وہ استنجا کرنے کے لیے اپنے ساتھ تین ڈھیلے لے جائے، یہ اس کے لیے کافی ہوں گے۔“

۳۵۰: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَسْتَنْجُوا بِالرُّوثِ وَلَا بِالْعِظَامِ، فَإِنَّهَا زَادُ إِخْوَانَكُمْ مِنَ الْجَنِّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ، إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ((زَادُواخْوَانَكُمْ مِنَ الْجَنِّ)). ❁

۳۵۰: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”گو براور ہڈی کے ساتھ استنجانہ کرو، کیونکہ وہ تمہارے جن بھائیوں کی خوراک ہے۔“ ترمذی، نسائی۔ البتہ امام نسائی نے ”تمہاری جن بھائیوں کی خوراک“ کے الفاظ ذکر نہیں کیے۔

۳۵۱: وَعَنْ رَوَيْفِعِ بْنِ ثَابِتٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَا رَوَيْفَعُ! لَعَلَّ الْحَيَاةَ سَتَطُولُ بِكَ بَعْدِي، فَأَخْبِرِ النَّاسَ أَنَّ مِنْ عَقْدٍ لِحَيَّتِهِ، أَوْ تَقْلَدٍ وَتَرًّا، أَوْ اسْتَنْجَى بِرَجِيعِ ذَاتَبَةٍ، أَوْ عَظْمٍ، فَإِنَّ مُحَمَّدًا مِنْهُ بَرِيءٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

❁ حسن، رواہ ابن ماجہ (۳۱۳) والدارمی (۱/۱۷۲ ح ۶۸۰) [و أبو داود (۸) والنسائي (۱/۳۸ ح ۴۰)]۔

❁ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۳۳) ☆ سعید بن ابی عروبہ مدلس وحديث ابی داود (۳۲) یغنی عنہ۔

❁ حسن، رواہ أحمد (۶/۱۰۸ ح ۲۵۲۸۰) و أبو داود (۴۰) والنسائي (۱/۴۱، ۴۲ ح ۴۴) والدارمی (۱/۱۷۱)،

۱۷۲ ح ۶۷۶] والدارقطني ۱/ ۵۴-۵۵ وسندہ حسن]

❁ صحیح، رواہ الترمذی (۱۸) والنسائي (۱/۳۷، ۳۸ ح ۳۹) [ورواہ مسلم: ۴۵۰]

❁ صحیح، رواہ أبو داود (۳۶) [والنسائي ۸/۱۳۵، ۱۳۶ ح ۵۰۷۰]۔

۳۵۱: روایع بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھ فرمایا: ”روافع شاید میرے بعد تمہاری عمر دراز ہو جائے، لوگوں کو بتادینا کہ جس نے اپنی داڑھی کو گرہ دی یا گلے میں تانت ڈالی یا جانور کی لید یا ہڈی سے استنجا کیا تو محمد ﷺ اس سے بری ہیں۔“

۳۵۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ اُكْحَلَ فَلْيُؤْتِرْ، مَنْ فَعَلَ فَقَدْ أَحْسَنَ وَمَنْ لَا فَلَا حَرَجَ وَمَنْ اسْتَحْمَرَ فَلْيُؤْتِرْ، مَنْ فَعَلَ فَقَدْ أَحْسَنَ وَمَنْ لَا فَلَا حَرَجَ، وَمَنْ أَكَلَ فَمَا تَخَلَّلَ، فَلْيَلْفُظْ، وَمَا لَكَ بِلسَانِهِ فَلْيَتَلَعْ، مَنْ فَعَلَ فَقَدْ أَحْسَنَ وَمَنْ لَا فَلَا حَرَجَ، وَمَنْ أَتَى الْغَائِطَ فَلْيَسْتَبْرِ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ إِلَّا أَنْ يَجْمَعَ كَيْسًا مِنْ رَمَلٍ فَلْيَسْتَنْبِرْ، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَلْعَبُ بِمَقَاعِدِ بَنِي آدَمَ، مَنْ فَعَلَ فَقَدْ أَحْسَنَ، وَمَنْ لَا فَلَا حَرَجَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۳۵۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص سرمہ لگائے تو وہ طاق عدد میں لگائے، جس نے ایسے کیا اس نے اچھا کیا، اور جس نے ایسے نہ کیا تو کوئی حرج نہیں، جو شخص ڈھیلے سے استنجا کرے تو وہ بھی طاق عدد میں ڈھیلے استعمال کرے، جس نے ایسے کیا تو اس نے اچھا کیا اور جس نے نہ کیا تو کوئی حرج نہیں، جو شخص کوئی چیز کھائے تو جو اجزا خلل کرنے سے نکلیں انہیں پھینک دے اور جو اپنی زبان کے ذریعے نکالے تو انہیں نگل جائے، جس نے ایسے کیا اس نے اچھا کیا، اور جس نے نہ کیا تو کوئی حرج نہیں، اور جو شخص بول و براز کے لیے جائے تو وہ پردہ کرے، اگر وہ کوئی چیز نہ پائے تو وہ ریت کا ایک نیلہ سا بناوے اور اس کی طرف پشت کر لے کیونکہ شیطان، اولاد آدم کی مقعد کے ساتھ کھیلتا ہے، جس نے ایسے کیا اس نے اچھا کیا اور جس نے نہ کیا تو کوئی حرج نہیں۔“

۳۵۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُغْفَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُولُكُنْ أَحَدُكُمْ فِي مُسْتَحَبِّهِ، ثُمَّ يَغْتَسِلُ فِيهِ، أَوْ يَتَوَضَّأُ فِيهِ، فَإِنَّ عَامَّةَ الْوُضُوءِ مِنْهُ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ إِلَّا أَنَّهُمَا لَمْ يَذْكُرَا: ((ثُمَّ يَغْتَسِلُ فِيهِ، أَوْ يَتَوَضَّأُ فِيهِ)) ❊

۳۵۳: عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی اپنے غسل خانے میں پیشاب نہ کرے، پھر وہ اس میں غسل کرے یا وضو کرے، کیونکہ زیادہ تر وضو اسی (پیشاب) سے ہوتے ہیں۔“ ابو داؤد، ترمذی، نسائی۔ البتہ ان دونوں نے ”پھر اس میں غسل کرے یا وضو کرے۔“ کے الفاظ ذکر نہیں کیے۔

۳۵۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَرْجِسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُولُكُنْ أَحَدُكُمْ فِي جُحْرٍ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۳۵۴: عبد اللہ بن سرجس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی بل (کیڑے مکوڑوں کی جگہ) میں پیشاب نہ کرے۔“

۳۵۵: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اتَّقُوا الْمَلَاعِنَ الْثَلَاثَةَ: الْبُرَاذَ فِي الْمَوَارِدِ، وَقَارِعَةَ الطَّرِيقِ، وَالظِّلِّ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۳۵) وابن ماجه (۳۳۷-۳۳۸) والدارمي (۱/۱۶۹، ۱۷۰ ح ۶۶۸) ☆ حصين: مجهول الحال - ❊ **سندہ ضعیف**، رواه أبو داود (۲۷) والترمذي (۲۱) وقال: غريب) والنسائي (۱/۳۴ ح ۳۶) [وابن ماجه: ۳۰۴] ☆ الحسن البصري مدلس وعنعن وحديث أبي داود (۲۸) يغني عنه -

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۲۹) والنسائي (۱/۳۳، ۳۴ ح ۳۴) ☆ قتادة مدلس وعنعن -

❊ **سندہ ضعیف**، رواه أبو داود (۲۶) وابن ماجه (۳۲۸) ☆ أبو سعيد الحميري لم يدرك معاذ بن جبل رضي الله عنه فالسند منقطع وللحديث شاهد ضعيف عند أحمد (۱/۲۹۹) وحديث مسلم (۲۶۹) يغني عنه -

۳۵۵: معاذ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین باتوں سے بچو، جن کے کرنے والے پر لعنت کی جاتی ہے، پانی کے گھاٹ، راستے کے درمیان اور سائے میں بول و براز کرنے سے۔“

۳۵۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَخْرُجُ الرَّجُلَانِ يَضْرِبَانِ الْغَائِطَ كَاشِفَيْنِ عَنْ عَوْرَتَيْهِمَا يَتَحَدَّثَانِ، فَإِنَّ اللَّهَ يَمُقْتُ عَلَى ذَلِكَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ *

۳۵۶: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دو شخص بول و براز کرتے وقت عریاں حالت میں باہم باتیں نہ کریں، کیونکہ اللہ ایسا کرنے پر ناراض ہوتا ہے۔“

۳۵۷: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ هَذِهِ الْحُشُوشَ مُحْتَضِرَةٌ، فَإِذَا آتَى أَحَدُكُمْ الْخَلَاءَ، فَلْيَقُلْ: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ *

۳۵۷: زید بن ارقم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ان مقامات پر جنات کی آمد و رفت رہتی ہے لہذا جب تم میں سے کوئی بیت الخلا جائے تو یہ دعا پڑھے: ”میں نراور مادہ ناپاک جنات سے اللہ کی پناہ چاہتا ہوں۔“

۳۵۸: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((سَتَرُ مَا بَيْنَ أَعْيُنِ الْجَنِّ وَعَوْرَاتِ بَنِي آدَمَ إِذَا دَخَلَ أَحَدُهُمُ الْخَلَاءَ أَنْ يَقُولَ: بِسْمِ اللَّهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وَإِسْنَادُهُ لَيْسَ بِقَوِيٍّ *

۳۵۸: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب ان میں سے کوئی بیت الخلا میں جائے تو وہ ((بسم اللہ)) کہے۔ یہ جنوں کی آنکھوں اور اولاد آدم کی پردہ کی چیزوں (شرم گاہ وغیرہ) کے درمیان پردہ اور آڑ ہے۔“ ترمذی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، اور اس کی اسناد قوی نہیں۔

۳۵۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا خَرَجَ مِنَ الْخَلَاءِ قَالَ: ((غُفْرَانُكَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَالْدَّارِمِيُّ *

۳۵۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ بیت الخلا سے باہر تشریف لاتے تو یہ دعا: ((غُفْرَانُكَ)) ”میں تیری مغفرت چاہتا ہوں۔“ پڑھا کرتے تھے۔

۳۶۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا آتَى الْخَلَاءَ أَتَيْتُهُ بِمَاءٍ فَنِي تَوَرَّ أَوْ رُكُوعًا، فَاسْتَنْجَى، ثُمَّ مَسَحَ يَدَهُ عَلَى الْأَرْضِ، ثُمَّ أَتَيْتُهُ بِإِنَاءٍ آخَرَ، فَتَوَضَّأَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَرَوَى الدَّارِمِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ مَعْنَاهُ *

۳۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ جب نبی ﷺ بیت الخلا جاتے تو میں مٹی کے برتن یا چمڑے کی چھال میں آپ کو پانی پیش کرتا، آپ استنجا کرتے، پھر اپنا ہاتھ زمین پر پھیرتے، پھر میں ایک دوسرا برتن پیش خدمت کرتا تو آپ وضو فرماتے۔“ ابو داؤد، دارمی

* **ضعیف**، رواہ أحمد (۳/ ۳۶ ح ۱۱۳۳۰) وأبو داود (۱۵) وابن ماجه (۳۴۲) ☆ عكرمة بن عمار عن يحيى بن أبي كثير مضطرب الحديث وللحديث شاهدان ضعيفان - * **إسناده صحيح**، رواہ ابو داود (۶) وابن ماجه (۲۹۶)۔

* **إسناده ضعيف**، رواہ الترمذی (۶۰۶) [وابن ماجه: ۲۹۷] ☆ أبو إسحاق مدلس وعنعن - * **إسناده صحيح**، رواہ الترمذی (۷) وقال: غريب حسن۔ وابن ماجه (۳۰۰) والدارمی (۱/ ۱۷۴ ح ۶۸۶) [وَأَبُو دَاوُدَ: ۳۰] -

* **صحيح**، رواہ ابو داود (۴۵) والدارمی (۱/ ۱۷۳ ح ۶۸۴) والنسائي (۱/ ۴۵ ح ۵۰) وسنده حسن وهو حديث صحيح كما قال النسائي. [ورواه ابن ماجه: ۳۵۸]۔

اور نسا نے بھی انہی کے معنی میں روایت کیا ہے۔

۳۶۱: وَعَنْ الْحَكَمِ بْنِ سَفْيَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا بَالَ تَوَضَّأَ، وَنَضَحَ فَرْجَهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالنَّسَائِيُّ ❊

۳۶۱: حکم بن سفیان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ پیشاب کرتے تو وضو فرماتے اور اپنی شرم گاہ پر پانی کے چھینٹے مارتے تھے۔
۳۶۲: وَعَنْ أُمِّمَةَ بِنْتِ رُقَيْقَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ لِلنَّبِيِّ ﷺ قَدَحٌ مِنْ عَيْدَانٍ تَحْتَ سَرِيرِهِ يَبُولُ فِيهِ بِاللَّيْلِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۳۶۲: امیمہ بنت رقیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ کی چار پائی کے نیچے لکڑی کا ایک پیالہ ہوتا تھا جس میں آپ ﷺ رات کے وقت پیشاب کیا کرتے تھے۔

۳۶۳: وَعَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَأَى النَّبِيَّ ﷺ وَأَنَا أَبُولُ قَائِمًا، فَقَالَ: ((بَا عُمَرُ لَا تَبُلْ قَائِمًا)) فَمَا بَلْتُ قَائِمًا بَعْدُ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، قَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ مُحْيِي السُّنَّةِ، رَحِمَهُ اللَّهُ: قَدْ صَحَّ ❊
۳۶۳: عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے مجھے دیکھا، جبکہ میں کھڑا پیشاب کر رہا تھا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عمر! کھڑے ہو کر پیشاب نہ کرو۔“ پس اس کے بعد میں نے کبھی کھڑے ہو کر پیشاب نہیں کیا۔
الشیخ الامام محی السنہ رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث ثابت ہے۔

۳۶۴: وَعَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَتَى النَّبِيَّ ﷺ سَبَاطَةَ قَوْمٍ، فَبَالَ قَائِمًا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. قِيلَ: كَانَ ذَلِكَ لِعُدْوٍ ❊
۳۶۴: حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی ﷺ کسی قوم کے کوڑے کرکٹ کے ڈھیر پر آئے تو آپ نے کھڑے ہو کر پیشاب کیا۔ امام بخاری اور امام مسلم نے روایت کیا ہے اور کہا گیا ہے کہ یہ (کھڑے ہو کر پیشاب کرنا) کسی عذر کی وجہ سے تھا۔

الْفَضْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۳۶۵: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: مَنْ حَدَّثَكُمْ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَبُولُ قَائِمًا فَلَا تُصَدِّقُوهُ، مَا كَانَ يَبُولُ إِلَّا قَاعِدًا. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۳۶۵: عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: جو شخص تمہیں یہ بتائے کہ نبی ﷺ کھڑے ہو کر پیشاب کیا کرتے تھے، تو اس کی تصدیق نہ کرو، آپ

❊ حسن، رواہ أبو داود (۱۶۶) والنسائي (۸۶/۱) ح ۱۳۴ [وابن ماجه: ۴۶۱] ☆ فی السند بعض الاختلاف وهو لا يضر وللحديث شواهد۔

❊ حسن، رواہ أبو داود (۲۴) والنسائي (۳۱/۱) ح ۳۲۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۱۲، معلقاً) وابن ماجه (۳۰۸) ☆ فیہ عبد الکريم بن أبی المَخَارِق: ضعيف ضعفه الجمهور وقال عمر: ما بليت قائماً منذ أسلمت (رواه ابن أبي شيبة ۱/۱۲۴ ح ۱۳۲۴، وسنده صحيح)۔

❊ متفق عليه، رواہ البخاري (۲۲۴) ومسلم (۲۷۳/۷۳) وقول محيي السنة في مصابيح السنة (۱/۲۰۰ ح ۲۵۶)۔

❊ حسن، رواہ أحمد (۱۹۲/۶ ح ۲۶۱۲۴) والترمذی (۱۲) والنسائي (۲۶/۱) ح ۲۹۔

تو صرف بیٹھ کر پیشاب کیا کرتے تھے۔

۳۶۶: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: ((أَنَّ جَبْرِيلَ أَتَاهُ فِي أَوَّلِ مَا أُوحِيَ إِلَيْهِ، فَعَلَّمَهُ الْوُضُوءَ وَالصَّلَاةَ، فَلَمَّا قَرَعَ مِنَ الْوُضُوءِ، أَخَذَ عُقْفَةً مِنَ الْمَاءِ، فَنَضَحَ بِهَا فَرْجَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالْدارَقُطْنِيُّ ❁

۳۶۶: زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ، نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ ”جب جبرائیل پہلی مرتبہ ان کے پاس وحی لے کر آئے تو انہوں نے آپ کو وضو اور نماز سکھائی، جب وضو سے فارغ ہوئے تو چلو میں پانی لیا اور اسے اپنی شرم گاہ پر چھڑک دیا۔“

۳۶۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((جَاءَ نَبِيَّ جَبْرِيلَ، فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! إِذَا تَوَضَّأْتَ فَانْتَضِعْ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وَسَمِعْتُ مُحَمَّدًا - يَعْنِي الْبُخَارِيَّ - يَقُولُ: الْحَسَنُ ابْنُ عَلِيٍّ الْهَاشِمِيُّ الرَّأْيِيُّ مُنْكَرُ الْحَدِيثِ. ❁

۳۶۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جبریل علیہ السلام میرے پاس آئے تو انہوں نے کہا: محمد! ﷺ جب آپ وضو کریں تو (اس کے بعد شرم گاہ پر) پانی چھڑک لیا کریں۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔ اور میں نے محمد یعنی امام بخاری رحمہ اللہ سے سنا کہ حسن بن علی الباشمی راوی منکر الحدیث ہے۔

۳۶۸: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: فَقَامَ عُمَرُ خَلْفَهُ يَكُونُ مِنْ مَاءٍ فَقَالَ: ((مَا هَذَا؟ يَا عُمَرُ)) قَالَ: مَاءٌ تَوَضَّأْتُ بِهِ، قَالَ: ((مَا أَمَرْتُ كُلَّمَا بَلَّغْتُ أَنْ أَتَوَضَّأَ، وَلَوْ فَعَلْتُ لَكَانَتْ سُنَّةً)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۳۶۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے پیشاب کیا تو عمر رضی اللہ عنہ پانی کا لٹا لیے آپ کے پیچھے کھڑے تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عمر! یہ کیا ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: پانی ہے، آپ اس سے وضو فرمائیں گے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے یہ حکم نہیں دیا گیا کہ جب میں پیشاب کروں تو وضو بھی کروں۔ اگر میں ایسا کروں تو یہ سنت بن جائے گی۔“

۳۶۹: وَعَنْ أَبِي أَيُّوبَ، وَجَابِرٍ، وَأَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَنَّ هَذِهِ الْآيَةَ لَمَّا نَزَلَتْ: ((فِيهِ رِجَالٌ يُحْيُونَ أَنْ يَتَطَهَّرُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُطَهَّرِينَ)) قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ! إِنَّ اللَّهَ قَدْ آتَى عَلَيْكُمْ فِي الطُّهُورِ، فَمَا طَهَّرْتُمْكُمْ؟)) قَالُوا: تَتَوَضَّأُ لِلصَّلَاةِ، وَنَغْتَسِلُ مِنَ الْجَنَابَةِ، وَنَسْتَجِي بِالْمَاءِ، فَقَالَ: ((فَهَؤُذَاكَ، فَعَلَيْكُمْ مَوَدَّةً)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۳۶۹: ابویوب، جابر اور انس رضی اللہ عنہم سے روایت ہے کہ جب یہ آیت ”اس میں ایسے لوگ ہیں جو اس بات کو پسند کرتے ہیں کہ پاک صاف رہیں، اور اللہ پاک صاف رہنے والوں کو پسند کرتا ہے۔“ نازل ہوئی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”انصار کی جماعت! اللہ نے پاکیزگی کے بارے میں تمہاری تعریف کی ہے، تمہاری پاکیزگی کیا ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: ہم ہر نماز کے لیے وضو کرتے ہیں، غسل جنابت کرتے ہیں اور پانی سے استنجا کرتے ہیں، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”پس یہی وجہ ہے، چنانچہ تم اس کی پابندی کرو۔“

۳۷۰: وَعَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ بَعْضُ الْمُشْرِكِينَ، وَهُوَ يَسْتَهْزِئُ: إِنِّي لَا زِيَّ صَاحِبِكُمْ يَعْلَمُكُمْ حَتَّى

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۱۶۱/۴ ح ۱۷۶۱۹) والدارقطني (۱/۱۱۱) [وابن ماجه: ۴۶۲] ☆ ابن لهيعة مدلس وعنه وحديث: ۳۶۱ يغني عنه - ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۵۰) -

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۴۲) وابن ماجه (۳۲۷) ☆ عبد الله بن يحيى التوام: ضعيف -

❁ **إسناده حسن**، رواه ابن ماجه (۳۵۵) -

الْحَرَاءَ، قُلْتُ: أَجَلُ! أَمَرْنَا أَنْ لَا نَسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةَ، وَلَا نَسْتَنْجِيَ بِأَيْمَانِنَا، وَلَا نَكْتَفِي بِدُونِ ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ لَيْسَ فِيهَا رَجْنٌ وَلَا عَظْمٌ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَأَحْمَدُ وَاللَّفْظُ لَهُ ❊

۳۷۰: سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی مشرک نے ازراہ مذاق کہا: میرا خیال ہے کہ تمہارا ساتھی (رسول اللہ ﷺ) تمہیں بول و براز کے آداب بھی سکھاتا ہے، میں نے کہا: ہاں بالکل ٹھیک ہے، آپ ﷺ نے یہی حکم دیا ہے کہ ہم بول و براز کے وقت قبلہ کی طرف منہ کریں نہ دائیں ہاتھ سے استنجا کریں اور ہم (استنجا کے لیے) تین ڈھیلوں سے کم استعمال نہ کریں، اور ان میں لید اور ہڈی نہ ہو۔ اسے مسلم اور احمد نے روایت کیا ہے مذکورہ الفاظ احمد کے ہیں۔

۳۷۱: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَسَنَةَ ۞ قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَفِي يَدِهِ الدَّرَقَةُ فَوَضَعَهَا، ثُمَّ جَلَسَ فَبَالَ إِلَيْهَا، فَقَالَ بَعْضُهُمْ: انْظُرُوا إِلَيْهِ يَبُولُ كَمَا تَبُولُ الْمَرْأَةُ، فَسَمِعَهُ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: ((وَيَحْكُ! أَمَا عَلِمْتُ مَا أَصَابَ صَاحِبَ بَنِي إِسْرَائِيلَ؟ كَانُوا إِذَا أَصَابَهُمُ الْبَوْلُ قَرَضُوهُ بِالْمَقَارِ بِيضٍ، فَفَنَهَا هُمْ فَعُدَّ بِفِي قَبْرِهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۳۷۱: عبدالرحمن بن حسنہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے، آپ کے ہاتھ میں چمڑے کی ڈھال تھی، آپ نے اسے رکھا، پھر بیٹھ کر اس کی طرف رخ کر کے پیشاب کیا، تو ان میں سے کسی نے کہا: انہیں دیکھو، کیسے عورت کی طرح (چھپ کر) پیشاب کر رہے ہیں، نبی ﷺ نے اس کی بات سن لی، اور فرمایا: ”تم پر افسوس ہے، کیا تم اس سے باخبر نہیں جو بنی اسرائیل کے ایک ساتھی کے ساتھ ہوا کہ جب انہیں پیشاب لگ جاتا تو وہ اس حصے کو پینچی سے کاٹ دیا کرتے تھے۔ چنانچہ اس شخص نے ان کو منع کر دیا جس کی وجہ سے اس کی قبر میں عذاب دیا گیا۔“

۳۷۲: وَرَوَاهُ النَّسَائِيُّ عَنْ أَبِي مُوسَى ۞ ❊

۳۷۲: امام نسائی نے یہ روایت ان (عبدالرحمن بن حسنہ رضی اللہ عنہ) کی سند سے ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت کی ہے۔

۳۷۳: وَعَنْ مَرْوَانَ الْأَصْفَرِ قَالَ: رَأَيْتُ ابْنَ عُمَرَ ۞ آتَاخَ رَاحِلَتَهُ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ، ثُمَّ جَلَسَ يَبُولُ إِلَيْهَا، فَقُلْتُ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ! أَلَيْسَ قَدْ نَهَى عَنْ هَذَا؟ قَالَ: بَلْ إِنَّمَا نَهَى عَنْ ذَلِكَ فِي الْفَضَاءِ، فَإِذَا كَانَ بَيْنَكَ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ شَيْءٌ يَسْتُرُكَ، فَلَا بَأْسَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۳۷۳: مروان اصفر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے ابن عمر رضی اللہ عنہما کو دیکھا کہ انہوں نے اپنی سواری کو قبلہ رخ ٹھایا۔ پھر اس کے رخ بیٹھ کر پیشاب کیا، میں نے عرض کیا: ابو عبدالرحمن! کیا اس سے منع نہیں کیا گیا؟ انہوں نے فرمایا: (نہیں) بلکہ صرف کھلی فضا میں اس سے منع کیا گیا ہے۔ اگر تمہارے اوپر قبلہ کے مابین کوئی ایسی چیز ہو جو تمہارے لیے پردہ ہو تو پھر (قبلہ رخ پیشاب کرنے میں) کوئی حرج نہیں۔“

۳۷۴: وَعَنْ أَنَسٍ ۞ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا خَرَجَ مِنَ الْخَلَاءِ قَالَ: ((الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ عَنِّي الْأَذَى

❊ رواہ مسلم (۵۷/۲۶۲) و أحمد (۵/۴۳۷) ح (۲۴۱۰۳)۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۲۲) وابن ماجہ (۳۴۶) ☆ الأعمش مدلس وعنعن۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ النسائي (۱/۲۶-۲۸ ح ۳۰) ☆ عن عبدالرحمن بن حسنہ فقط دون ذکر ابی موسیٰ ۞۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۱۱) ☆ الحسن بن ذکوان ضعفه الجمهور وحديثه في صحيح البخاري متابعه وهو مدلس أيضا وعنعن۔

وَعَافَانِي)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۳۷۴: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ جب نبی ﷺ بیت الخلا سے باہر تشریف لائے تو یہ دعا پڑھتے: ”ہر قسم کی تعریف و شکر اللہ کے لیے ہے جس نے مجھ سے تکلیف دور کی اور مجھے عافیت عطا فرمائی۔“

۳۷۵: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَمَّا قَدِمَ وَفَدَ الْجَنَّةَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّهُ أَمَّتَكَ أَنْ يَسْتَنْجُوا بِعَظْمٍ أَوْ رَوْثَةٍ أَوْ حُمَمَةٍ فَإِنَّ اللَّهَ جَعَلَ لَنَا فِيهَا رِزْقًا، فَهَنَّا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ ذَلِكَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۳۷۵: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب جنوں کا وفد نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول ﷺ! اپنی امت کو ہڈی یا لیدیا کو کلمے سے استنجا کرنے سے منع فرمائیں، کیونکہ اللہ نے ان چیزوں میں ہمارے لیے رزق رکھا ہے، پس رسول اللہ ﷺ نے ہمیں اس سے منع فرمادیا۔

❁ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۳۰۱) ☆ إسماعيل بن مسلم المكي: ضعيف الحديث وفيه علل أخرى۔

❁ إسناده حسن، رواه أبو داود (۳۹)۔

بَابُ السَّوَاكِ

مسواک کرنے کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۳۷۶: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَوْ لَا أَنِ اشُقَّ عَلَى أُمَّتِي لَأَمَرْتُهُمْ بِتَأْخِيرِ الْعِشَاءِ، وَبِالسَّوَاكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۷۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر مجھے اپنی امت پر مشقت کا اندیشہ نہ ہوتا تو میں انہیں نماز عشاء تاخیر سے پڑھنے اور ہر نماز کے ساتھ مسواک کرنے کا حکم فرماتا۔“

۳۷۷: وَعَنْ شُرَيْحِ بْنِ هَانِئٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا بِأَيِّ شَيْءٍ كَانَ يَبْدَأُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ بَيْتَهُ؟ قَالَتْ: بِالسَّوَاكِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۳۷۷: شریح بن ہانیء بیان کرتے ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا، جب رسول اللہ ﷺ گھر تشریف لاتے تو آپ سب سے پہلے کون سا کام کیا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: مسواک۔

۳۷۸: وَعَنْ حَذِيفَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا قَامَ لِلتَّهَجُّدِ مِنَ اللَّيْلِ يَتَوَضَّأُ فَاهُ بِالسَّوَاكِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۷۸: حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ رات تہجد کے لیے اٹھتے تو آپ مسواک سے اپنے منہ کو صاف کرتے۔

۳۷۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَشْرٌ مِنَ الْفِطْرَةِ: قَصُّ الشَّارِبِ، وَاعْقَاءُ اللَّحْيَةِ، وَالسَّوَاكِ، وَاسْتِنْشَاقُ الْمَاءِ، وَقَصُّ الْأُظْفَارِ، وَغَسْلُ الْبُرَاجِمِ، وَتَنْفُ الْإِبطِ، وَحَلْقُ الْعَانَةِ، وَانْتِقَاصُ الْمَاءِ)) يَغْنَى الْإِسْتِنْجَاءَ. قَالَ الرَّائِي وَنَسِيتُ الْعَاشِرَةَ إِلَّا أَنَّ تَكُونَ الْمَضْمَضَةُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَفِي رَوَايَةٍ: ((الْخِتَانُ)) بَدَلُ: ((اعْقَاءُ اللَّحْيَةِ)) لَمْ أَجِدْ هَذِهِ الرُّوَايَةَ فِي الصَّحِيحَيْنِ وَلَا فِي كِتَابِ الْحَمِيدِيِّ وَلَكِنْ ذَكَرَهَا صَاحِبُ الْجَامِعِ وَكَذَا الْخَطَّابِيُّ فِي مَعَالِمِ السُّنَنِ. ❁

۳۷۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دس خصلتیں فطرت سے ہیں: مونچھیں کترنا، داڑھی بڑھانا، مسواک کرنا، ناک میں پانی چڑھانا، ناخن کترنا، انگلیوں کے جوڑ دھونا، بغلوں کے بال اکھیرنا، زیر ناف بال مونڈنا اور استنجا کرنا، راوی بیان کرتے ہیں،

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۸۷) و مسلم (۲۵۲/۴۲)۔

❁ رواہ مسلم (۲۵۳/۴۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۴۵) و مسلم (۲۵۵/۴۶)۔

❁ رواہ مسلم (۲۶۱/۵۶)۔

دسویں خصلت میں بھول گیا ہوں، ممکن ہے وہ کلی کرنا ہو۔ ایک روایت میں داڑھی بڑھانے کے بجائے ختنوں کا ذکر ہے۔ میں نے یہ روایت صحیحین میں پائی ہے نہ کتاب الحمیدی میں، لیکن صاحب ”الجامع“ اور اسی طرح الخطابی نے ”معالم السنن“ میں اسے ذکر کیا ہے۔

۳۸۰: وَعَنْ أَبِي دَاوُدَ بِرِوَايَةِ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ رضی اللہ عنہ *

۳۸۰: ابوداؤد نے عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ کی روایت سے ذکر کیا ہے۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۳۸۱: عَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((السَّوَّاکُ مَطْهُرَةٌ لِلْفَمِ، مَرْضَاةٌ لِلرَّبِّ)). رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ،

وَأَحْمَدُ، وَالْدارِمِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ، وَرَوَى الْبُخَارِيُّ فِي صَحِيحِهِ بِإِسْنَادٍ *

۳۸۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مسواک منہ کو صاف کرنے والی اور رب کی رضا مندی کا باعث ہے۔“ شافعی، احمد، دارمی، نسائی اور امام بخاری نے اسے اپنی صحیح میں معلق بیان کیا ہے۔

۳۸۲: وَعَنْ أَبِي أَيُّوبَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((أَرْبَعٌ مِّنْ سُنَنِ الْمُرْسَلِينَ: الْحَيَاءُ - وَيُرْوَى الْحَيَانُ -

وَالْتَعَطُّ، وَالسَّوَّاکُ، وَالنِّكَاحُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۳۸۲: ابویوب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”چار چیزیں تمام رسولوں کی سنت ہیں: حیا، کسی روایت میں ختنے کا ذکر ہے، عطر لگانا، مسواک کرنا اور نکاح کرنا۔“

۳۸۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم لَا يَرُقُدُ مِنْ لَيْلٍ وَلَا نَهَارٍ فَيَسْتَيْقِظُ، إِلَّا يَتَسَوَّكُ قَبْلَ أَنْ يَتَوَضَّأَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ *

۳۸۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم رات یا دن کے کسی حصے میں سوتے تو آپ بیدار ہو کر وضو کرنے سے پہلے مسواک کیا کرتے تھے۔

۳۸۴: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يَسْتَاكُ، فَيُعْطِي السَّوَّاکَ لِأَخِيهِ، فَأَبْدَأَ بِهِ فَاَسْتَاكُ، ثُمَّ أَغْسَلَهُ وَأَذْفَعَهُ إِلَيْهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۳۸۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم مسواک کیا کرتے تھے، پھر آپ مسواک مجھے دے دیتے تاکہ میں اسے دھو دوں تو میں دھونے سے پہلے خود مسواک کرتی، پھر اسے دھو کر آپ کو لوٹا دیتی۔“

* **ضعیف**، رواہ ابو داؤد (۵۴) ☆ علی بن زید بن جدعان ضعیف ضعفہ الجہمور۔

* **صحیح**، رواہ الشافعی فی الأم (۲۳/۱) و احمد (۴۷/۶) ح ۴۷۰۷ (۲۴۷۰۷) والدارمی (۱/۱۷۴) ح ۶۹۰ والنسائی (۱۰/۵) والبخاری (کتاب الصوم باب: ۲۷ قبل ح ۱۹۳۴ معلقاً)۔

* **إسناده ضعیف**، رواہ الترمذی (۱۰۸۰) وقال: حسن غریب ☆ حجاج بن أرطاة: مدلس وعنن وأبو الشمال: مجهول، وللحدیث شواہد ضعیفة۔ * **إسناده ضعیف**، رواہ احمد (۶/۱۶۰) ح ۲۵۷۸۷ وأبو داؤد (۵۷) ☆ علی بن زید بن جدعان ضعیف وأم محمد: لم أجد من وثقها۔ * **حسن**، رواہ ابو داؤد (۵۲)۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۳۸۵: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((ارْأَيْتُنِي فِي الْمَنَامِ أَتَسَوَّكُ بِسِوَاكِ، فَجَاءَنِي رَجُلَانِ أَحَدُهُمَا أَكْبَرُ مِنَ الْآخَرِ، فَتَاوَلْتُ السَّوَّاکَ الْأَصْغَرَ مِنْهُمَا، فَقِيلَ لِي: كَبِّرْ، فَلَدَعْتُهُ إِلَى الْأَكْبَرِ مِنْهُمَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۸۵: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں نے اپنے آپ کو خواب میں مسواک کرتے ہوئے دیکھا، چنانچہ اس دوران دو آدمی میرے پاس آئے، ان میں سے ایک دوسرے سے بڑا تھا، میں نے ان میں سے چھوٹے کو مسواک دے دی، تو مجھے کہا گیا: بڑے کو دو، چنانچہ میں نے بڑے کو دے دی۔“

۳۸۶: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((مَا جَاءَنِي جَبْرِيلُ علیہ السلام قَطُّ إِلَّا أَمَرَنِي بِالسَّوَّاکِ، لَقَدْ خَشِيتُ أَنْ أُحْفِي مُقَدَّمَ فِئِي)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۳۸۶: ابو امامہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جبریل علیہ السلام جب بھی میرے پاس تشریف لاتے تو آپ مجھے مسواک کرنے کا حکم فرماتے، مجھے تو اندیشہ ہوا کہ میں کہیں اپنے منہ کا سامنا حصہ نہ چھیل دوں۔“

۳۸۷: وَعَنْ أَنَسِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَقَدْ أَكْثَرْتُ عَلَيْكُمْ فِي السَّوَّاکِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۳۸۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں نے تمہیں مسواک کے بارے میں بہت مرتبہ کہا ہے۔“

۳۸۸: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَسْتَنْ وَعِنْدَهُ رَجُلَانِ، أَحَدُهُمَا أَكْبَرُ مِنَ الْآخَرِ، فَأَوْحَى إِلَيْهِ فِي فَضْلِ السَّوَّاکِ أَنْ كَبَّرَ أَعْطَى السَّوَّاکَ أَكْبَرَ هُمَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۳۸۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسواک کر رہے تھے اور آپ کے پاس دو آدمی تھے، ان میں سے ایک دوسرے سے بڑا تھا، چنانچہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی چھوڑی ہوئی مسواک کے بارے میں آپ کی طرف وحی آئی کہ یہ بڑے کو دے دیں۔“

۳۸۹: وَعَنْهَا، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((تَفْضُلُ الصَّلَاةِ الَّتِي يُسْتَأَكُّ لَهَا عَلَى الصَّلَاةِ الَّتِي لَا يُسْتَأَكُّ لَهَا سَبْعِينَ ضِعْفًا)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❁

۳۸۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مسواک کر کے پڑھی گئی نماز، مسواک کے بغیر پڑھی گئی نماز سے ستر گنا افضل ہے۔“

۳۹۰: وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((لَوْ لَا أَنْ أَشُقُّ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۴۶) ومسلم (۲۲۷۱/۲۴۶)۔

❁ إسناده ضعيف جدًا، رواه أحمد (۲۶۳/۵) ح (۲۲۶۲۵) ☆ علي بن يزيد الألهاني: ضعيف جدًا، وعبيد الله بن زحر: ضعيف، ضعفه الجمهور۔

❁ رواه البخاري (۸۸۸)۔ ❁ سندہ صحیح، رواہ ابو داود (۵۰)۔

❁ ضعيف، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۷۷۴، ۲۷۷۳) والسنن الكبرى (۱/۳۸) ☆ فيه معاوية بن يحيى الصدفي ضعيف، ومحمد بن إسحاق مدلس وعنه وللحديث شواهد ضعيفة جدًا۔

عَلَى أُمَّتِي، لَمْ يَرْتُمْهُمْ بِالسَّوَاكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ وَلَا خَرْتُ صَلَاةَ الْعِشَاءِ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ)) قَالَ: فَكَانَ زَيْدُ بْنُ خَالِدٍ رضي الله عنه يَشْهَدُ الصَّلَوَاتِ فِي الْمَسْجِدِ وَسِوَاكُهُ عَلَى أُذُنِهِ مَوْضِعَ الْقَلَمِ مِنْ أَذُنِ الْكَاتِبِ، لَا يَقُومُ إِلَى الصَّلَاةِ إِلَّا اسْتَنْ، ثُمَّ رَدَّهُ إِلَى مَوْضِعِهِ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَأَبُو دَاوُدَ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ((وَلَا خَرْتُ صَلَاةَ الْعِشَاءِ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ)) وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ ❁

۳۹۰: ابوسلمہ رضي الله عنه، زید بن خالد رضي الله عنه جہنی رضي الله عنه سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”اگر مجھے اپنی امت پر مشقت کا اندیشہ نہ ہوتا تو میں انہیں ہر نماز کے وقت مسواک کرنے کا حکم دیتا اور نماز عشاء کو تہائی رات تک مؤخر کرتا۔“ زید بن خالد مسجد میں نمازیں پڑھنے کے لیے آتے تو کاتب کے قلم کی طرح ان کی مسواک ان کے کان پر ہوتی تھی، اور وہ جب نماز کے لیے کھڑے ہوتے تو مسواک کرتے اور پھر اسے اس کی جگہ (کان) پر رکھ دیتے۔ ترمذی، ابوداؤد، البیہقی انہوں نے ”میں نماز عشاء کو تہائی رات تک مؤخر کرتا کے الفاظ ذکر نہیں کیے۔ امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

❁ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۳) و أبو داود (۴۷) ☆ محمد بن إسحاق مدلس و عنعن و الحديث المرفوع صحيح، انظر مسند الإمام أحمد (۴/۱۱۶ ح ۱۷۰۴۸)۔

بَابُ سُنَنِ الْوُضُوءِ

وضو کے طریقوں کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۳۹۱: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا اسْتَقْبَطَ أَحَدُكُمْ مِنْ نَوْمِهِ فَلَا يَغْمِسُ يَدَهُ فِي الْإِنَاءِ حَتَّى يَغْسِلَهَا ثَلَاثًا، فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي أَيْنَ بَاتَتْ يَدُهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۹۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی نیند سے بیدار ہو تو وہ اپنا ہاتھ برتن میں نہ ڈالے حتیٰ کہ اسے تین مرتبہ دھو لے، کیونکہ وہ نہیں جانتا کہ اس کے ہاتھ نے رات کہاں بسر کی۔“

۳۹۲: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا اسْتَقْبَطَ أَحَدُكُمْ مِنْ مَنَامِهِ فَتَوَضَّأَ فَلْيُسْتَبْرِ ثَلَاثًا، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَبِيتُ عَلَى خَيْشُومِهِ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۳۹۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص نیند سے بیدار ہو کر وضو کرے تو وہ تین مرتبہ ناک جھاڑے، کیونکہ شیطان اس کی ناک میں رات بسر کرتا ہے۔“

۳۹۳: وَقِيلَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَاصِمٍ رضی اللہ عنہ: كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَوَضَّأُ؟ فَدَعَا بِوَضُوءٍ فَأَفْرَغَ عَلَى يَدَيْهِ فَغَسَلَ يَدَيْهِ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ مَضْمَضَ وَاسْتَنْشَرُ ثَلَاثًا، ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا ثُمَّ غَسَلَ يَدَيْهِ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ ثُمَّ مَسَحَ رَأْسَهُ بِيَدَيْهِ فَاقْبَلَ بِهِمَا وَأَكْبَرَ، بَدَأَ بِمَقْدَمِ رَأْسِهِ، ثُمَّ ذَهَبَ بِهِمَا إِلَى قَفَاهُ، ثُمَّ رَدَّاهُمَا حَتَّى رَجَعَ إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي بَدَأَ مِنْهُ، ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ. رَوَاهُ مَالِكٌ، وَالنَّسَائِيُّ، وَابْنُ دَاوُدَ نَحْوَهُ، ذَكَرَهُ صَاحِبُ الْجَامِعِ ❁

۳۹۴: عبد اللہ بن زید بن عاصم رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا گیا کہ رسول اللہ ﷺ کیسے وضو کیا کرتے تھے؟ پس انہوں نے وضو کے لیے پانی منگایا، تو اپنے ہاتھوں پر پانی ڈالا اور دو مرتبہ ہاتھ دھوئے، پھر تین مرتبہ کلی کی اور ناک جھاڑی، پھر تین مرتبہ اپنا چہرہ دھویا، پھر دونوں ہاتھوں کو کہنیوں سمیت دو دو مرتبہ دھویا، پھر اپنے دونوں ہاتھوں سے سر کا مسح کیا اور انہیں سر کی اگلی طرف سے گدی تک لے گئے اور پھر انہیں سر کی اگلی طرف جہاں سے شروع کیا تھا واپس لے آئے، پھر اپنے دونوں پاؤں دھوئے۔ مالک، نسائی، اور ابوداؤد میں بھی اسی طرح ہے، صاحب ”الجامع“ نے بھی اسے ذکر کیا ہے۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۶۲) ومسلم (۲۷۸/۸۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۲۹۵) ومسلم (۲۳۸/۲۳)۔

❁ صحیح [متفق علیہ]، رواہ مالک فی الموطأ (۱۸/۱ ح ۳۱) والنسائی (۷۱/۱ ح ۹۷) و أبو داود (۱۱۸) ☆ وانظر الحديث الآتي فهو طرف منه (۳۹۴)۔

۳۹۴: وَفِي الْمُتَّفَقِ عَلَيْهِ: قِيلَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَاصِمٍ رضی اللہ عنہ تَوَضَّأَ لَنَا وَضُوءَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَدَعَا بِأَنَاءٍ، فَكَفَّأَ مِنْهُ عَلَى يَدَيْهِ، فَغَسَلَ هُمَا ثَلَاثًا، ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا، فَمَضْمَضَ وَاسْتَنْشَقَ مِنْ كَفِّ وَاحِدَةٍ، فَفَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثًا، ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا، فَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا، ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا، فَغَسَلَ يَدَيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ، ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فَاسْتَخْرَجَهَا، فَمَسَحَ بِرَأْسِهِ، فَأَقْبَلَ بِيَدَيْهِ وَأَذْبَرَ، ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ إِلَى الْكَعْبَيْنِ، ثُمَّ قَالَ: هَكَذَا كَانَ وَضُوءَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم، وَفِي رِوَايَةٍ: فَأَقْبَلَ بِهِمَا وَأَذْبَرَ، بَدَأَ بِمَقْدَمِ رَأْسِهِ، ثُمَّ ذَهَبَ بِهِمَا إِلَى قَفَاهُ، ثُمَّ رَدَّهُمَا حَتَّى رَجَعَ إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي بَدَأَ مِنْهُ، ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ، وَفِي رِوَايَةٍ: فَمَضْمَضَ وَاسْتَنْشَقَ مِنْ كَفِّهِ وَاحِدَةٍ، فَفَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثًا، وَفِي رِوَايَةٍ لِلْبُخَارِيِّ، فَمَسَحَ رَأْسَهُ فَأَقْبَلَ بِهِمَا وَأَذْبَرَ مَرَّةً وَاحِدَةً، ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ إِلَى الْكَعْبَيْنِ، وَفِي أُخْرَى لَهُ: فَمَضْمَضَ وَاسْتَنْشَقَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ مِنْ غُرْفَةٍ وَاحِدَةٍ. ❀

۳۹۴: اور صحیحین میں ہے کہ عبد اللہ بن زید بن عاصم رضی اللہ عنہ سے کہا گیا کہ ہمیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا وضو کر کے دکھائیں، پس انہوں نے پانی کا ایک برتن منگایا، اور اس میں سے کچھ پانی اپنے ہاتھوں پر اندیلا، اور انہیں تین مرتبہ دھویا، پھر اپنے ہاتھ کو پانی کے برتن میں ڈالا اور اس میں پانی لے کر ایک ہی چلو سے کلی کی اور ناک میں پانی ڈالا، انہوں نے یہ تین مرتبہ کیا، پھر انہوں نے اپنا ہاتھ برتن میں ڈال کر اس سے پانی نکالا اور تین مرتبہ اپنا چہرہ دھویا، پھر اپنا ہاتھ برتن میں ڈالا اور پانی نکال کر دو دو مرتبہ ہاتھوں کو کہنیوں سمیت دھویا، پھر اپنا ہاتھ برتن میں ڈال کر اس سے اور پانی نکال کر اپنے سر کا مسح کیا، اپنے ہاتھوں کو آگے لے گئے اور واپس لائے، پھر انہوں نے ٹخنوں تک پاؤں دھوئے، پھر انہوں نے فرمایا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا وضو ایسی کی مثل تھا۔ ایک روایت میں ہے: سر کا مسح کرتے وقت ہاتھوں کو سر کی اگلی جانب سے گدی تک لے گئے اور پھر انہیں وہیں واپس لے آئے جہاں سے شروع کیا تھا، پھر اپنے دونوں پاؤں دھوئے۔ ایک دوسری روایت میں ہے: آپ نے تین مرتبہ کلی کی، ناک میں پانی ڈالا اور ناک جھاڑی اور ایسا تین چلو پانی کے ساتھ کیا۔ ایک اور روایت میں ہے: آپ نے ایک چلو کے ساتھ ہی کلی کی اور ناک میں پانی ڈالا اور آپ نے ایسا تین مرتبہ کیا۔ بخاری کی روایت میں ہے: آپ نے سر کا مسح کیا، آپ ہاتھوں کو آگے لے گئے اور واپس لائے۔ آپ نے یہ ایک مرتبہ کیا، پھر آپ نے ٹخنوں تک دونوں پاؤں دھوئے، اور بخاری کی دوسری روایت میں ہے: آپ نے ایک ہی چلو سے تین مرتبہ کلی کی اور ناک جھاڑی۔

۳۹۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: تَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مَرَّةً مَرَّةً، لَمْ يَزِدْ عَلَى هَذَا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

۳۹۵: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ایک مرتبہ اعضائے وضو کو دھویا، اور اس سے زیادہ نہیں کیا۔

۳۹۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم تَوَضَّأَ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

۳۹۶: عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے دو دو مرتبہ اعضائے وضو کو دھویا۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۸۵، ۱۸۶، ۱۹۱، ۱۹۲، ۱۹۹) ومسلم (۱۸/۲۳۵)۔

❀ رواہ البخاری (۱۵۷)۔

❀ رواہ البخاری (۱۵۸)۔

۳۹۷: وَعَنْ عُمَانَ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ تَوَضَّأَ بِالْمَقَاعِدِ، فَقَالَ: أَلَا أُرِيكُمْ وُضُوءَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ؟ فَتَوَضَّأْنَا ثَلَاثًا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۳۹۷: عثمان بن عمرو سے روایت ہے کہ انہوں نے مقاعد (مدینہ کے پاس جگہ) پر وضو کیا، تو فرمایا: کیا میں تمہیں رسول اللہ ﷺ کا طریقہ وضو نہ دکھاؤں؟ چنانچہ انہوں نے وضو کرتے وقت تین تین بار اعضائے وضو کو دھویا۔

۳۹۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: رَجَعْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ، حَتَّى إِذَا كُنَّا بِمَاءٍ بِالطَّرِيقِ تَعَجَّلَ قَوْمٌ عِنْدَ الْعَصْرِ، فَتَوَضَّؤُوا وَهُمْ عُجَالٌ، فَانْتَهَيْنَا إِلَيْهِمْ وَأَعْقَابُهُمْ تَلُوحٌ لَمْ يَمْسَحُوا الْمَاءَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَيْلٌ لِلْأَعْقَابِ مِنَ النَّارِ، أَسْبَغُوا الْوُضُوءَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۳۹۸: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ سے مدینہ واپس آرہے تھے، حتیٰ کہ ہم راستے میں پانی کے پاس سے گزرے، کچھ لوگوں نے نماز عصر کے لیے جلدی کی، پس انہوں نے عجلت میں وضو کیا، چنانچہ جب ہم ان کے پاس پہنچے تو دیکھا کہ ان کی اڑیاں (خنک ہونے کی وجہ سے) چمک رہی تھیں، ان تک پانی نہیں پہنچا تھا، پس رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اڑیوں کے لیے جہنم کی آگ ہے، وضو خوب اچھی طرح مکمل کرو۔“

۳۹۹: وَعَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ: إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ تَوَضَّأَ فَمَسَحَ بِبِصَافَتِهِ وَعَلَى الْعِمَامَةِ وَعَلَى الْخُفَّيْنِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۳۹۹: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے وضو کیا تو آپ نے اپنی پیشانی، عمامہ اور موزوں پر مسح کیا۔

۴۰۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُحِبُّ التَّيْمَنَ مَا اسْتَطَاعَ فِي شَأْنِهِ كُلِّهِ فِي طَهُورِهِ وَتَرَجُّلِهِ وَتَعَلُّهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۴۰۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ اپنے تمام امور (مثلاً وضو کرنے، کنگھی کرنے اور جوتا پہننے میں دائیں طرف سے شروع کرنا مقدور بھر پسند کیا کرتے تھے۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۴۰۱: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا لَبِسْتُمْ وَإِذَا تَوَضَّأْتُمْ، فَأَبْدُوا بِأَيْمَانِكُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

❊ رواہ مسلم (۲۳۰/۹)۔

❊ رواہ مسلم (۲۴۱/۲۶)۔

❊ رواہ مسلم (۲۷۴/۸۳)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۲۶) و مسلم (۲۶۸/۶۷)۔

❊ إسناده ضعيف، رواه أحمد (۳۵۴/۲) ح ۸۶۳۷) وأبو داود (۴۱۴۱) [وابن ماجه (۴۰۲)] وصححه ابن خزيمة (۱۵۸) وابن حبان (۱۴۷، ۱۴۵۲) ☆ الأعمش مدلس وعن حديث الترمذي (۱۷۶۶) صحيح وهو يغني عنه۔

۴۰۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم لباس پہنو اور جب تم وضو کرو تو اپنی دائیں طرف سے شروع کرو۔“
 ۴۰۲: وَعَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا وُضُوءَ لِمَنْ لَمْ يَذْكُرِ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۴۰۳: سعید بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص وضو کرتے وقت بسم اللہ نہ پڑھے اس کا وضو نہیں۔“
 ۴۰۳: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ، وَأَبُو دَاوُدَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❊

۴۰۴: احمد اور ابو داؤد نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۴۰۴: وَالْدَّارِمِيُّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، وَزَادُوا فِي أَوَّلِهِ: ((لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَا وُضُوءَ لَهُ)) ❊
 ۴۰۴: اور دارمی نے ابو سعید خدری عن ابیہ کی سند سے روایت کیا ہے، اور اس کے شروع میں اضافہ کیا ہے: ”جس کا وضو نہیں اس کی نماز نہیں۔“
 ۴۰۵: وَعَنْ لَقِيطِ بْنِ صَبْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَخْبِرْنِي عَنِ الْوُضُوءِ، قَالَ: ((أَسْبِغِ الْوُضُوءَ، وَخَلِّلْ بَيْنَ الْأَصَابِعِ، وَبَالِغْ فِي الْإِسْتِنْشَاقِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ صَائِمًا)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ، وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ، وَالْدَّارِمِيُّ إِلَى قَوْلِهِ: ((بَيْنَ الْأَصَابِعِ)) ❊

۴۰۵: لقیط بن صبرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے وضو کے متعلق بتائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وضو اچھی طرح کرو، انگلیوں کے درمیان خلال کرو اور روزہ کی حالت کے علاوہ ناک میں پانی خوب چڑھاؤ۔“ ابو داؤد، ترمذی، نسائی، اور ابن ماجہ اور دارمی نے ((بَيْنَ الْأَصَابِعِ)) تک روایت کیا ہے۔

۴۰۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا تَوَضَّأْتَ فَخَلِّلْ أَصَابِعَ يَدَيْكَ وَرِجْلَيْكَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ نَحْوَهُ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊
 ۴۰۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم وضو کرو تو اپنے ہاتھوں اور پاؤں کی انگلیوں کا خلال کرو۔“ ترمذی، ابن ماجہ نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے، اور ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۴۰۷: وَعَنْ الْمُسْتَوْرِدِ بْنِ شَدَّادٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَوَضَّأَ يَذَلُّكَ أَصَابِعَ رِجْلَيْهِ بِخَنْصَرِهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۴۰۷: مستورد بن شداد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ جب آپ ﷺ وضو فرماتے تو اپنی چھوٹی انگلی کے ساتھ پاؤں کی انگلیوں کو خوب ملتے۔

❊ حسن، رواہ الترمذی (۲۵) وابن ماجہ (۳۹۸) وله شاهد حسن عند ابن ماجہ: ۳۹۷، يأتي: ۴۰۴۔

❊ حسن، رواہ أحمد (۴۱۸/۲) ح ۹۴۰۸ وأبو داود (۱۰۱) وابن ماجہ: ۳۹۹۔

❊ حسن، رواہ الدارمی (۱/۱۷۶) ح ۶۹۷ وسندہ حسن [ابن ماجہ: ۳۹۷]۔

❊ صحيح، رواہ أبو داود (۱۴۲) والترمذی (۷۸۸) وقال: حسن صحيح) والنسائي (۱/۶۶) ح ۸۷، ۱/۷۹ ح ۱۱۴ وابن ماجہ (۴۰۷، ۴۴۸) والدارمی (۱/۱۷۹) ح ۷۱۱ [وصححه ابن خزيمة (۱۵۰، ۱۶۸) وابن حبان (الموارد: ۱۵۹) والحاكم (۱/۱۴۷، ۱۴۸) ووافقه الذهبي]۔

❊ حسن، رواہ الترمذی (۳۹)، رواہ الترمذی (۳۹) وابن ماجہ (۴۴۷)۔

❊ صحيح، رواہ الترمذی (۴۰) وقال: حسن غريب) وأبو داود (۱۴۸) وابن ماجہ (۴۴۶)۔

۴۰۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَوَضَّأَ أَخَذَ كَفًّا مِنْ مَاءٍ، فَأَذْخَلَهُ تَحْتَ حَنْكِهِ، فَخَلَّلَ بِهِ لِحْيَتَهُ، وَقَالَ: ((هَكَذَا أَمَرَنِي رَبِّي)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ۴

۴۰۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ وضو فرماتے تو چلوں میں پانی لے کر ٹھوڑی کے نیچے داخل کرتے اور اس سے اپنی داڑھی کا خلل کرتے، اور فرماتے: ”میرے رب نے مجھے اسی طرح حکم فرمایا ہے۔“

۴۰۹: وَعَنْ عُمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَخْلُلُ لِحْيَتَهُ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ ۴

۴۰۹: عثمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ اپنی داڑھی کا خلل کیا کرتے تھے۔

۴۱۰: وَعَنْ أَبِي حَيَّةٍ قَالَ: رَأَيْتُ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ تَوَضَّأَ فَغَسَلَ كَفَّيْهِ حَتَّى انْقَا هُمَا، ثُمَّ مَضَمَضَ ثَلَاثًا، وَاسْتَشَقَّ ثَلَاثًا، وَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا، وَذِرَاعَيْهِ ثَلَاثًا، وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ مَرَّةً، ثُمَّ غَسَلَ قَدَمَيْهِ إِلَى الْكَعْبَيْنِ، ثُمَّ قَامَ فَأَخَذَ فَضْلَ طُهُورِهِ فَشَرِبَهُ وَهُوَ قَائِمٌ، ثُمَّ قَالَ: أَحَبُّتُ أَنْ أُرِيَكُمْ كَيْفَ كَانَ طُهُورُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ۴

۴۱۰: ابو حبیہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے علی رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انہوں نے وضو کیا تو اپنے ہاتھ دھوئے اور انہیں خوب اچھی طرح صاف کیا، پھر تین مرتبہ کلی کی، تین بار ناک صاف کی، تین بار چہرہ دھویا، تین بار بازو دھوئے، ایک مرتبہ سر کا مسح کیا، پھر ٹخنوں تک پاؤں دھوئے، پھر کھڑے ہوئے اور وضو سے بچا ہوا پانی کھڑے ہو کر پیا، پھر فرمایا: میں نے چاہا کہ تمہیں دکھاؤں کہ رسول اللہ ﷺ کا وضو کیسے تھا۔

۴۱۱: وَعَنْ عَبْدِ خَيْرٍ قَالَ: نَحْنُ جُلُوسٌ نَنْظُرُ إِلَى عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حِينَ تَوَضَّأَ فَأَذْخَلَ يَدَهُ الْيَمْنَى فَمَلَأَ فَمَهُ، فَمَضَمَضَ وَاسْتَشَقَّ، وَنَثَرَ بِيَدِهِ الْيُسْرَى، فَعَلَ هَذَا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، ثُمَّ قَالَ: مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى طُهُورِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَهَذَا طُهُورُهُ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ۴

۴۱۱: عبد خیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب علی رضی اللہ عنہ نے وضو کیا تو ہم بیٹھے انہیں دیکھ رہے تھے، چنانچہ انہوں نے اپنا دایاں ہاتھ برتن میں ڈالا (اور اس سے پانی لے کر) اپنے منہ اور ناک میں ڈالا پھر بائیں ہاتھ سے ناک صاف کی، آپ نے تین مرتبہ ایسے ہی کیا، پھر فرمایا: جسے پسند ہو کہ وہ رسول اللہ ﷺ کا وضو دیکھے تو یہ آپ کا وضو ہے۔

۴۱۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَضَمَضَ وَاسْتَشَقَّ مِنْ كَفٍّ وَاحِدٍ، فَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثًا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ۴

۴۱۲: عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ نے ایک ہی چلو سے کلی کی اور ناک میں پانی ڈالا، اور آپ نے تین مرتبہ ایسے ہی کیا۔

.....

۴ سندہ ضعیف ، رواہ أبو داود (۱۴۵) ☆ الولید بن زوران لیں الحدیث و عند الحاكم طریق آخر (۱/ ۱۴۹) ح

(۵۲۹) وفيه الزهري مدلس وعنن وللحديث طريق آخر عند الحاكم (۵۳۰) وقال أبو حاتم الرازي: الخطأ من مروان (بن محمد الطاطري) .. (انظر علل الحديث: ۱۶)۔ حسن، رواہ الترمذی (۳۱) وقال: هذا حديث حسن

صحيح.) والدارمي (۱/ ۱۷۹) ح (۷۱۰) [وابن ماجه: ۴۳۰] صحيح، رواہ الترمذی (۴۸) والنسائي (۱/ ۷۰)،

۷۱ ح (۹۶) [وأيود اود: ۱۱۶] ۴ إسناده صحيح، رواہ الدارمي (۱/ ۱۷۸) ح (۷۰۷) [والنسائي ۱/ ۶۷ ح ۹۱]۔

۴ إسناده صحيح، رواہ أبو داود (۱۱۹) والترمذی (۲۸) وقال: حسن غريب. [وهو متفق عليه/ رواہ البخاري

(۱۹۱) ومسلم (۲۳۵)]

۴۱۳: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم مَسَحَ بِرَأْسِهِ، وَأُذُنَيْهِ: بِأُظْفَارِ السَّبَّاحَتَيْنِ، وَظَاهِرَهُمَا بِإِبْهَامَيْهِ. **✽** رَوَاهُ النَّسَائِيُّ

۴۱۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے سر کا مسح کیا، اور آپ نے کانوں کے اندر کے حصوں کا شہادت کی انگلیوں سے اور باہر کے حصوں کا انگوٹھوں سے مسح کیا۔

۴۱۴: وَعَنِ الرُّبَيْعِ بْنِ مُعَوِّذٍ رضی اللہ عنہ أَنَّهَا رَأَتْ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم يَتَوَضَّأُ، قَالَتْ: فَمَسَحَ رَأْسَهُ مَا أَقْبَلَ مِنْهُ وَمَا أَدْبَرَ، وَصُدْغِيهِ، وَأُذُنَيْهِ مَرَّةً وَاحِدَةً، وَفِي رِوَايَةٍ: أَنَّهُ تَوَضَّأُ فَادْخَلَ إصْبَعِيهِ فِي جُحْرِي أُذُنَيْهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ الرِّوَايَةَ الْأُولَى، وَأَحْمَدُ، وَابْنُ مَاجَةَ الثَّانِيَةَ. **✽**

۴۱۴: ربیع بنت معوذ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو وضو کرتے ہوئے دیکھا، انہوں نے کہا: آپ نے اپنے سر کی اگلی جانب اور پچھلی جانب (پورے سر) کا، دونوں کپٹیوں اور دونوں کانوں کا ایک مرتبہ مسح کیا، اور ایک روایت میں ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا تو اپنی دو انگلیاں اپنے دونوں کانوں کے سوراخوں میں ڈالیں۔ ابو داؤد، ترمذی نے پہلی روایت بیان کی جبکہ احمد اور ابن ماجہ نے دوسری۔

۴۱۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم تَوَضَّأَ، وَأَنَّهُ مَسَحَ رَأْسَهُ بِمَاءٍ غَيْرِ فَضْلٍ يَلِيهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ مَعَ زَوَائِدَ. **✽** ۴۱۵: عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ نے وضو کیا اور یہ کہ آپ نے اپنے ہاتھوں کے ساتھ لگے ہوئے پانی کے علاوہ الگ پانی سے سر کا مسح کیا۔ ترمذی جبکہ مسلم نے کچھ زوائد کے ساتھ روایت کیا ہے۔

۴۱۶: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ ذَكَرَ وَضُوءَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: وَكَانَ يَمَسُّحُ الْمَاقِنِ، وَقَالَ: ((الْأُذُنَانِ مِنَ الرَّأْسِ)) رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ، وَأَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَذَكَرَا: قَالَ حَمَّادٌ: لَا أَدْرِي: ((الْأُذُنَانِ مِنَ الرَّأْسِ)) مِنْ قَوْلِ أَبِي أُمَامَةَ أَمْ مِنْ قَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم. **✽**

۴۱۶: ابو امامہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وضو کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا: آپ صلی اللہ علیہ وسلم دونوں گوشہ چشم (دونوں آنکھوں کے ناک سے ملنے والے حصے) کا مسح کیا کرتے تھے، نیز آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ”کان سر کا حصہ ہیں۔“

اور دونوں (امام ابو داؤد اور امام ترمذی) نے ذکر کیا کہ حماد نے کہا: مجھے معلوم نہیں کہ ”کان سر کا حصہ ہیں۔“ یہ ابو امامہ کا قول ہے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمان ہے۔

۴۱۷: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: جَاءَ أَعْرَابِيٌّ إِلَى النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم يَسْأَلُهُ عَنِ الْوُضُوءِ، فَأَرَاهُ ثَلَاثًا، ثَلَاثًا، ثُمَّ قَالَ: ((هَلْ كُنَّا الْوُضُوءُ، فَمَنْ زَادَ عَلَى هَذَا فَقَدْ أَسَاءَ وَتَعَدَّى وَظَلَمَ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ

✽ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رَوَاهُ النَّسَائِيُّ (۱/ ۷۴ ح ۱۰۲) [والتِّرْمِذِيُّ (۳۶) وَابْنُ مَاجَةَ (۴۳۹)].

✽ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ (۱۲۹)، [۱۳۱ ح ۱] [والتِّرْمِذِيُّ (۳۴) وَأَحْمَدُ (۶/ ۳۵۹ ح ۲۷۵۵۹) وَابْنُ مَاجَةَ (۴۴۱) ☆ عبد اللہ بن محمد بن عقیل: ضعیف ضعفہ الجمهور کما حققته فی تحقیق سنن أبی داؤد (۱۲۸) وقوله:

”وصدغیه“ لم أجد له شاهداً والباقي حسن بالشواهد، رواية الترمذی وابن ماجه: حسنة بالشواهد۔

✽ **صَحِيحٌ**، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۳۵) وَقَالَ: (حسن صحيح) ومسلم (۱۹/ ۲۳۶)۔

✽ **حَسَنٌ**، رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ (۴۴۴) وَأَبُو دَاوُدَ (۱۳۴) وَالتِّرْمِذِيُّ (۳۷) وَأَعْلَهُ [والتِّرْمِذِيُّ شَوَاهِدٌ وَهُوَ بِهَا حَسَنٌ]۔

وَابْنُ مَاجَةَ وَرَوَى أَبُو دَاوُدَ مَعْنَاهُ ❁

۴۱۷: عمرو بن شعیب اپنے باپ سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ ایک دیہاتی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے آپ سے وضو کے متعلق دریافت کیا تو آپ ﷺ نے تین تین مرتبہ اعضائے وضو دھو کر اسے دکھائے، پھر فرمایا: ”اس طرح (مکمل) وضو ہے، پس جس نے اس سے زیادہ مرتبہ کیا اس نے برا کیا، حد سے تجاوز کیا اور ظلم کیا۔“ نسائی، ابن ماجہ جبکہ ابو داؤد نے اسی معنی میں روایت کیا ہے۔

۴۱۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُغْفَلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَهُ يَقُولُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْقَصْرَ الْأَبْيَضَ عَنْ يَمِينِ الْجَنَّةِ، قَالَ: أَيُّ بَنَى سَلَ اللَّهُ الْجَنَّةَ، وَتَعَوَّذَ بِهِ مِنَ النَّارِ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّهُ سَيَكُونُ فِي هَذِهِ الْأُمَّةِ قَوْمٌ يَعْتَدُونَ فِي الطُّهُورِ وَالِدُّعَاءِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۴۱۸: عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے اپنے بیٹے کو دعا کرتے ہوئے سنا: ”اے اللہ! میں تجھ سے جنت کے دائیں طرف سفید محل کی درخواست کرتا ہوں، تو انہوں نے فرمایا: بیٹا! اللہ سے جنت کی درخواست کرو اور جہنم سے اس کی پناہ طلب کرو، کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”عنقریب میری امت میں کچھ ایسے لوگ ہوں گے جو وضو (کے اعضاء دھونے) اور دعا کرنے میں حد سے تجاوز کریں گے۔“

۴۱۹: وَعَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ لِلْوُضُوءِ شَيْطَانًا يَقَالُ لَهُ: الْوُلْهَانُ، فَاتَّقُوا وَسْوَاسَ الْمَاءِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وَكَيْسَ إِسْنَادُهُ بِالْقَوِيَّ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ، لِأَنَّا لَا نَعْلَمُ أَحَدًا أَسَنَدَهُ غَيْرَ خَارِجَةٍ، وَهُوَ كَيْسٌ بِالْقَوِيَّ عِنْدَ أَصْحَابِنَا. ❁

۴۱۹: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”دوران وضو وسوسہ ڈالنے والے شیطان کا نام ”ولہان“ ہے، چنانچہ پانی کے استعمال کے وقت وسوسوں سے بچو۔“

امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، اس کی سند محمد شین کے نزدیک قوی نہیں، کیونکہ ہم نہیں جانتے کہ خارجہ (راوی) کے علاوہ کسی اور نے اسے مرفوع روایت کیا ہے، جبکہ وہ ہمارے اصحاب کے نزدیک قوی نہیں۔

۴۲۰: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَوَضَّأَ مَسَحَ وَجْهَهُ بِطَرَفِ ثَوْبِهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۴۲۰: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ نے وضو کیا تو اپنے کپڑے کے کنارے سے اپنے چہرے کو صاف کیا۔

۴۲۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ خِرْقَةٌ يَنْشَفُ بِهَا أَعْضَاءَهُ بَعْدَ الْوُضُوءِ. رَوَاهُ

❁ إسناده حسن، رواه النسائي (۱/ ۸۸ ح ۱۴۰) وابن ماجه (۴۲۲) وأبو داود (۱۳۵) [وابن خزيمة: ۱۷۴]۔

❁ صحيح، رواه أحمد (۴/ ۸۷ ح ۱۶۹۲۴) وأبو داود (۹۶) وابن ماجه (۳۸۶۴) [وصححه ابن حبان (الموارد: ۱۷۱، ۱۷۲) والحاكم (۱/ ۵۴۰) ووافقه الذهبي]۔

❁ إسناده ضعيف جدًّا، رواه الترمذي (۵۷) وابن ماجه (۴۲۱) ☆ خارجة بن مصعب: متروك مدلس عن الكذابین۔

❁ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۵۴) (ضعفه) ☆ رشدين عبدالرحمن بن انعم ضعيفان۔

التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ لَيْسَ بِالْقَائِمِ، وَأَبُو مُعَاذٍ الرَّائِي ضَعِيفٌ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ * ۳۲۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ کے پاس کپڑے کا ایک ٹکڑا تھا، آپ اس کے ساتھ وضو کے بعد اپنے اعضاء صاف کیا کرتے تھے۔ ترمذی، اور انہوں نے کہا: یہ حدیث صحیح نہیں، ابو معاذ راوی، محدثین کے نزدیک ضعیف ہے۔

الفصل الثالث فصل ثالث

۴۲۲: عَنْ ثَابِتِ بْنِ أَبِي صَفِيَّةٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ - هُوَ مُحَمَّدُ الْبَاقِرُ - حَدَّثَكَ جَابِرُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ تَوَضَّأَ مَرَّةً مَرَّةً، وَمَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ، وَثَلَاثًا ثَلَاثًا، قَالَ: نَعَمْ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۳۲۲: ثابت بن ابوسفیہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے ابو جعفر محمد الباقر رضی اللہ عنہ سے کہا، جابر رضی اللہ عنہ نے آپ کو حدیث بیان کی ہے کہ نبی ﷺ نے ایک ایک مرتبہ، دو دو مرتبہ اور تین تین مرتبہ وضو کیا ہے؟ انہوں نے کہا: ہاں۔

۴۲۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ، وَقَالَ: ((هُوَ نُورٌ عَلَى نُورٍ)) *

۳۲۳: عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دو دو مرتبہ وضو کیا اور فرمایا: ”وہ نور پر نور (سونے پر سہاگہ) ہے۔“

۴۲۴: وَعَنْ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ ثَلَاثًا ثَلَاثًا، وَقَالَ: ((هَذَا وَضُوءُيَ وَوَضُوءُ الْأَنْبِيَاءِ قَبْلِي وَوَضُوءُ إِبْرَاهِيمَ)) رَوَاهُمَا رَزِينٌ، وَالنَّوَوِيُّ ضَعَّفَ الثَّانِي فِي شَرْحِ مُسْلِمٍ *

۳۲۴: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کہ رسول اللہ ﷺ نے تین تین مرتبہ وضو کیا اور فرمایا: ”یہ میرا، مجھ سے پہلے انبیاء علیہم السلام اور ابراہیم علیہ السلام کا وضو ہے۔“ رزین نے دونوں روایتیں کیں، جبکہ امام نووی نے شرح صحیح مسلم میں دوسری روایت کو ضعیف قرار دیا ہے۔

۴۲۵: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَوَضَّأُ لِكُلِّ صَلَاةٍ، وَكَانَ أَحَدُنَا يَكْفِيهِ الْوُضُوءُ مَا لَمْ يُحْدِثْ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *

۳۲۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہر نماز کے لیے وضو کیا کرتے تھے، جبکہ ہمارے کسی کے لیے (پہلا) وضو کافی رہتا ہے جب تک اس کا وضو نہ ٹوٹے۔

۴۲۶: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ قَالَ: قُلْتُ: لِعُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَأَيْتَ وَضُوءَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِكُلِّ صَلَاةٍ طَاهِرًا كَانَ أَوْ غَيْرَ طَاهِرٍ، عَمَّنْ أَخَذَهُ؟ فَقَالَ: حَدَّثَنِي أَسْمَاءُ بِنْتُ زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّ

* **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۵۳) ☆ أبو معاذ سليمان بن أرقم: ضعيف۔

* **سندہ ضعیف جذا**، رواه الترمذي (۴۵) وابن ماجه (۴۱۰) ☆ ثابت بن أبي صفية ضعيف رافضي وحديث البخاري (۱۵۷، ۱۵۸، ۱۵۹) يغني عن هذا الحديث۔ * لا أصل له، رواه رزين (لم أجده) ☆ وانظر الترغيب والترهيب (۱/ ۱۶۳ ح ۳۱۵) للمعذري، وتخریج احیاء علوم الدین للعراقی (۱/ ۱۳۵)۔

* **ضعيف**، رواه رزين (لم أجده) وضعفه النووي في شرح صحيح مسلم (۳/ ۱۱۴) [ورواه ابن ماجه (۴۱۹) فيه عبد الرحيم بن زيد العمي كذاب وأبوہ ضعيف ومعاوية بن قرة: لم يلق ابن عمر، و ۴۲۰ وسنده ضعيف) وللحديث شواهد ضعيفة۔ * **صحیح**، رواه الدارمي (۱/ ۱۸۳ ح ۷۲۶) [والبخاري: ۲۱۴]۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حَنْظَلَةَ بْنُ أَبِي عَامِرٍ الْغَسِيلِ حَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ أُمِرَ بِالْوُضُوءِ لِكُلِّ صَلَاةٍ طَاهِرًا كَانَ أَوْ غَيْرَ طَاهِرًا، فَلَمَّا شُقَّ ذَلِكَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أُمِرَ بِالسَّوَالِكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ، وَوُضِعَ عَنْهُ الْوُضُوءُ إِلَّا مِنْ حَدِيثٍ، قَالَ: فَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ يَرَى أَنَّ بِهِ قُوَّةَ عَلَى ذَلِكَ، فَفَعَلَهُ حَتَّى مَاتَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ *
۳۲۶: محمد بن یحییٰ بن حبان رحمہ اللہ بیان کرتے ہیں، میں نے عید اللہ بن عبد اللہ بن عمر سے کہا: کیا تم نے عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو ہر نماز کے لیے وضو کرتے ہوئے دیکھا ہے؟ قطع نظر اس کے کہ وہ پہلے ہی با وضو تھے یا بے وضو تھے یا بے وضو نہ انہوں نے یہ مسئلہ کہاں سے لیا ہے؟ انہوں نے کہا: اسماء بنت زید بن خطاب نے انہیں حدیث بیان کی کہ عبد اللہ بن حنظلہ بن ابی عامر الغسیل نے انہیں حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ کو وضو ہونے یا وضو نہ ہونے پر دو صورتوں میں ہر نماز کے لیے وضو کرنے کا حکم دیا گیا، چنانچہ جب رسول اللہ ﷺ پر یہ گراں گزرا تو آپ کو ہر نماز کے وقت مسواک کرنے کا حکم دیا گیا اور وضو کا حکم ختم کر دیا گیا البتہ وضو نہ ہونے کی صورت میں وضو کرنے کا حکم باقی رہا، راوی بیان کرتے ہیں، عبد اللہ رضی اللہ عنہ سمجھتے تھے کہ انہیں ہر نماز کے لیے وضو کرنے کی استطاعت حاصل ہے لہذا وہ مرتے دم تک اس پر عمل پیرا رہے۔

۴۲۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَرَّ بِسَعْدِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ يَتَوَضَّأُ، فَقَالَ: ((مَا هَذَا السَّرَفُ يَا سَعْدُ؟)) قَالَ: أَفِي الْوُضُوءِ سَرَفٌ؟ قَالَ: ((نَعَمْ، وَإِنْ كُنْتُ عَلَى نَهْرٍ جَارٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ *
۳۲۷: عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ سعد بن سعد رضی اللہ عنہ کے پاس سے گزرے جبکہ وہ وضو کر رہے تھے، آپ نے فرمایا: ”سعد! یہ کیسا اسراف ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: کیا وضو کرنے میں بھی اسراف ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، خواہ تم نہر رواں پر ہوں۔“

۴۲۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، وَابْنِ مَسْعُودٍ، وَابْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ تَوَضَّأَ وَذَكَرَ اسْمَ اللَّهِ، فَإِنَّهُ يُطَهِّرُ جَسَدَهُ كُلَّهُ، وَمَنْ تَوَضَّأَ وَلَمْ يَذْكُرْ اسْمَ اللَّهِ، لَمْ يُطَهِّرْ إِلَّا مَوْضِعَ الْوُضُوءِ)) *
۳۲۸: ابو ہریرہ، ابن مسعود اور ابن عمر رضی اللہ عنہم سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے وضو کیا اور بسم اللہ پڑھی اس نے اپنا پورا جسم پاک کر لیا، اور جو شخص وضو کرے لیکن بسم اللہ نہ پڑھے تو وہ صرف اعضائے وضو ہی پاک کرتا ہے۔“

۴۲۹: وَعَنْ أَبِي رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَوَضَّأَ وَضُوءَ الصَّلَاةِ حَرَّكَ خَاتَمَهُ فِي إصْبَعِهِ. رَوَاهُمَا الدَّارِقُطْنِيُّ، وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ الْآخِرَ *
۳۲۹: ابو رافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے وضو کرتے تو آپ اپنی انگلی کو انگلی میں ہلاتے تھے۔
دونوں روایتوں کو دارقطنی نے روایت کیا ہے، اور ابن ماجہ نے آخری کو روایت کیا ہے۔

* **إسناده حسن**، رواه أحمد (۵/۲۲۵) [۲۲۳۰۶] وأبو داود (۴۸) وصححه ابن خزيمة (۱۵) والحاكم على شرط مسلم (۱/۱۵۶) ووافقه الذهبي. - **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۲/۲۲۱ ح ۷۰۶۵) وابن ماجه (۴۲۵) [وضعفه البوصيري في الزوائد] ☆ عبد الله بن لهيعة مدلس وعنعن - **ضعيف**، رواه الدارقطني (۱/۷۳-۷۵) ☆ حديث أبي هريرة: رواه الدارقطني (۱/۷۴ ح ۲۲۹) فيه مرداس بن محمد ضعيف - حديث ابن مسعود: رواه الدارقطني (۱/۷۴ ح ۲۲۸) فيه يحيى بن هاشم ضعيف - حديث ابن عمر: رواه الدارقطني (ح ۲۳۰) فيه عبد الله بن حكيم أبو بكر الداهري وهو ضعيف جداً - **إسناده ضعيف**، رواه الدارقطني (۱/۸۳) وقال: معمر (بن محمد بن عبيد الله) وأبوه ضعيفان ولا يصح هذا) وابن ماجه (۴۴۹) وقال البوصيري: هذا إسناده ضعيف لضعف معمر وأبيه.

بَابُ الْغُسْلِ

غسل کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۴۳۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا جَلَسَ أَحَدُكُمْ بَيْنَ شُعْبَيْهَا الْأَرْبَعِ، ثُمَّ جَهَّدَهَا، فَقَدْ وَجَبَ الْغُسْلُ وَإِنْ لَمْ يُنْزَلْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۴۳۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی اس (یعنی اپنی اہلیہ) کی چار شاخوں کے درمیان بیٹھے، پھر اسے مشقت میں مبتلا (یعنی جماع) کرے تو غسل واجب ہو جاتا ہے، خواہ انزال نہ ہو۔“

۴۳۱: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّمَا الْمَاءُ مِنَ الْمَاءِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. قَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ مُحْيِي السُّنَّةِ، رَجَمَهُ اللَّهُ: هَذَا مَنْسُوخٌ *

۴۳۱: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پانی (غسل) پانی (منی کے نکلنے) سے ہے۔“ مسلم، الشیخ الامام محی السنہ رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث منسوخ ہے۔

۴۳۲: وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما إِنَّمَا الْمَاءُ مِنَ الْمَاءِ فِي الْإِحْتِلَامِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَلَمْ أَجِدْهُ فِي الصَّحِيحَيْنِ *

۴۳۲: ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: پانی پانی سے ہے، یہ احتلام کے بارے میں ہے۔ ترمذی، اور میں نے اسے صحیحین میں نہیں پایا۔

۴۳۳: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَتْ أُمُّ سَلِيمٍ رضی اللہ عنہا: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحِي مِنْ الْحَقِّ، فَهَلْ عَلَى الْمَرْأَةِ مِنْ غُسْلِ إِذَا اخْتَلَمَتْ؟ قَالَ: ((نَعَمْ إِذَا رَأَتْ الْمَاءَ)) فَغَطَّتْ أُمُّ سَلَمَةَ رضی اللہ عنہا وَجْهَهَا، وَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! أَوْ تَحْتَلِمُ الْمَرْأَةُ؟ قَالَ: ((نَعَمْ، تَرَبَّتْ بِيَمِينِكَ، فِيمَ يُشَبِّهُهَا وَلَكُذَا؟)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۴۳۳: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، ام سلیم رضی اللہ عنہا نے عرض کیا، اللہ کے رسول! بے شک اللہ حق بات سے نہیں شرماتا، جب عورت کو احتلام ہو جائے تو کیا اس پر غسل کرنا واجب ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، جب وہ پانی (منی کے آثار) دیکھے۔“ (یہ سن کر) ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے اپنا چہرہ ڈھانپ لیا اور عرض کیا، اللہ کے رسول! کیا عورت کو بھی احتلام ہوتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، تیرا دایاں ہاتھ خاک آلود ہو، تو پھر اس کا بچہ اس سے کیسے مشابہت اختیار کرتا؟“

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۹۱) ومسلم (۳۴۸/۸۷)۔

* رواہ مسلم (۸۱، ۸۰/۳۴۳) ☆ وانظر شرح السنة لمحيي السنة البغوي (۲/۶ بعد ح ۲۴۳)۔

* إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۱۱۲) ☆ فيه شريك القاضي مدلس وعن وعن وباقي السند حسن۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۰) ومسلم (۳۲/۳۱۳)۔

۴۳۴: وَزَادَ مُسْلِمٌ بِرَوَايَةٍ أُمِّ سُلَيْمٍ رضی اللہ عنہا: ((أَنَّ مَاءَ الرَّجُلِ غَلِيظٌ أَبْيَضُ، وَمَاءَ الْمَرْأَةِ رَقِيقٌ أَصْفَرُ، فَمَنْ أَيُّهُمَا عَلَا أَوْ سَبَقَ يَكُونُ مِنْهُ الشُّبَّةُ)) ❀

۴۳۴: امام مسلم رحمہ اللہ نے ام سلیم رضی اللہ عنہا کے طریق سے جو روایت بیان کی ہے اس میں یہ اضافہ نقل کیا ہے: ”آدمی کا پانی گاڑھا سفید ہوتا ہے، جبکہ عورت کا پانی پتلا زرد ہوتا ہے، پس ان دونوں میں سے جس کا پانی غالب آجائے یا سبقت لے جائے تو نیچے کی مشابہت اسی پر ہو جاتی ہے۔“

۴۳۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ، بَدَأَ فَعَسَلَ يَدَيْهِ، ثُمَّ يَتَوَضَّأُ كَمَا يَتَوَضَّأُ لِلصَّلَاةِ، ثُمَّ يَدْخُلُ أَصَابِعُهُ فِي الْمَاءِ، فَيَخْلُلُ بِهَا أَصُولَ شَعْرِهِ، ثُمَّ يَصُبُّ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثَ غُرَفَاتٍ يَدِيهِ، ثُمَّ يَفِيضُ الْمَاءَ عَلَى جِلْدِهِ كُلِّهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رَوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: يَبْدَأُ فَيَغْسِلُ يَدَيْهِ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَهُمَا الْإِنَاءَ، ثُمَّ يَفْرُغُ يَمِينِهِ عَلَى شِمَالِهِ، فَيَغْسِلُ فَرْجَهُ، ثُمَّ يَتَوَضَّأُ. ❀

۴۳۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم غسل جنابت فرماتے تو آپ سب سے پہلے ہاتھ دھوتے، پھر وضو فرماتے جیسے نماز کے لیے وضو کیا جاتا ہے، پھر اپنی انگلیاں پانی میں داخل کرتے اور اس سے اپنے بالوں کی جڑوں کا خلل کرتے، پھر اپنے سر پر تن لپ پانی ڈالتے، پھر اپنے پورے جسم پر پانی بہاتے۔

اور مسلم کی روایت میں ہے: آپ صلی اللہ علیہ وسلم غسل فرماتے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے ہاتھوں کو کسی برتن میں ڈالنے سے پہلے دھوتے، پھر اپنے دائیں ہاتھ سے بائیں ہاتھ پر پانی ڈالتے اور اپنی شرم گاہ کو دھوتے، پھر وضو فرماتے۔

۴۳۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَتْ مَيْمُونَةُ رضی اللہ عنہا وَضَعْتُ لِلنَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم غُسْلًا فَسَتَرْتُهُ بِثَوْبٍ، وَصَبَّ عَلَى يَدَيْهِ فَعَسَلَهُمَا، ثُمَّ صَبَّ عَلَى يَدَيْهِ، فَعَسَلَهُمَا، ثُمَّ صَبَّ يَمِينِهِ عَلَى شِمَالِهِ، فَعَسَلَ فَرْجَهُ، فَضَرَبَ بِيَدِهِ الْأَرْضَ فَمَسَحَهَا، ثُمَّ غَسَلَهَا، فَمَضْمَضَ وَاسْتَنْشَقَ، وَغَسَلَ وَجْهَهُ وَذِرَاعَيْهِ، ثُمَّ صَبَّ عَلَى رَأْسِهِ، وَأَفَاضَ عَلَى جَسَدِهِ، ثُمَّ تَنَحَّى فَعَسَلَ قَدَمَيْهِ، فَنَاقَلَتْهُ نَوْبًا فَلَمْ يَأْخُذْهُ، فَانْطَلَقَ وَهُوَ يَنْفُضُ يَدَيْهِ، مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِلْبُخَارِيِّ. ❀

۴۳۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، ميمونہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے غسل کرنے کے لیے پانی رکھا، اور ایک کپڑے سے آپ پر پردہ کیا، آپ نے اپنے دونوں ہاتھوں پر پانی ڈالا تو انہیں دھویا، پھر آپ نے اپنے ہاتھوں پر پانی ڈالا تو انہیں دھویا، پھر اپنے دائیں ہاتھ سے بائیں ہاتھ پر پانی ڈال کر شرم گاہ کو دھویا، پھر آپ نے اپنا ہاتھ زمین پر ملا اور اسے دھویا، پھر آپ نے کلی کی، ناک میں پانی ڈالا، اپنا چہرہ اور بازو دھوئے، پھر سر پر پانی ڈالا، اور سارے جسم پر پانی بہایا، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس جگہ سے ہٹ کر پاؤں دھوئے، میں نے آپ کو کپڑا دیا لیکن آپ نے نہ لیا، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم ہاتھوں سے پانی صاف کرتے تشریف لے گئے۔ اور یہ الفاظ بخاری کے ہیں۔

❀ رواہ مسلم (۳۱۱/۳۰)۔

❀ متفق عليه، رواہ البخاري (۲۴۸) و مسلم (۳۱۶/۳۵)۔

❀ متفق عليه، رواہ البخاري (۲۷۶) و مسلم (۳۱۷/۳۷)۔

۴۳۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ سَأَلَتِ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ غُسْلِهَا مِنَ الْمَحِيضِ، فَأَمَرَهَا كَيْفَ تَغْتَسِلُ، ثُمَّ قَالَ: ((حُدِّيْ فُرْصَةً مِنْ مَسْلِكَ فَتَطَهَّرِيْ بِهَا)) قَالَتْ: كَيْفَ أَتَطَهَّرُ بِهَا؟ فَقَالَ: ((تَطَهَّرِيْ بِهَا)) قَالَتْ: كَيْفَ أَتَطَهَّرُ بِهَا؟ قَالَ: ((سُبْحَانَ اللَّهِ تَطَهَّرِيْ بِهَا)) فَاجْتَذِبْتُهَا إِلَيَّ، فَقُلْتُ: تَتَّبِعُنِيْ بِهَا آثَرُ الدَّمِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۴۳۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، انصار کی ایک خاتون نے غسل حیض کے متعلق نبی ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا، آپ ﷺ نے اسے بتایا کہ وہ کیسے غسل کرے گی، پھر فرمایا: ”کستوری لگا ہوا روئی کا ایک ٹکڑا لے کر اس سے طہارت حاصل کرو۔“ اس نے عرض کیا: میں اس سے کیسے طہارت حاصل کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس سے طہارت حاصل کرو۔“ اس نے پھر عرض کیا: میں اس سے کیسے طہارت حاصل کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”سبحان اللہ! اس سے طہارت حاصل کرو۔“ عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں (پس میں نے اسے اپنی طرف کھینچ لیا اور بتایا: اسے خون کی جگہ (شرم گاہ) پر رکھ لے۔

۴۳۸: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي امْرَأَةٌ أَشَدُّ ضَفَرَ رَأْسِي، أَفَأَنْقَضُهُ لِيُغْسَلَ الْجَنَابَةَ؟ فَقَالَ: ((لَا، إِنَّمَا يَكْفِيكَ أَنْ تَحِثِّيَ عَلَى رَأْسِكَ ثَلَاثَ حَثِيَّاتٍ، ثُمَّ تَفِيضِينَ عَلَيْكَ الْمَاءَ، فَتَطَهَّرِينَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
۴۳۸: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں ایک ایسی عورت ہوں کہ میں اپنے سر کے بالوں کو مضبوط گوندھتی ہوں، تو کیا میں غسل جنابت کے لیے انہیں کھول دیا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں، تمہارے لیے یہی کافی ہے کہ تم اپنے سر پر تین لپ پانی ڈالو، پھر اپنے جسم پر پانی بہالو، پس تم پاک ہو جاؤ گی۔“

۴۳۹: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَتَوَضَّأُ بِالْمُدِّ، وَيَغْتَسِلُ بِالصَّاعِ إِلَى خَمْسَةِ أَمْدَادٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۴۳۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ ایک مُد (تقریباً چھ سو گرام / ملی لیٹر) سے وضو اور ایک صاع (چار مُد) سے پانچ مُد تک پانی سے غسل کیا کرتے تھے۔

۴۴۰: وَعَنْ مُعَاذَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا كُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ بَيْنِي وَبَيْنَهُ، فَيَبَادِرُنِي، حَتَّى أَقُولَ: دَعْ لِي دَعْ لِي، قَالَتْ: وَهُمَا جُنَبَانِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۴۴۰: معاذہ بیان کرتی ہیں، عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: میں اور رسول اللہ ﷺ ایک ہی برتن سے، جو کہ ہمارے درمیان ہوتا تھا، غسل کیا کرتے تھے، آپ مجھ سے جلدی فرماتے تھے حتیٰ کہ میں کہتی: میرے لیے (پانی) رہنے دیں، میرے لیے رہنے دیں، جبکہ وہ دونوں جنبی ہوتے تھے۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۱۴) ومسلم (۳۳۲/۶۰)۔

* رواہ مسلم (۳۳۰/۵۸)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۱) ومسلم (۳۲۵/۵۱)۔

* متفق علیہ، [رواہ البخاری (۲۵۰) من حدیث عروۃ عنہا] ومسلم (۳۲۱/۴۶)۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۴۴۱: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الرَّجُلِ يَجِدُ الْبَلَلَ وَلَا يَذْكُرُ احْتِلَامًا، قَالَ: ((يَغْتَسِلُ)) وَعَنِ الرَّجُلِ الَّذِي يَرَى أَنَّهُ قَدْ احْتَلَمَ وَلَا يَجِدُ بَلَدًا، قَالَ: ((لَا غُسْلَ عَلَيْهِ)) قَالَتْ أُمُّ سُلَيْمٍ: هَلْ عَلَى الْمَرْأَةِ تَرَى ذَٰلِكَ غُسْلٌ؟ قَالَ: ((نَعَمْ، إِنَّ النِّسَاءَ شَفَاقِقُ الرِّجَالِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَابْنُ مَاجَةَ، إِلَى قَوْلِهِ: ((لَا غُسْلَ عَلَيْهِ)). ❊

۴۴۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ سے اس آدمی کے متعلق مسئلہ دریافت کیا گیا جو (اپنے جسم یا کپڑوں پر) نمی پاتا ہے لیکن اسے احتلام یاد نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ غسل کرے گا۔“ اور پھر اس شخص کے متعلق مسئلہ دریافت کیا گیا جو سمجھتا ہے کہ اسے احتلام ہوا ہے لیکن وہ کوئی نمی نہیں پاتا، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس پر غسل لازم نہیں۔“ ام سلیم رضی اللہ عنہا نے عرض کیا: کیا آپ عورت پر بھی یہ غسل واجب سمجھتے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، کیونکہ عورتیں بھی (تخلیق و طبع میں) مردوں کی طرح ہیں۔“ ترمذی، ابوداؤد، دارمی اور ابن ماجہ نے ((لَا غُسْلَ عَلَيْهِ)) تک روایت کیا ہے۔

۴۴۲: وَعَنْهَا، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا جَاوَزَ الْخِتَانُ الْخِتَانَ / وَجَبَ الْغُسْلُ)) فَعَلَّتُهُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَغْتَسَلْنَا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۴۴۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مرد کی شرم گاہ عورت کی شرم گاہ میں داخل ہو جائے تو غسل واجب ہو جاتا ہے، میں اور رسول اللہ ﷺ نے ایسے کیا تو ہم نے غسل کیا۔“

۴۴۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَحْتَ كُلِّ شَعْرَةٍ جَنَابَةٌ، فَأَغْسِلُوا الشَّعْرَ، وَانْقُوا الْبُشْرَةَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، قَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وَالْحَارِثُ بْنُ وَجِيهِ الرَّائِي، وَهُوَ شَيْخٌ، لَيْسَ بِذَلِكَ. ❊

۴۴۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر بال کے نیچے جنابت ہے، بال دھوؤ اور جسم کو صاف کرو۔“ ابوداؤد، ترمذی، ابن ماجہ، امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، حارث بن وجیہ راوی عمر رسیدہ ہے، اور اس کی روایت کی توثیق نہیں کی جاسکتی۔

۴۴۴: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَرَكَ مَوْضِعَ شَعْرَةٍ مِنْ جَنَابَةٍ لَمْ يَغْسِلْهَا فَعَلَّ بِهَا كَذًا وَكَذًا مِنَ النَّارِ)) قَالَ عَلِيٌّ فَمَنْ تَمَّ عَادِيْتُ رَأْسِي فَمِنْ تَمَّ عَادِيْتُ رَأْسِي ثَلَاثًا، رَوَاهُ

❊ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۱۱۳ و اعلیٰ) و ابو داؤد (۲۳۶) و الدارمی (۱/ ۱۹۵، ۱۹۶ ح ۷۷۱) و ابن ماجہ (۶۱۲) ☆ عبد اللہ العمري ضعيف عن غير نافع و لبعض الحديث شواهد عند مسلم (۳۱۴) و غيره۔

❊ إسناده صحيح، رواہ الترمذی (۱۰۸، ۱۰۹) و قال: حسن صحيح۔ و ابن ماجہ (۶۰۸) [و صححه ابن حبان الإحسان: ۱۱۷۲۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ ابو داؤد (۲۴۸) و الترمذی (۱۰۶) و ابن ماجہ (۵۹۷) ☆ الحارث بن وجیہ : ضعيف۔

أَبُو دَاوُدَ، وَآخَمَدُ، وَالدَّارِمِيُّ، إِلَّا أَنَّهُمَا لَمْ يُكَرِّرَا: فَمِنْ ثَمَّ عَادَيْتُ رَأْسِي *
 ۴۴۴: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے بال برابر جائے جنابت چھوڑ دی اور اسے نہ دھویا تو اسے جہنم میں اس طرح کی سزا دی جائے گی۔“ علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے اسی لیے اپنا سر منڈا لیا، میں نے اسی لیے اپنا سر منڈا لیا یہ جملہ آپ نے تین مرتبہ فرمایا۔ ابوداؤد، احمد، دارمی۔

البتان دونوں (احمد اور دارمی) نے ”میں نے اسی لیے اپنا سر منڈا لیا“ کا تکرار ذکر نہیں کیا۔
 ۴۴۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يَتَوَضَّأُ بَعْدَ الْغُسْلِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۴۴۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں۔ نبی ﷺ غسل کے بعد وضو نہیں کیا کرتے تھے۔
 ۴۴۶: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَغْسِلُ رَأْسَهُ بِالْخِطْمِ وَهُوَ جُنْبٌ يَجْتَرِي بِذَلِكَ، وَلَا يَصُبُّ عَلَيْهِ الْمَاءَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۴۴۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ خطمی سے اپنا سر دھویا کرتے تھے جبکہ آپ جنبی ہوتے تھے، آپ اسی پر اکتفا فرماتے اور اس پر پانی نہیں ڈالتے تھے۔

۴۴۷: وَعَنْ يَعْلَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى رَجُلًا يَغْتَسِلُ بِالْبِرَّازِ، فَصَعِدَ الْمَنْبَرَ، فَحَمِدَ اللَّهَ، وَأَثْنَى عَلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ حَيٌّ سَيِّرٌ يُحِبُّ الْحَيَاءَ وَالْتِسُّرَ فَإِذَا اغْتَسَلَ أَحَدُكُمْ فَلْيُسْتِرْ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ.

وَفِي رِوَايَتِهِ، قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ سَيِّرٌ، فَإِذَا أَرَادَ أَحَدُكُمْ أَنْ يَغْتَسِلَ فَلْيَتَوَارَ بِشَيْءٍ)) *
 ۴۴۷: یعلیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کسی شخص کو کھلے میدان میں (عریاں) غسل کرتے ہوئے دیکھا، تو آپ ﷺ منبر پر تشریف لائے اور اللہ کی حمد و ثنائیاں کی، پھر فرمایا: ”بے شک اللہ حیادار، پردہ پوشی کرنے والا ہے، وہ حیاداری اور پردہ پوشی کو پسند فرماتا ہے، پس جب تم میں سے کوئی نہائے تو وہ پردہ کرے۔“ ابوداؤد، نسائی۔
 اور نسائی کی ایک روایت میں ہے: ”بے شک اللہ پردہ پوشی کرنے والا ہے، پس جب تم میں سے کوئی غسل کرنا چاہے تو وہ کسی چیز سے پردہ کر لے۔“

 * **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۴۹) وأحمد (۹۴/۱، ۷۲۷، ۱/۱۰۱ ح ۱۱۲۱) والدارمي (۱۹۲/۱ ح ۷۵۷) [وابن ماجه (۵۹۹)] ☆ حماد بن سلمة سمع من عطاء بن السائب قبل اختلاطه عند الجمهور. وصححه الحافظ ابن حجر في التلخيص الحبير (۱/۱۴۲) وذكر كلاماً. * **سَنَدُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۲۵۰) والترمذي (۱۰۷) والنسائي (۱۳۷/۱ ح ۲۵۳) وابن ماجه (۵۷۹) [وصححه الحاكم على شرط الشيخين (۱/۱۵۳) ووافقه الذهبي]. ☆ أبو إسحاق السبيعي مدلس ولم يصرح بالسماع في هذا اللفظ.

* **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۲۵۶) ☆ رجل من بني سؤاة: مجهول. * **صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۴۰۱۲) والنسائي (۱/۲۰۰ ح ۴۰۶). ☆ بين عطاء ويعلى: صفوان بن يعلى كما بينته في نيل المقصود (۱۸۱۹).

الفصل الثالث فصل ثالث

۴۴۸: عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّمَا كَانَ الْمَاءُ مِنَ الْمَاءِ رُخْصَةً فِي أَوَّلِ الْإِسْلَامِ، ثُمَّ نُهِيَ عَنْهَا ﷺ رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ

۳۳۸: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ پانی (غسل)، پانی (انزال) کی وجہ سے واجب ہوتا ہے، اس بارے میں شروع اسلام میں رخصت تھی، پھر اس سے منع کر دیا گیا۔

۴۴۹: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِنِّي اغْتَسَلْتُ مِنَ الْجَنَابَةِ، وَصَلَّيْتُ الْفَجْرَ، فَرَأَيْتُ قَدْرَ مَوْضِعِ الظُّفْرِ لَمْ يَصِبْهُ الْمَاءُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَوْ كُنْتَ مَسَحْتَ عَلَيْهِ بِيَدِكَ أَجْزَأَكَ)) رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ﷺ

۳۳۹: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا، میں نے غسل جنابت کیا اور میں نے نماز فجر ادا کی، پھر میں نے ناخن برابر جگہ خشک دیکھی جہاں پانی نہیں پہنچا تھا، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم اپنا گیلیا ہاتھ اس پر پھیر دیتے تو وہ تمہارے لیے کافی ہوتا۔“

۴۵۰: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَتِ الصَّلَاةُ خَمْسِينَ، وَالْغُسْلُ مِنَ الْجَنَابَةِ سَبْعَ مَرَّاتٍ، وَغُسْلُ الْبَوْلِ مِنَ الثُّوبِ سَبْعَ مَرَّاتٍ، فَلَمْ يَزَلْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْأَلُ، حَتَّى جُعِلَتِ الصَّلَاةُ خَمْسًا، وَغُسْلُ الْجَنَابَةِ مَرَّةً، وَغُسْلُ الثُّوبِ مِنَ الْبَوْلِ مَرَّةً. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ﷺ

۳۵۰: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نمازیں پچاس تھیں، غسل جنابت سات مرتبہ تھا، کپڑے سے پیشاب دھونا بھی سات مرتبہ تھا، رسول اللہ ﷺ مسلسل (تحقیف کے لیے اپنے رب سے) سوال کرتے رہے حتیٰ کہ نمازیں پانچ، غسل جنابت ایک مرتبہ اور پیشاب کی وجہ سے کپڑے کا دھونا ایک مرتبہ کر دیا گیا۔

✓ صحیح، رواہ الترمذی (۱۱۰) و ابوداؤد (۲۱۴) والدارمی (۱۹۴/۱) ح ۷۶۵ [وابن ماجہ (۶۰۹) وابن خزيمة (۲۲۶)]۔ ✽ إسناده ضعيف جدًا، رواه ابن ماجه (۶۶۴)۔ ☆ قال البوصيري: "هذا إسناده ضعيف لضعف محمد بن عبيد الله العرزمي" وهو متروك كما في التقريب۔
✽ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۲۴۷) ☆ أيوب بن جابر: ضعيف۔

بَابُ مُخَالَطَةِ الْجُنُبِ وَمَا يَبَاحُ لَهُ

جنبی شخص سے میل جول رکھنے اور اس کے لیے مباح امور کا بیان

الْفَضْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

٤٥١: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَقِيتُنِي رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَأَنَا جُنُبٌ، فَأَخَذَ بِيَدِي، فَمَشَيْتُ مَعَهُ حَتَّى قَعَدَ، فَاَنْسَلْتُ، فَاتَيْتُ الرَّحْلَ، فَاغْتَسَلْتُ، ثُمَّ جِئْتُ، وَهُوَ قَاعِدٌ، فَقَالَ: ((أَيْنَ كُنْتَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ؟)) فَقُلْتُ لَهُ: ((سُبْحَانَ اللَّهِ! إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَا يَنْجَسُ)) هَذَا لَفْظُ الْبُخَارِيِّ، وَلِمُسْلِمٍ مَعْنَاهُ، وَزَادَ بَعْدَ قَوْلِهِ: فَقُلْتُ لَهُ: لَقَدْ لَقِيتُنِي وَأَنَا جُنُبٌ، فَكَرِهْتُ أَنْ أَجَالِسَكَ حَتَّى أَغْتَسِلَ، وَكَذَا الْبُخَارِيُّ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَى. ❀

۳۵۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مجھ سے ملاقات ہوئی میں اس وقت جنبی تھا، پس آپ نے مجھے ہاتھ سے پکڑا تو میں نے آپ کے ساتھ چلنا شروع کیا حتیٰ کہ آپ بیٹھ گئے تو میں وہاں سے چپکے سے اٹھا اور گھرا کر غسل کر کے پھر خدمت میں حاضر ہوا تو آپ وہیں تشریف فرما تھے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ابو ہریرہ! تم کہاں تھے؟“ میں نے عرض کیا، تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”سبحان اللہ! مومن نجس نہیں ہوتا۔“ یہ بخاری کے الفاظ ہیں۔ اور مسلم کی روایت بھی اس کے ہم معنی ہے۔ اور انہوں نے ”میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو بتایا“ کے بعد درج ذیل الفاظ کا اضافہ نقل کیا ہے: ”جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے ملے تھے تو میں جنبی تھا، پس میں نے غسل کیے بغیر آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہم نشین ہونا ناپسند کیا۔“ بخاری کی دوسری روایت بھی اسی طرح ہے۔

٤٥٢: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: ذَكَرَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لِرَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَنَّهُ نُصِيبُهُ الْجَنَابَةَ مِنَ اللَّيْلِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((تَوَضَّأْ، وَاعْسِلْ ذَكَرَكَ، ثُمَّ نَمْ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❀

۳۵۲: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بتایا کہ وہ رات کو جنبی ہو جاتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں فرمایا: ”وضو کر، استنجا کر اور سو جا۔“

٤٥٣: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا كَانَ جُنُبًا فَأَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ أَوْ يَنَامَ، تَوَضَّأَ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❀

۳۵۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم جنبی ہوتے اور آپ کھانے یا سونے کا ارادہ فرماتے تو آپ نماز کے وضو جیسا وضو فرماتے۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۸۵) ومسلم (۱۱۵/۳۷۱)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۹۰) ومسلم (۳۰۶/۲۵)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۸۸) ومسلم (۳۰۵/۲۲)۔

۴۵۴: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَتَى أَحَدُكُمْ أَهْلُهُ، ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَعُودَ، فَلْيَتَوَضَّأْ بَيْنَهُمَا وَضُوءً)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۵۴: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی اپنی اہلیہ سے جماع کرے اور پھر وہ دوبارہ جماع کرنا چاہے تو وہ ان دونوں کے درمیان وضو کر لے۔“

۴۵۵: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَطُوفُ عَلَى نِسَائِهِ يَغُسُّ لَهُنَّ وَاجِدًا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۳۵۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ اپنی ازواج مطہرات کے پاس غسل واحد کے ساتھ چکر لگایا کرتے تھے۔

۴۵۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَذْكُرُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى كُلِّ أَحْيَانِهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

وَحَدِيثُ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا سَنَدُ كُزَّهِ فِي كِتَابِ الْأَطْعِمَةِ. إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

۳۵۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ ہر حالت میں اللہ عزوجل کا ذکر کیا کرتے تھے۔ اور ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی حدیث ہم ان شاء اللہ تعالیٰ، کتاب الاطعمہ میں ذکر کریں گے۔

الفصل الثانی فصل ثانی

۴۵۷: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: اغْتَسَلَ بَعْضُ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ ﷺ فِي جَفْنَةٍ، فَأَرَادَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَتَوَضَّأَ مِنْهُ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي كُنْتُ جُنُبًا، فَقَالَ: ((إِنَّ الْمَاءَ لَا يَجُوبُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَأَبُو دَاوُدَ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَرَوَى الدَّارِمِيُّ نَحْوَهُ. *

۳۵۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ کی کسی زوجہ محترمہ نے ایک ٹب میں غسل کیا، پھر رسول اللہ ﷺ نے اس سے وضو کرنا چاہا تو انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں تو جنبی تھی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”پانی جنبی نہیں ہوتا۔“ ترمذی، ابوداؤد، ابن ماجہ داری نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۴۵۸: وَفِي شَرْحِ السُّنَنِ، عَنْهُ، عَنْ مَيْمُونَةَ، بَلَفَظَ الْمَصَابِيحَ. *

۳۵۸: شرح السنن میں ميمونہ بن عباس، مصابيح کے الفاظ سے مروی ہے۔

۴۵۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ مِنَ الْجَنَابَةِ، ثُمَّ يَسْتَدْفِي بِي قَبْلَ أَنْ يَغْتَسِلَ. رَوَاهُ ابْنُ

* رواه مسلم (۳۰۸/۲۷)۔ * رواه مسلم (۳۰۹/۲۸)۔

* رواه مسلم (۳۷۳/۱۱۷) ۵ حدیث ابن عباس، یاتی (۴۲۰۹)۔

* سندہ ضعیف، رواه الترمذی (۶۵) وقال: حسن صحيح۔ وأبو داود (۶۸) وابن ماجه (۳۷۰) والدارمی (۱/۱۸۷)

ح (۷۴۰) ☆ سلسلہ سماک بن حرب عن عکرمہ سلسلہ ضعیفہ۔

* سندہ ضعیف، رواه البغوي في شرح السنة (۲/۲۷) ح ۲۵۹ من رواية سماك عن عكرمة [وأصله عند ابن ماجه

(۳۷۲) سماك عن عكرمة] ☆ وانظر الحديث السابق لعلته.

مَاجَةٍ، وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ نَحْوَهُ وَفِي شَرْحِ السُّنَّةِ، يُلْفِظُ الْمَصَابِيحَ. *
۳۵۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ غسل جنابت کیا کرتے پھر آپ مجھ سے گرمائش حاصل کرتے جبکہ میں نے ابھی غسل نہیں کیا ہوتا تھا۔ ابن ماجہ ترمذی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔ شرح السنہ میں مصابیح کے الفاظ ہیں۔

۴۶۰: وَعَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَخْرُجُ مِنَ الْخَلَاءِ فَيَقْرَأُ الْقُرْآنَ، وَيَأْكُلُ مَعَنَا اللَّحْمَ، وَلَمْ يَكُنْ يَخْبِيهِ أَوْ يَحْجُرُهُ عَنِ الْقُرْآنِ شَيْءٌ لَيْسَ الْجَنَابَةُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالنَّسَائِيُّ، وَرَوَى ابْنُ مَاجَةٍ نَحْوَهُ. *

۳۶۰: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ بیت الخلا سے باہر تشریف لاتے تو ہمیں قرآن پڑھاتے اور ہمارے ساتھ گوشت تناول فرماتے اور جنابت کے علاوہ کوئی اور چیز آپ ﷺ کو قرآن سے مانع نہیں تھی۔ ابو داؤد، نسائی، جبکہ ابن ماجہ نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۴۶۱: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَقْرَأُ الْحَائِضُ وَلَا الْجُنُبُ شَيْئًا مِنَ الْقُرْآنِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۳۶۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”حائضہ اور جنبی شخص قرآن سے کچھ نہ پڑھیں۔“

۴۶۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَجِهُوْا هَذِهِ الْبُيُوتَ عَنِ الْمَسْجِدِ، فَإِنِّي لَا أُحِلُّ الْمَسْجِدَ لِحَائِضٍ وَلَا جُنُبٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۳۶۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ان گھروں کے دروازے مسجد کے دوسری طرف کرلو، کیونکہ میں حائضہ اور جنبی کے لیے مسجد کو حلال قرار نہیں دیتا۔“

۴۶۳: وَعَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَدْخُلُ الْمَلَائِكَةُ بَيْتًا فِيهِ صُورَةٌ وَلَا كَلْبٌ وَلَا جُنُبٌ)).

رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ *

۳۶۳: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس گھر میں تصویر، کتا اور جنبی ہوں وہاں (رحمت و برکت کے) فرشتے نہیں جاتے۔“

۴۶۴: وَعَنْ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثَةٌ لَا تَقْرُبُهُمُ الْمَلَائِكَةُ: جِيفَةُ الْكَافِرِ،

* **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه ابن ماجه (۵۸۰) والترمذي (۱۲۳) وقال: ليس بإسناده بأس! والبخاري في شرح السنة (۳۱، ۳۰/۲) ☆ حريث بن أبي مطر: ضعيف - **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۲۹) والنسائي (۱/۱۴۴) ح

(۲۶۶) وابن ماجه (۵۹۴) والترمذي: ۱۴۶ [صححه] ☆ أعل هذا الحديث بما لا يقدح والحق أنه من قبيل الحسن، و صححه ابن خزيمة (۲۰۸) وابن حبان (۱۹۲، ۱۹۳) وابن الجارود (۹۴) والحاكم (۱۰۷/۴) ووافقه الذهبي وللحديث شواهد وقال الحافظ ابن حجر: ”والحق أنه من قبيل الحسن يصلح للحجة“ (فتح الباري ۱/۴۰۸ ح ۳۰۵)۔

* **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۱۳۱)، ونقل عن البخاري قال: إن إسماعيل بن عياش يروي عن أهل الحجاز وأهل العراق أحاديث منكورة. [وابن ماجه: ۵۹۵] ☆ روايات إسماعيل بن عياش عن الحجازيين ضعيفة وهذه منها۔

* **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۳۲) [صححه ابن خزيمة: ۱۳۲۷] ☆ لا ينزل حديث جسر عن درجة الحسن وأخطأ من ضعف هذا السند - **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۲۷) والنسائي (۱/۱۴۱) ح (۲۶۲) وابن ماجه (۳۶۵) [صححه ابن حبان (الإحسان: ۱۲۰۲) والحاكم (۱۷۱/۱) ووافقه الذهبي] ☆ وأعل بما لا يقدح۔

وَالْمُتَصَمِّحُ بِالْخُلُوقِ، وَالْجُنُبُ إِلَّا أَنْ يَتَوَضَّأَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۴۶۴: عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگ ہیں کہ (رحمت و برکت کے) فرشتے ان کے قریب بھی نہیں جاتے، کا فر کی لاش، خلوق (زعفران کی خوشبو) سے لٹھرے ہوئے شخص اور جنی الایہ کہ وہ وضو کر لے۔“

۴۶۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ أَنَّ فِي الْكِتَابِ الَّذِي كَتَبَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِعَمْرِو بْنِ حَزْمٍ: أَنْ لَا يَمَسَّ الْقُرْآنَ إِلَّا طَاهِرٌ. رَوَاهُ مَالِكٌ وَالدَّارَقُطْنِيُّ ❊

۴۶۵: عبد اللہ بن ابی بکر بن محمد بن عمرو بن حزم سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے عمرو بن حزم کے نام جو خط لکھا اس میں تحریر تھا: ”صرف پاک شخص ہی قرآن کو ہاتھ لگا سکتا ہے۔“

۴۶۶: وَعَنْ نَافِعٍ قَالَ: انْطَلَقْتُ مَعَ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِي حَاجَةٍ، فَقَضَى ابْنُ عُمَرَ حَاجَتَهُ، وَكَانَ مِنْ حَدِيثِهِ يَوْمَئِذٍ أَنْ قَالَ: مَرَّ رَجُلٌ فِي سِكَّةٍ مِنَ السِّكِّ، فَلَقِيَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَقَدْ خَرَجَ مِنْ غَائِطٍ أَوْ بَوْلٍ، فَسَلَّمَ عَلَيْهِ، فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ، حَتَّى إِذَا كَادَ الرَّجُلُ أَنْ يَتَوَارَى فِي السِّكَّةِ، ضَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِيَدَيْهِ عَلَى الْحَائِطِ وَمَسَحَ بِهِمَا وَجْهَهُ، ثُمَّ ضَرَبَ ضَرْبَةً، فَمَسَحَ ذِرَاعَيْهِ، ثُمَّ رَدَّ عَلَى الرَّجُلِ السَّلَامَ، وَقَالَ: ((إِنَّهُ لَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَرُدَّ عَلَيْكَ السَّلَامَ إِلَّا أَنِّي لَمْ أَكُنْ عَلَى طَهْرٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۴۶۶: نافع بیان کرتے ہیں، میں کسی کام کی غرض سے ابن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ گیا، پس جب ابن عمر رضی اللہ عنہما نے اپنا کام مکمل کر لیا تو انہوں نے اس دن ایک حدیث سنائی کہ ایک آدمی کسی گلی سے گزرا تو وہ رسول اللہ ﷺ سے ملا جبکہ آپ بول و براز سے فارغ ہو کر آرہے تھے، اس شخص نے آپ کو سلام کیا، لیکن آپ نے اسے جواب نہ دیا، حتیٰ کہ قریب تھا کہ وہ آدمی گلی میں سے اوجھل ہو جاتا۔ رسول اللہ ﷺ نے اپنے دونوں ہاتھ دیوار پر مارے اور انہیں اپنے چہرے پر ملا، پھر دوبارہ ہاتھ مارے تو انہیں بازوؤں پر مل لیا، پھر آپ ﷺ نے اس آدمی کے سلام کا جواب دیا، اور فرمایا: ”تمہارے سلام کا جواب دینے میں صرف یہی ایک رکاوٹ تھی کہ میں اس وقت با وضو نہیں تھا۔“

۴۶۷: وَعَنِ الْمُهَاجِرِ بْنِ قُنْفُذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ أَتَى النَّبِيَّ ﷺ وَهُوَ يَبْزُلُ، فَسَلَّمَ عَلَيْهِ، فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ حَتَّى تَوَضَّأَ ثُمَّ اعْتَذَرَ إِلَيْهِ، وَقَالَ: ((إِنِّي كَرِهْتُ أَنْ أَذْكُرَ اللَّهَ إِلَّا عَلَى طَهْرٍ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَرَوَى النَّسَائِيُّ إِلَى قَوْلِهِ: حَتَّى تَوَضَّأَ وَقَالَ: فَلَمَّا تَوَضَّأَ رَدَّ عَلَيْهِ. ❊

۴۶۷: مہاجر بن قنفذ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے جبکہ آپ پیشاب کر رہے تھے، پس انہوں

❊ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۴۱۸۰) ☆ الحسن البصري مدلس وعنن وللحديث شواهد ضعيفة عند الزيار (كشف الاستار ۱/ ۳۵۵) وغيره۔ ❊ حسن، رواہ مالک فی الموطأ (۱/ ۱۹۹ ح ۴۷۰) والدارقطني (۱/ ۱۲۱)، (۱۲۲)۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۳۳۰) ☆ محمد بن ثابت العبدي: ضعيف ضعفه الجمهور، والخبر منكر۔ ❊ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۱۷) والنسائي (۱/ ۳۷ ح ۳۸) وابن ماجه (۳۵۰) وصححه ابن خزيمة (۲۰۶) وابن حبان (الموارد: ۱۸۹) والحاكم علی شرط الشيخين (۱/ ۱۶۷، ۳/ ۴۷۹) ووافقه الذهبي (۱!) ☆ الزهري عنن وللحديث شواهد دون قوله: حتى توضأ۔

نے آپ کو سلام کیا لیکن آپ نے وضو کر لینے تک سلام کا جواب نہ دیا، پھر آپ ﷺ نے اس سے معذرت کی اور فرمایا: ”میں نے وضو کے بغیر اللہ کا ذکر کرنا ناپسند کیا۔“ ابو داؤد۔

اور امام نسائی رحمہ اللہ نے ((حتی تو ضاً)) تک روایت کیا، اور فرمایا: جب آپ ﷺ نے وضو کیا تو اس کے سلام کا جواب دیا۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

٤٦٨: عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْنُبُ، ثُمَّ يَنَامُ، ثُمَّ يَتَّبِعُهُ ثُمَّ يَنَامُ. رَوَاهُ أَحْمَدُ *

٣٦٨: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ جنبی ہو جاتے، پھر سو جاتے، پھر بیدار ہوتے اور پھر سو جاتے۔

٤٦٩: وَعَنْ شُعْبَةَ قَالَ: إِنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ، يُفْرَغُ بِيَدِهِ الْيُمْنَى عَلَى يَدِهِ الْيُسْرَى

سَبْعَ مَرَّاتٍ ثُمَّ يَغْسِلُ فَرْجَهُ، فَنَسِيَ مَرَّةً كَمْ أَفْرَغَ، فَسَأَلَنِي، فَقُلْتُ: لَا أَذْرِي، فَقَالَ: لَا أَمَّ لَكَ، وَمَا يَمْنَعُكَ أَنْ

تَذْرِي؟ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ، ثُمَّ يُفَيِّضُ عَلَى جِلْدِهِ الْمَاءَ، ثُمَّ يَقُولُ: هَكَذَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

يَتَطَهَّرُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

٣٦٩: شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب ابن عباس رضی اللہ عنہما غسل جنابت کرتے تو وہ سات مرتبہ دائیں ہاتھ سے پانی ہاتھ پر

پانی ڈالتے، پھر شرم گاہ دھوتے، پس وہ یہ بھول گئے کہ انہوں نے کتنی مرتبہ پانی ڈالا، انہوں نے مجھ سے پوچھا تو میں نے کہا: میں

نہیں جانتا، انہوں نے کہا: تیری ماں نہ رہے، تمہیں کس نے روکا کہ تم نہ جانو، پھر وہ نماز کے وضو کی طرح وضو کرتے، پھر اپنے جسم پر

پانی بہاتے، پھر فرماتے: رسول اللہ ﷺ اسی طرح غسل کیا کرتے تھے۔

٤٧٠: وَعَنْ أَبِي رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ طَافَ ذَاتَ يَوْمٍ عَلَى نِسَائِهِ يَغْتَسِلُ عِنْدَ هَذِهِ،

وَعِنْدَ هَذِهِ، قَالَ: فَقُلْتُ لَه: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَلَا تَجْعَلُهُ غُسْلًا وَاحِدًا آخِرًا؟ قَالَ: ((هَذَا أَزْكَى وَأَطْيَبُ وَأَطْهَرُ)).

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ *

٣٧٠: ابو رافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک روز اپنی ازواج مطہرات کے پاس گئے، اور ہر ایک کے پاس جاتے

وقت غسل فرمایا، وہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! کیوں نہ آپ سب سے آخر پر ایک ہی غسل فرما لیتے،

آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ زیادہ پاکیزہ، زیادہ اچھا اور زیادہ صاف ہے۔“

٤٧١: وَعَنِ الْحَكَمِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَتَوَضَّأَ الرَّجُلُ بِفَضْلِ طُهُورِ الْمَرْأَةِ. رَوَاهُ

أَبُو دَاوُدَ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَالْثِّرَمِذِيُّ وَزَادَ: أَوْ قَالَ: ((بِسُورِهَا)) وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ *

❊ سندہ ضعیف، رواہ احمد (٢٩٨/٦) ح ٢٧٠٨٧ ☆ شريك القاضي: مدلس وعنن۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ ابو داود (٢٤٦) ☆ شعبۃ مولیٰ ابن عباس: ضعيف ضعفه الجمهور۔

❊ حسن، رواہ احمد (٨/٦) ح ٢٤٣٦٣ و ابو داود (٢١٩) [وابن ماجہ: ٥٩٠]۔

❊ إسناده حسن، رواہ ابو داود (٨٢) و ابن ماجہ (٣٧٣) و الترمذی (٦٤) [وصححه ابن حبان (الإحسان: ١٢٥٧)]۔

۴۷۱: حکم بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مرد کو عورت کے غسل سے بچے ہوئے پانی سے وضو کرنے سے منع فرمایا۔
ابوداؤد، ابن ماجہ، ترمذی اور انہوں نے کچھ اضافہ نقل کیا، یا فرمایا: ”اس کے جوٹھے سے۔“ اور فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔
۴۷۲: وَعَنْ حُمَيْدِ الْجُمَيْرِيِّ قَالَ: لَقِيتُ رَجُلًا صَحِبَ النَّبِيَّ ﷺ أَرْبَعَ سِنِينَ، كَمَا صَحَبَهُ أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((أَنْ تَغْتَسِلَ الْمَرْأَةُ بِفَضْلِ الرَّجُلِ، أَوْ يَغْتَسِلَ الرَّجُلُ بِفَضْلِ الْمَرْأَةِ)) زَادَ مُسَدَّدٌ: ((وَلْيَغْتَرَّ فَاجِمِعًا)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالنَّسَائِيُّ وَزَادَ أَحْمَدُ فِي أَوَّلِهِ: ((نَهَى أَنْ يَمْتَسِطَ أَحَدُنَا كُلَّ يَوْمٍ أَوْ يُوَلَّ فِي مُغْتَسَلٍ)) ❀

۴۷۲: حمید الجمری بیان کرتے ہیں، میں ایک آدمی سے ملا جسے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی طرح نبی ﷺ سے چار سالہ صحبت کا شرف حاصل تھا، اس نے کہا: رسول اللہ ﷺ نے عورت کو مرد کے غسل سے بچے ہوئے پانی سے اور مرد کو عورت کے غسل سے بچے ہوئے پانی سے غسل کرنے سے منع فرمایا۔ ”مسدد نے اضافہ نقل کیا: ”چاہیے کہ دونوں اکٹھے چلو بھریں۔“ ابوداؤد، نسائی۔
اور امام احمد نے اس کے شروع میں یہ اضافہ نقل کیا: آپ ﷺ نے ہر روز کنگھی کرنے یا غسل خانے میں پیشاب کرنے سے ہمیں منع فرمایا۔

۴۷۳: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَرْجِسٍ ❀
۴۷۳: ابن ماجہ نے اسے عبد اللہ بن سرجس سے روایت کیا ہے۔

❀ **اسنادہ صحیح**، رواہ ابو داؤد (۸۱) والنسائی (۱/ ۱۳۰ ح ۲۳۹) وأحمد (۴/ ۱۱۴) [وصححه الحافظ في بلوغ المرام (۶) بتحقيق]

❀ **صحیح**، رواہ ابن ماجہ (۳۷۴) [وانظر الحديث السابق: ۴۷۲] ☆ وأعل بما لا يقدح وللحديث شواهد۔

بَابُ أَحْكَامِ الْمِيَاهِ

پانی کے احکام کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۴۷۴: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَبُولَنَّ أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ الَّذِي لَا يَجْرِي، ثُمَّ يَغْتَسِلُ فِيهِ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَفِي رَوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ، قَالَ: ((لَا يَغْتَسِلُ أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ وَهُوَ جُنُبٌ)) قَالُوا: كَيْفَ يَفْعَلُ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ! قَالَ: يَتَنَاوَلُهُ تَنَاوُلًا. ❊

۴۷۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص کھڑے پانی میں جو کہ بہتا نہ ہو، پیشاب نہ کرے، پھر وہ اس میں غسل کرے۔“

اور مسلم کی روایت میں ہے۔ ”تم میں سے کوئی شخص کھڑے پانی میں غسل جنابت نہ کرے۔“ لوگوں نے پوچھا: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ! وہ کیسے کرے؟ فرمایا: وہ وہاں سے پانی لے اور (دوسری جگہ پر غسل کرے)۔

۴۷۵: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُكَالَ فِي الْمَاءِ الرَّائِدِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۴۷۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے کھڑے پانی میں پیشاب کرنے سے منع فرمایا۔

۴۷۶: وَعَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ رضی اللہ عنہ قَالَ: ذَهَبَتْ بَنِي خَالَتِي إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ ابْنَ أُخْتِي وَجِعَ، فَمَسَحَ رَأْسِي، وَدَعَانِي بِالْبَرَكَاتِ، ثُمَّ تَوَضَّأَ، فَشَرِبْتُ مِنْ وُضُوئِهِ، ثُمَّ قُمْتُ خَلْفَ ظَهْرِهِ، فَتَنَظَّرْتُ إِلَى خَاتَمِ النُّبُوَّةِ بَيْنَ كَتِفَيْهِ مِثْلَ زَرِّ الْحَجَلَةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

۴۷۶: سائب بن یزید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میری خالہ مجھے نبی ﷺ کے پاس لے گئیں اور انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میرا بھانجا مریض ہے، چنانچہ آپ نے میرے سر پر ہاتھ پھیرا اور برکت کے لیے دعا کی، پھر آپ نے وضو کیا، تو میں نے آپ کے وضو کا پانی پیا، پھر میں آپ کے پیچھے کھڑا ہو گیا تو میں نے آپ ﷺ کے کندھوں کے مابین چکور کے اندے کی مثل مہر نبوت دیکھی۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۳۹) ومسلم (۲۸۲/۹۶) الروایۃ الثانیۃ فی مصابیح السنۃ (۳۲۵) وصحیح مسلم (۲۸۳/۹۷)

❊ رواہ مسلم (۲۸۱/۹۴)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۰) ومسلم (۲۳۴۵/۱۱۱)۔

الفصل الثانی

فصل نانی

۴۷۷: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْمَاءِ يَكُونُ فِي الْفَلَاةِ مِنَ الْأَرْضِ وَمَا يُتَوْبَهُ مِنَ الدَّوَابِّ وَالسَّبَاعِ، فَقَالَ: ((إِذَا كَانَ الْمَاءُ قُلْتَيْنِ لَمْ يَحْمِلِ الْحَيْثُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَابْنُ دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالنَّسَائِيُّ، وَالدَّارِمِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ. وَفِي أُخْرَى لِأَبِي دَاوُدَ: ((فَإِنَّهُ لَا يَنْجَسُ)). ❊

۴۷۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ سے اس پانی کے متعلق دریافت کیا گیا جو جنگل میں ہوا دریاں چوپائے اور درندے پانی پینے کے لیے آتے جاتے ہوں، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب پانی دو مکے (تقریباً ساڑھے چھ من) ہو تو وہ نجاست قبول نہیں کرتا۔“ احمد، ابوداؤد، ترمذی، نسائی، دارمی، ابن ماجہ۔ اور ابوداؤد کی دوسری روایت میں ہے: ”وہ نجس نہیں ہوتا۔“

۴۷۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! اَنْتَوَضَا مِنْ بَثْرٍ بَضَاعَةٍ، وَهِيَ بَثْرٌ يُلْقَى فِيهَا الْحَيْضُ، وَلَحُومُ الْكَلَابِ، وَالتَّنُّ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْمَاءَ طَهُورٌ لَا يَنْجَسُهُ شَيْءٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۴۷۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، اللہ کے رسول ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا گیا: کیا ہم بضاعہ کے کنوئیں سے وضو کر لیا کریں جبکہ وہ ایسا کنواں ہے، جہاں حیض آلود کپڑے، کتوں کے گوشت اور بدبودار چیزیں پھینکی جاتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک پانی پاک ہے، اسے کوئی چیز ناپاک نہیں کرتی۔“

۴۷۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَأَلَ رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّا نَرَكِبُ الْبَحْرَ، وَنَحْمِلُ مَعَنَا الْقَلِيلَ مِنَ الْمَاءِ، فَإِنْ تَوَضَّأْنَا بِهِ عَطَشْنَا، افْتَوَضَّأْنَا بِمَاءِ الْبَحْرِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((هُوَ الطَّهُورُ مَاؤُهُ، وَالْحِلُّ مَيْتَتُهُ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۴۷۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی آدمی نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا، ہم سمندری سفر کرتے ہیں اور تھوڑا سا پانی اپنے ساتھ لے جاتے ہیں، اگر ہم اس سے وضو کرتے ہیں تو پھر پیاسے رہ جاتے ہیں، تو کیا ہم سمندر کے پانی سے وضو کر لیا کریں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس کا پانی پاک ہے اور اس کا مردار حلال ہے۔“

۴۸۰: وَعَنْ أَبِي زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَهُ لَيْلَةَ الْحِجْنَ: ((مَا فِي إِذَا وَتَكَ؟))

❊ صحیح، رواہ احمد (۲۷/۲ ح ۴۸۰۳) و ابوداؤد (۶۳) و الترمذی (۶۷) و النسائی (۱/۴۶ ح ۵۲) و الدارمی (۱۸۷/۱ ح ۷۳۸) و ابن ماجہ (۵۱۷)۔

❊ إسناده حسن، رواہ احمد (۳/۳۱ ح ۱۱۲۷۷) و الترمذی (۶۶) و قال: حدیث حسن و ابوداؤد (۶۶) و النسائی (۱/۱۷۴ ح ۳۲۷)۔

❊ إسناده صحيح، رواہ مالک فی الموطأ (۱/۲۲ ح ۴۰) و الترمذی (۶۹) و قال: حسن صحيح و النسائی (۱/۵۰ ح ۵۹) و ابن ماجہ (۳۸۶) و الدارمی (۱/۱۸۶ ح ۷۳۵) [و ابوداؤد: ۸۳]۔

قَالَ: قُلْتُ: نَبِيْدٌ، قَالَ: ((تَمْرَةٌ طَيِّبَةٌ وَمَاءٌ طَهُوْرٌ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَزَادَ أَحْمَدُ، وَالتِّرْمِذِيُّ: فَتَوَضَّأَ مِنْهُ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: أَبُو زَيْدٌ مَجْهُوْلٌ ❊

۳۸۰: ابو زید، عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ جس رات جن آپ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو نبی ﷺ نے مجھے فرمایا: ”تمہاری چھاگل میں کیا ہے؟“ وہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: نبید ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھور عمدہ چیز ہے پانی پاک ہے۔“ ابو داؤد، امام احمد، اور امام ترمذی نے یہ اضافہ نقل کیا: آپ ﷺ نے اس سے وضو فرمایا۔ اور امام ترمذی نے فرمایا: ابو زید مجہول ہے۔

۴۸۱: وَصَحَّ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَمْ أَكُنْ لَيْلَةَ الْجَنِّ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۳۸۱: اور علقمہ سے صحیح سند سے ثابت ہے کہ عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جس رات جن آپ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے، میں اس رات رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نہیں تھا۔

۴۸۲: وَعَنْ كَبْشَةَ بِنْتِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ. وَكَانَتْ تَحْتَ ابْنِ أَبِي قَتَادَةَ. أَنَّ أَبَا قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَخَلَ عَلَيْهَا، فَسَكَبَتْ لَهُ وَضُوءًا، فَجَاءَتْ هِرَّةٌ تَشْرَبُ مِنْهُ، فَاصْغَى لَهَا إِلَّا نَاءَ حَتَّى شَرِبَتْ، قَالَتْ كَبْشَةُ: فَرَأْنِي أَنْظُرُ إِلَيْهِ، فَقَالَ: اتَّعَجِبِينَ يَا ابْنَةَ أَخِي؟ قَالَتْ: فَقُلْتُ: نَعَمْ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((أَنَّهَا لَيْسَتْ بِنَجِسٍ، إِنَّهَا مِنَ الطَّوَافِينِ عَلَيْكُمْ أَوْ الطَّوَافَاتِ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۳۸۲: ابو قتادہ کے بیٹے کی اہلیہ کعبہ بنت کعب بن مالک سے روایت ہے، کہ ابو قتادہ رضی اللہ عنہ ان کے پاس تشریف لائے تو اس نے ان کے وضو کے لیے برتن میں پانی ڈالا، اتنے میں ایک بلی آ کر اس سے پینے لگی تو انہوں نے اس کے لیے برتن جھکا دیا حتیٰ کہ اس نے پی لیا، کعبہ بیان کرتی ہیں، انہوں نے مجھے دیکھا کہ میں ان کی طرف دیکھ رہی ہوں، تو انہوں نے فرمایا: بھتیجی! کیا تم تعجب کرتی ہو؟ وہ بیان کرتی ہیں، میں نے کہا: جی ہاں، انہوں نے کہا: کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ نجس نہیں، کیونکہ وہ تمہارے پاس کثرت سے آنے والے خادموں اور کثرت سے آنے والی لونڈیوں کے زمرے میں ہے۔“

۴۸۳: وَعَنْ دَاوُدَ بْنِ صَالِحِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ أُمِّهِ، أَنَّ مَوْلَاتَهَا أَرْسَلَتْهَا بِهَرِيسَةَ إِلَى عَائِشَةَ قَالَتْ: فَوَجَدْتُهَا تُصَلِّي، فَأَشَارَتْ إِلَيَّ: أَنَّ ضِعْبَهَا، فَجَاءَتْ هِرَّةٌ، فَأَكَلَتْ مِنْهَا فَلَمَّا انْصَرَفَتْ عَائِشَةُ مِنْ صَلَاتِهَا، أَكَلْتُ مِنْ حَيْثُ أَكَلَتِ الْهَرَّةُ، فَقَالَتْ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((أَنَّهَا لَيْسَتْ بِنَجِسٍ، إِنَّهَا مِنَ الطَّوَافِينِ عَلَيْكُمْ)) وَإِنِّي رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَتَوَضَّأُ بِفَضْلِهَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۸۴) وأحمد (۱/۴۵۰ ح ۴۳۰۱) والترمذي (۸۸) [وابن ماجه: ۳۸۴] ☆ أبو زيد: مجہول کما قال الترمذي وغيره - ❊ رواه مسلم (۱۵۲/۴۵۰) - ❊ **إسناده صحيح**، رواه مالك في الموطأ (۱/۲۲، ۲۳ ح ۴۱) وأحمد (۵/۳۰۳ ح ۲۲۹۵۰) والترمذي (۹۲) وقال: حسن صحيح. وأبو داود (۷۵) والنسائي (۱/۵۵ ح ۶۸ و ۳۴۱) وابن ماجه (۳۶۷) والدارمي (۱/۱۸۶ ح ۷۳۶) - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۷۶) ☆ أم داود بن صالح: لم أجد من وثقها -

۳۸۳: داود بن صالح بن دینار رضی اللہ عنہ اپنی والدہ سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے اپنی آزاد کردہ لونڈی کے ہاتھ عائشہ رضی اللہ عنہا کے لیے ہریسہ (حلیم کی طرح کا کھانا) بھیجا، وہ بیان کرتی ہیں، میں نے انہیں نماز پڑھتے ہوئے پایا تو انہوں نے اسے رکھ دینے کا مجھے اشارہ فرمایا، ایک بلی آئی اور اس نے اس میں سے کھالیا، جب عائشہ رضی اللہ عنہا نماز سے فارغ ہوئیں تو انہوں نے اسی جگہ سے کھالیا جہاں سے بلی نے کھالیا تھا، اور انہوں نے کہا: کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”وہ نجس نہیں، کیونکہ وہ تمہارے پاس کثرت سے آنے والے خادموں کے زمرے میں سے ہے۔“ اور میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس کے بچے ہوئے پانی سے وضو کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

۴۸۴: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَنْتَوَ ضَا بِمَا أَفْضَلَتِ الْحُمْرُ، قَالَ: ((نَعَمْ، وَبِمَا أَفْضَلَتِ السَّبَاعُ كُلُّهَا)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَّةِ ❁

۳۸۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے مسئلہ دریافت کیا گیا: کیا ہم گدھے کے بچے ہوئے پانی سے وضو کر لیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہاں، درندوں کے بچے ہوئے (جوٹھے) پانی سے بھی۔“

۴۸۵: وَعَنْ أُمِّ هَانِئَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: إِغْتَسَلَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم هُوَ وَمِمْوْنَةُ فِي قَصْعَةٍ فِيهَا أَثَرُ الْعَجِينِ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۳۸۵: ام ہانی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور میمونہ رضی اللہ عنہا نے برتن میں غسل کیا جس میں آلے کا نشان تھا۔

الفصل الثالث فصل ثالث

۴۸۶: عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: إِنَّ عُمَرَ رضی اللہ عنہ خَرَجَ فِي رَكْبٍ فِيهِمْ عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ حَتَّى وَرَدُوا حَوْضًا، فَقَالَ عَمْرُو: يَا صَاحِبَ الْحَوْضِ! هَلْ تَرُدُّ حَوْضَكَ السَّبَاعُ؟ فَقَالَ عَمْرُو بْنُ الْخَطَّابِ يَا صَاحِبَ الْحَوْضِ! لَا تُخْبِرْنَا، فَإِنَّا نَرُدُّ عَلَى السَّبَاعِ وَتَرُدُّ عَلَيْنَا. رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

۳۸۶: یحییٰ بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ عمر رضی اللہ عنہ کچھ سواروں کے ساتھ، جن میں عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بھی تھے، روانہ ہوئے حتیٰ کہ وہ ایک حوض پر پہنچے، تو عمرو رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حوض کے مالک! کیا تیرے حوض پر درندے بھی پانی پینے آتے ہیں؟ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: حوض کے مالک! ہمیں نہ بتانا، کیونکہ درندوں کے بعد ہم پینے آ جاتے ہیں، اور ہمارے بعد وہ آ جاتے ہیں۔

۴۸۷: وَزَادَ رَزِينٌ، قَالَ: زَادَ بَعْضُ الرُّوَاةِ فِي قَوْلِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ: وَأَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((لَهَا مَا أَخَذَتْ فِي بَطْنِهَا، وَمَا بَقِيَ فَهُوَ لَنَا طَهُورٌ وَشَرَابٌ)). ❁

❁ **إسناده ضعيف**، رواه البغوي في شرح السنة (۲/ ۷۱ ح ۲۸۷) ☆ فيه حصين والد داود وهو ضعيف، وإبراهيم بن إسماعيل بن أبي حبيبة الأشلهي ضعيف مشهور وله شاهد موقوف في الموطأ (يأتي: ۴۸۶)۔

❁ **سندہ ضعيف**، رواه النسائي (۱/ ۱۳۱ ح ۲۴۱) وابن ماجه (۳۷۸) ☆ ابن أبي نجيع مدلس وعنعن وحديث النسائي (۴۱۵ سندہ حسن) يغني عنه - ❁ **إسناده ضعيف**، رواه مالك (۱/ ۲۳، ۲۴ ح ۴۲) ☆ في سماع يحيى بن عبد الرحمن بن حاطب من عمر رضي الله عنه نظر - ❁ لا أصل له، رواه رزين (لم أجده)۔

۳۸۷: رزین نے کہا: بعض راویوں نے عمر رضی اللہ عنہ کے قول میں یہ اضافہ نقل کیا ہے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو ان (درندوں) کے پیٹ میں چلا گیا، وہ ان کا، اور جو بچ رہا وہ ہمارے لیے پاک ہے اور باعص طہارت اور پینے کے قابل ہے۔“

۴۸۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سُئِلَ عَنِ الْحَيَاضِ الَّتِي بَيْنَ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةِ تَرُدُّهَا السَّبَاعُ وَالْكِلَابُ وَالْحُمُرُ عَنِ الطُّهْرِ مِنْهَا، فَقَالَ: ((لَهَا مَا حَمَلَتْ فِي بَطُونِهَا، وَلَنَا مَا غَبَرَ طُهْرًا)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۳۸۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ سے مکہ اور مدینہ کے درمیان واقع ان تالابوں سے طہارت حاصل کرنے میں مسئلہ دریافت کیا گیا جہاں سے درندے، کتے اور گدھے پانی پیتے ہیں، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”انہوں نے جو پی لیا وہ ان کا اور جو بچ گیا وہ ہمارے لیے پاک ہے۔“

۴۸۹: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَا تَغْتَسِلُوا بِالْمَاءِ الْمُسَمِّسِ، فَإِنَّهُ يُورِثُ الْبَرَصَ. رَوَاهُ الدَّارِقُطْنِيُّ ❁
۳۸۹: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: دھوپ سے گرم کیے گئے پانی سے غسل نہ کرو کیونکہ وہ برص (پھل بہری) کا مرض پیدا کرتا ہے۔

❁ **إسناده ضعيف جدًا**، رواه ابن ماجه (۵۱۹) ☆ فيہ عبدالرحمن بن زید بن أسلم وهو ضعيف جدًا، روى عن أبيه أحاديث موضوعة - ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الدارقطني (۳۹/۱ ح ۸۵) [والبيهقي ۶/۱] ☆ حسان بن أضر: وثقه ابن حبان وحده فهو مجهول الحال -

بَابُ تَطْهِيرِ النَّجَاسَاتِ

نجاست دور کرنے کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۴۹۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا شَرِبَ الْكَلْبُ فِي إِنَاءٍ أَحَدِكُمْ، فَلْيَغْسِلْهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَفِي رَوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: قَالَ: ((طَهُورُ إِنَاءٍ أَحَدِكُمْ إِذَا وَلَغَ فِيهِ الْكَلْبُ أَنْ يَغْسِلَهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ، أَوْ لَهْنٌ بِالتُّرَابِ)). ❁

۳۹۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب کتا تمہارے کسی شخص کے برتن میں سے پی لے تو اسے سات مرتبہ دھوؤ۔“ بخاری؛ مسلم۔

اور مسلم کی روایت میں ہے: ”جب کتا تمہارے کسی شخص کے برتن میں منہ ڈال دے تو اس برتن کی پاکیزگی اس طرح حاصل ہوگی کہ اسے سات مرتبہ دھویا جائے ان میں سے پہلی مرتبہ مٹی سے صاف کیا جائے۔“

۴۹۱: وَعَنْهُ، قَالَ: قَامَ أَعْرَابِيٌّ، فَبَالَ فِي الْمَسْجِدِ، فَتَنَّاوَلَهُ النَّاسُ، فَقَالَ لَهُمُ النَّبِيُّ ﷺ: ((دَعُوهُ وَهَرِّقُوا عَلَى بَوْلِهِ سَجَلًا مِنْ مَاءٍ أَوْ ذُنُوبًا مِنْ مَاءٍ فَإِنَّمَا بُعِثْتُمْ مُبَسِّرِينَ وَلَمْ تُبْعَثُوا مُعَسِّرِينَ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۳۹۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک دیہاتی کھڑا ہوا تو اس نے مسجد میں پیشاب کر دیا لوگ اسے ڈانٹنے لگے نبی ﷺ نے فرمایا: ”اسے کچھ نہ کہو اور اس کے پیشاب پر ایک ڈول پانی بہاؤ کیونکہ تمہیں تو آسانی کے لیے بھیجا گیا، تنگی پیدا کرنے کے لیے نہیں۔“

۴۹۲: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ فِي الْمَسْجِدِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ جَاءَ أَعْرَابِيٌّ، فَقَامَ يَبُولُ فِي الْمَسْجِدِ، فَقَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَهْ مَهْ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَزِرُ مَوَهُ، دَعُوهُ)) فَتَرَكَوهُ حَتَّى بَالَ، ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَعَاهُ، فَقَالَ لَهُ: ((إِنَّ هَذِهِ الْمَسَاجِدَ لَا تَصْلُحُ لِشَيْءٍ مِنْ هَذَا الْبَوْلِ وَالْقَذْرِ، إِنَّمَا هِيَ لِذِكْرِ اللَّهِ، وَالصَّلَاةِ، وَقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ)) أَوْ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ: وَأَمَرَ رَجُلًا مِنَ الْقَوْمِ، فَجَاءَ بِذَلْوٍ مِنْ مَاءٍ، فَسَنَّهُ عَلَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۷۲) ومسلم (۲۷۹/۹۰) [والروایۃ الثانیۃ فی مصابیح السنۃ: ۳۳۹]۔

❁ رواہ البخاری (۲۲۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (لم أجده) ومسلم (۲۸۵/۱۰۰)۔

۴۹۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے کہ اس اثنا میں ایک اعرابی آیا اور وہ کھڑا ہو کر مسجد میں پیشاب کرنے لگا، رسول اللہ ﷺ کے صحابہ رضی اللہ عنہم نے کہا: رک جا، رک جا، جبکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس کا پیشاب نہ روکو اسے کچھ نہ کہو چھوڑ دو۔“ چنانچہ انہوں نے اسے چھوڑ دیا حتیٰ کہ اس نے پیشاب کر لیا، پھر رسول اللہ ﷺ نے اسے بلا کر فرمایا: ”یہ جو مساجد ہیں یہ پیشاب اور گندگی وغیرہ کے لیے موزوں نہیں یہ تو اللہ کے ذکر نماز اور قراءت قرآن کے لیے ہیں۔“ یا پھر جیسے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا، راوی بیان کرتے ہیں، آپ ﷺ نے ان لوگوں میں سے کسی شخص کو حکم فرمایا تو وہ پانی کا ڈول لے آیا تو آپ نے وہ اس (پیشاب) پر بہا دیا۔

۴۹۳: وَعَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَأَلْتُ امْرَأَةً رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ بَتَ إِحْدُنَا إِذَا أَصَابَ ثَوْبَهَا الدَّمُ مِنَ الْحَيْضَةِ، كَيْفَ تَصْنَعُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَصَابَ ثَوْبُ إِحْدَاكُنَّ الدَّمُ مِنَ الْحَيْضَةِ فَلْتَقْرُصْهُ، ثُمَّ لَتَنْصَحْهُ بِمَاءٍ، ثُمَّ لَتُصَلِّي فِيهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۴۹۳: اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، ایک عورت نے رسول اللہ ﷺ سے مسئلہ دریافت کرتے ہوئے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے بتائیں کہ اگر ہم میں سے کسی کے کپڑے کو حیض کا خون لگ جائے تو وہ کیا کرے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی کے کپڑے کو حیض کا خون لگ جائے تو وہ اسے ناخنوں سے کھرچ لے پھر اسے پانی کے ساتھ دھوئے اور پھر اس (کپڑے) میں نماز پڑھے۔“

۴۹۴: وَعَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ الْمَنِيِّ يُصِيبُ الثَّوْبَ، فَقَالَتْ: كُنْتُ أَغْسِلُهُ مِنْ ثَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَيُخْرِجُ إِلَى الصَّلَاةِ وَآثَرُ الْغَسْلِ فِي ثَوْبِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۴۹۴: سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے کپڑے کو لگ جانے والی منی کے بارے میں عائشہ رضی اللہ عنہا سے مسئلہ دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: میں اسے رسول اللہ ﷺ کے کپڑے سے دھو دیا کرتی تھی، پس آپ نماز کے لیے تشریف لے جاتے، جبکہ دھونے کا نشان آپ کے کپڑے میں ہوتا۔

۴۹۵: وَعَنِ الْأَسْوَدِ، وَهَامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَفْرُكُ الْمَنِيَّ مِنْ ثَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۴۹۵: اسود اور وہام رضی اللہ عنہما، عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے فرمایا: میں رسول اللہ ﷺ کے کپڑے سے منی رگڑ دیا کرتی تھی۔

۴۹۶: وَبِرِوَايَةِ عَلْقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا نَحْوَهُ، وَفِيهِ: ثُمَّ يُصَلِّي فِيهِ. ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۰۷) و مسلم (۱۱۰/۲۹۱)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۳۰) و مسلم (۱۰۸/۲۸۹)۔

❁ رواہ مسلم (۱۰۶/۲۸۸)۔

❁ رواہ مسلم (۱۰۵/۲۸۸)۔

۴۹۶: علقمہ اور اسود رضی اللہ عنہما کی سند سے عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسی طرح مروی ہے نیز اس روایت میں یہ بھی ہے: پھر آپ اس (کپڑے) میں نماز پڑھتے۔

۴۹۷: وَعَنْ أُمِّ قَيْسٍ بِنْتِ مِخَصَّنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا آتَتْ بَابِنَ لَهَا صَغِيرٌ لَمْ يَأْكُلِ الطَّعَامَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاجْلَسَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي حَجَرِهِ، فَبَالَ عَلَى ثَوْبِهِ، فَدَعَا بِمَاءٍ، فَتَضَحَّهُ، وَلَمْ يَغْسِلْهُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۴۹۷: ام قیس بنت مخسن رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ وہ اپنے چھوٹے شیر خوار بیٹے کو لے کر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئی تو رسول اللہ ﷺ نے اسے اپنی گود میں بٹھالیا اس نے آپ کے کپڑے پر پیشاب کر دیا تو آپ ﷺ نے پانی منگا کر اس پر چھڑک دیا اور اسے دھویا نہیں۔

۴۹۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِذَا دُبِعَ الْإِهَابُ فَقَدْ طُهِرَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۴۹۸: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جب چمڑے کو رنگ دیا جاتا ہے تو وہ پاک ہو جاتا ہے۔“

۴۹۹: وَعَنْهُ، قَالَ: تَصَدَّقْ عَلَى مَوْلَاةٍ لَمِيمُونَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِشَاوٍ، فَمَاتَتْ، فَمَرَّ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((هَلَا أَخَذْتُمْ إِهَابَهَا فَدَبَغْتُمُوهُ، فَانْتَفَعْتُمْ بِهِ)) فَقَالُوا: إِنَّهَا مَيْتَةٌ، فَقَالَ: ((أَنَّمَا حَرَّمَ أَكْلُهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۴۹۹: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میمونہ رضی اللہ عنہا کی آزاد کردہ لونڈی کو صدقہ کے طور پر ایک بکری دی گئی، پس وہ مر گئی رسول اللہ ﷺ اس کے پاس سے گزرے تو فرمایا: ”تم نے اس کی کھال کیوں نہ اتار لی پس تم اسے رنگ دیتے اور اس سے فائدہ اٹھاتے۔“ انہوں نے عرض کیا یہ تو مردار ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”صرف اس کا کھانا حرام قرار دیا گیا ہے۔“

۵۰۰: وَعَنْ سَوْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ: مَاتَتْ لَنَا شَاةٌ، فَذَبَحْنَاهَا مَسْكُهَا، ثُمَّ مَا زِلْنَا نَنْبِذُ فِيهِ حَتَّى صَارَ شَنَا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۵۰۰: نبی ﷺ کی زوجہ محترمہ سودہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں ہماری بکری مر گئی تو ہم نے اس کی کھال کو رنگ لیا پھر ہم اس میں نبذ تیار کرتے رہے حتیٰ کہ وہ بوسیدہ ہو گئی۔

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۵۰۱: عَنْ لُبَابَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ الْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ فِي حَجَرٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَبَالَ عَلَى ثَوْبِهِ، فَقُلْتُ: إِبْسَ ثَوْبًا، وَأَعْطِنِي إِزَارَكَ حَتَّى أَغْسِلَهُ، فَقَالَ: ((أَنَّمَا يُغْسَلُ مِنْ بَوْلِ الْإِنْسَى، وَنُضْجٍ مِنْ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۲۳) ومسلم (۱۰۳/۲۸۷)۔

* رواہ مسلم (۱۰۵/۳۶۶)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۹۲) ومسلم (۱۰۰/۳۶۳)۔ * رواہ البخاری (۶۶۸۶)۔

بَوْلِ الذَّكَرِ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۵۰۱: لباہ بہت حارث بن ابی ذہب بیان کرتی ہیں حسین بن علی رضی اللہ عنہما رسول اللہ ﷺ کی گود میں تھے انہوں نے آپ کے کپڑے پر پیشاب کر دیا میں نے عرض کیا آپ دوسرا کپڑا پہن لیں اور اپنا ازار مجھے دے دیں تاکہ میں اسے دھو دوں آپ ﷺ نے فرمایا: ”صرف لڑکی کے پیشاب سے کپڑا دھویا جاتا ہے اور لڑکے کے پیشاب سے کپڑے پر چھینے مارے جاتے ہیں۔“

۵۰۲: وَفِي رِوَايَةٍ لِأَبِي دَاوُدَ وَالنَّسَائِي، عَنْ أَبِي السَّمْحِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ((يُغْسَلُ مِنْ بَوْلِ الْجَارِيَةِ، وَيُرْسُ مِنْ بَوْلِ الْغُلَامِ)). ❊
۵۰۳: ابوداؤد اور نسائی میں ابوالسّمح رضی اللہ عنہ سے مروی روایت میں ہے آپ ﷺ نے فرمایا: ”بچی کے پیشاب سے کپڑا دھویا جاتا ہے جبکہ لڑکے کے پیشاب سے کپڑے پر چھینے مارے جاتے ہیں۔“

۵۰۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا وَطِئَ أَحَدُكُمْ بِنَعْلِهِ الْأَذَى، فَإِنَّ الشَّرَابَ لَهُ طَهُورٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَابْنُ مَاجَةَ مَعْنَاهُ. ❊
۵۰۳: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی شخص کے جوتے کو گندگی لگ جائے تو مٹی اسے پاک کر دیتی ہے۔“ ابوداؤد اور ابن ماجہ میں بھی اسی کے ہم معنی ہے۔

۵۰۴: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَهَا امْرَأَةٌ، إِنِّي أُطِيلُ ذَيْلِي، وَأَمْشِي فِي الْمَكَانِ الْقَدِيرِ، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يُطَهَّرُ مَا بَعْدَهُ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ وَقَالَا: الْمَرْأَةُ أُمُّ وَلَدٍ لِابْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ. ❊

۵۰۴: ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک عورت نے انہیں کہا: میں اپنے کپڑے کا دامن لمبا رکھتی ہوں جبکہ میں ناپاک جگہ سے گزرتی ہوں انہوں نے بتایا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو اس (ناپاک جگہ) کے بعد وہ اسے پاک کر دے گی۔“ مالک، احمد، ترمذی، ابوداؤد، دارمی، امام ابوداؤد اور امام دارمی نے بتایا کہ وہ عورت ابراہیم بن عبد الرحمن بن عوف کی ام ولد تھیں۔

۵۰۵: وَعَنِ الْمِقْدَامِ بْنِ مَعْدِيكَرَبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ لُبْسِ جُلُودِ السَّبَاعِ، وَالرُّكُوبِ عَلَيْهَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ. ❊

❊ صحیح، رواہ احمد (۳۳۹/۶، ۳۴۰ ح ۲۷۴۱۶) و ابوداؤد (۳۷۵) و ابن ماجہ (۵۲۲) [وصحیحہ ابن خزیمہ (۲۸۲) و الحاکم (۱۶۶/۱) و وافقہ الذہبی]۔ ❊ إسناده صحیح، رواہ ابو داؤد (۳۷۶) و النسائي (۱۵۸/۱) ح ۳۰۵ [و ابن ماجہ (۵۲۶) و صحیحہ ابن خزیمہ (۲۸۳) و الحاکم (۱۶۶/۱) و وافقہ الذہبی]۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ ابو داؤد (۳۸۵) سندہ منقطع کما هو الظاهر) و ابن ماجہ (۵۳۲) فی سندہ ابن ابی حبیبہ ضعیف و الراوی عنہ مجهول الحال) [وصحیحہ الحاکم (۱۶۶/۱) ح ۵۹۰] و وافقہ الذہبی، و فی سندہ محمد بن کثیر المصیصی ضعیف و محمد بن عجلان مدلس و عنعن و الحديث الآتي (۵۰۴) یغنی عنہ۔

❊ حسن، رواہ مالک (۲۴/۱ ح ۴۴) و احمد (۲۹۰/۶ ح ۲۷۰۲۱) و الترمذی (۱۴۳) و ابوداؤد (۳۸۳) و الدارمی (۱۹۱/۱ ح ۷۴۸) [و ابن ماجہ (۵۳۱) و صحیحہ ابن الجارود (۱۴۲) و للحديث شواهد]۔
❊ حسن، رواہ ابو داؤد (۴۱۳۱) و النسائي (۱۷۶/۷، ۱۷۷ ح ۴۲۶۰)۔

- ۵۰۵: مقدم بن معد کرب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے درندوں کی کھال پہننے اور ان پر سواری کرنے سے منع فرمایا ہے۔
- ۵۰۶: وَعَنْ أَبِي الْمَلِیحِ بْنِ أَسَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَهَى عَنْ جُلُودِ السَّبَاعِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَزَادَ التِّرْمِذِيُّ: وَالِدَارِمِيُّ: أَنْ تُفْتَرَشَ. ❊
- ۵۰۶: ابوالملیح بن اسامہ اپنے والد سے اور وہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں نبی ﷺ نے درندوں کی کھالوں (کے استعمال) سے منع فرمایا ہے۔ احمد؛ ابوداؤد؛ نسائی۔ امام ترمذی اور دارمی نے اضافہ نقل کیا ہے: یہ کہ ان کا بستر بنایا جائے۔
- ۵۰۷: وَعَنْ أَبِي الْمَلِیحِ، أَنَّهُ كَرِهَ ثَمَنَ جُلُودِ السَّبَاعِ. رَوَاهُ [التِّرْمِذِيُّ بِلَفْظٍ: كَرِهَ جُلُودِ السَّبَاعِ وَسَنَدَهُ جَيِّدٌ] ❊
- ۵۰۷: ابوالملیح سے روایت ہے کہ آپ نے درندوں کی کھالوں کی قیمت (یعنی بیچ) کو ناپسند فرمایا ہے۔ اس روایت کو امام ترمذی نے ”آپ نے درندوں کے چمڑے کو ناپسند فرمایا ہے“ کہ الفاظ کے ساتھ ذکر کیا ہے اور اس کی سند جید ہے۔
- ۵۰۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُكَيْمٍ قَالَ: أَتَانَا كِتَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ: ((أَنْ لَا تَسْتَفْعُوا مِنَ الْمَيْتَةِ بِأَهَابٍ وَلَا عَصَبٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊
- ۵۰۸: عبد اللہ بن عکیم بیان کرتے ہیں ہمیں رسول اللہ ﷺ کا خط موصول ہوا کہ ”مردار کے چمڑے سے فائدہ اٹھاؤ نہ اس کے اعصاب (پٹھوں) سے۔“
- ۵۰۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ أَنْ يُسْتَمْتَعَ بِجُلُودِ الْمَيْتَةِ إِذَا دُبِغَتْ. رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ. ❊
- ۵۰۹: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے حکم فرمایا کہ ”جب مردار کا چمڑا رنگا جائے تب اس سے فائدہ حاصل کیا جائے۔“
- ۵۱۰: وَعَنْ مَيْمُونَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: مَرَّ عَلَيَّ النَّبِيُّ ﷺ رَجُلًا مِنْ قُرَيْشٍ يَجْرُونَ شَاةَ لَهُمْ مِثْلَ الْحِمَارِ: فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَوْ أَخَذْتُمْ إِيَّاهَا بَهَا)) قَالُوا: إِنَّهَا مَيْتَةٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يُطَهِّرُهَا الْمَاءُ وَالْقُرْطُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ. ❊
- ۵۱۰: میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں قریش کے کچھ افراد اپنی (مردار) بکری کو گدھے کی مثل گھسیٹتے ہوئے نبی ﷺ کے پاس سے گزرے تو رسول اللہ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”تم اس کا چمڑا ہی اتار لیتے۔“ انہوں نے عرض کیا: یہ مردار ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پانی اور قرط (کیکر کے مشابہ درخت اور اس کے پتے) اسے پاک کر دیتے۔“
- ۵۱۱: وَعَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَاءَ فِي غَزْوَةِ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَلَى أَهْلِ يَبْتِ فَإِذَا قَرِيبَةً مُعَلَّقَةً
- ❊ حسن، رواه أحمد (۷/ ۷۴، ۷۵ ح ۲۰۹۸۲) وأبو داود (۴۱۳۲) والنسائي (۷/ ۱۷۶ ح ۴۲۵۸) والترمذي (۱۷۷۰، ۱۷۷۱) والدارمي (۲/ ۸۵ ح ۱۹۸۹)۔ ❊ حسن، رواه الترمذي (۱۷۷۰) وانظر الحديث السابق:
- ۵۰۶۔ ❊ حسن، رواه الترمذي (۱۷۲۹) وقال: هذا حديث حسن... وأبو داود (۴۱۲۷، ۴۱۲۸) والنسائي (۷/ ۱۷۵ ح ۴۲۵۵) وابن ماجه (۳۶۱۳)۔ ☆ وأهل بما لا يقدح۔ ❊ حسن، رواه مالك (۲/ ۴۹۸ ح ۱۱۰۱) وأبو داود (۴۱۲۴) وابن ماجه (۳۶۱۲) والنسائي (۷/ ۱۷۶ ح ۴۲۵۷)۔ ☆ أم محمد بن عبد الرحمن: وثقها ابن حبان وابن عبد البر ويعقوب بن سفيان الفارسي (المعرفة والتاريخ ۱/ ۳۴۹، ۳۵۰، ۴۲۵) فالسند حسن۔
- ❊ إسناده حسن، رواه أحمد (۶/ ۳۳۴ ح ۲۷۳۷۰) وأبو داود (۴۱۲۶) والنسائي (۷/ ۱۷۴ ح ۱۷۵ ح ۴۲۵۳) وحسنه ابن الملقن في تحفة المحتاج (۱۳۱)۔

فَسَأَلَ الْمَاءَ ، فَقَالُوا : لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ! إِنَّهَا مَيْتَةٌ ، فَقَالَ : ((دَبَاغُهَا طَهُورُهَا)) . رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ *
 ۵۱۱: سلمہ بن جحیف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ غزوہ تبوک کے موقع پر رسول اللہ ﷺ ایک گھرانے کے پاس تشریف لائے تو وہاں ایک مشکیزہ لٹک رہا تھا آپ نے پانی طلب کیا تو انہوں نے آپ سے عرض کیا اللہ کے رسول! یہ تو مردار ہے آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے رنگ دینا ہی اس کی طہارت ہے۔“

الفصل الثالث فصل ثالث

۵۱۲: عَنِ امْرَأَةٍ مِنْ بَنِي عَبْدِ الْأَسْهَلِ ، قَالَتْ : قُلْتُ : يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِنَّ لَنَا طَرِيقًا إِلَى الْمَسْجِدِ مُنْتَبَهً ، فَكَيْفَ نَفْعَلُ إِذَا مَطَرْنَا ؟ قَالَتْ : فَقَالَ : ((أَلَيْسَ بَعْدَهَا طَرِيقٌ ؟ هِيَ أَطْيَبُ مِنْهَا)) قُلْتُ : بَلَى ! قَالَ : ((فَهَلْ يَهْدِيهِ)) . رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۵۱۲: بنو عبد الأسهل کی ایک خاتون بیان کرتی ہیں میں نے عرض کیا اللہ کے رسول! مسجد کی طرف ہمارا جو راستہ ہے وہ انتہائی گندہ اور بدبودار ہے جب بارش ہو جائے تو پھر ہم کیا کریں؟ وہ بیان کرتی ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا اس کے بعد اس سے کوئی زیادہ بہتر اور پاکیزہ راستہ نہیں؟“ میں نے عرض کیا جی ہاں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس کی نجاست اس سے دور ہو جاتی ہے۔“

۵۱۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَلَا تَتَوَضَّأُ مِنَ الْمَوْطِئِ ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
 ۵۱۳: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھا کرتے تھے اور ہم گندگی پر چل کر جانے کی وجہ سے وضو نہیں کیا کرتے تھے۔

۵۱۴: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ : كَانَتْ الْكِلَابُ تُقْبِلُ وَتُذْبِرُ فِي الْمَسْجِدِ فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمْ يَكُونُوا يَرِشُونَ شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ . رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *
 ۵۱۴: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ کے زمانے میں کتے مسجد میں آتے جاتے رہتے تھے اور وہ (صحابہ کرام) اس کی کسی چیز کو دھویا نہیں کرتے تھے۔

۵۱۵: وَعَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ((لَا بَأْسَ بِبَوْلِ مَا يُؤْكَلُ لَحْمَةً)) . *
 ۵۱۵: براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس جانور کا گوشت کھایا جاتا ہو اس کے پیشاب میں کوئی مضائقہ نہیں۔“

۵۱۶: وَفِي رِوَايَةِ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : ((مَا أَكَلُ لَحْمَةً فَلَا بَأْسَ بِبَوْلِهِ)) . رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالْدَّارَقُطْنِيُّ *
 ۵۱۶: جابر رضی اللہ عنہ کی روایت میں ہے آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس کا گوشت کھایا جائے اس کے پیشاب میں کوئی مضائقہ نہیں۔“

* سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۳/ ۴۷۶ ح ۱۶۰۰۳، ۱۶۰۰۴) و أبو داود (۴۱۲۵) والنسائي (۷/ ۱۷۳، ۱۷۴ ح ۴۲۴۸) و صححه الحاكم (۴/ ۱۴۱) و وافقه الذهبي - [الحسن البصري عنن -

* [سندہ صحیح، رواہ أبو داود (۳۸۴) وابن ماجہ: ۵۳۳] - [سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (معلقاً بعد ح ۱۴۳) [و أبو داود (۲۰۴) و صححه الحاكم (۱/ ۱۳۹)] - [الأعمش مدلس و عنن و شك فيمن حدثه فالسند لعلل -
 * رواہ البخاری (۱۷۴) - [سندہ ضعیف جداً، رواہ الدارقطني (۱/ ۱۲۸)] - [فيه مصعب بن سوار وهو سوار بن مصعب: ضعیف جداً متروك - [سندہ موضوع، رواہ أحمد (لم أجده) و الدارقطني (۱/ ۱۲۸)] -
 * فيه يحيى بن العلاء: متهم و متروك، و عمرو بن حصين: متروك .

بَابُ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ

موزوں پر مسح کرنے کا بیان

الْفَضْلُ الْكَوْنِ

فصل اول

۵۱۷: عَنْ شُرَيْحِ بْنِ هَانِئٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رضی اللہ عنہ عَنِ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ، فَقَالَ: جَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَلَيَالِيَهُنَّ لِلْمَسَافِرِ، وَيَوْمًا وَلَيْلَةً لِلْمُقِيمِ. رواہ مسلم

۵۱۷: شرح بن ہانی بیان کرتے ہیں میں نے علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ سے موزوں پر مسح کرنے (کی مدت) کے بارے میں مسئلہ دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسافر کے لیے تین دن اور مقیم کے لیے ایک دن مدت مقرر فرمائی۔

۵۱۸: وَعَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ رضی اللہ عنہ عَزَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم غَزْوَةَ تَبُوكَ، قَالَ الْمُغِيرَةُ: فَتَبَرَّزَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَبْلَ الْغَائِطِ، فَحَمَلْتُ مَعَهُ إِدَاوَةَ قَبْلِ الْفَجْرِ، فَلَمَّا رَجَعَ أَخَذْتُ أَهْرِيْقُ عَلَى يَدَيْهِ مِنَ الْإِدَاوَةِ، فَغَسَلَ يَدَيْهِ وَوَجْهَهُ، وَعَلَيْنِهِ جُبَّةٌ مِنْ صُوفٍ، ذَهَبَ يَخْسُرُ عَنْ ذِرَاعَيْهِ، فَضَاقَ كُمُ الْجُبَّةِ، فَأَخْرَجَ يَدَيْهِ مِنْ تَحْتِ الْجُبَّةِ، وَالْقَى الْجُبَّةَ عَلَى مَنْكِبَيْهِ، وَغَسَلَ ذِرَاعَيْهِ، ثُمَّ مَسَحَ بِنَاصِيَتِهِ وَعَلَى الْعِمَامَةِ، ثُمَّ أَهْوَيْتُ لِأَنْزِعَ خُفَّيْهِ، فَقَالَ: ((دَعُهُمَا فَإِنِّي أَدْخَلْتُهُمَا طَاهِرَتَيْنِ)) فَمَسَحَ عَلَيْهِمَا، ثُمَّ رَكِبَ وَرَكِبْتُ، فَأَنْتَهَيْنَا إِلَى الْقَوْمِ، وَقَدْ قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ، وَيُصَلُّونَ بِهِمْ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ رضی اللہ عنہ، وَقَدْ رَكَعَ بِهِمْ رَكْعَةً، فَلَمَّا أَحَسَّ بِالنَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم دَهَبَ يَتَأَخَّرُ فَأَوْمَى إِلَيْهِ، فَأَذْرَكَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم إِحْدَى الرُّكْعَتَيْنِ مَعَهُ، فَلَمَّا سَلَّمَ، قَامَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم وَقُمْتُ مَعَهُ، فَكَعْنَا الرُّكْعَةَ الَّتِي سَبَقْتَنَا. رواہ مسلم

۵۱۸: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ غزوہ تبوک میں شرکت کی مغیرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر سے پہلے بول و براز کے لیے کھلی جگہ تشریف لے گئے میں پانی کا برتن اٹھا کر آپ کے ساتھ گیا، پس جب آپ واپس تشریف لائے تو میں نے برتن سے آپ کے ہاتھوں پر پانی ڈالا تو آپ نے اپنے ہاتھ اور چہرہ دھویا، آپ نے اونٹنی جبہ پہن رکھا تھا، آپ نے بازو ننگے کرنے کی کوشش کی، لیکن جبہ کی آستین تنگ تھیں، لہذا آپ نے جبہ کے نیچے سے ہاتھ نکالے اور جبے کو اپنے کندھوں پر ڈال لیا اور اپنے بازو دھوئے، پھر آپ نے پیشانی اور عمامہ پر مسح کیا، میں آپ کے موزے اتارنے کے لیے جھکا تو آپ نے فرمایا: ”انہیں چھوڑ دو، کیونکہ میں نے انہیں حالت وضو میں پہنا تھا۔“ آپ نے ان پر مسح کیا، پھر آپ سواری پر سوار ہوئے اور میں بھی سوار ہوا جب ہم لشکر کے پاس پہنچے تو وہ نماز کھڑی کر چکے تھے اور عبدالرحمن بن عوف انہیں نماز پڑھا رہے تھے اور وہ

رواہ مسلم (۲۷۶/۸۵)

رواہ مسلم (۲۷۴/۱۰۵، ۸۱، ۷۹)

انہیں ایک رکعت پڑھا چکے تھے چنانچہ جب انہیں نبی ﷺ کی آمد کا احساس ہوا تو وہ پیچھے ہٹے لگے آپ نے انہیں اشارہ کیا کہ نماز پڑھتے رہو نبی ﷺ نے ایک رکعت ان کے ساتھ پائی جب انہوں (عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ) نے سلام پھیرا تو نبی ﷺ کھڑے ہو گئے۔ اور میں بھی آپ ﷺ کے ساتھ کھڑا ہو گیا تو ہم نے وہ رکعت پڑھی جو ہم سے پہلے پڑھی جا چکی تھی۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۵۱۹: عَنْ أَبِي بَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ رَخَّصَ لِلْمَسَافِرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَلَيَا لَيْهِنَّ، وَلِلْمُقِيمِ يَوْمًا وَلَيْلَةً، إِذَا تَطَهَّرَ فَلَيْسَ خُفْيَهُ أَنْ يَمْسَحَ عَلَيْهِمَا، رَوَاهُ الْأَثَرُمُ فِي سُنَنِهِ وَابْنُ خَزِيمَةَ، وَالدَّارُ قُطْنِيُّ، وَقَالَ الْخَطَّابِيُّ: هُوَ صَحِيحُ الْإِسْنَادِ، هَكَذَا فِي الْمُتَقَى. ❊

۵۱۹: ابوبکرہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ ﷺ نے مسافر کو تین دن اور مقیم کو ایک دن موزوں پر مسح کرنے کی رخصت عنایت فرمائی بشرطیکہ انہوں نے وضو کے بعد موزے پہنے ہوں۔ "اثرم نے اپنی سنن میں ابن خزیمہ اور دارقطنی نے اسے روایت کیا" خطابی نے کہا: وہ صحیح الاسناد ہے۔ متقی میں بھی اسی طرح ہے۔

۵۲۰: وَعَنْ صَفْوَانَ بْنِ عَسَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْمُرُنَا إِذَا كُنَّا سَفَرًا أَنْ لَا نَتْرَعَ خِفَافًا ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَلَيَا لَيْهِنَّ إِلَّا مِنْ جَنَابَةٍ، وَلَكِنْ مِنْ غَائِطٍ وَبَوْلٍ وَنَوْمٍ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ. ❊

۵۲۰: صفوان بن عسال رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب ہم مسافر ہوتے تو رسول اللہ ﷺ ہمیں حکم فرماتے کہ ہم جنابت کے علاوہ بول و براز اور نیند کی صورت میں تین دن تک اپنے موزے نہ اتاریں۔

۵۲۱: وَعَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: وَضَّأْتُ النَّبِيَّ ﷺ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ، فَمَسَحَ أَعْلَى الْخُفِّ وَأَسْفَلَهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا الْحَدِيثُ مَعْلُوفٌ، وَسَأَلْتُ أَبَا ذَرْعَةَ وَمُحَمَّدًا يَعْنِي الْبُخَارِيَّ، عَنْ هَذَا الْحَدِيثِ، فَقَالَا: لَيْسَ بِصَحِيحٍ، وَكَذَا ضَعَّفَهُ أَبُو دَاوُدَ. ❊

۵۲۱: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے غزوہ تبوک کے موقع پر نبی ﷺ کو وضو کرایا تو آپ ﷺ نے موزوں کے اوپر اور نیچے مسح کیا۔ ابوداؤد، ترمذی، ابن ماجہ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث معلول ہے میں نے ابوزرہ اور محمد یعنی امام بخاری سے اس حدیث کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: یہ حدیث صحیح نہیں اور اسی طرح ابوداؤد نے بھی اسے ضعیف قرار دیا ہے۔

۵۲۲: وَعَنْهُ، أَنَّهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَمْسَحُ عَلَى الْخُفَيْنِ عَلَى ظَاهِرِهِمَا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ دَاوُدَ. ❊

❊ **إسناده حسن**، رواه الأثرم في سننه (لم أجده) وابن خزيمة (۱/ ۹۶ ح ۱۹۲) والدارقطني (۱/ ۱۹۴) [وابن ماجه: ۵۵۶] وقول الخطابي في متقى الأخبار (۳۰۵)، ونيل الأوطار (۱/ ۲۸۲ ح ۲۳۲)۔

❊ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۹۶) وقال: حديث صحيح (-) والنسائي (۱/ ۸۳، ۸۴ ح ۱۲۷)۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۶۵) والترمذي (۹۷) وأعله (وابن ماجه: ۵۵۰) ☆ ثور: لم يسمع من رجاء وجاء تصريحه بالسماع في السند الضعيف، ورجاء لم يسمعه من كاتب المغيرة رضي الله عنه۔

❊ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۹۸) وقال: حسن) وأبو داود (۱۶۱)۔

۵۲۲: مغیرہ بن شعبہ سے روایت ہے کہ انہوں نے کہا: میں نے نبی ﷺ کو موزوں کے اوپر مسح کرتے ہوئے دیکھا۔
 ۵۲۳: وَعَنْهُ، قَالَ: تَوَضَّأَ النَّبِيُّ ﷺ وَمَسَحَ عَلَى الْجُوزَبِينِ وَالنَّعْلَيْنِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۵۲۳: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی ﷺ نے وضو فرمایا اور آپ نے جرابوں اور جوتوں پر مسح کیا۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۵۲۴: عَنِ الْمُغِيرَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَسَحَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الْخَفَيْنِ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! نَسِيتَ؟ قَالَ: ((بَلْ أَنْتَ نَسِيتَ، بِهَذَا أَمَرَنِي رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۵۲۳: مغیرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے موزوں پر مسح کیا تو میں نے عرض کیا اللہ کے رسول! کیا آپ بھول گئے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: (نہیں) بلکہ تم بھولے ہو میرے رب عزوجل نے مجھے اسی کا حکم فرمایا۔

۵۲۵: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ: لَوْ كَانَ الدِّينُ بِالرَّأْيِ لَكَانَ أَسْفَلُ الْخُفِّ أَوَّلَى بِالْمَسْحِ مِنْ أَعْلَاهُ، وَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَمْسَحُ عَلَى ظَاهِرِ خُفَيْهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ مَعْنَاهُ ❊

۵۲۵: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، اگر دین کا دارومدار عقل و رائے پر ہوتا تو موزوں پر نیچے مسح کرنا ان کے اوپر مسح کرنے سے افضل و بہتر ہوتا جبکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو موزوں کے اوپر مسح کرتے ہوئے دیکھا ہے۔ ابو داؤد، اور دارمی نے بھی اسی معنی میں روایت کیا ہے۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۴/ ۲۵۲ ح ۱۸۳۹۳) و الترمذی (۹۹ وقال: حسن صحيح) و أبو داود (۱۵۹) وابن ماجہ (۵۵۹) ☆ سندہ ضعیف من أجل عنعنة سفيان الثوري فإنه مدلس مشهور و للحديث شواهد و اجماع الصحابة يؤيده - ❊ إسناده ضعیف، رواہ أحمد (۴/ ۲۵۳ ح ۱۸۴۰۷) و أبو داود (۱۵۶) ☆ بکیر بن عامر: ضعیف، ضعفه الجمهور - ❊ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۱۶۲) و الدارمی (۱۸۱/ ۷۲۱ ح ۷۲۱) ☆ أبو إسحاق السبيعي عنمن وحديث الحميدي (۴۷) يغني عنه -

بَابُ التَّيْمُمِ

تیمم کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۵۲۶: عَنْ حُدَيْفَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فُضِّلْنَا عَلَى النَّاسِ بِثَلَاثٍ: جُعِلَتْ صُفُوفُنَا كَصُفُوفِ الْمَلَائِكَةِ، وَجُعِلَتْ لَنَا الْأَرْضُ كُلُّهَا مَسْجِدًا، وَجُعِلَتْ تُرَابُهَا لَنَا طُهْرًا إِذَا لَمْ نَجِدِ الْمَاءَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۵۲۶: حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہمیں باقی امتوں پر تین چیزوں سے فضیلت دی گئی ہے، ہماری صفوں کو فرشتوں کی صفوں جیسا قرار دیا گیا، ہمارے لیے ساری زمین مسجد قرار دی گئی اور اس کی مٹی کو، جب ہم پانی نہ پائیں، باعث طہارت بنایا گیا۔“

۵۲۷: وَعَنْ عِمْرَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا فِي سَفَرٍ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَصَلَّى بِالنَّاسِ، فَلَمَّا انْقَلَبَ مِنْ صَلَاتِهِ، إِذَا هُوَ بِرَجُلٍ مُعْتَرِلٍ لَمْ يُصَلِّ مَعَ الْقَوْمِ، فَقَالَ: ((مَا مَنَعَكَ يَا فَلَانُ أَنْ تُصَلِّيَ مَعَ الْقَوْمِ؟)) قَالَ: أَصَابَتْنِي جَنَابَةٌ، وَلَا مَاءَ، قَالَ: ((عَلَيْكَ بِالصَّعِيدِ، فَإِنَّهُ يَكْفِيكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۵۲۷: عمران رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نبی ﷺ کے رفیق سفر تھے آپ نے لوگوں کو نماز پڑھائی، پس جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو آپ ﷺ نے ایک آدمی کو الگ بیٹھا ہوا دیکھا جس نے باجماعت نماز نہیں پڑھی تھی آپ ﷺ نے فرمایا: ”فلاں شخص! تمہیں باجماعت نماز ادا کرنے سے کیا مانع تھا؟“ اس نے عرض کیا، میں جنبی ہو گیا تھا اور میں نے پانی نہیں پایا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم مٹی استعمال کرتے وہ تمہارے لیے کافی تھی۔“

۵۲۸: وَعَنْ عَمَارٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ فَقَالَ: إِنِّي أَجَنَّبْتُ فَلَمْ أَصِبِ الْمَاءَ، فَقَالَ عَمَارٌ لِعُمَرَ: أَمَا تَذْكُرُ أَنَا كُنَّا فِي سَفَرٍ أَنَا وَأَنْتَ فَمَا أَنْتَ؟ فَلَمْ تُصَلِّ، وَأَمَّا أَنَا فَتَمَعَكْتُ فَصَلَّيْتُ، فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: ((إِنَّمَا كَانَ يَكْفِيكَ هَذَا)) فَضَرَبَ النَّبِيُّ ﷺ بِكَفِّهِ الْأَرْضَ وَتَفَحَّ فِيهِمَا، ثُمَّ مَسَحَ بِهِمَا وَجْهَهُ وَكَفِّهِ، رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ، وَلِمُسْلِمٍ نَحْوُهُ، وَفِيهِ: قَالَ: ((إِنَّمَا يَكْفِيكَ أَنْ تَضْرِبَ بِيَدِكَ الْأَرْضَ، ثُمَّ تَنْفُخَ، ثُمَّ تَمْسَحَ بِهِمَا وَجْهَكَ وَكَفَّكَ)). ❁

❁ رواہ مسلم (۴/ ۵۲۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۴۴) و مسلم (۳۱۲/ ۶۸۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۳۸) و مسلم (۱۱۲/ ۳۶۸)۔

۵۲۸: عمار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور اس نے عرض کیا: میں جنبی ہو گیا ہوں، لیکن مجھے پانی نہیں ملا، (یہ سن کر) عمار نے عمر رضی اللہ عنہ سے کہا: کیا آپ کو یاد نہیں کہ ہم ایک مرتبہ سفر میں تھے آپ نے نماز نہ پڑھی جبکہ میں مٹی میں لوٹ پوٹ ہوا اور نماز پڑھ لی پھر میں نے نبی ﷺ سے اس کا تذکرہ کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”تمہارے لیے اس طرح کرنا کافی تھا۔“ چنانچہ نبی ﷺ نے اپنے ہاتھ زمین پر مارے اور ان میں پھونک ماری پھر ان سے اپنے چہرے اور ہاتھوں پر مسح کیا۔ بخاری۔

اور مسلم میں بھی اسی طرح ہے، اور اس میں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تمہارے لیے کافی تھا کہ تم اپنے ہاتھ زمین پر مارتے، پھر اس میں پھونک مارتے اور پھر ان کے ساتھ اپنے چہرے اور ہاتھوں پر مسح کرتے۔“

۵۲۹: وَعَنْ أَبِي الْجُهَيْمِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الصَّمَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَرَرْتُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ يَبُولُ، فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ، فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيَّ حَتَّى قَامَ إِلَى جِدَارٍ، فَحَتَّهٖ بَعْضًا كَانَتْ مَعَهُ، ثُمَّ وَضَعَ يَدَيْهِ عَلَى الْجِدَارِ، فَمَسَحَ وَجْهَهُ وَذِرَاعَيْهِ، ثُمَّ رَدَّ عَلَيَّ. وَلَمْ أَجِدْ هَذِهِ الرَّوَايَةَ فِي الصَّحِيحَيْنِ وَلَا فِي كِتَابِ الْحُمَيْدِيِّ وَلَكِنْ ذَكَرَهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. ❊

۵۲۹: ابو جہیم بن حارث بن صمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نبی ﷺ کے پاس سے گزرا، جبکہ آپ پیشاب کر رہے تھے، میں نے آپ کو سلام کیا تو آپ نے مجھے جواب نہ دیا حتیٰ کہ آپ ایک دیوار کی طرف گئے اور اپنی لاشی سے اسے کریدا پھر اپنے ہاتھ دیوار پر رکھے اور اپنے چہرے اور بازوؤں کا مسح کیا پھر مجھے سلام کا جواب دیا۔ یہ روایت مجھے صحیحین میں ملی نہ کتاب الحمیدی میں، لیکن انہوں نے شرح السنہ میں اسے ذکر کیا ہے اور فرمایا: یہ حدیث حسن ہے۔

الفصل الثانی فصل ثانی

۵۳۰: عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الصَّعِيدَ الطَّيِّبَ وَضُوءَ الْمُسْلِمِ، وَإِنْ لَمْ يَجِدِ الْمَاءَ عَشْرَ سِنِينَ، فَإِذَا وَجَدَ الْمَاءَ فَلْيَمْسَهُ بَشْرَهُ، فَإِنَّ ذَلِكَ خَيْرٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابُودَاوُدَ وَرَوَى النَّسَائِيُّ نَحْوَهُ إِلَى قَوْلِهِ: ((عَشْرَ سِنِينَ)). ❊

۵۳۰: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پاک مٹی، مسلمان کے لیے وضو کے پانی کی طرح ہے خواہ وہ دس سال تک پانی نہ پائے، لیکن جب پانی دستیاب ہو جائے تب اس سے اپنی جلد تر کرے کیونکہ یہ بہتر ہے۔“

❊ **إسناده ضعيف جدا**، رواه الحسين بن مسعود البغوي في شرح السنة (۱۱۴/۲)، ۱۱۵ ح ۳۱۰ وقال: هذا حديث حسن (!) [ورواه الشافعي في مسنده (۴۵/۱) والبيهقي (۲۰۵/۱)] فيه إبراهيم بن محمد بن أبي يحيى الأسلمي متروك متهم والسند منقطع والصواب: مسح وجهه ويده كما سيأتي (۵۳۵)۔ ❊ **حسن**، رواه أحمد (۱۵۵/۵) ح ۲۱۶۹۸ والترمذي (۱۲۴) وقال: حسن۔) وأبو داود (۳۳۲) والنسائي (۱۷۱/۱) ح ۲۲۳ [وصححه ابن خزيمة (۲۲۹۲) وابن حبان (۱۳۰۸، ۱۳۰۹) والحاكم (۱۷۶/۱، ۱۷۷) ووافقه الذهبي]۔

احمد، ترمذی، ابوداؤد اور امام نسائی نے ((عشر سنین)) تک اسی طرح روایت کیا ہے۔

۵۳۱: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْنَا فِي سَفَرٍ، فَأَصَابَ رَجُلًا مِنَّا حَجَرٌ فَشَجَّهَ فِي رَأْسِهِ، فَأَحْتَلَمَ، فَسَأَلَ أَصْحَابَهُ: هَلْ تَجِدُونَ لِي رُخْصَةً فِي التَّيْمُمِ؟ قَالُوا: مَا نَجِدُكَ رُخْصَةً وَأَنْتَ تَقْدِرُ عَلَى الْمَاءِ، فَأَغْتَسَلَ فَمَاتَ، فَلَمَّا قَدِمْنَا عَلَى النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَ بِذَلِكَ، قَالَ: ((قُلُوهُ، قَتَلَهُمُ اللَّهُ، أَلَا سَأَلُوا إِذَا لَمْ يَعْلَمُوا، فَإِنَّمَا شَفَاءُ الْعِيِّ السُّؤَالُ، إِنَّمَا كَانَ يَحْكُمُهُ أَنْ يَتَيَّمَّ، وَيُعْصَبَ عَلَى جُرْحِهِ خَوْفَهُ، ثُمَّ يَمْسَحَ عَلَيْهَا، وَيَغْسِلَ سَائِرَ جَسَدِهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. ❊

۵۳۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم ایک سفر پر روانہ ہوئے تو ہم میں سے ایک آدمی کو پتھر لگا جس نے اس کا سر زخمی کر دیا اور اسی دوران اسے احتلام ہو گیا، اس نے اپنے ساتھیوں سے دریافت کرتے ہوئے کہا، کیا تم میرے لیے تیمم کی رخصت پاتے ہو؟ انہوں نے کہا: ہم تمہارے لیے کوئی رخصت نہیں پاتے کیونکہ تمہیں پانی میسر ہے۔ پس اس نے غسل کیا جس سے اس کی موت واقع ہو گئی، جب ہم نبی ﷺ کے پاس آئے تو آپ کو اس بارے میں بتایا گیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”انہوں نے اسے مار ڈالا اللہ انہیں ہلاک کرے، جب انہیں مسئلہ معلوم نہیں تھا تو انہوں نے پوچھا کیوں نہ، لاعلمی کا علاج پوچھ لینا ہے، اس کے لیے یہی کافی تھا کہ وہ تیمم کرتا، زخم پر پی باندھ لیتا، پھر اس پر مسح کر لیتا اور باقی سارے جسم کو دھو لیتا۔“ ابوداؤد۔

۵۳۲: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِبَاحٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا. ❊

۵۳۲: ابن ماجہ نے عطاء بن ابی رباح کی سند سے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے۔

۵۳۳: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ رَجُلَانِ فِي سَفَرٍ، فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ وَلَيْسَ مَعَهُمَا مَاءٌ، فَتَيَمَّمَا صَعِيدًا طَيِّبًا، فَصَلَّيَا، ثُمَّ وَجَدَا الْمَاءَ فِي الْوُقُوفِ، فَأَعَادَا أَحَدُهُمَا الصَّلَاةَ بِوُضُوءٍ، وَلَمْ يُعِدِ الْآخَرُ، ثُمَّ آتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَا ذَلِكَ، فَقَالَ لِلَّذِي لَمْ يُعِدْ: ((أَصَبْتَ السُّنَّةَ، وَأَجْرُكَ صَلَاتُكَ)) وَقَالَ لِلَّذِي تَوَضَّأَ وَأَعَادَ: ((لَكَ الْأَجْرُ مَرَّتَيْنِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ. ❊

۵۳۳: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، دو آدمی سفر پر روانہ ہوئے، نماز کا وقت ہو گیا، جبکہ ان کے پاس پانی نہیں تھا، چنانچہ انہوں نے پاک مٹی سے تیمم کیا اور نماز پڑھی، پھر انہوں نے نماز کے وقت ہی میں پانی پالیا تو ان میں سے ایک نے وضو کر کے نماز لوٹائی جبکہ دوسرے نے نہ لوٹائی، پھر وہ دونوں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور اس واقعہ کا تذکرہ کیا، آپ ﷺ نے اس شخص سے، جس نے نماز نہ لوٹائی، فرمایا: ”تم نے سنت پر عمل کیا اور تمہاری نماز تمہارے لیے کافی ہے۔“ اور آپ ﷺ نے جس شخص نے وضو کر کے نماز لوٹائی تھی، اسے فرمایا: ”تمہارے لیے دہرا اجر ہے۔“ ابوداؤد، دارمی، اور نسائی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۵۳۴: وَقَدْ رَوَى هُوَ وَأَبُو دَاوُدَ أَيضًا عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ مَرْسَلًا. ❊

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۳۳۶) ☆ الزبير بن خريق: وثقه ابن حبان وحده و ضعفه الدارقطني وغيره وضعفه راجح۔ ❊ **صحیح**، رواه ابن ماجه (۵۷۲) [و الحاكم (۱/ ۱۷۸) و أبو داود (۳۳۷) وسنده صحيح]۔

❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۳۳۸) والدارمي (۱/ ۱۹۰ ح ۷۵۰) والنسائي (۱/ ۲۱۳ ح ۴۳۳)۔

❊ **حسن**، رواه أبو داود (۳۳۹) [وانظر الحديث السابق (۵۳۳) فهو شاهد له]۔

۵۳۴: امام نسائی اور ابوداؤد نے بھی عطاء بن یسار سے مرسل روایت کیا ہے۔

الفصل الثالث فصل ثالث

۵۳۵: عَنْ أَبِي الْجُهَيْنِمِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الصِّمَّةِ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَقْبَلَ النَّبِيُّ مِنْ نَحْوِ بَيْتِ جَمَلٍ فَلَقِيَهُ رَجُلٌ، فَسَلَّمَ عَلَيْهِ، فَلَمْ يَرُدَّ النَّبِيُّ حَتَّى أَقْبَلَ عَلَى الْجِدَارِ، فَمَسَحَ بِوَجْهِهِ وَيَدَيْهِ، ثُمَّ رَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۵۳۵: ابوالجہیم بن حارث بن صمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی صلی اللہ علیہ وسلم برجل (کنویں کا نام) کی طرف سے آئے تو ایک آدمی آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے ملا اس نے آپ کو سلام کیا تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے جواب نہ دیا حتیٰ کہ آپ دیوار کے پاس تشریف لائے اپنے چہرے اور ہاتھوں کا مسح کیا پھر اسے سلام کا جواب دیا۔

۵۳۶: وَعَنْ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ، أَنَّهُمْ تَمَسَّحُوا وَهُمْ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِالصَّعِيدِ لِصَلَاةِ الْفَجْرِ، فَضَرَبُوا بِأَكْفِهِمُ الصَّعِيدَ، ثُمَّ مَسَحُوا بِوُجُوهِهِمْ مَسْحَةً وَاحِدَةً، ثُمَّ عَادُوا فَضَرَبُوا بِأَكْفِهِمُ الصَّعِيدَ مَرَّةً أُخْرَى، فَمَسَحُوا بِأَيْدِيهِمْ كُلَّهَا إِلَى الْمَنَاكِبِ وَالْأَبَاطِ مِنْ بَطُونِ أَيْدِيهِمْ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
۵۳۶: عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی معیت میں نماز فجر کے لیے مٹی سے تیمم کیا تو انہوں نے اپنے ہاتھ مٹی پر مارے پھر ایک مرتبہ اپنے چہروں پر مسح کیا پھر انہوں نے دوبارہ دوسری مرتبہ اپنے ہاتھ مٹی پر مارے تو اپنے سارے ہاتھوں پر کندھوں اور بغلوں سمیت مکمل طور پر مسح کیا۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۳۷) و مسلم (۱۱۴ / ۳۶۹)۔

* صحیح، رواہ ابو داؤد (۳۱۸)۔

بَابُ الْغُسْلِ الْمَسْنُونِ

غسل مسنون کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

- ۵۳۷: عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيَغْتَسِلْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
- ۵۳۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی (نماز) جمعہ کے لیے آئے تو وہ غسل کرے۔“
- ۵۳۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((غُسْلُ يَوْمِ الْجُمُعَةِ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِمٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
- ۵۳۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جمعہ کے دن غسل کرنا ہر بالغ شخص پر واجب ہے۔“
- ۵۳۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((حَقٌّ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ أَنْ يَغْتَسِلَ فِي كُلِّ سَبْعَةِ أَيَّامٍ يَوْمًا، يَغْسِلُ فِيهِ رَأْسَهُ وَجَسَدَهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
- ۵۳۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہفتہ میں ایک روز غسل کرنا ہر مسلمان پر لازم ہے، جس میں وہ اپنا سر اور جسم (اچھی طرح) دھوئے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانی

- ۵۴۰: عَنْ سَمُرَةَ بِنْتِ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَوَضَّأَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهَا وَنَعِمَتْ، وَمَنْ اغْتَسَلَ فَالْغُسْلُ أَفْضَلُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ *
- ۵۴۰: سمرہ بنت جندب رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے جمعہ کے روز وضو کیا تو اس نے اچھا کیا“

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۷۷) و مسلم (۸۴۴/۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۷۹) و مسلم (۸۴۶/۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۹۷) و مسلم (۸۴۹/۹)۔

* **إسناده حسن**، رواہ أحمد (۵/۸ ح ۲۰۳۴۹) و أبو داود (۳۵۴) و الترمذی (۴۹۷) و قال: (حسن) و النسائي (۳/۹۴ ح ۱۳۸۱) و الدارمي (۱/۳۶۱، ۳۶۲ ح ۱۵۴۸) و صححه ابن خزيمة (۱۷۵۷)

فائدة: الحسن البصري صرح بالسماع عند الطوسي في مختصر الأحكام (۳/۱۰ ح ۳۳۴/۴۶۷) و حديثه عن سمرة صحيح و لو لم يصرح بالسماع لأنه يروي عن كتاب سمرة و الرواية عن كتاب: صحيحة ما لم يثبت الجرح فيه والحمد لله -

اور جس نے غسل کیا تو غسل کرنا افضل ہے۔“

۵۴۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ غَسَلَ مِثْقًا فَلْيَغْتَسِلْ)) رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ، وَزَادَ أَحْمَدُ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَأَبُو دَاوُدَ: ((مَنْ حَمَلَهُ فَلْيَتَوَضَّأْ))۔

۵۴۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص میت کو غسل دے تو وہ خود بھی غسل کرے۔“ ابن ماجہ، احمد، ترمذی اور ابو داؤد نے یہ اضافہ نقل کیا ہے: ”جو شخص اسے کدھادے تو وہ وضو کرے۔“

۵۴۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَغْتَسِلُ مِنْ أَرْبَعٍ: مِنَ الْجَنَابَةِ، وَيَوْمَ الْجُمُعَةِ، وَمِنْ الْحِجَامَةِ، وَمِنْ غَسْلِ الْمَيْتِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ۔

۵۴۲: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ چار چیزوں: جنابت، جمعہ کے دن، بیگی لگوانے اور میت کو غسل دینے، سے غسل کیا کرتے تھے۔

۵۴۳: وَعَنْ قَيْسِ بْنِ عَاصِمٍ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ أَسْلَمَ، فَأَمَرَهُ النَّبِيُّ ﷺ أَنْ يَغْتَسِلَ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ۔

۵۴۳: قیس بن عاصم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے اسلام قبول کیا تو نبی ﷺ نے انہیں حکم دیا کہ وہ پانی میں بیری کے پتے ڈال کر غسل کریں۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۵۴۴: عَنْ عِكْرِمَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ نَاسًا مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ جَاءُوا فَقَالُوا: يَا ابْنَ عَبَّاسٍ! اتَرَى الْغُسْلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَاجِبًا؟ قَالَ: لَا، وَلَكِنَّهُ أَظْهَرُ وَخَيْرٌ لِمَنْ اغْتَسَلَ، وَمَنْ لَمْ يَغْتَسِلْ فَلَيْسَ عَلَيْهِ بِوَاجِبٍ، وَسَأَخْبِرُكُمْ كَيْفَ بَدَأَ الْغُسْلَ، كَانَ النَّاسُ مَجْهُوِّ دِينَ يَلْبَسُونَ الصُّوفَ، وَيَعْمَلُونَ عَلَى ظُهُورِهِمْ، وَكَانَ مَسْجِدُهُمْ ضَيْقًا مُقَارِبَ السَّقْفِ، إِنَّمَا هُوَ عَرِيشٌ، فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي يَوْمٍ حَارٍّ، وَعَرِقَ النَّاسُ فِي ذَلِكَ الصُّوفِ، حَتَّى ثَارَتْ مِنْهُمْ رِيَّاحٌ أَذَى بِذَلِكَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا، فَلَمَّا وَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تِلْكَ الرِّيَّاحَ، قَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ! إِذَا كَانَ هَذَا الْيَوْمُ، فَاغْتَسِلُوا، وَلْيَمَسَّ أَحَدُكُمْ أَفْضَلَ مَا يَجِدُ مِنْ دَهْنِهِ وَطَيِّبِهِ)) قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: ثُمَّ جَاءَ اللَّهُ بِالْخَيْرِ، وَلَبَسُوا غَيْرَ الصُّوفِ، وَكَفُّوا الْعَمَلَ، وَوُسِّعَ مَسْجِدُهُمْ، وَذَهَبَ بَعْضُ

صحیح، رواہ ابن ماجہ (۱۴۶۳) و احمد (۲/ ۲۷۲ ح ۷۱۷۵) و الترمذی (۹۹۳) و قال: حسن) و ابو داود (۳۱۶۱، ۳۱۶۲) [و للحدیث طرق و شواہد]۔ **استادہ حسن**، رواہ ابو داود (۳۴۸ و ۳۱۶۰) [و ابن خزیمة (۲۵۶) و الحاکم (۱/ ۱۶۳ ح ۵۸۲) علی شرط الشیخین و وافقہ الذہبی]۔ **صحیح**، رواہ الترمذی (۶۰۵) و قال: حسن) و ابو داود (۳۵۵) و النسائی (۱/ ۱۰۹ ح ۱۸۸ و سندہ حسن) [و صححہ ابن خزیمة (۲۵۴، ۲۵۵) و ابن حبان (۲۳۲) و ابن الجارود (۱۴) و غیرہم و للحدیث شواہد]۔

الَّذِي كَانَ يُؤْذِي بَعْضُهُمْ بَعْضًا مِنَ الْعَرَقِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۵۴۴: عکرمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ اہل عراق سے کچھ لوگ آئے اور انہوں نے عرض کیا: ابن عباس رضی اللہ عنہما! کیا آپ جمعہ کے روز غسل کرنا واجب سمجھتے ہیں؟ انہوں نے فرمایا: نہیں، لیکن پاکیزگی کا باعث اور بہتر ہے، اور جو شخص غسل نہ کرے تو اس پر واجب نہیں، میں تمہیں بتاتا ہوں کہ غسل کا آغاز کیسے ہوا، لوگ محنت کش تھے، اوئی لباس پہنتے تھے، وہ اپنی کمر پر بوجھ اٹھاتے تھے، ان کی مسجد تنگ تھی اور چھت اونچی نہیں تھی، بس وہ ایک چھپر سا تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم گرمیوں کے دن تشریف لائے تو لوگ اس اوئی لباس میں پسینے سے شرابور تھے، حتیٰ کہ ان سے بو پھیل گئی اور وہ ایک دوسرے کے لیے باعث اذیت بن گئی، چنانچہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بو محسوس کی تو فرمایا: ”لوگو! جب یہ (جمعہ کا) دن ہو تو غسل کرو اور جو بہترین تیل اور خوشبو میسر ہو وہ استعمال کرو۔“ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: پھر اللہ نے مال عطا کر دیا تو انہوں نے غیر اوئی کپڑے پہن لیے، کام کرنے کی ضرورت نہ رہی۔ ان کی مسجد کی توسیع کر دی گئی اور ایک دوسرے کو اذیت پہنچانے والی وہ پسینے کی بو جاتی رہی۔

❁ حسن، رواہ أبو داود (۳۵۳) [وصححه ابن خزيمة (۱۷۵۵) والحاكم على شرط البخاري (۱/ ۲۸۰، ۲۸۱) ووافقه الذهبي (!) وحسنه الحافظ في فتح الباري (۲/ ۳۶۲)].

بَابُ الْحَيْضِ

حیض کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۵۴۵: عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ الْيَهُودَ كَانُوا إِذَا حَاضَتِ الْمَرْأَةُ فِيهِمْ لَمْ يُؤَاكِلُوهَا، وَلَمْ يُجَامِعُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ، فَسَأَلَ أَصْحَابُ النَّبِيِّ ﷺ النَّبِيَّ ﷺ قَاتَزَلَ اللَّهُ تَعَالَى: «وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ» الْآيَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(اصْنَعُوا كُلَّ شَيْءٍ إِلَّا النِّكَاحَ)» فَلَبَّغَ ذَلِكَ الْيَهُودَ، فَقَالُوا: مَا يَرِيدُ هَذَا الرَّجُلُ أَنْ يَدَعَ مَنْ أَمَرْنَا شَيْئًا إِلَّا خَالَفْنَا فِيهِ، فَجَاءَ أَسِيدُ بْنُ حُصَيْرٍ وَعَبَادُ بْنُ بَشْرٍ فَقَالَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ الْيَهُودَ يَقُولُ كَذَا وَكَذَا، أَفَلَا نُجَامِعُهُنَّ؟ فَتَغَيَّرَ وَجْهُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى ظَنَنَّا أَنْ قَدْ وَجَدَ عَلَيْهِمَا، فَخَرَجَا، فَاسْتَقْبَلْتُهُمَا هَدِيَّةً مِّنْ لَّبَنٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَأَرْسَلَ فِي أَثَارِهِمَا، فَسَقَاهُمَا فَعَرَفَا أَنَّهُ لَمْ يَجِدْ عَلَيْهِمَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۵۴۵: انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، یہودیوں کا یہ طرز عمل تھا کہ جب ان میں کسی عورت کو حیض آجاتا تو وہ اس کے ساتھ کھاتے نہ انہیں گھر میں ساتھ رکھتے، پس نبی ﷺ کے صحابہ نے آپ سے مسئلہ دریافت کیا تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی: ”وہ آپ سے حیض کے بارے میں مسئلہ دریافت کرتے ہیں۔“ تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جماع کے علاوہ سب کچھ کرو۔“ چنانچہ یہودیوں کو اس کا علم ہوا تو انہوں نے کہا یہ آدمی (نبی ﷺ) کیا چاہتا ہے یہ تمام معاملات میں ہماری مخالفت ہی کرتا ہے۔ چنانچہ اسید بن حصیر اور عباد بن بشر رضی اللہ عنہما حاضر خدمت ہوئے تو انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! یہودی یہ یہ کہتے ہیں، کیا ہم ان سے (حالت حیض میں) جماع نہ کریں؟ اس پر رسول اللہ ﷺ کے چہرہ مبارک کا رنگ بدل گیا، حتیٰ کہ ان دونوں نے خیال کیا کہ آپ ان دونوں پر ناراض ہو گئے ہیں، پس وہ وہاں سے چل دیے، انہیں دودھ کا بدریہ ملا جو نبی ﷺ کی خدمت میں بھیجا گیا تھا، چنانچہ آپ ﷺ نے کسی شخص کو ان کے پیچھے بھیجا اور انہیں دودھ پلایا جس سے انہوں نے پہچان لیا کہ آپ ان پر ناراض نہیں۔

۵۴۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَالنَّبِيُّ ﷺ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ، وَكَلَانَا جُنُبٌ، وَكَانَ يَأْمُرُنِي، فَاتَّزِرُ، فَيُبَايِعُنِي وَأَنَا حَائِضٌ، وَكَانَ يُخْرِجُ رَأْسَهُ إِلَيَّ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ، فَأَغْسِلُهُ، وَأَنَا حَائِضٌ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ * ۵۴۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں اور نبی ﷺ ایک ہی برتن سے غسل کیا کرتے تھے، جبکہ ہم دونوں جنبی ہوتے تھے، آپ مجھے حکم دیتے تو میں ازار پہن لیتی، پھر آپ میرے ساتھ لیٹ جاتے جبکہ میں حیض سے ہوتی، آپ اعتکاف کی حالت میں اپنا سر

* رواہ مسلم (۱۶ / ۳۰۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۹۹-۳۰۱) و مسلم (۱ / ۲۹۳)۔

مبارک میری طرف کر دیتے، تو میں اسے دھو دیتی حالانکہ میں حیض سے ہوتی تھی۔

۵۴۷: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كُنْتُ أَشْرَبُ وَأَنَا حَائِضٌ، ثُمَّ أَنَاوَلَهُ النَّبِيُّ ﷺ فَيَضَعُ فَاهُ عَلَى مَوْضِعِ فِئٍّ، فَيَشْرَبُ، وَتَعَرَّقُ الْعَرَقُ، وَأَنَا حَائِضٌ، ثُمَّ أَنَاوَلَهُ النَّبِيُّ ﷺ فَيَضَعُ فَاهُ عَلَى مَوْضِعِ فِئٍّ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀
۵۴۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں حالت حیض میں کوئی چیز پیتی پھر میں اسے نبی ﷺ کو دے دیتی تو آپ اسی جگہ اپنا منہ لگاتے، جہاں میں نے منہ لگایا تھا۔ اور میں ہڈی والی بوتلی کھاتی جبکہ میں حیض سے ہوتی تھی، پھر میں اسے نبی ﷺ کو دے دیتی تو آپ اسی جگہ منہ لگاتے جہاں میرا منہ لگا تھا۔

۵۴۸: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَتَكَبَّرُ فِي حِجْرِي وَأَنَا حَائِضٌ، ثُمَّ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀
۵۴۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ میری گود میں ٹیک لگاتے، اور قرآن حکیم کی تلاوت فرماتے حالانکہ میں اس وقت مخصوص ایام میں ہوتی تھی۔

۵۴۹: وَعَنْهَا، قَالَتْ: قَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ: ((نَاوِلِينِي الْخُمْرَةَ مِنَ الْمَسْجِدِ)) فَقُلْتُ: إِنِّي حَائِضٌ، فَقَالَ: ((إِنَّ حَيْضَتَكَ لَيْسَتْ فِي يَدِكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀
۵۴۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نے مجھے فرمایا: ”مجھے مسجد سے چٹائی پکڑا دو۔“ میں نے عرض کیا، میں حیض سے ہوں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک تیرا حیض تیرے ہاتھ میں نہیں۔“

۵۵۰: وَعَنْ مَيْمُونَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي مِرْطٍ، بَعْضُهُ عَلَيَّ وَبَعْضُهُ عَلَيْهِ، وَأَنَا حَائِضٌ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀
۵۵۰: مایمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ ایک اونچی چادر میں نماز پڑھا کرتے تھے، اس کا کچھ حصہ مجھ پر ہوتا اور کچھ آپ پر ہوتا، جبکہ میں حیض سے تھی۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۵۵۱: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَتَى حَائِضًا، أَوْ امْرَأَةً فِي دُبُرِهَا، أَوْ كَاهِنًا، فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أَنْزَلَ عَلَى مُحَمَّدٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَالدَّارِمِيُّ وَفِي رَوَايَتَيْهِمَا: ((فَصَدَّقَهُ بِمَا يَقُولُ، فَقَدْ كَفَرَ)) وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: لَا نَعْرِفُ هَذَا الْحَدِيثَ إِلَّا مِنْ حَكِيمِ الْأَثَرِ، عَنْ أَبِي تَمِيمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ. ❀
۵۵۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے حائضہ سے جماع کیا یا عورت سے لواطت کی یا وہ

❀ رواہ مسلم (۳۰۰ / ۱۴) - ❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۹۷) و مسلم (۳۰۱ / ۱۵)۔

❀ رواہ مسلم (۲۹۸ / ۱۱)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۷۹) و مسلم (۵۱۳ / ۲۷۳)۔

❀ حسن، رواہ الترمذی (۱۳۵) و ابن ماجہ (۶۳۹) والدارمی (۱ / ۲۶۰ ح ۱۱۴۱) [و اعلیٰ بما لا یقدح]۔

کسی کاہن کے پاس گیا تو اس نے محمد ﷺ پر نازل کی گئی شریعت کا انکار کر دیا۔“ ترمذی: ابن ماجہ، دارمی۔

اور ابن ماجہ اور دارمی کی روایت میں ہے: ”اگر اس نے اس (کاہن کی) بات کو سچا جانا تو بلاشبہ اس نے کفر کیا۔“ امام ترمذی نے فرمایا: ہم یہ حدیث صرف حکیم الاثر عن ابی تیمم عن ابی ہریرہ کی سند سے جانتے ہیں۔

۵۵۲: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا يَحِلُّ لِي مِنْ أَمْرَاتِي وَهِيَ حَائِضٌ قَالَ: ((مَا فَوْقَ الْإِزَارِ وَالتَّعَقُّفُ عَنْ ذَلِكَ أَفْضَلُ)) رَوَاهُ رَزِينٌ وَقَالَ مُحْيِي السُّنَّةِ إِسْنَادُهُ لَيْسَ بِقَوِيٍّ. ❊

۵۵۳: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! جب میری اہلیہ حالت حیض میں ہو تو اس کی کیا چیز میرے لیے حلال ہے؟ آپ نے فرمایا: ”جو چیز ازار سے اوپر ہے، لیکن اس سے بھی بچنا افضل ہے۔“ رزین نے اسے روایت کیا اور محی السنہ نے فرمایا: اس کی اسناد قوی نہیں۔

۵۵۳: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا وَقَعَ الرَّجُلُ بِأَهْلِهِ، وَهِيَ حَائِضٌ، فَلْيَتَصَدَّقْ بِنِصْفِ دِينَارٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَأَبْنُ مَاجَةَ. ❊

۵۵۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب آدمی اپنی اہلیہ سے ایام حیض میں جماعت کرے تو وہ نصف دینار صدقہ کرے۔“

۵۵۴: وَعَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((إِذَا كَانَ دَمًا أَحْمَرَ، فِدِينَارٍ، وَإِذَا كَانَ دَمًا أَصْفَرَ، فِنِصْفِ دِينَارٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ. ❊

۵۵۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ نے فرمایا: ”جب (حیض کا) خون سرخ ہو تو (جماع کرنے کی صورت میں) ایک دینار اور جب خون زرد ہو تو نصف دینار۔“

الْفَضْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۵۵۵: عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: مَا يَحِلُّ لِي مِنْ أَمْرَاتِي وَهِيَ حَائِضٌ؟ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَشُدُّ عَلَيْهَا إِزَارَهَا، ثُمَّ شَأْنُكَ بِأَعْلَاهَا)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَالدَّارِمِيُّ مُرْسَلًا. ❊

❊ **إسناده ضعیف**، رواہ رزین (لم أجده) [و أبو داود (۲۱۳)] وانظر مصابيح السنة (۱/ ۲۴۶ ح ۲۸۵) لقول محبي السنة البغوي رحمه الله - ❊ عبد الرحمن بن عائذ: لم يدرك معاذ بن جبل رضي الله عنه (وانظر جامع التحصيل ص ۲۲۳)۔ ❊ **ضعیف**، رواہ الترمذی (۱۳۶) و أبو داود (۲۶۶) والنسائي (۱/ ۱۵۳ ح ۲۹۰) والدارمي (۱/ ۲۵۴ ح ۱۱۱۲-۱۱۱۰) وابن ماجه (۶۴۰) [وصححه الحاكم (۱/ ۱۷۱، ۱۷۲) ووافقه الذهبي - ❊] خصيف ضعيف وضعفه الجمهور و شريك القاضي مدلس و عنعن و أسانيد هذا الحديث كلها ضعيفة معلولة - ❊ **سندہ ضعیف**، رواہ الترمذی (۱۳۷) [والبیهقي (۱/ ۳۱۶، ۳۱۷) وابن ماجه (۶۵۰)] ❊ فيه عبد الكريم أبو أمية كما في النكت الظراف (۵/ ۲۴۸ ح ۶۴۹۱) والسنن الكبرى للبيهقي وغيرهما وهو ضعيف - ❊ **حسن**، رواہ مالک (۱/ ۵۷ ح ۱۲۲) والدارمي (۱/ ۲۴۱ ح ۱۰۳۷) ❊ **السند مرسل** وله شاهد عند أبي داود (۲۱۲) وسنده حسن۔

۵۵۵۔ زید بن اسلم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے مسئلہ دریافت کرتے ہوئے عرض کیا: جب میری اہلیہ حالت حیض میں ہو تو اس کی کیا چیز میرے لیے حلال ہے؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اس کا ازار کس کر باندھ، پھر اس سے اوپر کا حصہ تیرے لیے حلال ہے۔“ مالک اور دارمی نے مرسل روایت کیا ہے۔

۵۵۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كُنْتُ إِذَا حَضْتُ نَزَلْتُ عَنِ الْمِثَالِ عَلَى الْحَصِيرِ، فَلَمْ تَقْرُبْ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَلَمْ تَذَنْ مِنْهُ حَتَّى نَطْهَرَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ

۵۵۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب مجھے حیض آتا تو میں بستر سے چٹائی پر آ جاتی، اور جب تک ہم پاک نہ ہو جاتیں ہم آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے قریب نہ جاتیں۔

بَابُ الْمُسْتَحَاضَةِ

مستحاضہ کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۵۵۷: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: جَاءَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَبِي حُبَيْشٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي امْرَأَةٌ أُسْتَحَاضُ، فَلَا أَطْهَرُ، أَفَادَعُ الصَّلَاةَ؟ فَقَالَ: ((لَا، إِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ وَكَيْسٌ بِحَيْضٍ، فَإِذَا أَقْبَلَتْ حَيْضَتُكَ فَدَعِيَ الصَّلَاةَ، وَإِذَا أَذْبَرَتْ فَأَغْسِلِي عَنكَ الدَّمَ، ثُمَّ صَلِّي)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۵۵۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں فاطمہ بنت ابی حبیش نبی ﷺ کی خدمت میں آئیں اور انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں استحاضہ کی مریض ہوں، میں پاک نہیں رہتی کیا میں نماز چھوڑ دوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں، وہ تو ایک رگ کا خون ہے، حیض نہیں، پس جب تمہیں حیض آئے تو نماز چھوڑ دو، اور جب وہ جاتا رہے تو خون صاف کر (یعنی غسل کر) اور پھر نماز پڑھ۔“

الفصل الثاني

فصل ثانی

۵۵۸: عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ أَبِي حُبَيْشٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا كَانَتْ تُسْتَحَاضُ، فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ ﷺ: ((إِذَا كَانَ دَمُ الْحَيْضِ فَإِنَّهُ دَمٌ أَسْوَدُ يُعْرَفُ، فَإِذَا كَانَ ذَلِكَ، فَاْمْسِكِي عَنِ الصَّلَاةِ، فَإِذَا كَانَ الْآخَرُ، فَتَوَضَّئِي وَصَلِّي، فَإِنَّمَا هُوَ عِرْقٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ *

۵۵۸: عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں کہ انہیں استحاضہ کا مرض تھا، نبی ﷺ نے انہیں فرمایا: ”جب حیض کا خون ہوگا تو وہ سیاہ رنگ کا ہوگا اور وہ آسانی سے پہنچانا جاتا ہے، جب وہ ہو تو نماز نہ پڑھ اور جب دوسرا (خون) ہو تو پھر وضو کر اور نماز پڑھ وہ تو محض رگ کا خون ہے۔“

۵۵۹: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ امْرَأَةً كَانَتْ تُهْرَأُ الدَّمَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاسْتَفْتَتْ لَهَا أُمُّ سَلَمَةَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: ((لَنْظُرَ عَدَدَ اللَّيَالِي وَالْأَيَّامِ الَّتِي كَانَتْ تَحِيضُهُنَّ مِنَ الشَّهْرِ قَبْلَ أَنْ يُصِيبَهَا الَّذِي أَصَابَهَا، فَلْتَرْكِ الصَّلَاةَ قَدْرَ ذَلِكَ مِنَ الشَّهْرِ، فَإِذَا خَلَقْتَ ذَلِكَ، فَلْتَغْتَسِلْ، ثُمَّ لَتَسْتَنْفِرْ بِنُوبٍ، ثُمَّ لَتَصَلِّ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ وَرَوَى النَّسَائِيُّ مَعْنَاهُ *

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۲۸) و مسلم (۳۳۳/۶۲)۔ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۲۸۶) والنسائی (۱/۱۸۵ ح ۳۶۲) [و صحیحہ ابن حبان (الإحسان: ۱۳۴۵) والحاکم (۱/۱۷۴) علی شرط مسلم ووافقه الذہبی] ☆ الزہری مدلس وعنعن۔ سندہ ضعیف، رواہ مالک (۱/۶۲ ح ۱۳۳) و أبو داود (۲۷۴) والدارمی (۱/۲۰۰ ح ۷۸۶) والنسائی (۱/۱۱۹، ۱۲۰ ح ۲۰۹) ☆ سلیمان بن یسار لم یسمعه من أم سلمة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بل أخبره رجل به والرجل مجهول وحديث مسلم (۳۳۳) یغنی عنه۔

۵۵۹: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ کے دور میں ایک عورت کو استحاضہ کا خون آتا تھا، ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے اس کے بارے میں نبی ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا تو آپ نے فرمایا: ”اسے چاہیے کہ اس مرض میں مبتلا ہونے سے پہلے، اسے مہینے میں جتنے دن حیض کا خون آتا تھا، انہیں شمار کر کے اتنے دن مہینے میں نماز چھوڑ دے، اور جب وہ دن گزر جائیں تو وہ غسل کرے اور کپڑے کا لٹوٹ باندھ لے اور پھر نماز پڑھے۔“ مالک؛ ابوداؤد؛ دارمی؛ جبکہ نسائی نے بھی اسی معنی میں روایت کیا ہے۔

۵۶۰: وَعَنْ عَدِيِّ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ قَالَ يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ: جَدُّ عَدِيِّ اسْمُهُ دِينَارٌ. عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ فِي الْمُسْتَحَاضَةِ: ((تَدْعُ الصَّلَاةَ أَيَّامَ أَقْرَانِهَا الَّتِي كَانَتْ تَحِيضُ فِيهَا، ثُمَّ تَغْسِلُ، وَتَتَوَضَّأُ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ، وَتَصُومُ، وَتُصَلِّي)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❀

۵۶۰: عدی بن ثابت اپنے باپ سے اور وہ اس (عدی) کے دادا سے روایت کرتے ہیں، یحییٰ بن معین نے کہا: عدی کے دادا کا نام دینار ہے، انہوں نے نبی ﷺ سے روایت کیا کہ آپ ﷺ نے استحاضہ میں مبتلا عورت کے بارے میں فرمایا: ”وہ اپنے ایام حیض کا لحاظ رکھتے ہوئے اتنے دن نماز نہ پڑھے، پھر وہ غسل کرے، اور ہر نماز کے لیے وضو کرے۔ اور وہ روزہ رکھے اور نماز پڑھے۔“

۵۶۱: وَعَنْ حَمْنَةَ بِنْتِ جَحْشٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَسْتَحَاضُ حَيْضَةً كَثِيرَةً شَدِيدَةً، فَاتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ أَسْتَفْتِيهِ وَأُخْبِرُهُ، فَوَجَدْتُهُ فِي بَيْتِ أُخْتِي زَيْنَبَ بِنْتِ جَحْشٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَسْتَحَاضُ حَيْضَةً كَثِيرَةً شَدِيدَةً، فَمَا تَأْمُرُنِي فِيهَا؟ قَدْ مَنَعَتْنِي الصَّلَاةَ وَالصِّيَامَ، قَالَ: ((أَنْعْتُ لَكَ الْكُرْسُفَ، فَإِنَّهُ يَذْهَبُ الدَّمَ)) قَالَتْ: هُوَ أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: ((فَلَجَمِي)) قَالَتْ: هُوَ أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: ((فَاتَّخِذِي ثَوْبًا)) قَالَتْ: هُوَ أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ، إِنَّمَا أَتَّجُ ثَجًا، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((سَامِرُكِ بِأَمْرَيْنِ، أَيُّهُمَا صَنَعْتَ أَجْزَأَ عِنْدَكَ مِنَ الْآخِرِ، وَإِنْ قَوَيْتَ عَلَيْهِمَا قَانَتْ أَعْلَمُ)) قَالَ لَهَا: ((إِنَّمَا هَذِهِ رُكُضَةٌ مِنْ رُكُضَاتِ الشَّيْطَانِ، فَتَحِيضِي سِتَّةَ أَيَّامٍ أَوْ سَبْعَةَ أَيَّامٍ فِي عِلْمِ اللَّهِ، ثُمَّ اغْتَسِلِي، حَتَّى إِذَا رَأَيْتَ أَنَّكَ قَدْ طَهَرْتَ وَاسْتَقْبَاتِ فَصْلِي ثَلَاثًا وَعِشْرِينَ لَيْلَةً، أَوْ أَرْبَعًا وَعِشْرِينَ لَيْلَةً، وَأَيَّامَهَا، وَصُومِي، فَإِنَّ ذَلِكَ يُجْزِلُكَ، وَكَذَلِكَ فَافْعَلِي كُلَّ شَهْرٍ كَمَا تَحِيضُ النِّسَاءُ وَكَمَا يَطْهَرْنَ، مِمَّا قَدْ حِيضْنَ وَطَهَرْنَ، وَإِنْ قَوَيْتَ عَلَى أَنْ تُؤَخِّرِينَ الظُّهْرَ وَتُعَجِّلِينَ الْعَصْرَ، فَتَغْتَسِلِينَ وَتَجْمَعِينَ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ، الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ، وَتُؤَخِّرِينَ الْمَغْرِبَ وَتُعَجِّلِينَ الْعِشَاءَ، ثُمَّ تَغْتَسِلِينَ وَتَجْمَعِينَ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ، فَافْعَلِي، وَتَغْتَسِلِينَ مَعَ الْفَجْرِ فَافْعَلِي، وَصُومِي إِنْ قَدَرْتَ عَلَى ذَلِكَ)) قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَهَذَا أَعْجَبُ الْأَمْرَيْنِ إِلَيَّ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❀

۵۶۱: حمہ بنت جحش رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، مجھے نہایت شدید قسم کا مرض استحاضہ تھا، میں نبی ﷺ کی خدمت میں آئی تاکہ آپ کو اس کے متعلق بتاؤں اور مسئلہ دریافت کروں، چنانچہ میں نے انہیں اپنی بہن زینب بنت جحش رضی اللہ عنہا کے گھر پایا تو میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے شدید قسم کا استحاضہ لاحق ہے، آپ اس بارے میں مجھے کیا حکم فرماتے ہیں؟ اس نے تو مجھے نماز روزے سے

❀ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۱۲۶، ۱۲۷) و أبو داود (۲۹۷)۔ [و ابن ماجہ: ۶۲۵] ☆ أبو البقطان عثمان بن عمیر ضعیف مدلس مختلط، غال فی التشیع (وانظر الفتح المبين في تحقيق طبقات المدلسين ص: ۱۰۵) ووالد عدی بن ثابت: مجهول الحال۔

❀ إسناده ضعيف، رواه أحمد (۴۳۹/۶ ح ۲۸۰۲۲) و أبو داود (۲۸۷) و الترمذی (۱۲۸) وقال: حسن صحيح [و ابن ماجہ: ۶۲۲، ۶۲۷] ☆ عبد الله بن محمد بن عقيل: ضعيف على الراجح، تقدم (۴۱۴)۔

روک رکھا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں تمہیں روئی استعمال کرنے کا مشورہ دیتا ہوں، کیونکہ وہ خون روک دے گی۔“ انہوں نے عرض کیا: وہ اس سے کہیں زیادہ ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تو پھر لنگوٹ کس لے۔“ انہوں نے عرض کیا، وہ اس سے بھی کہیں زیادہ ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”پھر لنگوٹ کے نیچے کوئی کپڑا رکھ لے۔“ انہوں نے عرض کیا، معاملہ اس سے زیادہ شدید ہے، میں تو پانی کی طرح خون بہاتی ہوں، نبی ﷺ نے فرمایا: ”میں تمہیں دو امور کا حکم دیتا ہوں، تم نے ان میں سے جو بھی کر لیا، وہ دوسرے سے کفایت کر جائے گا، اور اگر تم دونوں کی طاقت رکھو تو پھر تم (اپنی حالت کے متعلق) بہتر جانتی ہو۔“ آپ ﷺ نے اسے فرمایا: ”یہ تو ایک شیطانی بیماری ہے، تم معمول کے مطابق چھ یا سات دن تک اپنے آپ کو حائضہ تصور کر لیا کرو، پھر غسل کرو حتیٰ کہ جب تم سمجھو کہ تم پاک صاف ہو گئی ہو تو تیس یا چوبیس دن نماز پڑھو اور روزہ رکھو، یہ تمہارے لیے کافی ہوگا، اور تم ہر ماہ اسی طرح کیا کرو جس طرح حیض والی عورتیں اپنے مخصوص ایام میں اور اس سے پاک ہونے کے بعد کرتی ہیں، اور اگر تم یہ طاقت رکھو کہ نماز ظہر کو مؤخر کر لو اور نماز عصر کی جلدی کر لو، پھر غسل کر کے ظہر و عصر کو اکٹھا پڑھ لو، اسی طرح مغرب کو مؤخر کر لو اور عشاء کو پہلے کر لو، پھر غسل کر کے دونوں نمازیں اکٹھی پڑھ لو، پس ایسے کیا کرو، اور نماز فجر کے لیے غسل کرو، اور روزہ رکھو، اگر تم ایسا کر سکو تو کرو۔“ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اور دونوں امور میں سے مجھے یہ (غسل کر کے نماز جمع کرنا) زیادہ پسندیدہ ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۵۶۲: عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ عُمَيْسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ فَاطِمَةَ بِنْتَ أَبِي حُبَيْشٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أُسْتَحِضَتْ مُنْذُكَذَا وَكَذَا فَلَمْ تَصَلِّ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((سُبْحَانَ اللَّهِ! إِنَّ هَذَا مِنَ الشَّيْطَانِ، لِيَتَجَلَّسَ فِي مِرْكَنٍ، فَإِذَا رَأَتْ صَفَارَةً فَوْقَ الْمَاءِ، فَلْتَغْتَسِلْ لِلظُّهْرِ وَالْعَصْرِ غُسْلًا وَاحِدًا، وَتَغْتَسِلْ لِلْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ غُسْلًا وَاحِدًا، وَتَغْتَسِلْ لِلْفَجْرِ غُسْلًا وَاحِدًا، وَتَوَضَّأَ فِيمَا بَيْنَ ذَلِكَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۵۶۲: اسماء بنت عمیس رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول ﷺ! فاطمہ بنت ابی حبیش رضی اللہ عنہا اتنی مدت سے استحاضہ میں مبتلا ہے، اور اس نے اس دوران نماز نہیں پڑھی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سبحان اللہ! یہ (استحاضہ) شیطان کی طرف سے ہے، وہ ایک برتن میں بیٹھے، اگر وہ پانی کے اوپر زردی دیکھے تو وہ ظہر و عصر کے لیے ایک غسل کرے، مغرب و عشاء کے لیے ایک غسل کرے اور فجر کے لیے ایک غسل کرے اور ان کے مابین (ظہر و عصر کے غسل کے مابین) وضو کر لے۔“

۵۶۳: وَقَالَ: رَوَى مُجَاهِدٌ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَمَّا أَشْتَدَّ عَلَيْهَا الْغُسْلُ، أَمَرَهَا أَنْ تَجْمَعَ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ. *

۵۶۳: اور اس نے کہا کہ مجاہد نے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے، جب اس کے لیے غسل کرنا مشکل ہو گیا تو آپ نے اسے دو نمازیں اکٹھی پڑھنے کا حکم فرمایا۔

* سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۲۹۶) [وصححه الحاكم على شرط مسلم (۱/ ۱۷۴) ووافقه الذهبي] ☆ الزهري عن - صحيح، رواه [الدارمي (۱/ ۲۲۱) ح ۹۰۸ وسنده حسن] والطحاوي في معاني الآثار (۱/ ۱۰۱، ۱۰۲) - [۲]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ الصَّلَاةِ

نماز کا بیان

فصل اول

الفصل الأول

۵۶۴: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ، وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ، وَرَمَضَانُ إِلَى رَمَضَانَ، مُكَفِّرَاتٌ لِّمَا بَيْنَهُنَّ إِذَا اجْتَنِبْتَ الْكِبَائِرَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۵۶۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب کبیرہ گناہوں سے بچا جائے تو پانچ نمازیں، جمعہ دوسرے جمعہ تک اور رمضان دوسرے رمضان تک ہونے والے صغیرہ گناہوں کا کفارہ ہیں۔“

۵۶۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ارَأَيْتُمْ لَوْ أَنَّ نَهْرًا بِيَابِ أَحَدِكُمْ يَغْتَسِلُ فِيهِ كُلُّ يَوْمٍ خَمْسًا، هَلْ يَبْقَى مِنْ ذَنْبِهِ شَيْءٌ؟)) قَالُوا: لَا يَبْقَى مِنْ ذَنْبِهِ شَيْءٌ، قَالَ: ((فَذَلِكَ مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ، يَمْحُو اللَّهُ بِهِنَ الْخَطَايَا)). ❊

۵۶۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے بتاؤ اگر تم میں سے کسی شخص کے گھر کے سامنے نہر ہو اور وہ ہر روز اس میں پانچ مرتبہ غسل کرتا ہو تو کیا اس کے جسم پر کوئی میل باقی رہ جائے گی؟“ صحابہ نے عرض کیا، اس کے جسم پر کوئی میل باقی نہیں رہے گی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہی پانچ نمازوں کی مثال ہے، اللہ ان کے ذریعے خطا میں مٹا دیتا ہے۔“

۵۶۶: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا أَصَابَ مِنْ امْرَأَةٍ قُبْلَةً، فَأَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَأَخْبَرَهُ، فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَزُلْفَا مِنَ اللَّيْلِ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ﴾ فَقَالَ الرَّجُلُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَلَيْ هَذَا؟ قَالَ: ((لَجَمِيعِ أُمَّتِي كُلِّهِمْ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((لَمَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ أُمَّتِي)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

۵۶۶: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی آدمی نے کسی عورت کا بوسہ لے لیا پھر اس نے آ کر نبی ﷺ کو بتایا، تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی: ”دن کے دونوں اطراف اور رات کی چند ساعتوں میں نماز پڑھا کریں، یقیناً نیکیاں برائیوں کو دور کر دیتی ہیں۔“ اس آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول! یہ میرے لیے خاص ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”میری ساری امت کے لیے ہے۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”جس نے میری امت میں سے اس پر عمل کیا۔“

❊ رواہ مسلم (۱۶ / ۲۳۳)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۲۸) و مسلم (۲۸۳ / ۶۶۷)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۲۶) و مسلم (۴۲ / ۲۷۶۳)۔

۵۶۷: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي أَصَبْتُ حَدًّا فَأَقِمَّهُ عَلَيَّ، قَالَ: وَلَمْ يَسْأَلْهُ عَنْهُ وَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ، فَصَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا قَضَى النَّبِيُّ ﷺ الصَّلَاةَ، قَامَ الرَّجُلُ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي أَصَبْتُ حَدًّا، فَأَقِمْ فِيَّ كِتَابَ اللَّهِ، قَالَ: ((أَلَيْسَ قَدْ صَلَّيْتَ مَعَنَا؟)) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: ((فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ غَفَرَ لَكَ ذُنُوبَكَ، أَوْ حَدَّكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۵۶۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی آیا، اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں موجب حد والاعمل کر بیٹھا ہوں، لہذا آپ مجھ پر حد قائم فرمائیں، راوی بیان کرتے ہیں، آپ ﷺ نے اس سے اس (عمل) کے متعلق کچھ دریافت نہ کیا، اتنے میں نماز کا وقت ہو گیا، تو اس نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی، جب نبی ﷺ نماز ادا کر چکے تو وہ آدمی کھڑا ہوا اور عرض کیا، اللہ کے رسول! میں (نے ایسا کام کیا ہے کہ) حد کو پہنچ چکا ہوں، لہذا آپ میرے متعلق اللہ کا حکم نافذ فرمائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم نے ہمارے ساتھ نماز نہیں پڑھی؟“ اس نے عرض کیا، جی ہاں! آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے تمہارے گناہ یا تمہاری حد کو معاف فرمادیا۔“

۵۶۸: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ أَيُّ الْأَعْمَالِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى؟ قَالَ: ((الصَّلَاةُ لَوْ قُفِّيَتْ)) قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: ((بِرِّ الْوَالِدَيْنِ)) قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: ((الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ)) قَالَ: حَدَّثَنِي بِهِنَّ، وَلَوْ اسْتَرَدَّاهُ لَرَأَيْتَنِي مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۵۶۸: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ سے دریافت کیا کہ اللہ کو کون سا عمل سب سے زیادہ محبوب ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وقت پر نماز ادا کرنا۔“ میں نے عرض کیا، پھر کون سا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”والدین سے اچھا سلوک کرنا۔“ میں نے عرض کیا، پھر کون سا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کی راہ میں جہاد کرنا۔“ ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، آپ نے مجھے یہ باتیں بتائیں، اگر میں مزید دریافت کرتا تو آپ مجھے اور زیادہ بتاتے۔

۵۶۹: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَيْنَ الْعَبْدِ وَبَيْنَ الْكُفْرِ تَرْكُ الصَّلَاةِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۵۶۹: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے فرمایا: ”(مومن) بندے اور کفر کے درمیان فرق نماز کا ترک کرنا ہے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانى

۵۷۰: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَمْسُ صَلَوَاتٍ افْتَرَضَهُنَّ اللَّهُ تَعَالَى، مَنْ أَحْسَنَ وَضُوْنَهُنَّ، وَصَلَّاهُنَّ لَوْ قُفِّيَتْ، وَآتَمَّ رُكُوعَهُنَّ وَخُشُوعَهُنَّ، كَانَ لَهُ عَلَى اللَّهِ عَهْدٌ أَنْ يَغْفِرَ لَهُ، وَمَنْ لَمْ يَفْعَلْ فَلَيْسَ لَهُ عَلَى اللَّهِ عَهْدٌ، إِنْ شَاءَ غُفِرَ لَهُ، وَإِنْ شَاءَ عَذِّبَهُ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَرَوَى مَالِكٌ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۸۳۳) و مسلم (۲۷۶۴/۴۴)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۲۷) و مسلم (۸۵/۱۳۹)۔ ❁ رواہ مسلم (۸۲/۱۳۴)۔

❁ إسناده حسن، رواہ أحمد (۳۱۷/۵) و أبوداود (۱۴۲۰) و مالک (۱/۲۳) ح (۲۶۷) والنسائي (۱/۲۳۰ ح ۴۶۲) [وابن ماجه (۱۴۰۱) و صححه ابن حبان (۲۵۲، ۲۵۳)]۔

۵۷۰: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ نے پانچ نمازیں فرض کی ہیں، جس شخص نے ان کے لیے اچھی طرح وضو کیا، انہیں ان کے وقت پر ادا کیا، اور ان کے رکوع و خشوع کو مکمل کیا تو اللہ کا اس کے لیے عہد ہے کہ وہ اسے معاف فرما دے گا اور جس نے ایسے نہ کیا تو اس سے اللہ کا کوئی عہد نہیں، اگر وہ چاہے تو اسے معاف فرما دے، اور اگر چاہے تو اسے سزا دے۔“ احمد، ابوداؤد، جبکہ مالک اور امام نسائی نے بھی اس کی مانند روایت کیا ہے۔

۵۷۱: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((صَلُّوا حَمْسَكُمْ، وَصُومُوا شَهْرَكُمْ، وَأَذُوا زَكَاةَ أَمْوَالِكُمْ، وَأَطِيعُوا ذَا أَمْرِكُمْ، تَدْخُلُوا جَنَّةَ رَبِّكُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ *

۵۷۱: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اپنی پانچ (فرض) نمازیں پڑھو، اپنے ماہ (رمضان) کے روزے رکھو، اپنے اموال کی زکوٰۃ دو، اور امیر کی اطاعت کرو تو اس طرح تم اپنے رب کی جنت میں داخل ہو جاؤ گے۔“

۵۷۲: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مُرُوا أَوْلَادَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَهُمْ أَبْنَاءُ سَبْعِ سِنِينَ، وَأَضْرِبُوا عَنْهُمْ عَلَيْهَا وَهُمْ أَبْنَاءُ عَشْرِ سِنِينَ، وَقِفُوا بَيْنَهُمْ فِي الْمَضَاجِعِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَكَذَا رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ، *

۵۷۲: عمرو بن شعیب رضی اللہ عنہ اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تمہارے بچے سات برس کے ہو جائیں تو انہیں نماز کے متعلق حکم دو، اور جب وہ دس برس کے ہو جائیں (اور وہ اس میں کوتاہی کریں) تو انہیں اس پر سزا دو، اور ان کے بستر الگ کر دو۔“ ابوداؤد، اور شرح السنہ میں بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۵۷۳: وَفِي الْمَصَابِيحِ عَنْ سَبْرَةَ بْنِ مَعْبُدٍ رضی اللہ عنہ *

۵۷۳: مصابیح میں سبرہ بن معبد رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔

۵۷۴: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْعَهْدُ الَّذِي بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمُ الصَّلَاةُ، فَمَنْ تَرَكَهَا، فَقَدْ كَفَرَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۵۷۴: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہمارے اور ان (منافقین) کے مابین نماز عہد ہے پس جس نے اسے ترک کیا تو اس نے کفر کیا۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۵۷۵: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي عَالَجْتُ امْرَأَةً فِي

* **إسناده حسن**، رواه أحمد (۲۵۱/۵ ح ۲۲۵۱۴) والترمذي (۶۱۶) وقال: حسن صحيح [و صححه الحاكم على شرط مسلم ۹/۱ ووافقه الذهبي]۔ **صحیح**، رواه أبو داود (۴۹۵) والبخاري في شرح السنة (۴۰۶/۲ ح ۵۰۵)۔

* **صحیح**، رواه البخاري في المصابيح (۲۵۳/۱ ح ۴۰۰) [و أبو داود (۴۹۴) والترمذي (۴۰۷) و صححه]

* **إسناده صحيح**، رواه أحمد (۳۴۶/۵ ح ۲۳۳۲۵) والترمذي (۲۶۲۱) وقال: حسن صحيح غريب۔ والنسائي (۲۳۱، ۲۳۲ ح ۴۶۴) وابن ماجه (۱۰۷۹) [و صححه ابن حبان (۲۵۵) والحاكم (۶/۱، ۷) ووافقه الذهبي]۔

أَفْصَى الْمَدِينَةِ، وَإِنِّي أَصَبْتُ مِنْهَا مَا دُونَ أَنْ أَمْسَهَا، فَأَنَا هَذَا، فَأَقْضِ فِيَّ مَا شِئْتَ، فَقَالَ لَهُ عُمَرُ: لَقَدْ سَتَرَكَ اللَّهُ لَوْ سَتَرْتَ عَلَى نَفْسِكَ، قَالَ: وَلَمْ يَرِدْ النَّبِيُّ ﷺ عَلَيْهِ شَيْءٌ، وَقَامَ الرَّجُلُ، فَأَنْطَلَقَ، فَاتَّبَعَهُ النَّبِيُّ ﷺ رَجُلًا فَدَعَاهُ، وَتَلَا عَلَيْهِ هَذِهِ الْآيَةَ: ﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفَيِ النَّهَارِ وَزُلْفًا مِنْ اللَّيْلِ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبُنَ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرُنَا لِلْغَاكِرِينَ﴾ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ! هَذَا لَهُ خَاصَّةٌ؟ فَقَالَ: ((بَلْ لِلنَّاسِ كَافَّةً)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۵۷۵: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں نے مدینہ کے دوسرے کنارے ایک عورت سے طبع آزمائی کی، میں نے جماع کے علاوہ اس کے ساتھ سب کچھ کیا، چنانچہ میں حاضر ہوں، آپ میرے متعلق جو چاہیں فیصلہ فرمائیں، عمر رضی اللہ عنہ نے اسے کہا: اللہ نے تمہاری پردہ پوشی کی تھی کاش کہ تم بھی اپنی پردہ پوشی کرتے، راوی بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے اسے کوئی جواب نہ دیا، اور وہ آدمی کھڑا ہوا اور چلا گیا، چنانچہ نبی ﷺ نے کسی آدمی کو اس کے پیچھے بھیجا تو اسے بلا کر یہ آیت سنائی: ”دن کے دونوں اطراف اور رات کی چند ساعتوں میں نماز پڑھا کریں، یقیناً نیکیاں برائیوں کو دور کر دیتی ہیں اور یہ نصیحت قبول کرنے والوں کے لیے نصیحت ہے۔“ حاضرین میں سے کسی نے عرض کیا: اللہ کے نبی! یہ اس کے لیے خاص ہے؟ تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں! بلکہ تمام لوگوں کے لیے ہے۔“

۵۷۶: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ خَرَجَ زَمَنَ الشَّتَاءِ، وَالْوُرُقُ يَتَهَافَتُ، فَأَخَذَ بَغُضْنَيْنِ مِنْ شَجَرَةٍ، قَالَ: فَجَعَلَ ذَلِكَ الْوُرُقُ يَتَهَافَتُ، قَالَ: فَقَالَ: ((يَا أَبَا ذَرٍّ!)) قُلْتُ: لَيْتَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((إِنَّ الْعَبْدَ الْمُسْلِمَ لِيُصَلِّيَ الصَّلَاةَ يُرِيدُ بِهَا وَجْهَ اللَّهِ فَهَافَتْ عَنْهُ ذُنُوبُهُ، كَمَا تَهَافَتُ هَذَا الْوُرُقُ عَنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۵۷۶: ابو ذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ موسم خزاں میں باہر تشریف لائے تو آپ ﷺ نے دو شاخوں کو پکڑا، راوی نے بیان کیا کہ پتے گرنے لگے اور آپ ﷺ نے فرمایا: ”اے ابو ذر! میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! حاضر ہوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک مسلمان بندہ اللہ کی رضا کے لیے نماز پڑھتا ہے تو اس سے گناہ ایسے جھڑ جاتے ہیں جیسے اس درخت سے پتے گرتے ہیں۔“

۵۷۷: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى سَجْدَتَيْنِ لَا يَسْهُو فِيهِمَا، عَفَرَ اللَّهُ، مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۵۷۷: زید بن خالد الجہنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص حضور قلب سے دو رکعتیں پڑھتا ہے تو اللہ اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیتا ہے۔“

۵۷۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ ذَكَرَ الصَّلَاةَ يَوْمًا، فَقَالَ: ((مَنْ حَافَظَ عَلَيْهَا،

* رواہ مسلم (۲۷۶۳ / ۴۲)۔ * سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۱۷۹ / ۵) ح ۲۱۸۸۹ ☆ فیہ مزاحم بن معاویۃ الضبی مجهول الحال وثقه ابن حبان وحده من المتقدمین وللحدیث شواہد ضعیفۃ، انظر تنقیح الرواۃ (۱ / ۱۰۰)۔
* حسن، رواہ أحمد (۱۹۴ / ۵) ح ۲۲۰۳۳ [وابو داود (۹۰۵) مطولاً] وصححه الحاکم علی شرط مسلم (۱۳۲ / ۱) ووافقه الذہبی۔

كَانَتْ لَهُ نُورًا وَبُرْهَانًا وَنَجَاةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ لَمْ يُحَافِظْ عَلَيْهَا، لَمْ تَكُنْ لَهُ نُورًا وَلَا بُرْهَانًا وَلَا نَجَاةٌ، وَكَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَعَ قَارُونَ وَفِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَابْنِ خُلْفٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالدَّارِمِيُّ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

۵۷۸: عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے ایک روز نماز کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا: ”جس نے نماز کی حفاظت و پابندی کی تو وہ اس شخص کے لیے روز قیامت نور، دلیل اور نجات ہوگی، اور جس نے اس کی حفاظت و پابندی نہ کی تو روز قیامت اس کے لیے نور، دلیل اور نجات نہیں ہوگی اور وہ قارون، فرعون، ہامان اور ابی بن خلف کے ساتھ ہوگا۔“

۵۷۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ: كَانَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَا يَرَوْنَ شَيْئًا مِنَ الْأَعْمَالِ تَرُكُهُ كُفْرٌ غَيْرَ الصَّلَاةِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۵۷۹: عبد اللہ بن شقیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کے صحابہ اعمال میں سے صرف ترک نماز کو کفر تصور کیا کرتے تھے۔

۵۸۰: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَوْصَانِي خَلِيلِي: ((أَنْ لَا تُشْرِكَ بِاللَّهِ شَيْئًا، وَإِنْ قُطِعَتْ وَحُرِّقَتْ، وَلَا تَتْرُكْ صَلَاةً مَكْتُوبَةً مُتَعَمِّدًا، فَمَنْ تَرَكَهَا مُتَعَمِّدًا، فَقَدْ بَرَأَتْ مِنْهُ الزِّمَّةُ، وَلَا تُشْرَبِ الْخُمْرَ، فَإِنَّهَا مِفْتَاحُ كُلِّ شَيْءٍ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۵۸۰: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میرے خلیل (نبی ﷺ) نے مجھے وصیت فرمائی کہ اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ بنانا خواہ تمہیں ٹکڑے ٹکڑے کر دیا جائے اور خواہ تمہیں جلادیا جائے، اور جان بوجھ کر فرض نماز ترک نہ کرنا، جس نے عدا سے ترک کر دیا تو اس سے ذمہ اٹھ گیا، اور شراب نہ پینا کیونکہ وہ تمام برائیوں کی چابی ہے۔“

❊ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۲/ ۱۶۹ ح ۶۵۷۶) والدارمي (۲/ ۳۰۱، ۳۰۲ ح ۲۷۲۴) والبيهقي في شعب

الإيمان (۲۸۲۳) ☆ عيسى بن هلال: وثقه الحاكم والجمهور وهو حسن الحديث (انظر نيل المقيود: ۱۳۹۹)۔

❊ **إسناده صحيح**، رواه الترمذي (۲۶۲۲) [وللحديث لون آخر عند الحاكم (۱/ ۷ ح ۱۲)] ☆ **حسن**، رواه ابن

ماجه (۴۰۳۴) [و حسنه البوصيري] ☆ فيه شهر بن حوشب: حسن الحديث وللحديث شواهد۔

بَابُ الْمَوَاقِيتِ

نماز کے اوقات کا بیان

الفصل فی الاَوقَاتِ

فصل اول

۵۸۱: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَقْتُ الظُّهْرِ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ، وَكَانَ ظِلُّ الرَّجُلِ كَطَوْلِهِ، مَا لَمْ يَحْضُرِ الْعَصْرُ، وَوَقْتُ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَصْفُرْ الشَّمْسُ، وَوَقْتُ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ مَا لَمْ يَغِبِ الشَّفَقُ وَوَقْتُ صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى نِصْفِ اللَّيْلِ الْأَوْسَطِ، وَوَقْتُ صَلَاةِ الصُّبْحِ مِنْ طُلُوعِ الْفَجْرِ مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ، فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَأَمْسِكْ عَنِ الصَّلَاةِ، فَإِنَّهَا تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيِ الشَّيْطَانِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۵۸۱: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نماز ظہر کا وقت، زوال آفتاب سے شروع ہوتا ہے اور آدمی کا سایہ اس کے قد کے برابر ہو جانے اور عصر کا وقت نہ ہونے تک رہتا ہے، اور عصر کا وقت سورج کے زرد ہو جانے سے پہلے تک رہتا ہے، اور مغرب کا وقت شفق (غروب آفتاب کے بعد افق پر جو سرخی ہوتی ہے) کے رہنے تک رہتا ہے، اور عشاء کا وقت نصف شب تک رہتا ہے جبکہ نماز فجر کا وقت طلوع فجر سے طلوع آفتاب سے پہلے تک رہتا ہے، اور جب سورج طلوع ہونے لگے تو پھر نماز نہ پڑھو کیونکہ وہ شیطان کے سینگوں کے درمیان سے طلوع ہوتا ہے۔“

۵۸۲: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ وَقْتِ الصَّلَاةِ، فَقَالَ لَهُ: ((صَلِّ مَعَنَا هَذَيْنِ)) يَعْنِي الْيَوْمَيْنِ فَلَمَّا زَالَتِ الشَّمْسُ أَمَرَ بِلَا فَاذَنْ، ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الظُّهْرَ، ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةً بِيَضَاءِ نَفِيعَةٍ، ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْمَغْرِبَ حِينَ غَابَتِ الشَّمْسُ، ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْعِشَاءَ حِينَ غَابَ الشَّفَقُ، ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْفَجْرَ حِينَ طَلَعَ الْفَجْرُ، فَلَمَّا أَنْ كَانَ الْيَوْمَ الثَّانِي أَمَرَهُ، ((فَابْرِدْ بِالظُّهْرِ)) فَأَبْرَدَ بِهَا. فَانْعَمَ أَنْ يُبْرَدَ بِهَا. وَصَلَّى الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةً، أَخْرَجَهَا فَوْقَ الَّذِي كَانَ، وَصَلَّى الْمَغْرِبَ قَبْلَ أَنْ يَغِيبَ الشَّفَقُ، وَصَلَّى الْعِشَاءَ بَعْدَ مَا ذَهَبَ ثُلُثُ اللَّيْلِ، وَصَلَّى الْفَجْرَ فَاسْتَقْرَبَهَا، ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ السَّائِلَ عَنْ وَقْتِ الصَّلَاةِ؟)) فَقَالَ الرَّجُلُ: أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((وَقْتُ صَلَاتِكُمْ بَيْنَ مَا رَأَيْتُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۵۸۲: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی آدمی نے نمازوں کے اوقات کے بارے میں رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا تو آپ ﷺ نے اسے فرمایا: ”تم دو دن ہمارے ساتھ نماز پڑھو۔“ جب سورج ڈھل گیا تو آپ نے بلال کو حکم فرمایا تو انہوں نے اذان

❁ رواہ مسلم (۱۷۳ / ۶۱۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۷۶ / ۶۱۳)۔

دی، پھر آپ نے انہیں حکم دیا تو انہوں نے اقامت کہی، پھر آپ نے انہیں حکم دیا تو انہوں نے عصر کے لیے اقامت کہی جبکہ سورج بلند صاف چمک دار تھا، پھر آپ نے انہیں حکم دیا تو انہوں نے سورج غروب ہو جانے پر مغرب کے لیے اقامت کہی، اور پھر جب شفق غائب ہو گئی تو آپ نے انہیں نماز عشاء کے لیے اقامت کہنے کا حکم فرمایا، پھر جب فجر طلوع ہو گئی تو آپ نے انہیں نماز فجر کے لیے اقامت کہنے کا حکم فرمایا، دوسرے روز آپ نے انہیں ظہر کو ٹھنڈا کرنے کا حکم فرمایا تو انہوں نے اسے خوب مؤخر کیا، آپ نے عصر پڑھی جبکہ سورج بلند تھا، آپ نے گزشتہ روز سے اسے مؤخر کیا، آپ نے شفق غائب ہو جانے سے پہلے مغرب پڑھی اور تہائی رات گزر جانے کے بعد عشاء پڑھی، اور فجر، طلوع فجر کے روشن ہو جانے پر پڑھی، پھر فرمایا: ”نمازوں کے اوقات معلوم کرنے والا شخص کہا ہے؟“ تو اس آدمی نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں حاضر ہوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تمہاری نمازوں کا وقت ان اوقات کے مابین ہے جس کا تم ملاحظہ کر چکے ہو۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۵۸۳: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمِنِي جَبْرِيلُ عِنْدَ الْبَيْتِ مَرَّتَيْنِ، فَصَلَّى بِي الظُّهْرَ حِينَ رَأَتْ الشَّمْسُ وَكَانَتْ قَدْرَ الشَّرَاةِ، وَصَلَّى بِي الْعَصْرَ حِينَ صَارَ ظِلُّ كُلِّ شَيْءٍ مِثْلَهُ، وَصَلَّى بِي الْمَغْرِبَ حِينَ أَفْطَرَ الصَّائِمُ، وَصَلَّى بِي الْعِشَاءَ حِينَ غَابَ الشَّفَقُ، وَصَلَّى بِي الْفَجْرَ حِينَ حَرَّمَ الطَّعَامَ وَالشَّرَابَ عَلَى الصَّائِمِ، فَلَمَّا كَانَ الْعَدُو صَلَّى بِي الظُّهْرَ حِينَ كَانَ ظِلُّهُ مِثْلَهُ، وَصَلَّى بِي الْعَصْرَ حِينَ كَانَ ظِلُّهُ مِثْلَهُ، وَصَلَّى بِي الْمَغْرِبَ حِينَ أَفْطَرَ الصَّائِمُ وَصَلَّى بِي الْعِشَاءَ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ، وَصَلَّى بِي الْفَجْرَ فَاسْفَرَّ، ثُمَّ انْفَتَحَ إِلَيَّ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! هَذَا وَقْتُ الْأَنْبِيَاءِ مِنْ قَبْلِكَ، وَالْوَقْتُ مَا بَيْنَ هَذَيْنِ الْوَقْتَيْنِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❀

۵۸۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جبریل علیہ السلام نے بیت اللہ کے قریب مجھے دو مرتبہ نماز پڑھائی (ایک مرتبہ) جب سورج تسمہ کے برابر ڈھل گیا تو انہوں نے مجھے ظہر پڑھائی، اور جب ہر چیز کا سایہ اس (چیز) کے مثل ہو گیا تو انہوں نے مجھے عصر پڑھائی، جس وقت روزہ دار افطار کرتا ہے اس وقت مجھے مغرب پڑھائی، اور شفق ختم ہو جانے پر مجھے عشاء پڑھائی، اور جس وقت روزہ دار پر کھانا پینا حرام ہو جاتا ہے اس وقت مجھے فجر پڑھائی۔ پس جب اگلا روز ہوا تو انہوں نے مجھے ظہر اس وقت پڑھائی جب ہر چیز کا سایہ اس (چیز) کے مثل ہو گیا، اور جب ہر چیز کا سایہ دو مثل ہو گیا تو مجھے عصر پڑھائی، اور جس وقت روزہ دار افطار کرتا ہے اس وقت مجھے مغرب پڑھائی، اور تہائی رات گزرنے پر مجھے عشاء پڑھائی، اور صبح روشن ہو جانے پر نماز فجر پڑھائی، پھر وہ میری طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: محمد! ﷺ یہ آپ سے پہلے انبیاء علیہم السلام کا وقت ہے اور نمازوں کا وقت انہی دو اوقات کے مابین ہے۔“

❀ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۳۹۳) والتِّرْمِذِيُّ (۱۴۹) وصححه ابن خزيمة (۳۲۵) وابن الجارود (۱۴۹)،

(۱۵۰) والحاكم (۱/۱۹۳)۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۵۸۴: عَنْ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخَرَ الْعَصْرَ شَيْئًا، فَقَالَ لَهُ عُرْوَةُ: أَمَا إِنَّ جِبْرَائِيلَ قَدْ نَزَلَ فَصَلَّى أَمَامَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ عُمَرُ: اْعْلَمْ مَا تَقُولُ يَا عُرْوَةُ: فَقَالَ: سَمِعْتُ بَشِيرَ بْنَ أَبِي مَسْعُودٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ أَبَا مَسْعُودٍ، يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((نَزَلَ جِبْرَائِيلُ فَأَمَّنِي، فَصَلَّيْتُ مَعَهُ، ثُمَّ صَلَّيْتُ مَعَهُ، ثُمَّ صَلَّيْتُ مَعَهُ)) يَحْسِبُ بِأَصَابِعِهِ خَمْسَ صَلَوَاتٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❀

۵۸۴: ابن شہاب (زہری رضی اللہ عنہ) سے روایت ہے کہ عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ نے نماز عصر میں کچھ تاخیر کی تو عروہ (بن زبیر رضی اللہ عنہ) نے انہیں کہا: آگاہ رہو کہ جبریل علیہ السلام تشریف لائے تو انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے آگے نماز پڑھی، تو عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: عروہ! تمہیں پتہ ہونا چاہیے کہ تم کیا کہہ رہے ہو، انہوں نے کہا: میں نے بشیر بن ابی مسعود رضی اللہ عنہ کو بیان کرتے ہوئے سنا، انہوں نے کہا میں نے ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے سنا وہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”جبریل علیہ السلام تشریف لائے تو انہوں نے میری امامت کرائی، تو میں نے ان کے ساتھ نماز پڑھی، پھر میں نے ان کے ساتھ (دوسری) نماز پڑھی، پھر میں نے ان کے ساتھ نماز پڑھی، پھر میں نے ان کے ساتھ نماز پڑھی۔“ یوں پانچ دفعہ اپنی انگلیوں پر شمار کیا۔

۵۸۵: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ كَتَبَ إِلَى عُمَالِهِ: أَنَّ أَحَمَّ أُمُورِكُمْ عِنْدِي الصَّلَاةُ، مَنْ حَفِظَهَا وَحَافَظَ عَلَيْهَا حَفِظَ دِينَهُ، وَمَنْ ضَيَعَهَا فَهُوَ لِمَا سِوَاهَا أَضْيَعُ، ثُمَّ كَتَبَ: أَلْ صَلُّوا الظُّهْرَ أَنْ كَانَ الْفَقِيُّ ذِرَاعًا إِلَى أَنْ يَكُونَ ظِلُّ أَحَدِكُمْ مِثْلَهُ، وَالْعَصْرُ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةً بَيَاضًا نَقِيَّةً قَدَرُ مَا يَسِيرُ الرَّاكِبُ فَرَسَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةَ قَبْلِ مَغِيبِ الشَّمْسِ، وَالْمَغْرِبَ إِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ، وَالْعِشَاءَ إِذَا غَابَ الشَّفَقُ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ، فَمَنْ نَامَ فَلَا نَامَتْ عَيْنُهُ فَمَنْ نَامَ فَلَا نَامَتْ عَيْنُهُ، فَمَنْ نَامَ فَلَا نَامَتْ عَيْنُهُ، وَالصُّبْحَ وَالنُّجُومَ بِأَدِيَةِ مُشْتَبِكَةٍ. رَوَاهُ مَالِكٌ. ❀

۵۸۵: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ آپ نے اپنے امراء کے نام خط لکھا کہ میرے نزدیک تمہارا سب سے اہم کام نماز ہے، جس نے اس کی حفاظت و پابندی کی اس نے اپنے دین کی حفاظت کی، اور جس نے اسے ضائع کیا تو پھر وہ اس کے علاوہ دیگر امور دین کو زیادہ ضائع کرنے والا ہے، پھر آپ نے لکھا کہ نماز ظہر کا وقت یہ ہے کہ سایہ ایک ہاتھ ہو اور یہ اس وقت تک رہتا ہے کہ تم میں سے ہر ایک کا سایہ اس (آدمی) کے سائے کے برابر ہو جائے، اور نماز عصر کا وقت یہ ہے کہ سورج بلند، سفید اور چمک دار ہو اور اتنا وقت ہو کہ سوار غروب آفتاب سے پہلے دو یا تین فرسخ (تقریباً دس یا پندرہ کلومیٹر) کا فاصلہ طے کر سکے، اور نماز مغرب کا وقت وہ ہے جب سورج غروب ہو جائے، اور نماز عشاء کا وقت شفق ختم ہونے سے شروع ہوتا ہے اور تمہاری رات تک رہتا ہے، پس جو شخص سو جائے

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۲۲۱) و مسلم (۶۱۰ / ۱۶۶)۔ ❀ صحیح، رواہ مالک (۱ / ۶، ۷ ح ۵) ☆ السند منقطع وللاثر طرق كثيرة عند مالك وغيره (انظر الموطأ ۱ / ۷ وسنده صحيح).

تو (اللہ کرے) اس کی آنکھ کو آرام حاصل نہ ہو، جو شخص سو جائے تو اس کی آنکھ کو آرام حاصل نہ ہو، جو سو جائے تو (اللہ کرے) اس کی آنکھ کو آرام حاصل نہ ہو اور صبح کا وقت وہ ہے کہ جب صبح صادق ہو جائے لیکن ستارے ابھی نمایاں ہوں۔

۵۸۶: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ قَدْرُ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم الظُّهْرَ فِي الصَّيْفِ ثَلَاثَةَ أَقْدَامٍ إِلَى خَمْسَةِ أَقْدَامٍ، وَفِي الشِّتَاءِ خَمْسَةَ أَقْدَامٍ إِلَى سَبْعَةِ أَقْدَامٍ. رَوَاهُ مَالِكٌ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۵۸۶: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم موسم گرما میں نماز ظہر اس وقت پڑھتے تھے جب آدمی کا سایہ تین قدم سے پانچ قدم تک ہوتا جبکہ موسم سرما میں سایہ پانچ سے سات قدم تک ہوتا۔

بَابُ تَعْجِيلِ الصَّلَاةِ

اول وقت نماز پڑھنے کا بیان

الْفَضْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۵۸۷: عَنْ سَيَّارِ بْنِ سَلَامَةَ قَالَ: دَخَلْتُ أَنَا وَأَبِي عَلَى أَبِي بَرْزَةَ الْأَسْلَمِيِّ فَقَالَ لَهُ أَبِي: كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الْمَكْتُوبَةَ؟ فَقَالَ: كَانَ يُصَلِّي الْهَجِيرَ الَّتِي تَدْعُونَهَا الْأُولَى حِينَ تَدْحَضُ الشَّمْسُ، وَيُصَلِّي الْعَصْرَ ثُمَّ يَرْجِعُ أَحَدُنَا إِلَى رَحْلِهِ فِي أَقْصَى الْمَدِينَةِ وَالشَّمْسُ حَيَّةٌ، وَنَسِيتُ مَا قَالَتْ فِي الْمَغْرِبِ، وَكَانَ يَسْتَجِبُ أَنْ يُؤَخَّرَ الْعِشَاءُ الَّتِي تَدْعُونَهَا الْعَتَمَةُ، وَكَانَ يَكْرَهُ النَّوْمَ قَبْلَهَا وَالْحَدِيثَ بَعْدَهَا، وَكَانَ يَنْقُتِلُ مِنْ صَلَاةِ الْعِدَّةِ حِينَ يَعْرِفُ الرَّجُلُ جَلِيسَهُ وَيَقْرَأُ بِالسِّتِينَ إِلَى الْمِائَةِ، وَفِي رِوَايَةٍ: وَلَا يُبَالِي بِتَأْخِيرِ الْعِشَاءِ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ، وَلَا يُحِبُّ النَّوْمَ قَبْلَهَا وَالْحَدِيثَ بَعْدَهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۵۸۷: سیار بن سلامہ بیان کرتے ہیں، میں اور میرے والد ابو بزرہ اسلمی رضی اللہ عنہ کے پاس گئے تو میرے والد نے ان سے رسول اللہ ﷺ کی فرض نماز کی کیفیت کے بارے میں دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: آپ نماز ظہر، جسے تم پہلی نماز کہتے ہو، اس وقت پڑھا کرتے تھے جب سورج ڈھل جاتا، آپ نماز عصر پڑھتے تو پھر ہم میں سے کوئی مدینہ کے آخری کنارے واقع اپنی رہائش گاہ پر واپس جاتا تو سورج بالکل سفید اور چمک دار ہوتا تھا، راوی بیان کرتے ہیں، میں مغرب کے بارے میں بھول گیا کہ انہوں نے کیا کہا تھا، اور آپ نماز عشاء جسے تم ((عَتَمَةُ)) کہتے ہو، کو تاخیر سے پڑھنا پسند فرماتے تھے، آپ اس (نماز عشاء) سے پہلے سو جانا اور اس کے بعد باتیں کرنا، ناپسند فرماتے تھے، اور آپ نماز فجر میں سلام پھیر کر نمازیوں کی طرف رخ فرماتے تو اس وقت ہر نمازی اپنے ساتھ والے نمازی کو پہچان لیتا تھا، اور آپ ساتھ سے سو آیات تک تلاوت فرمایا کرتے تھے۔ اور ایک روایت میں ہے: آپ ﷺ نماز عشاء کو تہائی رات تک بغیر کسی پرواہ کے مؤخر کر دیا کرتے تھے۔ اور آپ نماز عشاء سے پہلے سونا اور اس کے بعد باتیں کرنے کو ناپسند کیا کرتے تھے۔

۵۸۸: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ: سَأَلْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ صَلَاةِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: كَانَ يُصَلِّي الظُّهْرَ بِالْهَاجِرَةِ، وَالْعَصْرَ وَالشَّمْسُ حَيَّةٌ، وَالْمَغْرِبَ إِذَا وَجِبَتْ، وَالْعِشَاءَ إِذَا كَثُرَ النَّاسُ عَجَلًا، وَإِذَا قَلُّوا آخَرَ، وَالصُّبْحَ بِغُلَسٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۴۱) و مسلم (۲۳۵ / ۶۴۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۶۵) و مسلم (۲۳۳ / ۶۴۶)۔

۵۸۸: محمد بن عمرو بن حسن بن علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے جابر رضی اللہ عنہ سے نبی ﷺ کی نمازوں کے بارے میں دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: آپ نماز ظہر زوال آفتاب کے فوراً بعد جبکہ عصر اس وقت پڑھتے جب سورج خوب روشن اور چمک دار ہوتا، اور مغرب اس وقت پڑھتے جب سورج غروب ہو جاتا، جبکہ عشاء کے بارے میں ایسے تھا کہ جب لوگ زیادہ اکٹھے ہو جاتے تو آپ ﷺ جلدی پڑھ لیتے اور جب نمازی کم ہوتے تو اسے تاخیر سے پڑھتے اور فجر کی نماز تاریکی میں پڑھا کرتے تھے۔

۵۸۹: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا خَلْفَ النَّبِيِّ ﷺ بِالظُّهْرِ سَجَدْنَا عَلَى ثِيَابِنَا اتِّقَاءَ الْحَرِّ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِلْبُخَارِيِّ ❊

۵۸۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب ہم نبی ﷺ کے پیچھے نماز ظہر پڑھا کرتے تھے تو ہم گرمی سے بچنے کے لیے اپنے کپڑوں پر (سر رکھ کر) سجدہ کیا کرتے تھے۔ بخاری، مسلم، اور مذکورہ الفاظ صحیح بخاری کے ہیں۔

۵۹۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا اشْتَدَّ الْحَرُّ فَأَبْرِدُوا بِالصَّلَاةِ)). ❊

۵۹۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب گرمی شدید ہو تو پھر نماز (ظہر) پڑھنے میں تاخیر کرو۔“

۵۹۱: وَفِي رِوَايَةٍ لِلْبُخَارِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِالظُّهْرِ: ((فَإِنْ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ، وَاشْتَكَيْتِ النَّارَ إِلَى رَبِّهَا، فَقَالَتْ: رَبِّ! أَكَلْتُ بَعْضُيْ بَعْضًا، فَأَذِنَ لَهَا بِنَفْسَيْنِ: نَفْسٍ فِي الشِّتَاءِ، وَنَفْسٍ فِي الصَّيْفِ، أَشَدُّ مَا تَجِدُونَ مِنَ الْحَرِّ، وَأَشَدُّ مَا تَجِدُونَ مِنَ الزَّمْهِرِيِّ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَفِي رِوَايَةٍ لِلْبُخَارِيِّ: ((فَأَشَدُّ مَا تَجِدُونَ مِنَ الْحَرِّ فَمِنْ سَمُومِهَا، وَأَشَدُّ مَا تَجِدُونَ مِنَ الْبُرْدِ فَمِنْ زَمْهِرِهَا)). ❊

۵۹۱: ابوسعید رضی اللہ عنہ سے ظہر کے متعلق بخاری کی روایت میں ہے: ”کیونکہ گرمی کی شدت جہنم کی بھاپ کی وجہ سے ہے، جہنم نے اپنے رب سے شکایت کرتے ہوئے عرض کیا، میرے رب! میرے بعض حصے نے بعض کو کھالیا، چنانچہ اللہ تعالیٰ نے اسے دو سانس، ایک سانس موسم سرما میں اور ایک سانس موسم گرما میں، لینے کی اجازت فرمائی، تم جو زیادہ گرمی اور زیادہ سردی پاتے ہو وہ اسی وجہ سے ہے۔“ بخاری، مسلم۔

اور بخاری کی روایت میں ہے، ”پس تم جو گرمی کی شدت پاتے ہو تو وہ اس کی گرم ہوا کی وجہ سے ہے، اور تم جو زیادہ سردی پاتے ہو تو وہ اس کی ٹھنڈک کی وجہ سے ہے۔“

۵۹۲: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الْعَصْرَ، وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةً حَيَّةً، فَيَذْهَبُ الذَّاهِبُ إِلَى الْعَوَالِي، فَيَأْتِيهِمْ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةً، وَبَعْضُ الْعَوَالِي مِنَ الْمَدِينَةِ عَلَى أَرْبَعَةِ أَمْيَالٍ أَوْ نَحْوِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۴۲) و مسلم (۱۹۱ / ۶۲۰)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۳۳) و مسلم (۱۸۰ / ۶۱۵) حدیث ابی سعید: رواہ البخاری (۵۳۸)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۳۷) و مسلم (۱۸۶ / ۶۱۷) کلاهما من حدیث ابی ہریرہ رضی اللہ عنہ، ولحدیث ابی سعید انظر الحديث السابق (۵۹۰)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۵۰) و مسلم (۱۹۲ / ۶۲۱)۔

۵۹۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ عصر پڑھا کرتے تھے جبکہ سورج بلند چمک دار ہوتا تھا، جانے والا شخص (نماز عصر مسجد نبوی میں ادا کرنے کے بعد) ”عوالیٰ“ (مدینہ کی ملحقہ بستیوں میں) جاتا تو سورج بلند ہوتا، اور بعض بستیاں مدینہ سے تقریباً چار میل کی مسافت پر تھیں۔

۵۹۳: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تِلْكَ صَلَاةُ الْمُنافِقِ: يَجْلِسُ يَرْقُبُ الشَّمْسَ، حَتَّى إِذَا اصْفَرَّتْ، وَكَانَتْ بَيْنَ قَرْنَيِ الشَّيْطَانِ، قَامَ فَقَرَأَ رُبْعًا لَا يَذْكُرُ اللَّهَ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۵۹۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ منافق شخص کی نماز ہے جو بیٹھ کر سورج کا انتظار کرتا رہتا ہے حتیٰ کہ جب وہ زرد اور شیطان کے سینگوں کے مابین پہنچنے کے قریب ہو جاتا ہے تو وہ کھڑا ہو کر چار ٹھونگیں مارتا ہے اور ان میں اللہ تعالیٰ کا بہت کم ذکر کرتا ہے۔“

۵۹۴: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الَّذِي يَقُوتُهُ صَلَاةُ الْعَصْرِ، فَكَانَتْما وَتَرَاهُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۵۹۴: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کی نماز عصر فوت ہوگئی تو گویا اس کا گھر بار لٹ گیا۔“

۵۹۵: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَرَكَ صَلَاةَ الْعَصْرِ، فَقَدْ حَبَطَ عَمَلُهُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۵۹۵: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے نماز عصر ترک کر دی تو اس کا عمل ضائع ہو گیا۔“

۵۹۶: وَعَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا نَصَلِّي الْمَغْرِبَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَيَنْصَرِفُ أَحَدُنَا وَإِنَّهُ لَيَبْصُرُ مَوَاقِعَ نَبْلِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۵۹۶: رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مغرب پڑھا کرتے تھے، تو ہم میں سے کوئی واپس جاتا تو وہ اپنے تیر کے گرنے کی جگہ کو دیکھ لیتا تھا۔“

۵۹۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانُوا يُصَلُّونَ الْعَتَمَةَ فَيَمَازِينَ أَنْ يَغِيبَ الشَّفَقُ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ الْأَوَّلِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۵۹۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، صحابہ کرام غروب شفق اور رات کے پہلی اول کے مابین نماز عشاء پڑھا کرتے تھے۔

۵۹۸: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيَصَلِّي الصُّبْحَ، فَتَنْصَرِفُ النِّسَاءُ مُتَلَفَعَاتٍ بِمُرُوطِهِنَّ، مَا يُعْرِفَنَّ

۱: رواه مسلم (۱۹۵ / ۶۲۲)۔

۲: متفق عليه، رواه البخاري (۵۵۲) و مسلم (۲۰۰ / ۶۲۶)۔

۳: رواه البخاري (۵۵۳)۔

۴: متفق عليه، رواه البخاري (۵۵۹) و مسلم (۲۱۷ / ۶۳۷)۔

۵: متفق عليه، رواه البخاري (۸۶۴) و مسلم (لم أجده)۔

مِنَ الْغَلَسِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۵۹۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نماز فجر پڑھتے تو خواتین اپنی چادروں میں لپیٹی ہوئی واپس جاتیں اور وہ تاریکی کی وجہ سے پہچانی نہیں جاتی تھیں۔

۵۹۹: وَعَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ وَزَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ، تَسَحَّرَا، فَلَمَّا فَرَغَا مِنْ سُحُورِهِمَا، قَامَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ إِلَى الصَّلَاةِ، فَصَلَّى، قُلْنَا لَأَنَسٍ: كَمْ كَانَ بَيْنَ فَرَاعِهِمَا مِنْ سُحُورِهِمَا وَدُخُولِهِمَا فِي الصَّلَاةِ؟ قَالَ: قَدَّرَ مَا يَقْرَأُ الرَّجُلُ خَمْسِينَ آيَةً. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۵۹۹: قتادہ رضی اللہ عنہ انس رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ اور زید بن ثابت نے تسحیر کھائی، پس جب وہ اپنی تسحیر کھانے سے فارغ ہوئے تو نبی ﷺ نماز کے لیے کھڑے ہوئے تو آپ نے نماز پڑھائی، ہم نے انس رضی اللہ عنہ سے پوچھا: ان کے تسحیر کھا کر نماز شروع کرنے کے مابین کتنے وقت کا وقفہ تھا؟ انہوں نے فرمایا: جتنے وقت میں آدمی پچاس آیات کی تلاوت کر لیتا ہے۔

۶۰۰: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كَيْفَ أَنْتَ إِذَا كَانَتْ عَلَيْكَ أُمْرَاءٌ يُمِيتُونَ الصَّلَاةَ أَوْ يُؤَخِّرُونَ عَنْ وَقْتِهَا؟)) قُلْتُ: فَمَا تَأْمُرُنِي؟ قَالَ: ((صَلِّ الصَّلَاةَ لَوْ قَفَيْتَهَا، فَإِنْ أَدْرَكْتَهَا مَعَهُمْ، فَصَلِّ، فَإِنَّهَا لَكَ نَافِلَةٌ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۶۰۰: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم پر ایسے امراء ہوں گے جو نماز میں ضائع کریں گے یا فرمایا: وہ نماز کو ان کے وقت سے مؤخر کریں گے تو اس وقت تمہاری کیا کیفیت ہوگی؟“ میں نے عرض کیا: آپ مجھے کیا حکم فرماتے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نماز کو اس کے وقت پر پڑھنا، اور اگر تم اسے ان کے ساتھ بھی پاؤ تو پھر (نماز) پڑھ لو، تو وہ تمہارے لیے بطور نفل ہوگی۔“

۶۰۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَدْرَكَ رَكْعَةً مِنَ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ، فَقَدْ أَدْرَكَ الصُّبْحَ، وَمَنْ أَدْرَكَ رَكْعَةً مِنَ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ، فَقَدْ أَدْرَكَ الْعَصْرَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۰۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے طلوع آفتاب سے پہلے نماز فجر کی ایک رکعت پالی تو اس نے نماز فجر پالی، اور جس نے غروب آفتاب سے پہلے نماز عصر کی ایک رکعت پالی تو اس نے نماز عصر پالی۔“

۶۰۲: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَدْرَكَ أَحَدُكُمْ سَجْدَةً مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ، فَلَيْتَمَ صَلَاتُهُ، وَإِذَا أَدْرَكَ سَجْدَةً مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ، فَلَيْتَمَ صَلَاتُهُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۶۷) و مسلم (۲۳۲ / ۶۴۵)۔

❁ رواہ البخاری (۵۷۶)۔

❁ رواہ مسلم (۲۳۸ مختصراً) [و أبو داود: ۴۳۱ واللفظ له]۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۷۹) و مسلم (۱۶۳ / ۶۰۸)۔

❁ رواہ البخاری (۵۵۶)۔

۶۰۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی غروب آفتاب سے پہلے نماز عصر کی ایک رکعت پالے تو وہ اپنی نماز مکمل کرے، اور جب وہ طلوع آفتاب سے پہلے نماز فجر کی ایک رکعت پالے تو وہ اپنی نماز مکمل کرے۔“

۶۰۳: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ نَسِيَ صَلَاةً، أَوْ نَامَ عَنْهَا، فَكَفَّارَتُهَا أَنْ يُصَلِّيَهَا إِذَا ذَكَرَهَا)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((لَا كَفَّارَةَ لَهَا إِلَّا ذَلِكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۰۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کوئی نماز پڑھنا بھول جائے یا وہ اس وقت سو جائے تو اس کا کفارہ یہ ہے کہ جب یاد آئے اسے پڑھ لے۔“

اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”اس (نماز پڑھ لینے) کے سوا اس کا کوئی اور کفارہ نہیں۔“

۶۰۴: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ فِي النُّومِ تَفْرِيطٌ، إِنَّمَا التَّفْرِيطُ فِي الْيَقَظَةِ، فَإِذَا نَسِيَ أَحَدُكُمْ صَلَاةً أَوْ نَامَ عَنْهَا، فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا، فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ: ﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي﴾)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۶۰۴: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”حالت نیند میں (نماز میں تاخیر ہو جانے پر) کوئی تقصیر و گناہ نہیں، تقصیر تو محض حالت بیداری میں (نماز مؤخر کرنے میں) ہے، جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھنا بھول جائے یا وہ اس وقت سو جائے تو جب اسے یاد آئے پڑھ لے۔“ کیونکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ”مجھے یاد کرنے کے لیے نماز پڑھا کرو۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۶۰۵: عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((بِأَعْلَى اثَلَاثٍ لَا تُؤَخَّرُهَا: الصَّلَاةُ إِذَا آتَتْ، وَالْجَنَازَةُ إِذَا حَضَرَتْ، وَالْأَيْمُ إِذَا وَجَدَتْ لَهَا كُفُوًا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۶۰۵: علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”علی! تین چیزوں میں تاخیر نہ کرنا، ایک نماز جب اس کا وقت آجائے، جنازہ جب تیار ہو جائے اور بیوہ، مطلقہ اور کنواری خاتون (کے نکاح میں) جب تمہیں اس کا کھول جائے۔“

۶۰۶: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْوَقْتُ الْأَوَّلُ مِنَ الصَّلَاةِ رِضْوَانُ اللَّهِ، وَالْوَقْتُ الْآخِرُ عَفْوُ اللَّهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۶۰۶: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اول وقت نماز پڑھنا اللہ کی رضا مندی اور آخر وقت اللہ کے عفو

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۹۷) و مسلم (۳۸۵ / ۶۸۴)۔ ❁ رواہ مسلم (۳۱۱ / ۶۸۱)۔

❁ حسن، رواہ الترمذی (۱۷۱) و قال: حدیث غریب حسن۔ ☆ سعید بن عبد اللہ: وثقه الإمام المعتدل العجلي (الذي كان يعد كأحمد وابن معين) والجمهور و حديثه لا ينزل عن درجة الحسن. و حديث عمر بن علي عن أبيه صحيحه الحاكم وابن جرير الطبري. (انظر اتحاف المهرة ۱۱ / ۵۸۵)۔ ❁ إسناده ضعيف جداً، رواه الترمذی (۱۷۲) ☆ يعقوب بن الوليد المدني: متهم بالكذب، كذبه أحمد وغيره و حديث ابن عباس ضعيف جداً، فيه نافع أبو هرمز: متروك

درگز رکا باعث ہے۔“

۶۰۷: وَعَنْ أُمِّ قُرَّةَ ٱللَّهِ قَالَتْ: سُبِّلَ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((الصَّلَاةُ لِأَوَّلِ وَفَتْهَا)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: لَا يُرْوَى الْحَدِيثُ إِلَّا مِنْ - نَيْبِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو الْعُمَرِيِّ، وَهُوَ لَيْسَ بِالْقَوِيَّ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ. ❁

۶۰۷: ام فروہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ سے افضل عمل کے بارے میں دریافت کیا گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اول وقت میں نماز ادا کرنا“ احمد، ترمذی، ابو داؤد۔

امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث صرف عبد اللہ (بن حفص بن عاصم بن عمر بن خطاب مدنی) سے مروی ہے، اور وہ محدثین کے ہاں قوی نہیں۔

۶۰۸: وَعَنْ عَائِشَةَ ٱللَّهِ قَالَتْ: مَا صَلَّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَاةً لَوْ فُتِيهَا إِلَّا خَرَّ مَرَّتَيْنِ حَتَّى قَبِضَهُ اللَّهُ تَعَالَى. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ. ❁

۶۰۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے اپنی پوری زندگی میں صرف دو مرتبہ نماز کو آخر وقت میں پڑھا ہے۔

۶۰۹: وَعَنْ أَبِي أَيُّوبَ ٱللَّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَزَالُ أُمَّتِي بِخَيْرٍ)) أَوْ قَالَ: ((عَلَى الْفِطْرَةِ مَا لَمْ يُؤْخَرُوا الْمَغْرِبَ إِلَى أَنْ تَشْتَبِكَ النُّجُومُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. ❁

۶۰۹: ابویوب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت ہمیشہ خیر و بھلائی پر رہے گی۔“ یا فرمایا: ”فطرت پر رہے گی، جب تک وہ ستارے ظاہر ہونے سے پہلے نماز مغرب پڑھتی رہے گی۔“

۶۱۰: وَرَوَاهُ الدَّارِمِيُّ عَنِ الْعَبَّاسِ ٱللَّهِ. ❁

۶۱۰: دارمی نے اسے عباس رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۶۱۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ٱللَّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَوْ لَا أَنْ أَشُقَّ عَلَى أُمَّتِي لَأَمَرْتُهُمْ أَنْ يُؤْخَرُوا الْعِشَاءَ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ أَوْ نَصْفِهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ. ❁

۶۱۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر مجھے اپنی امت پر مشقت کا اندیشہ نہ ہوتا تو میں انہیں، نماز عشاء کو تہائی رات یا نصف شب تک مؤخر کرنے کا حکم فرماتا۔“

۶۱۲: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ ٱللَّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَعْتَمُوا بِهَذِهِ الصَّلَاةِ، فَإِنَّكُمْ قَدْ فَضَلْتُمْ بِهَا عَلَى

❁ صحیح، رواہ أحمد (۶/ ۳۷۴، ۳۷۵ ح ۲۷۶۴۵) والترمذی (۱۷۰) و أبو داود (۴۲۶) ☆ السند ضعيف وله شواهد صحيحة عند ابن خزيمة (۳۲۷) وغيره۔ ❁ حسن، رواہ الترمذی (۱۷۴) وقال: غريب وليس إسناده بمتصل۔ [ووصله الحاكم (۱/ ۱۹۰) و صححه على شرط الشيخين ووافقه الذهبي، وللحديث شواهد]۔

❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۴۱۸) [و صححه ابن خزيمة (۳۳۹) والحاكم على شرط مسلم (۱/ ۱۹۰، ۱۹۱) ووافقه الذهبي]۔ ❁ حسن، رواہ الدارمی (۱/ ۲۷۵ ح ۱۲۱۳) [و ابن ماجه (۶۸۹) و صححه ابن خزيمة (۳۴۰) والحديث حسنه البوصيري]۔ ❁ إسناده صحيح، رواہ أحمد (۲/ ۲۵۰ ح ۷۴۰۶) والترمذی (۱۶۷) وقال: حسن صحيح۔ [و ابن ماجه (۶۹۱)۔

سَائِرِ الْأَمَمِ، وَلَمْ تُصَلِّهَا أُمَّةٌ قَبْلَكُمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۶۱۳: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اس نماز (یعنی عشاء) کو دیر سے پڑھو، کیونکہ اس کی وجہ سے تمہیں دیگر امتوں پر فضیلت دی گئی ہے، تم سے پہلے کسی امت نے یہ نماز نہیں پڑھی۔“

۶۱۳: وَعَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَنَا أَعْلَمُ بِوَقْتِ هَذِهِ الصَّلَاةِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ، كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يُصَلِّيْهَا لِسُقُوطِ الْقَمَرِ لِثَلَاثَةِ رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۶۱۳: نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں اس نماز یعنی نماز عشاء کے وقت کے بارے میں خوب جانتا ہوں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تیسری رات کے چاند کے غروب ہونے کے وقت اسے پڑھا کرتے تھے۔

۶۱۴: وَعَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((أَسْفِرُوا بِالْفَجْرِ، فَإِنَّهُ أَعْظَمُ لِلْآجِرِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ وَلَيْسَ عِنْدَ النَّسَائِيِّ: ((فَإِنَّهُ أَعْظَمُ لِلْآجِرِ)) ❊

۶۱۴: رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”نماز فجر، روشن ہوجانے پر پڑھو کیونکہ وہ زیادہ باعث اجر ہے۔“ ترمذی، ابوداؤد، دارمی، نسائی میں یہ الفاظ نہیں: ”کہ وہ زیادہ باعث اجر ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۶۱۵: عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا نَصَلِّي الْعَصْرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم ثُمَّ يَنْحَرُ الْجَزُورُ فَتُقَسَّمُ عَشْرَ قِسْمٍ ثُمَّ تَطْبُخُ، فَتَأْكُلُ لَحْمًا نَضِيجًا قَبْلَ مَغِيبِ الشَّمْسِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۶۱۵: رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز عصر ادا کرتے، پھر اونٹ نحر کیا جاتا، اس کے دس حصے کیے جاتے، پھر اسے پکایا جاتا تو ہم غروب آفتاب سے پہلے پکا ہوا گوشت کھا لیتے تھے۔

۶۱۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَكُنَّا ذَاتَ لَيْلَةٍ نَنْتَظِرُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم صَلَاةَ الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ، فَخَرَجَ الْبَنَاءُ حِينَ ذَهَبَ ثُلُثُ اللَّيْلِ أَوْ بَعْدَهُ، فَلَا نَذَرِي أَمَّا شَيْءٌ شَغَلَهُ فِي أَهْلِهِ أَوْ غَيْرُ ذَلِكَ؟ فَقَالَ حِينَ خَرَجَ: ((أَنْتُمْ لَسْتُمْ تَرْوُونَ صَلَاةَ مَا يَنْتَظِرُهَا أَهْلُ دِينِي غَيْرُكُمْ، وَلَوْ لَا أَنْ يُثْقَلَ عَلَى أُمَّتِي لَصَلَّيْتُ بِهِمْ هَذِهِ السَّاعَةَ)) ثُمَّ أَمَرَ الْمُؤَدَّنَ، فَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَصَلَّى. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۴۲۱)۔ ❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۴۱۹) والدارمي (۱/ ۲۷۵) ح (۱۲۱۴) [والترمذي (۱۶۵) والنسائي (۱/ ۲۶۴، ۲۶۵) ح (۵۳۰)۔

❊ **صَحِيحٌ**، رواه الترمذي (۱۵۴) وقال: حسن صحيح۔ و أبو داود (۴۲۴) والدارمي (۱/ ۲۷۷) ح (۱۲۲۰) والنسائي (۱/ ۲۷۲) ح (۵۵۰، ۵۴۹) [وابن ماجه (۶۷۲) وصححه ابن حبان (۲۶۳)۔

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۲۴۸۵) ومسلم (۱۹۸/ ۶۲۵)۔

❊ رواه مسلم (۲۲۰/ ۶۳۹)۔

۶۱۶: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، ایک رات ہم نماز عشاء کے لیے رسول اللہ ﷺ کا انتظار کر رہے تھے، پس آپ تہائی رات گزر جانے یا اس کے بعد تشریف لائے، ہم نہیں جانتے کہ کسی کام نے آپ کو اپنے اہل خانہ میں مصروف رکھایا اس کے علاوہ کوئی کام تھا، پس جب آپ ﷺ (اپنے حجرہ سے) باہر تشریف لائے تو فرمایا: ”تم نماز کا انتظار کر رہے ہو، تمہارے علاوہ کوئی اہل دین اس کا انتظار نہیں کر رہا، اگر امت کے لیے گراں نہ ہوتا میں انہیں اسی وقت نماز پڑھاتا۔“ پھر آپ نے مؤذن کو حکم دیا تو اس نے اقامت کہی اور آپ نے نماز پڑھائی۔

۶۱۷: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الصَّلَاةَ نَحْوًا مِنْ صَلَوتِكُمْ، وَكَانَ يُؤَخِّرُ الْعَتَمَةَ بَعْدَ صَلَوتِكُمْ شَيْئًا وَكَانَ يُخَفِّفُ الصَّلَاةَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۶۱۷: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ تمہاری نمازوں کے اوقات کے مطابق ہی نمازیں پڑھا کرتے تھے، لیکن آپ نماز عشاء تمہاری نماز سے کچھ تاخیر سے پڑھا کرتے تھے، اور آپ نماز ہلکی پڑھایا کرتے تھے۔

۶۱۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صَلَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ صَلَاةَ الْعَتَمَةِ، فَلَمْ يَخْرُجْ حَتَّى مَضَى نَحْوُ مِنْ شَطْرِ اللَّيْلِ، فَقَالَ: ((خُذُوا مَقَاعِدَكُمْ)) فَأَخَذْنَا مَقَاعِدَنَا، فَقَالَ: ((إِنَّ النَّاسَ قَدْ صَلَّوْا وَأَخَذُوا مَضَاجِعَهُمْ وَأَنْتُمْ لَنْ تَزَالُوا فِي صَلَاةٍ مَا أَنْتَظَرْتُمُ الصَّلَاةَ، وَلَوْ لَا ضَعْفُ الضَّعِيفِ وَسَقَمُ السَّقِيمِ، لَأَخَّرْتُ هَذِهِ الصَّلَاةَ إِلَى شَطْرِ اللَّيْلِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ *

۶۱۸: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز عشاء پڑھنے کا ارادہ کیا، تو آپ ﷺ تقریباً نصف شب گزر جانے کے بعد تشریف لائے تو فرمایا: ”اپنی جگہ پر بیٹھے رہو۔“ چنانچہ ہم اپنی جگہ پر بیٹھ گئے، پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک لوگ نماز پڑھ کر سو چکے، اور جب کہ تم اس وقت تک نماز ہی میں رہو گے جب تک تم نماز کے انتظار میں رہو گے اور اگر ضعیف کے ضعف، بیمار کی بیماری کا اندیشہ نہ ہوتا تو میں اس نماز کو نصف شب تک مؤخر کرتا۔“

۶۱۹: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَشَدَّ تَعْجِيلًا لِلظُّهْرِ مِنْكُمْ، وَأَنْتُمْ أَشَدَّ تَعْجِيلًا لِلْعَصْرِ مِنْهُ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ *

۶۱۹: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نماز ظہر جلد پڑھنے میں رسول اللہ ﷺ تم سے زیادہ سخت تھے اور نماز عصر جلدی پڑھنے میں تم ان سے زیادہ سخت ہو۔

۶۲۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ الْحَرُّ أَبْرَدَ بِالصَّلَاةِ، وَإِذَا كَانَ الْبَرْدُ أَعْيَلًا. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ *

۶۲۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کا یہ معمول تھا کہ گرمی ہوتی تو آپ نماز (ظہر) دیر سے پڑھتے اور جب سردی

* رواہ مسلم (۲۲۷/۶۴۳)۔ * إسناده صحيح، رواہ ابو داود (۴۲۲) والنسائي (۲۶۸/۱ ح ۵۳۹) وابن ماجه (۶۹۳) وصححه ابن خزيمة (۳۴۵)۔

* صحيح، رواہ أحمد (۲۸۹/۶ ح ۲۷۰۱۱) والترمذي (۱۶۱) وقال: حسن۔

* صحيح، رواہ النسائي (۲۴۸/۱ ح ۵۰۰) [والبخاري: ۹۰۶]۔

ہوتی تو جلدی فرماتے تھے۔

۶۲۱: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّهَا سَتَكُونُ عَلَيْكُمْ بَعْدِي أُمَرَاءُ يَشْغَلُهُمْ أَشْيَاءٌ عَنِ الصَّلَاةِ لَوْ قِيَهَا حَتَّى يَذْهَبَ وَقْتُهَا، فَصَلُّوا الصَّلَاةَ لَوْ قِيَهَا)) فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَصَلَّى مَعَهُمْ؟ قَالَ: ((نَعَمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۶۲۱: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”میرے بعد تمہارے کچھ ایسے امراء ہوں گے کہ چند چیزیں انہیں وقت پر نماز پڑھنے سے غافل کر دیں گی حتیٰ کہ اس کا وقت گزر جائے گا چنانچہ (جب یہ صورت حال ہو تو) تم نمازیں وقت پر ادا کرنا، کسی شخص نے عرض کیا: اللہ کے رسول! کیا میں ان کے ساتھ بھی پڑھ لوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں۔“

۶۲۲: وَعَنْ قَبِيصَةَ بْنِ وَقَّاصٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَكُونُ عَلَيْكُمْ أُمَرَاءُ مِنْ بَعْدِي يُؤَخِّرُونَ الصَّلَاةَ، فَهِيَ لَكُمْ، وَهِيَ عَلَيْهِمْ، فَصَلُّوا مَعَهُمْ مَا صَلُّوا الْقِبْلَةَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۶۲۲: قبیصہ بن وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میرے بعد تمہارے کچھ ایسے حکمران ہوں گے جو نمازیں دیر سے پڑھیں گے، چنانچہ وہ تمہارے لیے باعث ثواب اور ان کے لیے موجب گناہ ہوگی، پس جب تک وہ قبلہ رخ نمازیں پڑھتے رہیں تو تم ان کے ساتھ نماز پڑھو۔“

۶۲۳: وَعَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ الْخِيَارِ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى عُثْمَانَ وَهُوَ مَخْصُورٌ، فَقَالَ: إِنَّكَ إِمَامٌ عَامَّةٍ، وَنَزَلَ بِكَ مَا نَرَى، وَيُصَلِّي لَنَا إِمَامٌ فَنَتَوَّعُ، وَتَتَحَرَّجُ فَقَالَ: الصَّلَاةُ أَحْسَنُ مَا يَعْمَلُ النَّاسُ، فَإِذَا أَحْسَنَ النَّاسُ فَأَحْسَنَ مَعَهُمْ، وَإِذَا أَسَاءَ وَافْتَنَبَ إِسَاءَ تَهُمْ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۶۲۳: عبید اللہ بن عدی بن خیاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس گئے جبکہ وہ محصور تھے، تو انہوں نے کہا: آپ امیر المؤمنین ہیں اور آپ پریشانی میں مبتلا ہیں، جبکہ فتنے کا سرغنہ ہمیں نماز پڑھاتا ہے، اور ہم اسے گناہ سمجھتے ہیں، انہوں (عثمان رضی اللہ عنہ) نے فرمایا: نماز مسلمانوں کا بہترین عمل ہے، جب لوگ اچھا کام کریں، تو تم بھی ان کے ساتھ مل کر اچھا کرو، اور جب وہ برا کریں تو تم ان کی برائی سے دور رہو۔

❁ صحیح، رواہ ابو داود (۴۳۳) [وابن ماجہ: ۱۲۵۷]۔ سندہ ضعیف، رواہ ابو داود (۴۳۴) ☆ فیہ صالح بن عبید مجہول الحال وثقہ ابن حبان وحده و حدیث البخاری (۶۹۴) یعنی عنہ۔
❁ رواہ البخاری (۶۹۵)۔

بَابُ فَضَائِلِ الصَّلَاةِ

فضائل نماز کا بیان

الْفَضِيلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۶۲۴: عَنْ عُمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((لَنْ يَلِجَ النَّارَ أَحَدٌ صَلَّى قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا)) يَعْنِي الْفَجْرَ وَالْعَصْرَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۶۲۳: عمارہ بن روئیہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص طلوع آفتاب سے پہلے اور غروب آفتاب سے پہلے یعنی فجر اور نماز عصر پڑھے تو وہ جہنم میں نہیں جائے گا۔“

۶۲۵: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ صَلَّى الْبُرْدَيْنِ دَخَلَ الْجَنَّةَ)). ❁ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ
۶۲۵: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص دو ٹھنڈی نمازیں (فجر و عصر) پڑھے گا وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

۶۲۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَتَعَاقَبُونَ فِيكُمْ مَلَائِكَةٌ بِاللَّيْلِ وَمَلَائِكَةٌ بِالنَّهَارِ، وَيَجْتَمِعُونَ فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ وَصَلَاةِ الْعَصْرِ، ثُمَّ يَعْرِجُ الَّذِينَ بَاتُوا فِيكُمْ، فَيَسْأَلُهُمْ رَبُّهُمْ وَهُوَ أَعْلَمُ بِهِمْ. كَيْفَ تَرَكْتُمْ عِبَادِي؟ فَيَقُولُونَ: تَرَكْنَاهُمْ وَهُمْ يَصَلُّونَ، وَآتَيْنَاهُمْ وَهُمْ يَصَلُّونَ)). ❁ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۶۲۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”رات اور دن کے وقت فرشتے یکے بعد دیگرے تمہارے پاس آتے رہتے ہیں اور وہ نماز فجر اور نماز عصر میں اکٹھے ہوتے ہیں، پھر وہ فرشتے، جنہوں نے تمہارے پاس رات بسر کی ہوتی ہے، اوپر چڑھتے ہیں، ان کا رب ان سے پوچھتا ہے، حالانکہ وہ ان کے متعلق بہتر جانتا ہے، تم نے میرے بندوں کو کس حال (یعنی آخری عمل) پر چھوڑ کر آئے ہو؟ وہ عرض کرتے ہیں، جب ہم ان کے پاس سے آئے تو وہ اس وقت نماز پڑھ رہے تھے، اور جب ان کے پاس گئے تھے تب بھی وہ نماز پڑھ رہے تھے۔“

۶۲۷: وَعَنْ جُنْدُبِ الْقَسْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ صَلَّى صَلَاةَ الصُّبْحِ، فَهُوَ فِي ذِمَّةِ اللَّهِ، فَلَا يَطْلُبُكُمْ اللَّهُ مِنْ ذِمَّتِهِ بِشَيْءٍ، فَإِنَّهُ مَنْ يَطْلُبُهُ مِنْ ذِمَّتِهِ بِشَيْءٍ يُدْرِكُهُ ثُمَّ يَكْبَهُ عَلَى وَجْهِهِ فِي نَارٍ جَهَنَّمَ)) رَوَاهُ

❁ رواہ مسلم (۲۱۳ / ۶۲۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۷۴) و مسلم (۲۱۵ / ۶۳۵)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۵۵) و مسلم (۲۱۰ / ۶۳۲)۔

مُسْلِمٌ وَفِي بَعْضِ نُسَخِ الْمَصَابِيحِ: الْقُسَيْرِيُّ بَدَّلَ الْقُسَيْرِيَّ. ❁

۶۲۷: جندب قسری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص نماز فجر پڑھ لیتا ہے تو وہ اللہ کے عہد و امان میں آجاتا ہے، چنانچہ تم ایسا کوئی کام نہ کرنا جس کی وجہ سے اللہ اپنے عہد و امان کے بارے میں تمہارا مواخذہ کرے، کیونکہ وہ اپنے عہد و امان کے بارے میں جس شخص سے مواخذہ کرے گا تو وہ اسے پکڑ کر اوندھے منہ جہنم میں ڈال دے گا۔ اور مصابیح کے بعض نسخوں میں القسری کے بجائے القشیری مذکور ہے۔

۶۲۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي الْبَدَآءِ وَالصَّفِّ الْأَوَّلِ، ثُمَّ لَمْ يَجِدُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْهِ، لَاسْتَهَمُوا، وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي التَّهَجِيرِ، لَاسْتَبَقُوا إِلَيْهِ، وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي الْعَتَمَةِ وَالصُّبْحِ، لَأَتَوْهُمَا وَلَوْ حَبَوًّا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❁

۶۲۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اگر لوگ اذان اور صف اول کی فضیلت کے بارے میں جان لیں پھر اگر انہیں اس کے حصول کے لیے قرعہ اندازی کرنی پڑھے تو وہ ضرور قرعہ اندازی کریں، اور اگر وہ نماز کے لیے جلدی آنے کی فضیلت کے بارے میں جان لیں تو وہ اس کی طرف ضرور سبقت حاصل کریں، اور اگر انہیں نماز عشاء اور نماز فجر کی اہمیت کا پتہ چل جائے تو وہ انہیں پڑھنے کے لیے ضرور (مسجد میں) آئیں خواہ انہیں سرین یا پاؤں اور گھٹنوں کے بل چل کر آنا پڑے۔“

۶۲۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَيْسَ صَلَاةٌ أَثْقَلُ عَلَى الْمُتَنَافِقِينَ مِنَ الْفَجْرِ وَالْعِشَاءِ، وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِيهِمَا، لَأَتَوْهُمَا وَلَوْ حَبَوًّا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❁

۶۲۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”نماز فجر اور نماز عشاء منافقوں پر سب سے زیادہ بھاری نمازیں ہیں، لیکن اگر انہیں ان کے اجر و ثواب کا پتہ چل جائے تو وہ انہیں پڑھنے کے لیے ضرور (مسجد میں) آئیں، خواہ انہیں سرین یا پاؤں اور گھٹنوں کے بل چل کر آنا پڑھے۔“

۶۳۰: وَعَنْ عُمَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ صَلَّى الْعِشَاءَ فِي جَمَاعَةٍ، فَكَأَنَّمَا قَامَ نِصْفَ اللَّيْلِ، وَمَنْ صَلَّى الصُّبْحَ فِي جَمَاعَةٍ، فَكَأَنَّمَا صَلَّى اللَّيْلَ كُلَّهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۶۳۰: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جس شخص نے نماز عشاء باجماعت ادا کی تو گویا اس نے نصف شب قیام کیا اور جس نے نماز صبح باجماعت ادا کی تو گویا اس نے پوری رات قیامت کیا۔“

۶۳۱: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَا يَغْلِبُكُمُ الْأَعْرَابُ عَلَى اسْمِ صَلَاتِكُمُ الْمُغْرِبِ)) قَالَ: وَتَقُولُ الْأَعْرَابُ: هِيَ الْعِشَاءُ. ❁

۶۳۱: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”دیہاتی لوگ، تمہاری نماز مغرب کے نام کے بارے میں، تم پر

❁ رواہ مسلم (۲۶۱ / ۶۵۷)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۱۵) و مسلم (۱۲۹ / ۴۳۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۵۷) و مسلم (۲۵۲ / ۶۵۱)۔

❁ رواہ مسلم (۲۶۰ / ۶۵۶)۔ ❁ صحیح، رواہ مسلم (لم أجده) و رواہ البخاری (۵۶۳) من حدیث عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بہ، و کذا فی مصابیح السنة (۴۳۸)۔

غالب نہ آجائیں۔“ راوی بیان کرتے ہیں: دیہاتی اسے عشاء کے نام سے موسوم کرتے ہیں۔
 ۶۳۲: وَقَالَ: ((لَا يَغْلِبَنَّكُمْ الْأَعْرَابُ عَلَى اسْمِ صَلَوتِكُمُ الْعِشَاءَ، فَإِنَّهَا فِي كِتَابِ اللَّهِ الْعِشَاءُ، فَإِنَّهَا تُعْتَمُّ بِحِلَابِ الْإِبِلِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊
 ۶۳۲: اور فرمایا: ”دیہاتی لوگ، تمہاری نماز عشاء کے نام کے بارے میں تم پر غالب نہ آجائیں، کیونکہ اس کا نام تو اللہ تعالیٰ کی کتاب میں عشاء ہے، کیونکہ وہ اونٹوں کا دودھ دھونے کی وجہ سے اسے عتمہ کہتے ہیں۔“
 ۶۳۳: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَوْمَ الْخَنْدَقِ: ((حَسْبُونَا عَنْ صَلَوةِ الْوُسْطَى: صَلَوةِ الْعَصْرِ، مَلَائِكَةُ اللَّهِ يَبُورُهُمْ وَقُبُورُهُمْ نَارًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊
 ۶۳۳: علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ خندق کے روز فرمایا: ”انہوں نے ہمیں نماز عصر سے روک دیا، اللہ ان کے گھروں اور ان کی قبروں کو آگ سے بھر دے۔“

الْفَضْلُ الثَّانِي فصل ثانی

۶۳۴: عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ، وَسَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلَاةُ الْوُسْطَى: صَلَاةُ الْعَصْرِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊
 ۶۳۴: ابن مسعود اور سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”درمیانی نماز سے مراد نماز عصر ہے۔“
 ۶۳۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا﴾ قَالَ: ((تَشْهَدُهُ مَلَائِكَةُ اللَّيْلِ وَمَلَائِكَةُ النَّهَارِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊
 ۶۳۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، اللہ تعالیٰ کے فرمان: ”بے شک نماز فجر کا پڑھنا (فرشتوں کی) حاضری کا وقت ہے۔“ کے بارے میں نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ رات اور دن کے فرشتوں کی حاضری کا وقت ہے۔“

الْفَضْلُ الثَّلَاثُ فصل ثالث

۶۳۶: عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ، وَعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: الصَّلَاةُ الْوُسْطَى: صَلَاةُ الظُّهْرِ، رَوَاهُ مَالِكٌ عَنْ زَيْدٍ، ❊
 ۶۳۶: زید بن ثابت، عائشہ رضی اللہ عنہما قالا: الصلوة الوسطی: الصلوة الظهر، رواہ مالک عن زید، ❊
 ۶۳۶: رواہ مسلم (۶۴۴/۲۲۹)۔ ❊
 ۶۳۶: متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۵۳۳) و مسلم (۶۲۷/۲۰۵)۔ ❊
 ۶۳۶: صحیح، رواہ الترمذی (۱۸۱) حدیث ابن مسعود وقال: حدیث حسن صحیح، ۱۸۲، حدیث سمرہ بن جندب وقال: حدیث حسن۔ [و رواہ مسلم: ۶۲۸ من حدیث ابن مسعود رضي الله عنه -] ❊
 ۶۳۶: صحیح، رواہ الترمذی (۳۱۳۵) وقال: حسن صحیح۔ [و ابن ماجہ (۶۷۰) و صحیحہ ابن خزيمة (۱۴۷۴) والحاكم (۲۱۰/۱، ۲۱۱) ووافقه الذهبي۔] ❊

وَالْتَرْمِذِيُّ عَنْهُمَا تَعْلِيقًا. ❊

۶۳۶: زید بن ثابت اور عائشہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، درمیان والی نماز سے مراد نماز ظہر ہے۔ امام مالک رحمہ اللہ نے زید رضی اللہ عنہ سے اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے ان دونوں سے معلق روایت کیا ہے۔

۶۳۷: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الظُّهْرَ بِأَلْهَاجِرَةِ، وَلَمْ يَكُنْ يُصَلِّي صَلَاةَ أَشَدُّ عَلَى أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْهَا، فَتَرَكْتُ: ﴿حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى﴾ وَقَالَ: إِنَّ قَبْلَهَا صَلَاتَيْنِ وَبَعْدَهَا صَلَاتَيْنِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ. ❊

۶۳۷: زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نماز ظہر بہت جلد پڑھا کرتے تھے، رسول اللہ ﷺ کے صحابہ پر سب سے زیادہ پر مشقت نماز یہی تھی، پس یہ آیت نازل ہوئی، ”نمازوں کی پابندی و حفاظت کرو اور بالخصوص نماز وسطیٰ کی“۔ راوی نے کہا: کیونکہ اس سے پہلے بھی دو نمازیں ہیں، اور اس کے بعد بھی دو نمازیں ہیں۔

۶۳۸: وَعَنْ مَالِكٍ بَلَّغَهُ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ، وَعَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَا يَقُولَانِ: الصَّلَاةُ الْوُسْطَى صَلَاةُ الصُّبْحِ، رَوَاهُ فِي الْمَوْطَأِ. ❊

۶۳۸: امام مالک رحمہ اللہ نے ابن عباس رضی اللہ عنہما کے متعلق پتہ چلا کہ وہ کہا کرتے تھے کہ درمیان والی نماز سے مراد نماز فجر ہے۔

۶۳۹: وَرَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا تَعْلِيقًا. ❊

۶۳۹: امام ترمذی رحمہ اللہ نے ابن عباس اور ابن عمر رضی اللہ عنہما سے اسے معلق روایت کیا ہے۔

۶۴۰: وَعَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ غَدَا إِلَى صَلَاةِ الصُّبْحِ غَدَاً بِرَأْيَةِ الْإِيمَانِ وَمَنْ غَدَا إِلَى السُّوقِ غَدَاً بِرَأْيَةِ الْإِلْيَسِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ. ❊

۶۴۰: سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص نماز فجر کے لیے جاتا ہے تو وہ ایمان کا پرچم اٹھا کر جاتا ہے، اور جو شخص بازار کی طرف جاتا ہے، تو وہ الیس کا پرچم اٹھا کر جاتا ہے۔“

❊ صحیح، رواه مالك (۱/۱۳۹ ح ۳۱۳) والترمذي (۱۸۲) [وله شواهد عند ابن أبي شيبة (۲/۵۰۴ ح ۸۶۰۲) وغيره]۔ ❊ إسناده صحيح، رواه أحمد (۵/۱۸۳ ح ۲۱۹۳۱) وأبو داود (۴۱۱) [والنسائي في الكبرى (۳۵۷) وصححه ابن حزم في المحلى (۴/۲۵۰) وذكر كلاماً]۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه مالك في الموطأ (۱/۱۳۹ ح ۳۱۴) ☆ هذا من البلاغات وثبت نحوه عن ابن عباس (ابن أبي شيبة في المصنف ۲/۵۰۶ ح ۸۶۲۷) وأما علي رضي الله عنه ففي السند إليه حسين بن عبد الله بن ضميرة وهو متروك - ❊ صحيح، رواه الترمذي (۱۸۲) [والبيهقي ۱/ ۴۶۱، ۴۶۲] ☆ وللاثرين طرق - ❊ إسناده ضعيف جداً، رواه ابن ماجه (۲۲۳۴) ☆ فيه عيب بن ميمون: متفق على ضعفه، وقال الهيثمي: هو ضعيف متروك۔

بَابُ الْأَذَانِ

اذان کا بیان

الفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

٦٤١: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ذَكَرُوا النَّارَ وَالنَّافُوسَ، فَذَكَرُوا الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى، فَأَمَرَ بِلَالٌ أَنْ يَشْفَعَ الْأَذَانَ، وَأَنْ يُؤْتَرَ الْإِقَامَةَ، قَالَ إِسْمَاعِيلُ: فَذَكَرْتُهُ لِأَيُّوبَ، فَقَالَ: إِلَّا الْإِقَامَةَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
٦٤٢: أَلَسَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَيَانُ كَرْتِهِ هِيَ، بَعْضُ صَحَابِهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ نَعْنِي (اعلان نماز کے لیے) آگ جلانے اور ناقوس بجانے کا ذکر کیا اور بعض صحابہ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ نے یہود و نصاریٰ (سے مشابہت) کا ذکر کیا، تو بلال رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ کو حکم دیا گیا کہ وہ کلمات اذان دو مرتبہ اور کلمات اقامت ایک مرتبہ کہیں۔

اسماعیل بیان کرتے ہیں، میں نے ایوب سے اس حدیث کا ذکر کیا تو انہوں نے فرمایا: مگر ((قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ)) کے الفاظ دو مرتبہ کہے۔

٦٤٢: وَعَنْ أَبِي مَحْذُورَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَلْقَى عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ التَّأْذِينَ هُوَ بِنَفْسِهِ، فَقَالَ: ((قُلْ: اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، ثُمَّ تَعَوَّدُ فَقُولُ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ، حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ، حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ، حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
٦٤٣: ابومحذورہ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَيَانُ كَرْتِهِ هِيَ، رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَفْسَ نَفْسٍ مَجْهِي اَذَانَ سَكْهَائِي چنانچہ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کہو: اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ سب سے بڑا ہے، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، پھر تم دوبارہ کہو: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، نماز کی طرف آؤ، نماز کی طرف آؤ، فلاح و کامیابی کی طرف آؤ، فلاح و کامیابی کی طرف آؤ، اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔“

* متفق علیہ، رواہ البخاری (٦٠٣) و مسلم (٣/ ٣٧٨)۔

* رواہ مسلم (٦/ ٣٧٩)۔

اپنی آواز بلند کرو، نماز کی طرف آؤ، کامیابی کی طرف آؤ، اگر نماز فجر ہو تو کہو: نماز نیند سے بہتر ہے، نماز نیند سے بہتر ہے، اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ سب سے بڑا ہے اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔“

۶۴۶: وَعَنْ بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((لَا تُتَوَبَّنَ فِي شَيْءٍ مِنَ الصَّلَوَاتِ إِلَّا فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: أَبُو اسْرَائِيلَ الرَّائِي لَيْسَ هُوَ بِذَلِكَ الْقَوِيُّ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ. ۶۴۶: بلال رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”نماز فجر (کی اذان) کے علاوہ کسی نماز (کی اذان) میں ((الصلوة خیر من النوم)) نہ کہنا۔“ ترمذی، ابن ماجہ، امام ترمذی نے فرمایا: ابواسرائیل راوی محدثین کے نزدیک قوی نہیں۔

۶۴۷: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: لِبِلَالٍ: ((إِذَا أَدْنَتْ فَتَرَسَّلْ، وَإِذَا أَقَمْتَ فَاحْدَرْ، وَاجْعَلْ بَيْنَ أَذَانِكَ وَإِقَامَتِكَ قَدْرَ مَا يَفْرُغُ الْأَكْلُ مِنْ أَكْلِهِ، وَالشَّارِبُ مِنْ شَرْبِهِ، وَالْمُعْتَصِرُ إِذَا دَخَلَ لِقَضَاءِ حَاجَتِهِ، وَلَا تَقُومُوا حَتَّى تَرَوْنِي)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ عَبْدِ الْمُنْعِمِ، وَهُوَ إِسْنَادٌ مَجْهُولٌ. ۶۴۷: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے بلال رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”جب تم اذان کہو تو ٹھہر ٹھہر کر اطمینان کے ساتھ کہو، اور جب اقامت کہو تو جلدی جلدی کہو، اور اپنی اذان اور اقامت کے درمیان اتنا وقفہ رکھو کہ کھانا کھانے والا شخص اپنے کھانے سے، پینے والا شخص اپنے مشروب سے جبکہ قضائے حاجت کے لیے جانے والا شخص اپنی حاجت سے فارغ ہو جائے، اور جب تک مجھے دیکھ نہ لو نماز کے لیے کھڑے نہ ہوا کرو۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: ہم اسے صرف عبد المنعم کی حدیث سے پہچانتے ہیں، اور اس کی اسناد مجہول ہے۔

۶۴۸: وَعَنْ زِيَادِ بْنِ الْحَارِثِ الصَّدَائِيّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَدُنَّ فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ فَأَدْنْتُ، فَأَرَادَ بِلَالٌ أَنْ يَقِيمَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ أَحَاصِدَاءَ قَدْ أَدْنَّ، وَمَنْ أَدْنَّ فَهُوَ يَقِيمُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ. ۶۴۸: زیاد بن حارث صدائی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے اذان دینے کا حکم فرمایا تو میں نے اذان دی، تو بلال رضی اللہ عنہ نے اقامت کہنے کا ارادہ کیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”صداء قبیلے کے شخص نے اذان دی ہے، اور جو اذان دے وہی اقامت کہے۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۶۴۹: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ الْمُسْلِمُونَ حِينَ قَدِمُوا الْمَدِينَةَ يَجْتَمِعُونَ فَيَتَحَيَّنُونَ لِلصَّلَاةِ، وَلَيْسَ

۶۴۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، مسلمانوں نے مدینہ منورہ پہنچنے پر جمع ہوتے تھے تاکہ نماز کے لیے تیار ہو سکیں، اور ایسا کرنا صحیح نہیں تھا۔

۶۵۰: إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۱۹۸) وَابْنُ مَاجَةَ (۷۱۵) ☆ فِيهِ أَبُو إِسْرَائِيلَ الْمَلَانِي: ضَعِيفٌ، وَعِلَّةُ أُخْرَى. ۶۵۰: إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۱۹۵، ۱۹۶) ☆ عَبْدُ الْمُنْعِمِ: مُنْكَرُ الْحَدِيثِ وَلَهُ طَرِيقٌ آخَرُ ضَعِيفٌ جَدًّا عِنْدَ الْحَاكِمِ (۱/ ۲۰۴). ۶۵۰: إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۱۹۹) وَقَالَ: إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ الْإِفْرِيقِيِّ وَهُوَ ضَعِيفٌ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ. وَأَبُو دَاوُدَ (۵۱۴) وَابْنُ مَاجَةَ (۷۱۷). ۶۵۰: إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۱۹۵، ۱۹۶) ☆ عَبْدُ الْمُنْعِمِ: مُنْكَرُ الْحَدِيثِ وَلَهُ طَرِيقٌ آخَرُ ضَعِيفٌ جَدًّا عِنْدَ الْحَاكِمِ (۱/ ۲۰۴). ۶۵۰: إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۱۹۹) وَقَالَ: إِنَّمَا نَعْرِفُهُ مِنْ حَدِيثِ الْإِفْرِيقِيِّ وَهُوَ ضَعِيفٌ عِنْدَ أَهْلِ الْحَدِيثِ. وَأَبُو دَاوُدَ (۵۱۴) وَابْنُ مَاجَةَ (۷۱۷).

يُنَادِي بِهَا أَحَدًا، فَتَكَلَّمُوا يَوْمًا فِي ذَلِكَ، فَقَالَ بَعْضُهُمْ: اتَّخَذُوا مِثْلَ نَافُوسِ النَّصَارَى، وَقَالَ بَعْضُهُمْ: قَرْنَا مِثْلَ قَرْنِ الْيَهُودِ فَقَالَ عُمَرُ: أَوْلَا تَتَّبِعُونَ رَجُلًا يُنَادِي بِالصَّلَاةِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا بِلَالُ! قُمْ فَنَادِ بِالصَّلَاةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۳۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب مسلمان مدینہ تشریف لائے تو وہ اکٹھے جاتے اور نماز کے وقت کا اندازہ لگاتے جبکہ نماز کے لیے کوئی منادی نہیں کرتا تھا، ایک روز انہوں نے اس بارے میں بات چیت کی، تو ان میں سے کسی نے کہا: نصاریٰ جیسا ناقوس بٹالواور کسی نے کہا کہ یہود کے سینگ جیسا کوئی سینگ بٹالو، عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم کسی آدمی کو کیوں نہیں بھیج دیتے کہ وہ نماز کے لیے منادی کرے، چنانچہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بلال! اٹھو اور نماز کے لیے آواز دو۔“

۶۵۰: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ رَبِّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَمَّا أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالنَّافُوسِ يُعْمَلُ لِيُضْرَبَ بِهِ لِلنَّاسِ لِجَمْعِ الصَّلَاةِ، طَافَ بِي وَأَنَا نَائِمٌ رَجُلٌ يَحْمِلُ نَافُوسًا فِي يَدِهِ، فَقُلْتُ: يَا عَبْدَ اللَّهِ! أَتَبِيعُ النَّافُوسَ؟ قَالَ: وَمَا تَصْنَعُ بِهِ؟ قُلْتُ: نَدْعُو بِهِ إِلَى الصَّلَاةِ، قَالَ: أَفَلَا أَدُلُّكَ عَلَى مَا هُوَ خَيْرٌ مِنْ ذَلِكَ؟ قُلْتُ لَهُ: بَلَى، قَالَ: فَقَالَ: تَقُولُ: اللَّهُ أَكْبَرُ، إِلَى آخِرِهِ، وَكَذَا إِلَّا قَامَةً فَلَمَّا أَصْبَحْتُ، أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَخْبَرْتُهُ بِمَا رَأَيْتُ، فَقَالَ: ((أَنْهَا لِرُؤْيَا حَقٍّ إِنْ شَاءَ اللَّهُ، فَقُمْ مَعَ بِلَالٍ، فَأُلْقِ عَلَيْهِ مَا رَأَيْتَ فَلْيُؤَذِّنْ بِهِ، فَإِنَّهُ أُنْدَى صَوْتًا مِنْكَ)) فَقُمْتُ مَعَ بِلَالٍ، فَجَعَلْتُ أُلْقِيهِ عَلَيْهِ وَيُؤَذِّنُ بِهِ فَقَالَ: فَسَمِعَ بِذَلِكَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ، وَهُوَ فِي بَيْتِهِ، فَخَرَجَ بِحَرِّ دَاءٍ يَقُولُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَقَدْ رَأَيْتُ مِثْلَ مَا أَرَى، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَلَيْلَةُ الْحُمْدِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرِ إِلَّا قَامَةً، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ، لَكِنَّهُ لَمْ يَصْرُخْ قِصَّةَ النَّافُوسِ. ❁

۶۵۰: عبد اللہ بن زید بن عبد ربہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کو نماز کے لیے جمع کرنے کے لیے ناقوس بجانے کا حکم فرمایا تو میں نے خواب میں ایک شخص کو ہاتھ میں ناقوس اٹھائے ہوئے دیکھا، میں نے کہا: اللہ کے بندے! کیا تم ناقوس بیچتے ہو؟ اس نے کہا تم اسے کیا کرو گے؟ میں نے کہا: ہم اس کے ذریعے نماز کے لیے بلائیں گے، اس نے کہا: کیا میں تمہیں اس سے بہتر چیز نہ بتاؤں؟ میں نے کہا: کیوں نہیں، ضرور بتاؤ، راوی بیان کرتے ہیں، اس نے کہا: تم اللہ اکبر سے آخراذان تک کہو، اور اسی طرح اقامت، پس جب صبح ہوئی تو میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور انہیں اپنا خواب سنایا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”ان شاء اللہ یہ سچا خواب ہے، آپ بلال کے ساتھ کھڑے ہوں اور آپ نے جو دیکھا ہے وہ بلال کو سکھا دو، وہ ان کلمات کے ساتھ اذان دے، کیونکہ اس کی آواز آپ سے زیادہ بلند ہے۔“ چنانچہ میں بلال رضی اللہ عنہ کے ساتھ کھڑا ہو کر انہیں اذان کے کلمات سکھاتا رہا اور وہ ان کے ساتھ اذان دیتے رہے، راوی بیان کرتے ہیں، عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے اپنے گھر میں اذان کی آواز سنی تو وہ اپنی چادر گھسیٹتے ہوئے تشریف لائے اور کہنے لگے: اللہ کے رسول! اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو حق کے ساتھ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۰۴) و مسلم (۳۷۷)۔

❁ حسن، رواہ أبو داود (۴۹۹) والدارمی (۲۶۸-۲۶۹ ح ۱۱۹۰-۱۱۹۱) و ابن ماجہ (۷۰۶) والترمذی (۱۸۹) [و صححه ابن خزيمة (۳۷۱) و ابن حبان (۲۸۷)]۔

مبعوث فرمایا، جو کچھ انہیں دکھایا گیا ہے بالکل وہی کچھ میں نے دیکھا ہے، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کا شکر ہے۔“
ابوداؤد، دارمی، ابن ماجہ، البتہ انہوں نے اقامت کا ذکر نہیں کیا، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث صحیح ہے، لیکن انہوں نے واقعہ
ناقوس کی صراحت نہیں کی۔

۶۵۱: وَعَنْ أَبِي بَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ لَصَلَاةِ الصُّبْحِ، فَكَانَ لَا يَمُرُّ بِرَجُلٍ إِلَّا نَادَاهُ
بِالصَّلَاةِ أَوْ حَرَكَهُ بِرَجُلِهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۶۵۱: ابوبکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نماز فجر کے لیے نبی ﷺ کے ساتھ روانہ ہوا تو آپ جس آدمی کے پاس سے گزرتے تو
اسے نماز کے لیے آواز دیتے یا اپنے پاؤں کے ساتھ اسے ہلا دیتے۔

۶۵۲: وَعَنْ مَالِكٍ بَلَّغَهُ أَنَّ الْمُؤَذِّنَ جَاءَ عُمَرَ يُؤَذِّنُهُ لَصَلَاةِ الصُّبْحِ فَوَجَدَهُ نَائِمًا، فَقَالَ: الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ
النَّوْمِ، فَأَمَرَهُ عُمَرُ أَنْ يَجْعَلَهَا فِي نِدَاءِ الصُّبْحِ. رَوَاهُ الْمُوْطَأُ ❊

۶۵۲: مالک رحمہ اللہ سے روایت ہے کہ انہیں پتہ چلا کہ مؤذن عمر رضی اللہ عنہ کو نماز فجر کی اطلاع کرنے آیا تو اس نے انہیں سویا ہوا دیکھ کر
کہا: ”نماز نیند سے بہتر ہے۔“ عمر رضی اللہ عنہ نے اسے حکم فرمایا کہ ان کلمات کو صبح کی اذان میں شامل کر لو۔

۶۵۳: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عَمَارٍ بْنِ سَعْدِ مُؤَذِّنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ أَبِيهِ،
عَنْ جَدِّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِلَا أَنْ يَجْعَلَ أَصْبَعِيهِ فِي أُذُنَيْهِ، قَالَ: ((أَنَّهُ أَرْقَعُ لَصَوْتِكَ)). رَوَاهُ ابْنُ
مَاجَةَ ❊

۶۵۳۔ عبد الرحمن بن سعد بن عمار بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے میرے والد نے اپنے والد سے اور اس نے سعد بن عمار کے
دادا سعد بن عازد جو کہ مؤذن رسول اللہ ﷺ تھے کے حوالے سے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ نے بلال رضی اللہ عنہ کو کانوں میں
انگلیاں داخل کرنے کا حکم دیتے ہوئے فرمایا: ”اس سے تمہاری آواز زیادہ بلند ہو جائے گی۔“

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۲۶۴) ☆ أبو الفضل الأنصاري: مجهول، جهله أبو الحسن ابن القطان
الفاشي وغيره۔ ❊ **إسناده ضعيف**، رواه مالك في الموطأ (۱/ ۷۲ ح ۱۵۱) ☆ هذا من البلاغات وله شاهد
ضعيف عند ابن أبي شيبة في المصنف (۱/ ۲۰۸ ح ۲۱۵۹) فيه رجل يقال له إسماعيل، قال ابن عبد البر: لا أعرفه۔
❊ **إسناده ضعيف**، رواه ابن ماجه (۷۱۰) ☆ قال البوصيري: ”هذا إسناده ضعيف لضعف أولاد سعد القرظ: عمار
وسعد وعبد الرحمن۔“ وبلال كان يؤذن و”أصبعاه في أذنيه“ رواه الترمذي (۱۹۷) وهو حديث صحيح۔

بَابُ فَضْلِ الْإِذَانِ وَاجَابَةِ الْمُؤَذِّنِ

اذان دینے اور اذان کا جواب دینے کی فضیلت

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۶۵۴: عَنْ مُعَاوِيَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((الْمُؤَذِّنُونَ أَطْوَلُ النَّاسِ أَعْنَاقًا يَوْمَ الْقِيَمَةِ)).
رواہ مسلم

۶۵۴: معاویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”قیامت کے دن، مؤذن حضرات کی گردنیں سب سے لمبی ہوں گی۔“

۶۵۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ، أَدْبَرَ الشَّيْطَانُ، لَهُ ضُرَاطٌ حَتَّى لَا يَسْمَعَ التَّأَذِينَ، فَإِذَا قُضِيَ النَّدَاءُ أَقْبَلَ، حَتَّى إِذَا نُوبَ بِالصَّلَاةِ أَدْبَرَ، حَتَّى إِذَا قُضِيَ التَّوْبُّ، أَقْبَلَ، حَتَّى يَخْطُرَ بَيْنَ الْمَرْءِ وَنَفْسِهِ، يَقُولُ: أَذْكَرُ كَذَا، أذْكَرُ كَذَا، لِمَا لَمْ يَكُنْ يَذْكُرُ حَتَّى يَظَلَّ الرَّجُلُ لَا يَدْرِي، كَمْ صَلَّى)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۶۵۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب نماز کے لیے اذان کہی جاتی ہے تو شیطان ہوا خارج کرتا ہوا پیٹھ پھیر کر بھاگ جاتا ہے حتیٰ کہ وہ اذان کی آواز نہیں سنتا، پس جب اذان مکمل ہو جاتی ہے تو وہ واپس آ جاتا ہے، اور پھر جب نماز کے لیے اقامت کہی جاتی ہے تو وہ پیٹھ پھیر کر بھاگ جاتا ہے، اور پھر جب اقامت مکمل ہو جاتی ہے تو وہ واپس آ جاتا ہے، اور وہ آدمی کے دل میں وسوسے ڈالتا ہے، اور کہتا ہے: فلاں چیز یاد کر، فلاں چیز یاد کر، ایسی باتیں یاد کرتا ہے جو اسے یاد نہیں تھیں حتیٰ کہ آدمی کی یہ کیفیت ہو جاتی ہے کہ اسے یہ نہیں چلتا کہ اس نے کتنی رکعتیں پڑھی ہیں۔“

۶۵۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَسْمَعُ مَدَى صَوْتِ الْمُؤَذِّنِ جَنَّ، وَلَا إِنْسٌ، وَلَا شَيْءٌ، إِلَّا شَهِدَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۶۵۶: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مؤذن کی آواز کو جو جن وانس اور جو دوسری چیزیں سنتی ہیں وہ (سب) قیامت کے دن اس کے حق میں گواہی دیں گی۔“

• رواہ مسلم (۳۸۷ / ۱۴)۔

• متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۰۸) و مسلم (۳۸۹ / ۱۹)۔

• رواہ البخاری (۶۰۹)۔

۶۵۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا سَمِعْتُمُ الْمُؤَذِّنَ فَقُولُوا مِثْلَ مَا يَقُولُ، ثُمَّ صَلُّوا عَلَيَّ، فَإِنَّهُ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا، ثُمَّ سَلَوُا اللَّهَ لِي الْوَسِيلَةَ، فَإِنَّهَا مَنْرِلَةٌ فِي الْجَنَّةِ لَا يَنْبَغِي إِلَّا لِعَبْدٍ مِنْ عِبَادِ اللَّهِ، وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا هُوَ، فَمَنْ سَأَلَ لِي الْوَسِيلَةَ حَلَّتْ عَلَيْهِ الشَّفَاعَةُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۶۵۷: عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم مؤذن کو سنو تو تم بھی وہی کہو جو مؤذن کہتا ہے، پھر مجھ پر درود پڑھو، کیونکہ جو شخص مجھ پر ایک مرتبہ درود پڑھتا ہے تو اللہ اس پر دس رحمتیں نازل فرماتا ہے، پھر تم اللہ سے میرے لیے وسیلہ طلب کرو، کیونکہ وہ جنت میں ایک مقام ہے، جو اللہ کے صرف ایک بندے کے شایان شان ہے، میں امید کرتا ہوں کہ وہ میں ہوں گا، چنانچہ جس شخص نے میرے لیے وسیلہ کی دعا کی اس کے لیے میری شفاعت واجب ہوگئی۔“

۶۵۸: وَعَنْ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَالَ الْمُؤَذِّنُ: اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، فَقَالَ أَحَدُكُمْ: اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، ثُمَّ قَالَ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، قَالَ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، ثُمَّ قَالَ: أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، قَالَ: أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، ثُمَّ قَالَ: حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، ثُمَّ قَالَ: حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ، قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، ثُمَّ قَالَ: اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، قَالَ: اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، ثُمَّ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِنْ قَلْبِهِ، دَخَلَ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۶۵۸: عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ نے فرمایا: ”جب مؤذن کہتا ہے، اللہ اکبر اللہ اکبر سے بڑا ہے، اور تم میں سے بھی کوئی خلوص قلب سے اللہ اکبر کہتا ہے، پھر وہ کہتا ہے: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور وہ شخص بھی یہی کلمات کہتا ہے، پھر وہ کہتا ہے: میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، اور وہ شخص بھی یہی کلمات کہتا ہے، پھر وہ کہتا ہے: نماز کی طرف آؤ، تو وہ شخص کہتا ہے: ((لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ)) ”گناہ سے بچنا اور نیکی کرنا محض اللہ کی توفیق سے ہے۔“ پھر وہ کہتا ہے: کامیابی کی طرف آؤ، تو وہ شخص کہتا ہے: ((لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ))، پھر وہ کہتا ہے، اللہ اکبر، تو وہ شخص بھی اللہ اکبر کہتا ہے، پھر وہ کہتا ہے: لا الہ الا اللہ، تو وہ شخص بھی کہتا ہے: ((لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ)) اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔“ تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

۶۵۹: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ النِّدَاءَ: اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ التَّامَّةُ، وَالصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ، أَيْ مُحَمَّدٌ الْوَسِيلَةُ وَالْفَضِيلَةُ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَهُ، حَلَّتْ لَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۶۵۹: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اذان سن کر یہ دعا پڑھے: اے اللہ! اس دعوت کامل اور قائم ہونے والی نماز کے رب! محمد ﷺ کو وسیلہ و فضیلت عطا فرما، اور انہیں مقام محمود پر فائز فرما، جس کا تو نے ان سے وعدہ فرمایا ہے، تو اس کے لیے روز قیامت میری شفاعت واجب ہو جائے گی۔“

❦ رواہ مسلم (۳۸۴/۱۱)۔

❦ رواہ مسلم (۳۸۵/۱۲)۔

❦ رواہ البخاری (۶۱۴)۔

۶۶۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَغْبِرُ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ، وَكَانَ يَسْتَمِعُ الْأَذَانَ، فَإِنْ سَمِعَ أَذَانًا أَمْسَكَ، وَالْأَغَارَ، فَسَمِعَ رَجُلًا يَقُولُ: اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَلَى الْفِطْرَةِ)) ثُمَّ قَالَ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَرَجْتَ مِنَ النَّارِ)) فَتَطَرَّوْا إِلَيْهِ فَأَذَا هُوَ رَاعِي مِعْرَى. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۶۶۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب فجر طلوع ہو جاتی تو نبی ﷺ حملہ کیا کرتے تھے، اور آپ بڑے غور سے اذان سننے کی کوشش کرتے، اگر آپ اذان سن لیتے تو حملہ نہ کرتے ورنہ حملہ کر دیتے، ایک مرتبہ آپ نے کسی شخص کو اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ سب سے بڑا ہے، کہتے ہوئے سنا، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”وہ شخص فطرت (دین) پر ہے۔“ پھر اس شخص نے کہا: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم جہنم سے آزاد ہو گئے۔“ پس صحابہ نے اسے دیکھا تو وہ بکریوں کا ایک چرواہا تھا۔

۶۶۱: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ الْمُؤَذِّنَ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، رَضِيَ اللَّهُ بِرَبِّهِ، وَبِمُحَمَّدٍ رَسُولًا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا، غُفِرَ لَهُ ذَنْبُهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۶۶۱: سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اذان سن کر یوں کہتا ہے: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، وہ یکتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اور یہ کہ محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں، میں اللہ کے رب ہونے، محمد ﷺ کے رسول اور اسلام کے دین ہونے پر راضی ہوں، تو اس کے گناہ بخش دیے جاتے ہیں۔“

۶۶۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُغْفَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَيْنَ كُلِّ أَذَانٍ صَلَوةٌ بَيْنَ كُلِّ أَذَانٍ صَلَوةٌ)) ثُمَّ قَالَ: فِي الثَّالِثَةِ: ((لِمَنْ شَاءَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۶۶۲: عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر دو اذانوں (اذان و اقامت) کے درمیان (نفل) نماز ہے، ہر دو اذانوں کے مابین نماز ہے، پھر تیسری مرتبہ فرمایا: ”اس شخص کے لیے جو پڑھنا چاہے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۶۶۳: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْإِمَامُ ضَامِنٌ، وَالْمُؤَذِّنُ مُؤْتَمَنٌ، اللَّهُمَّ ارْشِدِ الْإِمَامَ، وَاعْفِرْ لِلْمُؤَذِّنِ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالشَّافِعِيُّ وَفِي أُخْرَى لَهُ بَلْفَظُ الْمَصَابِيحِ. ❀

❀ رواہ مسلم (۳۸۲/۹)

❀ رواہ مسلم (۳۸۶/۱۳)

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۲۷) و مسلم (۳۰۴/۸۳۸)

❀ حسن، رواہ أحمد (۵۶۱/۲ ح ۹۹۴۳) و أبو داود (۵۱۷، ۵۱۸) و الترمذی (۲۰۷) [وصححه ابن خزيمة (۱۵۳۱) و ابن حبان (۳۶۲)] و الشافعی فی الأم (۸۷/۱) و سندہ ضعیف۔ (۱) و هو حسن بالشواهد۔

۶۶۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”امام (نماز کا) نگہبان ہے جبکہ مؤذن (اوقات نماز کا) امانت دار ہے، اے اللہ! اماموں کی راہنمائی فرما اور اذان دینے والوں کی مغفرت فرما۔“ احمد؛ ابوداؤد؛ ترمذی؛ شافعی، اور امام شافعی کی دوسری روایت مصابیح کے الفاظ سے مروی ہے۔

۶۶۴: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ أَذَّنَ سَبْعَ سِنِينَ مُحْتَسِبًا، كُتِبَ لَهُ بَرَاءَةٌ مِنَ النَّارِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۶۶۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص ثواب کی نیت سے سات برس اذان دیتا ہے تو اس کے لیے جہنم سے خلاصی لکھ دی جاتی ہے۔“

۶۶۵: وَعَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَعْجَبُ رَبُّكَ مِنْ رَاعِي غَنَمٍ فِي رَأْسِ شَظِیَّةٍ لِّلْجَبَلِ يُؤَذِّنُ بِالصَّلَاةِ وَيُصَلِّي، فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: انْظُرُوا إِلَى عَبْدِي هَذَا، يُؤَذِّنُ وَيُقِيمُ الصَّلَاةَ، يَخَافُ مِنِّي، قَدْ غَفَرْتُ لِعَبْدِي، وَأَدْخَلْتُهُ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۶۶۵: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تیرا رب پہاڑ کی چوٹی پر بکریاں چرانے والے اس شخص سے خوش ہوتا ہے جو نماز کے لیے اذان کہتا ہے اور نماز پڑھتا ہے، چنانچہ اللہ عزوجل فرماتا ہے: میرے اس بندے کو دیکھو، وہ اذان کہتا ہے اور نماز پڑھتا ہے، وہ مجھ سے ڈرتا ہے، میں نے اپنے بندے کو بخش دیا اور اسے جنت میں داخل فرمادیا۔“

۶۶۶: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((ثَلَاثَةٌ عَلَى كُتُبَانِ الْمِسْكِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: عَبْدٌ أَدَّى حَقَّ اللَّهِ وَحَقَّ مَوْلَاهُ، وَرَجُلٌ أَمَّ قَوْمًا وَهُمْ بِهِ رَاضُونَ، وَرَجُلٌ يُنَادِي بِالصَّلَاةِ الْخُمْسِ كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❁

۶۶۶: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تین اشخاص روز قیامت کستوری کے ٹیلوں پر ہوں گے، وہ غلام جس نے اللہ اور اپنے مالک کا حق ادا کیا، وہ امام جس سے اس کے مقتدی خوش ہوں اور وہ شخص جو روزانہ پانچوں نمازوں کے لیے اذان دیتا ہے۔“ ترمذی، اور فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۶۶۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْمُؤَذِّنُ يُغْفَرُ لَهُ مَلَأَى صَوْتُهُ، وَيَشْهَدُ لَهُ كُلُّ رَطْبٍ وَيَابِسٍ، وَشَهِدَ الصَّلَاةَ يُكْتَبُ لَهُ خُمُسٌ وَعِشْرُونَ صَلَاةً، وَيُكَفَّرُ عَنْهُ مَا بَيْنَهُمَا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَرَوَى النَّسَائِيُّ إِلَى قَوْلِهِ: ((كُلُّ رَطْبٍ وَيَابِسٍ)) وَقَالَ: ((وَلَهُ مِثْلُ أَجْرٍ مَنْ صَلَّى)). ❁

۶۶۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مؤذن کو اس کی آواز کے مطابق مغفرت سے نوازا جاتا ہے، ہر

❁ **إسناده ضعيف جداً**، رواه الترمذي (۲۰۶) وقال: غريب. وأبو داود (لم أجده) وابن ماجه (۷۲۷) ☆ فيه جابر

بن يزيد الجعفي وهو ضعيف جداً مدلس - ❁ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۱۲۰۳) والنسائي (۲۰/۲ ح ۶۶۷)

[وصححه ابن حبان: ۲۶۰] - ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۱۹۸۶) وقال: حسن غريب. ☆ أبو اليقظان

ضعيف وسفيان الثوري مدلس وعنن - ❁ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۴۱۱/۲ ح ۹۳۱۷) وأبو داود (۵۱۵)

وابن ماجه (۷۲۴) والنسائي (۱۳/۲ ح ۶۴۶) [و صححه ابن خزيمة (۳۹۰) وابن حبان (۲۹۲)] -

خُشک وتر اس کے حق میں گواہی دیتی ہے، اور نماز کے لیے آنے والے شخص کے لیے پچیس نمازوں کا ثواب لکھا جاتا ہے، اور اس سے دو نمازوں کے مابین ہونے والے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“ احمد، ابوداؤد، ابن ماجہ۔

امام نسائی نے ”ہر خشک وتر“ کے الفاظ تک روایت کیا ہے، اور فرمایا: ”نماز پڑھنے والے کی مثل اسے بھی اجر ملتا ہے۔“

۶۶۸: وَعَنْ عُمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ اجْعَلْنِي إِمَامَ قَوْمِي، قَالَ: ((أَنْتَ إِمَامُهُمْ وَاقْتَدِ بِأُضْعَفِهِمْ، وَاتَّخِذْ مُؤَدَّنَا لَا يَأْخُذْ عَلَيَّ أَذَانُهُ أَجْرًا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۶۶۸: عثمان بن ابی العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے میری قوم کا امام مقرر فرمادیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم ان کے امام ہو، ان کے کمزور لوگوں کا خیال رکھتے ہوئے امامت کرنا، اور کسی ایسے شخص کو مؤذن بنانا جو اذان دینے پر اجرت وصول نہ کرے۔“

۶۶۹: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: عَلَّمَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَقُولَ عِنْدَ أَذَانِ الْمَغْرِبِ: ((اللَّهُمَّ هَذَا إِقْبَالُ لَيْلِكَ، وَادْبَارُ نَهَارِكَ، وَأَصْوَاتُ دُعَايِكَ، فَاعْفِرْ لِي)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الدَّعَوَاتِ الْكُبْرَى. ❊

۶۶۹: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے تعلیم دی کہ میں مغرب کی اذان کے وقت یہ دعا پڑھوں: ”اے اللہ! یہ (یعنی اذان مغرب) تیری رات کے آنے، تیرے دن کے جانے اور مؤذن کی آواز کا وقت ہے، مجھے بخش دے۔“

۶۷۰: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَوْ بَعْضِ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: إِنَّ بِلَالًا أَخَذَ فِي الْإِقَامَةِ، فَلَمَّا أَنْ قَالَ: قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَقَامَهَا اللَّهُ وَأَدَامَهَا)) وَقَالَ فِي سَائِرِ الْإِقَامَةِ: كَنَحْوِ حَدِيثِ عُمَرَ فِي الْأَذَانِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۶۷۰: ابوامامہ رضی اللہ عنہ، رسول اللہ ﷺ کے کوئی دوسرے صحابی بیان کرتے ہیں کہ بلال رضی اللہ عنہ نے اقامت شروع کی، پس جب انہوں نے کہا: ”نماز کھڑی ہو چکی“ تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ اسے قائم و دائم رکھے۔“ اور باقی اقامت میں اذان کے متعلق عمر رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث کی طرح کلمات کہے۔

۶۷۱: وَعَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُرَدُّ الدُّعَاءُ بَيْنَ الْأَذَانِ وَالْإِقَامَةِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۶۷۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اذان و اقامت کے مابین دعا رد نہیں کی جاتی۔“

۶۷۲: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَنْتَانِ لَا تَرُدَّانِ - أَوْ قَلَمَا تَرُدَّانِ الدُّعَاءُ عِنْدَ الْبَدَإِ

❊ **إسناده صحيح**، رواه أحمد (۴/ ۲۱۷ ح ۱۸۰۶۶) و أبو داود (۵۳۱) والنسائي (۲/ ۲۳ ح ۶۷۳) [وابن ماجه (۹۸۷) و صححه الحاكم على شرط مسلم (۱/ ۱۹۹، ۲۰۱) ووافقه الذهبي .] ❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۵۳۰) والبيهقي في الدعوات الكبير (۲/ ۹۶ ح ۳۳۳) [والترمذي (۳۵۸۹) و صححه الحاكم (۱/ ۱۹۹) ووافقه الذهبي .] قلت أبو كثير: حسن الحديث . ❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۵۲۸) ☆ محمد بن ثابت العبدي ضعيف ورجل من أهل الشام: مجهول . ❊ **صحيح**، رواه أبو داود (۵۲۱) و الترمذي (۲۱۲) [و صححه ابن خزيمة (۴۴۶، ۴۴۷) و ابن حبان (۲۹۶) و للحديث شواهد .]

وَعِنْدَ النَّاسِ حِينَ يَلْحَمُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((وَتَحْتَ الْمَطَرِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ، إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ((وَتَحْتَ الْمَطَرِ)). ❊

۶۷۲: سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دو دعائیں روئیں کی جاتیں یا فرمایا: کم ہی روکی جاتی ہیں، اذان کے وقت کی جانے والی دعا اور گھمسان کی لڑائی کے وقت کی جانے والی دعا، اور ایک روایت میں ہے، بارش کے وقت (کی جانے والی دعا)۔“ ابو داؤد، دارمی، لیکن دارمی نے ”بارش کے وقت“ کا ذکر نہیں کیا۔

۶۷۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ الْمُؤَذِّنِينَ يَفْضَلُونَنَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قُلْ كَمَا يَقُولُونَ، فَإِذَا انْتَهَيْتَ فَسَلْ تَعَطُّ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۶۷۳: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی آدمی نے عرض کیا: اللہ کے رسول! مؤذن تو ہم پر فضیلت لے گئے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جیسے وہ کہیں ویسے ہی تم کہو، پس جب تم (جواب دینے سے) فارغ ہو جاؤ تو (اللہ سے) مانگو، تمہیں عطا کیا جائے گا۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۶۷۴: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ الشَّيْطَانَ إِذَا سَمِعَ الْبَدَاءَ بِالصَّلَاةِ ذَهَبَ حَتَّى يَكُونَ مَكَانَ الرُّوحَاءِ)) قَالَ الرَّوَّانِيُّ: وَالرُّوحَاءُ مِنَ الْمَدِينَةِ عَلَى سِتَّةٍ وَثَلَاثِينَ مِيلًا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۶۷۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جب شیطان نماز کے لیے اذان سنتا ہے تو وہ مقام روحاء تک بھاگ جاتا ہے۔“ راوی بیان کرتے ہیں، روحاء مدینہ سے چھتیس میل کی مسافت پر ہے۔

۶۷۵: وَعَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَاصٍ قَالَ: إِنِّي لَعِنْدَ مُعَاوِيَةَ إِذَا دُئِنَ مُؤَذِّنُهُ، فَقَالَ مُعَاوِيَةُ كَمَا قَالَ مُؤَذِّنُهُ، حَتَّى إِذَا قَالَ: حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، فَلَمَّا قَالَ: حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ، قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ، وَقَالَ: بَعْدَ ذَلِكَ مَا قَالَ الْمُؤَذِّنُ، ثُمَّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ ذَلِكَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۶۷۵: علقمہ بن وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں معاویہ رضی اللہ عنہ کے پاس تھا، جب ان کے مؤذن نے اذان کہی تو معاویہ رضی اللہ عنہ نے بھی اپنے مؤذن کے کلمات کہے، حتیٰ کہ جب اس نے کہا: اؤ نماز کی طرف، تو انہوں نے کہا: ((لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ)) ”گناہ

❊ حسن، رواہ ابو داؤد (۲۵۴۰) والدارمی (۱/۲۷۲ ح ۱۲۰۳) و صححہ ابن خزيمة (۴۱۹) الحاکم (۱۱۴/۲) ووافقه الذهبي (۱) [و سندہ حسن، وللحديث شواهد عند ابن حبان (۱۷۱۷، ۱۷۶۱) وغيره۔ ☆ رزق بن سعيد وثقه الحاکم والذهبي / و موسى بن يعقوب حسن الحديث۔

❊ إسناده حسن، رواہ ابو داؤد (۵۲۴) [و صححہ ابن حبان (۲۹۵)۔] ❊ رواہ مسلم (۳۸۸/۱۵)۔

❊ صحيح، رواہ أحمد (۹۱/۴، ۹۲ ح ۱۶۹۵۶) [والنسائي (۲/۲۵ ح ۶۷۸) وللحديث شواهد۔ ☆ وليس عندهم "العلي العظيم" وهي زيادة منكورة في هذه الرواية۔

سے بچنا اور نیکی کرنا محض اللہ کی توفیق سے ممکن ہے۔“ پس جب اس نے کہا: ((حَتَّىٰ عَلَى الْفَلَاحِ)) تو انہوں نے کہا: ((لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ ☆)) اور اس کے بعد جیسے مؤذن نے کہا، ویسے ہی انہوں نے کہا، پھر انہوں نے کہا، میں نے رسول اللہ ﷺ کو سنا، آپ ﷺ نے ایسے ہی فرمایا۔

۶۷۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَامَ بِلَالٌ يُنَادِي، فَلَمَّا سَكَتَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَالَ مِثْلَ هَذَا يَحْيَيْنَا، دَخَلَ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❁

۶۷۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے۔ بلال رضی اللہ عنہ کھڑے ہو کر اذان دینے لگے، چنانچہ جب وہ خاموش ہو گئے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص خلوص دل سے یہ کلمات کہے گا وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

۶۷۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا سَمِعَ الْمُؤَذِّنَ يَتَشَهُدُ قَالَ: ((وَأَنَا وَأَنَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۶۷۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ مؤذن کو اللہ کے معبود ہونے اور محمد ﷺ کے رسول ہونے کی گواہی دیتے ہوئے سنتے تو فرماتے: ”اور میں بھی، اور میں بھی (گواہی دیتا ہوں)۔“

۶۷۸: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((مَنْ أَذَّنَ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ سَنَةً، وَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ، وَكُتِبَ لَهُ بِتَأْذِينِهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ سِتُّونَ حَسَنَةً، وَلِكُلِّ إِقَامَةٍ ثَلَاثُونَ حَسَنَةً)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۶۷۸: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص بارہ سال اذان دے تو اس کے لیے جنت واجب ہو جاتی ہے، اور اس کی اذان کی وجہ سے اس کے حق میں یومیہ ساٹھ نیکیاں اور ہر اقامت کے بدلے تیس نیکیاں لکھی جاتی ہیں۔“

۶۷۹: وَعَنْهُ، قَالَ: كُنَّا نَوْمُرُ بِالْدُّعَاءِ عِنْدَ أَذَانِ الْمَغْرِبِ. رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي الدَّعَوَاتِ الْكُبْرَى. ❁

۶۷۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، اذان مغرب کے وقت ہمیں دعا کرنے کا حکم دیا جاتا تھا۔

❁ **إسناده حسن**، رواه النسائي (۲/ ۲۴ ح ۶۷۵) وصححه ابن حبان (۲۹۳) والحاكم (۱/ ۲۰۴) ووافقه الذهبي [

☆ سقط من المستدرک "النضر بن سفيان" وأثبتته الحافظ ابن حجر في اتحاف المهرة (۱۵/ ۶۳۴ ح ۲۰۰۴۱)

والنضر وثقه الذهبي (الکاشف ۳/ ۱۷۹) وغيره۔ ❁ **حسن**، رواه أبو داود (۵۲۶) [وصححه ابن حبان

(الإحسان: ۱۶۸۱) والحاكم (۱/ ۲۰۴)]۔ ❁ **سندہ ضعیف**، رواه ابن ماجه (۷۲۸) [وصححه الحاكم

(۱/ ۲۰۵) ووافقه الذهبي وسنده ضعیف]۔ ☆ ابن جریج مدلس و عنعن۔

❁ **إسناده ضعیف جداً**، رواه البيهقي في الدعوات الكبير (۲/ ۹۸ ح ۳۳۵) ☆ فيه عبدالرحمن بن إسحاق الواسطي

ضعيف جداً ضعفه الجمهور، وأبو معاوية مدلس و عنعن۔

بَابُ فِيهِ فَضْلَانِ

اذان کے بعض احکام کا بیان

الفَضْلَانِ الْاَوَّلَانِ

فصل اول

۶۸۰: عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ بِلَالًا يُنَادِي بِلَيْلٍ، فَكُلُّوْا وَاشْرَبُوا حَتَّى يُنَادِيَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ)) قَالَ: وَكَانَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ رَجُلًا أَعْمَى، لَا يُنَادِي حَتَّى يُقَالَ لَهُ: أَصْبَحْتَ أَصْبَحْتَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۶۸۰: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بلال (طلوع فجر سے پہلے) رات کے وقت اذان دیتے ہیں، پس جب تک ابن ام مکتوم اذان نہ دیں تم (سحری) کھاتے پیتے رہو۔“ راوی بیان کرتے ہیں، ابن ام مکتوم رضی اللہ عنہ نابینا شخص تھے، اور جب تک انہیں یہ نہ کہا جاتا کہ صبح ہوگئی، صبح ہوگئی، وہ اذان نہیں دیتے تھے۔

۶۸۱: وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَمْنَعُكُمْ مِنْ سُحُورِكُمْ أَذَانُ بِلَالٍ، وَلَا الْفَجْرُ الْمُسْتَطِيلُ، وَلَكِنَّ الْفَجْرَ الْمُسْتَطِيلَ فِي الْأَفْقِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَلَفْظُهُ لِلتَّرْمِذِيِّ *

۶۸۱: سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اذان بلال اور فجر کا زب تمہیں سحری کھانے پینے سے نہ روکے، لیکن افق میں پھیل جانے والی صبح (صبح صادق ہونے پر کھانے پینے سے رک جاؤ)۔“ مسلم، اور یہ الفاظ ترمذی کے ہیں۔

۶۸۲: وَعَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ أَنَا وَابْنُ عَمِّي لِي، فَقَالَ: ((إِذَا سَافَرْتُمَا فَادْنَا وَاقِيْمَا، وَلْيُؤَمِّكُمَا أَكْبَرُكُمَا)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۶۸۲: مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں اور میرا چچا زاد، نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم سفر کرو تو تم اذان دو (ایک اذان دے دوسرا جواب دے) اور اقامت کہو اور تم میں سے جو بڑا ہے وہ تمہاری امامت کرائے۔“

۶۸۳: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلُّوْا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي، وَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ، فَلْيُؤَدِّنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ، ثُمَّ لْيُؤَمِّكُمْ أَكْبَرُكُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۱۷) و مسلم (۳۶-۳۸ / ۱۰۹۲)۔

* رواہ مسلم (۴۳ / ۱۰۹۴) و الترمذی (۷۰۶)۔

* رواہ البخاری (۶۲۸) [و مسلم ۲۹۳ / ۶۷۴]۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۳۱) و مسلم (۲۹۲ / ۶۷۴) مختصراً دون قوله: ”صلُّوا کما رأیتُمونی أُصَلِّي“۔

۶۸۳: مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں فرمایا: ”تم ویسے نماز پڑھو جیسے تم نے مجھے نماز پڑھتے ہوئے دیکھا ہے، جب نماز کا وقت ہو جائیو تم میں سے کوئی اذان دے، پھر تم میں سے جو بڑا ہو وہ امامت کرائے۔“

۶۸۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم حِينَ قَفَلَ مِنْ غَزْوَةِ خَيْبَرَ، سَارَ لَيْلَةً، حَتَّى إِذَا أَدْرَكَهُ الْكَرَى عَرَسَ، وَقَالَ لِبِلَالٍ رضی اللہ عنہ ((اِكْلَا لَنَا اللَّيْلَ)) فَصَلَّى بِلَالٌ مَا قُدِّرَ لَهُ، وَنَامَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَأَصْحَابُهُ، فَلَمَّا تَقَارَبَ الْفَجْرُ، اسْتَنَدَ بِلَالٌ إِلَى رَاحِلَتِهِ مُوجِّهَ الْفَجْرِ، فَغَلَبَتْ بِلَالًا عَيْنَاهُ، وَهُوَ مُسْتَنِدٌ إِلَى رَاحِلَتِهِ، فَلَمْ يَسْتَيْقِظْ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَلَا بِلَالٌ، وَلَا أَحَدٌ مِّنْ أَصْحَابِهِ حَتَّى ضَرَبَتْهُمُ الشَّمْسُ، فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَوَّلَهُمْ اسْتَيْقَظًا، فَفَزِعَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ: ((أَيُّ بِلَالٍ!)) فَقَالَ بِلَالٌ: أَخَذَ بِنَفْسِي الَّذِي أَخَذَ بِنَفْسِكَ، قَالَ: ((اَقْدَاؤُوا)) فَاقْتَدَاؤُوا رَوَّاحِلَتَهُمْ شَيْئًا، ثُمَّ تَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَأَمَرَ بِلَالًا فَاقَامَ الصَّلَاةَ فَصَلَّى بِهِمُ الصُّبْحَ فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ، قَالَ: ((مَنْ نَسِيَ الصَّلَاةَ فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا، فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ: ﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي﴾)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۶۸۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم غزوہ خیبر سے واپس تشریف لائے تو آپ نے رات بھر سفر جاری رکھا، حتیٰ کہ جب آپ کو اوجھ آئے لگی تو آپ نے رات کے آخری حصے میں نیند کی غرض سے پڑاؤ ڈالا اور بلال رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”آپ رات کے وقت پہرہ دیں۔“ چنانچہ بلال نے اس قدر نوافل پڑھے جس قدر ان کے مقدور میں تھے جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ سو گئے، جب فجر کا وقت قریب آیا پہنچا تو بلال رضی اللہ عنہ نے فجر (مشرق) کی طرف رخ کر کے اپنی سواری کے ساتھ ٹیک لگالی تو بلال رضی اللہ عنہ پر نیند کا غلبہ ہو گیا اور وہ اپنی سواری کے ساتھ ٹیک لگائے ہوئے سو گئے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیدار ہوئے نہ بلال رضی اللہ عنہ اور نہ ہی آپ کا کوئی اور صحابی، حتیٰ کہ ان پر دھوپ آ گئی، تو ان میں سے سب سے پہلے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیدار ہوئے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے گھبرا کر فرمایا: ”بلال!“ بلال رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: (اللہ کے رسول!) جو چیز آپ پر غالب آئی وہی چیز مجھ پر غالب آ گئی، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”(یہاں سے) اپنے جانوروں کو چلاؤ۔“ انہوں نے تھوڑی دور تک اپنے جانوروں کو ہانکا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا، اور بلال رضی اللہ عنہ کو حکم فرمایا تو انہوں نے نماز کے لیے اقامت کہی، اور آپ نے انہیں نماز صبح پڑھائی، جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھ چکے تو فرمایا: ”جو شخص نماز پڑھنا بھول جائے تو وہ اس کے یاد آنے پر اسے پڑھ لے، کیونکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ”میرے ذکر کے لیے نماز قائم کرو۔“

۶۸۵: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ فَلَا تَقُومُوا حَتَّى تَرَوْنِي قَدْ خَرَجْتُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۶۸۵: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب نماز کے لیے اقامت کہی جائے تو تم کھڑے نہ ہوا کرو حتیٰ کہ تم مجھے دیکھ لو کہ میں (حجرہ شریف سے) باہر آ چکا ہوں۔“

❁ رواہ مسلم (۳۰۹ / ۶۸۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۳۷) و مسلم (۱۵۶ / ۶۰۴)۔

۶۸۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ، فَلَا تَأْتُوهَا تَسْعُونَ، وَأَتُوهَا تَمْشُونَ وَعَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ، فَمَا أَدْرَكْتُمْ فَصَلُّوا، وَمَا فَاتَكُمْ فَأَتِمُّوا)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: ((فَإِنْ أَحَدُكُمْ إِذَا كَانَ يَعْمِدُ إِلَى الصَّلَاةِ فَهُوَ فِي صَلَاةٍ)) ❊

۶۸۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب نماز کے لیے اقامت کہہ دی جائے تو پھر نماز کی طرف دوڑتے ہوئے مت آؤ بلکہ اطمینان و سکون اور وقار کے ساتھ آؤ، پس تم جو پا لوہ پڑھ لو، اور جو تم سے رہ جائے اسے پورا کر لو۔“
بخاری، مسلم۔ اور مسلم کی ایک روایت میں ہے: ”کیونکہ جب تم میں سے کوئی نماز کا قصد کرتا ہے تو وہ نماز ہی میں ہوتا ہے۔“
وَهَذَا الْبَابُ خَالَ عَنِ الْفَصْلِ الثَّانِي.

اور اس باب میں فصل ثانی نہیں ہے

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۶۸۷: عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: عَرَسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةَ بَطْرِيْقِ مَكَّةَ، وَوَكَّلَ بِلَالًا أَنْ يُوقِظَهُمْ لِلصَّلَاةِ، فَرَقَدَ بِلَالٌ وَرَقَدُوا حَتَّى اسْتَيْقَظُوا وَقَدْ طَلَعَتِ عَلَيْهِمُ الشَّمْسُ، فَاسْتَيْقَظَ الْقَوْمُ، فَقَدْ فَرَعُوا فَأَمَرَ هُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَرَكْبُوا حَتَّى يَخْرُجُوا مِنْ ذَلِكَ الْوَادِي، وَقَالَ: ((إِنَّ هَذَا وَادِي بِهِ شَيْطَانٌ)) فَرَكَبُوا حَتَّى خَرَجُوا مِنْ ذَلِكَ الْوَادِي، ثُمَّ أَمَرَ هُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَنْزِلُوا، وَأَنْ يَتَوَضَّعُوا وَأَمَرَ بِلَالًا أَنْ يُنَادِيَ لِلصَّلَاةِ أَوْ يُقِيمَ۔ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالنَّاسِ، ثُمَّ انْصَرَفَ وَقَدَرَأَى مِنْ فَرَعِهِمْ، فَقَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ اللَّهَ قَبَضَ أَرْوَاحَنَا، وَلَوْ شَاءَ لَرَدَّهَا إِلَيْنَا فِي حِينٍ غَيْرِ هَذَا، فَإِذَا رَقَدَ أَحَدُكُمْ عَنِ الصَّلَاةِ أَوْ نَسِيَهَا، ثُمَّ فَرَعَ إِلَيْهَا، فَلْيُصَلِّهَا كَمَا يُصَلِّهَا فِي وَقْتِهَا)) ثُمَّ التَفَّتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ، فَقَالَ: ((إِنَّ الشَّيْطَانَ أَتَى بِلَالًا وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فَاضْجَعَهُ، ثُمَّ لَمْ يَزَلْ يَهْدِيهِ كَمَا يَهْدِي الصَّبِيَّ حَتَّى نَامَ)) ثُمَّ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِلَالًا، فَأَخْبَرَ بِلَالٌ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مِثْلَ الَّذِي أَخْبَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَبَا بَكْرٍ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ. رَوَاهُ مَالِكٌ مُرْسَلًا ❊

۶۸۷: زید بن اسلم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ ﷺ نے ایک رات طریق مکہ میں رات کے آخری حصے میں پڑاؤ ڈالا، اور بلال رضی اللہ عنہ کو حکم فرمایا کہ وہ انہیں نماز کے لیے بیدار کرے، پس بلال رضی اللہ عنہ اور وہ سب سو گئے حتیٰ کہ وہ سب بیدار ہوئے تو سورج طلوع ہو چکا تھا، جب وہ بیدار ہوئے تو گھبرا گئے، رسول اللہ ﷺ نے انہیں اس وادی سے نکل جانے کا حکم فرمایا، اور فرمایا: اس وادی میں شیطان ہے، پس صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سوار ہوئے حتیٰ کہ وہ اس وادی سے نکل گئے، پھر رسول اللہ ﷺ نے انہیں حکم فرمایا کہ

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۰۸) و مسلم (۱۵۱/۶۰۲)۔

❊ صحیح، رواہ مالک (۱/۱۴، ۱۵ ح ۲۵) ☆ سندہ ضعیف لإرسالہ ولہ شواہد کثیرہ عند مسلم (۶۸۰) وغیرہ۔

وہ پڑاؤ ڈالیں اور وضو کریں، آپ ﷺ نے بلال رضی اللہ عنہ کو نماز کے لیے اذان یا اقامت کہنے کا حکم فرمایا، رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کرام کو نماز پڑھائی، جب آپ ﷺ فارغ ہوئے تو ان کی بے چینی دیکھ کر فرمایا: ”لوگو! بے شک اللہ نے ہماری روحیں قبض کیں، اگر وہ چاہتا تو وہ انہیں اس وقت کے علاوہ کسی اور وقت (طلوع آفتاب سے پہلے) ہماری طرف لوٹا دیتا، جب تم میں سے کوئی نماز کے وقت سو جائے یا وہ اسے بھول جائے پھر اسے اس کے متعلق آگاہی ہو جائے تو وہ اسے ویسے ہی پڑھے جیسے وہ اسے اس کے وقت میں پڑھا کرتا تھا“، پھر رسول اللہ ﷺ نے ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی طرف متوجہ ہو کر فرمایا: ”شیطان، بلال کے پاس آیا جبکہ وہ نماز پڑھ رہے تھے، اس نے انہیں لٹا دیا، پھر وہ انہیں تھکی دیتا رہا، جیسے بچے کو تھکی دی جاتی ہے، حتیٰ کہ وہ سو گئے۔“ پھر رسول اللہ ﷺ نے بلال رضی اللہ عنہ کو بلایا تو بلال رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کو ویسے ہی بتایا جیسے رسول اللہ ﷺ نے ابو بکر رضی اللہ عنہ کو بتایا تھا، ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں گواہی دیتا ہوں کہ آپ ﷺ اللہ کے رسول ہیں۔ امام مالک رحمہ اللہ نے اسے مرسل روایت کیا ہے۔

۶۸۸: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَصْلَتَانِ مُعَلَّقَتَانِ فِي أَعْنَاقِ الْمُؤَذِّينَ لِلْمُسْلِمِينَ: صِيَامُهُمْ وَصَلَاتُهُمْ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۶۸۸: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمانوں کے دو امور کی ذمہ داری و حفاظت مؤذنوں کی گردنوں میں معلق ہے، ان کے روزے اور ان کی نمازیں۔“

❁ إسناده ضعيف جداً، رواه ابن ماجه (۷۱۲) ☆ مروان بن سالم: متروك متهم، وبقية مدلس وعنعن۔

بَابُ الْمَسَاجِدِ وَمَوَاضِعِ الصَّلَاةِ

مساجد اور نماز پڑھنے کے مقامات کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۶۸۹: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَمَّا دَخَلَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم الْبَيْتَ، دَعَا فِي نَوَاحِيهِ كُلِّهَا وَلَمْ يُصَلِّ حَتَّى خَرَجَ مِنْهُ، فَلَمَّا خَرَجَ رَكَعَ رَكَعَتَيْنِ فِي قُبُلِ الْكَعْبَةِ، وَقَالَ: ((هَذِهِ الْقِبْلَةُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ. ❊

۶۸۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم بیت اللہ کے اندر تشریف لے گئے تو آپ نے اس کے تمام اطراف میں دعا فرمائی لیکن آپ نے نماز نہیں پڑھی حتیٰ کہ آپ وہاں سے باہر تشریف لے آئے، پس جب باہر تشریف لائے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کعبہ کے سامنے دو رکعتیں پڑھیں اور فرمایا: ”یہ (کعبہ) قبلہ ہے۔“

۶۹۰: وَرَوَاهُ مُسْلِمٌ عَنْهُ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ رضی اللہ عنہما. ❊

۶۹۰: امام مسلم نے اسے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے اور انہوں نے اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے۔

۶۹۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم دَخَلَ الْكَعْبَةَ هُوَ وَأُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، وَعُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ الْحَجَبِيُّ، وَبِلَالُ بْنُ رَبَاحٍ، فَأَغْلَقَهَا عَلَيْهِ، وَمَكَثَ فِيهَا، فَسَأَلَتْ بِلَالًا حِينَ خَرَجَ: مَاذَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم؟ فَقَالَ: جَعَلَ عُمُودًا عَنْ يَسَارِهِ، وَعُمُودَيْنِ عَنْ يَمِينِهِ، وَثَلَاثَةَ أَعْمِدَةٍ وَرَأَاهُ، وَكَانَ الْبَيْتُ يَوْمَئِذٍ عَلَى سِتَّةِ أَعْمِدَةٍ، ثُمَّ صَلَّى. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

۶۹۱: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، اسامہ بن زید، عثمان بن طلحہ جمعی اور بلال بن رباح رضی اللہ عنہم کعبہ کے اندر تشریف لے گئے تو عثمان نے بیت اللہ کا دروازہ بند کر دیا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم تھوڑی دیر کے لیے وہاں ٹھہرے، اور جب باہر تشریف لائے تو میں نے بلال رضی اللہ عنہ سے پوچھا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے (اندر) کیا کیا؟ انہوں نے فرمایا: آپ نے ایک ستون اپنے بائیں، دو ستون اپنے دائیں اور تین ستون اپنے پیچھے کر لیے، ان دنوں بیت اللہ چھ ستونوں پر تھا، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی۔

۶۹۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِي هَذَا خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِيَمَا سِوَاهُ، إِلَّا الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

❊ رواہ البخاری (۳۹۸)۔

❊ رواہ مسلم (۳۹۵/۱۳۳۰)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۵) و مسلم (۳۸۸/۱۳۲۹)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۹۰) و مسلم (۵۰۵/۱۳۹۴)۔

۶۹۲۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری اس مسجد (مسجد نبوی) میں ایک نماز، مسجد حرام کے علاوہ، دیگر مساجد کی ہزار نماز سے بہتر ہے۔“

۶۹۳۔ وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُشَدُّ الرَّحَالُ إِلَّا إِلَى ثَلَاثَةِ مَسَاجِدَ: مَسْجِدِ الْحَرَامِ، وَالْمَسْجِدِ الْأَقْصَى، وَمَسْجِدِي هَذَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۹۳۔ ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین مساجد، مسجد حرام، مسجد اقصیٰ اور میری اس مسجد، کے سوا کسی اور مسجد کے لیے رخت سفر نہ باندھا جائے۔“

۶۹۴۔ وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا بَيْنَ بَيْتِي وَمَنْبَرِي رَوْضَةٌ مِّنْ رِّبَاضِ الْجَنَّةِ، وَمَنْبَرِي عَلَى حَوْضِي)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۹۴۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میرے گھر اور میرے منبر کے درمیان جو جگہ ہے وہ جنت کا باغچہ ہے، اور میرا منبر میرے حوض (کوثر) پر ہوگا۔“

۶۹۵۔ وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَأْتِي مَسْجِدَ قُبَاءَ كُلَّ سَنَةٍ مَّائِيَةً وَرَأْبِيًا، وَيُصَلِّي فِيهِ رَكْعَتَيْنِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۹۵۔ ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ ہر ہفتے، کبھی پیدل اور کبھی سواری پر مسجد قبا تشریف لے جایا کرتے تھے، اور وہاں دو رکعتیں پڑھا کرتے تھے۔

۶۹۶۔ وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَحَبُّ الْبِلَادِ إِلَى اللَّهِ مَسَاجِدُهَا، وَأَبْغَضُ الْبِلَادِ إِلَى اللَّهِ أَسْوَاقُهَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۶۹۶۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کے نزدیک سب سے پسندیدہ مقامات مساجد ہیں اور سب سے ناپسندیدہ جگہیں بازار ہیں۔“

۶۹۷۔ وَعَنْ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ بَنَى لِلَّهِ مَسْجِدًا، بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۹۷۔ عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اللہ کی رضا کی خاطر مسجد بناتا ہے تو اللہ اس کے لیے جنت میں گھر بناتا ہے۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۹۷) و مسلم (۸۲۷/۴۱۵) بعد ح (۱۳۳۸)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۹۶) و مسلم (۱۳۹۱/۵۰۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۹۳) و مسلم (۱۳۹۹/۵۱۶، ۱۳۹۹/۵۲۱)۔

❁ رواہ مسلم (۲۸۸/۶۷۱)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۵۰) و مسلم (۵۳۳/۲۴)۔

۶۹۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ عَدَا إِلَى الْمَسْجِدِ أَوْ رَاحَ، أَعَدَّ اللَّهُ لَهُ نَزْلَهُ مِنَ الْجَنَّةِ كُلَّمَا عَدَا أَوْ رَاحَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۹۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص صبح و شام جتنی مرتبہ مسجد میں جاتا ہے، اللہ اس کے لیے اتنی مرتبہ ہی جنت میں ضیافت کا اہتمام فرماتا ہے۔“

۶۹۹: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَعْظَمُ النَّاسِ أَجْرًا فِي الصَّلَاةِ، أَيْدُهُمْ فَأَبْعَدُهُمْ مَمَشَى، وَالَّذِي يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ حَتَّى يَصِلَ بِهَا مَعَ الْإِمَامِ أَعْظَمُ أَجْرًا مِنَ الَّذِي يُصَلِّي ثُمَّ يَتَمُّ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۶۹۹: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص جتنی دور سے چل کر نماز پڑھنے آتا ہے تو وہ اسی قدر زیادہ اجر حاصل کرتا ہے، اور جو شخص نماز کا انتظار کرتا رہتا ہے حتیٰ کہ وہ امام کے ساتھ نماز پڑھتا ہے تو وہ اس شخص سے زیادہ اجر حاصل کرتا ہے جو اکیلا نماز پڑھ کر سو جاتا ہے۔“

۷۰۰: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَلَّتِ الْبِقَاعُ حَوْلَ الْمَسْجِدِ، فَأَرَادَ بَنُو سَلَمَةَ أَنْ يَنْتَقِلُوا قُرْبَ الْمَسْجِدِ، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ لَهُمْ: ((بَلِّغْنِي أَنْكُمْ تُرِيدُونَ أَنْ تَنْتَقِلُوا قُرْبَ الْمَسْجِدِ)) قَالُوا: نَعَمْ، يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَدْ أَرَدْنَا ذَلِكَ، فَقَالَ: ((يَا بَنِي سَلَمَةَ! دِيَارُكُمْ، نَكُوبُ أَثَارُكُمْ، دِيَارُكُمْ، نَكُوبُ أَثَارُكُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۷۰۰: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، مسجد (نبوی) کے آس پاس کچھ اراضیاں تھیں تو بنو سلمہ نے مسجد کے قریب منتقل ہونے کا ارادہ کیا، نبی ﷺ کو پتہ چلا تو آپ نے انہیں فرمایا: ”مجھے پتہ چلا ہے کہ تم مسجد کے قریب آنا چاہتے ہو؟“ انہوں نے عرض کیا: جی ہاں، اللہ کے رسول! ہمارا ارادہ تو یہی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بنو سلمہ! اپنے گھروں ہی میں رہو، تمہارے قدم لکھے جاتے ہیں، اپنے گھروں ہی میں رہو، تمہارے (مسجد کی طرف اٹھنے والے) قدم لکھے جاتے ہیں۔“

۷۰۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ، إِمَامٌ عَادِلٌ، وَشَابٌّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ اللَّهِ، وَرَجُلٌ مَعْلَقٌ بِالْمَسْجِدِ إِذَا خَرَجَ مِنْهُ حَتَّى يَعُودَ إِلَيْهِ، وَرَجُلَانِ تَحَابَّا فِي اللَّهِ اجْتَمَعَا عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَا عَلَيْهِ، وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا ففَاضَتْ عَيْنَاهُ، وَرَجُلٌ دَعَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ حَسَبٍ وَجَمَالٍ فَقَالَ: إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ، وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ فَاخْشَاهَا حَتَّى لَا تَعْلَمَ شِمَالَهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينَهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۰۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سات خوش نصیب ایسے ہیں جنہیں اللہ اپنا سایہ نصیب فرمائے گا جس روز اس کے سائے کے سوا کوئی سایہ نہیں ہوگا: عادل حکمران، وہ نوجوان جو اللہ کی عبادت میں پروان چڑھا، وہ آدمی جس کا دل مسجد کے ساتھ معلق ہے، جب مسجد سے نکلتا ہے (تو وہ مسجد سے لاتعلقی نہیں رہتا) حتیٰ کہ وہ وہاں لوٹ جاتا ہے، وہ دو آدمی جو اللہ کی

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۲۲) و مسلم (۲۸۵ / ۶۶۹)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۵۱) و مسلم (۲۷۷ / ۶۶۲)۔

❁ رواہ مسلم (۲۸۰ / ۶۶۵)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۶۰) و مسلم (۹۱ / ۱۰۳۱)۔

رضا کی خاطر باہم محبت کرتے ہیں، اسی بنیاد پر اکٹھے ہوتے ہیں، اور اگر جدا ہوتے ہیں تو بھی اس محبت پر قائم رہتے ہیں، وہ آدمی جس نے تنہائی میں اللہ کو یاد کیا تو اس کی آنکھیں اشک بار ہو گئیں، وہ آدمی جسے حسب و جمال والی دوشیزہ نے (برائی کی) دعوت دی تو اس نے کہا: میں اللہ سے ڈرتا ہوں! اور وہ آدمی جس نے جو صدقہ کیا، اس نے اسے اس قدر مخفی رکھا حتیٰ کہ اس کا بایاں ہاتھ نہیں جانتا کہ اس کے دائیں ہاتھ نے کیا خرچ کیا ہے۔“

۷۰۲: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلَاةُ الرَّجُلِ فِي الْجَمَاعَةِ تُصَعِّفُ عَلَى صَلَاتِهِ فِي بَيْتِهِ وَفِي سُوْقِهِ خُمُسًا وَعِشْرِينَ ضِعْفًا، وَذَلِكَ أَنَّهُ إِذَا تَوَضَّأَ حَسَنَ الْوُضُوءِ، ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الْمَسْجِدِ لَا يُخْرِجُهُ إِلَّا الصَّلَاةُ، لَمْ يَخْطُ خُطْوَةً إِلَّا رَفَعَتْ لَهُ بِهَا دَرَجَةً وَحُطَّ عَنْهُ بِهَا خَطِيئَةٌ، فَإِذَا صَلَّى، لَمْ تَزَلِ الْمَلَكَةُ تُصَلِّيْ عَلَيْهِ مَا دَامَ فِي مَضَلَّاهُ: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ، اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ، وَلَا يَزَالُ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاةٍ مَا انْطَرَقَ الصَّلَاةُ)) وَفِي رَوَايَةٍ قَالَ: ((إِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ كَانَتِ الصَّلَاةُ تَحْسِنُهُ)) وَزَادَ فِي دُعَاءِ الْمَلَكَةِ: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ، اللَّهُمَّ اتَّبِعْ عَلَيْهِ. مَا لَمْ يُؤْذِ فِيهِ، مَا لَمْ يُحْدِثْ فِيهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۰۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدمی جو نماز باجماعت ادا کرتا ہے، اس کی وہ نماز اس کے گھریا بازار میں پڑھی جانے والی نماز سے، بچیس گنا زیادہ اجر و ثواب رکھتی ہے، وہ اس لیے کہ جب وہ وضو کرتا ہے اور اچھی طرح وضو کرتا ہے اور پھر وہ محض نماز ادا کرنے کے لیے روانہ ہوتا ہے تو اس کے ہر قدم پر اس کا ایک درجہ بلند کر دیا جاتا ہے اور اس کی وجہ سے اس کا ایک گناہ معاف کر دیا جاتا ہے، پس جب وہ نماز پڑھ کر اپنی جائے نماز پر بیٹھا رہتا ہے تو فرشتے اس کے لیے دعائیں کرتے رہتے ہیں: اے اللہ! اس پر رحمتیں نازل فرما، اے اللہ! اس پر رحم فرما، اور جب کوئی شخص نماز کے انتظار میں رہتا ہے تو وہ (حکم و ثواب کے لحاظ سے) نماز میں ہوتا ہے۔“

اور ایک روایت میں ہے، فرمایا: ”جب وہ مسجد میں آئے اور نماز اسے (مسجد میں) روکے رکھے۔“ امام مسلم رحمہ اللہ نے فرشتوں کی دعائیں یہ اضافہ نقل کیا ہے: ”اے اللہ! اسے بخش دے، اے اللہ! اس کی توبہ قبول فرما، اور جب تک وہ کسی کو تکلیف پہنچائے نہ اس کا وضو ٹوٹے تو فرشتوں کی دعا کا سلسلہ جاری رہتا ہے۔“

۷۰۳: وَعَنْ أَبِي أُسَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلْيَقُلْ، اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ، وَإِذَا خَرَجَ فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۷۰۳: ابو اسید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی مسجد میں داخل ہو تو وہ یہ دعا پڑھے: ”اے اللہ! میرے لیے اپنی رحمت کے دروازے کھول دے، اور جب وہ مسجد سے باہر آئے تو یہ دعا پڑھے: ”اے اللہ! میں تجھ سے تیرے فضل کا سوال کرتا ہوں۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۴۷) و مسلم (۲۷۲ / ۶۴۹ بعد ح ۶۶۱)۔

❁ رواہ مسلم (۶۸ / ۷۱۳)۔

۷۰۴: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ، فَلْيَرْكُعْ رُكْعَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يَجْلِسَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ✽

۷۰۴: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی مسجد میں داخل ہو تو وہ بیٹھنے سے پہلے دو رکعتیں پڑھے۔“

۷۰۵: وَعَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يَقْدُمُ مِنْ سَفَرٍ إِلَّا نَهَارًا فِي الصُّحَى، فَإِذَا قَدِمَ بَدَأَ بِالْمَسْجِدِ، فَصَلَّى فِيهِ رُكْعَتَيْنِ، ثُمَّ جَلَسَ فِيهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ✽

۷۰۵: کعب بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ چاشت کے وقت سفر سے (مدینہ) واپس آیا کرتے تھے، جب آپ واپس تشریف لاتے تو سب سے پہلے مسجد میں تشریف لاتے اور وہاں دو رکعتیں پڑھتے پھر وہاں بیٹھ جاتے۔“

۷۰۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ سَمِعَ رَجُلًا يَنْشُدُ ضَالَّةً فِي الْمَسْجِدِ، فَلْيَقُلْ: لَا رَدَّهَا اللَّهُ عَلَيْكَ، فَإِنَّ الْمَسَاجِدَ لَمْ تُبْنَ لِهَذَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ✽

۷۰۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کسی آدمی کو گم شدہ جانور (یا کوئی بھی چیز) کے متعلق مسجد میں اعلان کرتے سنے، تو وہ شخص کہے: اللہ تمہاری وہ چیز تمہیں واپس نہ لوٹائے، کیونکہ مسجدیں اس لیے تو نہیں بنائی گئیں۔“

۷۰۷: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَكَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ الْمُتْنِيَةِ، فَلَا يَفْرَبَنَّ مَسْجِدَنَا، فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَتَأَذَى مِمَّا يَتَأَذَى مِنْهُ الْإِنْسُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ✽

۷۰۷: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اس بدبودار پودے (پیاز، لہسن وغیرہ) سے کچھ کھالے تو وہ ہماری مسجد میں نہ آئے، کیونکہ فرشتے اس چیز سے تکلیف محسوس کرتے ہیں جس سے انسان تکلیف محسوس کرتے ہیں۔“

۷۰۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْبُزَاقُ فِي الْمَسْجِدِ حَاطِيَةٌ، وَكَفَّارَتُهَا دَفْنُهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ✽

۷۰۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسجد میں تھوکانا گناہ ہے، اور اس کا کفارہ اسے دفن کر دینا ہے۔“

۷۰۹: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَرِضْتُ عَلَى أَعْمَالٍ أُمِّي حَسَنُهَا وَسَيِّئُهَا، فَوَجَدْتُ فِي مَحَاسِنِ أَعْمَالِهَا الْأَذَى يُمَاطُ عَنِ الطَّرِيقِ، وَوَجَدْتُ فِي مَسَاوِي أَعْمَالِهَا النُّحَاعَةَ تَكُونُ فِي الْمَسْجِدِ لَا تُدْفَنُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ✽

✽ متفق عليه، رواه البخاري (٤٤٤) و مسلم (٦٩ / ٧١٤)۔

✽ متفق عليه، رواه البخاري (٣٠٨٨) و مسلم (٧٤ / ٧١٦)۔

✽ رواه مسلم (٧٩ / ٥٦٨)۔

✽ متفق عليه، رواه البخاري (٨٥٤، ٨٥٥) و مسلم (٧٢ / ٥٦٤)۔

✽ متفق عليه، رواه البخاري (٤١٥) و مسلم (٥٥٢ / ٥٥)۔

✽ رواه مسلم (٥٧ / ٥٥٤)۔

۷۰۹: ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت کے اچھے برے تمام اعمال مجھ پر پیش کیے گئے، میں نے، راستے سے تکلیف دہ چیز کو دور کر دینا، اس کے محاسن اعمال میں پایا، اور وہ تھوک جو مسجد میں ہو اور اسے صاف نہ کیا جائے تو میں نے اسے اس کے برے اعمال میں پایا۔“

۷۱۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَلَا يَصُقْ أَمَامَهُ، فَإِنَّمَا يَنَاجِي اللَّهَ مَا دَامَ فِي مَضَلَّةٍ، وَلَا عَنْ يَمِينِهِ، فَإِنَّ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكًا، وَلَيَصُقُّ عَنْ يَسَارِهِ أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ فَيَدْفِنُهَا)) *
۷۱۰: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھ رہا ہو تو وہ اپنے سامنے نہ تھوکے، کیونکہ وہ جب تک نماز میں ہوتا ہے اپنے رب سے ہم کلام ہوتا ہے، اور وہ اپنی دائیں طرف بھی نہ تھوکے کیونکہ اس کے دائیں جانب فرشتہ ہے، اور (اگر ضرورت ہو تو) اپنی بائیں جانب یا اپنے پاؤں کے نیچے تھوکے اور اسے دفن کر دے۔“

۷۱۱: وَفِي رِوَايَةِ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ((تَحْتَ قَدَمِهِ الْيُسْرَى)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۷۱۱: اور ابوسعید رضی اللہ عنہ کی روایت میں ہے: ”اپنے بائیں پاؤں کے نیچے۔“

۷۱۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فِي مَرَضِهِ الَّذِي لَمْ يَقُمْ مِنْهُ: ((لَعَنَ اللَّهُ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۷۱۲: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے اس مرض کے دوران، جس سے آپ ﷺ صحت یاب نہ ہو سکے، فرمایا: ”اللہ یہود و نصاریٰ پر لعنت فرمائے، انہوں نے اپنے انبیاء علیہم السلام کی قبروں کو سجدہ گاہ بنالیا۔“

۷۱۳: وَعَنْ جُنْدُبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: ((أَلَا وَإِنَّ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ كَانُوا يَتَّخِذُونَ قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ وَصَالِحِيهِمْ مَسَاجِدَ، أَلَا فَلَا تَتَّخِذُوا الْقُبُورَ مَسَاجِدَ، إِنِّي أَنْهَيْكُمْ عَنْ ذَلِكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۷۱۳: جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”سن لو! تم سے پہلے لوگ اپنے انبیاء علیہم السلام اور اپنے صالح افراد کی قبروں کو سجدہ گاہ بنالیا کرتے تھے، خبردار! تم قبروں کو سجدہ گاہ نہ بنانا، بے شک میں تمہیں اس سے منع کرتا ہوں۔“

۷۱۴: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اجْعَلُوا فِي بُيُوتِكُمْ مِنْ صَلَاتِكُمْ، وَلَا تَتَّخِذُوا قُبُورًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۷۱۴: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی (نفل) نماز اپنے گھروں میں پڑھا کرو، انہیں قبرستان نہ بناؤ۔“

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۱۶) و مسلم (۵۵۰ / ۵۳)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۰۸، ۴۰۹) و مسلم (۵۴۸ / ۵۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۴۴۳، ۴۴۴۴) و مسلم (۵۳۱ / ۲۲)۔

* رواہ مسلم (۵۳۲ / ۲۳)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۳۲) و مسلم (۷۷۷ / ۲۰۸)۔

الفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۷۱۵: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ قِبْلَةٌ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ **❦**
 ۷۱۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قبلہ مشرق و مغرب کے مابین ہے۔“

۷۱۶: وَعَنْ طَلْقِ بْنِ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجْنَا وَقَدْ آتَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَبَايَعَنَا، وَصَلَّيْنَا مَعَهُ، وَخَبَرَنَا أَنَّهُ بَارِضُنَا بَيْعَةَ لَنَا، فَاسْتَوْهَبْنَا مِنْ فَضْلِ طُهُورِهِ، فَدَعَا بَمَاءٍ، فَتَوَضَّأَ وَتَمَضَّمْضَ، ثُمَّ صَبَّهُ لَنَا فِي إِدَاوَةٍ، وَأَمَرَنَا، فَقَالَ: ((اخْرُجُوا فَإِذَا آتَيْتُمْ أَرْضَكُمْ، فَاسْكُرُوا بِعَتِكُمْ، وَأَضْحُوا مَكَانَهَا بِهَذَا الْمَاءِ، وَاتَّخِذُوا هَذَا مَسْجِدًا)) قُلْنَا: إِنَّ الْبَلَدَ بَعِيدٌ، وَالْحَرُّ شَدِيدٌ، وَالْمَاءُ يَنْشَفُ، فَقَالَ: ((مُدَّوَةٌ مِنَ الْمَاءِ، فَإِنَّهُ لَا يَزِيدُهُ إِلَّا طَيِّبًا)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ **❦**

۷۱۶: طلق بن علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم وفد کی صورت میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پیش ہوئے تو ہم نے آپ کی بیعت کی، آپ کے ساتھ نماز پڑھی اور آپ کو بتایا کہ ہمارے ملک میں ہمارا ایک گرجا ہے، آپ ہمیں اپنے وضو سے بچا ہوا پانی عنایت فرمادیں، چنانچہ آپ ﷺ نے پانی منگایا، وضو کیا اور گلی کی، پھر اسے ہمارے لیے ایک برتن میں ڈال دیا، اور ہمیں جانے کی اجازت دیتے ہوئے فرمایا: ”جب تم اپنی سرزمین پر پہنچو تو اپنے گرجے کو توڑ دو، اس جگہ پر یہ پانی چھڑک دو اور وہاں مسجد بناؤ۔“ ہم نے عرض کیا: ہمارا ملک دور ہے جبکہ گرمی شدید ہے، اس لیے یہ پانی تو خشک ہو جائے گا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس میں اور پانی ملا لینا کیونکہ اس سے اس کی برکت مزید بڑھ جائے گی۔“

۷۱۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِبِنَاءِ الْمَسْجِدِ فِي الدُّورِ، وَأَنْ يُنْظَفَ وَيُطَيَّبَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ **❦**

۷۱۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے محلوں میں مسجدیں بنانے اور انہیں پاک صاف رکھنے کا حکم فرمایا۔

۷۱۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا أُمِرْتُ بِتَشْيِيدِ الْمَسَاجِدِ)) قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: لَتَزْخَرُفْنَهَا كَمَا زَخَرَفَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ **❦**

۷۱۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے مساجد کو چونا گچ کرنے کا حکم نہیں دیا گیا۔“ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: تم انہیں اس طرح مزین کرو گے جیسے یہود و نصاریٰ نے مزین کیا۔

۷۱۹: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ أَنْ يَتَّكِهِيَ النَّاسُ فِي الْمَسَاجِدِ)).

❦ إسناده حسن، رواه الترمذي (۳۴۴) وقال: حسن صحيح. (ابن ماجه (۱۰۱۱) من طريق آخر.)

❦ إسناده صحيح، رواه النسائي (۷۰۲) ح ۳۸ / ۲) و صححه ابن حبان (۳۰۴)۔

❦ صحيح، رواه أبو داود (۴۵۵) و الترمذي (۵۹۴) و ابن ماجه (۷۵۸) و صححه ابن حبان (۳۰۶)۔

❦ سندہ ضعیف، رواه أبو داود (۴۴۸) و صححه ابن حبان (۳۰۵) و قول ابن عباس سئلہ البخاری (فتح الباری

۱/ ۵۳۹ قبل ح ۴۴۶) و سفیان الثوری ۶۰۷۔

رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ الدَّارِمِيُّ وَأَبْنُ مَاجَةَ ❊

۷۱۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”علامات قیامت میں سے ایک نشانی یہ ہے کہ لوگ مساجد کے بارے میں باہم فخر کریں گے۔“

۷۲۰: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عُرِضَتْ عَلَيَّ أُجُورُ أُمَّتِي حَتَّى الْقَدَاةُ يُخْرِجُهَا الرَّجُلُ مِنَ الْمَسْجِدِ، وَعُرِضَتْ عَلَيَّ ذُنُوبُ أُمَّتِي، فَلَمْ أَرَدْ نَبَأَ أَعْظَمَ مِنْ سُورَةِ مِنَ الْقُرْآنِ أَوْ آيَةٍ أُوتِيَهَا رَجُلٌ ثُمَّ نَسِيَهَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۷۲۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت کے اعمال کا ثواب مجھ پر پیش کیا گیا، حتیٰ کہ وہ تکابھی جسے آدمی مسجد سے اٹھا کر باہر بھیج دیتا ہے (اس کا ثواب بھی لکھا ہوا تھا)، اور میری امت کے گناہ بھی مجھ پر پیش کیے گئے تو میں نے اس سے بڑا کوئی گناہ نہیں دیکھا کہ کسی آدمی کو قرآن کی کوئی سورت یا کوئی آیت عطا کی گئی اور اس نے (یاد کرنے کے بعد) اسے بھلا دیا۔“

۷۲۱: وَعَنْ بَرِيدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَشِّرِ الْمَشَائِينَ فِي الظُّلَمِ إِلَى الْمَسَاجِدِ بِالنُّورِ النَّامِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۷۲۱: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اندھیرے میں چل کر مسجد کی طرف آنے والوں کو روز قیامت مکمل نور کی خوشخبری سنا دو۔“

۷۲۲: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ وَأَنَسٍ ❊

۷۲۲: امام ابن ماجہ نے سہل بن سعد اور انس رضی اللہ عنہما سے اسے روایت کیا ہے۔

۷۲۳: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا رَأَيْتُمُ الرَّجُلَ يَتَعَاهَدُ الْمَسْجِدَ، فَاشْهَدُوا لَهُ بِالْإِيمَانِ، فَإِنَّ اللَّهَ يَقُولُ: «إِنَّمَا يَعْمُرُ مَسَاجِدَ اللَّهِ مِنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ»)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبْنُ مَاجَةَ وَالْدارِمِيُّ ❊

۷۲۳: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس آدمی کو مسجد کی آبادی کے لیے کوشاں دیکھو تو اس کے ایمان کی گواہی دو، کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”اللہ کی مسجدوں کو صرف وہی لوگ آباد کر سکتے ہیں جو اللہ اور یوم آخرت پر ایمان“

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۴۴۹) والنسائي (۳۲/۲ ح ۶۹۰) والدارمي (۱/۳۲۷ ح ۱۴۱۵) وابن ماجه (۷۳۹) [وصححه ابن خزيمة (۱۳۲۲، ۱۳۲۳) وابن حبان (۳۰۸)]۔ ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۲۹۱۶)

وقال: غريب.) و أبو داود (۴۶۱) ☆ ابن جريج مدلس ولم يسمع من مطلب شيئا والمطلب: لم يسمع من سيدنا انس رضي الله عنه. ❊ **صَحِيحٌ**، رواه الترمذي (۲۲۳) وقال: غريب.) و أبو داود (۵۶۱) [وللحديث شواهد]۔

❊ **حَسَنٌ**، رواه ابن ماجه (۷۸۰) عن سهل و صححه الحاكم على شرط الشيخين ۱/۲۱۲ ح ۷۶۸ ووافقه الذهبي، ابن ماجه ۷۸۱ عن انس رضي الله عنه) والحاكم (۱/۲۱۲ عن انس رضي الله عنه وقال: رواية مجهولة)۔

❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه الترمذي (۲۶۱۷) وقال: حسن غريب.) و ابن ماجه (۸۰۲) والدارمي (۱/۲۷۸ ح ۱۲۲۶) [وصححه ابن حبان (الموارد: ۳۱۰)] ☆ والراجع أن دراجاً حسن الحديث عن أبي الهيثم وعن غيره۔

رکھتے ہوں۔“

۷۲۴: وَعَنْ عُثْمَانَ بْنِ مَطْعُونٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! ائْذَنْ لَنَا فِي الْإِخْصَاءِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ مِنَّا مَنْ خَصَصِيَ وَلَا اخْتَصَصِيَ إِلَّا خِصَاءَ أُمَّتِي الصِّيَامِ)) فَقَالَ: ائْذَنْ لَنَا فِي السِّيَاحَةِ، فَقَالَ: ((إِنَّ سِيَاحَةَ أُمَّتِي الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ)) فَقَالَ: ائْذَنْ لَنَا فِي التَّرَهُّبِ، فَقَالَ: ((إِنَّ تَرَهُّبَ أُمَّتِي الْجُلُوسُ فِي الْمَسَاجِدِ انْتِظَارَ الصَّلَاةِ)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ * ۷۲۳: عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہمیں خصی ہونے کی اجازت عطا فرمائیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس نے کسی کو خصی کیا یا اپنے آپ کو خصی کیا تو وہ ہم میں سے نہیں، کیونکہ میری امت کا خصی ہونا، روزہ رکھنا ہے۔“ انہوں نے کہا: ہمیں سیاحت کی اجازت مرحمت فرمائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت کی سیاحت، جہاد فی سبیل اللہ ہے۔“ انہوں نے عرض کیا: ہمیں رہبانیت اختیار کرنے کی اجازت دے دیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”نماز کے انتظار میں مساجد میں بیٹھنا میری امت کی رہبانیت ہے۔“

۷۲۵: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَائِشٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((رَأَيْتُ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فِي أَحْسَنِ صُورَةٍ، قَالَ: فِيمَا يَخْتَصِمُ الْمَلَأُ الْأَعْلَى؟ قُلْتُ: أَنْتَ أَعْلَمُ)) قَالَ: ((قَوْضَعُ كَفِّهِ بَيْنَ كَيْفَيَّ، فَوَجَدْتُ بَرْدَهَا بَيْنَ نَدْيِيَّ، فَعَلِمْتُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ)) وَتَلَا: ﴿وَكَذَلِكَ نُرِي إِبْرَاهِيمَ مَلَكُوتَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلِيَكُونَ مِنَ الْمُوقِنِينَ﴾ رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ مُرْسَلًا، وَلِلتِّرْمِذِيِّ نَحْوُهُ عَنْهُ * ۷۲۵: عبد الرحمن بن عائش رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے (خواب میں) اپنے رب عزوجل کو بہترین صورت میں دیکھا، اس نے فرمایا: مقرب فرشتے کس چیز کے بارے میں بحث و مباحثہ کر رہے ہیں؟ میں نے عرض کیا: تو بہتر جانتا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس نے میرے کندھوں کے درمیان اپنا ہاتھ رکھا تو میں نے اس کی ٹھنڈک اپنے قلب و صدر میں محسوس کی، اور میں نے زمین و آسمان کی ہر چیز جان لی۔“ اور پھر آپ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”اور اسی طرح ہم نے ابراہیم علیہ السلام کو آسمانوں کی اور زمین کی بادشاہت دکھائی تاکہ وہ یقین رکھے والوں میں سے ہو جائیں۔“ دارمی نے مرسل روایت کیا، اور ترمذی میں بھی انہیں سے اسی کی مثل ہے۔

۷۲۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، وَمُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رضی اللہ عنہ وَزَادَ فِيهِ: قَالَ: ((يَا مُحَمَّدُ! أَهْلُ تَدْرِي فِيمَ يَخْتَصِمُ الْمَلَأُ الْأَعْلَى؟ قُلْتُ: نَعَمْ، فِي الْكُفَّارَاتِ، وَالْكُفَّارَاتُ: الْمَكْتُبُ فِي الْمَسَاجِدِ بَعْدَ الصَّلَوَاتِ، وَالْمَشْيُ عَلَى الْأَقْدَامِ إِلَى الْجَمَاعَاتِ، وَإِبْلَاغُ الْوُضُوءِ فِي الْمَكَارِهِ فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ عَاشَ بِخَيْرٍ، وَمَاتَ بِخَيْرٍ، وَكَانَ مِنْ خَطِيئَتِهِ كَيْوَمَ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ، وَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! إِذَا صَلَّيْتُ فَقُلْ: اللَّهُمَّ! إِنِّي أَسْأَلُكَ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ، وَتَرْكَ الْمُنْكَرَاتِ، وَحُبَّ

* **إسناده ضعيف**، رواه البغوي في شرح السنة (۲/ ۳۷۰ ح ۴۸۴) ☆ فيہ رشدین بن سعد عن ابن انعم (الإفریقی) و هما ضعیفان، وأما قوله: ”إن سباحة أمتي الجهاد في سبيل الله“ فصحيح، رواه أبو داود (۲۴۸۶)۔

* **إسناده حسن**، رواه الدارمي (۲/ ۱۲۶ ح ۲۱۵۵) والترمذي (من حديث معاذ بن جبل رضي الله عنه: ۳۲۳۵ وقال: حسن) ☆ عبد الرحمن بن عائش له صحبة، رضي الله عنه۔

الْمَسَاكِينِ، فَإِذَا أَرَدْتَ بِعِبَادِكَ فِتْنَةً فَأَقِصْنِي إِلَيْكَ غَيْرَ مَفْتُونٍ)) قَالَ: ((وَالذَّرَجَاتُ: إِفْشَاءُ السَّلَامِ، وَاطْعَامُ الطَّعَامِ، وَالصَّلَاةُ بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ)) وَلَقَطَ هَذَا الْحَدِيثَ كَمَا فِي الْمَصَابِيحِ لَمْ أَجِدْهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ إِلَّا فِي شَرْحِ السُّنَّةِ. ❁

۷۲۶: ابن عباس اور معاذ بن جبل رضی اللہ عنہما سے مروی ہے۔ اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے اس میں یہ اضافہ کیا ہے: ”اللہ نے فرمایا: محمد ﷺ! کیا آپ جانتے ہیں کہ مقرب فرشتے کس چیز کے بارے میں بحث و مباحثہ کر رہے ہیں؟ میں نے عرض کیا، جی ہاں گناہ ختم کرنے والے اعمال کے بارے میں (بحث کر رہے ہیں) اور گناہ ختم کرنے والے اعمال یہ ہیں: نمازوں کے بعد مسجد میں بیٹھے رہنا، باجماعت نماز پڑھنے کے لیے پیدل چل کر جانا، اور ناگواری کے باوجود خوب اچھی طرح وضو کرنا، پس جو یہ کرے گا وہ بہتر زندگی بسر کرے گا اور اس کی موت بھی اچھی ہوگی، اور وہ گناہوں سے ایسے پاک ہو جائے گا جیسے اس کی ماں نے اسے آج جنم دیا ہو، اور فرمایا: محمد ﷺ! جب آپ نماز سے فارغ ہو جائیں تو یہ دعا کیا کرو: اے اللہ! میں تجھ سے نیک کام بجالانے، برے کام چھوڑ دینے اور سزا کین سے محبت کرنے کی درخواست کرتا ہوں اور جب تو اپنے بندوں کو کسی آزمائش و فتنے سے دوچار کرنے کا ارادہ فرمائے تو مجھے اس سے دوچار کیے بغیر اپنی طرف اٹھالینا۔“ اور آپ ﷺ نے فرمایا: ”بلندی درجات والے اعمال یہ ہیں: سلام عام کرنا، کھانا کھلانا اور جب لوگ سو رہے ہوں تو نماز تہجد پڑھنا۔“ اور اس حدیث کے الفاظ جیسا کہ مصابیح میں ہیں، میں نے عبد الرحمن کی سند سے صرف شرح السنہ میں پائے ہیں۔

۷۲۷: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثَةٌ كُلُّهُمْ ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ رَجُلٌ خَرَجَ غَارِيًّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَهُوَ ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ حَتَّى يَتَوَقَّاهُ فَيُدْخِلُهُ الْجَنَّةَ أَوْ يُرَدِّدَهُ بِمَانَالٍ مِنْ أَجْرِ أَوْ غَنِيمَةٍ وَرَجُلٌ رَاحَ إِلَى الْمَسْجِدِ فَهُوَ ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ وَرَجُلٌ دَخَلَ بَيْتَهُ بِسَلَامٍ فَهُوَ ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. ❁

۷۲۸: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین آدمیوں کی مکمل حفاظت کرنا اللہ کے ذمہ ہے، وہ آدمی جو اللہ کی راہ میں جہاد کے لیے روانہ ہو تو وہ اللہ کی حفاظت میں ہے حتیٰ کہ اللہ اسے فوت کر کے جنت میں داخل فرمادے، یا اسے حاصل ہونے والے اجر یا مال غنیمت کے ساتھ واپس لوٹا دے۔ وہ آدمی جو مسجد کی طرف جائے تو وہ بھی اللہ کی حفاظت میں ہے اور وہ آدمی جو اپنے گھر میں داخل ہوتے وقت سلام کرتا ہے وہ بھی اللہ کی حفاظت میں ہے۔“

۷۲۸: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ خَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ مُتَطَهِّرًا إِلَى صَلَاةٍ مَكْتُوبَةٍ، فَأَجْرُهُ كَأَجْرِ الْحَاجِّ الْمُحْرِمِ، وَمَنْ خَرَجَ إِلَى تَسْبِيحِ الصُّلْحَى لَا يُنْصِبُ إِلَّا آيَةً فَأَجْرُهُ كَأَجْرِ الْمُعْتَمِرِ، وَصَلَاةٌ عَلَى أَثَرِ صَلَاةٍ لَا لَعْوَ بَيْنَهُمَا كِتَابٌ فِي عِلَيْنِ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ. ❁

❁ حسن، رواه البخاري في السنة (٤/ ٣٥-٣٧ ح ٩٢٤ من حديث عبد الرحمن بن عائش المصري رضي الله عنه)۔ صابيح السنة (١/ ٢٩٠ ح ٥١٢) ورواه الترمذي (٣٢٣٤-٣٢٣٥) وانظر الحديث السابق (٧٢٥)۔

❁ إسناده صحيح، رواه أبو داود (٢٤٩٤) [وصححه الحاكم ٧٣/ ٢، ٧٤ ووافقه الذهبي]۔

❁ إسناده حسن، رواه أحمد (٢٦٨/ ٥ ح ٢٢٦٦٠) ر أبو داود (٥٥٨)۔

۷۲۸: ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص با وضو ہو کر فرض نماز کے لیے اپنے گھر سے روانہ ہوتا ہے تو اس کا اجر احرام باندھ کر حج کے لیے روانہ ہونے والے کے اجر کی طرح ہے، اور جو شخص صرف نماز چاشت کے لیے روانہ ہوتا ہے اس کے لیے عمرہ کرنے والے کی مثل اجر ہے، اور ایک نماز کے بعد دوسری نماز اس طرح پڑھنا کہ ان کے درمیان کوئی لغو بات نہ ہو اس کا عمل علین میں لکھ دیا جاتا ہے۔“

۷۲۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا مَرَرْتُمْ بِرِيَاضِ الْجَنَّةِ فَارْتَعَوْا)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا رِيَاضُ الْجَنَّةِ؟ قَالَ: ((الْمَسَاجِدُ)) قِيلَ: وَمَا الرِّتْعُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: ((سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۷۲۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم جنت کے باغوں کے پاس سے گزرو تو کچھ کھالی لیا کرو۔“ عرض کیا گیا، اللہ کے رسول! جنت کے باغات کیا ہیں؟ آپ نے فرمایا: ”مساجد۔“ پوچھا گیا کہ اللہ کے رسول! خورد و نوش سے کیا مراد ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ((سبحان اللہ، والحمد للہ، ولا الہ الا اللہ، و اللہ اکبر)) ”اللہ پاک ہے، ہر تم کی تعریف اللہ کے لیے ہے، اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور اللہ سب سے بڑا ہے۔“

۷۳۰: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَتَى الْمَسْجِدَ لِشَيْءٍ فَهُوَ حَطَّةٌ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۷۳۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص جس چیز کے لیے مسجد میں جاتا ہے وہی اس کا نصیب ہو گی، (جو اسے آخرت میں ملے گی)۔“

۷۳۱: وَعَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ الْحُسَيْنِ عَنْ جَدَّتِهَا فَاطِمَةَ الْكُبْرَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَسَلَّمَ، وَقَالَ: ((رَبِّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي، وَافْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ)) وَإِذَا خَرَجَ صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَسَلَّمَ وَقَالَ: ((رَبِّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي، وَافْتَحْ لِي أَبْوَابَ فَضْلِكَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ وَفِي رَوَايَتِهِمَا، قَالَتْ: إِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ، وَكَذَا إِذَا خَرَجَ، قَالَ: ((بِسْمِ اللَّهِ، وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ)) بَدَلًا: ((صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَسَلَّمَ)) وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِمُتَّصِلٍ، وَفَاطِمَةُ بِنْتُ الْحُسَيْنِ لَمْ تَدْرِكْ فَاطِمَةَ الْكُبْرَى. *

۷۳۱: فاطمہ بنت حسین رضی اللہ عنہا اپنی دادی فاطمہ کبریٰ رضی اللہ عنہا سے روایت کرتی ہیں، انہوں نے فرمایا: جب نبی ﷺ مسجد میں داخل ہوتے تو یہ دعا پڑھتے: محمد ﷺ پر صلاۃ و سلام ہو، اور فرماتے: میرے رب! میرے گناہ بخش دے اور میرے لیے اپنی رحمت کے دروازے کھول دے، اور جب آپ مسجد سے باہر نکلتے تو فرماتے: محمد ﷺ پر صلاۃ و سلام ہو۔ اور فرماتے: ”میرے رب! میرے

☆ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۳۵۰۹) وقال: (غريب) ☆ حميد المكي مجهول الحال، و تكلم فيه البخاري

وغیره و ضعفه راجح -

☆ **سندہ ضعیف**، رواه أبو داود (۴۷۲) ☆ عثمان بن أبي العاتكة ضعيف ضعفه الجمهور -

☆ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۳۱۴) وأحمد (۲۸۲/۶) وابن ماجه (۷۷۱) ☆ ليث بن أبي سليم:

ضعيف من جهة حفظه، و مدلس و السند منقطع، و حديث مسلم (۷۱۳) ب) يغني عنه -

گناہ بخش دے، اور میرے لیے اپنے فضل کے دروازے کھول دے۔ ترمذی، احمد، ابن ماجہ اور ان دونوں کی روایت میں ہے، انہوں نے فرمایا: جب آپ ﷺ مسجد میں داخل ہوتے اور اسی طرح جب آپ باہر تشریف لاتے تو ”محمد پر صلاۃ و سلام ہو“ کے بجائے: ”اللہ کے نام سے، اور رسول اللہ پر سلام ہو“ کے الفاظ پڑھتے تھے۔ امام ترمذی نے فرمایا: اس کی سند متصل نہیں، فاطمہ بنت حسین رضی اللہ عنہا کی فاطمہ کبریٰ رضی اللہ عنہا سے ملاقات ثابت نہیں۔

۷۳۲: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ تَنَاشُدِ الْأَشْعَارِ فِي الْمَسْجِدِ، وَعَنِ الْبَيْعِ وَالْإِشْتِرَاءِ فِيهِ، وَأَنْ يَتَخَلَّقَ النَّاسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَبْلَ الصَّلَاةِ فِي الْمَسْجِدِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۷۳۲: عمرو بن شعیب اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: رسول اللہ ﷺ نے مسجد میں شعر گوئی، خرید و فروخت اور جمعہ کے روز نماز سے پہلے مسجد میں حلقے بنا کر بیٹھنے سے منع فرمایا۔

۷۳۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا رَأَيْتُمْ مَنْ يَبِيعُ أَوْ يَتَّاعُ فِي الْمَسْجِدِ، فَقُولُوا: لَا أَرْبَحَ اللَّهُ تِجَارَتَكَ، وَإِذَا رَأَيْتُمْ مَنْ يَنْشُدُ فِيهِ صَلَاةً، فَقُولُوا: لَا رَدَّ اللَّهُ عَلَيْكَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۷۳۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم کسی شخص کو مسجد میں خرید و فروخت کرتے ہوئے دیکھو تو تم کہو: اللہ تیری تجارت کو نفع مند نہ بنائے، اور جب تم کسی شخص کو اس میں گم شدہ جانور کا اعلان کرتے ہوئے دیکھو تو تم کہو: اللہ کرے وہ چیز تمہیں نہ ملے۔“

۷۳۴: وَعَنْ حَكِيمِ بْنِ حَزَامٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُسْتَقَادَ فِي الْمَسْجِدِ، وَأَنْ يُنْشَدَ فِيهِ الْأَشْعَارُ، وَأَنْ تُقَامَ فِيهِ الْحُدُودُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ فِي سَنَنِهِ وَصَاحِبُ جَامِعِ الْأُصُولِ فِيهِ عَنْ حَكِيمٍ. ❊

۷۳۴: حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مسجد میں قصاص کا مطالبہ کرنے، اشعار پڑھنے اور حدود قائم کرنے سے منع فرمایا۔

۷۳۵: وَفِي الْمَصَابِيحِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❊

❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۰۷۹) والترمذي (۳۲۲) وقال: حديث حسن۔ [وابن ماجہ (۷۴۹، ۷۶۶، ۱۱۳۳) والنسائي (۴۷/۲، ۴۸ ح ۷۱۵) ومحمد بن عجلان صرح بالسماع عند أحمد (۲/۱۷۹)، وأطراف المسند (۴/۳۲ ح ۵۱۷۱) ❊ **إسناده صحيح**، رواه الترمذي (۱۳۲۱) وقال: حسن غريب۔] والدارمي (۱/۳۲۶ ح ۱۴۰۸) وصححه ابن خزيمة (۱۳۰۵) وابن حبان (۳۱۳) والحاكم على شرط مسلم (۵۶/۲) ووافقه الذهبي، وللحديث طريق آخر عند مسلم (۵۶۸)۔ ❊ **سندہ ضعیف**، رواه أبو داود (۴۴۹۰) وذكره ابن الأثير في جامع الأصول (۳/۳۴۶) ☆ وفي سماع زفر بن وثيمة من حكيم بن حزام نظر ۱۰. ولبعض الحديث شواهد ضعيفة عند ابن ماجه (۲۵۹۹) وغيره۔ ❊ **ضعیف**، ذكره البغوي في مصابيح السنة (۱/۲۹۷ ح ۵۲۰ من حديث جابر رضي الله عنه من غير أن يعزو إلى أحد، وأشار الترمذي إلى حديث جابر: ۳۲۲ ولم أجد من أخرجه) [ولبعض الحديث شواهد ضعيفة عند أحمد (۳/۴۳۴) وغيره۔ وانظر الحديث السابق: ۷۳۴]۔

۷۳۵: مصابیح میں جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔

۷۳۶: وَعَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ قُرَّةَ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنْ هَاتَيْنِ الشَّجَرَتَيْنِ- يَعْنِي الْبَصَلَ وَالتَّوْمَ- وَقَالَ: ((مَنْ أَكْلَهُمَا فَلَا يَقْرَأَنَّ مَسْجِدَنَا)) وَقَالَ: ((إِنْ كُنْتُمْ لَا بُدَّ أَكْلِهِمَا، فَأَمِيتُوهُمَا طَبْحًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۷۳۶: معاویہ بن قرہ رضی اللہ عنہ اپنے والد سے بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان دو پودوں یعنی پیاز اور لہسن سے منع کیا اور فرمایا: ”جو انہیں کھائے وہ ہماری مسجد میں نہ آئے۔“ اور فرمایا: ”اگر تم نے انہیں ضرور ہی کھانا ہے تو پھر پکا کر ان کی بو زائل کر دو۔“
۷۳۷: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْأَرْضُ كُلُّهَا مَسْجِدٌ إِلَّا الْمَقْبَرَةُ وَالْحَمَامُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۷۳۷: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قبرستان اور حمام کے علاوہ ساری زمین مسجد ہے۔“
۷۳۸: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُصَلَّى فِي سَبْعَةِ مَوَاطِنَ: فِي الْمَزْبَلَةِ، وَالْمَجْزَرَةِ، وَالْمَقْبَرَةِ وَقَارِعَةِ الطَّرِيقِ، وَفِي الْحَمَامِ، وَفِي مَعَاطِنِ الْإِبِلِ، وَفَوْقَ ظَهْرِ بَيْتِ اللَّهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊
۷۳۸: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے سات جگہوں، کوڑے کرکٹ کے ڈھیر، ذبح خانہ، قبرستان، شارع عام، حمام، اونٹوں کے باڑے اور بیت اللہ کی چھت پر نماز پڑھنے سے منع فرمایا۔

۷۳۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلُّوا فِي مَرَابِضِ الْغَنَمِ، وَلَا تَصَلُّوا فِي أَعْطَانِ الْإِبِلِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۷۳۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بکریوں کے باڑے میں نماز پڑھو لیکن اونٹوں کے باڑے میں نماز نہ پڑھو۔“

۷۴۰: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ زَائِرَاتِ الْقُبُورِ، وَالْمُتَخَذِينَ عَلَيْهَا الْمَسَاجِدَ وَالشُّرُجَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۷۴۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے قبروں کی زیارت کرنے والی عورتوں پر اور قبروں کو سجدہ گاہ بنانے والوں اور ان پر چڑھانے والوں پر لعنت فرمائی۔

❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۳۸۲۷) والنسائي في الكبرى (۶۶۸۱) وأحمد (۱۹/۴)۔

❊ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۴۹۲) والترمذي (۳۱۷) والدارمي (۱/۳۲۳ ح ۱۳۹۷) وابن ماجه (۷۴۵) وصححه ابن حبان (۳۳۸، ۳۳۹) والحاكم على شرط الشيخين (۱/۲۵۱) ووافقه الذهبي۔ ❊ **ضعيف**، رواه

الترمذي (۳۴۶) وابن ماجه (۷۴۶) ☆ زيد بن جبيره متروك وللحديث شاهد ضعيف عند ابن ماجه (۷۴۷)۔

❊ **حسن**، رواه الترمذي (۳۴۸) وقال: حسن صحيح۔ (ابن ماجه (۷۶۸) وصححه ابن خزيمة (۷۹۵) وابن حبان (۳۳۶) وللحديث شواهد۔ ❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۳۲۳۶) والترمذي (۳۲۰) وقال: حسن) والنسائي (۴/۹۵ ح ۲۰۴۵) وابن ماجه: ۱۵۷۵ ☆ أبو صالح باذام مولى أم هانئ ضعيف مدلس وحدث بهذا الحديث بعد ما كبر أي بعد ما اختلط۔

۷۴۱: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ جَبْرًا مِّنَ الْيَهُودِ سَأَلَ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم أَى الْبِقَاعِ خَيْرٌ؟ فَسَكَتَ عَنْهُ، وَقَالَ: ((أَسْكُتُ حَتَّى يَجِيءَ جَبْرِيلُ)) فَسَكَتَ، وَجَاءَ جَبْرِيلُ علیہ السلام، فَسَأَلَ، فَقَالَ: مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِاعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ، وَلَكِنْ أَسْأَلُ رَبِّي تَبَارَكَ وَتَعَالَى، ثُمَّ قَالَ جَبْرِيلُ: يَا مُحَمَّدُ! إِنِّي دَنَوْتُ مِنَ اللَّهِ دُنُوًّا مَا دَنَوْتُ مِنْهُ قَطُّ، قَالَ: ((وَكَيْفَ كَانَ؟ يَا جَبْرِيلُ!)) قَالَ: كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ سَبْعُونَ أَلْفَ حِجَابٍ مِّنْ نُورٍ، فَقَالَ: شَرُّ الْبِقَاعِ أَسْوَأُهَا، وَخَيْرُ الْبِقَاعِ مَسَاجِدُهَا. [رَوَاهُ ابْنُ جَبَّانٍ فِي صَحِيحِهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ.] ❀

۷۴۱: ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی یہودی عالم نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا: کون سا قطعہ زمین بہتر ہے؟ آپ خاموش ہو گئے اور فرمایا: ”میں جبریل علیہ السلام کے آنے تک خاموش رہوں گا۔“ آپ خاموش رہے اور جبریل علیہ السلام آئے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا تو انہوں نے کہا: اس بارے میں مسئول، سائل سے زیادہ نہیں جانتا، لیکن میں اپنے رب تبارک و تعالیٰ سے دریافت کروں گا، پھر جبریل علیہ السلام نے فرمایا: محمد صلی اللہ علیہ وسلم! میں اللہ کے اتنا قریب ہوا کہ میں اس سے پہلے کبھی اتنا قریب نہیں ہوا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پوچھا: ”جبریل اوہ (قریب ہونا) کیسے تھا؟“ انہوں نے فرمایا: میرے اور اس کے مابین نور کے ستر ہزار پردے تھے، اللہ تعالیٰ نے فرمایا: بدترین مقامات بازار اور بہترین مقامات مساجد ہیں۔“

الْفَضْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۷۴۲: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((مَنْ جَاءَ مَسْجِدِي هَذَا لَمْ يَأْتِ إِلَّا لَخَيْرٍ يَتَعَلَّمُهُ أَوْ يَعْلَمُهُ، فَهُوَ بِمَنْزِلَةِ الْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، وَمَنْ جَاءَ لِغَيْرِ ذَلِكَ، فَهُوَ بِمَنْزِلَةِ الرَّجُلِ يَنْظُرُ إِلَى مَنَاعٍ غَيْرِهِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ وَالتَّبَهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❀

۷۴۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص میری اس مسجد میں محض کوئی خیر و بھلائی سیکھے یا سکھانے کی غرض سے آئے تو وہ اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والے کے مقام و مرتبہ پر ہے، اور جو شخص اس کے علاوہ کسی اور غرض سے آئے تو وہ اس آدمی کی طرح ہے جو کسی کے مال پر نظر رکھتا ہو۔“

۷۴۳: وَعَنِ الْحَسَنِ مُرْسَلًا، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ يَكُونُ حَدِيثُهُمْ فِي مَسَاجِدِهِمْ فِي أَمْرِ دُنْيَا هُمْ، فَلَا تَجَالِسُوهُمْ، فَلَيْسَ لِلَّهِ فِيهِمْ حَاجَةٌ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❀

❀ لا اصل له بهذا اللفظ، لم أجده عن أبي امامة رضي الله عنه - ❀ وأصل الحديث شواهد عند ابن حبان (الموارد: ۱۵۹۹ عن ابن عمر) والطبراني في الكبير (۱۲۸/۲ ح ۱۵۴۵) وأحمد (۸۱/۴ ح ۱۶۸۶۵) والحاكم (۷/۲) من حديث جابر بن مطعم رضي الله عنه، والطبراني في الأوسط (۷۱۴۰) من حديث أنس رضي الله عنه بالفاظ أخرى -

❀ إسناده حسن، رواه ابن ماجه (۲۲۷) والبيهقي في شعب الإيمان (۱۶۹۸) وصححه ابن حبان (الموارد: ۸۱) والحاكم (۹۱/۱) ووافقه الذهبي - ❀ ضعيف، رواه البيهقي في شعب الإيمان (لم أجده) - ❀ ورواه الحاكم (۳۲۳/۴) وغيره بإسناد موضوع عن سفيان الثوري عن عون بن أبي جحيفة عن الحسن بن أبي الحسن عن أنس به نحو المعنى وللحديث شواهد ضعيفة عند ابن حبان (۳۱۱) فيه علل، منها عن عنة الأعمش وغيره -

۷۴۳: حسن بصری رحمۃ اللہ علیہ سے مرسل روایت ہے، انہوں نے کہا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”لوگوں پر ایک ایسا دور آئے گا کہ ان کی مساجد میں ان کی گفتگو کا موضوع ان کے دنیوی امور ہوں گے۔ پس تم ان کے ساتھ نہ بیٹھو، اللہ کو ان کی کوئی حاجت نہیں۔“

۷۴۴: وَعَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ رحمۃ اللہ علیہ قَالَ: كُنْتُ نَائِمًا فِي الْمَسْجِدِ، فَحَصَبَنِي رَجُلٌ، فَظَنَرْتُ، فَإِذَا هُوَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقَالَ: اذْهَبْ فَاتَّبِعْنِي بِهَذَيْنِ، فَجِئْتُهُ بِهِمَا، فَقَالَ: مِمَّنْ أَنْتُمَا؟ أَوْ مِنْ أَيْنَ أَنْتُمَا؟ قَالَ: مِنْ أَهْلِ الطَّائِفِ، قَالَ: لَوْ كُنْتُمَا مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ لَأَوْجَعْتُكُمَا، تَرَفَعَانِ أَصْوَاتَكُمَا فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *
۷۴۴: سائب بن یزید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں مسجد میں سویا ہوا تھا تو کسی آدمی نے مجھے کنگری ماری، میں نے دیکھا تو وہ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ تھے۔ انہوں نے فرمایا: جاؤ اور ان دونوں آدمیوں کو میرے پاس لاؤ، میں انہیں ان کے پاس لے آیا، تو انہوں نے فرمایا: تم کس قبیلے سے ہو اور کہاں سے ہو؟ انہوں نے کہا: اہل طائف سے، عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر تم اہل مدینہ سے ہوتے تو میں تمہیں ضرور سزا دیتا، تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد میں اپنی آوازیں بلند کرتے ہو۔

۷۴۵: وَعَنْ مَالِكٍ قَالَ: بَنَى عُمَرُ رَحْبَةً فِي نَاحِيَةِ الْمَسْجِدِ تُسَمَّى الْبُطَيْحَاءَ، وَقَالَ: مَنْ كَانَ يُرِيدُ أَنْ يُلْغَطَ أَوْ يُنْشَدَ شِعْرًا، أَوْ يَرَفَعَ صَوْتَهُ، فَلْيَخْرُجْ إِلَى هَذِهِ الرَّحْبَةِ. رَوَاهُ فِي الْمَوْطَأِ *
۷۴۵: امام مالک رحمۃ اللہ علیہ بیان کرتے ہیں، عمر رضی اللہ عنہ نے مسجد کے کونے میں بطیحاء نامی ایک صحن تیار کیا اور فرمایا: جو شخص فضول باتیں کرنا چاہے، یا شعر پڑھنا چاہے یا اپنی آواز بلند کرنا چاہے تو وہ اس صحن کی طرف چلا جائے۔

۷۴۶: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: رَأَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم نَخَامَةً فِي الْقِبْلَةِ، فَشَقَّ ذَالِكَ عَلَيْهِ حَتَّى رُبِّي فِي وَجْهِهِ، فَقَامَ فَحَكَهُ بِيَدِهِ، فَقَالَ: ((إِنَّ أَحَدَكُمْ إِذَا قَامَ فِي الصَّلَاةِ فَإِنَّمَا يَنَاجِي رَبَّهُ، وَإِنَّ رَبَّهُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ، فَلَا يَزُفَنَّ أَحَدُكُمْ قَبْلَ قِبْلَتِهِ، وَلَكِنْ عَنْ يَسَارِهِ، أَوْ تَحْتَ قَدَمِهِ)) ثُمَّ أَخَذَ طَرَفَ رِدَائِهِ فَبَصَقَ فِيهِ، ثُمَّ رَدَّ بَعْضَهُ عَلَى بَعْضٍ، فَقَالَ: ((أَوْ يَفْعَلْ هَكَذَا)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *
۷۴۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے قبلہ (کی طرف دیوار) میں تھوک دیکھا تو یہ آپ پر اس قدر شاق گزرا کہ اس کے اثرات آپ کے چہرے پر نمایاں ہو گئے۔ پس آپ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور اپنے ہاتھ سے اسے صاف کیا، پھر فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی نماز پڑھتا ہے تو وہ اپنے رب سے ہم کلام ہوتا ہے، کیونکہ اس کا رب اس کے اور قبلہ کے مابین ہوتا ہے، پس تم میں سے کوئی اپنے قبلہ کی طرف نہ تھو کے، بلکہ اپنے بائیں طرف یا اپنے پاؤں کے نیچے۔“ پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی چادر کا کنارہ پکڑا پھر اس میں تھوکا اور اس (کپڑے) کو ایک دوسرے کے ساتھ مل دیا اور فرمایا: ”یا پھر وہ اس طرح کر لے۔“

۷۴۷: وَعَنِ السَّائِبِ بْنِ خَلَادٍ رحمۃ اللہ علیہ وَهُوَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم. قَالَ: إِنَّ رَجُلًا أَمَّ قَوْمًا، *
۷۴۷: رواہ البخاری (۴۷۰)۔ * ضعیف، رواہ مالک فی الموطأ (۱/۱۷۵ ح ۴۲۴) ☆ هذا من البلاغات وأسند عن سالم عن عمر وهو منقطع، وجاء فی الإستذکار (۲/۳۶۸) وشرح الزرقانی (۴۲۴) وهم فی السند۔ * رواہ البخاری (۴۰۵)۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

فَبَصَّحَ فِي الْقِبْلَةِ، وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْظُرُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِقَوْمِهِ حِينَ فَرَغَ: ((لَا يُصَلِّيْ لَكُمْ)) فَأَرَادَ بَعْدَ ذَلِكَ أَنْ يُصَلِّيَ لَهُمْ، فَمَنَعُوهُ، فَأَخْبَرُوهُ بِقَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((نَعَمْ)) وَحَسِبْتُ أَنَّهُ قَالَ: ((إِنَّكَ قَدْ أَذَيْتَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۷۴۷: سائب بن خلاد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، انہوں نے فرمایا: کس آدمی نے کچھ لوگوں کی امامت کرائی تو اس نے قبلہ رخ تھوک دیا، جبکہ رسول اللہ ﷺ اسے دیکھ رہے تھے، جب وہ نماز سے فارغ ہوا تو رسول اللہ ﷺ نے اس کی قوم سے فرمایا: ”یہ تمہیں نماز نہ پڑھائے۔“ پھر اس کے بعد اس نے انہیں نماز پڑھانا چاہی تو انہوں نے اسے روک دیا اور اسے رسول اللہ ﷺ کے فرمان سے آگاہ کیا اس شخص نے آپ سے اس کا تذکرہ کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں (میں نے روکا ہے)۔“ راوی بیان کرتے ہیں، میرا خیال ہے کہ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم نے اللہ اور اس کے رسول کو اذیت پہنچائی ہے۔“

۷۴۸: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ: احْتَسَسَ عَنَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ غَدَاةٍ عَنِ صَلَاةِ الصُّبْحِ، حَتَّى بَدَنَّا نَتَرَّا إِي عَيْنِ الشَّمْسِ، فَخَرَجَ سَرِيْعًا، فَتَوَبَّ بِالصَّلَاةِ، فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَجَوَّزَ فِي صَلَاتِهِ، فَلَمَّا سَلَّمَ دَعَا بِصَوْتِهِ، فَقَالَ لَنَا: ((عَلَى مَصَافِكُمْ كَمَا أَنْتُمْ)) ثُمَّ انْقَلَبَ إِلَيْنَا، ثُمَّ قَالَ: ((أَمَّا إِنِّي سَأُحَدِّثُكُمْ مَا حَبَسَنِي عَنْكُمُ الْغَدَاةُ، إِنِّي قُمْتُ مِنَ اللَّيْلِ، فَتَوَضَّأْتُ وَصَلَّيْتُ مَا قُدِّرَ لِي، فَتَعَسْتُ فِي صَلَاتِي حَتَّى اسْتَقْلَقْتُ، فَإِذَا أَنَا بِرَبِّي تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي أَحْسَنِ صُورَةٍ، فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! قُلْتُ: لَيْلِكَ رَبِّ! قَالَ: فِيمَ يَخْتَصِمُ الْمَلَأُ الْأَعْلَى؟ قُلْتُ: لَا أَدْرِي)) قَالَهَا ثَلَاثًا، قَالَ: ((فَرَأَيْتُهُ وَضَعَ كَفَّهُ بَيْنَ كَتِفَيَّ حَتَّى وَجَدْتُ بَرْدَ أَنَا مِثْلَهُ بَيْنَ نَدْيِي، فَجَلَلِي لِي كُلُّ شَيْءٍ وَعَرَفْتُ، فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! قُلْتُ: لَيْلِكَ رَبِّ! قَالَ: فِيمَ يَخْتَصِمُ الْمَلَأُ الْأَعْلَى؟ قُلْتُ: فِي الْكُفَّارَاتِ قَالَ: مَا هُنَّ؟ قُلْتُ: مَشْيُ الْأَقْدَامِ إِلَى الْجَمَاعَاتِ، وَالْجُلُوسُ فِي الْمَسَاجِدِ بَعْدَ الصَّلَاةِ، وَإِسْبَاغُ الْوُضُوءِ حِينَ الْكُرْبَاهَاتِ، قَالَ: ثُمَّ فِيمَ؟ قُلْتُ: فِي الذَّرَجَاتِ، قَالَ: وَمَا هُنَّ؟ قُلْتُ: إِطْعَامُ الطَّعَامِ، وَلَبْسُ الْكَلِمِ، وَالصَّلَاةُ وَالنَّاسُ نِيَامٌ، قَالَ: سَلِّ)) قَالَ: ((قُلْتُ: اَللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ، وَتَرْكُ الْمُنْكَرَاتِ، وَحُبَّ الْمَسَاكِينِ، وَأَنْ تَغْفِرَ لِي وَتَرْحَمَنِي، وَإِذَا أَرَدْتُ فِتْنَةً فِي قَوْمٍ فَتَوَقَّيْ غَيْرَ مَفْتُونٍ، وَأَسْأَلُكَ حُبَّكَ، وَحُبَّ مَنْ يُحِبُّكَ وَحُبَّ عَمَلٍ يَقْرِبُنِي إِلَى حُبِّكَ)) فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّهَا حَقٌّ قَادِرُ سَوْهَا ثُمَّ تَعَلَّمُوهَا)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وَسَأَلْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِيلَ عَنْ هَذَا الْحَدِيثِ، فَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ. ❁

۷۴۸: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک روز رسول اللہ ﷺ ہمیں نماز فجر پڑھانے کے لیے تشریف نہ لائے، قریب تھا کہ ہم سورج کے طلوع ہونے کا مشاہدہ کر لیتے، پھر آپ بہت تیزی سے تشریف لائے چنانچہ نماز کے لیے اقامت کہی گئی، رسول اللہ ﷺ نے اختصار کے ساتھ نماز پڑھائی، پس جب آپ ﷺ نے سلام پھیرا تو با آواز بلند فرمایا: ”اپنی جگہوں پر ایسے ہی بیٹھے

❁ إسناده حسن، رواه أبو داود (۴۸۱) وصححه ابن حبان (۲۳۴) وله شاهد من حديث ابن عمر رضي الله عنه.

❁ إسناده حسن، رواه أحمد (۵ / ۲۴۳) ح ۲۲۴۶۵) والتِّرْمِذِيُّ (۲۲۳۵) ونقل عن البخاري أنه صححه.

رہو۔“ پھر آپ ﷺ نے ہماری طرف متوجہ ہو کر فرمایا: ”میں ابھی تمہیں بتاتا ہوں کہ میں تمہیں نماز پڑھانے کے لیے کیوں نہیں آیا، میں رات کو بیدار ہوا، وضو کیا اور جس قدر مقدر میں تھا میں نے نماز پڑھی، مجھے نماز میں اونگھ آنے لگی حتیٰ کہ وہ مجھ پر غالب آ گئی، تب میں نے اپنے رب تبارک وتعالیٰ کو بہترین صورت میں دیکھا چنانچہ اس نے فرمایا: محمد! میں نے عرض کیا: میرے رب! حاضر ہوں، فرمایا: فرشتے کس چیز کے بارے میں بحث و مباحثہ کر رہے ہیں؟ میں نے عرض کیا: میں نہیں جانتا۔“ اللہ تعالیٰ نے تین مرتبہ ایسے فرمایا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے اسے دیکھا کہ اس نے اپنا ہاتھ میرے کندھوں کے درمیان رکھا حتیٰ کہ میں نے اس کی انگلیوں کے پوروں کی ٹھنڈک اپنے قلب و صدر میں محسوس کی، اور میرے سامنے ہر چیز واضح ہو گئی اور میں نے پہچان لی، پھر رب تعالیٰ نے فرمایا: محمد! میں نے عرض کیا، میرے رب! میں حاضر ہوں، فرمایا: مقرب فرشتے کس چیز کے بارے میں بحث و مباحثہ کر رہے ہیں؟ میں نے عرض کیا، گناہ مٹا دینے والے اعمال کے بارے میں، فرمایا: وہ کیا ہیں؟ میں نے عرض کیا: باجماعت نماز پڑھنے کے لیے چل کر جانا، نماز کے بعد مساجد میں بیٹھ رہنا، ناگواری کے باوجود اچھی طرح مکمل وضو کرنا، فرمایا: پھر وہ کس چیز کے بارے میں بحث کر رہے ہیں؟ میں نے عرض کیا: درجات کے بارے میں، فرمایا: وہ کیا ہیں؟ میں نے عرض کیا: کھانا کھانا، نرمی سے بات کرنا اور جب لوگ سو رہے ہوں نماز (تہجد) پڑھنا۔ فرمایا: کچھ مانگ لیں۔“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے عرض کیا: اے اللہ! تجھ سے نیک اعمال بجالانے، برے کام چھوڑ دینے اور مساکین سے محبت کرنے کی توفیق مانگتا ہوں، اور یہ کہ تو مجھے بخش دے اور مجھ پر رحم فرما، اور جب تو کسی قوم کو فتنے سے دوچار کرنا چاہے تو مجھے اس میں مبتلا کیے بغیر فوت کر دینا، میں تجھ سے، تیری محبت، تجھ سے محبت کرنے والوں کی محبت اور ایسے عمل کی محبت کا سوال کرتا ہوں جو مجھے تیری محبت کے قریب کر دے۔“ پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ (خواب) حق ہے، پس اسے یاد کرو اور پھر اسے دوسروں کو بتاؤ۔“ احمد، ترمذی۔ امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے، اور میں نے محمد بن اسماعیل (امام بخاری رحمہ اللہ) سے اس حدیث کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: یہ حدیث صحیح ہے۔

۷۴۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: إِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ: ((أَعُوذُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ، وَبِوَجْهِهِ الْكَرِيمِ، وَسُلْطَانِهِ الْقَدِيمِ، مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ)) قَالَ: ((فَإِذَا قَالَ ذَلِكَ، قَالَ الشَّيْطَانُ، حَفِظَ مِنِّي سَائِرَ الْيَوْمِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

۷۴۹: عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ مسجد میں داخل ہوتے تو یہ دعا کیا کرتے: ”میں شیطان مردود سے اللہ عظیم، اس کی ذات کریم اور اس کی قدیم بادشاہت و قدرت کے ذریعے پناہ چاہتا ہوں۔“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”پس جب کوئی شخص یہ دعا پڑھتا ہے تو شیطان کہتا ہے، یہ اب سارا دن مجھ سے محفوظ رہے گا۔“

۷۵۰: وَعَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اللَّهُمَّ لَا تَجْعَلْ قَبْرِي وَثْنًا يُعْبَدُ، اِسْتَدَّ غَضَبُ اللَّهِ عَلَى قَوْمٍ اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ)). رَوَاهُ مَالِكٌ مُرْسَلًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

۷۵۰: عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اے اللہ! میری قبر کو بت نہ بنانا کہ اس کی پوجا کی جائے،

❦ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۴۶۶)۔

❦ **صَحِيحٌ**، رواه مالك (۱/ ۱۷۲ ح ۴۱۵) ☆ هذا مرسل وله شواهد عند أحمد (۲/ ۲۴۶) وغيره۔

اللہ ان لوگوں پر سخت ناراض ہو جنہوں نے اپنے انبیاء علیہم السلام کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا لیا۔“ امام مالک نے اسے مرسل روایت کیا۔
 ۷۵۱: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَسْتَحِبُّ الصَّلَاةَ فِي حَيْطَانٍ، - قَالَ بَعْضُ رَوَاتِهِ - يَعْنِي الْبَسَاتِينَ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ الْحَسَنِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ، قَدْ ضَعَّفَهُ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ وَغَيْرُهُ. ❊

۷۵۱: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ باغات میں (نفل) نماز پڑھنا پسند فرمایا کرتے تھے۔“ امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، ہم اسے صرف حسن بن ابی جعفر کے واسطے سے جانتے ہیں، جبکہ یحییٰ بن سعید وغیرہ نے اسے ضعیف قرار دیا ہے۔

۷۵۲: وَعَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلَاةُ الرَّجُلِ فِي بَيْتِهِ بِصَلَاةٍ، وَصَلَاتُهُ فِي مَسْجِدِ الْقِبْلَةِ بِخُمْسٍ وَعِشْرِينَ صَلَاةً، وَصَلَاتُهُ فِي الْمَسْجِدِ الَّذِي يُجْتَمَعُ فِيهِ بِخُمُسِمَائَةِ صَلَاةٍ، وَصَلَاتُهُ فِي الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى بِخُمُسِينَ أَلْفَ صَلَاةٍ، وَصَلَاتُهُ فِي مَسْجِدِي بِخُمُسِينَ أَلْفَ صَلَاةٍ، وَصَلَاتُهُ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ بِمِائَةِ أَلْفِ صَلَاةٍ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ. ❊

۷۵۲: انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدمی کی اپنے گھر میں پڑھی ہوئی نماز (ثواب کے لحاظ سے) ایک نماز ہے، اس کی اس مسجد میں نماز، جس میں مختلف قبیلے نماز پڑھتے ہیں، پچیس نمازوں کی طرح ہے، اور جس مسجد میں جمعہ ہوتا ہو، اس میں اس کی نماز پانچ سو نمازوں کی طرح ہے، مسجد اقصیٰ میں اس کی نماز پچاس ہزار نمازوں کی طرح ہے، اس کی میری مسجد میں پڑھی گئی نماز پچاس ہزار نمازوں کی طرح ہے اور مسجد حرام میں اس کی نماز ایک لاکھ نمازوں کی طرح ہے۔“

۷۵۳: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَيُّ مَسْجِدٍ وَضِعَ فِي الْأَرْضِ أَوْلَى؟ قَالَ: ((الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ)) قَالَ: قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: ((الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى)) قُلْتُ: كَمْ بَيْنَهُمَا؟ قَالَ: ((أَرْبَعُونَ عَامًا، ثُمَّ الْأَرْضُ لَكَ مَسْجِدًا، فَحَيْثُ مَا أَدْرَكْتَكَ الصَّلَاةُ فَصَلِّ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

۷۵۳: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! (روئے زمین پر سب سے پہلے کون سی مسجد تعمیر کی گئی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مسجد حرام۔“ راوی کہتے ہیں، میں نے عرض کیا، پھر کون سی مسجد؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مسجد اقصیٰ۔“ میں نے عرض کیا: ان دونوں کی تعمیر کے درمیان کتنا وقفہ ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”چالیس سال، پھر ساری زمین تیرے لیے مسجد ہے، جہاں نماز کا وقت ہو جائے نماز پڑھ لو۔“

❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۳۳۴) ☆ الحسن بن أبي جعفر: ضعيف -

❊ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۴۱۳) ☆ أبو الخطاب الدمشقي: مجهول -

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۳۳۶۶) ومسلم (۵۲۰/۲).

بَابُ السَّتْرِ

ستر کا بیان

الْفَضْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۷۵۴: عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يُصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ مُشْتَمِلًا بِهِ، فِي بَيْتٍ أَمَّ سَلَمَةَ، وَأَصْبَحًا طَرَفِيهِ عَلَى عَاتِقَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۵۳: عمر بن ابی سلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے گھر ایک کپڑے میں لپٹے ہوئے نماز پڑھتے دیکھا، آپ نے اس کپڑے کے دو کنارے اپنے کندھوں پر رکھے ہوئے تھے۔

۷۵۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَا يُصَلِّيَنَّ أَحَدُكُمْ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ، لَيْسَ عَلَى عَاتِقَيْهِ مِنْهُ شَيْءٌ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۵۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص ایک کپڑے میں اس طرح نماز نہ پڑھے کہ اس کے کندھوں پر کوئی چیز نہ ہو۔“

۷۵۶: وَعَنْهُ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((مَنْ صَلَّى فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ، فَلْيُخَالِفْ بَيْنَ طَرَفَيْهِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۷۵۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص ایک کپڑے میں نماز پڑھے تو وہ اس کے دونوں کناروں کو ایک دوسرے کے مخالف سمت کر لے (دائیں کنارے کو بائیں کندھے پر اور بائیں کنارے کو دائیں کندھے پر)۔“

۷۵۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِي خَمِيصَةٍ لَهَا أَعْلَامٌ، فَنَظَرَ إِلَى أَعْلَامِهَا نَظْرَةً، فَلَمَّا انْصَرَفَ، قَالَ: ((ادْهَبُوا بِخَمِيصَتِي هَذِهِ إِلَى أَبِي جَهْمٍ، وَأَتَدْرِي بَابَ جَانِبِ أَبِي جَهْمٍ، فَإِنَّهَا الْهَتْمَتِي إِنَّمَا عَنْ صَلَاتِي)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَفِي رِوَايَةٍ لِلْبُخَارِيِّ، قَالَ: ((كُنْتُ أَنْظُرُ إِلَى عِلْمِهَا وَأَنَا فِي الصَّلَاةِ، فَخَافْتُ أَنْ يَقْتَنِي)). ❁

۷۵۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک منقش چادر میں نماز پڑھی، آپ نے اس کے نقش و نگار کو دیکھا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا: ”میری یہ چادر ابو جہم کے پاس لے جاؤ اور ابو جہم کی نقش و نگار کے بغیر چادر

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۵۵، ۳۵۶) و مسلم (۵۱۷/۲۷۸)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۵۹) و مسلم (۵۱۷/۲۷۷)۔

❁ رواہ البخاری (۳۶۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۷۳) و مسلم (۵۵۶/۶۲)۔

لے آؤ، اس نے تو میری نماز میں خلل ڈال دیا تھا۔“ بخاری؛ مسلم اور بخاری کی ایک روایت میں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں اس کے نقش و نگار دیکھ رہا تھا جبکہ میں نماز میں تھا، مجھے اندیشہ ہوا کہ یہ مجھے کسی نئے کا شکار نہ کر دے۔“

۷۵۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ قِرَامٌ لَّعَائِشَةَ سَتَرَتْ بِهِ جَانِبَ بَيْتِهَا، فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ ﷺ: ((أَمِيطِي عَنْهُ قِرَامَكَ هَذَا، فَإِنَّهُ لَا يَزَالُ تَصَاوِيرُهُ تَعْرِضُ لِي فِي صَلَاتِي)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۷۵۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس ایک پردہ تھا جس کے ساتھ انہوں نے اپنے گھر کی ایک جانب کو ڈھانپ رکھا تھا، نبی ﷺ نے انہیں فرمایا: ”اپنے اس پردے کو ہم سے دور کر دیں، کیونکہ اس کی تصاویر میری نماز میں مسلسل میرے سامنے آتی رہیں۔“

۷۵۹: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَهْدَى لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُرْجُ حَرِيرٍ، فَلَبِسَهُ ثُمَّ صَلَّى فِيهِ، ثُمَّ انْصَرَفَ فَتَزَعَا شَدِيدًا كَأَلْكَارِهِ لَهُ، ثُمَّ قَالَ: ((لَا يَنْبَغِي هَذَا لِلْمُتَّقِينَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۵۹: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کو ایک ریشمی کوٹ تحفہ میں دیا گیا تو آپ نے اسے پہن کر نماز پڑھی، پھر نماز سے فارغ ہو کر سخت ناپسندیدگی کے عالم میں اسے اتار دیا اور فرمایا: ”یہ متقی لوگوں کے شایان شان نہیں۔“

الفصل الثانی فصل ثانی

۷۶۰: عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي رَجُلٌ أَصِيدُ، أَفَأُصَلِّي فِي الْقَمِيصِ الْوَاحِدِ؟ قَالَ: ((نَعَمْ، وَازْرُرُهُ وَلَوْ بِشَوْكَةٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى النَّسَائِيُّ نَحْوَهُ ❁

۷۶۰: سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں شکاری آدمی ہوں، کیا میں ایک قمیض میں نماز پڑھ لیا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، بن بند کر کے، خواہ کانٹوں کو ہی بطور بن استعمال کر لو۔“ ابو داؤد۔ امام نسائی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۷۶۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَمَا رَجُلٌ يُصَلِّي مُسْبِلَ إِزَارِهِ، قَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَذْهَبُ فَتَوَضَّأُ)) فَذَهَبَ وَتَوَضَّأَ ثُمَّ جَاءَ، فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا لَكَ أَمَرْتَهُ أَنْ يَتَوَضَّأَ؟ قَالَ: ((إِنَّهُ كَانَ صَلَّي وَهُوَ مُسْبِلَ إِزَارِهِ، وَإِنَّ اللَّهَ لَا يَقْبَلُ صَلَاةَ رَجُلٍ مُسْبِلٍ إِزَارَهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

❁ رواہ البخاری (۳۷۴)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۷۵) و مسلم (۲۳ / ۲۰۷۵)۔

❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۶۳۲) و النسائی (۷۰ / ۲) ح ۷۶۶ [وصححه ابن خزيمة (۷۷۷، ۷۷۸) وابن حبان (۲۲۹۱) والحاكم (۱ / ۲۵۰) ووافقه الذهبي وعله البخاري في صحيحه (فتح ۱ / ۴۶۵ قبل ح ۳۵۱)۔]

❁ حسن، رواہ أبو داود (۶۳۸) [وصححه ابن حبان (۲۴۰۶) و رواہ البيهقي (۲ / ۲۴۲) عن رجل من أصحاب النبي ﷺ نحوه وسنده حسن لذاته وأخطأ من ضعفه]۔ ❁ فيہ أبو جعفر المدنی المؤذن وثقه الجمهور وحديثه لا ينزل عن درجة الحسن۔

۷۶۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی اپنا تہ بند لٹکائے نماز پڑھ رہا تھا تو رسول اللہ ﷺ نے اسے فرمایا: ”جاؤ وضو کرو۔“ وہ گیا اور وضو کر کے پھر حاضر ہوا تو کسی آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول! آپ نے اسے وضو کرنے کا حکم کیوں فرمایا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ اپنا تہ بند لٹکائے ہوئے نماز پڑھ رہا تھا، جبکہ اللہ تہ بند لٹکا کر نماز پڑھنے والے شخص کی نماز قبول نہیں فرماتا۔“

۷۶۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُقْبَلُ صَلَاةُ حَائِضٍ إِلَّا بِحِمَاٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ

۷۶۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کسی بالغہ عورت کی شگے نماز قبول نہیں ہوتی۔“

۷۶۳: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اتَّصَلَى الْمَرْأَةُ فِي دِرْعٍ وَحِمَارٍ لَيْسَ عَلَيْهَا إِزَارٌ؟ قَالَ: ((إِذَا كَانَ الدِّرْعُ سَابِغًا يَغْطِي ظَهْرًا قَدَمَيْهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَذَكَرَ جَمَاعَةٌ وَفَقَّوْهُ عَلَى أُمِّ سَلَمَةَ.

۷۶۳: ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا، کیا عورت تہ بند کے بغیر صرف قمیض اور دوپٹے میں نماز پڑھ سکتی ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، جب قمیض اس قدر کامل اور کشادہ ہو کہ وہ اس کے پاؤں ڈھانپتی ہو۔“ ابو داؤد، اور انہوں نے راویوں کی ایک جماعت کا ذکر کیا جنہوں نے اس حدیث کو ام سلمہ رضی اللہ عنہا پر موقوف قرار دیا ہے۔

۷۶۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنِ السَّذْلِ فِي الصَّلَاةِ، وَأَنْ يُغْطَى الرَّجُلُ فَاهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ

۷۶۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دوران نماز گلے میں کپڑا لٹکانے اور منہ ڈھانپنے سے منع فرمایا۔

۷۶۵: وَعَنْ شَدَادِ بْنِ أَوْسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَالِفُوا الْيَهُودَ، فَإِنَّهُمْ لَا يُصَلُّونَ فِي نَعَالِهِمْ وَلَا خِفَافِهِمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ

۷۶۵: شداد بن اوس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہودیوں کی مخالفت کرو کیونکہ وہ اپنے جوتوں اور موزوں میں نماز نہیں پڑھتے۔“

۷۶۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي بِأَصْحَابِهِ إِذْ خَلَعَ نَعْلَيْهِ فَوَضَعَهُمَا عَنْ يَسَارِهِ، فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ الْقَوْمُ، أَلْفَوْا نَعَالَهُمْ، فَلَمَّا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَاتَهُ، قَالَ: ((مَا حَمَلَكُمُ عَلَى الْقَائِكُمْ نَعَالَكُمْ؟)) قَالُوا: رَأَيْنَاكَ أَلَقَيْتَ نَعْلَيْكَ، فَالْقَيْنَا نَعَالَنَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ جَبْرِيلَ آتَانِي فَأَخْبَرَنِي أَنَّ فِيهِمَا قَدْرًا، إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمُ الْمَسْجِدَ، فَلْيَنْظُرْ فَإِنْ رَأَى فِي نَعْلَيْهِ قَدْرًا، فَلْيَمْسَحْهُ وَلْيَصَلِّ فِيهِمَا)).

صحیح، رواہ ابو داود (۶۴۱) والترمذی (۳۷۷) وقال: حسن۔ [وصححه ابن خزيمة (۷۷۵) وابن حبان (الإحسان: ۱۷۰۸، ۱۷۰۹) والحاكم على شرط مسلم (۲۵۱/۱) ووافقه الذهبي]۔ سندہ ضعیف، رواہ ابو داود (۶۴۰) [وصححه الحاكم على شرط البخاري (۲۵۰/۱) واختلف قول الذهبي فيه]۔ ☆ أم محمد بن زيد مجهولة الحال وثقها الحاكم وحده۔ ☆ إسناده ضعيف، رواہ ابو داود (۶۴۳) والترمذی (۳۷۸) ☆ في الحسن بن ذكوان مدلس وعتم في السند الثاني: غسل بن سفيان ضعيف۔ وانظر أئوار الصحيفة (د ۶۴۳)۔

☆ إسناده صحيح، رواہ ابو داود (۶۵۲) [وصححه ابن حبان (۳۵۷) والحاكم (۲۶۰/۱) ووافقه الذهبي]۔

رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۷۶۶: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، اس دوران کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے صحابہ کو نماز پڑھا رہے تھے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اچانک اپنے جوتے اتار کر اپنے بائیں طرف رکھ دیے، جب صحابہ رضی اللہ عنہم نے یہ دیکھا تو انہوں نے بھی اپنے جوتے اتار دیے، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھ چکے تو فرمایا: ”تمہیں کس چیز نے جوتے اتارنے پر آمادہ کیا؟“ انہوں نے عرض کیا، ہم نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو جوتے اتارتے ہوئے دیکھا تو ہم نے بھی اتار دیے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جبریل میرے پاس تشریف لائے تو انہوں نے مجھے بتایا کہ ان میں نجاست ہے، جب تم میں سے کوئی مسجد میں آئے تو وہ دیکھے اگر وہ اپنے جوتوں میں نجاست دیکھے تو وہ اسے صاف کرے پھر ان میں نماز پڑھ لے۔“

۷۶۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ، فَلَا يَضَعُ نَعْلَيْهِ عَنْ يَمِينِهِ، وَلَا عَنْ يَسَارِهِ، فَتَكُونُ عَنْ يَمِينٍ غَيْرِهِ، إِلَّا أَنْ لَا يَكُونَ عَلَى يَسَارِهِ أَحَدٌ، وَلْيَضَعُهُمَا بَيْنَ رِجْلَيْهِ)) وَفِي رِوَايَةٍ ((أَوْ لِيُصَلِّ فِيهِمَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ مَعْنَاهُ. ❊

۷۶۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی نماز پڑھے تو وہ اپنے جوتے اپنی دائیں طرف رکھے نہ بائیں طرف کیونکہ اس کی بائیں جانب کسی دوسرے شخص کی دائیں جانب ہوگی ہاں اگر اس کے بائیں طرف کوئی نہ ہو تو پھر بائیں طرف رکھ لے ورنہ انہیں اپنے پاؤں کے درمیان رکھے۔“ ابوداؤد ابن ماجہ نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

الْفَضْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۷۶۸: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فَرَأَيْتُهُ يُصَلِّي عَلَى حَصِيرٍ يَسْجُدُ عَلَيْهِ، قَالَ: وَرَأَيْتُهُ يُصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ مُتَوَشِّحًا بِهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۷۶۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے آپ کو چٹائی پر نماز پڑھتے اور اس پر سجدہ کرتے ہوئے دیکھا، اور انہوں نے بیان کیا کہ میں نے آپ کو ایک کپڑے میں اس طرح نماز پڑھتے ہوئے دیکھا کہ آپ نے اپنے جسم کو ایک کپڑے میں ڈھانپ رکھا تھا۔

۷۶۹: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يُصَلِّي حَافِيًا وَ مُتَّعِلًا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۷۶۹: عمرو بن شعیب رضی اللہ عنہ اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواہ أبو داود (۶۵۰) والدارمی (۱/۳۲۰ ح ۱۳۸۵) [وصححه ابن خزيمة (۱۰۱۷) وابن حبان (۳۶۰) والحاكم على شرط مسلم (۱/۲۶۰) ووافقه الذهبي]۔ ❊ **صَحِيحٌ**، رواہ أبو داود (۶۵۴) وابن ماجہ (۱۴۳۲) [وصححه ابن خزيمة (۱۰۱۶) وابن حبان (۳۶۱) والحاكم على شرط الشيخين (۱/۲۵۹) ووافقه الذهبي]۔ ❊ رواہ مسلم (۲۸۴/۵۱۹)۔ ❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواہ أبو داود (۶۵۳) [وابن ماجہ: ۱۰۳۸]۔

کبھی ننگے پاؤں اور کبھی جوتوں میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا۔

۷۷۰: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُثَنَّدِ قَالَ: صَلَّى جَابِرٌ فِي إِزَارٍ قَدْ عَقَدَهُ، مِنْ قَبْلِ قَفَاهُ، وَثِيَابُهُ مَوْضُوعَةٌ عَلَى الْمَشْجَبِ، فَقَالَ لَهُ قَائِلٌ: تُصَلِّي فِي إِزَارٍ وَاحِدٍ؟ فَقَالَ: إِنَّمَا صَنَعْتُ ذَلِكَ لِيَرَانِي أَحْمَقُ مِثْلَكَ وَأَيْنَا كَانَ لَهُ ثَوْبَانِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

۷۷۰: محمد بن منکدر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جابر رضی اللہ عنہ نے ایک تہ بند میں اس طرح نماز پڑھی کہ انہوں نے اسے گردن کی طرف باندھا ہوا تھا، جبکہ ان کے کپڑے مشجب (گھڑونچی) پر رکھے ہوئے تھے، کسی نے ان سے کہا: آپ ایک کپڑے میں نماز پڑھ رہے ہیں؟ انہوں نے فرمایا: میں نے یہ محض اس لیے کیا ہے تاکہ آپ جیسا احمق شخص مجھے دیکھ لے۔ رسول اللہ ﷺ کے دور میں ہم میں سے کون شخص تھا جس کے پاس دو کپڑے ہوتے تھے؟

۷۷۱: وَعَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: الصَّلَاةُ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ سُنَّةٌ، كُنَّا نَفْعَلُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَلَا يُعَابُ عَلَيْنَا، فَقَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ: إِنَّمَا كَانَ ذَلِكَ إِذَا كَانَ فِي الثِّيَابِ قِلَّةٌ، فَأَمَّا إِذَا وَسَّعَ اللَّهُ، فَالصَّلَاةُ فِي الثَّوْبَيْنِ أَزْكَى. رَوَاهُ أَحْمَدُ ❀

۷۷۱: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک کپڑے میں نماز پڑھنا سنت ہے، ہم رسول اللہ ﷺ کی موجودگی میں ایسا کیا کرتے تھے اور ہمیں منع نہیں کیا جاتا تھا۔ ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ تب تھا جب کپڑوں کی قلت تھی، پس جب اللہ تعالیٰ عطا فرما دے تو پھر دو کپڑوں میں نماز پڑھنا بہتر و افضل ہے۔

❀ رواہ البخاري (۳۵۲)۔ ❀ صحیح، رواہ [عبد اللہ بن] أحمد (۱۴۱/۵ ح ۲۱۵۹۹) ☆ حدث به الجريري قبل اختلاطه وللحديث شاهد عند أبي داود (۶۳۵) وغيره۔

بَابُ السُّتْرَةِ

سترہ کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۷۷۲: عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يَغْدُو إِلَى الْمُصَلِّي وَالْعَنْزَةَ بَيْنَ يَدَيْهِ تَحْمَلُ، وَتُنْصَبُ بِالْمُصَلِّي بَيْنَ يَدَيْهِ، فَيُصَلِّي إِلَيْهَا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۷۷۲: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم صبح کے وقت عیدہ گاہ کی طرف جاتے ایک چھوٹا نیزہ آپ کے آگے آگے اٹھا کر لے جایا جاتا اور اسے عید گاہ میں آپ کے سامنے گاڑ دیا جاتا، پھر آپ اس کی طرف رخ کر کے نماز پڑھتے۔

۷۷۳: وَعَنْ أَبِي جَحْفَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِمَكَّةَ وَهُوَ بِالْأَبْطَحِ فِي قُبَّةِ حَمْرَاءَ مِنْ آدَمَ، وَرَأَيْتُ بِلَالًا أَخَذَ وَضُوءَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَرَأَيْتُ النَّاسَ يَتَدَرُونَ ذَلِكَ الْوَضُوءَ، فَمَنْ أَصَابَ مِنْهُ شَيْئًا تَمَسَّحَ بِهِ، وَمَنْ لَمْ يُصَبِّ مِنْهُ أَخَذَ مِنْ بَلَلِ يَدِ صَاحِبِهِ، ثُمَّ رَأَيْتُ بِلَالًا أَخَذَ عَنْزَةً فَرَكَّزَهَا، وَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِي حُلَّةِ حَمْرَاءَ مُشْمِرًا صَلَّى إِلَى الْعَنْزَةِ بِالنَّاسِ رَكْعَتَيْنِ وَرَأَيْتُ النَّاسَ وَالِدَوَابَّ يَمْرُونَ بَيْنَ يَدَيِ الْعَنْزَةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۷۳: ابو جحیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مکہ میں دیکھا، جبکہ آپ وادی بطناء میں چمڑے کے ایک سرخ خیمے میں تھے، اور میں نے بلال رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وضو کا پانی لیے کھڑے ہیں، اور میں نے لوگوں کو دیکھا کہ وہ وضو کے اس پانی کو حاصل کرنے کے لیے ایک دوسرے پر سبقت لے جانے کی کوشش کر رہے ہیں، چنانچہ جسے تو اس میں سے کچھ مل جاتا ہے وہ اسے اپنے جسم پر مل لیتا ہے، اور جسے اس میں سے کچھ نہ ملتا تو وہ اپنے ساتھی کے ہاتھ کی نمی حاصل کر لیتا، پھر میں نے بلال رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انہوں نے چھوٹا نیزہ لے کر گاڑ دیا، پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سرخ جوڑا زیب تن کیے ہوئے تیزی سے تشریف لائے، آپ نے چھوٹے نیزے کی طرف رخ کر کے لوگوں کو دو رکعتیں پڑھائیں اور میں نے لوگوں اور چوپاؤں کو آپ کے آگے سے گزرتے ہوئے دیکھا۔

۷۷۴: وَعَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم كَانَ يَغْرِضُ رَاغِلَتَهُ فَيُصَلِّي إِلَيْهَا، مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَرَأَى الْبُخَارِيُّ، قُلْتُ: أَفَرَأَيْتَ إِذَا هَبَّتِ الرِّكَابُ؟ قَالَ: كَانَ يَأْخُذُ الرَّحْلَ فَيَعْدِلُهُ، فَيُصَلِّي إِلَى آخِرَتِهِ. ❁

۷۷۴: نافع، ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم اپنی سواری بٹھادیا کرتے اور پھر اس کی طرف رخ کر کے نماز پڑھا

❁ رواہ البخاري (۹۷۳)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۳۷۶، ۶۳۳) ومسلم (۲۴۹ / ۵۰۳)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۵۰۷) ومسلم (۲۴۷ / ۵۰۲)۔

کرتے تھے۔ بخاری، مسلم۔

اور امام بخاری رحمہ اللہ نے یہ اضافہ نقل کیا ہے: راوی بیان کرتے ہیں، میں نے کہا: جب اونٹ چرنے کے لیے چلے جاتے تھے (تو پھر کیا کرتے تھے؟) انہوں نے کہا: وہ پالان و کجاوہ پڑتے اور اسے سامنے رکھ کر اس کے آخری حصہ کی طرف رخ کر کے نماز پڑھ لیا کرتے تھے۔

۷۷۵: وَعَنْ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا وَضَعَ أَحَدُكُمْ بَيْنَ يَدَيْهِ مِثْلَ مُوَحَّرَةِ الرَّحْلِ فَلْيُصَلِّ، وَلَا يُبَالِ مِنْ مَرٍّ وَرَاءَ ذَلِكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۷۷۵: طلحہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص پالان کی پچھلی لکڑی کے برابر کوئی چیز اپنے آگے رکھ لے تو وہ نماز پڑھے اور جو اس سے پرے گزرے اس کی کوئی پروا نہ کرے۔“

۷۷۶: وَعَنْ أَبِي جُهَيْمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَوْ يَعْلَمُ الْمَارِئِيُّ يَدَى الْمُصَلِّي مَاذَا عَلَيْهِ، لَكَانَ أَنْ يَقِفَ أَرْبَعِينَ خَيْرًا لَهُ مِنْ أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ)) قَالَ أَبُو النَّضْرِ: لَا أَدْرِي قَالَ: ((أَرْبَعِينَ يَوْمًا أَوْ شَهْرًا أَوْ سَنَةً)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۷۷۶: ابو جہیم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر نمازی کے آگے سے گزرنے والے شخص کو پتہ چل جائے کہ اسے کتنا گناہ یا نقصان ہوگا تو اس کے لیے، اس کے آگے سے گزرنے سے چالیس تک کھڑے رہنا، بہتر ہوتا۔“ ابونضر نے فرمایا: میں نہیں جانتا کہ آپ ﷺ نے چالیس دن یا ماہ یا چالیس سال فرمائے۔

۷۷۷: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى شَيْءٍ يَسْتُرُهُ مِنَ النَّاسِ، فَإِذَا أَحَدٌ أَنْ يَجْتَازَ بَيْنَ يَدَيْهِ، فَلْيَدْفَعْهُ، فَإِنْ أَبَى فَلْيَقَاتِلْهُ، فَإِنَّمَا هُوَ شَيْطَانٌ)). هَذَا لَفْظُ الْبُخَارِيِّ وَلِمُسْلِمٍ مَعْنَاهُ. ❊

۷۷۷: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص کسی ایسی چیز کی طرف رخ کر کے نماز پڑھے جو اسے لوگوں سے چھپا رہی ہو (یعنی کسی چیز کو سترہ بنا کر نماز پڑھے) اور پھر بھی کوئی شخص اس کے آگے سے گزرنے چاہے تو وہ اسے روکے، لیکن اگر وہ باز نہ آئے تو پھر وہ اس سے لڑے کیونکہ وہ شیطان ہے۔“ یہ بخاری کے الفاظ ہیں۔ اور مسلم کے الفاظ بھی اسی معنی میں ہیں۔

۷۷۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَقْطَعُ الصَّلَاةَ الْمَرْأَةُ وَالْحِمَارُ وَالْكَلْبُ، وَيَقْبِي ذَلِكَ مِثْلَ مُوَحَّرَةِ الرَّحْلِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۷۷۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”عورت، گدھا اور کتا (نمازی کے آگے سے گزر کر) نماز توڑ دیتے ہیں، جبکہ پالان کی آخری لکڑی کی مثل کوئی چیز اس سے بچاتی ہے۔“

۷۷۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ وَأَنَا مُعْتَرِضَةٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ كَأَعْتَراضِ

❊ رواہ مسلم (۴۹۹/۲۴۱)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۱۰) و مسلم (۵۰۷/۲۶۱)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۹) و مسلم (۵۰۵/۲۵۹)۔

❊ رواہ مسلم (۵۱۱/۲۶۶)۔

الْجَنَازَةَ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۷۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نماز تہجد پڑھا کرتے تھے جبکہ میں، آپ کے اور قبلہ کے درمیان اس طرح لیٹی ہوتی تھی جس طرح (امام کے آگے) جنازہ رکھا ہوتا ہے۔

۷۸۰: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: أَقْبَلْتُ رَاكِبًا عَلَى آتَانٍ، وَأَنَا يَوْمَئِذٍ قَدْ نَاهَزْتُ الْإِحْتِلَامَ، وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي بِالنَّاسِ بِمَنْى إِلَى غَيْرِ جِدَارٍ، فَمَرَرْتُ بَيْنَ يَدَيِ بَعْضِ الصَّفِّ، فَتَرَلْتُ، وَأَرْسَلْتُ الْآتَانَ تَرْتَعًا، وَدَخَلْتُ فِي الصَّفِّ، فَلَمْ يُنْكَرْ ذَلِكَ عَلَيَّ أَحَدٌ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۷۸۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں ایک دن گدھی پر سوار ہو کر آیا، میں ان دنوں قریب البلوغ تھا، جبکہ رسول اللہ اس وقت کسی دیوار کی اوٹ لیے بغیر منیٰ میں نماز پڑھا رہے تھے، پس میں ایک صف کے آگے سے گزرا، پھر میں گدھی سے اتر اور اسے چرنے کے لیے چھوڑ دیا، اور خود صف میں شامل ہو گیا، اور کسی نے بھی مجھ پر اعتراض نہ کیا۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۷۸۱: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيَجْعَلْ تِلْقَاءَ وَجْهِهِ شَيْئًا، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ، فَلْيَنْصِبْ عَصَاهُ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ عَصَى، فَلْيَحْطُطْ خَطًّا، ثُمَّ لَا يَضْرِبْهُ مَرًّا أَمَامَهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۷۸۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی نماز پڑھے تو وہ اپنے سامنے کوئی چیز رکھ لے، اگر کوئی چیز نہ پائے تو پھر اپنی لاشی گاڑ لے، اور اگر اس کے پاس لاشی بھی نہ ہو تو پھر ایک لکیر کھینچ لے، پھر اس کے آگے سے جو بھی گزر جائے وہ اس کے لیے مضر نہیں ہوگا۔“

۷۸۲: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَشْمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى سُتْرَةٍ، فَلْيَدْنُ مِنْهَا، لَا يَقْطَعُ الشَّيْطَانُ عَلَيْهِ صَلَاتَهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۷۸۲: سہل بن ابی حشمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص سترہ کی طرف رخ کر کے نماز پڑھے تو وہ اس کے قریب ہو جائے، تاکہ شیطان اس کی نماز قطع نہ کر سکے۔“

۷۸۳: وَعَنِ الْمِقْدَادِ بْنِ الْأَسْوَدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي إِلَى عُودٍ، وَلَا عَمُودٍ، وَلَا

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۸۳، ۳۸۴) و مسلم (۲۶۷/۵۱۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۹۳) و مسلم (۲۵۴/۵۰۴)۔ ❁ **إسناده ضعيف**، رواہ ابو داود (۶۸۹) و ابن ماجہ (۹۴۳) ☆ هذا الحديث ضعفه سفیان بن عیینة والدارقطني والجمهور و هو الصواب۔

❁ **إسناده صحيح**، رواہ ابو داود (۶۹۵) والنسائی (۲/۶۲ ح ۷۴۹) و صححه ابن خزيمة (۸۰۳) و ابن حبان (۴۰۹) و الحاكم علی شرط الشيخين (۱/۲۵۱، ۲۵۲) و وافقه الذهبي۔

شَجَرَةٍ إِلَّا جَعَلَهُ عَلَى حَاجِبِهِ الْإِيْمَنَ أَوْ الْإِيْسَرَ ، وَلَا يَضْمُدُ لَهُ صَمْدًا . رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
 ۷۸۳: مقدار بن اسود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو جب بھی کسی لکڑی، ستون اور درخت کی طرف رخ کر کے نماز پڑھے ہوئے دیکھا تو آپ اسے اپنی دائیں یا بائیں ابرو کے سامنے کرتے تھے، اور آپ اس کے بالکل سامنے کھڑے نہیں ہوتے تھے۔

۷۸۴: وَعَنِ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: آتَانَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ فِي بَادِيَةِ لَنَا، وَمَعَهُ عَبَّاسٌ فَصَلَّى فِي صَحْرَاءَ لَيْسَ بَيْنَ يَدَيْهِ سِتْرَةٌ، وَجِمَارَةٌ لَنَا وَكَلْبَةٌ تَعْبَثَانِ بَيْنَ يَدَيْهِ، فَمَا بَالِي بِذَلِكَ . رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ . *

۷۸۳: فضل بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، ہم جنگل میں تھے کہ رسول اللہ ﷺ عباس رضی اللہ عنہ کی معیت میں ہمارے پاس تشریف لائے آپ نے سترہ کے بغیر صحرا میں نماز ادا کی، جبکہ ہماری گدھی اور کتیا آپ کے آگے کھیل رہی تھیں، آپ نے اسے کوئی اہمیت نہ دی۔ ابوداؤد، نسائی کی روایت بھی اسی طرح ہے۔

۷۸۵: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَقْطَعُ الصَّلَاةُ شَيْءٌ ، وَادْرَأُوا مَا اسْتَطَعْتُمْ ، فَإِنَّمَا هُوَ شَيْطَانٌ)) . رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
 ۷۸۵: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کوئی چیز نماز کو نہیں توڑتی، پس مقدور بھر اسے روکو، کیونکہ وہ (گزرنے والا) شیطان ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۷۸۶: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَنَامُ بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَرَجُلَايَ فِي قِبْلَتِهِ، فَإِذَا سَجَدَ عَمَزَنِي، فَقَبَضْتُ رِجْلِي، وَإِذَا قَامَ بَسَطْتُهَا، قَالَتْ: وَالْبَيُوتُ يَوْمَئِذٍ لَيْسَ فِيهَا مَصَابِيحُ . مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۷۸۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں رسول اللہ ﷺ کے آگے سو جایا کرتی تھی، جبکہ میرے پاؤں آپ ﷺ کے سجدہ کی جگہ پر ہوتے تھے، جب آپ سجدہ کرتے تو آپ مجھے ہاتھ سے دبا دیتے تو میں اپنے پاؤں سمیٹ لیتی اور جب آپ ﷺ کھڑے ہو جاتے تو میں انہیں پھیلا دیتی، انہوں نے بتایا: ان دنوں گھروں میں چراغ نہیں ہوا کرتے تھے۔

 * إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۶۹۳) ☆ ضباعة لا تعرف والمهلب: مجهول، والوليد بن كامل لين الحديث.
 * إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۷۱۸) والنسائي (۲/ ۶۵ ح ۷۵۴) ☆ عباس بن عبيد الله لم يدرك عمه الفضل بن عباس رضي الله عنه فالسند منقطع۔

* حسن، رواه أبو داود (۷۸۹) [و للحديث شاهد قوي عند الدارقطني (۱/ ۳۶۷)۔]

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۱۳) و مسلم (۲۷۲ / ۵۱۲)۔

۷۸۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَوْ يَعْلَمُ أَحَدُكُمْ مَالَهُ فِي أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيِ أَخِيهِ مُعْتَرِضًا فِي الصَّلَاةِ، كَانَ لَأَنْ يُقِيمَ مِائَةَ عَامٍ خَيْرًا لَهُ مِنَ الْخَطْوَةِ الَّتِي خَطَا)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۷۸۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم میں کسی کو، نماز میں مشغول اپنے بھائی کے آگے سے گزرنے کا گناہ معلوم ہو تو اس کے لیے سو برس کھڑے رہنا ایک قدم اٹھانے سے بہتر ہوتا۔“

۷۸۸: وَعَنْ كَعْبِ الْأَخْبَارِ قَالَ: لَوْ يَعْلَمُ الْمَارُّ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي مَاذَا عَلَيْهِ، لَكَانَ أَنْ يُخَسَفَ بِهِ خَيْرًا لَهُ مِنْ أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ، وَفِي رِوَايَةٍ: أَهْوَنَ عَلَيْهِ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

۷۸۸: کعب اخبار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، اگر نمازی کے آگے سے گزرنے والے کو پتہ چل جاتا کہ اسے اس پر کتنا گناہ ملے گا تو وہ سمجھتا کہ اسے دھنسا دیا جائے تو یہ اس کے لیے، اس کے آگے سے گزرنے سے بہتر ہوتا۔ اور ایک روایت میں ہے: اس پر آسان ہوتا۔

۷۸۹: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى غَيْرِ السُّتْرَةِ، فَإِنَّهُ يَقْطَعُ صَلَاتَهُ الْحِمَارُ، وَالْخَنَزِيرُ، وَالْيَهُودِيُّ، وَالْمَجُوسِيُّ، وَالْمَرْأَةُ، وَتُجْزَى عَنْهُ إِذَا مَرُّوا بَيْنَ يَدَيْهِ عَلَى قَدْفَةٍ بِحَجَرٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۷۸۹: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص سترہ کے بغیر نماز پڑھے تو گدھا، خنزیر، یہودی، مجوسی اور عورت گزر کر اس کی نماز توڑ دیتے ہیں، اور اگر وہ پتھر پھینکنے کے فاصلے کے برابر اس کے آگے سے گزر جائیں تو پھر اس کی نماز ہو جائے گی۔“

❁ **إسناده حسن**، رواه ابن ماجه (۹۶۶) ☆ عبيد الله بن عبد الرحمن بن موهب: وثقه الجمهور وعمه حسن الحديث۔ ❁ **إسناده صحيح**، رواه مالك (۱/ ۱۵۵ ح ۳۶۳) ☆ زيد بن أسلم برئ من التدليس كما حققته في الفتح المبين تحقيق كتاب المدلسين لابن حجر (ص ۲۳ ت ۱/ ۱) ☆ قوله: ”أهون عليه“ لم أجده والله أعلم۔ ❁ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۷۰۴) ☆ شك الراوي في اتصاله بقوله: أحسبه۔

بَابُ صِفَةِ الصَّلَاةِ

نماز پڑھنے کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۷۹۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَجُلًا دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم جَالِسٌ فِي نَاحِيَةِ الْمَسْجِدِ، فَصَلَّى، ثُمَّ جَاءَ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((وَعَلَيْكَ السَّلَامُ، ارْجِعْ فَصَلِّ، فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ)) فَرَجَعَ فَصَلَّى، ثُمَّ جَاءَ فَسَلَّمَ، فَقَالَ: ((وَعَلَيْكَ السَّلَامُ، ارْجِعْ فَصَلِّ، فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ)) فَقَالَ فِي الثَّلَاثَةِ: أَوْ فِي الَّتِي بَعْدَهَا: عَلَّمَنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَقَالَ: ((إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ فَاسْبِغِ الْوُضُوءَ، ثُمَّ اسْتَقْبِلِ الْقِبْلَةَ، فَكَبِّرْ، ثُمَّ اقْرَأْ بِمَا تيسَّرَ مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ، ثُمَّ ارْكَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ رَاكِعًا، ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَسْتَوِيَ قَائِمًا، ثُمَّ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ سَاجِدًا، ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ جَالِسًا، ثُمَّ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ سَاجِدًا ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ جَالِسًا)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَسْتَوِيَ قَائِمًا، ثُمَّ افْعَلْ ذَلِكَ فِي صَلَاتِكَ كُلِّهَا)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۷۹۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک آدمی مسجد میں آیا جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسجد کے ایک جانب تشریف فرما تھے پس اس نے نماز پڑھی پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر سلام عرض کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے سلام کا جواب دے کر فرمایا: ”واپس جا کر نماز پڑھو کیونکہ تم نے نماز نہیں پڑھی“ پس وہ گیا اور نماز دہرائی پھر آ کر سلام عرض کیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے سلام کا جواب دے کر فرمایا: ”واپس جا کر نماز پڑھو کیونکہ تم نے نماز نہیں پڑھی“ پس تیسری یا چوتھی مرتبہ اس نے عرض کیا اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم! مجھے سکھا دیں“ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم نماز پڑھنے کا قصد کرو تو خوب اچھی طرح وضو کرو پھر قبلہ رخ کھڑے ہو کر اللہ اکبر پھر جس قدر قرآن تمہیں یاد ہو پڑھو پھر اطمینان کے ساتھ رکوع کرو پھر سیدھے کھڑے ہو جاؤ پھر اطمینان کے ساتھ سجدہ کرو پھر اٹھو حتیٰ کہ اطمینان کے ساتھ بیٹھ جاؤ پھر اطمینان کے ساتھ سجدہ کرو پھر اٹھو حتیٰ کہ اطمینان کے ساتھ بیٹھ جاؤ۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”پھر اٹھو حتیٰ کہ تم اطمینان کے ساتھ کھڑے ہو جاؤ پھر اپنی تمام (فرض و نفل) نمازوں میں ایسے ہی کیا کرو۔“

۷۹۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَسْتَفْتِحُ الصَّلَاةَ بِالتَّكْبِيرِ، وَالْقِرَاءَةِ بِ«الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ» وَكَانَ إِذَا رَكَعَ لَمْ يُشْخِصْ رَأْسَهُ، وَلَمْ يَصُوبْهُ، وَلَكِنْ بَيْنَ ذَلِكَ، وَكَانَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ لَمْ يَسْجُدْ حَتَّى يَسْتَوِيَ قَائِمًا، وَكَانَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السَّجْدَةِ لَمْ يَسْجُدْ حَتَّى يَسْتَوِيَ جَالِسًا، وَكَانَ يَقُولُ فِي كُلِّ رَكَعَتَيْنِ التَّحِيَّةَ، وَكَانَ يَفْرِشُ رِجْلَهُ الْيُسْرَى، وَيَنْصِبُ رِجْلَهُ الْيُمْنَى، وَكَانَ يَنْهَى عَنْ عُقْبَةِ

* متفق عليه، رواه البخاري (۷۵۷) و مسلم (۳۹۷/۴۵).

الشَّيْطَانُ، وَيَنْهَى أَنْ يَفْتَرِشَ الرَّجُلُ ذِرَاعِيهِ افْتِرَاشَ السَّبْعِ، وَكَانَ يَخْتِمُ الصَّلَاةَ بِالتَّسْلِيمِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊
 ۷۹۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نماز اللہ اکبر سے اور قراءت ((الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ)) سے شروع کیا کرتے تھے جب آپ رکوع کرتے تو آپ اپنا سر مبارک اوپر اٹھاتے تھے نہ نیچے جھکاتے تھے بلکہ ان دونوں صورتوں کے درمیان (برابر) رکھتے تھے جب رکوع سے سر اٹھاتے تو بالکل سیدھا کھڑے ہوتے اور پھر سجدہ کرتے جب سجدہ سے سر اٹھاتے تو پھر اطمینان سے بیٹھ جاتے اور پھر دوسرا سجدہ کرتے آپ ہر دو رکعتوں کے بعد التحیات پڑھتے تھے۔ آپ بائیں پاؤں کو چھادیتے اور دائیں پاؤں کو کھڑا رکھتے تھے آپ شیطان کی طرح بیٹھنے (سرین کے بل بیٹھ کر ٹانگیں کھڑی کر لینا اور ہاتھ زمین پر لگا دینا) سے اور درندوں کی طرح بازو بچھا کر سجدہ کرنے سے منع کیا کرتے تھے اور آپ ﷺ ”السلام علیکم ورحمة اللہ“ پر نماز ختم کیا کرتے تھے۔

۷۹۲: وَعَنْ أَبِي حُمَيْدٍ السَّاعِدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ فِي نَفَرٍ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ: أَنَا أَخْفَظُكُمْ بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ رَأَيْتُهُ إِذَا كَبَّرَ جَعَلَ يَدَيْهِ حِذَاءَ مَنْكَبَيْهِ، وَإِذَا رَكَعَ أَمَكَّنَ يَدَيْهِ مِنْ رُكْبَتَيْهِ، ثُمَّ هَمَّ ظَهْرَهُ، فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ اسْتَوَى حَتَّى يَعُودَ كُلُّ فَقَارٍ مَكَانَهُ، فَإِذَا سَجَدَ وَضَعَ يَدَيْهِ غَيْرَ مُفْتَرِشٍ وَلَا قَابِضِهِمَا، وَاسْتَقْبَلَ بِأَطْرَافِ أَصَابِعِ رِجْلَيْهِ الْقِبْلَةَ، فَإِذَا جَلَسَ فِي الرُّكْعَتَيْنِ جَلَسَ عَلَى رِجْلِهِ الْيُسْرَى وَنَصَبَ الْيُمْنَى، فَإِذَا جَلَسَ فِي الرُّكْعَةِ الْآخِرَةِ قَدَّمَ رِجْلَهُ الْيُسْرَى وَنَصَبَ الْآخِرَى، وَقَعَدَ عَلَى مَقْعَدَتِهِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۷۹۲: ابوجمید ساعدی رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کے صحابہ کی ایک جماعت میں فرمایا: رسول اللہ ﷺ کی نماز کے متعلق میں تم سب سے زیادہ جانتا ہوں میں نے آپ ﷺ کو دیکھا جب آپ نے اللہ اکبر کہا تو اپنے ہاتھ اپنے کندھوں کے برابر کر لیے جب آپ نے رکوع کیا تو اپنے ہاتھ گھٹنوں پر رکھے پھر اپنی کمر کو جھکایا جب رکوع سے سر اٹھایا تو بالکل سیدھے کھڑے ہو گئے حتیٰ کہ ہر ہڈی اپنی جگہ پر آ گئی جب سجدہ کیا تو آپ نے ہاتھ رکھے جو کہ کچھ ہوئے تھے نہ سٹے ہوئے تھے اور آپ نے پاؤں کی انگلیوں کے کناروں کو قبلہ کی طرف کیا تھا جب آپ دو رکعتوں میں بیٹھے تو آپ اپنے بائیں پاؤں پر بیٹھے اور دائیں پاؤں کو کھڑا کیا اور جب آخری رکعت میں بیٹھے تو بائیں پاؤں کو آگے بڑھا کر سرین پر بیٹھ گئے اور دائیں پاؤں کو کھڑا کیا۔

۷۹۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ حَذْوَ مَنْكَبَيْهِ إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ، وَإِذَا كَبَّرَ لِلرُّكُوعِ، وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ رَفَعَهُمَا كَذَلِكَ، وَقَالَ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ، رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ)) وَكَانَ لَا يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي السُّجُودِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۷۹۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز شروع کرتے رکوع کے لیے اللہ اکبر کہتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو رفع الیدین کیا کرتے تھے اور آپ ﷺ (رکوع سے اٹھتے وقت) فرماتے: ”اللہ نے جس نے اس کی حمد بیان کی ہمارے رب

❊ رواہ مسلم (۲۴۰/۴۹۸) و اعل بما لا یقدح۔

❊ رواہ البخاری (۸۲۸)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۳۵) و مسلم (۲۱/۳۹۰)۔

تمام حمد و ستائش تیرے ہی لیے ہے۔“ اور آپ سجدوں کے مابین یہ (رفع الیدین) نہیں کیا کرتے تھے۔

۷۹۴: وَعَنْ نَافِعِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ كَانَ إِذَا دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ كَبَّرَ وَرَفَعَ يَدَيْهِ، وَإِذَا رَكَعَ رَفَعَ يَدَيْهِ، وَإِذَا قَالَ: سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَفَعَ يَدَيْهِ، وَإِذَا قَامَ مِنَ الرُّكْعَتَيْنِ رَفَعَ يَدَيْهِ، وَرَفَعَ ذَلِكَ ابْنُ عُمَرَ إِلَى النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۷۹۴: نافع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب ابن عمر رضی اللہ عنہما نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر کہتے اور ہاتھ اٹھاتے تھے جب رکوع کرتے تو ہاتھ اٹھاتے جب ”سمع الله لمن حمده“ کہتے تو ہاتھ اٹھاتے اور جب دو رکعتیں پڑھ کر کھڑے ہوتے تو ہاتھ اٹھاتے تھے۔ جبکہ ابن عمر رضی اللہ عنہما نے اس حدیث کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے مرفوع روایت کیا ہے۔

۷۹۵: وَعَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا كَبَّرَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يُحَاذِيَ بِهِمَا أُذُنَيْهِ، وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَقَالَ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)) فَعَلَّ مِثْلَ ذَلِكَ، وَفِي رِوَايَةٍ: حَتَّى يُحَاذِيَ بِهِمَا فُرُوعَ أُذُنَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۷۹۵: مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اللہ اکبر کہتے تو اپنے ہاتھ اٹھاتے حتیٰ کہ وہ انہیں کانوں کے برابر لے آتے جب رکوع سے سر اٹھاتے اور ”سمع الله لمن حمده“ کہتے تو بھی اسی طرح کرتے اور ایک دوسری روایت میں ہے حتیٰ کہ وہ انہیں اپنے کانوں کی لو کے برابر کر لیتے۔

۷۹۶: وَعَنْهُ، أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم يُصَلِّي، فَإِذَا كَانَ فِي وَتْرٍ مِنْ صَلَواتِهِ لَمْ يَنْهَضْ حَتَّى يَسْتَوِيَ قَاعِدًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۷۹۶: مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھا جب آپ نماز کی طاق رکعت میں ہوتے تو اطمینان سے بیٹھ جاتے اور پھر (دوسری رکعت کے لیے) کھڑے ہوتے۔

۷۹۷: وَعَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم رَفَعَ يَدَيْهِ حِينَ دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ، كَبَّرَ ثُمَّ انْحَفَ بِثَوْبِهِ، ثُمَّ وَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى الْيُسْرَى، فَلَمَّا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ أَخْرَجَ يَدَيْهِ مِنَ الثَّوْبِ، ثُمَّ رَفَعَهُمَا وَكَبَّرَ فَرَكَعَ، فَلَمَّا قَالَ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)) رَفَعَ يَدَيْهِ، فَلَمَّا سَجَدَ، سَجَدَ بَيْنَ كَفَيْهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۷۹۷: وائل بن حجر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ جب آپ نے نماز شروع کی تو ہاتھ اٹھا کر اللہ اکبر کہا پھر اپنا کپڑا الپٹ لیا پھر دایاں ہاتھ بائیں پر رکھا جب رکوع کرنے کا ارادہ کیا تو کپڑے سے ہاتھ نکالے رفع الیدین کیا اور اللہ اکبر کہا پھر رکوع کیا جب ”سمع الله لمن حمده“ کہا تو رفع الیدین کیا اور جب سجدہ کیا تو دونوں ہاتھوں کے درمیان سجدہ کیا۔

۷۹۸: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّاسُ يُؤْمَرُونَ أَنْ يَضَعَ الرَّجُلُ الْيَدَ الْيُمْنَى عَلَى ذِرَاعِهِ الْيُسْرَى

* رواه البخاري (۷۳۹) ☆ وأعل بما لا يقدح و صححه جمهور المحدثين ، جعلنا الله في زمرتهم۔

* متفق عليه ، رواه البخاري (۷۳۷) و مسلم (۳۹۱ / ۲۵) ☆ وجاء في رواية ضعيفة عند النسائي

(۲ / ۲۰۵-۲۰۶ ح ۱۰۸۶) : ”وإذا سجد وإذا رفع رأسه من السجود“ يعني رفع يديه ، و سنده ضعيف ، قتادة مدلس

و عنعن و لم يروعه شعبة ، بل رواه سعيد بن أبي عروبة عنه ۔

* رواه البخاري (۸۲۳) ۔ * رواه مسلم (۴۰۱ / ۵۴) ۔

فی الصَّلَاةِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۷۹۸: سهل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں لوگوں کو حکم دیا جاتا تھا کہ ہر آدمی دوران نماز اپنا دایاں ہاتھ بائیں بازو پر رکھے۔

۷۹۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ يُكَبِّرُ حِينَ يَقُومُ، ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرُكِعُ، ثُمَّ يَقُولُ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)) حِينَ يَرْفَعُ صُلْبَهُ مِنَ الرُّكْعَةِ، ثُمَّ يَقُولُ وَهُوَ قَائِمٌ: ((رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ)) ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَهْوِي، ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ، ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَسْجُدُ، ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ، ثُمَّ يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي الصَّلَاةِ كُلِّهَا حَتَّى يَقْضِيَهَا، وَيُكَبِّرُ حِينَ يَقُومُ مِنَ الثَّانِيَةِ بَعْدَ الْجُلُوسِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۷۹۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے کھڑے ہو جاتے تو اللہ اکبر کہتے پھر جب رکوع کرتے تو اللہ اکبر کہتے پھر جب رکوع سے سر اٹھاتے تو ”سمع اللہ لمن حمدہ“ فرماتے پھر آپ حالت قیام میں ”ربنا لك الحمد“ پڑھتے پھر جب سجدہ کے لیے جھکتے تو اللہ اکبر کہتے پھر جب سجدہ سے سر اٹھاتے تو اللہ اکبر کہتے پھر جب سجدہ کرتے تو اللہ اکبر کہتے پھر جب سجدے سے سر اٹھاتے تو اللہ اکبر کہتے پھر نماز مکمل ہونے تک اسی طرح کرتے اور جب دو رکعتیں پڑھ کر بیٹھنے کے بعد کھڑے ہوتے تو اللہ اکبر کہتے تھے۔

۸۰۰: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفْضَلُ الصَّلَاةِ طُولُ الْقُنُوتِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۸۰۰: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لمبے قیام والی نماز سب سے افضل نماز ہے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۸۰۱: عَنْ أَبِي حُمَيْدٍ السَّاعِدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: فِي عَشْرَةِ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَا أَعْلَمُكُمْ بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالُوا: فَأَعْرِضْ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يَحَاضِيَ بِهِمَا مَنْكِبَيْهِ ثُمَّ يُكَبِّرُ، ثُمَّ يَقْرَأُ، ثُمَّ يُكَبِّرُ وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ حَتَّى يَحَاضِيَ بِهِمَا مَنْكِبَيْهِ ثُمَّ يَرُكِعُ وَيَضَعُ رَاحَتَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ، ثُمَّ يَعْتَدِلُ فَلَا يُصَبِّي رَأْسَهُ وَلَا يَقْنَعُ ثُمَّ يَرْفَعُ رَأْسَهُ فَيَقُولُ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)) ثُمَّ يَرْفَعُ يَدَيْهِ حَتَّى يَحَاضِيَ بِهِمَا مَنْكِبَيْهِ مُعْتَدِلًا، ثُمَّ يَقُولُ: ((اللَّهُ أَكْبَرُ)) ثُمَّ يَهْوِي إِلَى الْأَرْضِ سَاجِدًا فَيَجَا فِي يَدَيْهِ عَن جَنْبَيْهِ، وَيَفْتَحُ أَصَابِعَ رِجْلَيْهِ، ثُمَّ يَرْفَعُ رَأْسَهُ وَيُثْنِي رِجْلَهُ الْيُسْرَى فَيَقْعُدُ عَلَيْهَا ثُمَّ يَعْتَدِلُ حَتَّى يَرْجِعَ كُلَّ عَظْمٍ فِي مَوْضِعِهِ مُعْتَدِلًا، ثُمَّ يَسْجُدُ، ثُمَّ يَقُولُ: ((اللَّهُ أَكْبَرُ)) وَيَرْفَعُ وَيُثْنِي رِجْلَهُ الْيُسْرَى فَيَقْعُدُ عَلَيْهَا، ثُمَّ يَعْتَدِلُ حَتَّى يَرْجِعَ كُلَّ عَظْمٍ إِلَى مَوْضِعِهِ ثُمَّ يَنْهَضُ، ثُمَّ يَضَعُ فِي الرُّكْعَةِ الثَّانِيَةِ مِثْلَ ذَلِكَ،

❊ رواه البخاري (۷۴۰)۔

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۷۸۹) ومسلم (۳۹۲)۔

❊ رواه مسلم (۱۶۴ / ۷۵۶)۔

ثُمَّ إِذَا قَامَ مِنَ الرَّكَعَتَيْنِ كَبَّرَ وَرَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يُحَاذِيَ بِهِمَا مَنْكِبَيْهِ كَمَا كَبَّرَ عِنْدَ افْتِتَاحِ الصَّلَاةِ، ثُمَّ يَضَعُ ذَلِكَ فِي بَقِيَّةِ صَلَاتِهِ، حَتَّى إِذَا كَانَتِ السَّجْدَةُ الَّتِي فِيهَا التَّسْلِيمُ آخِرَ رَجُلِهِ الْيُسْرَى وَقَعْدَ مُتَوَرِّكًا عَلَى شِقِّهِ الْاَيْسَرِ ثُمَّ سَلَّمَ، قَالُوا: صَدَقْتَ، هَكَذَا كَانَ يُصَلِّي. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالدَّارِمِيُّ، وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ مَعْنَاهُ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَفِي رِوَايَةِ لِابْنِ دَاوُدَ مِنْ حَدِيثِ أَبِي حُمَيْدٍ: ثُمَّ رَكَعَ فَوَضَعَ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ كَأَنَّهُ قَابِضٌ عَلَيْهِمَا، وَوَضَعَ يَدَيْهِ فَنَحَا هُمَا عَنْ جَنْبَيْهِ وَقَالَ: ثُمَّ سَجَدَ فَأَمَّا كُنْ أَنْفَهُ وَجِبْهَتَهُ الْأَرْضَ، وَنَحَى يَدَيْهِ عَنْ جَنْبَيْهِ وَوَضَعَ كَفَّهُ حَدَّ وَمَنْكِبَيْهِ وَفَرَجَ بَيْنَ فَجَذْبِهِ غَيْرَ حَامِلٍ بَطْنَهُ عَلَى شَيْءٍ مِنْ فَجَذْبِهِ حَتَّى قَرَعَ ثُمَّ جَلَسَ فَافْتَرَشَ رَجُلَهُ الْيُسْرَى، وَأَقْبَلَ بِصَدْرِ الْيُمْنَى عَلَى قِبْلَتِهِ وَوَضَعَ كَفَّهُ الْيُمْنَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُمْنَى، وَكَفَّهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُسْرَى، وَأَشَارَ بِأَصْبَعِهِ- بَعْنَى السَّبَابَةِ- وَفِي أُخْرَى لَهُ: وَإِذَا قَعْدَ فِي الرَّكَعَتَيْنِ قَعْدَ عَلَى بَطْنِ قَدَمِهِ الْيُسْرَى، وَنَصَبَ الْيُمْنَى وَإِذَا كَانَ فِي الرَّابِعَةِ أَقْضَى بِوَرِكَهِ الْيُسْرَى إِلَى الْأَرْضِ وَأَخْرَجَ قَدَمَيْهِ مِنْ نَاحِيَةٍ وَاحِدَةٍ. ❁

۸۰۱: ابو حمید ساعدی رضی اللہ عنہ نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے دس صحابہ کی موجودگی میں فرمایا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کے متعلق میں تم سب سے زیادہ جانتا ہوں! انہوں نے فرمایا: بیان کرو! انہوں نے فرمایا: جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم نماز کا ارادہ فرماتے تو کندھوں کے برابر ہاتھ اٹھاتے پھر اللہ اکبر کہتے پھر قراءت کرتے پھر اللہ اکبر کہہ کر کندھوں کے برابر ہاتھ اٹھاتے پھر رکوع کرتے اور اپنی ہتھیلیاں گھٹنوں پر رکھ دیتے پھر برابر ہو جاتے، آپ سر کو جھکا کر نہ بلند کرتے پھر سر اٹھاتے تو ”سمع اللہ لمن حمدہ“ کہتے پھر کندھوں کے برابر ہاتھ اٹھاتے اور اطمینان کے ساتھ برابر کھڑے ہو جاتے پھر اللہ اکبر کہتے اور سجدہ کے لیے زمین کی طرف جھک جاتے آپ اپنے ہاتھ پہلوؤں سے دور رکھتے پاؤں کی انگلیاں کھولتے پھر سر اٹھاتے بائیں پاؤں کو موڑتے اور اس پر بیٹھ جاتے اور اس قدر اطمینان سے بیٹھتے کہ ہر ہڈی اپنی جگہ پر آ جاتی اور اطمینان سے بیٹھ رہتے پھر سجدہ کرتے پھر اللہ اکبر کہتے ہوئے اٹھتے بایاں پاؤں موڑتے اور اس پر بیٹھ جاتے اور اس قدر اطمینان سے بیٹھتے کہ ہر ہڈی اپنی جگہ پر آ جاتی پھر کھڑے ہوتے پھر دوسری رکعت میں اسی طرح کرتے پھر جب دوسری رکعت کے بعد کھڑے ہوتے تو اللہ اکبر کہہ کر کندھوں کے برابر رفع الیدین کرتے جیسا کہ نماز شروع کرتے وقت کیا تھا پھر اپنی بقیہ نماز میں بھی ایسے ہی کیا کرتے تھے حتیٰ کہ جب آخری سجدہ ہوتا جس کے بعد سلام پھیرنا ہوتا تو آپ اپنا بایاں پاؤں باہر نکال لیا کرتے اور بائیں سرین پر بیٹھ جاتے اور پھر سلام پھیرتے انہوں (دس صحابہ کرام رضی اللہ عنہم) نے فرمایا: آپ نے درست کہا آپ صلی اللہ علیہ وسلم ایسے ہی نماز پڑھا کرتے تھے۔ ابو داؤد و دارمی جبکہ ترمذی اور ابن ماجہ نے بھی اسی معنی میں روایت کیا ہے اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

ابو داؤد میں ابو حمید سے مروی حدیث میں ہے: پھر آپ نے رکوع کیا تو ہاتھ گھٹنوں پر رکھے گویا آپ نے انہیں پکڑا ہوا ہے

❁ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۷۳۰) والدارمي (۱/۳۱۳، ۳۱۴ ح ۱۳۶۳) والترمذي (۳۰۴، ۳۰۵) وابن ماجه (۱۰۶۱) [وصححه ابن خزيمة (۵۸۷، ۵۸۸) وابن حبان (۴۴۲، ۴۹۱، ۴۹۲)] ☆ الرواية الثانية والثالثة لأبي داود (۷۳۴-۷۳۵، ۷۳۱) ☆ عبد الحميد بن جعفر ثقة وثقه الجمهور و محمد بن عمرو بن عطاء سمعه من أبي حميد وغيره، وأعل بما لا يقدح۔

آپ نے ہاتھوں کو کمان کے چلے کی طرح کر دیا اور انہیں پہلوؤں سے دور رکھا، اور انہوں نے بیان کیا کہ آپ ﷺ نے پھر سجدہ کیا تو ناک اور پیشانی کو زمین پر رکھا، ہاتھوں کو پہلوؤں سے دور رکھا، اور ہتھیلیوں کو کندھوں کے برابر رکھا، اور رانوں کو کشادہ رکھا اور پیٹ کا کوئی حصہ ان کے ساتھ لگنے نہ دیا، حتیٰ کہ (سجدہ سے) فارغ ہو گئے، پھر بیٹھ گئے تو بائیں پاؤں کو بچھا دیا اور دائیں پاؤں کے نیچے کو قبلہ رخ کر لیا، دائیں ہاتھ کو دائیں گھٹنے پر اور بائیں ہاتھ کو بائیں گھٹنے پر رکھ دیا اور انگشت شہادت سے اشارہ کیا۔ ابو داؤد کی دوسری روایت میں ہے: جب آپ دور کھٹوں کے بعد بیٹھے تو آپ بائیں پاؤں پر بیٹھے اور دائیں پاؤں کو کھڑا کیا، اور جب چوتھی رکعت کے بعد بیٹھے تو آپ نے بائیں سرین کو زمین کے ساتھ ملا دیا (یعنی بائیں سرین پر بیٹھے) اور دونوں پاؤں ایک ہی طرف نکال دیے۔

۸۰۲: وَعَنْ وَاثِلِ بْنِ حُجْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ أَبْصَرَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى كَانَتْ بَحِيَالِ مَنْكِبَيْهِ، وَحَاذَى إِبْهَامَيْهِ أُذُنَيْهِ، ثُمَّ كَبَّرَ، رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَفِي رِوَايَةٍ لَهُ: يَرْفَعُ إِبْهَامَيْهِ إِلَى شَحْمَةِ أُذُنَيْهِ. *
۸۰۲: واثل بن حجر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کو دیکھا کہ جب آپ نماز کے لیے کھڑے ہوئے تو ہاتھوں کو کندھوں کے برابر اٹھایا اور انگوٹھوں کو کانوں کے برابر کیا پھر اللہ اکبر کہا۔ اور ابو داؤد ہی کی روایت میں ہے: آپ ﷺ انگوٹھوں کو کانوں کی لونک اٹھایا کرتے تھے۔

۸۰۳: وَعَنْ قَبِيصَةَ بْنِ هَلَبٍ عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمُنَا فَيَأْخُذُ شِمَالَهُ بِيَمِينِهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۸۰۳: قبیصہ بن ہلب اپنے والد (ہلب بن التمری) سے روایت کرتے ہیں انہوں نے کہا: رسول اللہ ﷺ ہمیں نماز پڑھاتے تو آپ دائیں ہاتھ سے بائیں کو پکڑ لیتے۔

۸۰۴: وَعَنْ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ فَصَلَّى فِي الْمَسْجِدِ، ثُمَّ جَاءَ فَسَلَّمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((أَعَدَّ صَلَاتَكَ، فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ)) فَقَالَ: عَلَّمَنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ أُصَلِّي؟ قَالَ: ((إِذَا تَوَجَّهْتَ إِلَى الْقِبْلَةِ فَكَبِّرْ، ثُمَّ اقْرَأِ آيَاتَ الْقُرْآنِ وَمَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ تَقْرَأَ، فَإِذَا رَكَعْتَ فَاجْعَلْ رَاحَتَيْكَ عَلَى رُكْبَتَيْكَ وَمَكِّنْ رُكُوعَكَ، وَامْدُدْ ظَهْرَكَ، فَإِذَا رَفَعْتَ فَأَقِمْ صُلْبَكَ، وَارْفَعْ رَأْسَكَ حَتَّى تَرْجِعَ الْعِظَامَ إِلَى مَفَاصِلِهَا، فَإِذَا سَجَدْتَ فَمَكِّنِ السُّجُودَ، فَإِذَا رَفَعْتَ فَاجْلِسْ عَلَى فَحْذِكَ الْيُسْرَى، ثُمَّ اصْنَعْ ذَلِكَ فِي كُلِّ رَكَعَةٍ وَسَجْدَةٍ حَتَّى تَطْمَئِنَّ)) هَذَا لَفْظُ الْمَصَابِيحِ، وَرَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، مَعَ تَغْيِيرٍ يَسِيرٍ، وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ مَعْنَاهُ، وَفِي رِوَايَةٍ لِلتِّرْمِذِيِّ، قَالَ: ((إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ فَنَوِّضًا كَمَا أَمَرَكَ اللَّهُ بِهِ، ثُمَّ تَشَهَّدْ، فَأَقِمْ فَإِنْ كَانَ مَعَكَ قُرْآنٌ فَأَقْرَأْ، وَإِلَّا فَاحْمَدِ اللَّهَ، وَكَبِّرْهُ، وَهَلِّلْهُ، ثُمَّ ارْكَعْ)). *

* **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۷۲۴) ☆ عبد الجبار بن واثل: لم يسمع من أبيه۔

* **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۲۵۲) وقال: حسن۔ وابن ماجه (۸۰۹) [وعند أحمد (۲۲۶/۵): "يضع هذه على صدره" وسنده حسن]۔ * **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۸۵۹) والترمذي (۳۰۲) وقال: حديث حسن۔ والنسائي (۱۹۳/۲) ح (۱۰۵۴) [وصححه ابن خزيمة (۶۳۸) وابن حبان (۴۸۴)]

۸۰۴: رفاعہ بن رافع بیان کرتے ہیں، ایک آدمی آیا، اس نے مسجد میں نماز پڑھی، پھر نبی ﷺ کو سلام کیا تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”نماز دوبارہ پڑھو، کیونکہ تم نے نماز نہیں پڑھی۔“ اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے سکھا دیں کہ میں کیسے نماز پڑھوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم قبلہ رخ ہو جاؤ تو اللہ اکبر کہو پھر سورۃ فاتحہ اور جو چاہو سورت پڑھو جب (رکوع سے) اٹھو تو کمر سیدھی کرو اور سر اٹھاؤ حتیٰ کہ ہڈیاں اپنے جوڑوں میں واپس آ جائیں جب سجدہ کرو تو خوب اچھی طرح سجدہ کرو جب (سجدہ سے) اٹھو تو بائیں ران پر بیٹھو پھر ہر رکوع و سجود میں ایسے ہی کرو حتیٰ کہ اطمینان ہو جائے۔“

یہ مصابیح کے الفاظ ہیں امام ابو داؤد نے کچھ تبدیلی کے ساتھ اسے روایت کیا ہے امام ترمذی اور امام نسائی نے اسی معنی میں روایت کیا ہے اور ترمذی کی روایت میں ہے: فرمایا: ”جب تم نماز کا ارادہ کرو تو اللہ کی تعلیم و حکم کے مطابق وضو کرو پھر کلمہ شہادت پڑھو (بعض نے کہا: اذان دو) پھر اقامت کہو اگر تمہیں قرآن یاد ہو تو قرآن پڑھو ورنہ الحمد للہ اللہ اکبر اور لا الہ الا اللہ پڑھو اور پھر رکوع کرو۔“

۸۰۵: وَعَنِ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الصَّلَاةُ مَشْنِي، مَشْنِي تَشْهَدُ فِي كُلِّ رَكْعَتَيْنِ، وَتَخْشَعُ وَتَضَرَّعُ وَتَمْسُكُنْ، ثُمَّ تُقِنُّ يَدَيْكَ، يَقُولُ: تَرَفَّعْهُمَا. إِلَى رَبِّكَ مُسْتَقْبِلًا بِطُورَيْهِمَا وَجْهَكَ، وَتَقُولُ: يَا رَبِّ اِيَّا رَبِّ! وَمَنْ لَمْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَهُوَ كَذَا وَكَذَا)) وَفِي رَوَايَةٍ: ((فَهُوَ خِدَاجٌ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۸۰۵: فضل بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نماز دو رکعت ہے، ہر دو رکعت کے بعد تشهد پڑھ، خشوع و خضوع اور عاجزی و بے چارگی کا اظہار کر، پھر ہاتھ بلند کر کے اپنے رب سے دعا کرو اور جس نے ایسے نہ کیا تو وہ اس طرح اس طرح ہے۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”تو وہ ناقص ہے۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۸۰۶: عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الْمُعَلَّى قَالَ: صَلَّى لَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَجَهَرَ بِالتَّكْبِيرِ حِينَ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ، وَحِينَ سَجَدَ، وَحِينَ رَفَعَ مِنَ الرُّكْعَتَيْنِ، وَقَالَ: هَكَذَا رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۸۰۶: سعید بن حارث بن معلى رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نے ہمیں نماز پڑھائی تو انہوں نے جب سجدوں سے سر اٹھایا، جب سجدہ کیا اور جب دو رکعتوں کے بعد کھڑے ہوئے تو بلند آواز سے اللہ اکبر کہا، اور فرمایا: میں نے نبی ﷺ کو اسی طرح کرتے دیکھا ہے۔

۸۰۷: وَعَنْ عِكْرِمَةَ قَالَ: صَلَّيْتُ خَلْفَ شَيْخٍ بِمَكَّةَ، فَكَبَّرَ ثِنْتَيْنِ وَعِشْرِينَ تَكْبِيرَةً، فَقُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنَّهُ أَحَقُّ، فَقَالَ: تَكَلَّمْتَ أَمْلَكَ، سُنَّةُ أَبِي الْقَاسِمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

✽ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۳۸۵) ☆ عبد الله بن نافع بن العمياء: مجهول، بل ضعفه الجمهور والسند مغلل۔

✽ رواه البخاري (۸۲۵)۔

✽ رواه البخاري (۷۸۸)۔

۸۰۷: عکرمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے مکہ میں ایک بزرگ کے پیچھے نماز پڑھی تو انہوں نے بائیس مرتبہ اللہ اکبر کہا تو میں نے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے کہا: یہ تو حق شخص ہے انہوں نے کہا: تیری ماں تجھے گم پائے یہ تو ابوالقاسم رضی اللہ عنہ کی سنت ہے۔

۸۰۸: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ مُرْسَلًا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكَبِّرُ فِي الصَّلَاةِ كُلَّمَا خَفَضَ وَرَفَعَ فَلَمْ تَزَلْ بِلَكَ صَلَاتِهِ ﷺ حَتَّى لَقِيَ اللَّهَ تَعَالَى. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۸۰۸: علی بن حسین رضی اللہ عنہ سے مرسل روایت ہے انہوں نے کہا: رسول اللہ ﷺ نماز میں جب جھکتے اور جب اٹھتے تو اللہ اکبر کہا کرتے تھے آپ ﷺ پوری زندگی اسی طرح نماز پڑھتے رہے۔

۸۰۹: وَعَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ: قَالَ لَنَا ابْنُ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ: أَلَا أَصَلِّي بِكُمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ؟ فَصَلَّيْ، وَلَمْ يَرْفَعْ يَدَيْهِ إِلَّا مَرَّةً وَاحِدَةً مَعَ تَكْبِيرِ الْإِفْتِتَاحِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَقَالَ أَبُو دَاوُدَ: لَيْسَ هُوَ بِصَحِيحٍ عَلَى هَذَا الْمَعْنَى. ❊

۸۰۹: علقمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے ہمیں فرمایا: کیا میں تمہیں رسول اللہ ﷺ کی نماز نہ پڑھاؤں چنانچہ انہوں نے صرف نماز کے آغاز پر اللہ اکبر کہتے ہوئے ہاتھ اٹھائے۔ ترمذی، ابوداؤد، نسائی اور ابوداؤد نے فرمایا: اس معنی میں یہ حدیث صحیح نہیں۔

۸۱۰: وَعَنْ أَبِي حُمَيْدٍ السَّاعِدِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ، وَرَفَعَ يَدَيْهِ، وَقَالَ: ((اللَّهُ أَكْبَرُ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۸۱۰: ابوحمید ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے کھڑے ہوتے تو قبلہ رخ ہو کر ہاتھ اٹھاتے اور اللہ اکبر کہتے۔

۸۱۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ، وَفِي مُؤَخَّرِ الصُّفُوفِ رَجُلٌ، فَاسَاءَ الصَّلَاةَ، فَلَمَّا سَلَّمَ نَادَاهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((يَا فَلَانُ! أَلَا تَتَقِي اللَّهَ؟ أَلَا تَرَى كَيْفَ تُصَلِّي؟ إِنَّكُمْ تَرَوْنَ أَنَّهُ يَخْفَى عَلَى شَيْءٍ مِمَّا تَصْنَعُونَ وَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَى مِنْ خَلْفِي كَمَا أَرَى مِنْ بَيْنِ يَدَيَّ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۸۱۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز ظہر پڑھائی، کچھلی صفوں میں کسی آدمی نے نماز میں خرابی کی جب سلام پھیرا تو رسول اللہ ﷺ نے اسے بلایا: "فلاں شخص! کیا تم اللہ سے نہیں ڈرتے، کیا تم نہیں دیکھتے کہ تم کیسے نماز پڑھتے ہو کیا تم سمجھتے ہو کہ تم جو کرتے ہو وہ مجھ پر مخفی رہتا ہے اللہ کی قسم! میں جس طرح اپنے آگے دیکھتا ہوں ویسے ہی اپنے پیچھے دیکھتا ہوں۔"

❊ صحیح، رواہ مالک (۱/۷۶ ح ۱۶۱) ☆ السند مرسل وللحديث شواهد كثيرة وهو باهيا صحيح۔

❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۲۵۷) وقال: حديث حسن) وأبو داود (۷۴۸) والنسائي (۲/۱۹۵ ح ۱۰۵۹) ☆ وصححه ابن حزم وضعفه ابن المبارك والشافعي والجمهور، وفيه سفيان الثوري وهو مدلس مشهور وعنن وهذه العلة وحدها كافية لضعف الحديث والحق أنه حديث ضعيف وأخطأ من قال: "أنه حديث صحيح وإسناده صحيح صحيح على شرط مسلم" وكيف يكون السند صحيحاً وفيه مدلس مشهور وكان يدللس عن الضعفاء والمجروحين وعنن !!

❊ إسناده صحيح، رواه ابن ماجه (۸۰۳) [وتقدم طرفه: ۸۰۱]۔ ❊ صحیح، رواہ أحمد (۲/۴۴۹ ح ۹۷۹۵) ☆ ابن إسحاق صرح بالسماع عند ابن خزيمة (۴۷۴) وللحديث شواهد عند البخاري وغيره انظر (ح ۸۶۹)۔

بَابُ مَا يُقْرَأُ بَعْدَ التَّكْبِيرِ

تکبیر تحریمہ کے بعد پڑھی جانے والی چیزوں کا بیان

الْفَضِيلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۲: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْكُتُ بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَبَيْنَ الْقِرَاءَةِ إِسْكَانَةً، فَقُلْتُ: يَا أَبَى أَنْتَ وَأُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ إِسْكَانُكَ بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَبَيْنَ الْقِرَاءَةِ مَا تَقُولُ؟ قَالَ: ((أَقُولُ: اَللّٰهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ، اَللّٰهُمَّ نَقِّنِي مِنَ الْخَطَايَا كَمَا يَنْقَى الثَّوْبُ الْاَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ، اَللّٰهُمَّ اغْسِلْ خَطَايَايَ بِالْمَاءِ وَالتَّلَجِّ وَالْبَرَدِ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۸۱۲: ابو ہریرہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ تکبیر تحریمہ اور قراءت کے درمیان کچھ دیر سکوت فرمایا کرتے تھے، میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میرے والدین آپ ﷺ پر قربان ہوں، آپ تکبیر تحریمہ اور قراءت کے درمیان جو سکوت فرماتے ہیں اس میں کیا پڑھے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں یہ دعا پڑھتا ہوں: اے اللہ! میرے اور میرے گناہوں کے درمیان ایسے دوری ڈال دے جیسے تو نے مشرق و مغرب کے مابین دوری ڈالی ہے، اے اللہ! مجھے گناہوں سے ایسے پاک صاف کر دے جس طرح سفید کپڑا میل سے صاف کر دیا جاتا ہے، اے اللہ! میرے گناہوں کو پانی، برف اور اولوں سے دھو دے۔“

۸۱۳: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ وَفِي رَوَايَةٍ: كَانَ إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ كَبَّرَ، ثُمَّ قَالَ: ((وَجَّهْتُ وَجْهِي لِلدِّينِ فَطَمَرْتُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا شَرِيكَ لَهُ، وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، اَللّٰهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، أَنْتَ رَبِّي وَأَنَا عَبْدُكَ، ظَلَمْتُ نَفْسِي، وَاعْتَرَفْتُ بِذُنُوبِي، فَاعْفِرْ لِي ذُنُوبِي جَمِيعًا، إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ، وَاهْدِنِي لِأَحْسَنِ الْأَخْلَاقِ، لَا يَهْدِي لِأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ، وَاصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا إِلَّا أَنْتَ، لِيُكُنَّ وَسْعَدِيكَ وَالْخَيْرُ كُلُّهُ فِي يَدَيْكَ، وَالشَّرُّ لَيْسَ إِلَيْكَ، أَنَا بِكَ وَالْإِلَهَ، تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ، اسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ)) وَإِذَا رَكَعَ قَالَ: ((اَللّٰهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ، وَبِكَ أَمَنْتُ، وَلَكَ أَسْلَمْتُ، خَشَعَ لَكَ سَمْعِي، وَبَصَرِي، وَمَخِي، وَعَظْمِي، وَعَصْبِي)) فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ قَالَ: ((اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَأَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا، وَمِلَأَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدَ)) وَإِذَا سَجَدَ قَالَ: ((اَللّٰهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ، وَبِكَ أَمَنْتُ، وَلَكَ أَسْلَمْتُ، سَجَدَ وَجْهِي لِلدِّينِ خَلْقَهُ وَصُورَهُ، وَشَقَّ سَمْعُهُ وَبَصَرُهُ، تَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ)) ثُمَّ يَكُونُ مِنْ آخِرِ مَا

* متفق عليه، رواه البخاري (۷۴۴) ومسلم (۱۴۷/ ۵۹۸)۔

يَقُولُ بَيْنَ التَّسْبِيحِ وَالتَّسْلِيمِ: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ، وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ، وَمَا أَسْرَفْتُ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊
وَفِي رِوَايَةٍ لِلشَّافِعِيِّ: ((وَالشُّرْطُ لَيْسَ إِلَيْكَ، وَالْمَهْدِيُّ مِنْ هَدَيْتِ، أَنَا بِكَ وَإِلَيْكَ، لَا مَنَجًا مِنْكَ وَلَا مَلْجَأًا إِلَّا إِلَيْكَ، تَبَارَكْتَ)).

۸۱۳: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ نماز کا ارادہ فرماتے، اور ایک روایت میں ہے: جب آپ ﷺ نماز شروع کیا کرتے تو تکبیر کہہ کر یہ دعا پڑھا کرتے: ”میں نے ایک سو ہو کر اپنے چہرے کو اس ذات کی طرف متوجہ کیا جس نے زمین و آسمان کو عدم سے تخلیق فرمایا، اور میں مشرکوں میں سے نہیں ہوں، بے شک میری نماز، میری قربانی، میرا جینا اور میرا مرنا دونوں جہاں کے رب، اللہ کے لیے ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، مجھے اسی کا حکم دیا گیا ہے اور میں مسلمانوں (اطاعت گزاروں) میں سے ہوں، اے اللہ! تو مالک ہے، تو میرا رب ہے اور میں تیرا بندہ ہوں، میں نے اپنی جان پر ظلم کیا، میں نے اپنے گناہوں کا اعتراف کیا، پس تو میرے سارے گناہ معاف کر دے، کیونکہ تیرے سوا کوئی گناہ بخش نہیں سکتا، بہترین اخلاق کی طرف میری راہنمائی فرما، اچھے اخلاق کی طرف صرف تو ہی راہنمائی کر سکتا ہے، برے اخلاق مجھ سے دور کر دے، کیونکہ صرف تو ہی برے اخلاق مجھ سے دور کر سکتا ہے، میں تیری عبادت پر قائم ہوں اور یہ میرے لیے باعث سعادت ہے، تمام خیر و بھلائی تیرے ہاتھوں میں ہے، جبکہ بُرائی تیری طرف منسوب نہیں کی جاسکتی، میں تیرے حکم و توفیق سے ہوں اور لوٹ کر تیری ہی طرف آنا ہے، تو برکت والا بلند شان والا ہے، میں تجھ سے مغفرت طلب کرتا ہوں اور تیری طرف رجوع کرتا ہوں۔“ اور جب آپ ﷺ رکوع کرتے تو یہ دعا پڑھتے: ”اے اللہ! میں نے تیرے لیے رکوع کیا، تجھ پر ایمان لایا، تیری اطاعت اختیار کی، میرے کان، میری آنکھیں، میرا دماغ، میری ہڈیوں اور میرے اعصاب نے تیرے لیے ہی تواضع اختیار کی۔“ جب آپ ﷺ (رکوع سے) سر اٹھاتے تو یہ دعا پڑھتے: ”اے اللہ! ہمارے رب! ہر قسم کی تعریف تیرے ہی لیے ہے جس سے آسمان وزمین اور جو اس کے درمیان ہے بھر جائے، اور اس کے بعد اس چیز کے بھراؤ کے برابر جو تو چاہے۔“ اور جب آپ ﷺ سجدہ کرتے تو یہ دعا کرتے: ”اے اللہ! میں نے تیرے لیے سجدہ کیا، تجھ پر ایمان لایا، تیری اطاعت اختیار کی، میرے چہرے نے اس ذات کو سجدہ کیا جس نے اسے پیدا فرمایا، اس کی تصویر و صورت بنائی، اس کو سمع و بصر سے نوازا، برکت والا اللہ بہترین تخلیق کرنے والا ہے۔“ پھر آخر پر تشہد اور سلام پھیرنے کے درمیان یہ دعا کرتے: ”اے اللہ! تو میرے اگلے پچھلے، پوشیدہ و ظاہر گناہ اور جو میں نے زیادتی کی اور وہ گناہ جن کے متعلق تو مجھ سے بھی زیادہ جانتا ہے، سب معاف فرما، تو ہی ترقی دینے والا اور تو ہی تنزیل کی جانب لے جانے والا ہے، تیرے سوا کوئی معبود نہیں۔“

اور شافعی رحمہ اللہ کی روایت میں ہے: ”اور بُرائی تیری طرف منسوب نہیں کی جاسکتی، ہدایت والا وہ ہے جسے تو ہدایت عطا فرمائے، میں تیری توفیق سے ہوں اور میرا لوٹنا بھی تیری ہی طرف ہے، نجات و پناہ صرف تجھ سے مل سکتی ہے، تو برکت والا ہے۔“

۸۱۴: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ فَدَخَلَ الصَّفَّ، وَقَدْ حَفَزَهُ النَّفْسُ، فَقَالَ: اللَّهُ أَكْبَرُ، الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ، فَلَمَّا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوَتَهُ قَالَ: ((أَيُّكُمْ الْمُتَكَلِّمُ بِالْكَلِمَاتِ؟)) فَارَمَ الْقَوْمُ، فَقَالَ:

❊ رَوَاهُ مُسْلِمٌ (۲۰۱ / ۷۷۱) وَالشَّافِعِيُّ فِي الْأَمِّ (۱ / ۱۰۶) وَسَنَدُهُ صَحِيحٌ۔

((أَيُّكُمْ الْمُتَكَلِّمُ بِالْكَلِمَاتِ؟)) فَأَرَمَ الْقَوْمُ، فَقَالَ: ((أَيُّكُمْ الْمُتَكَلِّمُ بِهَا، فَإِنَّهُ لَمْ يَقُلْ بَأْسًا؟)) فَقَالَ رَجُلٌ: جَنَّتْ وَقَدْ حَفَزَنِي النَّفْسُ فَقُلْتُهَا، فَقَالَ: ((لَقَدْ رَأَيْتُ ائْتَى عَشَرَ مَلَكًا يَتَنَادَوْنَ بِهَا، أَيُّهُمْ يَرْفَعُهَا؟)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۱۴: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک آدمی آ کر صف میں شامل ہو گیا اس کی سانس پھولی ہوئی تھی، اس نے کہا: اللہ سب سے بڑا ہے، اللہ کے لیے حمد ہے، حمد بہت زیادہ، پاکیزہ اور بابرکت۔ جب رسول اللہ ﷺ نے اپنی نماز مکمل کر لی تو فرمایا: ”تم میں سے یہ کلمات کس نے کہے تھے؟“ تمام صحابہ کرام رضی اللہ عنہم خاموش رہے، پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ کلمات کس نے کہے تھے؟“ وہ پھر خاموش رہے، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ کلمات کس نے کہے تھے، اس نے کوئی قابل مواخذہ بات نہیں کی۔“ ایک آدمی نے عرض کیا: میں آیا تو میری سانس پھول چکی تھی، چنانچہ وہ کلمات میں نے کہے تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے بارہ فرشتوں کو ان کلمات کی طرف سبقت کرتے ہوئے دیکھا کہ ان میں سے کون انہیں اوپر لے کر جائے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانى

۸۱۵: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ قَالَ: ((سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابُودَاوُدَ. ❁

۸۱۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نماز شروع کرتے تو یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! تو پاک ہے، تیری تعریف کے ساتھ (ہم تیری پاکیزگی بیان کرتے ہیں) تیرا نام بابرکت ہے، تیری شان بلند ہے اور تیرے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔“

۸۱۶: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَارِثَةَ وَقَدْ تَكَلَّمَ فِيهِ مِنْ قَبْلِ حِفْظِهِ. ❁

۸۱۶: ابن ماجہ نے اسے ابوسعید رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے، اور امام ترمذی نے فرمایا: ہم اس حدیث کو صرف حارثہ کے واسطے سے جانتے ہیں۔ جبکہ اس کی کمزور قوت یادداشت کی وجہ سے اس پر کلام کیا گیا ہے۔

۸۱۷: وَعَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي صَلَاةً قَالَ: ((اللَّهُ أَكْبَرُ كَثِيرًا، اللَّهُ أَكْبَرُ كَثِيرًا، اللَّهُ أَكْبَرُ كَثِيرًا، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا، وَسُبْحَانَ اللَّهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا)) ثَلَاثًا ((أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ، مِنْ نَفْخِهِ وَنَفْثِهِ وَهَمْزِهِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ((وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا)) وَذَكَرَ فِي آخِرِهِ: ((مِنْ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ)) وَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: نَفْخُهُ: الْكِبَرُ، وَنَفْثُهُ: الشَّعْرُ، وَهَمْزُهُ:

❁ رواه مسلم (۶۰۰/۱۴۹)۔ ❁ حسن، رواه الترمذي (۲۴۳) و أبو داود (۷۷۶) و ابن ماجه (۸۰۶) من

طريق آخر و صححه الحاكم (۱/۲۳۵)۔

❁ حسن، رواه ابن ماجه (۸۰۴) و أبو داود كما سيأتي (۱۲۱۷) و صححه ابن خزيمة (۴۶۷)۔

الْمُؤَنَّةُ. *

۸۱۷: جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھا تو (اس وقت) آپ ﷺ یہ پڑھ رہے تھے فرمایا: ”اللہ بہت ہی بڑا ہے، اللہ بہت ہی بڑا ہے، اللہ بہت ہی بڑا ہے، اللہ کے لیے بہت زیادہ تعریف ہے، اللہ کے لیے بہت زیادہ تعریف ہے، اللہ کے لیے بہت زیادہ تعریف ہے، تین مرتبہ فرمایا: اللہ کے لیے صبح وشام پاکیزگی ہے، میں شیطان سے اس کی پھونک، اس کے دوسو سے اور اس کے خطرے سے اللہ کی پناہ چاہتا ہوں۔“ (ابوداؤد، ابن ماجہ، البتہ ابن ماجہ نے ((وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا)) کا ذکر نہیں کیا، اور انہوں نے آخر پر: ((مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ)) کا ذکر کیا، اور عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس کی پھونک سے مراد کبر، اس کے دوسو سے مراد شعر اور اس کے خطرے سے جنون مراد ہے۔

۸۱۸: وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدَبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ حَفِظَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ سَكَنَتَيْنِ: سَكَنَةً إِذَا كَبَّرَ، وَ سَكَنَةً إِذَا قَرَعَ مِنْ قِرَاءَةٍ ﴿غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ﴾ فَصَدَّقَهُ أَبِي بْنُ كَعْبٍ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَ رَوَى التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ نَحْوَهُ *

۸۱۸: سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے دو سکتے یاد کیے، ایک سکتہ جب آپ ﷺ تکبیر تحریمہ کہتے اور ایک سکتہ جب آپ ﷺ ﴿غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ﴾ کی قراءت سے فارغ ہوتے، ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے ان کی تصدیق کی۔ ابوداؤد، ترمذی، ابن ماجہ اور دارمی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۸۱۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا نَهَضَ مِنَ الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ اسْتَفْتَحَ الْقِرَاءَةَ ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ وَلَمْ يَسْكُتْ. هَكَذَا فِي صَحِيحِ مُسْلِمٍ. وَذَكَرَهُ الْحَمِيدِيُّ فِي أَفْرَادِهِ، وَكَذَا صَاحِبُ الْجَامِعِ عَنْ مُسْلِمٍ وَحْدَهُ. *

۸۱۹: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ دوسری رکعت کے لیے کھڑے ہوتے تو ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ سے قراءت شروع کرتے تھے، اور آپ ﷺ سکتہ نہیں فرماتے تھے۔ صحیح مسلم میں اسی طرح ہے، حمیدی نے اسے امام مسلم کے مفردات میں ذکر کیا، اور اسی طرح صاحب الجامع نے اسے صرف مسلم سے روایت کیا ہے۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۸۲۰: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اسْتَفْتَحَ الصَّلَاةَ كَرَّرَ، ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي

* إسناده حسن - رواه أبو داود (۷۶۴) وابن ماجه (۸۰۷) وصححه ابن حبان (۴۴۳، ۴۴۴) وابن الجارود (۱۸۰) والحاكم (۲۳۵ / ۱) ووافقه الذهبي - * حسن، رواه أبو داود (۷۷۹) والتِّرْمِذِيُّ (۲۵۱) وقال: حسن) و ابن ماجه (۸۴۴) والدارمي (۲۸۳ / ۱) ح (۱۲۰) وصححه ابن خزيمة (۱۵۷۸) وابن حبان (۴۴۸) والحاكم (۲۱۵ / ۱) على شرط الشيخين ووافقه الذهبي - * رواه مسلم (۱۴۸ / ۵۹۹) -

وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا شَرِيكَ لَهُ، وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿اللَّهُمَّ اهْدِنِي لِحُسْنِ الْأَعْمَالِ وَاحْسِنِ الْأَخْلَاقِ لَا يَهْدِي لِحُسْنِهَا إِلَّا أَنْتَ وَفَيْ سَيِّ الْأَعْمَالِ وَسَيِّ الْأَخْلَاقِ لَا يَقِي سَيِّئَهَا إِلَّا أَنْتَ﴾. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❁

۸۲۰: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ نماز شروع کرتے تو تکبیر کہہ کر یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”بے شک میری نماز، میری قربانی، میرا جینا اور میرا مرنا اللہ، دونوں جہانوں کے رب کے لیے ہے، مجھے اسی کا حکم دیا گیا ہے اور میں پہلا اطاعت گزار ہوں، اے اللہ! بہترین اعمال و اخلاق کی طرف میری راہنمائی فرما، ان بہترین اعمال و اخلاق کی طرف صرف تو ہی راہنمائی کر سکتا ہے، برے اعمال اور برے اخلاق سے مجھے بچا، ان برے اعمال و اخلاق سے صرف تو ہی بچا سکتا ہے۔“

۸۲۱: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ يُصَلِّي تَطَوُّعًا، قَالَ: ((اللَّهُ أَكْبَرُ، وَجْهْتُ وَجْهِي لِلذِّئِ فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا، وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ)) وَذَكَرَ الْحَدِيثَ مِثْلَ حَدِيثِ جَابِرٍ، إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: ((وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ)) ثُمَّ قَالَ: ((اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، سُبْحَانَكَ وَبِحَمْدِكَ)) ثُمَّ يَقْرَأُ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❁

۸۲۱: محمد بن مسلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نفل نماز کے لیے کھڑے ہوتے تو اللہ اکبر کہہ کر یہ دعا فرماتے: ”میں نے ایک سو ہو کر اپنے چہرے کو اس ذات کی طرف متوجہ کر لیا جس نے عدم سے زمین و آسمان کو پیدا فرمایا، اور میں مشرکوں میں سے نہیں ہوں۔“ اور انہوں (محمد بن مسلمہ) نے جابر رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث کے مثل ذکر کیا، البتہ انہوں نے ((وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ)) ”میں مسلمان ہوں“ ذکر کیا ہے، پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”اے اللہ! تو ہی بادشاہ ہے، تیرے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور ہم تیری حمد کے ساتھ تیری پاکیزگی بیان کرتے ہیں۔“ پھر آپ ﷺ قراءت فرماتے۔

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں قراءت کا بیان

الْفُضَيْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۸۲۲: عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ)) مَتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةِ لِمُسْلِمٍ: ((لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِأَمِّ الْقُرْآنِ فَصَاعِدًا)). ❁

۸۲۲: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے (نماز میں) سورۃ فاتحہ نہیں پڑھی اس کی کوئی نماز نہیں۔“ بخاری، مسلم۔

اور مسلم کی روایت میں ہے: ”(اس کی نماز نہیں ہوتی) جو سورۃ فاتحہ اور کچھ زائد نہ پڑھے۔“

۸۲۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى صَلَاةً لَمْ يَقْرَأْ فِيهَا بِأَمِّ الْقُرْآنِ فَهِيَ خَدَاجٌ)) ثَلَاثًا، ((غَيْرُ تَمَامٍ)) فَقِيلَ لِأَبِي هُرَيْرَةَ: إِنَّا نَكُونُ وَرَاءَ الْإِمَامِ، قَالَ: أَقْرَأُ بِهَا فِي نَفْسِكَ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: قَسَمْتُ الصَّلَاةَ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي نِصْفَيْنِ، وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ، فَإِذَا قَالَ الْعَبْدُ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ» قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: حَمِدَنِي عَبْدِي، وَإِذَا قَالَ: «الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ» قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: أَثْنَى عَلَيَّ عَبْدِي، وَإِذَا قَالَ: «مَالِكِ يَوْمَ الدِّينِ» قَالَ: مَجَّدَنِي عَبْدِي، وَإِذَا قَالَ: «إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ» قَالَ: هَذَا بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي، وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ، فَإِذَا قَالَ: «اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ» قَالَ: هَذَا لِعَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۲۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے نماز پڑھی لیکن اس میں سورۃ فاتحہ نہ پڑھی تو وہ (نماز) ناقص ہے۔“ آپ ﷺ نے یہ تین مرتبہ فرمایا: ”مکمل نہیں۔“ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے کہا گیا: ہم امام کے پیچھے ہوتے ہیں، انہوں نے فرمایا: اسے اپنے دل میں پڑھو، کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ تعالیٰ نے فرمایا: میں نے نماز (یعنی سورۃ فاتحہ) کو اپنے اور اپنے بندے کے درمیان نصف نصف تقسیم کر دیا، اور میرے بندے نے جو سوال کیا وہ اسے مل گیا، چنانچہ جب بندہ کہتا ہے: ”ہر قسم کی حمد اللہ ہی کے لیے ہے جو تمام جہانوں کا رب ہے۔“ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بندے نے میری حمد بیان کی، اور جب بندہ کہتا ہے: ”جو بہت مہربان، نہایت رحم کرنے والا ہے۔“ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بندے نے میری ثناء بیان

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۵۶) و مسلم (۳۹۴ / ۳۶، ۳۷) والروایۃ الثانیۃ لہ (۳۹۴ / ۳۶، ۳۷)۔

❁ رواہ مسلم (۳۸ / ۳۹۵)۔

کی، جب کہتا ہے: ”یوم جزاکا مالک ہے۔“ اللہ فرماتا ہے: میرے بندے نے میری شان و شوکت بیان کی، جب بندہ کہتا ہے: ”ہم تیری ہی عبادت کرتے ہیں اور تجھ ہی سے مدد چاہتے ہیں۔“ اللہ فرماتا ہے: یہ میرے اور میرے بندے کے درمیان ہے، اور میرے بندے کے لیے وہ کچھ ہے جو اس نے سوال کیا، اور جب بندہ کہتا ہے: ”ہمیں سیدھی راہ دکھا، ان لوگوں کی راہ جن پر تو نے انعام کیا، ان کی نہیں جن پر تیرا غضب ہوا اور نہ ان لوگوں کی راہ جو گمراہ ہوئے۔“ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”یہ میرے بندے کے لیے ہے اور میرے بندے کے لیے وہ ہے جس کا اس نے سوال کیا۔“

۸۲۴: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ، كَانُوا يَفْتَحُونَ الصَّلَاةَ بِ «الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ». رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۸۲۳: أَنَسُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَرَّ رَوَايَتَ هَكَذَا مِنْ نَبِيِّ ﷺ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ «الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ» سَرَّ نَمَازَ شَرْعِيًّا كَمَا كُنْتَ تَعْلَمُ۔
۸۲۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَمَّنَ الْإِمَامُ قَامَمُوا، فَإِنَّهُ مَنْ وَافَقَ تَأْمِينَهُ تَأْمِينَ الْمَلَائِكَةِ، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَفِي رَوَايَةٍ، قَالَ: ((إِذَا قَالَ الْإِمَامُ «غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ» فَقُولُوا: آمِينَ، فَإِنَّهُ مَنْ وَافَقَ قَوْلَهُ قَوْلَ الْمَلَائِكَةِ، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)) هَذَا لَفْظُ الْبُخَارِيِّ، وَلِمُسْلِمٍ نَحْوُهُ، وَفِي أُخْرَى لِلْبُخَارِيِّ، قَالَ: ((إِذَا أَمَّنَ الْقَارِئُ قَامَمُوا، فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ تُؤْمِنُ، فَمَنْ وَافَقَ تَأْمِينَهُ تَأْمِينَ الْمَلَائِكَةِ، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)).

۸۲۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب امام آمین کہے تو تم آمین کہو، کیونکہ جس کی آمین فرشتوں کی آمین کے موافق (ساتھ) ہوگی اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“ بخاری، مسلم۔ اور ایک روایت میں ہے: ”جب امام «غیر المغضوب علیہم ولا الضالین» کہے تو تم آمین کہو، کیونکہ جس کا قول فرشتوں کے قول کے موافق ہو گیا، اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“ یہ الفاظ بخاری کے ہیں اور مسلم کی روایت بھی اسی طرح ہے۔

اور بخاری کی دوسری روایت میں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب قاری (امام) آمین کہے تو تم آمین کہو، کیونکہ فرشتے بھی آمین کہتے ہیں، جس کی آمین فرشتوں کی آمین کے موافق ہوگی اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“

۸۲۶: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا صَلَّيْتُمْ فَأَقِيمُوا صُفُوفَكُمْ، ثُمَّ لِيَوْمُكُمْ أَحَدُكُمْ، فَإِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا، وَإِذَا قَالَ «غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ» فَقُولُوا: آمِينَ يَحْبِبُكُمْ اللَّهُ، فَإِذَا كَبَّرَ وَرَكَعَ، فَكَبِّرُوا وَارْكَعُوا، فَإِنَّ الْإِمَامَ يَرْكَعُ قَبْلَكُمْ، وَيَرْفَعُ قَبْلَكُمْ)) فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَلْيَكْ بِتِلْكَ)) قَالَ: ((وَإِذَا قَالَ: سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا: اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ، يَسْمَعُ اللَّهُ لَكُمْ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۸۲۶: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم نماز پڑھنے کا ارادہ کرو تو صفیں درست کرو، پھر تم

۱: رواہ مسلم (۳۹۹/۵۲)۔ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۸۰) و مسلم (۷۲/۴۱۰) والروایۃ الثانیۃ للبخاری

(۶۴۲) و مسلم (۷۶/۴۱۰) والروایۃ الثالثۃ للبخاری (۷۸۲)۔

۲: رواہ مسلم (۶۲/۴۰۴)۔

میں سے کوئی تمہیں نماز پڑھائے، پس جب وہ اللہ اکبر کہے تو تم اللہ اکبر کہو، اور جب وہ ﴿غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ﴾ کہے تو تم آمین کہو، اللہ تمہاری دعا قبول فرمائے گا، جب وہ اللہ اکبر کہے اور رکوع کرے تو تم اللہ اکبر کہو اور رکوع کرو، کیونکہ امام تم سے پہلے رکوع کرتا ہے اور تم سے پہلے (رکوع سے) اٹھتا ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ (پہلے سر اٹھانا) اس کے (پہلے رکوع جانے) کا بدلہ ہے، اور جب وہ کہے: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)) ”اللہ نے اسے سن لیا جس نے اس کی تعریف کی“، تو تم کہو: اے اللہ! ہر قسم کی حمد تیرے ہی لیے ہے، اللہ تمہاری دعا سنتا اور قبول فرماتا ہے۔“

۸۲۷: وَفِي رِوَايَةٍ لَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، وَقَتَادَةَ: ((وَإِذَا قَرَأْتَ فَأَنْصِتُوا)). ❁

۸۲۷: اور مسلم کی ابو ہریرہ اور ابوقتادہ رضی اللہ عنہما سے مروی حدیث میں ہے: ”اور جب وہ قراءت کرے تو تم خاموش رہو۔“

۸۲۸: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ فِي الْأَوَّلِينَ بِأَمِّ الْكِتَابِ وَسُورَتَيْنِ، وَفِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأَخْرَيَيْنِ بِأَمِّ الْكِتَابِ، وَيُسَمِعُنَا الْآيَةَ أَحْيَانًا، وَيُطَوِّلُ فِي الرَّكَعَةِ الْأُولَى مَا لَا يُطِيلُ فِي الرَّكَعَةِ الثَّانِيَةِ، وَهَكَذَا فِي الْعَصْرِ، وَهَكَذَا فِي الصُّبْحِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❁

۸۲۸: ابوقتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ ظہر کی پہلی دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ اور دوسری جبکہ دوسری دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ پڑھا کرتے تھے اور کبھی بکھار آپ ہمیں کوئی آیت سنا دیا کرتے تھے، آپ جس قدر پہلی رکعت میں قراءت لمبی کیا کرتے تھے اس قدر دوسری میں لمبی نہیں کیا کرتے تھے، اور آپ اسی طرح عصر میں اور اسی طرح فجر میں کیا کرتے تھے۔

۸۲۹: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا نَحْزُرُ قِيَامَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ، فَحَزَرْنَا قِيَامَهُ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأَوَّلَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ قَدْرَ قِرَاءَةِ: ﴿الْمَ تَنْزِيلُ﴾ السَّجْدَةِ. وَفِي رِوَايَةٍ: فِي كُلِّ رَكَعَةٍ قَدْرَ ثَلَاثِينَ آيَةً، وَحَزَرْنَا قِيَامَهُ فِي الْأَخْرَيَيْنِ قَدْرَ النِّصْفِ مِنْ ذَلِكَ، وَحَزَرْنَا فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأَوَّلَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ عَلَى قَدْرِ قِيَامِهِ فِي الْأَخْرَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ، وَفِي الْأَخْرَيَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ عَلَى النِّصْفِ مِنْ ذَلِكَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۸۲۹: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نماز ظہر و عصر میں رسول اللہ ﷺ کے قیام کا اندازہ لگایا کرتے تھے، پس ہم نے ظہر کی پہلی دو رکعتوں میں آپ ﷺ کے قیام کا اندازہ سورہ سجدہ کی قراءت کے برابر لگایا، اور ایک دوسری روایت میں ہے ہر رکعت میں تیس آیات کے برابر تھا، اور ہم نے آخری دو رکعتوں میں آپ ﷺ کے قیام کا اندازہ لگایا تو وہ اس سے نصف تھا، ہم نے عصر کی پہلی دو رکعتوں کا اندازہ لگایا تو وہ ظہر کی آخری دو رکعتوں کے قیام کے برابر تھا جبکہ عصر کی آخری دو رکعتیں اس کی (پہلی دو رکعتوں) سے نصف تھیں۔

۸۳۰: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ بِ: ﴿اللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى.....﴾ وَفِي رِوَايَةٍ بِ: ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى.....﴾ وَفِي الْعَصْرِ نَحْوَ ذَلِكَ، وَفِي الصُّبْحِ أَطْوَلَ مِنْ ذَلِكَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

❁ رواہ مسلم (۶۲/۴۰۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۷۶) و مسلم (۱۵۴/۴۵۱)۔

❁ رواہ مسلم (۱۵۶/۴۵۲)۔ ❁ رواہ مسلم (۱۷۰/۴۵۹)۔

۸۳۰: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم نماز ظہر میں ﴿وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى.....﴾ اور ایک دوسری روایت میں ہے، ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى.....﴾ اور عصر میں اسی طرح، جبکہ نماز فجر میں اس سے زیادہ لمبی قراءت کیا کرتے تھے۔

۸۳۱: وَعَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِ «الطُّورِ.....». مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۸۳۱: جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز مغرب میں سورہ طور پڑھتے ہوئے سنا۔

۸۳۲: وَعَنْ أُمِّ الْفَضْلِ بِنْتِ الْحَارِثِ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِ «الْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا.....». مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۸۳۲: ام فضل بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز مغرب میں «الْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا.....» پڑھتے ہوئے سنا۔

۸۳۳: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ يُصَلِّيَ مَعَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم ثُمَّ يَأْتِي فَيُؤْمُ قَوْمَهُ، فَصَلَّى لَيْلَةً مَعَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم الْعِشَاءَ، ثُمَّ أَتَى قَوْمَهُ فَأَمَّهُمْ، فَافْتَتَحَ بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ، فَأَنْحَرَفَ رَجُلٌ فَسَلَّمَ، ثُمَّ صَلَّى وَحْدَهُ وَأَنْصَرَفَ، فَقَالُوا لَهُ: أَنْفَقْتَ يَا فُلَانُ؟ قَالَ: لَا وَاللَّهِ! وَلَا يَتَيْنِ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَلَا خَيْرَ لَهُ، فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّا أَصْحَابُ نَوَاضِحٍ، نَعْمَلُ بِالنَّهَارِ، وَإِنْ مُعَاذًا صَلَّيَ مَعَكَ الْعِشَاءَ، ثُمَّ أَتَى قَوْمَهُ فَافْتَتَحَ بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ فَأَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم عَلَى مُعَاذٍ، فَقَالَ: ((يَا مُعَاذُ! أَفَتَأْنِ أَنْتَ؟ اقْرَأْ «وَالشَّمْسِ وَضُحَاهَا.....»)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۸۳۳: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز (عشاء) پڑھا کرتے تھے، پھر جا کر اپنی قوم کی امامت کراتے تھے، ایک رات انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز عشاء پڑھی، پھر اپنی قوم کے پاس گئے اور انہیں نماز پڑھائی تو انہوں نے سورہ بقرہ شروع کر دی، ایک آدمی نے الگ ہو کر سلام پھیر دیا، پھر اکیلے ہی نماز پڑھ کر چلا گیا تو صحابہ نے اسے کہا: اے فلاں! کیا تو منافق ہو گیا ہے؟ اس نے کہا: نہیں! اللہ کی قسم! میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر آپ سے شکایت کروں گا، چنانچہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہم اونٹوں پر پانی لا کر کھیتوں اور باغات کو سیراب کرنے والے لوگ ہیں، دن بھر کام کاج کرتے ہیں، اور یہ معاذ ہیں کہ انہوں نے آپ کے ساتھ نماز عشاء ادا کی، پھر اپنی قوم کے پاس آئے تو انہوں نے سورہ بقرہ شروع کر دی، پس (یہ سن کر) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم معاذ رضی اللہ عنہ کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: ”معاذ! کیا تم لوگوں کو فتنہ میں مبتلا کرنا چاہتے ہو؟ تم «وَالشَّمْسِ وَضُحَاهَا.....»، «وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى.....» اور ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى.....﴾ پڑھا کرو۔“

✽ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۶۵) و مسلم (۱۷۴ / ۴۶۳)۔

✽ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۶۳) و مسلم (۱۷۳ / ۴۶۲)۔

✽ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۰۵) و مسلم (۱۷۸ / ۴۶۵)۔

۸۳۴: وَعَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْعِشَاءِ «وَالْتَيْنِ وَالزَّيْتُونِ» وَمَا سَمِعْتُ أَحَدًا أَحْسَنَ صَوْتًا مِنْهُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۸۳۴: براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو نماز عشاء میں «وَالْتَيْنِ وَالزَّيْتُونِ» پڑھتے ہوئے سنا، اور میں نے آپ ﷺ سے زیادہ خوش الحان کوئی اور نہیں سنا۔

۸۳۵: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ «ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ.....» وَنَحْوَهَا، وَكَانَتْ صَلَوَتُهُ، بَعْدَ تَخْفِيفًا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۸۳۵: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نماز فجر میں «ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ.....» اور اس طرح کی سورتیں پڑھا کرتے تھے، اور اس (یعنی نماز فجر) کے بعد آپ ﷺ کی باقی نمازیں مختصر ہوتی تھیں۔

۸۳۶: وَعَنْ عُمَرَ وَبْنِ حُرَيْثٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ: «وَاللَّيْلِ إِذَا عَسَسَ.....». رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۸۳۶: عمرو بن حرث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کو نماز فجر میں «وَاللَّيْلِ إِذَا عَسَسَ.....» پڑھتے ہوئے سنا۔

۸۳۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّائِبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صَلَّى لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الصُّبْحَ بِمَكَّةَ، فَاسْتَفْتَحَ سُورَةَ «الْمُؤْمِنِينَ» حَتَّى جَاءَ ذِكْرُ مُوسَى وَهَارُونَ- أَوْ ذِكْرُ عِيسَى- أَخَذَتِ النَّبِيَّ ﷺ سُعْلَةً فَرَكَعَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۸۳۷: عبد اللہ بن سائب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں مکہ میں نماز فجر پڑھائی تو آپ نے سورہ مومنون شروع کی حتیٰ کہ موسیٰ و ہارون علیہ السلام یا عیسیٰ علیہ السلام کا ذکر آیا تو نبی ﷺ کو روکنے کی وجہ سے کھائی آنے لگی جس پر آپ نے رکوع کر دیا۔

۸۳۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ: «الْم تَنْزِيلُ.....» فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى وَفِي الثَّانِيَةِ «هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ.....». مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۸۳۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ جمعہ کے روز نماز فجر کی پہلی رکعت میں سورہ بقرہ اور دوسری رکعت میں سورہ دہر پڑھا کرتے تھے۔

۸۳۹: وَعَنْ عُيَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ قَالَ: اسْتَخْلَفَ مَرْوَانَ أَبَا هُرَيْرَةَ عَلَى الْمَدِينَةِ، وَخَرَجَ إِلَى مَكَّةَ، فَصَلَّى لَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ الْجُمُعَةَ، فَقَرَأَ سُورَةَ الْجُمُعَةِ، فِي السَّجْدَةِ الْأُولَى، وَفِي الْآخِرَةِ: «إِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ»

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۶۷) و مسلم (۱۷۷/۴۶۴)۔

* رواہ مسلم (۱۶۸/۴۵۸)۔

* رواہ مسلم (۱۶۴/۴۵۶)۔

* رواہ مسلم (۱۶۳/۴۵۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۹۱) و مسلم (۸۸۱/۶۵)۔

فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِهِمَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۳۹: عبید اللہ بن ابی رافع بیان کرتے ہیں، مروان ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو مدینہ کا خلیفہ مقرر کر کے خود مکہ تشریف لے گئے، چنانچہ انہوں نے ہمیں نماز جمعہ پڑھائی تو انہوں نے پہلی رکعت میں سورۃ الجمعہ اور دوسری رکعت میں سورۃ المنافقون پڑھی تو پھر انہوں نے فرمایا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو جمعہ کے روز یہ سورتیں پڑھتے ہوئے سنا۔

۸۴۰: وَعَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْعِيدَيْنِ، وَفِي الْجُمُعَةِ: بِ «سَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى.....» وَ «هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ.....» قَالَ: وَإِذَا اجْتَمَعَ الْعِيدُ وَالْجُمُعَةُ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ قَرَأَ بِهِمَا فِي الصَّلَوَتَيْنِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۴۰: نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نماز عیدین اور نماز جمعہ میں سورۃ الاعلیٰ اور سورۃ الغاشیہ پڑھا کرتے تھے، اور انہوں نے فرمایا: اگر عید جمعہ کے روز آ جاتی تو پھر آپ ﷺ دونوں نمازوں میں یہی دونوں سورتیں تلاوت فرماتے۔

۸۴۱: وَعَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ أَنَّ عَمْرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَأَلَ أَبَا وَاقِدٍ اللَّيْثِيَّ: مَا كَانَ يَقْرَأُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الْأَضْحَى وَالْفِطْرِ؟ فَقَالَ: يَقْرَأُ فِيهِمَا بِ «ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ.....» وَ «اقْرَبَتِ السَّاعَةُ.....». رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۴۱: عبید اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے ابو واقد لیش رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کہ رسول اللہ ﷺ عید الاضحیٰ اور عید الفطر میں کون سی سورتیں تلاوت کیا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: آپ ﷺ ان دونوں میں سورۃ ق اور سورۃ القمر تلاوت کیا کرتے تھے۔

۸۴۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ فِي رَكْعَتَيْ الْفَجْرِ: «قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ.....» وَ «قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.....». رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۴۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فجر کی دو رکعتوں (سنتوں) میں سورۃ الکافرون اور سورۃ الاخلاص تلاوت فرمائی۔

۸۴۳: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي رَكْعَتَيْ الْفَجْرِ: «قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا.....» وَالتَّيْنِ فِي ابْنِ عِمْرَانَ: «قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ.....» رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۴۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ فجر کی رکعتوں میں سورۃ البقرہ کی آیات «قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا.....» اور سورۃ آل عمران سے «قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ.....» پڑھا کرتے تھے۔

❁ رواہ مسلم (۶۱ / ۸۷۷)۔

❁ رواہ مسلم (۶۲ / ۸۷۸)۔

❁ رواہ مسلم (۱۴ / ۸۹۱)۔

❁ رواہ مسلم (۹۸ / ۷۲۶)۔

❁ رواہ مسلم (۱۰۰ / ۷۲۷)۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۸۴۴: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَفْتَحُ صَلَاتَهُ بِ «بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ» رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِذَلِكَ. *

۸۴۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ اپنی نماز «بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ» سے شروع کیا کرتے تھے۔ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: اس حدیث کی سند قوی نہیں۔

۸۴۵: وَعَنْ وَاثِلِ بْنِ حُجْرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ: «غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ» فَقَالَ: آمِينَ مَدَّيْهَا صَوْتَهُ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۸۴۵: واثل بن حجر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو سنا کہ آپ نے «غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ» پڑھا تو بلند آواز سے ”آمین“ کہا۔

۸۴۶: وَعَنْ أَبِي زُهَيْرٍ النَّمِيرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ، فَأَتَيْنَا عَلَى رَجُلٍ قَدْ أَلْحَ فِي الْمَسْأَلَةِ، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «(أَوْجَبَ إِنْ خَتَمَ)» فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: بِأَيِّ شَيْءٍ يَخْتِمُ؟ قَالَ: «(بِأَمِينٍ)». رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۸۴۶: ابو زہیر نمیری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم ایک رات رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نکلے تو ہم ایک آدمی کے پاس سے گزرے جو بڑی عاجزی کے ساتھ اللہ سے دعا کر رہا تھا، نبی ﷺ نے فرمایا: ”اگر اس نے دعا ختم کی تو (جنت و مغفرت) واجب کر لی۔“ لوگوں میں سے کسی آدمی نے عرض کیا: وہ کس چیز کے ساتھ ختم کرے؟ فرمایا: ”آمین کے ساتھ۔“

۸۴۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الْمَغْرِبَ بِسُورَةِ الْأَعْرَافِ، فَرَقَّهَا فِي رَكْعَتَيْنِ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ *

۸۴۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے نماز مغرب کی دو رکعتوں میں سورہ اعراف تلاوت فرمائی۔

حسن، رواه الترمذي (۲۴۵) ☆ قلت: أخطأ الإمام الترمذي فضعفه۔

إسناده صحيح، رواه الترمذي (۲۴۸) وقال: حديث حسن۔ و أبو داود (۹۳۲) والدارمي (۱/ ۲۸۴ ح ۱۲۵۰) وابن ماجه (۸۵۵) [والنسائي ۲/ ۱۴۵ ح ۱۹۳۳] ☆ وجاء في بعض الروايات ”رفع بها صوته“ و”جهر بآمين“ والكل صحيح و رواية سفيان الثوري عن سلمة بن كهيل قوية لانه كان لا يدلس عنه كما نقل عن البخاري رحمه الله۔ وهذا الحديث رواه عنه يحيى القطان و رواية يحيى القطان عن سفيان الثوري محمولة على سماع الثوري من شيخه۔

إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۹۳۸) ☆ فيه صحيح بن محرز: مجهول الحال لم يوثقه غير ابن حبان۔

إسناده صحيح، رواه النسائي (۲/ ۱۷۰ ح ۹۹۲)۔

۸۴۸: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ أَقُودُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ نَاقَتَهُ فِي السَّفَرِ، فَقَالَ لِي: ((يَا عُقْبَةُ! أَلَا أَعْلَمُكَ خَيْرَ سُورَتَيْنِ قُرِئَتَا؟)) فَعَلَّمَنِي: «﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ.....﴾» وَ«﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ.....﴾» قَالَ: فَلَمَّ يَرِنِي سُرُوتَ بِهِمَا جَدًّا، فَلَمَّا نَزَلَ لِصَلَاةِ الصُّبْحِ صَلَّى بِهِمَا صَلَاةَ الصُّبْحِ لِلنَّاسِ، فَلَمَّا فَرَغَ، انْتَفَتَ إِلَيَّ، فَقَالَ: ((يَا عُقْبَةُ! كَيْفَ رَأَيْتَ؟)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۸۴۸: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں دوران سفر رسول اللہ ﷺ کی اونٹنی کی مہارتام کر آگے آگے چلا کرتا تھا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عقبہ! کیا میں تمہیں پڑھی جانے والی دو بہترین سورتیں نہ سکھاؤں؟“ آپ نے سورۃ الفلق اور سورۃ الناس مجھے سکھائیں، راوی بیان کرتے ہیں، آپ ﷺ نے ان سورتوں کی وجہ سے مجھے زیادہ خوش نہ دیکھا، پس جب آپ نماز صبح کے لیے تشریف لائے تو آپ نے نماز فجر پڑھاتے ہوئے یہی دو سورتیں تلاوت فرمائیں، جب نماز سے فارغ ہوئے تو میری طرف توجہ کرتے ہوئے فرمایا: ”عقبہ! تم نے (ان سورتوں کی عظمت کو) کیسے دیکھا؟“

۸۴۹: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الْمَغْرِبِ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ: «﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ.....﴾» وَ«﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.....﴾» رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ. ❁

۸۴۹: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ جمعہ کی رات نماز مغرب میں سورۃ الکافرون اور سورۃ الاخلاص تلاوت کیا کرتے تھے۔
۸۵۰: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ اَلَا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ. ❁

۸۵۰: ابن ماجہ نے اسے ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے، لیکن انہوں نے جمعہ کی رات کا ذکر نہیں کیا۔

۸۵۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَا أُخْصِي مَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي الرُّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ، وَفِي الرُّكْعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الْفَجْرِ: ب «﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ.....﴾» وَ«﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.....﴾» رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ. ❁

۸۵۱: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو، مغرب کے بعد دو رکعتوں میں اور فجر سے پہلے دو رکعتوں میں، سورۃ الکافرون اور سورۃ الاخلاص اتنی مرتبہ پڑھتے ہوئے سنا کہ میں شمار نہیں کر سکتا۔

۸۵۲: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ اَلَا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: بَعْدَ الْمَغْرِبِ. ❁

۸۵۲: ابن ماجہ نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے، لیکن انہوں نے ”مغرب کے بعد“ کا ذکر نہیں کیا۔

❁ **إسناده حسن:** رواه أحمد (۱۶۹ / ۴) و أبو داود (۱۶۶۲) والنسائي (۱۵۸ / ۲) ح (۹۵۴) [وصححه

ابن حبان (۱۷۷۶، ۱۷۷۷) والحاكم (۵۴۰ / ۲) ووافقه الذهبي] ☆ وللحديث طريق آخر عند مسلم (۸۱۴) وغيره۔

❁ **ضعيف:** رواه البغوي في شرح السنة (۸۱ / ۳) تحت ح ۶۰۵ بدون سند) [والبيهقي (۳۹۱ / ۲)] بإسناد ضعيف۔

☆ **إسناده ضعيف:** رواه ابن ماجه (۸۳۳) ☆ أحمد بن

بدیل حدث عن حفص بن غياث وغيره أحاديث أنكرت عليه، والحديث ضعفه أبو زرعة الرازي وغيره۔

❁ **سندہ ضعيف:** رواه الترمذي (۴۳۱) وقال: غريب۔ ☆ عبد الملك بن معدان ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة۔

❁ **صحيح:** رواه ابن ماجه (۱۱۴۸) [بلفظ: قبل الفجر، ورواه مسلم (۷۲۶ / ۹۸)]۔

۸۵۳: وَعَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَا صَلَّيْتُ وَرَاءَ أَحَدٍ أَشْبَهَ صَلَاةَ بِرَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مِنْ فُلَانٍ، قَالَ سُلَيْمَانُ: صَلَّيْتُ خَلْفَهُ فَكَانَ يُطِيلُ الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ، وَيُخَفِّفُ الْآخِرَتَيْنِ، وَيُخَفِّفُ الْعَصْرَ، وَيَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِقِصَارِ الْمُفْصَلِ، وَيَقْرَأُ فِي الْعِشَاءِ بِوَسْطِ الْمُفْصَلِ، وَيَقْرَأُ فِي الصُّبْحِ بِطَوَالِ الْمُفْصَلِ، رَوَاهُ النَّسَائِيُّ، وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ، إِلَى: وَيُخَفِّفُ الْعَصْرَ. ❀

۸۵۳: سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے فرمایا: میں نے فلاں شخص کے سوا کسی کے پیچھے ایسی نماز نہیں پڑھی جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کے بہت مشابہ ہو، سلیمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے اس (فلاں شخص) کے پیچھے نماز پڑھی تو وہ ظہر کی پہلی دو رکعتیں لمبی اور آخری دو رکعتیں ہلکی پڑھا کرتے تھے، اور نماز عصر ہلکی پڑھا کرتے تھے جبکہ نماز مغرب میں قصار مفصل (سورۃ البینہ سے آخر تک) عشاء میں اوساط مفصل (البروج سے البینہ تک) اور فجر میں طوال مفصل (سورۃ الحجرات سے البروج تک) پڑھا کرتے تھے۔ نسائی، اور ابن ماجہ نے ”نماز عصر ہلکی پڑھا کرتے تھے“ تک روایت کیا ہے۔

۸۵۴: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا خَلْفَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ، فَقَرَأَ، فَثَقُلْتُ عَلَيْهِ الْقِرَاءَةَ فَلَمَّا فَرَغَ، قَالَ: ((لَعَلَّكُمْ تَقْرَأُونَ خَلْفَ إِمَامِكُمْ؟)) قُلْنَا: نَعَمْ، يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((لَا تَفْعَلُوا إِلَّا بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ، فَإِنَّهُ لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِهَا)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ مَعْنَاهُ، وَفِي رِوَايَةِ لَا بَيَّ دَاوُدَ، قَالَ: ((وَأَنَا أَقُولُ: مَالِي يَنْزِعُنِي الْقُرْآنُ؟ فَلَا تَقْرَأُوا بِشَيْءٍ مِنَ الْقُرْآنِ إِذَا جَهَرْتُ إِلَّا بِأَمِّ الْقُرْآنِ)). ❀

۸۵۴: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نماز فجر میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے تھے۔ آپ نے قراءت کی تو آپ پر قراءت گراں ہوگئی، چنانچہ جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم (نماز سے) فارغ ہو گئے تو فرمایا: ”شاید کہ تم اپنے امام کے پیچھے قراءت کرتے ہو؟“ ہم نے عرض کیا، جی ہاں، اللہ کے رسول! آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”سورۃ فاتحہ کے علاوہ قراءت نہ کیا کرو، کیونکہ جو اسے نہیں پڑھتا اس کی نماز نہیں ہوتی۔“ ابو داؤد، ترمذی، نسائی، ابوالکلیبی اور ابو داؤد کی روایت میں ہے: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں بھی (اپنے دل میں) کہتا تھا کہ قرآن کا پڑھنا مجھ پر دشوار کیوں ہے، جب میں بلند آواز سے قراءت کروں تو تم سورۃ فاتحہ کے سوا اور کچھ نہ پڑھا کرو۔“

۸۵۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَنْصَرَفَ مِنْ صَلَاةٍ جَهَرَ فِيهَا بِالْقِرَاءَةِ، فَقَالَ: ((هَلْ قَرَأَ مَعِيَ أَحَدٌ مِنْكُمْ إِنْفًا؟)) فَقَالَ رَجُلٌ: نَعَمْ، يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((إِنِّي أَقُولُ: مَالِي أَنْزِعُ الْقُرْآنَ؟)) قَالَ: فَانْتَهَى النَّاسُ عَنِ الْقِرَاءَةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِيمَا جَهَرَ فِيهِ بِالْقِرَاءَةِ مِنَ الصَّلَوَاتِ حِينَ سَمِعُوا ذَلِكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم. ❀

❀ صحیح، رواہ النسائي (۲/ ۱۶۷ ح ۹۸۳) وابن ماجه (۸۲۷) وصححه ابن خزيمة (۵۲۰) وابن حبان (الإحسان: ۱۸۳۷)۔ ❀ صحیح، رواہ أبو داود (۸۲۳) وسنده حسن لذاته، فيه نافع بن محمود ثقة وثقه الدارقطني والذهبي وغيرهما وأخطأ من جهله۔ [والترمذي (۳۱۱) وقال: حديث حسن۔] والنسائي (۲/ ۱۴۱ ح ۹۲۱) ❀ مكحول التابعي بري من التدليس وللحديث شواهد عند أبي داود (۸۲۴) وغيره فالحديث صحيح كما حققته في ”الكواكب الدرية“ في وجوب الفاتحة خلف الإمام في الجهرية“ والحديث يدل على وجوب الفاتحة خلف الإمام لأن فيه قال للمقتدي: ”فإنه لا صلوة لمن لم يقرأ بها“۔ ❀ صحیح، رواہ مالك (۱/ ۸۶ ح ۱۹۰) وأحمد (۲/ ۲۴۰ ح ۷۲۶۸) والترمذي (۳۱۲) وقال: حسن۔ والنسائي (۲/ ۱۴۰، ۱۴۱ ح ۹۲۰) وابن ماجه (۸۴۸) ❀ والحديث لا يدل على نهي الفاتحة خلف الإمام كما حققه الإمام الترمذي رحمه الله - وقوله: فانتهى الناس إلخ مدرج۔

رَوَاهُ مَالِكٌ وَآحْمَدُ وَابُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ نَحْوَهُ.

۸۵۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ اپنی کسی جہری قراءت والی نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا: ”کیا تم میں سے کسی شخص نے ابھی ابھی میرے ساتھ قراءت کی ہے؟“ تو ایک آدمی نے عرض کیا، جی ہاں، اللہ کے رسول! آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں بھی (دل میں) کہتا تھا، مجھے کیا ہوا ہے کہ مجھ سے قرآن چھینا جا رہا ہے“ راوی بیان کرتے ہیں: صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے جب رسول اللہ ﷺ سے یہ بات سنی تو وہ جہری قراءت والی نمازوں میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ قراءت کرنے سے رک گئے۔ مالک، احمد، ابو داؤد، ترمذی، نسائی، اور ابن ماجہ نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۸۵۶: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ، وَالْبَيَاضِ قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْمُصَلِّيَّ يَنْجَحِي رَبَّهُ، فَلْيَنْظُرْ مَا يَنْجَحِيهِ بِهِ، وَلَا يَجْهَرُ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ بِالْقُرْآنِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❀

۸۵۶: ابن عمر اور بیاض رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نمازی اپنے رب سے کلام کرتا ہے، پس اسے غور کرنا چاہیے کہ وہ اس کے ساتھ کیا کلام کر رہا ہے؟ ایک دوسرے کے پاس بلند آواز سے قرآن نہ پڑھا کرو۔“

۸۵۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَتَمَّا جُعِلَ الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ، فَإِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا، وَإِذَا قَرَأَ فَانصِتُوا)). رَوَاهُ وَابُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❀

۸۵۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”امام تو اس لیے بنایا جاتا ہے کہ اس کی اقتدا کی جائے، پس جب وہ اللہ اکبر کہہ چکے تو پھر تم اللہ اکبر کہو، اور جب وہ قراءت کرے تو تم خاموش رہو۔“

۸۵۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِنِّي لَا أَسْتَطِيعُ أَنْ أَخْذَ مِنَ الْقُرْآنِ شَيْئًا، فَعَلَّمْنِي مَا يُجْزئُنِي، قَالَ: ((قُلْ سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ)) قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! هَذَا إِلَهُ! فَمَاذَا لِي؟ قَالَ: ((قُلْ: اَللَّهُمَّ ارْحَمْنِي، وَعَافِنِي، وَاهْدِنِي، وَارْزُقْنِي)) فَقَالَ هَكَذَا يَدْيَهُ وَقَبْضَهُمَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمَّا هَذَا فَقَدْ مَلَأَ يَدَيْهِ مِنَ الْخَيْرِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَأَنْتَهَتْ رِوَايَةُ النَّسَائِيِّ عِنْدَ قَوْلِهِ: ((إِلَّا بِاللَّهِ)) ❀

۸۵۸: عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا: میں قرآن سے کچھ بھی یاد نہیں کر سکتا، لہذا آپ مجھے کچھ سکھادیں جو میرے لیے کافی ہو، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کہو ((سُبْحَانَ اللَّهِ

❀ صحیح، رواہ احمد (۲/۶۷، ۵۳۴۹، ۳۶/۲، ۱۲۹، حدیث ابن عمر ۴/۳۴۴) و مالک (۱/۸۰ ح ۱۷۴ حدیث البیاضی) ☆ وللحدیث شواہد، انظر سنن ابی داود (۱۳۳۲)۔

❀ صحیح، رواہ ابو داود (۶۰۴) والنسائی (۲/۱۴۲ ح ۹۲۳) و ابن ماجہ (۸۴۶) و هذا الحديث منسوخ بدليل فتوى أبي هريرة بقرأة الفاتحة خلف الإمام في الصلوة الجهرية بعد وفاة رسول الله ﷺ، أخرجه الحميدي (۹۸۰ بتحقيق) وأصله عند مسلم (۳۹۵) و له شاهد صحيح في جزء القراءة للبخاري (بتحقيقي) نصر الباري (۲۷۳، ۲۸۳)۔

❀ حسن، رواہ ابو داود (۸۳۲) والنسائی (۲/۱۴۳ ح ۹۲۵) وصححه ابن خزيمة (۵۴۴) و ابن حبان (۴۷۵) والحاكم (۱/۲۴۱) على شرط البخاري ووافقه الذهبي۔

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ)) ”اللہ پاک ہے، ہر قسم کی حمد و ستائش اسی کے لیے ہے، اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اللہ سب سے بڑا ہے، اور گناہ سے بچنا اور نیکی کرنا محض اللہ کی توفیق سے ہے۔“ اس شخص نے عرض کیا: اللہ کے رسول! یہ تو اللہ کے لیے مختص ہے، تو میرے لیے کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کہو: ((اللَّهُمَّ ارْحَمْنِي وَعَافِنِي وَاهْدِنِي وَارْزُقْنِي))“ اے اللہ! مجھ پر رحم فرما، مجھے عافیت عطا فرما، مجھے ہدایت نصیب فرما اور مجھے رزق عطا فرما۔“ پس اس شخص نے اپنے ہاتھوں سے اشارہ کیا اور انہیں بند کیا، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جہاں تک اس آدمی کا تعلق ہے تو اس نے اپنے ہاتھ خیر سے بھر لیے۔“ ابو داؤد۔ اور امام نسائی رحمہ اللہ کی روایت: ((إِلَّا بِاللَّهِ)) تک ہے۔

۸۵۹: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا قَرَأَ: ((سُبْحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى)) قَالَ: ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❁

۸۵۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ جب ((سُبْحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى)) پڑھتے تو آپ ﷺ فرماتے: ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى))

۸۶۰: وَعَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ مِنْكُمْ بِ«وَالَّذِينَ وَالزَّيْتُونَ.....» فَانْتَهَى إِلَى: «الْيَسَ اللَّهُ بِأَحْكَمِ الْحَاكِمِينَ» فَلْيَقُلْ: بَلَى: وَأَنَا عَلَى ذَلِكَ مِنَ الشَّاهِدِينَ، وَمَنْ قَرَأَ: «لَا أَقْسِمُ بِيَوْمِ الْقِيَامَةِ.....» فَانْتَهَى إِلَى: «الْيَسَ ذَلِكَ بِقَادِرٍ عَلَى أَنْ يُحْيِيَ الْمَوْتَى» فَلْيَقُلْ: بَلَى، وَمَنْ قَرَأَ: «وَالْمُرْسَلَاتِ.....» فَلْيَقُلْ: «فَبِأَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَهُ يُؤْمِنُونَ» فَلْيَقُلْ: «أَمَّا بِاللَّهِ» رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ إِلَى قَوْلِهِ: ((وَأَنَا عَلَى ذَلِكَ مِنَ الشَّاهِدِينَ)). ❁

۸۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے جو شخص سورۃ التین کی تلاوت کرے اور جب وہ سورت کی آخری آیات: «الْيَسَ اللَّهُ بِأَحْكَمِ الْحَاكِمِينَ» پر پہنچے تو وہ کہے: ((بَلَى: وَأَنَا عَلَى ذَلِكَ مِنَ الشَّاهِدِينَ))“ ”کیوں نہیں، ایسے ہی ہے، اور میں اس پر گواہ ہوں۔“ اور جو شخص سورۃ القیامہ کی تلاوت کرے اور آخری آیت: «الْيَسَ ذَلِكَ بِقَادِرٍ عَلَى أَنْ يُحْيِيَ الْمَوْتَى» ”کیا وہ اس پر قادر نہیں کہ وہ مردوں کو زندہ کرے۔“ پر پہنچے تو وہ کہے: ((بَلَى)) ”کیوں نہیں، وہ ضرور قادر ہے۔“ اور جو شخص سورۃ المرسلات کی تلاوت کرے، اور وہ: «فَبِأَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَهُ يُؤْمِنُونَ» ”اس کے بعد وہ کس حدیث پر ایمان لائیں گے۔“ پر پہنچے تو وہ کہے: ((أَمَّا بِاللَّهِ)) ”ہم اللہ پر ایمان لائے۔“ ابو داؤد، اور امام ترمذی نے: ((وَأَنَا عَلَى ذَلِكَ مِنَ الشَّاهِدِينَ)) تک روایت کیا ہے۔

۸۶۱: وَعَنِ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى أَصْحَابِهِ، فَقَرَأَ عَلَيْهِمْ سُورَةَ الرَّحْمَنِ مِنْ أَوَّلِهَا إِلَى

❁ سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۱/ ۲۳۲ ح ۲۰۶۶) و ابو داود (۸۸۳) [وصححه الحاكم على شرط الشيخين ۲۶۳/ ۱، ۲۶۴ ووافقه الذهبي] ☆ ابو إسحاق مدلس و عنعن و ثبت نحوه موقوفاً عن أبي موسى الأشعري وابن الزبير و عمران بن حصين رضي الله عنهم - ❁ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۸۸۷) و الترمذي (۳۳۴۷) ☆ رجل بدوي: مجهول، وللحديث طرق ضعيفة۔

اٰخِرَهَا فَسَكُّتُوْا، فَقَالَ : ((لَقَدْ قَرَأْتُهَا عَلَى الْحِجْنِ، لَيْلَةَ الْحِجْنِ فَكَانُوا أَحْسَنَ مَرْدُوْدًا مِنْكُمْ، كُنْتُ كُلَّمَا أَتَيْتُ عَلَى قَوْلِهِ: ﴿فَبَآئِيَ الْآءِ رَبِّكُمْ تَكْذِبُنِ﴾ قَالُوا: لَا يَشَىءٌ مِنْ نِعَمِكَ رَبَّنَا نَكْذِبُ، فَلَكَ الْحَمْدُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۸۶۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ اپنے صحابہ کے پاس تشریف لائے اور انہیں پوری سورہ رخصن سنائی تو وہ خاموش رہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس رات جن آئے تھے، میں نے جب ﴿فَبَآئِيَ الْآءِ رَبِّكُمْ تَكْذِبُنِ﴾ ”تم اپنے رب کی کون کون سے نعمتوں کو جھٹلاؤ گے۔“ پڑھا، تو انہوں نے بہت اچھا جواب دیا تھا، کہا: ہمارے رب! ہم تیری نعمتوں میں سے کسی چیز کو بھی نہیں جھٹلاتے، اور ہر قسم کی حمد تیرے لیے ہے۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

الفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۸۶۲: عَنْ مُعَاذِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحُجْنِيِّ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا مِنْ جُهَيْنَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ فِي الصُّبْحِ ﴿إِذَا زُلْزِلَتْ.....﴾ فِي الرُّكْعَتَيْنِ كِلْتِمَا، لَا أَذْرِي أَنَسَى أَمْ قَرَأَ ذَلِكَ عَمْدًا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۸۶۳: معاذ بن عبد اللہ حنفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جبینہ قبیلہ کے ایک آدمی نے انہیں بتایا کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو سنا کہ آپ نے فجر کی دونوں رکعتوں میں سورہ الزلزال تلاوت فرمائی۔ میں نہیں جانتا کہ آپ ﷺ نے بھول کر ایسے کیا یا عمدہ۔

۸۶۳: وَعَنْ عُرْوَةَ قَالَ: إِنَّ أَبَا بَكْرٍ الصِّدِّيقَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّى الصُّبْحَ، فَقَرَأَ فِيهِمَا بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ فِي الرُّكْعَتَيْنِ كِلْتِمَا. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۸۶۳: عروہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے نماز فجر پڑھی تو انہوں نے دونوں رکعتوں میں سورہ البقرہ تلاوت فرمائی۔

۸۶۴: وَعَنْ الْفَرَاغِصَةِ بْنِ عَمِيرٍ الْحَنْفِيِّ قَالَ: مَا أَخَذْتُ سُورَةَ يُوسُفَ إِلَّا مِنْ قِرَاءَةِ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ إِيَّاهَا فِي الصُّبْحِ، مِنْ كَثَرَةِ مَا كَانَ يَرُدُّدُهَا. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۸۶۴: فرافصہ بن عمیر حنفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے سورہ یوسف، عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کی قراءت سے یاد کی کہ وہ نماز فجر میں کثرت کے ساتھ اس کی تلاوت کیا کرتے تھے۔

۸۶۵: وَعَنْ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ قَالَ: صَلَّيْنَا وَرَاءَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ الصُّبْحَ، فَقَرَأَ فِيهِمَا بِسُورَةِ يُوسُفَ

❊ حسن، رواه الترمذی (۳۲۹۱) [و صححه الحاكم على شرط الشيخين (۲/ ۴۷۳) ووافقه الذهبي] - ☆ سندہ ضعیف وللحدیث شاہد حسن عبدالرزاق (کشف الاستار ۳/ ۷۴ ح ۲۲۶۹) والطبري في تفسيره (۲۷/ ۷۲) وهو به حسن - ❊ إسناده حسن، رواه أبو داود (۸۱۶) - ❊ إسناده ضعيف، رواه مالك (۱/ ۸۲ ح ۱۷۹) ☆ السند منقطع، عروہ: لم يدرك سيدنا أبا بكر الصديق رضي الله عنه - ❊ إسناده صحيح، رواه مالك (۱/ ۸۲ ح ۱۸۱)۔

وَسُورَةِ الْحَجِّ قِرَاءَةً بَطِيئَةً، قِيلَ لَهُ: إِذَا لَقَدْ كَانَ يَقُومُ حِينَ يَطْلُعُ الْفَجْرُ قَالَ: أَجَلٌ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊
 ۸۶۵: عامر بن ربیعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کے پیچھے نماز فجر پڑھی تو انہوں نے دونوں رکعتوں میں تجوید کے ساتھ سورہ یوسف اور سورہ حج تلاوت فرمائی، ان سے پوچھا گیا کہ تب تو وہ طلوع فجر کے ساتھ ہی نماز شروع کرتے ہوں گے، انہوں نے کہا: ہاں!

۸۶۶: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: مَا مِنْ الْمُفْصَلِ سُورَةٍ صَغِيرَةٍ وَلَا كَبِيرَةٍ إِلَّا قَدْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُومُ بِهَا النَّاسُ فِي الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊
 ۸۶۶: عمرو بن شعیب رضی اللہ عنہ اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: میں نے مفصل سورتوں (یعنی الحجرات سے آخر تک) میں سے ہر چھوٹی بڑی سورت کو رسول اللہ ﷺ کی زبان مبارک سے سنا کہ آپ فرض نمازوں کی امامت کراتے ہوئے ان کی تلاوت فرمایا کرتے تھے۔

۸۶۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ: قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَاةِ الْمَغْرِبِ بِحَمِّ الدُّخَانِ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ مُرْسَلًا. ❊
 ۸۶۷: عبد اللہ بن عتبہ بن مسعود بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے نماز مغرب میں سورہ الدخان تلاوت فرمائی۔ امام نسائی نے اسے مرسل روایت کیا ہے۔

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه مالك (۱/ ۸۲ ح ۱۸۰)۔ ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه مالك (لم أجده) [ورواه أبو داود (۸۱۴)] ☆ فيه محمد بن إسحاق بن يسار: مدلس وعنعن۔ ❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه النسائي (۲/ ۱۶۹ ح ۸۹) ☆ عبد الله بن عتبة بن مسعود: ممن رأي النبي ﷺ وهو صحابي صغير رضي الله عنه۔

بَابُ الرُّكُوعِ

رُكُوعِ کَایان

الْقَصْدُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۸۶۸: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(اقْبِمُوا الرُّكُوعَ وَالسُّجُودَ، فَوَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَاكُمْ مِنْ بَعْدِي)». مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۸۶۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رُکُوع و سجود مکمل کیا کرو، اللہ کی قسم! میں تمہیں اپنے پیچھے سے بھی دیکھتا ہوں۔“

۸۶۹: وَعَنْ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رُكُوعُ النَّبِيِّ ﷺ وَسُجُودُهُ، وَبَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ وَإِذَا رَفَعَ مِنَ الرُّكُوعِ، مَا خَلَا الْقِيَامَ وَالْقُعُودَ، قَرِيبًا مِنَ السَّوَاءِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۸۶۹: براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ کا رُکُوع، آپ کے سجود، سجدوں کے درمیان بیٹھنا (جلسہ استراحت) اور جب آپ رُکُوع سے کھڑے ہوتے (قومہ) تو قیام و تشہد کے علاوہ یہ سب تقریباً برابر تھے۔

۸۷۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا قَالَ: «(سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)» قَامَ حَتَّى نَقُولَ: قَدْ أَوْهَمَ، ثُمَّ يَسْجُدُ وَيَقْعُدُ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ حَتَّى نَقُولَ: قَدْ أَوْهَمَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۸۷۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ جب ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)) کہتے تو آپ کھڑے رہتے حتیٰ کہ ہم (دل میں) کہتے کہ آپ کو وہم ڈال دیا گیا ہے، پھر آپ سجدہ کرتے اور آپ دو سجدوں کے درمیان بیٹھتے حتیٰ کہ ہم (دل میں) کہتے کہ آپ کو وہم ڈال دیا گیا ہے۔

۸۷۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُكْثِرُ أَنْ يَقُولَ فِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ: «(سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي)» يَتَأَوَّلُ الْقُرْآنَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۸۷۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ اپنے رُکُوع و سجود میں کثرت کے ساتھ یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے ہمارے پروردگار! تو پاک ہے، ہم تیری تعریف بیان کرتے ہیں، اے اللہ! مجھے بخش دے“، آپ ﷺ قرآن پر عمل کرتے تھے۔

۸۷۲: وَعَنْهَا، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ: «(سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ)». رَوَاهُ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۴۲) و مسلم (۱۱۰/۴۲۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۹۲) و مسلم (۱۹۳/۴۷۱)۔

* رواہ مسلم (۱۹۶/۴۷۳)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۱۷) و مسلم (۲۱۷/۴۸۴)۔

مُسْلِمٌ

۸۷۲: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ اپنے رکوع و سجود میں یہ دعا کیا کرتے تھے: ”(میرا رکوع و سجود اس ذات کے لیے ہے جو) فرشتوں اور جبریل علیہ السلام کا رب نہایت پاک و مقدس ہے۔“

۸۷۳: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَلَا أُنَبِّئُكُمْ أَنَّهُ أَقْرَأُ الْقُرْآنَ رَاكِعًا أَوْ سَاجِدًا، فَأَمَّا الرُّكُوعُ فَعَظُمُوا فِيهِ الرَّبُّ، وَأَمَّا السُّجُودُ فَاجْتَهَدُوا فِي الدُّعَاءِ فَقِيمُنْ أَنْ يُسْتَجَابَ لَكُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۸۷۳: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے رکوع و سجود میں قرآن پڑھنے سے منع کیا گیا ہے، رہا رکوع تو اس میں رب کی عظمت بیان کرو، اور سجود تو ان میں خوب دعا کرو، پس تمہاری دعا قبولیت کے لائق ہوگی۔“

۸۷۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَالَ الْإِمَامُ: سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ، فَقُولُوا: اَللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ، فَإِنَّهُ مَنْ وَافَقَ قَوْلَهُ قَوْلَ الْمَلَكَةِ، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۸۷۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب امام ”سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ“ کہے تو تم کہو: ”اَللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ“ کیونکہ جس کا یہ قول فرشتوں کے قول کے موافق ہو گیا تو اس کے سابقہ گناہ بخش دیے جائیں گے۔“

۸۷۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَفَعَ ظَهْرَهُ مِنَ الرُّكُوعِ قَالَ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ، اَللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلْءَ السَّمَوَاتِ وَمِلْءَ الْأَرْضِ، وَمِلْءَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۸۷۵: عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ رکوع سے اپنی کمر اٹھاتے تو آپ یہ دعا پڑھتے تھے: ”اللہ نے من لیا جس نے اس کی تعریف کی، اے اللہ! ہمارے رب! ساری تعریف تیرے ہی لیے ہے آسمانوں، زمین اور ہر اس چیز کے بھراؤ کے برابر جو تو چاہے۔“

۸۷۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ قَالَ: ((اَللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ، مِلْءَ السَّمَوَاتِ وَمِلْءَ الْأَرْضِ مِلْءًا مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدَ، أَهْلُ الشَّاءِ وَالْمَجْدِ، أَحَقُّ مَا قَالَ الْعَبْدُ، وَكُنَّا لَكَ عَبْدًا، اَللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۸۷۶: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ رکوع سے سر اٹھاتے تو آپ یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”اے اللہ! ہمارے رب! ہر قسم کی تعریف صرف تیرے لیے ہے، آسمانوں اور زمین اور ہر اس چیز کے بھراؤ کے برابر جو تو چاہے اور بندے نے جو تیری تعریف اور شان بیان کی وہ تیرے ہی لائق ہے، ہم سب تیرے ہی بندے ہیں، اے اللہ! جو چیز تو عطا کر دے اسے کوئی روکنے

۱. رواہ مسلم (۲۲۳ / ۴۸۷)۔

۲. رواہ مسلم (۲۰۷ / ۴۷۹)۔

۳. متفق علیہ، زواہ البخاری (۷۹۶) و مسلم (۷۱ / ۴۰۹)۔

۴. رواہ مسلم (۲۰۲ / ۴۷۶)۔

۵. رواہ مسلم (۲۰۵ / ۴۷۷)۔

والانہیں، اور جس چیز کو تو روک لے اسے کوئی عطا کرنے والا نہیں، اور دولت مندی کی دولت، تیرے ہاں کوئی فائدہ نہیں دے سکتی۔“

۸۷۷: وَعَنْ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا نَصَلِّي وَرَأَى النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم فَلَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكْعَةِ، قَالَ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ)) فَقَالَ رَجُلٌ وَرَأَاهُ: رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ، حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ، فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ: ((مَنْ الْمُتَكَلِّمُ إِنْفَاءً؟)) قَالَ: أَنَا، قَالَ: ((رَأَيْتُ بَضْعَةً وَتَلَيْنِ مَلَكًا يَتَدَرُّوْنَهَا، أَيُّهُمْ يَكْتُبُهَا أَوَّلُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۸۷۷: رفاعہ بن رافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھ رہے تھے، پس جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے رکوع سے سر اٹھایا تو فرمایا: ”سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ“ آپ کے پیچھے ایک آدمی نے کہا: ہمارے رب! تیرے ہی واسطے تعریف ہے، بہت زیادہ پاکیزہ اور بابرکت تعریف۔ جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا: ”ابھی بولنے والا کون تھا؟“ اس آدمی نے کہا: میں! آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں نے تم سے زائد فرشتوں کو دیکھا کہ وہ جلدی کر رہے تھے کہ ان کا ثواب سب سے پہلے کون لکھتا ہے۔“

الفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۸۷۸: عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَا تُجْزِي صَلَاةَ الرَّجُلِ حَتَّى يُقِيمَ ظَهْرَهُ فِي الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. ❁

۸۷۸: ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تک آدمی رکوع و سجود میں اپنی کمر مکمل طور پر برابر نہیں کرتا اس کی نماز درست نہیں ہوتی۔“ ابو داؤد، ترمذی، نسائی، ابن ماجہ، دارمی، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

۸۷۹: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ: ﴿فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ﴾ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((اجْعَلُوهَا فِي رُكُوعِكُمْ)) فَلَمَّا نَزَلَتْ: ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى﴾ قَالَ: ((اجْعَلُوهَا فِي سُجُودِكُمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❁

۸۷۹: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب ﴿فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ﴾ نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اسے اپنے رکوع میں پڑھا کرو۔“ اور جب ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى﴾ نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اسے اپنے سجودوں میں پڑھا کرو۔“

۸۸۰: وَعَنْ عَوْنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا رَكَعَ أَحَدُكُمْ، فَقَالَ فِي

❁ رواہ البخاری (۷۹۹)۔ ❁ صحیح، رواہ ابو داؤد (۸۵۵) و الترمذی (۲۶۵) و النسائی (۱۸۳/۲ ح ۱۰۲۸) و ابن ماجہ (۸۷۰) و الدارمی (۱/۳۰۴ ح ۱۳۳۳)۔ ❁ إسناده صحیح، رواہ ابو داؤد (۸۶۹) و ابن ماجہ (۸۸۷) و الدارمی (۱/۲۹۹ ح ۱۳۱۱) و صححہ ابن خزيمة (۶۰۰، ۶۰۱، ۶۷۰) و ابن حبان (۵۰۶) و الحاكم (۴۷۷/۲) و وافقه الذہبی۔ [☆ ایاس بن عامر و ثقه الجمهور و حدیثہ لا ینزل عن درجۃ الصحۃ۔

رُكُوعِهِ: سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ، ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، فَقَدْ تَمَّ رُكُوعُهُ، وَذَلِكَ أَذْنَاهُ، وَإِذَا سَجَدَ: فَقَالَ فِي سُجُودِهِ: سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى، ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، فَقَدْ تَمَّ سُجُودُهُ، وَذَلِكَ أَذْنَاهُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِمُتَّصِلٍ لِأَنَّ عَوْنَالَمَ يَلْقَى ابْنَ مَسْعُودٍ. ❊

۸۸۰: عون بن عبد اللہ رحمہ اللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے بیان کرتے ہیں، انہوں نے کہا: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی ایک رکوع کرتا ہے اور اپنے رکوع میں تین مرتبہ ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ)) پڑھتا ہے تو اپنا رکوع مکمل کر لیتا ہے، اور یہ اس کا کم از کم درجہ ہے، اور جب وہ سجدہ کرتا ہے اور اپنے سجدوں میں تین مرتبہ ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى)) پڑھ لیتا ہے تو وہ اپنا سجدہ مکمل کر لیتا ہے، اور یہ (تعداد) اس کا کم از کم درجہ ہے۔ ترمذی، ابوداؤد، ابن ماجہ۔ امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: اس کی سند متصل نہیں، کیونکہ عون کی ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے ملاقات نہیں ہوئی۔

۸۸۱: وَعَنْ حَدِيثِهِ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ ﷺ وَكَانَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ: ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ)) وَفِي سُجُودِهِ: ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى)) وَمَا آتَى عَلَى آيَةِ رَحْمَةٍ إِلَّا وَقَفَ وَسَأَلَ، وَمَا آتَى عَلَى آيَةِ عَذَابٍ إِلَّا وَقَفَ وَتَعَوَّدَ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَالدَّارِمِيُّ وَرَوَى النَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ إِلَى قَوْلِهِ: ((الْأَعْلَى)) وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. ❊

۸۸۱: حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی، آپ اپنے رکوع میں ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ)) اور سجدوں میں ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى)) پڑھا کرتے تھے، جب آپ کسی آیت رحمت پر پہنچتے تو وقف فرما کر رحمت طلب کرتے اور جب کسی آیت عذاب پر پہنچتے تو وقف فرما کر اللہ کی پناہ طلب کرتے۔ ترمذی، ابوداؤد، دارمی، اور نسائی و ابن ماجہ نے ((الاعلیٰ)) تک روایت کیا، اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

الْفَضِيلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۸۸۲: عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُمْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا رَكَعَ مَكَثَ قَدْرَ سُورَةِ الْبَقَرَةِ، وَيَقُولُ فِي رُكُوعِهِ: ((سُبْحَانَ ذِي الْجَبَرُوتِ وَالْمَلَكُوتِ وَالْكِبَرِيَاءِ وَالْعَظَمَةِ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ. ❊

۸۸۲: عوف بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ (حالت نماز میں) قیام کیا، جب آپ ﷺ نے رکوع کیا تو سورۃ البقرہ کی قراءت کے برابر رکوع میں رہے اور یہ دعا کرتے رہے: ”قہر و غلبہ، بادشاہت و کبریائی اور عظمت والا

❊ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۶۱) و ابوداؤد (۸۸۶) و ابن ماجہ (۸۹۰) ☆ إسحاق بن یزید مجهول والسند منقطع۔ ❊ صحیح، رواہ الترمذی (۲۶۲) وقال: حسن صحیح۔ و ابوداؤد (۸۷۱) و الدارمی (۲۹۹/۱) ح (۱۳۱۲) و النسائی (۱/۱۹۰ ح ۱۰۴۷) و ابن ماجہ (۸۸۸) من طریق آخر و سندہ ضعیف و هو حسن بالشواهد [ورواہ مسلم فی صحیحہ: ۴۸۷ مطولاً]۔

❊ إسناده صحيح، رواه النسائي (۱/۱۹۱ ح ۱۰۵۰) [و ابوداؤد (۸۷۳) و الترمذی فی الشمائل (۳۱۲)]۔

رب پاک ہے۔“

۸۸۳: وَعَنِ ابْنِ جُبَيْرٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رضی اللہ عنہ يَقُولُ: مَا صَلَّيْتُ وَرَاءَ أَحَدٍ بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَشَبَّ صَلَاةً بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مِنْ هَذَا الْفَتَى۔ يَعْنِي عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ۔ قَالَ: قَالَ: فَحَزَرْنَا رُكُوعَهُ عَشْرَ تَسْبِيحَاتٍ، وَسُجُودَهُ عَشْرَ تَسْبِيحَاتٍ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۸۸۳: ابن جبیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے انس بن مالک رضی اللہ عنہ کو بیان کرتے ہوئے سنا: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد کسی ایسے شخص کے پیچھے نماز نہیں پڑھی جس کی نماز، اس نوجوان یعنی عمر بن عبدالعزیز کے سوا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کے مشابہ ہو، راوی نے کہا، انس رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہم نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے رکوع و سجود کی تسبیحات کا اندازہ دس دس مرتبہ کا لگایا۔

۸۸۴: وَعَنِ شَقِيقٍ قَالَ: إِنَّ حُذَيْفَةَ رضی اللہ عنہ رَأَى رَجُلًا لَا يَتِمُّ رُكُوعَهُ وَلَا سُجُودَهُ فَلَمَّا قَضَى صَلَوتَهُ دَعَاهُ، فَقَالَ لَهُ حُذَيْفَةُ: مَا صَلَّيْتُ، قَالَ: وَأَحْبَبُهُ قَالَ: وَلَوْ مِتُّ مِتَّ عَلَى غَيْرِ الْفِطْرَةِ الَّتِي فَطَرَ اللَّهُ مُحَمَّدًا صلی اللہ علیہ وسلم. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۸۸۴: شقیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، حذیفہ رضی اللہ عنہ نے ایک آدمی کو نامکمل رکوع و سجود کرتے ہوئے دیکھا، جب وہ نماز پڑھ چکا تو انہوں نے اسے بلایا، حذیفہ رضی اللہ عنہ نے اسے فرمایا: تم نے نماز نہیں پڑھی، راوی بیان کرتے ہیں، میرا خیال ہے کہ انہوں نے کہا: اگر تم (اسی طرح) فوت ہو جاتے تو تم اس فطرت و ملت پر فوت نہ ہوتے جس پر اللہ نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو پیدا فرمایا۔

۸۸۵: وَعَنِ أَبِي قَتَادَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((أَسْأَلُ النَّاسَ سِرْقَةَ الَّذِي يَسْرِقُ مِنْ صَلَاتِهِ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَكَيْفَ يَسْرِقُ مِنْ صَلَاتِهِ؟ قَالَ: ((لَا يَتِمُّ رُكُوعُهَا وَلَا سُجُودُهَا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۸۸۵: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”سب سے برا چور وہ ہے جو اپنی نماز کی چوری کرتا ہے۔“ صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! وہ اپنی نماز کی چوری کیسے کرتا ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”وہ اس کا رکوع و سجود مکمل نہیں کرتا۔“

۸۸۶: وَعَنِ النُّعْمَانِ بْنِ مُرَّةٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((مَا تُرُونَ فِي الشَّارِبِ وَالزَّائِنِ، وَالسَّارِقِ؟)). وَذَلِكَ قَبْلَ أَنْ تَنْزِلَ فِيهِمُ الْحُدُودُ. قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: ((هِنَّ فَوَاحِشٌ وَفِيهِنَّ عَقُوبَةٌ، وَأَسْوَأُ السَّرِقَةِ الَّذِي يَسْرِقُ مِنْ صَلَاتِهِ)) قَالُوا: وَكَيْفَ يَسْرِقُ مِنْ صَلَاتِهِ؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟! قَالَ: ((لَا يَتِمُّ رُكُوعُهَا وَلَا سُجُودُهَا)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَ أَحْمَدُ، وَرَوَى الدَّارِمِيُّ نَحْوَهُ ❊

❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۸۸۸) والنسائي (۲/ ۲۲۴، ۲۲۵ ح ۱۱۳۶) ☆ وهب بن منبوس وثقه الذهبي وابن حبان وهو حسن الحديث ولا عبرة بمن جهله۔ ❊ رواه البخاري (۳۸۹، ۸۰۸)۔

❊ **حسن**، رواه أحمد (۵/ ۳۱۰ ح ۲۳۰۱۹) [وللحديث شواهد عند الحاكم ۱/ ۲۲۹ وغيره]۔

❊ **سندہ ضعیف**، رواه مالك (۱/ ۱۶۷ ح ۴۰۲) وسنده ضعيف لإرساله، النعمان بن مرة تابعي ثقة ووهب من ذكره في الصحابة [وأحمد (۳/ ۵۶ ح ۱۱۵۵۳) من حديث أبي سعيد الخدري وسنده ضعيف، فيه علي بن زيد بن جدعان ضعيف] والدارمي (۱/ ۳۰۴، ۳۰۵ ح ۱۳۳۴) من حديث أبي قتادة وسنده ضعيف، فيه الوليد بن مسلم ويحيى بن أبي كثير مدلسان وعننا]۔

۸۸۶: نعمان بن مرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم شراب نوش، زانی اور چور کے بارے میں کیا گمان کرتے ہو؟“ راوی کہتے ہیں، یہ ان کے بارے میں حدود نازل ہونے سے پہلے کی بات ہے، صحابہ نے عرض کیا، اللہ اور اس کے رسول بہتر جانتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ کبیرہ گناہ ہیں اور ان پر سزا ہے، اور سب سے بری چوری وہ ہے جو اپنی نماز کی چوری کرتا ہے۔“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! وہ اپنی نماز کی کیسے چوری کرتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ اس کا رکوع و سجود مکمل نہیں کرتا۔“ مالک، احمد، جبکہ دارمی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

بَابُ السُّجُودِ وَفَضْلِهِ

سجود اور ان کی فضیلت کا بیان

الْفَضِيلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۸۸۷: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمُرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ: عَلَى الْجَبْهَةِ، وَالْيَدَيْنِ، وَالرُّكْبَتَيْنِ وَأَطْرَافِ الْقَدَمَيْنِ، وَلَا تَكْفَيْتِ الْفِيَابَ وَالشَّعْرَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۸۸۷: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے، سات اعضاء: پیشانی، دونوں ہاتھوں، دونوں گھٹنوں اور دونوں پاؤں کی انگلیوں کے کناروں پر سجدہ کرنے اور (دوران نماز) کپڑوں اور بالوں کو نہ سیٹنے کا حکم دیا گیا ہے۔“

۸۸۸: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اعْتَدِلُوا فِي السُّجُودِ، وَلَا يَبْسُطُ أَحَدُكُمْ ذِرَاعِيَهُ انْبِساطَ الْكَلْبِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۸۸۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سجود میں اعتدال رکھو، تم میں سے کوئی شخص اپنے بازو کتے کی طرح نہ بچھائے۔“

۸۸۹: وَعَنْ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا سَجَدْتَ فَضَعْ كَفَّيْكَ، وَارْفَعْ مِرْفَقَيْكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۸۹: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم سجدہ کرو تو اپنی تھیلیاں (جائے نماز پر) رکھو اور اپنی کہنیاں (زمین سے) بلند رکھو۔“

۸۹۰: وَعَنْ مَيْمُونَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ: إِذَا سَجَدَ جَا فِي بَيْنَ يَدَيْهِ، حَتَّى لَوْ أَنَّ بِهِمَّةً أَرَادَتْ أَنْ تَمُرَّ تَحْتَ يَدَيْهِ مَرَّتْ. هَذَا لَفْظُ أَبِي دَاوُدَ كَمَا صَرَّحَ فِي شَرْحِ السُّنَنِ بِإِسْنَادِهِ وَلِمُسْلِمٍ بِمَعْنَاهُ: قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا سَجَدَ لَوْ شَاءَتْ بِهِمَّةٌ أَنْ تَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ لَمَرَّتْ. ❁

۸۹۰: مایمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ سجدہ کرتے تو اپنے ہاتھوں کو پہلوؤں سے دور رکھتے تھے حتیٰ کہ اگر بکری کا بچہ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۱۲) و مسلم (۲۳۰ / ۴۹۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۲۲) و مسلم (۲۲۳ / ۴۹۲)۔

❁ رواہ مسلم (۲۳۴ / ۴۹۴)۔

❁ صحیح، رواہ أبو داود (۸۹۸) و البغوی فی شرح السنة (۳ / ۱۴۵، ۱۴۶) و مسلم (۲۳۷ / ۴۹۶)۔

آپ کے ہاتھوں کے نیچے سے گزرنا چاہتا تو وہ گزر جاتا تھا۔

یہ ابوداؤد کی روایت کے الفاظ ہیں، جیسا کہ بغوی رحمہ اللہ نے شرح السنہ میں اپنی سند سے بیان کیا ہے، اور مسلم میں اسی معنی کی روایت ہے: میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: جب نبی ﷺ سجدہ کرتے تو اگر کبریٰ کا بچہ آپ ﷺ کے نیچے سے گزرنا چاہتا تو وہ گزر سکتا تھا۔

۸۹۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ بْنِ بُحَيْنَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا سَجَدَ فَرَجَ بَيْنَ يَدَيْهِ حَتَّى يَبْذُو بِيَاضُ إِبْطَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ۞

۸۹۱: عبد اللہ بن مالک بن بحینہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ جب سجدہ کرتے تو اپنے ہاتھوں کے مابین فاصلہ رکھتے حتیٰ کہ آپ ﷺ کی بغلوں کی سفیدی نظر آ جاتی۔

۸۹۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي كُلَّهُ، دِقَّةَ وَجَلِّهِ، وَأَوَّلَهُ وَآخِرَهُ، وَعَلَانِيَتَهُ وَسِرَّهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ۞

۸۹۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ اپنے سجدوں میں یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! میرے چھوٹے، بڑے، پہلے، پچھلے، ظاہر اور پوشیدہ تمام گناہ معاف فرما دے۔“

۸۹۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: فَقَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةً مِنَ الْفَرَّاشِ، فَالْتَمَسْتُهُ، فَوَقَعَتْ يَدِي عَلَى بَطْنِ قَدَمَيْهِ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ، وَهُمَا مَنْصُوبَتَانِ، وَيَقُولُ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ، وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ، لَا أَحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ، أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ۞

۸۹۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے ایک رات رسول اللہ ﷺ کو بستر پر نہ پایا تو میں نے (اپنے ہاتھ سے) آپ کو ٹوٹا تو میرا ہاتھ آپ کے پاؤں کے تلوے پر لگا، آپ نماز میں حالت سجدہ میں تھے جبکہ آپ کے پاؤں کھڑے تھے، اور آپ دعا کر رہے تھے: ”اے اللہ! میں تیری رضامندی کے ذریعے تیرے غصے سے، تیری عافیت کے ذریعے تیری سزا سے اور تیری رحمت کے ذریعے تیرے عذاب سے پناہ چاہتا ہوں، میں تیری تعریف کو شمار نہیں کر سکتا، تو ویسا ہی ہے جس طرح تو نے اپنی تعریف خود فرمائی ہے۔“

۸۹۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنْ رَبِّهِ وَهُوَ سَاجِدٌ، فَأَكْثِرُوا الدُّعَاءَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ۞

۸۹۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بندہ سجدے کی حالت میں اپنے رب کے انتہائی قریب ہوتا

۞ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۹۰) و مسلم (۴۹۵/۲۳۵)۔

۞ رواہ مسلم (۴۸۳/۲۱۶)۔

۞ رواہ مسلم (۴۸۶/۲۲۲)۔

۞ رواہ مسلم (۴۸۲/۲۱۵)۔

ہے، پس (سجدے کی حالت میں) زیادہ دعائیں کرو۔“

۸۹۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَرَأَ ابْنُ آدَمَ السُّجْدَةَ فَسَجَدَ، اعْتَزَلَ الشَّيْطَانُ يَبْكِي، يَقُولُ: يَا وَيْلَتِي، أُمِرْتُ بِالْسُّجُودِ، فَسَجَدَ، فَلَهُ الْجَنَّةُ، وَأُمِرْتُ بِالْسُّجُودِ فَأَيْتُ، فَلِيَ النَّارُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۹۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب ابن آدم آیت سجدہ تلاوت کر کے سجدہ کرتا ہے تو شیطان الگ ہو کر رونے لگتا ہے، اور کہتا ہے: ہائے افسوس! ابن آدم کو سجدے کا حکم دیا گیا تو اس نے سجدہ کر لیا تو وہ جنت کا مستحق قرار پایا، جبکہ مجھے سجدے کا حکم دیا گیا تو میں نے انکار کر دیا اور جہنم میرا مقدر ٹھہری۔“

۸۹۶: وَعَنْ رَبِيعَةَ بِنِ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاتَيْتُهُ بِوَضُوءِهِ وَحَاجَتِهِ، فَقَالَ لِي: ((سَلْ)) فَقُلْتُ: أَسْأَلُكَ مُرَافَقَتَكَ فِي الْجَنَّةِ، قَالَ: ((أَوْعَمِرُ ذَلِكَ؟)) قُلْتُ: هُوَ ذَاكَ، قَالَ: ((فَاعِنِي عَلَى نَفْسِكَ بِكُثْرَةِ السُّجُودِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۹۶: ربیعہ بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ ﷺ کے ہاں رات بسر کیا کرتا تھا، میں آپ کے لیے وضو کا پانی اور آپ کی دیگر ضروریات کا انتظام کیا کرتا تھا، آپ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: ”مجھ سے کوئی چیز مانگو۔“ میں نے عرض کیا، میں آپ سے، جنت میں آپ کے ساتھ ہونے کا سوال کرتا ہوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا اس کے علاوہ کچھ اور؟“ میں نے عرض کیا: بس یہی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”پس اپنی ذات کے لیے کثرتِ سجود سے میری مدد کر۔“

۸۹۷: وَعَنْ مَعْدَانَ بْنِ طَلْحَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَقِيتُ ثَوْبَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ: أَخْبِرْنِي بِعَمَلٍ أَعْمَلُهُ يُدْخِلْنِي اللَّهُ بِهِ الْجَنَّةَ، فَسَكَتَ، ثُمَّ سَأَلْتُهُ، فَسَكَتَ، ثُمَّ سَأَلْتُهُ الثَّلَاثَةَ، فَقَالَ: سَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((عَلَيْكَ بِكُثْرَةِ السُّجُودِ لِلَّهِ، فَإِنَّكَ لَا تَسْجُدُ لِلَّهِ سَجْدَةً، إِلَّا رَفَعَكَ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةً، وَحَطَّ عَنْكَ بِهَا خَطِيئَةً)) قَالَ مَعْدَانُ: ثُمَّ لَقِيتُ أَبَا الدَّرْدَاءِ، فَسَأَلْتُهُ، فَقَالَ لِي مِثْلَ مَا قَالَ لِي ثَوْبَانُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۸۹۷: معدان بن طلحہ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ ﷺ کے آزاد کردہ غلام ثوبان سے ملا تو میں نے کہا: مجھے کوئی ایسا عمل بتائیں جسے کر کے میں جنت میں داخل ہو جاؤں، وہ خاموش رہے، پھر میں نے ان سے سوال کیا، تو وہ خاموش رہے، پھر میں نے تیسری مرتبہ ان سے سوال کیا تو انہوں نے فرمایا: میں نے اس کے متعلق رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا تھا تو آپ ﷺ نے فرمایا تھا: ”تم اللہ کی رضا کی خاطر کثرت سے سجدے کرو، کیونکہ تم اللہ کے لیے جو بھی سجدہ کرو گے تو اللہ اس کے ذریعے تمہارا ایک درجہ بڑھا دے گا اور اس کے ذریعے تمہارا ایک گناہ مٹا دے گا۔“ معدان بیان کرتے ہیں، پھر میں ابو الدرداء رضی اللہ عنہ سے ملا تو میں نے ان سے بھی دریافت کیا تو انہوں نے مجھے ویسے ہی بتایا جیسے ثوبان نے مجھے بتایا تھا۔

❁ زواہ مسلم (۱۳۳ / ۸۱)۔

❁ زواہ مسلم (۲۶۶ / ۴۸۹)۔

❁ زواہ مسلم (۲۲۵ / ۴۸۸)۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۸۹۸: عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا سَجَدَ وَضَعَ رُكْبَتَيْهِ قَبْلَ يَدَيْهِ، وَإِذَا نَهَضَ رَفَعَ يَدَيْهِ قَبْلَ رُكْبَتَيْهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ *

۸۹۸: وائل بن حجر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ جب آپ سجدہ کرتے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے ہاتھوں سے پہلے اپنے گھٹنے نیچے لگاتے اور جب (قیام کے لیے) کھڑے ہوتے تو گھٹنوں سے پہلے ہاتھ اٹھاتے تھے۔

۸۹۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا سَجَدَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَبْرُكْ كَمَا يَبْرُكُ الْبَعِيرُ وَلْيَضَعْ يَدَيْهِ قَبْلَ رُكْبَتَيْهِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ. قَالَ أَبُو سُلَيْمَانَ الْخَطَّابِيُّ: حَدِيثُ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ أَثَبْتُ مِنْ هَذَا، وَقِيلَ: هَذَا مَنْسُوخٌ. *

۸۹۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”بتم میں سے کوئی سجدہ کرے تو وہ (ہاتھوں سے پہلے گھٹنے لگا کر) اونٹ کی طرح نہ بیٹھے، وہ گھٹنوں سے پہلے اپنے ہاتھ نیچے لگائے۔“ ابو داؤد، نسائی، دارمی۔ ابوسلیمان خطابی نے فرمایا: وائل بن حجر رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث، اس حدیث سے زیادہ درست ہے، اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ منسوخ ہے۔

۹۰۰: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي، وَارْحَمْنِي، وَاهْدِنِي، وَعَافِنِي، وَارْزُقْنِي)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ *

۹۰۰: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم دو سجدوں کے درمیان یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! مجھے بخش دے، مجھ پر رحم فرما، میری راہنمائی فرما، مجھے عافیت میں رکھ اور مجھے رزق عطا فرما۔“

۹۰۱: وَعَنْ حُذَيْفَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم كَانَ يَقُولُ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ: ((رَبِّ اغْفِرْ لِي)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ *

۹۰۱: حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم دو سجدوں کے درمیان یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”میرے رب! مجھے بخش دے۔“

* **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۸۳۸) والتِّرْمِذِيُّ (۲۶۸) وقال: غريب حسن - (إلخ) والنسائي (۲/ ۲۰۷ ح ۱۰۹۰) وابن ماجه (۸۸۲) والدارمي (۱/ ۳۰۳ ح ۱۳۲۶) ☆ شريك القاضي مدلس ولم أجد تصريح سماعه.

* **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۸۴۰) والنسائي (۲/ ۲۰۷ ح ۱۰۹۲) والدارمي (۱/ ۳۰۳ ح ۱۳۲۷) ☆ وأعل بما لا يقدح وقول الخطابي خطأ لا دليل عليه - * **سندہ ضعیف**، رواه أبو داود (۸۵۰) والتِّرْمِذِيُّ (۲۸۴) [وابن ماجه (۸۹۸) وسندهم ضعيف من أجل تدليس حبيب بن أبي ثابت ولبعضه شاهد في صحيح مسلم (۲۶۹۷) من غير ذكر الجلوس بين السجدين وثبت نحو المعنى عن الإمام مكحول رحمه الله (رواه ابن أبي شيبه ۳/ ۶۳۴ ح ۸۹۲۲ وسنده صحيح) -] * **صحیح**، رواه النسائي (۲/ ۱۹۹ ح ۲۰۰، ۲/ ۲۳۱ ح ۱۱۴۶) والدارمي (۱/ ۳۰۳، ۳۰۴ ح ۱۳۳۰) [وإبو داود (۸۷۴ مطولاً) وابن ماجه (۸۹۷) -]

الْفَضِيلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۹۰۲: عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ شَيْبَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم عَنْ نَقَرَةِ الْغُرَابِ، وَافْتِرَاشِ السَّعِ، وَأَنْ يُوطَّنَ الرَّجُلُ الْمَكَانَ فِي الْمَسْجِدِ كَمَا يُوطَّنُ الْبَعِيرُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ *

۹۰۲: عبد الرحمن بن شیبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کوءے کی طرح ٹھونکنے مارنے، درندے کی طرح بازو بچھانے اور اونٹ کی طرح مسجد میں اپنے لیے کوئی جگہ مخصوص کرنے سے منع فرمایا۔

۹۰۳: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَا عَلِيُّ! إِنِّي أَحْبَبْتُ لَكَ مَا أَحْبَبْتُ لِنَفْسِي، وَأَكْرَهُ لَكَ مَا أَكْرَهُ لِنَفْسِي، لَا تَقْعُ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۹۰۳: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”علی! میں جو اپنے لیے پسند کرتا ہوں وہی تمہارے لیے پسند کرتا ہوں اور جو اپنے لیے ناپسند کرتا ہوں وہی تمہارے لیے ناپسند کرتا ہوں، سجدوں کے درمیان سرین نیچے لگا کر، ٹانگیں کھڑی کر کے اور ہاتھ زمین پر لگا کر نہ بیٹھو۔“

۹۰۴: وَعَنْ طَلْقِ بْنِ عَلِيٍّ الْحَنْفِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَا يَنْظُرُ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ إِلَى صَلَاةِ عَبْدٍ لَا يُقِيمُ فِيهَا صَلَاتَهُ بَيْنَ خُشُوعِهَا وَسُجُودِهَا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۹۰۴: طلق بن علی حنفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ عزوجل اس بندے کی نماز کی طرف دیکھتا بھی نہیں جو دوران نماز رکوع و سجود میں اپنی کرسیدھی نہیں کرتا۔“

۹۰۵: وَعَنْ نَافِعِ بْنِ عَبْدِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ كَانَ يَقُولُ: مَنْ وَضَعَ جَبْهَتَهُ بِالْأَرْضِ فَلْيَضَعْ كَفَّيْهِ عَلَى الدُّنَى وَضَعَ عَلَيْهِ جَبْهَتَهُ، ثُمَّ إِذَا رَفَعَ فَلْيَرْفَعْهُمَا فَإِنَّ الْيَدَيْنِ تَسْجُدَانِ كَمَا يَسْجُدُ الْوَجْهُ. رَوَاهُ مَالِكٌ *

۹۰۵: نافع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ابن عمر رضی اللہ عنہما فرمایا کرتے تھے: جو شخص اپنی پیشانی زمین پر رکھے تو وہ اپنے ہاتھ بھی اسی جگہ رکھے جہاں اس نے اپنی پیشانی رکھی تھی، پھر جب وہ (پیشانی) اٹھائے تو دونوں ہاتھوں کو بھی اٹھالے، کیونکہ ہاتھ بھی سجدہ کرتے ہیں جس طرح چہرہ سجدہ کرتا ہے۔

* سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۸۶۲) والنسائي (۲/ ۲۱۴، ۲۱۵ ح ۱۱۱۳) والدارمي (۱/ ۳۰۳ ح ۱۳۲۹) ☆ تميم بن محمود ضعفه الجمهور - * ضعيف، رواه الترمذي (۲۸۲) [وابن ماجه (۸۹۴)] ☆ الحارث الأعور ضعيف جدًا وللحديث شواهد ضعيفة - * سندہ ضعیف، رواہ احمد (۴/ ۲۲ ح ۱۶۳۹۳) ☆ السند منقطع وعكرمة بن عمار عنعن - * !سندہ صحیح، رواہ مالک (۱/ ۱۶۳ ح ۳۹۰) و شطر الحديث رواه أبو داود (۸۹۲) مرفوعاً وسندہ صحیح، دون قوله: ”من وضع جبهته ... عليه جبهته“ -

بَابُ التَّشَهُّدِ

تشہد کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۹۰۶: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَعَدَ فِي التَّشَهُّدِ وَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُمْنَى وَعَقَدَ ثَلَاثَةً وَخَمْسِينَ وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ. ❊

۹۰۶: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ تشہد کے لیے بیٹھے تو آپ اپنا بائیں ہاتھ اپنے بائیں گھٹنے پر اور دایاں ہاتھ اپنے دائیں گھٹنے پر رکھتے اور تین کی گرہ بنا کر انگشت شہادت سے اشارہ فرماتے تھے۔

۹۰۷: وَفِي رَوَايَةٍ: كَانَ إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَرَفَعَ إصْبَعَهُ الْيُمْنَى الَّتِي تَلَى الْإِبْهَامَ يَدْعُو بِهَا وَيَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ بِاسْطِهَا عَلَيْهَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❊

۹۰۷: اور ایک روایت میں ہے: جب آپ ﷺ نماز میں (تشہد کے لیے) بیٹھے تو آپ اپنے دونوں ہاتھ اپنے دونوں گھٹنوں پر رکھتے اور دائیں ہاتھ کی انگشت شہادت بلند کرتے اور اس کے ساتھ اشارہ فرماتے جبکہ بائیں ہاتھ کو بائیں ران پر کھار کھتے تھے۔

۹۰۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَعَدَ يَدْعُو وَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخِذِهِ الْيُمْنَى وَيَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى فَخِذِهِ الْيُسْرَى وَأَشَارَ بِإِصْبَعِهِ السَّبَابَةِ وَوَضَعَ إِبْهَامَهُ عَلَى إِصْبَعِهِ الْوُسْطَى وَيُلْقِمُ كَفَّهُ الْيُسْرَى رُكْبَتَهُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❊

۹۰۸: عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب رسول اللہ ﷺ تشہد کے لیے بیٹھے تو اپنا دایاں ہاتھ اپنی دائیں ران پر اور بائیں ہاتھ اپنی بائیں ران پر رکھتے اور انگشت شہادت سے اشارہ فرماتے، آپ ﷺ اپنا انگوٹھا اپنی درمیانی انگلی پر رکھتے اور اپنے بائیں ہاتھ سے اپنے گھٹنے کو لقمے کی طرح پکڑ لیتے۔

۹۰۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ قُلْنَا: السَّلَامُ عَلَى اللَّهِ قَبْلَ عِبَادِهِ السَّلَامُ عَلَى جِبْرِئِيلَ السَّلَامُ عَلَى مِيكَائِيلَ السَّلَامُ عَلَى فُلَانٍ فَلَمَّا انْصَرَفَ النَّبِيُّ ﷺ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ قَالَ: ((لَا تَقُولُوا: السَّلَامُ عَلَى اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّلَامُ فَإِذَا جَلَسَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيَقُلْ: التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ

❊ رواہ مسلم (۵۸۰/۱۱۵) ❊ رواہ مسلم (۵۸۰/۱۱۴)

❊ رواہ مسلم (۵۷۹/۱۱۲)

فَإِنَّهُ إِذَا قَالَ ذَلِكَ أَصَابَ كُلَّ عَبْدٍ صَالِحٍ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ثُمَّ لِيَتَخَيَّرَ مِنَ الدُّعَاءِ أَعَجَبَهُ إِلَيْهِ فَيَدْعُوهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۹۰۹: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب ہم نبی ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے تو ہم کہتے: اللہ پر اس کے بندوں کی طرف سے سلام ہو، جبرائیل اور میکائیل علیہما السلام پر سلام ہو، فلاں پر سلام ہو، جب نبی ﷺ نماز سے فارغ ہوئے تو آپ نے اپنا رخ انور ہماری طرف کر کے فرمایا: ”تم ایسے نہ کہو: اللہ پر سلام ہو، کیونکہ اللہ تو خود سلام ہے، جب تم میں سے کوئی (تشہد کے لیے) نماز میں بیٹھو تو وہ یوں کہے:“ (میری ساری) قوی، بدنی، اور مالی عبادات صرف اللہ کے لیے خاص ہیں، اے نبی آپ پر اللہ کی رحمت، سلامتی اور برکتیں ہوں اور ہم پر اور اللہ کے دوسرے نیک بندوں پر بھی سلامتی ہو، کیونکہ جب وہ ایسے کہے گا تو یہ دعا زمین و آسمان کے ہر بندہ صالح کو پہنچ جائے گی، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد (ﷺ) اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں، پھر وہ اپنی پسندیدہ دعا کرے۔“

۹۱۰: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُنَا التَّشَهُّدَ كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ فَكَانَ يَقُولُ: ((التَّحِيَّاتُ الْمُبَارَكَاتُ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ لِلَّهِ، أَلَسَلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ أَلَسَلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁ وَلَمْ أَجِدْ فِي الصَّحِيحَيْنِ وَلَا فِي الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّحِيحَيْنِ: ((سَلَامٌ عَلَيْكَ)) وَ((سَلَامٌ عَلَيْنَا)) بِغَيْرِ أَلِفٍ وَلَا مٍ وَلَكِنْ رَوَاهُ صَاحِبُ الْجَمَاعِ عَنِ التِّرْمِذِيِّ.

۹۱۰: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہمیں تشہد (اس اہتمام کے ساتھ) سکھاتے تھے جیسے ہمیں قرآن کی کوئی سورت سکھاتے تھے، آپ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”(میری ساری) قوی، بدنی اور مالی عبادات اللہ کے لیے خاص ہیں، اے نبی! آپ پر اللہ کی رحمت، سلامتی اور برکتیں ہوں، اور ہم پر اور اللہ کے دوسرے نیک بندوں پر بھی سلامتی ہو، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد (ﷺ) اللہ کے رسول ہیں۔“

اور میں نے صحیحین میں اور حمیدی میں الف لام کے بغیر ((سلام عليك)) اور ((سلام علينا)) نہیں پایا، لیکن صاحب الجامع (ابن اثیر) نے امام ترمذی سے اسے روایت کیا ہے۔

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۹۱۱: عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ثُمَّ جَلَسَ فَأَفْتَرَشَ رِجْلَهُ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۶۲۳۰) و [۶۲۶۵] بلفظ: وهو بين ظهراينا فلما قبض قلنا: السلام يعني على النبي ﷺ ❁ ومسلم (۴۰۲/۵۵).

❁ رواه مسلم (۴۰۳/۶۰) والترمذي (۲۹۰) وقال: حسن صحيح غريب۔

عَلَى فَخِذِهِ الْيُسْرَى وَمَدَّ مِرْفَقَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخِذِهِ الْيُمْنَى وَقَبَضَ ثُنْتَيْنِ وَحَلَّقَ حَلَقَةً ثُمَّ رَفَعَ أَصْبَعَهُ فَرَأَيْتُهُ يُحَرِّكُهَا يَدْعُو بِهَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۹۱۱: وائل بن حجر رضی اللہ عنہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے بیان کیا: پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم (تشہد کے لیے) بیٹھے آپ نے اپنا بائیں پاؤں بچھایا، بائیں ہاتھ اپنی بائیں ران پر رکھا، دائیں کہنی کو دائیں ران سے اٹھا کر رکھا، دو انگلیوں کو بند کیا اور درمیانی انگلی اور انگوٹھے کو ملا کر حلقہ بنایا، پھر اپنی انگشت شہادت کو اٹھایا، میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ اس کو حرکت دیتے اور اس کے ساتھ اشارہ کرتے تھے۔

۹۱۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يُشِيرُ بِأَصْبَعِهِ إِذَا دَعَا وَلَا يُحَرِّكُهَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَزَادَ أَبُو دَاوُدَ: وَلَا يُجَاوِزُ بَصَرَهُ إِشَارَتَهُ. ❊

۹۱۳: عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم دعا کرتے تو اپنی انگلی سے اشارہ کرتے اور آپ اس کو حرکت نہیں دیتے تھے۔ ابو داؤد و نسائی، امام ابو داؤد نے یہ اضافہ نقل کیا ہے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی نظر آپ کے اشارے سے آگے نہیں جاتی تھی۔

۹۱۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا كَانَ يَدْعُو بِأَصْبَعِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم ((أَحْذَرُ أَحَدًا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الدَّعَوَاتِ الْكَبِيرِ. ❊

۹۱۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی اپنی دونوں انگلیوں کے ساتھ اشارہ کرتا تھا، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ایک کے ساتھ، ایک کے ساتھ۔“

۹۱۴: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَنْ يَجْلِسَ الرَّجُلُ فِي الصَّلَاةِ وَهُوَ مُعْتَمِدٌ عَلَى يَدِهِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَفِي رِوَايَةٍ لَهُ: نَهَى أَنْ يَعْتَمِدَ الرَّجُلُ عَلَى يَدَيْهِ إِذَا نَهَضَ فِي الصَّلَاةِ. ❊

۹۱۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز میں ہاتھ کا سہارا لے کر بیٹھنے سے منع کیا کرتے تھے۔ احمد، ابو داؤد، اور انہی کی ایک روایت میں ہے: جب آدمی نماز میں کھڑا ہو تو اسے ہاتھوں کا سہارا لے کر کھڑا ہونے سے منع فرمایا۔

۹۱۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم فِي الرُّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ كَأَنَّهُ عَلَى الرَّضْفِ حَتَّى

❊ **إسناده صحيح** ، رواه أبو داود (۹۵۷) والدارمي (۱/ ۳۱۴، ۳۱۵) ح ۱۳۶۴ [والنسائي (۳/ ۳۷) ح ۱۲۶۹ واللفظ نحوه] وابن ماجه (۸۶۷) [☆] وأعله بعض المعاصرين بعله باطلة والحديث صحيح ، لا شك فيه۔

❊ **إسناده ضعيف** ، رواه أبو داود (۹۸۹) والنسائي (۳/ ۳۷، ۳۸) ح ۱۲۷۱ ☆ محمد بن عجلان مدلس ولم أجد تصريح سماعه في لفظ: ”ولا يحركها“۔ ❊ **سندہ ضعیف** ، رواه الترمذي (۳۵۵۷) وقال: حسن غريب۔ والنسائي (۳/ ۳۸) ح ۱۲۷۳ والبيهقي في الدعوات الكبير (۲/ ۳۶) ح ۲۶۵ [وصححه الحاكم ۱/ ۵۳۶ ووافقه الذهبي۔]

☆ محمد بن عجلان مدلس وعنن۔ ❊ **صحيح باللفظ الأول** ، رواه أحمد (۲/ ۱۴۷) ح ۱۴۷ و۱۳۴۷ وسنده صحيح وهو اللفظ الأول) و أبو داود (۹۹۲) ☆ قوله: ”نهى أن يعتمد الرجل على يديه إذا نهض في الصلوة“ رواه أبو داود وسنده ضعيف ، لا يصح ، فيه محمد بن عبد الملك الغزال ، لم يذكره سماعه من عبد الرزاق قبل اختلاطه فالسند ضعيف وعبد الرزاق مدلس وعنن في هذا اللفظ۔

يَقُومَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۹۱۵: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ پہلی دو رکعتوں میں اس طرح بیٹھتے تھے جیسے گرم سنگ ریزوں پر بیٹھے ہوں حتیٰ کہ آپ کھڑے ہو جاتے۔

الفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۹۱۶: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُنَا التَّشَهُدَ كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ بِسْمِ اللَّهِ وَبِاللَّهِ التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ أَسْأَلُ اللَّهَ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❊

۹۱۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ (اس اہتمام سے) ہمیں تشہد سکھایا کرتے تھے جیسے ہمیں قرآن کی سورت سکھایا کرتے تھے: اللہ کے نام اور اللہ کی توفیق کے ساتھ، (میری ساری) قولی، بدنی اور مالی عبادات صرف اللہ کے لیے خاص ہیں، اے نبی! آپ پر اللہ کی رحمت، سلامتی اور برکتیں ہوں، اور ہم پر اور اللہ کے دوسرے نیک بندوں پر بھی سلامتی ہو، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد (ﷺ) اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں، میں اللہ سے جنت طلب کرتا ہوں اور آگ (جہنم) سے اللہ کی پناہ چاہتا ہوں۔“

۹۱۷: وَعَنْ نَافِعٍ قَالَ: كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَأَشَارَ بِأُصْبَعِهِ وَأَتْبَعَهَا بَصَرَهُ ثُمَّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ أَشَدُّ عَلَى الشَّيْطَانِ مِنَ الْحَدِيدِ يَعْنِي السَّبَابَةَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۹۱۷: نافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما (تشہد کے لیے) نماز میں بیٹھتے تو وہ اپنے ہاتھ اپنے گھٹنوں پر رکھ لیتے، انگلی سے اشارہ کرتے اور اپنی نظر اس (اشارے یا انگلی) پر رکھتے، پھر انہوں نے کہا: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ یعنی انگشت شہادت شیطان پر لو ہے سے بھی زیادہ سخت ہے۔“

۹۱۸: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَبَانَ يَقُولُ: مِنَ السُّنَّةِ اخْفَاءُ التَّشَهُدِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. ❊

۹۱۸: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، تشہد آہستہ آواز سے پڑھنا مسنون ہے۔ ابو داؤد، ترمذی، اور انہوں نے کہا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۳۶۶) وقال: حسن، إلا أن أبا عبيدة لم يسمع من أبيه۔ و أبو داود (۹۹۵) والنسائي (۲/ ۲۴۳ ح ۱۱۷۷) ☆ السند منقطع۔ ❊ **إسناده ضعيف**، رواه النسائي (۲/ ۲۴۳ ح ۱۱۷۶) ☆ أبو الزبير مدلس ولم أجد تصريح سماعه۔ ❊ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۲/ ۱۱۹ ح ۶۰۰۰)۔ ❊ **صحيح**، رواه أبو داود (۹۸۶) والترمذي (۲۹۱) ☆ وللحديث شواهد عند الحاكم (۱/ ۲۳۰) وغيره وهو بها صحيح۔

بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ وَفَضْلِهَا

نبی ﷺ پر درود و سلام بھیجنے اور اس کی فضیلت کا بیان

الْفَضْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۹۱۹: عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: لَقِيتُنِي كَعْبُ بْنُ عُجْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ: أَلَا أُهْدِي لَكَ هَدِيَّةً سَمِعْتُهَا مِنَ النَّبِيِّ ﷺ فَقُلْتُ بَلَى فَأَهْدِهِ لِي فَقَالَ: سَأَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ عَلَّمَنَا كَيْفَ نُسَلِّمُ عَلَيْكَ قَالَ: ((قُولُوا: اَللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اَللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ إِلَّا أَنَّ مُسْلِمًا لَمْ يَذْكُرْ: ((عَلَى إِبْرَاهِيمَ)) فِي الْمَوْضِعَيْنِ. ❁

۹۱۹: عبد الرحمن بن ابی لیلی بیان کرتے ہیں، کعب بن عجرہ مجھے ملے تو انہوں نے فرمایا: کیا میں تمہیں ایک ہدیہ پیش نہ کروں جسے میں نے نبی ﷺ سے سنا تھا، میں نے کہا: کیوں نہیں، ضرور پیش فرمائیں، انہوں نے فرمایا: ہم نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کرتے ہوئے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہم آپ کے اہل بیت پر کیسے درود بھیجیں؟ کیونکہ اللہ نے ہمیں یہ تو سکھا دیا ہے کہ ہم آپ پر کیسے سلام بھیجیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یوں کہو، اے اللہ! رحمت فرما محمد پر اور آل محمد پر جس طرح تو نے رحمت فرمائی ابراہیم اور آل ابراہیم پر، بے شک تو تعریف والا بزرگی والا ہے، اے اللہ! برکت فرما محمد پر اور آل محمد پر جس طرح تو نے برکت فرمائی ابراہیم اور آل ابراہیم پر، بے شک تو تعریف والا بزرگی والا ہے۔“ بخاری، مسلم۔ البتہ امام مسلم رحمہ اللہ نے دو جگہوں پر ((علی ابراہیم)) ذکر نہیں کیا۔

۹۲۰: وَعَنْ أَبِي حُمَيْدٍ السَّاعِدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كَيْفَ نُصَلِّي عَلَيْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قُولُوا: اَللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❁

۹۲۰: ابو حمید ساعدی بیان کرتے ہیں، صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہم آپ پر کیسے درود بھیجیں؟ تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کہو، اے اللہ! محمد پر، ان کی ازواج پر اور ان کی اولاد پر رحمت فرما جس طرح تو نے رحمت فرمائی، اور محمد پر، آپ کی ازواج اور آپ کی اولاد پر برکت فرما جس طرح تو نے آل ابراہیم پر برکت فرمائی، بے شک تو تعریف والا بزرگی والا ہے۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۳۷۰) و مسلم (۴۰۶/۶۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۳۶۰) و مسلم (۴۰۷/۶۹)۔

۹۲۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى عَلَيَّ وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۹۲۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مجھ پر ایک مرتبہ درود بھیجتا ہے تو اللہ اس پر دس رحمتیں نازل فرماتا ہے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانی

۹۲۲: عَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرَ صَلَوَاتٍ وَحُطَّتْ عَنْهُ عَشْرُ خَطِيئَةٍ وَرُفِعَتْ لَهُ عَشْرُ دَرَجَاتٍ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ *

۹۲۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مجھ پر ایک مرتبہ درود پڑھتا ہے تو اللہ اس پر دس رحمتیں نازل فرماتا ہے، اس کے دس گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں، اور اس کے دس درجات بلند کر دیے جاتے ہیں۔“

۹۲۳: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَوَّلَى النَّاسِ بِیْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَكْثَرُهُمْ عَلَيَّ صَلَاةً)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۹۲۳: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مجھ پر سب سے زیادہ درود بھیجنے والا شخص روز قیامت میرے سب سے زیادہ قریب ہوگا۔“

۹۲۴: وَعَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ لِلَّهِ مَلَائِكَةً سَيَّاحِينَ فِي الْأَرْضِ يُبَلِّغُونِي مِنْ أُمَّتِي السَّلَامَ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ *

۹۲۴: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ کے کچھ فرشتے زمین پر چلتے رہتے ہیں، وہ میری امت کی طرف سے مجھ پر سلام پہنچاتے ہیں۔“

۹۲۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ أَحَدٍ يُسَلِّمُ عَلَيَّ إِلَّا رَدَّ اللَّهُ عَلَيَّ رُوحِي حَتَّىٰ أَرُدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ بَيْهَقٍ فِي الدَّعَوَاتِ الْكُبْرَى *

* رواہ مسلم (۴۰۸/۷۰)۔ * **إسناده صحيح**، رواہ النسائي (۱۲۹۸ ح ۵۰/۳) [وصححه ابن حبان (۲۳۹۰) والحاكم (۵۵۰/۱) ووافقه الذهبي]۔ * **إسناده حسن**، رواہ الترمذي (۴۸۴) وقال: حسن غريب۔ [وصححه ابن حبان (۲۳۸۹) وحسنه البغوي في شرح السنة (۱۹۶/۳، ۱۹۷ ح ۶۸۶)] وللحديث شاهد - ☆ عبد الله بن كيسان: وثقه البغوي وابن حبان فهو حسن الحديث - * **إسناده صحيح**، ورواه النسائي (۴۳/۳ ح ۱۲۸۳) والدارمي (۲/۳۱۷ ح ۲۷۷۷) [وصححه ابن حبان (۲۳۹۲) والحاكم (۴۲۱/۲) ووافقه الذهبي] - ☆ سفيان الثوري صرح بالسماع - * **إسناده حسن**، رواہ أبو داود (۲۰۴۱) والبيهقي في الدعوات الكبير (۱/۱۲۰ ح ۱۵۸، والسنن ۵/۲۴۵) ☆ يزيد بن عبد الله بن قسيط ثبت سماعه من أبي هريرة عند البيهقي (۱/۱۲۲)۔

۹۲۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب کوئی شخص مجھ پر سلام بھیجتا ہے تو اللہ میری روح مجھ پر لوٹا دیتا ہے حتیٰ کہ میں اس کے سلام کا جواب دیتا ہوں۔“

۹۲۶: وَعَنْهُ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((لَا تَجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ قُبُورًا وَلَا تَجْعَلُوا قَبْرِى عَيْدًا وَصَلُّوا عَلَيَّ فَإِنَّ صَلَاتَكُمْ تُبَلِّغُنِي حَيْثُ كُنْتُ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❁

۹۲۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اپنے گھروں کو قبرستان بناؤ نہ میری قبر کو عید (زیارت گاہ) بنانا، اور مجھ پر درود بھیجو، کیونکہ تم جہاں بھی ہو تمہارا درود مجھ تک پہنچا دیا جاتا ہے۔“

۹۲۷: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((رَغِمَ أَنْفُ رَجُلٍ ذُكِرَتْ عِنْدَهُ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيَّ وَرَغِمَ أَنْفُ رَجُلٍ دَخَلَ عَلَيْهِ رَمَضَانُ ثُمَّ انْسَلَخَ قَبْلَ أَنْ يُغْفَرَ لَهُ وَرَغِمَ أَنْفُ رَجُلٍ أَذْرَكَ عِنْدَهُ أَبَوَاهُ الْكَبِيرَ أَوْ أَحَدَهُمَا فَلَمْ يَدْخُلْهُ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۹۲۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس شخص کی ناک خاک آلود ہو جس کے سامنے میرا ذکر کیا جائے لیکن وہ مجھ پر درود نہ پڑھے، اس شخص کی ناک خاک آلود ہو جس کے پاس رمضان آ کر چلا گیا لیکن اس کی مغفرت نہ ہو سکے، اور اس شخص کی ناک بھی خاک آلود ہو جس کی زندگی میں اس کے والدین یا ان میں سے کوئی ایک بڑھاپے کو پہنچ جائیں لیکن (ان کی خدمت) پھر بھی اسے جنت میں داخل نہ کروا سکے۔“

۹۲۸: وَعَنْ أَبِي طَلْحَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَاءَ ذَاتَ يَوْمٍ وَالْبَشْرُ فِي وَجْهِهِ فَقَالَ: ((أَنَّهُ جَاءَ نَبِيَّ جَبْرِيلُ فَقَالَ: إِنَّ رَبَّكَ يَقُولُ: أَمَّا بِرُضِيكَ يَا مُحَمَّدُ! أَنْ لَا يُصَلِّيَ عَلَيْكَ أَحَدٌ مِنْ أُمَّتِكَ إِلَّا صَلَّيْتُ عَلَيْهِ عَشْرًا وَلَا يَسْلِمَ عَلَيْكَ أَحَدٌ مِنْ أُمَّتِكَ إِلَّا سَلَّمْتُ عَلَيْهِ عَشْرًا)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَالْذَاوِمِيُّ ❁

۹۲۸: ابو طلحہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک روز رسول اللہ ﷺ بڑے خوش تشریف لائے تو فرمایا: ”جبریل علیہ السلام میرے پاس تشریف لائے تو انہوں نے فرمایا: آپ کا رب فرماتا ہے: محمد (ﷺ)! کیا یہ بات آپ کے لیے باعث مسرت نہیں کہ جب آپ کی امت میں سے کوئی شخص ایک مرتبہ آپ پر درود بھیجے تو میں اس پر دس رحمتیں بھیجوں اور آپ کی امت میں سے جو شخص ایک مرتبہ آپ پر سلام بھیجے تو میں اس پر دس مرتبہ سلامتی بھیجوں۔“

۹۲۹: وَعَنْ أَبِي بَنْ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي أَكْثِرُ الصَّلَاةَ عَلَيْكَ فَكَمْ أَجْعَلُ لَكَ مِنْ صَلَاتِي فَقَالَ: ((مَا شِئْتُ)) قُلْتُ: الرَّبْعُ قَالَ: ((مَا شِئْتُ فَإِنْ زِدْتُ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ)) قُلْتُ: النِّصْفَ قَالَ: ((مَا شِئْتُ فَإِنْ زِدْتُ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ)) قُلْتُ: فَالثَّلَاثِينَ قَالَ: ((مَا شِئْتُ فَإِنْ زِدْتُ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ)) قُلْتُ: أَجْعَلُ لَكَ صَلَاتِي

❁ **إسناده حسن**، رواه النسائي (لم أجده في الصغرى ولا في الكبرى) [و أبو داود: ۲۰۴۲]۔ ❁ **إسناده حسن**،

رواه الترمذي (۳۵۵) وقال: حسن غريب (-) [وصححه ابن حبان (الإحسان: ۹۰۵) وله شواهد عند مسلم (۲۵۵۱)]

وابن حبان (الموارد: ۲۳۸۷، ۲۰۲۸) وابن خزيمة (۱۸۸۸) والحاكم (۱۵۳/۴) وغيرهم۔

❁ **إسناده حسن**، رواه النسائي (۵۰/۳ ح ۱۲۹۶) والدارمي (۲/۳۱۷ ح ۲۷۷۶) [وصححه ابن حبان (۲۳۹۱)]

والحاكم (۲/۴۲۰) ووافقه الذهبي۔ ☆ سليمان مولى الحسن: حسن الحديث وللحديث شواهد۔

كُلَّمَا قَالَ: ((إِذَا يُكْفِي هَمَّكَ وَيَكْفُرُ لَكَ ذَنْبَكَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۹۲۹: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول ﷺ! میں آپ پر بہت زیادہ درود بھیجتا ہوں، میں اپنی دعا کا کتنا حصہ آپ پر درود و سلام کے لیے وقف کر دوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جتنا تم چاہو۔“ میں نے عرض کیا: چوتھائی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جتنا تم چاہو، اگر تم زیادہ کر لو تو وہ تمہارے لیے بہتر ہے۔“ میں نے عرض کیا، نصف، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جتنا تم چاہو، اگر تم زیادہ کر لو تو وہ تمہارے لیے بہتر ہے۔“ میں نے عرض کیا: دو تہائی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جتنا تم چاہو، اگر زیادہ کر لو تو وہ تمہارے لیے بہتر ہے۔“ میں نے عرض کیا: میں اپنی پوری دعا آپ (پر درود و سلام) کے لیے وقف کر دیتا ہوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”پھر تو تمہاری ساری مرادیں پوری ہو جائیں گی اور تمہارے گناہ معاف کر دیے جائیں گی۔“

۹۳۰: وَعَنْ فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَاعِدًا إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ فَصَلَّى فَقَالَ: اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ وَارْحَمْنِيْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَجَلْتُ اَيُّهَا الْمُصَلِّيْ اِذَا صَلَّيْتَ فَقَعْدَتُ فَاَحْمَدُ اللّٰهُ بِمَا هُوَ اَهْلُهُ وَصَلَّ عَلَيَّ ثُمَّ اَدْعُهُ)) قَالَ: ثُمَّ صَلَّيْ رَجُلٌ اٰخَرَ بَعْدَ ذَلِكَ فَحَمِدَ اللّٰهَ وَصَلَّى عَلَي النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ: ((اَيُّهَا الْمُصَلِّيْ اُدْعُ تُجَبَّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَرَوَى أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ. ❊

۹۳۰: فضالہ بن عبید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ تشریف فرما تھے تو ایک آدمی آیا، اس نے نماز پڑھی اور دعا کی: اے اللہ! مجھے بخش دے اور مجھ پر رحم فرما، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نمازی شخص! تم نے جلد بازی کی، جب تم نماز پڑھ کر (تشہد کے لیے) بیٹھو تو اللہ کی، اس کی شان کے لائق، حمد بیان کرو، مجھ پر درود بھیجو، پھر اللہ تعالیٰ سے دعا کرو۔“ راوی بیان کرتے ہیں، پھر اس کے بعد ایک اور آدمی نے نماز پڑھی تو اس نے اللہ کی حمد بیان کی، نبی پر درود بھیجا تو نبی ﷺ نے اسے فرمایا: ”نمازی شخص! دعا کرو، تمہاری دعا قبول ہوگی۔“ ترمذی۔ ابوداؤد اور نسائی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۹۳۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ أَصَلِّي وَالنَّبِيُّ ﷺ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ مَعَهُ فَلَمَّا جَلَسْتُ بَدَأْتُ بِالنِّسَاءِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى ثُمَّ الصَّلَاةَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ دَعَوْتُ لِنَفْسِي فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((سَلْ تُعْطَهُ سَلْ تُعْطَهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۹۳۱: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نماز پڑھ رہا تھا، جبکہ نبی ﷺ، ابو بکر اور عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ تشریف فرما تھے، جب میں بیٹھا تو میں نے سب سے پہلے اللہ تعالیٰ کی ثناء بیان کی، پھر نبی ﷺ پر درود بھیجا، پھر اپنے لیے دعا کی تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”مانگو! دیا جائے گا، مانگو! دیا جائے گا۔“

❊ إسناده ضعيف ، رواه الترمذي (۲۴۵۷) وقال: حسن۔ ☆ عبد اللہ بن محمد بن عقیل ضعیف وسفیان الثوری

مدلس وعنعن۔

❊ حسن ، رواه الترمذي (۳۴۷۶) وقال: حديث حسن۔ و ابو داود (۱۴۸۱) والنسائي (۳ / ۴۴ ح ۱۲۸۵)۔

❊ حسن ، رواه الترمذي (۵۹۳) وقال: حسن صحيح۔ ☆ وللحديث شواهد۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۹۳۲: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ سَرَّهُ أَنْ يُكْتَالَ بِالْمِكْيَالِ الْأَوْفَى إِذَا صَلَّى عَلَيْنَا أَهْلَ الْبَيْتِ فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَأَزْوَاجِهِ أُمَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ وَذُرِّيَّتِهِ وَأَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۹۳۲۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو پسند ہو کہ اسے پورا پورا اجر و ثواب دیا جائے تو پھر جب وہ ہم اہل بیت پر درود پڑھے تو وہ یوں کہے: اے اللہ! محمد، نبی امی پر، آپ کی ازواج مطہرات، مومنوں کی ماؤں پر، آپ کی اولاد اور آپ کے اہل خانہ پر رحمتیں نازل فرما جیسے تو نے آل ابراہیم پر رحمتیں نازل فرمائیں، بے شک تو تعریف والا، بزرگی والا ہے۔“

۹۳۳: وَعَنْ عَلِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْبَخِيلُ الَّذِي مَنْ ذُكِرْتُ عَنْدهُ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيَّ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَرَوَاهُ أَحْمَدُ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ. ❊

۹۳۳: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کے پاس میرا ذکر کیا جائے اور وہ مجھ پر درود نہ بھیجے تو وہ بخیل ہے۔“ ترمذی، امام احمد نے حسین بن علی کی سند سے روایت کیا ہے اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح غریب ہے۔

۹۳۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى عَلَيَّ عِنْدَ قَبْرِى سَمِعْتُهُ وَمَنْ صَلَّى عَلَيَّ نَائِيًا أُبَلِّغْتُهُ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ. ❊

۹۳۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص میری قبر کے پاس مجھ پر درود پڑھتا ہے تو میں اسے خود سنتا ہوں، اور جو شخص دور سے مجھ پر درود بھیجتا ہے تو وہ مجھے پہنچا دیا جاتا ہے۔“

۹۳۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: مَنْ صَلَّى عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَمَلَائِكَتُهُ سَبْعِينَ صَلَاةً. رَوَاهُ أَحْمَدُ. ❊

۹۳۵: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جو شخص نبی ﷺ پر ایک مرتبہ درود بھیجتا ہے تو اللہ اور اس کے فرشتے اس پر ستر رحمتیں نازل

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۹۸۲) ❊ حبان بن يسار ضعفه أبو حاتم وغيره واختلط بآخره كما قال الصلت بن محمد وغيره وفي السند علة أخرى عند العقيلي في الضعفاء (۱/ ۳۱۸)۔ ❊ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۳۵۶۶) وقال: حسن غريب صحيح) وأحمد (۱/ ۲۰۱) ح (۱۷۳۶) [وصححه ابن حبان (۲۳۸۸) والحاكم (۵۴۹/۱) ووافقه الذهبي]۔

❊ **ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۵۸۳) فيه محمد بن مروان السدي كذاب وله طريق آخر ضعيف عند أبي الشيخ في كتاب الثواب، فيه عبد الرحمن بن أحمد الأعرج: مجهول الحال و سليمان الأعمش مدلس وعن ابن أبي عمير في كتاب الحديث ضعيف۔ ❊ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۱۸۷/۲) ح (۶۷۵۴) ❊ عبد الله بن لهيعة مدلس وضعيف لإختلاطه ولم يحدث به قبل اختلاطه۔

فرماتے ہیں۔

۹۳۶: وَعَنْ رُوَيْفِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((مَنْ صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَقَالَ: اللَّهُمَّ أَنْزِلْ لَهُ الْمُقْعَدَ الْمُقَرَّبَ عِنْدَكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَجَبَتْ لَهُ شَفَاعَتِي)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۹۳۶: رُوَيْفِعُ بْنُ رُوَيْفِعٍ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے محمد (ﷺ) پر درود بھیجا اور دعا کی: اے اللہ! روز قیامت انہیں اپنے پاس مقام محمود عطا فرما، اس کے لیے میری شفاعت واجب ہوگی۔“

۹۳۷: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى دَخَلَ نَخْلًا فَسَجَدَ فَأَطَالَ السُّجُودَ حَتَّى خَشِيتُ أَنْ يَكُونَ اللَّهُ تَعَالَى قَدْ تَوَفَّاهُ قَالَ: فَجِئْتُ أَنْظُرُ فَرَفَعَ رَأْسَهُ، فَقَالَ: ((مَالِكُ؟)) فَذَكَرْتُ لَهُ ذَلِكَ قَالَ: فَقَالَ: ((إِنَّ جَبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لِي: أَلَا أُبَشِّرُكَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ لَكَ: مَنْ صَلَّى عَلَيْكَ صَلَاةً صَلَّيْتُ عَلَيْهِ وَمَنْ سَلَّمَ عَلَيْكَ سَلَّمْتُ عَلَيْهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۹۳۷: عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ باہر تشریف لائے حتیٰ کہ بھوروں کے باغ میں تشریف لے گئے، آپ نے بہت طویل سجدہ کیا حتیٰ کہ مجھے اندیشہ ہوا کہ کہیں اللہ تعالیٰ نے آپ کی روح قبض نہ کر لی ہو، وہ بیان کرتے ہیں، میں آپ کو دیکھنے کے لیے آیا تو آپ ﷺ نے اپنا سر اٹھایا تو فرمایا: ”آپ کو کیا ہوا؟“ پس میں نے آپ سے وہ خدشہ بیان کر دیا، راوی بیان کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جبریل نے مجھے فرمایا: کیا میں آپ کو بشارت نہ دو کہ اللہ عزوجل آپ سے فرماتا ہے: جو شخص آپ پر درود بھیجتا ہے تو میں اس پر رحمتیں نازل کرتا ہوں، اور جو آپ پر سلام بھیجتا ہے تو میں اس پر سلامتی بھیجتا ہوں۔“

۹۳۸: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ الدُّعَاءَ مَوْقُوفَ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَا يَصْعَدُ مِنْهُ شَيْءٌ حَتَّى تُصَلِّيَ عَلَى نَبِيِّكَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۹۳۸: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب تک تم اپنے نبی ﷺ پر درود نہ بھیجو تو تمہاری دعا آسمان اور زمین کے درمیان موقوف رہتی ہے اور اس میں سے کوئی چیز بھی اوپر نہیں چڑھتی۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۱۰۸/۴ ح ۱۷۱۱۶) ☆ ابن لهيعة ضعيف لاختلاطه، ووفاء الحضرمي لم يوثقه غير ابن حبان۔ ❁ **سندہ ضعیف**، رواه أحمد (۱۹۱/۱ ح ۱۶۶۲) ☆ في سماع عبد الواحد بن محمد بن عبد الرحمن بن عوف من جده نظر فالسند ضعيف للانقطاع۔ ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۴۸۶) ☆ فيه أبو قرة الأسدي: مجهول۔

بَابُ الدُّعَاءِ فِي التَّشْهَدِ

تشهد کی دعا کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۹۳۹: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدْعُو فِي الصَّلَاةِ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَمَيَاتِ وَالْمَمَاتِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَمِنَ الْمُغْرَمِ)) فَقَالَ لَهُ قَائِلٌ: مَا أَكْثَرَ مَا تَسْتَعِيذُ مِنَ الْمُغْرَمِ؟ فَقَالَ: ((إِنَّ الرَّجُلَ إِذَا غَرِمَ حَدَّثَ فَكَذَبَ وَوَعَدَ فَأَخْلَفَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❁

۹۳۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نماز میں یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! میں عذاب قبر اور مسیح و جال کے فتنے سے تیری پناہ چاہتا ہوں، میں موت و حیات کے فتنے سے تیری پناہ چاہتا ہوں، اے اللہ! میں گناہ اور قرض سے تیری پناہ چاہتا ہوں۔“ کسی نے آپ ﷺ سے کہا: آپ قرض سے اس قدر کیوں پناہ طلب کرتے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیونکہ جب آدمی مقرض ہوتا ہے تو وہ بات کرتے ہوئے جھوٹ بولتا ہے، اور جب وعدہ کرتا ہے تو خلاف ورزی کرتا ہے۔“

۹۴۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَرَعَ أَحَدُكُمْ مِنَ التَّشْهَدِ الْآخِرِ فَلْيَتَعَوَّذْ بِاللَّهِ مِنْ أَرْبَعٍ مِنْ عَذَابٍ جَهَنَّمَ وَمِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَمَيَاتِ وَالْمَمَاتِ وَمِنْ شَرِّ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۹۴۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی آخری تشهد سے فارغ ہو تو وہ چار چیزوں، عذاب جہنم، عذاب قبر، موت و حیات کے فتنے اور مسیح و جال کے فتنے سے اللہ کی پناہ طلب کرے۔“

۹۴۱: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُعَلِّمُهُمْ هَذَا الدُّعَاءَ كَمَا يُعَلِّمُهُمُ السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ يَقُولُ: ((قُولُوا: اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْقَبْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَمَيَاتِ وَالْمَمَاتِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۹۴۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ انہیں یہ دعا اس اہتمام کے ساتھ سکھایا کرتے تھے جیسے آپ انہیں قرآن کی

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۳۲) و مسلم (۵۸۹/۱۲۹)۔

❁ رواہ مسلم (۵۸۸/۱۳۰)۔

❁ رواہ مسلم (۵۹۰/۱۳۴)۔

سورت سکھایا کرتے تھے، آپ ﷺ فرماتے: ”کہو، اے اللہ! میں عذاب جہنم، عذاب قبر، مسخ دجال کے فتنے اور موت و حیات کے فتنے سے تیری پناہ چاہتا ہوں۔“

۹۴۲: وَعَنْ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَّمَنِي دُعَاءَ أَذْعُو بِهِ فِي صَلَاتِي قَالَ: ((قُلْ: اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ ظَلَمْتُ نَفْسِیْ ظُلْمًا کَثِیْرًا وَلَا یَغْفِرُ الذُّنُوْبَ اِلَّا اَنْتَ فَاغْفِرْ لِیْ مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِیْ اِنَّکَ اَنْتَ الْغَفُوْرُ الرَّحِیْمُ)). مُتَّفَقٌ عَلَیْهِ ❁

۹۴۲: ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! مجھے کوئی دعا سکھائیں جو میں اپنی نماز میں کیا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کہو، اے اللہ! بے شک میں نے اپنی جان پر بہت ظلم کیا ہے، تیرے سوا گناہوں کو کوئی نہیں بخش سکتا، ہوا اپنی جناب سے مجھے بخش دے، اور مجھ پر رحم فرما، بے شک تو ہی بخشنے والا مہربان ہے۔“

۹۴۳: وَعَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: كُنْتُ أَرَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَسْلُمُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ يَسَارِهِ حَتَّى أَرَى بَيَاضَ خَدِّهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۹۴۳: عامر بن سعد رضی اللہ عنہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: میں رسول اللہ ﷺ کو دائیں بائیں سلام پھیرتے ہوئے دیکھتا تھا حتیٰ کہ میں آپ کے رخسار کی سفیدی بھی دیکھتا تھا۔

۹۴۴: وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدَبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى صَلَوةً أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۹۴۴: سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہوتے تو آپ اپنا چہرہ مبارک ہماری طرف کر لیتے تھے۔

۹۴۵: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَنْصَرِفُ عَنْ يَمِينِهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۹۴۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ (سلام پھیرنے کے بعد) اپنی دائیں طرف سے رخ بدلتے تھے۔

۹۴۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَا يَجْعَلُ أَحَدُكُمْ لِلشَّيْطَانِ شَيْئًا مِنْ صَلَوتِهِ يَرَى أَنَّ حَقًّا عَلَيْهِ أَنْ لَا يَنْصَرِفَ إِلَّا عَنْ يَمِينِهِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَثِیْرًا يَنْصَرِفُ عَنْ يَسَارِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَیْهِ ❁

۹۴۶: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص اپنی نماز سے شیطان کے لیے حصہ نہ بنائے وہ اس طرح کہ وہ سمجھے کہ (سلام پھیرنے کے بعد) صرف دائیں طرف ہی سے رخ بد لے گا، حالانکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ اکثر اپنی بائیں جانب سے پھرتے تھے۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۳۴) و مسلم (۲۰۷۵ / ۴۸)۔

❁ رواہ مسلم (۵۸۲ / ۱۱۹)۔

❁ رواہ البخاری (۸۴۵)۔

❁ رواہ مسلم (۷۰۸ / ۶۱)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۵۲) و مسلم (۷۰۷ / ۵۹)۔

۹۴۷: وَعَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا خَلَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْبَبْنَا أَنْ نَكُونَ عَنْ يَمِينِهِ يَقْبِلُ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ قَالَ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: ((رَبِّ قَبْنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَجْمَعُ عِبَادَكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۹۴۷: براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھتے تو ہم آپ کے دائیں جانب کھڑا ہونا پسند کرتے تھے، (کیونکہ) آپ ہماری طرف چہرہ مبارک کیا کرتے تھے۔ نیز فرمایا: میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”میرے رب! مجھے اس روز، جب تو اپنے بندوں کو اکٹھا کرے گا، اپنے عذاب سے بچانا۔“

۹۴۸: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ النِّسَاءَ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُنَّ إِذَا سَلَّمْنَ مِنَ الْمَكْتُوبَةِ قُمْنَ وَثَبَتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَنْ صَلَّى مِنَ الرِّجَالِ مَا شَاءَ اللَّهُ فَإِذَا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ الرِّجَالُ. وَسَنَدُ كُرْ حَدِيثُ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ فِي بَابِ الضَّحِكِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

۹۴۸: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے دور میں جب خواتین فرض نماز سے سلام پھیر تیں تو وہ کھڑی ہو (کرفوراً چلی) جاتیں، جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے ساتھ نماز پڑھنے والے صحابہ، جب تک اللہ چاہتا، بیٹھے رہتے، پس جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوتے تو پھر صحابہ کرام رضی اللہ عنہم بھی کھڑے ہوتے۔

ہم جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث ان شاء اللہ ”باب الضحك“ میں ذکر کریں گے۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۹۴۹: عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَخَذَ بِيَدِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: ((إِنِّي لَأُحِبُّكَ يَا مُعَاذُ!)) قُلْتُ: وَأَنَا أُحِبُّكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((فَلَا تَدْعُ أَنْ تَقُولَ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ: رَبِّ آعِنِّي عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابُودَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ إِلَّا أَنَّ أَبَا دَاوُدَ لَمْ يَذْكُرْ: قَالَ مُعَاذُ: وَأَنَا أُحِبُّكَ.

۹۴۹: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے میرا ہاتھ پکڑ کر فرمایا: ”معاذ! میں تم سے محبت کرتا ہوں۔“ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں بھی آپ سے محبت کرتا ہوں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہر نماز کے بعد یہ دعا پڑھنا ترک نہ کرنا: میرے رب! اپنے ذکر و شکر اور اپنی بہترین خالص عبادت کرنے پر میری مدد فرما۔“

احمد، ابوداؤد، نسائی، البیہقی، ابوداؤد نے ”قَالَ مُعَاذُ: وَأَنَا أُحِبُّكَ“ کے الفاظ ذکر نہیں کیے۔

۹۵۰: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُسَلِّمُ عَنْ يَمِينِهِ: ((السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ

رواہ مسلم (۷۰۹/۶۲)۔ **✽** رواہ البخاری (۸۶۶) ۵ حدیث جابر بن سمرہ: یاتی (۴۷۴۷)۔

✽ إسناده صحيح، رواه أحمد (۵/۲۴۴، ۲۴۵ ح ۲۲۴۷۱) وأبو داود (۱۵۲۲) والنسائي (۵۳/۳ ح ۱۳۰۴) [وصححه ابن خزيمة (۷۵۱) وابن حبان (۲۳۴۵) والحاكم على شرط الشيخين (۲۷۳/۱) ووافقه الذهبي وصححه مرة أخرى (۲۷۳/۳، ۲۷۴)۔]

اللَّهُ)) حَتَّى يُرَى بَيَاضُ خَدِّهِ الْيَمَنِ وَعَنْ يَسَارِهِ: ((الْسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ)) حَتَّى يُرَى بَيَاضُ خَدِّهِ الْاَيْسَرِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالتِّرْمِذِيُّ وَلَمْ يَذْكُرِ التِّرْمِذِيُّ: حَتَّى يُرَى بَيَاضُ خَدِّهِ. ❁

۹۵۰: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ((السلام علیکم ورحمة اللہ)) کہتے ہوئے دائیں طرف سلام پھیرتے تھے حتیٰ کہ آپ کے دائیں رخسار کی سفیدی نظر آ جاتی، اور ((السلام علیکم ورحمة اللہ)) کہتے ہوئے بائیں طرف سلام پھیرتے تھے حتیٰ کہ آپ کے بائیں رخسار کی سفیدی نظر آ جاتی۔ ابو داؤد، نسائی، ترمذی، البتہ امام ترمذی نے ((حتیٰ برای بیاض خدہ)) کا ذکر نہیں کیا۔

۹۵۱: وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❁

۹۵۱: ابن ماجہ نے عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۹۵۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ أَكْثَرُ انْصِرَافِ النَّبِيِّ ﷺ مِنْ صَلَاتِهِ إِلَى شِقِّهِ الْاَيْسَرِ إِلَى حُجْرَتِهِ. رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ. ❁

۹۵۲: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ زیادہ تر اپنی نماز سے اپنی بائیں طرف، اپنے حجرے کی طرف پھرا کرتے تھے۔

۹۵۳: وَعَنْ عَطَاءِ الْخُرَّاسَانِيِّ عَنِ الْمُغِيرَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُصَلِّيُ الْإِمَامُ فِي الْمَوْضِعِ الَّذِي صَلَّى فِيهِ حَتَّى يَتَحَوَّلَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَقَالَ: عَطَاءُ الْخُرَّاسَانِيُّ لَمْ يَذْكُرِ الْمُغِيرَةَ. ❁

۹۵۳: عطاء خراسانی رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”امام اس جگہ جہاں اس نے (فرض) نماز پڑھی ہے، (نفل) نماز نہ پڑھے حتیٰ کہ جگہ بدل لے۔“ ابو داؤد، اور انہوں نے فرمایا: عطاء خراسانی کی مغیرہ رضی اللہ عنہ سے ملاقات ثابت نہیں۔

۹۵۴: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ حَضَّهُمْ عَلَى الصَّلَاةِ وَنَهَاهُمْ أَنْ يَنْصَرِفُوا قَبْلَ انْصِرَافِهِ مِنَ الصَّلَاةِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. ❁

۹۵۴: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے انہیں نماز پر ترغیب دلائی اور آپ نے انہیں آپ کے (ان کی طرف پھرنے) سے پہلے اٹھ کر جانے سے منع فرمایا۔

❁ صحیح، رواہ أبو داود (۹۹۶) والنسائي (۳/ ۶۳ ح ۱۳۲۳) والترمذي (۲۹۵) وقال: حسن صحيح. [وابن ماجه (۹۱۴) وصححه ابن خزيمة (۷۲۸) وابن حبان (۵۱۶)]. ❁ صحیح، رواہ ابن ماجہ (۹۱۶)۔

❁ حسن، رواہ البغوي في شرح السنة (۳/ ۲۱۱ تحت ح ۷۰۲) بدون سند [ورواه أحمد (۱/ ۴۵۹) وسنده حسن]۔

❁ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۶۱۶) [وابن ماجه (۱۴۲۸) وللحديث شواهد ضعيفة] ☆ السند مرسل، عطاء الخراساني لم يذكر المغيرة بن شعبه رضي الله عنه۔

❁ صحیح، رواہ أبو داود (۶۲۴) [وللحديث طريق آخر عند أحمد (۳/ ۲۴۰ ح ۱۳۵۶۱)]۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۹۵۵: عَنْ شَدَّادِ بْنِ أَوْسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فِي صَلَاتِهِ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الثَّبَاتَ فِي الْأَمْرِ وَالْعَزِيمَةَ عَلَى الرُّشْدِ وَأَسْأَلُكَ شُكْرَ نِعْمَتِكَ وَحُسْنَ عِبَادَتِكَ وَأَسْأَلُكَ قَلْبًا سَلِيمًا وَلِسَانًا صَادِقًا وَأَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا تَعْلَمُ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا تَعْلَمُ وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا تَعْلَمُ)) رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَرَوَى أَحْمَدُ نَحْوَهُ. ❊

۹۵۵: شداد بن اوس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ اپنی نماز میں یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! میں دین کے معاملے میں ثابت قدمی، رشد و ہدایت پر عزیمت، تیری نعمت پر شکر اور تیری بہترین اور خالص عبادت کرنے کا تجھ سے سوال کرتا ہوں، میں تجھ سے قلب سلیم اور زبان صادق کا سوال کرتا ہوں، میں اس خیر و بھلائی کا تجھ سے سوال کرتا ہوں جسے تو جانتا ہے، اور ہر اس شر سے تیری پناہ چاہتا ہوں جسے تو جانتا ہے، اور ان گناہوں سے جنہیں تو جانتا ہے تجھ سے مغفرت طلب کرتا ہوں۔“ نسائی، امام احمد نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۹۵۶: وَعَنْ جَابِرِ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فِي صَلَاتِهِ بَعْدَ التَّشَهُّدِ: ((أَحْسَنُ الْكَلَامِ كَلَامُ اللَّهِ وَأَحْسَنُ الْهُدَى هَدَى مُحَمَّدٍ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❊

۹۵۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ اپنی نماز میں تشہد کے بعد یہ کہا کرتے تھے: ”بہترین کلام اللہ کا کلام ہے اور سب سے بہترین طریقہ محمد ﷺ کا طریقہ ہے۔“

۹۵۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْلِمُ فِي الصَّلَاةِ تَسْلِيمَةً تَلْقَاءُ وَجْهَهُ ثُمَّ يَمِيلُ إِلَى الشَّقِّ الْأَيْمَنِ شَيْئًا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۹۵۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نماز میں اپنے چہرے کے سامنے سے ایک سلام پھیرتے پھر تھوڑا سا اپنی دائیں جانب جھک جاتے تھے۔

۹۵۸: وَعَنْ سَمُرَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ نَرُدَّ عَلَى الْإِمَامِ وَنَتَحَابَّ وَأَنْ يُسَلِّمَ بَعْضُنَا عَلَى بَعْضٍ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۹۵۸: سمرہ رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں حکم دیا کہ ہم امام کے سلام کا جواب دیں، باہم محبت کریں اور ایک دوسرے کو سلام کریں۔

❊ حسن، رواہ النسائي (۳/ ۵۴ ح ۱۳۰۵) و أحمد (۴/ ۱۲۱۳ ح ۱۷۲۴۳) [وللحديث شواهد]

❊ صحيح، رواہ النسائي (۳/ ۵۸ ح ۱۳۱۲)۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۲۹۶) ☆ زهير بن محمد: يروي عنه أهل الشام مناكير، وتابعه عبد الملك بن محمد الصنعاني عند ابن ماجه (۹۱۹) وهو لين الحديث وللحديث شواهد ضعيفة۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۱۰۰۱) [وابن ماجه: ۹۲۱] ☆ قتادة مدلس وعنعن۔

بَابُ الذِّكْرِ بَعْدَ الصَّلَاةِ

نماز کے بعد ذکر کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

- ۹۵۹: عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنْتُ أَعْرِفُ انْقِضَاءَ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالتَّكْبِيرِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊
- ۹۵۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ ﷺ کی نماز کا پورا ہونا اللہ اکبر کی آواز سے پہچانتا تھا۔
- ۹۶۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَلَّمَ لَمْ يَقْعُدْ إِلَّا مِقْدَارَ مَا يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❊
- ۹۶۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ سلام پھیرنے کے بعد یہ دعا: ”اے اللہ! تو سلامتی والا ہے، تیری ہی طرف سے سلامتی ہے، اے شان و اکرام والے! تو بڑا ہی بابرکت ہے۔“ پڑھنے تک (قبل رخ) بیٹھے رہتے۔
- ۹۶۱: وَعَنْ ثَوْبَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا انْصَرَفَ مِنْ صَلَاتِهِ اسْتَغْفَرَ ثَلَاثًا وَقَالَ: ((اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❊
- ۹۶۱: ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہوتے تو آپ ﷺ تین مرتبہ ”اَسْتَغْفِرُ اللہ“ کہتے اور پھر یہ کلمات پڑھتے، ”اے اللہ! تو سلامتی والا ہے اور تیری ہی طرف سے سلامتی ہے، اے شان و اکرام والے! تو بڑا ہی بابرکت ہے۔“
- ۹۶۲: وَعَنِ الْمُغْبِرَةِ بْنِ شُعْبَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقُولُ فِي ذُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ مَكْتُوبَةٍ: ((لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊
- ۹۶۲: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ ہر فرض نماز کے بعد یہ پڑھا کرتے تھے: ”اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، وہ یکتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اسی کے لیے بادشاہت اور اسی کے لیے حمد ہے، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے، اے اللہ! جو تو عطا کرنا چاہے اسے کوئی روک نہیں سکتا اور جو تو روک لے اسے کوئی عطا نہیں کر سکتا، اور دولت مند کو (اس کی) دولت تیرے عذاب سے نہیں بچا سکتی۔“

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۴۲) و مسلم (۱۲۰/۵۸۳)۔

❊ رواہ مسلم (۱۳۵/۵۹۲)۔

❊ رواہ مسلم (۱۳۵/۵۹۱)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۴۴) و مسلم (۱۳۷/۵۹۳)۔

۹۶۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَلَّمَ مِنْ صَلَاتِهِ يَقُولُ بِصَوْتِهِ الْأَعْلَى لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ لَهُ النِّعْمَةُ وَلَهُ الْفَضْلُ وَلَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۹۶۳: عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نماز سے سلام پھیرتے تو بلند آواز سے یہ دعا پڑھتے: ”اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، وہ یکتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اسی کے لیے بادشاہت اور اسی کے لیے تعریف ہے، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے، گناہ سے بچنا اور نیکی کرنا محض اللہ کی توفیق سے ہی ممکن ہے، اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، ہم صرف اسی کی عبادت کرتے ہیں، اسی کے لیے نعمت و فضل اور اسی کے لیے بہترین تعریف ہے، اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، ہم اسی کے لیے اطاعت کو خالص کرتے ہیں، خواہ کافرا سے ناپسند کریں۔“

۹۶۴: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ كَانَ يَعْلَمُ بَيْنَهُ هَؤُلَاءِ الْكَلِمَاتِ وَيَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَتَعَوَّذُ بِهِمْ دُبُرَ الصَّلَاةِ ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّجَسِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَرْدَاكِ الْعُمُرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْقَبْرِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۹۶۴: سعد بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ وہ اپنی اولاد کو یہ کلمات سکھایا کرتے تھے، اور وہ کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نماز کے بعد ان کے ذریعے تعوذ (پناہ) حاصل کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! میں بزدلی اور کنجوسی سے تیری پناہ چاہتا ہوں، اور اس بات سے بھی تیری پناہ چاہتا ہوں کہ مجھے نکمی (یعنی بڑھاپے کی) عمر کی طرف پھیر دیا جائے، اور اسی طرح میں دنیاوی فتنوں اور عذاب قبر سے بھی تیری پناہ چاہتا ہوں۔“

۹۶۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ فُقَرَاءَ الْمُهَاجِرِينَ اتَّوَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا: قَدْ ذَهَبَ أَهْلُ الدُّثُورِ بِالْدَّرَجَاتِ الْعُلَى وَالنَّعِيمِ الْمُقِيمِ فَقَالَ: ((وَمَا ذَاكَ)) قَالُوا: يُصَلُّونَ كَمَا نَصَلَّى وَيَصُومُونَ كَمَا نَصُومُ وَيَتَصَدَّقُونَ وَلَا تَنْصَدُقُ وَيُعْتَقُونَ وَلَا نُعْتَقُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفَلَا أُعَلِّمُكُمْ شَيْئًا تَدْرِكُونَ بِهِ مَنْ سَبَقَكُمْ وَتَسْبِقُونَ بِهِ مَنْ بَعْدَكُمْ وَلَا يَكُونُ أَحَدٌ أَفْضَلَ مِنْكُمْ إِلَّا مَنْ صَنَعَ مِثْلَ مَا صَنَعْتُمْ؟)) قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((تُسَبِّحُونَ وَتُكَبِّرُونَ وَتُحَمِّدُونَ دُبُرَ كُلِّ صَلَاةٍ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ مَرَّةً)) قَالَ أَبُو صَالِحٍ: فَرَجَعَ فُقَرَاءُ الْمُهَاجِرِينَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا: سَمِعَ إِخْوَانُنَا أَهْلَ الْأَمْوَالِ بِمَا فَعَلْنَا فَفَعَلُوا مِثْلَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ)) مَتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَيْسَ قَوْلُ أَبِي صَالِحٍ إِلَى آخِرِهِ إِلَّا عِنْدَ مُسْلِمٍ وَفِي رِوَايَةِ اللَّبْخَارِيِّ: ((تُسَبِّحُونَ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ عَشْرًا وَتُحَمِّدُونَ عَشْرًا وَتُكَبِّرُونَ عَشْرًا)) بَدَلًا: ((ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ)) ❊

❊ رواہ مسلم (۱۳۹/۵۹۴) ☆ قوله ”بصوته الأعلى“ هكذا في مصابيح السنة للبغوي (۶۸۴) وهو وهم، لم نجده في صحيح مسلم و سنن أبي داود (۱۵۰۷) و سنن الترمذي (۷۰/۳ ح ۱۳۴۱)۔
❊ رواہ البخاري (۲۸۲۲)۔ ❊ متفق عليه، رواہ البخاري (۸۴۳) و مسلم (۱۴۲/۵۹۵)۔

۹۶۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ کچھ مہاجر فقراء رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے عرض کیا: مال دار دائمی نعمتیں اور بلند درجات پا گئے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ کیسے؟“ انہوں نے عرض کیا: جیسے ہم نماز پڑھتے ہیں ویسے وہ نماز پڑھتے ہیں، جیسے ہم روزے رکھتے ہیں، ویسے وہ روزے رکھتے ہیں، لیکن وہ صدقہ کرتے ہیں اور ہم صدقہ نہیں کرتے، وہ غلام آزاد کرتے ہیں، ہم غلام آزاد نہیں کرتے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا میں تمہیں کوئی ایسی چیز نہ سکھاؤں جس کے ذریعے تم اپنے سے سبقت لے جانے والوں کو پالو گے اور اپنے بعد والوں سے سبقت پا جاؤ گے، اور تم سے صرف وہی (مال دار) شخص بہتر ہوگا جو تمہارے جیسا عمل کرے گا؟“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کیوں نہیں، ضرور بتائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم ہر نماز کے بعد تینتیس تینتیس بار ((سبحان اللہ))، ((اللہ اکبر)) اور ((الحمد للہ)) پڑھ لیا کرو۔“ ابوصالح بیان کرتے ہیں، مہاجر فقراء دوبارہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں آئے اور عرض کیا: ہمارے مال دار بھائیوں کو ہمارے عمل کا پتہ چل گیا ہے اور انہوں نے بھی وہی عمل شروع کر دیا ہے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ اللہ کا فضل ہے، وہ جسے چاہتا ہے عطا کرتا ہے۔ بخاری، مسلم، لیکن ابوصالح کا قول صرف صحیح مسلم میں ہے۔ صحیح بخاری کی روایت میں ہے: ”تم ہر فرض نماز کے بعد دس مرتبہ ((سبحان اللہ))، دس مرتبہ ((الحمد للہ)) اور دس مرتبہ ((اللہ اکبر)) پڑھا کرو یہ الفاظ: ”تینتیس کے متبادل فرمائے۔“

۹۶۶: وَعَنْ كَعْبِ بْنِ عَجْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مُعَقَّبَاتٌ لَا يَحِبُّ قَائِلُهُنَّ أَوْ فَاعِلُهُنَّ دُبُرَ كُلِّ صَلَاةٍ مَكْتُوبَةٍ ثَلَاثٌ وَثَلَاثُونَ تَسْبِيحَةً وَثَلَاثُونَ تَحْمِيدَةً وَأَرْبَعٌ وَثَلَاثُونَ تَكْبِيرَةً)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۹۶۷: کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر فرض نماز کے بعد چند کلمات کہے جاتے ہیں، ان کا کہنے والا ناکام و نامراد نہیں ہوگا، تینتیس مرتبہ ((سبحان اللہ))، تینتیس مرتبہ ((الحمد للہ)) اور چونتیس مرتبہ ((اللہ اکبر)) کہنا۔“

۹۶۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ سَبَّحَ اللَّهَ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَحَمِدَ اللَّهَ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَكَبَّرَ اللَّهَ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ فَبَلَغَ تِسْعَةً وَتِسْعُونَ وَقَالَ: تَمَامَ الْمِائَةِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. غُفِرَتْ خَطَايَاهُ وَإِنْ كَانَتْ مِثْلَ زَيْدِ الْبُحْرِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۹۶۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے ہر نماز کے بعد تینتیس مرتبہ ((سبحان اللہ))، تینتیس مرتبہ ((الحمد للہ)) اور تینتیس مرتبہ ((اللہ اکبر)) کہا پس یہ نانوے ہوئے، اور: ”اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں وہ یکتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اسی کے لیے بادشاہت ہے، اسی کے لیے حمد ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے“ سے سو پورا کر لیا تو اس کے گناہ خواہ سمندر کی جھاگ کے برابر ہوں تو بھی معاف کر دیے جاتے ہیں۔“

❀ رواہ مسلم (۵۹۶/۱۴۴)۔

❀ رواہ مسلم (۵۹۷/۱۴۶)۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۹۶۸: عَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الدُّعَاءِ أَسْمَعُ؟ قَالَ: جَوْفُ اللَّيْلِ الْآخِرِ وَدُبُرُ الصَّلَوَاتِ الْمَكْتُوباتِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ✽

۹۶۸: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عرض کیا گیا، اللہ کے رسول! کون سی دعا زیادہ قبول ہوتی ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”آخری نصف شب میں اور فرض نمازوں کے بعد کی گئی دعا۔“

۹۶۹: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَنْ أَقْرَأَ بِالْمُعَوِّذَاتِ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الدَّعَوَاتِ الْكَبِيرِ. ✽

۹۶۹: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے حکم فرمایا کہ میں ہر (فرض) نماز کے بعد معوذات (سورہ اخلاص، الفلق اور الناس) کی تلاوت کیا کروں۔

۹۷۰: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَا أَنْقُذَ مَعَ قَوْمٍ يَذْكُرُونَ اللَّهَ مِنْ صَلَاةِ الْغَدَاةِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أُعْتِقَ أَرْبَعَةً مِنْ وَلَدِ إِسْمَاعِيلَ وَلَا أَنْقُذَ مَعَ قَوْمٍ يَذْكُرُونَ اللَّهَ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ إِلَى أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أُعْتِقَ أَرْبَعَةً)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ✽

۹۷۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مجھے نماز فجر سے طلوع آفتاب تک اللہ کا ذکر کرنے والی جماعت کے ساتھ بیٹھنا، اولاد اسماعیل علیہ السلام سے تعلق رکھنے والے چار غلام آزاد کرنے سے زیادہ پسند ہے، جبکہ مجھے، نماز عصر سے غروب آفتاب تک اللہ کا ذکر کرنے والی جماعت کے ساتھ بیٹھنا، چار غلام آزاد کرنے سے زیادہ پسند ہے۔“

۹۷۱: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ صَلَّى الْفَجْرَ فِي جَمَاعَةٍ ثُمَّ قَعَدَ يَذْكُرُ اللَّهَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ كَانَتْ لَهُ كَأَجْرِ حَجَّةٍ وَعُمْرَةٍ)). قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم ((تَامَةً تَامَةً)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ✽

۹۷۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص نماز فجر باجماعت ادا کرتا ہے، پھر اسی جگہ بیٹھ کر طلوع آفتاب تک اللہ کا ذکر کرتا رہتا ہے، پھر دو رکعتیں پڑھتا ہے تو اس کے لیے مکمل حج و عمرہ کا ثواب ہے۔“ آپ نے یہ تین مرتبہ فرمایا۔

✽ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۳۴۹۹ وقال: حسن-) [وسیاتی (۱۲۳۱)] ☆ عبد الرحمن بن سابط عن أبي أُمَامَةَ رضي الله عنه منقطع، لم يسمع منه - ✽ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أحمد (۱۵۵ / ۴ ح ۱۷۵۵۳) وأبو داود (۱۵۲۳) والنسائي (۳ / ۶۸ ح ۱۳۳۷) والبيهقي في الدعوات الكبير (۱ / ۸۱ ح ۱۰۵) [والترمذي (۲۹۰۳) وحسنه وصححه ابن خزيمة (۷۵۵) وابن حبان (۲۳۴۷) والحاكم على شرط مسلم (۱ / ۲۵۳) ووافقه الذهبي]-

✽ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۳۶۶۷) ☆ قتادة مدلس وعنعن وللحديث شواهد ضعيفة -

✽ **سَنَدُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۵۸۶) وقال: حسن غريب-) ☆ أبو ظلال ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة -

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۹۷۲: عَنِ الْأَزْرَقِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ: صَلَّى بِنَا إِمَامًا لَنَا يُكْنَى أَبَا رُمَّةَ قَالَ: صَلَّيْتُ هَذِهِ الصَّلَاةَ أَوْ مِثْلَ هَذِهِ الصَّلَاةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُومَانِ بِي النِّصْفَ الْمُقَدَّمِ عَنْ يَمِينِهِ وَكَانَ رَجُلٌ قَدْ شَهِدَ التَّكْبِيرَةَ الْأُولَى مِنَ الصَّلَاةِ فَصَلَّى نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ سَلَّمَ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ يَسَارِهِ حَتَّى رَأَيْنَا بَيَاضَ خَدَّيْهِ ثُمَّ انْقَلَبَ كَانِفَاتِلِ أَبِي رُمَّةَ يَغْنَى نَفْسَهُ فَقَامَ الرَّجُلُ الَّذِي أَدْرَكَ مَعَهُ التَّكْبِيرَةَ الْأُولَى مِنَ الصَّلَاةِ يَشْفَعُ فَوُتِبَ عُمَرُ فَأَخَذَ بِمَنْكِبَيْهِ فَهَزَّهٗ ثُمَّ قَالَ: اجْلِسْ فَإِنَّ لَكَ يَهْلِكَ أَهْلُ الْكِتَابِ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ بَيْنَ صَلَاتِهِمْ فَصَلَ فَرَفَعَ النَّبِيُّ ﷺ بَصَرَهُ فَقَالَ: ((أَصَابَ اللَّهُ بِكَ يَا ابْنَ الْخَطَّابِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❀

۹۷۲: ازرق بن قیس بیان کرتے ہیں، ہمارے امام ابو رُمہ نے ہمیں نماز پڑھائی تو انہوں نے کہا: میں نے یہ نماز یا اس کی مثل نماز، رسول اللہ ﷺ کے ساتھ پڑھی تھی، انہوں نے کہا: ابو بکر و عمر رضی اللہ عنہما پہلی صف میں آپ ﷺ کی دائیں جانب کھڑے ہو کر تھے، ایک آدمی جو تکبیر اولیٰ میں آکر شامل ہوا، نبی ﷺ نے نماز پڑھی، پھر اپنے دائیں بائیں سلام پھیرا حتیٰ کہ ہم نے آپ کے رخساروں کی سفیدی دیکھی، پھر آپ ﷺ مڑے جیسے ابو رُمہ یعنی وہ خود مڑے، پس وہ آدمی جو تکبیر اولیٰ میں آپ کے ساتھ شریک ہوا تھا، وہ کھڑا ہوا اور پھر نماز شروع کر دی، تو عمر رضی اللہ عنہ جلدی سے کھڑے ہوئے اور اسے اس کے کندھوں سے پکڑ کر خوب ہلایا، پھر فرمایا: بیٹھ جاؤ، کیونکہ اہل کتاب اسی لیے ہلاک ہوئے تھے کہ ان کی (فرض و نفل) نمازوں میں کوئی وقفہ نہیں ہوتا تھا، پس نبی ﷺ نے اپنی نظر اٹھائی تو فرمایا: ”ابن خطاب! اللہ نے تیری وجہ سے حق قائم کر دیا۔“

۹۷۳: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ: أُمِرْنَا أَنْ نُسَبِّحَ فِي ذُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَنَحْمَدُ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَنُكَبِّرُ أَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ فَأَتَى رَجُلٌ فِي الْمَنَامِ مِنَ الْأَنْصَارِ فَقِيلَ لَهُ: أَمَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ تُسَبِّحُوا فِي ذُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ كَذَا وَكَذَا قَالَ الْأَنْصَارِيُّ فِي مَنَامِهِ: نَعَمْ، قَالَ: فَاجْعَلُوهَا خَمْسًا وَعِشْرِينَ خَمْسًا وَعِشْرِينَ وَاجْعَلُوا فِيهَا التَّهْلِيلَ فَلَمَّا أَصْبَحَ غَدَا عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فَأَخْبَرَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَاعْمَلُوا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ وَالْدَّارِمِيُّ ❀

۹۷۳: زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہمیں حکم دیا گیا کہ ہم ہر نماز کے بعد تینتیس دفعہ ((سبحان اللہ)) تینتیس دفعہ ((الحمد للہ)) اور چونتیس مرتبہ ((اللہ اکبر)) کہیں، انصار کے ایک آدمی نے خواب میں کسی آدمی کو دیکھا تو اس نے اس (انصاری آدمی) سے کہا: رسول اللہ ﷺ نے تمہیں حکم دیا ہے کہ تم ہر نماز کے بعد اس قدر تسبیح کرو، انصاری شخص نے اپنے خواب میں کہا: ہاں! اس شخص نے

❀ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ** ، رواه أبو داود (۱۰۰۷) ☆ وقال الذهبي في تلخيص المستدرک (۱/ ۲۷۰): ”المنهال (بن

خليفة) ضعفه ابن معين و أشعث (بن شعبة) لين والحديث منكرو-

❀ **صحيح** ، رواه أحمد (۵/ ۱۸۴ ح ۲۱۹۳۶) والنسائي (۳/ ۷۶ ح ۱۳۵۱) والدارمي (۱/ ۳۱۲ ح ۱۳۶۱)-

کہا: اسے پچیس، پچیس مرتبہ کر لو اور اس میں ((لا الہ الا اللہ)) شامل کر لو، جب صبح ہوئی تو وہ انصاری نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے آپ کو خواب کا واقعہ بیان کیا تو رسول اللہ نے فرمایا: ”ایسے ہی کر لیا کرو۔“

۹۷۴: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى أَعْوَادِ هَذَا الْمُنْتَرِ يَقُولُ: ((مَنْ قَرَأَ آيَةَ الْكُرْسِيِّ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ لَمْ يَمْنَعْهُ مِنْ دُخُولِ الْجَنَّةِ إِلَّا الْمَوْتُ وَمَنْ قَرَأَهَا حِينَ يَأْخُذُ مَضْجَعَهُ أَمَنَهُ اللَّهُ عَلَى دَارِهِ وَدَارِ جَارِهِ وَأَهْلِ دُورَاتِ حَوْلِهِ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ وَقَالَ: إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ. ❁

۹۷۴: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو منبر کی سیڑھیوں پر فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص ہر نماز کے بعد آیت الکرسی پڑھتا ہے تو اس کو دخول جنت سے صرف موت روکے ہوئے ہے اور جو شخص سونے کے لیے اپنے بستر پر لیٹتے وقت اسے پڑھتا ہے تو اللہ اس کے گھر کو، اس کے پڑوسی کے گھر اور اس کے آس پاس کے گھر والوں کو امن عطا کر دیتا ہے۔“ بیہقی فی شعب الایمان، اور انہوں نے کہا: اس کی سند ضعیف ہے۔

۹۷۵: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ غَنَمٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ قَالَ قَبْلَ أَنْ يَنْصَرِفَ وَيَخْبِي رَجُلِيهِ مِنْ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ وَالصُّبْحِ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ بِيَدِهِ الْخَيْرُ يُجِبِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. عَشْرُ مَرَّاتٍ كُتِبَ لَهُ بِكُلِّ وَاحِدَةٍ عَشْرُ حَسَنَاتٍ وَمُحِيتُ عَنْهُ عَشْرُ سَيِّئَاتٍ وَرُفِعَ لَهُ عَشْرُ دَرَجَاتٍ وَكَانَتْ لَهُ حِرْزًا مِنْ كُلِّ مَكْرُوهٍ وَحِرْزًا مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ وَلَمْ يَحِلَّ لِدُنْبٍ أَنْ يَدْرِكَهُ إِلَّا الشِّرْكَ وَكَانَ مِنْ أَفْضَلِ النَّاسِ عَمَلًا إِلَّا رَجُلًا يُفْضِلُهُ يَقُولُ أَفْضَلُ مِمَّا قَالَ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ. ❁

۹۷۵: عبدالرحمن بن غنم بن غنم سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص نماز مغرب اور نماز فجر پڑھنے کے بعد اپنی اسی جگہ اور اسی کیفیت (تشہد) میں بیٹھے ہوئے یہ دعا: ”اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، وہ یکتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اسی کے لیے بادشاہت اور اسی کے لیے ہر قسم کی حمد ہے اور ہر قسم کی خیر و بھلائی اسی کے ہاتھ میں ہے، وہی زندہ کرتا اور مارتا ہے، اور وہی ہر چیز پر قادر ہے۔“ دس مرتبہ پڑھتا ہے تو اس کے ہر مرتبہ پڑھنے پر اس کے لیے دس نیکیاں لکھی جاتی ہیں، اس کے دس گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں اور اس کے دس درجات بلند کر دیے جاتے ہیں، اور ہر ناگوار چیز سے اس کا بچاؤ ہو جاتا ہے، اور مردود شیطان سے اس کا بچاؤ ہو جاتا ہے، شرک کے علاوہ کوئی گناہ اسے ہلاک نہیں کر سکتا اور وہ سب سے بہترین عمل کرنے والا ہوتا ہے الا یہ کہ کوئی شخص اس سے بہتر کلام سے دعا کرے۔“

۹۷۶: وَزَوَى الْبَرْمِذِيُّ نَحْوَهُ عَنْ أَبِي ذَرٍّ إِلَى قَوْلِهِ: ((إِلَّا الشِّرْكَ)) وَلَمْ يَذْكُرْ: صَلَاةَ الْمَغْرِبِ وَلَا: ((بِيَدِهِ الْخَيْرِ)) وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ. ❁

❁ **إِسْنَادُهُ مُوَضَّوعٌ** ، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۳۹۵) ☆ فيہ نہشل بن سعید : کذاب ، و فیہ علل أخرى ولایۃ الکرسی حدیث حسن عند النسائي في الكبرى (۹۹۲۸) و عمل اليوم واللیلة (۱۰۰)۔

❁ **حسن** ، رواه أحمد (۲۲۷ / ۴ ح ۱۸۱۵۳ ، وسنده حسن) وانظر الحديث الآتي - ❁ **حسن** ، رواه الترمذي (۳۴۷۴) ☆ شهر بن حوشب حسن الحديث وثقه الجمهور كما حققته في تخریج النہایۃ فی الفتن والملاحم (۲۶۰)۔

۹۷۶: امام ترمذی رحمہ اللہ نے ((إلا الشـرك)) تک ابوذر رضی اللہ عنہ سے اسی طرح روایت کیا ہے، اور انہوں نے نماز مغرب اور ((بیدہ الخیر)) کا ذکر نہیں کیا، اور انہوں نے کہا: یہ حدیث حسن صحیح غریب ہے۔

۹۷۷: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ بَعَثَ بَعْثًا قَبْلَ نَجْدٍ فَعَنَمُوا غَنَائِمَ كَثِيرَةً وَأَسْرَعُوا الرَّجْعَةَ فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَّا لَمْ يَخْرُجْ: مَا رَأَيْنَا بَعْثًا أَسْرَعَ رَجْعَةً وَلَا أَفْضَلَ غَنِيمَةً مِنْ هَذَا الْبَعْثِ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((هَلْ أَذْلَكُكُمْ عَلَى قَوْمٍ أَفْضَلَ غَنِيمَةً وَأَفْضَلَ رَجْعَةً قَوْمًا شَهِدُوا صَلَاةَ الصُّبْحِ ثُمَّ جَلَسُوا يَذْكُرُونَ اللَّهَ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَأُولَئِكَ أَسْرَعُ رَجْعَةً وَأَفْضَلُ غَنِيمَةً)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وَحَمَادُ بْنُ أَبِي حُمَيْدٍ الرَّائِىُّ هُوَ ضَعِيفٌ فِي الْحَدِيثِ. ❊

۹۷۷: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے نجد کی طرف ایک لشکر روانہ کیا، انہوں نے بہت سا مال غنیمت حاصل کیا اور بہت جلد (مدینہ) واپس آ گئے تو ہم میں سے ایک آدمی نے کہا: ہم نے اس لشکر سے زیادہ مال غنیمت لے کر اور اتنی جلدی واپس آتے ہوئے کوئی لشکر نہیں دیکھا، تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”کیا میں تمہیں زیادہ مال غنیمت کے ساتھ زیادہ جلدی واپس آنے والے لشکر کے بارے میں نہ بتاؤں؟ وہ ایسے لوگ ہیں جو باجماعت نماز فجر پڑھنے کے بعد بیٹھ کر طلوع آفتاب تک اللہ کا ذکر کرتے رہتے ہیں، پس یہ وہ لوگ ہیں جو بہترین مال غنیمت لے کر بہت جلد واپس آنے والے ہیں۔“ ترمذی، اور انہوں نے کہا: یہ حدیث غریب ہے، حماد بن ابی حمید راوی حدیث کے بارے میں ضعیف ہے۔

بَابُ مَا لَا يَجُوزُ مِنَ الْعَمَلِ فِي الصَّلَاةِ وَمَا يُبَاحُ مِنْهُ

دوران نماز ناجائز اور مباح اعمال کا بیان

الْبَقِيَّةُ مِنَ الْأَوَّلِ

فصل اول

۹۷۸: عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ الْحَكَمِ رضی اللہ عنہ قَالَ: بَيْنَا أَنَا أَصَلُّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا عَطَسَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ فَقُلْتُ: بِرَحْمَتِكَ اللَّهُ فَرَمَانِي الْقَوْمُ بِأَبْصَارِهِمْ فَقُلْتُ: وَأَنْكَلُ أَمِيَّاهُ! مَا شَأْنُكُمْ تَنْظُرُونَ إِلَيَّ فَجَعَلُوا يَضْرِبُونَ بِأَيْدِيهِمْ عَلَى أَفْخَادِهِمْ فَلَمَّا رَأَيْتُهُمْ يُصَمِّتُونَنِي لَكِنِّي سَكَتُ فَلَمَّا صَلَّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَبَإْيَ هُوَ وَأَمَى مَا رَأَيْتُ مُعَلِّمًا قَبْلَهُ وَلَا بَعْدَهُ أَحْسَنَ تَعْلِيمًا مِنْهُ فَوَاللَّهِ مَا كَهَرْنِي وَلَا ضَرَبَنِي وَلَا شَتَمَنِي قَالَ: ((إِنَّ هَذِهِ الصَّلَاةُ لَا يَصْلُحُ فِيهَا شَيْءٌ مِنْ كَلَامِ النَّاسِ إِنَّمَا هِيَ التَّسْبِيحُ وَالتَّكْبِيرُ وَقِرَاءَةُ الْقُرْآنِ)) أَوْ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي حَدِيثُ عَهْدٍ بِجَاهِلِيَّةٍ وَقَدْ جَاءَنَا اللَّهُ بِالْإِسْلَامِ وَإِنَّ مَنَارَ جَالًا يَأْتُونَ الْكُفَّانَ قَالَ: ((فَلَا تَأْتِيهِمْ)) قُلْتُ: وَمِنَّا رَجَالٌ يَتَطَيَّرُونَ قَالَ: ((ذَاكَ شَيْءٌ يَجِدُونَهُ فِي صُدُورِهِمْ فَلَا يَصْدُرُ عَنْهُمْ)) قَالَ: قُلْتُ: وَمِنَّا رَجَالٌ يَخْطُونَ قَالَ: ((كَانَ نَبِيٌّ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ يُعْطُ قَمَنٌ وَأَفَقَ خَطُّهُ فَذَاكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ قَوْلُهُ: لَكِنِّي سَكَتُ هَكَذَا وَجَدْتُ فِي صَحِيحِ مُسْلِمٍ وَكِتَابِ الْحَمِيدِيِّ وَصَحَّحَ فِي جَامِعِ الْأَصُولِ بِلَفْظِهِ كَذَا فَوْقَ لَكِنِّي. ❁

۹۷۸: معاویہ بن حکم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھ رہا تھا کہ اس دوران لوگوں میں سے کسی آدمی نے چھینک مار دی، تو میں نے (دوران نماز) کہہ دیا: اللہ تم پر رحم کرے، لوگ مجھے آنکھوں کے اشارے سے روکنے لگے، میں نے کہا: میری ماں مجھے گم پائے، تمہیں کیا ہوا کہ تم مجھے اس طرح دیکھ رہے ہو؟ انہوں نے اپنی رانوں پر اپنے ہاتھ مارنا شروع کر دیے، چنانچہ جب میں نے انہیں دیکھا کہ وہ مجھے چپ کر رہے ہیں تو میں خاموش ہو گیا، جب رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھ لی، میرے والدین آپ پر قربان ہوں، میں نے آپ جیسا بہترین معلم آپ سے پہلے کوئی دیکھا ہے نہ آپ کے بعد، اللہ کی قسم! آپ نے مجھے ڈانٹنا مارا اور نہ ہی گالی دی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ جو نماز ہے اس میں لوگوں کا باتیں کرنا درست نہیں، یہ تو صرف تسبیح و تکبیر اور قراءت قرآن ہے۔“ یا اس سے ملنے جلتے الفاظ رسول اللہ ﷺ نے فرمائے۔ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں نیا نیا مسلمان ہوا ہوں، اللہ نے ہمیں اسلام کی دولت سے نوازا ہے بے شک ہم میں کچھ ایسے لوگ ہیں جو کانہوں کے پاس جاتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم ان کے پاس نہ جانا۔“ میں نے عرض کیا، ہم میں سے کچھ لوگ فال لیتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ وہ چیز ہے جو وہ اپنے سینوں میں پاتے ہیں،

(اس کی کوئی دلیل نہیں) پس یہ چیز انہیں روکنے نہ پائے۔“ میں نے عرض کیا، ہم میں سے کچھ لوگ لکیریں کھینچتے ہیں، آپ ﷺ فرمایا: ”ایک نبی بھی خط کھینچا کرتے تھے، پس جس کا خط ان کے موافق ہوگا تو وہ درست ہے۔“

(مؤلف فرماتے ہیں) کہ راوی کا یہ کہنا: ”لکنی سکت“ میں نے یہ جملہ صحیح مسلم اور کتاب الحمیدی میں اسی طرح دیکھا ہے، اور جامع الاصول میں اس کے ساتھ کذا کا لفظ صحیح کے طور پر لایا گیا ہے۔

۹۷۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا نَسْلُمُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ فَيَرُدُّ عَلَيْنَا فَلَمَّا رَجَعْنَا مِنْ عِنْدِ النَّبَاسِيِّ سَلَمْنَا عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْنَا فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كُنَّا نَسْلُمُ عَلَيْكَ فِي الصَّلَاةِ فَتَرُدُّ عَلَيْنَا فَقَالَ: ((إِنَّ فِي الصَّلَاةِ لَشُغْلًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۹۷۹: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم دوران نماز نبی ﷺ کو سلام کیا کرتے تھے اور آپ ہمیں جواب دے دیا کرتے تھے پس جب ہم نجاشی کے پاس سے واپس آئے تو ہم نے آپ کو سلام عرض کیا، لیکن آپ نے ہمیں جواب نہ دیا، تو ہم نے عرض کیا: اللہ کے رسول ﷺ! ہم آپ کو دوران نماز سلام عرض کیا کرتے تھے اور آپ ہمیں جواب دیا کرتے تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک نماز ایک طرح کی مشغولیت (الاعتلّٰی) ہے۔“

۹۸۰: وَعَنْ مُعِيقِبِ بْنِ سُوَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي الرَّجُلِ يُسَوِّي التُّرَابَ حَيْثُ يَسْجُدُ قَالَ: ((إِنْ كُنْتَ قَاعِلًا فَوَاحِدَةً)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۹۸۰: معیقب بن سُوَیْد رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے اس شخص کے بارے میں روایت کرتے ہیں، جو سجدہ کی جگہ پر مٹی درست کرتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: اگر تم نے ضرور ہی کرنا ہے تو پھر ایک مرتبہ کر لے۔“

۹۸۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْخَضِرِ فِي الصَّلَاةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۹۸۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے دوران نماز پہلو پر ہاتھ رکھنے سے منع فرمایا۔

۹۸۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْإِلْتِفَاتِ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ: ((هُوَ اخْتِلَاسٌ يَخْتَلِسُهُ الشَّيْطَانُ مِنْ صَلَاةِ الْعَبْدِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۹۸۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے نماز میں ادھر ادھر دیکھنے کے بارے میں رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ تو اچک لینا ہے، شیطان بندے کی نماز سے اچک لیتا ہے۔“

۹۸۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ فِي أَقْوَامٍ عَنْ رُفْعِهِمْ أَبْصَارُهُمْ عِنْدَ الدُّعَاءِ فِي الصَّلَاةِ إِلَى السَّمَاءِ أَوْ لَتُخَطَفْنَ أَبْصَارُهُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۹۹) و مسلم (۵۳۸/۳۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۰۷) و مسلم (۵۴۶/۴۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۲۰) و مسلم (۵۴۵/۴۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۵۱) و مسلم (لم أجده)۔

❁ رواہ مسلم (۴۲۹/۱۱۸)۔

۹۸۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لوگوں کو دوران نماز، دعا کے وقت اپنی آنکھیں آسمان کی طرف اٹھانے سے باز آنا چاہیے، یا ان کی آنکھیں اچھلی جائیں گی۔“

۹۸۴: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَوْمَ النَّاسِ وَأُمَامَةُ بِنْتُ أَبِي الْعَاصِ عَلَى عَاتِقِهِ فَأَذَارَكَمَ وَضَعَهَا وَإِذَا رَفَعَ مِنَ السُّجُودِ أَعَادَهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. *

۹۸۴: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو لوگوں کی امامت کراتے ہوئے دیکھا جبکہ (آپ کی نواسی) امامہ بنت ابی العاص آپ کے کندھے پر تھیں، جب آپ رکوع کرتے تو انہیں (کندھے سے) اتار دیتے اور جب سجدوں سے سر اٹھاتے تو پھر انہیں اٹھا لیتے تھے۔

۹۸۵: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا تَنَاءَبَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيُكْظِمْ مَا اسْتَطَاعَ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَذْخُلُ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ. *

۹۸۵: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی شخص کو دوران نماز بھائی آئے تو جس قدر ہو سکے اسے روکے کیونکہ (منہ کھلا ہو تو) شیطان داخل ہو جاتا ہے۔“ اسے مسلم نے روایت کیا ہے۔

۹۸۶: وَفِي رَوَايَةٍ لِلْبُخَارِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ((إِذَا تَنَاءَبَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيُكْظِمْ مَا اسْتَطَاعَ وَلَا يَقُلْ: هَا، فَإِنَّمَا ذَلِكَ مِنَ الشَّيْطَانِ يَضْحَكُ مِنْهُ)). *

۹۸۶: اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی صحیح بخاری کی روایت میں ہے: ”جب تم میں سے کسی کو دوران نماز بھائی آئے، تو جس قدر ہو سکے اسے روکے، ہا ہانہ کرے، یہ تو محض شیطان کی طرف سے ہے، وہ اس پر ہنستا ہے۔“

۹۸۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ عَفْرِيَّتًا مِنَ الْجَنِّ تَقْلَبُ الْبَارِحَةَ لِيَقْطَعَ عَلَى صَلَاتِي فَأَمْكَنَنِي اللَّهُ مِنْهُ فَأَخَذَتْهُ فَأَرَدَتْ أَنْ أَرْبِطَهُ عَلَى سَارِيَةٍ مِنْ سَوَارِي الْمَسْجِدِ حَتَّى تَنْظُرُوا إِلَيْهِ كُلُّكُمْ فَذَكَرْتُ دَعْوَةَ أَخِي سَلِيمَانَ رَبِّ هَبْ لِي مُلْكًا لَا يَسْغِي لَأَحَدٍ مِنْ بَعْدِي فَرَدَّ اللَّهُ خَاسِرًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. *

۹۸۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”گزشتہ رات اچانک ایک سرکش جن آیا تاکہ میری نماز خراب کر دے، لیکن اللہ نے مجھے اس پر اختیار عطا فرمایا تو میں نے اسے مسجد کے ستون کے ساتھ باندھنے کا ارادہ کیا حتیٰ کہ تم سب اسے دیکھ لیتے، تو پھر مجھے میرے بھائی سلیمان علیہ السلام کی دعا یاد آگئی: میرے رب! مجھے ایسی بادشاہت عطا فرما جو میرے بعد کسی اور کے لائق نہ ہو۔ پس میں نے اسے ذلیل کر کے بھگا دیا۔“

۹۸۸: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَابَهُ شَيْءٌ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْبَحْ فَإِنَّمَا

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۱۶) و مسلم (۵۴۳/۴۲)۔

* رواہ مسلم (۲۹۹۶/۵۹)۔

* رواہ البخاری (۶۲۲۶)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۶۱) و مسلم (۵۴۱/۳۹)۔

التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ)) وَفِي رِوَايَةٍ قَالَ: ((الْتَّسْبِيحُ لِلرِّجَالِ وَالتَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۹۸۸: سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو نماز میں کوئی عارضہ پیش آ جائے تو وہ ”سُبْحَانَ اللَّهِ“ کہے، ہاتھ پر ہاتھ مارنا تو خواتین کے لیے ہے۔“
 اور ایک دوسری روایت میں ہے: آپ ﷺ نے فرمایا: ”سبحان اللہ کہنا مردوں کے لیے ہے جبکہ ہاتھ پر ہاتھ مارنا خواتین کے لیے ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۹۸۹: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا نُسَلِّمُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ تَأْتِيَ أَرْضَ الْحَبَشَةِ فَيَرُدُّ عَلَيْنَا فَلَمَّا رَجَعْنَا مِنْ أَرْضِ الْحَبَشَةِ أَتَيْنَهُ فَوَجَدَهُ يُصَلِّي فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيَّ حَتَّى إِذَا قَضَى صَلَاتَهُ قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ يُحَدِّثُ مِنْ أَمْرِهِ مَا يَشَاءُ وَإِنْ مِمَّا أَحَدٌ أَنْ لَا تَتَكَلَّمُوا فِي الصَّلَاةِ)) فَرَدَّ عَلَيَّ السَّلَامَ. *

۹۸۹: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہجرت حبشہ سے پہلے ہم نبی ﷺ کو حالت نماز میں سلام کیا کرتے تھے، اور آپ ہمیں سلام کا جواب دیا کرتے تھے، جب ہم سرزمین حبشہ سے واپس (مکہ) آئے تو میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ اس وقت نماز پڑھ رہے تھے، میں نے آپ کو سلام کیا لیکن آپ نے مجھے سلام کا جواب نہ دیا، حتیٰ کہ جب آپ ﷺ نماز مکمل کر چکے تو فرمایا: ”اللہ جس طرح چاہتا ہے اپنا حکم ظاہر کرتا ہے، اور اب جو نیا حکم آیا ہے وہ یہ ہے کہ تم نماز میں بات نہ کرو۔“ پھر آپ نے مجھے سلام کا جواب دیا۔

۹۹۰: وَقَالَ ((إِنَّمَا الصَّلَاةُ لِقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ وَذِكْرِ اللَّهِ فَإِذَا كُنْتَ فِيهَا فَلْيَكُنْ ذَلِكَ شَأْنُكَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
 ۹۹۰: اور فرمایا: ”نماز تو قرأت قرآن اور اللہ کے ذکر کے لیے ہے، پس جب تم اس (نماز) میں ہو تو تمہارے پیش نظر بھی یہی کچھ ہونا چاہیے۔“

۹۹۱: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قُلْتُ لِبَلَالٍ كَيْفَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَرُدُّ عَلَيْهِمْ حِينَ كَانُوا يُسَلِّمُونَ عَلَيْهِ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ قَالَ: كَانَ يُشِيرُ بِيَدِهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَفِي رِوَايَةِ النَّسَائِيِّ نَحْوَهُ وَعَوْضُ بِلَالٍ: صُهِيبٌ. *

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۸۴) [الروایۃ الأولى] ۱۲۰۳ [الروایۃ الثانية] او مسلم (۱۰۲ / ۴۲۱)۔

* إسناده حسن، رواہ أبو داود (۹۲۴)۔

* إسناده حسن، رواہ أبو داود (۹۳۱) بغير هذا اللفظ، والبيهقي (۳۵۶ / ۲) واللفظ نحوه۔

* صحيح، رواہ الترمذی (۳۶۸) وقال: ”حسن صحيح“ وسنده حسن) والنسائي (۵ / ۳) ح ۱۱۸۸ عن صهيب وهو

حديث صحيح [وصححه ابن خزيمة (۸۸۸) وابن حبان (الإحسان: ۲۲۵۸) والحاكم (۱۲ / ۳) ووافقه الذهبي]۔

۹۹۱: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے بلال رضی اللہ عنہ سے پوچھا: جب صحابہ کرام نبی ﷺ کو حالت نماز میں سلام کیا کرتے تھے تو آپ انہیں کیسے جواب دیا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: آپ اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا کرتے تھے۔ ترمذی، نسائی کی روایت میں بھی اسی طرح ہے اور بلال کی جگہ صہیب کا ذکر کیا۔

۹۹۲: وَعَنْ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صَلَّيْتُ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَعَطَسْتُ فَقُلْتُ: الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ مُبَارَكًا عَلَيْهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَيَرْضَى فَلَمَّا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْصَرَفَ فَقَالَ: ((مَنْ الْمُتَكَلِّمُ فِي الصَّلَاةِ؟)) فَلَمْ يَتَكَلَّمْ أَحَدٌ ثُمَّ قَالَهَا الثَّانِيَةَ فَلَمْ يَتَكَلَّمْ أَحَدٌ ثُمَّ قَالَهَا الثَّلَاثَةَ فَقَالَ رِفَاعَةُ: أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَقَدْ ابْتَدَرَهَا بِضِعْمَةٍ وَثَلَاثُونَ مَلَكًا أَيُّهُمْ يَصْعَدُ بِهَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۹۹۲: رفاعہ بن رافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کے پیچھے نماز پڑھی تو مجھے چھینک آگئی تو میں نے کہا: ہر قسم کی حمد اللہ کے لیے ہے، حمد بہت زیادہ، خالص اور بابرکت، جیسے ہمارے رب کو پسند اور محبوب ہے، چنانچہ جب رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھ کر ہماری طرف رخ کیا تو فرمایا: ”نماز میں بولنے والا کون تھا؟“ کسی نے جواب نہ دیا، پھر آپ نے دوسری مرتبہ پوچھا: تو پھر بھی کسی نے جواب نہیں دیا پھر آپ نے تیسری مرتبہ پوچھا تو رفاعہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں نے بات کی تھی، تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! میں سے کچھ زیادہ فرشتے سبقت لے جانے کی کوشش کر رہے تھے کہ ان میں سے کون انہیں اوپر لے کر چڑھتا ہے۔“

۹۹۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((النَّشَاءُ فِي الصَّلَاةِ مِنَ الشَّيْطَانِ فَإِذَا تَنَاءَبَ أَحَدُكُمْ فَلْيَكْظُمْ مَا اسْتَطَاعَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَفِي أُخْرَى لَهُ وَلَا بِنِ مَاجَةٍ: ((فَلْيَضَعْ يَدَهُ عَلَى فِيهِ)). ❊

۹۹۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دوران نماز جمائی آنا شیطان کی طرف سے ہے، پس جب تم میں سے کسی کو جمائی آئے تو وہ مقدور بھرا سے روکنے کی کوشش کرے۔“ ترمذی اور اسی کی دوسری روایت اور ابن ماجہ میں ہے: ”وہ اپنے منہ پر ہاتھ رکھ لے۔“

۹۹۴: وَعَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُكُمْ فَاحْسَنُ وُضُوءٍ ثُمَّ خَرَجَ عَامِدًا إِلَى الْمَسْجِدِ فَلَا يَشْجَنَّ بَيْنَ أَعْيَابِهِمُ فَإِنَّهُ فِي الصَّلَاةِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالْدَّارِمِيُّ ❊

۹۹۴: کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص اچھی طرح وضو کر کے مسجد کے قصد سے روانہ ہو تو وہ (راتے میں) اپنے ایک ہاتھ کی انگلیاں دوسرے ہاتھ میں داخل نہ کرے، کیونکہ وہ (حکماً) نماز ہی میں ہے۔“

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۴۰۴) وقال: حديث حسن (۷۷۳) والنسائي (۱۴۵/۲) ح (۹۳۲)۔
❊ صحيح، رواه الترمذي (۳۷۰) وقال: حسن صحيح (۱۷۴۶) وابن ماجه (۹۶۸) وللحديث شواهد عند البخاري (۶۲۲۳) وغيره۔ ❊ حسن، رواه أحمد (۲۴۱/۴) ح (۱۸۲۸۲) وأبو داود (۵۶۲) والترمذي (۳۸۶) وأعله والنسائي (لم أجده) والدارمي (۳۲۶/۱) ح (۳۲۷) (۱۴۱۱) وصححه ابن خزيمة (۴۴۱) وابن حبان (۳۱۶) وللحديث شواهد۔

۹۹۵: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَزَالُ اللَّهُ تَعَالَى عَزَّ وَجَلَّ مُقْبِلًا عَلَى الْعَبْدِ وَهُوَ فِي صَلَاةٍ مَالِكٍ يَلْتَفِتُ فَإِذَا انْصَرَفَ عَنْهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتَّسَنُّيُّ وَالْدَّارِمِيُّ ❊

۹۹۵: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بندہ نماز میں ہوتا ہے تو جب تک وہ ادھر ادھر نہ دیکھے تو اللہ عزوجل اس پر اپنی توجہ مرکوز رکھتا ہے، جب وہ ادھر ادھر دیکھتا ہے تو پھر وہ اس سے رخ موڑ لیتا ہے۔“

۹۹۶: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((يَا أَنَسُ! اجْعَلْ بَصْرَكَ حَيْثُ تَسْجُدُ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي سُنَنِهِ الْكَبِيرِ مِنْ طَرِيقِ الْحَسَنِ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَرْفَعُهُ. ❊

۹۹۶: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”انس! اپنے سجدہ کی جگہ پر نظر رکھو۔“ بیہقی نے حسن عن انس رضی اللہ عنہ کی سند سے اپنی سنن الکبیر میں مرفوع روایت کیا ہے۔

۹۹۷: وَعَنْهُ، قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا بَنِي إِيَّانَا وَالْإِنْفَاتِ فِي الصَّلَاةِ فَإِنَّ الْإِنْفَاتِ فِي الصَّلَاةِ هَلَكَةٌ فَإِنْ كَانَ لَا بُدَّ فَفِي التَّطَوُّعِ لَا فِي الْفَرِيضَةِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۹۹۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”بیٹا! نماز میں ادھر ادھر دیکھنے سے احتیاط کرو، کیونکہ نماز میں ادھر ادھر دیکھنا باعث ہلاکت ہے، پس اگر ضروری دیکھنا ہو تو پھر نفل میں ہے لیکن فرض میں نہیں۔“

۹۹۸: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَلْحَظُ فِي الصَّلَاةِ يَمِينًا وَشِمَالًا وَلَا يَلْوِي عُنُقَهُ خَلْفَ ظَهْرِهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۹۹۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دوران نماز گردن موڑے بغیر دائیں بائیں دیکھ لیا کرتے تھے۔

۹۹۹: وَعَنْ عَدِيِّ بْنِ ثَابِتٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ رَفَعَهُ قَالَ: ((الْعَطَاسُ وَالنَّعَاسُ وَالنَّشَاءُ بٌ فِي الصَّلَاةِ وَالْحَيْضُ وَالْقَيْءُ وَالرُّعَافُ مِنَ الشَّيْطَانِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۹۹۹: عدی بن ثابت اپنے باپ سے اور وہ اپنے دادا سے مرفوع روایت کرتے ہیں، فرمایا: ”دوران نماز چھینکیں، اونگھ، جمائی، حیض، قے کا آنا نیز نگیر کا پھوٹنا شیطان کی طرف سے ہے۔“

❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أحمد (۵/ ۱۷۲ ح ۲۱۸۴۵) وأبو داود (۹۰۹) والنسائي (۳/ ۸ ح ۱۱۹۶) والدارمي (۱/ ۳۳۱ ح ۱۴۳۰) [و صححه ابن خزيمة (۴۸۱، ۴۸۲) والحاكم (۱/ ۲۳۶) ووافقه الذهبي]۔

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه البيهقي في السنن الكبرى (۲/ ۲۸۴) ☆ فيه عليله بن بدر: متروك، وعلل أخرى ولكن النظر إلى السجود صحيح، فيه حديث عمر رضي الله عنه في الخلافيات باللفظ: ”ثم غض بصره“ (انظر شرح الترمذي لابن سيد الناس ۲/ ۲۱۷)۔

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۵۸۹) وقال: حسن۔ ☆ فيه علي بن زيد بن جدعان وهو ضعيف وفيه علة أخرى۔ ❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه الترمذي (۵۸۷) وقال: غريب۔ والنسائي (۳/ ۹ ح ۱۲۰۲)

و صححه ابن خزيمة (۴۸۵، ۸۷۱) وابن حبان (الإحسان: ۲۲۸۵) والحاكم (۱/ ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۵۶) على شرط البخاري ووافقه الذهبي]۔ ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۲۷۴۸) وقال: غريب۔ [وابن ماجه: ۹۶۹] ☆ أبو

اليقظان عثمان بن عمير: ضعيف۔

۱۰۰۰: وَعَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَهُوَ يُصَلِّي وَلِجَوْفِهِ أَزِيْرُ كَأَزِيْرِ الْمَرْجَلِ يُعْنِي: يَبْكِي وَفِي رَوَايَةٍ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يُصَلِّي وَفِي صَدْرِهِ أَزِيْرُ كَأَزِيْرِ الرَّحَى مِنَ الْبُكَاءِ .
رَوَاهُ أَحْمَدُ وَرَوَى النَّسَائِيُّ الزَّوَايَةَ الْأُولَى وَأَبُو دَاوُدَ الثَّانِيَةَ ❊

۱۰۰۰: مطرف بن عبد اللہ بن شخیر اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: میں نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ نماز پڑھ رہے تھے تو رونے کی وجہ سے آپ کے پیٹ سے ہنڈیاں کے ایلنے کی سی آواز آرہی تھی۔ ایک دوسری روایت میں ہے: میں نے نبی ﷺ کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھا تو رونے کی وجہ سے آپ کے سینے میں چکی چلنے کی سی آواز آرہی تھی۔ احمد، اور امام نسائی نے پہلی روایت کی ہے اور امام ابو داؤد نے دوسری۔

۱۰۰۱: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَلَا يَمْسَحِ الْخُطْيَ فَإِنَّ الرَّحْمَةَ تَوَاجُهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊
۱۰۰۱: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی نماز کے لیے کھڑا ہو تو وہ نلکریوں کو ہاتھ نہ لگائے کیونکہ اس وقت اسے رحمت کا سامنا ہوتا ہے۔“

۱۰۰۲: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: رَأَى النَّبِيُّ ﷺ غُلَامًا لَنَا يَقَالُ لَهُ: أَفْلَحَ إِذَا سَجَدَ نَفَخَ فَقَالَ: ((يَا أَفْلَحُ! تَرَبُّ وَجْهَكَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊
۱۰۰۲: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نے ہمارے اٹح نامی غلام کو دیکھا کہ جب وہ سجدہ کرتا تو پھونک مارتا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اٹح! اپنے چہرے کو مٹی لگنے دو۔“

۱۰۰۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِلَّا خِصَّاصُ فِي الصَّلَاةِ رَاحَةَ أَهْلِ النَّارِ)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَّةِ ❊

۱۰۰۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دوران نماز کمر (کوکھ) پر ہاتھ رکھنا، جیموں کا انداز راحت ہے۔“
۱۰۰۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اُقْتُلُوا الْأَسْوَدِينَ فِي الصَّلَاةِ الْحَيَّةِ وَالْعُقْرَبِ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَمَعْنَاهُ: ❊

❊ **إسناده صحيح**، رواه أحمد (۴/ ۲۵ ح ۱۶۴۲۱) والنسائي (۳/ ۱۳ ح ۱۲۱۵) وأبو داود (۹۰۴) [وصححه النووي في رياض الصالحين (۴۵۱) بتحقيقه]۔ ❊ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۵/ ۱۵۰ ح ۲۱۶۵۶-۲۱۶۵۸) والترمذي (۳۷۹ وقال: حسن-) وأبو داود (۹۴۵) والنسائي (۳/ ۶ ح ۱۱۹۲) وابن ماجه (۱۰۲۷۱)۔
❊ **حسن**، رواه الترمذي (۳۸۱) وقال: إسناده ليس بذاك وميمون أبو حمزة قد ضعفه بعض أهل العلم) ☆ قلت: ميمون الأغور توبع وأبو صالح مولى طلحة: حسن الحديث، صحيح له الحاكم (۱/ ۲۷۱) والذهبي۔

❊ **ضعيف**، رواه البغوي في شرح السنة (۳/ ۲۴۸ ح ۷۳۰) بدون سند۔ ☆ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۲/ ۲۳۳ ح ۷۱۷۸) وأبو داود (۹۲۱) والترمذي (۳۹۰) وقال: حسن صحيح) والنسائي (۳/ ۱۰ ح ۱۲۰۳، ۱۲۰۴) وابن ماجه (۱۲۴۵) وصححه ابن حبان (۵۲۸) وابن خزيمة (۸۶۹) والحاكم (۱/ ۲۵۶) ووافقه الذهبي۔

۱۰۰۴: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دوسیاہ چیزوں، سانپ اور بچھوکو قتل کرو خواہ (تم) نماز میں ہو۔“ احمد، ابوداؤد، ترمذی اور نسائی کی روایت اسی معنی میں ہے۔

۱۰۰۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي تَطَوُّعًا وَالْبَابُ عَلَيْهِ مُعْلَقٌ فَجِئْتُ فَاسْتَفْتَحْتُ فَمَشَى فَفَتَحَ لِي ثُمَّ رَجَعَ إِلَى مُصَلَّاهُ وَذَكَرْتُ أَنَّ الْبَابَ كَانَ فِي الْقِبْلَةِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَرَوَى النَّسَائِيُّ نَحْوَهُ ❊

۱۰۰۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ دروازہ بند کر کے نفل ادا کر رہے تھے، میں آئی تو میں نے دروازہ کھولنے کی درخواست کی، آپ چل کر آئے اور میرے لیے دروازہ کھول کر پھر اپنی جائے نماز پر واپس چلے گئے، اور عائشہ رضی اللہ عنہا نے ذکر کیا کہ دروازہ قبلہ کی سمت تھا۔ احمد، ابوداؤد، ترمذی، اور نسائی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۱۰۰۶: وَعَنْ طَلْقِ بْنِ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَسَا أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيَنْصَرِفْ وَلْيَتَوَضَّأْ وَلْيُعِدِّ الصَّلَاةَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ مَعَ زِيَادَةٍ وَنُقْصَانٍ ❊

۱۰۰۶: طلق بن علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی کی دوران نماز ہو اخرج ہو جائے تو وہ جا کر وضو کرے اور آ کر نماز دہرائے۔“ ابوداؤد، ترمذی نے الفاظ کی کمی بیشی کے ساتھ روایت کیا ہے۔

۱۰۰۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((إِذَا أَحَدٌ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَأْخُذْ بِأَنْفِهِ ثُمَّ لِيَنْصَرِفْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۰۰۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی شخص کا دوران نماز وضو ٹوٹ جائے تو وہ اپنی ناک پکڑ کر وہاں سے باہر نکل جائے۔“

۱۰۰۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَحَدٌ أَحَدُكُمْ وَقَدْ جَلَسَ فِي آخِرِ صَلَاتِهِ قَبْلَ أَنْ يَسْلِمَ فَقَدْ جَارَتْ صَلَاتُهُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ إِسْنَادُهُ لَيْسَ بِالْقَوِيٍّ وَقَدْ اضْطَرَبُوا فِي إِسْنَادِهِ ❊

۱۰۰۸: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی شخص کا وضو ٹوٹ جائے جبکہ وہ سلام پھیرنے سے پہلے نماز کے آخر میں بیٹھا ہو، تو اس کی نماز پوری ہوگئی۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: اس حدیث کی اسناد قوی نہیں، انہوں (یعنی محدثین) نے اس کی اسناد کو مضطرب قرار دیا ہے۔

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أحمد (۳۱/۶ ح ۲۴۵۲۸) و أبو داود (۹۲۲) و الترمذی (۶۰۱) وقال: حسن غریب۔ والنسائی (۱۱/۳ ح ۱۲۰۷) ☆ الزهري مدلس ولم أجد تصريح سماعه۔ ❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۰۵) و الترمذی (۱۱۶۶، ۱۱۶۷) و صححه ابن حبان (۲۰۳، ۲۰۴، ۱۳۰۱)۔

❊ **صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۱۱۱۴) و ابن ماجه (۱۲۲۲) و صححه ابن خزيمة (۱۰۱۹) و ابن حبان (۲۰۵، ۲۰۶) و الحاكم على شرط الشيخين (۱/ ۱۸۴، ۲۶۰) و وافقه الذهبي۔

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذی (۴۰۸) ☆ عبدالرحمن بن زياد الإفريقي ضعيف۔

الْفِطْرُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۰۰۹: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ فَلَمَّا كَبَّرَ انْصَرَفَ وَأَوْمَى إِلَيْهِمْ أَنْ كَمَا كُنْتُمْ نُمْ خَرَجَ فَأَغْتَسَلَ ثُمَّ جَاءَ وَرَأْسُهُ يَقْطُرُ فَصَلَّى بِهِمْ فَلَمَّا صَلَّى قَالَ: ((إِنِّي كُنْتُ جُنُبًا فَتَسَيُّتُ أَنْ أَغْتَسَلَ)).
رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۰۰۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نماز کے لیے تشریف لائے چنانچہ آپ نے جب اللہ اکبر کہا تو پھر واپس چلے گئے اور انہیں اشارہ کیا کہ وہ اسی حالت میں رہیں، پھر آپ گئے، غسل کیا، پھر تشریف لائے تو آپ کے سر سے پانی کے قطرے گر رہے تھے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں نماز پڑھائی، جب نماز پڑھ چکے تو فرمایا: ”میں جنبی تھا، اور میں غسل کرنا بھول گیا تھا۔“

۱۰۱۰: وَرَوَى مَالِكٌ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ مُرْسَلًا. ❁

۱۰۱۰: اور امام مالک نے عطاء بن یسار سے مرسل روایت کیا ہے۔

۱۰۱۱: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنْتُ أَصَلِّي الظُّهْرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَأَخَذَ قَبْضَةً مِنَ الْحَصَى لِيَتَبَرَّدَ فِي كَفِّي أَضْعَافًا لِحَبَّتِي أَسْجُدُ عَلَيْهَا لِشِدَّةِ الْحَرِّ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى النَّسَائِيُّ نَحْوَهُ. ❁

۱۰۱۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز ظہر ادا کر رہا تھا، میں نے ٹکریوں کی مٹھی بھری تاکہ وہ میری مٹھی میں ٹھنڈی ہو جائیں، میں گرمی کی شدت کی وجہ سے ان پر سجدہ کیا کرتا تھا۔ ابو داؤد، اور امام نسائی نے بھی اسی کی مثل روایت کیا ہے۔

۱۰۱۲: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يُصَلِّي فَسَمِعَنَاهُ يَقُولُ: ((أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْكَ)) ثُمَّ قَالَ: ((الْعَنُكَ بِلَعْنَةِ اللَّهِ)) ثَلَاثًا وَبَسَطَ يَدَهُ كَأَنَّهُ يَتَنَاوَلُ شَيْئًا فَلَمَّا فَرَغَ مِنَ الصَّلَاةِ قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَدْ سَمِعْنَاكَ تَقُولُ فِي الصَّلَاةِ شَيْئًا لَمْ نَسْمَعْكَ تَقُولُهُ قَبْلَ ذَلِكَ وَرَأَيْنَاكَ بَسَطْتَ يَدَكَ قَالَ: ((إِنَّ عَدُوَّ اللَّهِ ابْنُ سَجَاءٍ بِشَهَابٍ مِّنْ نَّارٍ لِّيَجْعَلَ فِي وَجْهِ قُلْتُ: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قُلْتُ: الْكَعْنُكَ بِلَعْنَةِ اللَّهِ الثَّامَةِ فَلَمْ يَسْتَأْخِرْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ أَرَدْتُ أَنْ أَخْذَهُ وَاللَّهِ لَوْ لَا دَعْوَةُ أَحِينَا سُلَيْمَانَ لَأَصْبَحَ مُوثَقًا يَلْعَبُ بِهِ وَلَدَانُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۱۰۱۲: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمیں نماز پڑھا رہے تھے، تو ہم نے آپ کو تین مرتبہ یہ کہتے ہوئے سنا: ”میں

❁ حسن، رواه أحمد (۲/ ۴۴۸ ح ۹۷۸۵) [و ابن ماجہ (۱۲۲۰)] وللحديث شواهد۔

❁ حسن، رواه مالك (۱/ ۴۸ ح ۱۰۸) [و الحديث السابق شاهد له]۔

❁ إسناده حسن، رواه أبو داود (۳۹۹) والنسائي (۲/ ۲۰۴ ح ۱۰۸۲) [و ابن حبان: ۲۶۷]۔

❁ رواه مسلم (۴۰/ ۵۴۲)۔

تجھ سے اللہ کی پناہ چاہتا ہوں۔“ پھر فرمایا: ”میں تجھے اللہ کی لعنت کے ذریعے لعنت بھیجتا ہوں۔“ اور آپ نے اپنا ہاتھ آگے بڑھایا جیسے آپ کوئی چیز پکڑ رہے ہوں، پس جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو ہم نے عرض کیا: اللہ کے رسول! ہم نے آپ کو نماز میں کچھ کہتے ہوئے سنا جو ہم نے اس سے پہلے آپ کو کہتے ہوئے نہیں سنا اور ہم نے آپ کو ہاتھ بڑھاتے ہوئے بھی دیکھا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کا دشمن ابلیس آگ کا ایک شعلہ لے کر آیا تاکہ وہ اسے میرے چہرے پر ڈال دے، تو میں نے تین مرتبہ کہا: میں تجھ سے اللہ کی پناہ چاہتا ہوں، پھر میں نے کہا: میں اللہ کی لعنت کامل کے ذریعے تجھ پر لعنت بھیجتا ہوں، لیکن وہ تینوں مرتبہ پیچھے نہ ہٹا تو پھر میں نے اسے پکڑنے کا ارادہ کیا، اللہ کی قسم! اگر ہمارے بھائی سلیمان (علیہ السلام) کی دعا نہ ہوتی تو وہ صبح کے وقت یہاں بندھا ہوا ہوتا اور اہل مدینہ کے بچے اس کے ساتھ کھیل رہے ہوتے۔“

۱۰۱۳: وَعَنْ نَافِعٍ قَالَ: إِنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رضی اللہ عنہ مَرَّ عَلَى رَجُلٍ وَهُوَ يُصَلِّي فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَقَرَدَ الرَّجُلُ كَلَامًا فَرَجَعَ إِلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رضی اللہ عنہ فَقَالَ لَهُ: إِذَا سَلَّمَ عَلَى أَحَدِكُمْ وَهُوَ يُصَلِّي فَلَا يَتَكَلَّمُ وَلَا يُبَشِّرُ بِيَدِهِ. رَوَاهُ مَالِكٌ *
۱۰۱۳: نافع بیان کرتے ہیں کہ عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما ایک آدمی کے پاس سے گزرے جو نماز پڑھ رہا تھا، انہوں نے اسے سلام کیا تو اس نے بول کر جواب دیا، عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما اس کے پاس واپس آئے اور اسے بتایا: جب تم میں سے کسی شخص کو حالت نماز میں سلام کیا جائے تو وہ بول کر جواب نہ دے بلکہ اپنے ہاتھ سے اشارہ کر دے۔

بَابُ السَّهْوِ

(نماز میں) بھول جانے کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۰۱۴: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ أَحَدَكُمْ إِذَا قَامَ يُصَلِّي جَاءَهُ الشَّيْطَانُ فَلَيْسَ عَلَيْهِ حَتَّى لَا يَدْرِي كَمْ صَلَّى فَإِذَا وَجَدَ ذَلِكَ أَحَدُكُمْ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۱۰۱۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی نماز پڑھ رہا ہوتا ہے تو شیطان اس کے پاس آ کر اسے مغالطے میں مبتلا کر دیتا ہے حتیٰ کہ وہ نہیں جانتا کہ اس نے کتنی نماز پڑھی ہے، جب تم میں سے کوئی ایسی صورت (تردد) پائے تو وہ بیٹھنے کی حالت ہی میں دو سجدے کر لے۔“

۱۰۱۵: وَعَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا شَكَ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلَمْ يَدْرِ كَمْ صَلَّى ثَلَاثًا أَوْ أَرْبَعًا فَلْيَطْرَحِ الشَّكَّ وَلْيَنْ عَلَيَّ مَا اسْتَيْقَنَ ثُمَّ يَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ فَإِنْ كَانَ صَلَّى خَمْسًا شَفَعْنَ لَهُ صَلَاتَهُ وَإِنْ كَانَ صَلَّى اِتِّمَامًا لِأَرْبَعٍ كَانَتْ تَرْغِيمًا لِلشَّيْطَانِ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَرَوَاهُ مَالِكٌ عَنْ عَطَاءٍ مَرَّةً سَلَا وَفِي رِوَايَةٍ (شَفَعَهَا بِهَا تَيْنِ السَّجْدَتَيْنِ)) *
 ۱۰۱۵: عطاء بن یسار، ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی کو اپنی نماز کے بارے میں شک ہو اور اسے پتہ نہ چلے کہ اس نے کتنی رکعتیں پڑھی ہیں، تین یا چار، تو وہ شک دور کرے اور یقین پر بنیاد رکھے، پھر سلام پھرنے سے پہلے دو سجدے کرے، اگر اس نے پانچ رکعت پڑھ لی ہیں تو یہ دو سجدے اس کی نماز کو جفت بنا دیں گے، اور اگر اس نے یہ رکعت چار مکمل کرنے کے لیے پڑھی ہے تو پھر وہ دو سجدے شیطان کی تدبیل کے لیے ہوں گے۔“ مسلم، امام مالک نے عطاء سے مرسل روایت کیا ہے، اور ان کی روایت میں ہے: ”اس نے ان دو سجدوں سے اس کو جفت بنا دیا۔“

۱۰۱۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ خَمْسًا فَقِيلَ لَهُ أَزِيدَ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ: ((وَمَا ذَاكَ؟)) قَالُوا: صَلَّيْتَ خَمْسًا فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ بَعْدَ مَا سَلَّمَ وَفِي رِوَايَةٍ قَالَ: ((إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ أُنْسَى كَمَا تَنْسَوْنَ فَإِذَا نَسِيتُ فَذَكِّرُونِي وَإِذَا شَكَ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَتَحَرَّ الصَّوَابَ فَلْيَتَمَّ عَلَيْهِ ثُمَّ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۳۲) و مسلم (۳۸۹ / ۸۲)۔

* رواہ مسلم (۵۷۱ / ۸۸) و مالک (۹۵ / ۱) ح (۲۱۰)۔

لَيْسَ لَكُمْ أَنْ تَسْجُدَ سَجْدَتَيْنِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۰۱۶: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز ظہر پانچ رکعتیں پڑھیں، آپ سے عرض کیا گیا، کیا نماز میں اضافہ کر دیا گیا ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”وہ کیا؟“ صحابہ نے عرض کیا: آپ نے پانچ رکعتیں پڑھی ہیں، تو آپ نے سلام پھیرنے کے بعد دو سجدے کیے، اور ایک دوسری روایت میں ہے: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں بھی تم جیسا انسان ہوں، جیسے تم بھول جاتے ہو ویسے ہی میں بھول جاتا ہوں، پس جب کبھی میں بھول جاؤں تو مجھے یاد کرادیا کرو، اور جب تم میں سے کسی کو اپنی نماز میں شک گزرے تو وہ درست بات تلاش کرنے کی پوری کوشش کرے اور اس بنیاد پر نماز مکمل کرے۔ پھر سلام پھیرے اور پھر دو سجدے کرے۔“

۱۰۱۷: وَعَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِحْدَى صَلَوَتِي الْعَشِيِّ قَالَ ابْنُ سِيرِينَ: قَدْ سَمَاهَا أَبُو هُرَيْرَةَ وَلَكِنْ نَسِيتُ أَنَا قَالَ: فَصَلَّى بِنَا رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ فَقَامَ إِلَى خَشْبَةِ مَعْرُوضَةٍ فِي الْمَسْجِدِ فَاتَّكَأَ عَلَيْهَا كَأَنَّهُ غَضَبَانُ وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى الْيُسْرَى وَشَبَّكَ بَيْنَ أَصَابِعِهِ وَوَضَعَ خَدَّهُ الْأَيْمَنَ عَلَى ظَهْرِ كَفِّهِ الْيُسْرَى وَخَرَجَتْ سَرَاعَانِ الْقَوْمُ مِنْ أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ فَقَالُوا: قُصِرَتِ الصَّلَاةُ وَفِي الْقَوْمِ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ رضی اللہ عنہما فَهَابَاهُ أَنْ يُكَلِّمَاهُ وَفِي الْقَوْمِ رَجُلٌ فِي يَدَيْهِ طُوقٌ يُقَالُ لَهُ: ذُو الْيَدَيْنِ قَالَ: يَارَسُولَ اللَّهِ! أَنْسَيْتُ أَمْ قُصِرَتِ الصَّلَاةُ فَقَالَ: ((لَمْ أَنْسَ وَلَمْ تُقْصَرْ)) فَقَالَ: ((اَكْمَا يَقُولُ ذُو الْيَدَيْنِ؟)) فَقَالُوا: نَعَمْ فَتَقَدَّمَ فَصَلَّى مَا تَرَكَ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ كَبَّرَ وَسَجَدَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطْوَلَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبَّرَ ثُمَّ كَبَّرَ وَسَجَدَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطْوَلَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبَّرَ قُرْبَمَا سَأَلُوهُ ثُمَّ سَلَّمَ فَيَقُولُ: نُبْتُ أَنْ عِمْرَانَ بْنَ حُصَيْنٍ قَالَ: ثُمَّ سَلَّمَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِلْبُخَارِيِّ وَفِي أُخْرَى لَهُمَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بَدَلْ ((لَمْ أَنْسَ وَلَمْ تُقْصَرْ)): ((كُلُّ ذَلِكَ لَمْ يَكُنْ)) فَقَالَ: قَدْ كَانَ بَعْضُ ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ. *

۱۰۱۷: ابن سیرین رضی اللہ عنہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں ظہر یا عصر کی نماز پڑھائی، ابن سیرین رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے اس کا نام بھی بتایا تھا لیکن میں اسے بھول گیا ہوں، انہوں نے فرمایا: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں دو رکعتیں پڑھائیں، پھر مسجد میں رکھی ہوئی لکڑی کے ساتھ ٹیک لگا کر کھڑے ہو گئے گویا آپ غصہ کی حالت میں تھے، آپ نے دایاں ہاتھ بائیں پر رکھا، انگلیوں میں انگلیاں ڈالیں اور اپنا دایاں رخسار بائیں ہتھیلی کی پشت پر رکھ دیا، اور جلد باز لوگ مسجد کے دروازوں سے باہر چلے گئے، باقی صحابہ نے کہا: (کیا) نماز کم کر دی گئی ہے؟ صحابہ کرام میں ابو بکر رضی اللہ عنہ بھی موجود تھے، لیکن وہ بھی آپ سے بات کرنے سے گھبراتے تھے، صحابہ میں ایک آدمی تھا جس کے ہاتھ لمبے تھے اور اسے ذوالیدین کہا جاتا تھا، اس نے عرض کیا: اللہ کے رسول! آپ بھول گئے ہیں یا نماز کم کر دی گئی ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں بھولا ہوں نہ نماز کم کی گئی ہے۔“

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۰۱) و مسلم (۵۷۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۰۵۱) و مسلم (۵۷۳)۔

آپ ﷺ نے مزید فرمایا: ”کیا ایسے ہی ہے جیسے ذوالیدین کہہ رہا ہے؟“ صحابہ نے عرض کیا: جی ہاں! آپ آگے بڑھے، اور جو نماز چھوڑی تھی وہ پڑھائی، پھر سلام پھیرا، پھر اللہ اکبر کہا اور اپنے سجدوں کی طرح یا ان سے بھی زیادہ لمبا سجدہ کیا، پھر سراٹھایا اور اللہ اکبر کہا، پھر اللہ اکبر کہا اور اپنے سجدوں کی مثل یا ان سے زیادہ لمبا سجدہ کیا، پھر اپنا سراٹھایا، اور اللہ اکبر کہا۔ چنانچہ انہوں (سلامدہ) نے ابن سیرین رحمہ اللہ سے پوچھا: پھر آپ نے سلام پھیرا؟ وہ بیان کرتے، مجھے بتایا گیا کہ عمران بن حصین رضی اللہ عنہ نے فرمایا: پھر آپ نے سلام پھیرا۔ بخاری، مسلم اور الفاظ حدیث صحیح بخاری کے ہیں۔ صحیح بخاری اور صحیح مسلم کی ایک دوسری روایت میں ہے، رسول اللہ ﷺ نے ((لم أنس ولم تقصر)) کے بدلے ((کل ذالك لم يكن)) کہا: ”یہ سب کچھ نہیں ہوا۔“ تو انہوں (ذوالیدین) نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ان میں (یعنی نہ میں بھولا ہوں نہ نماز قصر کی گئی ہے) سے کچھ تو ہوا ہے۔

۱۰۱۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَحِينَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى بِهِمُ الظُّهْرَ فَقَامَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ لَمْ يَجْلِسَ فَقَامَ النَّاسُ مَعَهُ حَتَّى إِذَا قَضَى الصَّلَاةَ وَانْتَظَرَ النَّاسُ تَسْلِيمَهُ كَبَّرَ وَهُوَ جَالِسٌ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ ثُمَّ سَلَّمَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۰۱۸: عبد اللہ بن بحینہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے انہیں نماز ظہر پڑھائی تو آپ پہلی دو رکعتیں پڑھ کر کھڑے ہو گئے اور تشہد میں نہ بیٹھے، تو صحابہ بھی آپ کے ساتھ ہی کھڑے ہو گئے حتیٰ کہ جب آپ نے نماز پڑھ لی تو صحابہ نے سلام پھیرنے کا انتظار کیا، آپ ﷺ نے سلام پھیرنے سے پہلے بیٹھے ہوئے دو سجدے کیے اور پھر سلام پھیرا۔

الفصل الثانی

فصل نافی

۱۰۱۹: عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى بِهِمُ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ تَشَهَّدَ ثُمَّ سَلَّمَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. *

۱۰۱۹: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے انہیں نماز پڑھائی تو آپ بھول گئے، آپ ﷺ نے دو سجدے کیے، پھر تشہد پڑھی پھر سلام پھیرا۔ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۱۰۲۰: وَعَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَامَ الْإِمَامُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ فَإِنْ ذَكَرَ قَبْلَ أَنْ يَسْتَوِيَ قَائِمًا فَلْيَجْلِسْ وَإِنْ اسْتَوَى قَائِمًا فَلَا يَجْلِسْ وَلْيُسْجَدْ سَجْدَتَيِ السُّهُوِّ)). * رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ۱۰۲۰: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب امام دو رکعتیں پڑھ کر (تشہد پڑھے بغیر) کھڑا ہو

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۲۴) و مسلم (۵۷۰/۸۶)۔ * صحیح، رواہ الترمذی (۳۹۵) [و ابو داود (۱۰۳۹) و صحیحہ ابن خزيمة (۱۰۶۲) و ابن حبان (۵۳۶) و الحاکم علی شرط الشیخین (۳۲۳/۱) و وافقہ الذہبی و اعل بعلہ غیر قاذحہ]۔ * حسن، رواہ ابو داود (۱۰۳۶) و ابن ماجہ (۱۲۰۸) [و سندہ ضعیف جدًا و للحديث شاهد حسن عند الطحاوي في معاني الآثار (۱/۴۴۰) و سندہ حسن۔]

جائے، اگر مکمل طور پر سیدھا کھڑا ہونے سے پہلے اسے یاد آ جائے تو وہ بیٹھ جائے، اور اگر وہ مکمل طور پر سیدھا کھڑا ہو جائے تو پھر نہ بیٹھے، اور سہو کے دو سجدے کر لے۔“

الفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۰۲۱: عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الْعَصْرَ وَسَلَّمَ فِي ثَلَاثِ رَكَعَاتٍ ثُمَّ دَخَلَ مَنْزِلَهُ فَقَامَ إِلَيْهِ رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ: الْخِرْبَاقُ وَكَانَ فِي يَدَيْهِ طَوْلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَذَكَرَ لَهُ صَنِيعَهُ فَخَرَجَ غَضَبًا يَجُرُّ رِدَاءَهُ حَتَّى انْتَهَى إِلَى النَّاسِ فَقَالَ: ((أَصَدَقَ هَذَا؟)) قَالُوا: نَعَمْ فَصَلَّى رَكَعَةً ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۲۱: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے نماز عصر پڑھائی اور تین رکعتوں کے بعد سلام پھیر دیا، پھر آپ اپنے گھر تشریف لے گئے تو خرباق نامی شخص جس کے ہاتھ لمبے تھے، آپ کے گھر کے راستے میں کھڑا ہو کر عرض کرنے لگا، اللہ کے رسول! پھر اس نے آپ سے تین رکعتوں کے بعد سلام پھیر دینے کے متعلق ذکر کیا، تو آپ ﷺ غصہ کی حالت میں اپنی چادر گھینٹتے ہوئے باہر تشریف لائے حتیٰ کہ لوگوں کے پاس آ کر فرمایا: ”کیا یہ صحیح کہہ رہا ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: جی ہاں! چنانچہ آپ ﷺ نے ایک رکعت اور پڑھی، پھر سلام پھیرا، پھر دو سجدے کیے اور پھر سلام پھیرا۔

۱۰۲۲: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ صَلَّى صَلَاةً يَشْكُ فِي النُّقْصَانِ فَلْيُصَلِّ حَتَّى يَشْكُ فِي الزِّيَادَةِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۰۲۲: عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص نماز پڑھے اور اسے نماز میں کمی کا شک ہو تو وہ نماز پڑھے حتیٰ کہ اسے زیادتی کا شک ہو جائے۔“

❁ رواہ مسلم (۱۰۱/۵۷۴)۔ ❁ إسناده ضعيف ، رواه أحمد (۱/۱۹۵ ح ۱۶۸۹) ☆ فيه إسماعيل بن مسلم البصري وهو ضعيف الحديث وللسهو طرق أخرى عن عبد الرحمن بن عوف عند ابن ماجه (۱۲۰۹) وأحمد (۱/۱۹۰، ۱۹۳) وغيرهما دون هذا اللفظ۔

بَابُ سُجُودِ الْقُرْآنِ

سجدہ تلاوت کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۱۰۲۳: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَجَدَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم بِالنَّجْمِ وَسَجَدَ مَعَهُ الْمُسْلِمُونَ وَالْمُشْرِكُونَ وَالْجِنُّ وَالْإِنْسُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۰۲۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سورہ نجم کی تلاوت کرتے ہوئے سجدہ کیا تو مسلمانوں، مشرکوں اور جن و انس نے آپ کے ساتھ سجدہ کیا۔

۱۰۲۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَجَدْنَا مَعَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فِي «إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ» وَ«اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ». رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۲۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے سورہ الشقاق اور سورہ علق کی تلاوت پر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سجدہ کیا۔

۱۰۲۵: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُ السَّجْدَةَ وَنَحْنُ عِنْدَهُ فَيَسْجُدُ وَنَسْجُدُ مَعَهُ فَنَزْدَجِمُ حَتَّى مَا يَجِدُ أَحَدُنَا لِيَجْبِهَتَهُ مَوْضِعًا يَسْجُدُ عَلَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۰۲۵: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آیت سجدہ تلاوت فرماتے، جبکہ ہم آپ کی خدمت میں حاضر ہوتے، آپ سجدہ فرماتے تو ہم بھی آپ کے ساتھ سجدہ کرتے، پس ہم اکٹھے ہو جاتے تھے کہ ہم میں سے کسی کو سجدہ کرنے کے لیے پیشانی رکھنے کے لیے جگہ ملتی۔

۱۰۲۶: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم «وَالنَّجْمِ» فَلَمْ يَسْجُدْ فِيهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۰۲۶: زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سورہ نجم سنائی تو آپ نے اس میں سجدہ نہ کیا۔

۱۰۲۷: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: سَجْدَةُ «ص» لَيْسَ مِنْ عَزَائِمِ السُّجُودِ وَقَدْ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم

❁ رواہ البخاری (۱۰۷۱)۔

❁ رواہ مسلم (۵۷۸ / ۱۰۸)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۷۶) و مسلم (۵۷۵ / ۱۰۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۷۲) و مسلم (۵۷۷ / ۱۰۶)۔

يَسْجُدُ فِيهَا. ❁

۱۰۲۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بیان کیا: سورہ ص کا سجدہ، تاکید کی سجدوں میں سے نہیں، لیکن میں نے نبی ﷺ کو اس میں سجدہ کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

۱۰۲۸: وَفِي رَوَايَةٍ: قَالَ مُجَاهِدٌ: قُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: «الْأَسْجُدُ فِي «ص» فَقَرَأَ: ﴿وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ﴾ حَتَّى آتَى «فِيهِدُهُمْ أَفْتِدَهُ» فَقَالَ: نَبِيُّكُمْ ﷺ مِمَّنْ أُمِرَ أَنْ يَقْتَدِيَ بِهِمْ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۰۲۸: اور ایک دوسری روایت میں ہے: مجاہد رضی اللہ عنہ نے بیان کیا، میں نے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا، کیا میں سورہ ص کی تلاوت پر سجدہ کروں؟ انہوں نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”اور ان کی اولاد میں سے داؤد اور سلیمان علیہما السلام..... پس آپ ان کی راہ کی اقتدا کریں۔“ انہوں نے فرمایا: تمہارے نبی ﷺ بھی انہی میں سے ہیں جنہیں ان کی اقتدا کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۰۲۹: عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَقْرَأَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَمْسَ عَشْرَةَ سَجْدَةً فِي الْقُرْآنِ مِنْهَا ثَلَاثٌ فِي الْمَفْصَلِ وَفِي سُورَةِ الْحَجِّ سَجْدَتَيْنِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۰۲۹: عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے مجھے قرآن کے پندرہ سجدے پڑھائے، ان میں سے تین مفصل سورتوں میں ہیں، جبکہ سورہ حج میں دو سجدے ہیں۔

۱۰۳۰: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَضَّلْتَ سُورَةَ الْحَجِّ بِأَنَّ فِيهَا سَجْدَتَيْنِ قَالَ: ((نَعَمْ وَمَنْ لَمْ يَسْجُدْهُمَا فَلَا يَقْرَأْهُمَا)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِالْقَوِي وَفِي الْمَصَابِيحِ: ((فَلَا يَقْرَأْهُمَا)) كَمَا فِي شَرْحِ السُّنَّةِ. ❁

۱۰۳۰: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول ﷺ! سورہ حج کو فضیلت عطا فرمائی گئی کہ اس میں دو سجدے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، اور جو شخص یہ دو سجدے نہیں کرتا اسے ان دو آیتوں کی تلاوت نہیں کرنی چاہیے۔“ ابو داؤد، ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: اس حدیث کی اسناد قوی نہیں، اور مصابیح میں ہے: ”وہ شخص اس سورت کی تلاوت نہ کرے۔“ جیسا کہ شرح السنہ میں ہے۔

۱۰۳۱: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ سَجَدَ فِي صَلَوةِ الظُّهْرِ ثُمَّ قَامَ فَرَكَعَ قَرَأُوا أَنَّهُ قَرَأَ تَنْزِيلَ

❁ رواہ البخاری (۱۰۶۹)۔ ❁ رواہ البخاری (۳۴۲۱)۔ ❁ إسناده ضعيف، رواہ ابو داؤد (۱۴۰۱) وابن ماجہ (۱۰۵۷) ☆ حارث بن سعید: مجهول الحال - ❁ إسناده حسن، رواہ ابو داؤد (۱۴۰۲) والترمذی (۵۷۸) والبیہقی فی شرح السنۃ (۳/ ۳۰۴ ح ۷۶۵) و فی نسختنا من المصابیح: ”فلا یقرأہما“ ☆ ابن لہیعۃ صرح بالسماع وحدث به قبل اختلاطه و مشرح بن ہاعان حسن الحدیث فالحدیث قوی خلافا لما ذهب إلیہ الإمام الترمذی رحمہ اللہ۔

السَّجْدَةِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۰۳۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے نماز ظہر میں سجدہ کیا، پھر کھڑے ہوئے، تو رکوع کیا، صحابہ کرام نے جان لیا کہ آپ ﷺ نے سورۃ السجدہ تلاوت فرمائی۔

۱۰۳۲: وَعَنْهُ، أَنَّهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ عَلَيْنَا الْقُرْآنَ فَإِذَا مَرَّ بِالسَّجْدَةِ كَبَّرَ وَسَجَدَ وَسَجَدْنَا مَعَهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊
۱۰۳۲: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہمیں قرآن سنایا کرتے تھے، پس جب آپ آیت سجدہ پڑھتے تو تکبیر کہہ کر سجدہ کرتے اور ہم بھی آپ کے ساتھ سجدہ کرتے تھے۔

۱۰۳۳: وَعَنْهُ، أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ عَامَ الْفَتْحِ سَجْدَةً فَسَجَدَ النَّاسُ كُلُّهُمْ مِنْهُمْ الرَّائِبُ وَالسَّاجِدُ عَلَى الْأَرْضِ حَتَّى أَنَّ الرَّائِبَ لَيَسْجُدُ عَلَى يَدِهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۰۳۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فتح مکہ کے سال آیت سجدہ تلاوت فرمائی تو تمام لوگوں نے سجدہ کیا، ان میں سے بعض سواری پر تھے، اور ان میں سے بعض نے زمین پر سجدہ کیا حتیٰ کہ سوار اپنے ہاتھ پر سجدہ کر رہے تھے۔

۱۰۳۴: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَسْجُدْ فِي شَيْءٍ مِنَ الْمَفْصَلِ مُنْذُ تَحَوَّلَ إِلَى الْمَدِينَةِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊
۱۰۳۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ جب سے مدینہ تشریف لائے، آپ ﷺ نے مفصل سورتوں میں سجدہ نہیں فرمایا۔

۱۰۳۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فِي سُجُودِ الْقُرْآنِ بِاللَّيْلِ: ((سَجْدٌ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ وَشَقَّ سَمْعَهُ وَبَصَرَهُ بِحَوْلِهِ وَقُوَّتِهِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ ❊

۱۰۳۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ رات کے وقت سجدہ تلاوت میں یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”میرے چہرے نے اس ذات کے لیے سجدہ کیا، جس نے اسے پیدا فرمایا، اور اپنی قدرت و طاقت سے کان اور آنکھیں بنائیں۔“ ابوداؤد، ترمذی، نسائی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

۱۰۳۶: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! رَأَيْتُنِي اللَّيْلَةَ وَأَنَا نَائِمٌ كَأَنِّي أَصْلَى خَلْفَ شَجَرَةٍ فَسَجَدْتُ فَسَجَدَتِ الشَّجَرَةُ لِسُجُودِي فَسَمِعْتُهَا تَقُولُ: اَللّٰهُمَّ اكْتُبْ لِيْ بِهَا عِنْدَكَ

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۸۰۷) ☆ قال سليمان التيمي - أحد رواة: "لم أسمعه من أبي مجلز" وهو سمعه من أمية وهو مجهول وحديث مسلم (۴۵۲/ ۱۵۶) يعني عنه. ❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۴۱۳) ☆ عبدالله العمري حسن الحديث عن نافع، ضعيف الحديث عن غيره. ❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۴۱۱) [وصححه ابن خزيمة (۵۵۶) والحاكم (۲۱۹/ ۱) ووافقه الذهبي] - ☆ مصعب بن ثابت: ضعفه الجمهور. ❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۴۰۳) [وابن خزيمة: ۵۶۰] ☆ أبو قدامة حارثة بن عبيد: ضعيف ضعفه الجمهور من جهة حفظه وأخرج له مسلم متبعة (۲۸۳۸، ۲۶۶۷). ❊ **ضعيف**، رواه أبو داود (۱۴۱۴) والترمذي (۵۸۰) والنسائي (۲/ ۲۲۲ ح ۱۱۳۰) [وصححه الحاكم على شرط الشيخين (۲۲۰/ ۱) ووافقه الذهبي] ☆ سند ضعيف من أجل الرجل الذي في السند وهو مجهول وهو من المزيد في متصل الأسانيد ولبعضه شاهد عند مسلم والحديث صحيح في السجود مطلقاً۔

أَجْرًا حُطَّ عَنِّي بِهَا وَزُرًّا وَاجْعَلْهَا لِي عِنْدَكَ زُخْرًا وَتَقَبَّلْهَا مِنِّي كَمَا تَقَبَّلْتَهَا مِنْ عَبْدِكَ دَاوُدَ . قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ فَقَرَأَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم سَجْدَةً ثُمَّ سَجَدَ فَسَمِعْتُهُ وَهُوَ يَقُولُ مِثْلَ مَا أَخْبَرَهُ الرَّجُلُ عَنْ قَوْلِ الشَّجَرَةِ . رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: وَتَقَبَّلْهَا مِنِّي كَمَا تَقَبَّلْتَهَا مِنْ عَبْدِكَ دَاوُدَ . وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۰۳۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں نے رات خواب میں دیکھا کہ میں ایک درخت کے پیچھے نماز پڑھ رہا ہوں، پس میں نے سجدہ کیا تو درخت نے بھی میرے سجدہ کرنے کی وجہ سے سجدہ کیا، میں نے اسے یہ پڑھتے ہوئے سنا: اے اللہ میرے لیے اس کا ثواب اپنے ہاں لکھ لے، اس کے ذریعے میرے گناہ معاف فرما، اسے اپنے ہاں ذخیرہ بنا، اور اسے مجھ سے قبول فرما جیسے تو نے اپنے بندے داود علیہ السلام سے قبول فرمایا۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے آیت سجدہ تلاوت فرمائی تو آپ نے سجدہ کیا، میں نے آپ کو وہی دعا کرتے ہوئے سنا جو آدمی نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو درخت کے متعلق بتائی تھی۔ ترمذی، ابن ماجہ، لیکن انہوں نے ”وَتَقَبَّلْهَا مِنِّي كَمَا تَقَبَّلْتَهَا مِنْ عَبْدِكَ دَاوُدَ“ کے الفاظ ذکر نہیں کیے، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

الفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۰۳۷: عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَرَأَ: ﴿وَالنَّجْمِ﴾ فَسَجَدَ فِيهَا وَسَجَدَ مَنْ كَانَ مَعَهُ غَيْرَ أَنْ شَيْخًا مِنْ قُرَيْشٍ أَخَذَ كَفًّا مِنْ حَصَى أَوْ تَرَابٍ فَرَفَعَهُ إِلَى جِهَتِهِ وَقَالَ: يَكْفِينِي هَذَا . قَالَ عَبْدُ اللَّهِ! فَلَقَدْ رَأَيْتُهُ بَعْدُ قُبِلَ كَافِرًا . مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ . وَرَأَى الْبَخَارِيُّ فِي رِوَايَةٍ: وَهُوَ أَمِيَّةُ بْنُ خَلْفٍ. ❊

۱۰۳۷: ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سورہ نجم کی تلاوت فرمائی تو آپ نے اور جو آپ کے ساتھ تھے سب نے سجدہ کیا، لیکن ایک بوڑھے قریشی نے ننگریوں یا مٹی کی مٹھی بھری اور اسے اپنی پیشانی تک لایا اور کہنے لگا: میرے لیے بس یہی کافی ہے، عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس کے بعد میں نے اسے دیکھا کہ وہ حالت کفر میں مارا گیا۔ بخاری، مسلم۔ امام بخاری رحمہ اللہ نے ایک روایت میں یہ اضافہ نقل کیا ہے کہ وہ امیہ بن خلف تھا۔

۱۰۳۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: إِنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم سَجَدَ فِي ﴿ص﴾ وَقَالَ: ((سَجَدَهَا دَاوُدُ تَوْبَةً وَلَسَجَدَهَا شُكْرًا)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ. ❊

۱۰۳۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سورہ ص کی تلاوت پر سجدہ کیا اور فرمایا: ”داود علیہ السلام نے توبہ کے لیے سجدہ کیا جبکہ ہم بطور شکر سجدہ کرتے ہیں۔“

❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ** ، رواه الترمذی (۵۷۹) وابن ماجہ (۱۰۵۳) وصححه ابن خزيمة (۵۶۲) وابن حبان (۶۹۱) والحاكم (۱/۲۱۹، ۲۲۰) ووافقه الذهبي۔ ❊ متفق عليه، رواه البخاري (۱۰۷۰) ومسلم (۱۰۵/۵۷۶)۔
❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ** ، رواه النسائي (۲/۱۵۹ ح ۹۵۸) وأعل بما لا يقدح۔

بَابُ أَوْقَاتِ النَّهْيِ

نماز کے لیے ممنوعہ اوقات کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۰۳۹: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَتَحَرَّى أَحَدُكُمْ فَيُصَلِّيَ عِنْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَلَا عِنْدَ غُرُوبِهَا)) وَفِي رَوَايَةٍ قَالَ: ((إِذَا طَلَعَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَلَغُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَبْرُزَ وَإِذَا غَابَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَلَغُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَغِيبَ وَلَا تَحِينُوا بِصَلَاتِكُمْ طُلُوعَ الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبَهَا فَإِنَّهَا تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيْ الشَّيْطَانِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۰۳۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص طُلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے وقت نماز پڑھنے کا قصد نہ کرے۔“ اور ایک روایت میں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب سورج کا کنارہ ظاہر ہو جائے تو نماز نہ پڑھو حتیٰ کہ وہ مکمل طور پر ظاہر ہو جائے، اور جب سورج کا کنارہ غروب ہو جائے تو نماز نہ پڑھو حتیٰ کہ وہ مکمل طور پر غروب ہو جائے، اور سورج کے طلوع و غروب کے اوقات کو اپنی نماز کے لیے متعین نہ کرو، کیونکہ وہ شیطان کے دو سیٹلوں (کناروں) کے درمیان سے طلوع ہوتا ہے۔“

۱۰۴۰: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: ثَلَاثُ سَاعَاتٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْهَانَا أَنْ نُصَلِّيَ فِيهِنَّ أَوْ نَقْبِرَ فِيهِنَّ مَوْتَانَا جِئْنَا نَطْلُعُ الشَّمْسَ بَارِعَةً حَتَّى تَرْتَفِعَ وَجِئْنَا يَقُومُ قَائِمُ الظَّهِيرَةِ حَتَّى تَمِيلَ الشَّمْسُ وَجِئْنَا تَضَيَّفَ الشَّمْسُ لِلْغُرُوبِ حَتَّى تَغْرُبَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۴۰: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ تین اوقات: جب سورج طلوع ہو رہا ہو حتیٰ کہ وہ بلند ہو جائے، نصف النہار کے وقت حتیٰ کہ وہ زوال کی طرف جھک جائے اور جب وہ غروب کے لیے جھک جائے حتیٰ کہ وہ مکمل طور پر غروب ہو جائے، میں ہمیں نماز پڑھنے اور مردوں کو دفن کرنے سے منع فرمایا کرتے تھے۔

۱۰۴۱: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا صَلَاةَ بَعْدَ الصُّبْحِ حَتَّى تَرْتَفِعَ الشَّمْسُ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۸۳، ۳۲۷۲) و مسلم (۲۹۱/۸۲۹)۔

❁ رواہ مسلم (۲۹۳/۸۳۱)۔

وَلَا صَلَاةَ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَغِيبَ الشَّمْسُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۰۴۱: ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”نماز فجر کے بعد سورج کے بلند ہونے تک اور نماز عصر کے بعد سورج کے غروب ہو جانے تک کوئی نماز (پڑھنا درست) نہیں۔“

۱۰۴۲: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَسَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَدِمَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم الْمَدِينَةَ فَقَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ فَقُلْتُ أَخْبِرْنِي عَنِ الصَّلَاةِ فَقَالَ: ((صَلِّ صَلَاةَ الصُّبْحِ ثُمَّ أَقْصِرْ عَنِ الصَّلَاةِ حِينَ تَطْلُعَ الشَّمْسُ حَتَّى تَرْتَفِعَ فَإِنَّهَا تَطْلُعُ حِينَ تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيْ الشَّيْطَانِ وَحِينَئِذٍ يُسْجَدُ لَهَا الْكُفَّارُ ثُمَّ صَلِّ فَإِنَّ الصَّلَاةَ مَشْهُودَةٌ مَحْضُورَةٌ حَتَّى يَسْتَقِيلَ الظِّلُّ بِالرُّمَحِ ثُمَّ أَقْصِرْ عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّ حِينَئِذٍ تُسَجَّرُ جَهَنَّمُ فَإِذَا أَقْبَلَ الْفَيْءُ فَصَلِّ فَإِنَّ الصَّلَاةَ مَشْهُودَةٌ مَحْضُورَةٌ حَتَّى تَصَلِّيَ الْعَصْرَ ثُمَّ أَقْصِرْ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَإِنَّهَا تَغْرُبُ بَيْنَ قَرْنَيْ الشَّيْطَانِ وَحِينَئِذٍ يُسْجَدُ لَهَا الْكُفَّارُ)) قَالَ: قُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ! فَالْوُضُوءُ حَدَّثَنِي عَنْهُ قَالَ: ((مَا مِنْكُمْ رَجُلٌ يُقَرِّبُ وَضُوءَهُ فَيَمُضِمُضْ وَيَسْتَنْشِقُ فَيَسْتَنْشِرُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا وَجْهِهِ وَفِيهِ وَخِيَاشِيمِهِ ثُمَّ إِذَا غَسَلَ وَجْهَهُ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا وَجْهِهِ مِنْ أَطْرَافِ لِحْيَتِهِ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَغْسِلُ يَدَيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا يَدَيْهِ مِنْ أَنْامِلِهِ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَمْسَحُ رَأْسَهُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا رَأْسِهِ مِنْ أَطْرَافِ شَعْرِهِ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَغْسِلُ قَدَمَيْهِ إِلَى الْكُعْبَيْنِ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا رِجْلَيْهِ مِنْ أَنْامِلِهِ مَعَ الْمَاءِ فَإِنْ هُوَ قَامَ فَصَلَّى فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَمَجَّدَهُ بِالَّذِي هُوَ لَهُ أَهْلٌ وَقَرَّعَ قَلْبَهُ لِلَّهِ إِلَّا انْصَرَفَ مِنْ خَطِيئَتِهِ كَهَيئَتِهِ يَوْمَ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۴۲: عمرو بن عبسہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ تشریف لائے تو میں بھی مدینہ آیا اور آپ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا: آپ مجھے نماز کے اوقات کے متعلق بتائیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”نماز فجر پڑھ اور پھر سورج کے اچھی طرح طلوع ہونے تک کوئی نماز نہ پڑھ، کیونکہ جب وہ طلوع ہوتا ہے تو وہ شیطان کے سر کے دونوں کناروں کے درمیان سے طلوع ہوتا ہے، اور اس وقت کفار اسے سجدہ کرتے ہیں۔ پھر (نفل) نماز پڑھ کیونکہ نماز پڑھتے وقت فرشتے حاضر ہوتے ہیں، حتیٰ کہ نیزے کا سایہ اس کے سر پر آ جائے تو پھر نماز نہ پڑھ کیونکہ اس وقت جہنم بھڑکائی جاتی ہے، پس جب سایہ ظاہر ہونے لگے تو نماز پڑھ کیونکہ نماز کے وقت فرشتے حاضر ہوتے ہیں، حتیٰ کہ تو نماز عصر پڑھ لے، پھر نماز نہ پڑھ حتیٰ کہ سورج غروب ہو جائے۔ کیونکہ وہ شیطان کے سر کے دونوں کناروں کے درمیان غروب ہوتا ہے، اور اس وقت کفار اسے سجدہ کرتے ہیں۔“

راوی بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا: اللہ کے نبی! وضو کے متعلق مجھے بتائیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص اپنے وضو کا پانی قریب کر کے کلی کرتا ہے، ناک میں پانی ڈال کر اسے جھارتا ہے تو اس کے چہرے، اس کے منہ اور اس کے ناک کے بانسوں سے گناہ جھڑ جاتے ہیں، پھر جب اللہ کے حکم کے مطابق اپنا چہرہ دھو تا ہے تو پھر پانی کے ساتھ ہی اس کے

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۸۶) و مسلم (۲۸۸ / ۸۲۷)۔

❁ رواہ مسلم (۲۹۴ / ۸۳۲)۔

چہرے اور داڑھی کے اطراف سے گناہ جھڑ جاتے ہیں، پھر کہنیوں تک ہاتھ دھوتا ہے تو پھر پانی کے ساتھ اس کے ہاتھ کی انگلیوں کے پوروں تک کے گناہ جھڑ جاتے ہیں، پھر وہ سر کا مسح کرتا ہے تو پھر پانی کے ساتھ اس کے بالوں کے اطراف تک کے گناہ جھڑ جاتے ہیں۔ پھر ٹخنوں سمیت پاؤں دھوتا ہے تو پھر پانی کے ساتھ پاؤں کی انگلیوں سمیت تک کے گناہ جھڑ جاتے ہیں، پھر اگر وہ کھڑا ہو کر نماز پڑھتا ہے اور اللہ کی حمد و ثنا اور اس کی شان بیان کرتا ہے جس کا وہ اہل ہے اور اپنے دل کو خالص اللہ کی طرف متوجہ کر لیتا ہے تو پھر وہ نماز کے بعد اس روز کی طرح گناہوں سے پاک ہو جاتا ہے جس روز اس کی والدہ نے اسے جنم دیا تھا۔“

۱۰۴۳: وَعَنْ كُرَيْبِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَالْمُسَوَّرِ بْنِ مَخْرَمَةَ وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَزْهَرِ رضی اللہ عنہ أَنَّهُمْ أَرْسَلُوهُ إِلَى عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا فَقَالُوا: أَفَرَأَى عَلَيْهَا السَّلَامَ وَسَلَّهَا عَنِ الرَّكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ قَالَ: فَدَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا فَبَلَّغْتُهَا مَا أَرْسَلُونِي فَقَالَتْ: سَلِّ أُمِّ سَلَمَةَ: فَخَرَجْتُ إِلَيْهِنَّ فَرَدُّونِي إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَقَالَتْ: أُمِّ سَلَمَةَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم يَنْهَى عَنْهُمَا ثُمَّ رَأَيْتُهُ يُصَلِّيهِمَا ثُمَّ دَخَلَ فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ الْجَارِيَةَ فَقُلْتُ: قَوْلِي لَهُ: تَقُولُ أُمِّ سَلَمَةَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم! سَمِعْتُكَ تَنْهَى عَنْ هَاتَيْنِ الرَّكَعَتَيْنِ وَأَرَأَيْكَ تُصَلِّيهِمَا قَالَ: ((يَا ابْنَةُ أَبِي أُمَيَّةَ! سَأَلْتُ عَنِ الرَّكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ وَإِنَّهُ أَتَانِي نَاسٌ مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ فَشَغَلُونِي عَنِ الرَّكَعَتَيْنِ اللَّتَيْنِ بَعْدَ الظُّهْرِ فَهُمَا هَاتَانِ)) مَتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۰۴۳: کربیب بن عباس، مسور بن مخرمہ اور عبد الرحمن بن ازہر رضی اللہ عنہ نے انہیں عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھیجا تو انہوں نے کہا: انہیں سلام عرض کرنا اور پھر ان سے عصر کے بعد دو رکعتوں کے بارے میں دریافت کرنا۔ راوی بیان کرتے ہیں، میں عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا اور انہوں نے جو پیغام دے کر مجھے بھیجا تھا وہ میں نے ان تک پہنچا دیا تو انہوں نے فرمایا: ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کرو، پس میں ان کے پاس واپس چلا آیا تو انہوں نے مجھے ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھیج دیا، تو ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو ان سے منع فرماتے ہوئے سنا، پھر میں نے آپ کو انہیں پڑھتے ہوئے دیکھا، پھر آپ تشریف لائے تو میں نے لونڈی کو آپ کے پاس بھیجا اور کہا، آپ سے عرض کرنا، ام سلمہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں، اللہ کے رسول! میں نے آپ کو ان دو رکعتوں سے منع کرتے ہوئے سنا ہے۔ جبکہ میں نے آپ کو انہیں پڑھتے ہوئے دیکھا ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ابو امیہ کی بیٹی! تم نے عصر کے بعد دو رکعتیں پڑھنے کے متعلق پوچھا ہے، (وہ ایسے ہوا) کہ عبد القیس کے کچھ لوگ میرے پاس آئے اور انہوں نے ظہر کے بعد والی دو رکعتوں مجھے مشغول رکھا، پس یہ وہ دو رکعتیں ہیں۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۰۴۴: عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ قَيْسِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: رَأَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم رَجُلًا يُصَلِّي بَعْدَ صَلَاةِ

متفق عليه، رواه البخاري (۱۲۳۳) و مسلم (۸۳۴/۲۹۷)۔

الصُّبْحُ رَكَعَتَيْنِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلَاةُ الصُّبْحِ رَكَعَتَيْنِ رَكَعَتَيْنِ)) فَقَالَ الرَّجُلُ: إِنِّي لَمْ أَكُنْ صَلَّيْتُ الرُّكَعَتَيْنِ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا فَصَلَّيْتُهُمَا الْآنَ فَسَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ نَحْوَهُ وَقَالَ إِسْنَادُ هَذَا الْحَدِيثِ لَيْسَ بِمُتَّصِلٍ لِأَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ لَمْ يَسْمَعْ مِنْ قَيْسِ بْنِ عَمْرٍو وَفِي شَرْحِ السُّنَنِ وَنُسَخِ الْمَصَابِيحِ عَنْ قَيْسِ بْنِ قَهْدٍ نَحْوَهُ. ❊

۱۰۴۴: محمد بن ابراہیم رحمہ اللہ، قیس بن عمرو رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: نبی ﷺ نے ایک آدمی کو نماز فجر کے بعد دو رکعتیں پڑھتے ہوئے دیکھا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نماز فجر دو رکعت ہے، دو رکعت۔“ اس آدمی نے عرض کیا: میں نے ان سے پہلے کی دو رکعتیں نہیں پڑھی تھیں، میں نے انہیں اب پڑھا ہے، تو رسول اللہ ﷺ خاموش ہو گئے۔ ابو داود، اور امام ترمذی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے، اور انہوں نے فرمایا: اس حدیث کی سند متصل نہیں، کیونکہ محمد بن ابراہیم نے قیس بن عمرو رضی اللہ عنہ سے نہیں سنا۔ شرح السنہ اور مصابیح کے بعض نسخوں میں قیس بن قہد سے اسی طرح مروی ہے۔

۱۰۴۵: وَعَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ لَا تَمْنَعُوا أَحَدًا طَافَ بِهَذَا الْبَيْتِ وَصَلَّى آيَةَ سَاعَةٍ شَاءَ مِنْ لَيْلٍ أَوْ نَهَارٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ. ❊

۱۰۴۵: جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”یو عبد مناف! دن یا رات کے کسی بھی وقت بیت اللہ کا طواف کرنے اور اس میں نماز پڑھنے سے کسی کو منع نہ کرنا۔“

۱۰۴۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ نِصْفَ النَّهَارِ حَتَّى تَزُولَ الشَّمْسُ إِلَّا يَوْمَ الْجُمُعَةِ. رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ. ❊

۱۰۴۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے جمعہ کے سوا نصف النہار کے وقت نماز پڑھنے سے منع فرمایا حتیٰ کہ سورج ڈھل جائے۔

۱۰۴۷: وَعَنْ أَبِي الْخَلِيلِ، عَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ كَرِهَ الصَّلَاةَ نِصْفَ النَّهَارِ حَتَّى تَزُولَ الشَّمْسُ إِلَّا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَقَالَ: إِنَّ جَهَنَّمَ تَسْجَرُ إِلَّا يَوْمَ الْجُمُعَةِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَقَالَ: أَبُو الْخَلِيلِ لَمْ يَلْقَ أَبَا قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❊

۱۰۴۷: ابو الخلیل عیسیٰ، ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، نبی ﷺ جمعہ کے دن کے سوا نصف النہار کے وقت نماز پڑھنا ناپسند

❊ حسن، رواہ ابو داود (۱۲۶۷) و الترمذی (۴۲۲) و البغوي في شرح السنة (۳/ ۳۳۴ تحت ح ۷۸۱) ☆ قيس بن عمرو هو قيس بن قهد، والسند مرسل وله شواهد عند ابن خزيمة (۱۱۱۶) و ابن حبان (۶۲۴) وغيرهما وهو حديث حسن، انظر ”اعلام أهل العصر بأحكام ركعتي الفجر“ - ❊ إسناده صحيح، رواه الترمذی (۸۶۸) وقال: حسن صحيح - و أبو داود (۱۸۹۴) و النسائي (۱/ ۲۸۴ ح ۵۸۶) [و ابن ماجه (۱۲۵۴) و صحيحه الحاكم على شرط الشيخين (۱/ ۴۴۸) و وافقه الذهبي] - ❊ إسناده ضعيف جداً، رواه الشافعي في الأم (۱/ ۱۹۷) و مسنده (ص ۶۳ ح ۲۶۹) ☆ إبراهيم الأسلمي متروك متهم، وإسحاق بن عبد الله بن أبي فروة مثله - ❊ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۱۰۸۳) ☆ ليث بن أبي سليم ضعيف مدلس وفيه علة أخرى -

فرمایا کرتے تھے حتیٰ کہ سورج ڈھل جاتا، اور فرمایا: جمعہ کے دن کے سوا جہنم کو بھڑکایا جاتا ہے۔ ابوداود اور انہوں نے فرمایا: ابو ظیل کی ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے ملاقات ثابت نہیں۔

الفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۰۴۸: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ الصَّنَابِجِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الشَّمْسَ تَطْلُعُ وَمَعَهَا قَرْنُ الشَّيْطَانِ فَإِذَا ارْتَفَعَتْ فَارْقَهَا ثُمَّ إِذَا اسْتَوَتْ فَارْنَهَا فَإِذَا زَالَتْ فَارْقَهَا فَإِذَا دَنَتْ لِلْغُرُوبِ فَارْنَهَا فَإِذَا غَرَبَتْ فَارْقَهَا)) وَنَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الصَّلَاةِ فِي تِلْكَ السَّاعَاتِ. رَوَاهُ مَالِكٌ وَاحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۰۴۸: عبد اللہ صناجی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک سورج اس حال میں طلوع ہوتا ہے کہ شیطان کے سینک اس کے ساتھ ہوتے ہیں، پس جب وہ بلند ہو جاتا ہے تو وہ اس سے الگ ہو جاتے ہیں۔ پھر جب وہ برابر (نصف النہار پر) ہو جاتا ہے تو وہ اس سے آلتے ہیں، پس جب وہ ڈھل جاتا ہے تو وہ پھر الگ ہو جاتے ہیں، اور جب وہ غروب کے قریب ہوتا ہے تو وہ پھر اس کے ساتھ آلتے ہیں، اور جب غروب ہو جاتا ہے تو وہ الگ ہو جاتے ہیں۔“ اور رسول اللہ ﷺ نے ان اوقات میں نماز پڑھنے سے منع فرمایا ہے۔

۱۰۴۹: وَعَنْ أَبِي بَصْرَةَ الْعَفَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالْمَحْمَصِ صَلَاةَ الْعَصْرِ فَقَالَ: ((إِنَّ هَذِهِ صَلَاةُ عُرْضَتْ عَلَى مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَضَيَعُوهَا فَمَنْ حَافِظٌ عَلَيْهَا كَانَ لَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ وَلَا صَلَاةَ بَعْدَهَا حَتَّى تَطْلُعَ الشَّاهِدُ)) وَالشَّاهِدُ: النَّجْمُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۱۰۴۹: ابو بصیرہ عفار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مقام محمص پر ہمیں نماز عصر پڑھائی تو فرمایا: ”یہ نماز تم سے پہلے لوگوں پر پیش کی گئی تو انہوں نے اسے ضائع کر دیا۔ پس جو شخص اس کی حفاظت کرے گا تو اسے اس کا دگنا اجر ملے گا، اور اس کے بعد طلوع ”شاہد“ نہ ہو تو نماز نہیں۔“ اور ”شاہد“ سے ستارے مراد ہیں۔

۱۰۵۰: وَعَنْ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّكُمْ لَتَصَلُّونَ صَلَاةَ لَقَدْ صَحِبْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَمَا رَأَيْنَاهُ يُصَلِّيهِمَا وَلَقَدْ نَهَى عَنْهُمَا يَعْنِي الرُّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۰۵۰: معاویہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بے شک تم (عصر کے بعد دو رکعت) نماز پڑھتے ہو، حالانکہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رہے، ہم نے آپ کو انہیں پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا۔ آپ ﷺ نے تو ان یعنی عصر کے بعد دو رکعتوں سے منع فرمایا تھا۔

۱۰۵۱: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: وَقَدْ صَعِدَ عَلَى دَرَجَةِ الْكَعْبَةِ مَنْ عَرَفَنِي فَقَدْ عَرَفَنِي وَمَنْ لَمْ يَعْرِفَنِي فَأَنَا

❁ صحیح، رواہ مالک (۱/ ۲۱۹ ح ۵۱۳) و احمد (۴/ ۳۴۸ ح ۱۹۲۷۳) والنسائی (۱/ ۲۷۵ ح ۵۶۰)۔

❁ رواہ مسلم (۲۹۲/ ۸۳۰)۔

❁ رواہ البخاری (۵۸۷)۔

جُنْدُب سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((لَا صَلَاةَ بَعْدَ الصُّبْحِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَلَا بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ إِلَّا بِمَكَّةَ إِلَّا بِمَكَّةَ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَرَزِينُ ❁

۱۰۵۱: ابوذر رضی اللہ عنہ نے کعبہ کی سیڑھی پر چڑھ کر فرمایا: جو مجھے پہچانتا ہے تو پس وہ مجھے پہچانتا ہے، اور جو مجھے نہیں پہچانتا تو میں جندب ہوں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: مکہ کے سوا (تین مرتبہ فرمایا) نماز فجر کے بعد طلوع آفتاب تک اور عصر کے بعد غروب آفتاب تک کوئی نماز (پڑھنا درست) نہیں۔“

❁ اُسنادہ ضعیف، رواہ أحمد (۵/ ۱۶۵ ح ۲۱۷۹۴) و رزین (لم أجده) ☆ عبد الله بن المؤمل: ضعيف الحديث و مجاهد عن أبي ذر: منقطع (انظر أطراف المسند ۶/ ۱۸۵)۔

بَابُ الْجَمَاعَةِ وَفَضْلِهَا

باجامعت نماز اور اس کی فضیلت کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۰۵۲: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ «(صَلَاةُ الْجَمَاعَةِ تَفْضُلُ صَلَاةَ الْفَذِّ بِسَبْعٍ وَعِشْرِينَ دَرَجَةً)». مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۰۵۲: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”باجامعت نماز، اکیلے شخص کی نماز سے ستائیس درجے زیادہ فضیلت رکھتی ہے۔“

۱۰۵۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ «(وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أُمَرَ بِحَطْبٍ فَيُحْطَبُ ثُمَّ أُمَرَ بِالصَّلَاةِ فَيُؤَذَّنُ لَهَا ثُمَّ أُمَرَ رَجُلًا فَيُؤَمُّ النَّاسَ ثُمَّ أُخَالَفَ إِلَى رِجَالٍ) وَفِي رِوَايَةٍ: «(لَا يَشْهَدُونَ الصَّلَاةَ فَأُحْرِقَ عَلَيْهِمْ بَيُوتُهُمْ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ يَعْلَمُ أَحَدُهُمْ أَنَّهُ يَجِدُ عَرُفًا سَمِينًا أَوْ مَرْمَاتَيْنِ حَسَنَتَيْنِ لَشَهِدَ الْعِشَاءَ)». رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَلِمُسْلِمٍ نَحْوُهُ ❁

۱۰۵۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! میں نے ارادہ کر لیا تھا کہ لکڑیاں اکٹھی کرنے کا حکم دوں، وہ اکٹھی ہو جائیں تو پھر میں نماز کے متعلق حکم دوں، اس کے لیے اذان دی جائے، پھر میں کسی آدمی کو حکم دوں کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائے، پھر میں ان لوگوں کے پیچھے جاؤں، اور ایک روایت میں ہے، جو جماعت کے ساتھ نماز پڑھنے نہیں آتے تو میں ان کے گھروں سمیت انہیں جلا دوں، اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! اگر ان میں سے کسی کو پتہ چل جائے کہ وہ (مسجد میں) گوشت والی بڑی یا دو بہترین پائے کا تو وہ نماز عشاء میں ضرور حاضر ہو۔“ بخاری۔ مسلم میں بھی اسی طرح روایت ہے۔

۱۰۵۴: وَعَنْهُ، قَالَ: أَتَى النَّبِيَّ ﷺ رَجُلٌ أَعْمَى فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّهُ لَيْسَ لِي قَائِدٌ يَقُودُنِي إِلَى الْمَسْجِدِ فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُرَخَّصَ لَهُ فَيَصَلِّيَ فِي بَيْتِهِ فَرَخَّصَ لَهُ فَلَمَّا وَلَّى دَعَاهُ فَقَالَ: «(هَلْ تَسْمَعُ النَّدَاءَ بِالصَّلَاةِ؟)» قَالَ: نَعَمْ قَالَ: «(فَاجِبٌ)». رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۴۵) و مسلم (۲۴۹ / ۶۵۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۴۴) و مسلم (۲۵۱ / ۶۵۱)۔

❁ رواہ مسلم (۲۵۵ / ۶۵۳)۔

۱۰۵۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک نابینا شخص نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا: اللہ کے رسول! مجھے مسجد تک پہنچانے کے لیے میرے پاس کوئی آدمی نہیں، اس شخص نے رسول اللہ ﷺ سے درخواست کی کہ آپ اسے رخصت عنایت فرما دیں کہ وہ گھر میں نماز پڑھ لیا کرے، آپ ﷺ نے اسے رخصت عنایت فرمادی، جب وہ واپس مڑا تو آپ نے اسے بلا کر پوچھا: ”کیا تم نماز کے لیے اذان سنتے ہو؟“ اس نے عرض کیا، جی ہاں! آپ ﷺ نے فرمایا: ”تو پھر اسے قبول کرو (مسجد میں آؤ)۔“

۱۰۵۵: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ أَذَّنَ بِالصَّلَاةِ فِي لَيْلَةِ ذَاتِ بَرْدٍ وَرَيْجٍ ثُمَّ قَالَ: أَلَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ ثُمَّ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَأْمُرُ الْمُؤَدَّنَ إِذَا كَانَتْ لَيْلَةُ ذَاتِ بَرْدٍ وَمَطَرٍ يَقُولُ: أَلَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۰۵۵: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ انہوں نے ایک رات جب سردی تھی اور ٹھنڈی ہوا چل رہی تھی، اذان کہی، پھر فرمایا سن لو! اپنے گھروں میں نماز پڑھو، پھر فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ سرد اور برسات والی رات مؤذن کو حکم فرمایا کرتے تھے کہ وہ کہے: ”اپنے گھروں میں نماز پڑھو۔“

۱۰۵۶: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا وُضِعَ عَشَاءُ أَحَدِكُمْ وَأَقِيمَتِ الصَّلَاةُ فَأَبْدُءُوا بِالْعَشَاءِ وَلَا يَعْجَلْ حَتَّى يَفْرَغَ مِنْهُ)) وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُوَضِّعُ لَهُ الطَّعَامَ وَتَقَامُ الصَّلَاةُ فَلَا يَأْتِيهَا حَتَّى يَفْرَغَ مِنْهُ وَرَأْنَهُ لِيَسْمَعَ قِرَاءَةَ الْإِمَامِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۰۵۶: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب شام کا کھانا لگا دیا جائے اور نماز کے لیے اقامت کہہ دی جائے تو پہلے شام کا کھانا کھاؤ، اور کوئی شخص جلدی نہ کرے حتیٰ کہ اس سے فارغ ہو جائے۔“ ابن عمر رضی اللہ عنہما کے لیے کھانا لگا دیا جاتا اور نماز کھڑی کر دی جاتی تو آپ اس سے فارغ ہو کر ہی نماز کے لیے آیا کرتے تھے، حالانکہ وہ امام کی قراءت سن رہے ہوتے تھے۔
۱۰۵۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((لَا صَلَاةَ بِحَضْرَةِ الطَّعَامِ وَلَا هُوَ يُدَافِعُهُ الْاُخْبَانُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۰۵۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”کھانے کے (سامنے) ہوتے ہوئے نماز ہوتی ہے نہ اس وقت کہ جب دو خبیث چیزیں (بول و براز) اسے روک رہی ہوں۔“

۱۰۵۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَقِيمَتِ الصَّلَاةُ فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۰۵۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب نماز کے لیے اقامت کہہ دی جائے تو پھر فرض نماز کے علاوہ کوئی اور نماز نہیں ہوتی۔“

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۳۲) و مسلم (۶۹۷/۲۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۷۳) و مسلم (۵۵۹/۶۶)۔

* رواہ مسلم (۵۶۰/۶۷)۔

* رواہ مسلم (۷۱۰/۶۳)۔

۱۰۵۹: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اسْتَأْذَنْتِ امْرَأَةً أَحَدَكُمْ إِلَى الْمَسْجِدِ فَلَا يَمْنَعُهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۰۵۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں نبی ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی شخص کی اہلیہ مسجد جانے کی اجازت طلب کرے تو وہ اسے منع نہ کرے۔“

۱۰۶۰: وَعَنْ زَيْنَبَ رضی اللہ عنہا امْرَأَةِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَتْ: قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا شَهِدْتُ أَحَدًا كُنَّ الْمَسْجِدَ فَلَا تَمَسَّ طَبِيعًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۰۶۰: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی اہلیہ زینب رضی اللہ عنہا نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے ہمیں فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی مسجد میں جائے تو وہ خوشبو نہ لگائے۔“

۱۰۶۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَيُّمَا امْرَأَةٍ أَصَابَتْ بَحُورًا فَلَا تَشْهَدْ مَعَنا الْعِشَاءَ الْآخِرَةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۰۶۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو عورت خوشبو لگائے (خوشبو کی دھوئی لے) تو وہ ہمارے ساتھ نماز عشاء پڑھنے کے لیے نہ آئے۔“

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۰۶۲: عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَمْنَعُوا نِسَاءَكُمْ الْمَسَاجِدَ وَيُوتِهِنَّ خَيْرَ لَهْنٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۰۶۲: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی خواتین کو مساجد میں آنے سے منع نہ کرو، جب کہ ان کے گھر ان کے لیے بہتر ہیں۔“

۱۰۶۳: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((صَلَاةُ الْمَرْأَةِ فِي بَيْتِهَا أَفْضَلُ مِنْ صَلَاتِهَا فِي حُجْرَتِهَا وَصَلَاتُهَا فِي مَخْدَعِهَا أَفْضَلُ مِنْ صَلَاتِهَا فِي بَيْتِهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۲۳۸) و مسلم (۴۴۲/۱۳۴)۔

* رواہ مسلم (۴۴۳/۱۴۲)۔

* رواہ مسلم (۴۴۴/۱۴۳)۔ صحیح، رواہ ابو داود (۵۶۷) [و صححہ ابن خزیمہ (۱۶۸۴)] والحاکم علی

شرط الشیخین (۲۰۹/۱) ووافقه الذہبی۔ سندہ ضعیف، رواہ ابو داود (۵۷۰) [و صححہ ابن خزیمہ

(۱۶۸۸) و ابن حبان (۳۲۹، ۳۳۰) والحاکم (۲۰۹/۱) ووافقه الذہبی۔ ☆ قتادة مدلس و عنعن ولاصل الحديث

شواهد کثیرہ۔

۱۰۶۳: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”عورت کا اپنے گھر کے اندر نماز پڑھنا، گھر کے صحن میں نماز پڑھنے سے افضل ہے، اور اس کا گھر کے اندر کسی کوٹھڑی میں نماز پڑھنا، اس کے کھلے مکان میں نماز پڑھنے سے افضل ہے۔“

۱۰۶۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنِّي سَمِعْتُ جَبِيْنَةَ ابْنَةَ الْقَاسِمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا يَقُولُ: ((لَا تُقْبَلُ صَلَاةُ امْرَأَةٍ تَطِيتُ لِّلْمَسْجِدِ حَتَّى تَغْتَسِلَ غُسْلَهَا مِنَ الْجَنَابَةِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ. ❊

۱۰۶۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے اپنے محبوب ابوالقاسم رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اس عورت کی نماز قبول نہیں ہوتی جو مسجد میں آنے کے لیے خوشبو لگائے حتیٰ کہ وہ اس طرح (خوب اچھی طرح) غسل کرے جیسے غسل جنابت کیا جاتا ہے۔“ ابو داود، احمد اور نسائی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۱۰۶۵: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُلُّ عَيْنٍ رَآتِهَا وَالْمَرْأَةُ إِذَا اسْتَعْطَرَتْ فَمَرَّتْ بِالْمَجْلِسِ فِيْهَا كَذَا وَكَذَا يَعْنِي رَآتِهَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ. ❊

۱۰۶۵: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”(کسی اجنبی کو شہوت کے ساتھ دیکھنے والی) ہر آنکھ زانیہ ہے، اور بے شک عورت جب عطر لگا کر کسی مجلس کے پاس سے گزرتی ہے تو وہ ایسی ویسی یعنی زانیہ ہے۔“ ترمذی، ابو داود اور نسائی کی روایت بھی اسی طرح ہے۔

۱۰۶۶: وَعَنْ أَبِي بَنِي كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الصُّبْحِ فَلَمَّا سَلَّمَ قَالَ: ((أَشَاهِدُ فَلَانٌ؟)) قَالُوا: لَا، قَالَ: ((أَشَاهِدُ فَلَانٌ؟)) قَالُوا: لَا، قَالَ: ((إِنَّ هَاتَيْنِ الصَّلَاتَيْنِ أَثْقَلُ الصَّلَوَاتِ عَلَى الْمُنَافِقِينَ وَلَوْ تَعْلَمُونَ مَا فِيْهِمَا لَا يَتِمُّوهُمَا وَلَوْ حَبَوًّا عَلَى الرُّكْبِ وَإِنَّ الصَّفَّ الْأَوَّلَ عَلَى مِثْلِ صَفِّ الْمَلَائِكَةِ وَلَوْ عِلِمْتُمْ مَا فَضِيلَتُهُ لَا تَبْدُرْتُمُوهُ وَإِنَّ صَلَاةَ الرَّجُلِ مَعَ الرَّجُلِ أَزْكَى مِنْ صَلَاتِهِ وَحْدَهُ وَصَلَاتُهُ مَعَ الرَّجُلَيْنِ أَزْكَى مِنْ صَلَاتِهِ مَعَ الرَّجُلِ وَمَا كَثُرَ فَهُوَ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ. ❊

۱۰۶۶: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک روز رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز فجر پڑھائی، جب سلام پھیرا تو فرمایا: ”کیا فلاں شخص موجود ہے؟“ صحابہ نے عرض کیا: نہیں، پھر پوچھا: ”کیا فلاں شخص موجود ہے؟“ صحابہ نے عرض کیا: نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ دونوں نمازیں منافقوں پر بہت بھاری ہیں، اگر تم جان لو کہ ان میں کتنا اجر و ثواب ہے تو پھر خواہ تمہیں گھٹنوں کے بل آنا پڑتا تم ضرور آتے اور بے شک پہلی صف (اجر و فضیلت کے لحاظ سے) فرشتوں کی صف کی طرح ہے، اور اگر تمہیں اس کی فضیلت کا علم ہو جائے تو تم اس کی طرف ضرور سبقت کرو، بے شک آدمی کا دوسرے آدمی کے ساتھ نماز پڑھنا، اس کے اکیلے نماز پڑھنے سے بہتر ہے، اور اس کا دو آدمیوں کے ساتھ نماز پڑھنا، اس کے ایک آدمی کے ساتھ نماز پڑھنے سے بہتر ہے، اور جس قدر زیادہ ہو تو وہ اللہ کو زیادہ محبوب ہیں۔“

❊ حسن، رواہ ابو داود (۴۱۷۴) و احمد (۲/۲۴۶ ح ۷۳۵۰) و النسائي (۸/۱۵۳ ح ۵۱۳۰) [وابن ماجه (۴۰۰۲) و للحدیث شواہد عند البیہقی (۳/۱۳۳) وغیرہ]۔ ❊ إسناده حسن، رواہ الترمذی (۲۷۸۶) وقال: حدیث حسن صحیح۔ و ابو داود (۴۱۷۳) و النسائي (۸/۱۵۳ ح ۵۱۲۹)۔ ❊ صحیح، رواہ ابو داود (۵۵۴) و النسائي (۲/۱۰۴، ۱۰۵ ح ۸۴۴) [وابن ماجه (۷۹۰) و صححه ابن خزيمة (۱۴۷۷) و ابن حبان (۴۲۹) و للحدیث شواہد و هو بها صحیح]۔

۱۰۶۷: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ ثَلَاثَةً فِي قُرْبَةٍ وَلَا يَدُو وَلَا تَقَامُ فِيهِمُ الصَّلَاةُ إِلَّا قَدِ اسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ فَاعْلَيْكَ بِالْجَمَاعَةِ فَإِنَّمَا يَأْكُلُ الذَّنْبُ الْقَاصِيَةَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❀

۱۰۶۷: ابو درداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس بستی اور جنگل میں تین آدمی ہوں اور وہاں باجماعت نماز کا اہتمام نہ ہو تو پھر (سمجھو کہ) ان پر شیطان غالب آچکا ہے، تم جماعت کے ساتھ لگے رہو، بھیڑ یا الگ اور دور رہنے والی بکری کو کھاجاتا ہے۔“

۱۰۶۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ سَمِعَ الْمُتَادِي فَلَمْ يَمْنَعْهُ مِنْ اتِّبَاعِهِ عُدْرًا)) قَالُوا: وَمَا الْعُدْرُ؟ قَالَ: ((خَوْفٌ أَوْ مَرَضٌ لَمْ يَقْبَلْ مِنْهُ الصَّلَاةُ الَّتِي صَلَّى)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارَقُطْنِيُّ ❀

۱۰۶۸: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اذان سن کر بلا عذر باجماعت نماز پڑھنے نہ آئے تو وہ جو اکیلے نماز پڑھتا ہے وہ قبول نہیں ہوتی۔“ صحابہ نے عرض کیا، عذر کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”خوف یا مرض۔“

۱۰۶۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَرْقَمٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِذَا أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ وَوَجَدَ أَحَدُكُمْ الْخَلَاءَ فَلْيَكِدْ بِالْخَلَاءِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَرَوَى مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ ❀

۱۰۶۹: عبد اللہ بن ارقم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جب نماز کے لیے اقامت کہی جائے اور تم میں سے کوئی قضاے حاجت محسوس کرے تو پہلے وہ قضاے حاجت سے فارغ ہو۔“ اسے ترمذی نے روایت کیا ہے جبکہ مالک، ابو داود اور نسائی نے اسی کے مثل روایت کیا ہے۔

۱۰۷۰: وَعَنْ ثَوْبَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثٌ لَا يَحِلُّ لِأَحَدٍ أَنْ يَفْعَلَهُنَّ لَا يُؤْمَنُ رَجُلٌ قَوْمًا فَيُخَصَّ نَفْسُهُ بِالْبُدْعَاءِ دُونَهُمْ فَإِنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَقَدْ خَانَهُمْ وَلَا يَنْظُرُ فِي قَعْرِ بَيْتٍ قَبْلَ أَنْ يَسْتَأْذِنَ فَإِنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَقَدْ خَانَهُمْ وَلَا يَصِلُ وَهُوَ حَقِيقٌ حَتَّى يَتَخَفَّفَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ نَحْوَهُ ❀

۱۰۷۰: ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین کام ایسے ہیں جن کا کرنا کسی کے لیے حلال نہیں، کوئی شخص جو مقتدیوں کو چھوڑ کر صرف اپنی ذات کے لیے دعا کرتا ہو وہ ان کی امامت نہ کرائے، اگر وہ ایسے کرے گا تو وہ ان سے خیانت کرے گا، کوئی شخص اجازت طلب کرنے سے پہلے کسی گھر میں نہ جھانکے، اگر اس نے ایسے کیا تو اس نے ان سے خیانت کی، اور کوئی شخص بول و براز روک کر نماز نہ پڑھے حتیٰ کہ وہ (اس سے فارغ ہو کر) ہلکا ہو جائے۔“ ابو داود اور ترمذی کی روایت بھی اسی طرح ہے۔

❀ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أحمد (۵/ ۱۹۶ ح ۲۲۰۵۳) و أبو داود (۵۴۷) والنسائي (۲/ ۱۰۶ ح ۸۴۸) وصححه ابن خزيمة (۱۴۸۶) وابن حبان (۴۲۵) والحاكم (۱/ ۲۴۶) ووافقه الذهبي۔

❀ **سَنَدُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۵۵۱) والدارقطني (۱/ ۴۲۰، ۴۲۱ ح ۱۵۴۲) ☆ أبو حنبل يحيى بن أبي حية الكلبي ضعيف مدلس و حديث ابن ماجه (۷۹۳) يفتني عنه - ❀ **صَحِيحٌ**، رواه الترمذي (۱۴۲) وقال: حسن صحيح - ومالك (۱/ ۱۵۹ ح ۳۷۹) و أبو داود (۸۸) والنسائي (۲/ ۱۱۰، ۱۱۱ ح ۸۵۳) وابن ماجه (۶۱۶) وصححه ابن خزيمة (۹۳۲، ۱۶۵۲) وابن حبان (الموارد: ۱۹۴) والحاكم (۱/ ۱۶۸) ووافقه الذهبي۔

❀ **حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۹۰) و الترمذي (۳۵۷) وقال: حسن [وله شواهد]۔

۱۰۷۱: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُؤَخِّرُوا الصَّلَاةَ لِبَطْعَامٍ وَلَا لَعِيْرَةٍ)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ ❁

۱۰۷۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کھانے اور کسی اور کام کی خاطر نماز کو مؤخر نہ کرو۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۰۷۲: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَقَدْ رَأَيْتُنَا وَمَا يَتَخَلَّفُ عَنِ الصَّلَاةِ إِلَّا مُنَافِقٌ قَدْ عَلِمَ نِفَاقَهُ أَوْ مَرِيضٌ إِنْ كَانَ الْمَرِيضُ لَيَمُشِي بَيْنَ رَجُلَيْنِ حَتَّى يَأْتِيَ الصَّلَاةَ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَّمَنَا سُنَنَ الْهُدَى وَإِنَّ مِنْ سُنَنِ الْهُدَى الصَّلَاةَ فِي الْمَسْجِدِ الَّذِي يُؤَدُّ فِيهِ وَفِي رِوَايَةٍ: قَالَ: مَنْ سَرَهُ أَنْ يَلْقَى اللَّهَ غَدًا مُسْلِمًا فَلْيَحَافِظْ عَلَى هَذِهِ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ حَيْثُ يُنَادِي بِهِنَّ فَإِنَّ اللَّهَ شَرَعَ لِنَبِيِّكُمْ سُنَنَ الْهُدَى وَإِنَّهُنَّ مِنْ سُنَنِ الْهُدَى وَلَوْ أَنَّكُمْ صَلَّيْتُمْ فِي بُيُوتِكُمْ كَمَا يُصَلِّي هَذَا الْمُتَخَلِّفُ فِي بَيْتِهِ لَتَرَكْتُمْ سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ وَلَوْ تَرَكْتُمْ سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ لَضَلَلْتُمْ وَمَا مِنْ رَجُلٍ يَتَطَهَّرُ فَيُحْسِنُ الطُّهُورَ ثُمَّ يَعْبُدُ إِلَى مَسْجِدٍ مِنْ هَذِهِ الْمَسَاجِدِ إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بِكُلِّ خُطْوَةٍ يَخْطُوهَا حَسَنَةً وَرَفَعَهُ بِهَا دَرَجَةً وَحَطَّ عَنْهُ بِهَا سَيِّئَةٌ وَلَقَدْ رَأَيْتُنَا وَمَا يَتَخَلَّفُ عَنْهَا إِلَّا مُنَافِقٌ مَعْلُومُ النِّفَاقِ وَلَقَدْ كَانَ الرَّجُلُ يُؤْتَى بِهِ يَهْدَى بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ حَتَّى يُقَامَ فِي الصَّفِّ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۷۲: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم جانتے تھے کہ باجماعت نماز سے صرف وہی منافق شخص پیچھے رہتا تھا جس کا منافق ہونا معلوم تھا، یا پھر کوئی مریض رہ جاتا تھا، اگر مریض دو آدمیوں کے سہارے چل سکتا تو وہ باجماعت نماز کے لیے حاضر ہوتا، اور انہوں نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے انہیں ہدایت کی راہیں سکھائیں، اور جس مسجد میں اذان دی جاتی ہو اس میں نماز پڑھنا ہدایت کی راہوں میں سے ہے۔

اور ایک روایت میں ہے، فرمایا: جس شخص کو پسند ہو کہ وہ کل مسلمان کی حیثیت سے اللہ سے ملاقات کرے تو پھر اسے پانچوں نمازوں کی باجماعت پابندی کرنی چاہیے، بے شک اللہ نے تمہارے نبی کے لیے ہدایت کی راہیں مقرر فرمادی ہیں، اور بے شک وہ (پانچوں نمازیں) ہدایت کی سنن میں سے ہیں، اگر تم نے نماز سے پیچھے رہ جانے والے اس شخص کی طرح اپنے گھروں میں نماز پڑھی تو تم اپنے نبی کی سنت چھوڑ دو گے، اور اگر تم نے اپنے نبی کی سنت چھوڑ دی تو تم گمراہ ہو جاؤ گے۔ اور جو شخص اچھی طرح وضو کر کے کسی مسجد کا قصد کرتا ہے تو اللہ اس کے ہر قدم اٹھانے پر اس کے لیے ایک نیکی لکھ دیتا ہے، اس کے ذریعے ایک درجہ بلند فرما

❁ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه البغوي في شرح السنة (۳/ ۳۵۷ تحت ح ۸۰۰) بغير هذا اللفظ [و أبو داود: ۳۷۵۸ واللفظ له] ☆ محمد بن ميمون الزعفراني ضعيف: ضعفه الجمهور۔

❁ رواه مسلم (۲۵۷، ۲۵۶ / ۶۵۴)۔

دیتا ہے اور اس کی وجہ سے ایک گناہ معاف فرمادیتا ہے، اور ہم جانتے تھے کہ نماز سے صرف وہی منافق شخص پیچھے رہتا تھا جس کے نفاق کے بارے میں معلوم ہوتا تھا، اور ایسے بھی ہوتا تھا کہ کسی آدمی کو دو آدمیوں کے سہارے لاکر صف میں کھڑا کر دیا جاتا تھا۔

۱۰۷۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((لَوْ لَا مَا فِي الْبُيُوتِ مِنَ النِّسَاءِ وَالذَّرِّيَةِ أَقَمْتُ صَلَاةَ الْعِشَاءِ وَأَمَرْتُ فِتْيَانِي يُحَرِّقُونَ مَا فِي الْبُيُوتِ بِالنَّارِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۰۷۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگر گھروں میں خواتین اور بچے نہ ہوتے تو میں نماز عشاء قائم کرنے کا حکم دیتا اور اپنے نوجوانوں کو حکم دیتا اور وہ گھر میں موجود (نماز سے پیچھے رہ جانے والے) لوگوں کو آگ سے جلا دیتے۔“

۱۰۷۴: وَعَنْهُ، قَالَ: أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كُنْتُمْ فِي الْمَسْجِدِ فَنُودِيَ بِالصَّلَاةِ فَلَا يَخْرُجَ أَحَدُكُمْ حَتَّى يُصَلِّيَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۰۷۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں حکم فرمایا: ”جب تم مسجد میں ہو اور اذان ہو جائے تو پھر تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھے بغیر وہاں سے باہر نہ جائے۔“

۱۰۷۵: وَعَنْ أَبِي الشَّعْثَاءِ قَالَ: خَرَجَ رَجُلٌ مِنَ الْمَسْجِدِ بَعْدَ مَا أُذِّنَ فِيهِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَمَّا هَذَا فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ ﷺ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۰۷۵: ابو شعثاء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی اذان کے بعد مسجد سے باہر نکل گیا تو ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس شخص نے ابوالقاسم ﷺ کی نافرمانی کی۔

۱۰۷۶: وَعَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَدْرَكَهُ الْأَذَانُ فِي الْمَسْجِدِ ثُمَّ خَرَجَ لَمْ يَخْرُجْ لِحَاجَةٍ وَهُوَ لَا يَرِيدُ الرُّجْعَةَ فَهُوَ مُنَافِقٌ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ *

۱۰۷۶: عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اذان کے وقت مسجد میں موجود ہو اور پھر وہ بلا ضرورت مسجد سے نکل جائے اور اس کا واپس آنے کا بھی کوئی ارادہ نہ ہو تو ایسا شخص منافق ہے۔“

۱۰۷۷: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ سَمِعَ النِّدَاءَ فَلَمْ يَجِبْهُ فَلَا صَلَاةَ لَهُ إِلَّا مِنْ عُذْرٍ)). رَوَاهُ الدَّارَقُطْنِيُّ *

۱۰۷۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اذان سن کر بلا عذر مسجد میں نہ آئے تو اس کی (مسجد کے علاوہ پڑھی ہوئی) نماز درست نہیں۔“

☆ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۲/ ۳۶۷ ح ۸۷۸۲) ☆ فيه أبو معشر: ضعيف، وأصل الحديث شواهد كثيرة دون قوله: ”ما في البيوت“ ☆ **سندہ ضعیف**، رواه أحمد (۲/ ۵۳۷ ح ۱۰۹۴۶) ☆ **المسعودي اختلط** وشريك القاضي مدلس وعنعن. ☆ **رواه مسلم** (۲۵۸/ ۶۵۵).

☆ **ضعيف**، رواه ابن ماجه (۷۳۴) وسنده ضعيف جدًا ولبعض الحديث شواهد عند الطبراني في الأوسط (۳۸۵۴) والبيهقي (۵۶/ ۳) وغيرهما. ☆ فيه إسحاق بن عبد الله بن أبي فروة متروك و عبد الجبار بن عمر ضعيف.

☆ **صحيح**، رواه الدارقطني (۱/ ۴۲۰ ح ۱۵۴۲) [وأبو داود (۵۵۱) وسنده ضعيف] وابن ماجه (۷۹۳) من طريقين.]

۱۰۷۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ الْمَدِينَةَ كَثِيرَةُ الْهَوَامِّ وَالسِّبَاعِ وَأَنَا ضَرِيرُ الْبَصَرِ فَهَلْ تَجِدُنِي مِنْ رُخْصَةٍ؟ فَقَالَ ((هَلْ تَسْمَعُ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ؟)) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: ((فَحَيَّ هَلًا)) وَلَمْ يَرْخُصْ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ رحمہم اللہ

۱۰۷۸: عبد اللہ بن ام مکتوم رضی اللہ عنہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مدینہ میں بہت زیادہ موذی جانور اور درندے ہیں، جبکہ میں ایک نابینا شخص ہوں، کیا آپ میرے لیے کوئی گنجائش پاتے ہیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”کیا تم، آؤ نماز کی طرف آؤ، کامیابی کی طرف (یعنی اذان) سنتے ہو؟“ انہوں نے عرض کیا، جی ہاں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”پس پھر جلدی آؤ۔“ اور آپ نے رخصت نہ دی۔

۱۰۷۹: وَعَنْ أُمِّ الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: دَخَلَ عَلَيَّ أَبُو الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہ وَهُوَ مُغْضِبٌ فَقُلْتُ: مَا أَغْضَبَكَ قَالَ: وَاللَّهِ! مَا أَعْرِفُ مِنْ أَمْرِ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ صلی اللہ علیہ وسلم شَيْئًا إِلَّا أَنَّهُمْ يُصَلُّونَ جَمِيعًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ رحمہم اللہ

۱۰۷۹: ام درداء رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، ابو درداء رضی اللہ عنہ غصہ کی حالت میں میرے پاس تشریف لائے تو میں نے پوچھا: آپ کس وجہ سے غصہ میں ہیں؟ انہوں نے فرمایا اللہ کی قسم! محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی امت کا ایک ہی کام باقی رہ گیا ہے کہ وہ باجماعت نماز ادا کرتے ہیں۔

۱۰۸۰: وَعَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي حَنْمَةَ قَالَ: إِنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ فَقَدْ سُلِّمَانَ بْنَ أَبِي حَنْمَةَ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ وَإِنَّ عُمَرَ غَدَا إِلَى السُّوقِ وَمَسْكَنَ سُلَيْمَانَ بَيْنَ الْمَسْجِدِ وَالسُّوقِ فَمَرَّ عَلَى الشِّفَاءِ أُمِّ سُلَيْمَانَ فَقَالَ لَهَا: لَمْ أَرِ سُلَيْمَانَ فِي الصُّبْحِ فَقَالَتْ: إِنَّهُ بَاتَ يُصَلِّيُ فَعَلَيْتُهُ عَيْنَاهُ فَقَالَ عُمَرُ: لَأَنْ أَشْهَدَ صَلَاةَ الصُّبْحِ فِي جَمَاعَةٍ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَقُومَ لَيْلَةً. رَوَاهُ مَالِكٌ رحمہم اللہ

۱۰۸۰: ابو بکر بن سلیمان بن ابو حنمہ بیان کرتے ہیں کہ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے سلیمان بن ابو حنمہ کو نماز فجر میں نہ پایا، اور عمر رضی اللہ عنہ بازار تشریف لے گئے، سلیمان کا گھر مسجد اور بازار کے درمیان واقع تھا، تو آپ سلیمان کی والدہ شفاء کے پاس سے گزرے تو آپ نے ان سے پوچھا: میں نے نماز فجر میں سلیمان نہیں دیکھا۔ تو انہوں نے عرض کیا، وہ رات بھر نماز پڑھتا رہا اور پھر اسے نیند آگئی۔ عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر میں نماز فجر باجماعت ادا کر لوں تو یہ مجھے رات بھر قیام کرنے سے زیادہ محبوب ہے۔

۱۰۸۱: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِثْنَانِ فَمَا قَوْهُمَا جَمَاعَةً)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ رحمہم اللہ

۱۰۸۱: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”دو اور دو سے زائد ایک جماعت ہے۔“

۱۰۸۲: وَعَنْ بِلَالِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَا تَمْنَعُوا النِّسَاءَ حُظُوظَهُنَّ مِنَ الْمَسَاجِدِ إِذَا اسْتَأْذَنَكُمْ)) فَقَالَ بِلَالٌ: وَاللَّهِ! لَنَمْنَعُهُنَّ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ: أَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم

سندہ ضعیف، رواہ ابو داود (۵۵۳) والنسائی (۱۱۰/۲ ح ۸۵۲) وصححه ابن خزيمة (۱۴۷۸) والحاکم (۲۴۷/۱) ووافقه الذهبي۔ ☆ سفیان الثوري عن عن و حديث مسلم (۶۵۳) يعني عنه۔

سندہ ضعیف، رواہ مالک (۱/۱۳۱ ح ۲۹۲) ☆ ابو بکر بن سلیمان بن ابی حنمہ لم يذكر من حديثه به۔ **سندہ ضعیف جد**، رواہ ابن ماجہ (۹۷۲) ☆ الربيع [و هو علية ابن بدر: متروك] وللحديث طرق ضعيفة۔

وَتَقُولُ أَنْتَ لَنَمْنَعَنَّ. ❊

۱۰۸۲: بلال بن عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب خواتین تم سے (مسجد جانے کی) اجازت طلب کریں تو تم انہیں مسجد کے ثواب سے محروم نہ رکھو (یہ سن کر) بلال رضی اللہ عنہ نے کہا: اللہ کی قسم! ہم انہیں ضرور روکیں گے، تو عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے انہیں فرمایا: میں کہتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا، اور تم کہتے ہو، ہم انہیں روکیں گے۔ ۱۰۸۳: وَفِي رِوَايَةٍ سَالِمٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ فَسَبَّهُ سَبًّا مَا سَمِعْتُهُ مِثْلَهُ قَطُّ وَقَالَ: أَخْبِرَكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ: وَاللَّهِ! لَنَمْنَعَنَّ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۰۸۳: سالم رضی اللہ عنہ کی اپنے والد (عبد اللہ رضی اللہ عنہ) سے مروی ایک روایت میں ہے، انہوں نے کہا، عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے بلال رضی اللہ عنہ کی طرف متوجہ ہو کر اسے بہت زیادہ برا بھلا کہا، اس طرح برا بھلا کہتے ہوئے میں نے انہیں کبھی نہیں سنا، اور انہوں نے فرمایا: میں تمہیں رسول اللہ ﷺ کے حوالے سے بیان کر رہا ہوں جبکہ تم کہتے ہو کہ اللہ کی قسم! ہم انہیں ضرور روکیں گے۔

۱۰۸۴: وَعَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((لَا يَمْنَعَنَّ رَجُلٌ أَهْلَهُ أَنْ يَأْتُوا الْمَسَاجِدَ)) فَقَالَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ: فَإِنَّا نَمْنَعُهُنَّ فَقَالَ: عَبْدُ اللَّهِ: أَحَدْتُكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ: هَذَا، قَالَ: فَمَا كَلِمَةُ عَبْدِ اللَّهِ حَتَّى مَاتَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۰۸۴: مجاہد رضی اللہ عنہ عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”کوئی شخص اپنے اہل خانہ کو مسجد جانے سے نہ روکے۔“ (یہ سن کر) عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے ایک بیٹے نے کہا: ہم انہیں ضرور روکیں گے۔ اس پر عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں تمہیں رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کرتا ہوں، اور تم یہ کہہ رہے ہو، راوی بیان کرتے ہیں: عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے زندگی بھر اس سے کلام نہیں کیا۔

❊ رواہ مسلم (۱۴۰ / ۴۴۲)۔

❊ رواہ مسلم (۱۳۵ / ۴۴۲)۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۳۶ / ۲ ح ۴۹۳۳) ☆ ابن ابی نجیح مدلس و عنعن۔

بَابُ تَسْوِيَةِ الصَّفِّ

صفیں برابر کرنے کا بیان

الْبَهْزِيُّ الْأَوْثَرُ

فصل اول

۱۰۸۵: عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُسَوِّي صُفُوفَنَا حَتَّى كَأَنَّمَا يُسَوِّي بِهَا الْقِدَاحَ حَتَّى رَأَى أَنَا قَدْ عَقَلْنَا عَنْهُ ثُمَّ خَرَجَ يَوْمًا فَقَامَ حَتَّى كَادَ أَنْ يُكْبَرَ فَرَأَى رَجُلًا بَادِيًا صَدْرُهُ مِنَ الصَّفِّ فَقَالَ: ((عِبَادَ اللَّهِ! لَتَسَوْنَ صُفُوفَكُمْ أَوْ لِيُخَالِفَنَّ اللَّهُ بَيْنَ وَجُوهِكُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۸۵: نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہماری صفوں کو ایسا برابر کیا کرتے تھے گویا ان کے ساتھ تیروں کو برابر کرتے ہوں، حتیٰ کہ آپ نے سمجھ لیا کہ ہم آپ سے سیکھ چکے ہیں۔ پھر ایک روز آپ تشریف لائے تو کھڑے ہو گئے، قریب تھا کہ آپ تکبیر کہتے کہ آپ نے ایک آدمی کو دیکھا، اس کا سینہ صف سے باہر نکلا ہوا ہے، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کے بندو! صفیں برابر کیا کرو، ورنہ اللہ تمہارے اندر اختلاف پیدا فرما دے گا۔“

۱۰۸۶: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: أُفِيضَتِ الصَّلَاةُ فَأَقْبَلَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِوَجْهِهِ فَقَالَ: ((أَقِيمُوا صُفُوفَكُمْ وَتَرَاصُّوا فَإِنِّي أَرَاكُمْ مَن وَرَاءَ ظَهْرِي)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَفِي الْمُتَّفَقِ عَلَيْهِ قَالَ: ((اتَّمُوا الصُّفُوفَ فَإِنِّي أَرَاكُمْ مَن وَرَاءَ ظَهْرِي)). ❁

۱۰۸۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نماز کے لئے اقامت کہہ دی گئی تو رسول اللہ ﷺ نے اپنا چہرہ مبارک ہماری طرف کرتے ہوئے فرمایا: ”صفیں درست رکھو اور باہم مل کر کھڑے ہوا کرو، کیونکہ میں تمہیں اپنی پشت کے پیچھے سے بھی دیکھتا ہوں۔“ بخاری۔ صحیح بخاری اور صحیح مسلم کی روایت میں ہے: آپ ﷺ نے فرمایا: ”صفیں مکمل کرو کیونکہ میں تمہیں اپنی پشت کے پیچھے سے بھی دیکھتا ہوں۔“

۱۰۸۷: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((سَوُّوا صُفُوفَكُمْ فَإِنَّ تَسْوِيَةَ الصُّفُوفِ مِنْ إِقَامَةِ الصَّلَاةِ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ إِلَّا أَنَّ عِنْدَ مُسْلِمٍ: ((مِنْ تَمَامِ الصَّلَاةِ)). ❁

۱۰۸۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی صفیں برابر کرو، بے شک صفوں کا برابر کرنا نماز قائم کرنے سے

❁ رواہ مسلم (۱۲۸ / ۴۳۶)۔ ❁ رواہ البخاری (۷۱۹) و اتّموا الصفوف، رواہ مسلم (۴۳۴)، ترقیم دارالسلام:

(۹۷۶) واللفظ له و رواہ البخاری (۷۱۸) بلفظ: ”أقيموا الصفوف“۔

❁ متفق عليه، رواہ البخاری (۷۲۳) و مسلم (۱۲۴ / ۴۳۳)۔

ہے۔“ بخاری، مسلم۔ البتہ صحیح مسلم میں: ”نماز مکمل کرنے سے ہے۔“ کے الفاظ ہیں۔

۱۰۸۸: وَعَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْسَحُ مَنَاكِبَنَا فِي الصَّلَاةِ وَيَقُولُ: ((اسْتَوُوا وَلَا تَخْتَلِفُوا فَتَخْتَلِفَ قُلُوبُكُمْ لِيَلِينِي مِنْكُمْ أُولُوا الْأَحْلَامِ وَالنَّهْيُ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ)) قَالَ أَبُو مَسْعُودٍ: فَأَنْتُمْ الْيَوْمَ أَشَدُّ اخْتِلَافًا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۸۸: ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نماز میں اپنے ہاتھ ہمارے کندھوں پر رکھتے اور فرماتے: ”برابر ہو جاؤ، اختلاف نہ کرو ورنہ تمہارے دل مختلف ہو جائیں گے، اور تم میں سے صاحب عقل و دانش حضرات میرے قریب کھڑے ہوا کریں، پھر جوان کے قریب ہیں پھر جوان کے قریب ہیں۔“ اور ابو مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اور تم آج سخت اختلاف کا شکار ہو۔

۱۰۸۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لِيَلِينِي مِنْكُمْ أُولُوا الْأَحْلَامِ وَالنَّهْيُ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ ثَلَاثًا وَيَا أَيُّكُمْ وَهَيْشَاتِ الْأَسْوَاقِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۸۹: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے صاحب عقل و دانش حضرات میرے قریب کھڑے ہوا کریں، پھر جوان سے قریب ہوں، آپ ﷺ نے تین مرتبہ ایسے فرمایا اور بازاروں کے شور (مسائل) سے بچو۔“

۱۰۹۰: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي أَصْحَابِهِ تَأْخُرًا فَقَالَ لَهُمْ: ((تَقَدَّمُوا وَأَتَمُّوا أَيْ وَلِيَاكُمْ بِكُمْ مِنْ بَعْدِكُمْ لَا يَزَالُ قَوْمٌ يَتَأَخَّرُونَ حَتَّى يُؤَخَّرَهُمُ اللَّهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۹۰: ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے اپنے صحابہ کا (پہلی صف سے) پیچھے ہٹنا ملاحظہ فرمایا تو آپ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”آگے بڑھو، میری اقتدا کرو اور تمہارے بعد والے تمہاری اقتدا کریں، لوگ پیچھے ہٹتے رہیں گے حتیٰ کہ اللہ انہیں (اپنی رحمت میں) پیچھے کر دے گا۔“

۱۰۹۱: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَرَأَانَا حَلَقًا فَقَالَ: مَا لِي أَرَاكُمْ عِزِينَ ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا فَقَالَ: ((أَلَا تَصْفُونَ كَمَا تَصَفُّ الْمَلَائِكَةُ عِنْدَ رَبِّهَا)) فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَكَيْفَ تَصَفُّ الْمَلَائِكَةُ عِنْدَ رَبِّهَا قَالَ: ((يَتَمُومُونَ الصُّفُوفَ الْأُولَى وَيَتَرَأَّصُونَ فِي الصَّفِّ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۰۹۱: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے تو آپ نے ہمیں مختلف حلقوں میں دیکھ کر فرمایا: ”کیا وجہ ہے کہ میں تمہیں متفرق دیکھ رہا ہوں؟“ پھر آپ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے تو فرمایا: ”تم ویسے صفیں کیوں نہیں بناتے جس طرح فرشتے اپنے رب کے ہاں صفیں بناتے ہیں؟“ ہم نے عرض کیا، فرشتے اپنے رب کے ہاں کیسے صفیں بناتے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ پہلی صفیں مکمل کرتے ہیں اور صف میں باہم مل کر کھڑے ہوتے ہیں۔“

❁ رواہ مسلم (۱۲۲ / ۴۳۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۲۳ / ۴۳۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۳۰ / ۴۳۸)۔

❁ رواہ مسلم (۱۱۹ / ۴۳۰)۔

۱۰۹۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَيْرُ صُفُوفِ الرِّجَالِ أَوَّلُهَا وَشَرُّهَا آخِرُهَا وَخَيْرُ صُفُوفِ النِّسَاءِ آخِرُهَا وَشَرُّهَا أَوَّلُهَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۰۹۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مردوں کی صفوں میں سے پہلی صف، بہترین صف ہے، اور ان کی آخری صف کمتر ہے، جبکہ عورتوں کی آخری صف ان کی بہترین صف ہے، اور ان کی پہلی صف بدتر ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۰۹۳: عَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((رَضُوا صُفُوفَكُمْ وَقَارِبُوا بَيْنَهَا وَحَازُوا بِالْأَعْنَاقِ فَوَ الْذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنِّي لَا أَرَى الشَّيْطَانَ يَدْخُلُ مِنْ خَلَلِ الصَّفِّ كَأَنَّهَا الْحَدَفُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۰۹۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی صفوں کو خوب ملاؤ اور انہیں باہم قریب بناؤ، گردنوں کو برابر و مقابل رکھو، اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے؟ میں شیطان کو دیکھتا ہوں کہ وہ بکری کے بچے کی طرح صفوں کے شکاف میں داخل ہو جاتا ہے۔“

۱۰۹۴: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اتِمُّوا الصَّفَّ الْمُقَدَّمَ ثُمَّ الَّذِي يَلِيهِ فَمَا كَانَ مِنْ نَقْصٍ فَلْيُكُنْ فِي الصَّفِّ الْمُؤَخَّرِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۰۹۴: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگلی صف کو پورا کرو، پھر اس کو جو اس کے بعد ہے، پس جو کی ہو وہ آخری صف میں ہونی چاہیے۔“

۱۰۹۵: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى الَّذِينَ يَلُونِ الصُّفُوفِ الْأُولَى وَمَا مِنْ خُطْوَةٍ أَحَبَّ إِلَى اللَّهِ مِنْ خُطْوَةٍ يَمْشِيهَا يَصِلُ بِهَا صَفًّا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۰۹۵: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”بے شک اللہ اور اس کے فرشتے ان لوگوں پر رحمتیں نازل فرماتے ہیں جو پہلی صفوں کو ملاتے ہیں، اللہ کو وہ قدم انتہائی محبوب ہے جو صف میں ملنے کے لئے اٹھایا جاتا ہے۔“

۱۰۹۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى مَيَّامِنْ

* رواہ مسلم (۱۳۲/۴۴۰)۔

* **إسناده صحيح**، رواہ ابو داود (۶۶۷) والنسائي (۹۲/۲) ح ۸۱۶ و صححه ابن خزيمة (۱۵۴۵) وابن حبان (۳۸۷، ۳۹۱)۔

* **صحيح**، رواہ ابو داود (۶۷۱) والنسائي (۹۳/۲) ح ۸۱۹ و صححه ابن خزيمة (۱۵۴۶) وابن حبان (۳۹۰)۔

* **سندہ ضعيف**، رواہ ابو داود (۵۴۳) ☆ شيخ من أهل الكوفة لم أعرفه و حديث أبي داود (۶۶۴) يغني عنه۔

الصُّفُوفِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۰۹۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ اور اس کے فرشتے صفوں کی دائیں جانب والوں پر رحمت نازل فرماتے ہیں۔“

۱۰۹۷: وَعَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُسَوِّي صُفُوفَنَا إِذَا قُمْنَا إِلَى الصَّلَاةِ فَإِذَا اسْتَوَيْنَا كَبَّرَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۰۹۷: نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب ہم نماز کے لیے کھڑے ہوتے تو رسول اللہ ﷺ ہماری صفیں برابر فرماتے، جب ہم برابر ہو جاتے تو آپ ﷺ اللہ اکبر کہتے۔

۱۰۹۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ عَنْ يَمِينِهِ: ((اعْتَدِلُوا سَوُوا صُفُوفَكُمْ)) وَعَنْ يَسَارِهِ: ((اعْتَدِلُوا سَوُوا صُفُوفَكُمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۰۹۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ اپنی دائیں جانب فرماتے: ”برابر ہو جاؤ، صفیں درست کرو۔“ اور اپنی بائیں جانب بھی فرماتے: ”برابر ہو جاؤ، صفیں درست کرو۔“

۱۰۹۹: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خِيَارُكُمْ أَلْيُنُكُمْ مَنَاقِبَ فِي الصَّلَاةِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۰۹۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نماز میں کندھے نرم رکھنے والا شخص تم میں سب سے بہتر ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۱۰۰: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقُولُ: ((إِسْتَوُوا إِسْتَوُوا إِسْتَوُوا قَوْلَ الَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنْ لَّا رَأَيْتُمْ مِنْ خَلْفِي كَمَا أَرَأَيْتُمْ مِنْ بَيْنِ يَدَيَّ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۱۰۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”برابر ہو جاؤ، برابر ہو جاؤ، برابر ہو جاؤ، اس ذات کی قسم جس کے

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۶۷۶) [وابن ماجه (۱۰۰۵) وصححه ابن خزيمة (۱۵۵۰) وابن حبان (۳۹۳)، (۳۹۴) والحاكم على شرط مسلم (۱/ ۲۱۴) ووافقه الذهبي] ☆ سفیان الثوری مدلس و عنعن و حدیث ابن خزيمة (بلفظ: إن الله و ملائكته يصلون على الصف الأول) سندہ حسن وهو یغنی عنه - ❊ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۶۶۵) وإصله متفق عليه، رواه البخاري (۷۱۷) ومسلم (۴۳۶)۔ ❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۶۷۰) ☆ مصعب بن ثابت ضعيف، و محمد بن مسلم بن السائب مجهول الحال لم يوثقه غير ابن حبان۔

❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۶۷۲) [وصححه ابن خزيمة (۱۵۶۶) وابن حبان (۳۹۷)۔

❊ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۶۶۷) بلفظ مختلف [وأحمد (۲/ ۲۶۸، ۲۸۶) والنسائي (۲/ ۹۱ ح ۸۱۴)۔

ہاتھ میں میری جان ہے! میں اپنی پشت سے تمہیں اسی طرح دکھاتا ہوں جیسے میں تمہیں اپنے سامنے دیکھتا ہوں۔“

۱۱۰۱: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى الصَّفِّ الْأَوَّلِ)» قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَعَلَى الثَّانِي قَالَ: «(إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى الصَّفِّ الْأَوَّلِ)» قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَعَلَى الثَّانِي قَالَ: «(وَعَلَى الثَّانِي)» وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(سَوْوُوا صُفُوفَكُمْ وَحَاذُوا بَيْنَ مَنَاكِبِكُمْ وَلْيُنَوِّ فِي أَيْدِي إِخْوَانِكُمْ وَسُدُّوا الْخَلَلَ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَدْخُلُ فِيمَا بَيْنَكُمْ بِمَنْزِلَةِ الْحَذَفِ يَعْنِي أَوْلَادَ الصَّغَارِ)». رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۱۰۱: ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ اور اس کے فرشتے پہلی صف پر رحمتیں نازل فرماتے ہیں۔“ صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! دوسری پر؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ اور اس کے فرشتے پہلی صف پر رحمتیں نازل فرماتے ہیں۔“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! دوسری پر؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ اور اس کے فرشتے پہلی صف پر رحمتیں نازل فرماتے ہیں۔“ صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! دوسری پر؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”دوسری پر۔“ اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی صفیں برابر کرو، کندھے برابر رکھو، اپنے بھائیوں کے ہاتھوں میں نرم ہو جاؤ اور شکاف بند کرو کیونکہ شیطان بکری کے بچے کی طرح تمہارے درمیانی شکاف میں داخل ہو جاتا ہے۔“

۱۱۰۲: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(اقْبِمُوا الصُّفُوفَ وَحَاذُوا بَيْنَ الْمَنَاكِبِ وَسُدُّوا الْخَلَلَ وَلْيُنَوِّ بِأَيْدِي إِخْوَانِكُمْ وَلَا تَذَرُوا فُرُجَاتِ الشَّيْطَانِ وَمَنْ وَصَلَ صَفًّا وَصَلَهُ اللَّهُ وَمَنْ قَطَعَهُ قَطَعَهُ اللَّهُ)» رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى النَّسَائِيُّ مِنْهُ قَوْلُهُ: «(مَنْ وَصَلَ صَفًّا.....)» إِلَى آخِرِهِ. *

۱۱۰۲: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی صفیں قائم کرو، کندھے برابر رکھو، شکاف بند کرو، اپنے بھائیوں کے ہاتھوں کے لیے نرم ہو جاؤ، شیطان کے لیے شکاف (خالی جگہ) نہ چھوڑو اور جو شخص صف ملائے گا اللہ (اپنی رحمت کے ساتھ) اسے ملائے گا اور جو اسے قطع کرے گا، اللہ اسے (اپنی رحمت سے) قطع کر دے گا۔“ ابو داؤد۔ اور امام نسائی رحمۃ اللہ علیہ نے ((مَنْ وَصَلَ صَفًّا)) سے آخر تک ان سے روایت کیا ہے۔

۱۱۰۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(تَوَسَّطُوا الْإِمَامَ وَسُدُّوا الْخَلَلَ)». رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۱۰۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”امام کو وسط میں جگہ دو اور شکاف بند کرو۔“

۱۱۰۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(لَا يَزَالُ قَوْمٌ يَتَأَخَّرُونَ عَنِ الصَّفِّ الْأَوَّلِ حَتَّى يُؤَخِّرَهُمُ اللَّهُ فِي النَّارِ)». رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

☆ سندہ ضعیف، رواہ احمد (۵/ ۲۶۲ ح ۲۲۶۱۸) ☆ سندہ ضعیف من أجل ضعف فرج بن فضالة۔

☆ سندہ حسن، رواہ ابو داؤد (۶۶۶) والنسائی (۲/ ۹۳ ح ۸۲۰) و صحیحہ ابن خزیمہ (۱۵۴۹) والحاکم علی شرط مسلم (۱/ ۲۱۳) ووافقه الذہبی۔ ☆ سندہ ضعیف، رواہ ابو داؤد (۶۸۱) والبیہقی (۳/ ۱۰۴) ☆ امة الواحد: مجهولة، وابنها يحيى بن بشير: مستور۔ ☆ ضعیف، رواہ ابو داؤد (۶۷۹) ☆ عکرمہ بن عمار: لم يصرح بالسماع من يحيى بن أبي كثير و تكلم الجمهور في روايته عنه۔

۱۱۰۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لوگ پہلی صف سے پیچھے ہٹتے رہیں گے حتیٰ کہ اللہ انہیں جہنم میں سب سے آخری طبقے میں ڈال دے گا۔“

۱۱۰۵: وَعَنْ أَبِيصَةَ بْنِ مَعْبِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَجُلًا يُصَلِّيَ خَلْفَ الصَّفِّ وَخَدَهُ فَأَمَرَهُ أَنْ يُعِيدَ الصَّلَاةَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ دَاوُدَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. ❁

۱۱۰۵: وابصہ بن معبد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ ﷺ نے صف کے پیچھے ایک آدمی کو اکیلے نماز پڑھتے ہوئے دیکھا تو آپ ﷺ نے اسے نماز لوٹانے کا حکم فرمایا۔ احمد، ترمذی، ابوداؤد، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن ہے۔

❁ إسناده صحيح، رواه أحمد (۲۲۸/۴ ح ۱۸۱۷۰) والترمذي (۲۳۰) و أبوداود (۶۸۲) [و صححه ابن خزيمة (۱۵۶۹) وابن حبان (۴۰۱، ۴۰۳)۔]

بَابُ الْمَوْقِفِ

(نماز میں) کھڑے ہونے کی جگہ کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۱۰۶: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: بَثُّ فِي بَيْتِ خَالَتِي مَيْمُونَةَ رضی اللہ عنہا فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَخَذَ بِيَدِي مِنْ وَرَاءَ ظَهْرِهِ فَعَدَلَنِي كَذَلِكَ مِنْ وَرَاءَ ظَهْرِهِ إِلَى الشَّقِّ الْأَيْمَنِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۱۱۰۶: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے اپنی خالہ میمونہ رضی اللہ عنہا کے گھر رات بسر کی، رسول اللہ ﷺ کھڑے ہو کر نماز پڑھنے لگے تو میں بھی ان کے بائیں جانب کھڑا ہو گیا، تو آپ ﷺ نے اپنی پشت کے پیچھے سے مجھے بازو سے پکڑ کر اسی طرح اپنی پشت کے پیچھے سے مجھے اپنی دائیں جانب کھڑا کر لیا۔

۱۱۰۷: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيُصَلِّيَ فَجِئْتُ حَتَّى قُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَخَذَ بِيَدِي فَأَدَارَنِي حَتَّى أَقَامَنِي عَنْ يَمِينِهِ ثُمَّ جَاءَ جَبَّارُ بْنُ صَخْرٍ فَقَامَ عَنْ يَسَارِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَخَذَ بِيَدَيْنَا جَمِيعًا فَدَفَعَنَا حَتَّى أَقَامَنَا خَلْفَهُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۱۰۷: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کھڑے نماز پڑھ رہے تھے، میں آیا تو آپ ﷺ کے بائیں طرف کھڑا ہو گیا، آپ نے میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے پھیر کر اپنی دائیں جانب کھڑا کر لیا، پھر جبار بن صخر آئے تو وہ بھی رسول اللہ ﷺ کی بائیں جانب کھڑے ہو گئے، آپ ﷺ نے ہمیں ہمارے ہاتھوں سے پکڑ کر پیچھے ہٹا دیں کہ آپ نے ہمیں اپنے پیچھے کھڑا کر دیا۔

۱۱۰۸: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّيْتُ أَنَا وَبَيْنِي فِي بَيْتِنَا خَلْفَ النَّبِيِّ ﷺ وَأُمُّ سَلِيمٍ خَلْفَنَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
 ۱۱۰۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں اور ایک یتیم نے ہمارے گھر میں نبی ﷺ کے پیچھے نماز پڑھی اور ام سلیم رضی اللہ عنہا (ام انس رضی اللہ عنہا) نے ہمارے پیچھے۔

۱۱۰۹: وَعَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى بِهِ وَبِأَمَّتِهِ أَوْ خَالَاتِهِ قَالَ: فَأَقَامَنِي عَنْ يَمِينِهِ وَأَقَامَ الْمَرْأَةَ خَلْفَنَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
 ۱۱۰۹: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے مجھے اور میری والدہ یا میری خالہ کو نماز پڑھا کی، وہ بیان کرتے ہیں، آپ ﷺ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۹۹) و مسلم (۷۶۳ / ۱۸۱)۔

* رواہ مسلم (۳۰۱۰)۔

* رواہ مسلم (لم أجده) ☆ و رواہ البخاری (۷۲۷، ۳۸۰) و مسلم (۲۶۶ / ۶۵۸) من طریق آخر مطولاً۔

* رواہ مسلم (۲۶۹ / ۶۶۰)۔

نے مجھے اپنی دائیں جانب اور عورت کو اپنے پیچھے کھڑا کیا۔

۱۱۱۰: وَعَنْ أَبِي بَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ انْتَهَى إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ رَاحِعٌ فَرَكَعَ قَبْلَ أَنْ يَصِلَ إِلَى الصَّفِّ ثُمَّ مَشَى إِلَى الصَّفِّ فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: ((زَادَكَ اللَّهُ حِرْصًا وَلَا تَعُدُّ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

۱۱۱۰: ابو بکرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ نبی ﷺ تک پہنچے تو آپ رکوع فرما رہے تھے، انہوں نے صف تک پہنچنے سے پہلے ہی رکوع کر لیا، پھر چل کر صف تک پہنچ گئے، نبی ﷺ سے اس کا ذکر کیا گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تمہاری حرص میں اضافہ فرمائے، آئندہ ایسے نہ کرنا۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۱۱۱: عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَمَرَ نَارِسُ بْنُ رَسُولٍ اللَّهِ ﷺ إِذَا كُنَّا ثَلَاثَةً أَنْ يَتَقَدَّمَ أَحَدُنَا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❀

۱۱۱۱: سرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں حکم فرمایا کہ جب ہم تین ہوں تو ہم میں سے ایک ہماری امامت کرائے۔

۱۱۱۲: وَعَنْ عَمَّارٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ أَمَّ النَّاسَ بِالْمَدَائِنِ وَقَامَ عَلَى دُكَّانٍ يُصَلِّيُ وَالنَّاسُ أَسْفَلَ مِنْهُ فَتَقَدَّمَ حَدِيقَةُ فَاتَّبَعَهُ عَمَّارٌ حَتَّى أَنْزَلَهُ حَدِيقَةُ فَلَمَّا فَرَغَ عَمَّارٌ مِنْ صَلَاتِهِ قَالَ لَهُ حَدِيقَةُ: أَلَمْ تَسْمَعْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِذَا أَمَّ الرَّجُلُ الْقَوْمَ فَلَا يَقُمْ فِي مَقَامٍ أَرْفَعَ مِنْ مَقَامِهِمْ)) أَوْ نَحْوَ ذَلِكَ فَقَالَ عَمَّارٌ: لِذَلِكَ اتَّبَعْتُكَ حِينَ أَخَذْتَ عَلَى يَدَيَّ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❀

۱۱۱۲: عمار رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے مدائن میں لوگوں کی امامت کرائی تو وہ چبوترے پر کھڑے ہوئے جبکہ لوگ ان سے نیچے کھڑے تھے، حدیفہ رضی اللہ عنہ نے آگے بڑھ کر انہیں ہاتھوں سے پکڑ لیا تو عمار رضی اللہ عنہ ان کے پیچھے پیچھے چلتے گئے حتیٰ کہ حدیفہ رضی اللہ عنہ نے انہیں نیچے اتار دیا، جب عمار رضی اللہ عنہ نماز سے فارغ ہوئے تو حدیفہ رضی اللہ عنہ نے انہیں فرمایا: کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے نہیں سنا؟ ”جب آدمی لوگوں کی امامت کرائے تو وہ ان سے بلند جگہ پر کھڑا نہ ہو۔“ یا آپ نے اس طرح کی بات فرمائی، تو عمار رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اسی لیے تو میں آپ کے پکڑنے پر آپ کے پیچھے چل دیا تھا۔

۱۱۱۳: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سُئِلَ مِنْ أَى شَيْءٍ الْمُنْبَرُ فَقَالَ: هُوَ مِنْ أَثْلِ الْعَابَةِ عَمِلَهُ فَلَا تَمُوتُ فَلَا تَبْرَأُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَقَامَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ عَمِلَ وَوُضِعَ فَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَكَبَّرَ وَقَامَ النَّاسُ خَلْفَهُ فَقَرَأَ أَوْ رَكَعَ وَرَكَعَ النَّاسُ خَلْفَهُ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ ثُمَّ رَجَعَ الْفَقْهَرَى فَسَجَدَ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ

❀ رواه البخاري (۷۸۳)۔

❀ سندہ ضعیف، رواه الترمذی (۲۳۳) وقال: غریب۔ ☆ إسماعیل بن مسلم ضعیف۔

❀ إسناده ضعیف، رواه أبو داود (۵۹۸) ☆ فیہ رجل: مجهول، وأبو خالد: مثله۔

عَادَ إِلَى الْمَسْبَرِ ثُمَّ قَرَأَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ ثُمَّ رَجَعَ الْفَهْقَرَى حَتَّى سَجَدَ بِالْأَرْضِ هَذَا لَفْظُ الْبُخَارِيِّ .
وَفِي الْمُتَّفَقِ عَلَيْهِ نَحْوُهُ وَقَالَ فِي آخِرِهِ فَلَمَّا فَرَغَ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ: ((أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّمَا صَنَعْتُ هَذَا
لِتَأْتُمُوا بِي وَلِتَعْلَمُوا صَلَاتِي)). ❁

۱۱۱۳: سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ان سے دریافت کیا گیا کہ منبر کس چیز سے بنایا گیا تھا؟ تو انہوں نے فرمایا: غابہ کے
جھاؤ سے بنا ہوا تھا اور فلاں عورت (عائشہ رضی اللہ عنہا) کے آزاد کردہ غلام نے اسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے بنایا تھا۔ جب اسے بنا کر رکھ دیا
گیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس پر قبلہ رخ کھڑے ہو کر اللہ اکبر کہا، اور لوگ آپ کے پیچھے کھڑے ہو گئے، آپ نے قراءت کی، رکوع کیا
اور لوگوں نے بھی آپ کے پیچھے رکوع کیا، پھر آپ نے سر اٹھایا، پھر الٹے پاؤں واپس آئے اور زمین پر سجدہ کیا، پھر منبر پر تشریف لائے،
پھر قراءت کی، پھر رکوع کیا پھر سر اٹھایا، پھر الٹے پاؤں واپس آئے حتیٰ کہ زمین پر سجدہ کیا۔ یہ صحیح بخاری کے الفاظ ہیں، جبکہ صحیح بخاری اور
صحیح مسلم کی روایت بھی اس طرح ہے، اور اس روایت کے آخر میں ہے: جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم فارغ ہوئے تو لوگوں کی طرف متوجہ ہو کر فرمایا:
”لوگو! میں نے یہ اس لیے کیا ہے تاکہ تم میری اقتدا کرو اور تم میری نماز سیکھ لو۔“

۱۱۱۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِي حُجْرَتِهِ وَالنَّاسُ يَأْتُمُونَ بِهِ مِنْ وَرَاءِ الْحُجْرَةِ. رَوَاهُ
أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۱۱۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حجرہ میں نماز پڑھی جبکہ لوگ حجرے کے باہر سے آپ کی اقتدا کر رہے تھے۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۱۱۵: عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَلَا أُحَدِّثُكُمْ بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: أَقَامَ الصَّلَاةَ وَصَفَّ
الرِّجَالَ وَصَفَّ خَلْفَهُمُ الْغُلَمَانُ ثُمَّ صَلَّى بِهِمْ فَذَكَرَ صَلَاتَهُ ثُمَّ قَالَ: هَكَذَا صَلَاةُ عَبْدٍ لَا أَلْفِ عَلَيْهِ
إِلَّا قَالَ: أُمْتَنِي. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۱۱۵: ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کیا میں تمہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کے متعلق نہ بتاؤں؟ آپ نے نماز کے لیے
اقامت کہی، اور مردوں نے صف بنائی، اور ان کے پیچھے بچوں نے صف بنائی پھر آپ نے انہیں نماز پڑھائی، اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کا
تذکرہ کرتے ہوئے فرمایا: اس طرح نماز ہے، عبداللہ! نے کہا: میرا خیال ہے کہ آپ نے فرمایا: ”میری امت کی نماز اس طرح ہے۔“

۱۱۱۶: وَعَنْ قَيْسِ بْنِ عُبَادٍ قَالَ: بَيْنَا أَنَا فِي الْمَسْجِدِ فِي الصَّفِّ الْمُقَدَّمِ فَجَبَدَنِي رَجُلٌ مِنْ خَلْفِي جَبْدَةً
فَنَحَانِي وَقَامَ مَقَامِي فَوَاللَّهِ! مَا عَقَلْتُ صَلَاتِي فَلَمَّا انْصَرَفَ إِذَا هُوَ أَبِي بَنُ كَعْبٍ فَقَالَ: يَا فَتَى! لَا يَسُوءُكَ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۱۷) و مسلم (۵۴۴)۔ ❁ صحیح، رواہ ابو داود (۱۱۲۶) [والبیہقی (۱۱۰/۳)]
و رواہ البخاری (۷۲۹) و مسلم (۷۶۱) بہ مطولاً۔

❁ إسناده حسن، رواہ ابو داود (۶۷۷) [و حسنه ابن الملقن في تحفة المحتاج (۵۴۸)]۔

اللَّهُ إِنَّ هَذَا عَهْدٌ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ إِلَيْنَا أَنْ نَلْبِيَهُ ثُمَّ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ فَقَالَ: هَلْكَ أَهْلُ الْعَقْدِ وَرَبِّ الْكَعْبَةِ! ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ: وَاللَّهِ! مَا عَلَيْهِمْ أَسَى وَلَكِنْ أَسَى عَلَى مَنْ أَصَلُّوا: قُلْتُ: يَا أَبَا يَعْقُوبَ! مَا تَعْنِي بِأَهْلِ الْعَقْدِ قَالَ: الْأُمَرَاءُ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❁

۱۱۱۶: قیس بن عباد بیان کرتے ہیں، اس اثنا میں کہ میں مسجد میں پہلی صف میں تھا کہ کسی آدمی نے مجھے زور سے پیچھے سے کھینچا، وہ مجھے وہاں سے ہٹا کر خود وہاں کھڑا ہو گیا، اللہ کی قسم! مجھے اپنی نماز کے بارے میں کچھ یاد نہ رہا، جب نماز سے فارغ ہوئے تو وہ ابی بن کعب رضی اللہ عنہ تھے، انہوں نے فرمایا: نوجوان! اللہ تمہیں کسی تکلیف سے دوچار نہ کرے، بے شک یہ نبی ﷺ کی طرف سے ہمارے لیے حکم ہے کہ ہم امام کے پاس کھڑے ہوں، پھر انہوں نے قبلہ رخ کھڑے ہو کر فرمایا: ”اہل عقد“ ہلاک ہو گئے، رب کعبہ کی قسم! مجھے ان پر کوئی افسوس نہیں، لیکن مجھے افسوس تو ان پر ہے جنہوں نے گمراہ کیا، میں نے کہا: ابو یعقوب! ”اہل عقد“ سے کون مراد ہیں؟ انہوں نے فرمایا: حکمران۔

❁ **إسناده صحيح**، رواه النسائي (۲/ ۸۸ ح ۸۰۹) [و صححه ابن خزيمة (۱۵۷۳) و ابن حبان (۳۹۸) وله طريق آخر عند الحاكم (۴/ ۵۲۷) و صححه ووافقه الذهبي]۔

بَابُ الْإِمَامَةِ

امامت کا بیان

الْفَضْلُ الْإِبْرَاهِيمِيُّ

فصل اول

۱۱۱۷: عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَوْمَ الْقَوْمِ أَقْرَاهُمْ لِكِتَابِ اللَّهِ فَإِنْ كَانُوا فِي الْقِرَاءَةِ سَوَاءً فَأَعْلَمُهُمْ بِالسُّنَةِ فَإِنْ كَانُوا فِي السُّنَةِ سَوَاءً فَأَقْدَمُهُمْ هِجْرَةً فَإِنْ كَانُوا فِي الْهِجْرَةِ سَوَاءً فَأَقْدَمُهُمْ سِنًا وَلَا يُؤْمِنَنَّ الرَّجُلُ الرَّجُلَ فِي سُلْطَانِهِ وَلَا يَقْعُدُ فِي بَيْتِهِ عَلَى تَكْرِمَتِهِ إِلَّا بِإِذْنِهِ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَفِي رِوَايَةٍ لَهُ: ((وَلَا يُؤْمِنَنَّ الرَّجُلُ الرَّجُلَ فِي أَهْلِهِ)). ❁

۱۱۱۷: ابو مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لوگوں کی امامت وہ شخص کرائے جو ان میں سے کتاب اللہ کو زیادہ پڑھنے (جاننے، سمجھنے) والا ہو، پس اگر وہ قراءت میں سب برابر ہوں تو پھر ان میں سے جو سنت کو زیادہ جاننے والا ہو، اگر وہ سنت میں برابر ہوں تو پھر ان میں سے جس نے ہجرت پہلے کی ہو، اور اگر وہ ہجرت کرنے میں برابر ہوں تو پھر ان میں سے جو عمر میں بڑا ہو، اور کوئی شخص کسی کی جگہ (بلا اجازت) امامت کرائے نہ بلا اجازت اس کے گھر میں اس کی عزت کی جگہ بیٹھے۔“ مسلم۔

اور مسلم ہی کی روایت میں ہے: ”کوئی آدمی کسی آدمی کی اس کے گھر میں امامت نہ کرائے۔“

۱۱۱۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً فَلْيُؤَمِّمَهُمْ أَحَدُهُمْ وَأَحَقُّهُمْ بِالْإِمَامَةِ أَقْرَاهُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁ وَذَكَرَ حَدِيثُ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ فِي بَابِ بَعْدَ بَابِ فَضْلِ الْأَذَانِ.

۱۱۱۸: ابو سعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تین افراد ہوں تو ان میں سے ایک ان کی امامت کرائے اور ان میں سے جو زیادہ قرآن پڑھنے والا ہے وہ امامت کا زیادہ حق دار ہے۔“ مسلم، اور مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث باب فضل الاذان کے بعد والے باب میں بیان ہو چکی ہے۔

الْفَضْلُ الشَّابِيُّ

فصل ثانی

۱۱۱۹: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لِيُؤْذَنَ لَكُمْ خِيَارُكُمْ وَلِيُؤْمَمَّكُمْ قُرَاءُكُمْ)). ❁

❁ رواہ مسلم (۶۷۳/۲۹۰)۔

❁ رواہ مسلم (۶۷۲/۲۸۹) حدیث مالک بن الحویرث تقدم (۶۸۳)۔

❁ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۵۹۰) ☆ حسین بن عیسیٰ الحنفی: ضعیف، ضعفه الجمهور۔

رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ

۱۱۱۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے بہتر شخص اذان کہے اور تم میں سے بہتر قاری تمہیں نماز پڑھائے۔“

۱۱۲۰: وَعَنْ أَبِي عَطِيَّةَ الْعَقِيلِيِّ قَالَ: كَانَ مَالِكُ بْنُ الْحُوَيْرِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَأْتِينَا إِلَى مُصَلَّاتِنَا يَتَحَدَّثُ فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ يَوْمًا قَالَ أَبُو عَطِيَّةٍ: فَقُلْنَا لَهُ: تَقَدَّمَ فَصَلِّهِ قَالَ لَنَا: قَدَّمُوا رَجُلًا مِنْكُمْ يُصَلِّي بِكُمْ وَسَأَحَدَ نَحْمَ لَمْ لَا أَصَلِّي بِكُمْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ زَارَ قَوْمًا فَلَا يُؤْمَهُمْ وَلِيَوْمَهُمْ رَجُلٌ مِنْهُمْ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ إِلَّا أَنَّهُ اقْتَصَرَ عَلَى لَفْظِ النَّبِيِّ ﷺ.

۱۱۳۰: ابو عطیہ عقیلی بیان کرتے ہیں، مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ ہمارے پاس تشریف لایا کرتے اور باتیں کیا کرتے تھے، ایک روز نماز کا وقت ہو گیا، ابو عطیہ نے کہا، ہم نے ان سے درخواست کی کہ وہ آگے بڑھیں اور نماز پڑھائیں، انہوں نے ہمیں فرمایا: اپنے کسی آدمی کو آگے کر دو وہ تمہیں نماز پڑھائے گا، میں عنقریب تمہیں بتاؤں گا کہ میں تمہیں نماز کیوں نہیں پڑھاتا، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص کسی قوم کے پاس جائے تو وہ ان کی امامت نہ کرائے بلکہ انہی میں سے کوئی شخص ان کی امامت کرائے۔“ ابوداؤد، ترمذی، نسائی، البتہ انہوں نے نبی ﷺ کے الفاظ تک اکتفا کیا ہے۔

۱۱۲۱: وَعَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: اسْتَخْلَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ابْنَ أُمِّ مَكْنُومٍ يَوْمَ النَّاسِ وَهُوَ أَعْمَى. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ۱۱۳۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ابن ام مکتوم کو خلیفہ مقرر فرمایا، وہ لوگوں کی امامت کراتے تھے حالانکہ وہ نابینا تھے۔

۱۱۲۲: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثَةٌ لَا تُجَاوِزُ صَلَاتُهُمْ إِذَا نَهَضُوا: الْعَبْدُ الْأَبْقَى حَتَّى يَرْجِعَ وَامْرَأَةٌ بَاتَتْ وَزَوْجُهَا عَلَيْهَا سَاحِطٌ وَامَامٌ قَوْمٍ وَهُمْ لَهُ كَارِهُونَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ.

۱۱۳۲: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگوں کی نماز ان کے کانوں سے آگے نہیں جاتی: مفروغلام جتنی کہ وہ واپس آجائے، وہ عورت جو اس حال میں رات بسر کرے کہ اس کا خاندان اس پر ناراض ہو، اور لوگوں کا امام جبکہ وہ اسے ناپسند کرتے ہوں۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۱۲۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثَةٌ لَا تُقْبَلُ مِنْهُمْ صَلَاتُهُمْ: مَنْ تَقَدَّمَ قَوْمًا وَهُمْ لَهُ كَارِهُونَ وَرَجُلٌ أَتَى الصَّلَاةَ دِبَارًا وَالِدِبَارِ أَنْ يَأْتِيَهَا بَعْدَ أَنْ تَفُوتَهُ وَرَجُلٌ اعْتَبَدَ مُحَرَّرَةً)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ۱۱۳۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگوں کی نماز قبول نہیں ہوتی: وہ امام جسے مقتدی

حسن، رواہ ابو داؤد (۵۹۶) و الترمذی (۳۵۶) وقال: حسن صحيح) والنسائي (۸۰/۲) ح (۷۸۸)۔

صحیح، رواہ ابو داؤد (۵۹۵) [وله شواهد عند ابن حبان (۳۷۰) وغيره]۔

اسندہ حسن، رواہ الترمذی (۳۶۰)۔ اسندہ ضعیف، رواہ ابو داؤد (۵۹۳) وابن ماجہ (۹۷۰) ☆ عبدالرحمن

بن زیاد الإفريقي ضعیف (تقدم: ۲۳۹) وعمران المعافري: ضعیف۔

ناپسند کرتے ہوں، ایک وہ شخص جو نماز کا وقت گزر جانے کے بعد نماز پڑھتا ہے، اور ایک وہ آدمی جو کسی آزاد شخص کو غلام بنالے۔“
 ۱۱۲۴: وَعَنْ سَلَمَةَ بِنْتِ الْحَرِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَنْ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ أَنْ يَتَدَفَعَ أَهْلُ الْمَسْجِدِ لَا يَجِدُونَ إِمَامًا يُصَلِّي بِهِمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁
 ۱۱۲۳: سلامہ بنت حر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قیامت کی ایک نشانی یہ بھی ہے کہ مسجد والے نماز پڑھانے سے جان چھڑائیں گے وہ نماز پڑھانے کے لیے کوئی امام نہیں پائیں گے۔“

۱۱۲۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْجِهَادُ وَاجِبٌ عَلَيْكُمْ مَعَ كُلِّ أَمِيرٍ بَرٍّ أَوْ فَاجِرٍ وَإِنْ عَمِلَ الْكَبَائِرَ وَالصَّلَاةُ وَاجِبَةٌ عَلَيْكُمْ خَلْفَ كُلِّ مُسْلِمٍ بَرٍّ أَوْ فَاجِرٍ وَإِنْ عَمِلَ الْكَبَائِرَ وَالصَّلَاةُ وَاجِبَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ بَرٍّ أَوْ فَاجِرٍ وَإِنْ عَمِلَ الْكَبَائِرَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁
 ۱۱۲۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر امیر کی معیت میں جہاد کرنا تم پر فرض ہے، خواہ وہ نیک ہو یا فاجر، اگرچہ وہ کبیرہ گناہوں کا مرتکب ہو، اور ہر مسلمان کے پیچھے نماز پڑھنا تم پر واجب ہے خواہ وہ نیک ہو یا فاجر، اگرچہ وہ کبیرہ گناہوں کا مرتکب ہو اور ہر مسلمان پر نماز پڑھنا واجب ہے خواہ وہ نیک ہو یا فاجر، اگرچہ وہ کبیرہ گناہوں کا مرتکب ہو۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۱۲۶: عَنْ عَمْرِو بْنِ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا بِمَاءٍ مَمَرٍ النَّاسِ يَمُرُّ بِنَا الرُّكْبَانُ نَسْأَلُهُمْ مَا لِلنَّاسِ مَا هَذَا الرَّجُلُ فَيَقُولُونَ: يَزْعُمُ أَنَّ اللَّهَ أَرْسَلَهُ أَوْحَى إِلَيْهِ أَوْحَى إِلَيْهِ كَذَا وَكُنْتُ أَحْفَظُ ذَلِكَ الْكَلَامَ فَكَأَنَّمَا يُغْرَى فِي صَدْرِي وَكَانَتْ الْعَرَبُ تَلُومُ بِإِسْلَامِهِمُ الْفَتْحَ فَيَقُولُونَ: أَتُرْكُوهُ وَقَوْمَهُ فَإِنَّهُ إِنْ ظَهَرَ عَلَيْهِمْ فَهُوَ نَبِيٌّ صَادِقٌ فَلَمَّا كَانَتْ وَقْعَةُ الْفَتْحِ بَادَرَ كُلُّ قَوْمٍ بِإِسْلَامِهِمْ وَبَدَرَ أَبِي قَوْمِي بِإِسْلَامِهِمْ فَلَمَّا قَدِمَ قَالَ: جِئْتُكُمْ وَاللَّهِ! مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ ﷺ حَقًّا فَقَالَ: ((صَلُّوا صَلَاةَ كَذَا فِي حِينٍ كَذَا وَصَلُّوا كَذَا فِي حِينٍ كَذَا فَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلْيُؤَذِّنْ أَحَدُكُمْ فَلْيُؤَمِّمْكُمْ أَكْثَرُكُمْ قُرْآنًا)) فَنَظَرُوا فَلَمْ يَكُنْ أَحَدٌ أَكْثَرَ قُرْآنًا مِنِّي لِمَا كُنْتُ أَتَلَّقِي مِنَ الرُّكْبَانِ فَقَدَّمُونِي بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَأَنَا ابْنُ سِتٍّ أَوْ سَبْعِ سِنِينَ وَكَانَتْ عَلَيَّ بُرْدَةٌ كُنْتُ إِذَا سَجَدْتُ تَقَلَّصْتُ عَنِّي فَقَالَتْ امْرَأَةٌ مِنَ الْحَيِّ: أَلَا تَعْتَظُونَ عَنَا إِنْ سَأَلْتُمْ قَارِئَكُمْ فَاسْتَرَوْا فَقَطَّعُوا بِي فَمِيسًا فَمَا فَرَحْتُ بِشَيْءٍ فَرَحَنِي بِذَلِكَ الْقَوْمِصِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۱۲۶: عمرو بن سلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم ایک چشمہ پر رہائش پذیر تھے جو لوگوں کے لیے عام گزرگاہ تھا، قافلے ہمارے پاس

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۵۸۱) وابن ماجه (۹۸۲) ☆ أم غراب وعقيلة لا يعرف حالهما۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۵۹۴، ۲۵۳۳) ☆ مكحول التابعي لم يدرك أبا هريرة رضي الله عنه فالسند

منقطع۔ ❁ رواه البخاري (۴۳۰۲)۔

سے گزرتے تو ہم ان سے پوچھتے رہتے کہ اب لوگوں کا کیا حال ہے؟ اور اس شخص کی کیا کیفیت ہے؟ تو وہ کہتے: اس شخص کا خیال ہے کہ اللہ نے اسے رسول بنا کر بھیجا ہے، اس کی طرف یہ یہ وحی کی گئی ہے، میں ان سے یہ باتیں یاد کر لیتا، گویا وہ میرے دل میں گھر کر گئی ہیں، اور عرب اسلام قبول کرنے کے بارے میں فتح مکہ کے منتظر تھے، وہ کہتے تھے: اسے اور اس کی قوم کو (اس کے حال پر) چھوڑ دو، اگر وہ ان پر غالب آگئے تو وہ سچا نبی ہے، جب مکہ فتح ہوا تو ہر قوم نے اسلام قبول کرنے میں جلدی کی، اور میرے والد نے بھی اسلام قبول کرنے میں اپنی قوم سے جلدی کی، جب وہ واپس پہنچے تو انہوں نے فرمایا: اللہ کی قسم! میں سچے نبی کے پاس سے تمہارے پاس آیا ہوں، انہوں نے فرمایا ہے: ”یہ نماز اس وقت پڑھو اور یہ نماز اس وقت پڑھو، تم میں سے کوئی ایک شخص اذان کہہ دے اور تم میں سے زیادہ قرآن پڑھنے والا تمہاری امامت کرائے۔“ انہوں نے جائزہ لیا تو مجھ سے زیادہ قرآن جاننے والا کوئی نہیں تھا، کیونکہ میں قافلوں سے سن کر قرآن کا علم حاصل کر چکا تھا، انہوں نے مجھے اپنا امام بنالیا، میں اس وقت چھ یا سات برس کا تھا، میرے اوپر ایک چادر ہی تھی، جب میں سجدہ کرتا تو وہ سکر جاتی، (اور میرا ستر کھل جاتا، یہ دیکھ کر) قبیلے کی ایک عورت نے کہا: تم اپنے امام کا سرین ہم سے کیوں نہیں چھپاتے ہو؟ انہوں نے (کپڑا) خرید اور میرے لیے قمیض بنائی، میں جتنا اس قمیض سے خوش ہوا اتنا کسی اور چیز سے خوش نہیں ہوا۔

۱۱۲۷: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَمَّا قَدِمَ اَلْمُهَاجِرُونَ اَلْاَوَّلُونَ اَلْمَدِيْنَةَ كَانَ يَوْمُهُمْ سَالِمٌ مَّوْلَى اَبِي حَذِيْفَةَ وَفِيْهِمْ عُمَرُ وَ اَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ اَلْاَسَدِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۱۲۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب اول مہاجرین مدینہ تشریف لائے تو ابو حذیفہ رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام سالم ان کی امامت کرایا کرتے تھے جبکہ عمر اور ابوسلمہ بن عبد الاسد رضی اللہ عنہما ان میں موجود تھے۔

۱۱۲۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((ثَلَاثَةٌ لَا تَرْفَعُ لَهُمْ صَلَاتُهُمْ فَوْقَ رُؤُوسِهِمْ شَيْئًا: رَجُلٌ اَمَّ قَوْمًا وَهُمْ لَهُ كَارِهُونَ وَاِمْرَاَةٌ بَاتَتْ وَرَوْجُهَا عَلَيْهَا سَاخِطٌ وَاَخْوَانٌ مُّتَصَارِمَانِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۱۲۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگ ہیں، جن کی نمازیں ان کے سر سے ایک بالشت بھی اوپر نہیں جاتیں: وہ امام جس کے مقتدی اس سے ناراض ہوں، وہ عورت جو اس حال میں رات بسر کرے کہ اس کا خاوند اس سے ناراض ہو اور باہم قطع تعلق کر لینے والے دو بھائی۔“

بَابُ مَا عَلَى الْإِمَامِ

امام کی ذمہ داری کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۱۲۹: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَا صَلَّيْتُ وَرَاءَ إِمَامٍ قَطُّ أَخَفَّ صَلَوةً وَلَا أَتَمَّ صَلَوةً مِنَ النَّبِيِّ ﷺ وَإِنْ كَانَ لَيَسْمَعُ بُكَاءَ الصَّبِيِّ فَيُخَفِّفُ مَخَافَةَ أَنْ تُفْتَنَ أُمُّهُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۱۲۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کی سی بہت ہلکی اور بہت کامل نماز کسی امام کے پیچھے نہیں پڑھی، جب آپ کسی بچے کے رونے کی آواز سنتے تو اس اندیشے کے پیش نظر کہ اس کی والدہ کسی آزمائش سے دوچار ہو جائے گی، نماز ہلکی کر دیا کرتے تھے۔

۱۱۳۰: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنِّي لَأَدْخُلُ فِي الصَّلَاةِ وَأَنَا أُرِيدُ إِطْلَاقَهَا فَاسْمَعُ بُكَاءَ الصَّبِيِّ فَاتَجَوَّزُ فِي صَلَاتِي مِمَّا أَعْلَمُ مِنْ شِدَّةِ وَجْدِ أُمِّهِ مِنْ بُكَائِهِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۱۳۰: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں لمبی نماز پڑھنے کے ارادے سے نماز شروع کرتا ہوں، لیکن پھر میں بچے کے رونے کی آواز سنتا ہوں تو اپنی نماز میں تخفیف کر دیتا ہوں، اس لیے کہ میں جانتا ہوں کہ اس کے رونے کی وجہ سے اس کی والدہ غمگین ہوتی ہے۔“

۱۱۳۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا صَلَّيْتُ أَحَدُكُمْ لِلنَّاسِ فَلْيُخَفِّفْ فَإِنَّ فِيهِمُ السَّقِيمَ وَالضَّعِيفَ وَالْكَبِيرَ وَإِذَا صَلَّيْتُ أَحَدُكُمْ لِنَفْسِهِ فَلْيَطْوِلْ مَا شَاءَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۱۳۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھائے تو وہ تخفیف کرے، کیونکہ ان میں بیمار، ضعیف اور بوڑھے ہوتے ہیں، اور جب تم میں سے کوئی شخص اکیلا نماز پڑھے تو پھر جس قدر چاہے لمبی پڑھے۔“

۱۱۳۲: وَعَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو مَسْعُودٍ أَنَّ رَجُلًا قَالَ: وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي لَا تَأْخُرُ عَن صَلَوةِ الْعِدَّةِ مِنْ أَجْلِ فَلَانٍ مِمَّا يُطِيلُ بِنَا فَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي مَوْعِظَةٍ أَشَدَّ غَضَبًا مِنْهُ يَوْمَئِذٍ ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ مِنْكُمْ مُنْفِرِينَ، فَأَيْكُمْ مَا صَلَّيْتُ بِالنَّاسِ فَلْيَتَجَوَّزْ فَإِنَّ فِيهِمُ الضَّعِيفَ وَالْكَبِيرَ وَذَا الْحَاجَةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۰۸) و مسلم (۱۹۰/۴۶۹)۔

* رواہ البخاری (۷۰۷)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۰۳) و مسلم (۱۸۳/۴۶۷)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۰۲) و مسلم (۱۸۲/۴۶۶)۔

۱۱۳۲: قیس بن ابی حازم رحمہ اللہ بیان کرتے ہیں، ابو مسعود رضی اللہ عنہ نے مجھے بتایا کہ ایک آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم! اللہ کی قسم! میں فلاں شخص کی وجہ سے نماز فجر دیر سے پڑھتا ہوں کیونکہ وہ ہمیں بہت لمبی نماز پڑھاتا ہے، چنانچہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو وعظ نصیحت کرتے وقت اس دن سے زیادہ ناراض کبھی نہیں دیکھا، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”بے شک تم میں کچھ نفرت دلانے والے بھی ہیں، پس تم میں سے جو شخص لوگوں کو نماز پڑھائے تو وہ اختصار سے کام لے کیونکہ ان میں ضعیف، بوڑھے اور حاجت مند بھی ہوتے ہیں۔“

۱۱۳۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يُصَلُّونَ لَكُمْ فَإِنْ أَصَابُوا فَلَكُمْ وَإِنْ أَخْطَأُوا فَلَكُمْ وَعَلَيْهِمْ)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ. *

۱۱۳۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”وہ (امام) تمہیں نماز پڑھائیں گے، چنانچہ اگر انہوں نے درست پڑھائی تو تمہارے لیے اجر ہے، اور اگر انہوں نے غلطی کی تو تمہارے لیے اجر ہے اور ان پر گناہ ہے۔“

وَهَذَا الْبَابُ خَالٍ عَنِ الْفَصْلِ الثَّانِي

اور اس باب میں دوسری فصل نہیں ہے۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۱۳۴: عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَخْبَرَنَا مَا عَهْدَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم ((إِذَا أَمَمْتَ قَوْمًا فَاخْفَ بِهِمُ الصَّلَاةَ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ * وَفِي رَوَايَةٍ لَهُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ لَهُ: ((أَمَّ قَوْمَكَ)). قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي أَجِدُ فِي نَفْسِي شَيْئًا قَالَ: أَذُنُهُ فَأَحْبَسْنِي بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ وَضَعَ كَفَّهُ فِي صَدْرِي بَيْنَ تَدْيِي ثُمَّ قَالَ: ((تَحَوَّلْ)) فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ كَتِفَيَّ ثُمَّ قَالَ: ((أَمَّ قَوْمَكَ، فَمَنْ أَمَّ قَوْمًا فَلْيُخَفِّفْ، فَإِنَّ فِيهِمُ الْكَبِيرَ، وَإِنَّ فِيهِمُ الْمَرِيضَ وَإِنَّ فِيهِمُ الضَّعِيفَ، وَإِنَّ فِيهِمُ دَالِحَاجَةً فَإِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ وَحْدَهُ فَلْيُصَلِّ كَيْفَ شَاءَ)).

۱۱۳۴: عثمان بن ابی العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مجھے آخری وصیت یہ تھی: ”جب تم لوگوں کی امامت کراؤ تو انہیں ہلکی نماز پڑھاؤ۔“ مسلم۔

انہی سے مروی ایک روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں فرمایا: ”اپنی قوم کی امامت کراؤ۔“ وہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں اپنے دل میں کچھ وسوسہ پاتا ہوں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”قریب ہو جاؤ۔“ آپ نے مجھے اپنے

* رواہ البخاري (۶۹۴)۔

* رواہ مسلم (۱۸۷ / ۴۶۸) و الرواية الثانية لمسلم (۱۸۶ / ۴۶۸)۔

سامنے بٹھالیا، پھر آپ نے اپنا ہاتھ میری چھاتی پر رکھ دیا، پھر فرمایا: ”پہلو بدلو۔“ پھر آپ ﷺ نے اپنا ہاتھ میرے کندھوں کے درمیان میری پشت پر رکھا، پھر فرمایا: ”اپنی قوم کی امامت کراؤ، جو شخص کسی قوم کی امامت کرائے تو وہ ہلکی نماز پڑھائے، کیونکہ ان میں بوڑھے ہوتے ہیں، ان میں مریض ہوتے ہیں، ان میں ضعیف ہوتے ہیں، اور ان میں کوئی حاجت مند ہوتے ہیں، جب تم میں سے کوئی اکیلا نماز پڑھے تو پھر جیسے چاہے پڑھے۔“

۱۱۳۵: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْمُرُنَا بِالتَّخْفِيفِ وَيُؤْمِنَا بِالصَّافَاتِ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❁

۱۱۳۵: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ ہمیں ہلکی نماز پڑھانے کا حکم دیا کرتے تھے، جبکہ آپ سورۃ الصافات سے ہماری امامت کرایا کرتے تھے۔

❁ إسناده حسن ، رواه النسائي (۲ / ۹۵ ح ۸۲۷) وصححه ابن خزيمة (۱۶۰۶) وابن حبان (الموارد: ۴۷۰ والإحسان: ۱۸۱۴)۔

بَابُ مَا عَلَى الْمَأْمُومِ مِنَ الْمُتَابَعَةِ وَحُكْمِ الْمَسْبُوقِ

مقتدی کے لیے امام کی متابعت اور مسبوق کے حکم کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۱۳۶: عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا نَصَلِّيْ خَلْفَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فَاِذَا قَالَ: سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ لَمْ يَحْنُ أَحَدٌ مِنَّا ظَهْرُهُ حَتَّى يَضَعَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم جَبْهَتَهُ عَلَى الْأَرْضِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۱۳۶: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھا کرتے تھے، جب آپ ”سمع اللہ لمن حمدہ“ فرماتے تو ہم میں سے کوئی شخص اپنی کمر نہ جھکاتا حتیٰ کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم اپنی پیشانی زمین پر رکھ دیتے۔

۱۱۳۷: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولِ اللّٰهِ صلی اللہ علیہ وسلم ذَاتَ يَوْمٍ فَلَمَّا قَضَى صَلَوتَهُ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ فَقَالَ: ((أَيُّهَا النَّاسُ! إِنِّي إِمَامُكُمْ فَلَا تَسْبِقُونِي بِالرُّكُوعِ وَلَا بِالسُّجُودِ وَلَا بِالْقِيَامِ وَلَا بِالْإِنْصِرَافِ فَإِنِّي أَرَاكُمْ أَمَامِي وَمِنْ خَلْفِي)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۱۳۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں نماز پڑھائی، جب آپ نماز پڑھ چکے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا چہرہ مبارک ہماری طرف کرتے ہوئے فرمایا: ”لوگو! میں تمہارا امام ہوں، تم رکوع و سجود، قیام اور نماز سے فارغ ہونے میں مجھ سے سبقت نہ کیا کرو، کیونکہ میں اپنے آگے اور پیچھے سے تمہیں دیکھتا ہوں۔“

۱۱۳۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((تَبَادَرُوا الْإِمَامَ إِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا قَالَ: وَلَا الضَّالِّينَ فَقُولُوا: آمِينَ وَإِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا وَإِذَا قَالَ: سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا: اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ إِلَّا أَنَّ الْبُخَارِيَّ لَمْ يَذْكُرْ: ((وَإِذَا قَالَ: وَلَا الضَّالِّينَ)). ❁

۱۱۳۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”امام سے سبقت نہ کرو، جب وہ اللہ اکبر کہے تو تم اللہ اکبر کہو، جب وہ ﴿ولا الضالین﴾ کہے تو تم آمین کہو، جب رکوع کرے تو رکوع کرو، جب ”سمع اللہ لمن حمدہ“ کہے تو تم ”ربنا لك الحمد“ کہو۔ بخاری، مسلم، لیکن امام بخاری نے: ”اور جب ﴿ولا الضالین﴾ کہے۔“ کا ذکر نہیں کیا۔

۱۱۳۹: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صلی اللہ علیہ وسلم رَكِبَ فَرَسًا فَصُرِعَ عَنْهُ فَجَحِشَ شِقُّهُ الْاَيْمَنُ فَصَلَّى صَلَوةً مِّنْ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۱۱) و مسلم (۴۷۴ / ۱۹۷)۔

❁ رواہ مسلم (۴۲۶ / ۱۱۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۹۶ مختصراً) و مسلم (۸۷ / ۴۱۵)۔

الصَّلَوَاتِ وَهُوَ قَاعِدٌ فَصَلَّيْنَا وَرَأَاهُ قُعُودًا فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ: ((أَنَّمَا جُعِلَ الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ فَإِذَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا قِيَامًا وَإِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا وَإِذَا رَفَعَ فَارْفَعُوا وَإِذَا قَالَ: سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا: رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ وَإِذَا صَلَّى جَالِسًا فَصَلُّوا جُلُوسًا أَجْمَعُونَ)) قَالَ النَّبِيُّ ﷺ جَالِسًا وَالنَّاسُ خَلْفَهُ قِيَامًا لَمْ يَأْمُرْهُمْ بِالْقُعُودِ وَأَنَّمَا يُؤْخَذُ بِالْآخِرِ فَلَا خَيْرَ مِنْ فِعْلِ النَّبِيِّ ﷺ هَذَا لَفْظُ الْبُخَارِيِّ وَاتَّفَقَ مُسْلِمٌ إِلَى ((أَجْمَعُونَ)) وَزَادَ فِي رِوَايَةٍ: ((فَلَا تَخْتَلِفُوا عَلَيْهِ وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا)). ❁

۱۱۳۹: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ گھوڑے پر سوار ہوئے تو آپ اس سے گر گئے، جس سے آپ کی دائیں جانب خراشیں آ گئیں، تو آپ ﷺ نے کوئی ایک نماز بیٹھ کر پڑھائی، تو ہم نے بھی آپ کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھی، جب آپ ﷺ فارغ ہوئے فرمایا: ”امام اسی لیے بنایا جاتا ہے کہ اس کی اقتدا کی جائے جب وہ کھڑے ہو کر نماز پڑھے تو تم بھی کھڑے ہو کر نماز پڑھو، جب رکوع کرے تو تم بھی رکوع کرو، جب وہ سر اٹھائے تو تم بھی سر اٹھاؤ، جب وہ ((سمع اللہ لمن حمدہ)) کہے تو تم ((ربنا لک الحمد)) کہو، اور جب وہ بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم سب بیٹھ کر نماز پڑھو“ حمیدی رحمہ اللہ کہتے ہیں آپ ﷺ کا یہ فرمان، آپ کے مرض قدیم کے وقت کا ہے، پھر اس کے بعد نبی ﷺ نے بیٹھ کر نماز پڑھائی تو صحابہ نے آپ کے پیچھے کھڑے ہو کر نماز پڑھی، آپ نے انہیں بیٹھنے کا حکم نہیں فرمایا، اور نبی ﷺ کا آخری فعل بطور حجت لیا جاتا ہے، یہ صحیح بخاری کے الفاظ ہیں، اور امام مسلم نے ((اجمعون)) تک اتفاق کیا ہے، اور ایک روایت میں اضافہ نقل کیا ہے: ”اس سے اختلاف نہ کرو، اور جب وہ سجدہ کرے تو تم سجدہ کرو“

۱۱۴۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: لَمَّا نَقَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَاءَ بِلَالٌ يُؤَذِّنُهُ بِالصَّلَاةِ فَقَالَ: مُرُوا أَبَا بَكْرٍ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فَصَلَّى أَبُو بَكْرٍ تِلْكَ الْأَيَّامَ ثُمَّ إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَجَدَ فِي نَفْسِهِ خِيفَةً فَقَامَ يُهَادِي بَيْنَ رَجُلَيْنِ وَرَجُلَاهُ تَخْطِئَانِ فِي الْأَرْضِ حَتَّى دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَلَمَّا سَمِعَ أَبُو بَكْرٍ جِسَّهُ ذَهَبَ يَتَأَخَّرُ فَأَوْمَى إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ لَا يَتَأَخَّرَ فَجَاءَ حَتَّى جَلَسَ عَنْ يَسَارِ أَبِي بَكْرٍ فَكَانَ أَبُو بَكْرٍ يُصَلِّي قَائِمًا وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي قَاعِدًا يَقْتَدِي أَبُو بَكْرٍ بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ يَقْتَدُونَ بِصَلَاةِ أَبِي بَكْرٍ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ لَهُمَا: يُسْمِعُ أَبُو بَكْرٍ النَّاسَ التَّكْبِيرَ. ❁

۱۱۴۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ ﷺ بیمار ہوئے تو بلال رضی اللہ عنہ آپ کو نماز کی اطلاع کرنے آئے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”ابو بکر رضی اللہ عنہ کو حکم دو کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائیں، چنانچہ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے ان ایام میں نماز پڑھائی، پھر نبی ﷺ نے کچھ افاقہ محسوس کیا تو آپ کو دو آدمیوں کے سہارے لایا گیا اس حال میں آپ کے پاؤں زمین پر لگ رہے تھے، حتیٰ کہ آپ مسجد میں

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۸۹) و مسلم (۷۷/ ۴۱۱) ☆ الحمیدی ہذا هو عبد اللہ بن الزبیر: شیخ البخاری
وفی القول بنسخ هذا الحديث نظر لأن الجمع ممكن -
❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۸۷) و مسلم (۹۰/ ۴۱۸)۔

داخل ہوئے، جب ابو بکر رضی اللہ عنہ نے آپ کی آمد محسوس کی تو وہ پیچھے ہٹنے لگے، لیکن رسول اللہ ﷺ نے انہیں اشارہ فرمایا کہ پیچھے نہ ہٹیں، آپ تشریف لائے اور ابو بکر رضی اللہ عنہ کی پائیں جانب بیٹھ گئے، ابو بکر رضی اللہ عنہ کھڑے ہو کر نماز پڑھا رہے تھے جبکہ رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر، ابو بکر رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کی نماز کی اقتدا کر رہے تھے جبکہ لوگ ابو بکر رضی اللہ عنہ کی نماز کی اقتدا کر رہے تھے۔ بخاری، مسلم، ان دونوں کی ایک روایت میں ہے، ابو بکر رضی اللہ عنہ لوگوں کو تکبیر سناتے تھے۔

۱۱۴۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمَّا يَخْشَى الذِّي يَرْفَعُ رَأْسَهُ قَبْلَ الْإِمَامِ أَنْ يُحَوِّلَ اللَّهُ رَأْسَهُ رَأْسَ حِمَارٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۱۴۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص امام سے پہلے اپنا سر اٹھا لیتا ہے کیا وہ اس بات سے نہیں ڈرتا کہ اللہ کہیں اس کے سر کو گدھے کا سر نہ بنا دے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۱۴۲: عَنْ عَلِيٍّ وَمُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَتَى أَحَدُكُمْ الصَّلَاةَ وَالْإِمَامُ عَلَى حَالٍ فَلْيَصْنَعْ كَمَا يَصْنَعُ الْإِمَامُ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❁

۱۱۴۲: علی اور معاذ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی نماز کے لیے آئے تو وہ جس حال میں امام کو پائے تو وہ بھی اسی حالت میں ان کے ساتھ شامل ہو جائے۔“ ترمذی۔ اور فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۱۴۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا جِئْتُمُ إِلَى الصَّلَاةِ وَنَحْنُ سُجُودٌ فَاسْجُدُوا وَلَا تَعْدُوهُ شَيْئًا وَمَنْ أَدْرَكَ رُكْعَةً فَقَدْ أَدْرَكَ الصَّلَاةَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۱۴۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم نماز کے لیے آؤ اور ہم سجدہ کی حالت میں ہوں تو تم بھی سجدہ کرو، اور اسے کچھ بھی شمار نہ کرو، جس نے ایک رکعت پالی اس نے نماز پالی۔“

۱۱۴۴: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى لِلَّهِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا فِي جَمَاعَةٍ يُدْرِكُ التَّكْبِيرَةَ الْأُولَى كُتِبَ لَهُ بَرَاءٌ تَانِ بَرَاءٌ مِّنَ النَّارِ وَبَرَاءٌ مِّنَ الْفِتَنِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۱۴۴: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اللہ کی رضا کی خاطر چالیس روز تکبیر اولیٰ کے ساتھ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۹۱) و مسلم (۱۱۴/۴۲۷)۔ ❁ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۵۹۱)

☆ الحجاج بن أرطاة ضعیف مدلس وللحدیث شواہد ضعیفہ عند أبي داود (۵۰۶) وغیرہ۔ ❁ إسناده ضعیف،

رواہ أبو داود (۸۹۳) ☆ فیہ یحییٰ بن أبی سلیمان: ضعفه البخاری والجمهور وله شاهد ضعیف فی السلسلة

الصحيحة للألباني (۱۱۸۸)۔ ❁ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۴۱) ☆ حبیب بن أبی ثابت مدلس وعن

ولللحدیث شواہد ضعیفہ عند أحمد (۱۵۵/۳) وبحشل الواسطي فی تاریخ واسط (ص ۶۵-۶۶) وغیرہما۔

باجماعت نماز پڑھتا ہے، اس کے لیے دو چیزوں: جہنم اور نفاق سے براءت لکھ دی جاتی ہے۔“

۱۱۴۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ وَضُوءَهُ ثُمَّ رَاحَ فَوَجَدَ النَّاسَ قَدْ صَلَّوْا أَعْطَاهُ اللَّهُ مِثْلَ أَجْرِ مَنْ صَلَّاهَا وَحَضَرَهَا لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أَجْرِهُمْ شَيْئًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❀
۱۱۳۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اچھی طرح وضو کر کے نماز کے لیے جائے لیکن وہ لوگوں کو پائے کہ وہ نماز پڑھ چکے ہوں تو اللہ اسے باجماعت نماز پڑھنے والوں کی مثل اجر عطا فرمادیتا ہے، اور اس سے ان کے اجر میں بھی کوئی کمی واقع نہیں ہوگی۔“

۱۱۴۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ وَقَدْ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((أَلَا رَجُلٌ يَتَصَدَّقُ عَلَيَّ هَذَا فَيُصَلِّيَ مَعَهُ فَقَامَ رَجُلٌ فَصَلَّى مَعَهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❀
۱۱۳۶: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی آیا جبکہ رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ چکے تھے، آپ نے فرمایا: ”کیا کوئی شخص اس پر صدقہ کرے گا کہ وہ اس کے ساتھ نماز پڑھے؟“ ایک آدمی کھڑا ہوا تو اس نے اس کے ساتھ (باجماعت) نماز پڑھی۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۱۴۷: عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقُلْتُ: أَلَا تُحَدِّثُنِي عَنْ مَرَضِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ: بَلَى ائْتَلَّ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: ((أَصَلَّى النَّاسُ؟)) فَقُلْنَا: لَا، يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَهُمْ يَنْتَظِرُونَكَ فَقَالَ: ((ضَعُوا لِي مَاءً فِي الْمِخْضَبِ)) قَالَتْ: فَفَعَلْنَا فَاغْتَسَلَ فَذَهَبَ لِيَنْوَأَ فَأَغْمَى عَلَيْهِ ثُمَّ أَفَاقَ فَقَالَ: ((أَصَلَّى النَّاسُ؟)) قُلْنَا: لَا، هُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((ضَعُوا لِي مَاءً فِي الْمِخْضَبِ)) قَالَتْ: فَفَعَدْتُ فَاغْتَسَلَ ثُمَّ دَهَبَ لِيَنْوَأَ فَأَغْمَى عَلَيْهِ ثُمَّ أَفَاقَ فَقَالَ: ((أَصَلَّى النَّاسُ؟)) قُلْنَا: لَا، هُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((ضَعُوا لِي مَاءً فِي الْمِخْضَبِ)) فَفَعَدْتُ فَاغْتَسَلَ ثُمَّ دَهَبَ لِيَنْوَأَ فَأَغْمَى عَلَيْهِ ثُمَّ أَفَاقَ فَقَالَ: ((أَصَلَّى النَّاسُ؟)) قُلْنَا: لَا، هُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَالنَّاسُ عَكُوفٌ فِي الْمَسْجِدِ يَنْتَظِرُونَ النَّبِيَّ ﷺ لِصَلَاةِ الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ فَأَرْسَلَ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى أَبِي بَكْرٍ بِأَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فَاتَّاهُ الرَّسُولُ فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَأْمُرُكَ أَنْ تُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: وَكَانَ رَجُلًا رَقِيقًا- يَاعُمَرُ! صَلِّ بِالنَّاسِ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ: أَنْتَ أَحَقُّ بِذَلِكَ فَصَلَّى أَبُو بَكْرٍ تِلْكَ الْآيَاتِ ثُمَّ إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَجَدَ فِي نَفْسِهِ خِيفَةً وَخَرَجَ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ أَحَدُهُمَا الْعَبَّاسُ لِصَلَاةِ الظُّهْرِ

❀ حسن، رواه أبو داود (۵۶۴) والنسائي (۱۱۱ / ۲) ح ۸۵۶ [وصححه الحاكم (۲۰۸ / ۱)، (۲۰۹) ووافقه الذهبي (وله شاهد)] ❀ صحيح، رواه الترمذي (۲۲۰) وقال: حديث حسن- وأبو داود (۵۷۴) [وصححه ابن خزيمة (۱۶۳۲) وابن حبان (۴۳۶، ۴۳۸) والحاكم (۲۰۹ / ۱) ووافقه الذهبي] ❀ هذا الحديث دليل صريح على مشروعية تعدد الجماعات في المسجد برضا الإمام وأهل المسجد، وتأييده أدلة أخرى ولم يثبت خلافه والحمد لله۔

وَأَبُو بَكْرٍ يُصَلِّي بِالنَّاسِ فَلَمَّا رَأَاهُ أَبُو بَكْرٍ ذَهَبَ لِيَتَأَخَّرَ فَأَوْضَى إِلَيْهِ النَّبِيُّ ﷺ بَأَن لَّا يَتَأَخَّرَ قَالَ: ((أَجْلِسَايَ إِلَى جَنْبِهِ)) فَاجْلَسَاهُ إِلَى جَنْبِ أَبِي بَكْرٍ وَالنَّبِيُّ ﷺ قَاعِدٌ وَقَالَ عَبِيدُ اللَّهِ: فَدَخَلْتُ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ فَقُلْتُ لَهُ: أَلَا أَعْرِضُ عَلَيْكَ مَا حَدَّثَنِي بِهِ عَائِشَةُ عَنْ مَرَضِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: هَاتِ فَعَرَضْتُ عَلَيْهِ حَدِيثَهَا فَمَا أَنْكَرَ مِنْهُ شَيْئًا غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ: اسْمَتُ لَكَ الرَّجُلُ الَّذِي كَانَ مَعَ الْعَبَّاسِ؟ قُلْتُ: لَا، قَالَ: هُوَ عَلِيٌّ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۱۴۷: عبد اللہ بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں، میں عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا اور عرض کیا: کیا آپ رسول اللہ ﷺ کے مرض کے متعلق مجھے کچھ بتائیں گی؟ انہوں نے فرمایا: کیوں نہیں، فرمایا: جب نبی ﷺ بیمار ہوئے تو آپ نے پوچھا: ”کیا لوگ نماز پڑھ چکے ہیں؟“ ہم نے عرض کیا، نہیں، اللہ کے رسول! وہ تو آپ کا انتظار کر رہے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میرے لیے ٹب میں پانی ڈالو۔“ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، ہم نے پانی ڈال دیا تو آپ نے غسل فرمایا، آپ نے اٹھنے کا قصد کیا تو آپ پر غشی طاری ہو گئی، پھر آپ ﷺ کو افاقہ ہوا تو فرمایا: ”کیا لوگ نماز پڑھ چکے ہیں؟“ ہم نے عرض کیا، اللہ کے رسول! نہیں، وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”میرے لیے ٹب میں پانی ڈالو۔“ آپ نے بیٹھ کر غسل فرمایا، پھر اٹھنے کا قصد کیا تو آپ پر غشی طاری ہو گئی، پھر افاقہ ہوا تو فرمایا: ”کیا لوگ نماز پڑھ چکے ہیں؟“ ہم نے عرض کیا، نہیں، اللہ کے رسول! اور لوگ مسجد میں کھڑے نماز عشاء کے لیے نبی ﷺ کے منتظر تھے، نبی ﷺ نے ابوبکر رضی اللہ عنہ کی طرف پیغام بھیجا کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائیں، قاصد ان کے پاس آیا اور اس نے کہا، رسول اللہ ﷺ آپ کو حکم فرما رہے ہیں کہ آپ لوگوں کو نماز پڑھائیں، ابوبکر رضی اللہ عنہ نے، جو کہ رقیق القلب تھے، فرمایا: عمر! آپ نماز پڑھائیں، تو عمر رضی اللہ عنہ نے انہیں فرمایا: آپ اس کے زیادہ حق دار ہیں، ابوبکر رضی اللہ عنہ نے ان ایام میں نماز پڑھائی، پھر نبی ﷺ نے اپنی طبیعت میں بہتری محسوس کی تو آپ دو آدمیوں، ان میں سے ایک عباس رضی اللہ عنہ تھے، کے سہارے نماز ظہر کے لیے تشریف لائے جبکہ ابوبکر رضی اللہ عنہ نماز پڑھا رہے تھے، جب ابوبکر رضی اللہ عنہ نے آپ کو دیکھا تو وہ پیچھے ہٹنے لگے، لیکن نبی ﷺ نے انہیں پیچھے نہ ہٹنے کا اشارہ فرمایا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے ان کے پہلو میں بٹھا دو۔“ انہوں نے آپ کو ابوبکر رضی اللہ عنہ کے پہلو میں بٹھا دیا، اور نبی ﷺ نے بیٹھ کر نماز ادا کی۔

عبد اللہ بیان کرتے ہیں، میں عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس گیا، تو میں نے انہیں کہا: کیا میں تمہیں وہ حدیث بیان کروں جو عائشہ رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ ﷺ کے مرض کے متعلق مجھے بیان کی ہے، انہوں نے فرمایا: بیان کرو، میں نے ان سے مروی حدیث انہیں بیان کی تو انہوں نے اس حدیث میں سے کسی چیز کا انکار نہ کیا، البتہ انہوں نے یہ پوچھا: کیا انہوں نے عباس رضی اللہ عنہ کے ساتھ دوسرے آدمی کے نام کے بارے میں تمہیں بتایا تھا؟ میں نے کہا: نہیں، انہوں نے فرمایا: وہ علی رضی اللہ عنہ تھے۔

۱۱۴۸: وَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ: مَنْ أَدْرَكَ الرَّكْعَةَ فَقَدْ أَدْرَكَ السَّجْدَةَ وَمَنْ قَاتَنَتْهُ قِرَاءَةُ أَمِ الْقُرْآنِ فَقَدْ قَاتَنَتْ خَيْرَ كَثِيرٍ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۸۷) و مسلم (۹۰/۴۱۸)۔ ❁ إسناده ضعيف، رواه مالك (۱/۱۱۷) ☆ السند منقطع لأنه من البلاغات و لقوله: ”و من فاتته ... خير كثير“ شواهد عند البخاري و مسلم و غيرهما فهو صحيح۔

۱۱۳۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جس نے رکوع پالیا تو اس نے رکعت پالی، اور جسے سورۃ فاتحہ نہ ملی تو وہ خیر کثیر سے محروم ہو گیا۔

۱۱۴۹: وَعَنْهُ، أَنَّهُ قَالَ: الَّذِي يَرْفَعُ رَأْسَهُ وَيَخْفِضُهُ قَبْلَ الْإِمَامِ فَإِنَّمَا نَاصِيَتُهُ بِيَدِ الشَّيْطَانِ. رَوَاهُ مَالِكٌ ۱۱۴۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جو شخص امام سے پہلے سر اٹھا لیتا ہے اور اس سے پہلے جھکا دیتا ہے تو اس کی پیشانی شیطان کے ہاتھ میں ہے۔“

☆ سندہ ضعیف، رواہ مالک (۱/ ۹۲ ح ۲۰۵) [وانظر مسند الحمیدی بتحقیقی (۹۹۵) ☆ ملیح بن عبد اللہ السعدی مجهول الحال و ثقہ ابن حبان وحده۔

بَابُ مَنْ صَلَّى صَلَوةً مَرَّتَيْنِ

دو مرتبہ نماز پڑھنے والے آدمی کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۱۱۵۰: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُصَلِّي مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ يَأْتِي قَوْمَهُ فَيُصَلِّي بِهِمْ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۱۱۵۰: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ نبی ﷺ کے ساتھ نماز پڑھا کرتے تھے، پھر وہ اپنی قوم کے پاس جاتے اور انہیں نماز پڑھاتے تھے۔

۱۱۵۱: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ مُعَاذُ يُصَلِّي مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الْعِشَاءَ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى قَوْمِهِ فَيُصَلِّي بِهِمْ الْعِشَاءَ وَهِيَ لَهُ نَافِلَةٌ. رَوَاهُ الدَّارَقُطْنِيُّ ❊

۱۱۵۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، معاذ رضی اللہ عنہ نبی ﷺ کے ساتھ نماز عشاء ادا کرتے پھر اپنی قوم کے پاس جاتے اور انہیں نماز عشاء پڑھاتے، اور یہ (بعد والی نماز) ان کے لیے نفل ہوتی تھی۔

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۱۵۲: عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْأَسْوَدِ قَالَ: شَهِدْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ حَاجَّتَهُ فَصَلَّيْتُ مَعَهُ صَلَاةَ الصُّبْحِ فِي مَسْجِدِ الْخَيْفِ فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ وَانْحَرَفَ فَإِذَا هُوَ بِرَجُلَيْنِ فِي آخِرِ الْقَوْمِ لَمْ يُصَلِّا مَعَهُ قَالَ: ((عَلَيَّ بِهِمَا)) فَجِئْنِي بِهِمَا تَرَعُدُ فَرَأَيْتُهُمَا فَقَالَ: ((مَا مَنَعَكُمَا أَنْ تُصَلِّيَا مَعَنَا؟)) فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّا كُنَّا قَدْ صَلَّيْنَا فِي رِحَالِنَا قَالَ: ((فَلَا تَفْعَلَا إِذَا صَلَّيْتُمَا فِي رِحَالِكُمَا ثُمَّ آتَيْتُمَا مَسْجِدَ جَمَاعَةٍ فَصَلِّيَا مَعَهُمْ فَإِنَّهَا لَكُمْ نَافِلَةٌ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۰۰) و مسلم (۱۸۱/۴۶۵)۔

❊ صحیح، رواہ الدارقطني (۱/۲۷۴ ح ۱۰۶۲، ۱۰۶۳) والبیہقی (۳/۸۶) والشافعی فی مسنده (ص ۵۷ ح ۲۳۷)۔ ❊ إسناده صحیح، رواہ الترمذی (۲۱۹) وقال: (حسن صحیح) و أبو داود (۵۷۵) والنسائي (۱۱۲/۲، ۱۱۳ ح ۸۵۹) [وصححه ابن خزيمة (۱۲۷۹) و ابن حبان (۴۳۴، ۴۳۵)]۔

۱۱۵۲: یزید بن اسود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کے ساتھ حج کیا، میں نے نماز فجر آپ کے ساتھ مسجد خیف میں ادا کی، جب آپ نماز پڑھ چکے اور پیچھے مڑے تو وہاں آخر پر دو آدمی بیٹھے ہوئے تھے جنہوں نے آپ کے ساتھ نماز نہیں پڑھی تھی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”انہیں میرے پاس لاؤ۔“ انہیں لایا گیا تو وہ گھبراہٹ سے کانپ رہے تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم دونوں نے ہمارے ساتھ نماز کیوں نہیں پڑھی؟“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہم اپنے گھروں میں نماز پڑھ چکے تھے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ایسے نہ کیا کرو، جب تم اپنے گھروں میں نماز پڑھ چکو اور پھر تمہیں مسجد میں جماعت مل جائے تو ان کے ساتھ بھی نماز پڑھ لیا کرو، کیونکہ وہ تمہارے لیے نفل ہوگی۔“

الفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۱۵۳: عَنْ بُسْرِ بْنِ مَخْجَنٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ فِي مَجْلِسٍ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَذَّنَ بِالصَّلَاةِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى وَرَجَعَ وَمِنْ مَجْلِسِهِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مَنَعَكَ أَنْ تُصَلِّيَ مَعَ النَّاسِ أَكُنْتَ بِرَجُلٍ مُسْلِمٍ؟)) فَقَالَ: بَلَى! يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَلَكِنِّي كُنْتُ قَدْ صَلَّيْتُ فِي أَهْلِي فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا جِئْتَ الْمَسْجِدَ وَكُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ فَأَقِمْ الصَّلَاةَ فَصَلِّ مَعَ النَّاسِ وَإِنْ كُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ)) رَوَاهُ مَالِكٌ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۱۵۳: بسر بن محجن اپنے والد سے روایت کرتے ہیں انہوں نے کہا کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ کسی مجلس میں موجود تھے، اتنے میں نماز کے لیے اقامت کہی گئی تو رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے اور نماز پڑھ کر واپس تشریف لے آئے جبکہ محجن اپنی جگہ پر ہی تھے، رسول اللہ ﷺ نے ان سے پوچھا: ”تم نے لوگوں کے ساتھ نماز کیوں نہیں پڑھی، کیا تم مسلمان نہیں ہو؟“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کیوں نہیں، ضرور مسلمان ہوں، لیکن میں اپنے گھر نماز پڑھ چکا تھا، اس پر رسول اللہ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”جب تم نماز پڑھنے کے بعد مسجد میں آؤ، اور نماز ہو رہی ہو تو تم جماعت کے ساتھ نماز پڑھو خواہ تم نماز پڑھ ہی چکے ہو۔“

۱۱۵۴: وَعَنْ رَجُلٍ مِنْ أَسَدِ بْنِ خُزَيْمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ أَبَا أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: يُصَلِّي أَحَدُنَا فِي مَنْزِلِهِ الصَّلَاةَ ثُمَّ يَأْتِي الْمَسْجِدَ وَتَقَامُ الصَّلَاةُ فَاصْلُفْ مَعَهُمْ فَاجِدْ فِي نَفْسِي شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ فَقَالَ أَبُو أَيُّوبَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: سَأَلْنَا عَنْ ذَلِكَ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((فَذَلِكَ لَهُ سَهْمٌ جَمْعٌ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ ❁

۱۱۵۴: اسد بن خزیمہ کے قبیلے کے ایک شخص سے روایت ہے کہ انہوں نے ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ سے مسئلہ دریافت کیا، ہم میں سے کوئی شخص اپنے گھر میں نماز پڑھ کر مسجد میں آتا ہے اور نماز ہو رہی ہو تو کیا میں ان کے ساتھ نماز پڑھوں؟ اس پر میرا دل

❁ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه مالك (۱/ ۱۳۲ ح ۲۹۴) والنسائي (۲/ ۱۱۲ ح ۸۵۸) [وصحه ابن حبان (الإحسان: ۲۳۹۸) والحاكم (۱/ ۲۴۴)۔] ❁ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه مالك (۱/ ۱۳۳ ح ۲۹۷) وأبو داود (۵۷۸) ☆ رجل من أسد بن خزيمه: لم أعرفه۔

مطمئن نہیں ہوتا، ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے اس بارے میں دریافت کیا تھا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس کے لیے جماعت کا ثواب ہے۔“

۱۱۵۵: وَعَنْ يَزِيدَ بْنِ عَامِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: جِئْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ فَجَلَسْتُ وَلَمْ أَذْخُلْ مَعَهُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلَمَّا انْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم رَأَيْتُ جَالِسًا فَقَالَ: ((الَمْ تُسَلِّمْ؟ يَا يَزِيدُ!)) قُلْتُ: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَدْ اسَلَّمْتُ قَالَ: ((وَمَا مَعَكَ أَنْ تَدْخُلَ مَعَ النَّاسِ فِي صَلَاتِهِمْ؟)) قَالَ: إِنِّي كُنْتُ قَدْ صَلَّيْتُ فِي مَنْزِلِي أَحْسَبُ أَنْ قَدْ صَلَّيْتُمْ فَقَالَ: ((إِذَا جِئْتَ الصَّلَاةَ فَوَجَدْتَ النَّاسَ فَصَلِّ مَعَهُمْ وَإِنْ كُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ تَكُنْ لَكَ نَافِلَةٌ وَهَذِهِ مَكْتُوبَةٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۱۵۵: یزید بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ نماز پڑھ رہے تھے، میں بیٹھ گیا اور ان کے ساتھ نماز میں شریک نہ ہوا، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فارغ ہوئے تو آپ نے مجھے بیٹھے ہوئے دیکھ کر فرمایا: ”یزید! کیا تم مسلمان نہیں؟“ میں نے عرض کیا، کیوں نہیں، اللہ کے رسول! میں تو مسلمان ہوں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تم نے جماعت کے ساتھ نماز کیوں نہیں پڑھی؟“ انہوں نے عرض کیا، میں نے سمجھا کہ آپ نماز پڑھ چکے ہوں گے لہذا میں نے گھر میں پڑھ لی تھی، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم نماز کے لیے آؤ اور لوگوں کو پاؤ تو پھر تم ان کے ساتھ نماز پڑھو اور اگر تم پڑھ چکے ہو تو پھر وہ تمہارے لیے نفل ہوگی اور یہ فرض۔“

۱۱۵۶: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَهُ فَقَالَ: إِنِّي أَصَلُّ فِي بَيْتِي ثُمَّ أَذْرِكُ الصَّلَاةَ فِي الْمَسْجِدِ مَعَ الْإِمَامِ أَفَأَصَلِّي مَعَهُ قَالَ لَهُ: نَعَمْ، قَالَ الرَّجُلُ: أَيَّتَهُمَا أَجْعَلُ صَلَاتِي قَالَ ابْنُ عُمَرَ: وَذَلِكَ إِلَيْكَ إِنَّمَا ذَلِكَ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَجْعَلُ أَيَّتَهُمَا شَاءَ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۱۱۵۶: ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ کسی آدمی نے ان سے دریافت کیا اس نے کہا: میں گھر میں نماز پڑھ لوں اور پھر مسجد میں باجماعت نماز پالوں تو پھر کیا میں جماعت کے ساتھ شریک ہو جاؤں؟ انہوں نے اسے بتایا، ہاں، اس آدمی نے کہا: میں ان میں سے کس کو اپنی (فرض) نماز قرار دوں؟ ابن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا تجھے اس کا اختیار ہے؟ اس کا اختیار تو اللہ عزوجل کو حاصل ہے کہ وہ ان میں سے جسے چاہے (فرض) بناے۔

۱۱۵۷: وَعَنْ سُلَيْمَانَ مَوْلَى مَيْمُونَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: آتَيْنَا ابْنَ عُمَرَ رضی اللہ عنہ عَلَى الْبَلَاطِ وَهُمْ يُصَلُّونَ فَقُلْتُ: أَلَا تَصَلِّي مَعَهُمْ قَالَ: قَدْ صَلَّيْتُ وَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((لَا تَصَلُّوا صَلَاةً فِي يَوْمٍ مَرَّتَيْنِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۵۷۷) ☆ نوح بن صعصعة: مجهول الحال، لم يوثقه غير ابن حبان۔

❊ **إسناده صحيح**، رواه مالك (۱/ ۱۳۳ ح ۲۹۵)۔

❊ **إسناده صحيح**، رواه أحمد (۲/ ۱۹) و أبو داود (۵۷۹) والنسائي (۲/ ۱۱۴ ح ۸۶۱) وصححه ابن خزيمة (۱۶۴۱) وابن حبان (۴۳۲)۔

۱۱۵۷: میمونہ رضی اللہ عنہا کے آزاد کردہ غلام سلیمان بیان کرتے ہیں، ہم مقام بلاط پر ابن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس آئے تو وہ لوگ نماز پڑھ رہے تھے، میں نے ابن عمر سے پوچھا: کیا آپ ان کے ساتھ نماز نہیں پڑھتے؟ انہوں نے فرمایا: میں پڑھ چکا ہوں، اور میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”ایک نماز کو ایک ہی دن میں دومرتبہ نہ پڑھو۔“

۱۱۵۸: وَعَنْ نَافِعٍ قَالَ: إِنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رضی اللہ عنہ كَانَ يَقُولُ: مَنْ صَلَّى الْمَغْرِبَ أَوْ الصُّبْحَ ثُمَّ أَدْرَكَهُمَا مَعَ الْإِمَامِ فَلَا يَعْدُ لَهُمَا. رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

۱۱۵۸: نافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرمایا کرتے تھے: جو شخص نماز مغرب یا نماز فجر پڑھ لے، پھر وہ انہیں امام کے ساتھ پالے تو وہ انہیں دوبارہ نہ پڑھے۔

بَابُ السُّنَنِ وَقَضَائِهَا

سنتوں اور ان کی فضیلت کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۱۱۵۹: عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ ثِنْتِي عَشْرَةَ رَكْعَةً بَنَى لَهُ بَيْتٌ فِي الْجَنَّةِ: أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الْفَجْرِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ يُصَلِّي لِلَّهِ كُلَّ يَوْمٍ ثِنْتِي عَشْرَةَ رَكْعَةً تَطَوُّعًا غَيْرَ فَرِيضَةٍ إِلَّا بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ أَوْ إِلَّا بَنَى لَهُ بَيْتٌ فِي الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۱۵۹: ام حبیبہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص دن اور رات میں (فرض نماز کے علاوہ) بارہ رکعتیں پڑھتا ہے تو اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنا دیا جاتا ہے: ظہر سے پہلے چار اور اس کے بعد دو رکعتیں، مغرب کے بعد دو رکعت، عشاء کے بعد دو اور نماز فجر سے پہلے دو رکعتیں۔“ ترمذی اور مسلم کی روایت میں ہے کہ انہوں نے کہا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو مسلمان آدمی ہر روز فرض کے علاوہ اللہ کی رضا کی خاطر بارہ رکعتیں نفل ادا کرتا ہے تو اللہ اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنا دیتا ہے، یا اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنا دیا جاتا ہے۔“

۱۱۶۰: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ رَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ فِي بَيْتِهِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ فِي بَيْتِهِ قَالَ: وَحَدَّثَنِي حَفْصَةُ رضی اللہ عنہا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ جِئْنَ يَطْلُعُ الْفَجْرُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۱۶۰: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ظہر سے پہلے دو رکعتیں پڑھیں اور دو اس کے بعد، مغرب کے بعد دو رکعتیں آپ کے گھر پڑھیں اور دو رکعتیں عشاء کے بعد آپ کے گھر میں پڑھیں، اور انہوں نے بیان کیا، حفصہ رضی اللہ عنہا (جو کہ آپ کی بہن تھیں) نے مجھے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ فجر طلوع ہو جانے پر بلکی سی دو رکعتیں پڑھا کرتے تھے۔

۱۱۶۱: وَعَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ حَتَّى يَنْصَرِفَ فَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ فِي بَيْتِهِ. ❁

❁ صحیح، رواہ الترمذی (۴۱۵ وقال: حسن صحیح)۔ و مسلم (۷۲۸ / ۱۰۳) ☆ مؤمل بن اسماعیل: حسن الحدیث کما حققته فی جزء خاص ولم یثبت فیہ الجرح المنسوب إلی البخاری والحمد لله۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۸۰، ۱۱۸۱) و مسلم (۷۲۹ / ۱۰۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۳۷) و مسلم (۷۲۹ / ۴۰۷)۔

مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۱۶۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ جمعہ کے بعد گھر تشریف لے جا کر صرف دو رکعتیں پڑھا کرتے تھے۔

۱۱۶۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَنْ تَطَوُّعِهِ فَقَالَتْ: كَانَ يُصَلِّي فِي بَيْتِي قَبْلَ الظُّهْرِ أَرْبَعًا ثُمَّ يَخْرُجُ فَيُصَلِّي بِالنَّاسِ ثُمَّ يَدْخُلُ فَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَكَانَ يُصَلِّي بِالنَّاسِ الْمَغْرِبَ ثُمَّ يَدْخُلُ فَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ يُصَلِّي بِالنَّاسِ الْعِشَاءَ وَيَدْخُلُ بَيْتِي فَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَكَانَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ تِسْعَ رَكَعَاتٍ فِيهِنَّ الْوُتْرُ وَكَانَ يُصَلِّي لَيْلًا طَوِيلًا قَائِمًا وَلَيْلًا طَوِيلًا قَاعِدًا وَكَانَ إِذَا قَرَأَ وَهُوَ قَائِمٌ رَكَعَ وَسَجَدَ وَهُوَ قَائِمٌ وَكَانَ إِذَا قَرَأَ قَاعِدًا رَكَعَ وَسَجَدَ وَهُوَ قَاعِدٌ وَكَانَ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَزَادَ أَبُو دَاوُدَ: ثُمَّ يَخْرُجُ فَيُصَلِّي بِالنَّاسِ صَلَاةَ الْفَجْرِ ❀

۱۱۶۳: عبد اللہ بن شقیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کی نفل نماز کے متعلق عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: آپ ﷺ ظہر سے پہلے چار رکعتیں میرے گھر میں پڑھتے، پھر نماز پڑھانے کے لیے جاتے، پھر اگر دو رکعتیں پڑھتے، پھر آپ نماز مغرب پڑھاتے، پھر گھر تشریف لا کر دو رکعتیں پڑھتے، پھر نماز عشاء پڑھاتے اور میرے گھر تشریف لا کر دو رکعتیں پڑھتے، آپ وتر سمیت نو رکعت نماز تہجد پڑھا کرتے تھے، آپ رات دیر تک کھڑے ہو کر نماز پڑھتے اور دیر تک بیٹھ کر نماز پڑھتے، جب آپ کھڑے ہو کر قراءت کرتے تو رکوع و سجود بھی کھڑے ہو کر کرتے، اور جب آپ بیٹھ کر قراءت کرتے تو رکوع و سجود بھی بیٹھ کر ہی کرتے، اور جب فجر طلوع ہو جاتی تو آپ ﷺ دو رکعتیں پڑھتے۔ مسلم، اور امام ابوداؤد نے یہ اضافہ نقل کیا ہے: پھر آپ ﷺ نماز فجر پڑھانے کے لیے تشریف لے جاتے۔

۱۱۶۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: لَمْ يَكُنِ النَّبِيُّ ﷺ عَلَى شَيْءٍ مِنَ النَّوَافِلِ أَشَدَّ تَعَاهُدًا مِنْهُ عَلَى رَكْعَتَيْ الْفَجْرِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۱۱۶۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نوافل میں سے فجر کی دو رکعتوں کا بہت خیال رکھتے تھے۔

۱۱۶۴: وَعَنْهَا، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((رَكْعَتَا الْفَجْرِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۱۱۶۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”فجر کی دو رکعتیں، دنیا اور جو کچھ دنیا میں ہے، سے بہتر ہیں۔“

۱۱۶۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُغْفَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((صَلُّوا قَبْلَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ رَكْعَتَيْنِ صَلُّوا قَبْلَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ رَكْعَتَيْنِ)) قَالَ فِي الثَّلَاثَةِ: ((لِمَنْ شَاءَ)) كَرَاهِيَةً أَلَّا يَتَّخِذَهَا النَّاسُ سُنَّةً. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۱۱۶۵: عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نماز مغرب سے پہلے دو رکعتیں پڑھو، نماز مغرب سے

❀ رواہ مسلم (۱۰۵ / ۷۳۰) و أبو داود (۱۲۵۱)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۶۹) و مسلم (۷۲۴ / ۹۴)۔

❀ رواہ مسلم (۷۲۵ / ۹۶)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۸۳) و مسلم (۸۳۸ / ۳۰۴)۔

پہلے دو رکعتیں پڑھو۔“ تیسری مرتبہ اس اندیشے کے پیش نظر کہ لوگ اسے سنت نہ بنالیں، فرمایا: ”جو کوئی چاہے (پڑھے)۔“
 ۱۱۶۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ كَانَ مِنْكُمْ مُصَلِّيًا بَعْدَ الْجُمُعَةِ فَلْيَصِلْ أَرْبَعًا))
 رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَفِي أُخْرَى لَهُ قَالَ: ((إِذَا صَلَّيْتَ أَحَدُكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيَصِلْ بَعْدَهَا أَرْبَعًا)) *
 ۱۱۶۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے جو شخص جمعہ کے بعد نماز پڑھنا چاہیے تو وہ چار رکعت پڑھتے۔“ مسلم اور انہی کی دوسری روایت میں ہے: ”جب تم میں سے کوئی جمعہ پڑھے تو وہ اس کے بعد چار رکعتیں پڑھے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۱۶۷: عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ ((مَنْ حَافِظٌ عَلَى أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ قَبْلَ الظُّهْرِ وَأَرْبَعٍ بَعْدَهَا حَرَّمَ اللَّهُ عَلَى النَّارِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *
 ۱۱۶۷: ام حبیبہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص ظہر سے پہلے چار رکعتوں اور اس کے بعد چار رکعتوں پر دوام اختیار کرتا ہے تو اللہ اسے جہنم پر حرام قرار دے دیتا ہے۔“
 ۱۱۶۸: وَعَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَرْبَعٌ قَبْلَ الظُّهْرِ لَيْسَ فِيهِنَّ تَسْلِيمٌ تَفْتَحُ لَهُنَّ أَبْوَابُ السَّمَاءِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ *
 ۱۱۶۸: ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ظہر سے پہلے چار رکعتوں کے لیے، جن میں سلام نہ پھیرا گیا ہو، آسمان کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں۔“
 ۱۱۶۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّائِبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي أَرْبَعًا بَعْدَ أَنْ تَزُولَ الشَّمْسُ قَبْلَ الظُّهْرِ وَقَالَ: ((أَنْهَا سَاعَةٌ تَفْتَحُ فِيهَا أَبْوَابُ السَّمَاءِ فَأَحْبَبُ أَنْ يَصْعَدَ لِي فِيهَا عَمَلٌ صَالِحٌ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
 ۱۱۶۹: عبد اللہ بن سائب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ زوال آفتاب کے بعد نماز ظہر سے پہلے چار رکعتیں پڑھا کرتے تھے، اور آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ وہ گھڑی ہے جب آسمان کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں، لہذا میں پسند کرتا ہوں کہ اس وقت میرا کوئی عمل صالح اوپر جائے۔“

۱۱۷۰: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((رَحِمَ اللَّهُ امْرَأَةً صَلَّيْتُ قَبْلَ الْعَصْرِ أَرْبَعًا)). *
 * رواہ مسلم (۶۹/۸۸۱)۔ صحیح، رواہ أحمد (۶/۳۲۶ ح ۲۷۳۰۸) والترمذی (۴۲۷) وقال: حسن غریب۔

وَأَبُو دَاوُدَ (۱۲۶۹) والنسائي (۳/۲۶۵ ح ۱۸۱۵) وابن ماجه (۱۱۶۰)۔ * إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۱۲۷۰) وابن ماجه (۱۱۵۷) ☆ عبیدہ بن معتب: ضعیف کما قال أبو داود وغيره وللحديث شواهد ضعيفة۔
 * إسناده صحيح، رواه الترمذی (۴۷۸) وقال: حسن غریب۔ (والنسائي في الكبرى: ۳۳۱)۔
 * إسناده حسن، رواه أحمد (۲/۱۱۷ ح ۵۹۸۰) والترمذی (۴۳۰) وقال: حسن غریب۔ (وَأَبُو دَاوُدَ (۱۲۷۱) وصححه ابن خزيمة (۱۱۹۳) وابن حبان (۶۱۶)۔

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ

۱۱۷۰: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ، عصر سے پہلے چار رکعتیں پڑھنے والے شخص پر رحم فرمائے۔“

۱۱۷۱: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي قَبْلَ الْعَصْرِ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ يَفْصِلُ بَيْنَهُنَّ بِالتَّسْلِيمِ

عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۱۷۱: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ عصر سے پہلے چار رکعتیں پڑھا کرتے تھے، آپ ﷺ مقرب فرشتوں، اور ان

کی اتباع کرنے والے مسلمانوں اور مؤمنوں پر سلام بھیج کر فرق کیا کرتے تھے۔

۱۱۷۲: وَعَنْهُ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي قَبْلَ الْعَصْرِ رَكَعَتَيْنِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۱۷۲: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ عصر سے پہلے دو رکعتیں پڑھا کرتے تھے۔

۱۱۷۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى بَعْدَ الْمَغْرِبِ سِتَّ رَكَعَاتٍ لَمْ يَتَكَلَّمْ

فِيمَا بَيْنَهُنَّ بِسُوءٍ عُدِلْنَ لَهُ بِعِبَادَةِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ سَنَةً)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا

مِنْ حَدِيثِ عُمَرَ بْنِ أَبِي خَنَعَمٍ وَسَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِيلَ يَقُولُ: هُوَ مُنْكَرُ الْحَدِيثِ وَضَعْفُهُ جَدًّا. ❊

۱۱۷۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مغرب کے بعد چھ رکعتیں پڑھے اور وہ ان کے

درمیان کوئی بری بات نہ کرے تو اس کے لیے بارہ سال کی عبادت کے برابر ثواب لکھ دیا جاتا ہے۔“ ترمذی، انہوں نے کہا: یہ

حدیث غریب ہے، ہم اسے صرف عمر بن ابی خنعم سے مروی حدیث کے حوالے سے جانتے ہیں، جبکہ میں نے محمد بن اسماعیل (امام

بخاری رحمہ اللہ) کو فرماتے ہوئے سنا: وہ منکر حدیث ہے، اور انہوں نے اسے بہت زیادہ ضعیف قرار دیا ہے۔

۱۱۷۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى بَعْدَ الْمَغْرِبِ عِشْرِينَ رَكْعَةً بَنَى اللَّهُ لَهُ

بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۱۷۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مغرب کے بعد بیس رکعتیں پڑھتا ہے تو اللہ اس کے لیے

جنت میں گھر بنا دیتا ہے۔“

۱۱۷۵: وَعَنْهَا، قَالَتْ: مَا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعِشَاءَ قَطُّ فَدَخَلَ عَلَى إِلَّا صَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ أَوْ سِتَّ

رَكَعَاتٍ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۱۷۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ جب بھی عشاء پڑھ کر میرے پاس تشریف لاتے تو آپ چار یا چھ رکعت نماز نفل

ادا کرتے تھے۔

❊ حسن، رواہ الترمذی (۴۲۹) وقال: حسن۔ [وابن ماجہ (۱۱۶۱)]۔ ❊ إسناده حسن، رواہ أبو داود

(۱۲۷۲)۔ ❊ إسناده ضعيف جدًا، رواہ الترمذی (۴۳۵) [وابن ماجہ (۱۱۶۷، ۱۳۷۴)] و عمر بن أبي خنعم:

منكر الحديث۔ ❊ إسناده موضوع، رواہ الترمذی (۴۳۵) معلقاً وأشار إلى ضعفه۔ [وابن ماجہ (۱۳۷۳)]

☆ فيه يعقوب بن الوليد: وكان من الكذابين الكبار۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۱۳۰۳) ☆ فيه مقاتل

بن بشير: مجهول الحال وثقه ابن حبان وحده۔

سنتوں اور ان کی فضیلت کا بیان

١١٧٦: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ﴿إِدْبَارَ النُّجُومِ﴾ الرُّكْعَتَانِ قَبْلَ الْفَجْرِ وَ﴿أَدْبَارِ السُّجُودِ﴾ الرُّكْعَتَانِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❦

۱۱۷۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ستاروں کے ڈوبنے کے بعد سے مراد فجر سے پہلے کی دو رکعتیں اور سجدوں کے بعد سے مغرب کے بعد دو رکعتیں ہیں۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

١١٧٧: عَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: «(أَرْبَعٌ قَبْلَ الظُّهْرِ بَعْدَ الزَّوَالِ تُحْسَبُ بِمَثَلِهَا فِي صَلَاةِ السَّحَرِ وَمِنْ شَيْءٍ إِلَّا وَهُوَ يُسَبِّحُ اللَّهَ تِلْكَ السَّاعَةُ)» ثُمَّ قرَأ: «يَتَفَقَّهُوا ظِلَالَهُ عَنِ الْيَمِينِ وَالشِّمَائِلِ سَجَّدًا لِلَّهِ وَهُمْ دَاخِرُونَ». رواه التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ أَبِي حَاتِمٍ فِي شُعْبِ الْإِيمَانِ ❁

۱۱۷: عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”زوال آفتاب کے بعد ظہر سے پہلے چار رکعتوں کا ثواب نماز تہجد کی چار رکعتوں کے ثواب کے برابر ہے، اس وقت ہر چیز اللہ کی تسبیح بیان کرتی ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”ان کے سائے دائیں سے اور بائیں سے لوٹتے رہتے ہیں، اللہ کے سامنے جھکتے اور عاجزی کا اظہار کرتے ہیں۔“

١١٧٨: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: مَا تَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ قَطُّ عِنْدِي. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ لِلْبُخَارِيِّ قَالَتْ: وَالَّذِي ذَهَبَ بِهِ! مَا تَرَكَهُمَا حَتَّى يَلْقَى اللَّهَ. ❁

۱۷۸: عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے عصر کے بعد دو رکعتیں میرے ہاں کبھی ترک نہیں کیں۔ بخاری۔ مسلم، اور صحیح بخاری کی روایت میں ہے، انہوں نے فرمایا: اس ذات کی قسم جس نے آپ ﷺ کو وفات دی! آپ نے زندگی بھر یہ دو رکعتیں نہیں چھوڑیں۔

١١٧٩: وَعَنِ الْمُخْتَارِ بْنِ فُلْفُلٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رضي الله عنه عَنِ الشَّطُوعِ بَعْدَ الْعَصْرِ فَقَالَ: كَانَ عُمَرُ يُضْرِبُ الْأَيْدِيَ عَلَى صَلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ وَكُنَّا نَصَلِّي عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ قَبْلَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ، فَقُلْتُ لَهُ: أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّيهِمَا قَالَ: كَانَ يَرَانَا نُصَلِّيهِمَا فَلَمْ يَأْمُرْنَا وَلَمْ يَنْهَنَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۱۷۹: مختار بن قفلؓ بیان کرتے ہیں، میں نے انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے نماز عصر کے بعد نفل نماز پڑھنے کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: عمر رضی اللہ عنہ نماز عصر کے بعد نفل نماز پڑھنے پر ہاتھوں پر مارا کرتے تھے، اور ہم رسول اللہ ﷺ کے دور میں غروب

❶ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (٣٢٧٥ وقال: غريب) ☆ فيه رشدين بن كريب: ضعيف -

❖ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (٣١٢٨) وقال: غريب لا نعرفه إلا من حديث علي بن عاصم. (والبهقي في شعب الإيمان (٣٠٧٣) ☆ علي بن عاصم ويحيى البكاء ضعيفان - ❖ متفق عليه، رواه البخاري (٥٩١ ، ٥٩٠) ومسلم (٢٩٩ / ٨٣٥) - ❖ رواه مسلم (٣٠٢ / ٨٣٦).

آفتاب کے بعد نماز مغرب سے پہلے دو رکعتیں پڑھا کرتے تھے، راوی کہتے ہیں میں نے ان سے پوچھا: رسول اللہ ﷺ انہیں پڑھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: آپ ﷺ ہمیں انہیں پڑھتے دیکھا کرتے تھے لیکن آپ نے ہمیں حکم فرمایا نہ منع فرمایا۔

۱۱۸۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا بِالْمَدِينَةِ فَإِذَا أَذَّنَ الْمُؤَذِّنُ لَصَلَاةِ الْمَغْرِبِ ابْتَدَرُوا السَّوَارِيَ فَرَكَعُوا رَكَعَتَيْنِ حَتَّى إِنَّ الرَّجُلَ الْغَرِيبَ لِيَدْخُلَ الْمَسْجِدَ فَيَحْسِبُ أَنَّ الصَّلَاةَ قَدْ صَلَّيَتْ مِنْ كَثَرَةِ مَنْ يُصَلِّيهِمَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۱۱۸۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم مدینہ میں تھے، جب مؤذن نماز مغرب کے لیے اذان کہتا تو صحابہ ستونوں کی طرف دوڑتے اور دو رکعتیں پڑھتے حتیٰ کہ کوئی اجنبی شخص مسجد میں آتا تو وہ ان رکعتوں کو پڑھنے والوں کی کثرت دیکھ کر سمجھتا کہ نماز ہو چکی ہے۔

۱۱۸۱: وَعَنْ مَرْثَدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: أَتَيْتُ عُقْبَةَ الْجُهَنِيَّ فَقُلْتُ: أَلَا أَعَجَبُكَ مِنْ أَبِي تَمِيمٍ يَرَكْعُ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ فَقَالَ عُقْبَةُ: إِنَّا كُنَّا نَفْعَلُهُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ: فَمَا يَمْنَعُكَ الْآنَ؟ قَالَ: الشُّغْلُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۱۱۸۱: مرثد بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں عقبہ جہنی رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو میں نے کہا: کیا تومیم کے متعلق میں تمہیں تعجب انگیز بات نہ بتاؤں کہ وہ نماز مغرب سے پہلے دو رکعتیں پڑھتے ہیں؛ تو عقبہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہم بھی رسول اللہ ﷺ کے دور میں ان پر عمل پیرا تھے، میں نے کہا: اب تمہیں کون سی چیز مانع ہے؟ انہوں نے فرمایا: مشغولیت۔

۱۱۸۲: وَعَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَمْسَى مَسْجِدَ بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ فَصَلَّى فِيهِ الْمَغْرِبَ فَلَمَّا قَضَوْا صَلَاتَهُمْ رَأَاهُمْ يُسَبِّحُونَ بَعْدَهَا فَقَالَ: ((هَذِهِ صَلَاةُ الْيُوسُفَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَفِي رِوَايَةِ التِّرْمِذِيِّ وَالنَّسَائِيِّ قَامَ نَاسٌ يُصَلُّونَ، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((عَلَيْكُمْ بِهَذِهِ الصَّلَاةِ فِي الْيُوسُفَ)).

۱۱۸۲: کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ بنو عبد الاشہل کی مسجد میں تشریف لائے تو آپ نے وہاں نماز مغرب ادا کی، جب وہ نماز پڑھ چکے تو آپ ﷺ نے اس کے بعد انہیں نوافل پڑھتے ہوئے دیکھا تو فرمایا: ”یہ گھروں (میں پڑھی جانے والی) نماز ہے۔“ ابو داود، ترمذی اور نسائی کی روایت میں ہے: لوگ کھڑے ہو کر نفل پڑھنے لگے تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”تم یہ نماز گھروں میں پڑھا کرو۔“

۱۱۸۳: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُطِيلُ الْقِرَاءَةَ فِي الرِّكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ حَتَّى يَتَفَرَّقَ أَهْلُ الْمَسْجِدِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ

۱۱۸۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ مغرب کے بعد دو رکعتوں میں قراءت لمبی کیا کرتے تھے حتیٰ کہ نمازی

☆ رواہ مسلم (۳۰۳ / ۸۳۷)۔ ☆ رواہ البخاری (۱۱۸۴)۔

☆ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۳۰۰) و الترمذی (۶۰۴) وقال: غریب. والنسائی (۱۹۸/۳)، ۱۹۹ ح (۱۶۰۱) [وابن خزيمة: ۱۲۰۱] ☆ إسحاق بن كعب بن عجرة: حسن الحديث على الراجح -

☆ حسن، رواہ أبو داود (۱۳۰۱) ☆ جعفر بن أبي المغيرة عن سعيد بن جبير: حسن له الترمذی -

چلے جاتے۔

۱۱۸۴: وَعَنْ مَكْحُولٍ يَبْلُغُ بِهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((مَنْ صَلَّى بَعْدَ الْمَغْرِبِ قَبْلَ أَنْ يَتَكَلَّمَ رَكْعَتَيْنِ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((أَرْبَعٍ رَكَعَاتٍ رَفَعَتْ صَلَاتَهُ فِي عِلَّتَيْنِ)) مُرْسَلًا. ❊

۱۱۸۳: مکحول رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مغرب کے بعد کلام کرنے سے پہلے دو رکعتیں پڑھتا ہے۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”چار رکعتیں پڑھتا ہے، تو اس کی نماز عِلَّتین میں بلند کی جاتی ہے۔“ یہ روایت مرسل ہے۔

۱۱۸۵: وَعَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نَحْوُهُ وَزَادَ: فَكَانَ يَقُولُ: ((عَجِلُوا الرُّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ فَإِنَّهُمَا تُرْفَعَانِ مَعَ الْمَكْتُوبَةِ)) رَوَاهُمَا رَزِينٌ وَرَوَى الْبَيْهَقِيُّ الزِّيَادَةَ عَنْهُ نَحْوَهَا فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ. ❊

۱۱۸۵: حذیفہ رضی اللہ عنہ سے بھی اسی طرح مروی ہے، انہوں نے اضافہ نقل کیا ہے: آپ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”مغرب کے بعد دو رکعتیں پڑھنے میں جلدی کیا کرو، کیونکہ وہ فرض نماز کے ساتھ بلند کی جاتی ہیں۔“ یہ دونوں روایتیں رزین نے روایت کی ہیں، بیہقی نے حذیفہ رضی اللہ عنہ سے مروی زائد الفاظ شعب الایمان میں اسی طرح روایت کیے ہیں۔

۱۱۸۶: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ قَالَ: إِنْ نَافَعَ بَنَ جُبَيْرٍ أَرْسَلَهُ إِلَى السَّائِبِ يَسْأَلُهُ عَنْ شَيْءٍ رَأَاهُ مِنْهُ مُعَاوِيَةُ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ: نَعَمْ صَلَّيْتُ مَعَهُ الْجُمُعَةَ فِي الْمَقْصُورَةِ فَلَمَّا سَلَّمَ الْإِمَامُ قُمْتُ فِي مَقَامِي فَصَلَّيْتُ فَلَمَّا دَخَلَ أَرْسَلَ إِلَيَّ فَقَالَ: لَا تَعُدْ لِمَا فَعَلْتَ إِذَا صَلَّيْتُ الْجُمُعَةَ فَلَا تَصِلْهَا بِصَلَاةٍ حَتَّى تَكَلَّمَ أَوْ تَخْرُجَ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَنَا بِذَلِكَ أَنْ لَا نُوصِلَ بِصَلَاةٍ حَتَّى نَتَكَلَّمَ أَوْ نَخْرُجَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❊

۱۱۸۶: عمرو بن عطاء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کہ نافع بن جبیر نے انہیں سائب کے پاس بھیجا تاکہ وہ ان سے اس چیز کے متعلق پوچھے جو معاویہ رضی اللہ عنہ نے ان سے دوران نماز دیکھی، سائب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہاں، میں نے معاویہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ مقصورہ (حکام کے لیے خاص کمرہ) میں نماز جمعہ ادا کی، جب امام نے سلام پھیرا تو میں نے اپنی اسی جگہ کھڑے ہو کر نماز شروع کر دی، جب وہ اپنے گھر تشریف لے گئے تو انہوں نے میری طرف پیغام بھیجے ہوئے فرمایا: آئندہ ایسے نہ کرنا، تم نے ایسے کیوں کیا؟ جب تم نماز جمعہ پڑھ لو تو پھر تم کلام کر لینے یا وہاں سے چلے جانے تک کوئی نماز نہ پڑھو، کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں حکم فرمایا تھا کہ ہم (فرض) نماز کے ساتھ کوئی نفل نہ ملائیں حتیٰ کہ ہم بات چیت کر لیں یا وہاں سے کہیں اور چلے جائیں۔

۱۱۸۷: وَعَنْ عَطَاءٍ قَالَ: كَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا إِذَا صَلَّى الْجُمُعَةَ بِمَكَّةَ تَقَدَّمَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ يَتَقَدَّمُ فَيُصَلِّي أَرْبَعًا وَإِذَا كَانَ بِالْمَدِينَةِ صَلَّى الْجُمُعَةَ ثُمَّ رَجَعَ إِلَى بَيْتِهِ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَلَمْ يُصَلِّ فِي الْمَسْجِدِ فَقِيلَ لَهُ فَقَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَفْعَلُهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَفِي رِوَايَةِ التِّرْمِذِيِّ قَالَ: رَأَيْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا صَلَّى بَعْدَ

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه رزین (لم أجده) وانظر الترغيب والترهيب للمندري (۱/ ۴۰۵) [وقيام الليل للمروزي ص ۶۹] ☆ **السند منقطع**۔ ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه رزین (لم أجده) والبيهقي في شعب الإيمان (۳۰۶۸) [والمروزي في قيام الليل (ص ۶۹) وقال: هذا حديث ليس بثابت] ☆ **زيد العمي**: ضعيف وشيخ بقیة: مجهول، وطريق البيهقي فيه عبد الرحيم بن زيد العمي كذاب۔ ❊ رواه مسلم (۷۳/ ۸۸۳)۔

الْجُمُعَةِ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى بَعْدَ ذَلِكَ أَرْبَعًا. ❁

۱۱۸۷: عطاء رحمہ اللہ بیان کرتے ہیں، جب ابن عمر رضی اللہ عنہما مکہ میں نماز جمعہ ادا فرماتے تو تھوڑا سا آگے بڑھ کر دو رکعتیں پڑھتے، پھر آگے بڑھ کر چار رکعتیں پڑھتے اور جب مدینہ میں ہوتے تو جمعہ پڑھ کر اپنے گھر تشریف لے جاتے اور دو رکعتیں پڑھتے اور مسجد میں نہ پڑھتے، جب ان سے پوچھا گیا تو انہوں نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ ایسے ہی کیا کرتے تھے۔ ابو داؤد، اور ترمذی کی ایک روایت میں ہے: انہوں نے بیان کیا، میں نے ابن عمر رضی اللہ عنہما کو دیکھا کہ انہوں نے جمعہ کے بعد دو رکعتیں پڑھیں پھر اس کے بعد چار رکعتیں پڑھیں۔

❁ إسناده صحيح ، رواه أبو داود (۱۱۳۰) والترمذي (۵۲۲) وقال: حسن صحيح. (وصححه ابن الملقن في تحفة المحتاج (۴۳۰) ۲۔

بَابُ صَلَاةِ اللَّيْلِ

نماز تہجد کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۱۸۸: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي فِيمَا بَيْنَ أَنْ يَفْرَغَ مِنْ صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى الْفَجْرِ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً يُسَلِّمُ مِنْ كُلِّ رَكْعَتَيْنِ وَيُوتِرُ بِوَاحِدَةٍ فَيَسْجُدُ السَّجْدَةَ مِنْ ذَلِكَ قَدْرًا مَا يَقْرَأُ أَحَدُكُمْ خَمْسِينَ آيَةً قَبْلَ أَنْ يَرْفَعَ رَأْسَهُ فَإِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ مِنْ صَلَاةِ الْفَجْرِ وَتَبَيَّنَ لَهُ الْفَجْرُ قَامَ فَرَكَعَ رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ ثُمَّ اضْطَجَعَ عَلَى شِقِّهِ الْأَيْمَنِ حَتَّى يَأْتِيَهُ الْمُؤَذِّنُ لِلْإِقَامَةِ فَيُخْرَجُ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۱۸۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نماز عشاء سے فارغ ہو کر طلوع فجر تک گیارہ رکعتیں پڑھا کرتے تھے، آپ ہر دو رکعت کے بعد سلام پھیرتے تھے، اور ایک رکعت وتر پڑھتے تھے، آپ اس میں اتنا لمبا سجدہ فرماتے کہ آپ کے سر اٹھانے سے پہلے کوئی شخص پچاس آیات کی تلاوت کر لیتا، جب مؤذن نماز فجر کی اذان سے فارغ ہو جاتا اور فجر واضح ہو جاتی تو آپ ہلکی سی دو رکعتیں پڑھتے اور پھر دائیں پہلو پر لیٹ جاتے حتیٰ کہ مؤذن حاضر خدمت ہو کر اقامت کے لیے درخواست کرتا تو آپ ﷺ (نماز پڑھانے کے لیے) تشریف لے جاتے۔

۱۱۸۹: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا صَلَّى رَكْعَتَيِ الْفَجْرِ فَإِنْ كُنْتُ مُسْتَقِظَةً حَدَّثَنِي وَإِلَّا اضْطَجَعَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۱۸۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ فجر کی دو رکعتیں پڑھ لیتے تو اگر میں بیدار ہوتی تو آپ مجھ سے بات وغیرہ کر لیتے ورنہ لیٹ جاتے۔

۱۱۹۰: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا صَلَّى رَكْعَتَيِ الْفَجْرِ اضْطَجَعَ عَلَى شِقِّهِ الْأَيْمَنِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۱۹۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ فجر کی دو رکعتیں پڑھ لیتے تو آپ اپنے دائیں پہلو پر لیٹ جاتے تھے۔

۱۱۹۱: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً مِنْهَا الْوُتْرُ وَرَكْعَتَا الْفَجْرِ.

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۹۹۴) و مسلم (۷۳۶ / ۱۲۲)۔

❁ رواه مسلم (۷۴۳ / ۱۲۳) والبخاري (۱۱۶۱)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۶۲۶، ۱۱۶۰) [مسلم: ۷۳۶ / ۱۲۲]۔

رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۱۹۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ رات کو وتر اور فجر کی دو رکعتوں سمیت تیرہ رکعت نماز تہجد پڑھا کرتے تھے۔

۱۱۹۲: عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِاللَّيْلِ فَقَالَتْ: سَبْعٌ وَتِسْعٌ وَاحِدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً سِوَى رَكْعَتَيْ الْفَجْرِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۱۱۹۲: مسروق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کی رات کی نماز کے بارے میں دریافت کیا، تو انہوں نے فرمایا: فجر کی دو رکعتوں کے علاوہ سات، نو اور گیارہ رکعت تھی۔

۱۱۹۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ لِيُصَلِّيَ افْتَتَحَ صَلَاتَهُ بِرَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ.

رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۱۹۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ نماز تہجد کے لیے رات کو کھڑے ہوتے تو آپ دو ہلکی رکعتوں سے اپنی نماز کا افتتاح کیا کرتے تھے۔

۱۱۹۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ مِنَ اللَّيْلِ فَلْيُفْتَحِ الصَّلَاةَ بِرَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۱۹۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی رات کو قیام کرے تو دو ہلکی رکعتوں سے آغاز کرے۔“

۱۱۹۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: بَشَّ عِنْدَ خَالَتِي مَيْمُونَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا لَيْلَةَ وَالنَّبِيِّ ﷺ عِنْدَهَا فَتَحَدَّثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَعَ أَهْلِهِ سَاعَةً ثُمَّ رَقَدَ فَلَمَّا كَانَ ثُلُثُ اللَّيْلِ الْآخِرِ أَوْ بَعْضُهُ قَعَدَ فَنَظَرَ إِلَى السَّمَاءِ فَقَرَأَ: ((إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ لِأُولِي الْأَلْبَابِ)) حَتَّى خَتَمَ السُّورَةَ ثُمَّ قَامَ إِلَى الْقُرْبَةِ فَاطْلَقَ شِنَاقَهَا ثُمَّ صَبَّ فِي الْجَفْنَةِ ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضُوءَ حَسَنًا بَيْنَ الْوُضُوءِ بِنِ لَمْ يُكْثِرْ وَقَدْ أَبْلَغَ فَقَامَ فَصَلَّى فَقُمْتُ وَتَوَضَّأْتُ فَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَخَذَ بِأُذُنِي فَأَدَارَنِي عَنْ يَمِينِهِ فَتَنَامَتْ صَلَاتُهُ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً ثُمَّ اضْطَجَعَ فَنَامَ حَتَّى نَفَخَ وَكَانَ إِذَا نَامَ نَفَخَ فَادْنَاهُ بِإِلَالٍ بِالصَّلَاةِ فَصَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ وَكَانَ فِي دُعَائِهِ: ((اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا وَفِي بَصَرِي نُورًا وَفِي سَمْعِي نُورًا وَعَنْ يَمِينِي نُورًا وَعَنْ يَسَارِي نُورًا وَفَوْقِي نُورًا وَتَحْتِي نُورًا وَأَمَامِي نُورًا وَخَلْفِي نُورًا وَاجْعَلْ لِي نُورًا)) وَزَادَ بَعْضُهُمْ: ((وَفِي لِسَانِي نُورًا)) وَذَكَرَ: ((وَعَصْبِي وَلَحْمِي وَدَمِي وَشَعْرِي وَبَشْرِي)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ لَهُمَا: ((وَاجْعَلْ فِي نَفْسِي نُورًا وَأَعْظِمْ لِي نُورًا))

❊ رواہ مسلم (۱۲۸ / ۷۳۸) والبخاری (۱۱۴۰)۔

❊ رواہ البخاری (۱۱۳۹)۔

❊ رواہ مسلم (۱۹۷ / ۷۶۷)۔

❊ رواہ مسلم (۱۹۸ / ۷۶۸)۔

وَفِي أُخْرَى لِمُسْلِمٍ: ((اللَّهُمَّ اعْطِنِي نُورًا)). ❁

۱۱۹۵: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں نے اپنی خالہ یمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں ایک رات بسر کی، جبکہ نبی ﷺ ان کے ہاں تھے، رسول اللہ ﷺ نے اپنے اہل خانہ کے ساتھ کچھ دیر بات چیت کی اور پھر سو گئے، جب آخری تہائی رات یا کچھ رات باقی رہ گئی تو آپ اٹھ کر بیٹھ گئے، اور آسمان کی طرف نظر اٹھا کر یہ آیت تلاوت فرمائی: ”بے شک زمین و آسمان کی تخلیق میں اور شب و روز کے آنے جانے میں عقل مندوں کے لیے نشانیاں ہیں۔“ حتیٰ کہ آپ نے سورت مکمل فرمائی، پھر آپ مشکیزے کی طرف گئے، پھر اس کا منہ کھول کر شب میں پانی لیا اور افراط و تفریط کے بغیر خوب اچھی طرح وضو کیا، پھر آپ کھڑے ہو کر نماز پڑھنے لگے، میں بھی کھڑا ہوا اور وضو کر کے آپ کے بائیں جانب کھڑا ہو گیا، آپ نے مجھے کان سے پکڑ کر گھما کر اپنے دائیں جانب کر لیا، آپ نے تیرہ رکعت نماز مکمل کی، پھر آپ لیٹ گئے، اور سو گئے حتیٰ کہ آپ خراٹے بھرنے لگے، اور جب آپ سو جاتے تو خراٹے بھرتے، پھر بلال نے آپ ﷺ کو نماز کی اطلاع دی، پس آپ نے اور وضو نہ کیا اور آپ یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! میرے دل میں، میری آنکھوں میں، میرے کانوں میں، میرے دائیں، میرے بائیں، میرے اوپر، میرے نیچے، میرے آگے اور میرے پیچھے اور میرے لیے نور کر دے۔“ اور ان میں سے بعض نے یہ اضافہ نقل کیا ہے: ”میری زبان میں نور کر دے۔“ اور یہ بھی ذکر کیا ہے: ”میرے پٹھے، گوشت، میرا خون، میرے بال اور میرا بدن نورانی بنادے۔“

اور صحیحین کی روایت میں ہے: ”اور میرے نفس میں نور اور بہت ہی نور بخش۔“ اور ایک دوسری روایت میں جو مسلم میں ہے: ”اے اللہ! تو مجھے نور عطا فرما۔“

۱۱۹۶: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ رَفَدَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاسْتَقِظَ فَتَسَوَّكَ وَتَوَضَّأَ وَهُوَ يَقُولُ: ﴿إِنْ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ...﴾ حَتَّى خَتَمَ السُّورَةَ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ أَطَالَ فِيهِمَا الْقِيَامَ وَالرُّكُوعَ وَالسُّجُودَ ثُمَّ انْصَرَفَ فَنَامَ حَتَّى نَفَحَ ثُمَّ فَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ سِتَّ رَكَعَاتٍ كُلَّ ذَلِكَ يَسْتَاكُ وَيَتَوَضَّأُ وَيَقْرَأُ هَؤُلَاءِ الْآيَاتِ ثُمَّ أَوْتَرَ بِثَلَاثٍ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۱۹۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے ہاں سوئے، آپ بیدار ہوئے، مسواک کی اور وضو کیا، اور آپ ﷺ فرما رہے تھے: ”بے شک آسمانوں اور زمین کی تخلیق میں.....“ آخر سورت تک۔ پھر آپ کھڑے ہوئے دو رکعتیں پڑھیں ان میں قیام اور رکوع و سجود لمبا کیا، پھر آپ آکر سو گئے حتیٰ کہ آپ خراٹے بھرنے لگے، پھر آپ نے تین مرتبہ ایسے کرتے ہوئے چھ رکعتیں پڑھیں، آپ ہر مرتبہ مسواک کرتے، وضو کرتے اور ان آیات کی تلاوت فرماتے تھے، پھر آپ ﷺ نے تین وتر پڑھے۔

۱۱۹۷: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ: لَا رُمَقَنَّ صَلَوةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ السَّلِيلَةَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَهُمَا دُونَ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا ثُمَّ صَلَّى

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۳۱۶) ومسلم (۷۶۳ / ۱۸۱) [والرواية الأولى ۱۸۹ / ۷۶۳] ☆ الرواية الثانية عند مسلم (۷۶۳ / ۱۹۱)۔ ❁ رواہ مسلم (۷۶۳ / ۱۹۱)۔

رَكَعَتَيْنِ وَهُمَا دُونَ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا ثُمَّ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَهُمَا دُونَ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا ثُمَّ أَوْتَرَ فَذَلِكَ ثَلَاثُ عَشْرَةَ رَكَعَةً. رَوَاهُ مُسْلِمٌ قَوْلَهُ ثُمَّ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَهُمَا دُونَ اللَّتَيْنِ قَبْلَهُمَا أَرْبَعَ مَرَّاتٍ هَكَذَا فِي صَحِيحِ مُسْلِمٍ وَأَفْرَادِهِ مِنْ كِتَابِ الْحَمِيدِيِّ وَمَوْطَأَ مَالِكٍ وَسُنَنِ أَبِي دَاوُدَ وَجَامِعِ الْأَصُولِ. ❀

۱۱۹۷: زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے فرمایا: میں آج رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز تہجد ملاحظہ کروں گا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دو لمبی رکعتیں پڑھیں، پھر دو رکعتیں بہت ہی لمبی پڑھیں، پھر دو رکعتیں پڑھیں جو پہلی دو سے قدرے مختصر تھیں، پھر دو رکعتیں ان سے کم لمبی پڑھیں، پھر دو رکعتیں ان سے کم لمبی پڑھیں، پھر آپ نے دو پڑھا، یہ تیرہ رکعتیں ہوئیں۔

امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ نے زید رضی اللہ عنہ کا یہ قول: ”آپ نے دو رکعتیں پڑھیں اور وہ پہلی دو سے قدرے مختصر تھیں۔“ چار مرتبہ ذکر کیا ہے، اور صحیح مسلم میں اور افراد مسلم میں کتاب الحمیدی اور موطا مالک، سنن ابی داود اور جامع الاصول میں اسی طرح مذکور ہے۔

۱۱۹۸: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: لَمَّا بَدَأَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَثَقُلَ كَانَ أَكْثَرَ صَلَاتِهِ جَالِسًا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❀

۱۱۹۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عمر رسیدہ اور بوجھل ہو گئے تو آپ زیادہ تر بیٹھ کر نماز پڑھا کرتے تھے۔

۱۱۹۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَقَدْ عَرَفْتُ النَّظَائِرَ الَّتِي كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُ بَيْنَهُنَّ فَذَكَرَ عِشْرِينَ سُورَةً مِنْ أَوَّلِ الْمَفْصَلِ عَلَى تَأْلِيفِ ابْنِ مَسْعُودٍ سُورَتَيْنِ فِي رَكَعَةِ الْخُرْهُنَ ﴿حَمَّ الدُّخَانِ﴾ وَ﴿عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ﴾. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❀

۱۱۹۹: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں ان ایک جیسی سورتوں کو جانتا ہوں جنہیں نبی صلی اللہ علیہ وسلم ملا کر پڑھا کرتے تھے، انہوں نے عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے تالیف کردہ (قرآن حکیم) کے مطابق کی شروع والی سورتوں میں سے بیس سورتوں کا ذکر کیا۔ یہ دو سورتیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم ایک رکعت میں پڑھا کرتے تھے۔ ان میں سے آخری دو سورتیں حم الدخان اور عم يتساءلون ہیں۔

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۲۰۰: عَنْ حُدَيْفَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ فَكَانَ يَقُولُ: ((اَللّٰهُ اَكْبَرُ)) ثَلَاثًا ((ذُو الْمَلَكُوتِ وَالْجَبْرُوتِ وَالْكِبْرِيَاءِ وَالْعَظَمَةِ)) ثُمَّ اسْتَفْتَحَ فَقَرَأَ الْبَقْرَةَ ثُمَّ رَكَعَ فَكَانَ رُكُوعُهُ نَحْوًا مِنْ قِيَامِهِ فَكَانَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ: ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ)) ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَكَانَ قِيَامُهُ نَحْوًا مِنْ رُكُوعِهِ يَقُولُ: ((لِرَبِّيَ الْحَمْدُ)) ثُمَّ سَجَدَ فَكَانَ سُجُودُهُ نَحْوًا مِنْ قِيَامِهِ فَكَانَ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ: ((سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى)) ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ وَكَانَ يَقْعُدُ فِيمَا بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ نَحْوًا مِنْ سُجُودِهِ وَكَانَ يَقُولُ: ((رَبِّ اغْفِرْ لِي رَبِّ اغْفِرْ لِي)) فَصَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ قَرَأَ فِيهِنَّ الْبَقْرَةَ وَالْإِسَاءَ وَالْمَائِدَةَ أَوِ الْآنْعَامَ شَكَ

❀ رواہ مسلم (۷۶۵/۱۹۵) و مالک فی الموطأ (۱/۱۲۲ ح ۲۶۵) و أبو داود (۱۳۶۶) و ذکرہ ابن الاثیر فی جامع الاصول (۷/۵۲ ح ۴۱۹۲)۔ ❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۱۸) و مسلم (۱۱۷/۷۳۲)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۹۹۶) و مسلم (۲۷۵/۸۲۲)۔

شُعْبَةُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۲۰۰: حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کو تہجد پڑھتے ہوئے دیکھا، آپ نے تین بار اللہ اکبر کہا اور پھر دعا پڑھی: ”وہ بادشاہت، قہر و غلبے اور کبریائی و عظمت والا ہے۔“ پھر آپ نے دعائے استفتاح پڑھی، اور پھر سورہ بقرہ پڑھی، پھر آپ نے رکوع کیا تو آپ کا رکوع قیام کی طرح (طویل) تھا، آپ اپنے رکوع میں یہ دعا کیا کرتے تھے: ”پاک ہے میرا رب عظمت والا۔“ پھر آپ نے رکوع سے اپنا سر اٹھایا تو آپ کا قیام رکوع کی طرح تھا، آپ وہاں یہ دعا کرتے تھے: ”میرے رب کے لیے ہر قسم کی حمد ہے۔“ پھر آپ نے سجدہ کیا، آپ کے سجود بھی آپ کے قیام کے برابر تھے، آپ ﷺ اپنے سجود میں یہ دعا کیا کرتے تھے، ”پاک ہے میرا رب بہت بلند۔“ پھر آپ نے سجود سے سر اٹھایا، آپ اپنے سجود کے درمیان اپنے سجود کے برابر ہی بیٹھے تھے، اور یہ دعا کیا کرتے تھے: ”میرے رب! مجھے بخش دے۔“ آپ ﷺ نے چار رکعتیں پڑھیں اور آپ نے ان میں سورہ البقرہ، آل عمران، النساء، المائدہ یا الانعام تلاوت فرمائیں۔ شعبہ کو المائدہ یا الانعام میں شک ہوا ہے۔

۱۲۰۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَامَ بِعَشْرِ آيَاتٍ لَمْ يَكُنْ مِنَ الْغَافِلِينَ وَمَنْ قَامَ بِمِائَةِ آيَةٍ كُتِبَ مِنَ الْقَانِتِينَ وَمَنْ قَامَ بِأَلْفٍ آيَةٍ كُتِبَ مِنَ الْمُقْنِطَرِينَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۲۰۱: عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص دس آیات کا اہتمام کرتا ہے وہ غافلین میں نہیں لکھا جاتا، جو سو آیات (کی تلاوت و حفظ اور عمل) کا اہتمام کرتا ہے تو وہ اطاعت گزاروں میں لکھ دیا جاتا ہے اور جو شخص ہزار آیات کا اہتمام کرتا ہے تو وہ ڈھیروں اجر و ثواب پانے والوں میں لکھ دیا جاتا ہے۔“

۱۲۰۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَتْ قِرَاءَةُ النَّبِيِّ ﷺ بِاللَّيْلِ يَرْفَعُ طَوْرًا وَيَخْفِضُ طَوْرًا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۲۰۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ تہجد میں قراءت کرتے وقت کبھی اپنی آواز بلند کرتے اور کبھی پست کرتے تھے۔

۱۲۰۳: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَتْ قِرَاءَةُ النَّبِيِّ ﷺ عَلَى قَدَرٍ مَا يَسْمَعُهُ مَنْ فِي الْحُجْرَةِ وَهُوَ فِي الْبَيْتِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۲۰۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ اس قدر بلند آواز سے قراءت کرتے تھے کہ آپ گھر کے اندر قراءت کرتے تو صحن میں موجود شخص آپ ﷺ کی قراءت سن سکتا تھا۔

۱۲۰۴: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ لَيْلَةً فَإِذَا هُوَ بِأَبَى بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُصَلِّيُ يَخْفِضُ مِنْ صَوْتِهِ وَمَرَّ بِعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ يُصَلِّيُ رَافِعًا صَوْتَهُ قَالَ: فَلَمَّا اجْتَمَعَا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((يَا أَبَا بَكْرٍ! امْرُرْتُ بِكَ وَأَنْتَ تُصَلِّيُ تَخْفِضُ صَوْتَكَ)) قَالَ: قَدْ أَسْمَعْتُ مَنْ نَاجَيْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَقَالَ لِعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ((مَرَرْتُ بِكَ وَأَنْتَ تُصَلِّيُ

❁ صحیح، رواہ أبو داود (۸۷۴) [وابن ماجہ (۸۹۷) والنسائی (۱۹۹/۲ - ۲۰۰ ح ۱۰۷۰)]۔

❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۳۹۸) [و صححه ابن خزيمة (۱۱۴۴) وابن حبان (۶۶۲)]۔

❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۳۲۸) [و صححه ابن خزيمة (۱۱۵۹) وابن حبان (۶۵۷) والحاکم (۳۱۰/۱)]۔

❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۳۲۷) [والترمذی فی الشمال: ۳۲۱]۔

رَافِعًا صَوْتَكَ)) فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَوْقِظْ الْوَسْطَانِ وَأَطْرُدُ الشَّيْطَانَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((يَا أَبَا بَكْرٍ! ارْقِعْ مِنْ صَوْتِكَ شَيْئًا)) وَقَالَ لِعُمَرَ: ((اخْفِضْ مِنْ صَوْتِكَ شَيْئًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ نَحْوَهُ ❶

۱۴۰۴: ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک رات تشریف لائے تو دیکھا کہ ابو بکر رضی اللہ عنہ پست آواز سے نماز پڑھ رہے تھے۔ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس سے گزرے تو وہ بلند آواز سے نماز پڑھ رہے تھے۔ راوی بیان کرتے ہیں، جب وہ دونوں نبی ﷺ کے پاس اکٹھے ہوئے تو آپ ﷺ نے ابو بکر رضی اللہ عنہ سے فرمایا ”میں تمہارے پاس سے گزرا اور تم آہستہ آواز سے نماز پڑھ رہے تھے۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں نے جس سے سرگوشی کی اُس کو سنا دیا۔ (یعنی اللہ پاک کو) اور آپ ﷺ نے عمر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”میں تمہارے پاس سے گزرا تھا اور تم بلند آواز سے نماز پڑھ رہے تھے۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں سوئے ہوئے لوگوں کو جگا رہا تھا اور شیطان کو بھگا رہا تھا، نبی ﷺ نے فرمایا: ”ابو بکر! تم اپنی آواز کچھ بلند کرو، اور عمر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: تم اپنی آواز کچھ پست رکھو۔“ ابو داود، اور امام ترمذی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۱۲۰۵: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى أَصْبَحَ بِأَيَّةِ وَالْآيَةِ: «لَا تَعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ وَإِنْ تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ». رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❷

۱۴۰۵: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ایک ہی آیت کی تلاوت کرتے ہوئے صبح کر دی۔ اور وہ آیت یہ تھی: ”اگر تو انہیں عذاب دے تو وہ تیرے بندے ہیں، اور اگر تو انہیں بخش دے تو تو غالب حکمت والا ہے۔“

۱۲۰۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ رَكَعَتَيِ الْفَجْرِ فَلْيُضْطَجِعْ عَلَى يَمِينِهِ». رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❸

۱۴۰۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی صبح کی دو رکعتیں پڑھے تو وہ اپنے دائیں پہلو پر لیٹ جائے۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۲۰۷: عَنْ مُسْرُوقٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَىَ الْعَمَلِ كَانَ أَحَبَّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ: الدَّائِمُ قُلْتُ: فَأَيَّ حِينٍ كَانَ يَقُومُ مِنَ اللَّيْلِ قَالَتْ: كَانَ يَقُومُ إِذَا سَمِعَ الصَّارِخَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❹

❶: **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۳۲۹) و الترمذی (۴۴۷) وقال: (غريب) [و صححه ابن خزيمة (۱۱۶۱) وابن حبان (۶۵۶) والحاكم (۱۳۰/۱) على شرط مسلم ووافقه الذهبي]۔ ❷: **إسناده حسن**، رواه النسائي (۱۷۷/۲) ح (۱۰۱۱) و ابن ماجه (۱۳۵۰) [و صححه الحاكم ۱/ ۲۴۱ ووافقه الذهبي]۔

❸: **إسناده ضعيف**، رواه الترمذی (۴۲۰) وقال: (حسن صحيح غريب) (و أبو داود (۱۲۶۱) وابن خزيمة: (۱۱۲۰) ☆ سليمان الأعمش مدلس و لم أجد تصريح سماعه و اخطأ من صحح هذا السند۔ ❹: متفق عليه، رواه البخاري (۱۱۳۲) و مسلم (۷۴۱/۱۳۱)۔

۱۲۰۷: مسروق رحمہ اللہ بیان کرتے ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ عمل کون سا تھا؟ انہوں نے فرمایا: جس پر دوام ہو۔ میں نے پوچھا: آپ صلی اللہ علیہ وسلم رات کے کس وقت تہجد پڑھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: جب آپ مرغ کی آواز سنتے تب آپ صلی اللہ علیہ وسلم تہجد پڑھا کرتے تھے۔

۱۲۰۸: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَا كُنَّا نَشَاءُ أَنْ نَرَى رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِي اللَّيْلِ مُصَلِّيًا إِلَّا رَأَيْنَاهُ وَلَا نَشَاءُ أَنْ نَرَاهُ نَائِمًا إِلَّا رَأَيْنَاهُ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❊

۱۲۰۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو رات تہجد پڑھتے ہوئے دیکھنا چاہتے تو ہم آپ کو (اس حالت میں) دیکھ لیتے تھے، اور اگر ہم آپ کو سویا ہوا دیکھنا چاہتے تو ہم آپ کو (سویا ہوا) دیکھ لیتے تھے۔

۱۲۰۹: وَعَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا مِّنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: قُلْتُ: وَأَنَا فِي سَفَرٍ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَاللَّهِ لَا أَرْقُبَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم لِلصَّلَاةِ حَتَّى أَرَى فِعْلَهُ فَلَمَّا صَلَّى صَلَاةَ الْعِشَاءِ وَهِيَ الْعَتَمَةُ اضْطَجَعَ هَوِيًّا مِنَ اللَّيْلِ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ فَنَظَرَ فِي الْأُفُقِ فَقَالَ: ﴿رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا﴾ حَتَّى بَلَغَ إِلَى ﴿أَنْتَ لَا تَخْلِفُ الْمُعَادَ﴾ ثُمَّ أَهْوَى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِلَى فِرَاشِهِ فَاسْتَلَّ مِنْهُ سَوَاكًا ثُمَّ أَفْرَغَ فِي قَدَحٍ مِّنْ إِدَاوَةٍ عِنْدَهُ مَاءً فَاسْتَنْثَمَ قَامَ فَصَلَّى حَتَّى قُلْتُ: قَدْ صَلَّى قَدْرَ مَا نَامَ ثُمَّ اضْطَجَعَ حَتَّى قُلْتُ: قَدْ نَامَ قَدْرَ مَا صَلَّى ثُمَّ اسْتَيْقَظَ فَفَعَلَ كَمَا فَعَلَ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَقَالَ: مِثْلَ مَا قَالَ: فَفَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَبْلَ الْفَجْرِ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❊

۱۲۰۹: حمید بن عبد الرحمن بن عوف بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے کسی صحابی نے بیان کیا، کہ میں ایک سفر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھا، اس دوران میں نے کہا: اللہ کی قسم! میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز دیکھنے کے لیے آپ کو غور سے دیکھتا ہوں گا حتیٰ کہ میں آپ کا فعل دیکھ سکوں، جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز عشاء پڑھ لی تو آپ رات دیر تک سوئے رہے، پھر بیدار ہوئے تو اُفق پر نظر ڈال کر یہ آیت کریمہ تلاوت فرمائی: ”ہمارے پروردگار! تو نے یہ ناحق پیدا نہیں فرمایا۔“ حتیٰ کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم یہاں تک پہنچے: ”بے شک تو وعدہ خلافی نہیں کرتا۔“ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے بستر کی طرف ہاتھ بڑھایا اور وہاں سے مسواک نکالی، پھر کسی برتن سے پیالے میں پانی ڈالا اور مسواک کی، پھر نماز پڑھی حتیٰ کہ میں نے کہا: آپ جتنی دیر سوئے تھے اس قدر نماز پڑھی پھر آپ لیٹ گئے حتیٰ کہ میں نے (دل میں) کہا: آپ نے جس قدر نماز پڑھی تھی اسی قدر سو گئے، پھر آپ بیدار ہوئے تو پہلی مرتبہ کی طرح عمل دہرایا، اور آپ نے وہی آیات تلاوت کیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فجر سے پہلے تین مرتبہ ایسے کیا۔

۱۲۱۰: وَعَنْ يَعْلَى بْنِ مُمْلَكٍ أَنَّهُ سَأَلَ أُمَّ سَلَمَةَ رضی اللہ عنہا زَوْجَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم عَنْ قِرَاءَةِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم وَصَلَاتِهِ فَقَالَتْ: وَمَا لَكُمْ وَصَلَاتُهُ كَانَ يُصَلِّي ثُمَّ يَنَامُ قَدْرَ مَا صَلَّى ثُمَّ يَصَلِّي قَدْرَ مَا نَامَ ثُمَّ يَنَامُ قَدْرَ مَا صَلَّى حَتَّى يُصْبِحَ ثُمَّ

❊ صحیح، رواہ النسائي (۳/ ۲۱۳، ۲۱۴ ح ۱۶۲۸) [والبخاري: ۱۱۴۱، ۱۹۷۲، ۱۹۷۳]۔

❊ إسناده صحيح، رواه النسائي (۳/ ۲۱۳ ح ۱۶۲۷)۔

نَعَتَتْ قِرَاءَتَهُ فَإِذَا هِيَ تَنْعَتُ قِرَاءَةً مُفَسَّرَةً حَرْفًا حَرْفًا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❁
 ۱۲۱۰: یعلیٰ بن مملک سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کی زوجہ محترمہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے نبی ﷺ کی قراءت اور نماز کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: تم ان کی نماز کے متعلق پوچھ کر کیا کرو گے؟ آپ ﷺ نماز پڑھا کرتے تھے، پھر آپ نے جتنی دیر نماز پڑھی ہوتی، اتنی دیر سو جاتے تھے، پھر جس قدر سوئے اسی قدر نماز پڑھتے، پھر جتنی دیر نماز پڑھی ہوتی اسی قدر سو جاتے تھے حتیٰ کہ صبح ہو جاتی، پھر انہوں نے آپ ﷺ کی قراءت کے متعلق بتایا تو انہوں نے فرمایا کہ آپ کی قراءت کا ایک ایک حرف واضح ہوتا تھا۔

❁ حسن، رواہ أبو داود (۱۴۶۶) والترمذی (۲۹۳۲) وقال: حسن صحيح غريب. (والنسائي (۲۱۴/۳) ح ۱۶۳۰۔

بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ

نماز تہجد کے اذکار

الْفَضِيلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۲۱۱: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يَتَهَجَّدُ قَالَ: ((اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَيُّمُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ الْحَقُّ وَوَعْدُكَ الْحَقُّ وَلِقَائُكَ حَقٌّ وَقَوْلُكَ حَقٌّ وَالْجَنَّةُ حَقٌّ وَالنَّارُ حَقٌّ وَالنَّبِيُّونَ حَقٌّ وَمُحَمَّدٌ حَقٌّ وَالسَّاعَةُ حَقٌّ اللَّهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ وَبِكَ آمَنْتُ وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْكَ أَنَبْتُ وَبِكَ خَاصَمْتُ وَإِلَيْكَ حَاكَمْتُ فَاعْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۱۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم تہجد پڑھتے تو (اللہ اکبر کہنے کے بعد) یہ دعا پڑھتے: اے اللہ! ہر قسم کی حمد تیرے ہی لیے ہے، زمین و آسمان اور جو کچھ ان میں ہے انہیں تو ہی قائم رکھنے والا ہے، ہر قسم کی تعریف تیرے ہی لیے ہے، زمین و آسمان اور جو کچھ ان میں ہے اس کا تو ہی نور ہے، ہر قسم کی تعریف تیرے ہی لیے ہے، تیرا وعدہ حق ہے، تیری ملاقات حق ہے، تیری بات حق ہے، جنت حق ہے، جہنم حق ہے، تمام انبیاء علیہم السلام حق ہیں، محمد صلی اللہ علیہ وسلم حق ہیں اور قیامت حق ہے، اے اللہ! میں تیرے سامنے جھک گیا، تجھ پر ایمان لایا، تجھ پر توکل کیا، تیری طرف رجوع کیا، میں نے تیری ہی توفیق سے جھگڑا کیا، میں نے تجھے ہی اپنا حاکم تصور کیا، پس تو میرے اگلے بچھلے، ظاہر و پوشیدہ اور جنہیں تو مجھ سے زیادہ جانتا ہے وہ سارے گناہ معاف فرما دے، تو ہی ترقی اور تنزلی دینے والا ہے، صرف تو ہی معبود ہے اور تیرے سوا کوئی معبود برحق نہیں۔“

۱۲۱۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ افْتَتَحَ صَلَاتَهُ فَقَالَ: ((اللَّهُمَّ رَبَّ جِبْرِائِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ، اهْدِنِي لِمَا اخْتَلَفَ فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِكَ إِنَّكَ تَهْدِي مَنْ تَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۱۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم رات تہجد کے لیے کھڑے ہوتے تو آپ اپنی نماز کا افتتاح اس دعا سے کرتے

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۲۰) و مسلم (۷۶۹ / ۱۹۹)۔

❁ رواہ مسلم (۷۷۰ / ۲۰۰)۔

تھے: ”اے اللہ! جبرائیل، میکائیل اور اسرافیل کے رب! زمین و آسمان کو عدم سے وجود میں لانے والے حاضر و غائب کے جاننے والے، تو ہی اپنے بندوں کا ان امور میں فیصلہ فرمائے گا جن میں وہ اختلاف کرتے ہیں، ان اختلافی امور میں اپنی توفیق سے تو ہی میری راہنمائی فرما، بے شک تو ہی جسے چاہتا ہے سیدھی راہ کی طرف راہنمائی فرماتا ہے۔“

۱۲۱۳: وَعَنْ عِبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَعَارَّ مِنَ اللَّيْلِ فَقَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَسُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ قَالَ: رَبِّ اغْفِرْ لِي)) أَوْ قَالَ: ((ثُمَّ دَعَا اسْتَجِيبَ لَهُ فَإِنْ تَوَضَّأَ وَصَلَّى قُبِلَتْ صَلَاتُهُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۲۱۳: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص رات کو اٹھ کر یہ دعا پڑھے: ”اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، وہ یکتا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، اسی کے لیے بادشاہت ہے، اور ہر قسم کی حمد اسی کے لیے ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے، اللہ پاک ہے، حمد اللہ ہی کے لیے ہے، اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اللہ بہت بڑا ہے، گناہ سے بچنا اور نیکی کرنا محض اللہ کی توفیق سے ممکن ہے، پھر وہ یہ کہے: میرے رب مجھے بخش دے۔“ یا فرمایا: ”پھر اس نے دعا کی تو اس کی دعا قبول کی جاتی ہے، اگر وہ وضو کرے اور نماز پڑھے تو اس کی نماز قبول کی جاتی ہے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۲۱۴: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اسْتَيْقَظَ مِنَ اللَّيْلِ قَالَ: ((لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ اسْتَغْفِرُكَ لِدُنْيِي وَأَسْأَلُكَ رَحْمَتَكَ اللَّهُمَّ زِدْنِي عِلْمًا وَلَا تَرِغْ قَلْبِي بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنِي وَهَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۲۱۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ ﷺ کو بیدار ہوتے تو آپ یہ دعا پڑھتے: ((لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ اسْتَغْفِرُكَ لِدُنْيِي وَأَسْأَلُكَ رَحْمَتَكَ اللَّهُمَّ زِدْنِي عِلْمًا وَلَا تَرِغْ قَلْبِي بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنِي وَهَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ)) ”تیرے سوا کوئی معبود برحق نہیں، تو پاک ہے، اے اللہ! اپنی حمد کے ساتھ، میں اپنے گناہوں کی تجھ سے مغفرت طلب کرتا ہوں، اور تیری رحمت کا تجھ سے سوال کرتا ہوں، اے اللہ! میرے علم میں اضافہ فرما، جب تو نے مجھے ہدایت نصیب فرما دی تو اس کے بعد میرے دل کو ٹیڑھا نہ کرنا، مجھے اپنی طرف سے رحمت عطا فرما، بے شک تو ہی عطا فرمانے والا ہے۔“

۱۲۱۵: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَبْتَغِي عَلَى ذِكْرِ طَاهِرٍ فَيَتَعَارَّ مِنَ اللَّيْلِ فَيَسْأَلُ اللَّهَ خَيْرًا إِلَّا أَعْطَاهُ اللَّهُ إِيَّاهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❁

❁ رواہ البخاری (۱۱۵۴)۔ ❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۵۰۶۱)؛ وصححه ابن حبان (۲۳۵۹) والحاكم (۵۴۰ / ۱) ووافقه الذهبي۔

❁ إسناده صحيح، رواہ أحمد (۲۴۱ / ۵) ح ۲۴۴۳ و أبو داود (۵۰۴۲) [وابن ماجه: ۳۸۸۱]۔

۱۲۱۵: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو مسلمان اللہ کا ذکر کرتے ہوئے با وضو سو جائے اور پھر وہ رات کے کسی وقت بیدار ہو کر اللہ سے کسی خیر و بھلائی کا سوال کرے تو اللہ وہی خیر اسے عطا فرماتا ہے۔“

۱۲۱۶: وَعَنْ شَرِيقِ الْهَوَزَنِيِّ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَسَأَلْتُهَا بِمَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَفْتَتِحُ إِذَا هَبَّ مِنَ اللَّيْلِ فَقَالَتْ: سَأَلْتَنِي عَنْ شَيْءٍ مَا سَأَلَنِي عَنْهُ أَحَدٌ قَبْلَكَ كَانَ إِذَا هَبَّ مِنَ اللَّيْلِ كَبَّرَ عَشْرًا وَحَمَدَ اللَّهَ عَشْرًا وَقَالَ: ((سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ)) عَشْرًا وَقَالَ: ((سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ)) عَشْرًا وَ ((أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ)) عَشْرًا وَ هَلَّلَ اللَّهَ عَشْرًا ثُمَّ قَالَ ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ ضِيقِ الدُّنْيَا وَضِيقِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ)) عَشْرًا ثُمَّ يَفْتَتِحُ الصَّلَاةَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۲۱۶: شریق الہوزنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس حاضر ہو کر ان سے دریافت کیا، جب رسول اللہ ﷺ رات کو بیدار ہوتے تو آپ کس (ذکر) سے آغاز فرماتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: تم نے ایسی چیز کے بارے میں مجھ سے سوال کیا ہے جس کے متعلق تم سے پہلے کسی نے مجھ سے دریافت نہیں کیا، جب آپ رات کو بیدار ہوتے تو آپ ﷺ دس مرتبہ ((اللہ اکبر))، دس مرتبہ ”الحمد لله“، دس مرتبہ ”سبحان الله وبحمده“، دس مرتبہ ”سبحان الملك القدوس“ دس مرتبہ ”استغفر الله“ اور دس مرتبہ ”لا اله الا الله“ پڑھتے، پھر دس مرتبہ دعا فرماتے: ”اے اللہ میں دنیا اور روز قیامت کی سختیوں اور تکلیفوں سے تیری پناہ چاہتا ہوں۔“ پھر آپ نماز (تہجد) شروع فرماتے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۲۱۷: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ كَبَّرَ ثُمَّ يَقُولُ: ((سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ)) ثُمَّ يَقُولُ: ((اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا)) ثُمَّ يَقُولُ: ((أَعُوذُ بِاللَّهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ مِنْ هَمْزِهِ وَنَفْخِهِ وَنَفْثِهِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَزَادَ أَبُو دَاوُدَ بَعْدَ قَوْلِهِ: ((غَيْرُكَ)) ثُمَّ يَقُولُ: ((لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ)) ثَلَاثًا وَفِي آخِرِ الْحَدِيثِ ثُمَّ يَقْرَأُ. ❁

۱۲۱۷: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے اٹھتے تو اللہ اکبر کہہ کر یہ دعا پڑھتے: ”پاک ہے تو اے اللہ! اپنی حمد کے ساتھ، با برکت ہے نام تیرا، بلند ہے شان تیری اور تیرے سوا کوئی معبود برحق نہیں، پھر آپ ﷺ فرماتے: ”اللہ بہت ہی بڑا ہے۔“ پھر فرماتے: ”میں اللہ سمیع و علیم کی پناہ کا طلب گار ہوں شیطان مردود سے، اس کے وسوسے، اس کے کبر اور اس کے جادو سے۔“

❁ حسن، رواہ أبو داود (۵۰۸۵) [و له شواهد]

❁ إسناده حسن، رواہ الترمذی (۲۴۲) و أبو داود (۷۷۵) والنسائي (۲/ ۱۳۲ ح ۹۰۰) [وصححه ابن خزيمة (۴۶۷) وتقدم طرفه (۸۱۶)].

ترمذی، ابوداؤد، نسائی اور ابوداؤد نے ((غیرک)) کے بعد یہ اضافہ نقل کیا ہے، کہ آپ ﷺ تین مرتبہ فرماتے: ((لا الہ الا اللہ))، اور حدیث کے آخر میں ہے: پھر آپ ﷺ قراءت کرتے۔

۱۲۱۸: وَعَنْ رَبِيعَةَ بْنِ كَعْبٍ الْأَسْلَمِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ أَبِيتُ عِنْدَ حُجْرَةَ النَّبِيِّ ﷺ فَكُنْتُ أَسْمَعُهُ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يَقُولُ: ((سُبْحَانَ رَبِّ الْعَالَمِينَ)) الْهَوِيُّ ثُمَّ يَقُولُ: ((سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ)) الْهَوِيُّ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَابْنُ مَيْدٍ نَحْوَهُ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. ❁

۱۲۱۸: ربیعہ بن کعب اسلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نبی ﷺ کے حجرے کے قریب رات بسر کیا کرتا تھا، جب آپ رات تہجد کے لیے اٹھتے تو میں آپ ﷺ کو دیر تک یہ پڑھتے ہوئے سنتا۔ ”پاک ہے تمام جہانوں کا رب۔“ اور: ”پاک ہے اللہ اپنی حمد کے ساتھ۔“ نسائی۔ ترمذی میں بھی اسی طرح ہے۔ اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

بَابُ التَّحْرِیْضِ عَلٰی قِیَامِ اللَّیْلِ

رات کے قیام پر رغبت دلانے کا بیان

الْفَضْلِ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۲۱۹: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَعْقِدُ الشَّيْطَانُ عَلَى قَافِيَةِ رَأْسِ أَحَدِكُمْ إِذَا هُوَ نَامَ ثَلَاثَ عَقَدٍ يَضْرِبُ عَلَى كُلِّ عَقْدَةٍ عَلَيْكَ لَبْلٌ طَوِيلٌ فَأَرْقُدُ فَإِنْ اسْتَيْقَظَ فَذَكَرَ اللَّهَ انْحَلَّتْ عَقْدَةٌ فَإِنْ تَوَضَّأَ انْحَلَّتْ عَقْدَةٌ فَإِنْ صَلَّى انْحَلَّتْ عَقْدَةٌ فَأَصْبَحَ نَشِيطًا طَيِّبَ النَّفْسِ وَلَا أَصْبَحَ خَبِيثَ النَّفْسِ كَسَلَانًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۲۱۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی سو جاتا ہے تو شیطان اس کی گدی پر تین گرہیں لگا دیتا ہے، وہ ہر گرہ پر یہ فُوس پھونک دیتا ہے ابھی تو بہت رات ہے، سو جاؤ، اگر تو وہ بیدار ہو کر اللہ کا ذکر کرتا ہے تو ایک گرہ کھل جاتی ہے، پھر اگر وضو کر لیتا ہے تو دوسری گرہ کھل جاتی ہے اور اگر نماز بھی پڑھ لے تو تیسری گرہ بھی کھل جاتی ہے، اور وہ صبح کو ہشاش بشاش ہوتا ہے، جبکہ بصورت دیگر وہ غمگین و پریشان اور سستی کا شکار ہوتا ہے۔“

۱۲۲۰: وَعَنِ الْمُعْبِرَةِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَامَ النَّبِيُّ ﷺ حَتَّى تَوَرَّمَتْ قَدَمَاهُ فَقِيلَ لَهُ: لِمَ تَصْنَعُ هَذَا وَقَدْ غُفِرَ لَكَ مَا تَقْدَمُ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأْخَرُ قَالَ: ((أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَكُورًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۲۲۰: مغیرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ اس قدر قیام فرماتے کہ آپ کے پاؤں سوج جاتے، آپ سے عرض کیا گیا، آپ یہ (طویل قیام) کیوں کرتے ہیں؟ جبکہ آپ کی اگلی پچھلی سب لغزشیں معاف کر دی گئی ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تو پھر کیا میں شکر گزار بندہ نہ ہوں۔“

۱۲۲۱: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: ذَكَرَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ رَجُلٌ فَقِيلَ لَهُ: مَا زَالَ نَائِمًا حَتَّى أَصْبَحَ مَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ قَالَ: ((ذَلِكَ رَجُلٌ بَالُ الشَّيْطَانِ فِي أَذْنِهِ)) أَوْ قَالَ: ((فِي أُذُنَيْهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۲۲۱: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ کے پاس ایک آدمی کا تذکرہ کرتے ہوئے بتایا گیا کہ وہ شخص صبح ہونے تک سویا رہتا ہے اور نماز بھی نہیں پڑھتا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”شیطان ایسے آدمی کے کان یا فرمایا اس کے کانوں میں پیشاب کر دیتا ہے۔“

۱۲۲۲: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: اسْتَيْقَظَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةً فَرَعَا يَقُولُ: ((سُبْحَانَ اللَّهِ! مَاذَا أَنْزَلَ اللَّيْلَةُ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۴۲) و مسلم (۷۷۶ / ۲۰۷)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۸۳۶) و مسلم (۷۹ / ۲۸۱۹)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۴۴) و مسلم (۷۷۴ / ۲۰۵)۔

مِنَ الْخَرَائِنِ وَمَاذَا أُنْزِلَ مِنَ الْفَتَنِ مَنْ يُوقِظُ صَوَاحِبَ الْحُجُرَاتِ)) يُرِيدُ أَرْوَاجَهُ ((لَكِي يُصَلِّيَنَّ رَبَّ كَاسِيَةً فِي الدُّنْيَا عَارِيَةً فِي الْآخِرَةِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۲۲۲: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ ایک رات گھبرائے ہوئے بیدار ہوئے تو فرمایا: ”سبحان اللہ! آج رات کس قدر خزانے نازل کیے گئے اور کس قدر فتنے (عذاب) نازل کیے گئے، ان حجرے والیوں کو کون جگائے گا؟“، یعنی آپ ﷺ اپنی ازواج مطہرات کے بارے میں فرما رہے تھے: ”تا کہ وہ نماز تہجد پڑھیں، کتنی ہی عورتیں ہیں جو دنیا میں تو لباس زیب تن کیے ہوئے ہیں لیکن وہ آخرت میں برہنہ ہوں گی۔“

۱۲۲۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يُنْزَلُ رَبَّنَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى كُلَّ لَيْلَةٍ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا حِينَ يَنْقُضُ ثُلُثُ اللَّيْلِ الْآخِرِ يَقُولُ: مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبَ لَهُ مَنْ يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيَهُ مَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرُ لَهُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: ((ثُمَّ يَنْسُطُ يَدَيْهِ يَقُولُ: مَنْ يَقْرِضُ غَيْرَ عَدُوْمٍ وَلَا ظُلْمٍ حَتَّى يَنْفَجِرَ الْفَجْرُ)). ❁

۱۲۲۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر رات جب آخری تہائی رات باقی رہ جاتی ہے تو ہمارا رب تبارک و تعالیٰ آسمان دنیا پر نزول فرماتا ہے، اور پوچھتا ہے: کوئی ہے جو مجھ سے دعا کرے، میں اس کی دعا قبول کروں، کوئی ہے جو مجھ سے مانگے، میں اسے عطا کروں اور کوئی ہے جو مجھ سے مغفرت طلب کرے تو میں اسے بخش دوں۔“

اور مسلم کی روایت میں ہے: ”پھر وہ اپنے دونوں ہاتھ پھیلا کر فرماتا ہے: کوئی ہے جو عطا کرنے والے نئی اور انصاف کرنے والے کو قرض عطا کرے (یہ سلسلہ جاری رہتا ہے) حتیٰ کہ فجر طلوع ہو جاتی ہے۔“

۱۲۲۴: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ فِي اللَّيْلِ لَسَاعَةً لَا يُوَافِقُهَا رَجُلٌ مُسْلِمٌ يَسْأَلُ اللَّهَ فِيهَا خَيْرًا مِنْ أَمْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ وَذَلِكَ كُلُّ لَيْلَةٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۲۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”بے شک رات میں ایک ایسی گھڑی ہے کہ اس وقت کوئی مسلمان شخص دنیا و آخرت کی جو بھی چیز اللہ سے مانگتا ہے تو وہ اسے وہی چیز عطا فرما دیتا ہے، اور یہ ہر رات ہوتا ہے۔“

۱۲۲۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَحَبُّ الصَّلَاةِ إِلَى اللَّهِ صَلَاةُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأَحَبُّ الصِّيَامِ إِلَى اللَّهِ صِيَامُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ) كَانَ يَنَامُ نِصْفَ اللَّيْلِ وَيَقُومُ سُدُسَهُ وَيَنَامُ ثُلُثَهُ وَيَصُومُ يَوْمًا وَيَفْطِرُ يَوْمًا)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۲۵: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”داود علیہ السلام کی نماز اور داود علیہ السلام کا روزہ اللہ کو انتہائی محبوب ہے، آپ نصف شب سوتے اور تہائی رات قیام کرتے تھے پھر رات کا چھٹا حصہ سوتے تھے اور ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن افطار کرتے (یعنی چھوڑتے) تھے۔“

❁ رواہ البخاری (۷۰۶۹)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۴۵) و مسلم (۷۵۸ / ۱۶۸)، والروایۃ الثانیۃ

۱۷۲، ۷۵۸ / ۱۷۱)۔ ❁ رواہ مسلم (۷۵۷ / ۱۶۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۳۱) و مسلم (۱۱۵۹ / ۱۸۹)۔

۱۲۲۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ - تَعْنِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ - يَنَامُ أَوَّلَ اللَّيْلِ وَيُحْيِي آخِرَهُ ثُمَّ إِنْ كَانَتْ لَهُ حَاجَةٌ إِلَى أَهْلِهِ قَضَى حَاجَتَهُ ثُمَّ يَنَامُ فَإِنْ كَانَ عِنْدَ الْبَدَأِ الْأَوَّلِ جُنُبًا وَثَبَ قَافَاظُ عَلَيْهِ الْمَاءُ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ جُنُبًا تَوَضَّأَ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۲۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ رات کا ابتدائی حصہ سوتے اور آخری حصہ (تہجد پڑھتے ہوئے) جاگتے تھے، پھر اگر آپ نے تعلق زن و شوہر قائم کرنا ہوتا تو قائم کرتے، پھر سو جاتے، اگر آپ اذان اول کے وقت جنبی ہوتے تو آپ جلدی سے غسل فرماتے اور اگر جنبی نہ ہوتے تو نماز کے لیے وضو کرتے، پھر دو رکعتیں پڑھتے۔

الفصل الثاني

فصل ثانى

۱۲۲۷: عَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَلَيْكُمْ بِقِيَامِ اللَّيْلِ فَإِنَّهُ ذَابُ الصَّالِحِينَ قَبْلَكُمْ وَهُوَ قُرْبَةٌ لَكُمْ إِلَى رَبِّكُمْ وَمَكْفَرَةٌ لِلْسَّيِّئَاتِ وَمَنْهَاجٌ عَنِ الْإِنْمِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۲۲۷: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نماز تہجد پڑھا کرو، کیونکہ وہ تم سے پہلے صالحین کی روش ہے، تمہارے رب کا قرب حاصل کرنے، گناہوں کی معافی اور گناہوں سے باز رہنے کا ذریعہ ہے۔“

۱۲۲۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثَةٌ يَضْحَكُ اللَّهُ إِلَيْهِمُ: الرَّجُلُ إِذَا قَامَ بِاللَّيْلِ يَصَلِّي وَالْقَوْمُ إِذَا صَفُّوا فِي الصَّلَاةِ وَالْقَوْمُ إِذَا صَفُّوا فِي قِتَالِ الْعُدُوِّ)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السَّنَةِ ❁

۱۲۲۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگوں پر اللہ خوش ہوتا ہے: وہ آدمی جو نماز تہجد پڑھتا ہے، وہ لوگ جو نماز کے لیے صف بندی کرتے ہیں اور وہ لوگ جو دشمن کے خلاف لڑنے کے لیے صف بندی کرتے ہیں۔“

۱۲۲۹: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْسَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الرَّبُّ مِنَ الْعَبْدِ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ الْآخِرِ فَإِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَكُونَ مِمَّنْ يَذْكُرُ اللَّهَ فِي تِلْكَ السَّاعَةِ فَكُنْ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ إِسْنَادًا. ❁

۱۲۲۹: عمرو بن عبسہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رات کے آخری حصے میں رب تعالیٰ بندے کے انتہائی قریب ہوتا ہے، اگر تم اس وقت اللہ کو یاد کرنے والوں میں شامل ہو سکو تو ہو جاؤ۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۴۶) و مسلم (۷۳۹/۱۲۹)۔

❁ حسن، رواہ الترمذی (۳۵۴۹ ب) [وصححه الحاكم على شرط البخاري (۳۰۸/۱) ووافقه الذهبي]۔

❁ إسناده ضعيف، رواه البغوي في شرح السنة (۴/ ۴۲ ح ۹۲۹) [وابن ماجه: ۲۰۰] ☆ فيه مجالد بن سعيد وهو

ضعيف - ❁ إسناده حسن، رواه الترمذی (۳۵۴۹ ب) [وصححه الحاكم (۱/ ۱۶۳-۱۶۵) وأصله عند مسلم

(۸۳۲)۔

اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: یہ حدیث سند کے لحاظ سے حسن صحیح غریب ہے۔

۱۲۳۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((رَحِمَ اللَّهُ رَجُلًا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ فَصَلَّى وَاقْطَعَ امْرَأَتَهُ فَصَلَّتْ فَإِنْ ابْتِ نَضَعَ فِي وَجْهِهَا الْمَاءَ رَحِمَ اللَّهُ امْرَأَةً قَامَتْ مِنَ اللَّيْلِ فَصَلَّتْ وَاقْطَعَتْ: رَجُلًا فَصَلَّى فَإِنْ ابْنَى نَضَحَتْ فِي وَجْهِهِ الْمَاءَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❁

۱۲۳۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ اس بندے پر رحم فرمائے جو رات اٹھ کر تہجد پڑھے، اپنی اہلیہ کو جگائے اور وہ نماز پڑھے، لیکن اگر وہ انکار کرے تو اس کے چہرے پر پانی چھڑکے۔ اللہ اس عورت پر رحم فرمائے جو رات کو اٹھ کر تہجد پڑھے، اپنے خاوند کو اٹھائے اور وہ نماز پڑھے، لیکن اگر وہ انکار کرے تو وہ اس کے چہرے پر پانی کے چھینے مارے۔“

۱۲۳۱: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! أَيُّ الدُّعَاءِ أَسْمَعُ؟ قَالَ: ((جَوْفُ اللَّيْلِ الْأُخْرَى وَذِكْرُ الصَّلَوَاتِ الْمَكْتُوباتِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۲۳۱: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عرض کیا گیا، اللہ کے رسول ﷺ! کون سی دعا زیادہ قبول ہوتی ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”رات کے آخری حصے اور فرض نمازوں کے بعد کی گئی دعا۔“

۱۲۳۲: وَعَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ فِي الْجَنَّةِ غُرْفًا يُرَى ظَاهِرُهَا مِنْ بَاطِنِهَا وَبَاطِنُهَا مِنْ ظَاهِرِهَا أَعَدَّهَا اللَّهُ لِمَنْ آلَانَ الْكَلَامَ وَأَطْعَمَ الطَّعَامَ وَتَابَعَ الصِّيَامَ وَصَلَّى بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❁

۱۲۳۲: ابومالک اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جنت میں کچھ ایسے کمرے ہیں (جو اس قدر شفاف ہیں) کہ ان کا ظاہر ان کے باطن سے اور ان کا باطن ان کے ظاہر سے نظر آتا ہوگا، اللہ نے انہیں ایسے لوگوں کے لیے تیار کیا ہے جو نرم گفتگو کرتے ہیں، کھانا کھاتے ہیں، کثرت سے (نفل) روزے رکھتے ہیں اور نماز تہجد پڑھتے ہیں جبکہ لوگ سو رہے ہوتے ہیں۔“ بیہقی فی شعب الایمان۔

۱۲۳۳: وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي رَوَايَتِهِ: ((لَمَنْ أَطَابَ الْكَلَامَ)). ❁

۱۲۳۳: اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے علی رضی اللہ عنہ سے اسی طرح روایت کیا ہے، اور ان کی روایت میں ہے: ”جس نے اچھی گفتگو کی۔“

❁ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۳۰۸) والنسائي (۲/ ۲۰۵ ح ۱۶۱۱) وصححه ابن خزيمة (۱۱۴۸) وابن حبان (۶۴۶) والحاكم على شرط مسلم (۱/ ۳۰۹) ووافقه الذهبي۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۳۴۹۹) وقال: حسن) تقدم (۹۶۸) فراجعه لعلته۔

❁ **سندہ ضعیف**، رواه البیهقی فی شعب الایمان (۳۸۹۲) [وَأَحْمَد (۵/ ۳۴۳) وانظر الحديث الآتي: ۱۲۳۳] ❁ عبد الرحمن بن إسحاق الكوفي ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة وانظر تخريج الحديث السابق (۱۲۳۲) فائدة: وروى الحاكم (۱/ ۳۲۱ ح ۱۲۰۰) من حديث عبد الله بن عمر رضي الله عنه مرفوعاً: ”ان في الجنة غرفاً يرى ظاهرها من باطنها وباطنُها من ظاهرها... لمن أطاب الكلام وأطعم الطعام وبات قائماً والناس نيام“ وسنده حسن وصححه الحاكم على شرط مسلم ووافقه الذهبي۔

❁ **سندہ ضعیف**، رواه الترمذي (۱۹۸۴، ۲۵۲۷) وقال: غريب۔ ❁ عبد الرحمن بن إسحاق الكوفي ضعيف۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۲۳۴: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا عَبْدَ اللَّهِ! لَا تَكُنْ مِثْلَ فُلَانٍ كَانَ يَقُومُ مِنَ اللَّيْلِ فَنَرَكَ قِيَامَ اللَّيْلِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۲۳۴: عبداللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”عبداللہ! فلاں شخص کی طرح نہ ہو جانا، وہ تہجد پڑھا کرتا تھا لیکن اب اس نے تہجد پڑھنا چھوڑ دی ہے۔“

۱۲۳۵: وَعَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((كَانَ لِدَاوُدَ عليه السلام مِنَ اللَّيْلِ سَاعَةٌ يُوقِظُ فِيهَا أَهْلَهُ يَقُولُ: يَا آلَ دَاوُدَ! اقُومُوا فَصَلُّوا فَإِنَّ هَذِهِ سَاعَةٌ يَسْتَجِيبُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهَا الدُّعَاءَ إِلَّا لِسَاحِرٍ أَوْ عَشَّارٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۲۳۵: عثمان بن ابی العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”داؤد علیہ السلام کے لیے رات کی ایک گھڑی تھی جس میں وہ اپنے اہل خانہ کو جگاتے ہوئے فرماتے تھے: آل داؤد! کھڑے ہو جاؤ اور نماز پڑھو، کیونکہ اس گھڑی میں اللہ عزوجل جادوگر اور محصول وصول کرنے والے کی دعا کے سوا ہر دعا قبول فرماتا ہے۔“

۱۲۳۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((أَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْمَفْرُوضَةِ صَلَاةُ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۲۳۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”فرض نماز کے بعد رات کے آخری حصے میں پڑھی گئی نماز سب سے بہتر ہے۔“

۱۲۳۷: وَعَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِنَّ فُلَانًا يُصَلِّي بِاللَّيْلِ فَإِذَا أَصْبَحَ سَرَقَ فَقَالَ: ((إِنَّهُ سَيَنْهَاهُ مَا تَقُولُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *

۱۲۳۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا: فلاں شخص رات کو تہجد پڑھتا ہے اور جب صبح ہوتی ہے چوری کرتا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک وہ عنقریب تمہاری بتائی ہوئی بات (نماز) اسے روک دے گی۔“

۱۲۳۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَأَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا انْقَضَ الرَّجُلُ أَهْلَهُ مِنَ اللَّيْلِ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۵۲) و مسلم (۱۸۵ / ۱۱۵۹)۔

* إسناده ضعيف، رواه أحمد (۲۲ / ۴) ح (۱۶۳۹۰) ☆ علي بن زيد بن جدعان ضعيف وفيه علل أخرى۔

* صحيح، رواه أحمد (۲ / ۳۴۲) ح (۸۴۸۸) [و رواه مسلم كما سيأتي: ۲۰۳۹]۔

* إسناده صحيح، رواه أحمد (۲ / ۴۴۷) و البيهقي في شعب الإيمان (۳۲۶۱)۔

فَصَلِّ يَا أُوصَلِّ رَكَعَتَيْنِ جَمِيعًا كُتِبَا فِي الذَّاكِرَيْنِ وَالذَّاكِرَاتِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۲۳۸: ابوسعید اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب آدمی رات کے وقت اپنی اہلیہ کو جگاتا ہے تو وہ دونوں نماز پڑھتے ہیں یا وہ دونوں اکٹھے دو رکعتیں پڑھتے ہیں تو وہ دونوں ذاکرین اور ذاکرات میں لکھ دیے جاتے ہیں۔“
 ۱۲۳۹: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَشْرَافُ أُمَّتِي حَمَلَةُ الْقُرْآنِ وَأَصْحَابُ اللَّيْلِ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❁

۱۲۳۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”حاملین قرآن اور تہجد گزار لوگ میری امت کے شرفاء ہیں۔“
 ۱۲۴۰: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ أَبَاهُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ مَا شَاءَ اللَّهُ حَتَّى إِذَا كَانَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ أَيْقَظَ أَهْلَهُ لِلصَّلَاةِ يَقُولُ لَهُمْ: الصَّلَاةُ ثُمَّ يَتْلُو هَذِهِ الْآيَةَ: ﴿وَأْمُرْ أَهْلَكَ بِالصَّلَاةِ وَاصْطَبِرْ عَلَيْهَا لَا تَسْأَلُكَ رِزْقًا نَحْنُ نَرُزِّقُكَ وَالْعَاقِبَةُ لِلتَّقْوَى﴾ رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

۱۲۴۰: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ ان کے والد عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ جس قدر اللہ چاہتا نماز تہجد پڑھتے رہتے تھے کہ جب رات کا آخری حصہ ہوتا تو آپ اپنے اہل خانہ کو نماز کے لیے اٹھاتے تو انہیں کہتے: نماز (پڑھو یا نماز کا وقت ہو گیا ہے)۔ پھر آپ یہ آیت تلاوت فرماتے: ”اپنے گھر والوں کو نماز کا حکم دیں، اور اس پر قائم رہیں، ہم آپ سے روزی کے طالب نہیں، بلکہ ہم آپ کو رزق دیتے ہیں، اور عاقبت تو پرہیزگاروں ہی کے لیے ہے۔“

❁ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۱۳۰۹) و ابن ماجہ (۱۳۳۵) [وصححه ابن حبان (۶۴۵) والحاكم على شرط الشيخين (۳۱۶/۱) ووافقه الذهبي]۔ ☆ سفیان والأعمش مدلسان وعتنا۔
 ❁ إسناده موضوع، رواہ البیہقی فی شعب الإیمان (۲۷۰۳) ☆ فیہ نہشل: کذاب و سعد بن سعید الجرجانی: ضعیف و الضحاك لم یدرك ابن عباس۔
 ❁ صحیح، رواہ مالک (۱/۱۱۹ ح ۲۵۸) و سندہ صحیح۔

بَابُ الْقَصْدِ فِي الْعَمَلِ

عمل میں میانہ روی کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۲۴۱: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُفْطِرُ مِنَ الشَّهْرِ حَتَّى يُظَنَّ أَنْ لَا يَصُومَ مِنْهُ وَيَصُومُ حَتَّى يُظَنَّ أَنْ لَا يُفْطِرَ مِنْهُ شَيْئًا وَكَانَ لَا تَشَاءَ أَنْ تَرَاهُ مِنَ اللَّيْلِ مُصَلِّيًا إِلَّا رَأَيْتَهُ وَلَا نَائِمًا إِلَّا رَأَيْتَهُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۲۴۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کسی مہینے اس قدر افطار کرتے کہ ہم خیال کرتے کہ آپ اس ماہ روزہ نہیں رکھیں گے۔ اور کبھی اس قدر روزے رکھتے تھے کہ ہم خیال کرتے کہ آپ اس ماہ بالکل افطار (ناغہ) ہی نہیں کریں گے، ایسے ہی اگر آپ کو نماز تہجد پڑھتے ہوئے دیکھنا چاہو تو آپ کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھ سکتے ہو اور اگر تم آپ کو سویا ہوا دیکھنا چاہو تو سویا ہوا دیکھ سکتے ہو۔

۱۲۴۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَحَبُّ الْأَعْمَالِ إِلَى اللَّهِ أَدْوَمُهَا وَإِنْ قَلَّ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۴۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کو وہ عمل سب سے زیادہ محبوب ہے جس پر دوام ہو خواہ وہ قلیل ہی ہو۔“

۱۲۴۳: وَقَعُهَا، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((حُدُّوا مِنَ الْأَعْمَالِ مَا تُطِيقُونَ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَمَلُّ حَتَّى تَمَلُّوا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۴۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایسے اعمال کیا کرو جن کی تم طاقت رکھتے ہو، کیونکہ اللہ نہیں اکتاتا لیکن تم اکتا جاؤ گے۔“

۱۲۴۴: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لِيَصِلْ أَحَدُكُمْ نَشَاطَهُ وَإِذَا فَتَرَ فَلْيَقْعُدْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۴۴: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص اتنی مدت ہی نماز پڑھے جو رغبت اور خوشی کے ساتھ پڑھی جائے اور جب بار معلوم ہو تو (چھوڑ کر) بیٹھ جائے۔“

❁ رواہ البخاري (۱۱۴۱)۔

❁ متفق عليه، رواہ البخاري (۴۳) و مسلم (۷۸۲ / ۲۱۵)۔

❁ متفق عليه، رواہ البخاري (۱۱۵۱) و مسلم (۷۸۵ / ۲۲۰)۔

❁ متفق عليه، رواہ البخاري (۱۱۵۰) و مسلم (۷۸۴ / ۲۱۹)۔

۱۲۴۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا نَعَسَ أَحَدُكُمْ وَهُوَ يُصَلِّي فَلْيَرْقُدْ حَتَّى يَذْهَبَ عَنْهُ النَّوْمُ فَإِنْ أَحَدَكُمْ إِذَا صَلَّى وَهُوَ نَاعِسٌ لَا يَدْرِي لَعَلَّهُ يَسْتَغْفِرُ فَيَسُبُّ نَفْسَهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁
 ۱۲۳۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی کو نماز پڑھتے ہوئے اونگھ آئے تو وہ سو جائے یہاں تک کہ نیند پوری ہو جائے، کیونکہ جب تم میں سے کوئی نماز پڑھتے ہوئے اونگھ رہا ہو تو اسے پتہ نہیں ہوتا کہ وہ مغفرت طلب کر رہا ہے یا اپنے لیے بد دعا کر رہا ہے۔“

۱۲۴۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الدِّينَ يُسْرٌ وَلَكِنْ يُشَادُّ الدِّينَ أَحَدٌ إِلَّا غَلَبَهُ فَسَدِّدُوا وَقَارِبُوا وَأَنْبِشُوا وَاسْتَعِينُوا بِالْعَدْوَةِ وَالرَّوْحَةِ وَشَىْءٍ مِنَ الدَّلْجَةِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁
 ۱۲۳۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک دین آسان ہے، جو شخص دین پر سختی کرے گا تو وہ اس پر غالب آجائے گا، تم میانہ روی اختیار کرو، قریب رہو اور خوشخبری قبول کرو۔ نیز دن کے پہلے پہر، اس کے آخری پہر اور رات کے کچھ وقت کی عبادت کے ذریعے مدد طلب کرو۔“

۱۲۴۷: وَعَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ نَامَ عَنْ حِزْبِهِ أَوْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ فَقَرَأَهُ فِيمَا بَيْنَ صَلَاةِ الْفَجْرِ وَصَلَاةِ الظُّهْرِ كَتَبَ لَهُ كَأَنَّمَا قَرَأَهُ مِنَ اللَّيْلِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁
 ۱۲۳۷: عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص رات کو اپنا وظیفہ یا اس کا کچھ حصہ نہ کر سکے تو پھر اگر وہ نماز فجر اور نماز ظہر کے درمیان وہی وظیفہ کر لے تو اس کے لیے اتنا ہی ثواب لکھ دیا جاتا ہے گویا اس نے اسے رات کے وقت کیا ہے۔“
 ۱۲۴۸: وَعَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلِّ قَائِمًا فَإِنْ لَمْ تَسْتَطِعْ فَقَاعِدًا فَإِنْ لَمْ تَسْتَطِعْ فَعَلَى جَنْبٍ)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁
 ۱۲۳۸: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کھڑے ہو کر نماز پڑھو، اگر استطاعت نہ ہو تو پھر بیٹھ کر اور اگر اس کی بھی استطاعت نہ ہو تو پھر پہلو کے بل (نماز پڑھو)۔“

۱۲۴۹: وَعَنْهُ، أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَاةِ الرَّجُلِ قَاعِدًا قَالَ: ((إِنْ صَلَّى قَائِمًا فَهُوَ أَفْضَلُ وَمَنْ صَلَّى قَاعِدًا فَلَهُ نِصْفُ أَجْرِ الْقَائِمِ وَمَنْ صَلَّى نَائِمًا فَلَهُ نِصْفُ أَجْرِ الْقَاعِدِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁
 ۱۲۳۹: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے بیٹھ کر نماز پڑھنے والے شخص کے بارے میں نبی ﷺ سے دریافت کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگر وہ کھڑا ہو کر نماز پڑھتا تو وہ بہتر ہے، اور جو شخص بیٹھ کر نماز پڑھے تو اس کے لیے کھڑے ہو کر نماز

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۱۲) و مسلم (۷۸۶/۲۲۲)۔

❁ رواہ البخاری (۳۹)۔

❁ رواہ مسلم (۷۴۷/۱۴۲)۔

❁ رواہ البخاری (۱۱۱۷)۔

❁ رواہ البخاری (۱۱۱۶)۔

پڑھنے والے سے نصف اجر ہے، اور جو شخص لیٹ کر نماز پڑھے تو اس کے لیے بیٹھ کر نماز پڑھنے والے سے نصف اجر ہے۔“

الفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۲۵۰: عَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ طَاهِرًا وَذَكَرَ اللَّهَ حَتَّى يَدْرِكَهُ النَّعَاسُ لَمْ يَتَغَلَّبْ سَاعَةً مِنَ اللَّيْلِ يَسْأَلُ اللَّهُ فِيهَا خَيْرًا مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ)) ذَكَرَهُ النَّوَوِيُّ فِي كِتَابِ الْأَذْكَارِ بِرِوَايَةِ ابْنِ السُّنِّي. *

۱۲۵۰: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص با وضو بستر پر لیٹے اور اللہ کا ذکر کرتے ہوئے سو جائے تو پھر وہ رات کو جب بھی کروٹ بدلتے ہوئے اللہ سے دنیا و آخرت کی خیر طلب کرے تو اللہ اسے وہی عطا فرما دیتا ہے۔“ امام نووی رحمہ اللہ نے ابن سنی کی روایت سے ”کتاب الاذکار“ میں روایت کیا ہے۔

۱۲۵۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَجِبَ رَبُّنَا مِنْ رَجُلَيْنِ: رَجُلٌ تَارَعَ نَظْرَانِهِ وَلِحَافِهِ مِنْ بَيْنِ حَبِّهِ وَاهْلِهِ إِلَى صَلَاتِهِ فَيَقُولُ اللَّهُ لِمَلَانِكَيْهِ: انْظُرُوا إِلَى عَبْدِي تَارَعَ عَنْ فِرَاشِهِ وَوِطَانِهِ مِنْ بَيْنِ حَبِّهِ وَاهْلِهِ إِلَى صَلَاتِهِ رَغْبَةً فِيمَا عِنْدِي وَشَفَقًا مِمَّا عِنْدِي وَرَجُلٌ غَزَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَأَنْهَزَمَ مَعَ أَصْحَابِهِ فَعَلِمَ مَا عَلَيْهِ فِي الْإِنْهَزَامِ وَمَالَهُ فِي الرُّجُوعِ فَرَجَعَ حَتَّى هَرَبَ دَمُهُ فَيَقُولُ اللَّهُ لِمَلَانِكَيْهِ: انْظُرُوا إِلَى عَبْدِي رَجَعَ رَغْبَةً فِيمَا عِنْدِي وَشَفَقًا مِمَّا عِنْدِي حَتَّى هَرَبَ دَمُهُ)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ *

۱۲۵۱: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہمارا رب دو آدمیوں پر خوش ہوتا ہے، ایک وہ شخص جو اپنے نرم و گرم بستر اور اپنے چہیتوں اور اہل و عیال میں سے اٹھ کر نماز پڑھتا ہے۔ اللہ فرشتوں سے فرماتا ہے: میرے اس بندے کو دیکھو کہ وہ میرے ہاں جو اجر و ثواب ہے اس کی رغبت اور میرے عذاب کے خوف کی وجہ سے اپنے نرم و گرم بستر اور اپنے چہیتوں اور اہل و عیال سے الگ ہو کر نماز کے لیے اٹھا ہے، اور ایک وہ آدمی جو اللہ کی راہ میں جہاد کرتا ہے تو وہ اپنے ساتھیوں سمیت میدان جنگ سے پیچھے ہٹ جاتا ہے، لیکن پھر یہ جان کر کہ پیچھے ہٹنے پر اسے کیا گناہ ملے گا اور پیش قدمی میں اسے کتنا ثواب ملے گا، تو وہ پلٹ کر آتا ہے حتیٰ کہ اسے شہید کر دیا جاتا ہے تو اللہ فرشتوں سے فرماتا ہے: میرے اس بندے کو دیکھو کہ وہ مجھ سے ملنے والے اجر و ثواب کی رغبت اور میرے عذاب کے خوف کی وجہ سے پلٹ کر آیا حتیٰ کہ اسے شہید کر دیا گیا۔“

* ضعیف، ذکرہ النووي فی الأذکار (ص ۸۸) و رواہ ابن السنی (۷۱۹)، و نسخة الشيخ سليم الهلالي (۷۲۱) [و الترمذی (۳۵۲۶) وقال: (حسن غریب)] ☆ روایۃ إسماعیل بن عیاش عن الحجازیین ضعیفۃ و للحدیث شواہد دون قوله: ”ذکر اللہ حتی یدرکہ النعاس“۔ * حسن، رواہ البغوی فی شرح السنۃ (۴/ ۴۲، ۴۳ ح ۹۳۰) [و أحمد ۱/ ۴۱۶ و صححہ ابن حبان (الموارد: ۶۴۳) و القسم الثانی منہ فی سنن أبی داود (۲۵۳۶) و سندہ حسن]۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۲۵۲: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: حَدَّثْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((صَلَاةُ الرَّجُلِ قَاعِدًا نِصْفُ الصَّلَاةِ)) قَالَ: فَأَتَيْتُهُ فَوَجَدْتُهُ يُصَلِّي جَالِسًا فَوَضَعْتُ يَدِي عَلَى رَأْسِهِ فَقَالَ: ((مَالَكَ؟ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو؟)) قُلْتُ: حَدَّثْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَنْكَ قُلْتَ: صَلَاةُ الرَّجُلِ قَاعِدًا عَلَى نِصْفِ الصَّلَاةِ وَأَنْتَ تُصَلِّي قَاعِدًا، قَالَ: ((أَجَلٌ وَلَكِنِّي لَسْتُ كَأَحَدٍ مِنْكُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۵۲: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، مجھے کسی نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدمی کا بیٹھ کر نماز پڑھنا، نصف نماز کی طرح ہے۔“ وہ بیان کرتے ہیں، میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے آپ کو بیٹھ کر نماز پڑھتے ہوئے پایا تو میں نے اپنا ہاتھ آپ کے سر پر رکھ دیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عبد اللہ بن عمرو! تمہیں کیا ہوا؟“ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے بتایا گیا کہ آپ ﷺ نے فرمایا ہے: ”آدمی کا بیٹھ کر نماز پڑھنا، نصف نماز کی طرح ہے۔“ جب کہ آپ بیٹھ کر نماز پڑھ رہے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”ٹھیک ہے، لیکن میں تم میں سے کسی کی طرح نہیں ہوں۔“

۱۲۵۳: وَعَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ مِنْ خُزَاعَةَ لَيْتَنِي صَلَّيْتُ فَاسْتَرَحْتُ فَكَانَتْهُمْ عَابُوا ذَالِكَ عَلَيْهِ فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((أَقِمِ الصَّلَاةَ يَا بِلَالُ! إِرْحَنَّا بِهَا)). ❁ رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ۱۲۵۳: سالم بن ابی جعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، خزاعہ قبیلے کے ایک آدمی نے کہا: کاش میں نماز پڑھ کر راحت حاصل کرتا، گویا انہوں (یعنی حاضرین مجلس) نے اس کی اس بات کو معیوب جانا، (اس پر) انہوں نے کہا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”بلال! نماز لیے اقامت کہو اور اس کے ذریعے ہمیں راحت پہنچاؤ۔“

❁ رواہ مسلم (۷۳۵ / ۱۲۰)۔

❁ صحیح، رواہ ابو داود (۴۹۸۵)۔

بَابُ الْوِتْرِ

وتر کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۲۵۴: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَلَاةُ اللَّيْلِ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيَ أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ صَلَّى رَكْعَةً وَاحِدَةً تُؤْتِرُكَ مَا قَدْ صَلَّى)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۵۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات کی نماز دو دو رکعت ہے، جب تم میں سے کسی کو صبح ہو جانے کا اندیشہ ہو تو وہ ایک رکعت پڑھ لے تو وہ اس کی نماز کو وتر (طاق) بنا دے گی۔

۱۲۵۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْوِتْرُ رَكْعَةٌ مِنَ الْخَيْرِ اللَّيْلِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۵۵: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”وتر (کی نماز) رات کے آخری حصے کی ایک رکعت ہے۔“

۱۲۵۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً يُؤْتِرُ مِنْ ذَلِكَ بِخَمْسٍ لَا يَجْلِسُ فِي شَيْءٍ إِلَّا فِي آخِرِهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۵۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ تیرہ رکعت نماز تہجد پڑھا کرتے تھے، ان میں سے پانچ وتر پڑھتے اور تشهد کے لیے صرف آخری رکعت میں بیٹھتے تھے۔

۱۲۵۷: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: انْطَلَقْتُ إِلَى عَائِشَةَ فَقُلْتُ: يَا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ! أَنْبِئْنِي عَنْ خُلُقِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ: أَلَسْتُ تَقْرَأُ الْقُرْآنَ قُلْتُ: بَلَى! قَالَتْ: فَإِنْ خُلِقَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ كَانَ الْقُرْآنُ قُلْتُ: يَا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ! أَنْبِئْنِي عَنْ وَتْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ: كُنَّا نَعِدُّ لَهُ سِوَاكَهَ وَطَهْرَهُ فَيَعْتُهُ اللَّهُ مَا شَاءَ أَنْ يَبْعَثَهُ مِنَ اللَّيْلِ فَيَتَسَوَّكُ وَيَتَوَضَّأُ وَيُصَلِّيُ تِسْعَ رَكَعَاتٍ لَا يَجْلِسُ فِيهَا إِلَّا فِي الثَّامِنَةِ فَيَذْكُرُ اللَّهَ وَيَحْمَدُهُ وَيَدْعُوهُ ثُمَّ يَنْهَضُ وَلَا يُسَلِّمُ فَيُصَلِّيُ التَّاسِعَةَ ثُمَّ يَقْعُدُ فَيَذْكُرُ اللَّهَ وَيَحْمَدُهُ وَيَدْعُوهُ ثُمَّ يُسَلِّمُ تَسْلِيمًا يُسْمِعُنَا ثُمَّ يُصَلِّيُ رَكَعَتَيْنِ بَعْدَ مَا يُسَلِّمُ وَهُوَ قَاعِدٌ فَلَيْكَ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً يَا بَنِي! فَلَمَّا أَسَنَ وَآخَذَ اللَّحْمَ أَوْ تَرَ بَسِيعَ وَصَنَعَ فِي الرُّكَعَتَيْنِ مِثْلَ صَنِيعِهِ فِي الْأُولَى فَلَيْكَ تِسْعَ يَا بَنِي! وَكَانَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى صَلَاةً أَحَبَّ

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۹۹۰) ومسلم (۷۴۹/۱۴۵)۔

❁ رواه مسلم (۷۵۲/۱۵۳)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۱۱۴۰) ومسلم (۷۳۷/۱۲۳)۔

أَنْ يُدَاوِمَ عَلَيْهَا وَكَانَ إِذَا غَلَبَهُ نَوْمٌ أَوْ وَجَعَ عَنْ قِيَامِ اللَّيْلِ صَلَّى مِنَ النَّهَارِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رَكْعَةً وَلَا أَعْلَمُ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ الْقُرْآنَ كُلَّهُ فِي لَيْلَةٍ وَلَا صَلَّى لَيْلَةً إِلَى الصُّبْحِ وَلَا صَامَ شَهْرًا كَامِلًا غَيْرَ رَمَضَانَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۲۵۷: سعد بن هشام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا تو میں نے عرض کیا، ام المومنین! رسول اللہ ﷺ کے اخلاق کے متعلق مجھے بتائیں، انہوں نے فرمایا: کیا تم قرآن نہیں پڑھتے؟ میں نے عرض کیا: کیوں نہیں، ضرور پڑھتا ہوں۔ انہوں نے فرمایا: نبی ﷺ کا اخلاق قرآن ہی تھا، میں نے عرض کیا، ام المومنین! رسول اللہ ﷺ کے وتر کے متعلق مجھے بتائیں، انہوں نے فرمایا: ہم آپ ﷺ کے لیے آپ کی مسواک اور وضو کے پانی کا انتظام کرتے، پھر جب اللہ چاہتا تو آپ کو رات کے وقت جگا دیتا، آپ مسواک کرتے اور وضو کرتے اور نور کعتیں پڑھتے اور آپ صرف آٹھویں رکعت میں (تشهد) بیٹھتے تھے، آپ ﷺ اللہ کا ذکر کرتے، اس کی حمد بیان کرتے اور اس سے دعا کرتے، پھر آپ سلام پھیرے بغیر کھڑے ہو جاتے اور نویں رکعت پڑھتے، پھر بیٹھ جاتے، اللہ کا ذکر کرتے، اس کی حمد بیان کرتے اور اس سے دعا کرتے پھر سلام پھیرتے تو ہمیں سناتے، پھر سلام پھیرنے کے بعد بیٹھ کر دو رکعتیں پڑھتے، بیٹھا! یہ گیارہ رکعتیں ہوئیں، جب آپ ﷺ بوڑھے ہو گئے اور جسم بھاری ہو گیا تو آپ نے سات رکعتیں وتر پڑھے، اور دو رکعتیں ویسے ہی (بیٹھ کر) پڑھیں جیسے (بوڑھے ہونے سے) پہلے پڑھتے تھے، پس بیٹھا! یہ نو ہو گئیں، اور جب نبی ﷺ نماز پڑھتے تو اس پر دوام اختیار کرنا آپ کو بہت پسند تھا، اور جب کبھی نیند کے غلبے یا کسی تکلیف کی وجہ سے نماز تہجد نہ پڑھتے تو پھر آپ دن کے وقت بارہ رکعتیں پڑھتے تھے، اور میں نہیں جانتی کہ نبی ﷺ نے ایک رات میں پورا قرآن پڑھا ہو، یا آپ نے پوری رات تہجد پڑھی ہو یا آپ ﷺ نے رمضان کے علاوہ پورا مہینہ روزے رکھے ہوں۔

۱۲۵۸: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((اجْعَلُوا آخِرَ صَلَوتِكُمْ بِاللَّيْلِ وَتَرَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۲۵۸: ابن عمر رضی اللہ عنہما نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وتر کو اپنی آخری نماز بناؤ۔“

۱۲۵۹: وَعَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((بَادِرُوا الصُّبْحَ بِالْوُتْرِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۲۵۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”صبح ہو جانے سے پہلے وتر پڑھنے میں جلدی کرو۔“

۱۲۶۰: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ خَافَ أَنْ لَا يَقُومَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ فَلْيُوتِرْ أَوَّلَهُ وَمَنْ طَمَعَ أَنْ يَقُومَ آخِرَهُ فَلْيُوتِرْ آخِرَ اللَّيْلِ فَإِنَّ صَلَاةَ آخِرِ اللَّيْلِ مَشْهُودَةٌ وَذَلِكَ أَفْضَلُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۲۶۰: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو اندیشہ ہو کہ وہ رات کے آخری حصے میں نہیں اٹھ سکے گا

تو وہ رات کے اول حصے میں وتر پڑھ لے، اور جسے رات کے آخری حصے میں جاگنے کی امید ہو تو وہ رات کے آخری حصے میں وتر

پڑھے، کیونکہ رات کے آخری حصے میں پڑھی جانے والی نماز کے وقت فرشتے حاضر ہوتے ہیں، اور یہ افضل ہے۔“

❊ رواہ مسلم (۷۴۶/۱۳۹)۔

❊ رواہ مسلم (۷۵۱/۱۵۱)۔

❊ رواہ مسلم (۷۵۰/۱۴۹)۔

❊ رواہ مسلم (۷۵۵/۱۶۲)۔

۱۲۶۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: مِنْ كُلِّ اللَّيْلِ أَوْتَرَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مِنْ أَوَّلِ اللَّيْلِ وَأَوْسَطِهِ وَآخِرِهِ وَانْتَهَى وَتَرَهُ إِلَى السَّحَرِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۱۲۶۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے رات کے تمام اوقات میں وتر پڑھے ہیں، رات کے اول حصے میں، اس کے وسط میں، اس کے آخری حصے میں اور آخری دور میں آپ کی نماز وتر سحری (آخر شب) کے وقت ہوتی تھی۔

۱۲۶۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَوْصَانِي خَلِيلِي بِثَلَاثٍ: صِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَرُكْعَتَيْ النُّصْحَى وَأَنْ أَوْتَرَ قَبْلَ أَنْ أَنَامَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۱۲۶۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میرے خلیل ﷺ نے مجھے تین کاموں کا حکم فرمایا، ہر ماہ تین دن کے روزے رکھنے، چاشت کی دو رکعتیں پڑھنے اور سونے سے پہلے وتر پڑھنے کا حکم فرمایا۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۲۶۳: عَنْ غُضَيْفِ بْنِ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ: أَرَأَيْتِ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَغْتَسِلُ مِنَ الْجَنَابَةِ فِي أَوَّلِ اللَّيْلِ أَمْ فِي آخِرِهِ؟ قَالَتْ: رُبَّمَا اغْتَسَلَ فِي أَوَّلِ اللَّيْلِ وَرُبَّمَا اغْتَسَلَ فِي آخِرِهِ قُلْتُ: أَلِلَّهِ أَكْبَرُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ فِي الْأَمْرِ سَعَةً، قُلْتُ: كَانَ يُؤْتِرُ فِي أَوَّلِ اللَّيْلِ أَمْ فِي آخِرِهِ؟ قَالَتْ: رُبَّمَا أَوْتَرَ فِي أَوَّلِ اللَّيْلِ وَرُبَّمَا أَوْتَرَ فِي آخِرِهِ قُلْتُ: أَلِلَّهِ أَكْبَرُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ فِي الْأَمْرِ سَعَةً، قُلْتُ: كَانَ يَجْهَرُ بِالْفِرَاءَةِ أَمْ يَخْفِتُ؟ قَالَتْ: رُبَّمَا جَهَرَ بِهِ وَرُبَّمَا خَفَتَ قُلْتُ: أَلِلَّهِ أَكْبَرُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ فِي الْأَمْرِ سَعَةً. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ الْفَصْلَ الْآخِيرَ. ❊

۱۲۶۳: غضیف بن حارث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے عرض کیا، مجھے بتائیں، رسول اللہ ﷺ غسل جنابت رات کے اول حصے میں کرتے تھے یا رات کے آخری حصے میں؟ انہوں نے فرمایا: کبھی رات کے پہلے حصے میں غسل کیا اور کبھی رات کے پچھلے حصے میں، میں نے کہا: اللہ اکبر، ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے ہے جس نے دین میں وسعت رکھی، میں نے پوچھا: آپ ﷺ رات کے اول حصے میں وتر پڑھا کرتے تھے یا رات کے آخری حصے میں؟ انہوں نے فرمایا: آپ نے کبھی رات کے اول حصے میں وتر پڑھے اور کبھی رات کے آخری حصے میں؟ میں نے کہا: اللہ اکبر، ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے ہے جس نے دین میں وسعت رکھی، میں نے پوچھا: آپ ﷺ (نماز تہجد میں) بلند آواز سے قراءت کرتے تھے یا پست آواز سے؟ انہوں نے فرمایا: کبھی بلند آواز سے اور کبھی پست آواز سے، میں نے کہا: اللہ اکبر، ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے ہے جس نے دین میں وسعت رکھی۔‘ ابو داؤد، اور ابن ماجہ نے

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۹۶) و مسلم (۷۴۵ / ۱۳۶)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۸۱) و مسلم (۷۲۱ / ۸۵)۔

❊ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۲۲۶) وابن ماجہ (۱۳۵۴) والنسائی (۱/۱۲۵، ۱۲۶) ح ۲۲۳، ۲۲۴۔

۱/۱۹۹ ح ۴۰۵۔

آخری بات روایت کی ہے۔

۱۲۶۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَيْسٍ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِكُمْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُؤْتِرُ قَالَتْ: كَانَ يُؤْتِرُ بِأَرْبَعٍ وَثَلَاثٍ وَسِتٍّ وَثَلَاثٍ وَثَمَانٍ وَثَلَاثٍ وَعَشْرٍ وَثَلَاثٍ وَلَمْ يَكُنْ يُؤْتِرُ بِأَنْقَصَ مِنْ سَبْعٍ وَلَا بِأَكْثَرَ مِنْ ثَلَاثٍ عَشْرَةٍ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۲۶۳: عبد اللہ بن ابی قیس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا، رسول اللہ ﷺ کتنی رکعتیں وتر پڑھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: چار اور تین (سات)، چھ اور تین (نو)، آٹھ اور تین (گیارہ) اور دس اور تین (تیرہ) رکعت وتر پڑھا کرتے تھے، آپ سات سے کم اور تیرہ سے زیادہ رکعتیں نہیں پڑھا کرتے تھے۔

۱۲۶۵: وَعَنْ أَبِي أَيُّوبَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْوُتْرُ حَقٌّ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ فَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُؤْتِرَ بِخَمْسٍ فَلْيَفْعَلْ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُؤْتِرَ بِثَلَاثٍ فَلْيَفْعَلْ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُؤْتِرَ بِوَاحِدَةٍ فَلْيَفْعَلْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۲۶۵: ابویوب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”وتر ہر مسلمان پر واجب ہے، جسے پسند ہو کہ وہ پانچ وتر پڑھے تو وہ پانچ پڑھے، جو تین پڑھنا پسند کرے تو وہ تین پڑھے اور جسے ایک وتر پڑھنا پسند ہو تو وہ ایک پڑھے۔“

۱۲۶۶: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ وَتَرِيحُ الْوُتْرِ فَالْوُتْرُ وَآيَا أَهْلِ الْقُرْآنِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۲۶۶: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ وتر (اپنی ذات و صفات میں کیٹا) ہے، وہ وتر کو پسند فرماتا ہے، پس حاملین قرآن وتر پڑھا کرو۔“

۱۲۶۷: وَعَنْ خَارِجَةَ بِنِ حُذَافَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ أَمَدُكُمْ بِصَلَاةٍ هِيَ خَيْرٌ لَكُمْ مِنْ حُمْرِ النَّعَمِ: الْوُتْرُ جَعَلَهُ اللَّهُ لَكُمْ فِيمَا بَيْنَ صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى أَنْ يَطْلُعَ الْفَجْرُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ دَاوُدَ ❁

۱۲۶۷: خارجہ بن حذافہ رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے تو انہوں نے فرمایا: ”بے شک اللہ نے

❁ سندہ صحیح، رواہ أبو داود (۱۳۶۲) [و صححه ابن الملقن في تحفة المحتاج: ۴۴۵]۔

❁ إسناده صحيح، رواه أبو داود (۱۴۲۲) والنسائي (۲۳۸/۳، ۲۳۹ ح ۱۷۱۱-۱۷۱۴) وابن ماجه (۱۱۹۰) [وصححه الحاكم على شرط الشيخين (۳۰۲/۱) ووافقه الذهبي]۔ ❁ ضعيف، رواه الترمذي (۴۵۳) وقال: (حسن)۔

و أبو داود (۱۴۱۶) والنسائي (۲۲۸/۳ ح ۱۶۷۶) [و ابن ماجه: ۱۱۶۹] ☆ أبو إسحاق السبيعي مدلس وعنعن -

❁ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۴۵۲) وقال: غریب۔ و أبو داود (۱۴۱۸) [و ابن ماجه: ۱۱۶۸] ☆ عبد اللہ بن راشد الزوفی لا يعرف سماعه من عبد الله بن أبي مرة الزوفی فالسند منقطع وقال ابن حبان: إسناده منقطع ومتن باطل۔ (کتاب الثقات ۵/ ۴۵) وحديث أحمد (۷/۶): ”إن الله زادكم صلاة هي الوتر فصلوها بين العشاء إلى صلاة الفجر۔“ سندہ صحیح وهو یغنی عنه۔

تمہیں ایک مزید نماز عطا فرمائی ہے اور وہ تمہارے لیے سرخ اونٹوں سے بہتر ہے، اور وہ نماز وتر ہے جسے اللہ نے نماز عشاء اور طلوع فجر کے مابین پڑھنا مقرر کیا ہے۔“

۱۲۶۸: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ نَامَ عَنْ وَتْرِهِ فَلْيَصِلْ إِذَا أَصْبَحَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ مُرْسَلًا. ❊

۱۲۶۸: زید بن اسلم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص وتر پڑھنا بھول جائے تو وہ صبح ہونے کے بعد وتر پڑھے۔“
 ۱۲۶۹: وَعَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ جُرَيْجٍ قَالَ: سَأَلْنَا عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا بِأَيِّ شَيْءٍ كَانَ يُوتَرُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ؟ قَالَتْ: كَانَ يَقْرَأُ فِي الْأُولَى بِ «سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى.....» وَفِي الثَّانِيَةِ بِ «قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ.....» وَفِي الثَّالِثَةِ بِ «قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.....» وَالْمُعَوِّذَتَيْنِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۱۲۶۹: عبد العزیز بن جریج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا، رسول اللہ ﷺ وتر میں کون سی سورتیں پڑھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: آپ پہلی رکعت میں، الاعلیٰ، دوسری میں الکافرون اور تیسری میں الاخلاص اور معوذتین پڑھا کرتے تھے۔

۱۲۷۰: وَرَوَاهُ النَّسَائِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِزَى. ❊

۱۲۷۰: امام نسائی رحمہ اللہ نے اس حدیث کو عبد الرحمن بن ابزی سے روایت کیا ہے۔

۱۲۷۱: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ رضی اللہ عنہ. ❊

۱۲۷۱: امام احمد رحمہ اللہ نے اس حدیث کو ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۱۲۷۲: وَالدَّارِمِيُّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما وَلَمْ يَذْكُرَا: ((وَالْمُعَوِّذَتَيْنِ)) ❊

۱۲۷۲: امام دارمی نے ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے، ابی بن کعب اور عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے ”معوذتین“ کا ذکر نہیں کیا۔

۱۲۷۳: وَعَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: عَلَّمَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَلِمَاتٍ أَقُولُهُنَّ فِي قُنُوتِ الْوَتْرِ: ((اللَّهُمَّ اهْدِنِي فِيمَنْ هَدَيْتَ وَعَافِنِي فِيمَنْ عَافَيْتَ وَتَوَلَّنِي فِيمَنْ تَوَلَّيْتَ وَبَارِكْ لِي فِيمَا أَعْطَيْتَ وَقِنِي شَرَّ مَا قَضَيْتَ فَإِنَّكَ تَقْضِي وَلَا يَقْضِي عَلَيْكَ إِنَّهُ لَا يَدُلُّ مَنْ وَالَيْتَ تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

❊ صحیح، رواہ الترمذی (۴۶۶) ☆ السند مرسل وللحديث شواهد (انظر ح ۱۲۷۹)۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۴۶۳) وقال: (حسن غریب .) و أبو داود (۱۴۲۴) [وابن ماجه: ۱۱۷۳] ☆ خصیف ضعیف ضعفه الجمهور وللحديث شواهد دون قوله: ”والمعوذتين“۔

❊ صحیح، رواہ النسائی (۳/ ۲۴۴ ح ۱۷۳۲)۔ ❊ صحیح، رواہ أحمد (۵/ ۱۲۳ ح ۲۱۴۶۰)۔

❊ صحیح، رواہ الدارمی (۱/ ۳۷۲ ح ۱۵۹۴) [وابن ماجه (۱۱۷۲) و الترمذی (۴۶۲) و النسائی (۳/ ۲۳۶ ح ۱۷۰۳، ۱۷۰۴)۔] ❊ صحیح، رواہ الترمذی (۴۶۴) وقال: (حسن .) و أبو داود (۱۴۲۵) و النسائی (۳/ ۲۴۸ ح ۱۷۴۶) [وابن ماجه (۱۱۷۸) و الدارمی (۱/ ۳۷۳، ۳۷۴ ح ۱۶۰۱) و صححه ابن خزيمة: ۱۰۹۵، ۱۰۹۶]۔

۱۲۷۳: حسن بن علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے کچھ کلمات سکھائے جن کو میں قنوت وتر میں پڑھتا ہوں ”اے اللہ! مجھے ہدایت دے کر ان لوگوں کے زمرہ میں شامل فرما جنہیں تو نے ہدایت سے نوازا، اور مجھے بھی (ان لوگوں میں) عافیت عطا فرما جن کو تو نے عافیت عطا کی جن لوگوں کو تو نے اپنا دوست بنایا ہے ان میں مجھے بھی شامل کر کے اپنا دوست بنالے، جو کچھ تو نے مجھے عطا فرمایا ہے اس میں میرے لیے برکت ڈال دے، جس شر کا تو نے فیصلہ فرمایا ہے اس سے مجھے بچالے، بے شک تو ہی فیصلہ صادر فرماتا ہے تیرے خلاف فیصلہ صادر نہیں کیا جاسکتا، اور جس کا تو والی دوسر پرست بنا وہ کبھی رسوا نہیں ہو سکتا، ہمارے رب اتو بڑا ہی برکت والا اور بلند وبالا ہے۔“

۱۲۷۴: وَعَنْ أَبِي بَنْيَّانٍ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَلَّمَ فِي الْوُتْرِ قَالَ: ((سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتَّسَائِيُّ وَزَادَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ يُطِيلُ. ❁

۱۲۷۵: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ وتر پڑھ کر سلام پھیرتے تو آپ ﷺ فرماتے: ((سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ)) ”پاک ہے بادشاہ نہایت پاک۔“ ابو داؤد، نسائی، اور انہوں نے یہ اضافہ کیا ہے: تین مرتبہ لمبی آواز سے فرماتے۔

۱۲۷۵: وَفِي رِوَايَةٍ لِلتَّسَائِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِيزَى، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كَانَ يَقُولُ إِذَا سَلَّمَ: ((سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ)) ثَلَاثًا، وَيَرْفَعُ صَوْتَهُ بِالثَّلَاثَةِ. ❁

۱۲۷۵: اور عبد الرحمن بن ابی زئی عن ابیہ کی سند سے نسائی کی روایت میں ہے: جب آپ ﷺ سلام پھیرتے تو تین مرتبہ ((سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ)) فرماتے اور تیسری مرتبہ اپنی آواز بلند فرماتے۔

۱۲۷۶: وَعَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقُولُ فِي الْخَيْرِ وَثَرِهِ: ((اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخِطِكَ وَبِمَعَا فَاتِكَ مِنْ عِقُوْبَتِكَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ لَا اُحْصِیْ ثَنَاءً عَلَیْكَ اَنْتَ كَمَا اَنْتَ عَلٰی نَفْسِكَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالتَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ. ❁

۱۲۷۶: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ وتر کے آخر پر یہ دعا کیا کرتے تھے: ”اے اللہ! میں تیری رضا کے ذریعے تیری ناراضی سے، تیرے درگزر کے ذریعے تیری سزا سے پناہ چاہتا ہوں، میں تجھ سے تیری پناہ چاہتا ہوں، جیسے تو نے اپنی ذات کی ثنا فرمائی ہے ویسے میں کوشش کے باوجود تیری ثنائیں نہیں کر سکتا۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۲۷۷: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قِيلَ لَهُ: هَلْ لَكَ فِي أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا أَوْتَرْتَ إِلَّا بِوَاحِدَةٍ قَالَ: أَصَابَ أَنَّهُ فَقِيهٌ وَفِي رِوَايَةٍ قَالَ ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ: أَوْتَرْتُ مُعَاوِيَةَ بَعْدَ الْعِشَاءِ بِرُكْعَةٍ وَعِنْدَهُ مَوْلَى لِبْنِ عَبَّاسٍ فَاتَى ابْنَ

❁ صحیح، رواہ ابو داؤد (۱۴۳۰) والنسائی (۳/ ۲۳۵ ح ۱۷۰۰)۔

❁ صحیح، رواہ النسائی (۳/ ۲۴۵ ح ۱۷۳۵)۔ ❁ إسناده صحیح، رواہ ابو داؤد (۱۴۲۷) والترمذی (۳۵۶۶)۔

وقال: حسن غریب. والنسائی (۳/ ۲۴۸، ۲۴۹ ح ۱۷۴۸) وابن ماجه (۱۱۷۹)۔

عَبَّاسٌ فَأَخْبَرَهُ فَقَالَ: دَعَاهُ فَإِنَّهُ قَدْ صَحَبَ النَّبِيَّ ﷺ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

۱۲۷۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے پوچھا گیا کیا امیر المومنین معاویہ رضی اللہ عنہ کے بارے میں آپ ﷺ کے پاس کوئی جواب یا فتویٰ ہے کہ وہ صرف ایک وتر پڑھتے ہیں؟ انہوں نے فرمایا: وہ درست ہیں کیونکہ وہ ایک فقیہ شخص ہیں۔

اور ایک دوسری روایت میں ہے: ابن ابی ملیکہ رحمہ اللہ نے فرمایا: معاویہ نے نماز عشاء کے بعد ایک رکعت وتر پڑھی، اور ابن عباس کے آزاد کردہ غلام آپ کے پاس تھے، انہوں نے ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس آکر انہیں بتایا تو انہوں نے فرمایا: انہیں چھوڑو کیونکہ انہیں نبی ﷺ کی صحبت اختیار کرنے کا شرف حاصل ہے۔

۱۲۷۸: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ((يَقُولُ: الْوُتْرُ حَقٌّ فَمَنْ لَمْ يُؤْتِرْ فَلَيْسَ مِنَّا، الْوُتْرُ حَقٌّ فَمَنْ لَمْ يُؤْتِرْ فَلَيْسَ مِنَّا، الْوُتْرُ حَقٌّ فَمَنْ لَمْ يُؤْتِرْ فَلَيْسَ مِنَّا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❀

۱۲۷۸: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”وتر حق (واجب) ہے، جو شخص وتر نہ پڑھے وہ ہم میں سے نہیں، وتر حق ہے، پس جو شخص وتر نہ پڑھے وہ ہم میں سے نہیں۔“

۱۲۷۹: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((مَنْ نَامَ عَنِ الْوُتْرِ أَوْ نَسِيَ فَلْيُصَلِّ إِذَا ذَكَرَ وَإِذَا اسْتَيْقَظَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❀

۱۲۷۹: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص نیند یا بھول کی وجہ سے وتر نہ پڑھے تو جب اسے یاد آئے یا جب وہ بیدار ہو تو وتر پڑھے۔“

۱۲۸۰: وَعَنْ مَالِكٍ، بَلَّغَهُ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ الْوُتْرِ أَوْ أَجِبَ هُوَ؟ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ: قَدْ أَوْتَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَوْتَرَ الْمُسْلِمُونَ فَجَعَلَ الرَّجُلُ يُرَدِّدُ عَلَيْهِ وَعَبْدُ اللَّهِ يَقُولُ: أَوْتَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَوْتَرَ الْمُسْلِمُونَ. رَوَاهُ فِي الْمَوْطَأِ ❀

۱۲۸۰: مالک رحمہ اللہ کو روایت پہنچی کہ کسی شخص نے عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے وتر کے بارے میں دریافت کیا، کیا وہ واجب ہے؟ تو عبداللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے وتر پڑھے اور مسلمانوں نے بھی وتر پڑھے، وہ آدمی بار بار ان سے پوچھتا رہا اور عبداللہ رضی اللہ عنہ یہی جواب دیتے رہے: رسول اللہ ﷺ نے وتر پڑھے اور مسلمانوں نے بھی وتر پڑھے۔

۱۲۸۱: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُؤْتِرُ بِثَلَاثٍ يَقْرَأُ فِيهِنَّ بِتِسْعِ سُوَرٍ مِنَ الْمُفَصَّلِ يَقْرَأُ فِي

❀ رواہ البخاری (۳۷۶۵)۔ ❀ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۱۴۱۹) ☆ فیہ أبو المنیب عبید اللہ بن عبد اللہ العتکی: حسن الحدیث فی غیر ما انکر علیہ و هذا الحدیث مما انکر علیہ. ❀ صحیح، رواہ الترمذی (۴۶۵) وأبو داود (۱۴۳۱) وابن ماجه (۱۱۸۸) [وصححه الحاكم على شرط الشيخين (۳۰۲/۱) ووافقه الذهبي وللحديث طرق]۔ ❀ ضعيف، رواہ مالك (۱/۱۲۴ ح ۲۷۰) [وللأثر شواهد عند أحمد (۲/۲۹، ۵۸) وغيره] ☆ السند منقطع لأنه من البلاغات، وروی أحمد (۳/۲۹ ح ۴۸۳۴) بسند صحيح عن مسلم بن مخرق القرقي قال قال رجل لابن عمر: أرايت الوتر أسنة هو؟ قال: ما سنة؟ أوتر رسول الله ﷺ وأوتر المسلمون. قال: لا أسنة هو؟ قال: مه تعقل؟ أوتر رسول الله ﷺ وأوتر المسلمون. (وسنده صحيح)۔

كُلُّ رَكْعَةٍ بِثَلَاثِ سُورٍ آخِرُهُنَّ: ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۲۸۱: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ تین وتر پڑھا کرتے تھے، اور ان میں ہر رکعت میں تین سورتوں کے حساب سے مفصل سورتوں میں سے نو سورتیں پڑھا کرتے تھے اور سب سے آخر پر سورۃ اخلاص پڑھا کرتے تھے۔

۱۲۸۲: وَعَنْ نَافِعٍ قَالَ: كُنْتُ مَعَ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِمَكَّةَ وَالسَّمَاءَ مُعِيْمَةً فَخَشِيَ الصُّبْحَ فَأَوْتَرَ بِوَاحِدَةٍ ثُمَّ انْكَشَفَ

فَرَأَى أَنَّ عَلَيْهِ لَيْلًا فَشَفَعَ بِوَاحِدَةٍ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ فَلَمَّا خَشِيَ الصُّبْحَ أَوْتَرَ بِوَاحِدَةٍ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

۱۲۸۳: نافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں ابن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ مکہ میں تھا، آسمان ابرا کو دھکا، انہوں نے صبح کے اندیشے کے پیش نظر ایک

رکعت وتر پڑھا، پھر جب موسم صاف ہو گیا تو انہوں نے دیکھا کہ ابھی تورات باقی ہے، تو انہوں نے ایک رکعت پڑھ کر نماز کو جفت بنالیا،

پھر انہوں نے دو دور رکعتیں (تہجد) پڑھیں، پھر جب صبح ہو جانے کا اندیشہ ہوا تو انہوں نے ایک رکعت وتر پڑھا۔

۱۲۸۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي جَالِسًا فَيَقْرَأُ وَهُوَ جَالِسٌ فَإِذَا بَقِيَ مِنْ قِرَاءَةِ

قَدْرٍ مَا يَكُونُ ثَلَاثِينَ أَوْ أَرْبَعِينَ آيَةً قَامَ وَقَرَأَ وَهُوَ قَائِمٌ ثُمَّ رَكَعَ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ يَفْعَلُ فِي الرُّكْعَةِ الثَّانِيَةِ مِثْلَ

ذَلِكَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۸۵: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر نماز پڑھتے ہوئے قراءت کرتے تھے، پھر جب تیس یا چالیس آیات

کے برابر تلاوت باقی رہ جاتی تو آپ کھڑے ہو جاتے اور کھڑے ہو کر قراءت کرتے، پھر رکوع کرتے، پھر سجدہ کرتے اور پھر

دوسری رکعت میں بھی اسی طرح کرتے تھے۔

۱۲۸۶: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي بَعْدَ الْوُتْرِ رَكْعَتَيْنِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَزَادَ ابْنُ مَاجَةَ:

خَفِيفَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ. ❁

۱۲۸۷: ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ وتر کے بعد دو رکعتیں پڑھا کرتے تھے۔ ترمذی، اور ابن ماجہ نے یہ اضافہ نقل کیا

ہے: آپ ﷺ بیٹھ کر ہی دو خفیف رکعتیں پڑھا کرتے تھے۔

۱۲۸۸: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُوتِرُ بِوَاحِدَةٍ ثُمَّ يَرُكُّ رَكْعَتَيْنِ يَقْرَأُ فِيهِمَا وَهُوَ

جَالِسٌ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرُكَّعَ قَامَ فَرُكَّعَ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۲۸۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ ایک وتر پڑھا کرتے تھے پھر آپ بیٹھ کر دو رکعتیں پڑھتے، اور جب آپ رکوع

کرنا چاہتے تو پھر کھڑے ہو کر رکوع کرتے تھے۔

۱۲۹۰: وَعَنْ ثَوْبَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ هَذَا السَّهْرَ جُهْدٌ وَثَقُلَ فَإِذَا أَوْتَرَ أَحَدُكُمْ فَلْيُرُكَّعْ رَكْعَتَيْنِ

❁ إسناده ضعيف جداً، رواه الترمذي (۴۶۰) ☆ فيه الحارث الأعور وهو ضعيف جداً۔

❁ إسناده صحيح، رواه مالك (۱/ ۱۲۵ ح ۲۷۲)۔ ❁ رواه مسلم (۱۱۲/ ۷۳۱)۔

❁ صحيح، رواه الترمذي (۴۷۱) وابن ماجه (۱۱۹۵)۔

❁ صحيح، رواه ابن ماجه (۱۱۹۶) [و مسلم: ۷۳۸/ ۱۲۶]۔

فَإِنْ قَامَ مِنَ اللَّيْلِ وَالْأَمَانَةِ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❁

۱۲۸۶: ثوبان رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ بیداری ایک مشکل اور گراں کام ہے، جب تم سے کوئی شخص وتر پڑھ لے تو وہ دو رکعت ادا کرے، اگر وہ رات کے وقت بیدار ہو جائے (تو پھر وہ نماز تہجد پڑھے) ورنہ وہ دو رکعتیں اس کے لیے کافی ہوں گی۔“

۱۲۸۷: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّيهِمَا بَعْدَ الْوُتْرِ وَهُوَ جَالِسٌ يَقْرَأُ فِيهِمَا: ﴿إِذَا زُلْزِلَتْ الْأَرْضُ﴾ وَ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ﴾. رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۲۸۷: ابوامامہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ یہ دو رکعتیں وتروں کے بعد بیٹھ کر ادا کرتے تھے، اور آپ ان میں سورۃ الزلزال اور سورۃ الکافرون پڑھا کرتے تھے۔

❁ **إسناده حسن** ، رواه الدارمي (۱/ ۳۷۴ ح ۱۶۰۲) [وصححه ابن خزيمة (۱۱۰۶) وابن حبان (الموارد: ۶۸۳)] ☆ قوله: "السهر" وعند ابن خزيمة وابن حبان وغيرهما: "السفر" فالحديث يتعلق بالسهر في السفر والله أعلم۔
❁ **إسناده حسن** ، رواه أحمد (۵/ ۲۶۰ ح ۲۲۶۰)۔

بَابُ الْقُنُوتِ

قنوت کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۲۸۸: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم كَانَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَدْعُوَ عَلَى أَحَدٍ أَوْ يَدْعُوَ لِأَحَدٍ قَنَتَ بَعْدَ الرُّكُوعِ قَرَبًا قَالَ إِذَا قَالَ: ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ اللَّهُمَّ أَنْجِ الْوَلِيدَ بْنَ الْوَلِيدِ وَسَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ وَعَیْشَ بْنَ أَبِي رَبِيعَةَ اللَّهُمَّ اشْدُدْ وَطْأَتَكَ عَلَى مُضَرَ وَاجْعَلْهَا سِنِينَ كَسِينِي يَوْسَفَ)) يَجْهَرُ بِذَلِكَ وَكَانَ يَقُولُ فِي بَعْضِ صَلَوَاتِهِ: ((اللَّهُمَّ الْعَنَ فُلَانًا وَفُلَانًا)) لِأَحْيَاءٍ مِنَ الْعَرَبِ حَتَّى أَنْزَلَ اللَّهُ: «لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ» آيَةً. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۸۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب (دوران نماز) کسی کے لیے بددعا یا کسی کے لیے دعا کرنے کا ارادہ فرماتے تو آپ رکوع کے بعد دعا کرتے، بسا اوقات جب آپ ((سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ، اللَّهُمَّ أَنْجِ الْوَلِيدَ بْنَ الْوَلِيدِ وَسَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ وَعَیْشَ بْنَ أَبِي رَبِيعَةَ)) کو (کفار کی قید سے) رہائی عطا فرما، اے اللہ! قبیلہ مضر کی سخت گرفت فرما، ان پر یوسف علیہ السلام کے دور جیسا قحط مسلط فرما۔ آپ بلند آواز سے یہ دعا کیا کرتے تھے، اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم بعض نمازوں میں ایسے بھی کہا کرتے تھے: ”اے اللہ! عرب کے فلاں فلاں قبیلے پر لعنت فرما۔“ حتیٰ کہ اللہ نے یہ آیت نازل فرمادی: ”آپ کو اس معاملے میں کوئی اختیار حاصل نہیں۔“

۱۲۸۹: وَعَنْ عَاصِمٍ الْأَحْوَلِ قَالَ: سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رضی اللہ عنہ عَنِ الْقُنُوتِ فِي الصَّلَاةِ كَانَ قَبْلَ الرُّكُوعِ أَوْ بَعْدَهُ قَالَ: قَبْلَهُ إِنَّمَا قَنَتَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بَعْدَ الرُّكُوعِ شَهْرًا إِنَّهُ كَانَ بَعَثَ أَنَسًا يُقَالُ لَهُمُ: الْقُرَاءُ سَبْعُونَ رَجُلًا فَأَصْبَحُوا فَقَنَتَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بَعْدَ الرُّكُوعِ شَهْرًا يَدْعُو عَلَيْهِمْ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۸۹: عاصم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے نماز میں قنوت کے متعلق دریافت کیا کہ وہ رکوع سے پہلے تھا یا اس کے بعد؟ انہوں نے فرمایا: رکوع سے پہلے تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے (فرض نماز میں) رکوع کے بعد صرف ایک ماہ قنوت کیا، وہ اس لیے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے سر صحابہ کرام کو، جو کہ قراء کے نام سے مشہور تھے، بھیجا تو انہیں شہید کر دیا گیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رکوع کے بعد ایک ماہ تک قنوت کیا اور ان کے قاتلوں کے لیے بددعا کرتے رہے۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۵۹۰) و مسلم (۲۹۴/۶۷۵)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۰۲) و مسلم (۳۰۱/۶۷۷)۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۲۹۰: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَنَتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَهْرًا مُتَتَابِعًا فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ وَصَلَاةِ الصُّبْحِ إِذَا قَالَ: سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ مِنَ الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ يَدْعُو عَلَى أَحْيَاءٍ مِّنْ بَنِي سُلَيْمٍ عَلَى رِغْلٍ وَذُكْوَانَ وَعُصِيَّةٍ وَيُؤْمِنُ مَنْ خَلَفَهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ✽

۱۲۹۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے نماز ظہر، عصر، مغرب، عشاء اور فجر کی آخری رکعت میں رکوع کے بعد ایک ماہ تک مسلسل دعائے قنوت فرمائی، آپ ﷺ بنو سلیم، رِغْل، ذُکْوَانَ اور عَصِيَّةِ قبائل کے لیے بددعا کرتے تھے اور جو آپ کے پیچھے ہوتے تھے وہ آمین کہتے تھے۔

۱۲۹۱: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَنَتَ شَهْرًا ثُمَّ تَرَكَهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ✽

۱۲۹۱: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے ایک ماہ تک دعائے قنوت فرمائی، پھر اسے ترک کر دیا۔

۱۲۹۲: وَعَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي: يَا أَبَتِ! إِنَّكَ قَدْ صَلَّيْتَ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَبْنَى بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلِيَّ هَهُنَا بِالْكُوفَةِ نَحْوًا مِّنْ خَمْسِ سِنِينَ أَكَانُوا يَقْتُلُونَ قَالَ: آئِي بَنِي! مُحَدَّثٌ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَأَبْنُ مَاجَةَ ✽

۱۲۹۲: ابومالک اشجعی بیان کرتے ہیں میں نے اپنے والد سے کہا: ابا جان! آپ نے رسول اللہ ﷺ، ابوبکر، عمر اور عثمان رضی اللہ عنہم کے پیچھے (مدینہ میں) اور تقریباً پانچ سال یہاں کوفہ میں علی رضی اللہ عنہ کے پیچھے نمازیں پڑھی ہیں، کیا وہ قنوت کیا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: بیٹا! یہ (مسلسل کرتے رہنا) بدعت ہے۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۲۹۳: عَنْ الْحَسَنِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ جَمَعَ النَّاسَ عَلَى أَبِي بَنٍ كَعْبٍ رضی اللہ عنہ فَكَانَ يُصَلِّي لَهُمْ عَشْرِينَ لَيْلَةً وَلَا يَقْنَتُ بِهِمْ إِلَّا فِي النِّصْفِ الْبَاقِي فَإِذَا كَانَتِ الْعَشْرُ الْوَاحِرُ تَخَلَّفَ فَصَلَّى فِي بَيْتِهِ فَكَانُوا

✽ حسن، رواه أبو داود (۱۴۴۳) [و صححه ابن خزيمة (۶۱۸) والحاكم على شرط البخاري (۲۲۵/۱) ووافقه الذهبي]۔ ☆ وللحديث شواهد عند الدارقطني (۳۷/۲) (۱۶۷۱) وغيره۔

✽ صحيح، رواه أبو داود (۱۴۴۵) والنسائي (۲/۲۰۴ ح ۱۰۸۰) [و مسلم: ۶۷۷/۳۰۰ مختصراً]۔

✽ إسناده صحيح، رواه الترمذي (۴۰۲) وقال: حسن صحيح. والنسائي (۲/۲۰۴ ح ۱۰۸۱) وابن ماجه (۱۲۴۱) [و صححه ابن حبان ۵۱۱]۔

يَقُولُونَ: أَبَقَ أَبِيٌّ رضي الله عنه. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ رحمته الله *

۱۲۹۳: حسن بصری رضي الله عنه سے روایت ہے کہ عمر بن خطاب رضي الله عنه نے لوگوں کو ابی بن کعب رضي الله عنه کی امامت پر اکٹھا کیا، وہ انہیں بیس رات نماز (تراویح) پڑھایا کرتے تھے، وہ صرف نصف باقی میں قنوت کرتے تھے اور جب آخری دس دن ہوتے تو وہ مسجد میں نہ آتے بلکہ گھر میں نماز تراویح پڑھتے، تو نمازی کہتے: ابی رضي الله عنه بھاگ گئے۔

۱۲۹۴: وَسِئِلَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رضي الله عنه عَنِ الْقَنُوتِ فَقَالَ: قَنَتَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بَعْدَ الرُّكُوعِ وَفِي رِوَايَةٍ: قَبْلَ الرُّكُوعِ وَبَعْدَهُ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ رحمته الله *

۱۲۹۴: انس بن مالک رضي الله عنه سے قنوت کے متعلق دریافت کیا گیا تو انہوں نے فرمایا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رکوع کے بعد قنوت کیا، اور ایک روایت میں ہے: رکوع سے پہلے بھی اور بعد بھی۔

☆ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۴۲۹) ☆ قال العيني: "إن فيه انقطاعاً فإن الحسن لم يدرك عمر بن الخطاب"

(شرح سنن أبي داود ۵/ ۳۴۳ ح ۱۳۹۹)۔

☆ **حسن**، رواه ابن ماجه (۱۱۸۳) بلفظ مختلف [و أصله عند البخاري (۱۰۰۱) ومسلم (۶۷۷)]۔

بَابُ قِيَامِ شَهْرِ رَمَضَانَ

ماہ رمضان کے قیام کا بیان

الفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۲۹۵: عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم اخَذَ حُجْرَةً فِي الْمَسْجِدِ مِنْ حَصِيرٍ فَصَلَّى فِيهَا لَيْلًا حَتَّى اجْتَمَعَ عَلَيْهِ نَاسٌ ثُمَّ فَقَدُوا صَوْتَهُ لَيْلَةً وَظَنُوا أَنَّهُ قَدْ نَامَ فَجَعَلَ بَعْضُهُمْ يَتَنَحَّنَجُ لِيُخْرِجَ إِلَيْهِمْ فَقَالَ: مَا زَالَ بِكُمْ الَّذِي رَأَيْتُمْ مِنْ صَنِيعِكُمْ حَتَّى خَشِيتُ أَنْ يُكْتَبَ عَلَيْكُمْ وَلَوْ كُتِبَ عَلَيْكُمْ مَا قُتِمَ بِهِ فَصَلُّوا أَيُّهَا النَّاسُ! فِي بُيُوتِكُمْ فَإِنَّ أَفْضَلَ صَلَاةِ الْمَرْءِ فِي بَيْتِهِ إِلَّا الصَّلَاةُ الْمَكْتُوبَةُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۲۹۵: زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد میں چٹائی کا ایک حجرہ بنالیا، اور آپ نے چند راتیں اس میں نماز پڑھی، حتیٰ کہ لوگ زیادہ تعداد میں جمع ہو گئے، پھر ایک رات انہوں نے آپ کی آواز محسوس نہ کی اور انہوں نے گمان کیا کہ آپ سو چکے ہیں، کچھ لوگ کھانسنے لگے تا کہ آپ باہر تشریف لے آئیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو کچھ تم کرتے رہے میں نے اسے دیکھا یہاں تک کہ مجھے اندیشہ ہوا کہ اسے تم پر فرض نہ کر دیا جائے، اور اگر تم پر فرض کر دی جاتی تو تم اس کا اہتمام نہ کر سکتے، لوگو! اپنے گھروں میں نماز پڑھو، کیونکہ فرض نماز کے علاوہ آدمی کا گھر نماز پڑھنا افضل ہے۔“

۱۲۹۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يُرْعَبُ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ فِيهِ بِعَزِيمَةٍ فَيَقُولُ: ((مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)) فَتُوفَى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَالْأَمْرُ عَلَى ذَلِكَ ثُمَّ كَانَ الْأَمْرُ عَلَى ذَلِكَ فِي خِلَافَةِ أَبِي بَكْرٍ وَصَدْرًا مِنْ خِلَافَةِ عُمَرَ عَلَى ذَلِكَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۹۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کوئی قطعی حکم دیے بغیر قیام رمضان کی ترغیب دیا کرتے تھے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے: ”جو شخص ایمان اور ثواب کی نیت سے رمضان کا قیام کرے تو اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وفات پائی تو معاملہ اسی طرح تھا، پھر ابوبکر اور عمر رضی اللہ عنہما کی خلافت کے شروع میں معاملہ اسی طرح تھا۔

۱۲۹۷: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا قُطِیَ أَحَدُكُمْ الصَّلَاةُ فِي مَسْجِدِهِ فَلْيَجْعَلْ لَبَنِيَّةً نَصِيًّا مِنْ صَلَاتِهِ فَإِنَّ اللَّهَ جَاعِلٌ فِي بَيْتِهِ مِنْ صَلَاتِهِ خَيْرًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۲۹۷: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی مسجد میں نماز ادا کرے تو وہ اس کا کچھ حصہ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۳۱) و مسلم (۲۱۳ / ۷۸۱)۔

❁ رواہ مسلم (۱۷۴ / ۷۵۹)۔ ❁ رواہ مسلم (۲۱۰ / ۷۷۸)۔

نفل وغیرہ اپنے گھر میں بھی ادا کرے، کیونکہ اللہ اس کی نماز کی وجہ سے اس کے گھر میں خیر و برکت فرمائے گا۔“

الفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۲۹۸: عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صُمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يَقُمْ بِنَا شَيْئًا مِنَ الشَّهْرِ حَتَّى بَقِيَ سَبْعَ فَقَامَ بِنَا حَتَّى ذَهَبَ ثُلُثُ اللَّيْلِ فَلَمَّا كَانَتْ السَّادِسَةُ لَمْ يَقُمْ بِنَا فَلَمَّا كَانَتْ الْخَامِسَةُ قَامَ بِنَا حَتَّى ذَهَبَ شَطْرُ اللَّيْلِ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لَوْ نَقَلْتَنَا قِيَامَ هَذِهِ اللَّيْلَةِ فَقَالَ: ((إِنَّ الرَّجُلَ إِذَا صَلَّى مَعَ الْإِمَامِ حَتَّى يَنْصَرِفَ حُسِبَ لَهُ قِيَامُ لَيْلَةٍ)) فَلَمَّا كَانَتْ الرَّابِعَةُ لَمْ يَقُمْ بِنَا حَتَّى بَقِيَ ثُلُثُ اللَّيْلِ فَلَمَّا كَانَتْ الثَّالِثَةُ جَمَعَ أَهْلَهُ وَنِسَاءَهُ وَالنَّاسَ فَقَامَ بِنَا حَتَّى خَشِينَا أَنْ يَفُوتَنَا الْفَلَاحُ قُلْتُ: وَمَا الْفَلَاحُ قَالَ: السَّحُورُ ثُمَّ لَمْ يَقُمْ بِنَا بَقِيَّةَ الشَّهْرِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ نَحْوَهُ إِلَّا أَنَّ التِّرْمِذِيَّ لَمْ يَذْكُرْ: ثُمَّ لَمْ يَقُمْ بِنَا بَقِيَّةَ الشَّهْرِ. * ۱۲۹۸: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ روزے رکھے، آپ نے اس ماہ میں ہمیں تراویح نہ پڑھائی حتیٰ کہ سات دن باقی رہ گئے تو آپ نے ہمیں تراویح پڑھائی حتیٰ کہ تہائی رات بیت گئی، جب چھٹی رات ہوئی تو آپ نے ہمیں تراویح نہ پڑھائی، جب پانچویں رات ہوئی تو آپ نے ہمیں تراویح پڑھائی حتیٰ کہ نصف شب بیت گئی۔ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کاش کہ آپ اس رات کے قیام کو بڑھادیے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب آدمی امام کے ساتھ نماز پڑھتا ہے حتیٰ کہ وہ فارغ ہوتا ہے تو اس کے لیے پوری رات کا ثواب لکھ دیا جاتا ہے۔“ جب چوتھی رات آئی تو آپ نے ہمیں نماز تراویح نہ پڑھائی حتیٰ کہ تہائی رات باقی رہ گئی۔ جب تیسری رات آئی تو آپ نے اپنے اہل و عیال اور لوگوں کو اکٹھا کیا اور ہمیں نماز تراویح پڑھائی، (اور اتنا لمبا قیام فرمایا) حتیٰ کہ ہمیں اپنی سحری فوت ہو جانے کا اندیشہ ہوا (راوی کہتے ہیں) میں نے کہا: ”فلاح“ سے کیا مراد ہے؟ فرمایا: سحری، پھر آپ ﷺ نے مہینے کے باقی ایام میں ہمیں تراویح نہ پڑھائی۔ ابو داؤد، ترمذی، نسائی، اور ابن ماجہ نے بھی اسی طرح روایت کیا، البتہ امام ترمذی نے ”آپ نے مہینے کے باقی ایام میں ہمیں تراویح نہیں پڑھائی“ کا ذکر نہیں کیا۔

۱۲۹۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: فَقَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةً فَاِذَا هُوَ بِالْبَقِيعِ فَقَالَ: اَكُنْتُ تَخَافِينَ اَنْ يَحْجِفَ اللَّهُ عَلَيْكَ وَرَسُولُهُ؟ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! اِنِّي ظَنَنْتُ اَنْكَ اَتَيْتَ بَعْضَ نِسَائِكَ فَقَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَنْزِلُ لَيْلَةَ النِّصْفِ مِنْ شُعْبَانَ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَيَغْفِرُ لَأَكْثَرِ مَنْ عَدَدَ شَعْرِ غَنَمٍ كُلِّ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَزَادَ رَزِينٌ: ((مِمَّنِ اسْتَحَقَّ النَّارَ)) وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: سَمِعْتُ مُحَمَّدًا يَعْنِي الْبُخَارِيَّ يُضَعِّفُ هَذَا الْحَدِيثَ. *

* **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۱۳۷۵) و الترمذی (۸۰۶) وقال: حسن صحيح (۱) و النسائي (۳/۸۳، ۸۴ ح

۱۳۶۵) و ابن ماجه (۱۳۲۷) [و صححه ابن خزيمة (۲۲۰۶) و ابن حبان (۹۱۹)۔]

* **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذی (۷۳۹) و أعله) و ابن ماجه (۱۳۸۹) و رزین (لم أجده) ☆ حجاج بن أوطاة ضعيف مدلس و للحديث شواهد ضعيفة۔

۱۲۹۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں نے ایک رات رسول اللہ ﷺ کو (بستر پر) نہ پایا، آپ اچانک بقیع (قبرستان) تشریف لے گئے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تمہیں اندیشہ تھا کہ اللہ اور اس کے رسول تم پر ظلم کریں گے۔“ میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں نے سمجھا کہ آپ اپنی کسی زوجہ محترمہ کے پاس تشریف لے گئے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ نصف شعبان کی رات آسمان دنیا پر نازل ہوتا ہے اور وہ (اس رات) کلب قبیلے کی بکریوں کے بالوں سے بھی زیادہ لوگوں کی مغفرت فرماتا ہے۔“

ترمذی، ابن ماجہ، اور رزین نے یہ اضافہ نقل کیا ہے: ”اللہ ایسے لوگوں کی مغفرت فرماتا ہے جو جنم کے مستحق تھے۔“ اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے فرمایا: میں نے محمد یعنی امام بخاری رحمہ اللہ کو اس حدیث کو ضعیف قرار دیتے ہوئے سنا۔

۱۳۰۰: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «صَلَاةُ الْمَرْءِ فِي نَيْتِهِ أَفْضَلُ مِنْ صَلَاتِهِ فِي مَسْجِدِي هَذَا إِلَّا الْمَكْتُوبَةُ»). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❁

۱۳۰۰: زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”فرض نماز کے علاوہ آدمی کا اپنے گھر میں نماز پڑھنا میری اس مسجد میں نماز پڑھنے سے افضل ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۳۰۱: عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الْقَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْتُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَيْلَةً إِلَى الْمَسْجِدِ فَإِذَا النَّاسُ أَوْزَاعٌ مُتَفَرِّقُونَ يُصَلِّي الرَّجُلُ لِنَفْسِهِ وَيُصَلِّي الرَّجُلُ فَيُصَلِّي بِصَلَوَتِهِ الرَّهْطُ فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنِّي لَوْ جَمَعْتُ هَؤُلَاءِ عَلَى قَارِيٍّ وَاحِدٍ لَكَانَ أَمْتَلُ ثُمَّ عَزَمَ فَجَمَعَهُمْ عَلَى أَبِي بِنِ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ثُمَّ خَرَجْتُ مَعَهُ لَيْلَةً أُخْرَى وَالنَّاسُ يُصَلُّونَ بِصَلَوَةِ قَارِيَّتِهِمْ قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: نِعِمَّتِ الْبِدْعَةُ هَذِهِ وَالَّتِي تَنَامُونَ عَنْهَا أَفْضَلُ مِنَ الَّتِي تَقُومُونَ بِرَيْدِ الْخَرِّ اللَّيْلِ وَكَانَ النَّاسُ يَقُومُونَ أَوَّلَهُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۳۰۱: عبدالرحمن بن عبدالقاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں ایک رات عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کے ساتھ مسجد (نبوی) میں گیا تو وہاں لوگ متفرق طور پر ایک ایک، دو دو اور کہیں چند افراد کی جماعت کی صورت میں نماز تراویح پڑھ رہے تھے، یہ صورت دیکھ کر عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر میں انہیں ایک امام کی اقتدا پر اکٹھا کر دوں تو وہ بہتر ہوگا، پھر انہوں نے پختہ عزم کیا اور انہیں ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی اقتدا پر جمع کر دیا، راوی بیان کرتے ہیں: میں کسی اور رات پھر ان کے ساتھ آیا تو لوگ اپنے قاری کی امامت میں نماز پڑھ رہے تھے، (یہ دیکھ کر) عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: یہ نئی بات (باجماعت تراویح) بہت اچھی ہے۔ اور وہ نماز جس سے تم سو جاتے ہو وہ اس نماز کے پڑھنے سے افضل ہے، (راوی کہتا ہے) اس سے عمر رضی اللہ عنہ کی مراد رات کا آخری حصہ ہے، جبکہ لوگ اول رات میں نماز پڑھتے تھے۔

❁ متفق علیہ، رواہ أبو داود (۱۰۴۴) والترمذی (۴۵۰) وقال: حسن) [والبخاری (۷۳۱) و مسلم (۷۸۱)]۔

❁ رواہ البخاری (۲۰۱۰)۔

۱۳۰۲: وَعَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ: أَمَرَ عُمَرُ أَبِي بَنٍ كَعْبٌ وَتَمِيمًا الدَّارِيَّ أَنْ يَقُومَا لِلنَّاسِ فِي رَمَضَانَ بِأَحْدَى عَشْرَةِ رَكْعَةٍ فَكَانَ الْقَارِيُّ يَقْرَأُ بِالْمُيِّنِ حَتَّى كُنَّا نَعْتَمِدُ عَلَى الْعَصَا مِنْ طُولِ الْقِيَامِ فَمَا كُنَّا نَنْصَرِفُ إِلَّا فِي فُرُوعِ الْفَجْرِ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۱۳۰۲: سائب بن یزید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عمر رضی اللہ عنہ نے ابی بن کعب اور تميم داری رضی اللہ عنہما کو فرمایا کہ وہ لوگوں کو رمضان میں گیارہ رکعت نماز تراویح پڑھائیں، قاری (ایک رکعت) میں دو سو آیت تلاوت کرتا تھا حتیٰ کہ ہم لمبے قیام کی وجہ سے لٹھیوں کا سہارا لیا کرتے تھے، اور ہم طلوع فجر سے تھوڑا سا پہلے فارغ ہوتے تھے۔

۱۳۰۳: وَعَنِ الْأَعْرَجِ قَالَ: مَا أَدْرَكْنَا النَّاسَ إِلَّا وَهُمْ يَلْعَنُونَ الْكَفَرَةَ فِي رَمَضَانَ قَالَ: وَكَانَ الْقَارِيُّ يَقْرَأُ سُورَةَ الْبَقَرَةِ فِي ثَمَانِ رَكَعَاتٍ فَإِذَا قَامَ بِهَا فِي ثِنْتِي عَشْرَةِ رَكْعَةٍ رَأَى النَّاسَ أَنَّهُ قَدْ خَفَّفَ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۱۳۰۳: اعرج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم نے رمضان میں ہر شخص کو کافروں پر لعنت کرتے ہوئے پایا، اور قاری آٹھ رکعتوں میں سورہ بقرہ پڑھتے تھے، اور جب اسے بارہ رکعتوں میں پڑھتے تو پھر لوگ اسے تخفیف سمجھتے تھے۔

۱۳۰۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ يَقُولُ: كُنَّا نَنْصَرِفُ فِي رَمَضَانَ مِنَ الْقِيَامِ فَتَسْتَعْجِلُ الْخِدْمُ بِالطَّعَامِ مَخَافَةَ فُوتِ السُّحُورِ. وَفِي أُخْرَى: مَخَافَةَ الْفَجْرِ. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۱۳۰۴: عبد اللہ بن ابی بکر بیان کرتے ہیں، میں نے ابی سَلَمَہ رضی اللہ عنہ کو بیان کرتے ہوئے سنا: ہم رمضان میں تراویح سے اس وقت فارغ ہوا کرتے تھے کہ ہم حجری کے فوت ہو جانے اور فجر کے طلوع ہو جانے کے خوف کے پیش نظر خادموں کو کھانے کے متعلق جلدی کرنے کا حکم دیتے تھے۔

۱۳۰۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((هَلْ تَدْرَيْنَ مَا فِي هَذِهِ اللَّيْلَةِ يَعْنِي لَيْلَةَ النِّصْفِ مِنْ شَعْبَانَ؟)) قَالَتْ: مَا فِيهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَقَالَ: ((فِيهَا أَنْ يُكْتَبَ كُلُّ مَوْلُودٍ مِنْ بَنِي آدَمَ فِي هَذِهِ السَّنَةِ وَفِيهَا أَنْ يُكْتَبَ كُلُّ هَالِكٍ مِنْ بَنِي آدَمَ فِي هَذِهِ السَّنَةِ وَفِيهَا تَرْفَعُ أَعْمَالُهُمْ وَفِيهَا تَنْزَلُ أَرْزَاقُهُمْ)) فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا مِنْ أَحَدٍ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا بِرَحْمَةِ اللَّهِ تَعَالَى فَقَالَ: ((مَا مِنْ أَحَدٍ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا بِرَحْمَةِ اللَّهِ تَعَالَى)) ثَلَاثًا قُلْتُ: وَلَا أَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَوَضَعَ يَدَهُ عَلَى هَامَتِهِ فَقَالَ: ((وَلَا أَنَا إِلَّا أَنْ يَتَغَمَّدَنِي اللَّهُ مِنْهُ بِرَحْمَتِهِ)) يَقُولُهَا: ثَلَاثَ مَرَّاتٍ. رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي الدَّعَوَاتِ الْكَبِيرِ. ❊

❊ **إسناده صحيح**، رواه مالك (۱/ ۱۱۵ ح ۲۴۹) [ومن طريقه النسائي في الكبرى (۳/ ۱۱۳ ح ۴۶۸۷)۔]

❊ **إسناده حسن**، رواه مالك (۱/ ۱۱۵ ح ۲۵۱) دون قوله: "مخافة فوت السحور۔"

❊ **إسناده صحيح**، رواه مالك (۱/ ۱۱۶ ح ۲۵۲) باختلاف يسير۔ ❊ **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في الدعوات الكبير (لم أجده في المطبوع منه) ☆ ورواه البيهقي في شعب الإيمان (۳۸۳۵) من طريق العلاء بن الحارث عن عائشة به وهو منقطع ورواه البيهقي في فضائل الأوقات (ص ۱۲۶-۱۲۸ ح ۲۶) نحوه مطولاً وفيه النظر بن كثير العبدی وهو ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة وأخرج النسائي (۴/ ۲۰۱ ح ۲۳۵۹) بسند حسن: "وهو شهر ترفع فيه الأعمال إلى رب العالمين" يعني شعبان۔

۱۳۰۵: عائشہ رضی اللہ عنہا نبی ﷺ سے روایت کرتی ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”آپ جانتی ہیں کہ نصف شعبان کی رات کیا واقع ہوتا ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! اس میں کیا واقع ہوتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس سال پیدا ہونے والے اور اس سال فوت ہونے والے شخص کا نام اس رات لکھ دیا جاتا ہے، اسی رات ان کے اعمال اوپر چڑھتے ہیں اور اسی رات ان کا رزق نازل کیا جاتا ہے۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! اللہ کی رحمت کے بغیر کوئی بھی شخص جنت میں نہیں جائے گا؟ آپ ﷺ نے تین بار فرمایا، ”اللہ کی رحمت کے بغیر کوئی بھی شخص جنت میں نہیں جائے گا۔“ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! آپ بھی نہیں؟ آپ ﷺ نے اپنے سر پر ہاتھ رکھ کر فرمایا: ”میں بھی نہیں، جب تک اللہ اپنی طرف سے اپنی رحمت سے مجھے ڈھانپ نہ لے۔“

۱۳۰۶: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَيَطَّلِعُ فِي لَيْلَةِ النِّصْفِ مِنْ شَعْبَانَ فَيَغْفِرُ لِكُلِّ خَلْقٍ إِلَّا الْمُشْرِكِ أَوْ مُشَاحِنٍ)) رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۳۰۶: ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ نصف شعبان کی رات اپنے بندوں پر خصوصی طور پر متوجہ ہوتا ہے اور وہ مشرک یا کینہ پرور کے سوا اپنی تمام مخلوق کو بخش دیتا ہے۔“

۱۳۰۷: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَبْنِ الْعَاصِ، وَفِي رَوَايَتِهِ: ((إِلَّا اثْنَيْنِ مُشَاحِنٌ وَقَاتِلُ نَفْسٍ)) ❁
۱۳۰۷: امام احمد نے عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے، ان کی روایت میں ہے، ”دو کینہ پرور اور خودکشی کرنے والے کے سوا (سب کو بخش دیتا ہے)۔“

۱۳۰۸: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كَانَتْ لَيْلَةُ النِّصْفِ مِنْ شَعْبَانَ فَقُومُوا لَيْلَهَا وَصُومُوا يَوْمَهَا فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَنْزِلُ فِيهَا لِعَرُوبِ الشَّمْسِ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَيَقُولُ: أَلَا مِنْ مُسْتَغْفِرٍ فَأَغْفِرُ لَهُ أَلَا مُسْتَرْزِقٌ فَأَرْزُقَهُ أَلَا مُبْتَلًى فَأَعَابِيهِ أَلَا كَذَّاءٌ حَتَّى يَطْلُعَ الْفَجْرُ)) رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۳۰۸: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب نصف شعبان کی رات ہو تو تم اس رات قیام کرو، اور اس دن کا روزہ رکھو، کیونکہ اس رات آفتاب کے غروب ہوتے ہی اللہ تعالیٰ آسمان دنیا پر نزول فرما کر پوچھتا ہے: ”سن لو! کوئی مغفرت کا طلب گار ہے تاکہ میں اسے بخش دوں، سن لو! کوئی رزق کا طالب ہے تاکہ میں اسے رزق عطا فرماؤں، سن لو! کوئی عافیت چاہتا ہے تاکہ میں اسے عافیت عطا فرماؤں، سن لو! ان چیزوں کا کوئی طالب ہے؟ یہ سلسلہ طلوع فجر تک جاری رہتا ہے۔“

❁ **إسناده ضعيف**، رواه ابن ماجه (۱۳۹۰) ☆ الضحاك بن أعين: مجهول وكذا الزبير بن مسلم وعبد الرحمن بن عرزب مجهولان وابن لهيعة والوليد بن مسلم مدلسان وعنه فالتسند مظلم۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۱۷۶/۲ ح ۶۶۴۲) ☆ ابن لهيعة ضعيف بعد اختلاطه۔

❁ **إسناده موضوع**، رواه ابن ماجه (۱۳۸۸) ☆ فيه أبو بكر بن عبد الله بن محمد بن أبي سبرة، كان يضع الحديث، قاله أحمد وغيره۔

بَابُ صَلَاةِ الضُّحَى

نماز چاشت کا بیان

الْفَضِيلَةُ الْأُولَى

فصل اول

۱۳۰۹: عَنْ أُمِّ هَانِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ بَيْتَهَا يَوْمَ فَتَحَ مَكَّةَ فَاعْتَسَلَ وَصَلَّى ثَمَانِي رَكَعَاتٍ فَلَمْ أَرِ صَلَاةَ قَطُّ أَخَفَّ مِنْهَا غَيْرَ أَنَّهُ يُتِمُّ الرُّكُوعَ وَالسُّجُودَ. وَقَالَتْ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَى: وَذَلِكَ ضُحَى. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۳۰۹: ام ہانی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ فتح مکہ کے روز ان کے گھر تشریف لائے تو آپ نے غسل کیا اور آٹھ رکعتیں پڑھیں، میں نے اس سے ہلکی نماز کبھی نہیں دیکھی البتہ آپ ﷺ رکوع و سجود مکمل فرماتے تھے، اور انہوں نے ایک دوسری روایت میں فرمایا: اور وہ نماز چاشت تھی۔

۱۳۱۰: وَعَنْ مُعَاذَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا كَمْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي صَلَاةَ الضُّحَى قَالَتْ: أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَيَزِيدُ مَا شَاءَ اللَّهُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
۱۳۱۰: معاذہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا، رسول اللہ ﷺ چاشت کی کتنی رکعتیں پڑھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: چار رکعتیں، اور جس قدر اللہ چاہتا بڑھا دیتے تھے۔

۱۳۱۱: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((يُصْبِحُ عَلَى كُلِّ سَلَامَةٍ مِنْ أَحَدِكُمْ صَدَقَةٌ فَكُلُّ نَسِيحَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلُّ تَحْمِيدَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلُّ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلُّ تَكْبِيرَةٍ صَدَقَةٌ وَأَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ وَنَهْيٌ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ وَيُجْزِي مِنْ ذَلِكَ رَكْعَتَانِ يَرْكُعهُمَا مِنَ الضُّحَى)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۱۱: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے ہر ایک پر اس کے تمام جوڑوں کا صدقہ کرنا ضروری ہے، ہر قسم کی تسبیح (سبحان اللہ کہنا) صدقہ ہے، ہر قسم کی حمد صدقہ ہے، ہر مرتبہ لا الہ الا اللہ کہنا صدقہ ہے، نیکی کا حکم کرنا صدقہ ہے، برائی سے روکنا صدقہ ہے، اور جو شخص چاشت کی دو رکعتیں پڑھ لیتا ہے تو وہ اس کے لیے کافی ہو جاتی ہیں۔“

۱۳۱۲: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ رَأَى قَوْمًا يُصَلُّونَ مِنَ الضُّحَى فَقَالَ: لَقَدْ عَلِمُوا أَنَّ الصَّلَاةَ فِي غَيْرِ هَذِهِ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۵۷) و مسلم (۳۳۶/۷۱)۔

* رواہ مسلم (۷۱۹/۷۸)۔

* رواہ مسلم (۷۲۰/۸۴)۔

السَّاعَةِ أَفْضَلُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((صَلَاةُ الْاَوَّابِينَ حِينَ تَرْمِضُ الْفِصَالُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊
 ۱۳۱۲: زید بن ارقم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے کچھ لوگوں کو نماز چاشت پڑھتے ہوئے دیکھا تو انہوں نے فرمایا: انہیں علم ہے کہ اس وقت کے علاوہ نماز (چاشت) پڑھنا افضل ہے، کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نماز اوابین کا وقت وہ ہے جب اونٹ کے بچے کے پاؤں (شدت حرارت سے ریت گرم ہو جانے کی وجہ سے) گرمی محسوس کریں۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۳۱۳: عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ وَأَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ((أَنْتَ قَالَ: يَا ابْنَ آدَمَ! ارْكَعْ لِي أَرْبَعَ رُكْعَاتٍ مِنْ أَوَّلِ النَّهَارِ أَكْفَلَكَ آخِرَهُ)). ❊
 ۱۳۱۳: ابودرداء اور ابوذر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے اللہ تبارک و تعالیٰ سے روایت کیا کہ اس نے فرمایا: ”ابن آدم! دن کے اول وقت میرے لیے چار رکعتیں پڑھ، تو میں تجھے دن کے آخر وقت تک کافی ہو جاؤں گا۔“
 ۱۳۱۴: وَرَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَرَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ عَنْ نُعَيْمِ بْنِ هَمَّازٍ الْغَطَفَانِيِّ وَأَحْمَدُ عَنْهُمْ. ❊
 ۱۳۱۴: امام ترمذی نے اسے روایت کیا ہے جبکہ امام ابوداؤد اور امام دارمی نے نعیم بن ہماز غطفانی سے روایت کیا ہے اور امام احمد نے ان (تینوں صحابہ کرام) سے روایت کیا ہے۔

۱۳۱۵: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((فِي الْإِنْسَانِ ثَلَاثٌ مِائَةٌ وَسِتُّونَ مَفْصَلًا فَعَلَيْهِ أَنْ يَتَصَدَّقَ عَنْ كُلِّ مَفْصَلٍ مِنْهُ بِصَدَقَةٍ)) قَالُوا: وَمَنْ يُطِيقُ ذَلِكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ! قَالَ: ((النُّحَاعَةُ فِي الْمَسْجِدِ تَدْفِنُهَا وَالشَّيْءُ تَنْحِيهِ عَنِ الطَّرِيقِ فَإِنْ لَمْ تَجِدْ فَرُكْعَتَا الضُّحَى تَجْزِيكَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊
 ۱۳۱۵: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”انسان میں تین سو ساٹھ جوڑ ہیں، اور ہر جوڑ کے بدلے صدقہ کرنا اس پر لازم ہے۔“ صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے نبی اتنی طاقت کون رکھتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مسجد سے بلغم کو صاف کر دینا، راستہ سے کسی تکلیف کو دور کر دینا (صدقہ ہے)، پس اگر تو نہ پائے تو چاشت کی دو رکعتیں تیرے لیے کافی ہیں۔“
 ۱۳۱۶: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى الضُّحَى ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رُكْعَةً بَنَى اللَّهُ لَهُ قَصْرًا مِنْ ذَهَبٍ فِي الْجَنَّةِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ هَذَا الْوَجْهِ. ❊

❊ رواہ مسلم (۷۴۸/۱۴۳)۔ ❊ صحیح، رواہ الترمذی (۴۷۵) وقال: غریب۔ (ولہ شواہد۔

❊ صحیح، رواہ أبو داود (۱۲۸۹) والدارمی (۳۳۸/۱) و أحمد (۱۴۵۹) و (۲۸۶/۵) وصححه ابن حبان (۶۳۴)۔

❊ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۵۲۴۲) [وصححه ابن خزيمة (۱۲۲۶)] وابن حبان (۶۳۳، ۸۱۱)۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۴۷۳) وابن ماجه (۱۳۸۰) ☆ موسى بن فلان بن أنس: مجهول الحال والحديث ضعفه الحافظ ابن حجر في التلخيص الحبير (۲/۲۰ ح ۳۶۶) وله شواهد ضعيفة۔

۱۳۱۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص چاشت کی بارہ رکعتیں پڑھتا ہے تو اللہ اس کے لیے جنت میں سونے کا ایک محل تیار کر دیتا ہے۔“ ترمذی، ابن ماجہ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، اور ہم اسے صرف اسی طریق سے جانتے ہیں۔
 ۱۳۱۷: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ أَنَسٍ الْجُهَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَعَدَ فِي مُصَلَّاهُ حِينَ يَنْصَرِفُ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ حَتَّى يُسَبِّحَ رَكَعَتَيِ الصُّلْحَى لَا يَقُولُ إِلَّا خَيْرًا غُفِرَ لَهُ خَطَايَاهُ وَإِنْ كَانَتْ أَكْثَرَ مِنْ زَبَدِ الْبُحْرِ)).
 رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۳۱۷: معاذ بن انس جہنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص نماز فجر پڑھنے کے بعد چاشت کی دو رکعتیں پڑھتا ہے اور وہ اس دوران خیر کے سوا کوئی بات نہیں کرتا تو اس کے گناہ، خواہ سمندر کی جھاگ کے بھی برابر ہوں تب بھی وہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“

الْفَضِيلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۳۱۸: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ حَافَظَ عَلَى شَفْعَةِ الصُّلْحَى غُفِرَتْ لَهُ ذُنُوبُهُ وَإِنْ كَانَتْ مِثْلَ زَبَدِ الْبُحْرِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊
 ۱۳۱۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص چاشت کی دو رکعتوں کی پابندی کرتا ہے تو اس کے گناہ خواہ سمندر کی جھاگ کے برابر ہوں تب بھی وہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“
 ۱۳۱۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا كَانَتْ تُصَلِّي الصُّلْحَى ثَمَانِي رَكَعَاتٍ ثُمَّ تَقُولُ: لَوْ نُسِرَ لِي أَبَوَايَ مَا تَرَكَتُهَا. رَوَاهُ مَالِكٌ ❊

۱۳۱۹: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ وہ چاشت کی آٹھ رکعتیں پڑھا کرتی تھیں، پھر وہ فرماتی ہیں، اگر میرے والدین بھی زندہ کر دیے جائیں تو میں (ان کی خاطر) اس (نماز چاشت) کو ترک نہیں کروں گی۔
 ۱۳۲۰: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الصُّلْحَى حَتَّى نَقُولَ: لَا يَدْعُهَا وَيَدْعُهَا حَتَّى نَقُولَ: لَا يُصَلِّيْهَا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۳۲۰: ابو سعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نماز چاشت پڑھا کرتے تھے، حتیٰ کہ ہم کہتے: اب آپ اسے نہیں چھوڑیں

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۲۸۷) ☆ زبان بن فائد: ضعفه الجمهور وللحديث شواهد ضعيفة۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۴۹۹/۲ ح ۴۸۵) والترمذي (۴۷۶) وقال: لا نعرفه إلا من حديث نهاس بن قهم) وابن ماجه (۱۳۸۲) ☆ النهاس بن قهم: ضعيف۔ ❊ **إسناده ضعيف**، رواه مالك (۱۵۳/۱ ح ۳۵۸)

☆ أشار علي بن الحسين بن الجنيّد بأن زيد بن أسلم لم يسمع من عائشة (انظر المراسيل لابن أبي حاتم ص ۶۴)۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۴۷۷) وقال: حسن غريب. ☆ فيه عطية العوفي ضعيف مدلس۔

گے، اور (کبھی) اسے چھوڑ دیتے تو ہم کہتے: اب آپ اسے نہیں پڑھیں گے۔

۱۳۲۱: وَعَنْ مُوَرِّقِ الْعِجْلِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما: تَصَلِّي الصُّحَى؟ قَالَ: لَا، قُلْتُ: فَعَمْرُ، قَالَ: لَا،

قُلْتُ: فَأَبُو بَكْرٍ، قَالَ: لَا، قُلْتُ: فَالَنَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم؟ قَالَ: لَا إِخَالَهُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۳۲۱: موروق عجلی بیان کرتے ہیں، میں نے ابن عمر رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا، آپ نماز چاشت پڑھتے ہیں؟ انہوں نے فرمایا:

نہیں، میں نے ابو بکر رضی اللہ عنہ (پڑھتے تھے) انہوں نے فرمایا: نہیں، میں نے پوچھا: ابو بکر رضی اللہ عنہ (پڑھتے تھے) انہوں نے فرمایا:

نہیں، میں نے پوچھا: نبی صلی اللہ علیہ وسلم (پڑھتے تھے)؟ انہوں نے فرمایا: میرا خیال ہے نہیں پڑھتے تھے۔

بَابُ التَّطَوُّعِ

نفل نماز کا بیان

الفَصْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۱۳۲۲: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم لِبَلَالٍ رضی اللہ عنہ عِنْدَ صَلَاةِ الْفَجْرِ: ((يَا بَلَالُ! حَدِّثْنِي بِأَرْجَى عَمَلٍ عَمِلْتَهُ فِي الْإِسْلَامِ فَإِنِّي سَمِعْتُ ذَكَ نَعْلِكَ بَيْنَ يَدَيَّ فِي الْجَنَّةِ)) قَالَ: مَا عَمِلْتُ عَمَلًا أَرْجَى عِنْدِي أَنِّي لَمْ أَتَطَهَّرْ طَهُورًا فِي سَاعَةٍ مِنْ لَيْلٍ وَلَا نَهَارٍ إِلَّا صَلَّيْتُ بِذَلِكَ الطُّهُورِ مَا كُتِبَ لِي أَنْ أُصَلِّيَ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۱۳۲۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز فجر کے وقت بلال رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”بلال! مجھے اس عمل کے بارے میں بتاؤ جو تم نے حالت اسلام میں کیا ہوا اور جس پر تمہیں ثواب کی بہت زیادہ امید ہو کیونکہ میں نے جنت میں اپنے آگے تیرے جوتوں کی آواز سنی ہے۔“ انہوں نے عرض کیا: مجھے اپنے جس عمل پر ثواب کی بہت زیادہ امید ہے (وہ یہ ہے) کہ میں رات یا دن میں جس وقت بھی وضو کرتا ہوں تو میں اس وضو کے بعد جس قدر مقدر ہوں نفل نماز پڑھتا ہوں۔

۱۳۲۳: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يُعَلِّمُنَا الْإِسْتِخَارَةَ فِي الْأُمُورِ كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ يَقُولُ: ((إِذَا هُمْ أَحَدُكُمْ بِالْأَمْرِ فَلْيَرْكَعْ رَكَعَتَيْنِ مِنْ غَيْرِ الْفَرِيضَةِ ثُمَّ لِيَقُلْ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَخِيرُكَ بِعِلْمِكَ وَأَسْتَقْدِرُكَ بِقُدْرَتِكَ وَأَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْعَظِيمِ فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَلَا أَقْدِرُ وَتَعْلَمُ وَلَا أَعْلَمُ وَأَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ أَللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ خَيْرٌ لِي فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ أَمْرِي- أَوْ قَالَ: فِي عَاجِلِ أَمْرِي وَآجِلِهِ- فَاقْدُرْهُ لِي وَيَسِّرْهُ لِي ثُمَّ بَارِكْ لِي فِيهِ وَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ شَرٌّ لِي فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ أَمْرِي- أَوْ قَالَ: فِي عَاجِلِ أَمْرِي وَآجِلِهِ- فَاصْرِفْهُ عَنِّي وَاصْرِفْنِي عَنْهُ وَاقْدِرْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ كَانَ ثُمَّ ارْضِنِي بِهِ)) قَالَ (وَيُسَمَّى حَاجَتَهُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

۱۳۲۳: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم معاملات کے بارے میں ہمیں اس اہتمام کے ساتھ استخارہ سکھاتے تھے جس طرح آپ ہمیں قرآن کی سورت سکھاتے تھے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے: ”جب تم میں سے کوئی کسی کام کا ارادہ کرے تو وہ فرض نماز کے

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۴۹) و مسلم (۲۴۵۸/۱۰۸)۔

❀ رواہ البخاری (۱۱۶۲)۔

علاوہ دو رکعت نماز پڑھے پھر یہ دعا پڑھے: اے اللہ! بے شک میں (اس کام میں) تجھ سے تیرے علم کی مدد سے خیر مانگتا ہوں اور (اس کے حصول کے لیے) تجھ سے تیری قدرت کے ذریعے قدرت مانگتا ہوں اور میں تجھ سے تیرا فضل عظیم مانگتا ہوں، بے شک تو (ہر چیز پر) قادر ہے اور میں (کسی چیز پر) قادر نہیں، تو جانتا ہے جبکہ میں کچھ بھی نہیں جانتا، اور تو تمام پوشیدہ چیزوں کا جاننے والا ہے، اے اللہ! اگر تو جانتا ہے کہ یہ کام میرے لیے میرے دین، میری زندگی اور میرے انجام کار۔“ یا فرمایا: ”میری دنیا اور میری آخرت کے لیے بہتر ہے تو اسے میرے لیے مقدر کر، آسان کر اور پھر اس میں میرے لیے برکت پیدا فرما، اور اگر تیرے علم میں یہ کام میرے لیے میرے دین، میری زندگی اور میرے انجام کار۔“ یا فرمایا: ”میری دنیا اور میری آخرت کے لحاظ سے برا ہے تو اسے مجھ سے اور مجھے اس سے پھیر دے اور میرے لیے خیر و بھلائی مقدر فرما وہ جہاں کہیں بھی ہو، پھر مجھے اس کے ساتھ راضی کر دے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اور وہ اپنی حاجت کا نام لے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۳۲۴: عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَصَدَّقَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَا مِنْ رَجُلٍ يَذْنِبُ ذَنْبًا ثُمَّ يَقُومُ فَيَتَطَهَّرُ ثُمَّ يَصَلِّي ثُمَّ يَسْتَغْفِرُ اللَّهَ إِلَّا غَفَرَ اللَّهُ لَهُ)) ثُمَّ قَرَأَ: ((وَالَّذِينَ إِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً أَوْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ ذَكَرُوا اللَّهَ فَاسْتَغْفَرُوا لِذُنُوبِهِمْ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ إِلَّا أَنَّ ابْنَ مَاجَةَ لَمْ يَذْكُرِ الْآيَةَ. ❁

۱۳۲۳: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ابو بکر رضی اللہ عنہ نے مجھے حدیث بیان کی، اور ابو بکر رضی اللہ عنہ نے سچ فرمایا، انہوں نے بیان کیا، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جب کوئی شخص کسی گناہ کا ارتکاب کرتا ہے، پھر وضو کر کے نماز پڑھ کر اللہ سے مغفرت طلب کرتا ہے تو اللہ اسے معاف کر دیتا ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ((وَالَّذِينَ إِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً أَوْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ ذَكَرُوا اللَّهَ فَاسْتَغْفَرُوا لِذُنُوبِهِمْ)) ”اور وہ لوگ جب کوئی برا کام کر گزرتے ہیں یا اپنی جان پر ظلم کر بیٹھتے ہیں، تو اللہ کو یاد کرتے ہیں، پھر اس سے اپنے گناہوں کی مغفرت طلب کرتے ہیں۔“ ترمذی، ابن ماجہ، البیہقی نے آیت ذکر نہیں کی۔

۱۳۲۵: وَعَنْ حَدِيثَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا حَزَنَهُ أَمْرٌ صَلَّى. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۳۲۵: حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ کو کوئی اہم مسئلہ درپیش ہوتا تو آپ ﷺ فوراً نفل نماز کا اہتمام فرماتے۔

۱۳۲۶: وَعَنْ بَرِيدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ: أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَدَعَا بِلَا لَاحَظَ فَقَالَ: ((بِمَ سَبَقْتَنِي إِلَى الْجَنَّةِ؟ مَا دَخَلْتُ الْجَنَّةَ قَطُّ إِلَّا سَمِعْتُ خَشْخَشَتَكَ أَمَامِي)) قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا أَذْنْتُ قَطُّ إِلَّا صَلَّيْتُ رَكَعَتَيْنِ وَمَا أَصَابَنِي حَدَثٌ

❁ إسناده حسن، رواه الترمذي (۳۰۰۶ وقال: حسن و ۴۰۶) وابن ماجه (۱۳۹۵) و أبو داود (۱۵۲۱) وصححه ابن حبان (۲۴۵۴)۔

❁ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۱۳۱۹) ☆ محمد بن عبد الله الدؤلي: مجهول الحال ولحيثه شاهد ضعيف۔

قَطُّ إِلَّا تَوَضَّأَتْ عِنْدَهُ وَرَأَيْتُ أَنَّ لِلَّهِ عَلَى رَكَعَتَيْنِ. قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بِهِمَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ۞
 ۱۳۲۶: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک روز رسول اللہ ﷺ نے صبح کے وقت بلال رضی اللہ عنہ سے پوچھا: ”کس عمل کی وجہ سے تم مجھ سے پہلے جنت میں چلے گئے میں جب بھی جنت میں گیا تو میں نے تمہارے جوتوں کی آواز اپنے آگے سنی،“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں جب بھی اذان کہتا ہوں تو دو رکعتیں پڑھتا ہوں، اور جب میرا وضو ٹوٹ جاتا ہے تو میں فوراً وضو کرتا ہوں اور میں سمجھتا ہوں کہ اللہ کا شکر ادا کرنے کے لیے دو رکعتیں پڑھنا مجھ پر لازم ہیں (لہذا میں دو رکعتیں پڑھتا ہوں) رسول اللہ نے فرمایا: ”اُنہی دو کی وجہ سے (تم اس مقام کو پہنچے ہو)۔“

۱۳۲۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ كَانَتْ لَهُ حَاجَةٌ إِلَى اللَّهِ أَوْ إِلَى أَحَدٍ مِنْ بَنِي آدَمَ فَلْيَتَوَضَّأْ فَلْيُحْسِنِ الْوُضُوءَ ثُمَّ لْيُصَلِّ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ لْيُنِشِّ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى وَلْيُصَلِّ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ لِيَقُلْ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ أَسْأَلُكَ مُوجِبَاتِ رَحْمَتِكَ وَعَزَائِمَ مَغْفِرَتِكَ وَالْغَنِيمَةَ مِنْ كُلِّ بَرٍّ وَالسَّلَامَةَ مِنْ كُلِّ ائِمٍّ لَا تَدْعُ لِي ذَنْبًا إِلَّا غَفَرْتَهُ وَلَا هَمًّا إِلَّا فَرَجْتَهُ وَلَا حَاجَةً هِيَ لَكَ رِضًا إِلَّا قَضَيْتَهَا يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ۞

۱۳۲۷: عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو اللہ سے کوئی حاجت و ضرورت ہو یا کسی انسان سے کوئی کام ہو تو وہ اچھی طرح وضو کر کے دو رکعتیں پڑھے، پھر اللہ تعالیٰ کی ثناء بیان کرے اور نبی ﷺ پر صلوٰۃ پڑھے پھر یوں دعا کرے: ”اللہ حلیم و کریم کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، عرش عظیم کا رب پاک ہے، ہر قسم کی حمد اللہ کے لیے ہے جو تمام جہانوں کا رب ہے، میں تجھ سے ان اعمال و اسباب کی درخواست کرتا ہوں جو تیری رحمت اور تیری مغفرت کو واجب و مؤکد کر دیں، میں ہر نیکی کو غنیمت جاننے اور ہر گناہ سے بچنے کی تجھ سے درخواست کرتا ہوں، سب سے زیادہ رحم فرمانے والے! میرے تمام گناہ معاف فرما دے، میرے تمام غم دور کر دے اور ہر ضرورت جو تیری رضا کا باعث بنے اسے پورا فرما دے۔“ ترمذی، ابن ماجہ، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

(اس باب میں فصل ثالث نہیں ہے)

۞ إسناده حسن، رواه الترمذی (۳۶۸۹ وقال: حسن صحيح غريب) و صححه ابن خزيمة (۱۲۰۹) وابن حبان (الإحسان: ۷۰۴۴، ۷۰۴۵) والحاكم (۳۱۳/۱) ووافقه الذهبي]۔ ۞ إسناده ضعيف جدًا، رواه الترمذی (۴۷۹) وابن ماجه (۱۳۸۴) ☆ فائدہ: منکر الحدیث، قاله البخاري، يعني لا تحل الرواية عنه۔

بَابُ صَلَاةِ التَّسْبِيحِ

نماز تسبیح کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۳۲۸: عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: لِعَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ: ((يَا عَبَّاسُ! يَا عَمَّاهُ! أَلَا أُعْطِيكَ أَلَا أَمْنُحُكَ أَلَا أُخْبِرُكَ أَلَا أَفْعَلُ بِكَ؟ عَشْرُ خِصَالٍ إِذَا أَنْتَ فَعَلْتَ ذَلِكَ غَفَرَ اللَّهُ لَكَ ذَنْبَكَ أَوَّلَهُ وَآخِرَهُ قَدِيمَهُ وَحَدِيثَهُ خَطَاةَ وَعَمْدَهُ صَغِيرَهُ وَكَبِيرَهُ سِرَّهُ وَعَلَانِيَتَهُ أَنْ تُصَلِّيَ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ تَقْرَأُ فِي كُلِّ رَكَعَةٍ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَسُورَةً فَإِذَا فَرَغْتَ مِنَ الْقِرَاءَةِ فِي أَوَّلِ رَكَعَةٍ وَأَنْتَ قَائِمٌ قُلْتَ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً ثُمَّ تَرَكَعُ فَتَقُولُهَا وَأَنْتَ رَاكِعٌ عَشْرًا ثُمَّ تَرْفَعُ رَأْسَكَ مِنَ الرُّكُوعِ فَتَقُولُهَا عَشْرًا ثُمَّ تَهْوِي سَاجِدًا فَتَقُولُهَا وَأَنْتَ سَاجِدٌ عَشْرًا ثُمَّ تَرْفَعُ رَأْسَكَ مِنَ السُّجُودِ فَتَقُولُهَا عَشْرًا ثُمَّ تَسْجُدُ فَتَقُولُهَا عَشْرًا ثُمَّ تَرْفَعُ رَأْسَكَ فَتَقُولُهَا عَشْرًا فَذَلِكَ خَمْسٌ وَسَبْعُونَ فِي كُلِّ رَكَعَةٍ تَفْعَلُ ذَلِكَ فِي أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ إِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ تُصَلِّيَهَا فِي كُلِّ يَوْمٍ مَرَّةً فَافْعَلْ فَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَفِي كُلِّ جُمُعَةٍ مَرَّةً فَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَفِي كُلِّ سَنَةٍ مَرَّةً فَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَفِي عُمْرِكَ مَرَّةً)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الدَّعَوَاتِ الْكَبِيرِ. ❊

۱۳۲۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے عباس بن عبدالمطلب رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”اے چچا جان عباس! کیا میں آپ کو کچھ عطا نہ کروں؟ کیا میں آپ کو کچھ عنایت نہ کروں؟ کیا میں آپ کو کوئی خبر نہ دوں؟ کیا میں آپ کو دس خصلتیں عطا نہ کروں کہ جب آپ ان پر عمل کریں تو اللہ آپ کے اگلے پچھلے، قدیم و جدید، سہو اکیے گئے یا عدا، چھوٹے بڑے، پوشیدہ اور ظاہر تمام گناہ معاف فرمادے، وہ یہ کہ آپ چار رکعت نماز پڑھیں، ہر رکعت میں سورۃ فاتحہ اور کوئی دوسری سورت پڑھیں، جب آپ پہلی رکعت میں قراءت سے فارغ ہو جائیں اور ابھی قیام میں ہوں تو آپ پندرہ مرتبہ ”سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ“ پڑھیں، پھر آپ رکوع کریں اور رکوع میں یہی تسبیح دس مرتبہ پڑھیں، پھر رکوع سے سر اٹھائیں اور دس مرتبہ یہی کلمات پڑھیں، پھر سجدہ کریں اور سجدہ میں دس مرتبہ یہی کلمات پڑھیں، پھر سجدہ سے سر اٹھائیں اور دس مرتبہ یہی کلمات پڑھیں، پھر سجدہ کریں اور دس مرتبہ یہی کلمات پڑھیں اور پھر سجدہ سے سر اٹھائیں اور دس مرتبہ یہی کلمات پڑھیں، اس طرح ہر رکعت میں پچھتر مرتبہ کلمات ہوں گے، آپ یہ عمل چار رکعتوں میں دہرائیں، اگر آپ ہر روز اسے پڑھ سکیں تو پڑھیں، اگر ایسے نہ ہو سکے تو پھر ہر جمعہ (یعنی ہفتہ

❊ حسن، رواہ أبو داود (۱۲۹۷) وابن ماجہ (۱۳۸۷) والبیہقی فی الدعوات الکبیر (۲/ ۱۵۹ ح ۳۹۳)۔

میں ایک بار) پڑھیں، اگر ایسے نہ کر سکیں تو پھر سال میں ایک مرتبہ پڑھیں، اگر ایسے بھی نہ کر سکیں تو پھر اپنی زندگی میں ایک بار ہی پڑھ لیں۔“

۱۳۲۹: وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ عَنْ أَبِي رَافِعٍ نَحْوَهُ. ❊

۱۳۲۹: امام ترمذی نے ابورافع سے اسی طرح روایت کیا ہے۔

۱۳۳۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ أَوَّلَ مَا يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ عَمَلِهِ صَلَاتُهُ فَإِنْ صَلَحَتْ فَقَدْ أَفْلَحَ وَأَنْجَحَ وَإِنْ فَسَدَتْ فَقَدْ خَابَ وَخَسِرَ فَإِنْ انْتَقَصَ مِنْ فَرِيضَتِهِ شَيْءٌ قَالَ الرَّبُّ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: «انْظُرُوا هَلْ لِعَبْدِي مِنْ تَطَوُّعٍ فَبِكَمَلٍ بِهَا مَا انْتَقَصَ مِنَ الْفَرِيضَةِ ثُمَّ يَكُونُ سَائِرُ عَمَلِهِ عَلَى ذَلِكَ»)) وَفِي رَوَايَةٍ: ((ثُمَّ الزَّكَاةُ مِثْلُ ذَلِكَ ثُمَّ تَوَخَّذَ الْأَعْمَالُ عَلَى حَسَبِ ذَلِكَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۳۳۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”بندے سے روز قیامت اس کے اعمال میں سے سب سے پہلے نماز کا حساب لیا جائے گا، اگر وہ صحیح و درست ہوئی تو وہ فلاح و نجات پا گیا اور اگر وہ صحیح و درست نہ ہوئی تو پھر وہ ناکام و نامراد ہوگا، اگر اس کے فرائض میں کوئی کمی ہوئی تو رب تبارک و تعالیٰ فرمائے گا: دیکھو، کیا میرے بندے کے کچھ نوافل ہیں، تو اس طرح فرائض کی کمی کو ان (نوافل) سے پورا کر دیا جائے گا، پھر باقی اعمال کا حساب اسی طرح ہوگا۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”پھر زکوٰۃ کا حساب بھی اسی طرح ہوگا اور پھر باقی اعمال کا حساب بھی اسی (مذکورہ مثال کی) طرح ہوگا۔“

۱۳۳۱: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ عَنْ رَجُلٍ. ❊

۱۳۳۱: امام احمد نے (نبی ﷺ کے اصحاب میں سے) کسی ایک سے روایت کیا ہے۔

۱۳۳۲: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا أَدْنَى اللَّهُ لِعَبْدٍ فِي شَيْءٍ أَفْضَلَ مِنَ الرُّكْعَتَيْنِ يُصَلِّيَهُمَا وَإِنَّ الْبِرَّ لَيَدْرُ عَلَى رَأْسِ الْعَبْدِ مَا دَامَ فِي صَلَاتِهِ وَمَا تَقَرَّبَ الْعِبَادُ إِلَى اللَّهِ بِمِثْلِ مَا خَرَجَ مِنْهُ يَعْنِي الْقُرْآنَ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۱۳۳۲: ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بندہ جب دو رکعتیں پڑھتا ہے تو اللہ اس طرف خصوصی توجہ فرماتا ہے اور جب تک بندہ نماز پڑھتا رہتا ہے تو نیکی (رحمت) اس بندے کے سر پر سایہ کرتی رہتی ہے، اور بندہ اللہ کے کلام یعنی قرآن کے ذریعے جس قدر اللہ کا قرب حاصل کر سکتا ہے ویسا کسی اور چیز کے ذریعے حاصل نہیں کر سکتا۔“

❊ حسن، رواه الترمذي (۴۸۲) وقال: (غريب) [سندہ ضعیف و للحدیث شواہد منها الحدیث السابق: ۱۳۲۸]۔

❊ حسن واللفظ مرکب، رواه أبو داود (۸۶۴) وسندہ ضعیف و هو بغير هذا اللفظ، ۸۶۶ وسندہ صحیح و ہی

الرواية الثانية عند صاحب المشكاة [ورواه ابن ماجه (۱۴۲۵) وسندہ ضعیف] و صححه الحاكم (۲۶۲/۱) ووافقه الذهبي۔

❊ إسناده صحيح، رواه أحمد (۷۲/۵) ح ۲۰۹۶۸، ۳۷۷/۵ ح ۲۳۵۹۰، ۶۵/۴ ح ۱۶۷۳۱، ۱۰۳/۴ ح ۱۷۰۷۳ [والحاكم (۲۶۳/۱)]۔

❊ إسناده ضعيف، رواه أحمد (۲۶۸/۵) ح ۲۲۶۶۲) والترمذي (۲۹۱۱) وقال: (غريب) ☆ لیت بن ابی سلیم ضعیف۔

بَابُ صَلَاةِ السَّفَرِ

نماز سفر کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۳۳۳: عَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم صَلَّى الظُّهْرَ بِالْمَدِينَةِ أَرْبَعًا وَصَلَّى الْعَصْرَ بِذِي الْحَلِيفَةِ رَكَعَتَيْنِ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۳۳: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ میں ظہر چار رکعت (پوری نماز) ادا کی اور ذوالحلیفہ میں عصر دو رکعت (قصر نماز) ادا کی۔

۱۳۳۴: وَعَنْ حَارِثَةَ بْنِ وَهْبٍ الْخُزَاعِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَنَحْنُ أَكْثَرُ مَا كُنَّا قَطُّ وَآمَنُهُ بِمَنْئَى رَكَعَتَيْنِ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۳۴: حارث بن وہب خزاعی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں منیٰ میں دو رکعتیں پڑھائیں، حالانکہ اس سے پہلے ہم کبھی نہ تو اتنی کثیر تعداد میں تھے اور نہ کبھی اس قدر پر امن تھے۔

۱۳۳۵: وَعَنْ يَعْلَى بْنِ أُمِيَّةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قُلْتُ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ: إِنَّمَا قَالَ اللَّهُ: ﴿أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِنَكُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ فَقَدْ آمَنَ النَّاسُ قَالَ عُمَرُ: عَجِبْتُ مِمَّا عَجِبْتَ مِنْهُ فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ: ((صَدَقَ اللَّهُ بِهَا عَلَيْكُمْ فَأَقْبِلُوا صَدَقَتَهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۳۳۵: یعلیٰ بن امیہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے کہا: اللہ تعالیٰ نے تو فرمایا: ”اَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ خِفْتُمْ“ (کسی قسم کا کوئی اندیشہ نہیں)، عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جیسے آپ کو تعجب ہوا ہے ویسے مجھے بھی تعجب ہوا تھا۔ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا تھا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا: ”ایک قسم کا صدقہ ہے جو اللہ نے تم پر کیا ہے، تم اس کی طرف سے صدقہ قبول کرو۔“

۱۳۳۶: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى مَكَّةَ فَكَانَ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ رَكَعَتَيْنِ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۸۹) و مسلم (۶۹۰/۱۰)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۸۳) و مسلم (۶۹۶/۲۰)۔

* رواہ مسلم (۶۸۶/۴)۔

حَتَّى رَجَعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ، قِيلَ لَهُ: أَقَمْتُمْ بِمَكَّةَ شَيْئًا؟ قَالَ: ((أَقَمْنَا بِهَا عَشْرًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❶
 ۱۳۳۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کی معیت میں مدینہ سے مکہ کے لیے روانہ ہوئے تو آپ ہمارے مدینہ واپس پہنچنے تک دو دور کعتیں (نماز قصر) پڑھاتے رہے، ان سے پوچھا گیا کہ تم نے مکہ میں کچھ قیام بھی کیا تھا؟ انہوں نے فرمایا: ہم نے وہاں دس روز قیام کیا۔

۱۳۳۷: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: سَافَرَ النَّبِيُّ ﷺ سَفَرًا فَأَقَامَ تِسْعَةَ عَشَرَ يَوْمًا يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: فَتَحْنُ نُصَلِّي فِيْمَا بَيْنَنَا وَبَيْنَ مَكَّةَ تِسْعَةَ عَشَرَ، رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ، فَإِذَا أَقَمْنَا أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ صَلَّيْنَا أَرْبَعًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❷

۱۳۳۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے ایک سفر کیا (فتح مکہ کا سفر) آپ ﷺ نے انیس دن قیام کیا اور آپ دو دور کعتیں پڑھاتے رہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: ہم مدینہ اور مکہ کے درمیانی فاصلے پر انیس دن تک دو دور کعتیں پڑھتے ہیں، جب ہم اس سے زیادہ قیام کرتے ہیں تو ہم چار رکعتیں (پوری نماز) پڑھتے ہیں۔

۱۳۳۸: وَعَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ قَالَ: صَحِبْتُ ابْنَ عُمَرَ فِي طَرِيقِ مَكَّةَ فَصَلَّى لَنَا الظُّهْرَ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ جَاءَ رَحْلَهُ وَجَلَسَ فَرَأَى نَاسًا قِيَامًا فَقَالَ: مَا يَصْنَعُ هَؤُلَاءِ قُلْتُ: يُسَبِّحُونَ قَالَ: لَوْ كُنْتُ مُسَبِّحًا أَتَمَمْتُ صَلَاتِي صَحِبْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ لَا يَزِيدُ فِي السَّفَرِ عَلَى رَكْعَتَيْنِ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ كَذَلِكَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❸
 ۱۳۳۸: حفص بن عاصم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں طریق مکہ میں ابن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ تھا، آپ ﷺ نے ہمیں ظہر دو رکعت پڑھائی، پھر آپ اپنی قیام گاہ میں آکر بیٹھ گئے، آپ نے کچھ لوگوں کو قیام کرتے (نماز پڑھتے) ہوئے دیکھا تو فرمایا: یہ لوگ کیا کر رہے ہیں؟ میں نے کہا: نفل پڑھ رہے ہیں، انہوں نے فرمایا: اگر میں نے نفل پڑھنے ہوتے تو میں اپنی نماز پوری پڑھتا، میں رسول اللہ ﷺ اور ابوبکر و عمر اور عثمان رضی اللہ عنہم کے ساتھ رہا ہوں وہ سفر میں دو رکعتوں سے زیادہ نہیں پڑھا کرتے تھے۔

۱۳۳۹: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْمَعُ بَيْنَ صَلَاةِ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ إِذَا كَانَ عَلَى ظَهْرِ سَبِيلٍ وَيَجْمَعُ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❹

۱۳۳۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ سفر کرتے تو ظہر و عصر کو اور مغرب و عشاء کو ملا کر پڑھتے تھے۔
 ۱۳۴۰: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي السَّفَرِ عَلَى رَاحِلَتِهِ حَيْثُ تَوَجَّهَتْ بِهِ يَوْمِي إِيْمَاءَ صَلَاةِ اللَّيْلِ إِلَّا الْفَرَائِضَ وَيُؤَيِّرُ عَلَى رَاحِلَتِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❺

❶ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۸۱) و مسلم (۱۵/۶۹۳)۔

❷ رواہ البخاری (۱۰۸۰)۔

❸ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۰۱، ۱۱۰۲) و مسلم (۸/۶۸۹)۔

❹ رواہ البخاری (۱۱۰۷)۔

❺ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۰۰) و مسلم (۳۸، ۳۷/۷۰۰)۔

۱۳۴۰: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ دوران سفر اپنی سواری پر جس طرف وہ رخ کرتی، نماز پڑھا کرتے تھے۔ اور آپ رکوع و سجود کے لیے سر کا اشارہ فرماتے تھے۔ آپ فرائض کے علاوہ نماز تہجد اور نماز وتر اپنی سواری پر ادا کرتے تھے۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۳۴۱: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُلُّ ذَالِكَ قَدْ فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَصَرَ الصَّلَاةَ وَأَتَمَّ. رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ *
 ۱۳۴۲: عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بَيَانِ كَرْتِي هِي، رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نِي (دوران سفر) ہر طرح نماز پڑھی۔ آپ نے قصر بھی پڑھی اور پوری بھی۔
 ۱۳۴۲: وَعَنْ عُمَرَ ابْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: غَزَوْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ وَشَهِدْتُ مَعَهُ الْفَتْحَ فَأَقَامَ بِمَكَّةَ ثَمَانِي عَشْرَةَ لَيْلَةً لَا يُصَلِّي إِلَّا رَكَعَتَيْنِ يَقُولُ: ((يَا أَهْلَ الْبَلَدِ! صَلُّوا أَرْبَعًا فَإِنَّا سَفَرٌ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
 ۱۳۴۲: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں غزوات میں نبی ﷺ کے ساتھ شریک رہا۔ اور فتح مکہ کے موقع پر بھی میں آپ کے ساتھ موجود تھا۔ آپ نے مکہ میں اٹھارہ روز قیام فرمایا، آپ دو رکعتیں پڑھ کر فرماتے: ”اے اہل مکہ تم چار رکعتیں پڑھو، کیونکہ ہم تو مسافر ہیں۔“

۱۳۴۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الظُّهْرَ فِي السَّفَرِ رَكَعَتَيْنِ وَبَعْدَهَا رَكَعَتَيْنِ وَفِي رِوَايَةٍ قَالَ: صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي الْحَضَرِ وَالسَّفَرِ فَصَلَّيْتُ مَعَهُ فِي الْحَضَرِ الظُّهْرَ أَرْبَعًا وَبَعْدَهَا رَكَعَتَيْنِ وَصَلَّيْتُ مَعَهُ فِي السَّفَرِ الظُّهْرَ رَكَعَتَيْنِ وَبَعْدَهَا رَكَعَتَيْنِ وَالْعَصْرَ رَكَعَتَيْنِ وَلَمْ يُصَلِّ بَعْدَهَا شَيْئًا وَالْمَغْرِبَ فِي الْحَضَرِ وَالسَّفَرِ سَوَاءً ثَلَاثَ رَكَعَاتٍ وَلَا يَنْقُصُ فِي حَضَرٍ وَلَا سَفَرٍ وَهِيَ وَتَرُ النَّهَارَ وَبَعْدَهَا رَكَعَتَيْنِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۳۴۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں نے دوران سفر نبی ﷺ کے ساتھ ظہر دو رکعت پڑھیں اور اس کے بعد دو رکعتیں پڑھیں۔ ایک دوسری روایت میں ہے: میں نے سفر و حضر میں نبی ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی ہے۔ میں نے حضر میں آپ کے ساتھ ظہر چار رکعتیں پڑھیں اور اس کے بعد دو رکعتیں پڑھیں۔ اور میں نے دوران سفر آپ کے ساتھ ظہر دو رکعت پڑھی اور دو رکعتیں اس کے بعد پڑھیں۔ اور عصر دو رکعت پڑھی اور اس کے بعد کچھ نہ پڑھا۔ جبکہ مغرب سفر و حضر دونوں حالتوں میں تین رکعت پڑھیں۔ سفر ہو یا حضر ان میں کمی نہیں کی جاتی۔ اور یہ دن کے وتر ہیں۔ اور اس کے بعد دو رکعتیں پڑھیں۔

* صحیح، رواه البخاري في شرح السنة (٤/ ١٦٦ ح ١٠٢٣) والدارقطني (٢/ ١٨٩ ح ٢٢٧٤) وقال: ”طلحة ضعيف“ والبيهقي (٣/ ١٤٢) ☆ طلحة بن عمرو ومتروك للحديث شواهد صحيحة عند النسائي (٣/ ١٢٢ ح ١٤٥٧) والدارقطني (٢/ ١٨٩ ح ٢٢٧٥) ومن ضعف الحديث فلا حجة عنده، قلت: سعيد بن محمد بن ثوبان ثقة روى عنه جماعة وثقه ابن حبان والدارقطني ولم يضعفه أحد - * سندہ ضعیف، رواه أبو داود (١٢٢٩) ☆ علي بن زيد بن جدعان ضعيف وأصل الحديث شواهد كثيرة - * سندہ ضعیف، رواه الترمذی (٥٥٢) وقال: حسن) ☆ محمد بن عبد الرحمن بن أبي ليلى ضعيف وضعفه الجمهور -

۱۳۴۴: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم فِي غَزْوَةٍ تَبَوَّكَ إِذَا زَاعَتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ يَرْتَجِلَ جَمَعَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَإِنْ ارْتَحَلَ قَبْلَ أَنْ تَزِيغَ الشَّمْسُ آخَرَ الظُّهْرِ حَتَّى يَنْزِلَ لِلْعَصْرِ وَفِي الْمَغْرِبِ مِثْلُ ذَلِكَ إِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ يَرْتَجِلَ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فَإِنْ ارْتَحَلَ قَبْلَ أَنْ تَغِيْبَ الشَّمْسُ آخَرَ الْمَغْرِبِ حَتَّى يَنْزِلَ لِلْعِشَاءِ ثُمَّ يَجْمَعُ بَيْنَهُمَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❀

۱۳۴۴: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم غزوہ تبوک (کے سفر) میں جب آپ کے کوچ کرنے سے پہلے سورج ڈھل جاتا تو آپ ظہر و عصر کو جمع کر لیتے اور اگر سورج ڈھلنے سے پہلے کوچ کرتے تو ظہر کو موخر کرتے حتیٰ کہ عصر کے لیے پڑاؤ ڈالتے۔ اسی طرح مغرب میں کرتے کہ جب کوچ کرنے سے پہلے سورج غروب ہو جاتا تو آپ مغرب اور عشاء اکٹھی پڑھ لیتے اور اگر غروب آفتاب سے پہلے کوچ کر لیتے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم مغرب کو موخر فرماتے حتیٰ کہ نماز عشاء کے لیے پڑاؤ ڈالتے۔ پھر انہیں جمع فرما لیتے۔

۱۳۴۵: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا سَافَرَ وَارَادَ أَنْ يَتَطَوَّعَ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ بِنَاقَتِهِ فَكَبَّرَ ثُمَّ صَلَّى حَيْثُ وَجَّهَهُ رُكْبَةً. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❀

۱۳۴۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دوران سفر نفل پڑھنے کا ارادہ فرماتے تو آپ اپنی سواری پر قبلہ رخ ہو کر تکبیر کہہ کر نماز پڑھتے اور سواری جس رخ چاہتی چلتی جاتی۔

۱۳۴۶: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِي حَاجَتِهِ فَجِئْتُ وَهُوَ يُصَلِّي عَلَى رَاحِلَتِهِ نَحْوَ الْمَشْرِقِ وَيَجْعَلُ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوعِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❀

۱۳۴۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے کسی کام کے لیے مجھے بھیجا۔ جب میں آیا تو آپ اپنی سواری پر مشرق کی سمت نماز پڑھ رہے تھے۔ اور آپ رکوع کی نسبت سجود کے لیے زیادہ جھک کر اشارہ کرتے تھے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۳۴۷: عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِمَنْى رَكَعَتَيْنِ وَأَبُو بَكْرٍ رضی اللہ عنہ بَعْدَهُ وَعُمَرُ بَعْدَ ابْنِ بَكْرٍ رضی اللہ عنہ وَعُثْمَانُ رضی اللہ عنہ صَدْرًا مِنْ خِلَافَتِهِ ثُمَّ إِنَّ عُثْمَانَ رضی اللہ عنہ صَلَّى بَعْدَ أَرْبَعَا فَكَانَ ابْنُ عُمَرَ رضی اللہ عنہ إِذَا صَلَّى مَعَ الْإِمَامِ صَلَّى أَرْبَعًا وَإِذَا صَلَّاهَا وَحْدَهُ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۱۳۴۷: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منیٰ میں دو رکعتیں (یعنی نماز قصر) پڑھیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد

❀ **إسناده صحيح** ، رواه أبو داود (۱۲۲۰) والتِّرْمِذِيُّ (۵۵۳) وقال: حسن غريب تفرد به قتيبة) ☆ قتيبة ثقة حافظ ولا يضر تفرده۔ ❀ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۲۲۵)۔

❀ **صحيح**، رواه أبو داود (۱۲۲۷) [والبيهقي (۵/۲) ومسلم (۵۴۰)]۔

❀ **متفق عليه**، رواه البخاري (۱۰۸۲) ومسلم (۱۶/۶۹۴)۔

ابو بکر رضی اللہ عنہ، ابو بکر رضی اللہ عنہ کے بعد عمر رضی اللہ عنہ اور عثمان رضی اللہ عنہ نے اپنی خلافت کے ابتدائی سالوں میں دو رکعتیں ہی پڑھیں۔ پھر اس کے بعد عثمان رضی اللہ عنہ نے چار رکعتیں پڑھیں۔ جب ابن عمر رضی اللہ عنہما امام کے ساتھ نماز پڑھتے تو آپ چار رکعتیں (مکمل نماز) پڑھتے اور جب اکیلے پڑھتے تو پھر دو رکعتیں پڑھتے تھے۔

۱۳۴۸: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: فَرَضَتِ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ هَاجَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَفَرَضَتْ أَرْبَعًا وَتُرِكَتِ صَلَاةُ السَّفَرِ عَلَى الْفَرِيضَةِ الْأُولَى قَالَ الزُّهْرِيُّ: قُلْتُ لِعُرْوَةَ: مَا بَالُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَبِمُ قَالَ: تَأَوَّلْتُ كَمَا تَأَوَّلَ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۳۴۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، شروع میں نماز دو رکعتیں فرض کی گئی تھی۔ پھر رسول اللہ ﷺ نے ہجرت کی تو دو سے چار رکعتیں فرض کر دی گئی۔ اور نماز سفر کو پہلی حالت فرضیت پر برقرار رکھا گیا۔ زہری رحمہ اللہ بیان کرتے ہیں، میں نے عروہ رضی اللہ عنہ سے کہا، عائشہ رضی اللہ عنہا کو کیا ہوا کہ وہ پوری پڑھتی ہیں؟ انہوں نے بتایا کہ انہوں نے بھی عثمان رضی اللہ عنہ کی طرح تاویل کی ہے۔

۱۳۴۹: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: فَرَضَ اللَّهُ الصَّلَاةَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكُمْ ﷺ فِي الْحَضَرِ أَرْبَعًا وَفِي السَّفَرِ رَكْعَتَيْنِ وَفِي الْخَوْفِ رَكْعَةً. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۳۴۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، اللہ نے تمہارے نبی ﷺ کی زبان پر حضر میں چار رکعتیں، سفر میں دو رکعتیں اور حالت خوف میں ایک رکعت فرض کی۔

۱۳۵۰: وَعَنْهُ، وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: سَنَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَاةَ السَّفَرِ رَكْعَتَيْنِ وَهُمَا تَمَامٌ غَيْرُ قَصْرِ وَالْوُتْرُ فِي السَّفَرِ سُنَّةٌ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۳۵۰: ابن عباس اور ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے نماز سفر دو رکعت مشروع فرمائی اور وہ دو رکعت (ثواب کے لحاظ سے) پوری ہیں، کم نہیں جبکہ دوران سفر وتر پڑھنا سنت ہے۔

۱۳۵۱: وَعَنْ مَالِكٍ بَلَّغَهُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ يَقْصُرُ الصَّلَاةَ فِي مِثْلِ مَا يَكُونُ بَيْنَ مَكَّةَ وَالطَّائِفِ وَفِي مِثْلِ مَا بَيْنَ مَكَّةَ وَعُسْفَانَ وَفِي مِثْلِ مَا بَيْنَ مَكَّةَ وَجُدَّةَ. قَالَ مَالِكٌ: وَذَلِكَ أَرْبَعَةٌ بُرْدٌ. رَوَاهُ فِي الْمَوْطَأِ ❁

۱۳۵۱: امام مالک رحمہ اللہ بیان کرتے ہیں مجھے یہ حدیث پہنچی ہے کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما مکہ اور طائف، مکہ اور عسفان اور مکہ اور جدہ کے درمیان مسافت جتنے فاصلے پر قصر پڑھا کرتے تھے۔ اور امام مالک نے فرمایا: اور یہ چار برد مسافت ہے۔

۱۳۵۲: وَعَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صَحِبْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ثَمَانِيَةَ عَشَرَ سَفَرًا فَمَارِئُهُ تَرَكَ رَكْعَتَيْنِ إِذَا زَاغَتِ الشَّمْسُ قَبْلَ الظُّهْرِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۵۰) و مسلم (۶۸۵/۱)۔ ❁ رواہ مسلم (۶۸۷/۶)۔ ❁ إسناده ضعيف جدًا، رواہ ابن ماجہ (۱۱۹۴) ❁ فیہ جابر الجعفی وهو ضعيف جدًا۔ ❁ صحیح، رواہ مالک (۱/۴۸۸ ح ۳۴۱) ❁ السند منقطع وله شواهد عند ابن أبي شيبة (۲/۴۴۳-۴۴۶ ح ۸۱۳۳، ۸۱۳۵، ۸۱۲۸، ۸۱۴۰، ۸۱۴۲، ۸۱۴۷) و عبد السزاق (۴۲۹۶) و غیرهما۔ ❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۲۲۲) و الترمذی (۵۵۰) [و صححه الحاكم علی شرط الشيخين (۱/۳۱۵) و وافقه الذهبي]۔

۱۳۵۲: براء بن العزبہؓ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اٹھارہ مرتبہ شریک سفر رہا، میں نے رسول اللہ ﷺ کو سورج ڈھلنے کے بعد نماز ظہر سے پہلے دو رکعتیں چھوڑتے ہوئے کبھی نہیں دیکھا۔ ابو داؤد، ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۳۵۳: وَعَنْ نَافِعٍ قَالَ: إِنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رضی اللہ عنہ كَانَ يَرَى ابْنَهُ عُبَيْدَ اللَّهِ يَتَنَفَّلُ فِي السَّفَرِ فَلَا يُنْكَرُ عَلَيْهِ . رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

۱۳۵۳: نافع بن عبد اللہؓ بیان کرتے ہیں، عبد اللہ بن عمرؓ اپنے بیٹے عبید اللہ کو دوران سفر نفل پڑھتے ہوئے دیکھتے تو آپ اس پر روک ٹوک نہیں کرتے تھے۔

بَابُ الْجُمُعَةِ

جمعہ کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۳۵۴: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نَحْنُ الْأَخِرُونَ السَّابِقُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ بَيْدَانَهُمْ أَوْتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلُنَا وَأَوْتَيْنَاهُ مِنْ بَعْدِهِمْ ثُمَّ هَذَا يَوْمُهُمُ الَّذِي فُرِضَ عَلَيْهِمْ- يَعْنِي يَوْمَ الْجُمُعَةِ- فَاخْتَلَفُوا فِيهِ فَهَذَا نَأَى اللَّهُ لَهُ وَالنَّاسُ لَنَا فِيهِ تَبَعٌ، الْيَهُودُ عَدَاً وَالنَّصَارَى بَعْدَ عَدَاً)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ قَالَ: ((نَحْنُ الْأَخِرُونَ الْأَوَّلُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَنَحْنُ أَوَّلُ مَنْ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ بَيْدَانَهُمْ)) وَذَكَرَ نَحْوَهُ إِلَى الْآخِرِ. ❊

۱۳۵۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”(ہم دنیا میں) سب سے آخر پر آئے ہیں لیکن قیامت کے روز سب سے آگے ہوں گے۔ تاہم انہیں ہم سے پہلے کتاب دی گئی اور ہمیں ان کے بعد دی گئی۔ پھر یہی یعنی جمعہ کا دن ان پر فرض کیا گیا تھا۔ مگر انہوں نے اس میں اختلاف کیا، اور اللہ نے ہمیں اس کی راہنمائی فرمادی اسے لیے باقی لوگ ہم سے پیچھے ہو گے۔ یہود کل (ہفتہ کے روز) اور عیسائی اس سے اگلے روز (اتوار کے روز عبادت کرتے ہیں)۔“ اور مسلم کی ایک روایت میں ہے، فرمایا: ”(ہم دنیا میں) سب سے آخر پر ہیں لیکن روز قیامت سب سے پہلے ہوں گے۔ اور سب سے پہلے ہم جنت میں جائیں گے۔“ باقی روایت انہوں نے آخر تک حدیث سابق کی طرح بیان کی۔

۱۳۵۵: وَفِي أُخْرَى لَهُ عَنْهُ وَعَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: فِي الْآخِرِ الْحَدِيثِ: ((نَحْنُ الْأَخِرُونَ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا وَالْأَوَّلُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ الْمُقْضَى لَهُمْ قَبْلَ الْخَلَائِقِ)). ❊

۱۳۵۵: صحیح مسلم ہی کی ابو ہریرہ اور حذیفہ رضی اللہ عنہما سے مروی حدیث میں ہے۔ انہوں نے بیان کیا رسول اللہ ﷺ نے حدیث کے آخر پر فرمایا: ”ہم دنیا والوں میں سب سے آخر پر آئے لیکن روز قیامت مقدم ہوں گے اور ساری مخلوق سے پہلے ہمارے متعلق فیصلہ کیا جائے گا۔“

۱۳۵۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهِ خَلِقَ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَفِيهِ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنْهَا وَلَا تَقُومُ السَّاعَةُ إِلَّا فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❊

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۸۷۶) و مسلم (۸۵۵/۱۹) و ۸۵۵/۲۰، الروایۃ الثانیۃ۔

❊ رواہ مسلم (۸۵۶/۲۲)۔

❊ رواہ مسلم (۸۵۴/۱۷)۔

۱۳۵۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تمام ایام سے بہترین دن، جمعہ کا دن ہے۔ اسی دن آدم علیہ السلام پیدا کیے گئے اسی روز جنت میں داخل کیے گئے اسی روز اس سے نکالے گئے اور قیامت بھی جمعہ ہی کے روز قائم ہوگی۔“

۱۳۵۷: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ فِي الْجُمُعَةِ لَسَاعَةً لَا يُوَافِقُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ يَسْأَلُ اللَّهَ فِيهَا خَيْرًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَزَادَ مُسْلِمٌ قَالَ: ((وَهِيَ سَاعَةٌ خَفِيفَةٌ)) وَفِي رِوَايَةٍ لَهُمَا قَالَ: ((إِنَّ فِي الْجُمُعَةِ لَسَاعَةً لَا يُوَافِقُهَا مُسْلِمٌ قَائِمٌ يُصَلِّي يَسْأَلُ اللَّهَ خَيْرًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ)). ❀

۱۳۵۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جمعہ کے دن ایک ایسی گھڑی ہے کہ جب کوئی مسلمان بندہ اس گھڑی میں اللہ سے کوئی خیر طلب کرتا ہے تو اللہ اسے وہی چیز عطا فرمادیتا ہے۔“ امام مسلم رحمہ اللہ نے اضافہ نقل کیا ہے فرمایا: ”وہ مختصر گھڑی ہے۔“ صحیحین کی روایت میں ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جمعہ میں ایک ایسی گھڑی ہے کہ جب مسلمان ٹھیک اس گھڑی میں نماز کے دوران یا نماز کی جگہ نماز کے انتظار میں بیٹھ کر اللہ سے کوئی خیر طلب کرتا ہے تو اللہ اسے وہی چیز عطا کر دیتا ہے۔“

۱۳۵۸: وَعَنْ أَبِي بُرْدَةَ بْنِ أَبِي مُوسَى قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((فِي سَاعَةِ الْجُمُعَةِ هِيَ مَا بَيْنَ أَنْ يَجْلِسَ الْإِمَامُ إِلَى أَنْ تَقْضَى الصَّلَاةُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۱۳۵۸: ابو بردہ بن ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے اپنے والد کو بیان کرتے ہوئے سنا، انہوں نے کہا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو: ”جمعہ کی اس گھڑی کا وقت بیان کرتے سنا کہ وہ امام کے خطبہ کے لیے بیٹھنے سے لے کر نماز سے فارغ ہونے تک ہے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۳۵۹: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْتُ إِلَى الطُّورِ فَلَقِيتُ كَعْبَ الْأَخْبَارِ فَجَلَسْتُ مَعَهُ فَحَدَّثَنِي عَنِ التَّوْرَةِ وَحَدَّثَنِي عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ فِيْمَا حَدَّثَنِي أَنْ قُلْتُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهِ خَلِقَ آدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَفِيهِ أُحِيطَ وَفِيهِ يَبُوعُ عَلَيْهِ وَفِيهِ مَاتَ وَفِيهِ تَقْرَأُ السَّاعَةُ وَمَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا وَهِيَ مُصِيحَّةٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ مِنْ حِينَ تُصْبِحُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ شَفَقًا مِنَ السَّاعَةِ إِلَّا الْجِنَّ وَالْإِنْسُ وَفِيهِ سَاعَةٌ لَا يُصَادِفُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ وَهُوَ يُصَلِّي يَسْأَلُ اللَّهَ شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ)) قَالَ كَعْبٌ: ذَلِكَ فِي كُلِّ سَنَةٍ يَوْمٌ فَقُلْتُ: بَلْ فِي كُلِّ جُمُعَةٍ فَقَرَأَ كَعْبُ التَّوْرَةَ فَقَالَ: صَدَقَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقِيتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَلَامٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَحَدَّثَنِي بِمَجْلِسِي مَعَ كَعْبِ الْأَخْبَارِ وَمَا حَدَّثَنِي فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَقُلْتُ لَهُ: قَالَ كَعْبٌ: ذَلِكَ

❀ متفق عليه، رواه البخاري (۹۲۵) ومسلم (۸۵۲/۱۵)۔

❀ رواه مسلم (۸۵۳/۱۶)۔

فِي كُلِّ سَنَةٍ يَوْمَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ: كَذَبَ كَعْبٌ فَقُلْتُ لَهُ: ثُمَّ قَرَأَ التَّوْرَةَ فَقَالَ: هِيَ فِي كُلِّ جُمُعَةٍ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ: صَدَقَ كَعْبٌ ثُمَّ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ: قَدْ عَلِمْتُ آيَةَ سَاعَةِ هِيَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ: فَقُلْتُ: أَخْبِرْنِي بِهَا وَلَا تَضِنَّ عَلَيَّ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ: هِيَ آخِرُ سَاعَةٍ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ: فَقُلْتُ: وَكَيْفَ تَكُونُ آخِرُ سَاعَةٍ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُصَادِفُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ وَهُوَ يُصَلِّي فِيهَا)) فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ: ﷺ أَلَمْ يَقُلْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ جَلَسَ مَجْلِسًا يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ فَهُوَ فِي صَلَاةٍ حَتَّى يُصَلِّيَ)) قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ: فَقُلْتُ: بَلَى! قَالَ: فَهُوَ ذَلِكَ. رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَرَوَى أَحْمَدُ إِلَى قَوْلِهِ: صَدَقَ كَعْبٌ. ❊

۱۳۵۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں طور کی طرف گیا تو میں کعب احبار سے ملا، میں اس کے ساتھ بیٹھ گیا۔ اس نے مجھے تورات کے بارے میں بتایا اور میں نے اسے رسول اللہ ﷺ کی احادیث سنائیں، میں نے اسے جو کچھ بتایا وہ وہی کچھ تھا جو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تمام ایام سے بہتر دن، جمعہ کا دن ہے۔ اس میں آدم علیہ السلام کی تخلیق ہوئی، اسی روز زمین پر اتارے گئے اسی روز ان کی توبہ قبول کی گئی، اسی روز فوت ہوئے، اسی روز قیامت قائم ہوگی، جن وانس کے سوا تمام جانور جمعہ کے دن طلوع فجر سے طلوع آفتاب تک قیامت قائم ہونے کے خوف سے چیختے رہتے ہیں، اس میں ایک گھڑی ہے کہ جب مسلمان بندہ عین اس گھڑی میں دوران نماز اللہ سے جو مانگتا ہے تو اللہ اسے وہی چیز عطا کر دیتا ہے۔“ کعب نے کہا: پورے سال میں ایک دن ایسا ہوتا ہے۔ میں نے کہا، نہیں بلکہ ہر جمعہ کے روز ہوتا ہے۔ کعب نے تورات پڑھی تو اس نے کہا: رسول اللہ ﷺ نے سچ فرمایا۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ سے ملا تو میں نے کعب احبار کے ساتھ اپنی مجلس کے بارے میں اور میں نے جمعہ کے متعلق جو اسے بتایا تھا اس کے متعلق نہیں بتایا، کہ کعب نے کہا: وہ پورے سال میں ایک دن ہوتا ہے۔ عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ نے فرمایا، کعب نے جھوٹ بولا، میں نے انہیں بتایا کہ کعب نے پھر تورات پڑھی تو اس نے کہا: بلکہ وہ ہر جمعہ کے روز ہوتا ہے۔ پھر عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کعب نے سچ کہا۔ پھر عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ نے فرمایا مجھے معلوم ہے کہ وہ کون سی گھڑی ہے۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں نے کہا، مجھے اس کے متعلق خبر دینے میں نکل نہ کریں۔ عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ نے فرمایا وہ جمعہ کے دن کی آخری گھڑی کیسے ہو سکتی ہے۔ جبکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: ”کوئی مسلمان بندہ نماز میں اسے پاتا ہے۔“ تو عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ نے فرمایا کیا رسول اللہ ﷺ نے یہ نہیں فرمایا: ”جو شخص کسی جگہ بیٹھ کر نماز کا انتظار کرتا ہے تو وہ نماز پڑھنے تک (حکماً) نماز ہی میں ہوتا ہے۔“ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے کہا کیوں نہیں۔ انہوں نے فرمایا، بس! یہ وہی ہے۔ مالک، ابو داؤد، ترمذی، نسائی، اور امام احمد نے ”کعب نے سچ کہا“ تک روایت کیا ہے۔

۱۳۶۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْتِمِسُوا السَّاعَةَ الَّتِي تَرْجُو فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ بَعْدَ الْعَصْرِ

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه مالك (۱/ ۱۰۸-۱۱۰ ح ۲۳۹) و أبو داود (۱۰۴۶) و الترمذی (۴۹۱) و قال: (صحيح) و النسائي (۳/ ۱۱۴، ۱۱۵ ح ۱۴۳۱) و أحمد (۲/ ۴۸۶ ح ۱۰۳۰۸) ☆ و صححه ابن خزيمة (۱۷۳۸) و ابن حبان (۱۰۲۴) و الحاكم على شرط الشيخين (۱/ ۲۷۸، ۲۷۹) و وافقه الذهبي۔

إِلَى غَيْبِيَةِ الشَّمْسِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۳۶۰: اُس جلیل القدر بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس گھڑی کو تلاش کریں جس کے بارے میں امید کی جاتی ہے کہ وہ جمعہ کے روز بعد نماز عصر سے غروب آفتاب تک ہوتی ہے۔“

۱۳۶۱: وَعَنْ أَوْسِ بْنِ أَوْسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ مِنْ أَفْضَلِ أَيَّامِكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهِ خُلِقَ آدَمُ وَفِيهِ قُبُضُ وَفِيهِ النَّفْخَةُ وَفِيهِ الصَّعْقَةُ فَكثُرُوا عَلَى مِنَ الصَّلَاةِ فِيهِ فَإِنَّ صَلَاتَكُمْ مَعْرُوضَةٌ عَلَيَّ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَكَيْفَ تَعْرِضُ صَلَاتَنَا عَلَيْكَ وَقَدْ أَرَمْتَ قَالَ: يَقُولُونَ: بَلَيْتَ قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَ عَلَى الْأَرْضِ أَجْسَادَ الْأَنْبيَاءِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْدارِمِيُّ وَالبَيْهَقِيُّ فِي الدَّعَوَاتِ الْكُبْرَى ❊

۱۳۶۱: اوس بن اوس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک جمعہ کا دن تمہارے ایام میں سے افضل دن ہے۔ اس روز آدم علیہ السلام کی تخلیق ہوئی، اسی میں ان کی روح قبض کی گئی، پہلی بار صور پھونکا جانا دوسری بار صور پھونکا جانا ہوگا، اس روز مجھ پر کثرت سے درود پڑھو، کیونکہ تمہارا درود مجھ پر پیش کیا جاتا ہے۔“ صحابہ رضی اللہ عنہم نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہمارا درود آپ ﷺ پر کیسے پیش کیا جاتا ہے، جبکہ آپ تو (مٹی میں) بوسیدہ ہو چکے ہوں گے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ نے انبیاء علیہم السلام کے اجساد کو زمین (یعنی مٹی) پر حرام کر دیا ہے۔“

۱۳۶۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْيَوْمُ الْمَوْعُودُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَالْيَوْمُ الْمَشْهُودُ يَوْمُ عَرَفَةَ وَالشَّاهِدُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَمَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ وَلَا غَرَبَتْ عَلَى يَوْمٍ أَفْضَلَ مِنْهُ فِيهِ سَاعَةٌ لَا يُوَافِقُهَا عَبْدٌ عَبْدٌ مُؤْمِنٌ يَدْعُو اللَّهَ بِخَيْرٍ إِلَّا اسْتَجَابَ اللَّهُ لَهُ وَلَا يَسْتَعِيدُ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا أَعَادَهُ مِنْهُ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا يُعْرَفُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مُوسَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ يُضَعَّفُ ❊

۱۳۶۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یوم موعود سے یوم قیامت، یوم مشہود سے یوم عرفہ اور شاہد سے جمعہ کا دن مراد ہے۔ وہ تمام ایام سے افضل ہے۔ اس میں اللہ کے کوئی خیر طلب کرتا ہے تو اللہ اس کی دعا کو قبول فرماتا ہے۔ اور وہ (بندہ مؤمن) جس چیز سے پناہ طلب کرتا ہے تو وہ اسے اس سے پناہ دے دیتا ہے۔“ احمد، ترمذی اور امام ترمذی نے کہا: یہ حدیث غریب ہے۔ اور یہ صرف موسیٰ بن عبیدہ کے واسطے سے معروف ہے، جبکہ وہ ضعیف ہے۔

❊ صحیح، رواہ الترمذی (۴۸۹) وقال: غریب و محمد بن ابی حمید یضعف من قبل حفظه ☆ محمد بن ابی حمید لم ینفرد به وللحدیث شواہد عند الترمذی (۴۹۰) و ابی داود (۱۰۴۸) وغیرہما۔

❊ ضعیف، رواہ ابو داود (۱۰۴۷) والنسائی (۹۱/۳)، ۹۲ ح ۱۳۷۵، والسنن الکبریٰ (۲/۳، ۲۴۸، ۲۴۹) وابن ماجہ (۱۶۳۶) والدارمی (۱/۳۶۹ ح ۱۵۸) والبیہقی فی الدعوات الکبیر (لم أجده فی المطبوع) ☆ صححہ جماعة وفيه علة قاذحة، عبد الرحمن بن یزید هو ابن تمیم کما حققه البخاری و أبو داود وغیرہما وهو ضعیف جداً وأخطأ من قال أنه ابن جابر: الثقة، راجع نیل المقصود (۱/۳۲۰) ولبعضه شاهد يأتي (۱۳۶۶)۔

❊ سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۲/۲۹۸، ۲۹۹ ح ۷۹۵۹، ۷۹۶۰) والترمذی (۲/۵۱۹) ☆ فیہ موسیٰ بن عبیدہ ضعیف وللحدیث شواہد منها الشاهد الموقوف عند الحاکم (۲/۵۱۹) و صححہ علی شرط الشیخین ووافقه الذہبی وسندہ ضعیف، فیہ یونس بن عیید مدلس وعنن۔

الفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۳۶۳: عَنْ أَبِي لُبَابَةَ بْنِ عَبْدِ الْمُنْذِرِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ سَيِّدُ الْأَيَّامِ وَأَعْظَمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَهُوَ أَعْظَمُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ يَوْمِ الْأَضْحَى وَيَوْمِ الْفِطْرِ فِيهِ خُمْسُ خَلْقِ اللَّهِ فِيهِ آدَمُ عليه السلام وَأَهْبَطَ اللَّهُ فِيهِ آدَمَ عليه السلام إِلَى الْأَرْضِ وَفِيهِ تَوَفَّى اللَّهُ آدَمَ عليه السلام وَفِيهِ سَاعَةٌ لَا يَسْأَلُ الْعَبْدُ فِيهَا شَيْئًا إِلَّا أُعْطَاهُ مَا لَمْ يَسْأَلْ حَرَامًا وَفِيهِ تَقُومُ السَّاعَةُ مَا مِنْ مَلَكٍ مُقَرَّبٍ وَلَا سَمَاءٍ وَلَا أَرْضٍ وَلَا رِيَّاحٍ وَلَا جِبَالٍ وَلَا بَحْرٍ إِلَّا هُوَ مُشْفِقٌ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ *

۱۳۶۳: ابولبابہ بن عبد المنذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے فرمایا: ”بے شک جمعہ کا دن اللہ کے ہاں سید الايام اور باقی ایام سے عظیم تر ہے۔ وہ اللہ کے ہاں یوم الاحی اور یوم الفطر سے بھی عظیم تر ہے۔ اس کو پانچ خصوصیات حاصل ہیں: اللہ نے آدم عليه السلام کو اسی روز تخلیق فرمایا، اللہ نے اسی روز آدم عليه السلام کو زمین پر اتارا، اللہ نے اسی روز آدم عليه السلام کو وفات دی، اس میں ایک ایسی گھڑی ہے کہ اس میں بندہ جو بھی حلال چیز طلب کرتا ہے۔ وہ اسے مل جاتی ہے۔ اور اسی روز قیامت قائم ہوگی، مقرب فرشتے، آسمان وزمین، ہوا، پہاڑ اور سمندر جمعہ کے دن سے خائف رہتے ہیں۔“

۱۳۶۴: وَرَوَى أَحْمَدُ عَنْ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ: أَخْبِرْنَا عَنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ مَاذَا فِيهِ مِنَ الْخَيْرِ قَالَ: ((فِيهِ خُمْسُ خَلْقِ.....)) وَسَاقَ إِلَى آخِرِ الْحَدِيثِ. *

۱۳۶۴: امام احمد نے سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے کہ ایک انصاری شخص نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا ہمیں جمعہ کے دن کے متعلق بتائیں کہ اس میں کیا خیر ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس میں پانچ خصوصیات ہیں.....“ اور باقی حدیث آخر تک (اسی طرح) بیان کی۔

۱۳۶۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قِيلَ لِلنَّبِيِّ ﷺ: لَا تَشَىءُ سُمِّيَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَالَ: ((لَأَنَّ فِيهَا طُبْعُ طِينَةِ آدَمَ وَفِيهَا الصَّعْقَةُ وَالْبُعْثَةُ وَفِيهَا الْبَطْشَةُ وَفِي آخِرِ ثَلَاثِ سَاعَاتٍ مِنْهَا سَاعَةٌ مَنْ دَعَا اللَّهَ فِيهَا اسْتَجِيبَ لَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۳۶۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ سے عرض کیا گیا، جمعہ کے دن کے نام کی وجہ تسمیہ کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیونکہ اس روز آپ کے باپ آدم عليه السلام کے خیر کو تیار کیا گیا، اسی میں فخر اولیٰ (پہلی بارصور کا پھونکا جانا) اور فخر ثانیہ ہے۔ اسی میں حشر کا میدان بے گا۔ اور اس کی آخری تین گھڑیوں میں ایک ایسی گھڑی ہے کہ جو شخص اس میں دعا کرتا ہے تو اس کی دعا قبول کی جاتی ہے۔“

۱۳۶۶: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كثُرُوا الصَّلَاةَ عَلَى يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَإِنَّهُ مَشْهُودٌ يَشْهَدُ

* **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه ابن ماجه (۱۰۸۴) ☆ فيہ عبد اللہ بن محمد بن عقیل: ضعیف۔ * **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**،

رواه أحمد (۵/ ۲۸۴ ح ۲۲۸۲۴) [وعبد بن حميد (۳۰۹) ☆ ابن عقیل: ضعیف۔ * **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه

أحمد (۲/ ۳۱۱ ح ۸۰۸۸) ☆ فيہ فرج بن فضالة ضعیف و علی بن ابی طلحة: لم یسمع من ابی هريرة۔

الْمَلَائِكَةُ وَإِنْ أَحَدًا لَمْ يَصَلِّ عَلَى الْإِعْرَاضِ عَلَى صَلَاتِهِ حَتَّى يَقْرَعَ مِنْهَا)) قَالَ: قُلْتُ: وَبَعْدَ الْمَوْتِ قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَ عَلَى الْأَرْضِ أَنْ تَأْكُلَ أَجْسَادَ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَنَبِيُّ اللَّهِ حَتَّى يُوْرَقَ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۳۶۶: ابوورداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جمعہ کے روز مجھ پر کثرت سے درود بھیجا کرو۔ کیونکہ وہ مشہود ہے، اس پر فرشتے حاضر ہوتے ہیں۔ جب تم میں سے کوئی شخص مجھ پر درود پڑھتا ہے تو اس کا درود مجھ پر پیش کیا جاتا ہے حتیٰ کہ وہ اس سے فارغ ہو جائے۔“ راوی بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اور وفات کے بعد؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے انبیاء ﷺ کے اجساد کو کھانا زمین (مٹی) پر حرام کر دیا ہے۔ اللہ کے نبی ﷺ زندہ ہوتے ہیں اور انہیں رزق دیا جاتا ہے۔“

۱۳۶۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ مَسَّ يَمُوتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَوْ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ إِلَّا وَقَاهُ اللَّهُ فِتْنَةَ الْقَبْرِ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وَلَيْسَ إِسْنَادُهُ بِمُتَّصِلٍ. ❊

۱۳۶۷: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو مسلمان جمعہ کے دن یا جمعہ کی رات فوت ہو جاتا ہے تو اللہ اسے فتنہ قبر سے بچا لیتا ہے۔“ احمد، ترمذی، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔ اور اس کی سند متصل نہیں۔

۱۳۶۸: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَرَأَ: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ.....﴾ الْآيَةَ وَعِنْدَهُ يَهُودِيٌّ قَالَ: لَوْ نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ عَلَيْنَا لَا تَخَذُنَا هَا عَيْنًا فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: فَإِنَّهَا نَزَلَتْ فِي يَوْمٍ عَيْنَيْنِ فِي يَوْمِ جُمُعَةٍ وَيَوْمٍ عَرَفَةَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۳۶۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے۔ کہ انہوں نے یہ آیت تلاوت کی: ”آج کے دن میں نے تمہارے لیے تمہارا دین مکمل کر دیا ہے۔“ تو اس وقت ان کے پاس ایک یہودی تھا، اس نے کہا: اگر یہ آیت ہم پر نازل ہوتی تو ہم اس (یوم نزول) کو عید بنا لیتے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: یہ تو عیدین کے روز نازل ہوئی ہے، جمعہ کے دن اور عرفہ کے دن۔ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۱۳۶۹: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ رَجَبٌ قَالَ: ((اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِي رَجَبٍ وَشَعْبَانَ وَبَلِّغْنَا رَمَضَانَ)) قَالَ: وَكَانَ يَقُولُ: ((الْجُمُعَةُ لَيْلَةٌ أَعْرَوْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَوْمَ أَزْهَرَ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي الدَّعَوَاتِ الْكَبِيرِ. ❊

۱۳۶۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب ماہ رجب شروع ہوتا تو رسول اللہ ﷺ دعا فرماتے: ”اے اللہ! ہمارے لیے رجب و شعبان میں برکت فرما اور ہمیں رمضان تک پہنچا۔“ اور آپ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”جمعہ کی رات، چمک دار رات ہے اور جمعہ کا دن تروتازہ دن ہے۔“

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه ابن ماجه (۱۶۳۷) ☆ السند منقطع، زيد بن أيمن عن عباد بن نسي: مرسل -

❊ **سندہ ضعیف**، رواه أحمد (۱۶۹/۲ ح ۵۶۸۲) و الترمذی (۱۰۷۴) ربيعة بن سيف لم يسمع من عبد الله بن عمرو رضي الله عنه فالسند منقطع و للحديث شواهد ضعيفة عند البيهقي (اثبات عذاب القبر بتحقيقي: ۱۵۲-۱۵۳) وغيره. ❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه الترمذی (۳۰۴۴) - ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه البيهقي في الدعوات الكبير (لم أجده) و شعب الإيمان [۳۸۱۵] و فضائل الأوقات [۱۴] كلاهما له [و عبد الله بن أحمد ۱/۲۵۹ ح ۲۳۴۶] ☆ رواه زائدة بن أبي الرقاد عن زياد النميري: الأول منكر الحديث والثاني ضعيف.

بَابُ وَجُوبِهَا

وجوب جمعہ کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۱۳۷۰: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما وَأَبَى هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہما أَنَّهُمَا قَالَا: سَمِعْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: عَلَى أَعْوَادٍ مِنْبَرِهِ: ((لَيَنْتَهِيَنَّ أَقْوَامٌ عَنْ وُدِّهِمُ الْجُمُعَاتِ أَوْ لَيَخْتِمَنَّ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ ثُمَّ لَيَكُونُنَّ مِنَ الْغَافِلِينَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۱۳۷۰: ابن عمر رضی اللہ عنہما اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے رسول اللہ ﷺ کو منبر کی سیڑھیوں پر فرماتے ہوئے سنا: ”لوگ جمعہ چھوڑنے سے باز آجائیں ورنہ اللہ ان کے دلوں پر مهر لگا دے گا اور پھر وہ غافلین میں سے ہو جائیں گے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۳۷۱: وَعَنْ أَبِي الْجَعْدِ الضَّمَرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَرَكَ ثَلَاثَ جُمُعٍ تَهَاوُنًا بِهَا طَبَعَ اللَّهُ عَلَى قَلْبِهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ. ❀

۱۳۷۱: ابو جعد ضمری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص عدم توجہ کی بنا پر تین جمعے چھوڑے تو اللہ تعالیٰ اس کے دل پر مهر لگا دیتا ہے۔“

۱۳۷۲: وَرَوَاهُ مَالِكٌ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ رضی اللہ عنہ. ❀

۱۳۷۲: امام مالک نے اسے صفوان بن سلیم رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۱۳۷۳: وَأَحْمَدُ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ رضی اللہ عنہ. ❀

۱۳۷۳: امام احمد نے ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۱۳۷۴: وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدَبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَرَكَ الْجُمُعَةَ مِنْ غَيْرِ عُدْرٍ فَلْيَتَصَدَّقْ

❀ رواہ مسلم (۸۶۵/۴۰)۔ ❀ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۰۵۲) والترمذي (۵۰۰) وقال: حسن) والنسائي

(۸۸/۳ ح ۱۱۳۷۰) وابن ماجه (۱۱۲۵) والدارمي (۱/۳۷۹ ح ۱۰۵۷۹) [وصححه ابن خزيمة (۱۸۵۷) وابن حبان

(۶۵، ۵۵۳، ۵۵۴) والحاكم (على شرط مسلم (۱/۲۸۰) ووافقه الذهبي وهو حديث صحيح]۔

❀ صحيح، رواہ مالک (۱/۱۱۱ ح ۲۴۴) ☆ السند مرسل والحديث السابق (۱۳۷۱) شاهد له۔

❀ صحيح، رواہ أحمد (۳۰۰/۲۲۹۲۵) [وانظر الحديثين السابقين: ۱۳۷۱، ۱۳۷۲]۔

بِدِينَارٍ فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَيَنْصُفْ دِينَارٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❊
 ۱۳۷۴: سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص بلا عذر جمعہ چھوڑ دے تو وہ ایک دینار صدقہ کرے اگر وہ نہ پائے تو نصف دینار۔“

۱۳۷۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((الْجُمُعَةُ عَلَى مَنْ سَمِعَ النِّدَاءَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊
 ۱۳۷۵: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کرتے ہیں، آپ نے فرمایا: ”جو شخص اذان سے اس پر جمعہ فرض ہے۔“
 ۱۳۷۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((الْجُمُعَةُ عَلَى مَنْ آوَاهُ اللَّيْلُ إِلَى أَهْلِهِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ. ❊

۱۳۷۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص رات اپنے اہل و عیال کے پاس واپس آ سکتا ہو اس پر جمعہ فرض ہے۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: اس حدیث کی اسناد ضعیف ہیں۔

۱۳۷۷: وَعَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْجُمُعَةُ حَقٌّ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ فِي جَمَاعَةٍ إِلَّا عَلَى أَرْبَعَةٍ: عَبْدٍ مَمْلُوكٍ أَوْ أَمْرَأَةٍ أَوْ صَبِيٍّ أَوْ مَرِيضٍ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَفِي شَرْحِ السُّنَنِ بَلْفِظِ الْمَصَابِيحِ عَنْ رَجُلٍ مِّنْ بَنِي وَائِلٍ. ❊

۱۳۷۷: طارق بن شہاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہر مسلمان پر باجماعت جمعہ ادا کرنا فرض ہے۔ سوائے چار کے، عبد مملوک، عورت، بچے، یا مریض کے۔“ ابوداؤد اور شرح السنہ میں مصابیح کے الفاظ سے بنو وائل کے ایک شخص کی سند سے مروی ہے۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۳۷۸: عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ لِقَوْمٍ يَتَخَلَّفُونَ عَنِ الْجُمُعَةِ: ((لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَ رَجُلًا يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ ثُمَّ أُحَرِّقَ عَلَى رِجَالٍ يَتَخَلَّفُونَ عَنِ الْجُمُعَةِ يَبُوتَهُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۳۷۸: ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے جمعہ سے پیچھے رہ جانے والے لوگوں کے بارے میں فرمایا: ”میں نے ارادہ کیا

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أحمد (۱۴/۵ ح ۲۰۴۲) و أبو داود (۱۰۵۳) وابن ماجه (۱۱۲۸) ☆ قدامة: لم يصح سماعه من سمره، قاله البخاري و قتادة مدلس و عنعن - ❊ **ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۱۰۵۶) ☆ أبو سلمة بن نبيه و عبد الله بن هارون: مجهولان - ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه الترمذي (۵۰۲) ☆ حجاج بن نصير و شيخه: ضعيفان، و عبد الله بن سعيد: متروك - ❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۱۰۶۷) و البغوي في شرح السنة (۲۲۵/۴ ح ۱۰۵۶) [ورواه الحاكم (۲۸۸/۱) عن طارق بن شهاب عن أبي موسى الأشعري] ☆ طارق بن شهاب: صحابي رضي الله عنه و روايته من باب مراسيل الصحابة و مراسيل الصحابة مقبولة على الراجح - ❊ رواه مسلم (۶۵۲/۲۵۴).

کہ میں کسی آدمی کو حکم دوں وہ لوگوں کو نماز پڑھائے، پھر میں جمعہ سے پیچھے رہ جانے والے لوگوں کو ان کے گھروں سمیت آگ لگا دوں۔“
 ۱۳۷۹: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((مَنْ تَرَكَ الْجُمُعَةَ مِنْ غَيْرِ ضَرُورَةٍ كُتِبَ مِنْهَا فِي كِتَابٍ لَا يُمْحَى وَلَا يُبَدَّلُ)) وَفِي بَعْضِ الرِّوَايَاتِ ثَلَاثًا. رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ ❁

۱۳۷۹: ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص بلا عذر جمعہ ترک کر دے تو اسے ایسی کتاب میں منافی لکھ دیا جاتا ہے جو مٹائی جاسکتی ہے نہ تبدیل کی جاسکتی ہے۔“ اور بعض روایات میں تین جمعوں کا ذکر ہے

۱۳۸۰: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَعَلَيْهِ الْجُمُعَةُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِلَّا مَرِيضًا أَوْ مُسَافِرًا أَوْ امْرَأَةً أَوْ صَبِيًّا أَوْ مَمْلُوكًا فَمَنْ اسْتَغْنَى بِلَهْوٍ أَوْ تِجَارَةٍ اسْتَغْنَى اللَّهُ عَنْهُ وَاللَّهُ غَنِيٌّ حَمِيدٌ)). رَوَاهُ الدَّارِقُطْنِيُّ ❁

۱۳۸۰: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص اللہ اور یوم آخرت پر ایمان رکھتا ہو جبکہ مریض یا مسافر یا عورت یا بچہ یا مملوک نہ ہو اس پر جمعہ کے روز جمعہ پڑھنا فرض ہے۔ اور جو شخص کھیل یا تجارت کی وجہ سے بے اعتنائی برتے تو اللہ اس سے بے نیاز ہو جاتا ہے۔ جبکہ اللہ تعالیٰ بے نیاز قابل تعریف ہے۔“

❁ **إسناده ضعيف جدا**، رواه الشافعي في الأم (٢٠٨/١) والمسند (ص ٧٠ ح ٣٠٣) ☆ فيه إبراهيم بن محمد الأسلمي متروك - ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الدارقطني (٣/٢ ح ١٥٦٠) ☆ ابن لهيعة ضعيف بعد اختلاطه ومعاذ بن محمد الأنصاري: مجهول الحال، و أبو الزبير مدلس وعنعن۔

بَابُ التَّنْظِيفِ وَالتَّبَكِيرِ

نظافت اور اول وقت آنے کا بیان

الفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۳۸۱: عَنْ سَلْمَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَغْتَسِلُ رَجُلٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَيَتَطَهَّرُ مَا اسْتَطَاعَ مِنْ طَهْرٍ وَيَدَّهِنُ مِنْ دُهْنِهِ أَوْ يَمَسُّ مِنْ طِيبٍ بَيْنَهُ ثُمَّ يَخْرُجُ فَلَا يَفْرُقُ بَيْنَ الثَّيْبَيْنِ ثُمَّ يَصَلِّي مَا كُتِبَ لَهُ ثُمَّ يَنْصِتُ إِذَا تَكَلَّمَ الْإِمَامُ إِلَّا غُفِرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۳۸۱: سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص جمعہ کے دن غسل کرے اور خوب اچھی طرح مقدور بھر صفائی کرے اور تیل لگائے اور اپنے گھر میں موجود خوشبو لگائے، پھر اپنے گھر سے (جمعہ کے لیے) روانہ ہو، اور (مسجد میں آکر) دو بیٹھے ہوئے آدمیوں کو (ان کی جگہ سے) نہ ہٹائے، پھر جس قدر مقدور ہو نماز پڑھے اور جب امام خطبہ شروع کر دے تو پھر خاموش ہو جائے تو اس کے اس حاضر اور دوسرے جمعہ کے درمیان والے گناہ بخش دیے جاتے ہیں۔“

۱۳۸۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((مَنْ اغْتَسَلَ ثُمَّ أَتَى الْجُمُعَةَ فَصَلَّى مَا قُدِّرَ لَهُ ثُمَّ انْصَتَ حَتَّى يَفْرُغَ مِنْ خُطْبَتِهِ ثُمَّ يَصَلِّي مَعَهُ غُفِرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى وَفَضْلُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۳۸۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص غسل کر کے جمعہ کے لیے آئے اور جتنی مقدور ہیں ہو نماز پڑھے۔ پھر خطبہ مکمل ہونے تک خاموش رہے اور پھر امام کے ساتھ نماز پڑھے تو اس کے اس اور دوسرے جمعہ کے درمیان والے اور مزید تین دن کے گناہ بخش دیے جاتے ہیں۔“

۱۳۸۳: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ ثُمَّ أَتَى الْجُمُعَةَ فَاسْتَمَعَ وَأَنْصَتَ غُفِرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ وَزِيَادَةُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَمَنْ مَسَّ الْحَصَا فَقَدْ لَغَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۳۸۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص وضو کرے، اچھی طرح وضو کر کے جمعہ کے لیے آئے اور خاموشی سے غور کے ساتھ خطبہ سنے تو اس کے اس اور دوسرے جمعہ کے درمیان والے اور مزید تین دن کے گناہ بخش دیے جاتے ہیں۔ اور جو کنکریوں سے کھیلتا رہے تو اس نے لغو کام کیا۔“

* رواہ البخاري (۸۸۳)۔

* رواہ مسلم (۸۵۷/۲۶)۔

* رواہ مسلم (۸۵۷/۲۷)۔

۱۳۸۴: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كَانَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ وَقَفَتِ الْمَلَائِكَةُ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ يَكْتُبُونَ الْأَوَّلَ فَلَا أَوَّلَ وَمَثَلُ الْمُهْجِرِ كَمَثَلِ الْيَدِي يَهْدِي بَدَنَةً ثُمَّ كَالْيَدِي يَهْدِي بَقْرَةً ثُمَّ كَبَشًا ثُمَّ دَجَاجَةً ثُمَّ بَيْضَةً فَإِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ طَوَّأُ صُحُفَهُمْ وَيَسْتَمِعُونَ الذِّكْرَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۳۸۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب جمعہ کا دن ہوتا ہے تو فرشتے مسجد کے دروازے پر کھڑے ہو جاتے ہیں اور آنے والوں کو ترتیب وار لکھتے جاتے ہیں۔ اور سب سے پہلے آنے والا اس شخص کی طرح (اجر و ثواب پاتا) ہے۔ جو اونٹ کی قربانی کرتا ہے۔ پھر اس کے بعد والا اس شخص کی طرح ہے جو گائے کی قربانی کرتا ہے۔ پھر اس کے بعد والا بھیڑ کی قربانی کرنے والے کی طرح۔ پھر مرغی اور پھر اس کے بعد آنے والا ایسے جیسے کوئی اندھ صدقہ کرے۔ جب امام منبر پر آ جاتا ہے تو وہ اپنے رجسٹر بند کر دیتے ہیں اور غور سے خطبہ سنتے ہیں۔“

۱۳۸۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا قُلْتُ لِصَاحِبِكَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَنْصِتْ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَقَدْ لَغَوْتَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۳۸۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم نے دوران خطبہ کسی ساتھ والے شخص سے (بس اتنا) کہہ دیا کہ خاموش ہو جاؤ تو تم نے لغو کام کیا۔“

۱۳۸۶: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُقِيمَنَّ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ ثُمَّ يُخَالِفُ إِلَى مَقْعَدِهِ فَيَقْعُدُ فِيهِ وَلَكِنْ يَقُولُ: افْسَحُوا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۳۸۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص جمعہ کے روز اپنے کسی بھائی کو، اس کی جگہ سے اس مقصد سے نہ اٹھائے کہ خود اس کی جگہ پر بیٹھ جائے بلکہ وہ یوں کہے: وسعت پیدا کرو۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۳۸۷: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَأَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَلَبَسَ مِنْ أَحْسَنِ ثِيَابِهِ وَمَسَّ مِنْ طَيِّبٍ إِنْ كَانَ عِنْدَهُ ثُمَّ أَتَى الْجُمُعَةَ فَلَمْ يَتَخَطَّ أَعْنَاقَ النَّاسِ ثُمَّ صَلَّى مَا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ ثُمَّ انْصَتَّ إِذَا خَرَجَ إِمَامُهُ حَتَّى يَقْرَأَ مِنْ صَلَاتِهِ كَانَتْ كَفَّارَةً لِمَا بَيْنَهَا وَبَيْنَ جُمُعَتِهِ الَّتِي قَبْلَهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۲۹) و مسلم (۸۵۰/۲۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۳۴) و مسلم (۸۵۱/۱۱)۔

❁ رواہ مسلم (۲۱۷۸/۳۰)۔

❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۳۴۳) و أحمد (۸۱/۳) و صححه ابن خزيمة (۱۷۶۲) و ابن حبان (۵۶۲) و الحاكم (۲۸۳/۱) و وافقه الذهبي [۔

۱۳۸۷: ابوسعید اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص جمعہ کے دن غسل کر کے، اچھا لباس پہن کر اور اگر خوشبو ہو تو اسے لگا کر جمعہ کے لیے آئے اور لوگوں کی گردنیں نہ پھلانگے۔ پھر جس قدر اللہ نے اس کے مقدر میں کیا ہے نماز پڑھے۔ اور پھر جب امام (منبر پر) آجائے تو نماز مکمل ہو جانے تک خاموشی اختیار کرے تو یہ (سارا اہتمام) اس کے اس اور سابقہ جمعہ کے مابین ہونے والے گناہوں کا کفارہ ہوگا۔“

۱۳۸۸: وَعَنْ أَوْسِ بْنِ أَوْسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ غَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَاغْتَسَلَ وَبَكَرَ وَابْتَكَرَ وَمَشَى وَلَمْ يَرْكَبْ وَذَنَّا مِنَ الْإِمَامِ وَاسْتَمَعَ وَلَمْ يَلْغُ كَانَ لَهُ بِكُلِّ خُطْوَةٍ عَمَلٌ سَنَةٍ أَجْرُ صِيَامِهَا وَقِيَامِهَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۳۸۸: اوس بن اوس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص جمعہ کے روز خوب اچھی طرح غسل کرے، پیدل چل کر اول وقت مسجد میں جا کر امام کے قریب بیٹھ کر خوب غور سے خطبہ سنے اور اس دوران کوئی لغو کام نہ کرے تو اسے ہر قدم کے بدلے ایک سال کے روزے اور ایک سال کے قیام کا ثواب ملتا ہے۔“

۱۳۸۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَا عَلَى أَحَدِكُمْ أَنْ يَتَّخِذَ ثَوْبَيْنِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَسُورَى ثَوْبَيْنِ مِهْنَتِهِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۳۸۹: عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اگر تم میں سے کوئی شخص دوران کام پہننے والے کپڑوں کے علاوہ، جمعہ کے دن کے لیے ایک الگ سوٹ بنا سکتا ہو تو وہ بنا لے، اس پر کوئی حرج نہیں۔“

۱۳۹۰: وَرَوَاهُ مَالِكٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ. ❁

۱۳۹۰: امام مالک نے اسے یحییٰ بن سعید سے روایت کیا ہے۔

۱۳۹۱: وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((أُحْضِرُوا الذِّكْرَ وَادْنُوا مِنَ الْإِمَامِ فَإِنَّ الرَّجُلَ لَا يَزَالُ يَتْبَاعِدُ حَتَّى يُؤَخَّرَ فِي الْجَنَّةِ وَإِنْ دَخَلَهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۳۹۱: سرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ذکر (جمعہ) کے لیے آؤ، امام کے قریب ہو کر بیٹھو، کیونکہ آدمی دور ہوتا چلا جاتا ہے حتیٰ کہ اس کا جنت میں داخلہ مؤخر کر دیا جاتا ہے اگرچہ کہ جنت میں چلا جائے گا۔“

۱۳۹۲: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ مُعَاذٍ بْنِ أَنَسٍ الْجُهَنِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ تَخَطَّى رِقَابَ النَّاسِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ اتَّخَذَ جَسْرًا إِلَى جَهَنَّمَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❁

❁ **إسناده صحيح**، رواه الترمذي (۴۹۶ وقال: حسن) وأبو داود (۳۴۵) والنسائي (۹۷/۳ ح ۱۳۸۵) وابن ماجه (۱۰۸۷) [وصححه ابن خزيمة (۱۷۶۷) وابن حبان (۵۵۹) والحاكم على شرط الشيخين (۳۸۱-۳۸۲) ووافقه الذهبي]۔ ❁ **حسن**، رواه ابن ماجه (۱۰۹۵) [وأبو داود: ۱۰۷۸]۔

❁ **حسن**، رواه مالك (۱/۱۱۰ ح ۲۴۰) [هذا مرسل والحديث السابق شاهد له]۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۱۰۸) ☆ قتادة مدلس ولم أجد تصريح سماعه۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۵۱۳) ☆ رشدين بن سعد وزبان بن فائد: ضعيفان۔

۱۳۹۲: سہل بن معاذ بن انس رضی اللہ عنہما اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص جمعہ کے روز لوگوں کی گردنیں پھلانگتا ہے تو وہ جہنم کی طرف بل بنا تا ہے۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۳۹۳: عَنْ مُعَاذِ بْنِ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ نَهَى عَنِ الْحَبْوَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامَ يَخْطُبُ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۱۳۹۳: معاذ بن انس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے جمعہ کے روز دوران خطبہ گوٹ مار کر بیٹھنے سے منع فرمایا ہے۔

۱۳۹۴: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا نَعَسَ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَلْيَتَحَوَّلْ مِنْ مَجْلِسِهِ ذَلِكَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۳۹۴: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی شخص کو جمعہ کے روز (دوران خطبہ) اونگھ آئے تو وہ اپنی جگہ بدل لے۔“

الْفَضْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۳۹۵: عَنْ نَافِعٍ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: أَنْ يُقِيمَ الرَّجُلُ الرَّجُلَ مِنَ مَقْعَدِهِ وَيَجْلِسَ فِيهِ. قِيلَ لِنَافِعٍ: فِي الْجُمُعَةِ قَالَ: فِي الْجُمُعَةِ وَغَيْرِهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۱۳۹۵: نافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو بیان کرتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے اس بات سے منع فرمایا ہے کہ کوئی شخص کسی شخص کو اس کی جگہ سے اٹھا کر خود وہاں بیٹھ جائے۔ نافع رضی اللہ عنہ سے پوچھا گیا، دوران جمعہ؟ انہوں نے فرمایا: جمعہ میں اور جمعہ کے علاوہ بھی۔

۱۳۹۶: وَعَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَحْضُرُ الْجُمُعَةُ ثَلَاثَةٌ نَفَرٍ: فَرَجُلٌ حَضَرَهَا بِلُغَةٍ فَلِذَلِكَ حَظُّهُ مِنْهَا وَرَجُلٌ حَضَرَهَا بِدُعَاءٍ فَيُؤْذِ رَجُلٌ دَعَا اللَّهَ إِنْ شَاءَ أَعْطَاهُ وَإِنْ شَاءَ مَنَعَهُ وَرَجُلٌ حَضَرَهَا بِإِنْصَابٍ وَسُكُوتٍ وَلَمْ يَتَحَطَّ رَقَبَةً مُسْلِمٍ وَلَمْ يُؤْذِ أَحَدًا فَهِيَ كَفَّارَةٌ إِلَى الْجُمُعَةِ الَّتِي تَلِيهَا وَزِيَادَةُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ يَقُولُ: «مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا»)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۳۹۶: عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین قسم کے لوگ جمعہ کے لیے آتے ہیں: ایک تو وہ جس

❊ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۵۱۴ وقال: حسن) و أبو داود (۱۱۱۰)۔

❊ **سندہ حسن**، رواه الترمذي (۵۲۶ وقال: حسن صحيح) [و أبو داود (۱۱۱۹) و صححه ابن خزيمة (۱۸۱۹)

و ابن حبان (۵۷۱) و الحاكم على شرط مسلم (۲۹۱/۱) و وافقه الذهبي]۔

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۶۲۷) و مسلم (۲۸/۲۱۷۷)۔

❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۱۱۳) [و صححه ابن خزيمة (۱۸۱۳)]۔

نے وہاں پہنچ کر فوراً حرکت کی تو اسے اس سے بس یہی کچھ ملتا ہے۔ دوسرا شخص دعا کرنے کے لیے حاضر ہوتا ہے۔ وہ اللہ سے دعا کرتا ہے اگر وہ چاہے تو اسے عطا کرے اور اگر چاہے تو منع فرمادے۔ جبکہ تیسرا شخص غور سے خطبہ سنتا ہے اور لغو حرکات سے بچتا ہے کسی مسلمان کی گردن پھلانگتا ہے نہ کسی کو ایذا پہنچاتا ہے۔ تو وہ اس کے لیے سابقہ جمعہ اور مزید تین دن (کل دس دن) کے لیے کفارہ بن جاتا ہے۔ اور یہ اس لیے کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”جو شخص ایک نیکی کرتا ہے تو اسے اس کا دس گنا اجر ملتا ہے۔“

۱۳۹۷: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَكَلَّمَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَهُوَ كَمَثَلِ الْحِمَارِ يَحْمِلُ أَسْفَارًا، وَالَّذِي يَقُولُ لَهُ: أَنْصِتْ لَيْسَ لَهُ جُمُعَةٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❀

۱۳۹۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص دوران خطبہ بات کرتا ہے تو وہ کتابیں اٹھائے ہوئے گدھے کی طرح ہے۔ اور جو شخص اسے کہتا ہے خاموش ہو جاؤ تو اس کا جمعہ نہیں۔“

۱۳۹۸: وَعَنْ عُبَيْدِ بْنِ السَّبَّاقِ مُرْسَلًا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: فِي جُمُعَةٍ مِنَ الْجُمُعِ: ((يَا مَعْشَرَ الْمُسْلِمِينَ! إِنَّ هَذَا يَوْمٌ جَعَلَهُ اللَّهُ عِيْدًا فَأَغْتَسِلُوا وَمَنْ كَانَ عِنْدَهُ طِيبٌ فَلَا يَضُرُّهُ أَنْ يَمَسَّ مِنْهُ وَعَلَيْكُمْ بِالسَّوَالِكِ)) رَوَاهُ مَالِكٌ وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ عَنْهُ. ❀

۱۳۹۸: عبید بن سباق رضی اللہ عنہ مرسل روایت بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے کسی جمعہ میں فرمایا: ”مسلمانو! اللہ نے اس دن کو عید قرار دیا ہے۔ پس تم اچھی طرح غسل کرو اور جس شخص کے پاس خوشبو ہو تو وہ اسے لگا لے، اس کے لیے کوئی مضائقہ نہیں اور مسواک کرو۔“

۱۳۹۹: وَهُوَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما مُتَّصِلًا. ❀

۱۳۹۹: اور یہی حدیث ابن عباس رضی اللہ عنہما سے متصل مروی ہے۔

۱۴۰۰: وَعَنْ الْبَرَاءِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((حَقًّا عَلَى الْمُسْلِمِينَ أَنْ يَغْتَسِلُوا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَلْيَمَسَّ أَحَدُهُمْ مِنْ طِيبٍ أَهْلُهُ فَإِنْ لَمْ يَجِدْ قَالَمَاءَ لَهُ طِيبٌ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ. ❀

۱۴۰۰: براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمانوں پر حق ہے کہ وہ جمعہ کے روز غسل کریں اور ان میں سے ہر کوئی اپنے اہل خانہ کی خوشبو استعمال کرے۔ اور اگر وہ خوشبو نہ پائے تو پھر اس کے لیے پانی ہی خوشبو ہے۔“ احمد، ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن ہے۔

❀ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أحمد (۱/ ۲۳۰ ح ۲۰۳۳) ☆ فیہ مجالد بن سعید: ضعیف۔

❀ **حَسَنٌ**، رواه مالك (۱/ ۶۵ ح ۱۴۱) [وابن ماجه (۱۰۹۸) انظر الحديث الآتي] ☆ رواه عبید بن السباق عن ابن

عباس رضي الله عنه به ، انظر الحديث الآتي (۱۳۹۹)۔ ❀ **حَسَنٌ**، رواه ابن ماجه (۱۰۹۸)۔

❀ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أحمد (۴/ ۲۸۲ ح ۱۸۶۸) و الترمذی (۵۲۸) ☆ فیہ یزید بن ابی زیاد ضعیف مدلس۔

بَابُ الْخُطْبَةِ وَالصَّلَاةِ

خطبہ اور نماز جمعہ کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۴۰۱: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْجُمُعَةَ حِينَ تَمِيلُ الشَّمْسُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۴۰۱: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ زوال آفتاب کے وقت جمعہ پڑھا کرتے تھے۔

۱۴۰۲: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَا كُنَّا نَقِيلُ وَلَا نَتَعَذَّى إِلَّا بَعْدَ الْجُمُعَةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۰۲: سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم جمعہ سے پہلے قیلول کرتے تھے نہ کھانا کھاتے تھے۔

۱۴۰۳: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اشْتَدَّ الْبَرْدُ بَكَرَ بِالصَّلَاةِ وَإِذَا اشْتَدَّ الْحَرُّ أَبْرَدَ بِالصَّلَاةِ يَغْنِي الْجُمُعَةَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۴۰۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب سردی زیادہ ہوتی تو نبی ﷺ نماز (جمعہ) جلدی پڑھ لیتے اور جب گرمی زیادہ ہوتی تو آپ نماز (جمعہ) ٹھنڈے وقت میں پڑھتے تھے۔

۱۴۰۴: وَعَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ الْبِدَاءُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَوَّلُهُ إِذَا جَلَسَ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَلَمَّا كَانَ عُثْمَانُ وَكَثُرَ النَّاسُ زَادَ الْبِدَاءُ الثَّالِثَ عَلَى الزُّورَاءِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۴۰۴: سائب بن یزید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ اور ابو بکر و عمر رضی اللہ عنہما کے دور میں جمعہ کے روز جب امام منبر پر بیٹھ جاتا تب پہلی اذان کہی جاتی تھی، پس جب عثمان رضی اللہ عنہ کا دور آیا۔ اور لوگ زیادہ ہو گئے تو انہوں نے مقام زوراء پر تیسری اذان کا اضافہ فرمایا۔

۱۴۰۵: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَتْ لِلنَّبِيِّ ﷺ خُطْبَتَانِ يَجْلِسُ بَيْنَهُمَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيَذْكُرُ النَّاسَ

❁ رواہ البخاری (۹۰۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۳۹) و مسلم (۸۵۹/۳۰)۔

❁ رواہ البخاری (۹۰۶)۔

❁ رواہ البخاری (۹۱۲)۔

فَكَانَتْ صَلَاتُهُ قَصْداً وَخُطْبَتُهُ قَصْداً. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۴۰۵: جابر بن سرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم جمعہ میں دو خطبے دیا کرتے تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے درمیان بیٹھتے تھے۔ آپ قرآن پڑھتے اور لوگوں کو وعظ و نصیحت فرماتے تھے۔ آپ کا خطبہ اور نماز متوسط ہوتی تھی۔

۱۴۰۶: وَعَنْ عَمَّارٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((إِنَّ طُولَ صَلَاةِ الرَّجُلِ وَقَصْرَ خُطْبَتِهِ مَنَّةٌ مِنْ فَهْمِهِ فَأَطِيلُوا الصَّلَاةَ وَأَقْصِرُوا الْخُطْبَةَ، وَإِنَّ مِنَ الْبَيَانِ سِحْرًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۴۰۶: عمار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”بیٹھک آدمی کی نماز کا لمبا ہونا اور اس کے خطبے کا مختصر ہونا اس کے فہم کے فقیہ ہونے کی علامت ہے۔ تم نماز لمبی کرو اور خطبہ مختصر کرو، اور بیشک بعض بیان سحر انگیز ہوتے ہیں۔“

۱۴۰۷: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا خَطَبَ إِحْمَرَّتْ عَيْنَاهُ وَعَلَا صَوْتُهُ وَاشْتَدَّ غَضَبُهُ حَتَّى كَأَنَّهُ مُنْذِرُ جَيْشٍ يَقُولُ: ((صَبَحَكُمْ وَمَسَاكُمْ)) وَيَقُولُ: ((بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ)) وَيَقْرُنُ بَيْنَ إِصْبَعَيْهِ السَّبَّابَةِ وَالْوُسْطَى. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۴۰۷: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خطبہ ارشاد فرماتے تو آپ کی آنکھیں سرخ ہو جاتیں، آواز بلند ہو جاتی اور غصہ شدید ہو جاتا، حتیٰ کہ یہ کیفیت ہو جاتی گویا آپ کسی حملہ آور لشکر سے آگاہ کرتے ہوئے فرما رہے ہوں: ”وہ صبح یا شام تم پر حملہ آور ہونے والا ہے۔“ اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے: ”مجھے (ایسے وقت میں) مبعوث کیا گیا ہے کہ میں اور قیامت اس طرح ہیں۔“ آپ درمیانی انگلی اور انگشت شہادت کو باہم ملاتے۔

۱۴۰۸: وَعَنْ يَعْلَى بْنِ أُمِيَّةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُ عَلَى الْمَنْبَرِ: ﴿وَنَادُوا يَا مَالِكُ لِيَقْضِ عَلَيْنَا رَبُّكَ﴾. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۰۸: یعلیٰ بن امیہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو منبر پر یہ آیت پڑھتے ہوئے سنا: ”وہ (جہنمی) کہیں گے اے مالک! (در بانِ دوزخ) تیرا رب ہمیں موت ہی دے دے۔“

۱۴۰۹: وَعَنْ أُمِّ هِشَامٍ بِنْتِ حَارِثَةَ بْنِ النُّعْمَانِ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: مَا أَخَذْتُ: ﴿ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ﴾ إِلَّا عَنْ لِسَانِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُهَا كُلُّ جُمُعَةٍ عَلَى الْمَنْبَرِ إِذَا خَطَبَ النَّاسَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۴۰۹: ام ہشام بنت حارثہ بن نعمان رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے سورہ ق رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سن کر یاد کی، آپ ہر جمعہ جب منبر پر لوگوں سے خطاب فرماتے تو اسے پڑھا کرتے تھے۔

❁ رواہ مسلم (۸۶۶/۴۱)۔

❁ رواہ مسلم (۸۶۹/۴۷)۔

❁ رواہ مسلم (۸۶۷/۴۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۸۱۹) و مسلم (۸۷۱/۴۹)۔

❁ رواہ مسلم (۸۷۳/۵۲)۔

۱۴۱۰: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ حُرَيْثٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ خَطَبَ وَعَلَيْهِ عِمَامَةٌ سَوْدَاءُ قَدْ أَرْخَى طَرَفَيْهَا بَيْنَ كَتِفَيْهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۴۱۰: عمرو بن حرث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے جمعہ کے دن خطاب فرمایا تو آپ کے سر پر سیاہ پگڑی تھی جبکہ آپ نے اس کے دونوں کنارے (پلو) اپنے کندھوں کے درمیان لٹکائے ہوئے تھے۔

۱۴۱۱: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَخْطُبُ: ((إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَلْيَرْكُعْ رَكَعَتَيْنِ وَلْيَتَجَوَّزْ فِيهِمَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۴۱۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے خطبہ کے دوران فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی شخص جمعہ کے دن دوران خطبہ مسجد میں آئے تو وہ دو مختصر رکعتیں پڑھے۔“

۱۴۱۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَدْرَكَ رَكَعَةً مِنَ الصَّلَاةِ مَعَ الْإِمَامِ فَقَدْ أَدْرَكَ الصَّلَاةَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۱۴۱۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص نماز (جمعہ) کی ایک رکعت پالے تو اس نے نماز پالی۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۴۱۳: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَخْطُبُ خُطْبَتَيْنِ كَانَ يَجْلِسُ إِذَا صَعِدَ الْمِنْبَرَ حَتَّى يَفْرَغَ أَرَاهُ الْمَوْذِنُ ثُمَّ يَقُومُ فَيَخْطُبُ ثُمَّ يَجْلِسُ وَلَا يَتَكَلَّمُ ثُمَّ يَقُومُ فَيَخْطُبُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۱۴۱۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ دو خطبے دیا کرتے تھے۔ جب آپ منبر پر چڑھتے تو آپ مؤذن کے فارغ ہونے تک منبر پر بیٹھتے تھے۔ پھر کھڑے ہو کر خطبہ ارشاد فرماتے۔ پھر بیٹھ جاتے اس دوران آپ کوئی بات نہ کرتے، پھر کھڑے ہو کر خطبہ ارشاد فرماتے۔

۱۴۱۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اسْتَوَى عَلَى الْمِنْبَرِ اسْتَقْبَلْنَاهُ بِوُجُوهِنَا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ مُحَمَّدِ بْنِ الْفَضْلِ وَهُوَ ضَعِيفٌ ذَاهِبُ الْحَدِيثِ. ❊

۱۴۱۴: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ منبر پر چڑھتے تو ہم آپ کی طرف متوجہ ہو جاتے تھے۔ ترمذی۔ اور انہوں نے فرمایا: ہم صرف محمد بن فضل کی سند سے اس حدیث کو جانتے ہیں، جبکہ وہ ضعیف اور سوء حفظ ہے۔

❊ رواہ مسلم (۱۳۵۹/۴۵۲)۔ ❊ رواہ مسلم (۱۸۷۵/۵۹)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۸۰) و مسلم (۶۰۷/۱۶۲)۔ ❊ سندہ ضعیف، رواہ ابو داود (۱۰۹۲) [والبیہقی (۲۰۵/۳)] ☆ عبد الوہاب بن عطاء مدلس و عنعن و حدیث البخاری (۹۲۸) یعنی عنہ۔

❊ ضعیف، رواہ الترمذی (۵۰۹) ☆ محمد بن الفضل بن عطیہ متروک مجروح کذبہ و لبعض الحدیث شواہد عند ابن ماجہ (۱۰۰۰)، و سندہ ضعیف و البخاری (۹۲۱ موقوف) و غیرہما و موقوف البخاری یعنی عنہ۔

الْفَضْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۴۱۵: عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يَخْطُبُ قَائِمًا ثُمَّ يَجْلِسُ ثُمَّ يَقُومُ فَيَخْطُبُ قَائِمًا فَمَنْ نَبَأَكَ أَنَّهُ كَانَ يَخْطُبُ جَالِسًا فَقَدْ كَذَبَ فَقَدْ وَاللَّهِ صَلَّيْتُ مَعَهُ أَكْثَرَ مِنَ الْفَنَى صَلَوةً. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۳۱۵: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہو کر خطبہ ارشاد فرمایا کرتے تھے پھر آپ بیٹھتے، پھر کھڑے ہو کر خطبہ ارشاد فرماتے، اگر کوئی شخص تمہیں یہ بتائے کہ آپ بیٹھ کر خطبہ ارشاد فرمایا کرتے تھے تو اس نے کذب بیانی کی، اللہ کی قسم! میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ دو ہزار سے زائد نمازیں پڑھ چکا ہوں۔

۱۴۱۶: وَعَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أُمِّ الْحَكَمِ يَخْطُبُ قَاعِدًا فَقَالَ: انْظُرُوا إِلَى هَذَا الْحَبِيبِ يَخْطُبُ قَاعِدًا وَقَدْ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انْفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا﴾. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۳۱۶: کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ مسجد میں داخل ہوئے تو عبدالرحمن بن ام الحکم بیٹھ کر خطبہ دے رہے تھے۔ انہوں نے (اسے بیٹھا ہوا دیکھ کر) کہا: اس خبیث شخص کو دیکھو کہ وہ بیٹھ کر خطبہ دے رہا ہے۔ جبکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے: ”جب انہوں نے تجارت اور کھیل دیکھی تو وہ اس طرف بھاگ گئے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو کھڑے ہوئے چھوڑ گئے۔“

۱۴۱۷: وَعَنْ عَمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ رَأَى بَشَرَ بْنَ مَرْوَانَ عَلَى الْمِنْبَرِ رَافِعًا يَدَيْهِ فَقَالَ: قَبَّحَ اللَّهُ هَاتَيْنِ الْيَدَيْنِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مَا يَزِيدُ عَلَى أَنْ يَقُولَ بِيَدِهِ هَكَذَا وَأَشَارَ بِأَصْبَعِهِ الْمُسَبِّحَةَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۳۱۷: عمارہ بن رویبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے بشر بن مروان کو منبر پر اپنے دونوں ہاتھ اٹھائے ہوئے دیکھا تو انہوں نے فرمایا: اللہ ان دونوں ہاتھوں کو تباہ کرے، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ صرف اپنے ہاتھ سے اس طرح اشارہ کیا کرتے تھے۔ اور انہوں نے اپنی انگشت شہادت سے اشارہ کیا۔

۱۴۱۸: وَعَنْ جَابِرِ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَمَّا اسْتَوَى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى الْمِنْبَرِ قَالَ: ((اجْلِسُوا)) فَسَمِعَ ذَلِكَ ابْنُ مَسْعُودٍ فَجَلَسَ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ: ((تَعَالَى يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۳۱۸: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جمعہ کے روز منبر پر چڑھے تو فرمایا: ”بیٹھ جاؤ۔“ ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے یہ بات سنی تو وہ باب مسجد پر ہی بیٹھ گئے، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں دیکھا تو فرمایا: ”عبداللہ بن مسعود! آگے آ جاؤ۔“

❊ رواہ مسلم (۸۶۲/۳۵)۔

❊ رواہ مسلم (۸۶۴/۳۹)۔

❊ رواہ مسلم (۸۷۴/۵۳)۔ ❊ **إسناده حسن**، رواہ أبو داود (۱۰۹۱) [وصححه ابن خزيمة (۱۷۸۰)]

والحاكم على شرط الشيخين (۲۸۳/۱ - ۲۸۴) ووافقه الذهبي، و حديث ابن جريج عن عطاء قوي۔

۱۴۱۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَدْرَكَ مِنَ الْجُمُعَةِ رَكْعَةً فَلْيَصِلْ إِلَيْهَا أُخْرَى وَمَنْ فَاتَتْهُ الرُّكْعَتَانِ فَلْيَصِلْ أَرْبَعًا)) أَوْ قَالَ ((الظُّهْرُ)) * رَوَاهُ الدَّارَقُطْنِيُّ

۱۴۱۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص جمعہ کی ایک رکعت پالے تو وہ اس کے ساتھ ایک اور رکعت ملا لے، اور جس کی دونوں رکعتیں فوت ہو جائیں تو وہ چار رکعتیں پڑھے۔“ یا فرمایا: ”ظہر پڑھے۔“

☆ ضعیف، رواہ الدارقطني (۱۱/۲ ح ۱۵۸۵) ☆ یاسین بن معاذ ضعیف، ورواہ أسامة بن زيد عن الزهري عن أبي سلمة عن أبي هريرة به (الدارقطني والحاكم ۱/ ۲۹۱) وللحديث طريق حسن لذاته عند الدارقطني (۲/۱۲ ح ۱۵۹۲) بلفظ: ”من أدرك ركعة من يوم الجمعة فقد أدركها و ليضف إليها أخرى“ وهو يغني عنه -

بَابُ صَلَاةِ الْخَوْفِ

نماز خوف کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۴۲۰: عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: غَزَوْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قِبَلَ نَجْدٍ فَأَوَازِنَا الْعَدُوَّ فَصَافَقْنَا لَهُمْ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي لَنَا فَقَامَتْ طَائِفَةٌ مَعَهُ وَأَقْبَلَتْ طَائِفَةٌ عَلَى الْعَدُوِّ وَرَكَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمَنْ مَعَهُ وَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ انْصَرَفُوا مَكَانَ الطَّائِفَةِ الَّتِي لَمْ تَصَلْ فَجَاءَ وَأَفْرَكَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِهِمْ رَكْعَةً وَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ فَقَامَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ فَرَكَعَ لِنَفْسِهِ رَكْعَةً وَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ. وَرَوَى نَافِعٌ نَحْوَهُ وَزَادَ: فَإِنْ كَانَ خَوْفٌ هُوَ أَشَدُّ مِنْ ذَلِكَ صَلُّوا رَجَالًا، قِيَامًا عَلَى أَقْدَامِهِمْ أَوْ رُكْبَانًا مُسْتَقْبِلِي الْقِبْلَةِ أَوْ غَيْرَ مُسْتَقْبِلِيهَا قَالَ نَافِعٌ: لَا أَرَى ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ذَكَرَ ذَلِكَ إِلَّا عَنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۳۲۰: سالم بن عبد اللہ بن عمر اپنے والد سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے فرمایا: میں نجد کی طرف رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک غزوہ میں شریک تھا، ہم دشمن کے مقابل صف آراء ہوئے تو رسول اللہ ﷺ ہمیں نماز پڑھانے کے لیے کھڑے ہوئے تو ایک جماعت آپ کے ساتھ کھڑی ہو گئی اور ایک جماعت دشمن کے سامنے رہی۔ رسول اللہ ﷺ اور آپ کے ساتھ شریک افراد نے ایک رکوع کیا اور دو سجدے کیے، پھر وہ لوگ ان لوگوں کی جگہ چلے گئے جنہوں نے نماز نہیں پڑھی تھی، وہ آئے تو رسول اللہ ﷺ نے ان کے ساتھ بھی ایک رکوع اور دو سجدے کیے۔ پھر آپ ﷺ نے سلام پھیر دیا، ان میں سے ہر ایک کھڑا ہوا تو انہوں نے اپنے طور پر ایک ایک رکوع کیا اور دو سجدے کیے، اور نافع رضی اللہ عنہ نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔ اور انہوں نے اضافہ نقل کیا ہے: جب خوف اس سے زیادہ ہو تو پھر پیادہ یا سوار قبلہ رخ ہو یا قبلہ رخ نہ ہو جس طرح ممکن ہوتا نماز پڑھتے۔ نافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ میرا خیال ہے کہ ابن عمر رضی اللہ عنہما نے اسے رسول اللہ ﷺ ہی سے روایت کیا ہے۔

۱۴۲۱: وَعَنْ يَزِيدَ بْنِ رُوْمَانَ عَنْ صَالِحِ بْنِ خَوَاتٍ عَمَّنْ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ ذَاتِ الرِّقَاعِ صَلَاةَ الْخَوْفِ: أَنَّ طَائِفَةً صَفَّتْ مَعَهُ وَطَائِفَةٌ وَجَّاهَ الْعَدُوَّ فَصَلَّى بِالَّتِي مَعَهُ رَكْعَةً ثُمَّ ثَبَتَ قَائِمًا وَاتَّمَوْا لِأَنْفُسِهِمْ ثُمَّ انْصَرَفُوا فَصَفُّوا وَجَّاهَ الْعَدُوَّ وَجَّاهَ طَائِفَةُ الْأُخْرَى فَصَلَّى بِهِمُ الرُّكْعَةَ الَّتِي بَقِيَتْ مِنْ صَلَاتِهِ ثُمَّ ثَبَتَ جَالِسًا وَاتَّمَوْا لِأَنْفُسِهِمْ ثُمَّ سَلَّمَ بِهِمْ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَآخَرَجَ الْبُخَارِيُّ بِطَرِيقٍ آخَرَ عَنْ

الْقَاسِمَ عَنْ صَالِحِ بْنِ خَوَّاتٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَنْمَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. *

۱۳۲۱: یزید بن رومان رحمہ اللہ، صالح بن خوات رحمہ اللہ، صالح بن خوات رحمہ اللہ سے اور وہ اس شخص سے روایت کرتے ہیں جس نے غزوہ ذات الرقاع میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز خوف ادا کی: ایک جماعت نے آپ ﷺ کے ساتھ صف بنائی جبکہ دوسری جماعت دشمن کے سامنے تھی، جو جماعت آپ کے ساتھ تھی ان کو ایک رکعت پڑھائی، پھر آپ کھڑے رہے، اور اس جماعت نے اپنے طور پر نماز پوری کی اور جا کر دشمن کے سامنے صف بنائی پھر دوسری جماعت آئی تو آپ ﷺ نے اپنی نماز کی باقی رکعت انہیں پڑھائی، پھر آپ بیٹھے رہے، اور انہوں نے اپنے طور پر نماز مکمل کی، پھر آپ نے ان کے ساتھ سلام پھیرا۔ بخاری، مسلم۔ امام بخاری رحمہ اللہ نے ایک دوسری سند سے قاسم بن صالح بن خوات عن سهل بن ابی حنمہ کے واسطے سے نبی ﷺ سے روایت کیا ہے۔

۱۴۲۲: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَقْبَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِذَاتِ الرِّقَاعِ قَالَ: كُنَّا إِذَا آتَيْنَا عَلَى شَجَرَةٍ ظِلِيلَةٍ تَرْكُنَاهَا لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: فَجَاءَ رَجُلٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ وَسَيَفُّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَعْتَقٌ بِشَجَرَةٍ فَآخَذَ سَيْفَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ فَأَخْرَطَهُ فَقَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ: اتَّخَافُنِي؟ قَالَ: ((لَا)) قَالَ: فَمَنْ يَمْنَعُكَ مِنِّي قَالَ: ((اللَّهُ يَمْنَعُنِي مِنْكَ)) قَالَ: فَتَهَدَّدَهُ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَعَمَدَ السَّيْفَ وَعَلَّقَهُ قَالَ: فَنُودِيَ بِالصَّلَاةِ فَصَلَّى بِطَائِفَةٍ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ تَأَخَّرُوا وَصَلَّى بِالطَّائِفَةِ الْأُخْرَى رَكْعَتَيْنِ قَالَ: فَكَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ وَبِلِقَوْمٍ رَكْعَتَانِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۲۲: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کی معیت میں روانہ ہوئے حتیٰ کہ ہم ذات الرقاع پہنچے، جابر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے: جب ہم کوئی سایہ دار درخت پاتے تو اسے رسول اللہ ﷺ کے لیے چھوڑ دیا کرتے تھے، وہ بیان کرتے ہیں: ایک مشرک آدمی آیا، جبکہ رسول اللہ ﷺ کی تلوار درخت کے ساتھ لٹک رہی تھی۔ اس نے نبی ﷺ کی تلوار پکڑ کر نیام سے نکالی اور رسول اللہ ﷺ سے کہنے لگا: کیا آپ مجھ سے ڈرتے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نہیں“۔ اس نے کہا: آپ کو مجھ سے کون بچائے گا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ مجھے تم سے بچائے گا۔“ رسول اللہ ﷺ کے صحابہ نے اسے ڈرایا دھمکایا تو اس نے تلوار نیام میں ڈال دی اور اسے (درخت کے ساتھ ہی) لٹکا دیا، راوی بیان کرتے ہیں نماز کے لیے اذان دی گئی تو آپ ﷺ نے ایک جماعت کو دو رکعتیں پڑھائیں، پھر وہ جماعت پیچھے ہٹ گئی اور آپ نے دوسری جماعت کو دو رکعتیں پڑھائیں، راوی بیان کرتے ہیں: رسول اللہ ﷺ کی چار رکعتیں ہو گئیں اور جنہوں نے آپ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی تھی ان کی دو دو رکعتیں ہوئیں۔

۱۴۲۳: وَعَنْهُ، قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولِ اللَّهِ ﷺ صَلَاةَ الْخَوْفِ فَصَفَّفْنَا خَلْفَهُ صَفَيْنِ وَالْعَدُوُّ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ فَكَبَّرَ النَّبِيُّ ﷺ وَكَبَّرْنَا جَمِيعًا ثُمَّ رَكَعَ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَرَفَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ انْحَدَرَ بِالسُّجُودِ وَالصَّفُّ الَّذِي يَلِيهِ وَقَامَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ فَنَحَرَ الْعَدُوَّ فَلَمَّا قَضَى النَّبِيُّ ﷺ السُّجُودَ وَقَامَ

* متفق عليه، رواه البخاري (۴۱۲۹ و ۴۱۳۱) و مسلم (۸۴۲/۳۱۰)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۴۱۳۶) و مسلم (۸۴۳/۳۱۱)۔

الصَّفُّ الَّذِي يَلِيهِ انْحَدَرَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ بِالسُّجُودِ ثُمَّ قَامُوا ثُمَّ تَقَدَّمَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ وَتَأَخَّرَ الْمُقَدَّمُ ثُمَّ رَكَعَ النَّبِيُّ ﷺ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَرَفَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ انْحَدَرَ بِالسُّجُودِ وَالصَّفُّ الَّذِي يَلِيهِ الَّذِي كَانَ مُؤَخَّرًا فِي الرُّكْعَةِ الْأُولَى وَقَامَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ فِي نَحْرِ الْعَدُوِّ فَلَمَّا قَضَى النَّبِيُّ ﷺ السُّجُودَ وَالصَّفُّ الَّذِي يَلِيهِ انْحَدَرَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ بِالسُّجُودِ فَسَجَدُوا ثُمَّ سَلَّمَ النَّبِيُّ ﷺ وَسَلَّمْنَا جَمِيعًا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۳۲۳: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز خوف پڑھائی، ہم نے آپ کے پیچھے دو صفیں بنائیں جبکہ دشمن ہمارے اور قبلہ کے درمیان تھا، نبی ﷺ نے تکبیر کہی تو ہم سب نے بھی تکبیر کہی، پھر آپ نے رکوع کیا تو ہم سب نے رکوع کیا، پھر آپ نے رکوع سے سر اٹھایا تو ہم سب نے بھی رکوع سے سر اٹھایا، پھر آپ اور آپ کے ساتھ والی صف سجدہ میں چلی گئی۔ اور دوسری صف دشمن کے سامنے سینہ سپر رہی، جب نبی ﷺ سجدے کر چکے تو آپ کے ساتھ والی صف کھڑی ہو گئی تو پچھلی صف سجدہ کے لیے جھکی پھر وہ سجدہ کر کے کھڑے ہو گئے تو پھر پچھلی صف آگے بڑھی اور اگلی صف پیچھے آ گئی، پھر نبی ﷺ نے رکوع کیا اور ہم سب نے بھی رکوع کیا، پھر آپ نے رکوع سے سر اٹھایا، پھر آپ کے ساتھ والی صف جو کہ پہلی رکعت میں پیچھے تھی، سجدے میں چلے گئے اور پچھلی صف دشمن کے سامنے سینہ سپر رہی۔ جب نبی ﷺ اور آپ کے ساتھ والی صف سجدے کر چکی تو پچھلی صف سجدے میں چلی گئی، پھر نبی ﷺ نے سلام پھیرا، اور ہم سب نے بھی سلام پھیرا۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۴۲۴: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي بِالنَّاسِ صَلَاةَ الظُّهْرِ فِي الْخَوْفِ يَبْطِنُ نَحْلٌ فَصَلَّى بِطَائِفَةٍ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ جَاءَ طَائِفَةٌ أُخْرَى فَصَلَّى بِهِمْ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ. رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ ❁

۱۳۲۳: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے مقام بطن نخل میں لوگوں کو حالت خوف میں نماز ظہر پڑھائی تو آپ ﷺ نے ایک جماعت کو دو رکعتیں پڑھائیں، پھر سلام پھیر دیا، پھر دوسری جماعت آئی تو آپ ﷺ نے انہیں بھی دو رکعتیں پڑھائیں اور پھر سلام پھیر دیا۔

❁ رواہ مسلم (۳۰۷/۸۴۰)۔ ❁ سندہ ضعیف، رواہ البغوي في شرح السنة (۲۸۴/۴) تحت ح ۱۰۹۴ بدون سند (والنسائي (۱۷۸/۳ ح ۱۵۵۳) وابن خزيمة (۱۳۵۳) ☆ الحسن البصري مدلس ولم أجد تصريح سماعه لأصل الحديث شواهد كثيرة جدًا۔

الْفَضِيلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۴۲۵: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم نَزَلَ بَيْنَ ضَجْنَانَ وَعُسْفَانَ فَقَالَ الْمُشْرِكُونَ: لَهْؤَلَاءِ صَلَاةٌ هِيَ أَحَبُّ إِلَيْهِمْ مِنْ آبَاءِهِمْ وَهِيَ الْعَصْرُ فَاجْمَعُوا أَمْرَكُمْ فَتَجَمَّلُوا عَلَيْهِمْ مِيلَةً وَاحِدَةً وَإِنَّ جَبْرِيلَ عليہ السلام أَتَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم فَأَمَرَهُ أَنْ يُقَسِّمَ أَصْحَابَهُ شَطْرَيْنِ فَيُصَلِّيَ بِهِمْ وَتَقُومَ طَائِفَةٌ أُخْرَى وَرَاءَهُمْ وَلْيَأْخُذُوا جِذْرَهُمْ وَأَسْلِحَتَهُمْ فَتَكُونَ لَهُمْ رَكْعَةٌ وَلِرَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم رَكْعَتَانِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۳۳۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ضحجان اور عسفان کے درمیان پڑاؤ ڈالا تو مشرکین نے کہا: نماز عصر انہیں اپنے والدین اور اپنی اولاد سے بھی زیادہ محبوب ہے، پس تم پختہ عزم کر کے ایک ہی بار ان پر حملہ کر دو، اسی اثنا میں جبریل علیہ السلام نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے تو انہوں نے آپ کو حکم دیا کہ آپ اپنے صحابہ کو دو حصوں میں تقسیم کر دیں، آپ انہیں اس طرح نماز پڑھائیں گے کہ ایک جماعت ان کے پیچھے کھڑی ہو اور وہ ان کا بچاؤ کرے اور ان کے اسلحہ کا خیال رکھے، پس ان کی تو ایک رکعت ہوگی، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی دو رکعتیں ہوں گی۔

❁ **إسناده صحيح** ، رواه الترمذي (۳۰۳۵ وقال: حسن صحيح غريب .) والنسائي (۳/ ۱۷۴ ح ۱۵۴۵) وصححه ابن حبان: ۵۸۴۔

بَابُ صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ

نماز عیدین کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۴۲۶: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يَخْرُجُ يَوْمَ الْفِطْرِ وَالْأَضْحَى إِلَى الْمُصَلَّى فَأَوَّلُ شَيْءٍ يَبْدَأُ بِهِ الصَّلَاةُ ثُمَّ يَنْصَرِفُ فَيَقُومُ مُقَابِلَ النَّاسِ وَالنَّاسُ جُلُوسٌ عَلَى صُفُوفِهِمْ فَيُعْظُهُمْ وَيُوصِيهِمْ وَيَأْمُرُهُمْ وَإِنْ كَانَ يُرِيدُ أَنْ يَقْطَعَ بَعْثًا قَطَعَهُ أَوْ يَأْمُرَ بِشَيْءٍ أَمَرَ بِهِ ثُمَّ يَنْصَرِفُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۲۶: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے لیے عید گاہ تشریف لے جاتے تو آپ سب سے پہلے نماز پڑھتے، پھر نماز سے فارغ ہو کر لوگوں کے سامنے کھڑے ہو کر وعظ و نصیحت فرماتے، لوگ اپنی صفوں میں بیٹھے رہتے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم احکام جاری کرتے، اگر کوئی لشکر روانہ کرنا ہوتا تو اسے روانہ فرماتے یا کسی چیز کے بارے میں حکم فرمانا ہوتا تو آپ اس کے متعلق حکم فرماتے، پھر آپ گھر تشریف لے جاتے۔

۱۴۲۷: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم الْعِيدَيْنِ غَيْرَ مَرَّةٍ وَلَا مَرَّتَيْنِ بغيرِ أَذَانٍ وَلَا إِقَامَةٍ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۳۲۷: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ عیدین کی نماز کئی مرتبہ پڑھی جن میں اذان اور اقامت نہیں تھی۔

۱۴۲۸: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ رضی اللہ عنہ يُصَلُّونَ الْعِيدَيْنِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۲۸: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر و عمر رضی اللہ عنہ عیدین کی نماز خطبہ سے پہلے پڑھا کرتے تھے۔

۱۴۲۹: وَسُئِلَ ابْنُ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ أَشْهَدْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم الْعِيدَ؟ قَالَ: نَعَمْ، خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَصَلَّى ثُمَّ خَطَبَ وَلَمْ يَذْكُرْ أَذَانًا وَلَا إِقَامَةً ثُمَّ أَتَى التَّسَاءَ فَوَعْظُهُنَّ وَذَكَرُهُنَّ وَأَمَرُهُنَّ بِالصَّدَقَةِ فَرَأَيْتُهُنَّ يَهْوِينَ إِلَى

* متفق عليه، رواه البخاري (۹۵۶) و مسلم (۸۸۹/۹)۔

* رواه مسلم (۸۸۷/۷)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۹۶۳) و مسلم (۸۸۸/۸)۔

۱۳۲۹: اِذْ اَنَّهُنَّ وَحُلُوْقُهُنَّ يَدْفَعْنَ اِلَىٰ بِلَالٍ ثُمَّ اَرْتَفَعَ هُوَ وَبِلَالٌ اِلَىٰ بَيْتِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
ابن عباس رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا گیا، کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز عید پڑھی ہے؟ انہوں نے فرمایا: ہاں، رسول اللہ ﷺ (نماز عید کے لیے) تشریف لائے تو آپ نے نماز پڑھائی، پھر خطبہ ارشاد فرمایا، اور انہوں نے اذان و اقامت کا ذکر نہیں کیا، پھر آپ خواتین کے پاس تشریف لے گئے تو انہیں وعظ و نصیحت کی اور انہیں صدقہ کے متعلق حکم فرمایا، میں نے انہیں دیکھا کہ وہ اپنے کانوں اور اپنی گردنوں سے زیور اتار کر بلال رضی اللہ عنہ کے حوالے کر رہی ہیں، پھر نبی ﷺ اور بلال رضی اللہ عنہ آپ ﷺ کے گھر کی طرف چلے گئے۔

۱۴۳۰: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى يَوْمَ الْفِطْرِ رَكْعَتَيْنِ لَمْ يَصِلْ قَبْلَهُمَا وَلَا بَعْدَهُمَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۳۳۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے عید الفطر کی نماز دو رکعت پڑھی، آپ نے ان دو رکعتوں سے پہلے کوئی نماز پڑھی نہ اس کے بعد۔

۱۴۳۱: وَعَنْ أُمِّ عَطِيَّةٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: أُمِرْنَا أَنْ نُخْرِجَ الْحَيْضَ يَوْمَ الْعِيدَيْنِ وَدَوَابَّ الْحُدُورِ فَيَشْهَدَنَّ جَمَاعَةً الْمُسْلِمِينَ وَدَعَوْتُهُمْ وَتَعْتَزِلَ الْحَيْضُ عَنْ مُصَلَّاهُنَّ قَالَتْ امْرَأَةٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِحْدُنَا لَيْسَ لَهَا جِلْبَابٌ قَالَ: لَتُبْلِسَ صَاحِبَتُهَا مِنْ جِلْبَابِهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۳۳۱: ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، ہمیں حکم دیا گیا کہ ہم عیدین کے روز حائضہ اور پردہ نشین عورتوں کو گھر سے نکالیں تاکہ وہ مسلمانوں کی جماعت (نماز) اور دعائیں شریک ہوں، لیکن حائضہ عورتیں جائے نماز سے دور رہیں، کسی خاتون نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اگر ہم میں سے کسی کے پاس چادر نہ ہو؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس کے ساتھ والی اسے اپنی چادر میں شریک کا رہنا لے۔“

۱۴۳۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَخَلَ عَلَيْهَا وَعِنْدَهَا جَارِيَتَانِ فِي أَيَّامٍ مَنَى تَدْفَعَانِ وَتَضْرِبَانِ وَفِي رِوَايَةٍ: تُغَيَّبَانِ بِمَا تَقَاوَلَتِ الْأَنْصَارُ يَوْمَ بَعَاثَ وَالنَّبِيُّ ﷺ مُتَغَشٍّ بِثَوْبِهِ فَانْتَهَرَهُمَا أَبُو بَكْرٍ فَكَشَفَ النَّبِيُّ ﷺ عَنْ وَجْهِهِ فَقَالَ: ((دَعُهُمَا يَا أَبَا بَكْرٍ! فَإِنَّهَا أَيَّامُ عِيدٍ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((يَا أَبَا بَكْرٍ! إِنَّ لِكُلِّ قَوْمٍ عِيدًا وَهَذَا عِيدُنَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۳۳۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ابو بکر رضی اللہ عنہ ایام تشریق میں ان کے پاس آئے تو ان کے ہاں دو بچیاں دف، بجار ہی تھیں، اور ایک دوسری روایت میں ہے: وہ جنگ بعاث میں انصار کے کارناموں کے بارے میں گیت گار رہی تھیں، جبکہ نبی ﷺ نے اپنے اوپر ایک کپڑا لپیٹ رکھا تھا، ابو بکر رضی اللہ عنہ نے ان بچیوں کو ڈانٹا تو نبی ﷺ نے اپنے چہرے سے کپڑا اٹھا کر فرمایا: ”ابو بکر! انہیں چھوڑ دو یہ تو ایام عید ہیں۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”ابو بکر! ہر قوم کی عید ہوتی ہے اور یہ ہماری عید ہے۔“

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۲۴۹) و مسلم (۸۸۴/۱)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۶۴) و مسلم (۸۸۴/۱۳)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۵۱) و مسلم (۸۹۰/۱۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۵۲) و مسلم (۸۹۲/۱۷، ۱۶)۔

۱۴۳۳: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَغْدُو يَوْمَ الْفِطْرِ حَتَّى يَأْكُلَ تَمْرَاتٍ وَيَأْكُلَهُنَّ وَتَرًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۴۳۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ عید الفطر کے روز طاق عدد میں کھجوریں تناول فرما کر عید گاہ جایا کرتے تھے۔

۱۴۳۴: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا كَانَ يَوْمُ عِيدِ خَالَفَ الطَّرِيقَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۴۳۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ جب عید کا دن ہوتا تو نبی ﷺ (عید گاہ آتے باٹے) راستہ تبدیل کیا کرتے تھے۔

۱۴۳۵: وَعَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَطَبَنَا النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ النَّحْرِ فَقَالَ: ((إِنَّ أَوَّلَ مَا نَبْدَأُ بِهِ فِي يَوْمِنَا هَذَا أَنْ نُصَلِّيَ ثُمَّ نَرْجِعَ فَنَتَخَرَّصَ فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَقَدْ أَصَابَ سُنَّتَنَا وَمَنْ ذَبَحَ قَبْلَ أَنْ نُصَلِّيَ فَإِنَّمَا هُوَ شَاةٌ لَحْمٌ عَجَلَةٌ لَا هِلَ لَهَا لَيْسَ مِنَ النَّسِكِ فِي شَيْءٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۳۵: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، قربانی کے دن نبی ﷺ نے ہمیں خطاب کیا تو فرمایا: ”آج کے دن ہم پہلے نماز پڑھیں گے پھر واپس جا کر قربانی کریں گے۔ جس نے ایسے کیا تو اس نے سنت کے مطابق کیا، اور جس نے ہمارے نماز پڑھنے سے پہلے قربانی کر لی تو وہ گوشت کی بکری ہے (محض گوشت کھانے کے لیے ذبح کی گئی ہے) اس نے اپنے اہل و عیال کے لیے جلدی ذبح کر لی، اس میں قربانی کا کوئی ثواب نہیں۔“

۱۴۳۶: وَعَنْ جُنْدُبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْبَجَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَلْيَذْبَحْ مَكَانَهَا أُخْرَى وَمَنْ لَمْ يَذْبَحْ حَتَّى صَلَّيْنَا فَلْيَذْبَحْ عَلَى اسْمِ اللَّهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۳۶: جندب بن عبد اللہ البجلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص نماز عید سے پہلے قربانی کر لے تو وہ اس کی جگہ دوسری قربانی کرے، اور جو شخص نماز عید کے بعد ذبح کرے تو اسے اللہ کے نام پر ذبح کرے۔“

۱۴۳۷: وَعَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ ذَبَحَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَإِنَّمَا يَذْبَحُ لِنَفْسِهِ وَمَنْ ذَبَحَ بَعْدَ الصَّلَاةِ فَقَدْ تَمَّ نُسْكُهُ وَأَصَابَ سُنَّةَ الْمُسْلِمِينَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۳۷: براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص نے نماز عید سے پہلے ذبح کر لیا تو اس نے محض اپنی ذات کی خاطر ذبح کیا، اور جس نے نماز عید کے بعد ذبح کیا تو اس کی قربانی مکمل ہوئی اور اس نے مسلمانوں کے طریقے کے مطابق کی۔“

۱۴۳۸: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَذْبَحُ وَيَنْحَرُ بِالْمُصَلِّي. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۴۳۸: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ گائے اور اونٹ عید گاہ میں ذبح کیا کرتے تھے۔

❁ رواه البخاري (۹۵۳)۔

❁ رواه البخاري (۹۸۶)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۹۶۸) و مسلم (۱۹۶۱/۷)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۵۵۰۰) و مسلم (۱۹۶۰/۱)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۵۵۴۶) و مسلم (۱۹۶۰/۴)۔ ❁ رواه البخاري (۹۸۲)۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۴۳۹: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَدِمَ النَّبِيُّ ﷺ الْمَدِينَةَ وَلَهُمْ يَوْمَانِ يَلْعَبُونَ فِيهِمَا فَقَالَ: ((مَا هَذَانِ الْيَوْمَانِ؟)) قَالُوا: كُنَّا نَلْعَبُ فِيهِمَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قَدْ أَبَدَ لَكُمْ اللَّهُ بِهِمَا خَيْرًا مِنْهُمَا يَوْمَ الْأَضْحَى وَيَوْمَ الْفِطْرِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۴۳۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ مدینہ تشریف لائے تو ان (اہل مدینہ) کے دو دن تھے جن میں وہ کھیل کود کیا کرتے تھے۔ آپ نے دریافت فرمایا: ”یہ دو دن کیا ہیں؟“ انہوں نے عرض کیا: ہم دور جاہلیت میں ان دو دنوں میں کھیل کود کیا کرتے تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے ان کے بدلے میں تمہیں دو بہترین دن عید الاضحیٰ اور عید الفطر کے عطا فرمادیے ہیں۔“

۱۴۴۰: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يَخْرُجُ يَوْمَ الْفِطْرِ حَتَّى يَطْعَمَ وَلَا يَطْعَمُ يَوْمَ الْأَضْحَى حَتَّى يَصَلَّى. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْدارِمِيُّ *

۱۴۴۰: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ عید الفطر کے روز کچھ کھا کر عید گاہ جایا کرتے تھے اور عید الاضحیٰ کے روز نماز عید پڑھنے کے بعد کچھ کھایا کرتے تھے۔

۱۴۴۱: وَعَنْ كَثِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَبَّرَ فِي الْعِيدَيْنِ فِي الْأُولَى سَبْعًا قَبْلَ الْقِرَاءَةِ وَفِي الْآخِرَةِ خَمْسًا قَبْلَ الْقِرَاءَةِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْدارِمِيُّ *

۱۴۴۱: کثیر بن عبد اللہ اپنے باپ سے اور وہ (کثیر) کے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے نماز عیدین میں پہلی رکعت میں قراءت سے پہلے سات اور دوسری رکعت میں قراءت سے پہلے پانچ تکبیریں کہیں۔

۱۴۴۲: وَعَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ مَرْسَلًا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ كَبَرُوا فِي الْعِيدَيْنِ وَالْإِسْتِغْنَاءِ سَبْعًا وَخَمْسًا وَصَلُّوا قَبْلَ الْخُطْبَةِ وَجَهَرُوا بِالْقِرَاءَةِ. رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ *

۱۴۴۲: جعفر بن محمد رضی اللہ عنہ مرسلاً روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ، ابو بکر اور عمر رضی اللہ عنہم نے نماز عیدین اور نماز استغناء میں سات اور (دوسری رکعت میں) پانچ تکبیریں کہیں، انہوں نے خطبہ سے پہلے نماز پڑھی اور بلند آواز سے قراءت کی۔

❖ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۱۱۳۴) [السنن (۱۷۹/۳-۱۸۰ ح ۱۵۵۷)] وصححه الحاكم على شرط مسلم (۲۹۴/۱) ووافقه الذهبي- ❖ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه الترمذي (۵۴۲) وقال: غريب) وابن ماجه (۱۷۵۶) والدارمي (۳۷۵/۱ ح ۱۶۰۸) [وصححه ابن حبان (۵۹۳) وابن خزيمة (۱۴۲۶) والحاكم (۲۹۴/۱) ووافقه الذهبي]-

❖ **حَسَنٌ**، رواه الترمذي (۵۳۶) وقال: حسن) وابن ماجه (۱۲۷۹) والدارمي (لم أجده) [ورواه الدارمي (۳۷۶/۱ ح ۱۶۱۴) من حديث عمار بن سعد المؤذن به وسنده ضعيف] ☆ السند ضعيف جدًا، كثير بن عبد الله: متروك متهم وللحديث شواهد كثيرة عند أبي داود (۱۱۵۱) وغيره وهو بها حسن- ❖ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه الشافعي في مسنده (ص ۷۶ ح ۳۳۶) والام (۲۳۶/۱) فيه إبراهيم بن محمد الأسلمي: متروك (تقدم: ۵۲۹)۔

۱۴۴۳: وَعَنْ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا مُوسَى وَحَدِيثَهُ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَكْبُرُ فِي الْأَضْحَى وَالْفَطْرِ؟ فَقَالَ أَبُو مُوسَى: كَانَ يُكْبِرُ أَرْبَعًا تَكْبِيرَةً عَلَى الْجَنَائِزِ. فَقَالَ حَدِيثُهُ: صَدَقَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
 ۱۳۳۳: سعید بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے ابو موسیٰ اور حذیفہ رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا کہ رسول اللہ ﷺ عید الاضحیٰ اور عید الفطر کی نمازوں میں کیسے تکبیر کہا کرتے تھے؟ تو ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آپ نماز جنازہ کی تکبیروں کی طرح چار تکبیریں کہا کرتے تھے۔ حذیفہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: انہوں نے سچ فرمایا۔

۱۴۴۴: وَعَنْ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ نَوِيْلَ يَوْمَ الْعِيدِ قَوْسًا فَخَطَبَ عَلَيْهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
 ۱۳۳۳: براء رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عید کے روز نبی ﷺ کو ایک کمان پیش کی گئی تو آپ نے اس پر ٹیک لگا کر خطبہ ارشاد فرمایا۔
 ۱۴۴۵: وَعَنْ عَطَاءٍ مُرْسَلًا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا خَطَبَ يَعْتَمِدُ عَلَى عِزَّتِهِ اعْتِمَادًا. رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ *
 ۱۳۳۵: عطاء رضی اللہ عنہ مرسل روایت بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ جب خطبہ ارشاد فرماتے تو آپ اپنے چھوٹے نیزے پر ٹیک لگاتے تھے۔

۱۴۴۶: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: شَهِدْتُ الصَّلَاةَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي يَوْمٍ عِيدٍ فَبَدَأَ بِالصَّلَاةِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ بَغِيرِ آذَانٍ وَلَا أَقَامَةٍ فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ قَامَ مُتَكِنًا عَلَى بِلَالٍ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَوَعِظَ النَّاسَ وَذَكَرَهُمْ وَحَثَّهُمْ عَلَى طَاعَتِهِ وَمَضَى إِلَى النِّسَاءِ وَمَعَهُ بِلَالٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَمَرَهُنَّ بِتَقْوَى اللَّهِ وَوَعَظَهُنَّ وَذَكَرَهُنَّ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ *
 ۱۳۳۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عید کے روز نبی ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی، تو آپ نے خطبہ سے پہلے اذان و اقامت کے بغیر نماز پڑھی، جب آپ نماز پڑھ چکے تو آپ ﷺ بلال رضی اللہ عنہ پر ٹیک لگا کر کھڑے ہوئے، اللہ کی حمد و ثناء بیان کی، لوگوں کو وعظ و نصیحت کی، انہیں یاد دہانی کرائی، اور اپنی اطاعت کی ترغیب دی، پھر آپ ﷺ بلال رضی اللہ عنہ کے ساتھ خواتین کی طرف گئے تو انہیں اللہ کا تقویٰ اختیار کرنے کا حکم فرمایا اور وعظ و نصیحت کی اور یاد دہانی کرائی۔

۱۴۴۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا خَرَجَ يَوْمَ الْعِيدِ فِي طَرِيقِ رَجَعٍ فِي غَيْرِهِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ *

۱۳۳۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ نماز عید کے لیے تشریف لے جاتے تو آپ ایک راستے سے جاتے اور

☆ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۱۵۳) ☆ أبو عائشة مجهول ، لم أجد من وثقه -

☆ **سندہ ضعیف** ، روا: أبو داود (۱۱۴۵) ☆ أبو جناب ضعيف وحديث أبي داود (۱۰۹۶) يغني عنه -

☆ **إسناده ضعيف جدًا**، رواه الشافعي في مسنده (ص ۷۷ ح ۳۴۱) والألم (۲۳۸/۱) ☆ فيه إبراهيم الأسلمي متروك متهم وليث بن أبي سليم ضعيف مدلس مختلط -

☆ **صحيح**، رواه النسائي (۱۸۶/۳ - ۱۸۷ ح ۱۵۷۶) و مسلم (۸۸۵/۴) والبخاري (۹۷۸) -

☆ **صحيح**، رواه الترمذي (۵۴۱ وقال: حسن غريب) والدارمي (۳۷۸/۱ ح ۱۶۲۱) وابن ماجه (۱۳۰۱) وعلقه البخاري (۹۸۶) و صححه ابن حبان (الإحسان: ۲۸۰۴) وابن خزيمة (۱۴۶۸) والحاكم على شرط الشيخين (۲۹۶/۱) ووافقه الذهبي وللحديث شواهد كثيرة -

دوسرے راستے سے واپس آتے۔

۱۴۴۸: وَعَنْهُ، أَنَّهُ أَصَابَهُمْ مَطَرٌ فِي يَوْمٍ عِيدٍ فَصَلَّى بِهِمْ النَّبِيُّ ﷺ صَلَاةَ الْعِيدِ فِي الْمَسْجِدِ . رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۳۳۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عید کے روز بارش ہوگئی تو نبی ﷺ نے انہیں نماز عید مسجد میں پڑھائی۔

۱۴۴۹: وَعَنْ أَبِي الْحُوَيْرِثِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَتَبَ إِلَى عُمَرَو بْنِ حَزْمٍ وَهُوَ بَنَجْرَانٌ عَجِلُ الْأَضْحَى وَآخِرُ الْفِطْرِ وَذَكَرَ النَّاسَ . رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ ❊

۱۳۳۹: ابو الحویرث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے عمرو بن حزم رضی اللہ عنہ کے نام نجران خط لکھا کہ عید الاضحیٰ کی نماز جلدی پڑھو اور عید الفطر کی نماز دیر سے پڑھو اور لوگوں کو وعظ و نصیحت کرو۔

۱۴۵۰: وَعَنْ أَبِي عُمَيْرٍ بْنِ أَنَسٍ عَنْ عُمُومَةٍ لَهُ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ رَكْبًا جَاءُوا إِلَى النَّبِيِّ ﷺ يَشْهَدُونَ أَنَّهُمْ رَأَوْا الْهَيْلَ بِالْأَمْسِ فَأَمَرَهُمْ أَنْ يُفْطِرُوا وَإِذَا أَصْبَحُوا أَنْ يَغْدُوا إِلَى مُصَلَّاهُمْ . رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۳۵۰: ابو عمیر بن انس اپنے چچا سے روایت کرتے ہیں، انہیں نبی ﷺ کا صحابی ہونے کا شرف حاصل ہے، کہ کچھ سوار نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے کہا: ہم گواہی دیتے ہیں کہ ہم نے کل چاند دیکھا تھا تو نبی ﷺ نے انہیں روزہ افطار کرنے کا حکم فرمایا، اور انہیں فرمایا کہ کل عید گاہ پہنچیں۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۴۵۱: عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَجَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا: لَمْ يَكُنْ يُؤَدَّنُ يَوْمَ الْفِطْرِ وَلَا يَرْمِ الْأَضْحَى ثُمَّ سَأَلْتُهُ يَعْْنَى عَطَاءٌ بَعْدَ حِينَ عَنْ ذَلِكَ فَأَخْبَرَنِي قَالَ: أَخْبَرَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ لَا إِذَا نَ لِلصَّلَاةِ يَوْمَ الْفِطْرِ حِينَ يَخْرُجُ الْإِمَامُ وَلَا بَعْدَ مَا يَخْرُجُ وَلَا إِقَامَةً وَلَا نِدَاءً وَلَا نِدَاءً يَوْمَئِذٍ وَلَا إِقَامَةً . رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۳۵۱: ابن جریج بیان کرتے ہیں، عطاء رضی اللہ عنہ نے ابن عباس اور جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما کے واسطے سے مجھے بتایا، انہوں نے فرمایا: عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے لیے اذان نہیں کہی جاتی تھی۔ پھر میں نے کچھ مدت بعد عطاء سے اس بارے میں دریافت کیا، تو انہوں نے مجھے بتاتے ہوئے کہا: جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے مجھے بتایا کہ نماز عید الفطر کے لیے، امام کے آنے سے پہلے یا اس کے

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۱۶۰) وابن ماجه (۱۳۱۳) ☆ عيسى بن عبد الأعلى : مجهول وعبيد الله بن عبد الله بن موهب : مستور (أي مجهول الحال)۔ ❊ **إسناده ضعيف جدًا**، رواه الشافعي (في مسنده ص ۷۴ ح ۳۲۲ والام ۱/۲۳۲) ومختصر المزني ص (۳۶۱) ☆ فيه إبراهيم الأسلمي متروك متهم۔

❊ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۱۱۵۷) والنسائي (۱۸۰/۳ ح ۱۵۵۸) [وابن ماجه: ۱۶۵۳]۔ ❊ رواه مسلم (۸۸۶/۵)۔

آنے کے بعد کوئی اذان نہیں ہوتی تھی، اذان و اقامت والی کوئی چیز ہی نہیں تھی، اس روز اذان تھی نہ اقامت۔

۱۴۵۲: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم كَانَ يَخْرُجُ يَوْمَ الْأَضْحَى وَيَوْمَ الْفِطْرِ فَيَبْدَأُ بِالصَّلَاةِ فَإِذَا صَلَّى صَلَوَتَهُ قَامَ فَأَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ وَهُمْ جُلُوسٌ فِي مُصَلَّاهُمْ فَإِنْ كَانَتْ لَهُ حَاجَةٌ يَبْعَثُ ذَكَرَهُ لِلنَّاسِ أَوْ كَانَتْ لَهُ حَاجَةٌ بَغَيْرِ ذَلِكَ أَمَرَهُمْ بِهَا وَكَانَ يَقُولُ: ((تَصَدَّقُوا تَصَدَّقُوا)) وَكَانَ أَكْثَرُ مَنْ يَتَصَدَّقُ النِّسَاءُ ثُمَّ يَنْصَرِفُ فَلَمْ يَزَلْ كَذَلِكَ حَتَّى كَانَ مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ فَخَرَجَتْ مُحَاصِرًا مَرْوَانَ حَتَّى آتَيْنَا الْمُصَلَّى فَإِذَا كَثِيرُ بْنُ الصَّلْتِ قَدْ بَنَى مِئْبَرًا مِنْ طِينٍ وَلَبِنٍ فَإِذَا مَرْوَانُ يَنَازِعُنِي يَدَهُ كَأَنَّهُ يَجْرُبُنِي نَحْوُ الْمِئْبَرِ وَأَنَا أَجْرُهُ نَحْوُ الصَّلَاةِ فَلَمَّا رَأَيْتُ ذَلِكَ مِنْهُ قُلْتُ: آيْنَ الْإِبْتِدَاءُ بِالصَّلَاةِ فَقَالَ: لَا، يَا أَبَا سَعِيدٍ! قَدْ تَرَكَ مَا تَعْلَمُ، قُلْتُ: كَلَّا وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا تَأْتُونَ بِخَيْرٍ مِمَّا أَعْلَمُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ انْصَرَفَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۱۳۵۲: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عید الاضحیٰ اور عید الفطر کے لیے تشریف لاتے تو آپ سب سے پہلے نماز پڑھتے، جب آپ نماز پڑھ لیتے تو آپ کھڑے ہو کر لوگوں کی طرف متوجہ ہوتے، جبکہ لوگ اپنی اپنی جگہ پر بیٹھے ہوتے تھے۔ اگر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کوئی لشکر بھیجا ہوتا تو لوگوں سے اس کا تذکرہ فرماتے، یا اس کے علاوہ کوئی اور ضرورت ہوتی تو آپ اس کے متعلق انہیں حکم فرماتے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے: ”صدقہ کرو، صدقہ کرو، صدقہ کرو۔“ اور خواتین سب سے زیادہ صدقہ کیا کرتی تھیں، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم گھر تشریف لے جاتے، یہ معمول ایسے ہی رہا حتیٰ کہ مروان بن حکم کا دور حکومت آیا تو میں مروان کی کمر پر ہاتھ رکھ کر نماز عید کے لیے روانہ ہوا حتیٰ کہ ہم عید گاہ پہنچ گئے، وہاں دیکھا کہ کثیر بن صلت رضی اللہ عنہ نے گارے اور اینٹوں سے ایک منبر تیار کر رکھا تھا، مروان مجھ سے اپنا ہاتھ کھینچ رہا تھا گویا وہ مجھے منبر کی طرف لے جانا چاہتا تھا جبکہ میں اسے نماز کی طرف لانا چاہتا تھا، جب میں نے اس کا یہ عزم دیکھا تو میں نے کہا: نماز سے ابتدا کرنا کہاں چلا گیا؟ اس نے کہاں: نہیں، ابوسعید! جیسا کہ آپ جانتے ہیں کہ وہ طریقہ متروک ہو چکا، میں نے کہا: ہرگز نہیں، اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! میرے علم کے مطابق تم خیر و بھلائی پر نہیں ہو، انہوں نے تین مرتبہ ایسے ہی فرمایا پھر وہ منبر سے دور چلے گئے۔

بَابُ فِي الْأُضْحِيَّةِ

قربانی کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۴۵۳: عَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: ضَحَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِكَبْشَيْنِ أَمْلَحَيْنِ أَفْرَنَيْنِ ذَبَحَهُمَا بِيَدِهِ وَسَمَّى وَكَبَّرَ قَالَ: رَأَيْتُهُ وَاضِعًا قَدَمَهُ عَلَى صَفَاحِهِمَا وَيَقُولُ: ((بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۵۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ”بسم اللہ واللہ اکبر“ پڑھ کر اپنے دست مبارک سے چتکبرے، سینگوں والے دو مینڈھے ذبح کیے۔ راوی بیان کرتے ہیں، میں نے آپ ﷺ کو دیکھا کہ آپ نے ان کے پہلو پر اپنا قدم رکھا اور آپ ﷺ پڑھ رہے تھے: ((بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ))۔

۱۴۵۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِكَبْشٍ أَفْرَنٍ يَطَأُ فِي سَوَادٍ وَيَبْرُكُ فِي سَوَادٍ وَيَنْظُرُ فِي سَوَادٍ فَأَتَى بِهِ لِيُضْحِيَ بِهِ قَالَ: ((يَا عَائِشَةُ! هَلُمِّي الْمُدْنَةَ)) ثُمَّ قَالَ: ((اشْحَذِيهَا بِحَجَرٍ)) فَفَعَلْتُ ثُمَّ أَخَذَهَا وَأَخَذَ الْكَبْشَ فَأَضْجَعَهُ ثُمَّ ذَبَحَهُ ثُمَّ قَالَ: ((بِسْمِ اللَّهِ اللَّهُمَّ تَقَبَّلْ مِنْ مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَمِنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ)) ثُمَّ ضَحَّى بِهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۴۵۴: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے سینگوں والا مینڈھ حالانے کا حکم فرمایا جس کی ٹانگیں، پیٹ اور آنکھیں سیاہ تھیں، اسے آپ کی خدمت میں پیش کیا گیا تاکہ آپ اسے قربان کریں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”عائشہ! چھری لاؤ۔“ پھر فرمایا: ”اسے چھری پر تیز کرو۔“ میں نے ایسے ہی کیا تو آپ ﷺ نے چھری پکڑ کر مینڈھے کو لٹایا اور ذبح کرنے کا ارادہ فرمایا تو یوں دعا کی: ”اللہ کے نام پر، اے اللہ! اسے محمد ﷺ، آل محمد اور امت محمدی کی طرف سے قبول فرما۔“ پھر آپ ﷺ نے اسے ذبح کیا۔

۱۴۵۵: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَذْبَحُوا إِلَّا مُسِنَّةً إِلَّا أَنْ يُعْسَرَ عَلَيْكُمْ فَتَذْبَحُوا جَذَعَةً مِنَ الصَّانِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۴۵۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”صرف دو دانت والا جانور ذبح کرو، اگر تمہیں (اس کا ملنا) مشکل ہو تو پھر ایک سال کا مینڈھا ذبح کرو۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۵۶۴) و مسلم (۱۹۶۶/۱۸)۔

❁ رواہ مسلم (۱۹۶۷/۱۹)۔

❁ رواہ مسلم (۱۹۶۳/۱۳)۔

۱۴۵۶: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَعْطَاهُ غَنَمًا يَقْسِمُهَا عَلَى صَحَابَتِهِ صَحَابًا فَبَقِيَ عَتُودٌ فَذَكَرَهُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((صَحِّحْ بِهِ أَنْتَ)) وَفِي رِوَايَةٍ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَصَابَنِي جَذَعٌ قَالَ: ((صَحِّحْ بِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۳۵۶: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے انہیں کچھ بکریاں دیں تاکہ وہ قربانی کے لیے آپ کے صحابہ رضی اللہ عنہم میں تقسیم کردی جائیں۔ (تقسیم کے بعد) بکری کا ایک سال کا بچہ باقی رہ گیا تو انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے اس کا تذکرہ کیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے تم ذبح کرلو۔“ اور ایک دوسری روایت میں: میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میرے حصے میں جذع (ایک سال سے زائد عمر کا جانور) آیا ہے، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے تم ذبح کرلو۔“

۱۴۵۷: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَذْبَحُ وَيَنْحَرُ بِالْمُصَلَّى. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۳۵۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ گائے اور اونٹ عید گاہ میں ذبح کیا کرتے تھے۔

۱۴۵۸: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((الْبَقَرَةُ عَنْ سَبْعَةٍ وَالْجَزُورُ عَنْ سَبْعَةٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَأَبُو دَاوُدَ وَاللَّفْظُ لَهُ ❁

۱۳۵۸: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”گائے اور اونٹ سات سات آدمیوں کی طرف سے قربانی کے لیے کافی ہے۔“ مسلم، ابوداؤد اور القاضی الحدیث ابوداؤد کے ہیں۔

۱۴۵۹: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا دَخَلَ الْعَشْرُ وَارَادَ بَعْضُكُمْ أَنْ يُصَتِّحَ فَلَا يَمْسَسْ مِنْ شَعْرِهِ وَتَشْرِهَ شَيْئًا)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((فَلَا يَأْخُذَنَّ شَعْرًا وَلَا يَقْلِمَنَّ ظُفْرًا)) وَفِي رِوَايَةٍ ((مَنْ رَأَى هِلَالَ ذِي الْحِجَّةِ وَارَادَ أَنْ يُصَتِّحَ فَلَا يَأْخُذْ مِنْ شَعْرِهِ وَلَا مِنْ أَظْفَارِهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۳۵۹: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب ذوالحجہ کا عشرہ شروع ہو جائے اور تم میں سے کوئی قربانی کرنے کا ارادہ رکھتا ہو تو وہ اپنے بالوں اور جلد سے کوئی چیز نہ اتارے۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے: ”وہ اپنے بال کٹوائے نہ ناخن۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”جو شخص ذوالحجہ کا چاند دیکھ لے اور وہ قربانی کرنے کا ارادہ رکھتا ہو تو وہ اپنے بال کٹوائے نہ ناخن۔“

۱۴۶۰: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ أَيَّامٍ الْعَمَلُ الصَّالِحُ فِيْهِنَّ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنْ هَذِهِ الْأَيَّامِ الْعَشْرِ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ: ((وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا رَجُلٌ خَرَجَ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ فَلَمْ يَرْجِعْ مِنْ ذَلِكَ بِشَيْءٍ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۳۶۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”باقی دنوں میں کیے گئے عمل کی نسبت ان دس ایام میں کیا گیا

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۵۵۵) و مسلم (۱۹۶۵/۱۵)۔

❁ رواہ البخاری (۹۸۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۳۱۸/۳۵۲) و أبو داؤد (۲۸۰۸)۔

❁ رواہ مسلم (۱۹۷۷/۳۹، ۴۲)۔

❁ رواہ البخاری (۹۶۹)۔

عمل اللہ کو انتہائی پسندیدہ ہے۔“ صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اللہ کی راہ میں جہاد بھی اتنا پسندیدہ نہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جہاد بھی نہیں، الا یہ کہ کوئی شخص اپنے مال و جان کے ساتھ جہاد کے لیے جائے اور اس کی کوئی چیز واپس نہ آئے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۴۶۱: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ذَبَحَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ الذَّبْحِ كَبْشَيْنِ أَقْرَبَيْنِ أَمْلَحَيْنِ مَوْجُوتَيْنِ فَلَمَّا وَجَّهَهُمَا قَالَ: ((إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ عَلَى مِلَّةِ آبَائِهِمْ خَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ أَللَّهُمَّ مِنْكَ وَلَكَ عَنْ مُحَمَّدٍ وَأُمِّتِهِ بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ)) ثُمَّ ذَبَحَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ وَفِي رِوَايَةٍ لِأَحْمَدَ وَأَبِي دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيِّ: ذَبَحَ بِيَدِهِ وَقَالَ: ((بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ أَللَّهُمَّ هَذَا عَنِّي وَعَنْ لَمْ يُضَحِّ مِنْ أُمَّتِي)). ❁

۱۳۶۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے عید الاضحیٰ کے روز سیٹگوں والے چتکبرے، وحشی مینڈھے ذبح کیے، جب آپ ﷺ نے انہیں قبلہ رخ کیا تو یہ دعا پڑھی: ”بے شک میں نے ابراہیم جو کہ ایک سوتھے کے دین پر ہوتے ہوئے اپنے چہرے کو اس ذات کی طرف متوجہ کیا جس نے زمین و آسمان کو پیدا فرمایا، اور میں مشرکوں میں سے نہیں ہوں، بے شک میری نماز، میری قربانی، میرا جینا اور میرا مرنا اللہ کے لیے ہے جو کہ تمام جہانوں کا پروردگار ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، مجھے اسی کا حکم دیا گیا ہے، اور میں مسلمانوں (اطاعت گزاروں) میں سے ہوں، اے اللہ! (یہ قربانی کا جانور) تیری عطا ہے اور تیرے ہی لیے ہے، اے محمد (ﷺ) اور ان کی امت کی طرف سے قبول فرما، اللہ کے نام سے اور اللہ بہت بڑا ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے ذبح فرمایا۔ احمد، ابوداؤد، ابن ماجہ، دارمی۔ اور احمد، ابوداؤد اور ترمذی کی روایت میں ہے: آپ ﷺ نے اپنے دست مبارک سے ذبح کیا، اور یہ دعا پڑھی: ”اللہ کے نام سے، اور اللہ سب سے بڑا ہے، اے اللہ! یہ میری اور میری امت کے اس شخص کی طرف سے ہے جس نے قربانی نہیں کی۔“

۱۴۶۲: وَعَنْ حَنْشٍ قَالَ: رَأَيْتُ عَلِيًّا يُضَحِّي بِكَبْشَيْنِ فَقُلْتُ لَهُ: مَا هَذَا فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَوْصَانِي أَنْ أَضَحِّيَ عَنْهُ فَإِنَّا أَضَحَّيْ عَنْهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ نَحْوَهُ ❁

۱۳۶۲: حنشلہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے علی رضی اللہ عنہ کو دو مینڈھے ذبح کرتے ہوئے دیکھا تو میں نے ان سے دریافت کیا، یہ کیا ہے؟ انہوں نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے مجھے حکم فرمایا تھا کہ میں ان کی طرف سے قربانی کروں، سو میں ان کی طرف سے

❁ سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۳/۳۷۵ ح ۱۵۰۸۶ مختصراً) و أبو داود (۲۷۹۵) و ابن ماجه (۳۱۲۱) و هو حديث حسن۔ والدارمي (۲/۷۶۷۵ ح ۱۹۵۲) [و للحديث شواهد] ❁ ابن إسحاق عن عن في هذا اللفظ والرواية الثانية لأحمد (۳/۳۶۲) و أبي داود (۲۸۱۰) و الترمذي (۱۵۲۱) وقال: غريب۔ والحديث صحيح بدون قوله: ”موجئين“ انظر صحيح ابن خزيمة (۲۸۹۹) وسنده حسن۔ ❁ إسناده ضعیف، رواہ أبو داود (۲۷۹۰) و الترمذي (۱۴۹۵) وقال: غريب) ❁ شريك القاضي والحكم بن عتيبة مدلسان و عننا وأبو الحسناء مجهول وهو غير الذي ذكره الحاكم في المستدرک (۴/۲۲۹-۲۳۰) و وافقه الذهبي (!)۔

قربانی کرتا ہوں۔ ابو داؤد۔ اور امام ترمذی رحمہ اللہ نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۱۴۶۳: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ نَسْتَشْرِفَ الْعَيْنَ وَالْأُذُنَ وَأَنْ لَا نَضْحِيَ بِمُقَابَلَةٍ وَلَا مَذَابِرَةٍ وَلَا شَرْقَاءَ وَلَا خَرْقَاءَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالْدَّارِمِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَأَنْتَهَتْ رِوَايَتُهُ إِلَى قَوْلِهِ: وَالْأُذُنَ. ❀

۱۴۶۳: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں حکم فرمایا کہ ہم (قربانی کے جانور کی) آنکھ اور کان غور سے دیکھ لیا کریں، اور ہم ایسا جانور نہ خرچ نہ کریں جس کا کان سامنے سے کٹا ہو یا پیچھے سے کٹا ہو، اور اس میں کوئی سوراخ تک نہ ہو۔ ترمذی، ابو داؤد، نسائی، دارمی، ابن ماجہ اور ابن ماجہ کی روایت ((الاذن)) تک ختم ہو جاتی ہے۔

۱۴۶۴: وَعَنْهُ، قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ نَضْحِيَ بِأَغْضَبِ الْقَرْنِ وَالْأُذُنِ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❀

۱۴۶۳: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ہمیں ایسے جانور کی قربانی کرنے سے منع فرمایا جس کا سینگ ٹوٹا ہوا ہو یا اس کا کان کٹا ہوا ہو۔

۱۴۶۵: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سُئِلَ مَاذَا يَنْقَى مِنَ الضَّحَايَا؟ فَأَشَارَ بِيَدِهِ فَقَالَ: ((أَرْبَعًا: الْعَرْجَاءُ الْبَيِّنُ طَلْعُهَا وَالْعَوْرَاءُ الْبَيِّنُ عَوْرُهَا وَالْمَرِيضَةُ الْبَيِّنُ مَرَضُهَا وَالْعَجْفَاءُ الَّتِي لَا تُنْقَى)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَاحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْدَّارِمِيُّ ❀

۱۴۶۵: براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا گیا کہ کن جانوروں کی قربانی میں احتیاط کرنی چاہیے؟ آپ ﷺ نے اپنے ہاتھ کے اشارے سے چار کا ذکر فرمایا: ”ایسا لنگڑا جس کا لنگڑا پن ظاہر ہو، ایسا کانا جس کا کانا پن ظاہر ہو، مریض جس کا مریض ہونا ظاہر ہو، اور لاغر جس کی ہڈیوں میں گودانہ ہو۔“

۱۴۶۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُضْحِي بِكَبْشٍ أَقْرَنَ فَحِيلَ يَنْظُرُ فِي سَوَادٍ وَيَأْكُلُ فِي سَوَادٍ وَيَمْسِي فِي سَوَادٍ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❀

۱۴۶۶: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ سینکوں والا، مونہ تازہ صحت مند اور کالی آنکھوں والا، سیاہ منہ والا اور کالی ٹانگوں والا میتھہ قربانی کیا کرتے تھے۔

❀ **سندہ ضعیف**، رواہ الترمذی (۱۴۹۸) وقال: (حسن صحيح) و أبو داود (۲۸۰۴) والنسائي (۲۱۶/۷ ح ۴۳۷۷) والدارمي (۷۷/۲ ح ۱۹۵۸) [وابن ماجه (۳۱۴۳) وصححه الحاكم (۲۲۴/۴) ووافقه الذهبي ۰] أبو إسحاق مدلس وعنعن۔ ❀ **إسناده حسن**، رواه ابن ماجه (۳۱۴۵) [و أبو داود (۲۸۰۵) والترمذی (۱۵۰۴) والنسائي (۲۱۷-۲۱۸ ح ۴۳۸۲)] ❀ **صحيح**، رواه مالك (۴۸۲/۲ ح ۱۰۶۰) و أحمد (۲۸۹/۴) والترمذی (۱۴۹۷) وقال: (حسن صحيح) و أبو داود (۲۸۰۲) والنسائي (۲۱۵/۷ ح ۴۳۷۶) وابن ماجه (۳۱۴۴) والدارمي (۷۶/۲ ح ۱۹۵۵) [وصححه ابن خزيمة (۲۹۱۲) وابن حبان (۱۰۴۶) وابن الجارود (۴۸۱، ۹۰۷) والحاكم (۱/۴۶۷-۴۶۸) ووافقه الذهبي]۔ ❀ **حسن**، رواه الترمذی (۱۴۹۶) وقال: (حسن صحيح غريب) و أبو داود (۲۷۹۶) والنسائي (۲۲۱/۷ ح ۴۳۹۵) وابن ماجه (۳۱۲۸) [والنسائي (۲۲۱/۷ ح ۴۳۹۵) وللحديث شاهد عند مسلم (۱۹۶۷)۔

۱۶۶۷: وَعَنْ مُجَاشِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ: ((إِنَّ الْجَدْعَ يُوقِي مِمَّا يُوقِي مِنْهُ النَّسِيُّ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۶۶۷: بنو سلیم قبیلے سے تعلق رکھنے والے مجاشع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”جہاں دو دانت والے بکرے کی قربانی کفایت کرتی ہے وہاں ایک سال کے مینڈھے کی قربانی بھی کفایت کرتی ہے۔“

۱۶۶۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((نَعَمَتِ الْأُضْحِيَّةُ الْجَدْعُ مِنَ الضَّانِّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۶۶۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”ایک سال کے مینڈھے کی قربانی اچھی قربانی ہے۔“

۱۶۶۹: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَفَرٍ فَحَضَرَ الْأَضْحَى فَاشْتَرَكْنَا فِي الْبَقَرَةِ سَبْعَةً وَفِي الْبَعِيرِ عَشْرَةً. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۶۶۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر کر رہے تھے کہ عید الاضحیٰ آگئی تو ہم گائے میں سات افراد شریک ہوئے اور اونٹ میں دس۔ ترمذی، نسائی، ابن ماجہ، امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۶۷۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا عَمِلَ ابْنُ آدَمَ مِنْ عَمَلٍ يَوْمَ النَّحْرِ أَحَبَّ إِلَى اللَّهِ مِنْ أَهْرَاقِ الدَّمِ وَأَنَّهُ لَيَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِقُرُونِهَا وَأَشْعَارِهَا وَأَظْلَافِهَا وَإِنَّ الدَّمَ لَيَقْعُ مِنَ اللَّهِ بِمَكَانٍ قَبْلَ أَنْ يَقَعَ بِالْأَرْضِ فَطَبُّوا بِهَا نَفْسًا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۶۷۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قربانی کے دن، ابن آدم کا قربانی کرنا اللہ کو انتہائی محبوب ہے، بے شک وہ (جانور) روز قیامت اپنے سینگوں، بالوں، اور کھروں سمیت آئے گا، بے شک قربانی کے جانور کا خون زمین پر گرنے سے پہلے ہی اللہ کے ہاں قبول ہو جاتا ہے، پس تم خوش دلی سے قربانی کیا کرو۔“

۱۶۷۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ أَيَّامٍ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ أَنْ يُتَعَبَّدَ لَهُ فِيهَا مِنْ عَشْرِ ذِي الْحِجَّةِ يَعْدِلُ صِيَامُ كُلِّ يَوْمٍ مِنْهَا بِصِيَامِ سَنَةٍ وَقِيَامُ كُلِّ لَيْلَةٍ مِنْهَا بِقِيَامِ لَيْلَةِ الْقَدْرِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: إسناده ضعیفٌ. ❊

۱۶۷۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ذوالحجہ کے دس دنوں کی عبادت اللہ کو انتہائی محبوب ہے اس عشرہ

❊ صحیح، رواہ ابو داود (۲۷۹۹) والنسائی (لم أجده) ورواہ النسائی (۷/ ۲۱۹) ح ۴۳۸۸ عن رجل من مزینة رضي الله عنه به) وابن ماجه (۳۱۴۰) [وصححه الحاكم ۲۲۶/۴]۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۱۴۹۹) وقال: غريب.) ❊ كدام و أبو كباش: مجهولان لا يعرف حالها۔ ❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۱۵۰۱) والنسائی (۷/ ۲۲۲) ح ۴۳۹۷) وابن ماجه (۳۱۳۱) [وصححه ابن خزيمة (۲۹۰۸) وابن حبان (الإحسان: ۳۹۹۶)]۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۱۴۹۳) وقال: حسن غريب-) وابن ماجه (۳۱۲۶) ❊ أبو المثنى: ضعيف ضعفه الجمهور۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۷۵۸) وابن ماجه (۱۷۲۸) ❊ نهاس: ضعيف۔

کے ہر دن کے روزے کا ثواب سال بھر کے روزوں اور اس کی ہر رات کا قیام، شب قدر کے قیام کے برابر ہے۔“ ترمذی، ابن ماجہ۔
امام ترمذی نے فرمایا: اس کی سند ضعیف ہے۔

الفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۴۷۲: عَنْ جُنْدُبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رضی اللہ عنہ قَالَ: شَهِدْتُ الْأَضْحَى يَوْمَ النَّحْرِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَلَمْ يَعُدْ أَنْ صَلَّى وَفَرَغَ مِنْ صَلَاتِهِ وَسَلَّمْ فَأَذَا هُوَ يَرَى لَحْمَ أَضَاجِي قَدْ دُبِحَتْ قَبْلَ أَنْ يُفْرَغَ مِنْ صَلَاتِهِ فَقَالَ: ((مَنْ كَانَ ذَبَحَ قَبْلَ أَنْ يُصَلِّيَ؟)) أَوْ: ((نُصَلِّيَ فَلْيَذْبَحْ مَكَانَهَا أُخْرَى)) وَفِي رِوَايَةٍ: قَالَ: صَلَّى النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم يَوْمَ النَّحْرِ ثُمَّ خَطَبَ ثُمَّ ذَبَحَ وَقَالَ: ((مَنْ كَانَ ذَبَحَ قَبْلَ أَنْ يُصَلِّيَ فَلْيَذْبَحْ أُخْرَى مَكَانَهَا وَمَنْ لَمْ يَذْبَحْ فَلْيَذْبَحْ بِاسْمِ اللَّهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۴۷۲: جندب بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز عید الاضحیٰ ادا کی، آپ نے صرف نماز پڑھ کر سلام ہی پھیرا تھا (ابھی خطبہ ارشاد نہیں فرمایا تھا) کہ آپ نے قربانی کا گوشت دیکھا جسے آپ کے نماز پڑھنے سے پہلے ہی ذبح کر دیا گیا تھا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے (یہ دیکھ کر) فرمایا: ”جس شخص نے ہمارے نماز پڑھنے سے پہلے جانور ذبح کیا ہے وہ اس کی جگہ دوسرا جانور ذبح کرے۔“ اور ایک دوسری روایت میں ہے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے قربانی کے دن نماز پڑھائی، پھر خطبہ ارشاد فرمایا، پھر جانور ذبح کیا، اور فرمایا: ”جس شخص نے ہمارے نماز پڑھنے سے پہلے قربانی کی ہے۔ وہ اس کی جگہ ایک اور جانور ذبح کرے، اور جس نے جانور ذبح نہیں کیا، وہ اللہ کے نام پر جانور ذبح کرے۔“

۱۴۷۳: وَعَنْ نَافِعٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: الْأَضْحَى يَوْمَ بَعْدَ يَوْمِ الْأَضْحَى. رَوَاهُ مَالِكٌ ❁

۱۴۷۳: نافع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ابن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: قربانی کے دن کے دو دن بعد تک قربانی کرنا جائز ہے۔

۱۴۷۴: وَقَالَ: بَلَّغْنِي عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رضی اللہ عنہ مِثْلَهُ. ❁

۱۴۷۴: امام مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ سے بھی اسی طرح کی روایت مجھے پہنچی ہے۔

۱۴۷۵: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِالْمَدِينَةِ عَشْرَ سِنِينَ يُضَحِّي. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۴۷۵: ابن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ میں دس سال قیام فرمایا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم قربانی کرتے رہے۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۹۸۵) و مسلم (۱/۱۹۶۰)۔

❁ إسناده صحيح، رواه مالك (۲/۴۸۷ ح ۱۰۷۱)۔

❁ حسن، رواه مالك (۲/۴۸۷ ح ۱۰۷۲) ☆ هذا منقطع: من البلاغات و للحديث شاهد حسن عند الطحاوي في

احكام القرآن (۲/۲۰۵ ح ۵۶۹)۔

❁ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۱۵۰۷) وقال: (حسن) ☆ حجاج بن أرطاة: ضعيف مدلس۔

۱۴۷۶: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا هَذِهِ الْأَصَاحِي؟ قَالَ: ((سُنَّةُ آبَائِكُمْ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ)) قَالُوا: فَمَا لَنَا فِيهَا؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((بِكُلِّ شَعْرَةٍ حَسَنَةٍ)) قَالُوا: فَالْصُّوْفُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((بِكُلِّ شَعْرَةٍ مِنَ الصُّوْفِ حَسَنَةٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۴۷۶: زید بن ارقم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کے صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! یہ قربانی کیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تمہارے باپ ابراہیم علیہ السلام کی سنت ہے۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! ہمارے لیے اس میں کیا (ثواب) ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہر بال کے بدلے ایک نیکی۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! اون کے بارے میں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اون کے ہر ریشے پر ایک نیکی۔“

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا** موضوع ، رواه أحمد (۴/۳۶۸ ح ۱۹۴۹۸) وابن ماجه (۳۱۲۷) ☆ أبو داود نفع الأعمى
كذاب و عائد الله المجاشعي : ضعيف -

بَابُ الْعِتِيرَةِ

عتیرہ کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۱۴۷۷: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((لَا فَرَعَ وَلَا عِتِيرَةَ)) قَالَ: وَالْفَرَعُ أَوَّلُ نِتَاجٍ كَانَ يَنْتَجُ لَهُمْ كَانُوا يَذْبَحُونَهُ لَطَوَاغِيَّتِهِمْ وَالْعِتِيرَةُ فِي رَجَبٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۴۷۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”فرع کوئی چیز ہے نہ عتیرہ۔“ ”فرع“ اونٹ کے پہلے بچے کو کہتے ہیں جسے مشرکین اپنے بتوں کے نام پر ذبح کیا کرتے تھے جبکہ ”عتیرہ“ اس بکری کو کہتے ہیں جس کی رجب کے مہینے میں قربانی کی جاتی تھی۔

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۴۷۸: عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا وَقُوفًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِعَرَفَةَ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ عَلَى كُلِّ أَهْلِ بَيْتٍ فِي كُلِّ عَامٍ أَصْحِيَّةً وَعِتِيرَةً هَلْ تَدْرُونَ مَا الْعِتِيرَةُ؟ هِيَ الَّتِي تَسْمُونَهَا الرَّجْبِيَّةَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ ضَعِيفُ الْإِسْنَادِ وَقَالَ أَبُو دَاوُدَ: وَالْعِتِيرَةُ مَنْسُوخَةٌ. *
۱۴۷۸: مخنف بن سلیم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ عرفات میں وقوف کیے ہوئے تھے میں نے وہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”لوگو! ہر اہل خانہ پر ہر سال ایک قربانی کرنا اور ایک عتیرہ واجب ہے۔ کیا تم جانتے ہو عتیرہ کیا ہے؟ وہی جسے تم رجبیہ کہتے ہو۔“ ترمذی، ابو داؤد و نسائی، ابن ماجہ اور امام ترمذی رحمہم اللہ نے فرمایا: یہ حدیث غریب، ضعیف الاسناد ہے۔ امام ابو داؤد و ترمذی رحمہم اللہ نے فرمایا: عتیرہ منسوخ ہو چکا ہے۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۴۷۳) و مسلم (۱۹۷۶/۳۸)۔

* سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۱۵۱۸) و ابو داؤد (۲۷۸۸) و النسائی (۱۶۷/۷-۱۶۸ ح ۴۲۲۹) و ابن ماجہ (۳۱۲۵) ☆ فیہ أبو رملۃ مجهول الحال و حدیث ابی داؤد (۲۸۳۰) یغنی عنہ۔

الْفَضْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۴۷۹: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أُمِرْتُ بِيَوْمِ الْأَضْحَى عِيدًا جَعَلَهُ اللَّهُ لِهَذِهِ الْأُمَّةِ)) قَالَ لَهُ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ أَجِدْ إِلَّا مَنِيحَةً أَنْتَى أَفَأَضْحِي بِهَا قَالَ: ((لَا وَلَكِنْ خُذْ مِنْ شَعْرِكَ وَأَظْفَارِكَ وَتَقْصُ شَارِبَكَ وَتَحْلِقُ عَانَتَكَ فَذَلِكَ تَمَامُ أُضْحِيَّتِكَ عِنْدَ اللَّهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ *
 ۱۴۷۹: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں اس امت کے لیے اُضحیٰ کے دن کو عید قرار دوں۔“ کسی آدمی نے آپ ﷺ سے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے بتائیں اگر میں دودھ دینے والی بکری جو کہ مجھے کسی نے عطیہ کی ہے، کے سوا کوئی جانور نہ پاؤں تو کیا میں اسے ذبح کروں؟ فرمایا: ”نہیں، لیکن تم (عید کے روز) اپنے بال اور ناخن کٹاؤ، مونچھیں کتر اور زریٹاف بال مونڈ لو، اللہ کے ہاں یہ تمہاری مکمل قربانی ہے۔“

❖ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ** ، رواه أبو داود (۲۷۸۹، ۱۳۹۹) والنسائي (۷/۲۱۲-۲۱۳ ح ۴۳۷۰) [وصححه ابن حبان (۱۰۴۳) والحاكم (۲۲۳/۴) ووافقه الذهبي]۔ ☆ عیسیٰ بن ہلال: صدوق، وثقه ابن حبان والحاكم وغيرهما وحديثه حسن۔

بَابُ صَلَاةِ الْخُسُوفِ

نماز خسوف کا بیان

الفَصْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۱۴۸۰: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ الشَّمْسَ خَسَفَتْ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَبَعَثَ مُنَادِيًا: الصَّلَاةُ جَامِعَةٌ فَتَقَدَّمَ فَصَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ فِي رَكَعَتَيْنِ وَأَرْبَعَ سَجَدَاتٍ: قَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: مَا رَكَعْتُ رُكُوعًا قَطُّ وَلَا سَجَدْتُ سُجُودًا قَطُّ كَانَ أَطْوَلَ مِنْهُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۸۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ کے دور میں سورج گرہن ہوا تو آپ نے منادی کرنے والے کو بھیجا کہ وہ یوں اعلان کرے: نماز کے لیے جمع ہو جاؤ (جب لوگ جمع ہو گئے) آپ آگے بڑھے اور دو رکعتوں میں چار رکوع اور چار سجدے کیے عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں نے اس سے سبارکوع و سجود کبھی نہیں دیکھا۔

۱۴۸۱: وَعَنْهَا، قَالَتْ: جَهَرَ النَّبِيُّ ﷺ فِي صَلَاةِ الْخُسُوفِ بِقِرَاءَتِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۳۸۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نے نماز خسوف میں بلند آواز سے قراءت فرمائی۔

۱۴۸۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: انْخَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ مَعَهُ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا نَحْوًا مِنْ قِرَاءَةِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا ثُمَّ رَفَعَ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ قَامَ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ انْصَرَفَ وَقَدْ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ فَقَالَ: ((إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتٍ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ فَإِذَا رَأَيْتُمْ ذَلِكَ فَادْكُرُوا اللَّهَ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! رَأَيْنَاكَ تَنَاولْتَ شَيْئًا فِي مَقَامِكَ هَذَا ثُمَّ رَأَيْنَاكَ تَكْمَعُ فَقَالَ: ((إِنِّي رَأَيْتُ الْجَنَّةَ فَتَنَاولْتُ مِنْهَا عُنُقُودًا وَلَوْ أَخَذْتُه لَأَكَلْتُمْ مِنْهُ مَا بَقِيَ الدُّنْيَا وَرَأَيْتُ النَّارَ فَلَمْ أَرْ كَالْيَوْمِ مَنْظَرًا قَطُّ أَفْطَعَ وَرَأَيْتُ أَكْثَرَ أَهْلِهَا نِسَاءً)) فَقَالُوا: بِمَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((بِكُفْرِهِنَّ)) قِيلَ: يَكْفُرْنَ

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۰۶۶، ۱۰۵۱) ومسلم (۹۰۱/۴، ۹۱۰/۲۰)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۰۶۵) ومسلم (۹۰۱/۵)۔

بِاللَّهِ؟ قَالَ: ((يَكْفُرُونَ الْعَشِيرَ وَيَكْفُرُونَ الْإِحْسَانَ لَوْ أَحْسَنْتَ إِلَى إِحْدَاهُنَّ الدَّهْرَ ثُمَّ رَأَتْ مِنْكَ شَيْئًا قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ مِنْكَ خَيْرًا قَطُّ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۳۸۲: عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کے دور میں سورج گرہن ہوا تو رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کرام کے ساتھ نماز پڑھی تو آپ نے تقریباً سورۃ البقرۃ کی قراءت کے برابر طویل قیام فرمایا، پھر طویل رکوع فرمایا، پھر کھڑے ہوئے تو آپ نے طویل قیام فرمایا لیکن وہ پہلے قیام سے کم تھا، پھر آپ نے طویل رکوع فرمایا، لیکن یہ پہلے رکوع سے کم تھا، پھر کھڑے ہوئے، پھر سجدہ کیا، پھر کھڑے ہوئے تو آپ نے طویل قیام فرمایا، جبکہ وہ پہلے قیام سے کم تھا، پھر طویل رکوع فرمایا، لیکن وہ پہلے رکوع سے کم تھا، پھر کھڑے ہوئے تو طویل قیام فرمایا لیکن وہ پہلے قیام سے کم تھا، پھر طویل رکوع فرمایا لیکن وہ پہلے رکوع سے کم تھا، پھر سجدہ کیا، پھر جب نماز سے فارغ ہوئے تو سورج گرہن ختم ہو چکا تھا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک آفتاب و مہتاب اللہ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں، یہ کسی کی موت و حیات کی وجہ سے نہیں گہناتے، جب تم دیکھو تو اللہ کا ذکر کرو۔“ صحابہ نے عرض کیا اللہ کے رسول! ہم نے آپ کو دیکھا کہ جیسے آپ اپنی اسی جگہ سے کوئی چیز پکڑنا چاہتے ہیں۔ پھر ہم نے آپ کو الٹے پاؤں واپس آتے ہوئے دیکھا، آپ نے فرمایا: ”میں نے جنت دیکھی، میں نے اس سے انگوروں کا گچھا لینا چاہا، اگر میں اسے لے لیتا تو تم رہتی دنیا تک اسے کھاتے رہتے اور میں نے جہنم دیکھی، میں نے آج کے دن کی طرح کا خوفناک منظر کبھی نہیں دیکھا، اور میں نے وہاں اکثریت عورتوں کی دیکھی۔“ صحابہ نے عرض کیا اللہ کے رسول! یہ کیوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ان کی ناشکری کی وجہ سے۔“ عرض کیا گیا، کیا وہ اللہ کی ناشکری کرتی ہیں؟ فرمایا: ”شوہر کی ناشکری کرتی ہیں، وہ (خاوند کے) احسان کی ناشکری کرتی ہیں، اگر تم نے ان میں سے کسی سے زندگی بھر حسن سلوک کیا ہو پھر اگر وہ تمہاری طرف سے کوئی ناگوار چیز دیکھ لے تو وہ کہے گی: میں نے تو تمہاری طرف سے کبھی کوئی خیر دیکھی ہی نہیں۔“

۱۴۸۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَقَالَتْ: ثُمَّ سَجَدَ فَأَطَالَ السُّجُودَ ثُمَّ انْصَرَفَ وَقَدْ انْجَلَبَتِ الشَّمْسُ فَخَطَبَ النَّاسَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ فَإِذَا رَأَيْتُمْ ذَلِكَ فادْعُوا اللَّهَ وَكَبِّرُوا وَصَلُّوا وَتَصَدَّقُوا)) ثُمَّ قَالَ: ((يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ! وَاللَّهِ إِمَّا مِنْ أَحَدٍ أُغَيِّرَ مِنَ اللَّهِ أَنْ يَزْنِيَ عَبْدُهُ أَوْ تَزْنِيَ أَمَّتُهُ يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ! وَاللَّهِ لَوْ تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمُ لَضَحِكْتُمْ قَلِيلًا وَابْكَيْتُمْ كَثِيرًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۳۸۳: عائشہ رضی اللہ عنہا سے، ابن عباس رضی اللہ عنہما کی مثل حدیث مروی ہے، انہوں نے فرمایا: پھر آپ ﷺ نے سجدہ کیا، تو سجدوں کو لمبا کیا، پھر آپ نماز سے فارغ ہوئے تو سورج گرہن ختم ہو چکا تھا، آپ ﷺ نے خطبہ ارشاد فرمایا اللہ کی حمد و ثناء بیان کی، فرمایا: ”آفتاب و مہتاب اللہ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں۔“ یہ کسی کی موت و حیات سے نہیں گہناتے، پس جب تم یہ دیکھو تو اللہ سے دعائیں کرو اس کی کبریائی بیان کرو، نماز پڑھو اور صدقہ کرو۔“ پھر فرمایا: ”امت محمد (ﷺ)! اللہ کی قسم! اللہ سے بڑھ کر کوئی غیرت مند نہیں ہے کہ اس کا بندہ یا اس کی لونڈی زنا کرے۔ امت محمد! اللہ کی قسم! اگر تم اس بات کو جان لو جو میں جانتا ہوں، تو تم بہت ہی کم

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۵۲) و مسلم (۹۰۷/۱۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۴۴) و مسلم (۹۰۱/۱)۔

ہنسوا اور بہت زیادہ روؤ۔“

۱۴۸۴: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رضی اللہ عنہ قَالَ: خَسَفَتِ الشَّمْسُ فَقَامَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم فَرَعَا يَخْشَى أَنْ تَكُونَ السَّاعَةُ فَأَتَى الْمَسْجِدَ فَصَلَّى بِأَطْوَلِ قِيَامٍ وَرُكُوعٍ وَسُجُودٍ مَا رَأَيْتُهُ قَطُّ يَفْعَلُهُ وَقَالَ: ((هَذِهِ الْآيَاتُ الَّتِي يُرْسِلُ اللَّهُ لَا تَكُونُ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ؛ وَلَكِنْ يُخَوِّفُ اللَّهُ بِهَا عِبَادَهُ فَإِذَا رَأَيْتُمْ شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ فَاذْعُرُوا إِلَى ذِكْرِهِ وَدُعَائِهِ وَاسْتَغْفَارِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❁

۱۳۸۳۔ ابو موسی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، سورج گرہن ہوا تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم گھبراہٹ کے عالم میں کھڑے ہوئے جیسے قیامت آگئی ہو آپ صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں تشریف لائے اور اس قدر قیام و رکوع اور سجدوں کو طویل کر کے نماز پڑھی کہ میں نے آپ کو ایسے کرتے ہوئے کبھی نہیں دیکھا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”یہ نشانیاں جو اللہ بھیجتا ہے یہ کسی کی موت و حیات کی وجہ سے نہیں ہوتیں، لیکن ان کے ذریعے اللہ اپنے بندوں کو ڈراتا ہے جب تم اس طرح کی کوئی چیز دیکھو تو تم اس کے ذکر اس سے دعا کرنے اور اس سے مغفرت طلب کرنے کی طرف توجہ کرو (اور اس کی پناہ حاصل کرو)۔“

۱۴۸۵: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَوْمَ مَاتَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَصَلَّى بِالنَّاسِ سِتَّ رَكَعَاتٍ بِأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۱۳۸۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے دور میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بیٹے ابراہیم کی وفات کے روز سورج گرہن ہوا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے صحابہ کو چھ رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ (دور رکعت) نماز پڑھائی۔

۱۴۸۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم حِينَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ ثَمَانِ رَكَعَاتٍ فِي أَرْبَعِ سَجَدَاتٍ. ❁

۱۳۸۶: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب سورج گرہن ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے آٹھ رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ نماز پڑھائی۔

۱۴۸۷: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ مِثْلَ ذَلِكَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. ❁

۱۳۸۷: علی رضی اللہ عنہ سے بھی اسی طرح مروی ہے۔

۱۴۸۸: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنْتُ أَرْتَمِي بِأَسْهُمِي لِي بِالْمَدِينَةِ فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذْ كَسَفَتِ الشَّمْسُ فَبَدْتُهَا فَقُلْتُ: وَاللَّهِ! لَا أَنْظُرَنَّ إِلَى مَا حَدَّثَ لِرَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِي كُسُوفِ الشَّمْسِ قَالَ: فَأَتَيْتُهُ وَهُوَ قَائِمٌ فِي الصَّلَاةِ رَافِعٌ يَدَيْهِ فَجَعَلَ يَسْتَحُ وَيَهْلُلُ وَيَكْبِرُ وَيُحَمِّدُ وَيَدْعُو حَتَّى حُسِرَ عَنْهَا فَلَمَّا حُسِرَ عَنْهَا قَرَأَ سُورَتَيْنِ وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ. فِي صَحِيحِهِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ وَكَذَا فِي

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۵۹) و مسلم (۹۱۲/۲۴)۔

❁ رواہ مسلم (۹۰۴/۱۰) ☆ وہی روایۃ صحیحہ، غیر شاذہ، وأخطأ من ضعفها، وصلوات الكسوف لها أنواع۔

❁ رواہ مسلم (۹۰۸/۱۸)۔

❁ رواہ مسلم (۹۰۸/۱۸)۔

شرح السنّة عنه وَفِي نُسْخِ الْمَصَابِيحِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ. ❊

۱۳۸۸: عبدالرحمن بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی میں مدینہ میں تیر اندازی کر رہا تھا کہ اچانک سورج گرہن ہوا، میں نے وہ تیر (ادھر ہی) پھینکے اور کہا: اللہ کی قسم میں دیکھوں گا کہ سورج گرہن کے بارے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا نئی تعلیم ارشاد فرماتے ہیں وہ بیان کرتے ہیں، میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو دیکھا کہ آپ ہاتھ اٹھائے کھڑے نماز پڑھ رہے ہیں، آپ تسبیح و تہلیل، تکبیر و تمجید اور دعا کرنے لگے، حتیٰ کہ سورج گرہن ختم ہو گیا تو آپ نے دوسو تیس پڑھیں اور دو رکعتیں ادا فرمائیں۔ صحیح مسلم اور شرح السنہ میں عبدالرحمن بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے جبکہ مصابیح کے نسخوں میں جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔

۱۴۸۹: وَعَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: لَقَدْ أَمَرَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم بِالْعِتَاقَةِ فِي كُسُوفِ الشَّمْسِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ. ❊

۱۳۸۹: اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سورج گرہن کے موقع پر غلام آزاد کرنے کا حکم فرمایا۔

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۴۹۰: عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى بِنَارِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فِي كُسُوفٍ لَا نَسْمَعُ لَهُ صَوْتًا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۱۳۹۰: سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورج گرہن کے موقع پر ہمیں نماز پڑھائی تو ہمیں آپ کی آواز سنائی نہیں دیتی تھی۔

۱۴۹۱: وَعَنْ عِكْرِمَةَ قَالَ: قِيلَ لِابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ مَا تَتَّ فُلَانَةٌ بَعْضُ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فَخَرَّ سَاجِدًا فَقِيلَ لَهُ: تَسْجُدُ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ؟ فَقَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا رَأَيْتُمْ آيَةً فَاسْجُدُوا)) وَأَيُّ آيَةٍ أَعْظَمُ مِنْ ذَهَابِ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ. ❊

۱۳۹۱: عکرمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ابن عباس رضی اللہ عنہ کو بتایا گیا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی فلاں زوجہ محترمہ وفات پا گئی ہیں۔ تو وہ (یہ سن کر) فوراً سجدہ ریز ہو گئے، ان سے عرض کیا گیا، آپ اس وقت سجدہ کرتے ہیں؟ انہوں نے بیان کیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے

❊ رواہ مسلم (۹۱۳/۲۶) والبیہقی فی شرح السنۃ (۳۷۹/۴-۳۸۰ تحت ح ۱۱۴۴)۔

❊ رواہ البخاری (۱۰۵۴)۔ ❊ إسناده حسن، رواہ الترمذی (۵۶۲) وقال: حسن صحیح) و أبو داود (۱۱۸۴)

والنسائی (۳/۱۴۰ ح ۱۴۸۵ مطولاً) و ابن ماجہ (۱۲۶۴) ☆ وصححه ابن خزيمة (۱۲۹۷) وابن حبان (۵۹۷-۵۹۸) والحاکم (۱/۳۲۹، ۳۳۱) ووافقه الذهبي۔

❊ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۱۹۷) و الترمذی (۳۸۹۱) وقال: حسن غریب)۔

فرمایا: ”جب تم کوئی نشانی دیکھو تو سجدہ کرو۔“ اور نبی ﷺ کی ازواج مطہرات کے فوت ہو جانے سے بڑی نشانی کون سی ہو سکتی ہے؟

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۴۹۲: عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى بِهِمْ فَقَرَأَ بِسُورَةِ مِنَ الطَّوَالِ وَرَكَعَ خَمْسَ رَكَعَاتٍ وَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ قَامَ إِلَى الثَّانِيَةِ فَقَرَأَ بِسُورَةِ مِنَ الطَّوَالِ ثُمَّ رَكَعَ خَمْسَ رَكَعَاتٍ وَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ جَلَسَ كَمَا هُوَ مُسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةِ يَدْعُو حَتَّى انْجَلَى كُسُوفُهَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۴۹۲: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کے دور میں سورج گرہن ہوا تو آپ نے صحابہ کو نماز پڑھائی پس آپ نے (پہلی رکعت میں) لمبی سورت تلاوت فرمائی، پانچ رکوع اور دو سجدے کیے، پھر دوسری رکعت کے لیے کھڑے ہوئے تو اس میں بھی لمبی سورت تلاوت فرمائی، پانچ رکوع اور دو سجدے کیے، پھر آپ ﷺ قبلہ رخ بیٹھ کر دعا کرتے رہے حتیٰ کہ سورج گرہن ختم ہو گیا۔

۱۴۹۳: وَعَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَجَعَلَ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ رَكَعَتَيْنِ وَيَسْأَلُ عَنْهَا حَتَّى انْجَلَتِ الشَّمْسُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَفِي رِوَايَةِ النَّسَائِيِّ: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى جِئْنَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ مِثْلَ صَلَاتِنَا يَرْكَعُ وَيَسْجُدُ. وَلَهُ فِي أُخْرَى: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ خَرَجَ يَوْمًا مُسْتَعْجِلًا إِلَى الْمَسْجِدِ وَقَدْ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ فَصَلَّى حَتَّى انْجَلَتْ ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ أَهْلَ الْجَاهِلِيَّةِ كَانُوا يَقُولُونَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ إِلَّا لِمَوْتِ عَظِيمٍ مِنْ عَظَمَاءِ أَهْلِ الْأَرْضِ وَإِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَكِنَّهُمَا خَلِيقَتَانِ مِنْ خَلْقِهِ يُحْدِثُ اللَّهُ فِي خَلْقِهِ مَا شَاءَ فَأَيُّهُمَا انْخَسَفَ فَصَلُّوا حَتَّى يَنْجَلِيَ أَوْ يُحْدِثَ اللَّهُ أَمْرًا)). *

۱۴۹۳: نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کے دور میں سورج گرہن ہوا تو آپ ﷺ دو دو رکعتیں پڑھتے اور (دو رکعت نماز پڑھنے کے بعد) سورج گرہن کے متعلق پوچھتے حتیٰ کہ سورج گرہن ختم ہو گیا۔ ابو داؤد اور نسائی کی روایت میں ہے کہ جب سورج گرہن ہوا تو نبی ﷺ نے ہماری نماز کی طرح ہمیں نماز پڑھائی، آپ رکوع و سجود فرماتے تھے اور نسائی کی دوسری روایت میں ہے: سورج گرہن لگ چکا تو نبی ﷺ جلدی کے ساتھ مسجد میں تشریف لائے نماز پڑھائی حتیٰ کہ سورج گرہن ختم ہو گیا، پھر فرمایا: ”اہل جاہلیت کہا کرتے تھے: سورج اور چاند اہل زمین کی کسی عظیم شخصیت کی وفات پر ہی گہناتے ہیں جبکہ سورج اور چاند کسی کی موت و حیات کی وجہ سے نہیں گہناتے، بلکہ وہ تو اللہ کی مخلوق ہیں اللہ اپنی مخلوق میں جو چاہے سو کرتا ہے۔ ان دونوں میں سے جو بھی گہنا جائے تو نماز پڑھو حتیٰ کہ وہ (گرہن) ختم ہو جائے یا اللہ کوئی نیا معاملہ ظاہر فرما دے۔“

☆ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۱۱۸۲) ☆ أبو جعفر الرازي: حسن الحديث في غير ما أنكر عليه كما تقدم (۲۲۰) وهو ضعيف فيما يروى عن الربيع بن أنس فالسند معلول - ☆ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۱۱۹۳) والنسائي (۳/ ۱۴۵ ح ۱۴۹۰ و ۳/ ۱۴۱ ح ۱۴۸۶) ☆ هذا مرسل، أبو قلابة: لم يسمع من النعمان بن بشير رضي الله عنه -

بَابُ فِي سُجُودِ الشُّكْرِ

سجدہ شکر کا بیان

وَهَذَا الْبَابُ خَالٍ عَنِ الْفَصْلِ الْأَوَّلِ وَالثَّالِثِ
اس باب میں فصل اول اور فصل ثالث نہیں ہے۔

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۴۹۴: عَنْ أَبِي بَكْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا جَاءَهُ أَمْرٌ سُرُورًا أَوْ يُسْرُ بِهِ خَرَّ سَاجِدًا شَاكِرًا لِلَّهِ تَعَالَى. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۳۹۳: ابوبکر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کوئی خوش کن معاملہ درپیش ہوتا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرنے کے لیے سجدہ ریز ہو جایا کرتے تھے۔ ابوداؤد ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۱۴۹۵: وَعَنْ أَبِي جَعْفَرٍ: أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم رَأَى رَجُلًا مِنَ النُّعَاشِيِّينَ فَخَرَّ سَاجِدًا. رَوَاهُ الدَّارُ قُطْنِيُّ مُرْسَلًا وَفِي شَرْحِ السُّنَّةِ لَفْظُ الْمَصَابِيحِ. ❊

۱۳۹۵: ابوجعفر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی چھوٹے سے قد والے (بونے) شخص کو دیکھا تو آپ سجدہ ریز ہو گئے۔ دارقطنی نے اسے مرسل روایت کیا ہے اور شرح السنہ میں مصابیح کے الفاظ ہیں۔

۱۴۹۶: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مِنْ مَكَّةَ نُرِيدُ الْمَدِينَةَ فَلَمَّا كُنَّا قَرِيبًا مِنْ عَزْرَاءَ نَزَلَ ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ فَدَعَا اللَّهَ سَاعَةً ثُمَّ خَرَّ سَاجِدًا فَمَكَتْ طَوِيلًا ثُمَّ قَامَ فَرَفَعَ يَدَيْهِ سَاعَةً ثُمَّ خَرَّ سَاجِدًا فَمَكَتْ طَوِيلًا ثُمَّ قَامَ فَرَفَعَ يَدَيْهِ سَاعَةً ثُمَّ رَفَعْتُ رَأْسِي فَسَأَلْتُ رَبِّي لَا مُتَنِي فَأَعْطَانِي ثَلَاثَ أُمْتِنِي فَخَرَرْتُ سَاجِدًا لِرَبِّي شُكْرًا ثُمَّ رَفَعْتُ رَأْسِي فَسَأَلْتُ رَبِّي لَا مُتَنِي فَأَعْطَانِي ثَلَاثَ أُمْتِنِي فَخَرَرْتُ سَاجِدًا لِرَبِّي شُكْرًا ثُمَّ رَفَعْتُ رَأْسِي فَسَأَلْتُ رَبِّي لَا مُتَنِي فَأَعْطَانِي ثَلَاثَ أُمْتِنِي فَخَرَرْتُ سَاجِدًا لِرَبِّي شُكْرًا. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ. ❊

❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۷۷۴) و الترمذي (۱۵۷۸) [وابن ماجه: ۱۳۹۴]۔

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه الدارقطني (۴۱۰/۱) ☆ جابر الجعفي ضعيف جداً مدلس وهشيم مدلس وعنعن والسند مرسل۔ ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أحمد (لم أجده) و أبو داود (۲۷۷۵) ☆ يحيى بن الحسن: مجهول الحال و أشعث بن إسحاق مثله: مستور۔

۱۳۹۶: سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم مدینہ جانے کے لیے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ سے روانہ ہوئے۔ جب ہم عزراء کے قریب پہنچے تو آپ ﷺ سواری سے نیچے اترے، کچھ دیر تک ہاتھ اٹھا کر کھڑے دعا کرتے رہے، پھر سجدہ ریز ہو گئے، پھر کافی دیر بعد آپ کھڑے ہوئے اور کچھ دیر تک ہاتھ اٹھائے اور پھر سجدہ ریز ہو گئے، پھر کافی دیر بعد کھڑے ہوئے اور کچھ دیر تک ہاتھ اٹھائے اور پھر سجدہ ریز ہو گئے، آپ نے فرمایا: ”میں نے اپنے رب سے درخواست کی اور اپنی امت کے لیے شفاعت کی تو اس نے مجھے میری امت کے بارے میں ایک تہائی شفاعت کی اجازت عطا فرمائی، تو میں اپنے رب کا شکر ادا کرنے کے لیے اپنے رب کے حضور سجدہ ریز ہو گیا، پھر میں نے سر اٹھایا تو اپنی امت کے لیے اپنے رب سے سوال کیا تو اس نے مزید میری ایک تہائی امت کی شفاعت کی مجھے اجازت عطا فرمائی تو میں شکر کے طور پر اپنے رب کے حضور سجدہ ریز ہو گیا، پھر میں نے سر اٹھایا تو میں نے اپنی امت کے لیے اپنے رب سے درخواست کی تو اس نے آخری تہائی کی شفاعت کی مجھے اجازت عطا فرمائی تو میں اپنے رب کا شکر ادا کرنے کے لیے اس کے حضور سجدہ ریز ہو گیا۔“

بَابُ الْإِسْتِسْقَاءِ

نماز استسقا کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۴۹۷: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالنَّاسِ إِلَى الْمُصَلَّى يَسْتَسْقِي فَصَلَّى بِهِمْ رَكَعَتَيْنِ جَهَرَ فِيهِمَا بِالْقِرَاءَةِ وَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ يَدْعُو وَرَفَعَ يَدَيْهِ وَحَوْلَ رِذَاءٍ هُجَيْنَ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۴۹۷: عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ بارش طلب کرنے کے لیے لوگوں کے ساتھ عید گاہ کی طرف تشریف لائے تو آپ ﷺ نے دو رکعت نماز پڑھائی جس میں بلند آواز سے قراءت کی آپ قبلہ رخ ہو کر ہاتھ اٹھا کر دعا کرتے رہے جب آپ ﷺ قبلہ رخ ہوئے تو اپنی چادر کو پلٹ لیا۔

۱۴۹۸: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يَرْفَعُ يَدَيْهِ فِي شَيْءٍ مِنْ دُعَائِهِ إِلَّا فِي الْإِسْتِسْقَاءِ فَإِنَّهُ يَرْفَعُ حَتَّى يُرَى بَيَاضُ إِبْطِئِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۱۴۹۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ صرف بارش طلب کرنے کے موقع پر ہاتھ اٹھا کر دعا کیا کرتے تھے۔ آپ انہیں اس قدر اٹھاتے کہ آپ کی بغلوں کی سفیدی نظر آنے لگتی۔

۱۴۹۹: وَعَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ اسْتَسْقَى فَأَشَارَ بظَهْرِ كَفِّهِ إِلَى السَّمَاءِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
۱۴۹۹: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے بارش طلب کی تو آپ نے ہاتھوں کی پشت کو آسمان کی طرف کر کے (حالات کی تبدیلی) کا اشارہ کیا۔

۱۵۰۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا رَأَى الْمَطَرَ قَالَ: ((اللَّهُمَّ صَيِّبًا نَافِعًا)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *
۱۵۰۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ جب بارش دیکھتے تو فرماتے: ”اے اللہ! نفع مند بارش برسا۔“

۱۵۰۱: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَصَابَنَا وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَطَرٌ، قَالَ: فَحَسَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَوْبَهُ
۱۵۰۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے کہ بارش پڑی، آپ نے اپنے لباس کو کھینچا۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۲۸) و مسلم (۸۹۴/۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۳۱) و مسلم (۸۹۵/۵)۔

* رواہ مسلم (۸۹۶/۶)۔

* رواہ البخاری (۱۰۳۲)۔

حَتَّىٰ أَصَابَهُ مِنَ الْمَطَرِ فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لِمَ صَنَعْتَ هَذَا؟ قَالَ: ((لَأَنَّهُ حَدِيثُ عَهْدٍ بِرَبِّهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❶
 ۱۵۰۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے کہ بارش ہونے لگی تو رسول اللہ ﷺ نے اپنے جسم سے کچھ
 کپڑا اٹھایا حتیٰ کہ کچھ قطرے وہاں گرے تو ہم نے عرض کیا، اللہ کے رسول! آپ نے ایسے کیوں کیا؟ آپ ﷺ نے فرمایا:
 ”کیونکہ یہ ابھی نئی نئی اپنے رب سے آئی ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۵۰۲: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى الْمُصَلِّي فَاَسْتَسْقَى وَحَوْلَ رِدَاءَهُ حِينَ
 اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ فَجَعَلَ عِطَافَهُ الْيَمَنَ عَلَى عَاتِقِهِ الْآيسِرَ وَجَعَلَ عِطَافَهُ الْآيسِرَ عَلَى عَاتِقِهِ الْيَمَنِ ثُمَّ دَعَا
 اللَّهَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❶

۱۵۰۲: عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ عید گاہ کی طرف تشریف لائے تو آپ نے بارش طلب کی، اور جس
 وقت قبلہ رخ ہوئے تو اپنی چادر پٹی آپ نے اس کے دائیں کنارے کو اپنے بائیں کندھے پر اور بائیں کنارے کو اپنے دائیں
 کندھے پر کر لیا، پھر اللہ سے دعا کی۔

۱۵۰۳: وَعَنْهُ، أَنَّهُ قَالَ: اسْتَسْقَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعَلَيْهِ خِمِصَةٌ لَهُ سَوْدَاءُ فَأَرَادَ أَنْ يَأْخُذَ اسْفَلَهَا فَيَجْعَلَهُ
 أَعْلَاهَا فَلَمَّا ثَقُلَتْ قَلْبَهَا عَلَى عَاتِقِهِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❶

۱۵۰۳: عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے بیان کیا، رسول اللہ ﷺ نے بارش کے لیے دعا کی تو آپ پر کالی چادر
 تھی آپ نے اس کے نچلے حصے کو اوپر کرنا چاہا، لیکن گراں ہونے پر آپ ﷺ نے اسے اپنے کندھوں پر ہی بدل لیا۔

۱۵۰۴: وَعَنْ عُمَيْرِ مَوْلَى أَبِي الْلَحْمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ يَسْتَسْقِي عِنْدَ أَحْجَارِ الزَّيْتِ قَرِيبًا مِنَ الزُّورَاءِ
 قَائِمًا يَدْعُو يَسْتَسْقِي رَافِعًا يَدَيْهِ قَبْلَ وَجْهِهِ لَا يُجَاوِزُ بِهِمَا رَأْسَهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ نَحْوَهُ. ❶
 ۱۵۰۴: عمیر مولیٰ ابی اللحم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کو زوراء کے قریب مقام احجار زیت کے پاس کھڑے
 ہو کر بارش طلب کرتے ہوئے دیکھا، آپ اپنے چہرے کے سامنے ہاتھ بلند کیے ہوئے بارش کے لیے دعا کر رہے تھے اور وہ

❶ رواہ مسلم (۸۹۸/۱۳)۔ صحیح، رواہ أبو داود (۱۱۶۳) [والترمذي (۵۵۶) وابن ماجه (۱۲۶۷) والنسائي (۱۵۵/۳) ح (۱۵۰۶) ☆ وله شواهد، وانظر صحيح البخاري (۱۰۲۴) و مسلم (۸۹۴) قلت: وعمر بن الحارث الحمصي وثقه ابن خزيمة (۵۷۱) وابن حبان (۴۸۲) والحاكم (۲۲۳/۱) والذهبي والدارقطني (۳۳۵/۱) وغيرهم۔ ❶ إسناده صحيح، رواه أحمد (۴۲/۴) ح (۱۶۵۸۷) وأبو داود (۱۱۶۴)؛ وصححه الحاكم على شرط مسلم (۳۲۷/۱) ووافقه الذهبي وصححه ابن الملقن في تحفة المحتاج (۷۳۴)۔
 ❶ صحیح، رواہ أبو داود (۱۱۶۸) و الترمذي (۵۵۷) والنسائي (۱۵۹/۳) ح (۱۵۱۵)۔

(ہاتھ) آپ کے سر سے بلند نہیں تھے۔ ابو داؤد۔ امام ترمذی اور امام نسائی نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے۔

۱۵۰۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَعْنِي فِي الْإِسْتِسْقَاءِ مُتَبَذِّلًا مُتَوَاضِعًا مُتَخَشِّعًا مُتَضَرِّعًا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۵۰۵: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ پرانے کپڑے پہن کر تواضع اختیار کر کے خشوع و خضوع اور تضرع کرتے ہوئے بارش طلب کرنے کے لیے نکلے۔

۱۵۰۶: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اسْتَسْقَى قَالَ: ((اللَّهُمَّ اسْقِ عِبَادَكَ وَبَهِيمَتَكَ وَأَنْشُرْ رَحْمَتَكَ وَأَحْيِ بَلَدَكَ الْمَيِّتَ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۱۵۰۶: عمرو بن شعیب اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں جب نبی ﷺ بارش طلب کرتے تو یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”اے اللہ! اپنے بندوں اور جانوروں کو میرا اپنی رحمت کو عام کر دے اور اپنے مردہ شہروں کو زندگی عطا فرما۔“

۱۵۰۷: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَوَاقِي فَقَالَ: ((اللَّهُمَّ اسْقِنَا غَيْثًا مُعِينًا مَرِيئًا مُرِيئًا نَافِعًا غَيْرَ ضَارٍ، عَاجِلًا غَيْرَ آجِلٍ)) قَالَ: فَاطْبَقْتُ عَلَيْهِمُ السَّمَاءَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۵۰۷: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو ہاتھ اوپر اٹھا کر یہ دعا کرتے ہوئے دیکھا: ”اے اللہ! ہمیں پانی پلاؤ، ہم پر ایسی بارش نازل فرما جو ہماری پیاس بجھا دے، بلکی پھواریں بن کر غلہ اگانے والی، نفع دینے والی، نقصان پہنچانے والی نہ ہو، جلد آنے والی ہو، دیر لگانے والی نہ ہو۔“ راوی بیان کرتے ہیں: فوراً ہی آسمان پر بادل چھا گئے۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۵۰۸: عَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: شَكََا النَّاسُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فُحُوطَ الْمَطَرِ فَأَمَرَ بِمَنْبَرٍ فَوُضِعَ لَهُ فِي الْمُصَلَّى وَوَعَدَ النَّاسَ يَوْمًا يَخْرُجُونَ فِيهِ قَالَتْ عَائِشَةُ رضی اللہ عنہا: فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ بَدَأَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَقَعَدَ عَلَى الْمَنْبَرِ فَكَبَّرَ وَحَمِدَ اللَّهَ ثُمَّ قَالَ: ((أَنْتُمْ شَكَوْتُمْ جَدْبَ دِيَارِكُمْ وَاسْتَحَارَ الْمَطَرُ عَنْ إِبَانِ زَمَانِهِ عَنْكُمْ وَقَدْ أَمَرَكُمُ اللَّهُ أَنْ تَدْعُوهُ وَوَعَدَكُمْ أَنْ يَسْتَجِيبَ لَكُمْ)) ثُمَّ قَالَ: ((الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ أَلَلْهُمَّ أَنْتَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْغَنِيُّ وَنَحْنُ الْفُقَرَاءُ

❊ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۵۵۹ وقال: حسن صحيح .) و أبو داود (۱۶۵) والنسائي (۱۶۷/۳-۱۵۷ ح ۱۵۰۹) وابن ماجه (۱۲۶۶) [و صححه ابن خزيمة (۱۴۰۵) وابن حبان (۶۰۳) -] ❊ **ضعيف**، رواه مالك (۱/۱۹۰-۱۹۱ ح ۴۵۰) عن يحيى بن سعيد الأنصاري عن عمرو بن شعيب عن رسول الله ﷺ إلخ فهو مرسل) و أبو داود (۱۱۷۶) و سنده ضعيف، سفيان الثوري مدلس و عتق و تابعه حفص بن غياث و هو مدلس و عتق)۔

❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۱۶۹) [و صححه ابن خزيمة (۱۴۱۶) والحاكم على شرط الشيخين (۳۲۷/۱) ووافقه الذهبي]۔

أَنْزَلَ عَلَيْنَا الْغَيْثَ وَاجْعَلْ مَا أَنْزَلْتَ لَنَا قُوَّةً وَبَلَاغًا إِلَى حِينٍ)) ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ فَلَمْ يَتْرُكِ الرَّفْعَ حَتَّى بَدَأَ بَيَاضُ إِبْطِيهِ ثُمَّ حَوَّلَ إِلَى النَّاسِ ظَهْرَهُ وَقَلْبَ أَوْ حَوَّلَ رِدَاءَهُ وَهُوَ رَافِعٌ يَدَيْهِ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ وَنَزَلَ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ فَأَنشَأَ اللَّهُ سَحَابَهُ فَرَعَدَتْ وَبَرَقَتْ ثُمَّ أَمْطَرَتْ بِإِذْنِ اللَّهِ، فَلَمْ يَأْتِ مَسْجِدَهُ حَتَّى سَأَلَتْ السُّيُوفُ فَلَمَّا رَأَى سُرْعَتَهُمْ إِلَى الْكِئِ ضَحِكَ حَتَّى بَدَتْ نَوَاجِذُهُ فَقَالَ: ((أَشْهَدُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَأَنَّي عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۵۰۸: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، صحابہ نے رسول اللہ ﷺ سے قحط سالی کی شکایت کی تو آپ ﷺ نے منبر کا حکم فرمایا تو اسے آپ کے لیے عید گاہ میں رکھ دیا گیا، آپ ﷺ نے صحابہ سے ایک معین دن کا وعدہ فرمایا، وہ اس روز باہر نکلے عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جب سورج کا کنارہ ظاہر ہوا تو رسول اللہ ﷺ بھی تشریف لے گئے، آپ منبر پر بیٹھ گئے اللہ کی کبریائی اور حمد بیان کی، پھر فرمایا: ”تم نے اپنے علاقوں کی قحط سالی اور بروقت بارشوں کے نہ ہونے کی شکایت کی ہے، اللہ نے تمہیں حکم دیا ہے کہ تم اس سے دعا کرو اور اس نے دعا کی قبولیت کا تم سے وعدہ کر رکھا ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے یوں دعا کی: ”ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے ہے جو تمام جہانوں کا رب ہے، جو بہت مہربان نہایت رحم کرنے والا، روز جزا کا مالک ہے، اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، وہ جو چاہتا ہے کر گزرتا ہے، اے اللہ! تو اللہ ہے تیرے سوا کوئی معبود برحق نہیں، تو غنی ہے اور ہم فقراء، ہم پر بارش برسا، اور جو تو (بارش) نازل فرمائے اسے ہمارے لیے ایک مدت تک قوت اور (مقاصد تک) پہنچے کا ذریعہ بنا۔“ پھر آپ نے ہاتھ بلند کیے اور انہیں بلند کرتے رہے حتیٰ کہ آپ کی بغلوں کی سفیدی نظر آنے لگی، پھر آپ نے لوگوں کی طرف اپنی پیٹھ کردی اور اپنی چادر پٹئی، اور آپ نے ابھی تک ہاتھ اٹھائے رکھے، پھر لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے، اور نیچے اتر کر دو رکعتیں پڑھیں، پس اللہ نے بادل کی ایک ٹکڑی بھیجی، گرج چمک پیدا ہوئی تو پھر اللہ کے حکم سے بارش ہونے لگی، آپ ابھی اپنی مسجد تک تشریف نہیں لائے تھے کہ نالے بننے لگے جب آپ ﷺ نے انہیں اپنی جھونپڑیوں کی طرف دوڑتے ہوئے دیکھا تو آپ ہنسنے لگے حتیٰ کہ آپ کی داڑھیں نظر آنے لگیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ ہر چیز پر قادر ہے اور بے شک میں اللہ کا بندہ اور اس کا رسول ہوں۔“

۱۵۰۹: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ إِذَا فُحِطُوا اسْتَسْقَى بِالْعَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ: اَللّٰهُمَّ اِنَّا كُنَّا نَتَوَسَّلُ اِلَيْكَ بِنَبِيِّنَا فَتَسْقِينَا وَاِنَّا نَتَوَسَّلُ اِلَيْكَ بِعَمِّ نَبِيِّنَا فَاسْقِنَا قَالَ: فَيُسْقَوْنَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۱۵۰۹: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ قحط سالی کا شکار ہوتے تو عباس بن عبدالمطلب کے ذریعے بارش طلب کرتے تھے اور یوں عرض کرتے: اے اللہ! ہم تیرے نبی ﷺ کی دعا کے ذریعے بارش طلب کرتے تھے تو ہم پر بارش برساتا تھا اور

❊ إسناده حسن، رواه أبو داود (۱۱۷۳) وقال: هذا حديث غريب إسناده جيد. (۱) وصححه ابن حبان (۶۰۴)

والحاكم (۳۲۸/۱) ووافقه الذهبي [-

❊ رواه البخاري (۱۰۱۰)۔

ابہم تیرے نبی ﷺ کے چچا کی دعا کے وسیلہ سے بارش طلب کرتے ہیں، تو ہم پر بارش نازل فرما، چنانچہ بارش ہونے لگتی۔
 ۱۵۱۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((خَرَجَ نَبِيٌّ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ بِالنَّاسِ يَسْتَسْقِي
 فَإِذَا هُوَ بِنَمْلَةٍ رَافِعَةٍ بَعْضُ قَوَائِمِهَا إِلَى السَّمَاءِ فَقَالَ: ارْجِعُوا فَقَدْ اسْتَجِيبَ لَكُمْ مِنْ أَجْلِ هَذِهِ النَّمْلَةِ)) ﴿﴾
 رَوَاهُ الدَّارُ قُطْنِي

۱۵۱۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”انبیاء علیہم السلام میں سے ایک نبی لوگوں کے ساتھ
 بارش طلب کرنے کے لیے روانہ ہوئے انہوں نے اچانک دیکھا کہ ایک چیونٹی اپنی ٹخف سی ٹانگیں آسمان کی طرف اوپر اٹھائے
 ہوئے (دعا کر رہی) ہے پس اس نبی علیہ السلام نے فرمایا: واپس پلٹ جاؤ اس چیونٹی کی وجہ سے تمہاری دعا قبول ہو گئی ہے۔“

﴿﴾ حسن، رواہ الدارقطني (۲/۶۶ ح ۱۷۷۹) [و صححه الحاكم (۱/۳۲۵-۳۲۶) ووافقه الذهبي] ☆ محمد بن عون و أبوه ، حديثهما حسن۔

بَابُ فِي الرِّيحِ

آندھیوں کا بیان

الْفَضْلُ الْإِسْلَامِي

فصل اول

۱۵۱۱: عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نُصِرْتُ بِالصَّبَا وَأُهْلِكْتُ عَادًا بِالذَّبُورِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۱۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بادِ صبا کے ذریعے میری نصرت کی گئی جبکہ قوم عاد بادِ ذبور (مغربی ہوا) کے ذریعے ہلاک کر دی گئی۔“

۱۵۱۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ضَاحِكًا حَتَّى أَرَى مِنْهُ لَهَوَاتِهِ، إِنَّمَا كَانَ يَتَبَسَّمُ فَكَانَ إِذَا رَأَى غَيْمًا أَوْ رِيحًا عُرِفَ فِي وَجْهِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۱۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کو کبھی اس طرح ہنسنے نہیں دیکھا کہ آپ کے گلے کا کوا نظر آجائے آپ تو بس تبسم فرمایا کرتے تھے، جب آپ بادل یا آندھی دیکھتے تو اس کے (خوف کے) اثرات آپ ﷺ کے چہرے پر نمایاں ہو جاتے تھے۔

۱۵۱۳: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا عَصَفَتِ الرِّيحُ قَالَ: ((اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا وَخَيْرَ مَا فِيهَا وَخَيْرَ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ مَا فِيهَا وَشَرِّ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ)) وَإِذَا تَخَلَّتِ السَّمَاءُ تَغْيِيرَ لَوْنِهِ وَخَرَجَ وَدَخَلَ وَأَقْبَلَ وَأَذْبَرَ فَإِذَا مَطَرَتْ سَرَى عَنْهُ فَعَرَفَتْ ذَلِكَ عَائِشَةُ فَسَأَلَتْهُ فَقَالَ: ((لَعَلَّهُ يَا عَائِشَةُ أَكَمَّا قَالَ قَوْمٌ عَادٍ فَلَمَّا رَأَوْهُ عَارِضًا مُسْتَقْبِلَ أَوْدِيَّتِهِمْ قَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُمَطَّرُنَا)) وَفِي رَوَايَةٍ: وَيَقُولُ إِذَا رَأَى الْمَطَرَ: ((رَحْمَةً)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۱۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب تیز آندھی چلتی تو نبی ﷺ یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”اے اللہ میں اس کی خیر کا اس میں جو خیر ہے اس کا اور اس کے ساتھ جو بھیجا گیا ہے اس کی خیر کا تجھ سے سوال کرتا ہوں اور میں اس کے شر سے اس میں جو شر ہے اس کا اور جو اس کے ساتھ بھیجا گیا ہے اس کے شر کی تجھ سے پناہ چاہتا ہوں۔“ اور جب آسمان پر بارش کے آثار ظاہر ہوتے تو آپ ﷺ کا رنگ تبدیل ہو جاتا، آپ کبھی گھر سے باہر آتے اور کبھی اندر جاتے، کبھی آگے آتے اور کبھی پیچھے ہٹتے، اور جب

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۰۳۵) و مسلم (۹۰۰/۱۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۸۲۸-۴۸۲۹) و مسلم (۸۹۹/۱۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۲۰۶) و مسلم (۸۹۹/۱۵)۔

بارش ہو جاتی تو پھر آپ ﷺ سے خوف زائل ہوتا، عائشہ رضی اللہ عنہا نے ان کی یہ کیفیت پہچان کر آپ سے دریافت کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”عائشہ! شاید کہ یہ ایسے نہ ہو جیسے قوم عاد نے کہا تھا: جب انہوں نے عذاب کو ابر کی صورت میں اپنے میدانوں کے سامنے آتے دیکھا تو کہنے لگے: یہ بادل ہے جو ہم پر برسے گا۔“ اور ایک روایت میں ہے: جب آپ بادل دیکھتے تو فرماتے: ”اسے رحمت بنا دے۔“

۱۵۱۴: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَفَاتِيحُ الْغَيْبِ خَمْسٌ)) ثُمَّ قَرَأَ: ﴿إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ.....﴾ آيَةً. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۵۱۴: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”غیب کی کنجیاں پانچ ہیں۔“ پھر آپ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”بے شک قیامت کا علم اسی کے پاس ہے اور وہی بارش برساتا ہے۔“

۱۵۱۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَتْ السَّنَةُ بِأَنْ لَا تُمَطَّرُوا وَلَكِنَّ السَّنَةَ أَنْ تُمَطَّرُوا وَتُمَطَّرُوا وَلَا تَنْبِتُ الْأَرْضُ شَيْئًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۵۱۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قط سالی یہ نہیں ہے کہ بارش نہ ہو، بلکہ قط سالی یہ ہے کہ تم پر بار بار بار بہت زیادہ بارش تو ہو لیکن زمین کوئی چیز نہ اگائے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۵۱۶: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((الرَّيْحُ مِنْ رُوحِ اللَّهِ تَأْتِي بِالرَّحْمَةِ وَبِالْعَذَابِ فَلَا تُسَوِّهَا وَسَلُّوا اللَّهَ مِنْ خَيْرِهَا وَعُودُوا بِهِ مِنْ شَرِّهَا)). رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي الدَّعَوَاتِ الْكُبْرَى. ❁

۱۵۱۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”ہوا، اللہ کی رحمت ہے کبھی یہ رحمت کے ساتھ آتی ہے اور کبھی یہ عذاب کے ساتھ، پس اسے برا بھلا نہ کہو، اور اس کی خیر کے متعلق درخواست کرو اور اس کے شر سے (اللہ تعالیٰ کی) پناہ طلب کرو۔“

۱۵۱۷: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَجُلًا لَعَنَ الرِّيحَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: ((لَا تَلْعَنُوا الرِّيحَ فَإِنَّهَا مَأْمُورَةٌ وَأَنَّ مَنْ لَعَنَ شَيْئًا لَيْسَ لَهُ بِأَهْلٍ رَجَعَتِ اللَّعْنَةُ عَلَيْهِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❁

❁ رواہ البخاری (۴۷۷۸)۔ ❁ رواہ مسلم (۲۹۰۴/۴۴)۔ ❁ إسناده صحيح، رواہ الشافعي في الأم (۲۵۳/۱) و أبو داود (۵۰۹۷) و ابن ماجه (۳۷۲۷) و البيهقي في الدعوات الكبير (۷۸/۲ ح ۳۱۶) و السنن الكبرى (۳۶۱/۳) [وصححه ابن حبان (۱۹۸۹) و الحاكم (۲۸۵/۴) و وافقه الذهبي]۔ ❁ سنده ضعيف، رواہ الترمذی (۱۹۷۸) [و أبو داود (۴۹۰۸) و صححه ابن حبان (۱۹۸۸)] ☆ قتادة عنعن۔

۱۵۱۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ کسی آدمی نے نبی ﷺ کے پاس ہوا کو ملعون کہا تو آپ نے فرمایا: ”ہوا کو لعن طعن نہ کرو کیونکہ وہ تو حکم کی پابند ہے، جو شخص کسی ایسی چیز پر لعنت بھیجتا ہے جو اس کی اہل نہیں تو پھر لعنت اس شخص پر لوٹ آتی ہے۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۵۱۸: وَعَنْ أَبِي بَنْ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَسُبُّوا الرِّيحَ فَإِذَا رَأَيْتُمْ مَا تَكْرَهُونَ فَقُولُوا اَللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ هَذِهِ الرِّيحِ وَخَيْرِ مَا فِيهَا وَخَيْرِ مَا أُمِرْتُ بِهِ وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ هَذِهِ الرِّيحِ وَشَرِّ مَا فِيهَا وَشَرِّ مَا أُمِرْتُ بِهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۵۱۸: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہوا کو برا بھلا نہ کہو، پس جب تم ناگوار چیز دیکھو، تو یوں کہو: اے اللہ! بے شک ہم اس ہوا کی خیر، اس میں موجود خیر، اس چیز کی خیر کا تجھ سے سوال کرتے ہیں جس کا اسے حکم دیا گیا ہے۔ ہم اس کے شر، اس میں موجود شر اور جس چیز کا اسے حکم دیا گیا، اس کے شر سے تیری پناہ چاہتے ہیں۔“

۱۵۱۹: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: مَا هَبَّتْ رِيحٌ قَطُّ إِلَّا جِئْنَا النَّبِيَّ ﷺ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَقَالَ: ((اَللَّهُمَّ اجْعَلْهَا رَحْمَةً وَلَا تَجْعَلْهَا عَذَابًا اَللَّهُمَّ اجْعَلْهَا رِيًا حَا وَلَا تَجْعَلْهَا رِيحًا)). قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: فِي كِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى: ((اِنَّا اَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا)) وَ ((اَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الرِّيحَ الْعَقِيمَ)) وَ ((اَرْسَلْنَا الرِّيحَ لَوَاقِحَ)) وَ ((اَنْ يُرْسِلَ الرِّيحَ مَبْشُرَاتٍ)) رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ وَ النَّبَهِيُّ فِي الدَّعَوَاتِ الْكَبِيرِ. ❊

۱۵۱۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں جب کبھی بھی ہوا چلتی تو نبی ﷺ اپنے گھٹنوں کے بل بیٹھ کر یوں دعا کرتے: ”اے اللہ! اسے رحمت بنا، اسے عذاب نہ بنا، اے اللہ! اسے باور رحمت بنا اور اسے باعث عذاب ہوا نہ بنا۔“ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کی کتاب میں ہے: ”ہم نے ان پر ایک سخت آندھی بھیجی۔“ اور: ”ہم نے ان پر ایک سخت آندھی بھیجی۔“ ”ہم نے ابراہیمؑ کو ابراہیمؑ کی کتاب میں بھیجیں۔“ اور: ”وہ تمہیں خوش خبری سننے کے لیے ہوا میں بھیجتا ہے۔“

۱۵۲۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا أَبْصَرْنَا شَيْئًا مِنَ السَّمَاءِ تَغْنِي السَّحَابَ تَرَكَ عَمَلَهُ وَاسْتَقْبَلَهُ وَقَالَ: ((اَللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِيهِ)) فَإِنْ كَشَفَهُ حَمْدُ اللَّهِ وَإِنْ مَطَرَتْ قَالَ: ((اَللَّهُمَّ سَقِيًا نَافِعًا)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَ النَّسَائِيُّ وَ ابْنُ مَاجَةَ وَ الشَّافِعِيُّ وَ اللَّفْظُ لَهُ. ❊

۱۵۲۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ آسمان پر بادل دیکھتے تو آپ اپنا کام کاج چھوڑ کر اس کی طرف متوجہ ہو جاتے اور دعا فرماتے: ”اے اللہ! میں اس میں موجود شر سے تیری پناہ چاہتا ہوں۔“ اگر وہ اسے دور کر دیتا تو آپ اللہ کی حمد و ثناء بیان

❊ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۲۵۲) وقال: (حسن صحيح)۔ [والتسائي في عمل اليوم والليلة (۹۳۴، ۹۳۸ - ۹۳۹) وصححه الحاكم (۲/ ۲۷۲) ووافقه الذهبي. ☆ سليمان الأعمش و حبيب بن أبي ثابت مدلسان و عننا و انظر انوار الصحيفة (ص ۲۱۸)۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه الشافعي في الأم (۱/ ۲۵۳) و من طريقه البيهقي في الدعوات الكبير (۲/ ۸۰ ح ۳۱۸) ☆ فيه رجل قال فيه الشافعي: ”من لا أتهم“ وهو مجهول۔ ❊ إسناده صحيح، رواه أبو داود (۵۰۹۹) والتسائي (۳/ ۱۶۴ ح ۱۵۲۴) وابن ماجه (۳۸۸۹) والشافعي في الأم (۱/ ۲۵۳) وعنده إبراهيم بن أبي يحيى الأسلمي: متروك متهم لكنه لم ينفرد به۔

کرتے، اور اگر بارش ہوتی تو آپ ﷺ دعا فرماتے: ”اے اللہ! ہمیں نفع مند سیرابی عطا فرما۔“ ابو داؤد، نسائی، ابن ماجہ اور شافعی۔
الفاظ امام شافعی رحمہ اللہ کے ہیں۔

۱۵۲۱: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا سَمِعَ صَوْتَ الرَّعْدِ وَالصَّوَاعِقِ قَالَ: ((اللَّهُمَّ لَا تَقْتُلْنَا بِغَضَبِكَ وَلَا تَهْلِكْنَا بِعَذَابِكَ وَعَافِنَا قَبْلَ ذَلِكَ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. *
۱۵۲۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ جب نبی ﷺ گرج اور کڑک کی آواز سنتے تو دعا فرماتے تھے: ”اے اللہ! ہمیں اپنے غضب سے قتل نہ کرنا نہ اپنے عذاب سے ہلاک کرنا اور ہمیں اس سے پہلے، بی عافیت عطا فرماتا۔“ احمد، ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۵۲۲: عَنْ [عَامِرِ بْنِ] عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّهُ كَانَ إِذَا سَمِعَ الرَّعْدَ تَرَكَ الْحَدِيثَ وَقَالَ: سُبْحَانَ الَّذِي يُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ. رَوَاهُ مَالِكٌ *
۱۵۲۲: عامر بن عبد اللہ بن زبیر سے روایت ہے کہ جب وہ گرج کی آواز سنتے تو بات چیت ترک کر دیتے اور فرماتے: رعد (گرج) اور فرشتے اس کے خوف سے اس کی حمد بیان کرتے ہیں۔

* إسناده ضعيف ، رواه أحمد (۲/ ۱۰۰-۱۰۱ ح ۵۷۶۳) والترمذي (۳۴۵۰) ☆ فيه أبو مطر : مجهول وحجاج بن أرطاة ضعيف مدلس و سقط ذكره من عمل اليوم والليلة للنسائي (۹۲۷)۔
* إسناده صحيح ، رواه مالك (۲/ ۹۹۲ ح ۱۹۳۴) و صححه ابن الملقن في تحفة المحتاج (۷۳۷)۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب الجنائز

جنازوں کا بیان

بَابُ عِيَادَةِ الْمَرِيضِ وَثَوَابِ الْمَرَضِ
مریض کی عیادت اور مرض کے ثواب کا بیان

فصل اول

الفصل الأول

۱۵۲۳: عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَطْعَمُوا الْجَائِعَ وَعَوَّدُوا الْمَرِيضَ وَفُكُّوا الْعَانِي)).
رواه البخاري

۱۵۲۳: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بھوکے کو کھانا کھلاؤ، مریض کی عیادت کرو اور قیدی کو رہائی دلاؤ۔“

۱۵۲۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((حَقُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ خَمْسٌ: رَدُّ السَّلَامِ وَعِيَادَةُ الْمَرِيضِ وَاتِّبَاعُ الْجَنَائِزِ وَاجَابَةُ الدَّعْوَةِ وَتَشْمِيتُ الْعَاطِسِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۵۲۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان کے مسلمان پر پانچ حق ہیں: سلام کا جواب دینا، مریض کی عیادت کرنا، جنازہ کے ساتھ جانا، دعوت قبول کرنا اور چھینکنے والے کا (یَرْحَمُكَ اللَّهُ کہہ کر اسے) جواب دینا۔“

۱۵۲۵: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((حَقُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ سِتٌّ)) قِيلَ: مَا هُنَّ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: ((إِذَا لَقِيتَهُ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ وَإِذَا دَعَاكَ فَاجِبْهُ وَإِذَا اسْتَنْصَحَكَ فَانْصَحْ لَهُ وَإِذَا عَطَسَ فَحَمِدْ اللَّهَ فَشَمِمَتْهُ وَإِذَا مَرَضَ فَعُدَّهُ وَإِذَا مَاتَ فَاتَّبِعْهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۵۲۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان کے مسلمان پر چھ حق ہیں۔“ عرض کیا گیا: اللہ کے رسول! وہ کیا ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب تو اس سے ملاقات کرے تو اسے سلام کر، جب وہ تمہیں دعوت دے تو اسے قبول کر، جب وہ تم سے نصیحت چاہے تو اسے نصیحت کر، جب وہ چھینک مار کر (اَلْحَمْدُ لِلَّهِ) کہے تو تو اسے (يَرْحَمُكَ اللَّهُ) کہہ کر جواب دے، جب بیمار

* رواه البخاري (۵۶۴۹)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۲۴۰) ومسلم (۲۱۶۲/۴)۔

* رواه مسلم (۲۱۶۲/۵)۔

ہو جائے تو اس کی عیادت کر اور جب وہ فوت ہو جائے تو اس کے جنازے کے ساتھ شریک ہو۔“

۱۵۲۶: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَمَرَنَا النَّبِيُّ ﷺ بِسَبْعٍ وَنَهَانَا عَنْ سَبْعٍ، أَمَرَنَا بِعِيَادَةِ الْمَرِيضِ وَاتِّبَاعِ الْجَنَائِزِ وَتَشْمِيتِ الْعَاطِسِ وَرَدِّ السَّلَامِ وَاجَابَةِ الدَّاعِي وَإِبْرَارِ الْمُقْسِمِ وَنَصْرِ الْمَظْلُومِ وَنَهَانَا عَنْ خَاتَمِ الذَّهَبِ وَعَنِ الْحَرِيرِ وَالْإِسْتَبْرَقِ وَالذِّيَبَاجِ وَالْمِثْرَةِ الْحُمْرَاءِ وَالْقِسِيِّ وَأَنِيَّةِ الْفُضَّةِ وَفِي رِوَايَةٍ: وَعَنِ الشُّرْبِ فِي الْفُضَّةِ فَإِنَّهُ مَنْ شَرِبَ فِيهَا فِي الدُّنْيَا لَمْ يَشْرَبْ فِيهَا فِي الْآخِرَةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۵۲۶: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نے ہمیں سات چیزوں کا حکم فرمایا اور سات چیزوں سے ہمیں منع فرمایا، آپ ﷺ نے مریض کی عیادت کرنے، جنازوں کے ساتھ شریک ہونے، چھینک مارنے والے کا جواب دینے، سلام کا جواب دینے، دعوت دینے والے کی دعوت قبول کرنے، قسم اٹھانے والے کی قسم پوری کرنے اور مظلوم کی مدد کرنے کا ہمیں حکم فرمایا اور آپ ﷺ نے سونے کی انگلی، ریشم، موٹے ریشم، باریک ریشم، سرخ زین پوش، قسی، کپڑے سے اور چاندی کے برتن سے ہمیں منع فرمایا اور ایک روایت میں ہے: چاندی کے برتن میں پینے سے (منع فرمایا) کیونکہ جس نے اس میں دنیا میں پیا وہ آخرت میں نہیں پیے گا۔

۱۵۲۷: وَعَنِ ثَوْبَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْمُسْلِمَ إِذَا عَادَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ لَمْ يَزَلْ فِي حُرُوفَةِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَرْجِعَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۵۲۷: ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مسلمان اپنے مسلمان بھائی کی عیادت کرتا ہے تو وہ واپس آنے تک جنت کے میوے کھانے میں مصروف رہتا ہے۔“

۱۵۲۸: وَعَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ: يَا ابْنَ آدَمَ مَرَضْتُ فَلَمْ تَعُدْنِي قَالَ: يَا رَبِّ! كَيْفَ أَعُوذُكَ وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ؟ قَالَ: أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ عَبْدِي فَلَانًا مَرَضَ فَلَمْ تَعُدَّهُ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّكَ لَوْ عُدْتَهُ لَوَجَدْتَنِي عِنْدَهُ؟ يَا ابْنَ آدَمَ! اسْتَطَعْتُمْكَ فَلَمْ تُطْعِمْنِي. قَالَ: يَا رَبِّ! كَيْفَ أَطْعِمُكَ وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ؟ قَالَ: أَمَا عَلِمْتَ أَنَّكَ اسْتَطَعْتَ عَبْدِي فَلَانًا فَلَمْ تُطْعِمْهُ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّكَ لَوْ أَطْعَمْتَهُ لَوَجَدْتَهُ ذَلِكَ عِنْدِي؟ يَا ابْنَ آدَمَ! اسْتَسْقَيْتَكَ فَلَمْ تَسْقِنِي. قَالَ: يَا رَبِّ! كَيْفَ أَسْقِيكَ وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ؟ قَالَ: اسْتَسْقَاكَ عَبْدِي فَلَانًا فَلَمْ تَسْقِهِ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّكَ لَوْ سَقَيْتَهُ وَجَدْتَهُ ذَلِكَ عِنْدِي؟)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۵۲۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ روز قیامت فرمائے گا: ابن آدم! میں بیمار ہوا اور تم نے میری عیادت نہیں کی وہ عرض کرے گا: رب جی! میں آپ کی کیسے عیادت کرتا جبکہ آپ تو رب العالمین ہیں۔ اللہ فرمائے گا: کیا تجھے علم نہیں کہ میرا فلاں بندہ بیمار ہوا تھا اور تو نے اس کی عیادت نہ کی اگر تو اس کی عیادت کرتا تو مجھے اس کے پاس پاتا ابن آدم! میں نے تم سے کھانا طلب کیا لیکن تو نے مجھے کھانا نہ دیا وہ عرض کرے گا: رب جی! میں تمہیں کیسے دیتا جبکہ تو رب العالمین ہے اللہ فرمائے

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۳۹) و مسلم (۲۰۶۶/۳)۔

۲ رواہ مسلم (۲۵۶۸/۴۱)۔

۳ رواہ مسلم (۲۵۶۹/۴۳)۔

گا: کیا تجھے علم نہیں کہ میرے فلاں بندے نے تجھ سے کھانا طلب کیا تھا لیکن تو نے اسے کھانا نہیں کھلایا، کیا تجھے علم نہیں کہ اگر تو اسے کھانا کھلاتا تو تو اس (کے ثواب) کو میرے پاس پاتا، ابن آدم! میں نے تجھ سے پانی طلب کیا تھا لیکن تو نے مجھے پانی نہیں پلایا وہ عرض کرے گا رب جی! میں تجھے کیسے پانی پلاتا جبکہ تو تمام جہانوں کا رب ہے، اللہ فرمائے گا: میرے فلاں بندے نے تجھ سے پانی طلب کیا تھا لیکن تو نے اسے پانی نہ پلایا اگر تو اسے پانی پلاتا تو تو اس (کے ثواب) کو میرے پاس پاتا۔“

۱۵۲۹: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَى أَعْرَابِيٍّ يَمُودُهُ وَكَانَ إِذَا دَخَلَ عَلَى مَرِيضٍ يَعُودُهُ قَالَ: ((لَا بَأْسَ طَهُورٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ)) فَقَالَ لَهُ ((لَا بَأْسَ طَهُورٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ)) قَالَ: كَلَّا بَلْ حُمِيَ تَقُورٌ عَلَى شَيْخٍ كَبِيرٍ تُزِيرُهُ الْقُبُورُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((فَنَعَمْ إِذَا)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۵۲۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم ایک اعرابی کی عیادت کے لیے تشریف لے گئے جب آپ کسی مریض کی عیادت کے لیے تشریف لے جاتے تو یوں فرماتے: ”کوئی بات نہیں اگر اللہ نے چاہا تو (یہ بیماری گناہوں سے) پاکیزگی کا باعث ہوگی۔“ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے بھی یہی فرمایا: ”کوئی بات نہیں اگر اللہ نے چاہا تو (یہ بیماری گناہوں سے) پاکیزگی کا باعث ہوگی۔“ اس اعرابی نے کہا: ہرگز نہیں بلکہ بخار ایک بوڑھے شخص پر جوش مار رہا ہے یہ تو قبروں تک پہنچا کر رہے گا۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے (اس کی یہ بات سن کر) فرمایا: ”ہاں! یہ ایسے ہی ہوگا۔“

۱۵۳۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اشْتَكَى مِنْهُ إِنْسَانٌ مَسَحَهُ بِيَمِينِهِ ثُمَّ قَالَ: ((أَذْهَبِ الْبَأْسَ رَبِّ النَّاسِ! وَأَشْفِ أَنْتَ الشَّافِي لَا شِفَاءَ إِلَّا شِفَاءُكَ لَا شِفَاءَ إِلَّا يُعَادِرُ سَقَمًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۵۳۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب ہم میں سے کوئی بیمار ہو جاتا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس پر اپنا دایاں ہاتھ پھیرتے پھر یہ دعا پڑھتے: ”لوگوں کے پروردگار! بیماری دور کر دے شفاء عطا فرما، تیرے سوا کوئی شفا دینے والا نہیں تو شفا دینے والا ہے اور ایسی شفاء عطا فرما جو کسی بیماری کو باقی نہ چھوڑے۔“

۱۵۳۱: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ إِذَا اشْتَكَى الْإِنْسَانُ الشَّيْءَ مِنْهُ أَوْ كَانَتْ بِهِ قَرَحَةٌ أَوْ جُرْحٌ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَصْبَعِهِ: ((بِسْمِ اللَّهِ تُرْبَةُ أَرْضِنَا بِرِيقَةٍ بَعْضُنَا لِيَشْفَى سَقِيمُنَا بِإِذْنِ رَبِّنَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۵۳۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب انسان کے کسی عضو کو کوئی تکلیف ہوتی یا اسے کوئی پھوڑا ہوتا یا کوئی زخم ہوتا تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم اپنی انگلی سے اشارہ کرتے ہوئے فرماتے: ”اللہ کے نام (کی برکت) سے ہماری زمین کی مٹی ہمارے بعض کی تھوک کے ساتھ اللہ کے حکم سے ہمارے بیمار کو شفا بخشی جائے۔“

۱۵۳۲: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اشْتَكَى نَفَثَ عَلَى نَفْسِهِ بِالْمُعَوَّدَاتِ وَمَسَحَ عَنْ يَدِهِ فَلَمَّا اشْتَكَى

* رواه البخاري (۵۶۶۲)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۶۷۵) و مسلم (۲۱۹۱/۴۶)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۷۴۵-۵۷۴۶) و مسلم (۲۱۹۴/۵۴)۔

وَجَعَهُ الَّذِي تُوُفِّيَ فِيهِ، كُنْتُ أَنْفُثَ عَلَيْهِ بِالْمُعَوَّذَاتِ الَّتِي كَانَ يَنْفُثُ وَ أَمْسَحُ بِبَدَنِ النَّبِيِّ ﷺ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ * وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: قَالَتْ: كَانَ إِذَا مَرَضَ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ نَفَثَ عَلَيْهِ بِالْمُعَوَّذَاتِ.

۱۵۳۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب نبی ﷺ بیمار ہوتے تو آپ معوذات پڑھ کر اپنے آپ پر دم کرتے اور اپنے جسم پر اپنا ہاتھ پھیرتے، جب آپ مرض الموت میں مبتلا ہوئے تو پھر میں آپ کو معوذات پڑھ کر دم کیا کرتی تھی جو کہ آپ اپنے آپ کو دم کیا کرتے تھے لیکن میں نبی ﷺ کا ہاتھ آپ کے جسم پر پھیرتی تھی۔ اور مسلم کی روایت میں ہے، فرماتی ہیں: جب آپ کے اہل خانہ میں سے کوئی شخص مریض ہوتا تو آپ معوذات پڑھ کر اس پر دم کرتے تھے۔

۱۵۳۳: وَعَنْ عُسْمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ شَكَى إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَجَعًا يَجِدُهُ فِي جَسَدِهِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ضَعْ يَدَكَ عَلَى الَّذِي يَأْلَمُ مِنْ جَسَدِكَ وَقُلْ: بِسْمِ اللَّهِ ثَلَاثًا وَقُلْ: سَبْعَ مَرَّاتٍ: اَعُوذُ بِعِزَّةِ اللَّهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا آجِدُ وَأُحَازِرُ)) قَالَ: فَفَعَلْتُ فَأَذْهَبَ اللَّهُ مَا كَانَ بِي. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۵۳۳: عثمان بن ابی العاص رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے اپنے جسم کی کسی تکلیف کے متعلق رسول اللہ ﷺ سے شکایت کی تو رسول اللہ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”اپنے جسم کے تکلیف والے حصے پر اپنا ہاتھ رکھو اور تین مرتبہ بسم اللہ پڑھ کر سات مرتبہ یہ دعا پڑھو: ((اَعُوذُ بِعِزَّةِ اللَّهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا آجِدُ وَأُحَازِرُ)) میں ہر اس شر سے جو میں پاتا ہوں اور جس سے میں غم زدہ ہوں اللہ کے غلبے اور اس کی قدرت کی پناہ چاہتا ہوں۔“ راوی بیان کرتے ہیں، میں نے ایسے کیا تو اللہ نے میری وہ تکلیف دور کر دی۔

۱۵۳۴: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ جَبْرِيلَ آتَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ! اسْتَكْنَيْتَ فَقَالَ: ((نَعَمْ)) قَالَ: بِسْمِ اللَّهِ أَرْفِيكَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ يُؤْذِيكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ نَفْسٍ أَوْ عَيْنٍ حَاسِدٍ، اللَّهُ يَشْفِيكَ، بِسْمِ اللَّهِ أَرْفِيكَ. * رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۱۵۳۴: ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جبریل علیہ السلام نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے فرمایا: محمد! آپ بیمار ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں!“ تو انہوں نے یوں دم کیا: میں آپ کو تکلیف دینے والی ہر چیز سے، ہر نفس کے شر سے یا حاسد کی نظر سے اللہ کے نام کے ساتھ آپ کو دم کرتا ہوں اللہ آپ کو شفا عطا فرمائے، میں اللہ کے نام کے ساتھ آپ کو دم کرتا ہوں۔

۱۵۳۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَوِّذُ الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ: ((اُعِذْهُمَا بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَّةٍ وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ لَامَةٍ)) وَيَقُولُ: ((إِنَّ أَبَاكُمَا كَانَ يُعَوِّذُ بِهِمَا إِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ)). * رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَفِي أَكْثَرِ نَسَخِ الْمَصَابِيحِ بِهِمَا عَلَى لَفْظِ التَّشْبِيهِ

۱۵۳۵: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ حسن و حسین رضی اللہ عنہما کو ان کلمات کے ساتھ اللہ کی پناہ میں دیتے تھے:

* مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ، رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ (۴۴۳۹) وَ مُسْلِمٌ (۲۱۹۲/۵۱)۔

* رَوَاهُ مُسْلِمٌ (۲۲۰۲/۶۷)۔

* رَوَاهُ مُسْلِمٌ (۲۱۸۶/۴۰)۔

* رَوَاهُ مُسْلِمٌ (۳۳۷۱)۔

”میں اللہ کے کلمات تامہ کے ذریعے ہر شیطان، زہریلے جانور اور ہر ضرر رساں نظر کے شر سے تمہیں بچاتا ہوں۔“ اور آپ فرمایا کرتے تھے: ”تمہارے باپ (ابراہیم علیہ السلام) ان کلمات کے ذریعے اسماعیل و اسحاق علیہ السلام کے لیے پناہ طلب کیا کرتے تھے۔“ بخاری مصابیح کے اکثر نسخوں میں تثنیہ کا صیغہ [بہما] ہے۔

۱۵۳۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُصَبِّ مِنْهُ)). * رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ۱۵۳۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ جس کے ساتھ بھلائی کا ارادہ کرتا ہے تو اسے کسی مصیبت میں مبتلا کر دیتا ہے۔“

۱۵۳۷: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَا يُصِيبُ الْمُسْلِمَ مِنْ نَصَبٍ وَلَا وَصٍ وَلَا حُزْنٍ وَلَا آذَى وَلَا غَمٍّ حَتَّى الشُّوْكَةِ يُشَاكُهَا إِلَّا كَفَّرَ اللَّهُ بِهَا مِنْ خَطَايَاهُ)). * ۱۵۳۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اور ابو سعید رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان کو جو پریشانی، غم، رنج، تکلیف اور دکھ پہنچتا ہے حتیٰ کہ اگر اسے کوئی کاٹا بھی چبھتا ہے تو اللہ اس (تکلیف) کی وجہ سے اس کے گناہ معاف فرما دیتا ہے۔“

۱۵۳۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ يُوعَكُ فَمَسَسْتُهُ بِيَدِي فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّكَ لَتُوعَكُ وَغَمًا شَدِيدًا فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((أَجَلُ إِنِّي أُوْعَكُ كَمَا يُوعَكُ رَجُلَانِ مِنْكُمْ)) قَالَ: فَقُلْتُ: ذَلِكَ لِأَنَّ لَكَ أَجْرَيْنِ فَقَالَ: ((أَجَلُ)) ثُمَّ قَالَ: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ يُصِيبُهُ آذَى مِنْ مَرَضٍ قَمَا سِوَاهُ إِلَّا خَطَّ اللَّهُ بِهِ سَيِّئَاتِهِ كَمَا تَحْطُ الشَّجَرَةُ وَرَقَهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۵۳۸: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ بخاریں مبتلا تھے میں نے آپ کو اپنا ہاتھ لگایا تو میں نے عرض کیا اللہ کے رسول ﷺ! آپ تو بہت سخت بخاریں مبتلا ہیں۔ نبی ﷺ نے فرمایا: ”ہاں مجھے تمہارے دو آدمیوں جیسا بخار ہوتا ہے۔“ راوی بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کیا، یہ اس لیے کہ آپ کے لیے دو گنا اجر ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں!“ پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب مسلمان کو کسی مرض یا کسی اور وجہ سے کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو اللہ اس وجہ سے اس کے گناہ اس طرح گرا دیتا ہے جس طرح (موسم خزاں میں) درخت اپنے پتے گرا دیتا ہے۔“

۱۵۳۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ أَحَدًا الْوَجَعُ عَلَيْهِ أَشَدَّ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۵۳۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ سے زیادہ کسی کو تکلیف میں مبتلا نہیں دیکھا۔

۱۵۴۰: وَعَنْهَا قَالَتْ: مَاتَ النَّبِيُّ ﷺ بَيْنَ حَاقَتَيْ وَدَاقَتَيْ فَلَا أَكْرَهَ شِدَّةَ الْمَوْتِ لِأَحَدٍ أَبَدًا بَعْدَ النَّبِيِّ ﷺ. * رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

* رواه البخاري (۶۵۴۵)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۶۴۱-۵۶۴۲) و مسلم (۲۵۷۳/۵۲)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۶۴۸) و مسلم (۲۵۷۱/۴۵)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۶۴۶) و مسلم (۲۵۷۰/۴۴)۔

* رواه البخاري (۴۴۴۶)۔

۱۵۴۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ نے وفات پائی تو آپ کا سر مبارک میری ٹھوڑی اور سینے کے درمیان تھا اور نبی ﷺ (کی موت کی سختی) کے بعد میں کسی پر موت کی سختی کو کبھی برا نہیں سمجھتی۔

۱۵۴۱: وَعَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ كَمَثَلِ الْخَامَةِ مِنَ الزَّرْعِ تُفْسِتُهَا الرِّيحُ تَصْرَعُهَا مَرَّةٌ وَتَعْدِلُهَا أُخْرَى حَتَّى يَأْتِيَهُ أَجَلُهُ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ كَمَثَلِ الْأَرْزَةِ الْمُجْدِيَةِ النَّبِيُّ لَا يُصِيبُهَا شَيْءٌ حَتَّى يَكُونَ انْجِعَافُهَا مَرَّةً وَاحِدَةً)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۴۱: کعب بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن کی مثال کھیتی کی نرم و نازک شاخ کی طرح ہے جسے ہوائیں جھکاتی ہیں۔ کبھی اسے نیچے گرا دیتی ہیں اور کبھی سیدھا کر دیتی ہیں حتیٰ کہ اس کی اہل آجاتی ہے جبکہ منافق کی مثال صنوبر کے درخت کی طرح ہے جس پر کوئی چیز اثر انداز نہیں ہوتی حتیٰ کہ وہ ایک ہی مرتبہ ٹوٹ جاتا ہے۔“

۱۵۴۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ كَمَثَلِ الزَّرْعِ لَا تَزَالُ الرِّيحُ تُمِيلُهُ وَلَا يَزَالُ الْمُؤْمِنُ يُصِيبُهُ الْبَلَاءُ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ كَمَثَلِ شَجَرَةِ الْأَرْزَةِ لَا تَهْتَزُّ حَتَّى تُسْتَحْصَدَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۵۴۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن کی مثال کھیتی کی سی ہے جسے ہوا جھکا دیتی ہے اور مومن کو مصائب آتے رہتے ہیں جبکہ منافق کی مثال صنوبر کے درخت کی طرح ہے وہ حرکت نہیں کرتا حتیٰ کہ اسے کاٹ دیا جاتا ہے۔“

۱۵۴۳: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى أُمِّ السَّائِبِ فَقَالَ: ((مَالِكٌ تَزُفِرُفِرِينَ)) قَالَتْ: الْحُسَى لَا بَارَكَ اللَّهُ فِيهَا، فَقَالَ: ((لَا تَسْبِي الْحُسَى فَإِنَّهَا تَذْهَبُ خَطَايَا بَنِي آدَمَ كَمَا يَذْهَبُ الْكَبِيرُ خَبْتُ الْحَدِيدِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۵۴۳: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ام سائبہ رضی اللہ عنہا کے پاس تشریف لے گئے تو فرمایا: ”آپ کیوں کانپ رہی ہیں؟“ انہوں نے بتایا: بخار ہے اللہ اسے برکت نہ دے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”بخار کو برا بھلا نہ کہو کیونکہ وہ بنی آدم کے گناہوں کو اس طرح ختم کر دیتا ہے جس طرح بھٹی لوہے کی میل پکیل دور کر دیتی ہے۔“

۱۵۴۴: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا مَرِضَ الْعَبْدُ أَوْ سَافَرَ كُنِبَ لَهُ يَمِثِلُ مَا كَانَ يَعْمَلُ مُقِيمًا صَحِيحًا)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۵۴۴: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بندہ بیمار ہو جائے یا وہ سفر پر ہو تو اس کے لیے اتنا ہی عمل (ثواب) لکھ دیا جاتا ہے جتنا وہ حالت قیام اور حالت صحت میں کیا کرتا تھا۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۶۴۳) و مسلم (۵۹/۲۸۱۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۶۴۴) و مسلم (۵۸/۲۸۰۹)۔

❁ رواہ مسلم (۲۵۷۵/۵۳)۔

❁ رواہ البخاری (۲۹۹۶)۔

۱۵۴۵: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الطَّاعُونَ شَهَادَةُ كُلِّ مُسْلِمٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۵۴۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”طاعون مسلمان کی شہادت ہے۔“

۱۵۴۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الشُّهَدَاءُ خُمُسَةُ: الْمَطْعُونُ وَالْمَبْطُونُ وَالْغَرِيقُ وَصَاحِبُ الْهَدْمِ وَالشَّهِيدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۵۴۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”شہداء پانچ قسم کے ہیں طاعون کے مرض سے پیٹ کے مرض سے ڈوب جانے سے فوت ہونے والا کسی دیوار وغیرہ کے نیچے دب کر مر جانے والا اور اللہ کی راہ میں شہید ہو جانے والا۔“

۱۵۴۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الطَّاعُونَ فَأَخْبَرَنِي: ((أَنَّ عَذَابَ يَبْعَثُهُ اللَّهُ عَلَى مَنْ يَشَاءُ وَأَنَّ اللَّهَ جَعَلَهُ رَحْمَةً لِلْمُؤْمِنِينَ لَيْسَ مِنْ أَحَدٍ يَقَعُ الطَّاعُونَ فَيَمُوتُ فِي بَلَدِهِ صَابِرًا مُحْتَسِبًا يَعْلَمُ أَنَّهُ لَا يُصِيبُهُ إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ إِلَّا كَانَ لَهُ مِثْلُ أَجْرِ شَهِيدٍ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۱۵۴۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ سے طاعون کے بارے میں دریافت کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ تو ایک طرح کا عذاب ہے اللہ جس پر چاہتا ہے اسے مسلط کر دیتا ہے اور اللہ نے اسے مومنوں کے لیے رحمت بنایا ہے جو شخص طاعون کی وبا آجانے پر صبر اور ثواب کی امید کرتے ہوئے اور یہ جانتے ہوئے کہ اللہ نے جو اس کے متعلق لکھ دیا ہے وہ اسے پہنچ کر رہے گا اپنے شہر میں ٹھہر جاتا ہے تو اس کے لیے شہید کے مثل اجر و ثواب ہے۔“

۱۵۴۸: وَعَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الطَّاعُونَ رِجُزُ أُرْسِلَ عَلَى طَائِفَةٍ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ أَوْ عَلَى مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَإِذَا سَمِعْتُمْ بِهِ بَارِضٍ فَلَا تَقْدَمُوا عَلَيْهِ فَإِذَا وَقَعَ بَارِضٌ وَأَنْتُمْ بِهَا فَلَا تَخْرُجُوا فِرَارًا مِنْهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۵۴۸: اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”طاعون ایک طرح کا عذاب ہے جو بنی اسرائیل کے ایک گروہ پر یا تم سے پہلے لوگوں پر بھیجا گیا تھا جب تم کسی ملک میں اس کے پھیل جانے کے متعلق سنو تو تم اس ملک کی طرف پیش قدمی نہ کرو اور جب کسی سرزمین پر پھیل جائے اور تم وہاں موجود ہو تو پھر وہاں سے راہ فرار اختیار نہ کرو۔“

۱۵۴۹: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: ((قَالَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى: إِذَا ابْتَلَيْتُ عَبْدِي بِحَبِيبَتِهِ ثُمَّ صَبَرَ عَوِضَتْهُ مِنْهُمَا الْجَنَّةُ)) يُرِيدُ عَيْنِيهِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۱۵۴۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ سبحانہ و تعالیٰ نے فرمایا: جب میں اپنے بندے کو اس کی محبوب چیزوں یعنی دونوں آنکھوں سے محروم کر کے آزماتا ہوں اور وہ اس پر صبر کرتا ہے تو میں ان کے عوض اسے جنت عطا کرتا ہوں۔“

✽ متفق عليه، رواه البخاري (۵۷۳۲) ومسلم (۱۹۱۶/۱۶۶)۔

✽ متفق عليه، رواه البخاري (۲۸۲۹) ومسلم (۱۹۱۴/۱۶۴)۔

✽ متفق عليه، رواه البخاري (۶۹۷۴) ومسلم (۲۲۱۸/۹۲)۔

✽ رواه البخاري (۵۶۵۳)۔

الفصل الثانی

فصل نانی

۱۵۵۰: عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَامِنْ مُسْلِمٍ يَعُودُ مُسْلِمًا عُذُوًّا إِلَّا صَلَّى عَلَيْهِ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ حَتَّى يُمْسِيَ وَإِنْ عَادَهُ عَشِيَّةً إِلَّا صَلَّى عَلَيْهِ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ حَتَّى يُصْبِحَ وَكَانَ لَهُ خَرِيفٌ فِي الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ *

۱۵۵۰: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو مسلمان کسی مسلمان کی صبح کے وقت عیادت کرتا ہے تو شام ہونے تک ستر ہزار فرشتے اس پر رحمتیں بھیجتے رہتے ہیں اور اگر وہ شام کے وقت اس کی عیادت کرتا ہے تو صبح ہونے تک ستر ہزار فرشتے اس کے لیے دعا کرتے رہتے ہیں اور اس کے لیے جنت میں ایک باغ تیار کر دیا جاتا ہے۔“

۱۵۵۱: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: عَادَ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ مِنْ وَجَعٍ كَانَ بِهِ عَيْنِي. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ *

۱۵۵۱: زید بن ارقم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میری آنکھوں میں تکلیف تھی تو نبی ﷺ نے میری عیادت فرمائی۔

۱۵۵۲: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ وَعَادَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ مُحْتَسِبًا بُوْعِدَ مِنْ جَهَنَّمَ مِثْرَةَ سِتِّينَ خَرِيفًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۵۵۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اچھی طرح وضو کر کے ثواب کی نیت سے اپنے مسلمان بھائی کی عیادت کرتا ہے تو اسے ساٹھ سال کی مسافت کے برابر جہنم سے دور کر دیا جاتا ہے۔“

۱۵۵۳: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَامِنْ مُسْلِمٍ يَعُودُ مُسْلِمًا فَيَقُولُ سَبْعَ مَرَّاتٍ: أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ، إِلَّا شَفَى إِلَّا أَنْ يَكُونَ قَدْ حَضَرَ أَجَلُهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ *

۱۵۵۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو مسلمان کسی مسلمان کی عیادت کے وقت سات مرتبہ یہ دعا پڑھے: میں اللہ عظیم رب عرش عظیم سے درخواست کرتا ہوں کہ وہ تمہیں شفا عطا فرمائے تو اللہ تعالیٰ اسے شفا عطا فرما دیتا ہے بشرطیکہ کہ اس کی موت کا وقت نہ آچکا ہو۔“

۱۵۵۴: وَعَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُعَلِّمُهُمْ مِنَ الْحُمَى وَمِنَ الْأَوْجَاعِ كُلِّهَا أَنْ يَقُولُوا: ((بِسْمِ اللَّهِ الْكَبِيرِ أَعُوذُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ مِنْ شَرِّ كُلِّ عِرْقٍ نَعَّارٍ وَمِنْ شَرِّ حَرِّ النَّارِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ وَهُوَ يُضَعَّفُ فِي الْحَدِيثِ. *

* سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۹۶۹) وقال: غریب (حسن)۔ و أبو داود (۳۰۹۸) ☆ الحکم بن عتیبہ مدلس وعنعن۔

* إسناده حسن، رواہ أحمد (۴/ ۳۷۵ ح ۱۹۵۶۳) و أبو داود (۳۱۰۲) [وصححه الحاكم على شرط الشيخين]

(۳۴۲/۱) ووافقه الذهبي. [☆ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۳۰۹۷) ☆ الفضل بن دلمہ: لین ضعفه]

الجمهور - ☆ صحيح، رواہ أبو داود (۳۱۰۶) و الترمذی (۳۰۸۳) وقال: حسن غریب. [و صححه ابن

حبان (۷۱۴) و الحاكم (۱/ ۳۴۳، ۲۱۳/ ۴) ووافقه الذهبي. [☆ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۳۰۷۵) ☆

داود بن حصين عن عكرمة: منكر، وإبراهيم بن إسماعيل بن أبي حبيبة: ضعيف -

۱۵۵۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ بخارا اور ہر قسم کی تکلیف کے متعلق انہیں یہ دعا سکھایا کرتے تھے: ”اللہ کبیر کے نام کے ساتھ میں ہر جوش مارنے والی رگ کے شر اور آگ کی حرارت کے شر سے اللہ عظیم کی پناہ چاہتا ہوں۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے یہ صرف ابراہیم بن اسماعیل کی سند سے معروف ہے جبکہ اسے حدیث میں ضعیف قرار دیا گیا ہے۔

۱۵۵۵: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ اشْتَكَى مِنْكُمْ شَيْئًا أَوْ اشْتَكَاهُ أَخٌ لَهُ فَلْيَقُلْ: رَبَّنَا اللَّهُ الَّذِي فِي السَّمَاءِ تَقَدَّسَ اسْمُكَ أَمْرُكَ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ كَمَا رَحِمْتَكَ فِي السَّمَاءِ فَاجْعَلْ رَحِمَتَكَ فِي الْأَرْضِ اغْفِرْ لَنَا حَوْبَنَا وَخَطَايَانَا أَنْتَ رَبُّ الطَّيِّبِينَ أَنْزِلْ رَحْمَةً مِنْ رَحِمَتِكَ وَشِفَاءً مِنْ شِفَائِكَ عَلَيَّ هَذَا الْوَجَعِ قَبِيرًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۵۵۵: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”تم میں سے کسی شخص کو کوئی تکلیف پہنچے یا اس کے کسی بھائی کو کوئی تکلیف پہنچے تو وہ دعائیں پڑھ کرے تو وہ ٹھیک ہو جائے گا: ہمارا رب اللہ ہے جو کہ آسمانوں میں ہے تیرا نام پاک ہے زمین و آسمان پر تیرا امر ایسے ہی ہے جیسے تیری رحمت آسمان میں ہے پس زمین پر بھی اپنی رحمت فرما ہمارے کبیرہ گناہ اور خطائیں معاف فرما تو (گناہوں سے) پاک لوگوں کا رب ہے اپنی رحمت سے رحمت نازل فرما اور اس تکلیف پر اپنی شفا سے شفا نازل فرما۔

۱۵۵۶: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا جَاءَ الرَّجُلُ يَعُودُ مَرِيضًا فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ اشْفِ عَبْدَكَ يَنْجِئَكَ عَدُوًّا أَوْ يَمْسُقْ لَكَ إِلَى جَنَازَةٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۵۵۶: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب آدمی کسی مریض کی عیادت کے لیے آئے تو یوں دعا کرے: اے اللہ! اپنے بندے کو شفا عطا فرما وہ تیری رضا کی خاطر دشمن سے جہاد کرے گا یا تیری رضا کی خاطر جنازے کے لیے جائے گا۔“

۱۵۵۷: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أُمِّهِ أَنَّهَا سَأَلَتْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: ((إِنْ تُبْدُوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفُوهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ)) وَعَنْ قَوْلِهِ: ((وَمَنْ يَعْمَلْ سُوءً يُعْزِبْهُ)) فَقَالَتْ: مَا سَأَلْنِي عَنْهَا أَحَدٌ مِنْدُ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((هَذِهِ مُعَاتِبَةُ اللَّهِ الْعَبْدَ بِمَا يُصِيبُهُ مِنَ الْحُمَى وَالنَّكْبَةِ حَتَّى الْبُضَاعَةِ يَضَعُهَا فِي يَدِ قِمِيصِهِ فَيَقْفِئُهَا فَيَفْرُعَ لَهَا حَتَّى إِنَّ الْعَبْدَ لَيُخْرِجُ مِنْ ذُنُوبِهِ كَمَا يَخْرِجُ التَّبَرُّ الْأَحْمَرُ مِنَ الْكَبِيرِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۵۵۷: علی بن زید رضی اللہ عنہ امیہ سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے اللہ عزوجل کے اس فرمان: ”خوہ تم دل کی باتوں کو ظاہر کرو یا پوشیدہ رکھو اللہ تم سے ضرور اس کا محاسبہ کرے گا۔“ نیز ”اور جو کوئی برا کام کرے گا تو اس کا اسے بدلہ دیا جائے گا۔“ کے متعلق

* **إسناده ضعیف**، رواه أبو داود (۳۸۹۲) ☆ زیاد بن محمد: منکر الحديث وأخطأ الحاكم فذكره في المستدرک (۳۴۴/۱، ۲۱۹-۲۱۸/۴) و رد علیہ الذہبی - **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۳۱۰۷) [وصححه ابن حبان (۷۱۵) والحاكم (۳۴۴/۱، ۵۴۹) ووافقه الذہبی]۔ **إسناده ضعیف**، رواه الترمذی (۲۹۹۱) وقال: حسن غریب (☆) علی بن زید ضعیف وأمیة: مجهولة۔

عاکش رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا اس کے متعلق مجھ سے کسی نے دریافت نہیں کیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بندے کو بخار اور مصیبت وغیرہ آتی ہے تو یہ اللہ کی طرف سے مواخذہ ہے حتیٰ کہ اگر وہ اپنی قمیض کی جیب میں کچھ رقم رکھ کر اسے گم کر بیٹھتا ہے اور اس پر وہ پریشان ہوتا ہے (تو یہ بھی اس کے گناہوں کا کفارہ بن جاتا ہے) حتیٰ کہ بندہ اپنے گناہوں سے اس طرح صاف ہو جاتا ہے جس طرح سرخ سونا بھٹی سے صاف ہو کر نکلتا ہے۔“

۱۵۵۸: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((لَا يُصِيبُ عَبْدًا نَكْبَةٌ فَمَا فَوْقَهَا أَوْ دُونَهَا إِلَّا بِذَنْبٍ وَمَا يَعْفُو اللَّهُ عَنْهُ أَكْثَرَ)) وَقَرَأَ: «وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فَمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُو عَنْ كَثِيرٍ». رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ۞
۱۵۵۸: ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بندے کو چھوٹی بڑی مصیبت پہنچتی ہے تو وہ اس کے گناہوں کی وجہ سے پہنچتی ہے اور جن سے اللہ تعالیٰ درگزر فرماتا ہے وہ تو کہیں زیادہ ہیں۔“ اور آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”اور تمہیں جو مصیبت پہنچتی ہے وہ تمہارے اپنے ہی اعمال کا نتیجہ ہوتی ہے اور وہ اکثر برائیاں معاف کر دیتا ہے۔“

۱۵۵۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا كَانَ عَلَى طَرِيقَةٍ حَسَنَةٍ مِنَ الْعِبَادَةِ ثُمَّ مَرَّ بِمَرَضٍ قِيلَ لِلْمَلِكِ الْمُؤَكَّلِ بِهِ أَكْتُبْ لَهُ مِثْلَ عَمَلِهِ إِذَا كَانَ طَلِيقًا حَتَّى أُطْلِقَهُ أَوْ أَكْفَيْتَهُ إِلَى)). ۞
۱۵۵۹: عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بندہ اچھے انداز میں عبادت کرتا ہے اور پھر وہ بیمار ہو جاتا ہے تو اس پر مقرر کیے ہوئے فرشتے سے کہا جاتا ہے: اس کے عمل ویسے ہی لکھتے جاؤ جیسے یہ حالت صحت میں عمل کیا کرتا تھا حتیٰ کہ میں اسے صحت یاب کر دوں یا اسے اپنے پاس بلا لوں۔“

۱۵۶۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِذَا ابْتُلِيَ الْمُسْلِمُ بِلَاءٍ فِي جَسَدِهِ قِيلَ لِلْمَلِكِ: أَكْتُبْ لَهُ صَالِحَ عَمَلِهِ الَّذِي كَانَ يَعْمَلُ فَإِنْ شَفَاهُ عَسَلَهُ وَطَهَّرَهُ وَإِنْ قَبَضَهُ غَفَرَهُ وَرَحِمَهُ)). ۞ رَوَاهُمَا فِي شَرْحِ السُّنَنِ ۞
۱۵۶۰: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مسلمان کسی جسمانی آزمائش سے دوچار ہو جاتا ہے تو فرشتے سے کہہ دیا جاتا: اس کے وہ صالح عمل لکھتے چلے جاؤ جو وہ پہلے حالت صحت میں کیا کرتا تھا اگر وہ اسے شفا بخش دے تو وہ اسے گناہوں سے پاک صاف کر دیتا ہے اور اگر اس کی روح قبض کر لے تو وہ اسے معاف فرما دیتا ہے اور وہ اس پر رحمت فرماتا ہے۔“

۱۵۶۱: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الشَّهَادَةُ سَبْعُ سَوَى الْقَتْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ: الْمَطْعُونُ شَهِيدٌ، وَالْعَرِيقُ شَهِيدٌ، وَصَاحِبُ ذَاتِ الْجَنْبِ شَهِيدٌ، وَالْمُبْطُونُ شَهِيدٌ، وَصَاحِبُ الْحَرِيقِ شَهِيدٌ، وَالَّذِي يَمُوتُ تَحْتَ الْهَلْدَمِ شَهِيدٌ، وَالْمَرْأَةُ تَمُوتُ بِجَمْعٍ شَهِيدٌ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ۞

۞ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۳۲۵۲) وقال: (غريب). ☆ عبد الله بن الوائز و شيخه: مجهولان۔

۞ **حسن**، رواه البغوي في شرح السنة (۵/ ۲۴۰-۲۴۱ ح ۱۴۲۹) و أحمد (۲/ ۲۰۳ ح ۶۸۹۵) وسنده حسن وله طريق آخر عنده (۲/ ۱۹۴، ۱۹۸) وصححه الحاكم (۱/ ۳۴۸) ووافقه الذهبي (!) وللحديث شواهد عند البخاري (۲۹۹۶) وغيره۔ ۞ **إسناده حسن**، رواه البغوي في شرح السنة (۵/ ۲۴۱ ح ۱۴۳۰) و أحمد (۳/ ۱۴۸)۔

۞ **إسناده حسن**، رواه مالك (۱/ ۲۳۳-۲۳۴ ح ۵۵۵) و أبو داود (۳۱۱۱) والنسائي (۴/ ۱۳-۱۴ ح ۱۸۴۷) وابن ماجه: ۲۸۰۳ ☆ وصححه ابن حبان (۱۶۱۶) والحاكم (۱/ ۳۵۲-۳۵۳) ووافقه الذهبي۔

۱۵۶۱: جابر بن عتیک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ کی راہ میں شہید ہونے کے علاوہ شہادت کی سات قسمیں ہیں: طاعون کے مرض سے ڈوب جانے سے، نمویہ کے مرض سے پیٹ کے مرض سے، جل کر وفات پانے والے اور کسی بوجھ تلے دب کر مرنے والے شہید ہیں اور بچے کی پیدائش پر فوت ہو جانے والی عورت بھی شہید ہے۔“

۱۵۶۲: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ عَدِيٍّ قَالَ: سُئِلَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم أَيُّ النَّاسِ أَشَدُّ بَلَاءً؟ قَالَ: ((الْأَنْبِيَاءُ ثُمَّ الْأُمَثُلُ فَلَا مَثَلَ يُتَكَلَّى الرَّجُلُ عَلَى حَسَبِ دِينِهِ فَإِنْ كَانَ فِي دِينِهِ صُلْبًا اشْتَدَّ بَلَاؤُهُ وَإِنْ كَانَ فِي دِينِهِ رِقَّةٌ هَوَّنَ عَلَيْهِ قَمَازَ كَذَلِكَ حَتَّى يَمْشِيَ عَلَى الْأَرْضِ مَالَهُ ذَنْبٌ)). رواه الترمذی وابن ماجه والدارمی وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

۱۵۶۳: سعد بن عادی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا گیا کہ لوگوں پر سب سے زیادہ مصائب آتے ہیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”انبیاء صلی اللہ علیہ وسلم پھر جو ان کے بعد افضل ہیں، پھر جو ان کے بعد افضل ہیں“ آدمی کو اس کے دین کے حساب ہی سے آزمایا جاتا ہے، اگر تو وہ اپنے دین میں پختہ ہو تو اس کی آزمائش بھی سخت ہوتی ہے۔ اور اگر وہ دین میں نرم اور کمزور ہو تو اس کی آزمائش بھی سہل ہوتی ہے یہ معاملہ اسی طرح چلتا رہتا ہے حتیٰ کہ وہ سطح زمین پر اس طرح چلتا ہے کہ اس کے ذمے کوئی گناہ نہیں ہوتا۔“ ترمذی ابن ماجہ دارمی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

۱۵۶۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: مَا غِطَّ أَحَدًا بِهَوْنٍ مَوْتٍ بَعْدَ الَّذِي رَأَيْتُ مِنْ شِدَّةِ مَوْتِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم. رواه الترمذی والنسائی

۱۵۶۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی موت کی سختی دیکھنے کے بعد کسی کے بعد کسی کے آسان مرنے پر میں رشک نہیں کیا کرتی۔

۱۵۶۶: وَعَنْهَا قَالَتْ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم وَهُوَ بِالْمَوْتِ وَعِنْدَهُ قَدَحٌ فِيهِ مَاءٌ وَهُوَ يَذْجُلُ يَدَهُ فِي الْقَدَحِ ثُمَّ يَمْسَحُ وَجْهَهُ ثُمَّ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ اعْنِي عَلَى مُكْرَاتِ الْمَوْتِ أَوْ سَكْرَاتِ الْمَوْتِ)). رواه الترمذی وابن ماجه ۱۵۶۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو نزع کے عالم میں دیکھا، آپ کے پاس پانی کا ایک پیالہ تھا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم اپنا ہاتھ پیالے میں ڈالتے، پھر اپنے چہرے پر ہاتھ پھیرتے اور فرماتے: ”اے اللہ! موت کی ناگوار یوں اور موت کی بے ہوشیوں پر میری مدد فرما۔“

۱۵۶۸: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِعَبْدِهِ الْخَيْرَ عَجَّلَ لَهُ الْعُقُوبَةَ فِي الدُّنْيَا وَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِعَبْدِهِ الشَّرَّ أَمْسَكَ عَنْهُ بِذَنْبِهِ حَتَّى يُوَافِقَهُ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)). رواه الترمذی

حسن، رواه الترمذی (۲۳۹۸) وابن ماجه (۴۰۲۳) والدارمی (۲/ ۳۲۰ ح ۲۷۸۶) [وصححه ابن حبان: ۷۰۰-]

حسن، رواه الترمذی (۹۷۹) والنسائی (۴/ ۷۰۶ ح ۱۸۳۱) [وللحديث شواهد-]

إسناده حسن، رواه الترمذی (۹۷۸) وقال: حسن غریب۔ وابن ماجه (۱۶۲۳) [وصححه الحاكم (۲/ ۴۶۵)،

۵۷-۵۶) ووافقه الذهبي-]

إسناده حسن، رواه الترمذی (۲۳۹۶) وقال: حسن غریب۔ [وانظر الحديث الآتي: ۱۵۶۶-]

۱۵۶۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب اللہ تعالیٰ اپنے بندوں سے خیر و بھلائی کا ارادہ فرماتا ہے تو اسے اس کے گناہوں کی سزا دنیا ہی میں دے دیتا ہے، اور جب اپنے بندے سے شر کا ارادہ فرماتا ہے تو اس کے گناہ کے معاملے کو مؤخر فرما دیتا ہے حتیٰ کہ وہ اس کے بدلے میں روز قیامت اسے پورا پورا بدلہ دے گا۔“

۱۵۶۶: قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ عِظْمَ الْجَزَاءِ مَعَ عِظْمِ الْبَلَاءِ وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ إِذَا أَحَبَّ قَوْمًا ابْتَلَاهُمْ فَمَنْ رَضِيَ فَلَهُ الرِّضَاءُ وَمَنْ سَخِطَ فَلَهُ السَّخَطُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۵۶۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک بڑی جزا بڑی آزمائش کے ساتھ ہے، کیونکہ اللہ عزوجل جب کسی قوم سے محبت کرتا ہے تو وہ انہیں آزماتا ہے جو شخص اس پر راضی ہو تو اسے رضامندی حاصل ہو جاتی ہے اور جو شخص ناراضی کا اظہار کرے تو وہ اس کی ناراضی کا مستحق ٹھہرتا ہے۔“

۱۵۶۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَزَالُ الْبَلَاءُ بِالْمُؤْمِنِ أَوْ الْمُؤْمِنَةِ فِي نَفْسِهِ وَمَالِهِ وَوَلَدِهِ حَتَّى يَلْقَى اللَّهَ تَعَالَى وَمَا عَلَيْهِ مِنْ خَطِيئَةٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَرَوَى مَالِكٌ نَحْوَهُ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. ❊

۱۵۶۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن پر اس کی جان و مال اور اس کی اولاد کے بارے میں آزمائش آتی رہتی ہے حتیٰ کہ وہ اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرتا ہے تو اس کے ذمے کوئی خطا نہیں ہوتی۔“ ترمذی، امام مالک نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

۱۵۶۸: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ السُّلَمِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا سَبَقَتْ لَهُ مِنَ اللَّهِ مَنَزِلَةً لَمْ يُلْغِهَا بِعَمَلِهِ ابْتِلَاءُ اللَّهِ فِي جَسَدِهِ أَوْ فِي مَالِهِ أَوْ فِي وَلَدِهِ ثُمَّ صَبَرَهُ عَلَى ذَلِكَ حَتَّى يُلْغِهَا الْمَنَزِلَةُ الَّتِي سَبَقَتْ لَهُ مِنَ اللَّهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۱۵۶۸: محمد بن خالد سلمیٰ اپنے والد سے اور وہ اس کے دادا سے روایت کرتے ہیں انہوں نے کہا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک بندے کے لیے اللہ کے ہاں کوئی مقام و مرتبہ مقدر ہوتا ہے جہاں وہ اپنے عمل کے ذریعے پہنچ سکتا تو اللہ اسے اس کے جسم یا اس کے مال یا اس کی اولاد کے بارے میں آزماتا ہے پھر اس کو اس پر صبر کرنے کی توفیق عطا فرماتا ہے حتیٰ کہ وہ اسے اس مقام و مرتبہ تک پہنچا دیتا ہے جو اللہ کی طرف سے اس کے لیے مقدر کیا ہوتا ہے۔“

۱۵۶۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْخِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مِثْلُ ابْنِ آدَمَ وَالِى جَنْبِهِ تِسْعٌ وَتِسْعُونَ مِئَةً إِنْ أَخْطَأَتْهُ الْمَنَآيَا وَقَعَ فِي الْهَرَمِ حَتَّى يَمُوتَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۲۳۹۶) وقال: حسن غريب. (وابن ماجه (۴۰۳۱)).

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۲۳۹۹) ومالك (۲۳۶/۱) ح (۵۵۹) [وصححه ابن حبان (۶۹۷) والحاكم على شرط مسلم (۴/۳۱۵، ۳۱۶/۱) ووافقه الذهبي]. ❊ حسن، رواه أحمد (۵/۲۷۲ ح ۲۲۶۹۴) وأبو داود (۳۰۹۰) [سندہ ضعیف و للحدیث شواہد عند ابن حبان (الموارد: ۲۹۰۸) وغیرہ۔]

❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۲۱۵۰) ☆ قتادة مدلس وعنن۔

۱۵۶۹: عبد اللہ بن فضال بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ابن آدم کو اس کے حال میں تخلیق کیا جاتا ہے کہ اس کے پہلو میں ننانوے مہلک بلائیں ہوتی ہیں اگر وہ ان سے بچ بھی جاتا ہے تو وہ بڑھاپے میں مبتلا ہو جاتا ہے حتیٰ کہ وہ فوت ہو جاتا ہے۔“

ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۵۷۰: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَوَدُّ أَهْلُ الْعَافِيَةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حِينَ يُعْطَى أَهْلُ الْبَلَاءِ

التَّوَابَ لَوْ أَنَّ جُلُودَهُمْ كَانَتْ قِرَصَتْ فِي الدُّنْيَا بِالْمَقَارِضِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. *

۱۵۷۰: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب آزمائش سے دو چار لوگوں کو روز قیامت جزا دی جائے گی تو اہل

عافیت خواہش کریں گے کہ کاش دنیا میں ان کی جلدوں کو قینچیوں سے کاٹ دیا جاتا۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۵۷۱: وَعَنْ عَامِرِ الرَّامِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْأَسْقَامَ فَقَالَ: ((إِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا أَصَابَهُ السَّقَمُ ثُمَّ

عَافَاهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْهُ كَانَ كَقَفَّارَةٍ لِمَا مَضَى مِنْ ذُنُوبِهِ وَمَوْعِظَةً لَهُ فِيمَا يَسْتَقْبِلُ وَإِنَّ الْمُنَافِقَ إِذَا مَرَضَ ثُمَّ أُعْفِيَ

كَانَ كَالْبُعِيرِ عَقَلَهُ أَهْلُهُ ثُمَّ أُرْسِلُوهُ فَلَمْ يَدْرِ لِمَ عَقِلُوهُ وَلَمْ أُرْسِلُوهُ)) فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا الْأَسْقَامُ؟

وَاللَّهُ! مَا مَرَضْتُ قَطُّ. فَقَالَ: ((قُمْ عَنَّا فَلَسْتُ مِنَّا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۵۷۱: عامر رام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے امراض (اور ان کے ثواب) کا ذکر کیا تو فرمایا: ”جب مومن کو کوئی بیماری

لاحق ہوتی ہے اور پھر اللہ عز و جل اسے اس سے عافیت و صحت عطا فرما دیتا ہے تو وہ (مرض) اس کے سابقہ گناہوں کا کفارہ اور مستقبل

کے بارے میں وعظ و نصیحت بن جاتی ہے اور جب منافق بیمار ہوتا ہے پھر اسے عافیت عطا کر دی جاتی ہے تو وہ اس اونٹ کی طرح

ہوتا ہے جسے اس کے گھروالوں نے باندھ رکھا ہو اور پھر انہوں نے اسے چھوڑ دیا ہو اسے پتہ نہیں ہوتا کہ انہوں نے اسے کیوں باندھا

تھا اور کیوں چھوڑا ہے۔“ کسی شخص نے عرض کیا اللہ کے رسول! بیماریاں کیا ہوتی ہیں؟ اللہ کی قسم! میں تو کبھی بیمار نہیں ہوا! آپ ﷺ

نے فرمایا: ”ہمارے پاس سے چلے جاؤ تم ہم میں سے نہیں ہو۔“

۱۵۷۲: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا دَخَلْتُمْ عَلَى الْمَرِيضِ فَنَقِسُوا لَهُ فِي أَجَلِهِ فَإِنَّ

ذَلِكَ لَا يَرُدُّ شَيْئًا وَيَطِيبُ بِنَفْسِهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ *

۱۵۷۲: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم مریض کے پاس جاؤ تو اس کی درازی عمر کی بات کرو

بلاشبہ یہ تقدیر تو نہیں بدل سکتا لیکن اس کا دل خوش ہو جائے گا۔“ ترمذی ابن ماجہ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۵۷۳: وَعَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَتَلَهُ بَطْنُهُ لَمْ يُعَذَّبْ فِي قَبْرِهِ)). رَوَاهُ

أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. *

☆ سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۴۰۲) ☆ سلیمان الأعشى و أبو الزبير عننا و للحديث شواهد ضعيفة عند

الطبراني (الكبير ۱۲/۱۸۲ ح ۱۲۷۲۹) وغيره. ☆ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۳۰۸۹) ☆ أبو منظور:

مجهول و عمه لم أعرفه. ☆ إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۲۰۸۷) وابن ماجه (۱۴۳۸) ☆ موسى بن

محمد: منكر الحديث. ☆ صحيح، رواه أحمد ۴/۲۶۲ ح ۱۸۵۰۱) و الترمذی (۱۰۶۴) والنسائي (۴/۱۹۸ ح

۲۰۵۴) و للحديث شواهد-

۱۵۷۳: سلیمان بن مرد بن النبی بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کو اس کا پیٹ (پیٹ کی کوئی بیماری) ہلاک کر دے، اسے قبر میں عذاب نہیں دیا جائے گا۔ احمد ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

الفصل الثالث فصل ثالث

۱۵۷۴: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ غُلَامٌ يَهُودِيٌّ يَخْدُمُ النَّبِيَّ ﷺ فَمَرِضَ فَاتَاهُ النَّبِيُّ ﷺ يَعُوذُهُ فَقَعَدَ عِنْدَ رَأْسِهِ فَقَالَ لَهُ: ((أَسْلِمَ)) فَنَظَرَ إِلَى أَبِيهِ وَهُوَ عِنْدَهُ فَقَالَ: أَطْعَمَ أَبَا الْقَاسِمِ فَلَأْسَلَمَ فَخَرَجَ النَّبِيُّ ﷺ وَهُوَ يَقُولُ: ((الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْقَذَهُ مِنَ النَّارِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۵۷۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک یہودی لڑکا نبی ﷺ کی خدمت کیا کرتا تھا، وہ بیمار ہوا تو نبی ﷺ اس کی عیادت کے لیے تشریف لائے، آپ ﷺ نے اس کے سر ہانے بیٹھ کر اسے فرمایا: ”مسلمان ہو جا۔“ اس نے اپنے پاس بیٹھے ہوئے اپنے والد کی طرف دیکھا تو اس نے کہا: ابوالقاسم (نبی ﷺ) کی بات مان لے، پس وہ مسلمان ہو گیا، تو نبی ﷺ یہ فرماتے ہوئے وہاں سے تشریف لائے: ”ہر قسم کی حمد و تعریف اور شکر اللہ کے لیے ہے جس نے اس کو جہنم سے بچالیا۔“

۱۵۷۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ عَادَ مَرِيضًا نَادَى مُنَادٍ مِنَ السَّمَاءِ طِبْتُ وَطَابَ مَمْشَاكَ وَتَبَوَّعَتْ مِنَ الْجَنَّةِ مَنَازِلًا)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۵۷۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مریض کی عیادت کرتا ہے تو آسمان سے آواز دینے والا اعلان کرتا ہے: آپ ابھی رہے اور آپ کا چلنا بھی اچھا رہا اور آپ نے جنت میں ایک گھر بنا لیا۔“

۱۵۷۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: إِنَّ عَلِيًّا خَرَجَ مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ ﷺ فِي وَجَعِهِ الَّذِي تُوَفِّي فِيهِ فَقَالَ النَّاسُ: يَا أَبَا الْحَسَنِ! كَيْفَ أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ! قَالَ: أَصْبَحَ بِحَمْدِ اللَّهِ بَارِتًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۵۷۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، علی رضی اللہ عنہ نبی ﷺ کے مرض الموت میں آپ کے پاس سے باہر تشریف لائے تو صحابہ نے پوچھا: ابوالحسن! رسول اللہ ﷺ اب کیسے ہیں؟ انہوں نے کہا: الحمد للہ بہتر ہیں۔

۱۵۷۷: وَعَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ قَالَ: قَالَ لِي ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَلَا أُرِيكَ أَمْرًا مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ قُلْتُ: بَلَى قَالَ: هَذِهِ الْمَرْأَةُ السَّوْدَاءُ أَتَتْ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي أَضْرَعُ وَإِنِّي أَتَكْشِفُ فَادْعُ اللَّهَ لِي فَقَالَ: ((إِنْ شِئْتَ صَبَرْتُ وَلَكِ الْجَنَّةُ وَإِنْ شِئْتَ دَعَوْتُ اللَّهَ أَنْ يُعَافِيكَ)) فَقَالَتْ: أَصْبِرُ، فَقَالَتْ: إِنِّي أَتَكْشِفُ فَادْعُ اللَّهَ أَنْ لَا أَتَكْشِفَ فَدَعَا لَهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

❁ رواه البخاري (۱۳۵۶)۔ ❁ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۴۴۳) ☆ فيه أبو سنان عيسى بن سنان: ضعيف وللحافظ ابن حبان (الإحسان: ۲۹۶) وهم عجيب۔

❁ رواه البخاري (۶۲۶۶)۔ ❁ متفق عليه، رواه البخاري (۵۶۵۲) و مسلم (۲۵۷۶/۵۴)۔

۱۵۷۷: عطاء بن ابی رباح بیان کرتے ہیں، ابن عباس رضی اللہ عنہما نے مجھے فرمایا: کیا میں تمہیں خاتونِ جنت نہ دکھاؤں؟ میں نے کہا: کیوں نہیں ضرور دکھائیں انہوں نے فرمایا: یہ سیاہ فام خاتونِ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئی تو اس نے عرض کیا 'اللہ کے رسول! مجھے مرگی کا دورہ پڑتا ہے تو میرا ستر کھل جاتا ہے۔ آپ اللہ سے دعا فرمائیں۔ آپ ﷺ نے فرمایا: "اگر تو چاہے تو صبر کر اور تیرے لیے جنت ہے اور اگر تو چاہے تو میں اللہ سے دعا کرتا ہوں کہ وہ تمہیں صحت عطا فرمائے۔" اس خاتون نے عرض کیا 'میں صبر کروں گی پھر اس نے عرض کیا: کیونکہ میرا ستر کھل جاتا ہے لہذا آپ اللہ سے دعا فرمائیں کہ میرا ستر نہ کھلا کرے آپ ﷺ نے اس کے لیے دعا فرمائی۔

۱۵۷۸: وَعَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا جَاءَهُ الْمَوْتُ فِي زَمَنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَجُلٌ: هَيْئًا لَهُ مَاتَ وَلَمْ يُنْتَلِ بِمَرَضٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَيَحْكُ مَا يُدْرِيكَ لَوْ أَنَّ اللَّهَ ابْتَلَاهُ بِمَرَضٍ فَكَفَّرَ عَنْهُ مِنْ سَيِّئَاتِهِ)). رَوَاهُ مَالِكٌ مُرْسَلًا. ❊

۱۵۷۸: یحییٰ بن سعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ کسی آدمی کو رسول اللہ ﷺ کے دور میں موت آئی تو کسی آدمی نے کہا 'اس کی خوش نصیبی ہے کہ وہ کسی مرض میں مبتلا ہوئے بغیر فوت ہو گیا' رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: "تجھ پر افسوس ہے! تمہیں کیا معلوم؟ کہ اگر اللہ اسے کسی مرض میں مبتلا کرتا تو وہ اس کے گناہ مٹا دیتا۔" امام مالک رضی اللہ عنہ نے اسے مرسل روایت کیا ہے۔

۱۵۷۹: وَعَنْ شَدَّادِ بْنِ أَوْسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَالصُّنَّاءُ بِحَبِّهِ أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى رَجُلٍ مَرِيضٍ يَعُوذُ بِهِ فَقَالَ لَهُ: كَيْفَ أَصْبَحْتَ؟ قَالَ أَصْبَحْتُ بِنِعْمَةٍ قَالَ شَدَّادٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَنْبَشِرُ بِكَفَّارَاتِ السَّيِّئَاتِ وَحَطَّ الْخَطَايَا فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: إِذَا آتَا ابْتَلَيْتُ عَبْدًا مِنْ عِبَادِي مُؤْمِنًا فَحَمِدُنِي عَلَى مَا ابْتَلَيْتُهُ فَإِنَّهُ يَقُومُ مِنْ مَضْجَعِهِ ذَلِكَ كَيَوْمِ وَلَدْتُهُ أُمَّهُ مِنَ الْخَطَايَا وَيَقُولُ الرَّبُّ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: أَنَا قَبَّلْتُ عَبْدِي وَابْتَلَيْتُهُ فَأَجْرُ وَالِهِ مَا كُنْتُمْ تَجْرُونَ لَهُ وَهُوَ صَحِيحٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ. ❊

۱۵۷۹: شداد بن اوس رضی اللہ عنہ اور صنائہ رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ وہ کسی مریض کی عیادت کے لیے گئے تو انہوں نے اس سے کہا: تمہارا کیا حال ہے؟ اس نے کہا: مجھ پر نعت و فضل ہے اس پر شداد رضی اللہ عنہ نے فرمایا: گناہوں اور خطاؤں کے معاف ہو جانے پر خوش ہو جاؤ کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: "بے شک اللہ عزوجل فرماتا ہے: جب میں اپنے کسی مومن بندے کو آزماتا ہوں تو وہ میرے اس آزمانے پر میری حمد اور شکر بجالاتا ہے تو وہ اپنے اس بستر سے اس روز کی طرح گناہوں سے پاک صاف اٹھتا ہے جس روز اس کی والدہ نے اسے جنم دیا تھا اور رب تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے: میں نے اپنے بندے کو روکے رکھا اور اسے آزمائش میں ڈالا، تم اسے ویسے ہی اجر عطا کرو جس طرح تم اسے اس کے صحت مند ہونے کی صورت میں اجر دیا کرتے تھے۔"

۱۵۸۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كَثُرَتْ ذُنُوبُ الْعَبْدِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ مَا يَكْفُرُ هَامِنَ

❊ إسناده ضعيف، رواه مالك (۹۴۲/۲ ح ۱۸۱۷) ☆ السند مرسل - ❊ إسناده حسن، رواه أحمد (۱۲۳/۴) ح ۱۷۲۴۸ [وابن عساکر ۱۲۱-۱۲۲] ☆ ولبعض الحديث شواهد معنوية عند الحاكم (۳۱۳/۴) وغيره، وانظر المسند الجامع (۳۴۶/۷ بتحقيق) والحمد لله۔

الْعَمَلِ ابْتِلَاءُ اللَّهِ بِالْحُزْنِ لِيُكَفِّرَ هَا عَنْهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۵۸۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بندے کے گناہ بہت زیادہ ہو جاتے ہیں اور اس کا ایسا کوئی عمل نہیں ہوتا جو ان گناہوں کا کفارہ بن جائے تو اللہ اسے حزن و غم میں مبتلا کر دیتا ہے تاکہ وہ اس کے گناہوں کا کفارہ بن جائے۔“

۱۵۸۱: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ عَادَ مَرِيضًا لَمْ يَزَلْ يَخْوِضُ الرَّحْمَةَ حَتَّى يَجْلِسَ فَإِذَا جَلَسَ اغْتَمَسَ فِيهَا)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَحْمَدُ ❊

۱۵۸۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کسی مریض کی عیادت کرتا ہے تو وہ رحمت میں داخل ہوتا چلا جاتا ہے۔ حتیٰ کہ وہ (اس کے پاس) بیٹھ جاتا ہے پس جب وہ بیٹھ جاتا ہے تو وہ اس (رحمت) میں غوطہ زن ہو جاتا ہے۔“

۱۵۸۲: وَعَنْ ثَوْبَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِذَا أَصَابَ أَحَدَكُمْ الْحُمَّى فَإِنَّ الْحُمَّى قِطْعَةٌ مِنَ النَّارِ فَلْيُطْفِئْهَا عَنْهُ بِالنَّارِ فَلْيَسْتَنْقِعْ فِي نَهْرٍ جَارٍ - وَلْيَسْتَقْبِلْ جَرِيَّتَهُ فَيَقُولُ: بِسْمِ اللَّهِ اللَّهُمَّ اشْفِ عَبْدَكَ وَصَدِّقْ رَسُولَكَ - بَعْدَ صَلَوةِ الصُّبْحِ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَلْيَنْعِمِسْ فِيهِ ثَلَاثَ عَمَسَاتٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَإِنْ لَمْ يَبْرَأْ فِي ثَلَاثٍ فَخَمْسٍ فَإِنْ لَمْ يَبْرَأْ فِي خَمْسٍ فَسَبْعٍ فَإِنْ لَمْ يَبْرَأْ فِي سَبْعٍ فَتَسْعٍ فَإِنَّهَا لَا تَكَادُ تَجَاوِزُ تِسْعًا بِإِذْنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۵۸۲: ثوبان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی کو بخار ہو جائے، کیونکہ بخار آگ کا ایک ٹکڑا ہے۔ تو اسے پانی کے ذریعے ٹھنڈا کرے وہ کسی نہر رواں میں داخل ہو جائے اور چدر سے پانی آ رہا ہے اس طرف منہ کرے اور یہ دعا پڑھے: اللہ کے نام کے ساتھ اے اللہ! اپنے بندے کو شفا عطا فرما اور اپنے رسول (ﷺ) کی تصدیق فرما اور یہ عمل طلوع صبح کے بعد سے طلوع آفتاب سے پہلے پہلے کرے اور تین دن اس میں تین غوطے لگائے اگر تین دن میں ٹھیک نہ ہو تو پانچ دن اگر پانچ دن میں ٹھیک نہ ہو تو پھر سات دن اور اگر سات دن میں ٹھیک نہ ہو تو پھر نو دن اور اللہ عز و جل کے حکم سے نو دن سے زیادہ نہیں ہوگا۔“

ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۵۸۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ذُكِرَتِ الْحُمَّى عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَبَّهَا رَجُلٌ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((لَا تَسَبَّهَا فَإِنَّهَا تَنْفِي الدُّنُوبَ كَمَا تَنْفِي النَّارُ حَبَّتِ الْحَدِيدِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۵۸۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کے پاس بخار کا ذکر کیا گیا تو کسی آدمی نے اسے برا بھلا کہا تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”اسے برا بھلا نہ کہو، کیونکہ وہ گناہوں کو ایسے صاف کر دیتا ہے جیسے آگ لوہے کی میل کچیل دور کر دیتی ہے۔“

۱۵۸۴: وَعَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَادَ مَرِيضًا فَقَالَ: ((أَبْشُرْ فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ: هِيَ نَارِي أُسَلِّطُهَا عَلَى

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۶/۱۵۷) ح (۲۵۷۵۰) ☆ لیث بن ابی سلیم: **ضعيف** - ❊ **سندہ ضعیف**، رواه مالک (۲/۹۴۶) ح (۱۸۲۶) بدون سند) و أحمد (۳/۳۰۴) ☆ هشیم مدلس و عنعن و لبعض الحديث شواهد عند مسلم (۲۵۶۸) و البخاري في الأدب المفرد (۵۲۲) و غيرهما و حديث مسلم بغني عنه - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۰۸۴) ☆ سعيد بن زرعہ الحمصي الشامي: **مستور** - ❊ **صحیح**، رواه ابن ماجه (۳۶۶۹) ☆ أبو الزبير عنعن فالسند ضعيف و له شواهد عند مسلم (۲۵۷۵) و غيره و انظر تنقيح الرواة (۱/۳۰۴)۔

عَبْدِي الْمُؤْمِنِ فِي الدُّنْيَا لَتَكُونَ حَقَّتْهُ مِنَ النَّارِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *
 ۱۵۸۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کہ رسول اللہ ﷺ نے کسی مریض کی عیادت کی تو فرمایا: ”خوش ہو جاؤ“ کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے وہ (بخار) میری آگ ہے میں اسے دنیا میں اپنے مومن بندے پر مسلط کرتا ہوں تاکہ وہ اس کے لیے روز قیامت کی آگ کے حصہ کا (بدلہ) ہو جائے۔“

۱۵۸۵: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ الرَّبَّ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى يَقُولُ: وَعِزَّتِي وَجَلَالِي لَا أُخْرِجُ أَحَدًا مِنَ الدُّنْيَا أُرِيدُ أَغْفِرَ لَهُ حَتَّى اسْتَوْفَى كُلَّ خَطِيئَةٍ فِي عُنُقِهِ بِسَقَمٍ فِي بَدَنِهِ وَاقْتَارٍ فِي رِزْقِهِ)). رَوَاهُ رَزِينٌ *
 ۱۵۸۵: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رب سبحانہ و تعالیٰ فرماتا ہے: مجھے میرے غلبہ و جلال کی قسم! میں جسے بخشے گا ارادہ کر لوں تو میں اسے دنیا سے نہیں اٹھاتا حتیٰ کہ میں اسے بیمار کر کے یا اس کے رزق میں تنگی کر کے اس کے ذمے تمام خطاؤں کا پورا پورا حساب نہ کر لوں۔“

۱۵۸۶: وَعَنْ شَقِيقٍ قَالَ: مَرَضَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَعَدَنَاهُ فَجَعَلَ يَبْكِي فَعُوتِبَ فَقَالَ: إِنِّي لَا أَبْكِي لِأَجْلِ الْمَرَضِ لِأَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((الْمَرَضُ كَفَّارَةٌ)) وَإِنَّمَا أَبْكِي أَنَّهُ أَصَابَنِي عَلَى حَالٍ قَتْرَةٍ وَلَمْ يُصِيبْنِي فِي حَالِ اجْتِهَادٍ لِأَنَّهُ يُكْتَبُ لِلْعَبْدِ مِنَ الْأَجْرِ إِذَا مَرَضَ مَا كَانَ يُكْتَبُ لَهُ قَبْلَ أَنْ يَمْرَضَ فَمَنْعَهُ مِنْهُ الْمَرَضُ. رَوَاهُ رَزِينٌ *

۱۵۸۶: شقیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیمار ہو گئے تو ہم ان کی عیادت کے لیے گئے تو وہ رونے لگے پس اس پر ان کو کلامت کیا گیا تو انہوں نے فرمایا: میں مرض کی وجہ سے نہیں روتا“ کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”مرض (گناہوں کا) کفارہ ہوتا ہے۔“ میں تو اس لیے روتا ہوں کہ یہ (مرض) مجھے بڑھاپے کی عمر میں لاحق ہوا ہے اور محنت و مشقت کرنے کے دور میں لاحق نہیں ہوا“ کیونکہ جب آدمی بیمار ہو جاتا ہے تو اس کے لیے وہی اجر لکھ دیا جاتا ہے جو اس کے بیمار ہونے سے پہلے لکھا جاتا تھا اور اب صرف مرض نے اسے (وہ اعمال بجالانے سے) روک رکھا ہے۔

۱۵۸۷: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يَعُودُ مَرِيضًا إِلَّا بَعْدَ ثَلَاثٍ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *

۱۵۸۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ تین دن کے بعد عیادت کے لیے جایا کرتے تھے۔

۱۵۸۸: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا دَخَلْتَ عَلَى مَرِيضٍ فَمَرُّهُ يَدْعُوكَ فَإِنْ دُعَاةً كَدْعَاءِ الْمَلَائِكَةِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ *

* حسن، رواه أحمد (۲/ ۴۴۰ ح ۹۶۷۴) وابن ماجه (۳۴۷۰) والبيهقي في شعب الإيمان (۹۸۴۴) [وصححه الحاكم (۱/ ۳۴۵) ووافقه الذهبي]۔ ☆ السند ضعيف وللحديث شواهد۔ * لا اصل له، رواه رزين (لم أجده)۔
 * لا اصل له، رواه رزين (لم أجده)۔ * إسناده ضعيف جدًا، رواه ابن ماجه (۱۴۳۷) والبيهقي في شعب الإيمان (۹۲۱۶)۔ * إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۴۴۱) ☆ ميمون بن مهران: لم يسمع من عمر، قاله المنذري۔

۱۵۸۸: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم مریض کے پاس جاؤ تو اسے کہو کہ وہ تمہارے حق میں دعا کرے کیونکہ اس کی دعا فرشتوں جیسی ہے۔“

۱۵۸۹: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: مِنَ السُّنَّةِ تَخْفِيفُ الْجُلُوسِ وَقِلَّةُ الصَّحَبِ فِي الْعِيَادَةِ عِنْدَ الْمَرِيضِ قَالَ: وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا كَثُرَ لَغَطُهُمْ وَاخْتِلَافُهُمْ: ((هُؤُمُوا عَنِّي)). رَوَاهُ رَزِينٌ.

۱۵۸۹: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، مریض کی عیادت کرتے وقت اس کے پاس مختصر وقت کے لیے بیٹھنا اور شور کم کرنا سنت ہے۔ انہوں نے بیان کیا جب رسول اللہ ﷺ کے پاس ان کا شور اور اختلاف زیادہ ہوا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”میرے پاس سے چلے جاؤ۔“

۱۵۹۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْعِيَادَةُ فَوَاقُ نَاقَةٍ)).

۱۵۹۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”عیادت (اتنے وقت کے لیے کرنی چاہیے) جتنا وقت دودھ کی دو دھاریں نکالنے کے درمیان ہوتا ہے۔“

۱۵۹۱: وَفِي رِوَايَةِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَبِّحِ مُرْسَلًا: ((أَفْضَلُ الْعِيَادَةِ سُرْعَةُ الْقِيَامِ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ

۱۵۹۱: اور سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ کی مرسل روایت میں ہے: ”بہترین عیادت وہ جس میں (عیادت کر کے) جلدی اٹھا جائے۔“

۱۵۹۲: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ عَادَ رَجُلًا فَقَالَ لَهُ: ((مَا تَشْتَهِي؟)) قَالَ: أَشْتَهِي خُبْزَ بَرٍّ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((مَنْ كَانَ عِنْدَهُ خُبْزٌ بَرٍّ فَلْيُعِثْ إِلَى أَحِبِّهِ)) ثُمَّ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((إِذَا أَشْتَهَى مَرِيضٌ أَحَدَكُمْ شَيْئًا فَلْيُعِثْ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ

۱۵۹۲: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے کسی آدمی کی عیادت کی تو فرمایا: ”کسی چیز کو دل چاہتا ہے؟“ اس نے عرض کیا: گندم کی روٹی، نبی ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کے پاس گندم کی روٹی ہو تو وہ اسے اپنے بھائی کے پاس بھیج دے۔“ پھر نبی ﷺ نے فرمایا: ”جب تمہارے کسی مریض کا کسی چیز کو دل چاہے تو وہ اسے کھلادیا کرو۔“

۱۵۹۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: تَوَفَّى رَجُلٌ بِالْمَدِينَةِ مِمَّنْ وَلَدَهَا فَصَلَّى عَلَيْهِ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: ((يَا لَيْتَهُ مَاتَ بَغِيرِ مَوْلِدِهِ)) قَالُوا: وَلِمَ ذَلِكَ؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((إِنَّ الرَّجُلَ إِذَا مَاتَ بَغِيرِ مَوْلِدِهِ قِيَسَ لَهُ مِنْ مَوْلِدِهِ إِلَى مُقْطَعِ آثَرِهِ فِي الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ

۱۵۹۳: عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، مدینہ میں پیدا ہونے والا ایک شخص فوت ہو گیا تو نبی ﷺ نے اس کی نماز جنازہ پڑھ کر فرمایا: ”کاش کہ یہ اپنی جائے پیدائش کے علاوہ کسی اور جگہ فوت ہوتا۔“ صحابہ نے عرض کیا اللہ کے رسول! کس لیے؟ آپ ﷺ

☆ لا أصل له، رواه رزين (لم أجده) ☆ وفي الباب حديث منقطع عن علي رضي الله عنه، عند البزار (كشف الأستار: ۷۷۷) وسنده ضعيف - ☆ إسناده ضعيف، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۹۲۲۲) ☆ سندہ: ”أبو ب بن الوليد الضريس: ثنا شعيب بن حرب: نا أبو عبد الله (العرني): نا إسماعيل بن القاسم عن أنس بن مالك.“ وفيه جماعة لم أعرهم - ☆ إسناده ضعيف، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۹۲۲۱) ☆ فيه شيخ من البصريين: مجهول - ☆ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۴۳۹) ☆ صفوان بن هبيرة: لبن الحديث -

☆ إسناده حسن، رواه النسائي (۸۷/۴ ح ۱۸۳۳) وابن ماجه (۱۶۱۴) [و صححه ابن حبان (۷۲۹)].

نے فرمایا: ”بے شک جب کوئی آدمی اپنی جائے پیدائش کے علاوہ کسی جگہ فوت ہوتا ہے تو اس کی جائے پیدائش سے جائے وفات تک کے فاصلے کے برابر اسے جنت عطا کر دی جاتی ہے۔“

۱۵۹۴: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَوْتُ غُرْبَةٍ شَهَادَةٌ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۵۹۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پردیس کی موت شہادت ہے۔“

۱۵۹۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ مَاتَ مَرِيضًا مَاتَ شَهِيدًا وَوُقِيَ فِتْنَةُ الْقَبْرِ وَعُذِيَ وَرِيحٌ عَلَيْهِ بِرِزْقِهِ مِنَ الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

۱۵۹۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص بیماری کی حالت میں فوت ہوتا ہے تو وہ شہادت کی

موت مرتا ہے اسے قبر کے فتنے سے بچالیا جاتا ہے صبح و شام اسے جنت سے رزق پہنچا دیا جاتا ہے۔“

۱۵۹۶: وَعَنِ الْعِرْبَاضِ بْنِ سَارِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((يَخْتَصِمُ الشَّهْدَاءُ وَالْمُتَوَقِّفُونَ عَلَى فُرُشِهِمْ إِلَى رَبَّنَا عَزَّ وَجَلَّ فِي الدِّينِ يَتَوَقَّفُونَ مِنَ الطَّاعُونَ يَقُولُ الشَّهْدَاءُ: إِخْوَانُنَا قُتِلُوا كَمَا قُتِلْنَا وَيَقُولُ الْمُتَوَقِّفُونَ إِخْوَانُنَا مَاتُوا عَلَى فُرُشِهِمْ كَمَا مَاتْنَا يَقُولُ رَبَّنَا: انْظُرُوا إِلَى جَرَّاحِيهِمْ فَإِنْ أَشْبَهَتْ جَرَّاحَهُمْ جَرَّاحَ الْمُقْتُولِينَ فَإِنَّهُمْ مِنْهُمْ وَمَعَهُمْ فَإِذَا جَرَّاحُهُمْ قَدْ أَشْبَهَتْ جَرَّاحَهُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۵۹۶: عرباض بن ساریہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”شہداء اور اپنے بستر پر وفات پانے والے طاعون کی

جگہ سے فوت ہونے والوں کے بارے میں ہمارے رب عزوجل کے سامنے مقدمہ پیش کریں گے تو شہداء عرض کریں گے: ہمارے بھائی

ہیں وہ ویسے ہی شہید کیے گئے جیسے ہم شہید کیے گئے جبکہ فوت ہونے والے کہیں گے: یہ ہمارے بھائی ہیں یہ بھی ویسے ہی اپنے بستر پر

فوت ہوئے جس طرح ہم فوت ہوئے ہمارا رب فرمائے گا: ان کے زخم دیکھو اگر تو ان کے زخم، متولین (شہداء) کے زخموں کی طرح

ہیں تو پھر یہ ان میں سے ہیں اور ان کے ساتھ ہیں پس ان کے زخم انہی کے زخموں سے مشابہ تھے۔“

۱۵۹۷: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((الْفَارُّ مِنَ الطَّاعُونَ كَالْفَارِّ مِنَ الزَّحْفِ وَالصَّابِرُ فِيهِ لَهُ أَجْرُ شَهِيدٍ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۵۹۷: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”طاعون سے فرار ہونے والا میدان جہاد سے فرار ہونے والے کی

طرح ہے اور وہاں صبر کرنے (رک جانے) والے کے لیے شہید کا ثواب ہے۔“

۱۵۹۷: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”طاعون سے فرار ہونے والا میدان جہاد سے فرار ہونے والے کی

طرح ہے اور وہاں صبر کرنے (رک جانے) والے کے لیے شہید کا ثواب ہے۔“

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه ابن ماجه (۱۶۱۳) ☆ في الهذيل بن الحكم: لين الحديث و للحديث شواهد ضعيفة۔

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه ابن ماجه (۱۶۱۵) والبيهقي في شعب الإيمان (۹۸۹۷) ☆ فيہ ابراہیم بن محمد

الاسلمی متروک متهم۔ ❊ **حَسَنٌ**، رواه أحمد (۱۲۸/۴ - ۱۲۹ ح ۱۷۲۹۱) والنسائي (۳۸۳۷/۶ ح ۳۱۶۶)۔

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه أحمد (۳۵۳/۳ ح ۱۴۸۵۳) ☆ فيہ عمرو بن جابر: ضعيف متهم، و روى أحمد

(۱۴۵/۶، ۲۵۵) بسند حسن عن عائشة رضي الله عنها عن رسول الله ﷺ قال: ”الفار من الطاعون كالفار من الزحف۔“

بَابُ تَمَنِّي الْمَوْتِ وَذِكْرِهِ

موت کی تمنا کرنے اور اسے یاد رکھنے کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۵۹۸: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَتَمَنَّى أَحَدُكُمْ الْمَوْتَ إِمَّا مُحْسِنًا فَلَعَلَّهُ أَنْ يَزِدَّادَ خَيْرًا وَإِمَّا مُسِيئًا فَلَعَلَّهُ أَنْ يَسْتَعْتَبَ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۵۹۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی موت کی تمنا نہ کرے اگر تو وہ نیکو کار ہے تو شاید کہ وہ نیکیوں میں اضافہ کرے اور اگر وہ خطا کار ہے تو شاید کہ وہ توبہ کر لے۔“

۱۵۹۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَتَمَنَّى أَحَدُكُمْ الْمَوْتَ وَلَا يَدْعُ بِهِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَهُ إِنَّهُ إِذَا مَاتَ انْقَطَعَ أَمَلُهُ وَإِنَّهُ لَا يَزِيدُ الْمُؤْمِنَ عُمُرَهُ إِلَّا خَيْرًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۵۹۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی موت کی تمنا نہ کرے نہ اس کے آنے سے پہلے اس کے لیے دعا کرے کیونکہ جب وہ فوت ہو جاتا ہے تو اس کی امید منقطع ہو جاتی ہے اور مؤمن کی عمر تو اس کے لیے خیر و بھلائی کے اضافہ کا باعث ہے۔“

۱۶۰۰: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَتَمَنَّى أَحَدُكُمْ الْمَوْتَ مِنْ ضَرٍّ أَصَابَهُ فَإِنْ كَانَ لَا بُدَّ فَاعِلًا فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ! أَحْيِنِي مَا كَانَتِ الْحَيَاةُ خَيْرًا لِي وَتَوَفَّنِي إِذَا كَانَتِ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِي)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۶۰۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص کسی تکلیف پہنچنے پر موت کی تمنا نہ کرے اگر اس کو ضرور کہنا ہے تو وہ یوں کہے: اے اللہ! جب تک میرا زندہ رہنا میرے لیے بہتر ہے تب تک مجھے زندہ رکھنا اور جب وفات میرے لیے بہتر ہو تب مجھے (دنیائے) اٹھالینا۔“

۱۶۰۱: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ)) فَقَالَتْ عَائِشَةُ أَوْ بَعْضُ أَزْوَاجِهِ: إِنَّا لَنَكْرَهُ الْمَوْتَ، قَالَ: ((لَيْسَ ذَلِكَ؛ وَلَكِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا حَضَرَهُ الْمَوْتُ بُشِّرَ بِرِضْوَانِ اللَّهِ وَكَرَامَتِهِ فَلَيْسَ شَيْءٌ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا أَمَامَهُ فَأَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ وَأَحَبَّ

* رواه البخاري (۵۶۷۳).

* رواه مسلم (۲۶۸۲/۱۳).

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۶۷۱) و مسلم (۲۶۸۰/۱۰).

اللَّهُ لِقَائَهُ وَإِنَّ الْكَافِرَ إِذَا حَضَرَ بُشِّرَ بِعَذَابِ اللَّهِ وَعُقُوبَتِهِ فَلَيْسَ شَيْءٌ أَكْرَهَ إِلَيْهِ مِمَّا أَمَامَهُ فَكِرَةٌ لِقَاءَ اللَّهِ وَكَرَهُ اللَّهُ لِقَائَهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶۰۱: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص اللہ سے ملاقات کرنا پسند کرتا ہے تو اللہ اس کی ملاقات کو پسند کرتا ہے عائشہ رضی اللہ عنہا آپ کی کسی اور زوجہ محترمہ نے فرمایا: بے شک ہم تو موت کو ناپسند کرتے ہیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”یہ بات نہیں ہے بلکہ مومن کو موت آتی ہے تو اسے اللہ کی رضا مندی اور اس کی عزت افزائی کی بشارت دی جاتی ہے تو پھر جو اس کے آگے ہونے والا ہوتا ہے وہ اسے سب سے زیادہ محبوب ہوتا ہے لہذا وہ اللہ سے ملاقات کرنا پسند کرتا ہے اور اللہ اس سے ملاقات کرنا پسند کرتا ہے اور جب کافر کو موت آتی ہے تو اسے اللہ کے عذاب اور اس کی سزا کی بشارت دی جاتی ہے تو پھر اس کو مستقبل سے زیادہ ناگوار کوئی چیز نظر نہیں آتی تو وہ اللہ سے ملاقات کرنا پسند کرتا ہے اور اللہ اس سے ملنا ناپسند کرتا ہے۔“

۱۶۰۲: وَفِي رِوَايَةٍ عَائِشَةَ: ((وَالْمَوْتُ قَبْلُ لِقَاءِ اللَّهِ)). ❁

۱۶۰۳: عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی روایت میں ہے: ”اللہ کی ملاقات سے پہلے موت ہے۔“

۱۶۰۳: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مَرَّ عَلَيْهِ بِجَنَازَةٍ فَقَالَ: ((مُسْتَرِيحٌ أَوْ مُسْتَرَاحٌ مِنْهُ)) فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا الْمُسْتَرِيحُ وَالْمُسْتَرَاحُ مِنْهُ؟ فَقَالَ: ((الْعَبْدُ الْمُؤْمِنُ يَسْتَرِيحُ مِنْ نَصَبِ الدُّنْيَا وَأَذَاهَا إِلَى رَحْمَةِ اللَّهِ وَالْعَبْدُ الْفَاجِرُ يَسْتَرِيحُ مِنْهُ الْعِبَادُ وَالْبِلَادُ وَالشَّجَرُ وَالذُّوَابُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶۰۳: ابوقتادہ رضی اللہ عنہ حدیث بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے ایک جنازہ گزرا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”یہ راحت پا گیا یا دوسرے اس سے راحت پا گئے۔“ صحابہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! یہ راحت پا گیا یا دوسرے اس سے راحت پا گئے اس سے کیا مراد ہے؟ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”بندہ مومن دنیا کی مشکلات اور تکلیفوں سے راحت پا کر اللہ کی رحمت کی طرف جاتا ہے جبکہ فاجر شخص سے عباد و بلاد اور درخت و حیوانات راحت پا جاتے ہیں۔“

۱۶۰۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِمَنْكِبِي فَقَالَ: ((كُنْ فِي الدُّنْيَا كَأَنَّكَ غَرِيبٌ أَوْ غَابِرٌ سَبِيلٍ)) وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَقُولُ: إِذَا أَمْسَيْتَ فَلَا تَنْتَظِرِ الصَّبَاحَ وَإِذَا أَصْبَحْتَ فَلَا تَنْتَظِرِ الْمَسَاءَ وَخُذْ مِنْ صِحَّتِكَ لِمَرَضِكَ وَمِنْ حَيَاتِكَ لِمَوْتِكَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۶۰۴: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے کندھے سے پکڑ کر فرمایا: ”دنیا میں کسی اجنبی شخص یا کسی راہ گزر کی طرح رہو۔“ اور ابن عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے: جب شام ہو جائے تو صبح کا انتظار نہ کرو اور جب صبح ہو جائے تو پھر شام کا انتظار نہ کرو اور صحت میں اپنی بیماری کے لیے اور اپنی حیات سے اپنی موت کے لیے توشہ حاصل کرو۔

❁ متفق علیہ ، رواہ البخاري (۶۵۰۷) و مسلم (۲۶۸۳/۱۴)۔

❁ رواہ مسلم (۲۶۸۴/۱۵)۔

❁ متفق علیہ ، رواہ البخاري (۶۵۱۲) و مسلم (۹۵۰/۶۱)۔

❁ رواہ البخاري (۶۴۱۶)۔

۱۶۰۵: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَبْلَ مَوْتِهِ بِثَلَاثَةِ أَيَّامٍ يَقُولُ: ((لَا يَمُوتُنَ أَحَدُكُمْ إِلَّا وَهُوَ يُحْسِنُ الظَّنَّ بِاللَّهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۶۰۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کو آپ کی وفات سے تین روز قبل فرماتے ہوئے سنا: ”تمہیں اللہ سے حسن ظن کی صورت میں موت آنی چاہیے۔“

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۶۰۶: عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنْ سِئِمَ أَنْبَأُكُمْ مَا أَوَّلُ مَا يَقُولُ اللَّهُ لِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَا أَوَّلُ مَا يَقُولُونَ لَهُ)) قُلْنَا: نَعَمْ، يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ يَقُولُ لِلْمُؤْمِنِينَ: هَلْ أَحْبَبْتُمْ لِقَائِي فَيَقُولُونَ: نَعَمْ يَا رَبَّنَا! فَيَقُولُ: لِمَ؟ فَيَقُولُونَ رَجَوْنَا عَفْوَكَ وَمَغْفِرَتَكَ فَيَقُولُ: قَدْ وَجَبَتْ لَكُمْ مَغْفِرَتِي)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ وَابْنُ نَعِيمٍ فِي الْحَلِيَةِ. ❁

۱۶۰۶: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم چاہو تو میں تمہیں بتائے دیتا ہوں کہ روز قیامت سب سے پہلے اللہ مومنوں سے کیا فرمائے گا اور وہ سب سے پہلے اس سے کیا عرض کریں گے؟“ ہم نے عرض کیا جی ہاں اللہ کے رسول! آپ نے فرمایا: ”اللہ مومنوں سے فرمائے گا: کیا تم مجھے ملنا پسند کرتے تھے؟ وہ عرض کریں گے: جی ہاں ہمارے پروردگار! وہ پوچھے گا: کس لیے؟ وہ عرض کریں گے: ہمیں آپ کے عفو و درگزر اور مغفرت کی امید تھی وہ فرمائے گا پس میری مغفرت تمہارے لیے واجب ہوگئی۔“

۱۶۰۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اَكْثَرُوا وَادْكُرُوا هَٰذِهِمِ اللَّذَاتِ الْمَوْتُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۶۰۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”لذتوں کو کاٹ دیئے والی موت کو کثرت سے یاد کیا کرو۔“

۱۶۰۸: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ ذَاتَ يَوْمٍ لَا صُحَابِهِ: ((اسْتَحْيُوا مِنَ اللَّهِ حَقَّ الْحَيَاءِ)) قَالُوا: إِنَّا نَسْتَحْيِي مِنَ اللَّهِ يَا نَبِيَّ اللَّهِ! وَالْحَمْدُ لِلَّهِ قَالَ: ((لَيْسَ ذَلِكَ وَلَكِنْ مَنِ اسْتَحْيَى مِنَ اللَّهِ حَقَّ الْحَيَاءِ فَلْيَحْفَظِ الرَّأْسَ وَمَا وَطَى وَلْيَحْفَظِ الْبَطْنَ وَمَا حَوَى وَلْيَذْكُرِ الْمَوْتَ وَالْبَلَى وَمَنْ أَرَادَ الْأُخْرَةَ تَرَكَ

❁ رواہ مسلم (۸۱/۲۸۷۷)۔ ❁ إسناده ضعيف ، رواه البغوي في شرح السنة (۵/۲۶۸-۲۶۹ ح ۱۴۵۲)

وَابْنُ نَعِيمٍ فِي حَلِيَةِ الْأَوَّلِيَاءِ (۸/۱۷۹) (۵/۲۳۸) ☆ فِيهِ عِبَادَةُ اللَّهِ بْنِ زُحْرٍ ضَعِيفٌ ضَعْفُهُ الْجُمْهُورُ۔

❁ إسناده حسن ، رواه الترمذي (۲۳۰۷) وقال: حسن غريب . والنسائي (۴/۱۸۲۵) وابن ماجه (۴۲۵۸)

[وصححه ابن حبان (۲۵۵۹-۲۵۶۲) والحاكم على شرط مسلم (۴/۳۲۱) ووافقه الذهبي۔]

رَبِّةَ الدُّنْيَا فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَقَدْ اسْتَحْيَى مِنَ اللَّهِ حَقَّ الْحَيَاءِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۶۰۸: ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک روز اپنے صحابہ سے فرمایا: اللہ سے حیا کرو جس طرح اس سے حیا کرنے کا حق ہے۔ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے نبی! الحمد للہ ہم اللہ سے حیا کرتے ہیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ بات نہیں ہے، بلکہ جو شخص اللہ سے ایسے حیا کرتا ہے جیسے حیا کرنے کا حق ہے تو وہ سر اور ان چیزوں کی جو سر میں ہیں (آنکھ، کان، زبان) کی حفاظت کرے اور وہ پیٹ اور اس کے متعلقات (شرم گاہ، ہاتھ، پاؤں اور دل وغیرہ) کی حفاظت کرے وہ موت اور بوسیدہ ہونے کو یاد رکھے اور جو آخرت چاہتا ہے وہ دنیا ترک کر دے۔ جو شخص اس طرح کرے تو اس نے اللہ سے ایسے حیا کیا جیسے اس سے حیا کرنے کا حق ہے۔“

۱۶۰۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((تُحَقِّقُ الْمُؤْمِنُ الْمَوْتَ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ. ❊

۱۶۰۹: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”موت مومن کے لیے تحفہ ہے۔“

۱۶۱۰: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْمُؤْمِنُ يَمُوتُ بِعِرْقِ الْجَبِينِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَ النَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۱۶۱۰: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مومن مرتا ہے تو اس کی پیشانی پر پسینہ آ جاتا ہے۔“

۱۶۱۱: وَعَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَوْتُ الْفُجَاءَةِ أَحَدَةُ الْأَسْفِ)). ❊ رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَ زَادَ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ وَ رَزَيْنٌ فِي كِتَابِهِ: ((أَحَدَةُ الْأَسْفِ لِلْكَافِرِ وَ رَحْمَةٌ لِلْمُؤْمِنِ)).

۱۶۱۱: عبید اللہ بن خالد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اچانک موت، غضب کی گرفت ہے۔“ ابو داؤد۔ امام بیہقی رحمۃ اللہ علیہ نے شعب الایمان میں اور رزین نے اپنی کتاب میں یہ اضافہ نقل کیا ہے: ”غضب کی پکڑ کافر کے لیے ہے جبکہ مومن کے لیے رحمت ہے۔“

❊ ضعیف، رواہ أحمد (۳۸۷/۱ ح ۳۶۷۱) و الترمذی (۲۴۵۸) [وصححه الحاكم (۲۲۳/۴) ووافقه الذهبي وللحديث شواهد]. ☆ صباح بن محمد ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة. ❊ إسناده ضعيف، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۹۸۸۴) ☆ فيه عبد الرحمن الإفريقي ضعيف ولم أقف على سند الطبراني في الكبير وقول بعض العلماء ”إسناده جيد“ و”رجاله ثقات“ لا يفيد حتى نقف على سند الطبراني لأن تساهل هؤلاء الناقلين مشهور۔ ❊ صحيح، رواه الترمذی (۹۸۲) وقال: (حسن). والنسائي (۴/۶۰۵ ح ۱۸۲۹۔ ۱۸۳۰) وابن ماجه (۱۴۵۲) [وصححه ابن حبان (الإحسان: ۳۰۰۰) والحاكم على شرط الشيخين (۳۶۱/۱) ووافقه الذهبي]۔

❊ صحيح، رواه أبو داود (۳۱۱۰) و إسناده صحيح (والبیهقی فی شعب الإيمان (۱۰۲۱۸)، والسنن الکبریٰ ۳۷۹/۳ وسنده ضعيف، فيه عبید اللہ بن الولید الوصافي ضعيف) و رزین (لم أجده) ☆ وللحديث طريق موقوف عند البيهقي في سننه (۳۷۹/۳) وسنده ضعيف، الأعمش مدلس و عنعن و حديث البخاري (۶۵۱۲) و مسلم (۹۵۰) يعني عنه. وللحديث شاهد ضعيف) قلت: لفظه ”أخذة الأسف للكافر و رحمة للمؤمن“ ضعيف لم يصح۔

۱۶۱۲: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: دَخَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَى شَابٍّ وَهُوَ فِي الْمَوْتِ فَقَالَ ((كَيْفَ تَجِدُكَ؟)) قَالَ: أَرْجُو اللَّهَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَإِنِّي أَخَافُ ذُنُوبِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَجْتَمِعَانِ فِي قَلْبٍ عَبْدٌ فِي مِثْلِ هَذَا الْمَوْطِنِ إِلَّا أَعْطَاهُ اللَّهُ مَا يَرْجُو وَآمَنَهُ مِمَّا يَخَافُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۶۱۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ ایک نوجوان شخص کے پاس گئے جبکہ وہ نزع کی حالت میں تھا آپ نے فرمایا: تم کیسا محسوس کرتے ہو؟ اس نے عرض کیا اللہ کے رسول! میں اللہ سے امید رکھتا ہوں اور اپنے گناہوں سے ڈرتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ایسے موقع پر کسی بندے کے دل میں دو چیزیں (امید اور خوف) اکٹھی ہو جائیں تو اللہ اسے وہ چیز عطا فرمادیتا ہے جس کی وہ امید کرتا ہے اور جس چیز سے وہ ڈر رہا ہوتا ہے اس سے اسے بے خوف کر دیتا ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۶۱۳: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَمْنُوا الْمَوْتَ فَإِنَّ هَوَلَ الْمُطْلَعِ شَدِيدٌ وَإِنَّ مِنَ السَّعَادَةِ أَنْ يَطُولَ عُمْرُ الْعَبْدِ وَيَرْزُقَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْإِنَابَةَ)). ❊ رَوَاهُ أَحْمَدُ

۱۶۱۳: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”موت کی تمنا نہ کرو کیونکہ مرنے کے بعد کے سماں کی ہولناکی بہت سخت ہے اور یہ سعادت کی بات ہے کہ بندے کی عمر دراز ہو جائے اور اللہ عزوجل اسے اپنی طرف رجوع کرنے کی توفیق عطا فرمائے۔“

۱۶۱۴: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَلَسْنَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرْنَا وَرَفَقْنَا فَبَكَى سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ فَاتَّكَرَ الْبُكَاءُ فَقَالَ: يَا لَيْتَنِي مِثْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا سَعْدُ! أَعِنْدِي تَمَنَّى الْمَوْتِ)) فَرَدَّدَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قَالَ: ((يَا سَعْدُ! إِنْ كُنْتَ خُلِقْتَ لِلْجَنَّةِ فَمَا طَالَ عُمْرُكَ وَحَسَنَ مِنْ عَمَلِكَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكَ)). ❊ رَوَاهُ أَحْمَدُ

۱۶۱۴: ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کی طرف توجہ کر کے بیٹھے ہوئے تھے آپ نے ہمیں وعظ و نصیحت کی اور ہمارے دلوں کو نرم کیا تو سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ رونے لگے انہوں نے بہت زیادہ روتے ہوئے کہہ دیا: کاش کہ میں مرجاتا، یہ سن کر نبی ﷺ نے فرمایا: ”سعد! کیا تم میرے ہوتے ہوئے موت کی تمنا کرتے ہو؟“ آپ نے یہ بات تین مرتبہ دہرائی، پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”سعد! اگر تمہیں جنت کے لیے پیدا کیا گیا ہے تو پھر تمہاری عمر جتنی دراز ہوگی اور تمہارے جتنے عمل اچھے ہوں گے وہ تمہارے لیے بہتر ہے۔“

❊ حسن، رواه الترمذي (۹۸۳) وابن ماجه (۴۲۶۱) [وصححه ابن الملقن في تحفة المحتاج (۷۶۳)].

❊ سندہ حسن، رواه أحمد (۳/۳۳۲ ح ۱۴۶۱۸۰) ☆ وحسنه الهيتمي في مجمع الزوائد (۱۰/۲۰۳) والمنذري في الترغيب والترهيب وللحديث شواهد معنوية. ❊ إسناده ضعيف جدا، رواه أحمد (۵/۲۶۷ ح ۲۲۶۴۹) ☆ فيه معان بن رفاعه: ضعيف، وعلي بن يزيد الألهاني: متروك.

۱۶۱۵: وَعَنْ حَارِثَةَ بْنِ مُصَرَّبٍ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى خَبَابٍ رضی اللہ عنہ وَقَدْ اُكْتَوَى سَبْعًا فَقَالَ: لَوْلَا اَنْتِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((لَا يَتَمَنَّ أَحَدُكُمْ الْمَوْتَ)) لَتَمَنَيْتَهُ وَلَقَدْ رَأَيْتَنِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مَا اَمْلِكُ دِرْهَمًا وَاِنْ فِي جَانِبِ بَيْتِي الْاَنَ لَا رُبْعَيْنِ اَلْفَ دِرْهَمٍ قَالَ: ثُمَّ اَتَيْ بِكَفْنِهِ فَلَمَّا رَأَاهُ بَكَى وَقَالَ: لَكِنْ حَمَزَةٌ لَمْ يُوجَدَلَهُ كَفْنُ الْاَبْرَدَةِ مَلْحَاءُ اِذَا جُعِلَتْ عَلَى رَاسِهِ فَلَصَّتْ عَنْ قَدَمَيْهِ وَاِذَا جُعِلَتْ عَلَى قَدَمَيْهِ فَلَصَّتْ عَنْ رَاسِهِ حَتَّى مُدَّتْ عَلَى رَاسِهِ وَجُعِلَ عَلَى قَدَمَيْهِ الْاَذْخَرُ. رواهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ثُمَّ اَتَيْ بِكَفْنِهِ إِلَى آخِرِهِ.

۱۶۱۵: حارثہ بن مصرب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں خباب رضی اللہ عنہ کے پاس گیا تو انہوں نے جسم کو سات جگہوں پر داغا ہوا تھا انہوں نے کہا: اگر میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے نہ سنا ہوتا: ”تم میں سے کوئی موت کی تمنا نہ کرے۔“ تو میں ضرور اس کی تمنا کرتا میں نے اپنے آپ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اس طرح بھی دیکھا ہے کہ میرے پاس ایک درہم بھی نہیں تھا، جبکہ اب میرے گھر کے ایک کونے میں چالیس ہزار درہم ہیں۔ حارثہ بیان کرتے ہیں پھر ان کا کفن لایا گیا جب انہوں نے اسے دیکھا تو رونے لگے اور فرمایا: لیکن حمزہ کو کفن کے لیے ایک چھوٹی سے دھاری دار چادر نصیب ہوئی جب اسے ان کے سر پر کیا جاتا تو پاؤں سے اکٹھی ہو جاتی اور جب پاؤں پر کی جاتی تو سر کی طرف سے اکٹھی ہو جاتی حتیٰ کہ اسے ان کے سر پر پھیلا دیا گیا اور ان کے پاؤں پر گھاس ڈال دی گئی۔“ احمد ترمذی، البتہ امام ترمذی رضی اللہ عنہ نے یہ ذکر نہیں کیا کہ پھر ان کے لیے کفن لایا گیا آخر حدیث تک۔

بَابُ مَا يُقَالُ عِنْدَ مَنْ حَضَرَهُ الْمَوْتُ

نزع کے عالم میں مبتلا شخص کے پاس کیا کہنا چاہیے

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۶۱۶: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ وَأَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «لَقِنُوا مَوْتَكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ».

رواہ مسلم

۱۶۱۶: ابوسعید اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے قریب الموت افراد کو (لا الہ الا اللہ) کی تلقین کرو۔“

۱۶۱۷: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «إِذَا حَضَرْتُمُ الْمَرِيضَ أَوِ الْمَيِّتَ فَقُولُوا خَيْرًا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ يُؤْمِنُونَ عَلَى مَا تَقُولُونَ».

رواہ مسلم

۱۶۱۷: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم کسی مریض یا میت کے پاس جاؤ تو اچھی بات کہو کیونکہ تم جو بات کرتے ہو تو فرشتے اس پر آمین کہتے ہیں۔“

۱۶۱۸: وَعَنْهَا، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «مَا مِنْ مُسْلِمٍ تُصِيبُهُ مُصِيبَةٌ فَيَقُولُ مَا أَمَرَهُ اللَّهُ بِهِ: إِنْ أَلِلَّهِ وَإِنَّا إِلَهُ رَاجِعُونَ اللَّهُمَّ أَجِرْنِي فِي مُصِيبَتِي وَأَخْلِفْ لِي خَيْرًا مِنْهَا إِلَّا أَخْلَفَ اللَّهُ لَهُ خَيْرًا مِنْهَا» فَلَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ: أَيُّ الْمُسْلِمِينَ خَيْرٌ مِنْ أَبِي سَلَمَةَ أَوَّلَ بَيْتٍ هَاجَرَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ إِنِّي قُلْتُهَا فَأَخْلَفَ اللَّهُ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ. رواہ مسلم

۱۶۱۸: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو مسلمان کسی مصیبت کے آنے پر اللہ کے حکم کے مطابق یہ دعا پڑھتا ہے: بے شک ہم اللہ کی ملکیت ہیں اور ہم اسی کی طرف لوٹ کر جانے والے ہیں اے اللہ! میری اس مصیبت پر مجھے اجر و ثواب عطا فرما اور مجھے اس سے بہتر بدل عطا فرما۔ تو اللہ اسے اس سے بہتر بدل عطا فرمادیتا ہے۔“ پس جب ابوسعلمہ رضی اللہ عنہ فوت ہوئے تو میں نے کہا: ابوسعلمہ سے بہتر کون مسلمان شخص ہوگا یہ وہ پہلا گھرانہ ہے جس نے رسول اللہ ﷺ کی طرف ہجرت کی تھی پھر

• رواہ مسلم (۹۱۶/۱)

• رواہ مسلم (۹۱۹/۶)

• رواہ مسلم (۹۱۸/۳)

میں وہ دعا پڑھتی رہی تو اللہ نے مجھے بدلے میں رسول اللہ ﷺ عطا فرمادیے۔

۱۶۱۹: وَعَنْهَا، قَالَتْ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى أَبِي سَلَمَةَ وَقَدْ شَقَّ بَصَرُهُ فَأَعْمَضَهُ ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ الرُّوحَ إِذَا قَبِضَ تَبِعَهُ الْبَصَرُ)) فَضَجَّ نَاسٌ مِنْ أَهْلِهِ فَقَالَ: ((لَا تَدْعُوا عَلَيَّ أَنْفُسَكُمْ إِلَّا بِخَيْرٍ فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ يُؤْمِنُونَ عَلَى مَا تَقُولُونَ)) ثُمَّ قَالَ: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِأَبِي سَلَمَةَ وَارْفَعْ دَرَجَتَهُ فِي الْمُهْدِيْنَ وَاحْلِفْهُ فِي عَقِبِهِ فِي الْغَابِرِينَ وَاغْفِرْ لَنَا وَلَكَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ وَافْسَحْ لَهُ فِي قَبْرِهِ وَتَوَزَّ لَهُ فِيهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۶۱۹: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ ابوسلمہ رضی اللہ عنہ کے پاس تشریف لائے تو ان کی نظر پھٹ چکی تھی آپ نے ان کی آنکھیں بند کیں پھر فرمایا: ”جب روح قبض کی جاتی ہے تو نظر اس کے پیچھے چلی جاتی ہے۔“ (یہ سن کر) ان کے اہل خانہ رونے لگے تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے لیے دعا خیر ہی کرو کیونکہ تم جو کہتے ہو فرشتے اس پر آمین کہتے ہیں۔“ پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”اے اللہ! ابوسلمہ کی مغفرت فرما ہدایت یافتہ لوگوں میں اس کا درجہ بلند فرما اس کے پیچھے باقی رہ جانے والوں میں تو اس کا خلیفہ بن جا تمام جہانوں کے پروردگار! ہمیں اور اسے بخش دے اس کی قبر کو کشادہ فرما اور اسے منور فرما۔“

۱۶۲۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جِئْتُ تُوْفَى سُبْحَى بَبْرَدٍ حَبْرَةٍ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶۲۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نے وفات پائی تو آپ کو دھاری دار سونے چادر سے ڈھانپ دیا گیا۔

الفصل الثاني

فصل ثانی

۱۶۲۱: عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ كَانَ آخِرُ كَلَامِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ)).

رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۶۲۱: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کا آخری کلام ”لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ“ ہوگا وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

۱۶۲۲: وَعَنْ مَعْقِلِ بْنِ يَسَارٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اقْرَأُوا سُورَةَ يَسٍ عَلَى مَوْتَاكُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ

وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۶۲۲: معقل بن یسار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے قریب المرگ افراد پر سورہ یس کی تلاوت کرو۔“

❁ رواہ مسلم (۷/۹۲۰)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۸۱۴) و رواہ مطولاً (۱۲۴۱-۱۲۴۲) بغیر هذا اللفظ

و مسلم (۴۸/۹۴۲)۔ ❁ إسناده حسن، رواہ أبو داود (۳۱۱۶) [وصححه الحاكم (۱/۳۵۱، ۵۰۰) ووافقه

الذهبي]۔ ❁ إسناده ضعيف، رواہ أحمد (۵/۲۷ ح ۲۰۵۸۰) و أبو داود (۳۱۲۱) و ابن ماجه (۱۴۴۸) ☆ فيہ

أبو عثمان وأبوہ: مجهولان، وله شاهد ضعيف موقوف۔

۱۶۲۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَبَلَ عُثْمَانَ بْنَ مَظْمُونٍ وَهُوَ مَيِّتٌ وَهُوَ يَبْكِي حَتَّى سَالَ دُمُوعُ النَّبِيِّ ﷺ عَلَى وَجْهِ عُثْمَانَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊
 ۱۶۲۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ وفات پا گئے تو رسول اللہ ﷺ نے روتے ہوئے ان کا بوسہ لیا حتیٰ کہ نبی ﷺ کے آنسو عثمان رضی اللہ عنہ کے چہرے پر گر پڑے۔

۱۶۲۴: وَعَنْهَا، قَالَتْ: إِنَّ أَبَا بَكْرٍ قَبَلَ النَّبِيَّ ﷺ وَهُوَ مَيِّتٌ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊
 ۱۶۲۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ وفات پا گئے تو ابوبکر رضی اللہ عنہ نے ان کا بوسہ لیا۔

۱۶۲۵: وَعَنْ حُصَيْنِ بْنِ وَحُوحٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ طَلْحَةَ بْنَ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَرَضَ فَاتَاهُ النَّبِيُّ ﷺ يَبْعُوهُ فَقَالَ: ((إِنِّي لَا أَرَى طَلْحَةَ إِلَّا قَدْ حَدَّثَ بِهِ الْمَوْتُ فَأَذْنُونِي بِهِ وَعَجِّلُوا فَإِنَّهُ لَا يَبْقَى لِجِيفَةِ مُسْلِمٍ أَنْ تُحْبَسَ بَيْنَ ظَهْرَانِي أَهْلِهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۶۲۵: حصین بن وحوح رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ طلحہ بن براء رضی اللہ عنہ بیمار ہو گئے، نبی ﷺ ان کی عیادت کے لیے تشریف لائے تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”میرا خیال ہے کہ طلحہ فوت ہونے والا ہے پس اس کی مجھے اطلاع کرنا اور (دفن کرنے میں) جلدی کرنا، کیونکہ مسلمان میت کو اس کے اہل خانہ کے پاس روک رکھنا مناسب نہیں۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۶۲۶: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَقَسُوا مَوْتًا كُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ بِلَا حَيَاءٍ؟ قَالَ: ((أَجُودُوا أَجُودًا)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۶۲۶: عبد اللہ بن جعفر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے قریب المرگ افراد کو ان کلمات کی تلقین کرو: اللہ حلیم و کریم کے سوا کوئی معبود برحق نہیں، اللہ عرش عظیم کا رب پاک ہے ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے ہے جو تمام جہانوں کا پروردگار ہے۔“ صحابہ نے عرض کیا اللہ کے رسول! (یہ کلمات) زندوں کے متعلق کیسے ہیں؟ آپ نے فرمایا: بہت خوب! بہت خوب۔“

۱۶۲۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْمَيِّتُ تَحْضُرُهُ الْمَلَائِكَةُ فَإِذَا كَانَ الرَّجُلُ صَالِحًا قَالُوا: أَخْرِجْ أَيْتَهَا النَّفْسُ الطَّيِّبَةُ كَانَتْ فِي الْجَسَدِ الطَّيِّبِ أَخْرِجْ حَمِيدَةً وَأَبْشِرْ بِرُوحٍ وَرَيْحَانٍ وَرَبِّ

❊ ضعیف، رواه الترمذي (۹۸۹) وقال: حسن صحيح. (و أبو داود (۳۱۶۳) وابن ماجه (۱۴۵۶) ☆ عاصم بن عبيد الله ضعيف - ❊ صحيح، رواه الترمذي (لم أجده مسنداً بل ذكره: ۹۸۹ معلقاً و رواه في الشمايل: ۳۹۱ وسنده صحيح) وابن ماجه (۱۴۵۶) [و البخاري في صحيحه: ۵۷۰۹-۵۷۱۱] - ❊ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۳۱۵۹) ☆ ابن سعيد الأنصاري وأبو: لم أجده من وثقهما وسعيد بن عثمان: وثقه ابن حبان وحده من أئمة الرجال - ❊ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۴۴۶) ☆ إسحاق بن عبد الله بن جعفر: مستور، لم أجده من وثقه -

غَيْرَ غَضَبَانِ فَلَا تَزَالُ يَقَالُ لَهَا ذَلِكَ حَتَّى تَخْرُجَ ثُمَّ يُعْرَجُ بِهَا إِلَى السَّمَاءِ فَيُفْتَحُ لَهَا فَيَقَالُ: مَنْ هَذَا؟ فَيَقُولُونَ: فُلَانٌ، فَيَقَالُ: مَرْحَبًا بِالنَّفْسِ الطَّيِّبَةِ كَانَتْ فِي الْجَسَدِ الطَّيِّبِ ادْخُلِي حَمِيدَةً وَأُبَشِّرِي بِرُوحٍ وَرَيْحَانٍ وَرَبِّ غَيْرِ غَضَبَانِ فَلَا تَزَالُ يَقَالُ لَهَا ذَلِكَ حَتَّى تَنْتَهِيَ إِلَى السَّمَاءِ الَّتِي فِيهَا اللَّهُ، فَإِذَا كَانَ الرَّجُلُ السَّوْءَ قَالَ: اخْرُجِي أَيْتَهَا النَّفْسُ الْخَبِيثَةُ كَانَتْ فِي الْجَسَدِ الْخَبِيثِ اخْرُجِي ذَمِيمَةً وَأُبَشِّرِي بِحَمِيمٍ وَعَسَاقٍ وَآخَرَ مِنْ شَكْلِهِ أَزْوَاجَ فَمَا تَزَالُ يَقَالُ لَهَا ذَلِكَ حَتَّى تَخْرُجَ ثُمَّ يُعْرَجُ بِهَا إِلَى السَّمَاءِ فَيُفْتَحُ لَهَا فَيَقَالُ: مَنْ هَذَا؟ فَيَقَالُ: فُلَانٌ فَيَقَالُ: لَأَمْرَحَبًا بِالنَّفْسِ الْخَبِيثَةِ كَانَتْ فِي الْجَسَدِ الْخَبِيثِ إِرْجِعِي ذَمِيمَةً فَإِنَّهَا لَا تَفْتَحُ لَكَ أَبْوَابَ السَّمَاءِ فَنُزِّلُ مِنَ السَّمَاءِ ثُمَّ تَصِيرُ إِلَى الْقَبْرِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁

۱۶۲۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرب الہرگ شخص کے پاس فرشتے آتے ہیں اگر تو وہ صالح شخص ہو تو وہ کہتے ہیں: پاکیزہ جسم میں پاکیزہ روح نکل نکل تو قابل تعریف ہے راحت و رزق کے ساتھ خوش ہو جاؤ رب تجھ پر ناراض نہیں اسے اسی طرح مسلسل کہا جاتا ہے حتیٰ کہ وہ نکل آتی ہے پھر اسے آسمانوں کی طرف لے جایا جاتا ہے تو اس کے لیے آسمان کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں پھر یہ پوچھا جاتا ہے یہ کون ہے؟ وہ جواب دیتے ہیں فلاں ہے تو اسے کہا جاتا ہے پاکیزہ جسم میں پاکیزہ جان خوش آمدید قابل تعریف (روح) داخل ہو جاؤ راحت و رزق کے ساتھ خوش ہو جاؤ رب تجھ پر ناراض نہیں اسے مسلسل ایسے کہا جاتا ہے حتیٰ کہ وہ اس آسمان تک پہنچ جاتی ہے جہاں اللہ ہے، لیکن اگر برا شخص ہو تو وہ (ملک الموت) کہتا ہے: جسد خبیث میں بسنے والی خبیث روح نکل نکل مذموم صورت میں نکل کھولنے پانی اور پیپ کے ساتھ خوش ہو جاؤ اور اسی طرح کے ملتے جلتے دوسرے عذاب بھی اسے ایسے ہی کہا جاتا ہے حتیٰ کہ وہ نکل آتی ہے پھر اسے آسمان کی طرف لے جایا جاتا ہے تو اس کے لیے دروازے کھولنے کا مطالبہ ہوتا ہے اور پوچھا جاتا ہے: یہ کون ہے؟ تو بتایا جاتا ہے: فلاں ہے اسے کہا جاتا ہے: جسد خبیث میں بسنے والی خبیث روح کے لیے کوئی خوش آمدید نہیں مذموم صورت میں واپس چل جاؤ تیرے لیے آسمان کے دروازے نہیں کھولے جائیں گے اسے آسمان سے چھوڑ دیا جاتا ہے پھر وہ قبر کی طرف لوٹ آتی ہے۔“

۱۶۲۸: وَعَنْهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِذَا خَرَجَتْ رُوحُ الْمُؤْمِنِ تَلَقَّاهَا مَلَكَانِ يُصْعِدَانِهَا)) قَالَ حَمَّادٌ: فَذَكَرَ مِنْ طَيْبِ رِيحِهَا وَذَكَرَ الْمُسْكَ قَالَ: ((وَيَقُولُ أَهْلُ السَّمَاءِ: رُوحٌ طَيِّبَةٌ جَاءَتْ مِنْ قِبَلِ الْأَرْضِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَعَلَى جَسَدِكَ كُنْتَ تَعْمُرُ بِهِ فَيُنْطَلِقُ بِهِ إِلَى رَبِّهِ ثُمَّ يَقُولُ: انْطَلِقُوا بِهِ إِلَى آخِرِ الْأَجَلِ)) قَالَ: ((وَأَنَّ الْكَافِرَ إِذَا خَرَجَتْ رُوحُهُ)) قَالَ حَمَّادٌ وَذَكَرَ مِنْ نَتْنِهَا وَذَكَرَ لَعْنًا ((وَيَقُولُ أَهْلُ السَّمَاءِ: رُوحٌ خَبِيثَةٌ جَاءَتْ مِنْ قِبَلِ الْأَرْضِ فَيَقَالُ: انْطَلِقُوا بِهِ إِلَى آخِرِ الْأَجَلِ)) قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ: قَرَدَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رِبِطَةً كَانَتْ عَلَيْهِ عَلَى أَنْفِهِ هَكَذَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۶۲۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مؤمن کی روح نکلتی ہے تو دو فرشتے اسے لے کر

❁ إسناده صحيح، رواه ابن ماجه (۴۲۶۲) [وَأَحْمَدُ (۲/۳۴۴-۳۳۳) وَالنَّسَائِيُّ فِي الْكَبِيرِ (۶/۴۴۳-۴۴۴) ح

۱۱۴۴۲) وَصَحَّحَهُ الْبُوصَيْرِيُّ- ❁ رَوَاهُ مُسْلِمٌ (۷۵/۲۸۷۲)-

اوپر چڑھتے ہیں۔“ حماد (راوی) نے بیان کیا ہے آپ نے اس کی اچھی خوشبو کا ذکر کیا اور کستوری کا ذکر کیا فرمایا: ”آسمان والے کہتے ہیں زمین کی طرف سے ایک پاکیزہ روح آئی ہے اللہ تعالیٰ پر اور اس جسد پر رحمتیں نازل فرمائے جس میں تو آباد تھی اسے اس کے رب کی طرف لے جایا جاتا ہے پھر وہ فرماتا ہے: اسے آخری اجل (قیامت) تک (اس کے مقام پر) لے چلو۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب کافر شخص کی روح نکلتی ہے۔“ حماد (راوی) بیان کرتے ہیں آپ نے اس کی بدبو اور لعنت کا ذکر کیا ”تو آسمان والے کہتے ہیں زمین کی طرف سے ایک خبیث روح آئی ہے تو اس کے متعلق بھی کہا جاتا ہے کہ اسے اس کی آخری اجل تک لے چلو۔“ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے اپنے جسم والے کپڑے کو اس طرح اپنی ناک پر رکھ لیا۔

۱۶۲۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا حُضِرَ الْمُؤْمِنُ أَتَتْ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ بِحَبِيرٍ بَيْضَاءَ فَيَقُولُونَ: أَخْرِجِي رَاضِيَةً مُرَضِيَةً إِلَى رَوْحِ اللَّهِ وَرِيحَانٍ وَرَبِّ غَيْرِ غَضَبَانَ فَتَخْرُجُ كَأَطْيَبِ رِيحِ الْمُسْلِكِ حَتَّى إِنَّهُ لَيَسْأَلُهَا بَعْضُهُمْ بَعْضًا حَتَّى يَأْتُوا بِهِنَّ أَبْوَابَ السَّمَاءِ فَيَقُولُونَ: مَا أَطْيَبَ هَذِهِ الرِّيحُ الَّتِي جَاءَتْكُمْ مِنَ الْأَرْضِ فَيَأْتُونَ بِهِنَّ أَرْوَاحَ الْمُؤْمِنِينَ فَلَهُمْ أَشَدُّ قَرَابًا مِنْ أَحَدِكُمْ بِغَائِبِهِ يَقْدُمُ عَلَيْهِ فَيَسْأَلُونَهُ مَاذَا فَعَلَ فَلَانٌ مَاذَا فَعَلَ فَلَانٌ فَيَقُولُونَ: دَعَاؤُهُ فَإِنَّهُ كَانَ فِي غَمِّ الدُّنْيَا فَيَقُولُ: قَدِمَتْ أَمَّا أَنْتُمْ فَيَقُولُونَ: قَدْ ذُهِبَ بِهِ إِلَى أُمِّهِ الْهَوَاوِيَةِ فَإِنَّ الْكَافِرَ إِذَا احْتَضَرَ أَتَتْهُ مَلَائِكَةُ الْعَذَابِ بِمَسْحٍ فَيَقُولُونَ: أَخْرِجِي سَاخِطَةً مَسْخُوطًا عَلَيْكَ إِلَى عَذَابِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ فَتَخْرُجُ كَأَنَّ رِيحَ جِيفَةٍ حَتَّى يَأْتُونَ بِهِنَّ إِلَى بَابِ الْأَرْضِ فَيَقُولُونَ: مَا أَنْتَ هَذِهِ الرِّيحُ حَتَّى يَأْتُونَ بِهِنَّ أَرْوَاحَ الْكُفَّارِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۶۲۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مومن شخص کی موت کا وقت آتا ہے تو رحمت کے فرشتے سفید ریشم لے کر آتے ہیں تو وہ کہتے ہیں: راضی ہونے والی پسندیدہ روح نکل اللہ کی راحت و رزق کی طرف چل رہی ہے تجھ پر ناراض نہیں تو وہ بہترین کستوری کی خوشبو کی طرح نکلتی ہے حتیٰ کہ وہ ایک دوسرے سے اسے لیتے ہیں اور اسی طرح کرتے ہوئے وہ اسے آسمان کے دروازوں کے پاس لے آتے ہیں تو وہ کہتے ہیں زمین سے یہ کیسی پاکیزہ خوشبو تمہارے پاس آئی ہے وہ اسے مومنوں کی روحوں کے پاس لے آتے ہیں تو انہیں اس کے آنے پر اس سے بھی زیادہ خوشی ہوتی ہے جیسے تم میں سے کسی کو اپنے بچھڑ جانے والے کے ملنے پر خوشی ہوتی ہے وہ اس سے پوچھتے ہیں: فلاں کا کیا حال ہے؟ فلاں کا کیا حال ہے؟ پھر وہ کہتے ہیں: اسے چھوڑ دو کیونکہ وہ دنیا کے غم میں مبتلا تھا تو وہ (مرنے والا) کہتا ہے: وہ تو (جس کے بارے میں تم پوچھ رہے ہو) فوت ہو چکا ہے کیا تمہارے پاس نہیں آیا؟ وہ کہتے ہیں: اسے تو اس کے ٹھکانے ”ہاویہ“ (جہنم کا نام) میں پہنچا دیا گیا اور جب کافر شخص کی موت کا وقت آتا ہے تو عذاب کے فرشتے بالوں کا لباس لے کر اس کے پاس آتے ہیں اور اسے کہتے ہیں: ناراض ہونے والی پسندیدہ روح نکل اور اللہ عزوجل کے عذاب کی طرف چل، وہ مردار کی انتہائی بدبو کی صورت میں نکلتی ہے حتیٰ کہ وہ اسے زمین کے دروازے کے پاس لے کر آتے ہیں تو وہ کہتے ہیں: یہ کتنی بدبودار ہے حتیٰ کہ وہ اسے کافروں کی روحوں کے پاس لے آتے ہیں۔“

❁ صحیح، رواہ أحمد (لم أجده) والنسائی (۸/۴ ح ۱۸۳۴)۔

۱۶۳۰: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فِي جَنَازَةِ رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ فَأَتَيْنَا إِلَى الْقَبْرِ وَلَمَّا بَلَغَ فَجَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم وَجَلَسْنَا حَوْلَهُ كَأَنَّهُ عَلَى رُؤُوسِنَا الطَّيْرَ وَفِي يَدِهِ عُودٌ يَنْكُتُ بِهِ فِي الْأَرْضِ فَرَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ: ((اسْتَعِيدُوا بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ)) مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ الْعَبْدَ الْمُؤْمِنَ إِذَا كَانَ فِي انْقِطَاعٍ مِنَ الدُّنْيَا وَاقْبَالٍ مِنَ الْآخِرَةِ نَزَلَ إِلَيْهِ مَلَائِكَةٌ مِنَ السَّمَاءِ بِيضُ الْوُجُوهِ كَأَنَّهُمْ الشَّمْسُ مَعَهُمْ كَفَنٌ مِنْ أَكْفَانِ الْجَنَّةِ وَحَنُوطٌ مِنْ حَنُوطِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَجْلِسُوا مِنْهُ مَذَابِصِرٌ ثُمَّ يَجِيءُ مَلَكُ الْمَوْتِ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَتَّى يَجْلِسَ عِنْدَ رَأْسِهِ فَيَقُولُ: أَيَّتُهَا النَّفْسُ الطَّيِّبَةُ أَخْرِجِي إِلَى مَغْفِرَةٍ مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٍ)) قَالَ: ((فَتَخْرُجُ تَسِيلُ كَمَا تَسِيلُ الْقَطْرَةُ مِنَ السِّقَاءِ فَيَأْخُذُهَا فَإِذَا أَخَذَهَا لَمْ يَدْعُوهَا فِي يَدِهِ طَرْفَةً عَيْنٍ حَتَّى يَأْخُذُوهَا فَيَجْعَلُوهَا فِي ذَلِكَ الْكَفَنِ وَفِي ذَلِكَ الْحَنُوطِ وَيَخْرُجُ مِنْهَا كَاطِيبٌ نَفْحَةٍ مِسْكِ وَجِدَتْ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ)) قَالَ: ((فَيُصْعَدُونَ بِهَا فَلَا يَمُرُّونَ - يَعْنِي بِهَا - عَلَى مَاءٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ إِلَّا قَالُوا: مَا هَذَا الرُّوحُ الطَّيِّبُ فَيَقُولُونَ: فَلَانُ بْنُ فَلَانٍ بِأَحْسَنِ أَسْمَائِهِ الَّتِي كَانُوا يُسَمُّونَهُ بِهَا فِي الدُّنْيَا حَتَّى يَنْتَهَوْا بِهَا إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَيَسْتَفْتَحُونَ لَهُ فَيُفْتَحُ لَهُمْ فَيُشَبِّعُهُ مِنْ كُلِّ سَّمَاءٍ مَقْرُبُوهَا إِلَى السَّمَاءِ الَّتِي تَلِيهَا حَتَّى يَنْتَهِيَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ السَّابِعَةِ فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: اكْتُبُوا كِتَابَ عَبْدِي فِي عِلِّيِّينَ وَاعِيدُوهُ إِلَى الْأَرْضِ فَإِنِّي مِنْهَا خَلَقْتَهُمْ وَفِيهَا أَعِيدُهُمْ وَمِنْهَا أُخْرِجُهُمْ تَارَةً أُخْرَى)) قَالَ: ((فَتَعَادُ رُوحُهُ فِي جَسَدِهِ فَيَأْتِيهِ مَلَكَانِ فَيَجْلِسَانِهِ فَيَقُولَانِ لَهُ: مَنْ رَبُّكَ فَيَقُولُ: رَبِّي اللَّهُ فَيَقُولَانِ لَهُ: مَا دِينُكَ فَيَقُولُ: دِينِي الْإِسْلَامُ فَيَقُولَانِ لَهُ: مَا هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي بَعَثَ فِيكُمْ فَيَقُولُ: هُوَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَيَقُولَانِ لَهُ: وَمَا عِلْمُكَ فَيَقُولُ: قَرَأْتُ كِتَابَ اللَّهِ فَأَمَنْتُ بِهِ وَصَدَّقْتُ. فَيَأْذِي مَنْ آذَى مِنَ السَّمَاءِ أَنْ صَدَّقَ عَبْدِي قَافِرُ شَوْهٍ مِنَ الْجَنَّةِ وَالْإِسْوَةِ مِنَ الْجَنَّةِ وَافْتَحُوا لَهُ بَابًا إِلَى الْجَنَّةِ)) قَالَ: ((فَيَأْتِيهِ مِنْ رُوحِهَا وَطِيبِهَا فَيَفْسَحُ لَهُ فِي قَبْرِهِ مَذْبَضْرَهُ)) قَالَ: ((وَيَأْتِيهِ رَجُلٌ حَسَنُ الْوَجْهِ حَسَنُ الثِّيَابِ طَلِبُ الرِّيحِ فَيَقُولُ: أَبَشِّرْ بِالَّذِي يَسُرُّكَ هَذَا يَوْمُكَ الَّذِي كُنْتَ تُوْعَدُ فَيَقُولُ لَهُ: مَنْ أَنْتَ فَوْجُكَ الْوَجْهَ يَجِيءُ بِالْخَيْرِ فَيَقُولُ: أَنَا عَمَلُكَ الصَّالِحُ فَيَقُولُ: رَبِّ أَقِمِ السَّاعَةَ رَبِّ أَقِمِ السَّاعَةَ! حَتَّى أَرْجِعَ إِلَى أَهْلِي وَمَالِي)) قَالَ: ((وَأَنَّ الْعَبْدَ الْكَافِرَ إِذَا كَانَ فِي انْقِطَاعٍ مِنَ الدُّنْيَا وَاقْبَالٍ مِنَ الْآخِرَةِ نَزَلَ إِلَيْهِ مِنَ السَّمَاءِ مَلَائِكَةٌ سُودُ الْوُجُوهِ مَعَهُمُ الْمُسُوحُ فَيَجْلِسُونَ مِنْهُ مَذَابِصِرٌ ثُمَّ يَجِيءُ مَلَكُ الْمَوْتِ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَتَّى يَجْلِسَ عِنْدَ رَأْسِهِ فَيَقُولُ: أَيَّتُهَا النَّفْسُ الْخَبِيثَةُ أَخْرِجِي إِلَى سَخَطٍ مِنَ اللَّهِ)) قَالَ: ((فَتَفَرَّقُ فِي جَسَدِهِ فَيَنْزِعُ عَنْهَا كَمَا يُنْزَعُ السَّفُودُ مِنَ الصُّوفِ الْمُبْلُولِ فَيَأْخُذُهَا فَإِذَا أَخَذَهَا لَمْ يَدْعُوهَا فِي يَدِهِ طَرْفَةً عَيْنٍ حَتَّى يَجْعَلُوهَا فِي تِلْكَ الْمُسُوحِ وَيَخْرُجُ مِنْهَا كَأَنَّ رِيحَ جَيْفَةٍ وَجِدَتْ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ فَيُصْعَدُونَ بِهَا فَلَا يَمُرُّونَ بِهَا عَلَى مَاءٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ إِلَّا قَالُوا: مَا هَذَا الرُّوحُ الْخَبِيثُ فَيَقُولُونَ: فَلَانُ بْنُ فَلَانٍ بِأَفْجَحِ أَسْمَائِهِ الَّتِي كَانَ يُسَمِّي بِهَا فِي الدُّنْيَا حَتَّى يَنْتَهِيَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَيُسْتَفْتَحُ لَهُ فَلَا يَفْتَحُ لَهُ)) ثُمَّ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: «لَا تُفْتَحُ لَهُمْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَلَا يَدْخُلُونَ

الْجَنَّةَ حَتَّى يَلِجَ الْجَمَلُ فِي سَمِّ الْخِيَاطِ» ((فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: اُكْتُبُوا كِتَابَهُ فِي سَجِّينَ فِي الْأَرْضِ السُّفْلَى فَنُطْرَحُ رُوحُهُ طَرَحًا)) ثُمَّ قَرَأَ: «وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَكَأَنَّمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخْطَفُهُ الطَّيْرُ أَوْ تَهْوِي بِهِ الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَحِيقٍ» ((فَتُعَادُ رُوحُهُ فِي جَسَدِهِ وَيَأْتِيهِ مَلَكَانِ فَيُجْلِسَانِهِ فَيَقُولَانِ لَهُ: مَنْ رَبُّكَ؟ فَيَقُولُ: هَاهُ هَاهُ لَا أَدْرِي فَيَقُولَانِ لَهُ: مَا دِيْنُكَ فَيَقُولُ: هَاهُ هَاهُ لَا أَدْرِي فَيَقُولَانِ لَهُ: مَا هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي بُعِثَ فِيكُمْ فَيَقُولُ: هَاهُ هَاهُ لَا أَدْرِي فَيَنَادِي مُنَادٍ مِنَ السَّمَاءِ أَنْ كَذَبَ فَأَفْرِشُوهُ مِنَ النَّارِ وَافْتَحُوا لَهُ بَابًا إِلَى النَّارِ فَيَأْتِيهِ مِنْ حَرِّهَا وَسُمُومِهَا وَيُضَيَّقُ عَلَيْهِ قَبْرُهُ حَتَّى تَخْتَلِفَ فِيهِ أَضْلَاعُهُ وَيَأْتِيهِ رَجُلٌ قَبِيحُ الْوَجْهِ قَبِيحُ الثِّيَابِ مُنْتِنُ الرِّيحِ فَيَقُولُ: أَبَشِرْ بِالَّذِي يَسُوءُكَ هَذَا يَوْمُكَ الَّذِي كُنْتَ تُوعَدُ فَيَقُولُ: مَنْ أَنْتَ؟ فَوَجْهُكَ الْوَجْهُ يَجِيءُ بِالْأَشْرِ فَيَقُولُ: أَنَا عَمَلُكَ الْخَبِيثُ فَيَقُولُ: رَبِّ لَا تُقِمِ السَّاعَةَ)) وَفِي رِوَايَةٍ نَحْوُهُ وَزَادَ فِيهِ: ((إِذَا خَرَجَ رُوحُهُ صَلَّى عَلَيْهِ كُلُّ مَلَكٍ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَكُلُّ مَلَكٍ فِي السَّمَاءِ وَفُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ لَيْسَ مِنْ أَهْلِ بَابٍ إِلَّا وَهُمْ يَدْعُونَ اللَّهَ أَنْ يُعْرِجَ بِرُوحِهِ مِنْ قَبْلِهِمْ وَتَنْزِعُ نَفْسُهُ - يَعْنِي الْكَافِرَ - مَعَ الْعُرُوقِ فَيُلْعَنُ كُلُّ مَلَكٍ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَكُلُّ مَلَكٍ فِي السَّمَاءِ وَتُعْلَقُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ لَيْسَ مِنْ أَهْلِ بَابٍ إِلَّا وَهُمْ يَدْعُونَ اللَّهَ أَنْ لَا يُعْرِجَ رُوحُهُ مِنْ قَبْلِهِمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۲۳۰: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ہم رسول اللہ ﷺ کی معیت میں ایک انصاری شخص کے جنازے میں شریک ہوئے، ہم قبر تک پہنچ گئے، ابھی اس کی لحد تیار نہیں ہوئی تھی رسول اللہ ﷺ بیٹھ گئے تم ہم بھی آپ کے پاس بیٹھ گئے گویا ہمارے سروں پر پرندے ہوں، آپ کے ہاتھ میں ایک لکڑی تھی جس سے آپ زمین کرید رہے تھے، آپ ﷺ نے سرو پر اٹھایا تو فرمایا: ”عذاب قبر سے اللہ کی پناہ طلب کرو۔“ آپ نے دو یا تین بار ایسے فرمایا، پھر فرمایا: ”بندہ مؤمن جب دنیا سے رابطہ توڑ کر آخرت کی طرف متوجہ ہوتا ہے تو سورج کی طرح چمکتے دسکتے سفید چہروں والے فرشتے جنتی خوشبو اور جنتی کفن لے کر اس کے پاس آتے ہیں حتیٰ کہ وہ حد نظر تک اس کے پاس سے بیٹھ جاتے ہیں، پھر ملک الموت علیہ السلام تشریف لاتے ہیں حتیٰ کہ وہ اس کے سر کے پاس بیٹھ کر کہتے ہیں: پاکیزہ روح! اللہ کی مغفرت اور اس کی رضا مندی کی طرف چل۔“ فرمایا: ”وہ ایسے نکلتی ہے جیسے مشکیزے سے پانی کا قطرہ نکلتا ہے، وہ اسے اخذ کر لیتا ہے، جب وہ اسے اخذ کر لیتا ہے تو وہ (فرشتے) اسے آنکھ جھپکنے کے برابر بھی اس کے پاس نہیں چھوڑتے حتیٰ کہ وہ اسے لے کر اس کفن اور اس خوشبو میں لپیٹ لیتے ہیں، اور پھر روئے زمین پر پائی جانے والی بہترین کستوری کی خوشبو اس سے نکلتی ہے۔“ فرمایا: ”وہ فرشتے اسے لے کر اوپر کی طرف بلند ہوتے ہیں، یہ اور فرشتوں کی جس جماعت کے پاس سے گزرتے ہیں تو وہ پوچھتے ہیں یہ خوشبو کیسی ہے؟ تو وہ اس کے دنیا کے ناموں میں بہترین نام لے کے بتاتے ہیں کہ یہ فلاں بن فلاں کی روح ہے حتیٰ کہ وہ اسے لے کر آسمان دنیا تک پہنچتے ہیں، اور اس کے لیے دروازہ کھولنے کی اجازت طلب کرتے ہیں، تو وہ ان کے لیے کھول دیا جاتا ہے، پھر ہر آسمان کے مقرب فرشتے اگلے آسمان تک اس کے ساتھ جاتے ہیں حتیٰ کہ اسے ساتویں آسمان تک

❁ صحیح، رواہ احمد (۴/ ۲۸۸-۲۸۷ ح ۱۸۷۳۳) وأبو داود (۴۷۵۳) [وصححه البيهقي في شعب الإيمان (۳۹۵)

وإثبات عذاب القبر]-

پہنچا دیا جاتا ہے تو اللہ عزوجل فرماتا ہے: میرے بندے کا نامہ اعمال علیین میں لکھ دو اور اسے واپس دنیا کی طرف لے جاؤ کیونکہ میں نے انہیں اسی سے پیدا کیا ہے اسی میں انہیں لوٹاؤں گا اور دوبارہ پھر اسی سے انہیں نکالوں گا۔“ فرمایا: ”اس کی روح اسی کے جسم میں لوٹا دی جاتی ہے تو دو فرشتے اس کے پاس آتے ہیں اور اسے بٹھا کر پوچھتے ہیں: تیرا رب کون ہے؟ تو وہ کہتا ہے: میرا رب اللہ ہے پھر وہ اس سے پوچھتے ہیں: تیرا دین کیا ہے؟ وہ کہتا ہے: میرا دین اسلام ہے پھر وہ پوچھتے ہیں: یہ آدمی جو تم میں مبعوث کیا گیا کون ہے؟ تو وہ کہتا ہے: وہ اللہ کے رسول ﷺ ہیں وہ پوچھتے ہیں: تمہیں کیسے پتہ چلا؟ وہ کہتا ہے میں نے اللہ کی کتاب پڑھی تو میں اس پر ایمان لایا اور اس کی تصدیق کی پس آسمان سے آواز آتی ہے: میرے بندے نے سچ کہا: اس کے لیے جنتی بچھونا بچھا دو اسے جنتی لباس پہنا دو اور اس کے لیے جنت کی طرف ایک دروازہ کھول دو۔“ فرمایا: ”وہاں سے ہوا کے جھونکے اور خوشبو اس کے پاس آتی ہے اور حد نظر تک اس کی قبر کو کشادہ کر دیا جاتا ہے۔“ فرمایا: ”خوبصورت چہرے، خوبصورت لباس اور بہترین خوشبو والا ایک شخص اس کے پاس آتا ہے تو وہ کہتا ہے: اس چیز سے خوش ہو جا جو چیز تجھے خوش کر دے یہ وہ دن ہے جس کا تجھ سے وعدہ کیا جاتا تھا تو وہ اس سے پوچھتا ہے: تو کون ہے؟ تیرا چہرہ بھلائی لانے والا چہرہ ہے، وہ جواب دیتا ہے: میں تیرا عمل صالح ہوں وہ کہتا ہے: میرے رب! قیامت قائم فرما میرے رب قیامت قائم فرماتی کہ میں اپنے اہل و مال کی طرف چلا جاؤں۔“ فرمایا: ”جب کافر دنیا سے رابطہ منقطع کر کے آخرت کی طرف توجہ کرتا ہے تو سیاہ چہروں والے فرشتے بالوں سے بنا ہوا ایک کبل لے کر آسمان سے نازل ہوتے ہیں وہ اس سے حد نظر کے فاصلے تک بیٹھ جاتے ہیں پھر ملک الموت تشریف لاتے ہیں حتیٰ کہ اس کے سر کے پاس بیٹھ جاتے ہیں تو کہتے ہیں: خبیث روح! اللہ کی ناراضی کی طرف چل فرمایا: وہ (روح) اس کے جسد میں پھیل جاتی ہے تو وہ اسے ایسے کھینچتا ہے جیسے لوہے کی سلاخ کو گیلے اون سے کھینچا جاتا ہے وہ (ملک الموت) اسے اخذ کر لیتا ہے جب وہ اسے اخذ کرتا ہے تو وہ (فرشتے) پلک جھپکنے کے برابر بھی اسے اس کے ہاتھ میں نہیں رہنے دیتے حتیٰ کہ وہ اسے اس بالوں سے بنے ہوئے کبل میں لپیٹ لیتے ہیں اور اس سے زمین کے مردار سے نکلنے والی انتہائی بری بدبو نکلتی ہے وہ اسے لے کر اوپر چڑھتے ہیں تو وہ فرشتوں کی جس جماعت کے پاس سے گزرتے ہیں تو وہ پوچھتے ہیں: کیسی خبیث روح ہے؟ وہ کہتے ہیں: فلاں بن فلاں کی اور وہ اس کا دنیا کا انتہائی قبیح نام لے کر بتاتے ہیں حتیٰ کہ اسے آسمان دنیا تک لے جایا جاتا ہے اس کے لیے دروازے کھولنے کے لیے درخواست کی جاتی ہے تو اس کے لیے دروازہ نہیں کھولا جاتا۔“ پھر رسول اللہ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”ان کے لیے آسمان کے دروازے نہیں کھولے جائیں گے اور وہ جنت میں بھی داخل نہیں ہوں گے حتیٰ کہ اونٹ سوئی کے سوراخ میں سے گزر جائے۔“ اللہ عزوجل فرماتا ہے: ”اس کی کتاب کو سب سے نچلی زمین میں مسجین میں لکھ دو پھر اس کی روح کو شدت کے ساتھ پھینک دیا جاتا ہے۔“ پھر آپ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”جو شخص اللہ کے ساتھ شرک کرتا ہے تو گویا وہ آسمان سے گر پڑا تو اب پرندے اسے اچک لیں یا ہوا اسے کسی دور جگہ پر پھینک دے۔“ اس کی روح اس کے جسم میں لوٹا دی جاتی ہے اور دو فرشتے اس کے پاس آتے ہیں اور اس سے پوچھتے ہیں: تیرا رب کون ہے؟ وہ حیرت زدہ ہو کر کہتا ہے: ہائے! ہائے! میں نہیں جانتا پھر وہ اس سے پوچھتے ہیں: تیرا دین کیا ہے؟ تو وہ حیرت زدہ ہو کر کہتا ہے: ہائے! افسوس! میں نہیں جانتا پھر وہ پوچھتے ہیں: یہ

شخص جو تم میں مبعوث کیا گیا کون ہے؟ تو وہ کہتا ہے: ہائے! افسوس! میں نہیں جانتا، آسمان سے آواز آتی ہے، اس نے جھوٹ بولا، اس کے لیے جہنم سے بچھونا بچھا دو اور اس کے لیے جہنم کی طرف ایک دروازہ کھول دو وہاں سے گرمی اور گرم ہوا اسے آتی رہے گی اور اس کی قبر کو اس قدر رنگ کر دیا جائے گا کہ اس کی پسلیاں ایک دوسری کے اندر داخل ہو جائیں گی، اور ایک قبیح چہرے والا شخص قبیح لباس اور انتہائی بدبودار حالت میں اس کے پاس آئے گا اور اسے کہے گا: تمہیں ایسی چیزوں کی خوشخبری ہو جو تجھے غم زدہ کر دیں، یہ تیرا وہ دن ہے جس کا تجھ سے وعدہ کیا جاتا تھا، وہ پوچھے گا تو کون ہے؟ تیرے چہرے سے کسی خیر کی توقع نہیں، وہ جواب دے گا: میں تیرا خبیث عمل ہوں، تو وہ کہے گا: میرے رب! قیامت قائم نہ کرنا، ایک دوسری روایت میں بھی اسی طرح ہے، لیکن اس میں یہ اضافہ ہے: ”جب اس (مومن) کی روح نکلتی ہے تو زمین و آسمان کے مابین اور آسمان کے تمام فرشتے اس کے لیے رحمت کی دعا طلب کرتے ہیں، اس کے لیے آسمان کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں، ہر دروازے والے اللہ سے دعا کرتے ہیں کہ اس کی روح ان کی طرف سے بلند کی جائے اور اس یعنی کافر کی روح رگوں سمیت کھینچی جاتی ہے اور زمین و آسمان کے مابین والے تمام فرشتے اور آسمان والے تمام فرشتے اس پر لعنت کرتے ہیں، آسمان کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں اور تمام دربان فرشتے اللہ سے دعا کرتے ہیں کہ اس کی روح کو ہماری طرف سے بلند نہ کیا جائے۔“

۱۶۳۱: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: لَمَّا حَضَرَتْ كَعْبًا ﷺ أَلْفَاةُ أَتَتْهُ أُمُّ بَشْرٍ بِنْتُ الْبَرَاءِ بْنِ مَعْرُورٍ فَقَالَتْ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ! إِنْ لَقِيتُ فَلَانًا فَأَقْرَأْ عَلَيْهِ مِنِّي السَّلَامَ فَقَالَ: عَفَّرَ اللَّهُ لَكَ يَا أُمُّ بَشْرٍ نَحْنُ أَشْغَلُ مِنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ! أَمَا سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((إِنَّ أَرْوَاحَ الْمُؤْمِنِينَ فِي طَيْرٍ خَضِرٍ تَعْلُقُ بِشَجَرِ الْجَنَّةِ)) قَالَ: بَلَى! قَالَتْ: فَهُوَ ذَاكَ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ وَابْنُ أَبِي حَتْمٍ فِي كِتَابِ الْبُعْثِ وَالنُّشُورِ. *

۱۶۳۱: عبد الرحمن بن کعب اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ جب کعب رضی اللہ عنہ کی وفات کا وقت ہوا تو ام بشر بنت براء بن معرور رضی اللہ عنہا ان کے پاس آئیں تو انہوں نے کہا: ابو عبد الرحمن! اگر تم فلاں (ان کے باپ براء کی روح) سے ملاقات کرو تو اسے میرا سلام کہنا، انہوں نے کہا: ام بشر! اللہ آپ کو معاف فرمائے، ہمیں اس کی فرصت کہاں ملے گی، ام بشر نے فرمایا: ابو عبد الرحمن! کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے نہیں سنا: ”مومنوں کی روحیں سبز پرندوں (کے جسم میں) جنت کے درختوں سے کھاتی ہوں گی۔“ انہوں نے کہا: ہاں! سنا ہے۔ تو ام بشر نے فرمایا: پس یہی وہ ہے۔

۱۶۳۲: وَعَنْهُ، عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِنَّمَا نَسَمَةُ الْمُؤْمِنِ طَيْرٌ تَعْلُقُ فِي شَجَرِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَرْجِعَهُ اللَّهُ فِي جَسَدِهِ يَوْمَ يُعْتَقُ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ أَبِي حَتْمٍ فِي كِتَابِ الْبُعْثِ وَالنُّشُورِ. *

۱۶۳۲: عبد الرحمن بن کعب اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ وہ بیان کیا کرتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن کی

* سندہ ضعیف، رواہ ابن ماجہ (۱۴۴۹) والبیہقی فی کتاب البعث والنشور (۲۲۳-۲۲۶) ☆ محمد بن إسحاق مدلس ولم أجد تصريح سماعه فالسند ضعيف ولأصل الحديث شواهد عند أحمد (۶/ ۴۲۴-۴۲۵ و ۳/ ۴۵۵) وغیره۔
* صحیح، رواہ مالک (۱/ ۲۴۰ ح ۵۶۹ وهو حديث صحيح) والنسائي (۴/ ۱۰۸ ح ۲۰۷۵) والبیہقی فی البعث والنشور (۲۲۴)۔

روح پرندے کی شکل میں جنت کے درخت سے کھاتی ہے حتیٰ کہ اللہ جس روز اسے اٹھائے گا تو اسے اس کے جسم میں لوٹا دے گا۔“
 ۱۶۳۳: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ يَمُوتُ فَقُلْتُ: اقْرَأْ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ السَّلَامَ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❁
 ۱۶۳۳: محمد بن منکدر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ پر نزع کا عالم طاری تھا تو میں ان کے پاس گیا تو میں نے انہیں کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سلام کہنا۔

❁ صحیح، رواہ ابن ماجہ (۱۴۵۰) [وَأَحْمَد (۶۹/۳ ح ۱۱۶۸۲، ۴/۳۹۱ ح ۱۹۷۱۱) و صححه البوصيري]۔

بَابُ غُسْلِ الْمَيِّتِ وَتَكْفِينِهِ

میت کو غسل اور کفن دینے کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۶۳۴: عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: دَخَلَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ نَغْسِلُ ابْنَتَهُ فَقَالَ: ((اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ رَأَيْتَ ذَلِكَ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَاجْعَلْنَ فِي الْأُخْرَةِ كَافُورًا أَوْ شَيْئًا مِنْ كَافُورٍ فَإِذَا فَرَعْتَنَ فَإِذْنِي)) فَلَمَّا فَرَعْنَا أَذْنَاهُ قَالَ لَقِيَ إِلَيْنَا حَقْوَهُ فَقَالَ: ((أَشْعِرْنَهَا إِيَّاهُ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((اغْسِلْنَهَا وَتَرَّا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا وَأَبْدَأْنَ بِمَيِّمَتِهَا وَمَوَاضِعِ الْوُضُوءِ مِنْهَا)) قَالَتْ: فَضَمَرْنَا شَعْرَهَا ثَلَاثَةَ فُرُوفٍ فَأَلْقَيْنَاهَا خَلْفَهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶۳۴: ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے جبکہ ہم آپ کی بیٹی کو غسل دے رہی تھیں آپ نے فرمایا: ”اسے تین یا پانچ مرتبہ یا اگر اس سے زیادہ مرتبہ تم ضرورت محسوس کرو تو پانی اور پیری کے پتوں سے غسل دو اور آخری مرتبہ کافور یا کافور جیسی کوئی چیز اس میں ملاؤ جب تم فارغ ہو جاؤ تو مجھے مطلع کرنا۔“ جب ہم فارغ ہو گئیں تو ہم نے آپ کو مطلع کر دیا آپ ﷺ نے اپنی چادر ہماری طرف پھینک کر فرمایا اسے اس کے جسم پر ڈال دو۔“ (پھر اس چادر کے اوپر کفن پہناؤ) اور ایک روایت میں ہے: ”اسے طاق عدد تین یا پانچ یا سات مرتبہ غسل دو دائیں طرف اور وضو کی جگہوں سے شروع کرو۔“ اور انہوں نے (یعنی ام عطیہ رضی اللہ عنہا) نے فرمایا: ہم نے اس کے بالوں کی تین چونیاں گوندھیں اور انہیں اس کے پیچھے ڈال دیا۔

۱۶۳۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كُفِّنَ فِي ثَلَاثَةِ أَثْوَابٍ يَمَانِيَةٍ بَيْضَ سَحُولِيَّةٍ مِنْ كُرْسُفٍ لَيْسَ فِيهَا قَمِيصٌ وَلَا عِمَامَةٌ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶۳۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ کو یمن کے تین سفید سوتی کپڑوں میں کفن دیا گیا، جن میں قمیض تھی نہ عمامہ۔

۱۶۳۶: وَعَنْ جَابِرِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كَفَّنَ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ فَلْيُحْسِنْ كَفَنَهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁
۱۶۳۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی اپنے بھائی کو کفن دے تو اسے بہتر طریقے

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۶۳) و مسلم (۹۳۹/۳۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۶۴) و مسلم (۹۴۱/۴۵)۔

❁ رواہ مسلم (۹۴۳/۴۹)۔

سے کفن دے۔“

۱۶۳۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا كَانَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَوَقَصَتْهُ نَاقَتُهُ وَهُوَ مُحْرِمٌ فَمَاتَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَكَفِّنُوهُ فِي ثَوْبَيْهِ وَلَا تَمْسُوهُ بِطَبِيبٍ وَلَا تُخَمِّرُوا رَأْسَهُ فَإِنَّهُ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ مُلَبِّيًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَسَنَدُكَ حَدِيثُ حَبَّابٍ "قَتِيلٌ مُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ" فِي بَابِ جَامِعِ الْمَنَاقِبِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. ❁

۱۶۳۷: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک آدمی حالت احرام میں نبی ﷺ کے ساتھ تھا تو اس کی اونٹنی نے اسے نیچے گرا کر اس کی گردن توڑ دی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اسے پانی اور بیری کے پتوں سے غسل دو اسے اس کے انہیں (احرام کے) دو کپڑوں میں کفن دو اور اسے خوشبو لگاؤ نہ اس کے سر کو ڈھانپو کیونکہ وہ قیامت کے روز تبلیہ پکارتا ہوا اٹھے گا۔ بخاری، مسلم۔ اور ہم مصعب بن عمیر رضی اللہ عنہ کی شہادت کے متعلق حباب رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث جامع المناقب کے باب میں ان شاء اللہ تعالیٰ بیان کریں گے۔

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۶۳۸: عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْبَسُوا مِنْ ثِيَابِكُمُ الْبَيَاضَ فَإِنَّهَا مِنْ خَيْرِ ثِيَابِكُمْ وَكَفِّنُوا فِيهَا مَوْتَاكُمْ وَمِنْ خَيْرِ أَكْحَالِكُمْ إِلَّا نُمِدَّ فَإِنَّهُ يُنْبِتُ الشَّعْرَ وَيَجْلُو الْبَصَرَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَرَوَى ابْنُ مَاجَهَ إِلَى ((مَوْتَاكُمْ)). ❁

۱۶۳۸: عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سفید کپڑے پہنا کرو کیونکہ وہ تمہارا بہترین لباس ہے اپنے مردوں کو بھی انہیں میں کفن دو اشد تمہارا بہترین سرمہ ہے کیونکہ وہ پلکیں دراز کرتا ہے اور نظر کو تیز کرتا ہے۔“ ابو داؤد ترمذی اور ابن ماجہ نے ”اپنے مردوں کو“ تک روایت کیا ہے۔

۱۶۳۹: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُغَالُوا فِي الْكُفَنِ فَإِنَّهُ يُسَلِّبُ سَلْبًا سَرِيعًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۶۳۹: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مہنگا کفن نہ دیا کرو کیونکہ وہ توجلدی بوسیدہ ہو جاتا ہے۔“

۱۶۴۰: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ لَمَّا حَضَرَهُ الْمَوْتُ دَعَا بِثِيَابٍ حَذَقَ فَلَبَسَهَا ثُمَّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((الْمَيِّتُ يُبْعَثُ فِي ثِيَابِهِ الَّتِي يَمُوتُ فِيهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۶۴۰: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب وہ قریب المرگ ہوئے تو انہوں نے نیا لباس مگوا کر پہنا پھر فرمایا: میں نے

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۶۷) و مسلم (۱۳۰۶/۹۳) حدیث حباب رضی اللہ عنہ یاتی (۱۱۶۰)۔

❁ حسن، رواہ ابو داؤد (۴۰۶۱) و الترمذی (۹۹۴) وقال: حسن صحيح۔ و ابن ماجہ (۳۵۶۶)۔

❁ إسناده ضعيف، رواہ ابو داؤد (۳۱۵۴) عمرو بن ہاشم: لين الحديث، و إسماعيل بن أبي خالد مدلس وعنعن وفي السند انقطاع بين عامر الشعبي وعلي رضي الله عنه۔

❁ إسناده حسن، رواہ ابو داؤد (۳۱۱۴)۔

رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”میت کو اس کے انہیں کپڑوں میں اٹھایا جائے گا جن میں اسے موت آئی ہے۔“
 ۱۶۴۱: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((خَيْرُ الْكُفَنِ الْحُلَّةُ وَخَيْرُ الْأُضْحِيَةِ الْكَبْشُ الْأَقْرَنُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۶۴۱: عباد بن صامت رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”جوڑا (ازار اور چادر) بہترین کفن ہے جبکہ سیٹگوں والا مینڈھا بہترین قربانی ہے۔“

۱۶۴۲: وَرَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ عَنْ أَبِي أَمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❊

۱۶۴۲: امام ترمذی اور امام ابن ماجہ نے اسے ابوامامہ رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۱۶۴۳: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِقَتْلِي أَحَدًا أَنْ يَنْزَعَ عَنْهُمْ الْحَدِيدَ وَالْجُلُودَ وَأَنْ يُدْفَنُوا بِدِمَائِهِمْ وَيَبَاهِمُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۱۶۴۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے شہدائے احد کے بارے میں فرمایا: ”ان کے چمڑے کی پوستیں (اونی چادریں وغیرہ) اور ہتھیار اتار لو اور ان کو خون سمیت ان کے کپڑوں میں دفن کر دو۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۶۴۴: عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَتَى بِطَعَامٍ وَكَانَ صَائِمًا فَقَالَ: قُتِلَ مُضْعَبُ بْنُ عَمِيرٍ وَهُوَ خَيْرُ مَنِّي كَفْنًا فِي بُرْدَةٍ إِنْ غُطِيَ رَأْسُهُ بَدَتْ رِجْلَاهُ وَإِنْ غُطِيَ رِجْلَاهُ بَدَارَأْسُهُ وَأَرَاهُ قَالَ: وَقُتِلَ حَمْرَةٌ وَهُوَ خَيْرُ مَنِّي ثُمَّ بَسِطَ لَنَا مِنَ الدُّنْيَا مَا بَسِطَ أَوْ قَالَ: أُعْطِينَا مِنَ الدُّنْيَا مَا أُعْطِينَا وَلَقَدْ خَشِينَا أَنْ نَكُونَ حَسَنَاتِنَا عَجَلَتْ لَنَا ثُمَّ جَعَلَ يَبْكِي حَتَّى تَرَكَ الطَّعَامَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ. ❊

۱۶۴۴: سعد بن ابراہیم رضی اللہ عنہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ روزے سے تھے کہ (افطار کے لیے) ان کے پاس کھانا لایا گیا تو انہوں نے فرمایا: مصعب بن عمیر رضی اللہ عنہ شہید کر دیے گئے جبکہ وہ مجھ سے بہتر تھے انہیں ایک چادر میں کفن دیا گیا اگر ان کا سر ڈھانپا جاتا تو ان کے پاؤں ننگے ہو جاتے اور اگر ان کے پاؤں ڈھانپے جاتے تو ان کا سر ننگا ہو جاتا۔ راوی کہتے ہیں میرا خیال ہے کہ انہوں نے فرمایا: حمزہ رضی اللہ عنہ شہید کر دیے گئے جبکہ وہ مجھ سے بہتر تھے پھر ہم پر دنیا کی نعمتیں وافر کر دی گئیں یا فرمایا: ہمیں بہت زیادہ دنیا کا مال و متاع عطا کر دیا گیا کہ ہمیں اندیشہ ہوا کہ ہماری نیکیوں کا بدلہ ہمیں دنیا ہی میں

❊ **إسناده حسن** ، رواه أبو داود (۳۱۵۶) [وابن ماجه (۱۴۷۳) وصححه الحاكم (۲۲۸/۴) ووافقه الذهبي.]

☆ حاتم بن ابی نصر: حسن الحديث وثقه ابن حبان والحاكم وغيرهما۔

❊ **سندہ ضعیف** ، رواه الترمذی (۱۵۱۷) وقال: غریب) وابن ماجه (۳۱۳۰) [وسندہ ضعیف والحديث السابق

(۱۶۴۱) یغنی عنه.] ☆ عفیر بن معدان ضعیف۔ ❊ **إسناده ضعیف** ، رواه أبو داود (۳۱۳۴) وابن ماجه

(۱۵۱۵) ☆ عطاء بن السائب: اختلط وعلي بن عاصم ضعیف۔ ❊ رواه البخاري (۴۰۴۵)۔

دے دیا گیا ہے پھر انہوں نے رونا شروع کر دیا حتیٰ کہ کھانا بھی ترک کر دیا۔

۱۶۴۵: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَتَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي بَعْدَ مَا أُذْخِلَ حُفْرَتَهُ فَأَمَرَ بِهِ فَأُخْرِجَ فَوَضَعَهُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ فَتَفَثَ فِيهِ مِنْ رِيْقِهِ وَالْبَسَهُ قَمِيصَهُ قَالَ: وَكَانَ كَسَا عَبَّاسًا قَمِيصًا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۱۶۴۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ عبد اللہ بن ابی کے پاس آئے جبکہ اسے قبر میں اتار دیا گیا تھا آپ کے حکم پر اسے باہر نکالا گیا آپ نے اسے اپنے گھٹنوں پر رکھا اور اس کے جسم پر اپنا لب مبارک تھوکا اور اسے اپنی قمیض پہنائی راوی بیان کرتے ہیں اور اس (عبد اللہ بن ابی) نے عباس رضی اللہ عنہ کو قمیض پہنائی تھی۔

بَابُ الْمَشْيِ بِالْجَنَازَةِ وَالصَّلَاةِ عَلَيْهَا

جنازے کے ساتھ جانے اور نماز جنازہ پڑھنے کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۶۴۶: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَسْرِعُوا بِالْجَنَازَةِ فَإِنْ تَكَ صَالِحَةٌ فَخَيْرٌ تَقْدِمُونَهَا إِلَيْهِ وَإِنْ تَكَ سَوَاءٌ فَلَيْسَ تَضَعُونَهُ عَنْ رِقَابِكُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۶۴۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جنازہ جلدی لے جایا کر ڈاگرو تو وہ صالح ہے تو پھر تم اسے بھلائی کی طرف لے جا رہے ہو اور اگر وہ اس کے علاوہ ہے تو پھر وہ ایک شر ہے جسے تم اپنی گردنوں سے اتار رہے ہو۔“

۱۶۴۷: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا وَضِعَتِ الْجَنَازَةُ فَاحْتَمَلَهَا الرَّجُلُ عَلَى أَعْنَاقِهِمْ فَإِنْ كَانَتْ صَالِحَةً قَالَتْ: قَدِمُونِي وَإِنْ كَانَتْ غَيْرَ صَالِحَةٍ قَالَتْ لِأَهْلِهَا: يَا وَيْلَهَا أَيْنَ تَذْهَبُونَ بِهَا يَسْمَعُ صَوْتَهَا كُلُّ شَيْءٍ إِلَّا الْإِنْسَانَ وَلَوْ سَمِعَ الْإِنْسَانُ لَصَعِقَ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۶۴۷: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب جنازہ لے کر کھاجاتا ہے اور لوگ اسے کندھوں پر اٹھالیتے ہیں تو اگر وہ نیک ہو تو کہتا ہے: مجھے آگے پہنچاؤ اور اگر وہ صالح نہ ہو تو وہ اپنے گھر والوں سے کہتا ہے: تباہی ہو تم مجھے کہاں لے جا رہے ہو۔ انسان کے علاوہ ہر چیز اس کی آواز سنتی ہے اور اگر انسان سن لے تو وہ بے ہوش ہو جائے۔“

۱۶۴۸: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ فَقُومُوا فَمَنْ تَبِعَهَا فَلَا يَقْعُدُ حَتَّى تُوَضَعَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۶۴۸: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم جنازہ دیکھو تو کھڑے ہو جاؤ اور جو شخص اس کے ساتھ جائے تو وہ اس وقت تک نہ بیٹھے حتیٰ کہ اسے رکھ دیا جائے۔“

۱۶۴۹: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَرَّتْ جَنَازَةٌ فَقَامَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقُمْنَا مَعَهُ فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّهَا يَهُودِيَّةٌ. فَقَالَ: ((إِنَّ الْمَوْتَ فَرْعٌ فَإِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ فَقُومُوا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۳۱۵) ومسلم (۹۴۴/۵۰)۔

* رواه البخاري (۱۳۱۶)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۳۱۰) ومسلم (۹۵۹/۷۷)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۳۱۱) ومسلم (۹۶۰/۷۸)۔

۱۶۳۹: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک جنازہ گزرا تو رسول اللہ ﷺ کھڑے ہو گئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ کھڑے ہو گئے پھر ہم نے عرض کیا اللہ کے رسول! یہ تو ایک یہودی عورت کا جنازہ ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: موت گھبراہٹ والی چیز ہے جب تم جنازہ دیکھو تو کھڑے ہو جاؤ۔

۱۶۵۰: وَعَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: رَأَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ فَقُمْنَا وَقَعَدَ فَقَعَدْنَا يَعْنِي فِي الْجَنَازَةِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَفِي رِوَايَةِ مَالِكٍ وَأَبِي دَاوُدَ: قَامَ فِي الْجَنَازَةِ ثُمَّ قَعَدَ بَعْدُ. ❶
۱۶۵۰: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم نے رسول اللہ ﷺ کو جنازہ دیکھ کر کھڑے ہوتے دیکھا تو ہم بھی کھڑے ہو گئے اور ہم نے آپ کو بیٹھتے دیکھا تو ہم بھی بیٹھ گئے۔ اور امام مالک اور ابو داؤد کی روایت میں ہے: آپ جنازہ دیکھ کر کھڑے ہو گئے پھر اس کے بعد آپ بیٹھ گئے۔

۱۶۵۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنِ اتَّبَعَ جَنَازَةَ مُسْلِمٍ إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا وَكَانَ مَعَهُ حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَيْهَا وَيُفْرَغَ مِنْ دَفْنِهَا فَإِنَّهُ يَرْجِعُ مِنَ الْأَجْرِ بِقِيرَاطَيْنِ كُلِّ قِيرَاطٍ مِثْلُ أُحُدٍ وَمَنْ صَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ رَجَعَ قَبْلَ أَنْ تُدْفَنَ فَإِنَّهُ يَرْجِعُ بِقِيرَاطٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❷

۱۶۵۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص ایمان اور ثواب کی نیت سے کسی مسلمان کے جنازے میں شریک ہوتا ہے اس کے ساتھ رہتا ہے حتیٰ کہ اس کی نماز جنازہ پڑھی جاتی ہے اور اس کے دفنانے سے فارغ ہو جاتا ہے تو وہ دو قیراط اجر کے ساتھ واپس آتا ہے ہر قیراط احد پہاڑ کی مثل ہے اور جو شخص نماز جنازہ پڑھتا ہے اور اس کے دفن ہونے سے پہلے واپس آ جاتا ہے تو وہ ایک قیراط اجر کے ساتھ واپس آتا ہے۔“

۱۶۵۲: وَعَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ نَعَى لِلنَّاسِ النَّجَاشِيَّ الْيَوْمَ الَّذِي مَاتَ فِيهِ وَخَرَجَ بِهِمْ إِلَى الْمُصَلَّى فَصَفَّ بِهِمْ وَكَبَّرَ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❸

۱۶۵۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے نجاشی کے فوت ہونے کی جس روز وہ فوت ہوئے خبر سنائی اور آپ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو لے کر عید گاہ تشریف لے گئے آپ نے ان کی صفیں بنائیں اور چار تکبیریں کہیں۔

۱۶۵۳: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: كَانَ زَيْدُ بْنُ أَرْقَمَ يُكَبِّرُ عَلَى جَنَائِزِنَا إِرْبَعًا وَإِنَّهُ كَبَّرَ عَلَى جَنَازَةِ خَمْسًا فَسَأَلْنَاهُ فَقَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكَبِّرُهَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❹

۱۶۵۳: عبد الرحمن بن ابی لیلی بیان کرتے ہیں زید بن ارقم رضی اللہ عنہ نماز جنازہ میں چار تکبیریں کہا کرتے تھے جبکہ ایک جنازے پر

❶ رواہ مسلم (۹۶۲/۸۴) و مالک (۱/۲۳۲ ح ۵۵۲) و ابو داؤد (۳۱۷۵)۔

❷ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۲۵) و مسلم (۹۴۵/۵۲)۔

❸ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۱۸) و مسلم (۹۵۱/۶۲)۔

❹ رواہ مسلم (۹۵۷/۷۲)۔

انہوں نے پانچ تکبیریں کہیں تو ہم نے ان سے سوال کیا۔ انہوں نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ ایسے بھی کہا کرتے تھے۔

۱۶۵۴: وَعَنْ طَلْحَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ: صَلَّيْتُ خَلْفَ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ عَلَى جَنَازَةٍ فَقَرَأَ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ، فَقَالَ: لَتَعْلَمُوا أَنَّهَا سُنَّةٌ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۱۶۵۴: طلحہ بن عبد اللہ بن عوف بیان کرتے ہیں میں نے ابن عباس رضی اللہ عنہ کے پیچھے نماز جنازہ پڑھی تو انہوں نے (بلند آواز سے) سورۃ الفاتحہ پڑھی۔ بعد ازاں فرمایا: تاکہ تم جان لو کہ یہ سنت ہے۔

۱۶۵۵: وَعَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى جَنَازَةٍ فَحَفِظْتُ مِنْ دُعَائِهِ وَهُوَ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ وَاعْفُ عَنْهُ وَآكَرِمْ نُزْلَهُ وَوَسِّعْ مَدْخَلَهُ وَاعْسِلْهُ بِالْمَاءِ وَالثَّلْجِ وَالْبَرَدِ وَنَقِّهِ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا نَقَّيْتَ الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ وَأَبْدِلْهُ دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَزَوْجًا خَيْرًا مِنْ زَوْجِهِ وَأَدْخِلْهُ الْجَنَّةَ وَأَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ عَذَابِ النَّارِ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((وَقِهِ فِتْنَةَ الْقَبْرِ وَعَذَابَ النَّارِ)) قَالَ: حَتَّى تَمْنَيْتُ أَنْ أَكُونَ أَنَا ذَالِكَ الْمَيِّتِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۶۵۵: عوف بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے نماز جنازہ پڑھی تو میں نے آپ کی دعایا دکر لی، آپ کہہ رہے تھے: ”اے اللہ! اسے معاف فرما، اس کی بہترین مہمان نوازی فرما، اس کی قبر فراخ فرما، اس کے گناہ پانی، اولوں اور برف سے دھو ڈال، اسے گناہوں سے اس طرح صاف کر دے جیسے تو نے سفید کپڑے کو میل سے صاف کیا ہے، اسے اس کے (دنیا والے) گھر سے (بہتر گھر) (دنیا کے) اہل سے (بہتر اہل) (خادم وغیرہ) اور (دنیا کی) زوجہ سے (بہتر زوجہ عطا فرما، اسے جنت میں داخل فرما اور عذاب قبر نیز عذاب جہنم سے محفوظ رکھ۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”اسے فتنہ قبر اور عذاب جہنم سے محفوظ فرما۔“ راوی بیان کرتے ہیں: (آپ نے اس قدر دعائیں کیں) کہ میں نے تمنا کی کہ کاش ایہ میت میری ہوتی۔

۱۶۵۶: وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا لَمَّا تُوُفِّيَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ قَالَتْ: اذْخُلُوا بِهِ الْمَسْجِدَ حَتَّى أَصَلِّيَ عَلَيْهِ فَإَنْكَرَ ذَلِكَ عَلَيْهَا فَقَالَتْ: وَاللَّهِ! لَقَدْ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى ابْنِي بَيْضَاءَ فِي الْمَسْجِدِ سَهْلًا وَأَخِيهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۶۵۶: ابوسلمہ بن عبد الرحمن سے روایت ہے کہ جب سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے وفات پائی تو عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: انہیں مسجد میں لے آؤ تاکہ میں بھی ان کی نماز جنازہ پڑھ سکوں، لیکن ان کی یہ بات قبول نہ کی گئی، تو انہوں نے فرمایا: اللہ کی قسم! رسول اللہ ﷺ نے بیضاء کے دو بیٹوں، سہیل اور اس کے بھائی کی نماز جنازہ مسجد میں پڑھی تھی۔

۱۶۵۷: وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّيْتُ وَرَاءَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَى امْرَأَةٍ مَاتَتْ فِي بَيْتِهَا فَقَامَ

❊ رواہ البخاری (۱۳۳۵)۔

❊ رواہ مسلم (۹۶۳/۸۵)۔

❊ رواہ مسلم (۹۷۳/۱۰۱)۔

وَسَطَهَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶۵۷: سرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کے پیچھے حالت نفاس میں فوت ہو جانے والی عورت کی نماز جنازہ پڑھی، تو آپ اس کے وسط میں کھڑے ہوئے۔

۱۶۵۸- وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِقَبْرِ دُفْنٍ لَيْلًا فَقَالَ: ((مَتَى دُفِنَ هَذَا؟)) قَالُوا: الْبَارِحَةَ قَالَ: ((أَفَلَا اذْنَمُونِي؟)) قَالُوا: دَفَنَاهُ فِي ظُلْمَةِ اللَّيْلِ فَكَرِهْنَا أَنْ نُوقِظَكَ فَقَامَ فَصَفَفْنَا خَلْفَهُ فَصَلَّى عَلَيْهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۶۵۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک قبر کے پاس سے گزرے جہاں گزشتہ رات کسی کو دفن کیا گیا تھا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے کب دفن کیا گیا؟“ صحابہ نے عرض کیا، گزشتہ رات۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم نے مجھے کیوں نہ مطلع کیا؟“ انہوں نے عرض کیا: ہم نے رات کی تاریکی میں اسے دفن کیا تھا اس لیے ہم نے آپ کو بیدار کرنا مناسب نہ سمجھا پس آپ کھڑے ہوئے تو ہم نے آپ کے پیچھے صفیں باندھیں پھر آپ نے اس کی نماز جنازہ پڑھی۔

۱۶۵۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ امْرَأَةً سَوْدَاءَ كَانَتْ تَقُمُ الْمَسْجِدَ أَوْ شَابًّا فَقَدَّهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَسَالَ عَنْهَا أَوْ عَنْهُ فَقَالُوا: مَاتَ. قَالَ: ((أَفَلَا كُنْتُمْ اذْنَمُونِي؟)) قَالَ: فَكَانَتْهُمْ صَغُرُوا أَمْرَهَا أَوْ أَمْرَهُ فَقَالَ: ((دُلُونِي عَلَى قَبْرِه)) فَدَلُّوهُ فَصَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّ هَذِهِ الْقُبُورَ مَمْلُوءَةٌ ظُلْمَةً عَلَى أَهْلِهَا وَإِنَّ اللَّهَ يَتَوَرَّهَا لَهُمْ بِصَلَوَتِي عَلَيْهِمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِمُسْلِمٍ ❁

۱۶۵۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک سیاہ فام خاتون جو کہ مسجد کی صفائی کرتی تھیں یا کوئی نوجوان تھا رسول اللہ ﷺ نے اسے نہ دیکھا تو آپ نے اس کے بارے میں سوال کیا، صحابہ نے عرض کیا وہ تو وفات پا چکا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم نے مجھے کیوں نہ مطلع کیا؟“ راوی بیان کرتے ہیں، گویا انہوں نے اس کے معاملے کو کم تر سمجھا۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے اس کی قبر بتاؤ۔“ انہوں نے بتا دیا تو آپ نے وہاں نماز جنازہ پڑھی پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ قبریں اپنے اصحاب پر اندھیروں سے بھری پڑی ہیں اور بے شک اللہ میرے نماز جنازہ پڑھنے کے ذریعے انہیں منور فرمادیتا ہے۔“ بخاری، مسلم اور الفاظ صحیح مسلم کے ہیں۔

۱۶۶۰: وَعَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ مَاتَ لَهُ ابْنٌ بِقَدِيدٍ أَوْ بِعُسْفَانَ فَقَالَ: يَا كُرَيْبُ! انْظُرْ مَا اجْتَمَعَ لَهُ مِنَ النَّاسِ قَالَ: فَخَرَجْتُ فَإِذَا نَاسٌ قَدْ اجْتَمَعُوا لَهُ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ: تَقُولُ: هُمْ أَرْبَعُونَ قَالَ: نَعَمْ. قَالَ: أَخْرِجُوهُ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَا مِنْ رَجُلٍ مُسْلِمٍ يَمُوتُ فَيَقُومُ عَلَى جَنَازَتِهِ أَرْبَعُونَ رَجُلًا لَا يُشْرِكُونَ بِاللَّهِ شَيْئًا إِلَّا شَفَعَهُمُ اللَّهُ فِيهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۳۲) و مسلم (۹۶۶/۸۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۴۷) و مسلم (۹۵۴/۶۹)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۳۷) و مسلم (۹۵۶/۷۱) واللفظ لہ۔

❁ رواہ مسلم (۹۴۸/۵۹)۔

۱۶۶۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما کے آزاد کردہ غلام گریب ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں کہ قُدیہ یا عسفاں کے مقام پر ان کا بیٹا فوت ہو گیا۔ انہوں نے فرمایا: گریب! دیکھو اس کے (جنائزے) کے لیے کتنے لوگ جمع ہو چکے ہیں؟ راوی بیان کرتے ہیں میں باہر آیا تو دیکھا کہ لوگ جمع ہو چکے تھے میں نے آپ کو بتایا تو انہوں نے پوچھا: وہ چالیس ہیں؟ انہوں نے کہا: جی ہاں پھر ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اسے لے چلو کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو مسلمان فوت ہو جائے اور پھر چالیس موحّد (جو اللہ کا شریک نہیں ٹھہراتے) اس کی نماز جنازہ پڑھ لیں تو اللہ اس شخص کے بارے میں ان کی شفاعت قبول فرماتا ہے۔“

۱۶۶۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَا مِنْ مَيِّتٍ تُصَلِّيَ عَلَيْهِ أُمَّةٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَبْلُغُونَ مِائَةً كُلُّهُمْ يَشْفَعُونَ لَهُ إِلَّا شَفَعُوا فِيهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۶۶۱: عائشہ رضی اللہ عنہا نبی ﷺ سے روایت کرتی ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس میت پر سو مسلمان جنازہ پڑھیں اور وہ تمام اس کے حق میں سفارش کریں تو اس کے حق میں ان کی سفارش قبول کی جاتی ہے۔“

۱۶۶۲: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَرُّوا بِجَنَازَةٍ فَأَتْنُوا عَلَيْهَا خَيْرًا، فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((وَجَبَتْ)) ثُمَّ مَرُُّوا بِأُخْرَى فَأَتْنُوا عَلَيْهَا شَرًّا، فَقَالَ: ((وَجَبَتْ)) فَقَالَ عُمَرُ: مَا وَجَبَتْ؟ فَقَالَ: ((هَذَا أَتْنَيْتُمْ عَلَيْهِ خَيْرًا فَوَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ وَهَذَا أَتْنَيْتُمْ عَلَيْهِ شَرًّا فَوَجَبَتْ لَهُ النَّارُ أَنْتُمْ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ: ((الْمُؤْمِنُونَ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ)). ❁

۱۶۶۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں وہ ایک جنازے کے پاس سے گزرے تو انہوں نے اس کی اچھائی بیان کی، جس پر نبی ﷺ نے فرمایا: ”واجب ہوگئی۔“ پھر وہ دوسرے جنازے کے پاس سے گزرے تو انہوں نے اس کی برائی بیان کی تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”واجب ہوگئی۔“ عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: کیا واجب ہوگئی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم نے اس کی اچھائی بیان کی تو اس کے لیے جنت واجب ہوگئی اور جس کی تم نے برائی بیان کی تو اس کے لیے جہنم واجب ہوگئی، تم زمین پر اللہ کے گواہ ہو۔“ بخاری، مسلم اور ایک روایت میں ہے ”مؤمن زمین پر اللہ کے گواہ ہیں۔“

۱۶۶۳: وَعَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّمَا مُسْلِمٌ شَهِدَ لَهُ أَرْبَعَةٌ بِخَيْرٍ أَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ)) قُلْنَا: وَثَلَاثَةٌ قَالَ: ((وَلثَلَاثَةٌ)) قُلْنَا: وَاثْنَانِ قَالَ: ((وَاثْنَانِ)) ثُمَّ لَمْ نَسْأَلْهُ عَنِ الْوَاحِدِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۶۶۳: عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس مسلمان کے بارے میں چار آدمی گواہی دے دیں کہ وہ اچھا ہے تو اللہ اسے جنت میں داخل فرمائے گا۔“ ہم نے عرض کیا: اور تین آدمی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تین آدمی۔“ ہم نے عرض کیا: دو آدمی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”دو آدمی بھی۔“ پھر ہم نے ایک کے بارے میں آپ سے نہیں پوچھا۔

۱۶۶۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَسْبُوا الْأَمْوَاتَ فَإِنَّهُمْ قَدْ أَفْضَوْا إِلَى مَا

❁ رواہ مسلم (۵۸/۹۴۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۶۷) و مسلم (۶۰/۹۴۹)۔

❁ رواہ البخاری (۱۳۶۸)۔

قَدُّمُوا))۔ رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۶۶۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”فوت شدگان کو برا بھلا مت کہو کیونکہ وہ تو اپنی سزا پا چکے۔“

۱۶۶۵: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَجْمَعُ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ مِنْ قَتْلَى أَحَدٍ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ ثُمَّ يَقُولُ: ((أَيُّهُمْ أَكْثَرُ أَخْذًا لِلْقُرْآنِ؟)) فَإِذَا أُشِيرَ لَهُ إِلَى أَحَدِهِمَا قَدَّمَهُ فِي اللَّحْدِ وَقَالَ: ((أَنَا شَهِيدٌ عَلَى هَؤُلَاءِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)) وَأَمَرَ بِدَفْنِهِمْ بِدِمَائِهِمْ وَلَمْ يَصَلِّ عَلَيْهِمْ وَلَمْ يُغْسَلُوا۔ رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۶۶۵: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، رسول اللہ ﷺ شہدائے احد کے دو آدمیوں کو ایک کپڑے میں اکٹھا کرتے اور فرماتے: ”ان میں سے قرآن کا علم کس کو زیادہ تھا؟“ جب ان میں سے کسی ایک کی طرف اشارہ کر دیا جاتا تو آپ ﷺ اسے پہلے لحد میں اتارتے اور فرماتے: ”میں روز قیامت ان لوگوں کی گواہی دوں گا۔“ آپ نے انہیں اسی خون آلودہ حالت میں دفن کرنے کا حکم فرمایا، آپ نے ان کی نماز جنازہ پڑھی نہ انہیں غسل دیا گیا۔

۱۶۶۶: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ أَتَى النَّبِيَّ ﷺ بِفَرَسٍ مَعْرُورٍ فَرَكِبَهُ حِينَ انْصَرَفَ مِنْ جَنَازَةِ ابْنِ الدَّخْدَاحِ وَنَحْنُ نَمْشِي حَوْلَهُ۔ رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۶۶۶: جابر بن سرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب نبی ﷺ ابن دحداح کی نماز جنازہ سے فارغ ہوئے تو زین کے بغیر ایک گھوڑا آپ کی خدمت میں پیش کیا گیا جس پر آپ سوار ہو گئے جبکہ ہم آپ کے ارد گرد پیدل چلتے رہے۔

الفصل الثاني

فصل ثاني

۱۶۶۷: عَنِ الْمُعْبِرَةِ بْنِ شُعْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((الرَّائِبُ يَسِيرُ خَلْفَ الْجَنَازَةِ وَالْمَاشِي يَمْشِي خَلْفَهَا وَآمَامَهَا وَعَنْ يَمِينِهَا وَعَنْ يَسَارِهَا قَرِيبًا مِنْهَا وَالسَّقْطُ يُصَلِّي عَلَيْهِ وَيُدْعَى لَوَالِدَيْهِ بِالْمَغْفِرَةِ وَالرَّحْمَةِ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَفِي رَوَايَةِ أَحْمَدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ قَالَ: ((الرَّائِبُ خَلْفَ الْجَنَازَةِ وَالْمَاشِي حَيْثُ شَاءَ مِنْهَا وَالْطِّفْلُ يُصَلِّي عَلَيْهِ)) وَفِي الْمَصَابِيحِ عَنِ الْمُعْبِرَةِ بْنِ زِيَادٍ ❁

۱۶۶۷: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”سوار شخص جنازے کے پیچھے جبکہ پیدل چلنے والا اس کے پیچھے اس کے آگے اس کے دائیں اور اس کے بائیں اس کے قریب قریب چلے گا اور نامکمل پیدا ہونے والے بچے کی نماز جنازہ پڑھی جائے گی اور اس کے والدین کے لیے مغفرت و رحمت کی دعا کی جائے گی۔“

احمد ترمذی نسائی اور ابن ماجہ کی روایت میں ہے آپ ﷺ نے فرمایا: ”سوار جنازے کے پیچھے جبکہ پیادہ جس طرف چاہے چل

❁ رواہ البخاري (۱۳۹۳)۔ ❁ رواہ البخاري (۱۳۴۷)۔ ❁ رواہ مسلم (۹۶۵/۸۹)۔

❁ إسناده صحيح ، رواه أبو داود (۳۱۸۰) وأحمد (۲۴۷/۴) والترمذي (۱۰۳۱) وقال: حسن صحيح. والنسائي

(۵۸/۴ ح ۱۹۵۰) وابن ماجه (۱۴۸۱)۔

سکتا ہے اور بچے کی نماز جنازہ پڑھی جائے گی۔“ مصابیح میں مغیرہ بن زیاد سے مروی ہے۔

۱۶۶۸: وَعَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَمْشُونَ أَمَامَ الْجَنَازَةِ رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: وَأَهْلُ الْحَدِيثِ كَانَهُمْ يَرَوْنَهُ مُرْسَلًا. ❊

۱۶۶۸: زہری، سالم سے اور وہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں انہوں نے کہا: میں نے رسول اللہ ﷺ، ابو بکر اور عمر رضی اللہ عنہما کو جنازے کے آگے چلتے ہوئے دیکھا۔ احمد، ابوداؤد، ترمذی، نسائی، ابن ماجہ، امام ترمذی نے فرمایا: اور محدثین اسے مرسل سمجھتے ہیں۔

۱۶۶۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْجَنَازَةُ مَتْبُوعَةٌ وَلَا تَتَّبِعُ لَيْسَ مَعَهَا مَنْ تَقْدَمُهَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ قَالَ التِّرْمِذِيُّ: وَأَبُو مَاجِدٍ الرَّائِي رَجُلٌ مَجْهُولٌ. ❊

۱۶۶۹: عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جنازے کے پیچھے چلنا چاہیے اس کے آگے نہیں چلنا چاہیے اور جو شخص اس کے آگے چلتا ہے تو وہ (شرعی لحاظ سے) اس کے ساتھ نہیں۔“ ترمذی، ابوداؤد، ابن ماجہ، امام ترمذی نے فرمایا: ابوماجد راوی مجہول ہے۔

۱۶۷۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَبِعَ جَنَازَةً وَحَسَلَهَا نَأَتْ مِرَارٍ فَقَدْ قُطِيَ مَا عَلَيْهِ مِنْ حَقِّهَا)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۶۷۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص جنازے کے ساتھ چلے اور تسنن مرتبہ اسے اٹھائے تو اس نے اپنے ذمے اس کے حق کو ادا کر دیا۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۶۷۱: وَقَدْ رَوَى فِي شَرْحِ السَّنَةِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ حَمَلَ جَنَازَةَ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ بَيْنَ الْعُمُودَيْنِ. ❊

۱۶۷۱: شرح السنہ میں مروی ہے کہ نبی ﷺ نے سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ کے جنازے کو دو پالیوں کے درمیان سے اٹھایا۔

۱۶۷۲: وَعَنْ ثُوبَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي جَنَازَةٍ فَرَأَى نَاسًا رُكَبَانًا فَقَالَ: ((أَلَا تَسْتَحْيُونَ أَنَّ مَلَائِكَةَ اللَّهِ عَلَى أَقْدَامِهِمْ وَأَنْتُمْ عَلَى ظُهُورِ الدَّوَابِّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَرَوَى أَبُو دَاوُدَ نَحْوَهُ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: وَقَدْ رَوَى عَنْ ثُوبَانَ مَوْفُوفًا. ❊

۱۶۷۲: ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم نبی ﷺ کی معیت میں ایک جنازہ میں شریک ہوئے۔ آپ ﷺ نے کچھ لوگوں کو ساریوں پر دیکھا تو فرمایا: ”کیا تمہیں حیا نہیں آتا کہ اللہ کے فرشتے تو پیدل ہیں اور تم ساریوں پر ہو۔“ ترمذی، ابن ماجہ اور ابوداؤد

❊ صحیح، رواہ احمد (۸/۲ ح ۴۵۳۹) و أبو داود (۳۱۷۹) و الترمذی (۱۰۰۷) و أعله) والنسائی (۵۶/۴ ح ۱۹۴۶) و ابن ماجہ (۱۴۸۲) ☆ الراجع أنه حديث صحيح وأعل بما لا يقدر - ❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۱۰۱۱) و أبو داود (۳۱۸۴) و ابن ماجہ (۱۴۸۴) - ❊ إسناده ضعيف جدًا، رواه الترمذی (۱۰۴۱) ☆ فيه أبو المہزم: متروك - ❊ لا أصل له، رواه البغوي في شرح السنة (۵/۳۳۷) بعد ح ۱۴۸۸ بدون سند) و ابن سعد في الطبقات الكبرى (۳/۴۳۱) عن محمد بن عمر الواقدي عن إبراهيم بن إسماعيل بن أبي حبيبة عن شيوخ من بني عبد الأشهل به إلخ و الواقدي كذاب - ❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۱۰۱۲) و ابن ماجہ (۱۴۸۰) و سندهما ضعيف، فيه أبو بكر بن أبي مريم ضعيف مختلط، و رواه أبو داود (۳۱۷۷) من طريق آخر عن ثوبان به وليس عنده: ”ألا تستحيون“ إلخ و في سنده يحيى بن أبي كثير وهو مدلس و عنعن -

نے بھی اسی طرح روایت کیا ہے اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ ثوبان رضی اللہ عنہ سے موقوف روایت کی گئی ہے۔

۱۶۷۳: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَرَأَ عَلَى الْجَنَازَةِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ . رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ .

۱۶۷۳: ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز جنازہ میں سورہ فاتحہ پڑھی۔

۱۶۷۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِذَا صَلَّيْتُمْ عَلَى الْمَيِّتِ فَأَخْلِصُوا لَهُ الدُّعَاءَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ .

۱۶۷۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم جنازہ پر ہو تو میت کے لیے خلوص کے ساتھ دعا کرو۔“

۱۶۷۵: وَعَنْهُ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم إِذَا صَلَّى عَلَى الْجَنَازَةِ قَالَ: ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِحَيِّنَا وَمَيِّتِنَا وَشَاهِدِنَا وَغَائِبِنَا وَصَغِيرِنَا وَكَبِيرِنَا وَذَكِّرِنَا وَأُنْثَانَا اللَّهُمَّ مَنْ أَحْيَيْتَهُ مِنَّا فَأَحْيِهِ عَلَى الْإِسْلَامِ وَمَنْ تَوَفَّيْتَهُ مِنَّا فَتَوَفَّهُ عَلَى الْإِيمَانِ اللَّهُمَّ لَا تَحْرِمْنَا أَجْرَهُ وَلَا تَفْتِنَّا بَعْدَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ .

۱۶۷۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز جنازہ پڑھتے تو یہ دعا فرماتے: ”اے اللہ! ہمارے زندوں ہمارے مردوں ہمارے موجود اور ہمارے غیر موجود ہمارے چھوٹوں اور ہمارے بڑوں اور ہمارے مردوں اور ہماری عورتوں کی مغفرت فرما اے اللہ! تو ہم میں سے جسے زندہ رکھے تو اسے اسلام پر زندہ رکھ اور تو ہم میں سے جسے فوت کرے تو اسے ایمان پر فوت کرنا اے اللہ! ہمیں اس کے اجر سے محروم کرنا اس کے بعد ہمیں فتنے کا شکار کرنا۔“

۱۶۷۶: وَرَوَاهُ النَّسَائِيُّ عَنْ أَبِي إِبْرَاهِيمَ الْأَسْهَلِيِّ عَنْ أَبِيهِ وَانْتَهَتْ رِوَايَتُهُ عِنْدَ قَوْلِهِ: ((وَأُنْثَانَا)) وَفِي رِوَايَةِ أَبِي دَاوُدَ: ((فَأَحْيِهِ عَلَى الْإِيمَانِ وَتَوَفَّهُ عَلَى الْإِسْلَامِ)) وَفِي آخِرِهِ ((وَلَا تُضِلَّنَا بَعْدَهُ)).

۱۶۷۶: اور امام نسائی نے ابراہیم اشہلی عن ابیہ کی سند سے روایت کیا ہے اور ان کی روایت ”ہماری عورتوں کو معاف فرما“ تک ختم ہو جاتی ہے اور ابو داؤد کی روایت میں ہے: ”اسے ایمان پر زندہ رکھ اور اسلام پر فوت کر۔“ اور اس کے آخر میں ہے: ”اس کے بعد ہمیں گمراہ نہ کرنا۔“

۱۶۷۷: وَعَنْ وَائِلَةَ بْنِ الْأَسْفَعِ رضی اللہ عنہ قَالَ: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم عَلَى رَجُلٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ إِنَّ فُلَانًا بَنَ فُلَانٍ فِي ذِمَّتِكَ وَحَبْلُ جَوَارِكَ فَفِيهِ مِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ النَّارِ وَأَنْتَ أَهْلُ الْوَفَاءِ وَالْحَقِّ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ .

۱۶۷۷: **اسنادہ ضعیف جدا**، رواہ الترمذی (۱۰۲۶) وقال: ليس إسناده بذلك القوي، إبراهيم بن عثمان هو أبو شيبه الواسطي: منكر الحديث) وأبو داود (لم أجده، و رواه: ۳۱۹۸ موقوفاً وسنده صحيح) وابن ماجه (۱۴۹۵) ☆ أبو شيبه هذا متهم وحديث البخاري (۱۳۳۵) و أبي داود يغني عنه، انظر الحديث السابق (۱۶۵۴)۔

۱۶۷۷: **اسنادہ حسن**، رواہ ابو داؤد (۳۱۹۹) و ابن ماجه (۱۴۹۷) I و ابن حبان (الموارد: ۷۵۴-۷۵۵)۔

۱۶۷۷: **حسن**، رواہ احمد (۳۶۸/۲ ح ۸۷۹۵) و ابو داؤد (۳۲۰۱) و الترمذی (۱۰۲۴) وقال: حسن صحيح) و ابن ماجه (۱۴۹۸)۔ **حسن**، رواہ النسائي (۷۴/۴ ح ۱۹۸۸) و أبو داود (۳۲۰۱)۔ **صحیح**، رواہ ابو داود (۳۲۰۲) و ابن ماجه (۱۴۹۹) ☆ الوليد بن مسلم صرح بالسماع المسلسل عند ابن المنذر في الأوسط (۵/۴۴۱)۔

۱۶۷۷: واثلہ بن اسحق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے کسی مسلمان شخص کی نماز جنازہ پڑھائی تو میں نے آپ کو یہ دعا کرتے ہوئے سنا: ”اے اللہ! فلاں بن فلاں تیرے ذمے اور تیری رحمت کے سائے میں ہے اُسے فتنہ قبر اور عذاب جہنم سے بچا تو اہل وفا اور اہل حق ہے اے اللہ! اس کی مغفرت فرما اس پر رحم فرما بے شک تو بخشنے والا رحیم کرنے والا ہے۔“

۱۶۷۸: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اُذْكُرُوا مَحَاسِنَ مَوْتَاكُمْ وَكُفُّوا عَنْ مُسَاوِيِهِمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❀

۱۶۷۸: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے فوت شدگان کے محاسن بیان کیا کرو اور ان کی برائیاں بیان کرنے سے اجتناب کرو۔“

۱۶۷۹: وَعَنْ نَافِعِ أَبِي غَالِبٍ قَالَ: صَلَّيْتُ مَعَ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَلَى جَنَازَةِ رَجُلٍ فَقَامَ حِيَالَ رَأْسِهِ ثُمَّ جَاءَ وَابِجَنَازَةِ امْرَأَةٍ مِنْ قُرَيْشٍ فَقَالُوا: يَا أَبَا حَمْزَةَ! صَلِّ عَلَيْهَا فَقَامَ حِيَالِ وَسَطِ السَّرِيرِ فَقَالَ لَهُ الْعَلَاءُ ابْنُ زِيَادٍ: هَكَذَا رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ عَلَى الْجَنَازَةِ مَقَامَكَ مِنْهَا وَمِنْ الرَّجُلِ مَقَامَكَ مِنْهُ؟ قَالَ: نَعَمْ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي دَاوُدَ نَحْوُهُ مَعَ زِيَادَةَ: فَقَامَ عِنْدَ عَجِيزَةِ الْمَرْأَةِ. ❀

۱۶۷۹: نافع ابو غالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے ساتھ ایک آدمی کی نماز جنازہ پڑھی تو وہ اس کے سر کے مقابل کھڑے ہوئے پھر ایک قریشی خاتون کا جنازہ آیا تو انہوں نے کہا: اے ابو حمزہ! اس کی نماز جنازہ پڑھو پس وہ اس کی چارپائی کے وسط میں کھڑے ہوئے تو علاء بن زیاد نے ان سے پوچھا: کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ کو اسی طرح دیکھا ہے کہ آپ عورت کا جنازہ پڑھاتے وقت اس جگہ (چارپائی کے وسط میں) کھڑے ہوئے تھے اور ایک آدمی کی نماز جنازہ پڑھاتے وقت اس جگہ کھڑے ہوئے تھے جہاں آپ کھڑے ہوئے ہیں؟ انہوں نے فرمایا: ہاں۔ ترمذی، ابن ماجہ۔ ابو داؤد کی ایک روایت میں اسی طرح ہے اس میں کچھ اضافہ ہے کہ آپ (عورت کی نماز جنازہ پڑھاتے وقت) عورت کے سر میں کے پاس کھڑے ہوئے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۶۸۰: عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ: كَانَ سَهْلُ بْنُ حَنِيفٍ وَقَيْسُ بْنُ سَعْدٍ قَاعِدَيْنِ بِالْقَادِسِيَّةِ فَمُرَّ عَلَيْهِمَا بِجَنَازَةٍ فَقَامَا فَقِيلَ لَهُمَا: إِنَّهَا مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ أَيْ مِنْ أَهْلِ الذَّمَّةِ فَقَالَا: إِنْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَرَّتْ بِهِ جَنَازَةٌ فَقَامَ فَقِيلَ لَهُ: إِنَّهَا جَنَازَةٌ يَهُودِيٌّ فَقَالَ: ((أَلَيْسَتْ نَفْسًا؟)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❀

۱۶۸۰: عبدالرحمن بن ابی لیلیٰ بیان کرتے ہیں سہیل بن حنیف اور قیس بن سعد رضی اللہ عنہما قادیسیہ میں تشریف فرما تھے کہ ان کے پاس

❀ **إسناده ضعیف** ، رواه أبو داود (۴۹۰۰) والترمذی (۱۰۱۹) وقال: حديث غريب ، سمعت محمداً [البخاري] يقول: عمران بن أنس المكي منكر الحديث)۔ ❀ **إسناده حسن** ، رواه الترمذی (۱۰۳۴) وقال: حديث حسن . وابن ماجه (۱۴۹۴) وأبو داود (۳۱۹۴)۔ ❀ متفق عليه ، رواه البخاري (۱۳۱۲) و مسلم (۹۶۱/۸۱)۔

سے ایک جنازہ گزرا تو وہ دونوں کھڑے ہو گئے انہیں بتایا گیا کہ یہ ذی شخص کا جنازہ ہے ان دونوں نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس سے ایک جنازہ گزرا تو آپ کھڑے ہو گئے آپ کو بتایا گیا کہ یہ ایک یہودی کا جنازہ ہے تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا وہ جان نہیں؟“

۱۶۸۱: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَبَعَ جَنَازَةً لَمْ يَقْعُدْ حَتَّى تُوَضَعَ فِي اللَّحْدِ فَعَرَضَ لَهُ جَبْرٌ مِنَ الْيَهُودِ فَقَالَ لَهُ: إِنَّا هَكَذَا نَصْنَعُ يَا مُحَمَّدُ: قَالَ فَجَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ: ((حَالِفُوهُمْ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وَبُشَيْرُ بْنُ رَافِعٍ الرَّائِي لَيْسَ بِالْقَوِيِّ. ❁

۱۶۸۱: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب رسول اللہ ﷺ کسی جنازے میں شریک ہوتے تو آپ میت کو لحد میں اتارنے تک نہیں بیٹھتے تھے ایک یہودی عالم آپ کے پاس آیا تو اس نے آپ سے کہا ”محمد (ﷺ)! بے شک ہم بھی ایسے ہی کرتے ہیں۔“ راوی بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ بیٹھ گئے اور فرمایا: ”ان کی مخالفت کرو۔“ ترمذی ابوداؤد ابن ماجہ۔ امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے بشر بن رافع راوی قوی نہیں۔

۱۶۸۲: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَرَنَا بِالْقِيَامِ فِي الْجَنَازَةِ، ثُمَّ جَلَسَ بَعْدَ ذَلِكَ وَأَمَرَنَا بِالْجُلُوسِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ. ❁

۱۶۸۲: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے جنازہ دیکھ کر ہمیں کھڑا ہونے کا حکم فرمایا، اس کے بعد پھر آپ بیٹھ گئے تو آپ نے ہمیں بیٹھ جانے کا حکم فرمایا۔

۱۶۸۳: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ: إِنَّ جَنَازَةَ مَرَّتْ بِالْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَامَ الْحَسَنُ وَلَمْ يَقُمْ ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ الْحَسَنُ: أَلَيْسَ قَدْ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِجَنَازَةِ يَهُودِيٍّ قَالَ: نَعَمْ ثُمَّ جَلَسَ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ. ❁

۱۶۸۳: محمد بن سیرین بیان کرتے ہیں حسن بن علی رضی اللہ عنہما اور ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس سے ایک جنازہ گزرا تو حسن رضی اللہ عنہ کھڑے ہو گئے لیکن ابن عباس رضی اللہ عنہ کھڑے نہ ہوئے تو حسن رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا رسول اللہ ﷺ یہودی کے جنازے کے لیے کھڑے نہیں ہوئے تھے؟ انہوں نے فرمایا: ہاں! (لیکن) پھر آپ بیٹھ رہتے تھے۔

۱۶۸۴: وَعَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ جَالِسًا فَمَرَّ عَلَيْهِ بِجَنَازَةٍ فَقَامَ النَّاسُ حَتَّى جَاوَزَتِ الْجَنَازَةُ فَقَالَ الْحَسَنُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنَّمَا مَرَّ بِجَنَازَةِ يَهُودِيٍّ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى طَرَفِهَا جَالِسًا وَكَرِهَ أَنْ تَعْلُوَ أَسَـهُ جَنَازَةُ يَهُودِيٍّ فَقَامَ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ. ❁

❁ ضعیف، رواہ الترمذی (۱۰۲۰) و ابوداؤد (۳۱۷۶) و ابن ماجہ (۱۵۴۵) [وحدیث مسلم (۹۶۲) یعنی عنہ۔] ❁ ابوالاسباط بشر بن رافع الحارثی و عبد اللہ بن سلیمان بن جنادہ ضعیفان و سلیمان بن جنادہ منکر الحدیث۔ ❁ حسن، رواہ أحمد (۸۲/۱ ح ۶۲۳ و سندہ حسن)۔ ❁ صحیح، رواہ النسائي (۴/۴۶ ح ۱۹۲۵)۔ ❁ صحیح، رواہ النسائي (۴/۴۷ ح ۱۹۲۸)۔

۱۶۸۳: جعفر بن محمد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حسن بن علی رضی اللہ عنہ بیٹھے ہوئے تھے کہ ان کے پاس سے ایک جنازہ گزرا تو لوگ کھڑے ہو گئے حتیٰ کہ جنازہ گزر گیا تو حسن رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ایک یہودی کا جنازہ گزرا جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کے راستے پر بیٹھے ہوئے تھے آپ نے اس بات کو ناپسند فرمایا کہ کسی یہودی شخص کا جنازہ آپ کے سر مبارک سے بلند ہو جائے لہذا آپ کھڑے ہو گئے۔

۱۶۸۵: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِذَا مَرَّتْ بِكَ جَنَازَةُ يَهُودِيٍّ أَوْ نَصْرَانِيٍّ أَوْ مُسْلِمٍ فَقُومُوا لَهَا فَلَسْتُمْ لَهَا تَقُومُونَ إِنَّمَا تَقُومُونَ لِمَنْ مَعَهَا مِنَ الْمَلَائِكَةِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۶۸۵: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تمہارے پاس سے کسی یہودی یا کسی نصرانی یا کسی مسلمان کا جنازہ گزرے تو تم اس کے لیے کھڑے ہو جاؤ تم اس کے لیے نہیں کھڑے ہو رہے بلکہ تم تو ان فرشتوں کے لیے کھڑے ہوئے ہو جو اس (جنازے) کے ساتھ ہیں۔“

۱۶۸۶: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ جَنَازَةَ مَرَّتْ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَامَ فَقِيلَ إِنَّهَا جَنَازَةُ يَهُودِيٍّ فَقَالَ: ((إِنَّمَا قُمْتُ لِلْمَلَائِكَةِ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ *

۱۶۸۶: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے ایک جنازہ گزرا تو آپ کھڑے ہو گئے آپ کو بتایا گیا کہ یہ تو کسی یہودی کا جنازہ ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں تو صرف فرشتوں کی خاطر کھڑا ہوا ہوں۔“

۱۶۸۷: وَعَنْ مَالِكِ بْنِ هُبَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَمُوتُ فَيُصَلِّي عَلَيْهِ ثَلَاثَةٌ صُفُوفٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ إِلَّا أُوجِبَ)) فَكَانَ مَالِكٌ إِذَا اسْتَقَلَّ أَهْلُ الْجَنَازَةِ جَزَاءَهُمْ ثَلَاثَةٌ صُفُوفٍ لِهَذَا الْحَدِيثِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَفِي رِوَايَةِ التِّرْمِذِيِّ قَالَ: كَانَ مَالِكُ بْنُ هُبَيْرَةَ إِذَا صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ فَتَقَالَ النَّاسَ عَلَيْهِ جَزَاءَهُمْ ثَلَاثَةٌ أَجْرَاءٍ ثُمَّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ ثَلَاثَةٌ صُفُوفٍ أُوجِبَ)) وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ نَحْوَهُ. *

۱۶۸۷: مالک بن ہبیرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”کوئی مسلمان فوت ہو جائے اور مسلمانوں کی تین صفیں اس کی نماز جنازہ پڑھ دیں تو اس کے لیے (جنت) واجب ہو جاتی ہے۔“ جب مالک رضی اللہ عنہ دیکھتے کہ جنازہ پڑھنے والے کم ہیں تو آپ اس حدیث کی بنیاد پر انہیں تین صفوں میں تقسیم فرمادیتے تھے۔ ابو داؤد۔ ترمذی کی روایت میں ہے کہ جب مالک بن ہبیرہ رضی اللہ عنہ کوئی نماز جنازہ پڑھتے اور جنازہ پڑھنے والے کم ہوتے تو وہ انہیں تین حصوں میں تقسیم فرمادیتے پھر بیان کرتے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جس شخص پر تین صفیں نماز جنازہ پڑھیں تو اس پر (جنت) واجب ہوگی۔“ اور ابن ماجہ نے بھی اسی طرح کی روایت کی ہے۔

* إسناده ضعيف، رواه أحمد (۴/ ۳۹۱ ح ۱۹۷۲۰) ☆ في ليث (بن أبي سليم) ضعيف -

* سندہ ضعیف، رواه النسائي (۴/ ۴۸ ح ۱۹۳۱) ☆ قتادة عنعن و للحديث شاهد ضعيف عند أحمد (۴/ ۴۱۳)۔

* إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۳۱۶۶) و الترمذي (۱۰۲۸) وقال: (حسن) وابن ماجه (۱۴۹۰) ☆ محمد بن إسحاق مدلس و عنعن و للحديث علة أخرى قاذحة -

۱۶۸۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فِي الصَّلَاةِ عَلَى الْجَنَازَةِ: ((اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبُّهَا وَأَنْتَ خَلَقْتَهَا وَأَنْتَ هَدَيْتَهَا إِلَى الْإِسْلَامِ وَأَنْتَ قَبَضْتَ رُوحَهَا وَأَنْتَ أَعْلَمُ بِسِرِّهَا وَعَلَانِيَتِهَا جَنَّا شُفَعَاءَ فَاعْفُورْ لَهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *
 ۱۶۸۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نماز جنازہ کے بارے میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”اے اللہ! تو اس کا رب ہے تو نے اسے پیدا فرمایا تو نے اسے اسلام کی راہ دکھائی تو نے اس کی روح قبض کر لی اور تو اس کے ظاہر و باطن سے واقف ہے ہم سفارشی بن کر آئے ہیں اس کی مغفرت فرما۔“

۱۶۸۹: وَعَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، قَالَ: صَلَّيْتُ وَرَاءَ أَبِي هُرَيْرَةَ عَلَى صَبِيٍّ لَمْ يَعْمَلْ خَطِيئَةً قَطُّ، فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: اللَّهُمَّ أَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ. رَوَاهُ مَالِكٌ *
 ۱۶۸۹: سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے پیچھے ایک ایسے بچے کی نماز جنازہ پڑھی جس نے کبھی کوئی گناہ کیا ہی نہیں وہ دعا کر رہے تھے: ”اے اللہ! اسے عذاب قبر سے بچالے۔“

۱۶۹۰: وَعَنِ الْبُخَارِيِّ تَغْلِيْفًا قَالَ: يَفْرَأُ الْحَسَنُ عَلَى الطِّفْلِ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَيَقُولُ: اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ لَنَا سَلَفًا وَفَرَطًا وَذُخْرًا وَأَجْرًا. *
 ۱۶۹۰: امام بخاری رحمہ اللہ نے معلق روایت بیان کرتے ہوئے فرمایا: حسن بصری رحمہ اللہ بچے کی نماز جنازہ میں سورہ فاتحہ پڑھتے اور یہ دعا کرتے: ”اے اللہ! اسے ہمارے لیے پیش رو میر منزل، ذخیرہ اور ثواب بنا۔“

۱۶۹۱: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((الطِّفْلُ لَا يُصَلِّي عَلَيْهِ وَلَا يَرِثُ وَلَا يُورَثُ حَتَّى يَسْتَهْلَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ: ((وَلَا يُورَثُ)). *
 ۱۶۹۱: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تک پیدا ہونے والا بچہ چیخے نہیں تب تک اس کی نماز جنازہ پڑھی جائے گی نہ وہ وارث بنے گا اور نہ ہی اس کی میراث تقسیم ہوگی۔“ ترمذی ابن ماجہ لیکن انہوں نے یہ ذکر نہیں کیا کہ ”اس کی میراث تقسیم نہیں ہوگی۔“

۱۶۹۲: وَعَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَنْ يَقُومَ الْإِمَامُ فَوْقَ شَيْءٍ وَالنَّاسُ خَلْفَهُ يَغْنِي أَسْفَلَ مِنْهُ. رَوَاهُ الدَّارَقُطْنِيُّ فِي الْمُجْتَبَى فِي كِتَابِ الْجَنَائِزِ. *
 ۱۶۹۲: ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے امام کو کسی بلند جگہ پر کھڑے ہونے سے منع فرمایا جبکہ مقتدی اس سے نیچے ہوں۔

سے نیچے ہوں۔

* **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۳۲۰۰)۔ * **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه مالك (۱/۲۲۸ ح ۵۳۷)۔

* **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه البخاري في صحيحه (كتاب الجنائز باب ۶۵ قبل ح ۱۳۳۵) والحافظ ابن حجر في تغليق التعليق (۲/ ۴۸۴) ☆ فيه سعيد بن أبي عروبة مدلس وعنعن - * **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذي (۱۰۳۲) وابن ماجه (۱۵۰۸) ☆ أبو الزبير مدلس وعنعن وللحديث طرق ضعيفة عند ابن حبان (الموارد: ۱۲۲۳) والحاكم (۴/ ۳۴۸-۳۴۹) وغيرهما - * **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الدارقطني (۲/ ۸۸) [وَأَبُو دَاوُدَ: ۵۹۷] ☆ الْأَعْمَشُ مدلس وعنعن وللحديث شاهد ضعيف عند أبي داود (۵۹۸)۔

بَابُ دَفْنِ الْمَيِّتِ

میت دفن کرنے کا بیان

الْفَضِيلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

- ۱۶۹۳: عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ رضی اللہ عنہ قَالَ فِي مَرَضِهِ الَّذِي هَلَكَ فِيهِ: اِلْحَذُوا إِلَيَّ لِحَدًّا وَأَنْصِبُوا عَلَيَّ اللَّيْنِ نَضْبًا كَمَا صُنِعَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
- ۱۶۹۳: عامر بن سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے اپنے مرض وفات میں فرمایا: میرے لیے لحد تیار کرنا اور اس پر انیش کھڑی کرنا جس طرح رسول اللہ ﷺ (کی قبر) کے ساتھ کیا گیا۔
- ۱۶۹۴: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: جُعِلَ فِي قَبْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُطِيفَةٌ حَمْرَاءُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
- ۱۶۹۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ کی قبر میں ایک سرخ چادر بچھائی گئی تھی۔
- ۱۶۹۵: وَعَنْ سُفْيَانَ الثَّمَرِيِّ أَنَّهُ رَأَى قَبْرَ النَّبِيِّ ﷺ مُسْتَمًا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *
- ۱۶۹۵: سفیان الثمار رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کی قبر کو کوہان کی طرح دیکھا۔
- ۱۶۹۶: وَعَنْ أَبِي الْهَيَّاجِ الْأَسَدِيِّ قَالَ: قَالَ لِي عَلِيٌّ: أَلَا أَبْعَثُكَ عَلَى مَا بَعَثَنِي عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ لَا تَدْعَ تَمَثَالًا إِلَّا طَمَسْتَهُ وَلَا قَبْرًا مُشْرِفًا إِلَّا سَوَيْتَهُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
- ۱۶۹۶: ابو الہیاج اسدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں علی رضی اللہ عنہ نے مجھے فرمایا: کیا میں تمہیں ایسے کام پر مامور نہ کروں جس پر رسول اللہ ﷺ نے مجھے مامور و مبعوث فرمایا تھا کہ تم ہر مورتی کو مٹا دو اور ہر اونچی قبر کو برابر کرو۔
- ۱۶۹۷: وَعَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُجَصَّصَ الْقَبْرُ وَأَنْ يُبْنَى عَلَيْهِ وَأَنْ يُقْعَدَ عَلَيْهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
- ۱۶۹۷: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے قبر کو پختہ بنانے، اس پر عمارت بنانے اور اس پر (مجاور) بن کر بیٹھنے سے

* رواہ مسلم (۹۰/۹۶۶)۔

* رواہ مسلم (۹۱/۹۶۷)۔

* رواہ البخاری (۱۳۹۰)۔

* رواہ مسلم (۹۳/۹۶۹)۔

* رواہ مسلم (۹۴/۹۷۰)۔

منع فرمایا ہے۔

۱۶۹۸: وَعَنْ أَبِي مَرْثَدٍ الْغَنَوِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَجْلِسُوا عَلَى الْقُبُورِ وَلَا تَصَلُّوا إِلَيْهَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۶۹۸: ابو مرثد غنوی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قبروں پر (مجاور بن کر) بیٹھو نہ ان کی طرف رخ کر کے نماز پڑھو۔“

۱۶۹۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَجْلِسَ أَحَدُكُمْ عَلَى جَمْرَةٍ فَتُحْرِقَ ثِيَابَهُ فَتَخْلُصَ إِلَى جِلْدِهِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَجْلِسَ عَلَى قَبْرِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۱۶۹۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم میں سے کوئی شخص آگ کے انگارے پر بیٹھ جائے، وہ کپڑے کو جلا کر اس کی جلد تک پہنچ جائے تو یہ اس کے لیے قبر پر بیٹھنے سے بہتر ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۷۰۰: عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ: كَانَ بِالْمَدِينَةِ رَجُلَانِ أَحَدُهُمَا يَلْحَدُ وَالْآخَرُ لَا يَلْحَدُ فَقَالُوا: أَيُّهُمَا جَاءَ أَوَّلًا عَمِلَ عَمَلَهُ فَجَاءَ الَّذِي يَلْحَدُ فَلَحَدَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ ❊

۱۷۰۰: عروہ بن زبیر بیان کرتے ہیں مدینہ میں دو گورکن تھے ان میں سے ایک لحد بناتا تھا جبکہ دوسرا لحد تیار نہیں کرتا تھا، صحابہ نے فرمایا: ان دونوں میں سے جو پہلے آئے گا وہ اپنا کام کرے گا، پس لحد بنانے والا شخص پہلے آیا تو پھر رسول اللہ ﷺ کے لئے لحد تیار کی گئی۔

۱۷۰۱: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْكَلْحَدُ لَنَا وَالشَّقُّ لِعَبِيرِنَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابُودَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۱۷۰۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہمارے (مسلمانوں کے) لیے لحد ہے اور شق (دہانے کی شکل والی قبر) ہمارے علاوہ دوسروں کے لیے ہے۔“

۱۷۰۲: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ. ❊

۱۷۰۲: اور امام احمد نے جریر بن عبد اللہ سے روایت کیا ہے۔

❊ رواہ مسلم (۹۷/۹۷۲)۔ ❊ رواہ مسلم (۹۶/۹۷۱)۔ ❊ حسن، رواہ البیہقی فی شرح السنۃ (۵/۳۸۸)۔

ح ۱۵۱۰ [وما لک فی الموطأ ۱/۲۳۱ ح ۵۴۷] ☆ السند مرسل ولہ شاهد عند ابن ماجہ (۱۵۵۷)، وهو حسن۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۱۰۴۵) وقال: غریب. و أبو داود (۳۲۰۸) والنسائي (۸۰/۴ ح ۲۰۱۱) وابن ماجہ (۱۵۵۴) ☆ فیہ عبد الأعلى الثعلبی: ضعيف، قال الهیثمی: "والأكثر على تضعيفه." (مجمع الزوائد ۱/۱۴۷)

وللحديث شواهد ضعيفة۔ ❊ ضعيف، رواہ أحمد (۴/۳۵۷ ح ۱۹۳۷۱) فیہ الحجاج بن أرطاة ضعيف مدلس

و ۴/۳۵۹ ح ۱۹۳۹۰ فیہ أبو جناب: ضعيف مدلس) ☆ ولہ طریق آخر عند ابن ماجہ (۱۵۵۵) وسندہ ضعيف۔

۱۷۰۳: وَعَنْ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ يَوْمَ أُحُدٍ: ((احْفَرُوا وَأَوْسِعُوا وَأَعِيقُوا وَأَحْسِنُوا وَأَذْفِنُوا الْإِثْنَيْنِ وَالثَّلَاثَةَ فِي قَبْرِ وَاحِدٍ وَقَدِّمُوا أَكْثَرَهُمْ قُرْآنًا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ إِلَى قَوْلِهِ: ((وَأَحْسِنُوا)). ❊

۱۷۰۳: ہشام بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے غزوہ احد کے روز فرمایا: ”وسیع اور گہری قبریں تیار کرو اور اچھی طرح دفن کرو اور ایک قبر میں دو دو تین تین کو دفن کرو اور ان میں سے زیادہ قرآن جاننے والے کو پہلے دفن کرو۔“ احمد، ترمذی، ابوداؤد و نسائی اور ابن ماجہ نے ((واحسنوا)) اور اچھی طرح دفن کرو“ تک روایت کیا ہے۔

۱۷۰۴: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمَ أُحُدٍ جَاءَتْ عَمَّتِي بِأَبْنِي لِيَتَذْفِنَهُ فِي مَقَابِرِنَا فَنَادَى مُنَادِي رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم رُدُّوا الْقَتْلَى إِلَى مَضَاجِعِهِمْ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَنَفْظَةُ لِّلْتِّرْمِذِيِّ. ❊

۱۷۰۴: جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں غزوہ احد کے روز میری پھوپھی میرے شہید والد کو لے آئیں تاکہ وہ انہیں ہمارے قبرستان میں دفن کریں پس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے اعلان کرنے والے نے اعلان کیا شہداء کو ان کی شہادت گاہ کی طرف واپس لے آؤ۔“ احمد، ترمذی، ابوداؤد و نسائی، دارمی، الفاظ حدیث ترمذی کے ہیں۔

۱۷۰۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سُلَّ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مِنْ قَبْلِ رَأْسِهِ. رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ. ❊

۱۷۰۵: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سر کی جانب سے قبر میں اتارا گیا۔

۱۷۰۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم دَخَلَ قَبْرًا لَيْلًا فَأَسْرَجَ لَهُ بِسِرَاجٍ فَأَخَذَ مِنْ قَبْلِ الْقَبِيلَةِ وَقَالَ: ((رَحِمَكَ اللَّهُ إِنْ كُنْتَ لَا وَهَاءَ تَلَاءَ لِلْقُرْآنِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ فِي شَرْحِ السُّنَنِ: إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ. ❊

۱۷۰۶: ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم رات کے وقت ایک قبر میں داخل ہوئے تو آپ کے لیے چراغ روشن کیا گیا آپ نے (میت کو) قبلہ کی طرف سے لیا اور فرمایا: ”اللہ تم پر رحم فرمائے تم بہت زیادہ تضرع (گریہ زاری) کرنے والے اور بہت زیادہ قرآن کی تلاوت کرنے والے تھے۔“ ترمذی اور انہوں (امام بغوی) نے شرح السنہ میں فرمایا: اس کی سند ضعیف ہے۔

۱۷۰۷: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم كَانَ إِذَا دَخَلَ الْمَمِيتَ الْقَبْرَ قَالَ: ((بِسْمِ اللَّهِ وَبِاللَّهِ وَعَلَى مِلَّةِ رَسُولِ اللَّهِ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((وَعَلَى سُنَّةِ رَسُولِ اللَّهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَرَوَى أَبُو دَاوُدَ الثَّانِيَةَ. ❊

❊ صحیح، رواہ احمد (۱۹/۴ ح ۱۶۳۵۹) و الترمذی (۱۷۱۳) وقال: حسن صحيح. و أبو داود (۳۲۱۵) والنسائي (۸۱/۴ ح ۲۰۱۳) وابن ماجه (۱۵۶۰). ❊ صحیح، رواہ احمد (۳/۲۹۷ ح ۱۴۲۱۶) و الترمذی (۱۷۱۷) وقال: حسن صحيح. و أبو داود (۳۱۶۵) والنسائي (۷۹/۴ ح ۲۰۰۶) والداری (۱/۲۳ ح ۴۶)۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ الشافعي فی الأم (۱/۲۷۳) ☆ فیہ الثقة، لم أعرفه، وعمر بن عطاء (بن وراز): ضعيف۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۱۰۵۷) وقال: حسن) و البغوي في شرح السنة (۵/۳۹۸ بعد ح ۱۵۱۴) ☆ فیہ حجاج بن أرطاة ضعيف مدلس و رواہ ابن ماجه (۱۵۲۰) مختصراً و سنده ضعيف۔ ❊ صحیح، رواہ احمد (۲/۵۹ ح ۲۵۳۳) و الترمذی (۱۰۴۶) وقال: حسن غريب. و ابن ماجه (۱۵۵۰) و أبو داود (۳۲۱۳)۔

۱۷۰۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ جب میت کو قبر میں داخل کیا جاتا تو نبی ﷺ یوں فرماتے: ”اللہ کے نام کے ساتھ اللہ کی توفیق کے ساتھ اور اللہ کے رسول (ﷺ) کی ملت و دین پر۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”اور رسول اللہ ﷺ کے طریقے پر۔“ احمد ترمذی ابن ماجہ اور ابوداؤد نے دوسری روایت بیان کی ہے۔

۱۷۰۸: وَعَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ مُرْسَلًا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ حَتَّى عَلَى الْمَيِّتِ ثَلَاثَ حَيَّاتٍ بِيَدَيْهِ جَمِيعًا وَأَنَّهُ رَسَّ عَلَى قَبْرِ ابْنِهِ إِبْرَاهِيمَ وَوَضَعَ عَلَيْهِ حَصْبَاءَ. رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَّةِ وَرَوَى الشَّافِعِيُّ مِنْ قَوْلِهِ: رَسَّ. *
۱۷۰۸: جعفر بن محمد رحمہ اللہ اپنے والد سے مرسل روایت بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے دونوں ہاتھ ملا کر میت (یعنی قبر) پر تین لپ مٹی ڈالی اور آپ ﷺ نے اپنے بیٹے ابراہیم کی قبر پر پانی چھڑکا اور اس پر کنکریاں رکھیں۔ شرح السنہ اور امام شافعی نے ((رَسَّ)) ”پانی چھڑکنے“ کے الفاظ روایت کیے۔

۱۷۰۹: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُجَصَّصَ الْقُبُورُ وَأَنْ يُكْتَبَ عَلَيْهَا وَأَنْ تُوْطَأَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۷۰۹: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے قبروں کے پختہ کرنے ان پر لکھنے (کتبہ لگانے) اور انہیں روندنے سے منع فرمایا۔
۱۷۱۰: وَعَنْهُ، قَالَ: رَسَّ قَبْرُ النَّبِيِّ ﷺ وَكَانَ الَّذِي رَسَّ الْمَاءَ عَلَى قَبْرِهِ بِلَالُ بْنُ رِبَاعٍ بِقَرْبَةِ بَدَأْمِنْ قَبْلَ رَأْسِهِ حَتَّى انْتَهَى إِلَى رِجْلَيْهِ. رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي دَلَائِلِ النُّبُوَّةِ. *

۱۷۱۰: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ کی قبر پر پانی چھڑکا گیا، بلال بن رباع رضی اللہ عنہ نے ایک مشینے کے ذریعے آپ کی قبر پر پانی چھڑکا، انہوں نے آپ کے سر مبارک کی طرف سے چھڑکنا شروع کیا اور آپ کے پاؤں تک چھڑکتے گئے۔

۱۷۱۱: وَعَنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ رَوَاهُ قَالَ: لَمَامَاتِ عُمَانَ بْنِ مَطْعُونٍ أَخْرَجَ بِجَنَازَتِهِ فَذَفِنَ أَمَرَ النَّبِيَّ ﷺ رَجُلًا أَنْ يَأْتِيَهُ بِحَجَرٍ فَلَمْ يَسْتَطِعْ حَمَلَهَا فَقَامَ إِلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَحَسَرَ عَنْ ذِرَاعِيهِ قَالَ الْمُطَّلِبُ: قَالَ: الَّذِي يُخْبِرُنِي عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ: كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى بِيَاضِ ذِرَاعِي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حِينَ حَسَرَ عَنْهُمَا ثُمَّ حَمَلَهَا فَوَضَعَهَا عِنْدَ رَأْسِهِ وَقَالَ: أَعْلِمُ بِهَا قَبْرَ أَخِي وَأَذْفِنُ إِلَيْهِ مِنْ مَاتَ مِنْ أَهْلِي. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۷۱۱: مطلب بن ابی وداعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ نے وفات پائی ان کا جنازہ لایا گیا، جب انہیں دفن کر دیا گیا تو نبی ﷺ نے ایک آدمی کو حکم فرمایا کہ وہ ایک پتھر آپ کے پاس لائے وہ آدمی اسے نہ اٹھا سکا تو رسول اللہ ﷺ خود اٹھ کر اس طرف گئے آپ نے آستینیں اوپر چڑھائیں، مطلب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جس شخص نے مجھے واقعہ بیان کیا اس نے کہا: گویا میں رسول اللہ ﷺ کے بازوؤں کی سفیدی دیکھ رہا ہوں جب آپ نے آستینیں اٹھائی تھیں پھر آپ نے اس پتھر کو اٹھایا

* **إسناده ضعيف جدًا**، رواه البغوي في شرح السنة (٤٠١/٥ ح ١٥١٥) والشافعي في الأم (٢٧٦/١) (٢٧٧)

☆ **فيه إبراهيم بن محمد الأسلمي**: متروك منهم وللحديث شواهد ضعيفة عند ابن ماجه (١٥٦٥) وغيره۔

* **صحيح**، رواه الترمذي (١٠٥٢) وقال: حسن صحيح [وأصله في صحيح مسلم (٩٤/٩٧) بدون هذا اللفظ۔]

* **إسناده موضوع**، رواه البيهقي في دلائل النبوة (٢٦٤/٧) ☆ **فيه الواقدي**: كذاب متروك۔

* **إسناده حسن**، رواه أبو داود (٣٢٠٦)۔

اور اسے ان (عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ) کے سر کے پاس رکھ کر فرمایا: ”میں اس کے ذریعے اپنے بھائی کی قبر کے بارے بتاؤں گا اور اپنے خاندان میں سے فوت ہونے والے شخص کو اس کے قریب دفن کروں گا۔“

۱۷۱۲: وَعَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقُلْتُ: يَا أُمَّاهُ اكْشِفِي لِي عَنْ قَبْرِ النَّبِيِّ ﷺ وَصَاحِبِيهِ فَكَشَفَتْ لِي عَنْ ثَلَاثَةِ قُبُورٍ لَا مُشْرِفَةَ وَلَا لَاطِئَةَ مَبْطُوحَةٍ يَبْطَحَاءُ الْعَرْصَةِ الْحُمْرَاءُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۷۱۳: قاسم بن محمد بیان کرتے ہیں میں عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا تو میں نے کہا: ماں جی! مجھے نبی ﷺ اور آپ کے دونوں ساتھیوں کی قبریں تو دکھادیں انہوں نے مجھے تینوں قبریں دکھادیں وہ بلند تھیں نہ زمین کے برابر تھیں اور ان پر مقام عرصہ کے سرخ سنگریزے بچھائے ہوئے تھے۔

۱۷۱۴: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي جَنَازَةِ رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ فَانْتَهَيْنَا إِلَى الْقَبْرِ وَلَمَّا يُلْحَدُ بَعْدُ فَجَلَسَ النَّبِيُّ ﷺ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ وَجَلَسْنَا مَعَهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَزَادَ فِي آخِرِهِ: كَانَ عَلَى رُؤُوسِنَا الطَّيْرُ. *

۱۷۱۵: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کی معیت میں ایک انصاری شخص کے جنازے میں شریک ہوئے ہم قبر پر پہنچ گئے لیکن ابھی لحد تیار نہیں ہوئی تھی نبی ﷺ قبلہ رخ ہو کر بیٹھ گئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ بیٹھ گئے۔ ابوداؤد نسائی ابن ماجہ اور انہوں نے حدیث کے آخر میں یہ اضافہ نقل کیا ہے: گویا ہمارے سروں پر پرندے ہوں۔

۱۷۱۶: وَعَنِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((كُسِرَ عَظْمُ الْمَيِّتِ كُكْسُرِهِ حَيًّا)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَابُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ *

۱۷۱۷: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میت کی ہڈی کا توڑنا زندہ کی ہڈی کے توڑنے کے مترادف ہے۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۷۱۸: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: شَهِدْنَا بَيْتَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ تَدْفَنُ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَالِسٌ عَلَى الْقَبْرِ قَرَأَتْ عَيْنِيهِ تَدْمَعَانِ فَقَالَ: ((هَلْ فِيكُمْ مِنْ أَحَدٍ لَمْ يُقَارِفِ اللَّيْلَةَ)) فَقَالَ أَبُو طَلْحَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَنَا، قَالَ: فَانْزِلْ فِي قَبْرِهَا فَتَزَلْ فِي قَبْرِهَا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۷۱۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ کی صاحبزادی کی تدفین کے وقت ہم موجود تھے رسول اللہ ﷺ قبر کے پاس

* إسناده حسن، رواه أبو داود (۳۲۲۰)۔

* حسن، رواه أبو داود (۳۲۱۲) والنسائي (۷۸/۴ ح ۲۰۰۳) وابن ماجه (۱۵۴۹)۔

* صحيح، رواه مالك (۱/۲۳۸ ح ۵۶۴ بلاغا) وأبو داود (۳۲۰۷) وابن ماجه (۱۶۱۶)۔

* رواه البخاري (۱۲۸۵)۔

تشریف فرما تھے میں نے آپ کی آنکھوں کو انگبار دیکھا آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم میں کوئی ایسا شخص ہے جس نے آج رات اپنی اہلیہ سے صحبت نہ کی ہو؟“ ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے عرض کیا میں! آپ ﷺ نے فرمایا: ”آپ اس کی قبر میں اتریں۔“ وہ ان کی قبر میں اترے۔

۱۷۱۶: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لِابْنِهِ وَهُوَ فِي سِيَاقِ الْمَوْتِ: إِذَا أَنَا مِتُّ فَلَا تَصْحَبْنِي نَائِحَةً وَلَا نَارَ فَإِذَا دَفَنْتُمُونِي فَسَنُوا عَلَى التُّرَابِ سَنًا ثُمَّ أَقِيمُوا حَوْلَ قَبْرِی قَدْرَ مَا يُنْحَرُ جَزُورٌ وَيُقَسَّمُ لَحْمُهَا حَتَّى اسْتَأْنَسَ بِكُمْ وَأَعْلَمَ مَاذَا أَرَا جُعْ بِهْرِ سُلِّ رَبِّي. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۷۱۶: عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ نے جب وہ نزع کے عالم میں تھے اپنے بیٹے سے کہا: جب میں فوت ہو جاؤں تو میرے ساتھ کوئی نوحہ کرنے والی جائے نہ آگ جب تم مجھے دفن کر چکو اور مجھ پر مٹی ڈال لو تو پھر اتنی دیر تک میری قبر کے گرد کھڑے رہنا جتنی دیر میں اونٹ ذبح کر کے اس کا گوشت تقسیم کیا جاتا ہے حتیٰ کہ میں تمہاری وجہ سے خوش اور پرسکون ہوں اور میں جان لوں کہ میں اپنے رب کے بھیجے ہوئے قاصدوں (فرشتوں) کو کیا جواب دیتا ہوں۔“

۱۷۱۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: ((إِذَا مَاتَ أَحَدُكُمْ فَلَا تَحْبِسُوهُ وَأَسْرِعُوا بِهِ إِلَى قَبْرِهِ وَلْيُقْرَأْ عِنْدَ رَأْسِهِ فَاتِحَةُ الْبُقْرَةِ وَعِنْدَ رِجْلَيْهِ بَخَاتِمَةُ الْبُقْرَةِ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ وَالصَّحِيحُ أَنَّهُ مَوْقُوفٌ عَلَيْهِ. *

۱۷۱۷: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جب تم میں سے کوئی فوت ہو جائے تو اسے (دفن کرنے سے) نہ روک رکھو بلکہ اسے جلد دفن کرو۔ اور (دفن کرنے کے بعد) سر ہانے سورۃ بقرہ کا ابتدائی حصہ اور اس کے پاؤں کے پاس سورۃ بقرہ کا آخری حصہ پڑھا جائے۔“ بیہقی فی شعب الایمان اور انہوں نے فرمایا: درست بات یہ ہے کہ یہ موقوف ہے۔

۱۷۱۸: وَعَنْ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ: لَمَّا تَوَفَّى عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِالْحُبَشَى وَهُوَ مَوْضِعٌ فَحْمِلَ إِلَى مَكَّةَ فَدُفِنَ بِهَا فَلَمَّا قَدِمَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَتَتْ قَبْرَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَتْ:

وَكُنَّا كُنْزَ مَانِي جَذِيمَةٍ حَقْبَةٍ

مِنْ الدَّهْرِ حَتَّى قِيلَ: لَنْ يَتَصَدَّعَا

لِطُولِ اجْتِمَاعٍ لَمْ نُبْتَ لَيْلَةً مَعَا

فَلَمَّا تَفَرَّقْنَا كَأَنِّي وَمَالِكَا

ثُمَّ قَالَتْ: وَاللَّهِ! لَوْ حَضَرْتُكَ مَا دَفَنْتُ إِلَّا حَيْثُ مِتَّ وَلَوْ شَهِدْتُكَ مَا زُرْتُكَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۷۱۸: ابن ابی ملیکہ بیان کرتے ہیں۔ جب عبدالرحمن بن ابی بکر رضی اللہ عنہما نے موضع حبشی میں وفات پائی تو انہیں مکہ لا کر دفن کیا گیا جب عائشہ رضی اللہ عنہا وہاں تشریف لائیں تو وہ عبدالرحمن بن ابی بکر رضی اللہ عنہما کی قبر پر آئیں اور یہ اشعار کہیں: ہم جذیرہ کے دونوں مصاحبوں کی طرح ایک مدت تک ملے جلے رہے حتیٰ کہ یہ کہا جانے لگا کہ یہ دونوں کبھی جدا نہیں ہوں گے جب ہم جدا ہوئے تو گویا میں اور

* رواہ مسلم (۱۹۲/۱۲۱)۔ * إسناده ضعيف ، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۹۲۹۴) ☆ عبدالرحمن بن

العلاء وثقه ابن حبان وحده كما في تحقيقي لسنن الترمذي (۹۷۹) وقيل: احتج ابن معين بحديثه (!)۔

* صحيح ، رواه الترمذي (۱۰۵۵) ☆ ابن جريج مدلس و عنعن في هذا اللفظ وله لون آخر عند عبد الرزاق

(۶۵۳۵) وابن أبي شيبة (۳/۳۴۳-۳۴۴ ح ۱۱۸۱۰) وله شاهد في تاريخ دمشق لابن عساكر (۳۵/۳۱) وسنده

صحيح وبه صح الحديث۔

مالک طویل مدت تک اکٹھا رہنے کے بعد بھی ایسے تھے جیسے ہم ایک رات بھی اکٹھے نہ رہے تھے۔ پھر انہوں نے فرمایا: اللہ کی قسم! اگر میں موجود ہوتی تو تمہیں جاے وفات پر ہی دفن کیا جاتا، اور اگر میں تمہاری وفات کے وقت موجود ہوتی تو میں تمہاری زیارت کرنے نہ آتی۔

۱۷۱۹: وَعَنْ أَبِي رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَلَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَعْدًا وَرَشَّ عَلَى قَبْرِه مَاءً. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۷۱۹: ابو رافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے سعد کو سر کی طرف سے قبر میں اتارا، اور ان کی قبر پر پانی چھڑکا۔

۱۷۲۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ ثُمَّ أَتَى الْقَبْرَ فَحَثَّى عَلَيْهِ مِنْ قَبْلِ رَأْسِهِ ثَلَاثًا. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۷۲۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک نماز جنازہ پڑھی، پھر قبر پر تشریف لائے اور اس کے سر کی جانب سے اس پر تین لپ مٹی ڈالی۔

۱۷۲۱: وَعَنْ عُمَرَ وَبْنِ حَزْمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: رَأَى النَّبِيَّ ﷺ مُتَكِنًا عَلَى قَبْرِ فَقَالَ: ((لَا تُؤْذِ صَاحِبَ هَذَا الْقَبْرِ أَوْ لَا تُؤْذِهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۷۲۱: عمرو بن حزم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ نے مجھے ایک قبر پر نیک لگائے ہوئے دیکھا تو فرمایا: ”اس قبر والے کو یا اس کو تکلیف نہ پہنچاؤ۔“

❊ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۵۵۱) ☆ مندل و محمد بن عبيد الله بن أبي رافع ضعيفان۔

❊ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۵۶۵) ☆ يحيى بن أبي كثير مدلس و جاء تصريح سماعه في رواية موضوعة و للحديث شواهد ضعيفة - ❊ حسن، رواه أحمد (أطراف المسند ۵/ ۱۳۱، جامع المسانيد والسنن لابن كثير ۵۵۸-۵۵۹، اتحاف المهرة لابن حجر ۱۲/ ۴۶۵ ح ۱۵۹۳۴، مسند أحمد طبع عالم الكتب ۷/ ۸۶۹-۸۷۰ ح ۲۴۲۵۶ وسنده حسن) ☆ و رواه أبو نعيم في معرفة الصحابة (۴/ ۱۹۸۱) قلت: ابن لهيعة تابعه عمرو بن الحارث -

بَابُ الْبُكَاءِ عَلَى الْمَيِّتِ

میت پر رونے کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۷۲۲: عَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: دَخَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَى أَبِي سَيِّفٍ الْقَيْنِ وَكَانَ ظَنُرًا لِإِبْرَاهِيمَ فَأَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِبْرَاهِيمَ فَقَبَّلَهُ وَشَمَّهُ ثُمَّ دَخَلْنَا عَلَيْهِ بَعْدَ ذَلِكَ وَإِبْرَاهِيمُ يَجُودُ بِنَفْسِهِ فَجَعَلَتْ عَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَدْرِفَانِ . فَقَالَ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ رضی اللہ عنہ: وَأَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((يَا ابْنَ عَوْفٍ! إِنَّهَا رَحْمَةٌ)) ثُمَّ اتَّبَعَهَا بِأُخْرَى فَقَالَ: ((إِنَّ الْعَيْنَ تَدْمَعُ وَالْقَلْبُ يَحْزَنُ وَلَا نَقُولُ إِلَّا مَا يَرْضَى رَبُّنَا وَإِنَّا بِفِرَاقِكَ يَا إِبْرَاهِيمَ لَمَحْزُونُونَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ✽

۱۷۲۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم رسول اللہ ﷺ کی معیت میں ابوسفید حداد جو کہ (نبی ﷺ کے بیٹے) ابراہیم کے رضاعی باپ تھے کے پاس گئے تو رسول اللہ ﷺ نے ابراہیم کو لے لیا، اسے چوما اور سونگھا، ہم اس کے بعد پھر ان کے پاس گئے تو ابراہیم آخری سانسوں پر تھے رسول اللہ ﷺ کی آنکھیں اشک بار ہو گئیں تو عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ نے آپ سے عرض کیا، اللہ کے رسول! آپ (بھی روتے ہیں) آپ نے فرمایا: ”ابن عوف! یہ تو رحمت ہے۔“ اور پھر آپ دوبارہ روئے اور فرمایا بے شک آنکھیں اشک بار اور دل غمگین ہے، لیکن ہم صرف وہی بات کریں گے جس سے ہمارا پروردگار راضی ہو۔ اے ابراہیم! ہم تیری جدائی پر یقیناً غمگین ہیں۔“

۱۷۲۳: وَعَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَرْسَلَتِ ابْنَةُ النَّبِيِّ ﷺ إِلَيْهِ أَنْ ابْنَالِي فُبَيْضَ قَاتِنَا فَارْسَلْ يُقْرِئُ السَّلَامَ وَيَقُولُ: ((إِنَّ لِلَّهِ مَا أَخَذَ وَلَهُ مَا أَعْطَى وَكُلٌّ عِنْدَهُ بِأَجَلٍ مُّسَمًّى فَلْتَصْبِرْ وَلْتَحْتَسِبْ)) فَارْسَلَتْ إِلَيْهِ تُنْقِصُ عَلَيْهِ لِيَأْتِيَهَا فَقَامَ وَمَعَهُ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ وَمُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ وَأَبِي بْنُ كَعْبٍ وَزَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ وَرَجُلٌ قَرَفَعَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الصَّبِيَّ وَنَفْسُهُ تَتَقَعَّقُ فَقَاضَتْ عَيْنَاهُ فَقَالَ سَعْدُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا هَذَا فَقَالَ: ((هَذِهِ رَحْمَةٌ جَعَلَهَا اللَّهُ فِي قُلُوبِ عِبَادِهِ فَإِنَّمَا يَرَحِمُ اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الرَّحَمَاءَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ✽

۱۷۲۳: اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ کی نخت جگر نے آپ کی طرف پیغام بھیجا کہ میرا بیٹا قریب المرگ ہے، لہذا آپ تشریف لائیں، آپ ﷺ نے سلام بھیجا اور یہ پیغام دیا: ”یقیناً اللہ کا ہے جو اس نے لے لیا، اور جو اس نے دے رکھا ہے اس

✽ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۰۳) و مسلم (۶۲/۲۳۱۵)۔

✽ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۸۴) و مسلم (۱۱/۹۲۳)۔

کے ہاں ہر چیز کا وقت مقرر ہے پس صبر کریں اور ثواب پائیں۔ انہوں نے دوبارہ پیغام بھیجا اور قسم دے کر عرض کیا کہ آپ ضرور تشریف لائیں آپ کھڑے ہوئے اور سعد بن عبادہ معاذ بن جبل ابی بن کعب زید بن ثابت رضی اللہ عنہم اور کچھ اور لوگ آپ کے ساتھ تشریف لائے بچے کو رسول اللہ ﷺ کی گود میں دے دیا گیا جب کہ اس کے سانسوں کا ربط ٹوٹ رہا تھا آپ کی آنکھیں اشک بار ہو گئیں تو سعد رضی اللہ عنہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! یہ کیا ہوا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: یہ (آنسو) تو اللہ کی رحمت ہے جو اللہ نے اپنے بندوں کے دلوں میں پیدا فرمائی اللہ بھی اپنے رحم کرنے والے بندوں پر ہی رحم فرماتا ہے۔“

۱۷۲۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: اشْتَكَيْ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ شَكْوَى لَهُ فَأَتَاهُ النَّبِيُّ ﷺ يَبْكُوعُهُ مَعَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَسَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ فَلَمَّا دَخَلَ عَلَيْهِ وَجَدَهُ فِي غَاشِيَةٍ فَقَالَ: ((قَدْ قُضِيَ)) قَالُوا: لَا، يَارَسُولَ اللَّهِ! فَبَكَى النَّبِيُّ ﷺ فَلَمَّا رَأَى الْقَوْمُ بُكَاءَ النَّبِيِّ ﷺ بَكَوْا فَقَالَ: ((أَلَا تَسْمَعُونَ أَنَّ اللَّهَ لَا يُعَذِّبُ بِدَمْعِ الْعَيْنِ وَلَا بِحُزْنِ الْقَلْبِ وَلَكِنْ يُعَذِّبُ بِهَذَا وَأَشَارَ إِلَى لِسَانِهِ أَوْ يَرْحُمُ وَإِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذِّبُ بِبُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۷۲۳: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کسی بیماری میں مبتلا ہوئے تو نبی ﷺ ان کی عیادت کے لئے تشریف لائے جبکہ عبد الرحمن بن عوف سعد بن ابی وقاص اور عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہم بھی آپ کے ساتھ تھے جب آپ ان کے پاس پہنچے تو آپ نے انہیں بے ہوشی کے عالم میں پایا تو فرمایا: ”کیا یہ فوت ہو چکے؟“ صحابہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! انہیں پس نبی ﷺ رونے لگے، جب لوگوں نے آپ کو روتے ہوئے دیکھا تو وہ بھی رو دیئے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم سنتے نہیں کہ اللہ آنکھوں کے رونے اور دل کے غمگین ہونے پر عذاب نہیں دیتا، لیکن وہ تو اس زبان کی وجہ سے عذاب دیتا ہے یا رحم کرتا ہے اور بے شک میت کو اس کے اہل خانہ کے اس پر رونے کی وجہ سے عذاب دیا جاتا ہے۔“

۱۷۲۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ مِمَّا مِنْ ضَرْبِ الْخُدُودِ وَشَقِّ الْجُيُوبِ وَدَعَا بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۷۲۵: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص رخسار پیٹے، گریبان چاک کرے اور جاہلیت کی باتیں کرے تو وہ ہم میں سے نہیں۔“

۱۷۲۶: وَعَنْ أَبِي بُرْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أُغْمِيَ عَلَى أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَقْبَلَتْ امْرَأَتُهُ أُمُّ عَبْدِ اللَّهِ تَصْنِجُ بَرَّةً ثُمَّ أَفَاقَ فَقَالَ: أَلَمْ تَعْلَمِي وَكَانَ يُحَدِّثُهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((أَنَا بَرِيءٌ مِمَّنْ حَلَقَ وَصَلَقَ وَخَرَقَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِمُسْلِمٍ *

۱۷۲۶: ابو بردہ بیان کرتے ہیں ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ پر بے ہوشی طاری ہو گئی تو ان کی اہلیہ ام عبد اللہ نے زور سے رونا شروع کر دیا پھر

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۰۴) و مسلم (۹۲۴/۱۲)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۹۴) و مسلم (۱۰۳/۱۶۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۹۶) و مسلم (۱۰۴/۱۶۷)۔

انہیں افاقہ ہو گیا تو فرمایا: کیا تمہیں معلوم نہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں ایسے شخص سے بری ہوں جو مصیبت کے وقت سرمنڈائے اونچی آواز سے روئے اور کپڑے چاک کرے۔“ بخاری، مسلم اور حدیث کے الفاظ صحیح مسلم کے ہیں۔

۱۷۲۷: وَعَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَرْبَعٌ فِي أُمَّتِي مِنْ أَمْرِ الْجَاهِلِيَّةِ لَا يَتْرُكُونَهَا: الْفَخْرُ فِي الْأَحْسَابِ وَالطَّعْنُ فِي الْأَنْسَابِ وَالْإِسْتِسْقَاءُ بِالنَّجُومِ وَالْيَاخَاحَةُ)) وَقَالَ: ((الْيَاخَاحَةُ إِذَا لَمْ تَنْتَبِ قَبْلَ مَوْتِهَا تُقَامُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَعَلَيْهَا سِرْبَالٌ مِنْ قَطْرَانٍ وَدِرْعٌ مِنْ جَرَبٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۱۷۲۷: ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت میں جاہلیت کی چار خصلتیں ایسی ہیں جنہیں وہ نہیں چھوڑیں گے حسب پر فخر کرنا، نسب پر طعن کرنا، ستاروں کے ذریعے بارش طلب کرنا اور نوحہ کرنا“ اور فرمایا: ”جونوحہ کرنے والی موت سے پہلے توبہ نہ کرے تو روز قیامت اس پر گندھک کی قیص ہوگی اور خارش کا کرتہ ہوگا۔“

۱۷۲۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَرَّ النَّبِيُّ ﷺ بِامْرَأَةٍ تَبْكِي عِنْدَ قَبْرِ فَقَالَ: ((اتَّقِي اللَّهَ وَاصْبِرِي)) قَالَتْ: إِيَّاكَ عَنِّي فَإِنَّكَ لَمْ تَصَبْ بِمُصِيبَتِي وَلَمْ تَعْرِفْهُ فَقِيلَ لَهَا إِنَّهُ النَّبِيُّ ﷺ فَاتَتْ بَابَ النَّبِيِّ ﷺ فَلَمْ تَجِدْ عِنْدَهُ بَوَائِينَ فَقَالَتْ: لَمْ أَعْرِفْكَ فَقَالَ: ((أَنْتُمَا الصَّبْرُ عِنْدَ الصَّدْمَةِ الْأُولَى)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۱۷۲۸: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ کا ایک عورت کے پاس سے گزر ہوا جو ایک قبر کے پاس رو رہی تھی آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ سے ڈر اور صبر کر۔“ اس نے کہا: مجھ سے دور رہو کیونکہ تم میری مصیبت سے دوچار نہیں ہوئے اس نے آپ کو دیکھ کر نہ پہچانا تو اسے بتایا گیا کہ وہ نبی ﷺ ہیں پس وہ نبی ﷺ کے دروازے پر حاضر ہوئی تو اس نے دیکھا کہ وہاں کوئی دربان نہیں تھا اس نے عرض کیا: میں آپ کو پہچان نہیں سکی آپ ﷺ نے فرمایا: ”صبر تو ابتداء صدمہ کے وقت ہے۔“

۱۷۲۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَمُوتُ لِمُسْلِمٍ ثَلَاثَةٌ مِنَ الْوَلَدِ فَلْيَجُ النَّارَ إِلَّا تَحِلَّةَ الْقَسَمِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۱۷۲۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس مسلمان کے تین بچے فوت ہو جائیں تو وہ صرف قسم پوری کرنے کی خاطر ہی جہنم میں جائے گا (وہ بھی پل صراط سے گزرتے وقت)۔“

۱۷۳۰: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِنِسْوَةٍ مِنَ الْأَنْصَارِ: ((لَا يَمُوتُ لِأَحَدٍ كُنَّ ثَلَاثَةٌ مِنَ الْوَلَدِ فَتَحْتَسِبُهُ إِلَّا دَخَلَتِ الْجَنَّةَ)) فَقَالَتْ امْرَأَةٌ مِنْهُنَّ: أَوِ اثْنَانِ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: ((أَوِ اثْنَانِ)). ❀ رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَفِي رِوَايَةٍ لَهَا: ((ثَلَاثَةٌ لَمْ يَلْغُوا الْجَنَّةَ)).

۱۷۳۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے انصار کی خواتین سے فرمایا: ”تم میں سے کسی کے تین بچے فوت

❀ رواہ مسلم (۹۳۴/۲۹)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۸۳) و مسلم (۹۲۶/۱۵)۔

❀ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۶۵۶) و مسلم (۲۶۳۲/۱۵۰)۔

❀ رواہ مسلم (۲۶۳۲/۱۵۱) و البخاری (۱۲۵۰، ۱۰۲) و مسلم (۲۶۳۴/۱۵۳)۔

ہو جائیں اور وہ اس سے ثواب طلب کرے تو وہ جنت میں داخل ہوگی ان میں سے کسی عورت نے عرض کیا اللہ کے رسول! کیا دو پر بھی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”دو پر بھی۔“ مسلم اور صحیحین کی روایت میں ہے: ”تین نابالغ بچے۔“

۱۷۳۱: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَقُولُ اللَّهُ مَا لِعَبْدِي الْمُؤْمِنِ عِنْدِي جَزَاءٌ إِذَا قَبِضْتُ صَفِيَّةً مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا ثُمَّ احْتَسَبَهُ إِلَّا الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ الْبَخَارِيُّ *

۱۷۳۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: جب میں اپنے مومن بندے کی اہل دنیا سے کسی محبوب چیز کو اٹھاتا ہوں اور وہ اس پر صبر کرتا ہے تو اس کی میرے ہاں جزا جنت کے سوا اور کچھ نہیں۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۷۳۲: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النَّاحِيَةَ وَالْمُسْتَمِعَةَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۷۳۲: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے نوحہ کرنے والی اور قصد اسے سننے والی پر لعنت فرمائی۔

۱۷۳۳: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَجَبٌ لِلْمُؤْمِنِ إِنْ أَصَابَهُ خَيْرٌ فَحَمِدَ اللَّهَ وَشَكَرَ وَإِنْ أَصَابَتْهُ مُصِيبَةٌ حَمِدَ اللَّهَ وَصَبَرَ فَالْمُؤْمِنُ يُوجَرُ فِي كُلِّ أَمْرٍ حَتَّى فِي اللَّقْمَةِ يَرْفَعُهَا إِلَى فِيهِ أَمْرًا)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *

۱۷۳۳: سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن کی عجیب شان ہے اگر اسے کوئی خیر و بھلائی نصیب ہوتی ہے تو اللہ کی حمد بیان کرتا اور شکر کرتا ہے اور اگر اسے کوئی مصیبت پہنچتی ہے تو بھی اللہ کی حمد بیان کرتا ہے اور صبر کرتا ہے پس مومن اپنے (شکر و صبر کے) ہر معاملے میں اجر پاتا ہے حتیٰ کہ اس لقمہ پر بھی جو وہ اپنی اہلیہ کے منہ میں ڈالتا ہے۔“

۱۷۳۴: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَامِنْ مُؤْمِنٍ إِلَّا وَلَهُ بَابَانِ بَابٌ يَصْعَدُ مِنْهُ عَمَلُهُ وَبَابٌ يَنْزِلُ مِنْهُ رِزْقُهُ فَإِذَا مَاتَ بَغْيًا عَلَيْهِ فَذَلِكَ قَوْلُهُ تَعَالَى: ﴿فَمَا بَغَتْ عَلَيْهِمُ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ﴾)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۷۳۴: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر مومن کے لیے دو دروازے ہیں ایک دروازے سے اس کے اعمال اوپر چڑھتے ہیں اور ایک دروازے سے اس کا رزق نازل ہوتا ہے جب وہ فوت ہو جاتا ہے تو وہ دونوں اس پر روتے ہیں پس یہ

* رواه البخاري (٦٤٢٠)۔ * إسناده ضعيف، رواه أبو داود (٣١٢٨) ☆ محمد بن الحسن بن عطية العوفي وأبوہ ضعیفان وجده ضعیف مدلس وللحدیث شواہد ضعیفہ عند البیہقی (٦٣/٤) وغیرہ۔

* إسناده صحيح، رواه البیہقی فی شعب الإیمان (٤٤٨٥) [و أحمد (١/١٧٣)، ١٥٣١، وسنده صحيح]، (١٨٢) ☆ وله شاهد فی صحيح مسلم (٢٩٩٩)۔ * إسناده ضعيف، رواه الترمذی (٣٢٥٥) وقال: غریب ☆ موسی بن عبیدہ و یزید بن أبان: ضعیفان۔

اللہ تعالیٰ کا فرمان ہے: ”ان پر آسمان رو یا نہ زمین۔“

۱۷۳۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ كَانَ لَهُ فَرْطَانُ مِنْ أُمَّتِي أَذْخَلَهُ اللَّهُ بِهِمَا الْجَنَّةَ)) فَقَالَتْ عَائِشَةُ: فَمَنْ كَانَ لَهُ فَرْطٌ مِنْ أُمَّتِكَ قَالَ: ((وَمَنْ كَانَ لَهُ فَرْطٌ يَأْمُوقَقَهُ)) فَقَالَتْ: فَمَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ فَرْطٌ مِنْ أُمَّتِكَ قَالَ: فَأَنَا فَرْطُ أُمَّتِي لَنْ يُصَابُوا بِمِثْلِي. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. *
۱۷۳۵: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میری امت میں سے جس شخص کے دو بچے پیش رو ہوں (یعنی فوت ہو جائیں) تو اللہ ان کی وجہ سے اسے جنت میں داخل فرمائے گا۔“ عائشہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا: آپ کی امت میں سے جس کا ایک بچہ پیش رو ہو؟ آپ نے فرمایا: ”موقوفہ (جس کو توفیق دی گئی ہو) جس کا ایک بچہ پیش رو ہو (وہ بھی جنتی ہے)۔“ انہوں نے عرض کیا: آپ کی امت میں سے جس کا ایک بچہ پیش رو نہ ہو؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں اپنی امت کا پیش رو ہوں گا، انہیں میری مثل کوئی تکلیف نہیں پہنچائی گئی۔“ ترمذی اور انہوں نے کہا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۷۳۶: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا مَاتَ وَلَدُ الْعَبْدِ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى لِمَلَائِكَتِهِ: قَبِضْتُمْ وَلَدَ عَبْدِي فَيَقُولُونَ: نَعَمْ فَيَقُولُ: قَبِضْتُمْ لَمَرَّةٍ فَوَادِهِ فَيَقُولُونَ: نَعَمْ فَيَقُولُ: مَاذَا قَالَ عَبْدِي؟ فَيَقُولُونَ: حَمْدَكَ وَاسْتَرْجَعَ فَيَقُولُ اللَّهُ: ابْنُ الْعَبْدِ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ وَسَمُوهُ بَيْتَ الْحَمْدِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ *
۱۷۳۶: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بندے کا بچہ فوت ہو جاتا ہے تو اللہ تعالیٰ فرشتوں سے فرماتا ہے: کیا تم نے میرے بندے کے بچے (کی روح) کو قبض کر لیا؟ وہ عرض کرتے ہیں: جی ہاں پھر وہ پوچھتا ہے: کیا تم نے اس کے ثمر قلب (جگر گوشہ کی روح) کو قبض کر لیا؟ وہ عرض کرتے ہیں: جی ہاں اللہ فرماتا ہے کہ میرے بندے نے کیا کہا تھا؟ وہ عرض کرتے ہیں اس نے تیری حمد بیان کی اور (انا للہ وانا الیہ راجعون) پڑھا تھا پھر اللہ فرماتا ہے: میرے بندے کے لیے جنت میں ایک گھر بنا دو اور اس کا نام بیت الحمد رکھو۔“

۱۷۳۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ عَزَى مُصَابًا فَلَهُ مِثْلُ أَجْرِهِ)). *
رواہ الترمذی وابن ماجہ وقال الترمذی: هذا حديث غريب لا نعرفه مرفوعاً إلا من حديث علي بن عاصم الراوي وقال: ورواه بعضهم عن محمد بن سفيان بهذا الإسناد موقوفاً.
۱۷۳۷: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کسی مصیبت زدہ شخص کو تسلی دیتا ہے تو اسے بھی اس کی مثل اجر ملتا ہے۔“ ترمذی ابن ماجہ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے اور ہم علی بن عاصم سے مروی حدیث سے اسے مرفوع جانتے ہیں اور انہوں نے (امام ترمذی) نے فرمایا: ان میں سے بعض نے اسے محمد بن سفيان سے اسی سند کے ساتھ

* **إسناده حسن**، رواه الترمذی (۱۰۶۲)۔ * **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۴/۴۱۵ ح ۱۹۹۶۳) والترمذی (۱۰۲۱) وقال: حسن غريب. * وقال البيهقي في السنن الكبرى: ”الضحاک بن عبدالرحمن: لم يثبت سماعه من أبي موسى و عيسى بن سنان: ضعيف“ (۱/۲۸۴-۲۸۵)۔ * **إسناده ضعيف**، رواه الترمذی (۱۰۷۳) وابن ماجہ (۱۶۰۲) * قال البيهقي: ”تفرد به علي بن عاصم وهو أحد ما أنكر عليه“ (۵۹/۴) وهو ضعيف (تقدم: ۱۱۷۷) وله متابعات ضعيفة۔

موقوف روایت کیا ہے۔

۱۷۳۸: وَعَنْ أَبِي بَرْزَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ عَزَى ثُكُلِي كُئِيسٍ بُرْدًا فِي الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۷۳۸: ابو بزرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کسی عورت کو جس کا بچہ گم ہو جائے، تسلی دیتا ہے تو اسے جنت میں ایک قیمتی لباس پہنایا جائے گا۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۷۳۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ، قَالَ: لَمَّا جَاءَ نَعْيُ جَعْفَرٍ، قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((إِصْنَعُوا لِآلِ جَعْفَرٍ طَعَامًا، فَقَدْ آتَاهُمْ مَا يَشْغَلُهُمْ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ. ❊

۱۷۳۹: عبد اللہ بن جعفر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب جعفر کی خبر شہادت آئی تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”آل جعفر کے لیے کھانا تیار کرو ان کے پاس ایسی چیز (یعنی خبر) آئی ہے جو انہیں مشغول رکھے گی۔“

الْفَصْلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۱۷۴۰: عَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ نَبَحَ عَلَيْهِ فَإِنَّهُ يُعَذَّبُ بِمَا نَبَحَ عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ)). ❊ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۷۴۰: مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جس شخص پر نوحہ کیا جائے تو اس پر نوحہ کیے جانے کے باعث روز قیامت اسے عذاب دیا جائے گا۔“

۱۷۴۱: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَذَكَرَ لَهَا أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ: إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِكَلِمَاتٍ الْحَيُّ عَلَيْهِ تَقُولُ: يَغْفِرُ اللَّهُ لِأَبْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَمَا إِنَّهُ لَمْ يَكْذِبْ وَلَكِنَّهُ نَسِيَ أَوْ أَخْطَا إِنَّمَا مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى يَهُودِيَّةٍ يُبْكِي عَلَيْهَا فَقَالَ: ((أَنْتُمْ لَيَكُونَنَّ عَلَيْهَا وَإِنَّهَا لَتُعَذَّبُ فِي قَبْرِهَا)). ❊ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۷۴۱: عمرہ بنت عبد الرحمن رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے کہا میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے سنا اور انہیں بتایا گیا کہ عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میت کو اس کے قبیلے کے اس پر رونے کی وجہ سے عذاب دیا جاتا ہے انہوں نے فرمایا: اللہ ابو عبد الرحمن کو

❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۱۰۷۶) ☆ منية بنت عبيد: لا يعرف حالها۔

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۹۹۸) وقال: حسن. و أبو داود (۳۱۲۲) وابن ماجه (۱۶۱۰) [وصححه الحاكم (۳۷۲/۱) ووافقه الذهبي]۔

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۱۲۹۱) و مسلم (۹۳۳/۲۸)۔

❊ متفق عليه، رواه البخاري (۱۲۸۹) و مسلم (۹۳۲/۲۷)۔

معاف فرمائے انہوں نے جھوٹ نہیں بولا بلکہ وہ بھول گئے یا غلطی کر گئے بات صرف اتنی ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک یہودی عورت کے پاس سے گزرے جس پر اس کے گھر والے رو رہے تھے آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک یہ تو اس پر رو رہے ہیں جبکہ اسے اپنی قبر میں عذاب ہو رہا ہے۔“

۱۷۴۲: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: تُوِفِّيَتْ بِنْتُ لَعْنَمَانَ بْنِ عَفَّانٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِمَكَّةَ فَجَنَيْنَا لِنَشْهَدَهَا وَحَضَرَهَا ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَانْنِي لَجَالِسٍ بَيْنَهُمَا فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِعُمَرَ وَبْنِ عُثْمَانَ وَهُوَ مُوْاجِهُهُ: أَلَا تَنْهَى عَنِ الْبُكَاءِ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِبُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ)) فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَدْ كَانَ عُمَرُ يَقُولُ بَعْضُ ذَلِكَ ثُمَّ حَدَّثَ فَقَالَ: صَدَرْتُ مَعَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ مَكَّةَ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالْبَيْدَاءِ فَإِذَا هُوَ بِرُكْبٍ تَحْتَ ظِلِّ سَمُرَةٍ فَقَالَ: أَذْهَبَ فَاَنْظُرَ مَنْ هُوَ لِأَنَّ الرُّكْبَ فَانْظُرْتُ فَإِذَا هُوَ صُهَيْبٌ قَالَ: فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ: ادْعُهُ فَرَجَعْتُ إِلَى صُهَيْبٍ فَقُلْتُ: ارْتَجِلْ فَالْحَقَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فَلَمَّا أَنْ أُصِيبَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَخَلَ صُهَيْبٌ يَبْكِي يَقُولُ: وَالْأَخَاهُ وَاصْبَاهُ فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: يَا صُهَيْبُ! أَتَبْكِي عَلَيَّ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِبَعْضِ بُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ)) فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فَلَمَّا مَاتَ عُمَرُ ذَكَرْتُ ذَلِكَ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَتْ: يَرْحَمُ اللَّهُ عُمَرَ، لَا وَاللَّهِ! مَا حَدَّثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِبُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ)) وَلَكِنْ ((إِنَّ اللَّهَ يَزِيدُ الْكَافِرَ عَذَابًا بِبُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ)) وَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: حَسْبُكُمْ الْقُرْآنُ: ﴿وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى﴾ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: عِنْدَ ذَلِكَ: وَاللَّهِ أَضْحَكَ وَأَبْكَى قَالَ ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ: فَمَا قَالَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ شَيْئًا مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❀

۱۷۴۲: عبد اللہ بن ابی ملیکہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کی بیٹی مکہ میں وفات پا گئیں تو ہم اس کے جنازہ میں شریک ہونے کے لیے آئے جبکہ ابن عمر رضی اللہ عنہما اور ابن عباس رضی اللہ عنہما بھی تشریف لائے تھے میں ان دونوں کے درمیان بیٹھا ہوا تھا عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے عمرو بن عثمان سے فرمایا: جبکہ وہ اس کے مقابل تھے کیا تم رونے سے منع نہیں کرتے؟ کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میت کو اس کے گھر والوں کے اس پر رونے کی وجہ سے عذاب دیا جاتا ہے۔“ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: عمر رضی اللہ عنہ اس کا بعض حصہ بیان کیا کرتے تھے پھر انہوں نے (ابن عباس رضی اللہ عنہ) نے حدیث بیان کی تو فرمایا: میں عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ مکہ سے واپس آیا، حتیٰ کہ جب ہم بیداء کے قریب پہنچے تو انہوں نے کیکر کے سائے تلے ایک قافلہ دیکھا تو فرمایا: جاؤ دیکھو کہ یہ کون لوگ ہیں؟ میں نے دیکھا تو وہ صہیب رضی اللہ عنہ تھے چنانچہ ہمیں نے ان کو بتایا تو انہوں نے فرمایا: اس (صہیب رضی اللہ عنہ) کو بلاؤ! میں صہیب رضی اللہ عنہ کے پاس گیا تو میں نے کہا: یہاں سے کوچ کرو اور امیر المؤمنین کے پاس چلو! پھر جب عمر رضی اللہ عنہ کو زخمی کر دیا گیا تو صہیب رضی اللہ عنہ روتے ہوئے آئے اور کہنے لگے: آہ بھائی پر کتنا افسوس ہے! آہ بھائی پر کتنا افسوس ہے! تو عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: صہیب! کیا تم مجھ پر روتے ہو؟ جبکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: ”میت کو اس کے گھر والوں کی طرف سے اس پر رونے کی وجہ سے

عذاب دیا جاتا ہے۔“ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: جب عمر رضی اللہ عنہ فوت ہوئے تو میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے یہ ذکر کیا تو انہوں نے فرمایا: اللہ عمر رضی اللہ عنہ پر رحم فرمائے، نہیں اللہ کی قسم! رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ حدیث بیان نہیں کی کہ ”میت کو اس کے گھر والوں کی طرف سے اس پر رونے کی وجہ سے عذاب دیا جاتا ہے۔“ بلکہ ”اللہ کا فرض ہے اس کے گھر والوں کے رونے کی وجہ سے عذاب بڑھا دیتا ہے۔“ اور عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: تمہیں قرآن کافی ہونا چاہیے: ”کوئی بوجھ اٹھانے والی کسی دوسری جان کا بوجھ نہیں اٹھائی گی۔“ اس پر ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اللہ ہی ہساتا اور رلاتا ہے۔ ابن ابی ملیکہ نے فرمایا: ابن عمر رضی اللہ عنہما نے کوئی بات نہ کی۔

۱۷۴۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: لَمَّا جَاءَ النَّبِيَّ ﷺ قَتْلُ ابْنِ حَارِثَةَ وَجَعْفَرُ وَابْنُ رَوَاحَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ جَلَسَ يُعْرِفُ فِيهِ الْحُزْنَ وَأَنَا أَنْظُرُ مِنْ صَائِرِ الْبَابِ تَعْنِي شِقَ الْبَابِ فَاتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ: إِنَّ نِسَاءَ جَعْفَرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَذَكَرَ بُكَاءَهُ هُنَّ فَأَمَرَهُ أَنْ يَنْهَاهُنَّ فَذَهَبَ ثُمَّ أَتَاهُ الثَّانِيَةَ لَمْ يُطْعَمَهُ فَقَالَ: ((أَنْهَهُنَّ)) فَاتَاهُ الثَّالِثَةُ قَالَ: وَاللَّهِ! غَلَبَنَّا يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَزَعَمْتُ أَنَّهُ قَالَ: ((فَاحْضُ فِي أَفْوَاهِهِنَّ التُّرَابَ)) فَقُلْتُ: أَرُغِمَ اللَّهُ أَنْفَكَ لَمْ تَفْعَلْ مَا أَمَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَلَمْ تَتْرِكْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْعَنَاءِ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۷۴۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ابن حارثہ، جعفر اور ابن رواحہ رضی اللہ عنہم کی خبر شہادت پہنچی تو آپ (مسجد میں) بیٹھ گئے اور آپ کے چہرے پر غم کے آثار واضح تھے اور میں دروازے کی جھری سے دیکھ رہی تھی اتنے میں ایک آدمی آپ کے پاس آیا تو اس نے عرض کیا: جعفر رضی اللہ عنہ کی خواتین رو رہی ہیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے فرمایا کہ ”انہیں منع کرو۔“ وہ چلا گیا (اور انہیں منع کیا لیکن وہ باز نہ آئیں) پھر وہ دوسری مرتبہ آپ کے پاس آیا اور عرض کیا کہ وہ اس کی بات نہیں مانتیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”انہیں منع کرو۔“ لیکن وہ تیسری مرتبہ پھر آیا اور عرض کیا: اللہ کی قسم! اللہ کے رسول! وہ ہم پر غالب آگئیں ہیں (عائشہ رضی اللہ عنہا) نے گمان کیا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ان کے منہ میں مٹی ڈالو۔“ میں نے کہا: اللہ تیری ناک خاک آلود کرے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جو حکم دیا تو اسے بجالایا نہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو تکلیف پہنچانا ترک کیا۔

۱۷۴۴: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: لَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ: غَرِيبٌ وَفِي أَرْضٍ غُرْبَةٍ لَا بَكْيَيْنَهُ بُكَاءُ يُتَحَدَّثُ عَنْهُ فَكُنْتُ قَدْ تَهَيَّأْتُ لِلْبُكَاءِ عَلَيْهِ إِذَا أَقْبَلَتْ أَمْرًا تُرِيدُ أَنْ تُسَعِّدَنِي فَاسْتَقْبَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((أَتُرِيدِينَ أَنْ تُدْخِلِي الشَّيْطَانَ بَيْنَا أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهُ)) مَرَّتَيْنِ وَكَفَفْتُ عَنِ الْبُكَاءِ فَلَمْ أَبْكُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۷۴۴: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جب ابو سلمہ رضی اللہ عنہ فوت ہوئے تو میں نے کہا: پر دیسی شخص پر دیسی میں فوت ہو گیا! میں اس مرتبہ اس قدر روؤں گی کہ ایک داستان بن جائے گی! میں اس پر رونے کی پوری تیاری کر چکی تھی کہ ایک عورت آئی وہ رونے میں میرا ساتھ دینا چاہتی تھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: ”کیا تم ایسے گھر میں شیطان داخل کرنا چاہتی ہو جہاں سے اللہ نے اسے نکال باہر کیا ہے۔“ آپ نے دوسری مرتبہ ایسے فرمایا۔ پس میں رونے سے رک گئی اور میں نہ روئی۔

۱۷۴۵: وَعَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أُغْمِيَ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَوَاحَةَ فَجَعَلْتُ أُخْتُهُ عَمْرَةَ تَبْكُنِي وَاجْبَلَاةُ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۲۹۹) و مسلم (۹۳۵/۳۰)۔

* رواہ مسلم (۹۲۲/۱۰)۔

وَإِذَا وَآكَذَا تَعُدُّ عَلَيْهِ فَقَالَ حِينَ آفَاقَ: مَا قُلْتُ شَيْئًا إِلَّا قِيلَ لِي: أَنْتَ كَذَّالِكَ. زَادَ فِي رِوَايَةٍ: فَلَمَّا مَاتَ لَمْ تَبْكْ عَلَيْهِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۱۷۴۵: نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: عبد اللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہ پر بے ہوشی طاری ہوئی تو ان کی بہن عمرہ رونے لگیں اور کہنے لگیں: آہ پہاڑ پر کتنا افسوس! آہ اس طرح اور اس طرح، وہ ان کے محاسن بیان کرنے لگیں، جب انہیں ہوش آیا تو انہوں نے فرمایا: آپ نے جو کچھ بھی کہا، وہ مجھ سے پوچھا گیا کہ کیا تم اسی طرح ہو؟ اور ایک روایت میں یہ نقل کیا ہے: جب وہ (عبد اللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہ) شہید ہوئے تو پھر وہ ان پر نہ روئیں۔

۱۷۴۶: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((مَا مِنْ مَيِّتٍ يَمُوتُ فَيَقُومُ بِأَكْبِهِمْ فَيَقُولُ: وَاجْبَلَاهُ! وَاسِيدَاهُ! وَتَحَوِّ ذَلِكَ، إِلَّا وَكَّلَ اللَّهُ بِهِ مَلَكَيْنِ يَلْهَزَانِهِ، وَيَقُولَانِ: أَهْلَكَا كُنْتَ؟)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ حَسَنٌ ❊

۱۷۴۶: ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”جب کوئی شخص فوت ہو جاتا ہے اور اسے رونے والے کھڑے ہو کر کہتے ہیں: آہ پہاڑ! آہ سردار! اور اس طرح کی کوئی بات، تو اللہ اس (میت) پر دو فرشتے مقرر فرما دیتا ہے جو اسے مارتے ہوئے دھکے دے کر کہتے ہیں: کیا تو ایسے ہی تھا؟“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۱۷۴۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَاتَ مَيِّتٌ مِنْ آلِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَاجْتَمَعَ النِّسَاءُ يَبْكِينَ عَلَيْهِ فَقَامَ عُمَرُ رضی اللہ عنہ يَنْهَاهُنَّ وَيَطْرُدُهُنَّ. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((دَعُوهُنَّ يَاعُمَرُ! فَإِنَّ الْعَيْنَ دَامِعَةٌ وَالْقَلْبَ مُصَابٌ وَالْعَهْدَ قَرِيبٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۷۴۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی آل میں سے کوئی شخص فوت ہو گیا، تو عورتیں جمع ہو کر اس پر رونے لگیں، جبکہ عمر رضی اللہ عنہ انہیں روکنے اور دور ہٹانے کے لیے کھڑے ہوئے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”عمر انہیں چھوڑ دو، کیونکہ آنکھ اشکبار ہے اور دل غمناک ہے اور ابھی صدمہ تازہ ہے۔“

۱۷۴۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَاتَتْ زَيْنَبُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَبَكَتِ النِّسَاءُ فَجَعَلَ عُمَرُ رضی اللہ عنہ يَضْرِبُهُنَّ بِسَوْطِهِ فَآخَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِيَدِهِ وَقَالَ: ((مَهْلًا يَاعُمَرُ!)) ثُمَّ قَالَ: ((إِيَّاكُنَّ وَنَعِيقَ الشَّيْطَانِ)) ثُمَّ قَالَ: ((إِنَّهُمَا تَكَاثَرَا مِنَ الْعَيْنِ وَمِنَ الْقَلْبِ فَمِنْ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَمِنَ الرَّحْمَةِ وَمَا كَانَ مِنَ الْيَدِ وَمِنَ اللِّسَانِ فَمِنَ الشَّيْطَانِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۷۴۸: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزادی زینب رضی اللہ عنہا وفات پا گئیں تو خواتین رونے لگیں، تو عمر رضی اللہ عنہ کوڑے کے ساتھ انہیں مارنے لگے جس پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے دست مبارک کے ساتھ انہیں پیچھے کر دیا اور فرمایا: ”عمر! کچھ

❊ رواہ البخاري (۴۲۶۷)۔ ❊ إسناده حسن، رواہ الترمذي (۱۰۰۳)۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ أحمد (۴۴۴/۲) والنسائي (۱۹/۴ ح ۱۸۶۰) ❊ سلمة بن الأزرق: مستور، لم أجده من وثقه غير ابن حبان۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ أحمد (۱/۳۳۵ ح ۳۱۰۳، ۲۳۷-۲۳۸ ح ۲۱۲۷) ❊ فيه علي بن زيد بن جعدان ضعيف۔

مہلت دو۔“ پھر فرمایا: ”(خواتین کی جماعت) شیطانی آواز سے بچو۔“ پھر فرمایا: ”جہاں تک آنکھ (کے اشک بار ہونے) اور دل (کے غمگین ہونے) کا تعلق ہے تو وہ اللہ عزوجل کی طرف سے ہے اور رحمت ہے اور جو ہاتھ اور زبان سے کوئی حرکت ہو تو وہ شیطان کی طرف سے ہے۔“

۱۷۴۹: وَعَنِ الْبُخَارِيِّ تَعْلِيفًا قَالَ: لَمَّا مَاتَ الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ ضَرَبَتْ امْرَأَتُهُ الْقُبَّةَ عَلَى قَبْرِهِ سَنَةً ثُمَّ رَفَعَتْ فَسَمِعَتْ صَائِحًا يَقُولُ: الْآهْلُ وَجَدُوا مَا فَقَدُوا فَأَجَابَهُ اخْرُبْ لَيْسُوا فَأَنْقَلَبُوا. ❊

۱۷۴۹: امام بخاری رحمہ اللہ نے معلق روایت بیان کی ہے کہ جب حسن بن حسن بن علی رضی اللہ عنہ فوت ہوئے تو ان کی اہلیہ نے سال بھر کے لیے ان کی قبر پر خیمہ لگالیا، پھر انہوں نے اٹھالیا تو انہوں نے کسی پکارنے والے کو سنا: کیا انہوں نے اپنی مفقود چیز کو پالیا؟ دوسرے نے جواب دیا، نہیں بلکہ مایوس ہو گئے تو واپس چلے گئے۔

۱۷۵۰: وَعَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ وَأَبِي بَرْزَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي جَنَازَةٍ فَرَأَى قَوْمًا قَدَّطَرَحُوا أَرْدِيَّتَهُمْ يَمْشُونَ فِي قُمْصٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اِبْفَعِلِ الْجَاهِلِيَّةُ تَأْخُذُونَ أَوْ يَصْنَعِ الْجَاهِلِيَّةُ تُشْهَوْنَ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَدْعُو عَلَيْكُمْ دَعْوَةَ تَرَجِعُونَ فِي غَيْرِ صُورِكُمْ)) قَالَ: فَآخَذُوا أَرْدِيَّتَهُمْ وَلَمْ يَعُودُوا لِذَلِكَ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۷۵۰: عمران بن حصین اور ابو بزرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک جنازے میں شریک ہوئے تو آپ نے کچھ لوگوں کو دیکھا کہ انہوں نے اپنی اوپر دالی چادریں اتار بیٹھکی ہیں اور صرف قیص پہن کر چل رہے ہیں رسول اللہ ﷺ نے (یہ منظر دیکھ کر) فرمایا: کیا تم جاہلیت کا سا کام کر رہے ہو یا جاہلیت کے کام سے مشابہت اختیار کر رہے ہو؟ میں نے ارادہ کیا کہ تمہارے لیے بد دعا کروں کہ تمہاری صورتیں مسخ ہو جائیں۔“ راوی بیان کرتے ہیں انہوں نے اپنی چادریں لے لیں اور پھر دوبارہ ایسے نہیں کیا۔

۱۷۵۱: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ تَتَّبِعَ جَنَازَةَ مَعَهَا رَأَتْهُ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۷۵۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے ایسے جنازے میں شریک ہونے سے منع فرمایا جس کے ساتھ کوئی نوحہ کرنے والی ہو۔

۱۷۵۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا قَالَ لَهُ: مَاتَ ابْنٌ لِي فَوَجَدْتُ عَلَيْهِ هَلْ سَمِعْتَ مِنْ خَلِيلِكَ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَامُهُ شَيْئًا يَطِيبُ بِنَفْسِنَا عَنْ مَوْتَانَا؟ قَالَ: نَعَمْ، سَمِعْتُهُ ﷺ قَالَ: ((صِغَارُهُمْ دَعَامِصُ الْجَنَّةِ))

❊ إسناده ضعيف، رواه البخاري تعليقًا (الجنائز باب ٦١ قبل ح ١٣٣٠) [وانظر تغليق التعليق ٢/ ٤٨٢] ☆ محمد بن حميد: ضعيف ومغيرة بن مقسم مدلس ولم أجد تصريح سماعه۔

❊ إسناده موضوع، رواه ابن ماجه (١٤٨٥) ☆ نفع بن الحارث أبو داود الأعمي كذاب وعلي بن الحزور: متروك۔

❊ سنده ضعيف، رواه أحمد (٩٢/ ٢ ح ٥٦٦٨) وابن ماجه (١٥٨٣) ☆ أبو يحيى القنات روى عنه إسرائيل أحاديث كثيرة مناكير جدًا۔

يَلْقَى أَحَدَهُمْ أَبَاهُ فَيَأْخُذُ بِنَاحِيَةِ نَوْبِهِ فَلَا يُفَارِقُهُ حَتَّى يَدْخِلَهُ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَأَحْمَدُ وَاللَّفْظُ لَهُ.

۱۷۵۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک آدمی نے ان سے کہا کہ میرا بیٹا فوت ہو گیا تو میں نے اس پر بہت غم کیا ہے کیا آپ نے اپنے خلیل صلوات اللہ علیہ وسلم سے کوئی ایسی چیز سنی ہے جس سے ہم اپنے فوت شدگان کے بارے میں اپنے دلوں کو خوش کر لیں؟ انہوں نے فرمایا: ہاں میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ان کے چھوٹے بچے جنت کے کیزے ہوں گے ان میں سے ایک اپنے والد سے ملاقات کرے گا تو وہ اسے کپڑے کے کنارے سے پکڑ لے گا پھر وہ اس سے الگ نہیں ہوگا حتیٰ کہ وہ اسے جنت میں لے جائے گا۔“ مسلم احمد اور الفاظ مسند احمد کے ہیں۔

۱۷۵۳: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: جَاءَتْ امْرَأَةٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! ذَهَبَ الرَّجُلُ بِحَدِيثِكَ فَاجْعَلْ لَنَا مِنْ نَفْسِكَ يَوْمًا نَأْتِيكَ فِيهِ تَعْلَمُنَا مِمَّا عَلَّمَكَ اللَّهُ فَقَالَ: ((اجْتَمِعْنَ فِي يَوْمٍ كَذَا وَكَذَا فِي مَكَانٍ كَذَا وَكَذَا)) فَاجْتَمَعْنَ فَأَتَاهُنَّ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَعَلَّمَهُنَّ مِمَّا عَلَّمَهُ اللَّهُ ثُمَّ قَالَ: ((مَا مِنْكُمْ امْرَأَةٌ تَقْدُمُ بَيْنَ يَدَيْهَا مِنْ وَلَدِهَا ثَلَاثَةً إِلَّا كَانَ لَهَا حِجَابًا مِنَ النَّارِ)) فَقَالَتْ امْرَأَةٌ مِنْهُنَّ يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَوَاتْنَيْنِ؟ فَأَعَادَتْهَا مَرَّتَيْنِ ثُمَّ قَالَ: ((وَاتْنَيْنِ وَاتْنَيْنِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ

۱۷۵۳: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک عورت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئی تو اس نے عرض کیا اللہ کے رسول! آپ کی حدیث کے معاملے میں مرد حضرات سبقت لے گئے آپ ہمارے لیے بھی ایک دن مقرر فرمادیں جس روز ہم آپ کی خدمت میں حاضر ہوں آپ ہمیں وہ تعلیم دیں جو اللہ نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو دی ہے آپ نے فرمایا: ”آپ فلاں فلاں دن فلاں فلاں جگہ جمع ہو جایا کریں۔“ پس وہ اکٹھی ہو گئیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پاس تشریف لائے تو آپ نے اللہ کی تعلیمات میں سے انہیں کچھ تعلیمات دیں پھر فرمایا: ”تم میں سے جس کے تین بچے فوت ہو جائیں تو وہ اس کے لیے جہنم سے حجاب بن جائیں گے“ ان میں سے کسی عورت نے عرض کیا اللہ کے رسول! اگر دو ہوں؟ اس نے دو مرتبہ یہ بات کہی پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اگر دو ہوں اگر دو ہوں، اگر دو ہوں۔“

۱۷۵۴: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَتَوَفَّى لَهُمَا ثَلَاثَةٌ إِلَّا أَدْخَلَهُمَا اللَّهُ الْجَنَّةَ بِفَضْلِ رَحْمَتِهِ إِنِّي هُمَا)) فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَوَاتْنَانِ؟ قَالَ: ((أَوَاتْنَانِ)) قَالُوا: أَوْ وَاحِدٌ؟ قَالَ: ((أَوْ وَاحِدٌ)) ثُمَّ قَالَ: ((وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنْ السَّقَطُ لَيَجْرُ أُمُّهُ بِسَرَرِهِ إِلَى الْجَنَّةِ إِذَا احْتَسَبَتْهُ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ مِنْ قَوْلِهِ: ((وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ)).

۱۷۵۴: معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جس مسلمان والدین کے تین بچے فوت ہو جائیں تو اللہ ان پر اپنا فضل و کرم فرماتے ہوئے انہیں جنت میں داخل فرمائے گا۔“ صحابہ نے عرض کیا: اگر دو ہوں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اگر دو ہوں“ انہوں نے پھر عرض کیا اگر ایک ہو؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اگر ایک ہو تب بھی۔“ پھر فرمایا: اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ

✽ رواہ مسلم (۱۵۴/۲۶۳۵) و احمد (۲/۴۸۸ ح ۱۰۳۳۰) - ✽ رواہ البخاری (۱۰۱)۔

✽ إسناده ضعيف، رواه احمد (۵/۲۴۱ ح ۲۲۴۴۱) وابن ماجه (۱۶۰۹) ☆ يحيى بن عبيد الله التيمي ضعيف۔

میں میری جان ہے! نامکمل بچہ اپنی ماں کو اپنی آنول (ناف) سے کھینچ کر جنت میں لے جائے گا بشرطیکہ وہ اس (کی وفات) پر صبر کرے۔“ احمد ابن ماجہ نے ((والذی نفسی بیدہ)) سے آخر تک حدیث روایت کی ہے۔

۱۷۵۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَدَّمَ ثَلَاثَةً مِنَ الْوَلَدِ لَمْ يَلْغُوا الْحَبْثَ كَانُوا لَهُ حِصْنًا حَصِينًا مِنَ النَّارِ)) فَقَالَ أَبُو ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَدَّمْتُ اثْنَيْنِ قَالَ: ((وَالثَّانِي)) قَالَ أَبِي بْنُ كَعْبٍ أَبُو الْمُنْذِرِ سَيِّدُ الْقُرَاءِ: قَدَّمْتُ وَاحِدًا قَالَ: ((وَوَاحِدًا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. ✽

۱۷۵۵: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کے تین نابالغ بچے فوت ہو جائیں تو وہ اس کے لیے جہنم سے مضبوط حصار بن جائیں گے۔“ ابو ذر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: میرے دو بچے فوت ہوئے ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”دو بھی۔“ سید القراء ابو منذر ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے عرض کیا، میرا ایک بچہ فوت ہوا ہے آپ ﷺ نے فرمایا: ”ایک بھی۔“

ترمذی ابن ماجہ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۷۵۶: وَعَنْ قُرَّةِ الْمَرْزُوبِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا كَانَ يَأْتِي النَّبِيَّ ﷺ وَمَعَهُ ابْنٌ لَهُ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ: ((أُحِبُّهُ)) فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَحَبَّكَ اللَّهُ كَمَا أُحِبُّهُ فَقَقَدَهُ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: ((مَا فَعَلَ ابْنُ فُلَانٍ؟)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَاتَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَمَاتَ حُبُّ أَنْ لَا تَأْتِيَ أَبَاكَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ إِلَّا وَجَدَتْهُ يَنْتَظِرُكَ)) فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لَهْ خَاصَّةٌ أَمْ لِكُلْنَا قَالَ: ((بَلْ لِكُلِّكُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ✽

۱۷۵۶: قرۃ مرزنی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک آدمی اپنے بیٹے کے ساتھ نبی ﷺ کی خدمت میں آیا کرتا تھا نبی ﷺ نے اسے فرمایا: ”کیا تم اس سے محبت کرتے ہو؟“ اس نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں جیسے اس سے محبت کرتا ہوں ویسے اللہ آپ سے محبت کرے نبی ﷺ نے اسے نہ پایا تو پوچھا: ”ابن فلاں کو کیا ہوا؟“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! وہ فوت ہو گیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم پسند نہیں کرتے کہ تم جنت کے جس دروازے پر جاؤ تو تم اسے وہاں اپنا منتظر پاؤ؟“ کسی آدمی نے کہا: اللہ کے رسول! کیا یہ اس شخص کے لیے خاص ہے یا ہم سب کے لیے ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”بلکہ تم سب کے لیے ہے۔“

۱۷۵۷: وَعَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ السَّقَطَ لَيُرَاغِمُ رَبَّهُ إِذَا ادْخَلَ أَبُوهُ النَّارَ فَيَقَالُ أَيُّهَا السَّقَطُ الْمُرَاغِمُ رَبُّهُ ادْخُلِ الْجَنَّةَ فَيَجُرُّهُمَا بِسَرَرِهِ حَتَّى يَدْخِلَهُمَا الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ✽

۱۷۵۷: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب نامکمل پیدا ہونے والے بچے کے والدین کو جہنم میں داخل کیے جانے کا ارادہ کیا جائے گا تو وہ اپنے رب سے جھگڑا کرے گا تو اسے کہا جائے گا: اپنے رب سے جھگڑا کرنے والے نامکمل بچے! اپنے والدین کو جنت میں لے جا، وہ اپنے آنول سے انہیں کھینچے گا حتیٰ کہ انہیں جنت میں لے جائے گا۔“

۱۷۵۸: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((يَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: يَا ابْنَ آدَمَ إِنَّ صَبْرْتَ وَاحْتِسَبْتَ

✽ **إسناده ضعيف** ، رواه الترمذي (۱۰۶۱) و ابن ماجه (۱۶۰۶) ✽ أبو عبيدة لم يسمع من أبيه و أبو محمد مولى عمر: مجهول۔ ✽ **إسناده صحيح** ، رواه أحمد (۲۵/۵، ۳۵-۳۴، ۴۳۶/۳) والنسائي (۲۳/۴ ح ۱۸۷۱) وصححه ابن حبان (الموارد: ۷۲۵) والحاكم (۳۸۴/۱) ووافقه الذهبي۔

✽ **إسناده ضعيف** ، رواه ابن ماجه (۱۶۰۸) ✽ مندل ضعيف وأسماء بنت عابس: لا يعرف حالها۔

عَنْهُ الصَّدَمَةُ الْأُولَى لَمْ أَرْضَ لَكَ ثَوَابًا دُونَ الْجَنَّةِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ

۱۷۵۸: ابوامامہ رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تبارک وتعالیٰ فرماتا ہے: ابن آدم! اگر تو نے صدے کی ابتدا پر ہی صبر کیا اور ثواب کی امید کی تو میں تیرے لیے جنت سے کم تر ثواب پر راضی نہیں ہوں گا۔“

۱۷۵۹: وَعَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ وَلَا مُسْلِمَةٍ يُصَابُ بِمُصِيبَةٍ فَيَذْكُرُهَا وَإِنْ طَالَ عَهْدُهَا فَيُحَدِّثُ لِذَلِكَ اسْتِرْجَاعًا إِلَّا جَدَّدَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَهُ عِنْدَ ذَلِكَ فَاعْطَاهُ مِثْلَ أَجْرِهَا يَوْمَ أُصِيبَ بِهَا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ

۱۷۵۹: حسین بن علی رضی اللہ عنہما نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب کوئی مسلمان مرد یا مسلمان عورت کسی مصیبت میں مبتلا ہو جائے اور پھر اس (مصیبت کے واقع ہونے) کے طویل مدت بعد اسے نئے سرے سے یاد آجائے اور وہ (انا للہ وانا الیہ راجعون) پڑھے تو اللہ تبارک وتعالیٰ اسے نئے سرے سے اتنا ہی ثواب عطا فرمادیتا ہے جتنا اس نے اس مصیبت کے واقع ہونے کے روز ثواب عطا کیا تھا۔“

۱۷۶۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا انْقَطَعَ شَيْءٌ أَحَدِكُمْ فَلْيَسْتَرْجِعْ فَإِنَّهُ مِنْ الْمَصَائِبِ)).

۱۷۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی کے جوتے کا تسم ٹوٹ جائے تو وہ (انا للہ وانا الیہ راجعون) پڑھے کیونکہ یہ بھی مصائب میں سے ہے۔“

۱۷۶۱: وَعَنْ أُمِّ الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ أَبَا الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ: سَمِعْتُ أَبَا الْقَاسِمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ: ((إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَالَ: يَا عِيسَى ابْنِي بَاعْ مِنْ بَعْدِكَ أُمَّةً إِذَا أَصَابَهُمْ مَا يُجِبُونَ حِمْدُوا اللَّهَ وَإِنْ أَصَابَهُمْ مَا يَكْرَهُونَ احْتَسِبُوا وَصَبَرُوا وَلَا حِلْمَ وَلَا عَقْلَ فَقَالَ: يَا رَبِّ: كَيْفَ يَكُونُ هَذَا لَهُمْ وَلَا حِلْمَ وَلَا عَقْلَ قَالَ: أُعْطِيَهُمْ مِنْ حِلْمِي وَعِلْمِي)). رَوَاهُمَا الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ

۱۷۶۱: ام درداء رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں نے ابو درداء رضی اللہ عنہ کو بیان کرتے ہوئے سنا انہوں نے کہا: میں نے ابو القاسم رضی اللہ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اللہ تبارک وتعالیٰ نے فرمایا: عیسیٰ! میں تیرے بعد ایک امت بھیجے والا ہوں جب انہیں کوئی پسندیدہ چیز ملے گی تو وہ اللہ کی حمد بیان کریں گے اور اگر کسی ناگوار چیز سے واسطہ پڑ گیا تو وہ ثواب کی امید کے ساتھ صبر کریں گے حالانکہ کوئی حلم و عقل نہیں ہوگی انہوں نے عرض کیا: میرے پروردگار! یہ کیسے ہو سکتا ہے جبکہ حلم و عقل نہ ہو؟ فرمایا: ”میں انہیں اپنے حلم و علم سے عطا کروں گا۔“

☆ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ (۱۵۹۷) [وصححه البوصيري] - ☆ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رَوَاهُ أَحْمَدُ

(۱/۲۰۱ ح ۱۷۳۴) والبيهقي في شعب الإيمان (۹۶۹۵) ☆ هشام بن زياد أبو المقدام متروك و أمه "لا تعرف" كما في آخر التقریب (ص ۴۸۰)۔ ☆ **ضَعِيفٌ**، رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ (۹۶۹۳) ☆ فِيهِ يَحْيَى بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ:

ضعيف متروك و أبوه مجهول و للحديث شواهد ضعيفة۔

☆ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ (۹۹۵۳) ☆ عبد الله بن صالح كاتب الليث بن سعد: لم يرو عنه الحدائق هذا الحديث، ويزيد بن ميسرة أبو حليس: وثقه ابن حبان وحده۔

بَابُ زِيَارَةِ الْقُبُورِ

قبروں کی زیارت کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۷۶۲: عَنْ بُرَيْدَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نَهَيْتُكُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَرُّوْهَا وَنَهَيْتُكُمْ عَنْ لَحْمِ الْأَضَاحِيِّ فَوَيْلٌ لِّمَنْ قَلِبَ فَأَمْسِكُوا مَا بَدَا لَكُمْ وَنَهَيْتُكُمْ عَنِ النَّبِيدِ إِلَّا فِي سَقَاءٍ فَأَشْرَبُوا فِي الْأَسْقِيَةِ كُلِّهَا وَلَا تَشْرَبُوا مُسْكِرًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۷۶۲- بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے تمہیں قبروں کی زیارت سے منع کیا تھا (اب) ان کی زیارت کیا کرو، میں نے تمہیں تین دن سے زائد قربانی کا گوشت رکھنے سے منع کیا تھا اب جس قدر ضرورت محسوس کرو اسے رکھو میں نے مشکیزے کے علاوہ نبید بنانے سے تمہیں منع کیا تھا تم تمام برتنوں میں نبید بنا سکتے ہو لیکن نشہ آور مشروب استعمال نہ کرو۔“

۱۷۶۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: زَارَ النَّبِيُّ ﷺ قَبْرَ أُمِّهِ فَبَكَى وَأَبَكَى مِنْ حَوْلِهِ، فَقَالَ: ((اسْتَأْذَنْتُ رَبِّي فِي أَنْ أَسْتَغْفِرَ لَهَا فَلَمْ يُؤْذَنْ لِي، وَاسْتَأْذَنْتُهُ فِي أَنْ أَزُورَ قَبْرَهَا فَأُذِنَ لِي، فَرُّوْا الْقُبُورَ فَإِنَّهَا تَذْكِرُ الْمَوْتَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۷۶۳- ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ نے اپنی والدہ کی قبر کی زیارت کی تو آپ خود بھی روئے اور اپنے آس پاس والوں کو بھی رلایا پھر فرمایا: ”میں نے ان کی مغفرت طلب کرنے کے متعلق اپنے رب سے اجازت طلب کی تو مجھے اس کی اجازت نہ ملی پھر میں نے ان کی قبر کی زیارت کے متعلق اس سے اجازت طلب کی تو مجھے اجازت مل گئی پس تم قبروں کی زیارت کیا کرو کیونکہ وہ موت یاد دلاتی ہیں۔“

۱۷۶۴: وَعَنْ بُرَيْدَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُهُمْ إِذَا خَرَجُوا إِلَى الْمَقَابِرِ: ((السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ لَنَحْقُقُونَ نَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۷۶۳: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب وہ قبرستان جانے کا ارادہ کرتے تو رسول اللہ ﷺ انہیں یہ دعا سکھایا کرتے تھے: ”مومن اور مسلمان گھروالوں پر سلامتی ہو اگر اللہ نے چاہا تو ہم تمہارے ساتھ ملنے والے ہیں ہم اپنے اور تمہارے لیے اللہ سے عافیت طلب کرتے ہیں۔“

❁ رواہ مسلم (۹۷۷/۱۰۶) ❁ رواہ مسلم (۹۷۶/۱۰۶)۔

❁ رواہ مسلم (۹۷۵/۱۰۴)۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۷۶۵: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَرَّ النَّبِيُّ ﷺ بِقُبُورٍ بِالْمَدِينَةِ فَأَقْبَلَ عَلَيْهِمْ بِوَجْهِهِ فَقَالَ: ((السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ الْقُبُورِ يَغْفِرُ اللَّهُ لَنَا وَلَكُمْ أَنْتُمْ سَلَفُنَا وَنَحْنُ بِالْآخِرِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. *

۱۷۶۵: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی ﷺ کا مدینہ کی قبروں کے پاس سے گزر ہوا تو آپ ﷺ نے ان کی طرف چہرہ مبارک کرتے ہوئے فرمایا: ”اہل قبور! تم پر سلامتی ہو اللہ ہمیں اور تمہیں معاف فرمائے تم ہمارے اسلاف ہو اور ہم تمہارے پیچھے آنے والے ہیں۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۷۶۶: عَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كُلَّمَا كَانَ لَيْلَتُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَخْرُجُ مِنْ الْخِزْيَةِ اللَّيْلِ إِلَى الْبَقِيعِ فَيَقُولُ: ((السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارُ قَوْمٍ مُؤْمِنِينَ وَأَنَا كُمْ مَّا تُوْعَدُونَ غَدًا مُؤَجَّلُونَ وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لِلْآحِقُونَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَاهِلِ الْبَقِيعِ الْغَرَقِدِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. *

۱۷۶۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: جب رسول اللہ ﷺ کا رات قیام میرے پاس ہوتا تو آپ رات کے آخری حصے میں بقیع (قبرستان) کی طرف تشریف لے جاتے اور فرماتے: ”مؤمن قوم کے گھر! تم پر سلامتی ہو اور جس کل کے لیے تم سے وعدہ کیا گیا تھا اور تمہیں اس کے لیے مہلت دی گئی تھی وہ تم تک پہنچ چکا اور بے شک ہم تم سے ملنے والے ہیں اے اللہ! بقیع غرقہ والوں کی مغفرت فرما۔“

۱۷۶۷: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَيْفَ أَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اتَّغْنِي فِي زِيَارَةِ الْقُبُورِ قَالَ: ((قُولِي: السَّلَامُ عَلَى أَهْلِ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ وَيَرْحَمُ اللَّهُ الْمُسْتَقْدِمِينَ مِنَّا وَالْمُسْتَخِيرِينَ وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لِلْآحِقُونَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ. *

۱۷۶۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! زیارت قبور کے موقع پر میں کیسے دعا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ دعا کیا کریں: مؤمن اور مسلمان گھر والوں پر سلامتی ہو اللہ ہم سے آگے جانے والوں اور ہم سے پیچھے رہ جانے والوں پر رحم فرمائے اور اگر اللہ نے چاہا تو بے شک ہم بھی تم سے ملنے والے ہیں۔“

۱۷۶۸: وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ النُّعْمَانِ يَرْفَعُ الْحَدِيثَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ زَارَ قَبْرَ أَبِيهِ أَوْ أَحَدِهِمَا فِي كُلِّ

* إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۱۰۵۳) ☆ قابوس فیہ لین کما فی تقریب التہذیب (۵۴۴۵) وضعفه الجمهور -

* رواه مسلم (۹۷۴/۱۰۲) - * رواه مسلم (۹۷۴/۱۰۳) -

جُمُعَةٍ غُفِرَ لَهُ وَكُتِبَ بَرًّا)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ مُرْسَلًا. *
 ۱۷۶۸: محمد بن نعمان بنی مَسْعُودٍ سے مرفوع روایت کرتے ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص ہر جمعہ اپنے والدین یا ان میں سے کسی ایک کی قبر کی زیارت کرتا ہے تو اسے بخش دیا جاتا ہے اور اسے (والدین کا) اطاعت گزار لکھا جاتا ہے۔“ بیہقی نے شعب الایمان میں مرسل روایت کیا ہے۔

۱۷۶۹: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((كُنْتُ نَهَيْتُكُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَرَوُّوْهَا فَإِنَّهَا تَرْهَدُ فِي الدُّنْيَا وَتَذَكِّرُ الْآخِرَةَ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ *
 ۱۷۶۹: ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں تمہیں قبروں کی زیارت سے منع کیا کرتا تھا اب ان کی زیارت کیا کرو کیونکہ وہ دنیا سے بے رغبت کرتی ہیں اور آخرت کی یاد دلاتی ہیں۔“

۱۷۷۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَعَنَ زَوَارَاتِ الْقُبُورِ. * رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ وَقَالَ: قَدَرَأَى بَعْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ أَنَّ هَذَا كَانَ قَبْلَ أَنْ يُرَخِّصَ النَّبِيُّ ﷺ فِي زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَلَمَّا رَخَّصَ دَخَلَ فِي رُخْصَتِهِ الرِّجَالُ وَالنِّسَاءُ وَقَالَ بَعْضُهُمْ: إِنَّمَا كَرِهَ زِيَارَةَ الْقُبُورِ لِلنِّسَاءِ لِقِلَّةِ صَبْرِهِنَّ وَكَثْرَةِ جَزَعِهِنَّ تَمَّ كَلَامُهُ.

۱۷۷۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے کثرت کے ساتھ قبروں کی زیارت کرنے والی عورتوں پر لعنت فرمائی ہے۔ احمد ترمذی ابن ماجہ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔ مزید فرمایا: بعض اہل علم کا خیال ہے کہ یہ زیارت قبور کے متعلق نبی ﷺ کی رخصت سے پہلے تھا جب آپ نے اجازت دے دی تو آپ کی اجازت میں مرد اور عورتیں سب داخل ہیں اور ان میں سے بعض نے کہا: آپ نے عورتوں کے قبرستان جانے کو اس لیے ناپسند فرمایا کہ وہ صبر کم کرتی ہیں جبکہ جزع و فزع زیادہ کرتی ہیں امام ترمذی رحمہ اللہ کا کلام مکمل ہوا۔

۱۷۷۱: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَدْخُلُ بَيْتِي الَّذِي فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَإِنِّي وَاضِعٌ ثَوْبِي وَأَقُولُ: إِنَّمَا هُوَ زَوْجِي وَأَبِي فَلَمَّا دُفِنَ عُمَرُ مَعَهُمْ قَالَتْ: مَا دَخَلْتُهُ إِلَّا وَأَنَا مُشْدُوْدَةٌ عَلَى ثِيَابِي حَيًّا مِّنْ عُمَرَ. رَوَاهُ أَحْمَدُ *
 ۱۷۷۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں اپنے اس حجرے میں جس میں رسول اللہ ﷺ (مدفون) ہیں چلی جایا کرتی تھی اور یہیں اپنی چادر اتار دیا کرتی تھی اور میں (دل میں) کہتی تھی: وہ تو میرے شوہر ہیں اور دوسرے میرے والد ہیں جب عمر رضی اللہ عنہ کو ان کے ساتھ دفن کر دیا گیا تو اللہ کی قسم! میں عمر رضی اللہ عنہ سے حیا کی وجہ سے اپنے اوپر اچھی طرح چادر لے کر وہاں داخل ہوتی ہوں۔“

* موضوع، رواہ البیہقی فی شعب الإیمان (۱/۷۹۰) ☆ محمد بن النعمان أبو الیمان: مجهول (الجرح والتعديل ۸/۱۰۸) ہو رواہ عن یحییٰ بن العلاء (متروک متهم) عن عبد الکريم أبي أمية: ضعيف عن مجاهد عن أبي هريرة به مرفوعاً، رواہ الطبرانی فی الصغير (۲/۶۹ ح ۹۶۹) والأوسط (۱۱۰) فهو موضوع۔

* سندہ ضعیف، رواہ ابن ماجہ (۱۵۷۱) ☆ ابن جریر عن عن و للحديث شواهد عند مسلم (۹۷۷) وغيره دون قوله: ”فإنها ترهد فی الدنيا“ * حسن، رواہ أحمد (۳/۴۴۲-۴۴۳ ح ۱۵۷۴۲) والترمذی (۱۰۵۶) وابن ماجہ (۱۵۷۶) ☆ و للحديث شواهد۔ * إسناده صحيح، رواہ أحمد (۶/۲۰۲ ح ۲۶۱۷۹)۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب الزکوٰۃ

زکوٰۃ کا بیان

فصل اول

الفصل الأول

۱۷۷۲: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بَعَثَ مُعَاذًا رضی اللہ عنہ إِلَى الْيَمَنِ فَقَالَ: ((أَنْتَ تَأْتِي قَوْمًا أَهْلَ كِتَابٍ فَأَدْعُهُمْ إِلَى شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَأَعْلِمُهُمْ أَنَّ اللَّهَ قَدْ فَرَضَ عَلَيْهِمْ خُمْسَ صَلَوَاتٍ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَأَعْلِمُهُمْ أَنَّ اللَّهَ قَدْ فَرَضَ عَلَيْهِمْ صَدَقَةً تُؤْخَذُ مِنْ أَعْيَانِهِمْ فَرَدُّ عَلَى فُقَرَاءِهِمْ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَإِيَّاكَ وَكَرَائِمَ أَمْوَالِهِمْ وَاتَّقِ دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ فَإِنَّهُ لَيْسَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ اللَّهِ حِجَابٌ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۷۷۳: ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے معاذ رضی اللہ عنہ کو یمن بھیجا تو فرمایا: ”تم اہل کتاب کے پاس جا رہے ہو انہیں اس گواہی دینے کی طرف دعوت دینا کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں اور بے شک محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں اگر وہ اس میں تمہاری اطاعت کر لیں تو انہیں بتاؤ کہ اللہ نے دن رات میں ان پر پانچ نمازیں فرض کی ہیں اگر وہ اس میں بھی تمہاری اطاعت کریں تو انہیں بتانا کہ اللہ نے ان پر صدقہ فرض کیا ہے جو ان کے مال داروں سے لے کر ان کے ناداروں کو دیا جائے گا اگر وہ تمہاری یہ بات بھی مان لیں تو پھر ان کے اچھے اچھے مال لینے سے اجتناب کرنا اور مظلوم کی بددعا سے بچنا کیونکہ اس کے اور اللہ کے درمیان کوئی حجاب نہیں۔“

۱۷۷۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَا مِنْ صَاحِبٍ ذَهَبٍ وَلَا فِضَّةٍ لَا يُؤَدِّي مِنْهَا حَقَّهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ صُفِّحَتْ لَهُ صَفَائِحُ مِنْ نَارٍ فَأُحْمِي عَلَيْهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ فَيُكْوَى بِهَا جَنْبُهُ وَجَبِينُهُ وَظَهْرُهُ كُلَّمَا رُدَّتْ أُعِيدَتْ لَهُ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ الْعِبَادِ فَيَرَى سَبِيلَهُ إِمَّا إِلَى الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَى النَّارِ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَأَلَا بَلُّ؟ قَالَ: ((وَلَا صَاحِبُ اِبِلٍّ لَا يُؤَدِّي مِنْهَا حَقَّهَا وَمِنْ حَقِّهَا حَلْبُهَا يَوْمَ وَرَدِهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ بَطَّحَ لَهَا بِقَاعٍ قَرَقَرٍ أَوْ قَرَمَ مَا كَانَتْ لَا يَفْقِدُ مِنْهَا فِصِيلًا وَاحِدًا تَطَّاهُ بِأَخْفَافٍ وَتَعَصُّهُ بِأَفْوَهِهَا كُلَّمَا مَرَّ عَلَيْهِ أُولُهَا رُدَّ عَلَيْهِ أَخْرَاهَا فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ الْعِبَادِ فَيَرَى سَبِيلَهُ إِمَّا إِلَى الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَى النَّارِ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَأَلْبَقَرُ وَالنَّمَمُ قَالَ: ((وَلَا صَاحِبُ بَقَرٍ

* متفق عليه - رواه البخاري (۱۴۹۶) و مسلم (۱۹/۲۹)۔

وَلَا غَنَمَ لَا يُؤَدَّى مِنْهَا حَقُّهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ بَطَحَ لَهَا بِقَاعٍ قَرَقَرٌ لَا يَفْقَدُ مِنْهَا شَيْئًا لَيْسَ فِيهَا عَقَصَاءٌ وَلَا جِلْحَاءٌ وَلَا عُصَبَاءٌ تَنْطَحُهُ بِقُرُونِهَا وَتَطَاهُ بِأَظْلَافِهَا كُلَّمَا مَرَّ عَلَيْهِ أَوْ لَهَا رُدٌّ عَلَيْهِ أُخْرَاهَا فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ الْعِبَادِ فَيَرَى سَبِيلَهُ أَمَّا إِلَى الْجَنَّةِ وَأَمَّا إِلَى النَّارِ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَالْخَيْلُ؟ قَالَ: ((فَالْخَيْلُ ثَلَاثَةٌ: هِيَ لِرَجُلٍ وَزَرٌّ وَهِيَ لِرَجُلٍ سِتْرٌ وَهِيَ لِرَجُلٍ أَجْرٌ فَأَمَّا الَّتِي هِيَ لَهُ وَزَرٌّ فَرجُلٌ رَبَطَهَا رِثَاءً وَفَحْرًا وَنَوَاءً عَلَى أَهْلِ الْإِسْلَامِ فَهِيَ لَهُ وَزَرٌّ وَأَمَّا الَّتِي هِيَ لَهُ سِتْرٌ فَرجُلٌ رَبَطَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ لَمْ يَنْسَ حَقَّ اللَّهِ فِي ظَهْرِهَا وَلَا رِقَابِهَا فَهِيَ لَهُ سِتْرٌ وَأَمَّا الَّتِي هِيَ لَهُ أَجْرٌ فَرجُلٌ رَبَطَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لِأَهْلِ الْإِسْلَامِ فِي مَرْجٍ وَرَوْضَةٍ فَمَا أَكَلَتْ مِنْ ذَلِكَ الْمَرْجِ أَوْ الرَّوْضَةِ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا كُتِبَ لَهُ عَدَدُ مَا أَكَلَتْ حَسَنَاتٍ وَكُتِبَ لَهُ عَدَدُ أَرْوَاتِهَا وَأَبْوَالِهَا حَسَنَاتٍ وَلَا تَقْطَعُ طَوْلُهَا فَاسْتَنْتَ شَرْفًا أَوْ شَرْفَيْنِ إِلَّا كُتِبَ اللَّهُ لَهُ عَدَدُ أَثَرِهَا وَأَرْوَاتِهَا حَسَنَاتٍ وَلَا مَرَبَّيْهَا صَاحِبُهَا عَلَى نَهْرٍ فَشَرِبَتْ مِنْهُ وَلَا يُرِيدُ أَنْ يَسْقِيَهَا إِلَّا كُتِبَ اللَّهُ لَهُ عَدَدُ مَا شَرِبَتْ حَسَنَاتٍ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَالْحُمْرُ؟ قَالَ: ((مَا أُنْزِلَ عَلَيَّ فِي الْحُمْرِ شَيْءٌ إِلَّا هَذِهِ الْآيَةُ الْفَادَةُ الْجَامِعَةُ: «مَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ» وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ»)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۷۷۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو سونے چاندی کا مالک اس کا حق ادا نہیں کرتا تو جب قیامت کا دن ہوگا تو اس کے لیے آگ کی تختیاں بنائی جائیں گی اور انہیں جہنم کی آگ میں تپایا جائے گا اور پھر ان کے ساتھ اس کے پہلو اس کی پیشانی اور اس کی پشت کو داغا جائے گا جب وہ تختیاں ٹھنڈی ہو جائیں گے تو انہیں گرم کرنے کے لیے دوبارہ جہنم میں لوٹایا جائے گا۔ اور یہ عمل اس روز مسلسل جاری رہے گا جس کی مقدار پچاس ہزار سال ہوگی حتیٰ کہ بندوں کے درمیان فیصلہ کر دیا جائے گا پس وہ اپنا راستہ جنت یا جہنم کی طرف دیکھ لے گا۔“ عرض کیا گیا اللہ کے رسول! تو اونٹ؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اونٹوں کا جو مالک ان کی زکوٰۃ ادا نہیں کرتا اور ان کا ایک حق یہ بھی ہے کہ پانی پلانے کی باری والے دن ان کا دودھ (پانی کے گمات پر موجود ضرورت مندوں کے لیے) دوا جائے (اور وہ یہ بھی نہ کرے) تو جب قیامت کا دن ہوگا تو اس شخص کو ایک چٹیل میدان میں ان اونٹوں کے سامنے چہرے یا پشت کے بل گرا دیا جائے گا اور یہ اونٹ اس وقت پہلے سے زیادہ موٹے تازے ہوں گے، وہ ان میں سے ایک بچے کو بھی گم نہیں پائے گا وہ اپنے کھروں سے اسے روندیں گے اور اپنے مونہوں سے اسے کاٹیں گے جب ان کا پہلا اونٹ گزر جائے گا تو اس پر ان کا آخری اونٹ پھر لوٹا دیا جائے گا اور یہ سلسلہ اس دن جس کی مقدار پچاس ہزار سال ہوگی جاری رہے گا حتیٰ کہ بندوں کے درمیان فیصلہ کر دیا جائے گا پس وہ اپنی راہ دیکھ لے گا جنت کی طرف یا جہنم کی طرف۔“ عرض کیا گیا اللہ کے رسول! تو گائے اور بکری؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”گائے اور بکریوں کا جو مالک ان کا حق (یعنی زکوٰۃ) ادا نہیں کرتا تو جب قیامت کا دن ہوگا تو اسے ایک چٹیل میدان میں چہرے کے بل گرا دیا جائے گا وہ ان میں سے کسی ایک کو بھی گم نہیں پائے گا اور ان میں سے کوئی مڑے ہوئے سینگوں والی ہوگی نہ سینگ کے بغیر اور نہ ہی کسی کے سینگ ٹوٹے ہوئے ہوں گے۔ یہ اپنے سینگوں سے اسے ماریں گی اور اپنے کھروں سے اسے روندیں گی۔ جب ان میں سے پہلی اس پر گزر جائے گی تو ان کی

آخری پھر اس پر لوٹا دی جائے گی اور یہ سلسلہ اس دن جس کی مقدار پچاس ہزار سال ہوگی چلتا رہے گا حتیٰ کہ بندوں کے درمیان فیصلہ کر دیا جائے گا وہ اپنا راستہ جنت کی طرف یا جہنم کی طرف دیکھ لے گا۔“ آپ سے عرض کیا گیا: اللہ کے رسول! تو گھوڑے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”گھوڑے تین قسم کے ہیں: ایک وہ جو آدمی کے لیے بوجھ ہیں، ایک وہ جو آدمی کے لیے پردہ ہیں اور ایک وہ جو آدمی کے لیے باعث اجر ہیں، رہا وہ جو اس کے لیے گناہ ہے وہ آدمی جس نے ریا، فخر اور اہل اسلام کی دشمنی کی خاطر اسے باندھا تو اس قسم کا گھوڑا اس شخص کے لیے گناہ ہے، رہا وہ جو اس کے لیے پردہ ہے یہ وہ ہے جسے کوئی آدمی اللہ کی راہ میں (نیک نیتی کے ساتھ) باندھے پھر وہ ان کی پشتوں اور ان کی گردنوں کے بارے میں اللہ کا حق نہ بھولے تو یہ اس کے لیے پردہ (سفید پوشی کا باعث) ہیں اور رہا وہ گھوڑا جو اس شخص کے لیے باعث اجر ہے تو یہ وہ ہے جسے آدمی نے اللہ کی راہ میں جہاد کرنے کے لیے اہل اسلام کی خاطر کسی چراگاہ یا کسی باغ میں باندھا، یہ گھوڑا اس چراگاہ یا اس باغ سے جو کچھ کھائے گا تو اس کھائی گئی چیز کی مقدار کے برابر اس کے لیے نیکیاں لکھی جائیں گی اور اگر وہ رسی تڑوا کر ایک یا دو ٹیلوں پر چڑھتا اور کودتا ہے اور وہ اس دوران جتنے قدم چلتا ہے اور جس قدر لید کرتا ہے تو ان کی تعداد کے مطابق اس شخص کے لیے نیکیاں لکھی جاتی ہیں اور اگر اس کا مالک اسے کسی نہر سے لے کر گزرے اور وہ اس سے پانی پی لے، حالانکہ وہ اسے پانی پلانا نہیں چاہتا تھا تو وہ جس قدر پانی پینے کا تو اللہ اسی قدر اس کے لیے نیکیاں لکھ لے گا۔“ عرض کیا گیا: اللہ کے رسول! تو گدھے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”گدھوں کے بارے میں اس نادر اور جامع آیت کے علاوہ مجھ پر اور کچھ نازل نہیں کیا گیا: ”جو کوئی ذرہ برابر نیکی کرے گا تو وہ اسے دیکھ لے گا اور جو کوئی ذرہ برابر برائی کرے گا تو وہ اسے دیکھ لے گا۔“

۱۷۷۴: وَقَعْنَهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَلَمْ يُؤَدِّ زَكَاتَهُ مِثْلَ لَهُ مَالَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ شَجَاعًا أَفْرَعَهُ زَبَبَانِ يَطْوِقُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ثُمَّ يَأْخُذُ بِلَهْرٍ مَتَبِعِهِ يَعْزِي شِدْقِيهِ ثُمَّ يَقُولُ: أَنَا مَالِكٌ أَنَا كُنْزُكَ)) ثُمَّ تَلَا ﴿وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ.....﴾ الْآيَةَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۷۷۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ جس شخص کو مال عطا فرمائے اور پھر وہ شخص اس کی زکوٰۃ ادا نہ کرے تو روز قیامت اس کے مال کو سنبھے اڑدھا کی صورت میں بنادیا جائے گا اس کی آنکھوں پر دو نقطے ہوں گے اس کو اس کے گلے کا ہار بنادیا جائے گا، پھر وہ اسے جبروں سے پکڑ کر کہے گا: میں تیرا مال ہوں میں تیرا خزانہ ہوں پھر آپ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”جو لوگ بخل کرتے ہیں وہ یہ خیال نہ کریں.....“

۱۷۷۵: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَا مِنْ رَجُلٍ يَكُونُ لَهُ إِبِلٌ أَوْ بَقَرٌ أَوْ غَنَمٌ لَا يُؤَدِّي حَقَّهَا إِلَّا أُتِيَ بِهَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَعْظَمَ مَا يَكُونُ وَأَسْمَنَهُ تَطَاهُ بِأَحْقَافِهَا وَتَنْطِحُهُ بِقُرُونِهَا كُلَّمَا جَارَتْ أُخْرَاهَا رَدَّتْ عَلَيْهِ أُولُهَا حَتَّى يُفْضَى بَيْنَ النَّاسِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۷۷۵: ابوزر رضی اللہ عنہ، نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کے پاس اونٹ یا گائے یا بکریاں ہوں

❁ رواہ البخاری (۱۴۰۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۶۰) و مسلم (۳۰/۹۹۰)۔

اور وہ ان کی زکوٰۃ ادا نہ کرتا ہو تو انہیں روز قیامت لایا جائے گا تو وہ جس قدر (دنیا میں) تھیں اس سے کہیں بڑھی اور زیادہ موٹی ہوں گی وہ اپنے کھروں سے اسے روندیں گی اور اپنے سینگوں کے ساتھ اسے ماریں گی جب ان میں سے آخری گزر جائے گی تو پھر پہلی کو دوبارہ لایا جائے گا اور یہ سلسلہ جاری رہے گا حتیٰ کہ لوگوں کے درمیان فیصلہ کر دیا جائے گا۔“

۱۷۷۶: وَعَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا آتَاكُمْ الْمُصَدِّقُ فَلْيُصَدِّرْ عَنْكُمْ وَهُوَ عَنْكُمْ رَاضٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۷۷۶: جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب کوئی صدقہ وصول کرنے والا تمہارے پاس آئے تو جب وہ تم سے واپس جائے تو اسے تم سے راضی ہونا چاہیے۔“

۱۷۷۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا آتَاهُ قَوْمٌ بِصَدَقَتِهِمْ قَالَ: ((اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى آلِ فُلَانٍ)) فَإِنَّهُ أَبَى بِصَدَقَتِهِ فَقَالَ: ((اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى آلِ أَبِي أَوْفَى)). * مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ: إِذَا آتَى الرَّجُلُ النَّبِيَّ ﷺ بِصَدَقَتِهِ قَالَ: ((اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ)).

۱۷۷۷: عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب کوئی قوم نبی ﷺ کے پاس صدقہ لے کر آتی تو آپ دعا فرماتے: ”اے اللہ! فلاں کی آل پر رحمت فرما۔“ جب میرے والد صدقہ لے کر آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اے اللہ! ابواوفی کی آل پر رحمت فرما۔“ بخاری، مسلم۔ ایک روایت میں ہے: جب کوئی آدمی اپنا صدقہ لے کر نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوتا تو آپ ﷺ فرماتے: ”اے اللہ! اس پر رحمت فرما۔“

۱۷۷۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عُمَرَ عَلَى الصَّدَقَةِ فَقِيلَ: مَنَعَ ابْنُ جَمِيلٍ وَخَالِدُ ابْنُ الْوَلِيدِ وَالْعَبَّاسُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا يَنْقِمُ ابْنُ جَمِيلٍ إِلَّا أَنَّهُ كَانَ فَقِيرًا فَأَغْنَاهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَأَمَّا خَالِدٌ فَإِنَّكُمْ تَظْلِمُونَ خَالِدًا قَدْ احْتَبَسَ أَذْرَاعَهُ وَأَعْتَدَهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَمَّا الْعَبَّاسُ فَهِيَ عَلَى وَمِثْلُهَا مَعَهَا)) ثُمَّ قَالَ: ((يَا عُمَرُ! أَمَا شَعَرْتَ أَنَّ عَمَّ الرَّجُلِ صِنُو أَبِيهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۷۷۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ ﷺ نے عمر رضی اللہ عنہ کو صدقہ وصول کرنے کے لیے بھیجا تو آپ کو بتایا گیا کہ ابن جمیل، خالد بن ولید اور عباس رضی اللہ عنہم نے زکوٰۃ روک لی ہے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ابن جمیل تو اس وجہ سے انکار کرتا ہے کہ وہ تنگ دست تھا اور اللہ اور اس کے رسول نے اسے مال دار کر دیا رہا خالد تو تم ظلم کرتے ہو اس نے تو اپنی زرہیں اور آلات جنگ اللہ کی راہ میں وقف کر رکھے ہیں اور ہر عباس تو ان کی زکوٰۃ اور اس کے برابر وہ میرے ذمہ ہے۔“ پھر فرمایا: ”عمر! کیا آپ کو معلوم نہیں کہ آدمی کا چچا اس کے باپ کی طرح ہوتا ہے۔“

* رواہ مسلم (۹۸۹/۲۹)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۹۷) و مسلم (۱۰۷۸/۱۷۶)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۶۸) و مسلم (۹۸۳/۱۱)۔

۱۷۷۹: وَعَنْ أَبِي حُمَيْدٍ السَّاعِدِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: اسْتَعْمَلَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم رَجُلًا مِّنَ الْأَزْدِ يُقَالُ لَهُ: ابْنُ اللَّثْبَةِ عَلَى الصَّدَقَةِ فَلَمَّا قَدِمَ قَالَ: هَذَا لَكَ. وَهَذَا أُهْدِيَ لِي فَخَطَبَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم فَحَمِدَ اللَّهَ وَرَأَى أَنِّي عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ: ((أَمَّا بَعْدُ! فَإِنِّي اسْتَعْمِلُ رَجُلًا مِّنْكُمْ عَلَى أُمُورٍ مِّمَّا وَلَا يَنْبَى اللَّهُ فَيَأْتِي أَحَدُهُمْ فَيَقُولُ: هَذَا لَكُمْ وَهَذِهِ هِدْيَةٌ أُهْدِيَتْ لِي فَهَلَّا جَلَسَ فِي بَيْتِ أَبِيهِ أَوْ بَيْتِ أُمِّهِ فَيَنْظُرَ أَيُّهُمَا لَهُ أَمَّ لَا وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ! لَا يَأْخُذْ أَحَدٌ مِنْهُ شَيْئًا إِلَّا جَاءَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَحْمِلُهُ عَلَى رَقَبَتِهِ إِنْ كَانَ بَعِيرًا لَهُ رَعَاءٌ أَوْ بَقْرًا لَهُ خَوَارٌ أَوْ شَاةٌ تَبْعَرُ)) ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى رَأَيْنَا غَفْرَةَ إِبْطِيهِ ثُمَّ قَالَ: ((اللَّهُمَّ هَلْ بَلَغْتَ اللَّهُمَّ هَلْ بَلَغْتَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۷۷۹: ابو حمید الساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ازد قبیلے کے ابن لثبیہ نامی شخص کو صدقات وصول کرنے پر مامور فرمایا جب وہ واپس آیا تو اس نے کہا: یہ (مال) تمہارے لیے ہے اور یہ مجھے ہدیہ (تقدیم کیا گیا ہے) (یہ سن کر) نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ ارشاد فرمایا تو اللہ کی حمد و ثنائیاں کی پھر فرمایا: ”ابا بعد! میں تم میں سے کچھ آدمیوں کو ان امور پر جو اللہ نے میرے سپرد کیے ہیں مامور کرتا ہوں تو ان میں سے کوئی آکر کہتا ہے: یہ (مال) تمہارے لیے ہے اور یہ ہدیہ ہے جو مجھے دیا گیا ہے وہ اپنے والد یا اپنی والدہ کے گھر کیوں نہ بیٹھا رہا اور وہ دیکھتا کہ آیا اسے ہدیہ (تقدیم) ملتا ہے یا نہیں اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! تم میں سے جو شخص اس (مال صدقات) میں سے جو کچھ لے گا وہ روز قیامت اسے اپنی گردن پر اٹھائے ہوئے آئے گا اگر وہ اونٹ ہو تو وہ آواز کر رہا ہوگا اگر گائے ہوئی تو وہ آواز کر رہی ہوگی اور اگر وہ بکری ہوئی تو وہ میاں رہی ہوگی۔“ پھر آپ نے اپنے ہاتھ بلند کیے حتیٰ کہ ہم نے آپ کی بغلوں کی سفیدی دیکھی پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اے اللہ! کیا میں نے پہنچا دیا؟ اے اللہ! کیا میں نے پہنچا دیا؟“

قَالَ الْخَطَّابِيُّ: وَفِي قَوْلِهِ: ((جَلَسَ فِي بَيْتِ أُمِّهِ أَوْ أَبِيهِ فَيَنْظُرُ أَيُّهُمَا لَهُ أَمَّ لَا)) دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ كُلَّ أَمْرٍ يَتَدَرَّعُ بِهِ إِلَى مَحْظُورٍ فَهُوَ مَحْظُورٌ وَكُلُّ دَخِيلٍ فِي الْعُقُودِ يَنْظُرُ هَلْ يَكُونُ حُكْمُهُ عِنْدَ الْإِنْفِرَادِ كَحُكْمِهِ عِنْدَ الْإِفْتِرَانِ أَمْ لَا. هَكَذَا فِي شَرْحِ السُّنَّةِ.

امام خطابی نے فرمایا: اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی روایت کے الفاظ: ”وہ اپنی ماں یا اپنے باپ کے گھر میں کیوں نہ بیٹھا رہا پس وہ دیکھتا کہ آیا اسے ہدیہ (تقدیم) ملتا ہے یا نہیں؟“ میں دلیل ہے کہ ہر وہ کام جو کسی ممنوع کام کا وسیلہ بنے تو وہ بھی ممنوع ہے اور عقود میں داخل ہونے والی ہر چیز دیکھی جائے گی کہ آیا جب وہ چیز اکیلی ہو تو اس کا حکم اسی طرح ہوگا جس طرح ملانے سے ہوگا یا نہیں شرح السنہ میں اسی طرح ہے۔

۱۷۸۰: وَعَنْ عَدِيِّ بْنِ عَمِيرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ اسْتَعْمَلَنَا مِنْكُمْ عَلَى عَمَلٍ فَكُنَّا مُحِيطًا بِمَا فَوْقَهُ كَانَ غُلُوًّا يَأْتِي بِهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۷۸۰: عدی بن عمیرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہم تم میں سے جس شخص کو کسی کام پر مامور کریں اور اگر وہ ہم سے ایک سوئی یا اس سے بھی کوئی چھوٹی چیز چھپالے تو یہ خیانت ہوگی جسے وہ روز قیامت لے کر حاضر ہوگا۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۵۹۷) و مسلم (۱۸۳۲/۲۶) والبعغوی فی شرح السنۃ (۵/۴۹۸ تحت ح ۱۵۶۸).

❁ رواہ مسلم (۱۸۳۳/۳۰).

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۷۸۱: عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ: ﴿وَالَّذِينَ يَكْنِزُونَ الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ.....﴾ كَبُرَ ذَالِكُ عَلَى الْمُسْلِمِينَ فَقَالَ عُمَرُ رضی اللہ عنہ . أَنَا أَفْرَجُ عَنْكُمْ فَانْطَلَقَ فَقَالَ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ! إِنَّهُ كَبُرَ عَلَى أَصْحَابِكَ هَذِهِ الْآيَةُ فَقَالَ: ((أَنَّ اللَّهَ لَمْ يُفْرِضِ الزَّكَاةَ إِلَّا لِطَيْبٍ مَا بَقِيَ مِنْ أَمْوَالِكُمْ وَأَنْتُمْ قَرَضَ الْمَوَارِثَ)) وَذَكَرَ كَلِمَةً ((لَتَكُونُ لِمَنْ بَعْدَكُمْ)) فَقَالَ فَكَبَّرَ عُمَرُ رضی اللہ عنہ ثُمَّ قَالَ لَهُ: ((أَلَا أُخْبِرُكَ بِخَيْرٍ مَّا يَكْنِزُ الْمَرْءُ؟ الْمَرْأَةُ الصَّالِحَةُ: إِذَا نَظَرَ إِلَيْهَا سَرَّتُهُ وَإِذَا أَمَرَهَا أَطَاعَتْهُ وَإِذَا غَابَ عَنْهَا حَفِظَتْهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۷۸۱: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب یہ آیت: ”جو لوگ سونا چاندی ذخیرہ کرتے ہیں.....“ نازل ہوئی تو یہ مسلمانوں پر بہت گراں گزری تو عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں تمہاری اس مشکل کو حل کرتا ہوں وہ گئے اور عرض کیا اللہ کے نبی! یہ آیت آپ کے صحابہ پر بہت گراں گزری ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ نے زکوٰۃ اس لیے فرض کی ہے تاکہ وہ تمہارے باقی اموال کو پاک کر دے اور اس نے وراثت کو اس لیے فرض کیا۔“ راوی کہتے ہیں: آپ نے ایک کلمہ ذکر کیا: ”تاکہ وہ تمہارے بعد والوں کے لیے ہو جائے۔“ راوی بیان کرتے ہیں عمر رضی اللہ عنہ نے (خوشی کے ساتھ) نعرہ تکبیر بلند کیا پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں فرمایا: ”کیا میں تمہیں آدمی کے بہترین خزانے کے متعلق نہ بتاؤں؟ وہ صالح نبوی ہے جب وہ اس کی طرف دیکھے تو وہ اسے خوش کر دے جب وہ اسے حکم دے تو وہ اس کی اطاعت کرے اور جب وہ اس کے پاس نہ ہو تو وہ اس (کے تمام حقوق) کی حفاظت کرے۔“

۱۷۸۲: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَنِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((سَيَأْتِيَكُمْ رُكُوبٌ مَبْغُضُونَ فَإِنْ جَاءُواكُمْ فَارْجُوا بِهِمْ وَخَلُّوا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ مَا يَتَفَعَّلُونَ فَإِنْ عَدَلُوا فَلَا نَفْسِهِمْ وَإِنْ ظَلَمُوا فَعَلَيْهِمْ وَأَرْضُوهُمْ فَإِنَّ تَمَامَ زَكَاتِكُمْ رِضَاهُمْ وَلِيَدْعُوا لَكُمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۷۸۲: جابر بن عنیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”عنقریب کچھ سوار (چھوٹے قافلہ کی صورت میں) تمہارے پاس آئیں گے جن کو تم ناپسند کرو گے اگر وہ تمہارے پاس آئیں تو انہیں خوش آمدید کہنا اور (زکوٰۃ کی مدد میں) جو وہ چاہیں انہیں لینے دینا اگر وہ انصاف کریں گے تو اپنے فائدہ کے لیے اور اگر وہ ظلم کریں گے تو وہ ان کی جان پر ہوگا اور انہیں خوش کر دو کیونکہ تمہاری زکوٰۃ کا اتمام ان کی رضامندی ہے اور انہیں تمہارے حق میں دعا کرنی چاہیے۔“

۱۷۸۳: وَعَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رضی اللہ عنہ قَالَ: جَاءَ نَاسٌ يَغْنِي مِنَ الْأَعْرَابِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالُوا: إِنَّ

* **إسناده ضعيف** ، رواه أبو داود (۱۶۶۴) ☆ غيلان بن جامع: رواه عن عثمان بن عمير أبي القبطان عن جعفر بن إياس عن مجاهد عن ابن عباس به (البیهقي ۸۳/۴) وأبو القبطان ضعيف مدلس فالعلة مدمرة۔

* **إسناده ضعيف** ، رواه أبو داود (۱۵۸۸) ☆ صخر بن إسحاق: لين ، وعبد الرحمن بن جابر: مجهول ، وحديث مسلم (۹۸۹) يغني عنه ، انظر الحديث الآتي (۱۷۸۳)۔

نَاسًا مِّنَ الْمُصَدِّقِينَ يَأْتُونَنا فَيُظْلِمُونَا فَقَالَ: ((أَرْضُوا مُصَدِّقِيكُمْ)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَإِنْ ظَلَمُونَا قَالَ: ((أَرْضُوا مُصَدِّقِيكُمْ وَإِنْ ظَلِمْتُمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۷۸۳: جریر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: کچھ اعرابی رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے عرض کیا: صدقہ وصول کرنے والے کچھ لوگ ہمارے پاس آتے ہیں تو وہ ہم پر ظلم کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے صدقہ وصول کرنے والوں کو خوش کرو۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! خواہ وہ ہم پر ظلم کریں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: اپنے صدقہ وصول کرنے والوں کو خوش کرو خواہ تم پر ظلم کیا جائے۔“

۱۷۸۴: وَعَنْ بَشِيرِ بْنِ الْخَصَاصِيَّةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْنَا: إِنَّ أَهْلَ الصَّدَقَةِ يَعْتَدُونَ عَلَيْنَا أَفَنَكُتُمْ مِّنْ أَمْوَالِنَا بِقَدَرِ مَا يَعْتَدُونَ قَالَ: ((لَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۷۸۳: بشیر بن خصاصیہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ہم نے عرض کیا: کہ اہل صدقہ ہم پر زیادتی کرتے ہیں، کیا ہم ان کی زیادتی کے مطابق اپنے اموال میں سے چھپالیا کریں؟ فرمایا: ”نہیں۔“

۱۷۸۵: وَعَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْعَامِلُ عَلَى الصَّدَقَةِ بِالْحَقِّ كَالْعَازِي فِي سَبِيلِ اللَّهِ حَتَّى يَرْجِعَ إِلَى بَيْتِهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۱۷۸۵: رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”حق و صداقت کے ساتھ صدقات وصول کرنے والا شخص اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والے شخص کی طرح ہے حتیٰ کہ وہ (صدقہ وصول کرنے والا) اپنے گھر واپس آجائے۔“

۱۷۸۶: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((لَا جَلْبَ وَلَا جَنْبَ وَلَا تُؤْخَذُ صَدَقَاتُهُمْ إِلَّا فِي دُورِهِمْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۷۸۶: عمرو بن شعیب اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں: انہوں نے نبی ﷺ سے روایت کیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”زکوٰۃ وصول کرنے والا زکوٰۃ سے دور بیٹھ کر مال زکوٰۃ اپنے پاس بلائے نہ زکوٰۃ دینے والے اپنا مال اپنے گھروں سے دور لے جائیں اور صدقات ان کے گھروں میں وصول کیے جائیں۔“

۱۷۸۷: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ اسْتَفَادَ مَالًا فَلَا زَكَاةَ فِيهِ حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَذَكَرَ جَمَاعَةٌ أَنَّهُمْ وَقَفُوهُ عَلَى ابْنِ عُمَرَ. ❊

۱۷۸۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کسی مال سے استفادہ کرے تو سال گزرنے سے پہلے اس

❊ صحیح، رواہ أبو داود (۱۵۸۹) و مسلم ۲۹/۹۸۹۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۱۵۸۶) ☆ ديسم:

مستور لم يوثقه غير ابن حبان۔ ❊ إسناده حسن، رواه أبو داود (۲۹۳۶) و الترمذي (۶۴۵) وقال: حسن۔

❊ إسناده حسن، رواه أبو داود (۱۵۹۱)۔ ❊ ضعيف، رواه الترمذي (۶۳۱) ☆ عبدالرحمن بن زيد بن أسلم

ضعيف جدًا وللحديث شواهد ضعيفة وروى الترمذي (۶۳۲) بسند صحيح عن ابن عمر رضي الله عنه قال: ”من

استفاد مالًا فلا زكاة فيه حتى يحول عليه الحول عند ربه“ و انظر الحديث الآتي (۱۸۱۰)۔

پر کوئی زکوٰۃ نہیں ہوگی۔“ ترمذی اور انہوں نے ایک جماعت کا ذکر کیا کہ انہوں نے اسے ابن عمر رضی اللہ عنہما پر موقوف قرار دیا ہے۔

۱۷۸۸: وَعَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّ الْعَبَّاسَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي تَعْجِيلِ صَدَقَةٍ قَبْلَ أَنْ تَحِلَّ فَرَخَّصَ لَهُ فِي ذَلِكَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۱۷۸۸: علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عباس رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے سال گزرنے سے پہلے ہی اپنی زکوٰۃ جلد ادا کرنے کے بارے میں مسئلہ دریافت کیا تو آپ ﷺ نے اس بارے میں انہیں اجازت مرحمت فرمائی۔

۱۷۸۹: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ خَطَبَ النَّاسَ فَقَالَ: ((أَلَا مَنْ وَلِيَ يَتِيمًا لَهُ مَالٌ فَلْيَتَجَرَّ فِيهِ وَلَا يَمْرُكُهُ حَتَّى تَأْكُلَهُ الصَّدَقَةُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: فِي إِسْنَادِهِ مَقَالٌ لِأَنَّ الْمُتَنَّى بْنَ الصَّبَّاحِ ضَعِيفٌ. ❊

۱۷۸۹: عمرو بن شعیب اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے لوگوں کو خطبہ ارشاد فرماتے ہوئے فرمایا: ”سن لو جو شخص کسی یتیم کا سر پرست بنے اور یتیم کا کچھ مال ہو تو وہ اس سے تجارت کرے اور اسے ایسے ہی پڑا نہ رہنے دے کہ زکوٰۃ ہی اسے ختم کر دے۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: اس کی سند میں کلام ہے کیونکہ شعیب بن صباح ضعیف ہیں۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۷۹۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَمَّا تُوُفِّيَ النَّبِيُّ ﷺ وَاسْتَخْلَفَ أَبُو بَكْرٍ بَعْدَهُ وَكَفَّرَ مَنْ كَفَرَ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِأَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: كَيْفَ تُقَاتِلُ النَّاسَ؟ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصَمَ مِنِّي مَالَهُ وَنَفْسُهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ)) فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: وَاللَّهِ لَا أَقَاتِلُنَّ مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ فَإِنَّ الزَّكَاةَ حَقُّ الْمَالِ وَاللَّهُ! لَوْ مَنَعُونِي عَنْهَا كَانُوا يُؤْذُونَهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَقَاتَلْتُهُمْ عَلَى مَنَعِهَا قَالَ عُمَرُ: فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا رَأَيْتُ أَنَّ اللَّهَ شَرَحَ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِلْقِتَالِ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ. ❊

۱۷۹۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب نبی ﷺ نے وفات پائی اور ان کے بعد ابو بکر رضی اللہ عنہ خلیفہ بنے تو کچھ عرب مرتد ہو گئے عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے ابو بکر رضی اللہ عنہ سے کہا: آپ لوگوں سے کیسے قتال کریں گے جبکہ رسول اللہ ﷺ فرما چکے ہیں: ”مجھے لوگوں سے قتال کرنے کا حکم دیا گیا ہے حتیٰ کہ وہ کہیں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں جس نے کہہ دیا اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں تو اس نے حق اسلام کے علاوہ اپنے مال و جان کو مجھ سے محفوظ کر لیا جبکہ اس کا حساب اللہ کے ذمہ ہے۔“ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ کی قسم! جو شخص نماز اور زکوٰۃ میں فرق کرے گا تو میں اس سے ضرور قتال کروں گا کیونکہ زکوٰۃ مال کا حق ہے اللہ کی قسم! اگر انہوں نے بھیڑ کا بچہ جو وہ

❊ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۱۶۲۴) و الترمذی (۶۷۸) و ابن ماجہ (۱۷۹۵) و الدارمی (۱/۳۸۵ ح ۱۶۴۳)

☆ الحکم بن عتیبہ مدلس و عنعن۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۶۴۱) ☆ و للحدیث طرق كلها ضعيفة۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۹۹ - ۱۴۰۰) و مسلم (۲۰/۳۲)۔

رسول اللہ ﷺ کو دیا کرتے تھے مجھے دینے سے انکار کیا تو میں اس کے انکار پر بھی ان سے ضرور قتال کروں گا، عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ کی قسم! مجھے بس یہی سمجھ آئی کہ اللہ نے ابو بکر رضی اللہ عنہ کے سینے کو قتال کے لیے کھول دیا، میں نے پہچان لیا کہ وہ حق پر ہیں۔
 ۱۷۹۱: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَكُونُ كَمَنْزَرِ أَحَدِكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَجَاعًا أَقْرَعَ يَفْرُ مِنْهُ صَاحِبُهُ وَ يَطْلُبُهُ حَتَّى يُلْقِمَهُ أَصَابِعَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❊

۱۷۹۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کسی ایک کا خزانہ روز قیامت گنجا اڑوہا بن جائے گا اس (خزانے) کا مالک اس سے فرار اختیار کرے گا جبکہ وہ اسے چھوڑے گا نہیں حتیٰ کہ وہ اس کی انگلیوں سمیت اسے کھا جائے گا۔“
 ۱۷۹۲: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَا مِنْ رَجُلٍ لَا يُؤَدِّي زَكَاةَ مَالِهِ إِلَّا جَعَلَ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي عُنُقِهِ شُجَاعًا)) ثُمَّ قَرَأَ عَلَيْنَا مِصْدَاقَهُ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ: ﴿وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَسْخُلُونَ بِمَا أَنَا لَهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ.....﴾ الْآيَةِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۷۹۲: ابن مسعود رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں آپ نے فرمایا: ”جو شخص اپنے مال کی زکوٰۃ ادا نہیں کرتا تو اللہ روز قیامت اسے اس کی گردن میں اڑوہا بنا دے گا پھر آپ نے اس کے مصداق اللہ عزوجل کی کتاب سے تلاوت فرمائی: ”جو لوگ اللہ کے عطا کیے ہوئے مال میں بخل کرتے ہیں وہ گمان نہ کریں.....“ آخر آیت تک۔

۱۷۹۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَا خَالَطَتِ الزَّكَاةُ مَالًا قَطُّ إِلَّا أَهْلَكَتُهُ)) رَوَاهُ الشَّافِعِيُّ وَابْنُ خَالَسَةَ فِي تَارِيخِهِ وَالْحُمَيْدِيُّ وَزَادَ: قَالَ: يَكُونُ قَدْ وَجَبَ عَلَيْكَ صَدَقَةٌ فَلَا تُخْرِجَهَا فِيهِلِكَ الْحَرَامُ الْحَلَالُ. وَقَدْ اخْتَجَ مَنْ يَرَى تَعَلُّقَ الزَّكَاةِ بِالْعَيْنِ هَكَذَا فِي الْمُتَنَقَّى وَرَوَى الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ بِإِسْنَادِهِ إِلَى عَائِشَةَ وَقَالَ أَحْمَدُ فِي: ((خَالَطَتْ)) تَفْسِيرُهُ أَنَّ الرَّجُلَ يَأْخُذُ الزَّكَاةَ وَهُوَ مُوسِرٌ أَوْ عَنِي وَإِنَّمَا هِيَ لِلْفُقَرَاءِ. ❊

۱۷۹۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جس مال میں زکوٰۃ خلط ملط ہو جائے تو وہ (زکوٰۃ) اس کو ختم کر دیتی ہے۔“ شافعی امام بخاری نے اسے اپنی تاریخ میں روایت کیا ہے اور امام حمیدی نے یہ اضافہ نقل کیا ہے: اگر تم پر زکوٰۃ واجب ہو اور پھر تم اسے ادا نہ کرو تو اس طرح حرام حلال کو تباہ کر دے گا اس سے ان لوگوں نے دلیل لی ہے جو سمجھتے ہیں کہ زکوٰۃ عین مال سے ادا کرنا فرض ہے۔ متقی میں بھی اسی طرح ہے۔ بیہقی نے امام احمد بن حنبل سے اپنی سند سے عائشہ رضی اللہ عنہا تک شعب الایمان میں بیان کیا ہے اور امام احمد نے ”زکوٰۃ کا مال ملانے۔“ کی تفسیر بیان کرتے ہوئے کہا: اس سے مراد یہ ہے کہ کوئی مال دار شخص زکوٰۃ وصول کرے جبکہ یہ فقراء کا حق ہے۔

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أحمد (۲/ ۵۳۰ ح ۱۰۸۶۷) [و صحيح البخاري (۴۶۵۹) باختلاف يسير]۔
 ❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه الترمذي (۳۰۱۲) وقال: حسن صحيح۔ والنسائي (۱۱/ ۵) ح ۲۴۴۳ وابن ماجه (۱۷۸۴)۔
 ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الشافعي في الأم (۵۹/ ۲) و البخاري في التاريخ الكبير (۱/ ۱۸) ح ۵۴۹ (والحميدي (۲۳۹) بتحقيق) والبيهقي في شعب الإيمان (۳۵۲۲) وانظر المتتقى (۲۰۱۶-۲۰۱۷) ☆ فيه محمد بن عثمان الجمحي: ضعفه الجمهور۔

بَابُ مَا يَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ

کن کن چیزوں پر زکوٰۃ واجب ہوتی ہے

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۷۹۴: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ فِيمَا دُونَ خُمُسَةِ أَوْسُقٍ مِنَ التَّمْرِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خُمُسِ أَوْاقٍ مِنَ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خُمُسِ دُوْدٍ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةٌ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۷۹۳: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پانچ وسق سے کم بھجور پر پانچ اوقیہ سے کم چاندی پر اور پانچ سے کم اونٹوں پر زکوٰۃ نہیں ہے۔“

۱۷۹۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ عَلَى الْمُسْلِمِ صَدَقَةٌ فِي عِبْدِهِ وَلَا فِي فَرَسِهِ)) وَفِي رِوَايَةٍ قَالَ: ((لَيْسَ فِي عِبْدِهِ صَدَقَةٌ إِلَّا صَدَقَةُ الْفَطْرِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۷۹۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان پر اس کے غلام اور اس کے گھوڑے پر زکوٰۃ نہیں۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”اس کے غلام پر صدقہ فطر کے سوا کوئی صدقہ واجب نہیں۔“

۱۷۹۶: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ رضی اللہ عنہ كَتَبَ لَهُ هَذَا الْكِتَابَ لَمَّا وَجَّهَهُ إِلَى الْبَحْرَيْنِ: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذِهِ فَرِيضَةُ الصَّدَقَةِ الَّتِي فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الْمُسْلِمِينَ وَالَّتِي أَمَرَ اللَّهُ بِهَا رَسُولُهُ فَمَنْ سُئِلَهَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ عَلَى وَجْهٍهَا فَلْيُعْطَهَا وَمَنْ سُئِلَ فَوْقَهَا فَلَا يُعْطِ فِي أَرْبَعٍ وَعِشْرِينَ مِنَ الْإِبِلِ فَمَا دُونَهَا مِنَ الْغَنَمِ مِنْ كُلِّ خُمْسٍ شَاةٌ فَإِذَا بَلَغَتْ خُمْسًا وَعِشْرِينَ إِلَى خُمْسٍ وَثَلَاثِينَ فَفِيهَا بَنْتُ مَخَاضٍ أُنْثَى فَإِذَا بَلَغَتْ سِتًّا وَثَلَاثِينَ إِلَى خُمْسٍ وَأَرْبَعِينَ فَفِيهَا بَنْتُ لَبُونٍ أُنْثَى فَإِذَا بَلَغَتْ سِتًّا وَأَرْبَعِينَ إِلَى سِتِّينَ فَفِيهَا حِقَّةٌ طَرَوْقَةٌ الْجَمَلُ فَإِذَا بَلَغَتْ وَاحِدَةً وَسِتِّينَ إِلَى خُمْسٍ وَسَبْعِينَ فَفِيهَا جَذْعَةٌ فَإِذَا بَلَغَتْ سِتًّا وَسَبْعِينَ إِلَى تِسْعِينَ فَفِيهَا بَنْتُ لَبُونٍ فَإِذَا بَلَغَتْ إِحْدَى وَتِسْعِينَ إِلَى عِشْرِينَ وَمِائَةٍ فَفِيهَا حَقَّتَانِ طَرَوْقَتَا الْجَمَلِ فَإِذَا زَادَتْ عَلَى عِشْرِينَ وَمِائَةٍ فَفِي كُلِّ أَرْبَعِينَ بَنْتُ لَبُونٍ وَفِي كُلِّ خُمْسِينَ حِقَّةٌ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ إِلَّا أَرْبَعٌ مِنَ الْإِبِلِ فَلَيْسَ فِيهَا صَدَقَةٌ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا فَإِذَا بَلَغَتْ خُمْسًا فَفِيهَا شَاةٌ وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةٌ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۵۹) و مسلم (۹۷۹/۱)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۶۴، ۱۲۶۳) و مسلم (۹۸۲/۸)۔

کن کن چیزوں پر زکوٰۃ واجب ہوتی ہے

الْجَدْعَةِ وَلَيْسَتْ عِنْدَهُ جَدْعَةٌ وَعِنْدَهُ حِقَّةٌ فَإِنَّمَا تُقْبَلُ مِنْهُ الْحِقَّةُ وَيَجْعَلُ مَعَهَا شَاتَيْنِ إِنِ اسْتَيْسَرَ تَالَهُ أَوْ عِشْرِينَ دِرْهَمًا وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ صَدَقَةُ الْحِقَّةِ وَلَيْسَتْ عِنْدَهُ الْحِقَّةُ وَعِنْدَهُ الْجَدْعَةُ فَإِنَّمَا تُقْبَلُ مِنْهُ الْجَدْعَةُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِشْرِينَ دِرْهَمًا أَوْ شَاتَيْنِ وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ صَدَقَةُ الْحِقَّةِ وَلَيْسَتْ عِنْدَهُ إِلَّا بَنْتُ لَبُونٍ فَإِنَّمَا تُقْبَلُ مِنْهُ بَنْتُ لَبُونٍ وَيُعْطَى شَاتَيْنِ أَوْ عِشْرِينَ دِرْهَمًا وَمَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ بَنْتُ لَبُونٍ وَعِنْدَهُ حِقَّةٌ فَإِنَّمَا تُقْبَلُ مِنْهُ الْحِقَّةُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِشْرِينَ دِرْهَمًا أَوْ شَاتَيْنِ وَمَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ بَنْتُ لَبُونٍ وَلَيْسَتْ عِنْدَهُ وَعِنْدَهُ بَنْتُ مَخَاضٍ فَإِنَّمَا تُقْبَلُ مِنْهُ بَنْتُ مَخَاضٍ وَيُعْطَى مَعَهَا عِشْرِينَ دِرْهَمًا أَوْ شَاتَيْنِ وَمَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ بَنْتُ مَخَاضٍ وَلَيْسَتْ عِنْدَهُ وَعِنْدَهُ بَنْتُ لَبُونٍ فَإِنَّمَا تُقْبَلُ مِنْهُ وَيُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِشْرِينَ دِرْهَمًا أَوْ شَاتَيْنِ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ عِنْدَهُ بَنْتُ مَخَاضٍ عَلَى وَجْهِهَا وَعِنْدَهُ ابْنُ لَبُونٍ فَإِنَّهُ يَقْبَلُ مِنْهُ وَلَيْسَ مَعَهُ شَيْءٌ رَفِيٌّ صَدَقَةُ الْغَنَمِ فِي سَائِمَتِهَا إِذَا كَانَتْ أَرْبَعِينَ إِلَى عِشْرِينَ وَمِائَةِ شَاةٍ فَإِذَا زَادَتْ عَلَى عِشْرِينَ وَمِائَةٍ إِلَى مِائَتَيْنِ فَفِيهَا شَاتَانِ فَإِذَا زَادَتْ عَلَى مِائَتَيْنِ إِلَى ثَلَاثِ مِائَةٍ فَفِيهَا ثَلَاثُ شِيَاءٍ فَإِذَا زَادَتْ عَلَى ثَلَاثِ مِائَةٍ فَفِي كُلِّ مِائَةٍ شَاةٌ فَإِذَا كَانَتْ سَائِمَةُ الرَّجُلِ نَاقِصَةً مِنْ أَرْبَعِينَ شَاةً وَاحِدَةً فَلَيْسَ فِيهَا صَدَقَةٌ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا وَلَا تَخْرُجُ فِي الصَّدَقَةِ هَرَمَةٌ وَلَا ذَاتُ عَوَارٍ وَلَا تَيْسٌ إِلَّا مَا شَاءَ الْمُصَدِّقُ وَلَا يُجْمَعُ بَيْنَ مُتَفَرِّقٍ وَلَا يُفَرَّقُ بَيْنَ مُجْتَمِعٍ خَشْيَةَ الصَّدَقَةِ وَمَا كَانَ مِنْ خَلِيطَيْنِ فَإِنَّمَا يَتَرَجَعَانِ بَيْنَهُمَا بِالسَّوِيَّةِ وَفِي الرِّقَّةِ رُبْعُ الْعُشْرِ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ إِلَّا تِسْعِينَ وَمِائَةً فَلَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا، رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۷۹۶: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب ابو بکر رضی اللہ عنہ نے انہیں بحرین کی طرف بھیجا تو انہوں نے مجھے یہ تحریر دی: ”شروع اللہ کے نام کے ساتھ جو بہت مہربان اور نہایت رحم کرنے والا ہے یہ فریضہ زکوٰۃ جسے رسول اللہ ﷺ نے مسلمانوں پر فرض قرار دیا، جس کے متعلق اللہ نے اپنے رسول کو حکم فرمایا، جس مسلمان سے اس طریقے پر زکوٰۃ کا مطالبہ کیا جائے تو وہ اسے ادا کرے اور جس سے اس مشروع طریقے سے زیادہ کا مطالبہ کیا جائے تو وہ نہ دے۔ چوبیس اور اس سے کم اونٹ پر زکوٰۃ میں بکریاں لی جائیں گی ہر پانچ اونٹ پر ایک بکری ہے، جب اونٹ پچیس سے پینتیس ہو جائیں تو پھر ان پر اونٹ کا ایک سالہ مؤنٹ بچہ بطور زکوٰۃ لیا جائے گا، جب اونٹ چھتیس سے پنتالیس تک پہنچ جائیں تو ان پر دو برس کی اونٹنی واجب ہے، جب چھیالیس سے ساٹھ تک پہنچ جائیں تو ان پر تین برس مکمل ہونے کے بعد چوتھے سال والی اونٹنی واجب ہے جو گابھن ہونے کے قابل ہو، جب اکٹھ سے کچھتر ہو جائیں تو ان پر چار برس مکمل ہونے کے بعد پانچویں برس والی اونٹنی واجب ہے، جب وہ چھتر سے نوے ہو جائیں تو ان پر دو سال کی دو اونٹیاں واجب ہیں، اور جب اکانوے سے ایک سو بیس ہو جائیں تو پھر ان پر تین برس مکمل کر کے چوتھے سال کی دو اونٹیاں واجب ہیں جو کہ گابھن ہونے کے قابل ہوں، اور جب ایک سو بیس سے زائد ہو جائیں تو پھر ہر چالیس پر دو سالہ اونٹنی اور ہر پچاس پر ایک تین اور چار سال کے درمیان والی اونٹنی واجب ہے۔ اور جس شخص کے پاس صرف چار اونٹ ہوں تو اس پر کوئی زکوٰۃ فرض نہیں ہوتی البتہ اگر

❁ رواه البخاری (۱۴۵۴)۔

ان کا مالک چاہے (توفیقی صدقہ کر سکتا ہے) جب پانچ ہو جائیں تو پھر ان پر ایک بکری واجب ہے اور جس شخص پر صدقہ میں چار اور پانچ برس کے درمیان کی اونٹنی فرض ہو لیکن اس کے پاس اس کے بجائے تین اور چار سال کے درمیان کی اونٹنی ہو تو اس سے یہ قبول کر لی جائے گی اور اگر اسے میسر ہو تو وہ اس کے ساتھ دو بکریاں ملائے گا یا پھر تین درہم اور جس شخص پر صدقہ میں تین اور چار سال کے درمیان کی اونٹنی فرض ہو لیکن اس کے پاس اس کے بجائے چار اور پانچ سال کے درمیان کی اونٹنی ہو تو اس سے یہ وصول کی جائے گی اور صدقہ وصول کرنے والا اسے بیس درہم یا دو بکریاں دے گا اور جس شخص پر تین اور چار سال کے درمیان کی اونٹنی بطور صدقہ فرض ہوتی ہو اس کے پاس یہ نہ ہو بلکہ اس کے پاس دو سال کی اونٹنی ہو تو اس سے یہ قبول کر لی جائے گی اور وہ اس کے ساتھ دو بکریاں یا بیس درہم ادا کرے گا اور جس شخص پر صدقہ میں دو سال کی اونٹنی فرض ہو لیکن اس کے پاس تین اور چار سال کے درمیان کی اونٹنی ہو تو اس سے یہی قبول کر لی جائے گی لیکن صدقہ وصول کرنے والا اسے بیس درہم یا دو بکریاں دے گا اور جس شخص پر صدقہ میں دو سال کی اونٹنی فرض ہو لیکن اس کے پاس یہ نہ ہو بلکہ اس کے پاس ایک سال کی اونٹنی ہو تو اس سے یہی ایک سال کی اونٹنی قبول کی جائے گی اور وہ اس کے ساتھ بیس درہم یا دو بکریاں ادا کرے گا اور اسی طرح جس شخص پر صدقہ میں ایک سال کی اونٹنی ہو تو اس سے یہی قبول کر لی جائے گی لیکن صدقہ وصول کرنے والا اسے بیس درہم یا دو بکریاں عطا کرے گا اگر فرض کریں اس کے پاس ایک سال کی اونٹنی نہیں بلکہ اس کے پاس ایک سال کا اونٹ ہو تو اس سے اسے وصول کر لیا جائے گا اور اس کے ساتھ کچھ اور نہیں ہوگا اور چرنے والی بکریوں کے بارے میں صدقہ کی شرح اس طرح ہے کہ جب وہ چالیس سے ایک سو بیس تک ہوں تو ان پر ایک بکری صدقہ ہے اور جب ایک سو اکیس سے دو سو تک ہوں تو ان پر دو بکریاں ہیں اور جب دو سو سے تین سو تک ہوں تو ان پر تین بکریاں ہیں اور جب تین سو سے زائد ہو جائیں تو پھر ہر سو پر ایک بکری ہے اور اگر کسی چرواہے کی بکریاں چالیس سے کم (انتالیس بھی) ہو گئیں تو ان پر زکوٰۃ نہیں ہاں اگر ان کا مالک اپنی مرضی سے چاہے تو فقی صدقہ کر سکتا ہے صدقہ میں بوزھی بکری، عیب دار اور سانڈ نہیں دیا جائے گا مگر جو صدقہ وصول کرنے والا چاہے اور صدقہ کے اندیشے کے پیش نظر متفرق مال کو جمع کیا جائے نہ اکٹھے مال کو متفرق کیا جائے اور جو مال دو شریکوں کا اکٹھا ہو تو وہ زکوٰۃ بقدر حصہ برابر ادا کریں چاندی میں چالیسواں حصہ ہے اور اگر چاندی صرف ایک سونوے درہم ہو تو اس پر کوئی زکوٰۃ نہیں الا کہ اس کا مالک ادا کرنا چاہے۔“

۱۷۹۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ عَنِ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((فِيمَا سَقَتِ السَّمَاءُ وَالْعِيُونُ أَوْ كَانَ عَشْرِيًّا؛ الْعَشْرُ وَمَا سَقَى بِالنَّضْحِ نِصْفُ الْعَشْرِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۷۹۷: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جس کھیتی کو بارش یا چشمہ سیراب کرتا ہو یا وہ کھیتی خود بخود سیراب ہو تو اس میں عشر (دسواں حصہ) ہے اور جسے کنویں کے پانی سے سینچا جائے تو اس میں نصف عشر (بیسواں) حصہ ہے۔“

۱۷۹۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((الْعُمَّاءُ جُرْحُهَا جَبَارٌ وَالْبُئْرُ جَبَارٌ وَالْمَعْدِنُ جَبَارٌ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ (۱۴۸۳)۔

جَبَّارٌ وَفِي الرِّكَازِ الْخُمْسُ))۔ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ

۱۷۹۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جانور کا زخم معاف ہے (اس پر کوئی دیت نہ دتا ورنہ نہیں)“ کنوئیں میں اور کان میں موت واقع ہو جائے تو اس پر کوئی معاوضہ نہیں اور دینے پر پانچواں حصہ زکوٰۃ ہے۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۷۹۹: عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قَدْ عَفَوْتُ عَنِ الْخَيْلِ وَالرَّقِيقِ فَهَاتُوا صَدَقَةَ الرِّقَّةِ مِنْ كُلِّ أَرْبَعِينَ دِرْهَمًا دِرْهَمٌ وَلَيْسَ فِي سَعِيرٍ وَمِائَةٌ شَيْءٌ فَإِذَا بَلَغَتْ مِائَتَيْنِ فَفِيهَا خُمُسَةٌ دَرَاهِمٌ))۔
رواه الترمذی و أبو داود و فی روایۃ لابی داود عن الحارث الأعور عن علی قال زهير: أحسبه عن النبي ﷺ أنه قال: ((هاتوا ربع العشر من كل أربعين درهما درهما وليس عليكم شيء حتى يتم مائتي درهم فإذا كانت مائتي درهم ففيها خمسة دراهم فما زاد فعلى حساب ذلك وفي الغنم في كل أربعين شاة شاة إلى عشرين ومائة فإن زادت واحدة فشأتان إلى مائتين فإن زادت ثلث شاة إلى ثلاث مائة فإذا زادت على ثلاث مائة ففي كل مائة شاة فإن لم تكن إلا تسع وثلاثون فليس عليك فيها شيء وفي البقر في كل ثلاثين تبيع وفي الأربعين ميسنة وليس على العوامل شيء))۔

۱۷۹۹: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے گھوڑے اور غلام (کی زکوٰۃ) کے بارے میں درگز فرمایا تم ہر چالیس درہم چاندی پر ایک درہم زکوٰۃ دو ایک سو نوے درہم پر کوئی زکوٰۃ نہیں جب دو سو درہم ہو جائیں تو ان پر پانچ درہم ہیں۔“ ترمذی، ابو داود۔ اور حارث الاعور عن علی کی سند سے ابو داود کی روایت ہے زبیر بیان کرتے ہیں میرا خیال ہے کہ یہ حدیث نبی ﷺ سے مروی ہے کہ آپ ﷺ نے فرمایا: ”چالیسواں حصہ لاؤ ہر چالیس درہم پر ایک درہم ہے اور جب تک دو سو درہم نہ ہو جائیں تم پر کچھ بھی فرض نہیں، جب دو سو درہم ہو جائیں تو ان پر پانچ درہم زکوٰۃ ہے جب درہم زیادہ ہوتے جائیں تو پھر اسی حساب سے زکوٰۃ ہوگی، بکریوں کے بارے میں ہے کہ ہر چالیس بکریوں پر ایک بکری ہے اور یہ ایک سو بیس بکریوں تک ایک ہی ہے اور ایک سو اکیس سے دو سو تک دو بکریاں ہیں دو سو ایک سے تین سو تک تین بکریاں ہیں جب تین سو سے زائد ہو جائیں تو پھر ہر سو پر ایک بکری ہے اگر اتنا بیس بکریاں ہوں تو ان پر تمہارے ذمہ کوئی زکوٰۃ نہیں اور گائے کے بارے میں ہر تیس گائے پر گائے کا ایک سالہ بچہ ہے اور چالیس پر دو سالہ بچہ ہے جبکہ حقیقی باڑی وغیرہ کا کام کرنے والے جانوروں پر زکوٰۃ واجب نہیں۔“

۱۸۰۰: وَعَنْ مُعَاذٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمَّا وَجَّهَهُ إِلَى الْيَمَنِ أَمَرَهُ أَنْ يَأْخُذَ مِنَ الْبَقَرِ مِنْ كُلِّ ثَلَاثِينَ تَبِيعًا أَوْ

مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، رواه البخاري (۱۴۹۹) ومسلم (۱۷۱۰/۴۵)۔

سندہ ضعیف، رواه الترمذی (۶۲۰) و أبو داود (۱۵۷۴) [وابن ماجہ: ۱۷۹۰] ☆ الحارث الأعور لم یفرد به وأبو إسحاق مدلس وعنعن۔

تَبِعَهُ وَمِنْ كُلِّ أَرْبَعِينَ مُسِنَّةً. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۱۸۰۰: معاذ بن جبلؓ سے روایت ہے کہ جب نبی ﷺ نے انہیں یمن کی طرف بھیجا تو آپ نے انہیں (مجھے) گائے کے متعلق حکم فرمایا کہ ہر تیس پر گائے کا ایک سالہ زیادہ بچہ وصول کرے اور ہر چالیس پر دو سالہ بچہ۔

۱۸۰۱: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْمُعْتَدِي فِي الصَّدَقَةِ كَمَا نِعَهَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۱۸۰۱: انس بن مالکؓ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”زکوٰۃ وصول کرنے میں زیادتی کرنے والا زکوٰۃ نہ دینے والے کی طرح ہے۔“

۱۸۰۲: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((لَيْسَ فِي حَبٍّ وَلَا تَمْرٍ صَدَقَةٌ حَتَّى يَبْلُغَ خَمْسَةَ أَوْسُقٍ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❊

۱۸۰۲: ابوسعید خدریؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”پانچ وسق سے کم غلے اور کھجور پر کوئی زکوٰۃ نہیں۔“

۱۸۰۳: وَعَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ قَالَ: عِنْدَنَا كِتَابُ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: إِنَّمَا أَمْرُهُ أَنْ يَأْخُذَ الصَّدَقَةَ مِنَ الْحِنْطَةِ وَالشَّعِيرِ وَالزَّرْبِيبِ وَالتَّمْرِ. مُرْسَلٌ. رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَنِ ❊

۱۸۰۳: موسیٰ بن طلحہؓ بیان کرتے ہیں ہمارے پاس معاذ بن جبلؓ کی وہ تحریر ہے جو نبی ﷺ نے انہیں عطا کی تھی جس میں انہوں نے ان کو حکم فرمایا تھا کہ گندم، جو، مٹی اور کھجور میں سے زکوٰۃ لی جائے۔

۱۸۰۴: وَعَنْ عَتَابِ بْنِ أَصِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ فِي زَكَاةِ الْكُرُومِ: ((أَنَّهُ تَحْرُصُ كَمَا تَحْرُصُ النَّخْلُ ثُمَّ تُؤَدِّي زَكَاةَ زَيْبًا كَمَا تُؤَدِّي زَكَاةَ النَّخْلِ تَمْرًا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابُو دَاوُدَ ❊

۱۸۰۴: عتاب بن اسیدؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے انگوروں کی زکوٰۃ کے متعلق فرمایا: ”کھجوروں کی طرح ان کا اندازہ کیا جائے گا پھر ان کی زکوٰۃ مٹی سے ادا کی جائے گی جس طرح کھجوروں کی زکوٰۃ چھوہاروں سے ادا کی جاتی ہے۔“

۱۸۰۵: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَتْمَةَ حَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ: ((إِذَا خَرَصْتُمْ فَخُذُوا دَعْوَا الثَّلَثِ

❊ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۱۵۷۸) و الترمذی (۶۲۳) وقال: حسن) والنسائی (۵/۲۵-۲۶ ح ۲۴۵۲) والدارمی (۱/۳۸۲ ح ۱۹۳۰-۱۹۳۲) [وابن ماجہ: ۱۸۰۳] ☆ الأعمش مدلس وعنه وفيه علة أخرى۔

❊ ضعیف، رواہ أبو داود (۱۵۸۵) و الترمذی (۶۴۶) وقال: غریب) [وابن ماجہ: ۱۸۰۸] ☆ سعد بن سنان صدوق ولكن رواية يزيد بن أبي حبيب عن سعد بن سنان منكورة كما في الضعفاء الكبير للعقيلي (۲/۱۱۹)۔

❊ صحیح، رواہ النسائی (۵/۴۰ ح ۲۴۸۷) (ومسلم: ۴-۵/۹۷۹)۔ ❊ إسناده ضعیف، رواہ البغوي في شرح سنة (۶/۴۰ بعد ۱۵۷۹ بدون سند) [والحاكم (۱/۴۰۱) والبيهقي (۴/۱۲۸) واحمد (۵/۲۲۸)] ☆ سفیان الثوري مدلس وعنه وللحديث طرق كلها ضعيفة۔ ❊ إسناده ضعیف، رواہ الترمذی (۶۴۴) وقال: حسن غریب)۔ و أبو داود (۱۶۰۳) وقال: سعيد [بن المسيب] لم يسمع من عتاب شيئا)۔

فَإِنْ لَمْ تَدْعُوا الثَّلَثَ فَدَعُوا الرَّبْعَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ *

۱۸۰۵: سہیل بن ابی حمزہ نے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”جب تم اندازہ کر لو تو پھر زکوٰۃ وصول کرو اور تہائی حصہ چھوڑ دو اگر تم تہائی نہ چھوڑ دو پھر چوتھائی چھوڑ دو۔“

۱۸۰۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَبْعَثُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ رَوَاحَةَ إِلَى يَهُودٍ، فَيَخْرُصُ النَّخْلَ حِينَ يَطِيبُ قَبْلَ أَنْ يُؤْ كُلَ مِنْهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. *

۱۸۰۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں نبی ﷺ عبد اللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہ کو یہودیوں کے پاس بھیجا کرتے تھے جب کھجوروں میں مٹھاس آجاتی اور وہ ابھی کھانے کے قابل نہ ہوتیں تو وہ ان کا اندازہ کرتے تھے۔

۱۸۰۷: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فِي الْعُسْلِ فِي كُلِّ عَشْرَةِ أَزْقٍ زُقُّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: فِي إِسْنَادِهِ مَقَالٌ وَلَا يَصِحُّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي هَذَا الْبَابِ كَثِيرٌ شَيْءٌ. *

۱۸۰۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے شہد کے بارے میں فرمایا: ”ہر دس مشکیزوں (کنستروں) پر ایک مشکیزہ زکوٰۃ ہے۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: اس کی سند پر کلام کیا گیا ہے اور اس بارے میں نبی ﷺ سے کوئی زیادہ صحیح چیز ثابت نہیں۔

۱۸۰۸: وَعَنْ زَيْنَبَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أُمْرَأَةَ عَبْدِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ: خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ تَصَدَّقْنَ وَلَوْ مِنْ حُلِيِّكُنَّ فَإِنَّكُمْ أَكْثَرُ أَهْلِ جَهَنَّمَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۸۰۸: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی اہلیہ زینب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں خطبہ ارشاد فرمایا تو فرمایا: ”خواتین کی جماعت! صدقہ کرو خواہ اپنے زیورات سے کرو کیونکہ روز قیامت جہنم میں تم زیادہ ہوں گی۔“

۱۸۰۹: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ أَمْرَأَتَيْنِ أَتَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَفِي أَيْدِيهِمَا سِوَارَانِ مِنْ ذَهَبٍ فَقَالَ لَهُمَا: ((تَوَدَّيَا زَكَاتَهُ)) قَالَتَا: لَا، فَقَالَ لَهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَتَحِبَّانِ أَنْ يُسَوَّرَكُمَا اللَّهُ بِسِوَارَيْنِ مِنْ نَارٍ)) قَالَتَا: لَا، قَالَ: ((فَأَدَّيَا زَكَاتَهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ قَدْ رَوَى الْمُثَنَّى بْنُ الصَّبَّاحِ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ نَحْوَ هَذَا وَالْمُثَنَّى بْنُ الصَّبَّاحِ وَابْنُ لَهْيَعَةَ يَضَعَفَانِ فِي الْحَدِيثِ وَلَا يَصِحُّ فِي هَذَا الْبَابِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ شَيْءٌ. *

۱۸۰۹: عمرو بن شعیب اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ دو عورتیں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں تو ان کے ہاتھوں میں سونے کے دو ٹکڑے تھے آپ ﷺ نے ان سے پوچھا: ”کیا تم اس (سونے) کی زکوٰۃ ادا کرتی

* إسناده حسن، رواه الترمذي (۶۴۳) وأبو داود (۱۶۰۵) والنسائي (۴۲/۵ ح ۲۴۹۳)۔

* سندہ ضعیف، رواه أبو داود (۱۶۰۶) ☆ مخبر ابن جریر مجہول وللحدیث شواہد مرسلۃ عند مالک (۷۰۳/۲-۷۰۴ ح ۱۴۴۹-۱۴۵۰) وغیرہ و حدیث ابی داود (۳۴۱۵) یغنی عنہ۔ * حسن، رواه الترمذي

(۶۲۹) ☆ السند ضعیف وله شواہد عند ابی داود (۱۶۰۰) و ابن ماجہ (۱۸۲۴) وغیرہما۔

* صحیح، رواه الترمذي (۶۳۵) ☆ وأصله عند البخاري (۱۴۶۶) و مسلم (۱۰۰۰)۔

* حسن، رواه الترمذي (۶۳۷) ☆ وله طريق آخر عند ابی داود (۱۵۶۳) وغیرہ وسندہ حسن۔

ہو؟“ انہوں نے عرض کیا، ”جی نہیں، تو رسول اللہ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”کیا تم پسند کرتی ہو کہ اللہ تمہیں آگ کے دو لنگن پہن دے؟“ انہوں نے عرض کیا، ”نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تو پھر اس سونے کی زکوٰۃ ادا کرو۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: شعی بن صباح نے اس حدیث کو عمرو بن شعیب سے اسی طرح روایت کیا ہے، جبکہ شعی بن صباح اور ابن لہیعہ دونوں حدیث میں ضعیف ہیں اس بارے میں نبی ﷺ سے کوئی چیز صحیح ثابت نہیں۔

۱۸۱۰: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ   قَالَتْ: كُنْتُ أَلْبَسُ أَوْصَاخًا مِّنْ ذَهَبٍ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَكْتَزُهُوَ؟ فَقَالَ: ((مَا بَلَغَ أَنْ تُؤَدِّيَ زَكَاتَهُ فَرُتِيهِ فَلَيْسَ بِكُنْزٍ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ  

۱۸۱۰: ام سلمہ   بیان کرتی ہیں میں سونے کے پازیب پہنا کرتی تھی میں نے عرض کیا اللہ کے رسول! کیا یہ بھی خزانہ ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو مال نصاب زکوٰۃ کو پہنچ جائے اور اس کی زکوٰۃ ادا کر دی جائے تو پھر وہ خزانہ نہیں۔“

۱۸۱۱: وَعَنْ سُمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ   أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَأْمُرُنَا أَنْ نُخْرِجَ الصَّدَقَةَ مِنَ الذِّبْيِ نَعْدُ لِلْبَيْعِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ  

۱۸۱۱: سمرہ بن جندب   سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں حکم دیا کرتے تھے کہ ہم تجارت کے لیے تیار کیے گئے مال کی زکوٰۃ ادا کریں۔

۱۸۱۲: وَعَنْ رَبِيعَةَ بِنْتِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ غَيْرِ وَاحِدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَفْطَعَ لِبَلَالِ بْنِ الْحَارِثِ الْمُرَزِيِّ مَعَادِنَ الْقَبْلِيَّةِ وَهِيَ مِنْ نَاحِيَةِ الْفُرْعِ فَبَلَغَتْ الْمَعَادِنَ لَا تُؤْخَذُ مِنْهَا إِلَّا الزَّكَاةُ إِلَى الْيَوْمِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ  

۱۸۱۲: ربیعہ بن ابی عبدالرحمن   بہت سے صحابہ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بلال بن حارث المرزنی   کو قبلیہ کی کانیں عطا فرمائیں اور یہ فرع کی طرف ہیں اور ان سے آج تک صرف زکوٰۃ ہی وصول کی جاتی ہے۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۸۱۳: عَنْ عَلِيٍّ   أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((لَيْسَ فِي الْخَضِرَاوَاتِ صَدَقَةٌ وَلَا فِي الْعَرَابِيَا صَدَقَةٌ وَلَا فِي أَقْلٍ مِّنْ خُمُسِيَّةٍ أَوْ سَقِيٍّ صَدَقَةٌ وَلَا فِي الْعَوَامِلِ صَدَقَةٌ وَلَا فِي الْجُبْهَةِ صَدَقَةٌ)) قَالَ الصَّقَرُ: الْجُبْهَةُ الْخَيْلُ وَالْبَعَالُ وَالْعَبِيدُ. رَوَاهُ الدَّارَقُطْنِيُّ  

  **إسناده ضعیف**، رواه مالك (لم أجده) و أبو داود (۱۵۶۴) ☆ عطاء بن أبي رباح: لم يسمع من أم سلمة كما قال أحمد وغيره۔ ☆☆ روى مالك (۱/۲۵۶ ح ۵۹۹) بسند صحيح عن ابن عمر قال في الكنز: ”هو المال الذي لا تؤدى منه الزكاة“۔ ☆ **إسناده ضعیف**، رواه أبو داود (۱۵۶۲) ☆ فيه خيب: مجهول وجعفر بن سعد: ضعفه الجمهور، ويؤيده حديث الترمذي (۶۱۶) وسنده حسن۔ ☆ **حسن**، رواه أبو داود (۳۰۶۱) ☆ السند ضعيف وللحديث شواهد عند ابن الجارود (۳۷۱) وسنده حسن) وغيره وهو بها حسن۔ ☆ **إسناده ضعیف**، رواه الدارقطني (۲/۹۴-۹۵ ح ۱۸۹۰) ☆ فيه الصقر بن حبيب وأحمد بن الحارث البصري: ضعيفان۔

۱۸۱۳: علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”سبزیوں، عطیہ کردہ پھل، دار درختوں، پانچ وسق سے کم اناج، استعمال میں آنے والے مویشیوں اور ”جَبْہہ“ پر زکوٰۃ نہیں۔“ صقر راوی نے بتایا: ”جَبْہہ“ سے گھوڑے، چیر اور غلام مراد ہیں۔

۱۸۱۴: وَعَنْ طَاوُسٍ أَنَّ مُعَاذَ بْنَ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَبَى بِوَقْصِ الْبَقَرِ فَقَالَ: لَمْ يَأْمُرْنِي فِيهِ النَّبِيُّ ﷺ بِشَيْءٍ. رَوَاهُ الدَّارِقُطْنِيُّ وَالشَّافِعِيُّ وَقَالَ: الْوَقْصُ مَا لَمْ يَبْلُغِ الْفَرِيضَةَ. ❁

۱۸۱۴: طاووس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کے پاس نصاب سے کم گائیں لائی گئیں تو انہوں نے فرمایا: نبی ﷺ نے اس بارے میں مجھے کچھ نہیں فرمایا۔ دارقطنی، شافعی اور انہوں نے فرمایا: ”وقص“ سے مراد وہ تعداد ہے جو نصاب تک نہ پہنچے۔

❁ إسناده ضعيف ، رواه الدارقطني (۹۹ / ح ۱۹۱۰) والشافعي في الأم (۸ / ۲) ☆ سفیان بن عیینہ مدلس وعنعن وطاووس عن معاذ: منقطع۔

بَابُ صَدَقَةِ الْفِطْرِ

صدقہ فطر کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۸۱۵: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ زَكَاةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ عَلَى الْعَبْدِ وَالْحُرِّ وَالذَّكَرِ وَالْأُنْثَى وَالصَّغِيرِ وَالْكَبِيرِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَأَمَرَ بِهَا أَنْ تُؤَدَّى قَبْلَ خُرُوجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلَاةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۱۵: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے مسلمانوں کے ہر غلام و آزاد مرد و عورت اور چھوٹے بڑے پر، ایک صاع کھجور یا ایک صاع (تقریباً اڑھائی کلو) جو صدقہ فطر فرض فرمایا، اور اس کے متعلق حکم فرمایا کہ اسے نماز عید کے لیے روانہ ہونے سے پہلے ادا کر دیا جائے۔

۱۸۱۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: كُنَّا نُخْرِجُ زَكَاةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ طَعَامٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ أَوْ صَاعًا مِنْ زَبِيبٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۱۶: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم ایک صاع اناج، یا ایک صاع جو یا ایک صاع کھجور یا ایک صاع پیڑ یا ایک صاع کشش صدقہ فطر ادا کیا کرتے تھے۔

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۸۱۷: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ فِي اخْرِ مَضَانَ: أَخْرِجُوا صَدَقَةَ صَوْمِكُمْ فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذِهِ الصَّدَقَةَ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ شَعِيرٍ أَوْ بَصْفٍ صَاعٍ مِنْ قَمْحٍ عَلَى كُلِّ حُرٍّ أَوْ مَمْلُوكٍ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَى صَغِيرٍ أَوْ كَبِيرٍ. ❁ رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۵۰۳) و مسلم (۹۸۴/۲۱۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۵۰۶) و مسلم (۹۸۵/۱۷)۔

❁ سندہ ضعیف، رواہ أبو داود (۱۶۲۲) والنسائی (۵۰۵/۵ ح ۲۵۱۰-۲۵۱۲) ☆ وقال: النسائي: "الحسن لم يسمع من ابن عباس" رضي الله عنه۔

۱۸۱۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما نے رمضان کے آخر میں فرمایا: اپنے روزوں کا صدقہ نکالو رسول اللہ ﷺ نے اس صدقہ کو ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو یا نصف صاع گندم پر، آزاد یا غلام، ہر مرد و عورت اور ہر چھوٹے بڑے پر فرض فرمایا۔
 ۱۸۱۸: وَعَنْهُ، قَالَ: فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ زَكَاةَ الْفِطْرِ طَهْرَ الصِّيَامِ مِنَ اللَّغْوِ وَالرَّفَثِ وَطُعْمَةً لِلْمَسَاكِينِ .
 رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊
 ۱۸۱۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے صدقہ فطر، روزوں کو لغو، فحش باتوں سے طہارت اور مساکین کے لیے کھانے کے طور پر فرض فرمایا۔

الْبَصِيَّةُ الثَّالِثَةُ

فصل ثالث

۱۸۱۹: عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ بَعَثَ مُنَادِيًا فِي فِجَاجٍ مَكَّةَ: ((أَلَا إِنَّ صَدَقَةَ الْفِطْرِ وَاجِبَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ ذَكَرٌ أَوْ أُنْثَى حُرٌّ أَوْ عَبْدٌ صَغِيرٌ أَوْ كَبِيرٌ مُدَّانٍ مِنْ قَمْحٍ أَوْ سِوَاهُ أَوْ صَاعٌ مِنْ طَعَامٍ)).
 رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊
 ۱۸۱۹: عمرو بن شعيب اپنے والد سے اور انہوں نے اپنے دادا سے روایت کی کہ نبی ﷺ نے ایک منادی کرنے والے کو مکہ کے بازاروں میں بھیجا کہ وہ اعلان کرے: ”سن لو! صدقہ فطر دو مد (تقریباً سو اکلو) گندم یا ایک صاع دوسرا اناج ہر مسلمان مرد و زن، آزاد و غلام اور چھوٹے بڑے پر واجب ہے۔“
 ۱۸۲۰: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ ثَعْلَبَةَ أَوْ ثَعْلَبَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي صُعَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَاعٌ مِنْ بُرٍّ أَوْ قَمْحٍ عَنْ كُلِّ اثْنَيْنِ صَغِيرٍ أَوْ كَبِيرٍ حُرٍّ أَوْ عَبْدٍ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَى أَمَّا غَنِيَّتُكُمْ فَيُزَكِّيهِ اللَّهُ وَأَمَّا فَقِيرُكُمْ فَيَرْزُقْ عَلَيْهِ أَكْثَرَ مِمَّا أَعْطَاهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊
 ۱۸۲۰: عبد اللہ بن ثعلبہ بن عبد اللہ بن ابی صعیر اپنے والد سے روایت کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایک صاع گندم ہر دو پر واجب ہے، چھوٹا ہو یا بڑا، آزاد ہو یا غلام، مرد ہو یا عورت، رہا تمہارا مال دار شخص تو اللہ اس کا تزکیہ فرمادے گا اور رہا تمہارا محتاج شخص تو اس کو دیے ہوئے سے زیادہ دیا جائے گا۔“

❊ إسناده حسن، رواه أبو داود (۱۶۰۹)۔

❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۶۷۴) وقال: غريب حسن. ❊ ابن جريج مدلس و عنعن۔

❊ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۱۶۱۹) ❊ الزهري مدلس و عنعن۔

بَابُ مَنْ لَا تَحِلُّ لَهُ الصَّدَقَةُ

کس کو صدقہ دینا جائز نہیں

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۸۲۱: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَرَّ النَّبِيُّ ﷺ بِتَمْرَةٍ فِي الطَّرِيقِ فَقَالَ: ((لَوْلَا إِنِّي أَخَافُ أَنْ تَكُونَ مِنَ الصَّدَقَةِ لَا كَلْتُهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۲۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ نے راستے میں پڑی ہوئی ایک کھجور دیکھی تو فرمایا: ”اگر مجھے اس کے صدقہ کے ہونے کا اندیشہ نہ ہوتا تو میں اسے کھا لیتا۔“

۱۸۲۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَخَذَ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ تَمْرَةً مِنْ تَمْرِ الصَّدَقَةِ فَجَعَلَهَا فِي فِيهِ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((كُحْ كُحْ)) لِيَطْرَحَهَا ثُمَّ قَالَ: ((أَمَّا شَعَرْتُ أَنَا لَا نَأْكُلُ الصَّدَقَةَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۲۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں حسن بن علی رضی اللہ عنہ نے صدقہ کی کھجوروں میں سے ایک کھجور لی اور اسے منہ میں ڈال لیا تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”ٹھہرو ٹھہرو۔“ تاکہ وہ اسے پھینک دیں پھر فرمایا: ”کیا تمہیں معلوم نہیں کہ ہم صدقہ نہیں کھاتے۔“

۱۸۲۳: وَعَنْ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ رَبِيعَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ هَذِهِ الصَّدَقَاتِ إِنَّمَا هِيَ أَوْسَاخُ النَّاسِ وَإِنَّهَا لَا تَحِلُّ لِمُحَمَّدٍ وَلَا لِأَلِ مُحَمَّدٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۸۲۳: عبدالمطلب بن ربیعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ صدقات تو لوگوں کے (کے مال کا) میل پکیل ہے اور یہ محمد (ﷺ) اور آل محمد کے لیے حلال نہیں۔“

۱۸۲۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أُتِيَ بِطَعَامٍ سَأَلَ عَنْهُ . ((أَهْدِيَّةٌ أَمْ صَدَقَةٌ؟)) فَإِنْ قِيلَ: صَدَقَةٌ قَالَ لِأَصْحَابِهِ: ((كُلُوا)) وَلَمْ يَأْكُلْ وَإِنْ قِيلَ: هَدِيَّةٌ ضَرَبَ بِيَدِهِ فَأَكَلَ مَعَهُمْ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۲۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں کوئی کھانے کی چیز پیش کی جاتی تو آپ ﷺ اس کے متعلق دریافت فرماتے: ”کیا یہ ہدیہ ہے یا صدقہ؟“ اگر بتایا جاتا کہ صدقہ ہے تو آپ ﷺ اپنے صحابہ سے فرماتے: ”تم کھاؤ۔“ اور آپ خود نہ کھاتے اور اگر بتایا جاتا کہ ہدیہ ہے تو آپ اپنا ہاتھ بڑھاتے اور ان کے ساتھ کھاتے۔

* متفق علیہ ، رواہ البخاری (۲۰۵۵) و مسلم (۱۰۷۱/۱۶۴)۔

* متفق علیہ ، رواہ البخاری (۱۴۹۱) و مسلم (۱۰۶۹/۱۶۱)۔ * رواہ مسلم (۱۰۷۲/۱۶۷)۔

* متفق علیہ ، رواہ البخاری (۲۵۷۶) و مسلم (۱۰۷۷/۱۷۵)۔

۱۸۲۵: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ فِي بَرِيرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا ثَلَاثُ سُنَنِ إِحْدَى السَّنِ أَنْهَا عُبِقَتْ فَخَبِرَتْ فِي رُوحِهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْوَلَاءُ لِمَنْ أَعْتَقَ)) وَدَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالْبُرْمَةُ تَفُورُ بِلَحْمٍ فَقَرَّبَ إِلَيْهِ خُبْزٌ وَأَذَمَ مِنْ أَدَمِ الْبَيْتِ فَقَالَ: ((الْمَ أَوْ بُرْمَةُ فِيهَا لَحْمٌ؟)) قَالُوا: بَلَى! وَلَكِنْ ذَالِكَ لَحْمٌ تُصَدَّقُ بِهِ عَلَى بَرِيرَةَ وَأَنْتَ لَا تَأْكُلُ الصَّدَقَةَ قَالَ: ((هُوَ عَلَيْهَا صَدَقَةٌ وَلَنَا هَدِيَّةٌ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۲۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں بریرہ رضی اللہ عنہا کی وجہ سے تین احکام شریعت کا پتہ چلا انہیں آزاد کیا گیا تو انہیں اپنے خاندان کے متعلق اختیار دیا گیا اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ولاء (حق وراثت) آزاد کرنے والے کو ملے گا۔“ اور رسول اللہ ﷺ گھر تشریف لائے تو ہنڈیا میں گوشت ابل رہا تھا پس روٹی اور گھر کا سالن آپ کی خدمت میں پیش کیا گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا میں نے ہنڈیا میں گوشت نہیں دیکھا؟ اہل خانہ نے عرض کیا: کیوں نہیں ضرور دیکھا ہے لیکن وہ گوشت بریرہ کو صدقہ میں دیا گیا ہے جبکہ آپ صدقہ تناول نہیں فرماتے“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ اس کے لیے صدقہ ہے جبکہ ہمارے لیے ہدیہ ہے۔“

۱۸۲۶: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْبَلُ الْهَدِيَّةَ وَيُثْبِتُ عَلَيْهَا. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۸۲۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ ہدیہ قبول کیا کرتے تھے اور اس کے بدلے میں ہدیہ دیا بھی کرتے تھے۔

۱۸۲۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَوْ دُعِيتُ إِلَى كُرَاعٍ لَا جَبْتُ وَلَا أُهْدَى إِلَيَّ ذِرَاعٌ لَقَبِلْتُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۸۲۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر مجھے دتی کے گوشت کی دعوت دی جائے تو میں ضرور قبول کروں گا اور اگر مجھے دتی کا گوشت بطور ہدیہ پیش کیا جائے تو میں قبول کروں گا۔“

۱۸۲۸: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ الْمُسْكِينُ الَّذِي يَطُوفُ عَلَى النَّاسِ تَرُدُّهُ اللَّقْمَةُ وَاللُّقْمَتَانِ وَالْتَمَرَةُ وَالتَّمْرَتَانِ وَلَكِنَّ الْمُسْكِينُ الَّذِي لَا يَجِدُ غِنًى يُغْنِيهِ وَلَا يُفْطِنُ بِهِ فَيَتَصَدَّقُ عَلَيْهِ وَلَا يَقُومُ فَيَسْأَلُ النَّاسَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۲۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسکین وہ نہیں جو ایک یا دو لقموں یا ایک دو کھجوروں کی خاطر لوگوں سے سوال کرتا پھرے، لیکن مسکین وہ ہے جو اس قدر خوشحال نہیں کہ وہ اسے بے نیاز کر دے اور اس کے متعلق پتہ بھی نہ چلے کہ اس پر صدقہ کیا جاسکے اور وہ لوگوں سے مانگے بھی نہیں۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۸۲۹: عَنْ أَبِي رَافِعٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَ رَجُلًا مِنْ بَنِي مَخْزُومٍ عَلَى الصَّدَقَةِ فَقَالَ لِأَبِي رَافِعٍ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۲۷۹) و مسلم (۱۵۰۴/۱۴) ❁ رواہ البخاری (۲۵۸۵)۔

❁ رواہ البخاری (۲۵۶۸)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۷۹) و مسلم (۱۰۳۹/۱۰۱)۔

إِصْحَبْنِي كَيْمَا تَنْصِيبُ مِنْهَا فَقَالَ: لَا حَتَّى آتِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَاسْأَلُهُ فَاَنْطَلَقَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَسَأَلَهُ فَقَالَ: ((إِنَّ الصَّدَقَةَ لِأَتَحِلَّ لَنَا وَإِنَّ مَوَالِيَ الْقَوْمِ مِنْ أَنْفُسِهِمْ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۸۲۹: ابورافع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے بنو مخزوم قبیلے کے ایک شخص کو صدقات وصول کرنے کے لیے بھیجا تو اس نے ابورافع سے کہا، آپ میرے ساتھ چلیں تاکہ آپ بھی اس میں سے حاصل کریں تو انہوں نے کہا: نہیں، حتیٰ کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر آپ سے دریافت کر لوں وہ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ سے دریافت کیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہمارے لیے صدقہ حلال نہیں، کیونکہ قوم کے آزاد کردہ غلام بھی انہی (قوم) کے زمرے میں آتے ہیں۔“

۱۸۳۰: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَحِلُّ الصَّدَقَةُ لِعَيْنِي وَلَا لِذِي مِرَّةٍ سِوِيَّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ. ❁

۱۸۳۰: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کسی مال دار شخص اور طاقت ور صحیح اخلقت شخص کے لیے صدقہ لینا حلال نہیں۔“

۱۸۳۱: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❁

۱۸۳۱: امام احمد امام نسائی اور امام ابن ماجہ نے اسے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۱۸۳۲: وَعَنْ عُثَيْبِ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ الْخِيَارِ قَالَ: أَخْبَرَنِي رَجُلَانِ إِنَهُمَا آتَا النَّبِيَّ ﷺ وَهُوَ فِي حَجَّةِ الْوُدَاعِ وَهُوَ يَقْسِمُ الصَّدَقَةَ فَسَأَلَاهُ مِنْهَا فَرَفَعَ فَبَيْنَا نَنْظُرُ وَخَفَضَهُ فَرَأَانَا جُلْدَيْنِ فَقَالَ: ((إِنْ شِئْتُمَا أُعْطِيَتْكُمَا وَلَا حَظَّ فِيهَا لِعَيْنِي وَلَا لِقَرِيٍّ مُكْتَسِبٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۸۳۲: عبید اللہ بن عدی بن خیاریان کرتے ہیں دو آدمیوں نے مجھے بتایا کہ وہ حجۃ الوداع کے موقع پر نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے آپ اس وقت صدقہ تقسیم فرما رہے تھے انہوں نے آپ سے صدقہ کی درخواست کی تو آپ نے نظر اٹھا کر ہمیں دیکھا تو آپ ﷺ نے ہمیں طاقت ور دیکھ کر فرمایا: ”اگر تم چاہو تو میں تمہیں دے دیتا ہوں لیکن اس میں کسی مال دار شخص اور کمائی کی طاقت رکھنے والے شخص کے لیے کوئی حصہ نہیں۔“

۱۸۳۳: وَعَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ مُرْسَلًا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَحِلُّ الصَّدَقَةُ لِعَيْنِي إِلَّا لِخُمْسِيَّةٍ: لِعَاَزٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ لِعَامِلٍ عَلَيْهَا أَوْ لِرَجُلٍ اشْتَرَاهَا بِمَالِهِ أَوْ لِرَجُلٍ كَانَ لَهُ جَارٌ مُسْكِينٌ فَتَصَدَّقَ عَلَى الْمُسْكِينِ فَأَهْدَى الْمُسْكِينُ لِلْعَيْنِ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ. ❁

❁ صحیح، رواہ الترمذی (۶۵۷ وقال: حسن صحیح) و أبو داود (۱۶۵۰) والنسائی (۱۰۷/۵ ح ۲۵۱۳)۔

❁ إسناده حسن، رواہ الترمذی (۶۵۲) و أبو داود (۱۶۳۴) والدارمی (۱/۳۴۶ ح ۱۶۶۶)۔

❁ صحیح، رواہ أحمد (۲/۳۸۹ ح ۹۰۴۹ مختصراً) والنسائی (۵/۹۹ ح ۲۵۹۸) وابن ماجہ (۱۸۳۹)۔

❁ إسناده صحیح، رواہ أبو داود (۱۶۳۳) والنسائی (۵/۹۹ ح ۲۵۹۹)۔

❁ صحیح، رواہ مالک (۲۶۸۳۱ ح ۶۰۸) و أبو داود (۱۶۳۵)۔

۱۸۳۳: عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ مرسل روایت کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پانچ اشخاص کے سوا کسی مال دار شخص کے لیے صدقہ حلال نہیں: اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والے صدقات وصول کرنے والے کسی شخص کو تاوان دینا پڑ جائے یا وہ شخص جو اپنے مال کے ذریعے اس (صدقہ کی چیز) کو خرید لے یا وہ شخص جس کا پڑوسی مسکین ہو اور اسے صدقہ دیا جائے اور وہ مسکین شخص مال دار شخص کو بطور ہدیہ بھیج دے۔“

۱۸۳۴: وَفِي رَوَايَةٍ لَّأَبِي دَاوُدَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ: ((أَوَابِنِ السَّبِيلِ)). ❊

۱۸۳۳: اور ابوداؤد کی ابوسعید رضی اللہ عنہ سے مروی روایت میں ہے: ”یا مسافر۔“

۱۸۳۵: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ الْحَارِثِ الصَّدَائِيَّ رضی اللہ عنہ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَبَايَعْتُهُ فَذَكَرَ حَدِيثًا طَوِيلًا فَأَتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ: آعْطِنِي مِنَ الصَّدَقَةِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ لَمْ يَرْضَ بِحُكْمِ نَبِيِّ وَلَا غَيْرِهِ فِي الصَّدَقَاتِ حَتَّى حَكَمَ فِيهَا هُوَ فَجَزَّأَهَا ثَمَانِيَةَ أَجْزَاءٍ فَإِنْ كُنْتَ مِنْ تِلْكَ الْأَجْزَاءِ آعْطَيْتُكَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۸۳۵: زیاد بن حارث صدائی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے آپ کی بیعت کی انہوں نے ایک طویل حدیث بیان کی ایک آدمی آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا مجھے صدقہ میں سے کچھ دیں رسول اللہ ﷺ نے اسے فرمایا: ”صدقات کے معاملے میں اللہ نے کسی نبی یا اس کے علاوہ کسی شخص کی تقسیم کے حکم کو پسند نہیں فرمایا بلکہ اس معاملے میں اس نے خود حکم فرمایا تو اسے آٹھ اجزاء میں تقسیم نہ فرمایا اگر تو تم بھی ان آٹھ اجزاء (مصارف) میں سے ہو تو میں تمہیں دے دیتا ہوں۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۸۳۶: عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ قَالَ: شَرِبَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ لَبَنًا فَأَعْجَبَهُ فَسَأَلَ الَّذِي سَقَاهُ مِنْ أَيْنَ هَذَا اللَّبَنُ؟ فَأَخْبَرَهُ أَنَّهُ وَرَدَ عَلَى مَاءٍ قَدْ سَمَاهُ فَأَذَانَعَمْ مِنْ نَعَمِ الصَّدَقَةِ وَهُمْ يَسْقُونَ فَحَلَبُوا مِنْ اللَّبَنِهَا فَجَعَلَتْهُ فِي سِقَائِي فَهُوَ هَذَا فَادْخُلْ عُمَرُ يَدَهُ فَاسْتَقَاءَ. رَوَاهُ مَالِكٌ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

۱۸۳۶: زید بن اسلم بیان کرتے ہیں عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے دودھ پیا تو وہ انہیں پسند آیا انہوں نے اس دودھ پلانے والے شخص سے پوچھا: یہ دودھ کہاں سے (حاصل کیا) ہے؟ اس نے بتایا کہ وہ فلاں گھاٹ پر گیا تھا وہاں صدقہ کے کچھ اونٹ تھے اور وہ (چرواہے) انہیں پانی پلا رہے تھے انہوں نے ان کا دودھ دھویا تو میں نے اسے اپنے برتن میں ڈال لیا یہ وہ ہے۔ عمر رضی اللہ عنہ نے اپنا ہاتھ (حلق میں) ڈالا اور قے کر دی۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۶۳۷) ☆ عطية العوفي ضعيف والزيادة صحيحة ولكن السياق ضعيف -

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۶۳۰) ☆ عبد الرحمن بن زياد الإفريقي: ضعيف - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه مالك (۱/ ۲۶۹ ح ۶۱۰) والبيهقي في شعب الإيمان (۵۷۷۱) ☆ السند منقطع، زيد بن أسلم لم يدرك عمر رضي الله عنه -

بَابُ مَنْ لَا تَحِلُّ لَهُ الْمَسْئَلَةُ وَمَنْ تَحِلُّ لَهُ

سوال کرنا کس کے لیے جائز ہے اور کس کے لیے ناجائز

الْفَضِيلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۸۳۷: عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ مَخَارِقٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: تَحَمَّلْتُ حَمَالَةً فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَسْأَلُهُ فِيهَا فَقَالَ: ((أَقِمُّ حَتَّى تَأْتِيَنَا الصَّدَقَةُ فَسَأْمُرُ لَكَ بِهَا)) ثُمَّ قَالَ: ((يَا قَبِيصَةُ! إِنَّ الْمَسْئَلَةَ لَا تَحِلُّ إِلَّا لِأَحَدٍ ثَلَاثَةً: رَجُلٌ تَحْمَلُ حَمَالَةً فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى يُصَيِّبَهَا ثُمَّ يُمْسِكُ وَرَجُلٌ أَصَابَتْهُ جَائِحَةٌ أَجْنَحَتْ مَالَهُ فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى يُصَيِّبَ قِوَامًا مِنْ عَيْشٍ أَوْ قَالَ: سِدَادًا مِنْ عَيْشٍ وَرَجُلٌ أَصَابَتْهُ فَاقَةٌ حَتَّى يَقُومَ ثَلَاثَةً مِنْ ذَوِي الْحِجْلَى مِنْ قَوْمِهِ لَقَدْ أَصَابَتْ فَلَانًا فَاقَةً فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى يُصَيِّبَ قِوَامًا مِنْ عَيْشٍ أَوْ قَالَ: سِدَادًا مِنْ عَيْشٍ فَمَا سِوَاهُنَّ مِنَ الْمَسْئَلَةِ يَا قَبِيصَةُ! اسْحُتْ بِأَكْلِهَا صَاحِبُهَا سَحْتًا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۱۸۳۷: قبیصہ بن مخارق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے ایک ضمانت کی ذمہ داری لے لی تو میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تاکہ اس کے لیے میں آپ سے سوال کروں آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم ٹھہرو حتیٰ کہ ہمارے پاس صدقہ آجائے تو پھر ہم تمہاری خاطر صدقہ کا حکم دیں گے۔“ پھر فرمایا: ”قبیصہ! صرف تین اشخاص کے لیے سوال کرنا جائز ہے وہ آدمی جس نے ضمانت کی حامی بھری تو اس کے لیے سوال کرنا جائز ہے حتیٰ کہ وہ اسے ادا کر دے اور پھر سوال نہ کرے ایک وہ آدمی جس کو ایسی آفت آجائے کہ وہ اس کے مال کو تباہ کر دے تو اس کے لیے سوال کرنا جائز ہے حتیٰ کہ وہ اپنی گزران درست کر لے اور ایک اس آدمی کے لیے سوال کرنا جائز ہے کہ وہ فاقہ میں مبتلا ہے حتیٰ کہ اس کی قوم میں سے تین دانا آدمی گواہی دے دیں کہ فلاں آدمی واقعتاً فاقہ میں مبتلا ہے تو اس کے لیے سوال کرنا جائز ہے حتیٰ کہ وہ اپنی گزران درست کر سکے اور قبیصہ! ان تین صورتوں کے علاوہ سوال کرنا حرام ہے اور اگر کوئی سوال کرتا ہے تو وہ حرام کھاتا ہے۔“

۱۸۳۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ سَأَلَ النَّاسَ أَمْوَالَهُمْ تَكْثِيرًا فَإِنَّمَا يَسْأَلُ جَمْرًا فَلْيَسْتَقِلَّ أَوْ لْيَسْتَكْثِرْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❀

۱۸۳۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مال بڑھانے کی خاطر لوگوں کے مال میں سے سوال کرتا ہے تو وہ انگارے مانگ رہا ہے وہ کم مانگے یا زیادہ۔“

❀ رواہ مسلم (۱۰۹/۱۰۴۲)۔

❀ رواہ مسلم (۱۰۵/۱۰۴۱)۔

۱۸۳۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((مَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَسْأَلُ النَّاسَ حَتَّى يَأْتِيَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ لَيْسَ فِي وَجْهِهِ مِرْعَةٌ لَحْمٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۳۹: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدمی لوگوں سے مانگتا رہتا ہے حتیٰ کہ جب وہ روز قیامت پیش ہوگا تو اس کے چہرے پر کوئی گوشت نہیں ہوگا۔“

۱۸۴۰: وَعَنْ مُعَاوِيَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تُلْحِقُوا فِي الْمَسْئَلَةِ فَوَاللَّهِ لَا يَسْأَلُنِي أَحَدٌ مِنْكُمْ شَيْئًا فَتُخْرِجَ لَهُ مَسْئَلَتُهُ مِنِّي شَيْئًا وَأَنَا لَهُ كَارِهِ فَيَاكَ لَهُ فِيمَا أُعْطِيَتْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۸۴۰: معاویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سوال کرنے میں پیچھے نہ پڑ جایا کرو اللہ کی قسم! جب تم میں سے کوئی شخص سوال کر کے مجھ سے کوئی چیز حاصل کر لیتا ہے جبکہ میں اسے ناپسند کرتا ہوں تو پھر میں وہ چیز اسے دے بھی دوں تو اس میں برکت نہیں ہوتی۔“

۱۸۴۱: وَعَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ الْعَوَّامِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَأْخُذُ أَحَدُكُمْ حَبْلَهُ فَيَأْتِيَ بِحُزْمَةٍ حَطَبٍ عَلَى ظَهْرِهِ فَيَسْأَلُ النَّاسَ بِهَا وَجْهَهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَسْأَلَ النَّاسَ أَوْ مَنَعُوهُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۸۴۱: زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم میں سے کوئی شخص اپنی رسی لے کر (جنگل میں جائے) اپنی پشت پر لکڑیوں کا گھٹا لاکر فروخت کرے اور اس طرح اللہ اس کے چہرے کو سوال کرنے سے بچالے تو یہ اس کے لیے سوال کرنے سے بہتر ہے، ممکن ہے کہ وہ اسے کچھ دیں یا نہ دیں۔“

۱۸۴۲: وَعَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَأَعْطَانِي ثُمَّ قَالَ لِي: ((يَا حَكِيمُ إِنَّ هَذَا الْمَالُ خَصْرٌ حَلَوٌ فَمَنْ أَخَذَهُ بِسَخَاوَةِ نَفْسٍ بَوْرَكَ لَهُ فِيهِ وَمَنْ أَخَذَهُ بِإِشْرَافٍ نَفْسٍ لَمْ يَبَارَكَ لَهُ فِيهِ وَكَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى)) قَالَ حَكِيمٌ: فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَا أَرَى أَحَدًا بَعْدَكَ شَيْئًا حَتَّى أَفَارِقَ الدُّنْيَا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۴۲: حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا تو آپ نے مجھے عطا کر دیا پھر میں نے آپ سے سوال کیا تو آپ نے مجھے عطا کر دیا پھر آپ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”حکیم! یہ مال سبزو شیریں ہے جس نے سخاوت نفس کے ساتھ اسے حاصل کیا تو اس کے لیے اس میں برکت دی جاتی ہے اور جس نے حرص و طمع کے ساتھ اسے حاصل کیا تو اس کے لیے اس میں برکت نہیں دی جاتی اور وہ اس شخص کی مانند ہے جو کھاتا ہے لیکن سیر نہیں ہوتا اور اوپر والا ہاتھ نچلے والے ہاتھ سے بہتر ہے۔“ حکیم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے عرض کیا اللہ کے رسول! اس ذات کی قسم جس نے آپ کو حق کے ساتھ مبعوث فرمایا! میں

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۷۴) و مسلم (۱۰۴۰/۱۰۴)۔

* رواہ مسلم (۱۰۳۸/۹۹)۔

* رواہ البخاری (۱۴۷۱)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۷۲) و مسلم (۱۰۳۵/۹۶)۔

آپ کے بعد زندگی بھر کسی سے کوئی چیز نہیں مانگوں گا۔“

۱۸۴۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: وَهُوَ عَلَى الْمَنْبَرِ وَهُوَ يَذْكُرُ الصَّدَقَةَ وَالتَّعْتِفَ عَنِ الْمَسْئَلَةِ: ((الْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَالْيَدُ الْعُلْيَا هِيَ الْمُنْفِقَةُ وَالسُّفْلَى هِيَ السَّائِلَةُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۴۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ منبر پر تشریف فرما تھے اور آپ نے صدقہ کرنے اور سوال کرنے سے بچنے کے لیے فضائل بیان کرتے ہوئے فرمایا: ”اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہے، اوپر والا ہاتھ خرچ کرنے والا ہے جبکہ نچلا ہاتھ سوال کرنے والا ہے۔“

۱۸۴۴: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ أَنَسًا مِنَ الْأَنْصَارِ سَأَلُوا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَعْطَاهُمْ حَتَّى نَفِدَ مَا عِنْدَهُ فَقَالَ: ((مَا يَكُونُ عِنْدِي مِنْ خَيْرٍ فَلَئِنْ أَذْخَرْتُهُ عَنْكُمْ وَمَنْ يَسْتَعْتِفْ يَعْفَهُ اللَّهُ وَمَنْ يَسْتَغْنِ يُغْنِهِ اللَّهُ وَمَنْ يَتَصَبَّرْ يُصْبِرْهُ اللَّهُ وَمَا أُعْطِيَ أَحَدٌ عَطَاءً هُوَ خَيْرٌ وَأَوْسَعُ مِنَ الصَّبْرِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۴۴: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں انصار کے کچھ لوگوں نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا تو آپ نے انہیں عطا کر دیا حتیٰ کہ آپ کے پاس جو کچھ تھا وہ ختم ہو گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”میرے پاس جو مال ہوتا ہے میں اسے تم سے بچا کر نہیں رکھتا اور جو شخص سوال کرنے سے بچتا ہے تو اللہ اسے بچا لیتا ہے اور جو شخص بے نیاز رہنا چاہے تو اللہ اسے بے نیاز کر دیتا ہے جو شخص صبر کرتا ہے تو اللہ اسے صابر بنا دیتا ہے اور کسی شخص کو صبر سے بہتر اور وسیع تر کوئی چیز عطا نہیں کی گئی۔“

۱۸۴۵: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُعْطِينِي الْعَطَاءَ فَأَقُولُ أَعْطِهِ أَفْقَرُ إِلَيْهِ مِنِّي فَقَالَ: ((حُذْهُ قَسَمَوْلَهُ وَتَصَدَّقْ بِهِ فَمَا جَاءَكَ مِنْ هَذَا الْمَالِ وَأَنْتَ غَيْرُ مُشْرِفٍ وَلَا سَائِلٍ فَحُذْهُ وَمَا لَا فَلَا تَتَّبِعْهُ نَفْسَكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۴۵: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ مجھے کوئی مال عطا کرتے تو میں عرض کرتا آپ اسے مجھ سے زیادہ ضرورت مند کو عطا کر دیں تو آپ ﷺ فرماتے: ”اسے لے لو اور اسے اپنے مال میں شامل کر لو اور اسے صدقہ کرو اور اگر بن مانگے اور بغیر انتظار کیے تمہارے پاس مال آجائے تو اسے لے لیا کرو اور جو ایسا نہ ہو اس کے پیچھے نہ پڑو۔“

الْفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۱۸۴۶: عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْمَسَائِلُ كُدُوحٌ يَكْدُحُ بِهَا الرَّجُلُ وَجْهَهُ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۶۲۹) و مسلم (۱۰۳۳/۹۴)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۶۶۹) و مسلم (۱۰۵۳/۱۲۴)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۶۷۳) و مسلم (۱۰۴۵/۱۱۰)۔

فَمَنْ شَاءَ ابْقَى عَلَى وَجْهِهِ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ إِلَّا أَنْ يَسْأَلَ الرَّجُلُ دَاسِلْطَانٍ أَوْ فِى أَمْرٍ لَا يَجِدُ مِنْهُ بَدْلاً. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۸۴۶: سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”سوال کرنا خراش ہے آدمی ان کی وجہ سے اپنے چہرے پر خراشیں ڈالتا ہے جو چاہے انہیں اپنے چہرے پر باقی رکھے اور جو چاہے انہیں ترک کر دے البتہ آدمی بادشاہ سے سوال کرے یا کسی ایسی چیز کے بارے میں سوال کرے جس کے بغیر کوئی چارہ نہ ہو تو پھر سوال کرنا جائز ہے۔“

۱۸۴۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ سَأَلَ النَّاسَ وَلَهُ مَا يُغْنِيهِ جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَسْأَلَتُهُ فِي وَجْهِهِ خُمُوشٌ أَوْ خُدُوشٌ أَوْ كُدُوحٌ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا يُغْنِيهِ قَالَ: ((خَمْسُونَ دِرْهَمًا أَوْ قِيمَتُهَا مِنَ الذَّهَبِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۱۸۴۷: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص اس قدر ملکیت رکھنے کے باوجود لوگوں سے سوال کرے جو اسے سوال کرنے سے بے نیاز کر دے تو وہ روز قیامت آئے گا تو وہ سوال اس کے چہرے پر خراش کی طرح ہوگا۔“ صحابہ نے عرض کیا اللہ کے رسول! وہ کتنی مقدار ہے جو اسے سوال کرنے سے بے نیاز کر سکتی ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”پچاس درہم یا اس کے مساوی سونا۔“

۱۸۴۸: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ الْحَنْظَلِيَّةِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ سَأَلَ وَعِنْدَهُ مَا يُغْنِيهِ فَإِنَّمَا يَسْتَكْبِرُ مِنَ النَّارِ)) قَالَ النَّفِيلِيُّ وَهُوَ أَحَدُ رَوَاتِهِ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ: وَمَا الْغَنَى الَّذِي لَا يَنْبَغِي مَعَهُ الْمَسْأَلَةُ؟ قَالَ: ((قَدَّرَ مَا يَغْدِيهِ وَيُعْشِيهِ)) وَقَالَ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ: ((أَنْ يَكُونَ لَهُ شَيْعٌ يَوْمَ أُولَئِكَ وَيَوْمَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۸۴۸: سہل بن حنظلہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص اس قدر ملکیت رکھنے کے باوجود سوال کرے جو اسے سوال کرنے سے بے نیاز کر سکتی ہو تو پھر وہ آگ میں اضافہ کر رہا ہے۔“ اور نفیلی جو اس روایت کے راوی ہیں انہوں نے دوسرے مقام پر فرمایا: وہ مال کی کتنی مقدار ہے جس کے ہوتے ہوئے سوال کرنا مناسب نہیں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو صبح وشام کے کھانے کی مقدار۔“ اور ایک دوسرے مقام پر فرمایا: ”جس کے پاس اتنا مال ہو جو اس کی صبح شام کی شکم سیری کے لیے کافی ہو۔“

۱۸۴۹: وَعَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ رَجُلٍ مِنْ بَنِي أَسَدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ سَأَلَ مِنْكُمْ وَلَهُ أَوْقِيَّةٌ أَوْ عِدْلُهَا فَقَدْ سَأَلَ الْحَقَّ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊

۱۸۴۹: عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ بنو اسد قبیلے کے ایک آدمی سے روایت کرتے ہیں انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تم میں سے جو شخص اوقیہ یا اس کے مساوی چاندی کی ملکیت رکھنے کے باوجود سوال کرتا ہے تو وہ چمٹ کر سوال کرنے والوں کے زمرے میں

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۱۶۳۹) والتِّرْمِذِيُّ (۶۸۱) وقال: (حسن صحيح). والنسائي (۱۰۰/۵) ح (۲۶۰۰).

❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه أبو داود (۱۶۲۶) والتِّرْمِذِيُّ (۶۵۰) وقال: (حسن). والنسائي (۹۷/۵) ح (۲۵۹۳) وابن ماجه (۱۸۲۰) والدارمي (۱/۳۸۶ ح ۱۶۴۷) ☆ حکیم بن جبیر: ضعیف، وللثوري تدليس عجيب لأنه حدث به عن زيد عن محمد بن عبد الرحمن بن يزيد: ولم يجاوزه، أي مقطوعاً أو رسلاً! ❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه أبو داود (۱۶۲۹).

❊ **إِسْنَادُهُ صَحِيحٌ**، رواه مالك (۲/۹۹۹ ح ۱۹۴۹) و أبو داود (۱۶۲۷) والنسائي (۹۸-۹۹ ح ۲۵۹۷).

آتا ہے۔“

۱۸۵۰: وَعَنْ حُبَيْشِ بْنِ جَنَادَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الْمَسْأَلَةَ لَا تَحِلُّ لِعَبْدٍ وَلَا لِإِذَى مِرَّةٍ سِوَى إِلَّا لِإِذَى فَقِيرٍ مُدْقِعٍ أَوْ غَرْمٍ مُفْطِعٍ وَمَنْ سَأَلَ النَّاسَ لِيُشْرِيَ بِهِ مَالَهُ كَانَ خُمُوشًا فِي وَجْهِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَرَضْفًا يَأْكُلُهُ مِنْ جَهَنَّمَ فَمَنْ شَاءَ فَلْيَقِلْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيَكْثِرْ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۸۵۰: حبشی بن جنادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مال دار شخص کے لیے سوال کرنا جائز ہے نہ کام کرنے کی طاقت رکھنے والے صحیح الخلق شخص کے لیے البتہ اس شخص کے لیے سوال کرنا جائز ہے جو انتہائی محتاج ہو یا تادان تلے دب گیا ہو اور جو شخص اپنا مال بڑھانے کی خاطر لوگوں سے سوال کرتا ہے تو روز قیامت اس کے چہرے پر خراش ہوگی اور وہ جہنم میں گرم پتھر کھائے گا جو چاہے کم کرے اور جو چاہے زیادہ کرے۔“

۱۸۵۱: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ أَتَى النَّبِيَّ ﷺ يَسْأَلُهُ فَقَالَ: ((أَمَا فِي بَيْتِكَ شَيْءٌ؟)) فَقَالَ بَلَى! جَلَسَ نَلْبَسُ بَعْضُهُ وَتَبَسُّطُ بَعْضُهُ وَقَعَبَ نَشْرَبُ فِيهِ مِنَ الْمَاءِ قَالَ: ((إِنِّي نَبِيٌّ بِهِمَا)) فَاتَّاهُ بِهِمَا فَأَخَذَهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِيَدِهِ وَقَالَ: ((مَنْ يَشْتَرِي هَذَيْنِ)) قَالَ رَجُلٌ: أَنَا أَخُذُهُمَا بِدَرَاهِمٍ قَالَ: ((مَنْ يَرِيدُ عَلَى دِرْهَمٍ)) مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا قَالَ رَجُلٌ: أَنَا أَخُذُهُمَا بِدَرَاهِمَيْنِ فَأَعْطَاهُمَا إِيَّاهُ فَأَخَذَ الدَّرَاهِمَيْنِ فَأَعْطَاهُمَا الْأَنْصَارِيُّ وَقَالَ: ((اشْتَرِ بِأَحَدِهِمَا طَعَامًا فَأَبِذْهُ إِلَى أَهْلِكَ وَاشْتَرِ بِالْآخِرِ قَدُومًا فَأَتِنِي بِهِ)) فَاتَّاهُ بِهِ فَشَدَفِيهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَوْدًا ابْيَدِهِ ثُمَّ قَالَ: ((أَذْهَبْ فَاحْتَطِبْ وَبِعْ وَلَا أَرَيْتَكَ خُمُسَةَ عَشْرَ يَوْمًا)) فَذَهَبَ الرَّجُلُ يَحْتَطِبُ وَيَبِيعُ فَجَاءَهُ وَقَدْ أَصَابَ عَشْرَةَ دَرَاهِمٍ فَاشْتَرَى بِبَعْضِهَا ثَوْبًا وَبِبَعْضِهَا طَعَامًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((هَذَا خَيْرٌ لَكَ مِنْ أَنْ تَحْيِيَ الْمَسْأَلَةَ نُكْتَةً فِي وَجْهِكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّ الْمَسْأَلَةَ لَا تَصْلُحُ إِلَّا لِثَلَاثَةٍ لِيذَى فَقِيرٍ مُدْقِعٍ أَوْ لِيذَى غَرْمٍ مُفْطِعٍ أَوْ لِيذَى دَمٍ مُوجِعٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى ابْنُ مَاجَةَ إِلَى قَوْلِهِ: ((يَوْمَ الْقِيَامَةِ)). *

۱۸۵۱: انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انصار میں سے ایک آدمی سوال کرنے کی غرض سے نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تمہارے گھر میں کوئی چیز نہیں؟“ اس نے عرض کیا ”کیوں نہیں ایک ٹاٹ ہے جو ہمارا اوڑھنا بچھونا ہے اور ایک پیالہ ہے جس میں ہم پانی پیتے ہیں“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”انہیں میرے پاس لاؤ۔“ وہ انہیں آپ کے پاس لایا تو رسول اللہ ﷺ نے انہیں اپنے ہاتھ میں لے کر فرمایا: ”انہیں کون خریدتا ہے؟“ ایک آدمی نے عرض کیا ”میں انہیں ایک درہم میں خریدتا ہوں“ آپ ﷺ نے دو یا تین مرتبہ فرمایا: ”درہم سے زیادہ کون بڑھتا ہے؟“ پھر کسی اور آدمی نے کہا: میں انہیں دو درہم میں خریدتا ہوں“ آپ نے وہ دونوں چیزیں اسے دے دیں اور دو درہم لے کر اس انصاری کو دیے اور فرمایا: ”ان میں سے ایک کا کھانا لے کر اپنے گھر والوں کے سپرد کرو اور دوسرے سے ایک کھانا لے کر میرے پاس آؤ۔“ پس وہ اسے لے کر آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو رسول اللہ ﷺ نے اپنے دست مبارک سے اس میں دستہ لگایا پھر فرمایا: ”جا اور لکڑیاں اکٹھی کر اور فروخت کر اور میں

☆ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۶۵۳) ☆ مجالد بن سعيد: ضعيف من جهة سوء حفظه۔

☆ إسناده حسن، رواه أبو داود (۱۶۴۱) وابن ماجه (۲۱۹۸)۔

پندرہ روز تک تمہیں نہ دیکھوں۔“ وہ آدمی گیا اور لکڑیاں اکٹھی کر کے فروخت کرتا رہا، وہ آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس کے پاس دس درہم ہو چکے تھے اس نے کچھ رقم کے کپڑے خریدے اور کچھ سے غلہ خریدا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ تمہارے لیے اس سے بہتر ہے کہ تم سوال کرو اور روز قیامت تمہارے چہرے پر نکلتے ہو کیونکہ صرف تین اشخاص انتہائی محتاج شخص، تاوان تلے دبے ہوئے شخص اور دیت کی تکلیف سے دوچار شخص کے لیے سوال کرنا جائز ہے۔“ ابوداؤد اور ابن ماجہ نے ”روز قیامت“ کے الفاظ تک بیان کیا ہے۔

۱۸۵۲: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَصَابَتْهُ قَافَةٌ فَأَنْزَلَهَا بِالنَّاسِ لَمْ تُسَدِّ قَافَتَهُ وَمَنْ أَنْزَلَهَا بِاللَّهِ أَوْشَكَ اللَّهُ لَهُ بِالْغِنَى أَمَّا بِمَوْتٍ عَاجِلٍ أَوْ غِنًى آجِلٍ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ ❀

۱۸۵۳: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص فاقے میں مبتلا ہو جائے اور وہ اسے لوگوں پر پیش کرے تو اس کا فاقہ دور نہیں ہوگا اور جو شخص اس کے متعلق اللہ سے عرض کرے تو قریب ہے کہ اللہ جلد موت دے کر یا بدیر دولت مندی دے کر اسے غنی عطا فرمادے۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۸۵۳: عَنِ ابْنِ الْفَرَّاسِيِّ أَنَّ الْفَرَّاسِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ: أَسْأَلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((لَا وَإِنْ كُنْتُ لَا بَدَّ فَمَسْلِ الصَّالِحِينَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❀

۱۸۵۳: ابن فراسی اپنے باب سے روایت بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا اللہ کے رسول! میں سوال کر لیا کروں؟ نبی ﷺ نے فرمایا: ”نہیں! اگر تم نے ضروری مانگنا ہو تو پھر صالح لوگوں سے سوال کیا کر۔“

۱۸۵۴: وَعَنِ ابْنِ السَّاعِدِيِّ قَالَ: اسْتَعْمَلَنِي عُمَرُ عَلَى الصَّدَقَةِ فَلَمَّا فَرَغْتُ مِنْهَا وَأَدَيْتُهَا إِلَيْهِ أَمَرَ لِي بِعَمَالَةٍ فَقُلْتُ: إِنَّمَا عَمِلْتُ لِلَّهِ وَأَجْرِي عَلَى اللَّهِ قَالَ: خُدْمًا أُعْطِيتُ فَإِنِّي قَدْ عَمِلْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَعَمَلْتَنِي فَقُلْتُ: مِثْلَ قَوْلِكَ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أُعْطِيتُ شَيْئًا مِنْ غَيْرِ أَنْ تَسْأَلَهُ فَكُلْ وَتَصَدَّقْ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❀

۱۸۵۴: ابن ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں عمر رضی اللہ عنہ نے مجھے صدقات وصول کرنے پر مامور فرمایا جب میں اس (کام) سے فارغ ہوا اور وہ ان کے سپرد کر دیے تو انہوں نے تنخواہ لینے کے لیے مجھے حکم فرمایا تو میں نے عرض کیا میں نے تو محض اللہ کی خاطر یہ

❀ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۱۶۴۵) والترمذي (۲۳۲۶) وقال: (حسن صحيح غريب)۔ ❀ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۱۶۴۶) والنسائي (۹۵/۵ ح ۲۵۸۸) ☆ ابن الفرّاسي: لم أجد من وثقه، ومسلم بن مخشي وثقه ابن حبان وحده۔ ❀ **صحيح**، رواه أبو داود (۱۶۴۷) [والبخاري (۷۱۶۳) مطولاً] ومسلم (۱۱۲/۱۰۴۵)۔

کام کیا تھا اور میرا اجر اللہ کے ذمے ہے انہوں نے فرمایا: جو دیا جائے اسے قبول کر، کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے عہد میں یہ کام کیا تھا تو آپ نے بھی مجھے تنخواہ پیش کی تو میں نے بھی تمہاری طرح ہی عرض کیا تھا تو رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا تھا: ”جب بن مانگے کوئی چیز تمہیں دی جائے تو اسے کھاؤ اور صدقہ کرو۔“

۱۸۵۵: وَعَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنَّهُ سَمِعَ يَوْمَ عَرَفَةَ رَجُلًا يَسْأَلُ النَّاسَ فَقَالَ: آفِي هَذَا الْيَوْمِ وَفِي هَذَا الْمَكَانِ تَسْأَلُ مِنْ غَيْرِ اللَّهِ فَحَقَّقَهُ بِالذُّرَةِ. رَوَاهُ رَزِينٌ *

۱۸۵۵: علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے عرفہ کے روز ایک آدمی کو لوگوں سے سوال کرتے ہوئے سنا تو انہوں نے فرمایا: کیا تم اس روز اور اس جگہ اللہ کو چھوڑ کر کسی اور سے مانگ رہے ہو انہوں نے دُرے کے ساتھ اس کی پٹائی کی۔

۱۸۵۶: وَعَنْ عُمَرَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: تَعْلَمُنَّ أَيُّهَا النَّاسُ! أَنَّ الطَّمَعَ فَقَرَوَانُ الْإِيَّاسِ غِنًى وَأَنَّ الْمَرْءَ إِذَا يَيْسَ عَنْ شَيْءٍ اسْتَعْنَى عَنْهُ. رَوَاهُ رَزِينٌ *

۱۸۵۶: عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے فرمایا: لوگو! تم جان لو کہ طمع فقر ہے جبکہ (لوگوں سے) ناامیدی غنی ہے کیونکہ جب آدمی کسی چیز سے ناامید ہو جاتا ہے تو وہ اس سے بے نیاز ہو جاتا ہے۔

۱۸۵۷: وَعَنْ ثَوْبَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ يَكْفُلُ لِي أَنْ لَا يَسْأَلَ النَّاسَ شَيْئًا فَاتَكْفُلْ لَهُ بِالْجَنَّةِ)) فَقَالَ ثَوْبَانُ: أَنَا فَكَانَ لَا يَسْأَلُ أَحَدًا شَيْئًا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ *

۱۸۵۷: ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص مجھے ضمانت دے کہ وہ لوگوں سے کوئی چیز نہیں مانگے گا تو میں اسے جنت کی ضمانت دیتا ہوں“ ثوبان رضی اللہ عنہ نے عرض کیا میں (ضمانت دیتا ہوں) اور آپ کسی سے کوئی چیز نہیں مانگتے تھے۔

۱۸۵۸: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: دَعَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَشْتَرِطُ عَلَيَّ أَنْ لَا تَسْأَلَ النَّاسَ شَيْئًا قُلْتُ: نَعَمْ قَالَ: ((وَلَا سَوْطَكَ إِنْ سَقَطَ مِنْكَ حَتَّى تَنْزِلَ إِلَيْهِ فَتَأْخُذَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۱۸۵۸۔ ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے مجھے بلایا جبکہ آپ مجھ سے شرط قائم کر رہے تھے کہ تم نے لوگوں سے کسی چیز کے بارے میں سوال نہیں کرنا۔ میں نے عرض کیا جی ہاں آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ”اگر تمہارا کوڑا اگر جائے تو اس کا سوال بھی نہیں کرنا حتیٰ کہ تم نیچے اتر کر خود اسے پکڑو۔“

* لا أصل له ، رواه رزين (لم أجده)۔ * لا أصل له ، رواه رزين (لم أجده)۔

* إسناده صحيح ، رواه أبو داود (١٦٤٣) والنسائي (٩٦/٥ ح ٢٥٩١)۔

* إسناده ضعيف ، رواه أحمد (١٨١/٥ ح ٢١٥٧٣) ابن لهيعة ضعيف وللحديث شاهد ضعيف عند أحمد

(١٧٢/٥) وحديث مسلم (١٠٤٣) يغني عنه۔

بَابُ الْإِنْفَاقِ وَكَرَاهِيَةِ الْإِمْسَاكِ

سخاوت کی فضیلت اور بخل کی مذمت کا بیان

الْفَضْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۱۸۵۹: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((لَوْ كَانَ لِي مِثْلُ أُحُدٍ ذَهَبًا لَسَرَّيْنِي أَنْ لَا يَمُرَّ عَلَيَّ تِلْكَ لَيْالٍ وَعِنْدِي مِنْهُ شَيْءٌ إِلَّا شَيْءٌ أُرْصِدُهُ لِدَيْنٍ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۱۸۵۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اگر احد پہاڑ جتنا سونا میرے پاس ہو تو مجھے خوشی ہوگی کہ تین دن کے بعد اس میں سے کچھ بھی میرے پاس باقی نہ بچے بجز اس کے جسے میں قرض کی ادائیگی کے لیے رکھ لوں۔“

۱۸۶۰: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَا مِنْ يَوْمٍ يُصْبِحُ الْعِبَادُ فِيهِ إِلَّا مَلَكَانِ يَنْزِلَانِ فَيَقُولُ أَحَدُهُمَا: اللَّهُمَّ آعِطْ مُنْفِقًا خَلَفًا وَيَقُولُ الْآخَرُ: اللَّهُمَّ آعِطْ مُمِسِكًا تَلَفًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہر روز صبح کے وقت دو فرشتے آسمان سے نازل ہوتے ہیں تو ان میں سے ایک کہتا ہے: اے اللہ! خرچ کرنے والے کو بدل عطا فرما جبکہ دوسرا کہتا ہے: اے اللہ! بخیل کو تباہی سے دوچار کر۔“

۱۸۶۱: وَعَنْ أَسْمَاءَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((أَنْفَقِي وَلَا تُحْصِي فَيُحْصِيَ اللَّهُ عَلَيْكَ وَلَا تُوَعِي فَيُوَعِي اللَّهُ عَلَيْكَ أَرْضِخِي مَا اسْتَطَعْتِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۶۱: اسماء رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”خرچ کر لیکن شمار نہ کرو نہ اللہ تجھے بھی گن گن کر دے گا (مال کو) روک کر نہ رکھو نہ اللہ تجھ سے روک لے گا اور جتنا ہو سکے عطا کرتی رہو۔“

۱۸۶۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: اِنْفِقْ يَا ابْنَ آدَمَ اِنْفِقْ عَلَيْكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۶۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ابن آدم! خرچ کر میں تجھ پر خرچ کروں گا۔“

۱۸۶۳: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَا ابْنَ آدَمَ! أَنْ تَبْدُلَ الْفَضْلَ خَيْرٌ لَكَ وَأَنْ تُمَسِّكَهُ شَرٌّ لَكَ وَلَا تَلَامُ عَلَى كَفَافٍ وَابْدَأْ بِمَنْ تَعُولُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

* رواه البخاري (۲۳۸۹)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۱۴۴۲) و مسلم (۱۰۱۰/۵۷)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۲۵۹۱) و مسلم (۱۰۲۹/۸۸)۔

* متفق عليه، رواه البخاري (۵۳۵۲) و مسلم (۹۹۳/۳۶)۔

* رواه مسلم (۱۰۳۶/۹۷)۔

۱۸۶۳: ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ابن آدم! اگر تو زائد از ضروریات خرچ کر دے تو وہ تیرے لیے بہتر ہے اور اگر تو اسے روک رکھے تو وہ تیرے لیے برا ہے، لیکن ضرورت کے مطابق رکھ لینے پر تجھ پر کوئی ملامت نہیں، اور اپنے زیر کفالت افراد پر پہلے خرچ کر۔“

۱۸۶۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ الْبَخِيلِ وَالْمُتَصَدِّقِ كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُنْتَانِ مِنْ حَدِيدٍ قَدْ اضْطُرَّتْ أَيْدِيهِمَا إِلَى تِدْيِهِمَا وَتَرَاقِيهِمَا فَجَعَلَ الْمُتَصَدِّقُ كُلَّمَا تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ انْبَسَطَتْ عَنْهُ وَجَعَلَ الْبَخِيلُ كُلَّمَا هَمَّ بِصَدَقَةٍ فَلَصَتْ وَآخَذَتْ كُلُّ حَلْقَةٍ بِمَكَانِهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۶۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بخیل اور صدقہ کرنے والے کی مثال ان دو آدمیوں کی سی مثال ہے جن پر لوہے کی زرہیں ہیں اور ان کے ہاتھ ان کے سینے اور منہ کی بندھے ہوئے ہیں جب صدقہ کرنے والا صدقہ کرتا ہے تو وہ زرہ کشادہ ہوتی چلی جاتی ہے اور جب بخیل صدقہ کرنے کا ارادہ کرتا ہے تو وہ تنگ ہو جاتی ہے اور ہر کڑی اپنی جگہ پر آ جاتی ہے۔“

۱۸۶۵: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اتَّقُوا الظُّلْمَ فَإِنَّ الظُّلْمَ ظَلَمْتُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَاتَّقُوا الشُّحَّ فَإِنَّ الشُّحَّ أَهْلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ حَمَلَهُمْ عَلَى أَنْ سَفَكُوا دِمَاءَهُمْ وَاسْتَحْلَوْا مَحَارِمَهُمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۸۶۵: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ظلم سے بچو کیونکہ ظلم روز قیامت اندھیروں کا باعث ہوگا، اور مزید کی حرص (بخل) سے بچو کیونکہ اس نے تم سے پہلے لوگوں کو ہلاک کیا، اور باہم قتل و غارت کرنے اور محارم کو حلال کرنے پر انہیں آمادہ کیا۔“

۱۸۶۶: وَعَنْ حَارِثَةَ بْنِ وَهَبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَصَدَّقُوا فَإِنَّهُ يَأْتِي عَلَيْكُمْ زَمَانٌ يَمْشِي الرَّجُلُ بِصَدَقَتِهِ فَلَا يَجِدُ مَنْ يَقْبَلُهَا يَقُولُ الرَّجُلُ: لَوْ جِئْتُ بِهَا بِالْأُمْسِ لَقَبِلْتُهَا فَأَمَّا الْيَوْمَ فَلَا حَاجَةَ لِي بِهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۶۶: حارثہ بن وہب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”صدقہ کیا کرو کیونکہ تم پر ایسا وقت بھی آئے گا کہ آدمی اپنا صدقہ لیے پھرے گا لیکن وہ ایسا شخص نہیں پائے گا جو اسے قبول کر لے آدمی (جس کے پاس وہ جائے گا) کہے گا: اگر تم کل اسے لے آتے تو میں اسے قبول کر لیتا جبکہ آج مجھے اس کی کوئی ضرورت نہیں۔“

۱۸۶۷: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الصَّدَقَةِ أَعْظَمُ أَجْرًا؟ قَالَ: ((أَنْ تَصَدَّقَ وَأَنْتَ صَحِيحٌ شَحِيحٌ تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَأْمُلُ الْغِنَى وَلَا تَمْهَلُ حَتَّى إِذَا بَلَغَتِ الْحُلُقُومَ قُلْتَ لِفُلَانٍ كَذَا وَلِفُلَانٍ كَذَا وَقَدْ كَانَ لِفُلَانٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۶۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک آدمی نے عرض کیا اللہ کے رسول! اگر وہ ثواب کے لحاظ سے کون سا صدقہ سب سے بہتر

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۴۳) و مسلم (۱۰۲۱/۷۵)۔

* رواہ مسلم (۲۵۷۸/۵۶)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۱۱) و مسلم (۱۰۱۱/۵۸)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۱۹) و مسلم (۱۰۳۲/۹۲)۔

ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ صدقہ جو تندرستی میں کرے جبکہ مال کی حرص تم پر غالب ہو، اور تجھے فقر کا اندیشہ بھی ہو اور تو نگری کا طمع بھی اور (صدقہ کرنے میں) دیر نہ کر حتیٰ کہ جب سانس حلق تک پہنچ جائے اور تو کہے: اتنا مال فلاں کے لیے اور اتنا فلاں کے لیے جبکہ وہ تو (از خود) فلاں کا ہو چکا۔“

۱۸۶۸: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: انْتَهَيْتُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ جَالِسٌ فِي ظِلِّ الْكَعْبَةِ فَلَمَّا رَأَيْتُ قَالَ: ((هُمْ الْأَخْسَرُونَ وَرَبِّ الْكَعْبَةِ)) فَقُلْتُ: فِذَاكَ أَبِي وَأُمِّي مَنْ هُمْ؟ قَالَ: ((هُمْ الْأَكْثَرُونَ أَمْوَالًا إِلَّا مَنْ قَالَ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ وَعَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ وَقَلِيلٌ مَا هُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۶۸: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا جبکہ آپ کعبہ کے سائے تلے تشریف فرما تھے جب آپ نے مجھے دیکھا تو فرمایا: ”رب کعبہ کی قسم! وہ نقصان اٹھانے والے ہیں۔“ میں نے عرض کیا میرے والدین آپ پر قربان ہوں وہ کون ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ زیادہ مال والے لیکن وہ لوگ جنہوں نے کہا: اس طرف بھی اس طرف بھی اور اس طرف بھی اپنے آگے اپنے پیچھے اور اپنے دائیں، اپنے بائیں جبکہ ایسے لوگ کم ہیں۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۸۶۹: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْكَسِيُّ قَرِيبٌ مِنَ اللَّهِ، قَرِيبٌ مِنَ الْجَنَّةِ، قَرِيبٌ مِنَ النَّاسِ، بَعِيدٌ مِنَ النَّارِ، وَالْبَخِيلُ بَعِيدٌ مِنَ اللَّهِ، بَعِيدٌ مِنَ الْجَنَّةِ، بَعِيدٌ مِنَ النَّاسِ، قَرِيبٌ مِنَ النَّارِ وَلَجَاهِلٌ سَخِيٌّ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنْ عَابِدٍ بَخِيلٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۱۸۶۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سخی شخص اللہ کے قریب ہے جنت کے قریب اور لوگوں کے قریب ہے اور جہنم سے بعید ہے جبکہ بخیل شخص اللہ سے دور جنت سے بعید لوگوں سے بعید اور جہنم کے قریب ہے اور جاہل سخی اللہ کو عابد بخیل سے زیادہ پسند ہے۔“

۱۸۷۰: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَأَنْ يَتَصَدَّقَ الْمَرْءُ فِي حَيَاتِهِ بِدِرْهَمٍ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَتَصَدَّقَ بِمِائَةِ عِنْدَ مَوْتِهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۸۷۰: ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر کوئی شخص اپنی زندگی میں ایک درہم صدقہ کرتا ہے تو یہ اس کے لیے قریب المرگ سودرہم صدقہ کرنے سے بہتر ہے۔“

۱۸۷۱: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ الَّذِي يَتَصَدَّقُ عِنْدَ مَوْتِهِ أَوْ يُعْتِقُ كَالَّذِي

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۶۳۸) و مسلم (۹۹۰/۳۰)۔ ❁ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۱۹۶۱) وقال: غریب) ☆ فیہ سعید بن محمد الوراق: ضعیف و للحديث شواهد ضعيفة جدًا۔ ❁ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۲۸۶۶) ☆ شرح حلیل بن سعد: ضعیف، ضعفه الجمهور و اختلط أيضًا۔

يُهْدِي إِذَا شِيعَ)) رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَالتِّرْمِذِيُّ وَصَحَّحَهُ *

۱۸۷۱: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”وہ شخص جو اپنی موت کے قریب صدقہ کرتا ہے یا غلام آزاد کرتا ہے تو وہ اس شخص کی طرح ہے جو شکم سیر ہونے کے بعد ہدیہ کرے۔“ احمد نسائی دارمی ترمذی اور انہوں نے اسے صحیح قرار دیا ہے۔

۱۸۷۲: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((حَصْلَتَانِ لَا تَجْتَمِعَانِ فِي مُؤْمِنٍ: الْبُخْلُ وَسُوءُ الْخُلُقِ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۸۷۳: ابو سعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بخل اور بد اخلاقی جیسی خصلتیں کسی مؤمن میں جمع نہیں ہو سکتیں۔“

۱۸۷۳: وَعَنْ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ خَبٌّ وَلَا بَخِيلٌ وَلَا مَنَانٌ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۸۷۳: ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”فساد و لڑائی پیدا کرنے والا، بخیل اور احسان جتانے والا شخص جنت میں داخل نہیں ہوگا۔“

۱۸۷۴: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((شَرُّمَا فِي الرَّجُلِ شُحٌّ هَالِعٌ وَجُبْنٌ خَالِعٌ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۸۷۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدمی میں انتہائی حرص اور انتہائی بزدلی جیسی خصلتیں بری ہیں۔“

وَسَنَذْكُرُ حَدِيثَ أَبِي هُرَيْرَةَ: ((لَا يَجْتَمِعُ الشُّحُّ وَالْإِيمَانُ)) فِي كِتَابِ الْجِهَادِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى . اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث: ”حرص و طمع اور ایمان اکٹھے نہیں ہو سکتے۔“ ہم ان شاء اللہ تعالیٰ کتاب الجہاد میں ذکر کریں گے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۸۷۵: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ بَعْضَ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ ﷺ قُلْنَ لِلنَّبِيِّ ﷺ: إِنَّا أَسْرَعُ بِكَ لِحُوقًا؟ قَالَ: ((أَطْلُو كُنَّ يَدًا)) فَاخْذُوا قَصْبَةً يَدْرَعُونَهَا وَكَانَتْ سَوْدَةً أَطْلُو لَهَا يَدًا فَعَلِمْنَا بَعْدَ إِنَّمَا كَانَ طُولُ يَدِهَا الصَّدَقَةَ وَكَانَتْ أَسْرَعَنَا لِحُوقَابِهِ زَيْنَبُ وَكَانَتْ تُحِبُّ الصَّدَقَةَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ * وَفِي رِوَايَةٍ مُسْلِمٍ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ

* حسن، رواه أحمد (۶/ ۴۴۸ ح ۲۸۰۸۳) والنسائي (۶/ ۲۳۸ ح ۳۶۴۴) والدارمي (۲/ ۴۱۳ ح ۳۲۲۹) والترمذي (۲۱۲۳). * إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۱۹۶۲) وقال: (غريب). ☆ صدقة بن موسى: ضعيف، ضعفه الجمهور. * سندہ ضعیف، رواه الترمذي (۱۹۶۳) وقال: (حسن غريب). ☆ صدقة بن موسى و فرقد بن يعقوب السبخي ضعيفان. * إسناده صحيح، رواه أبو داود (۲۵۱۱) و حديث "لا يجتمع الشح والإيمان" يأتي (۳۸۲۸). * متفق عليه، رواه البخاري (۱۴۲۰) و مسلم (۱۰۱/ ۲۴۵۲).

اللَّهُ ﷻ: ((أَسْرَ عُمْكَ لِحُقُوبَابِي أَطُولُكُنَّ يَدًا)) قَالَتْ: وَكَانَتْ يَتَطَاوَلْنَ أَيَّتَهُنَّ أَطْوَلُ يَدًا قَالَتْ: فَكَانَتْ أَطْوَلُنَا يَدًا زَيْنَبُ لِأَنَّهَا كَانَتْ تَعْمَلُ بِيَدِهَا وَتَصَدَّقُ.

۱۸۷۵: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ کی بعض ازواج مطہرات نے نبی ﷺ سے عرض کیا، ہم میں سے سب سے پہلے آپ سے کون ملیں گی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے جس کے ہاتھ زیادہ دراز ہیں۔“ وہ لکڑی لے کر اپنے بازو ناپنے لگیں تو سودہ رضی اللہ عنہا کے ہاتھ ان میں سے زیادہ دراز تھے پھر ہمیں بعد میں پتہ چلا کہ ان کے ہاتھ لمبے ہونے سے مراد صدقہ تھی اور ہم میں سے زینب رضی اللہ عنہا سب سے پہلے آپ سے جا ملیں اور وہ صدقہ کرنا پسند کیا کرتی تھیں۔ بخاری اور صحیح مسلم کی روایت میں ہے: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں لمبے ہاتھ والی مجھے سب سے پہلے ملے گی۔“ وہ بیان کرتی ہیں: وہ یہ جاننے کے لیے ان میں سے کس کے ہاتھ دراز ہیں وہ باہم ہاتھ ناپا کرتی تھیں پس زینب رضی اللہ عنہا کے ہم میں سے ہاتھ زیادہ لمبے تھے کیونکہ وہ اپنے ہاتھ سے کام کیا کرتی تھیں اور صدقہ دیا کرتی تھیں۔

۱۸۷۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((قَالَ رَجُلٌ: لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَةٍ فَخَرَجَ بِصَدَقَتِهِ فَوَضَعَهَا فِي يَدِ سَارِقٍ فَأَصْبَحُوا يَتَحَدَّثُونَ تَصَدَّقَ اللَّيْلَةُ عَلَى سَارِقٍ فَقَالَ: اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى سَارِقٍ لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَةٍ فَخَرَجَ بِصَدَقَتِهِ فَوَضَعَهَا فِي يَدِ زَانِيَةٍ فَأَصْبَحُوا يَتَحَدَّثُونَ تَصَدَّقَ اللَّيْلَةُ عَلَى زَانِيَةٍ لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَةٍ فَخَرَجَ بِصَدَقَتِهِ فَوَضَعَهَا فِي يَدِ غَنِيٍّ فَأَصْبَحُوا يَتَحَدَّثُونَ تَصَدَّقَ اللَّيْلَةُ عَلَى غَنِيٍّ فَقَالَ: اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى سَارِقٍ وَزَانِيَةٍ وَغَنِيٍّ فَأَتَى فَقِيلَ لَهُ: أَمَّا صَدَقَتُكَ عَلَى سَارِقٍ فَلَعَلَّه أَنْ يَسْتَعِفَّ عَنْ سَرَقَتِهِ وَأَمَّا الزَّانِيَةُ فَلَعَلَّهَا أَنْ يَسْتَعِفَّ عَنْ زَانَاهَا وَأَمَّا الْغَنِيُّ فَلَعَلَّه يَعْزِبُ فَيُنْفِقَ مِمَّا أَعْطَاهُ اللَّهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَلَفْظُهُ لِلْبُخَارِيِّ ❁

۱۸۷۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کسی آدمی نے کہا: میں صدقہ کروں گا وہ اپنا صدقہ لے کر باہر نکلا تو اس نے اسے کسی چور کے ہاتھ میں تھما دیا صبح ہوئی تو باتیں ہونے لگیں کہ رات کسی چور پر صدقہ کر دیا گیا تو اس آدمی نے کہا: اے اللہ! ہر قسم کی حمد تیرے ہی لیے ہے کسی چور پر (صدقہ کر دیا گیا) میں ضرور صدقہ کروں گا وہ صدقہ لے کر نکلا اور اسے کسی زانیہ کے ہاتھ پر رکھ دیا صبح ہوئی تو باتیں ہونے لگیں کہ رات کسی زانیہ پر صدقہ کر دیا گیا پھر اس آدمی نے کہا: اے اللہ! ہر قسم کی حمد تیرے ہی لیے ہے (میں نے) کسی زانیہ پر (صدقہ کر دیا) میں ضرور صدقہ کروں گا وہ صدقہ لے کر نکلا اور کسی مال دار شخص کے ہاتھ میں دے دیا صبح ہوئی تو لوگ بڑے تعجب سے باتیں کرنے لگے کہ رات کسی مال دار شخص پر صدقہ کر دیا گیا اس نے کہا: اے اللہ! ہر قسم کی حمد تیرے ہی لیے ہے (میں نے) چور زانیہ اور مال دار شخص پر (صدقہ کر دیا) اسے خواب میں بتایا گیا تم نے جو چور پر صدقہ کیا تو ممکن ہے کہ وہ چوری کرنے سے باز آ جائے رہی زانیہ تو ممکن ہے کہ وہ زنا کاری سے باز آ جائے اور رہا مال دار شخص تو شاید کہ وہ عبرت حاصل کرے اور اللہ کے عطا کردہ مال میں سے خرچ کرے۔“ بخاری، مسلم اور الفاظ حدیث امام بخاری کے ہیں۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۲۱) و مسلم (۷۸/۱۰۲۲)۔

۱۸۷۷: وَعَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((بَيْنَا رَجُلٌ بِفَلَاحٍ مِنَ الْأَرْضِ فَسَمِعَ صَوْتًا فِي سَحَابَةٍ أَسْقَى حَدِيقَةَ فُلَانٍ فَتَنَحَّى ذَلِكَ السَّحَابَ فَأَفْرَغَ مَاءَهُ فِي حَرَقٍ فَإِذَا شَرْجَةٌ مِنْ تِلْكَ الشَّرَاحِ قَدْ اسْتَوْعَبَتْ ذَلِكَ الْمَاءَ كُلَّهُ فَتَسَبَّحَ الْمَاءُ فَإِذَا رَجُلٌ قَائِمٌ فِي حَدِيقَتِهِ يُحَوِّلُ الْمَاءَ بِمِسْحَاتِهِ فَقَالَ لَهُ: يَا عَبْدَ اللَّهِ! مَا اسْمُكَ؟ قَالَ: فُلَانٌ، الْأِسْمُ الَّذِي سَمِعَ فِي السَّحَابَةِ، فَقَالَ لَهُ: يَا عَبْدَ اللَّهِ! لِمَ تَسْأَلُنِي عَنِ اسْمِي؟ فَقَالَ: إِنِّي سَمِعْتُ صَوْتًا فِي السَّحَابِ الَّذِي هَذَا مَاؤُهُ يَقُولُ: اسْقَى حَدِيقَةَ فُلَانٍ لِأَسْمِكَ فَمَا تَصْنَعُ فِيهَا قَالَ: أَمَّا إِذَا قُلْتُ هَذَا فَإِنِّي أَنْظُرُ إِلَى مَا يَخْرُجُ مِنْهَا فَاتَّصَدَّقُ بِثَلَاثِهِ وَأَكُلُ أَنَا وَعِيَالِي ثَلَاثًا وَأَرُدُّ فِيهَا ثُلُثَهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۸۷۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں: آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس اثنا میں کہ ایک آدمی صحرائ میں تھا کہ اس نے بادلوں میں ایک آواز سنی کہ فلاں شخص کے باغ کو سیراب کرو وہ بادل (وہاں سے) الگ ہوا اور اس نے اپنا پانی سگریزوں والی زمین پر برسایا تو ان نالیوں میں سے ایک نالی نے وہ سارا پانی سمیٹ لیا، پھر وہ آدمی پانی کے پیچھے پیچھے گیا تو دیکھا کہ ایک آدمی اپنے باغ میں کھڑا اپنی کستی کے ذریعے پانی کے (بھاؤ کے) رخ بدل رہا ہے اس آدمی نے اس سے دریافت کیا: اللہ کے بندے! تمہارا نام کیا ہے؟ اس نے کہا: فلاں اس نے بالکل وہی نام بتایا جو اس نے بادلوں میں سنا تھا اس آدمی نے کہا: اللہ کے بندے! تم نے میرا نام کیوں پوچھا ہے؟ اس نے کہا: میں نے اس بادل میں جس کا یہ پانی ہے ایک آواز سنی کہ وہ تمہارا نام لے کر کہہ رہا تھا فلاں شخص کے باغ کو سیراب کرو تم اس میں کیا کرتے ہو؟ اس نے کہا: جو تم نے یہ کہہ دیا تو اب سنو میں اس کی پیداوار کا تہائی حصہ صدقہ کرتا ہوں تہائی حصہ میں اور میرے اہل و عیال کھاتے ہیں اور اس کا تہائی حصہ اس (باغ) پر خرچ کر دیتا ہوں۔“

۱۸۷۸: وَعَنْهُ، أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: ((أَنَّ ثَلَاثَةً مِنْ بَنِي إِسْرَآئِيلَ: أَبْرَصٌ وَأَقْرَعٌ وَأَعْمَى فَأَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَجْلِبَهُمْ فَبَعَثَ إِلَيْهِمْ مَلَكًا فَاتَى الْأَبْرَصَ فَقَالَ: أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: لَوْ أَنَّ حَسَنَ وَجِلْدِي حَسَنٌ وَيَذْهَبَ عَنِّي الَّذِي قَدْ قَدَّرَنِي النَّاسُ)) قَالَ: ((فَمَسَحَهُ فَذَهَبَ عَنْهُ قَدْرُهُ وَأُعْطِيَ لَوْ أَنَّ حَسَنًا وَجِلْدًا حَسَنًا قَالَ: فَأَتَى الْمَالَ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ: الْإِبِلُ)) أَوْ قَالَ: ((الْبَقَرُ)) شَكَّ إِسْحَقُ إِلَّا أَنَّ الْأَبْرَصَ أَوْ الْأَقْرَعَ قَالَ أَحَدُهُمَا: ((الْإِبِلُ)) وَقَالَ: الْآخَرُ: ((الْبَقَرُ)) قَالَ: ((فَأُعْطِيَ نَاقَةً عَشْرَآءَ فَقَالَ بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِيهَا)) قَالَ: ((فَأَتَى الْأَقْرَعَ فَقَالَ أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: شَعْرٌ حَسَنٌ وَيَذْهَبُ عَنِّي هَذَا الَّذِي قَدْ قَدَّرَنِي النَّاسُ)) قَالَ: ((فَمَسَحَهُ فَذَهَبَ عَنْهُ)) قَالَ: ((وَأُعْطِيَ شَعْرًا حَسَنًا قَالَ: فَأَتَى الْمَالَ أَحَبُّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: الْبَقَرُ فَأُعْطِيَ بَقْرَةً حَامِلًا قَالَ: بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِيهَا)) قَالَ: ((فَأَتَى الْأَعْمَى فَقَالَ: أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: أَنْ يَرُدَّ اللَّهُ إِلَيَّ بَصَرِي فَأُبْصِرَ بِهِ النَّاسُ)) قَالَ: ((فَمَسَحَهُ فَرَدَّ اللَّهُ إِلَيْهِ بَصَرَهُ قَالَ: فَأَتَى الْمَالَ أَحَبُّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: الْغَنَمُ فَأُعْطِيَ شَاةً وَالِدًا فَاتَّجَعَ هَذَانِ وَوَلَدَ هَذَا فَكَانَ لِهَذَا وَادٍ مِنَ الْإِبِلِ وَلِهَذَا وَادٍ مِنَ الْبَقَرِ وَلِهَذَا وَادٍ مِنَ الْغَنَمِ)) قَالَ: ((ثُمَّ إِنَّهُ أَتَى الْأَبْرَصَ فِي صُورِهِ وَهَيْئَتِهِ فَقَالَ: رَجُلٌ مُسْكِينٌ قَدْ انْقَطَعَتْ بِي الْجِبَالُ فِي سَفَرِي فَلَا بَلَاعَ لِي الْيَوْمَ إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ بَكَ أَسْأَلُكَ بِالَّذِي أَعْطَاكَ اللَّوْنَ الْحَسَنَ وَالْجِلْدَ الْحَسَنَ وَالْمَالَ بَعِيرًا أَتَبْلُغُ بِهِ فِي سَفَرِي فَقَالَ: الْحَقُوقُ كَثِيرَةٌ فَقَالَ: إِنَّهُ

كَانِي أَعْرِفُكَ أَلَمْ تَكُنْ أَبْرَصَ يَقْدُرُكَ النَّاسُ فَقِيرًا فَأَعْطَاكَ اللَّهُ مَالًا فَقَالَ: إِنَّمَا وَرِثْتُ هَذَا الْمَالَ كَابِرًا عَنْ كَابِرٍ فَقَالَ: إِنْ كُنْتَ كَاذِبًا فَصَيِّرْكَ اللَّهُ إِلَى مَا كُنْتَ)) قَالَ: ((وَأَتَى الْأَقْرَعَ فِي صُورَتِهِ وَهَيَاتِهِ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ مَا قَالَ لِهَذَا وَرَدَّ عَلَيْهِ مِثْلُ مَا رَدَّ عَلَى هَذَا فَقَالَ إِنْ كُنْتَ كَاذِبًا فَصَيِّرْكَ اللَّهُ إِلَى مَا كُنْتَ)) قَالَ: ((وَأَتَى الْأَعْمَى فِي صُورَتِهِ وَهَيَاتِهِ فَقَالَ: رَجُلٌ مُسْكِينٌ وَابْنُ سَبِيلٍ انْقَطَعَتْ بِي الْجِبَالُ فِي سَفَرِي فَلَا بَلَاغَ لِي الْيَوْمَ إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ بَلَغَ بَصْرَكَ شَاءَ أَتَبْلُغُ بِهِافِي سَفَرِي فَقَالَ: قَدْ كُنْتُ أَعْمَى فَرَدَّ اللَّهُ إِلَيَّ بَصْرِي فَخَذْتُ مَا شِئْتُ وَدَعْتُ مَا شِئْتُ فَوَاللَّهِ لَا أَجْهَدُكَ الْيَوْمَ بِشَيْءٍ أَخَذْتَهُ لِلَّهِ فَقَالَ: أَمْسِكْ مَالَكَ فَإِنَّمَا ابْتَلَيْتُمْ فَقَدْ رَضِيَ عَنْكَ وَسَخِطَ عَلَى صَاحِبَيْكَ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۸۷۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”بنی اسرائیل کے تین آدمی تھے برص میں مبتلا شخص، گنجا اور اندھا، اللہ نے انہیں آزمانے کا ارادہ فرمایا تو ان کی طرف ایک فرشتہ بھیجا، وہ برص کے مریض شخص کے پاس آیا تو کہا تمہیں کون سی چیز زیادہ پسند ہے؟ اس نے کہا: اچھا رنگ اور خوبصورت جلد، اور یہ بیماری مجھ سے ہٹادی جائے، جس کی وجہ سے لوگ مجھے ناپسند کرتے ہیں، راوی بیان کرتے ہیں اس نے اس پر ہاتھ پھیرا تو اس کا مرض جاتا رہا، اور اسے بہترین رنگت اور بہترین جلد عطا کردی گئی، اس (فرشتے) نے پوچھا: تمہیں کون سا مال زیادہ محبوب ہے؟ اس نے کہا: اونٹ یا اس نے کہا: گائے۔“ اسحاق راوی کو شک ہوا کہ برص کے مریض اور گنجنے ان دونوں میں سے ایک نے اونٹ کہا اور دوسرے نے گائے کہا، فرمایا: ”اسے دس ماہ کی حاملہ اونٹنی دے دی گئی تو اس (فرشتے) نے کہا: اللہ ان کے بارے میں تمہیں برکت عطا فرمائے۔“ راوی بیان کرتے ہیں: ”پھر وہ گنجنے کے پاس گیا تو اس نے کہا: تمہیں کون سی چیز زیادہ پسند ہے؟ اس نے کہا: خوبصورت زلفیں اور مجھ سے یہ تکلیف دور کردی جائے جس کی وجہ سے لوگ مجھے ناپسند کرتے ہیں۔“ راوی نے کہا: ”اس نے اس پر ہاتھ پھیرا تو وہ تکلیف جاتی رہی، اسے خوبصورت زلفیں عطا کردی گئیں، پھر اس نے پوچھا: تمہیں کون سا مال زیادہ محبوب ہے؟ اس نے کہا: گائے، اسے ایک حاملہ گائے دے دی گئی اور فرشتے نے کہا: اللہ اس میں تمہیں برکت عطا فرمائے، راوی نے کہا: پھر وہ نابینے شخص کے پاس گیا تو کہا: تمہیں کون سی چیز زیادہ محبوب ہے؟ اس نے کہا: اللہ مجھے میری بصارت لوٹا دے تاکہ میں اس کے ذریعے لوگوں کو دیکھ سکوں۔“ راوی نے کہا: ”اس نے اس پر ہاتھ پھیرا تو اللہ نے اسے اس کی بصارت لوٹادی، پھر اس نے پوچھا: تمہیں کون سا مال زیادہ پسند ہے؟ اس نے کہا: بکریاں، پھر اسے حاملہ بکری دے دی گئی، پھر اونٹ، گائے اور بکری نے سچے دینے تو اس (برص والے) کے ہاں وادی بھرا اونٹ ہو گئے، اس کے ہاں وادی بھر گائے ہو گئیں اور اس (نابینے) کے ہاں وادی بھر بکریاں ہو گئی۔“ راوی بیان کرتے ہیں: ”پھر وہ (فرشتہ) اسی صورت و ہیئت میں برص میں مبتلا شخص کے پاس آیا تو اس نے کہا: مسکین آدمی ہوں، دوران سفر اسباب ختم ہو چکے ہیں، آج مجھے صرف اللہ کا سہارا ہے یا پھر میں تم سے اس ذات کے واسطے سے سوال کرتا ہوں، جس نے تجھے بہترین رنگت اور بہترین جلد اور مال عطا کیا، کہ تم مجھے ایک اونٹ دے دو جس کے ذریعے میں اپنی منزل پر پہنچ جاؤں گا، اس شخص نے کہا: حقوق بہت زیادہ ہیں، (کس کس کو دوں) اس (فرشتے) نے کہا: ایسے لگتا ہے کہ میں تمہیں پہچانتا ہوں، کیا تم برص میں مبتلا نہیں تھے، لوگ تجھے ناپسند کرتے تھے اور تم

فقیر تھے اللہ نے تمہیں مال عطا کیا اس شخص نے کہا: یہ مال تو مجھے آباؤ اجداد سے ملا ہے اس فرشتے نے کہا: اگر تم جھوٹے ہوئے تو اللہ تمہیں پہلے کی طرح کر دے گا۔“ راوی بیان کرتے ہیں: ”پھر وہ اپنی اسی صورت میں سب شخص کے پاس گیا تو اس نے اسے بھی وہی بات کہی جو اس نے اس (برص والے) سے کی تھی اور اس نے ویسے ہی جواب دیا جیسے اس شخص نے جواب دیا تھا“ فرشتے نے کہا: اگر تم جھوٹے ہو تو اللہ تمہیں پھر پہلے کی طرح کر دے۔“ راوی بیان کرتے ہیں: ”پھر وہ اپنی اسی صورت و ہیئت میں ناپیے شخص کے پاس گیا تو کہا: مسکین آدمی اور مسافر ہوں میرے دوران سفر اسباب منقطع ہو گئے ہیں آج منزل تک پہنچنے کے لیے مجھے اللہ کا سہارا ہے اور پھر میں تم سے اس ذات کا وسیلہ بنا کر سوال کرتا ہوں جس نے تمہاری بینائی لوٹائی کہ تم ایک کبریٰ دے دو جس کے ذریعے میں اپنی منزل پر پہنچ جاؤں گا“ اس شخص نے کہا: یقیناً میں ایک نابینا شخص تھا اللہ نے میری بینائی لوٹا دی جو چاہو لے جاؤ اور جو چاہو چھوڑ جاؤ اللہ کی قسم! آج جو کچھ تم اللہ کی خاطر اٹھاؤ گے اس پر میں تم پر کوئی سختی نہیں کروں گا“ اس (فرشتے) نے کہا: اپنا مال اپنے پاس رکھو تمہاری تو آزمائش کی گئی تھی اللہ تعالیٰ تم پر راضی ہو گیا اور تیرے دوسا تھیوں پر ناراض ہو گیا۔“

۱۸۷۹: وَعَنْ أُمِّ بَجِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ الْمَسْكِينَ لَيَقِفُ عَلَيَّ بَابِي حَتَّى أَسْتَحْبِي فَلَا أَجِدُ فِي بَيْتِي مَا أَدْفَعُ فِي يَدِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ادْفَعِي فِي يَدِهِ وَلَوْ ظُلْفًا مُحَرَّقًا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ ❁

۱۸۷۹: ام بجدی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں نے عرض کیا اللہ کے رسول! مسکین میرے دروازے پر کھڑا ہو جاتا ہے حتیٰ کہ مجھے حیا آتی ہے کہ میں اس کے ہاتھ پر رکھنے کے لیے گھر میں کوئی چیز نہیں پاتی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس کے ہاتھ پر کچھ نہ کچھ رکھ دیا کرو خواہ جلا ہو کھر ہی کیوں نہ ہو۔“ احمد ترمذی ابوداؤد اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

۱۸۸۰: وَعَنْ مَوْلَى لُعْثَمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَهْدَيْتُ لَأُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بُضْعَةً مِنْ لَحْمٍ وَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُعْجِبُهُ اللَّحْمُ فَقَالَتْ: لِلْخَادِمِ ضَعِيهِ فِي الْبَيْتِ لَعَلَّ النَّبِيَّ ﷺ يَأْكُلُهُ فَوَضَعْتُهُ فِي كُوَّةِ الْبَيْتِ وَجَاءَ سَائِلٌ فَقَامَ عَلَى الْبَابِ فَقَالَ: تَصَدَّقُوا بَارَكَ اللَّهُ فِيكُمْ فَقَالُوا: بَارَكَ اللَّهُ فِيكَ فَذَهَبَ السَّائِلُ فَدَخَلَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: يَا أُمِّ سَلَمَةَ! هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ أَطْعَمُهُ؟ فَقَالَتْ: نَعَمْ، قَالَتْ: لِلْخَادِمِ إِذْ هَبِي فَأَتَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِذَلِكَ اللَّحْمِ فَذَهَبَتْ فَلَمْ تَجِدْ فِي الْكُوَّةِ إِلَّا قِطْعَةً مَرُوءَةً فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((فَإِنَّ ذَلِكَ اللَّحْمَ عَادَ مَرُوءَةً لِمَا لَمْ تُعْطُوهُ السَّائِلَ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي دَلَائِلِ النُّبُوَّةِ ❁

۱۸۸۰: عثمان رضی اللہ عنہ کے آزاد کردہ غلام بیان کرتے ہیں ام سلمہ رضی اللہ عنہا کو گوشت کا ایک ٹکڑا بطور ہدیہ پیش کیا گیا جبکہ نبی ﷺ کو گوشت پسند تھا تو انہوں نے خادمہ سے فرمایا: اسے گھر میں رکھو شاید کہ نبی ﷺ اسے تناول فرمائیں اس نے اسے گھر کے طاق

❁ **إسناده صحيح**، رواه أحمد (۶/ ۳۸۲-۳۸۳ ح ۲۷۶۸۹-۲۷۶۹۱) وأبو داود (۱۶۶۷) والترمذي (۶۶۵)۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في دلائل النبوة (۶/ ۳۰۰) ☆ مولى لعثمان: مجهول، والجريري اختلط وعلي بن عاصم: ضعيف، ومن دونه نظر وله شاهد ضعيف جداً عند البيهقي في الدلائل (۶/ ۲۹۷) فيه خارجة بن مصعب: متروك وحديث (۱۸۶۰) يغني عنه۔

میں رکھا اور اتنے میں سائل دروازے پر آ کر کھڑا ہو گیا اور کہنے لگا: اللہ تمہیں برکت عطا فرمائے صدقہ کرو۔ اہل خانہ نے بھی کہا: اللہ تمہیں برکت عطا فرمائے (یعنی تمہارا بھلا ہو) وہ سائل چلا گیا تو نبی ﷺ تشریف لے آئے آپ نے فرمایا: ”ام سلمہ! کیا تمہارے پاس کوئی چیز ہے کہ میں اسے کھا لوں؟“ انہوں نے عرض کیا: جی ہاں اور خادمہ سے فرمایا: جاؤ اور رسول اللہ ﷺ کے لیے وہ گوشت لاؤ وہ گئی تو وہاں طاق میں (گوشت کے بجائے) صرف ایک سفید پتھر پڑا ہوا تھا نبی ﷺ نے فرمایا ”وہ گوشت“ سفید پتھر بن گیا، تم نے اسے سائل کو کیوں نہ دیا؟“

۱۸۸۱: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِبَشَرِ النَّاسِ مَنْزِلًا قِيلَ: نَعَمْ، قَالَ: الَّذِي يُسْتَسَلُّ بِاللَّهِ وَلَا يُعْطَى بِهِ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۸۸۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں نبی ﷺ نے فرمایا: ”کیا میں تمہیں مقام و مرتبہ کے لحاظ سے بدترین شخص کے بارے میں نہ بتاؤں؟“ عرض کیا گیا جی ہاں آپ ﷺ نے فرمایا: ”جس سے اللہ کے نام پر سوال کیا جائے اور وہ نہ دے۔“

۱۸۸۲: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ اسْتَأْذَنَ عَلَى عُثْمَانَ فَأَذِنَ لَهُ وَبِيَدِهِ عَصَاهُ فَقَالَ عُثْمَانُ: يَا كَعْبُ! إِنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ تُوَفِّي وَتَرَكَ مَا لَا فَمَاتَرِي فِيهِ فَقَالَ: إِنْ كَانَ يَصِلُ فِيهِ حَقُّ اللَّهِ فَلَا بَأْسَ عَلَيْهِ فَرَفَعَ أَبُو ذَرٍّ عَصَاهُ فَضَرَبَ كَعْبًا وَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَا أَحَبُّ لَوْ أَنَّ لِي هَذَا الْجَبَلُ ذَهَبًا أُنْفِقُهُ وَيَتَقَبَّلُ مِنِّي أَدْرُ خَلْفِي مِنْهُ سِتًّا أَوْ اقْبَى)). أَنَشُدُكَ بِاللَّهِ يَا عُثْمَانُ! أَسَمِعْتَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَالَ: نَعَمْ. رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۸۸۲۔ ابو ذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے عثمان رضی اللہ عنہ سے اندر جانے کی اجازت طلب کی تو انہوں نے انہیں اجازت دے دی اور ان کے ہاتھ میں ایک لاٹھی تھی تو عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کعب! عبد الرحمن رضی اللہ عنہ وفات پا گئے اور انہوں نے مال چھوڑا ہے اس بارے میں تمہارا کیا خیال ہے؟ انہوں نے کہا: اگر تو وہ اس بارے میں اللہ کا حق ادا کیا کرتے تھے تو پھر کوئی حرج نہیں ابو ذر رضی اللہ عنہ نے لاٹھی اٹھائی اور کعب کو دے ماری اور کہا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”میں یہ پسند نہیں کرتا کہ اگر میرے پاس اس پہاڑ برابر سونا ہو اور میں اسے خرچ کر دوں اور وہ مجھ سے قبول بھی ہو جائے اور پھر میں اپنے پیچھے چھ اوقیہ چھوڑ جاؤں۔“ عثمان! میں تمہیں اللہ کی قسم دیتا ہوں کیا آپ نے اسے سنا ہے؟ تین مرتبہ کہا انہوں نے فرمایا: ہاں۔

۱۸۸۳: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: صَلَّيْتُ وَرَاءَ النَّبِيِّ ﷺ بِالْحَدِيثَةِ الْعَصْرِ فَسَلَّمَ ثُمَّ قَامَ مُسْرِعًا فَتَخَطَّى رِقَابَ النَّاسِ إِلَى بَعْضِ حُجَرِ نِسَائِهِ فَفَزَعَ النَّاسُ مِنْ سُرْعَتِهِ فَخَرَجَ عَلَيْهِمْ فَرَأَى أَنَّهُمْ قَدْ عَجَبُوا مِنْ سُرْعَتِهِ قَالَ: ((ذَكَرْتُ شَيْئًا مِنْ بَرٍّ عِنْدَنَا فَكَّرْهُتُ أَنْ يَحْبِسَنِي فَأَمَرْتُ بِقِسْمَتِهِ)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَفِي رِوَايَةٍ لَهُ قَالَ: ((كُنْتُ خَلَفْتُ فِي الْبَيْتِ بَرًّا مِنَ الصَّدَقَةِ فَكَّرْتُ أَنْ أُبَيِّتَهُ)). ❁

❁ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۳۱۹ ح ۲۹۳۱-۲۹۳۲) والترمذي (۱۶۵۲) وقال: (حسن غريب) والنسائي (۵/۸۳-۸۴ ح ۲۵۷۰) وله شاهد عند أحمد (۱/۲۲۶، ۳۱۱)۔ ❁ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۱/۶۳ ح ۴۵۳) فيه ابن لهيعة ضعيف من جهة اختلاطه وصرح بالسماع ولأصل الحديث شواهد عند أحمد (۵/۱۴۸، ۱۶۰، ۱۷۶) وابن ماجه (۴۱۳۲) والبخاري (۷۲۲۸، ۲۳۸۸) ومسلم (۹۴) وغيرهم فالمرفوع حسن بالشواهد بغير هذا السياق۔ ❁ رواه البخاري (۸۵۱، ۱۴۳۰)۔

۱۸۸۳: عقبہ بن حارث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے مدینہ میں نبی ﷺ کے پیچھے نماز عصر ادا کی تو آپ سلام پھیر کر کھڑے ہوئے اور تیزی کے ساتھ لوگوں کی گردنیں پھلانگتے ہوئے اپنی بعض ازواج مطہرات کے حجروں کی طرف تشریف لے گئے، صحابہ کرام آپ کی اس تیزی اور جلدی سے پریشان ہو گئے جب آپ ان کے پاس واپس تشریف لائے اور آپ نے دیکھا کہ انہوں نے آپ کی تیزی پر تعجب کیا ہے آپ نے فرمایا: ”مجھے سونے کی ایک ڈلی (نکڑا) یاد آگئی جو ہمارے پاس تھی مجھے ناگوار گزرا کہ وہ مجھے اللہ کی یاد سے روکے رکھے لہذا میں نے اس کی تقسیم کا حکم فرمادیا۔“ بخاری اور صحیح بخاری کی دوسری روایت میں ہے فرمایا: ”میں نے صدقہ کی سونے کی ڈلی گھر چھوڑی تھی، میں نے اسے رات بھر گھر رکھنا پسند کیا۔“

۱۸۸۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ عِنْدِي فِي مَرَضِهِ سِتَّةُ دَنَانِيرَ أَوْ سَبْعَةٌ فَأَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَفْرِقَهَا فَشَغَلَنِي وَجَعَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ سَأَلَنِي عَنْهَا: ((مَا فَعَلْتَ السِّتَةَ أَوِ السَّبْعَةَ؟)) قُلْتُ: لَا، وَاللَّهِ! لَقَدْ كَانَ شَغَلَنِي وَجَعَكَ فَدَعَا بِهَا ثُمَّ وَضَعَهَا فِي كَفِّهِ فَقَالَ: ((مَا طَلَنُ نَبِيِّ اللَّهِ لَوْ لَقِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَهَذِهِ عِنْدَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❀

۱۸۸۴: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے کہا جب رسول اللہ ﷺ بیمار ہوئے تو میرے پاس آپ کے چھ یا سات دینار تھے رسول اللہ ﷺ نے مجھے حکم فرمایا کہ میں انہیں تقسیم کر دوں، لیکن نبی ﷺ کی تکلیف نے مجھے مصروف رکھا، آپ نے ان کے متعلق پھر مجھ سے پوچھا: ”آپ نے ان چھ یا سات دیناروں کا کیا کیا؟“ میں نے عرض کیا اللہ کی قسم! آپ کی تکلیف نے مجھے مصروف کر دیا، انہوں نے وہ منگائے پھر انہیں اپنی ہتھیلی میں رکھا، فرمایا: ”اللہ کا نبی کیا گمان کرے کہ وہ اللہ عزوجل سے ملاقات کرے اور یہ اس کے پاس ہوں۔“

۱۸۸۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ دَخَلَ عَلَى بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَعِنْدَهُ صُبْرَةٌ مِنْ تَمْرٍ فَقَالَ: ((مَا هَذَا يَا بِلَالُ؟)) قَالَ: شَيْءٌ أَدْخَرْتُهُ لِبَعْدٍ فَقَالَ: ((أَمَا تَحْشَى أَنْ تَرَى لَهُ عَذَابًا بَخَارًا فِي نَارِ جَهَنَّمَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَنْفِقُ بِلَالٌ وَلَا تَحْشَى مِنْ ذِي الْعَرْشِ أَقْلًا)). ❀

۱۸۸۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ بلال رضی اللہ عنہ کے پاس تشریف لے گئے تو اس وقت کھجوروں کا ایک ڈھیر ان کے پاس تھا آپ نے فرمایا: ”بلال! یہ کیا ہے؟“ انہوں نے عرض کیا، میں نے کل کے لیے کچھ ذخیرہ کیا تھا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم ڈرتے نہیں کہ کل روز قیامت تو اسے جہنم کی آگ دیکھے بلال! خرچ کر اور عرش والی ذات سے مفلسی کا اندیشہ نہ کر۔“

۱۸۸۶: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((السَّخَاءُ شَجَرَةٌ فِي الْجَنَّةِ فَمَنْ كَانَ سَخِيًّا أَخَذَ بَعْضُ مِنْهَا فَلَمْ يَتْرُكْهُ الْغَصْنُ حَتَّى يَدْخُلَهُ الْجَنَّةُ وَالشُّحُّ شَجَرَةٌ فِي النَّارِ فَمَنْ كَانَ شَحِيحًا أَخَذَ بَعْضُ مِنْهَا فَلَمْ يَتْرُكْهُ الْغَصْنُ

❀ إسناده حسن، رواه أحمد (۶/۱۰۴ ح ۲۵۲۴۰) ☆ موسى بن جبير: حسن الحديث كما حققته في السراج المنير في تحقيق تفسير ابن كثير، ولم أكمل هذا الكتاب - ❀ حسن، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۳۴۵)، نسخة محققة: (۱۲۸۳) [وسنده حسن وفيه اختلاف كثير، وله شواهد عند الطبراني (۱/۳۴۰-۳۴۱) وغيره]۔

حَتَّى يَدْخُلَهُ النَّارُ)). رَوَاهُمَا الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❁

۱۸۸۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سخاوت جنت میں ایک درخت ہے پس جو شخص نخلی ہوگا تو وہ اس کی ایک شاخ کو پکڑ لے گا پھر شاخ اسے نہیں چھوڑے گی حتیٰ کہ وہ اسے جنت میں لے جائے گی جبکہ نخلی طبع جہنم کا ایک درخت ہے جو شخص نخل ہوگا تو وہ اس کی ایک شاخ پکڑ لے گا اور وہ شاخ اسے نہیں چھوڑے گی حتیٰ کہ اسے جہنم میں لے جائے گی۔“

۱۸۸۷: وَعَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَادِرُوا بِالصَّدَقَةِ فَإِنَّ الْبَلَاءَ لَا يَتَخَطَّاهَا)). رَوَاهُ رَزِينٌ ❁
۱۸۸۷: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”صدقہ کرنے میں جلدی کیا کرو کیونکہ بلاء و مصیبت اس سے آگے نہیں پہنچ سکتی۔“

❁ **إسناده ضعيف جداً** ، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۱۰۸۷۷ ، نسخة محققة: ۱۰۳۷۷) وابن عدي في الكامل (۲۳۶/۱) وابن الجوزي في الموضوعات (۱۸۲/۲) ☆ فيه عبد العزيز بن عمران : متروك ، وإبراهيم بن إسماعيل بن أبي حبيبة : ضعيف - ❁ لم أجده ، رواه رزين (لم أجده) ☆ وروى البيهقي (۱۸۹/۴) وابن الجوزي في الموضوعات (۱۵۳/۲) بأسانيد ضعيفة جداً عن مختار بن فلفل عن أنس بن مالك به نحو المعنى ، وروى الطبراني في الأوسط (۲۹۹/۶ ح ۵۶۳۹) من حديث علي رضي الله عنه نحوه وفيه عيسى بن عبد الله عن أبيه : متروك يروى عن أبيه أشياء موضوعة ، انظر لسان الميزان (۴/۴۶۱)۔

بَابُ فَضْلِ الصَّدَقَةِ

صدقہ کی فضیلت کا بیان

الفصل الاول

فصل اول

۱۸۸۸: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ تَصَدَّقَ بِعَدْلِ تَمْرَةٍ مِنْ كَسْبٍ طَيِّبٍ وَلَا يَقْبَلُ اللَّهُ إِلَّا الطَّيِّبَ فَإِنَّ اللَّهَ يَقْبَلُهَا بِمِثْلِهِ ثُمَّ يَرْبِّيَهَا لِصَاحِبِهَا كَمَا يَرْبِّي أَحَدَكُمْ قَلْوَهُ حَتَّى تَكُونَ مِثْلَ الْجَبَلِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۸۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص حلال کمائی سے کھجور کے برابر صدقہ کرتا ہے جبکہ اللہ صرف حلال مال ہی قبول کرتا ہے تو اللہ اسے اپنے دائیں ہاتھ میں قبول فرماتا ہے پھر اسے اس کے مالک کے لیے اس طرح بڑھاتا ہے جس طرح تم میں سے کوئی اپنے گھوڑے کے بچے کی پرورش کرتا ہے حتیٰ کہ وہ پہاڑ کی مانند ہو جاتی ہے۔“
۱۸۸۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِنْ مَالٍ وَمَا زَادَ اللَّهُ عَبْدًا بِعَفْوٍ إِلَّا عِزًّا وَمَا تَوَاضَعَ أَحَدٌ لِلَّهِ إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۸۸۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”صدقہ سے مال کم نہیں ہوتا“ درگزر کرنے اور معاف کر دینے سے اللہ بندے کی عزت میں اضافہ فرماتا ہے اور جو کوئی اللہ کی خاطر تواضع اختیار کرتا ہے تو اللہ اس کو رفعت عطا فرماتا ہے۔“
۱۸۹۰: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ مِنْ شَيْءٍ مِنَ الْأَشْيَاءِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ دُعِيَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ وَلِلْجَنَّةِ أَبْوَابٌ فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّلَاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصِّيَامِ)) فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: مَا عَلَى مَنْ دُعِيَ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ مِنْ ضَرُورَةٍ فَهَلْ يُدْعَى أَحَدٌ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ كُلِّهَا؟ قَالَ: ((نَعَمْ وَأَرَجُو أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۹۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے کسی چیز کا جوڑا اللہ کی راہ میں خرچ کیا تو اسے جنت کے دروازوں سے بلایا جائے گا اور جنت کے (آٹھ) دروازے ہیں جو شخص نمازی ہوگا اسے باب الصلوٰۃ سے دعوت دی

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۱۰) و مسلم (۱۰۱۴/۶۳)۔

❁ رواہ مسلم (۲۵۸۸/۶۹)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۸۹۸) و مسلم (۱۲۰۷/۸۵)۔

جائے گی جو مجاہد ہوگا اسے باب الجہاد سے آواز دی جائے گی جو اہل صدقہ میں سے ہوگا اسے باب الصدقہ سے بلایا جائے گا روزہ دار کو باب الریان سے آواز دی جائے گی۔“ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا ویسے ضروری تو نہیں کہ کسی کو ان سب دروازوں سے بلایا جائے پھر بھی کیا کسی کو ان تمام دروازوں سے دعوت دی جائے گی؟ آپ نے فرمایا: ”ہاں میں امید کرتا ہوں کہ آپ انہیں میں سے ہوں گے۔“

۱۸۹۱: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ: ((مَنْ أَصْبَحَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ صَائِمًا؟)) قَالَ أَبُو بَكْرٍ: أَنَا، قَالَ: ((فَمَنْ تَبِعَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ جَنَازَةً؟)) قَالَ أَبُو بَكْرٍ: أَنَا، قَالَ: ((فَمَنْ أَطْعَمَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ مِسْكِينًا؟)) قَالَ أَبُو بَكْرٍ: أَنَا قَالَ: ((فَمَنْ عَادَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ مَرِيضًا؟)) قَالَ أَبُو بَكْرٍ: أَنَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا اجْتَمَعَنَ فِي أَمْرٍ إِلَّا دَخَلَ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۸۹۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آج تم میں سے کون روزے سے ہے؟“ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: میں آپ ﷺ نے فرمایا: ”آج تم میں سے کون جنازے کے ساتھ شریک ہوا؟“ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: میں آپ ﷺ نے فرمایا: ”آج تم میں سے کس نے مسکین کو کھانا کھلایا؟“ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا میں نے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”آج تم میں سے کس نے مریض کی عیادت کی؟“ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: میں نے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص میں یہ خصلتیں جمع ہو جائیں تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

۱۸۹۲: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا نِسَاءَ الْمُسْلِمَاتِ! لَا تَحْقِرْنَ جَارَةً لِّجَارَتِهَا وَلَوْ فِرْسَنَ شَاةٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۹۲- ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان خواتین! کوئی پڑوسن اپنی پڑوسن کے کسی ہدیے کو حقیر نہ سمجھے خواہ وہ بکری کا کھر ہی ہو۔“

۱۸۹۳: وَعَنْ جَابِرٍ وَحُذَيْفَةَ قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۹۳: جابر اور حذیفہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر معروف (بھلی بات، بھلا کام) صدقہ ہے۔“

۱۸۹۴: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا وَلَوْ أَنْ تَلْقَى أَخَاكَ بِوَجْهِ طَلِيقٍ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۸۹۴: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”نیکی کے کسی بھی کام کو معمولی مت سمجھو خواہ تم اپنے بھائی کو خندہ پیشانی سے ملو۔“

۱۸۹۵: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ صَدَقَةٌ)) قَالُوا: فَإِنْ لَمْ

❁ رواہ مسلم (۱۲۰۸/۸۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۰۱۷) و مسلم (۱۰۳۰/۹۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۰۲۱ عن جابر) و مسلم (۱۰۰۵/۵۲) عن حذیفہ۔

❁ رواہ مسلم (۲۶۲۶/۱۴۴)۔

يَجِدُ قَالَ: ((فَلْيَعْمَلْ بِيَدَيْهِ فَيَنْفَعُ نَفْسَهُ وَيَتَصَدَّقُ)) قَالُوا: فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ أَوْ لَمْ يَفْعَلْ قَالَ: ((فَيُعِينُ ذَا الْحَاجَةِ الْمَلْهُوفَ)) قَالُوا: فَإِنْ لَمْ يَفْعَلْهُ قَالَ: ((فَيَأْمُرُ بِالْخَيْرِ)) قَالُوا: فَإِنْ لَمْ يَفْعَلْ قَالَ: ((فَيُمْسِكُ عَنِ الشَّرِّ فَإِنَّهُ لَهُ صَدَقَةٌ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۹۵: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر مسلمان پر صدقہ کرنا واجب ہے۔“ صحابہ نے عرض کیا اگر وہ نہ پائے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے ہاتھوں سے کمائی کرے اور اپنے آپ کو فائدہ پہنچائے اور صدقہ کرے۔“ انہوں نے عرض کیا اگر وہ استطاعت نہ رکھے یا نہ کر پائے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ضرورت مند مجبور شخص کی مدد کرے۔“ انہوں نے عرض کیا اگر وہ یہ بھی نہ کر سکے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نیکی کا حکم کرے۔“ انہوں نے عرض کیا اگر نہ کر سکے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”برائی سے رک جائے کیونکہ یہ بھی اس کے لیے صدقہ ہے۔“

۱۸۹۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُلُّ سُلَامَى مِنَ النَّاسِ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ كُلَّ يَوْمٍ تَطْلُعُ فِيهِ الشَّمْسُ يَعْدِلُ بَيْنَ الْإِنْسَانِ صَدَقَةٌ وَيُعِينُ الرَّجُلَ عَلَى ذَاتِهِ فَيَحْمِلُ عَلَيْهَا أَوْ يَرْفَعُ عَلَيْهَا مَتَاعَهُ صَدَقَةٌ وَالْكَلِمَةُ الطَّيِّبَةُ صَدَقَةٌ وَكُلُّ خُطْوَةٍ يَخْطُوهَا إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ وَيُمِيطُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ صَدَقَةٌ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۹۶- ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”انسان کے ہر جوڑ پر ہر روز صدقہ کرنا واجب ہے دو آدمیوں کے درمیان عدل کرنا صدقہ ہے آدمی کی اس کی سواری کے بارے میں مدد کرنا وہ اسے سواری پر بٹھائے یا اس کا سامان اس پر رکھوائے یہ بھی صدقہ ہے اچھی بات کرنا صدقہ ہے نماز کی طرف ہر قدم اٹھانا صدقہ ہے اور راستے سے تکلیف دہ چیز دور کر دینا صدقہ ہے۔“

۱۸۹۷: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خُلِقَ كُلُّ إِنْسَانٍ مِنْ نَبِيٍّ آدَمَ عَلَى سِتِّينَ وَثَلَاثَ مِائَةِ مَفْصِلٍ فَمَنْ كَبَّرَ اللَّهَ وَحَمِدَ اللَّهَ وَهَلَّلَ اللَّهَ وَسَبَّحَ اللَّهَ وَاسْتَغْفَرَ اللَّهَ وَعَزَلَ حَجَرًا عَنْ طَرِيقِ النَّاسِ أَوْ شَوْكَةً أَوْ عَظْمًا أَوْ أَمَرَ بِمَعْرُوفٍ أَوْ نَهَى عَنِ الْمُنْكَرِ عَدَدَ تِلْكَ السِّتِّينَ وَالثَّلَاثِ مِائَةِ فَإِنَّهُ يَمِيشُ يَوْمَئِذٍ وَقَدْ زُحِرَ نَفْسُهُ عَنِ النَّارِ)) رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۸۹۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر انسان کے تین سو ساٹھ جوڑ ہیں جس شخص نے اللہ اکبر الحمد للہ، لا الہ الا اللہ سبحان اللہ اور استغفر اللہ کہا اور لوگوں کے راستے سے پتھریا کانٹے یا ہڈی کو دور کر دیا یا نیکی کا حکم یا برائی سے منع کیا اور یہ کام تین سو ساٹھ عدد کے برابر کیا تو وہ اس روز اس طرح چلتا ہے کہ اس نے اپنے آپ کو جہنم سے بچالیا ہے۔“

۱۸۹۸: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ بِكُلِّ تَسْبِيحَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلِّ تَكْبِيرَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلِّ تَحْمِيدَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلِّ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةٌ وَأَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ وَنَهْيٌ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ وَفِي بَضْعِ أَحَدِكُمْ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۰۲۲) و مسلم (۱۰۰۸/۵۵)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۹۸۹) و مسلم (۱۰۰۹/۵۶)۔

❁ رواہ مسلم (۱۰۰۷/۵۴)۔

صَدَقَةً)) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! آيَاتِي أَحَدُنَا شَهْوَتَهُ وَيَكُونُ لَهُ فِيهَا أَجْرٌ قَالَ: ((أَرَأَيْتُمْ لَوْ وَضَعَهَا فِي حَرَامٍ أَكَانَ عَلَيْهِ فِيهِ وَزْرٌ فَكَذَلِكَ إِذَا وَضَعَهَا فِي الْحَلَالِ كَانَ لَهُ أَجْرٌ))۔ رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۸۹۸: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر تسبیح صدقہ ہے، ہر تکبیر صدقہ ہے، ہر تحمید صدقہ ہے، ہر تہلیل (لا الہ الا اللہ کہنا) صدقہ ہے، امر بالمعروف صدقہ ہے، نہی عنکر صدقہ ہے، اور تمہارا اپنی اہلیہ سے جماع کرنا صدقہ ہے۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! کیا ہم میں سے کوئی اپنی شہوت پوری کرتا ہے تو اس پر اسے اجر ملے گا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے بتاؤ اگر وہ حرام طریقے سے شہوت پوری کرتا تو کیا اس پر گناہ ہوتا؟“ اسی طرح جب وہ حلال طریقے سے اسے پورا کرے گا تو اسے اجر ملے گا۔“

۱۸۹۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نِعْمَ الصَّدَقَةُ اللَّيْقَةُ الصَّافِي مُنْحَةً وَالشَّاةُ الصَّافِي مُنْحَةً تَغْدُو بِأَنَاءٍ وَتَرُوحُ بِأَخْرٍ))۔ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۸۹۹: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دودھ دینے والی بہترین اونٹنی عاریۃ دینا اور دودھ دینے والی بہترین بکری جو جن و شام برتن بھردیتی ہو، عاریۃ دینا، بہترین صدقہ ہے۔“

۱۹۰۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَغْرِسُ غَرْسًا أَوْ يَزْرَعُ زَرْعًا فَيَأْكُلُ مِنْهُ إِنْسَانٌ أَوْ طَيْرٌ أَوْ بَهِيمَةٌ إِلَّا كَأَنَّ لَهُ صَدَقَةً))۔ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۰۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب کوئی مسلمان شجر کاری کرتا ہے یا کاشتکاری کرتا ہے پھر کوئی انسان یا پرندہ یا کوئی حیوان اس میں سے کھالیتا ہے تو یہ اس کے لیے صدقہ ہے۔“

۱۹۰۱: وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ عَنْ جَابِرٍ ((وَمَا سُرِقَ مِنْهُ لَهُ صَدَقَةٌ))۔ ❁

۱۹۰۱: اور صحیح مسلم میں جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے: ”جو اس میں سے چوری ہو جائے تو وہ بھی اس کے لیے صدقہ ہے۔“

۱۹۰۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((غُفِرَ لِمَرْأَةٍ مُؤْمِسَةٍ مَرَّتْ بِكُلْبٍ عَلَى رَأْسِ رَكِيٍّ يَلْهَثُ كَأَذَى يَغْتَلُّهُ الْعَطَشُ فَتَزَعَتْ خَفَهَا فَأَوْتَقَتْهُ بِخِمَارِهَا فَتَزَعَتْ لَهُ مِنَ الْمَاءِ فَغَفِرَ لَهَا بِذَلِكَ)) قِيلَ: إِنَّ لَنَا فِي الْبَهَائِمِ أَجْرًا؟ قَالَ: ((فِي كُلِّ ذَاتِ كَبِدٍ رَطْبَةٌ أَجْرٌ))۔ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۰۲: ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایک بدکار عورت کو بخش دیا گیا کہ وہ کنوئیں کے کنارے ایک کتے کے پاس سے گزری جو کہ اپنی زبان باہر نکالے ہانپ رہا تھا، قریب تھا کہ شدت پیاس اسے ہلاک کر ڈالے اس نے اپنا جوتا اتارا اور اسے اپنے دوپٹے سے باندھ کر اس کے لیے پانی نکالا تو اسے اس وجہ سے بخش دیا گیا۔“ عرض کیا گیا: ”کیا حیوانوں کے ساتھ حسن سلوک کرنے سے بھی ہمارے لیے اجر ہے؟“ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہر جان دار چیز کے ساتھ اچھا سلوک کرنے میں اجر ہے۔“

❁ رواہ مسلم (۱۰۰۶/۵۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۶۰۸) و مسلم (۱۰۲۰/۷۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۰۱۲) و مسلم (۱۵۵۲/۱۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۵۵۲/۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۳۲۱) و مسلم (۲۲۴۵/۱۵۴)۔

۱۹۰۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ وَابْنِ هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہما قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((عَذَبَتْ امْرَأَةٌ فِي هِرَّةٍ اَمْسَكْتُهَا حَتَّى مَاتَتْ مِنَ الْجُوعِ فَلَمْ تَكُنْ تَطْعَمُهَا وَلَا تَرْسُلُهَا فَنَأْكُلُ مِنْ خَشَاشِ الْأَرْضِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۰۳: ابن عمر اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایک عورت کو ایک لمبی کی وجہ سے عذاب میں مبتلا کیا گیا اس نے اسے باندھ رکھا تھا حتیٰ کہ وہ بھوک کی وجہ سے مر گئی اس نے خود اسے کھلایا نہ اسے چھوڑا کہ وہ حشرات الارض کھا لیتی۔“

۱۹۰۴: وَعَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَرَّ رَجُلٌ بِغُصْنٍ شَجَرَةٍ عَلَى طَرِيقِ فَقَالَ: لَا نُحِبُّ هَذَا عَنْ طَرِيقِ الْمُسْلِمِينَ لَا يُؤْذِيهِمْ فَأَدْخَلَ الْجَنَّةَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۰۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایک آدمی ایک درخت کی شاخ کے پاس سے گزرا جو کہ راہ گزر پر تھی اس نے کہا: میں اسے مسلمانوں کی راہ سے ہٹا دیتا ہوں تاکہ یہ انہیں تکلیف نہ پہنچائے اسے (اس بنا پر) جنت میں داخل کر دیا گیا۔“

۱۹۰۵: وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَقَدْ رَأَيْتُ رَجُلًا يَتَقَلَّبُ فِي الْجَنَّةِ فِي شَجَرَةٍ قَطَعَهَا مِنْ طَرَفِ الطَّرِيقِ كَأَنَّهُ تَوَذَّى النَّاسَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۹۰۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں نے ایک آدمی کو ایک درخت کی وجہ سے جنت میں ادھر ادھر پھرتے دیکھا کہ اس نے راہ گزر سے اسے کاٹ دیا تھا جو کہ لوگوں کے لیے تکلیف کا باعث تھا۔“

۱۹۰۶: وَعَنْ ابْنِ بَرَزَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ قُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ عَلَّمَنِي شَيْئًا أَنْتَفَعُ بِهِ قَالَ: ((اعْرِضِ الْأَذَى عَنْ طَرِيقِ الْمُسْلِمِينَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ * وَسَنَدُ كُرْحِدِثٍ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ: ((اتَّقُوا النَّارَ)) فِي بَابِ عِلَامَاتِ النَّبُوَّةِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

۱۹۰۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے عرض کیا اللہ کے نبی! مجھے کوئی نفع مند چیز بتائیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمانوں کی گزرگاہ سے تکلیف دہ چیز کو ہٹا دے۔“ عنقریب ہم عدی بن حاتم سے مروی حدیث: ”دوزخ سے بچاؤ اختیار کرو۔“ کو ان شاء اللہ تعالیٰ باب علامات النبوة میں ذکر کریں گے۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۹۰۷: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ رضی اللہ عنہ قَالَ لَمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ ﷺ الْمَدِينَةَ جِئْتُ فَلَمَّا تَبَيَّنْتُ وَجْهَهُ عَرَفْتُ أَنَّ وَجْهَهُ لَيْسَ بِوَجْهِ كَذَّابٍ. فَكَانَ أَوَّلَ مَا قَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ! أَفْشُوا السَّلَامَ وَأَطْعِمُوا الطَّعَامَ وَصَلُّوا الْأَرْحَامَ

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۳۱۸) و مسلم (۲۲۴۲) کلاهما من حدیث ابی ہریرۃ۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۶۵۲) و مسلم (۱۹۱۴/۱۲۷)۔

* رواہ مسلم (۱۲۹/۱۹۱۴ بعد ۲۶۱۷)۔

* رواہ مسلم (۱۳۱/۲۶۱۸) ۵ حدیث عدی بن حاتم: اتقوا النار یا نبی (۵۸۵۷)۔

وَصَلُّوا بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ))۔ رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊
 ۱۹۰۷: عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب نبی ﷺ مدینہ تشریف لائے تو میں بھی (آپ کی زیارت کے لیے) آیا جب میں نے غور کے ساتھ آپ کا چہرہ مبارک دیکھا تو میں نے پہچان لیا کہ آپ کا چہرہ کسی جھوٹے شخص کا چہرہ نہیں آپ ﷺ نے سب سے پہلے فرمایا: ”لوگو! سلام عام کرو کھانا کھلاؤ صلہ رحمی کرو اور رات کے وقت جبکہ لوگ سو رہے ہوں نماز پڑھو (اس طرح) تم سلامتی کے ساتھ جنت میں داخل ہو جاؤ گے۔“

۱۹۰۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اعْبُدُوا الرَّحْمَنَ وَأَطِعُوا الطَّعَامَ وَأَفْشُوا السَّلَامَ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ))۔ رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❊
 ۱۹۰۸: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رحمان کی عبادت کرو کھانا کھلاؤ اور سلام عام کرو تم سلامتی کے ساتھ جنت میں داخل ہو جاؤ گے۔“

۱۹۰۹: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ الصَّدَقَةَ لَتُطْفِئُ غَضَبَ الرَّبِّ وَتَدْفَعُ مِثْرَةَ السُّوءِ))۔ رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊
 ۱۹۰۹: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک صدقہ رب کے غضب کو ختم کرتا ہے اور بڑی موت کو دور کرتا ہے۔“

۱۹۱۰: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ وَإِنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ أَنْ تَلْقَى أَخَاكَ بِوَجْهِ طَلْقٍ وَأَنْ تَفْرِغَ مِنْ دَلُوكَ فِي إِيَّائِهِ أَخِيكَ))۔ رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ❊
 ۱۹۱۰: جابر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر معروف صدقہ ہے تمہارا اپنے بھائی کو خندہ پیشانی سے ملنا اور تمہارا اپنی بائیس سے اپنے بھائی کے برتن میں پانی ڈال دینا بھی نیکی میں سے ہے۔“

۱۹۱۱: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَبَسُّمُكَ فِي وَجْهِ أَخِيكَ صَدَقَةٌ وَأَمْرُكَ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ وَنَهْيُكَ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ وَإِرْشَادُكَ الرَّجُلَ فِي أَرْضِ الضَّلَالِ لَكَ صَدَقَةٌ وَنَصْرُكَ الرَّجُلَ الرَّدِيءَ الْبَصِيرَ لَكَ صَدَقَةٌ وَأَمَّا طَعْلُكَ الْحَجَرَ وَالشُّوكَ وَالْعِظَمَ عَنِ الطَّرِيقِ لَكَ صَدَقَةٌ وَأَفْرَاغُكَ مِنْ دَلُوكَ فِي دَلْوِ أَخِيكَ لَكَ صَدَقَةٌ))۔ رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ ❊

۱۹۱۱: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تمہارا اپنے بھائی کو دیکھ کر تبسم فرمانا، نیکی کا حکم کرنا، برائی سے روکنا، راہ بھولے شخص کی راہنمائی کرنا، نابینا شخص کی مدد کرنا، پتھر، کانٹے اور ہڈی کو راستے سے ہٹا دینا اور اپنے ڈول سے کسی بھائی کے ڈول

❊ إسناده صحيح، رواه الترمذي (۲۴۸۵) وقال: صحيح) وابن ماجه (۱۳۳۴) و الدارمي (۱/ ۳۴۰-۳۴۱ ح ۱۶۶۸)۔

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۱۸۵۵) وقال: حسن صحيح) وابن ماجه (۳۶۹۴)۔

❊ إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۶۶۴) وقال: غريب) ☆ عبد الله بن عيسى: ضعيف وللحديث شواهد ضعيفة۔

❊ صحيح، رواه أحمد (۳/ ۳۴۴ ح ۱۴۷۶۶) والترمذي (۱۹۷۰) وقال: حسن صحيح)۔

❊ إسناده حسن، رواه الترمذي (۱۹۵۶)۔

میں پانی ڈالنا بھی صدقہ ہے۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۱۹۱۲: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ أُمَّ سَعْدٍ مَاتَتْ فَأَيُّ الصَّدَقَةِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((الْمَاءُ)) فَحَقَّرَ بَشْرًا وَقَالَ: هَذِهِ لِأُمِّ سَعْدٍ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۹۱۲: سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ام سعد رضی اللہ عنہا وفات پا چکی ہیں (ان کے لیے) کون سا صدقہ کرنا افضل ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”پانی۔“ انہوں نے ایک کنواں کھدوایا اور فرمایا: یہ ام سعد کے لیے ہے۔

۱۹۱۳: وَعَنْ أَبِي سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَيُّمَا مُسْلِمٍ كَسَا مُسْلِمًا ثَوْبًا عَلَى عُرَى كَسَاهُ اللَّهُ مِنْ خُضِرِ الْجَنَّةِ وَأَيُّمَا مُسْلِمٍ أَطْعَمَ مُسْلِمًا عَلَى جُوعٍ أَطْعَمَهُ اللَّهُ مِنْ ثَمَارِ الْجَنَّةِ وَأَيُّمَا مُسْلِمٍ سَقَى مُسْلِمًا عَلَى ظَمَأٍ سَقَاهُ اللَّهُ مِنَ الرَّحِيقِ الْمَخْتُومِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ التِّرْمِذِيُّ ❊

۱۹۱۳: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو مسلمان کسی تنگ بدن مسلمان کو لباس پہنائے تو اللہ اسے جنت کا سبز لباس پہنائے گا اور جو مسلمان کسی بھوکے مسلمان کو کھانا کھلائے تو اللہ اسے جنت کے میوے کھلائے گا اور جو مسلمان کسی پیاسے مسلمان کو پانی پلائے تو اللہ اسے کستوری سے سیل بند خالص شراب پلائے گا۔“

۱۹۱۴: وَعَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ قَيْسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ فِي الْمَالِ لَحَقًّا سِوَى الزَّكَاةِ)) ثُمَّ تَلَا: «لَيْسَ الْبِرُّ أَنْ تُولُوا وَجُوهَكُمْ فِى الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ». رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۱۹۱۴: فاطمہ بنت قیس رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مال میں زکوٰۃ کے علاوہ بھی حق ہے۔“ پھر آپ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ”نیکى يهى نىس كه تم اىنل چىرى مشرق و مغرب كى طرف كرلو۔“

۱۹۱۵: وَعَنْ بُهَيْسَةَ عَنْ أَبِيهَا قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ: مَا الشَّيْءُ الَّذِى لَا يَجِلُّ مَنْعُهُ؟ قَالَ: ((الْمَاءُ)) قَالَ: يَا نَبِىَّ اللَّهِ! مَا الشَّيْءُ الَّذِى لَا يَجِلُّ مَنْعُهُ؟ قَالَ: ((الْمِلْحُ)) قَالَ: يَا نَبِىَّ اللَّهِ! مَا الشَّيْءُ الَّذِى لَا يَجِلُّ مَنْعُهُ؟ قَالَ: ((أَنْ تَفْعَلَ الْخَيْرَ خَيْرَ لَكَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۹۱۵: بھیسہ اپنے والد سے روایت کرتی ہیں انہوں نے عرض کیا اللہ کے رسول! وہ کون سی چیز ہے جس سے روکنا جائز نہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”پانی۔“ انہوں نے پھر عرض کیا: اللہ کے نبی! وہ کون سی چیز ہے جس سے روکنا جائز نہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”نمک۔“ انہوں نے پھر عرض کیا اللہ کے نبی! وہ کون سی چیز ہے جس سے روکنا جائز نہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ کہ تم بھلائی کے کام کرو وہ تمہارے لیے بہتر ہیں۔“

❊ حسن، رواہ أبو داود (۱۶۷۸) والنسائي (۲۵۴/۶ ح ۳۶۹۴) وللحديث طرق كثيرة وهو حديث حسن۔

❊ إسناده ضعيف، رواہ أبو داود (۱۶۸۲) والترمذی (۲۴۴۹) وقال: (غريب). ☆ أبو خالد الدالاني مدلس وعنعن وله شاهد ضعيف جداً عند الترمذی (۱۶۳۷) وباطل، عنده أيضاً (۲۴۴۹)۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۲۴۴۹) وقال: هذا حديث إسناده ليس بذلك وأبو حمزة ميمون الأعور يضعف۔ وابن ماجه (۱۷۸۹) والدارمي (۳۸۵/۱ ح ۱۶۴۴)۔ ❊ ضعيف، وأبو داود (۳۴۷۶ و ۱۶۶۹) ☆ سيار بن منظور وأبوه مستوران وثقهما ابن حبان وحده۔

۱۹۱۶: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَحْيَى أَرْضًا مَيِّتَةً فَلَهُ فِيهَا أَجْرٌ وَمَا كَلَّتِ الْعَافِيَةُ مِنْهُ فَهُوَ لَهُ صَدَقَةٌ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❀

۱۹۱۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص بنجر زمین کاشت کرتا ہے تو اس کے لیے اس (کاشت کرنے) میں اجر ہے اور ہر طالب رزق اس میں سے جو کھا جائے تو وہ اس کے لیے صدقہ ہے۔“

۱۹۱۷: وَعَنِ النَّبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ مَنَعَ مَنَحَةً لَبَنٍ أَوْ وَرِقٍ أَوْ هَدَى زُقَاقًا كَانَ لَهُ مِثْلُ عَقِي رَقَبَةٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❀

۱۹۱۷: براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص دودھ والا جانور عساریہ دے دے یا کوئی قرض دے دے یا کسی کو راستہ بتا دے تو اس کے لیے غلام آزاد کرنے کے برابر ثواب ہے۔“

۱۹۱۸: وَعَنْ أَبِي جُرَيْجٍ جَابِرِ بْنِ سُلَيْمٍ قَالَ: أَتَيْتُ الْمَدِينَةَ فَرَأَيْتُ رَجُلًا يَصْذَرُ النَّاسَ عَنْ رَأْيِهِ لَا يَقُولُ شَيْئًا إِلَّا صَدَرُوا عَنْهُ قُلْتُ: مَنْ هَذَا؟ قَالُوا: هَذَا رَسُولُ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ: عَلَيْكَ السَّلَامُ! يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَرَّتَيْنِ قَالَ: ((لَا تَقُلْ: عَلَيْكَ السَّلَامُ عَلَيْكَ السَّلَامُ تَحِيَّةُ الْمَيِّتِ قُلْ: السَّلَامُ عَلَيْكَ)) قُلْتُ: أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ فَقَالَ: ((أَنَا رَسُولُ اللَّهِ الَّذِي إِنْ أَصَابَكَ ضَرْفٌ عَوْتُهُ كَشَفَهُ عَنْكَ وَإِنْ أَصَابَكَ عَامُ سَنَةٍ فَدَعَوْتُهُ أَنْتَبَهْتَ لَكَ وَإِذَا كُنْتَ بَارِضٍ قَفِرٍ أَوْ فَلَاقٍ فَضَلْتُ رَاحِلَتَكَ فَدَعَوْتُهُ رَدَّهَا عَلَيْكَ)) قُلْتُ: إِعْهَدْ إِلَيَّ قَالَ: ((لَا تُسَيِّنْ أَحَدًا)) قَالَ: فَمَا سَبَبْتُ بَعْدَهُ حُرًّا وَلَا عَبْدًا وَلَا بَعِيرًا وَلَا شَاةً قَالَ: ((وَلَا تَحْقِرَنَّ شَيْئًا مِنَ الْمَعْرُوفِ وَأَنْ تَكَلِّمَ أَخَاكَ وَأَنْتَ مُنْبَسِطٌ إِلَيْهِ وَجْهَكَ إِنْ ذَاكَ مِنَ الْمَعْرُوفِ وَارْفَعْ إِذَارَكَ إِلَى نِصْفِ السَّاقِ فَإِنْ أَبَيْتَ فَلِأَيِّ الْكُعْبَيْنِ وَإِيَّاكَ وَاسْبَالِ الْإِزَارِ فَإِنَّهَا مِنَ الْمَخِيلَةِ وَإِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمَخِيلَةَ وَإِنْ امْرَأٌ شَتَمَكَ وَعَيْرَكَ بِمَا يَعْلَمُ فِيكَ فَلَا تُعَيِّرُهُ بِمَا تَعْلَمُ فِيهِ فَإِنَّمَا وَبَالَ ذَلِكَ عَلَيْهِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❀ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ مِنْهُ حَدِيثَ السَّلَامِ وَفِي رِوَايَةٍ: ((فَيَكُونُ لَكَ أَجْرٌ ذَالِكَ وَوَبَالَكَ عَلَيْهِ)).

۱۹۱۸: ابو جریج جابر بن سلیم بیان کرتے ہیں میں مدینے آیا تو میں نے ایک آدمی کو دیکھا کہ لوگ اس کے حکم کی تعمیل کرتے ہیں وہ جو کہتا ہے وہ اس پر عمل کرتے ہیں میں نے پوچھا: یہ کون شخص ہے؟ انہوں نے بتایا: یہ اللہ کے رسول ہیں۔ راوی بیان کرتے ہیں میں نے دو مرتبہ کہا: علیک السلام یا رسول اللہ! آپ ﷺ نے فرمایا: ”علیک السلام نہ کہو علیک السلام تو میت کے لیے دعا و سلام ہے کہو السلام علیک۔“ راوی بیان کرتے ہیں میں نے عرض کیا آپ ﷺ اللہ کے رسول ہیں؟ تو آپ نے فرمایا: ”میں اس اللہ کا رسول ہوں کہ اگر تمہیں کوئی تکلیف پہنچ جائے اور تو اس سے دعا کرے تو وہ تجھے سرسبز و شادابی عطا فرمادے جب تو کسی ریگستان یا صحرا میں ہو اور تیری سواری گم ہو جائے اور تو اس سے دعا کرے تو وہ تجھے سرسبز و شادابی عطا فرمادے جب تو کسی ریگستان یا صحرا میں ہو اور تیری سواری گم

❀ [إسناده صحيح، رواه الدارمي (۲/ ۲۶۷ ح ۲۶۱۰) و الترمذي (۱۳۷۹) والنسائي في الكبرى (۵۷۵۶-۵۷۵۸)]

❀ صحيح، رواه الترمذي (۱۹۵۷) وقال: حسن صحيح غريب۔

❀ [إسناده صحيح، رواه أبو داود (۴۰۸۴) و الترمذي (۲۷۲۱-۲۷۲۲) وقال: حسن صحيح]۔

ہو جائے پھر تو اس سے دعا کرے تو وہ اسے واپس لوٹا دے میں نے عرض کیا: مجھے کوئی وصیت فرمائیں آپ ﷺ نے فرمایا: ”کسی کو گالی نہ دینا۔“ راوی بیان کرتے ہیں میں نے پھر اس کے بعد کسی آزاد کو گالی دی نہ کسی غلام کو اور نہ کسی اونٹ کو نہ ہی کسی بکری کو آپ ﷺ نے فرمایا: ”نیکی کے کسی کام کو حقیر نہ جاننا اگر تو اپنے بھائی سے خندہ پیشانی سے گفتگو کرے تو یہ بھی نیکی ہے اپنا ازار نصف پنڈلی تک رکھ اگر تو ایسے نہ کرے تو پھر ٹخنوں تک اور (ٹخنوں سے نیچے) ازار (تہ بند شلوار یا جامد وغیرہ) لٹکانے سے اجتناب کر، کیونکہ یہ تکبر ہے اور اللہ تکبر پسند نہیں کرتا اور اگر کوئی آدمی تجھے گالی دے اور تجھ پر عیب لگائے جس کے متعلق وہ جانتا ہو کہ وہ (عیب) تم میں موجود ہے تو اس کے متعلق جو تم جانتے ہو اس پر عیب نہ لگاؤ اس کا وبال اسی پر ہوگا۔“ ابوداؤد امام ترمذی نے اس حدیث سے سلام والا حصہ روایت کیا ہے اور ایک روایت میں ہے: ”تمہیں اس کا اجر ملے گا جبکہ اس پر وبال ہوگا۔“

۱۹۱۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا دَبَّحُوا شَاةَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((مَا بَقِيَ مِنْهَا)) قَالَتْ: مَا بَقِيَ إِلَّا كَتِفُهَا قَالَ: ((بَقِيَ كُلُّهَا غَيْرَ كَتِفِهَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَصَحَّحَهُ ❁

۱۹۱۹: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں (یعنی اہل بیت) نے ایک بکری ذبح کی تو نبی ﷺ نے دریافت فرمایا: ”اس سے کچھ بچا ہے؟“ انہوں نے عرض کیا: اس کی دتی بچی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس کی دتی کے سوا باقی سب بیچ گیا ہے۔“ ترمذی اور انہوں نے اسے صحیح قرار دیا ہے۔

۱۹۲۰: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَا مِنْ مُسْلِمٍ كَسَا مُسْلِمًا ثَوْبًا إِلَّا كَانَ فِي حِفْظٍ مِنَ اللَّهِ مَا دَامَ عَلَيْهِ مِنْهُ خِرْقَةٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ❁

۱۹۲۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جب کوئی مسلمان کسی مسلمان کو لباس فراہم کرتا ہے تو جب تک اس لباس کا ایک ٹکڑا اس پر رہتا ہے تو وہ شخص اللہ کی حفاظت میں رہتا ہے۔“

۱۹۲۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ((ثَلَاثَةٌ يُحِبُّهُمُ اللَّهُ: رَجُلٌ قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يَتْلُو كِتَابَ اللَّهِ وَرَجُلٌ يَتَصَدَّقُ بِصَدَقَةٍ يَمِينِهِ يُخْفِيهَا أَرَاهُ قَالَ مِنْ شِمَالِهِ وَرَجُلٌ كَانَ فِي سَرِيَّةٍ فَأَنْهَزَمَ أَصْحَابُهُ فَاسْتَقْبَلَ الْعَدُوَّ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَيْرُ مَحْفُوظٍ أَحَدُ رَوَاتِهِ أَبُو بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ كَثِيرُ الْغَلَطِ.

۱۹۲۱: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ مرفوع روایت بیان کرتے ہیں، فرمایا: ”تین اشخاص ہیں جنہیں اللہ پسند کرتا ہے، دوران تہجد قرآن کی تلاوت کرنے والا، دائیں ہاتھ سے صدقہ کرنے والا جو اسے اپنے بائیں ہاتھ سے بھی مخفی رکھتا ہے، اور ایک وہ آدمی جو کسی لشکر میں ہو اور اس کے ساتھی شکست کھا جائیں لیکن وہ پھر بھی دشمن کے سامنے سینہ سپر رہے۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث محفوظ نہیں، اس کا ایک راوی ابو بکر بن عیاش، کثرت کے ساتھ غلطیاں کرتا ہے۔

❁ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۲۴۷۰)۔ ❁ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (لم أجده) والترمذي (۲۴۸۴) وقال:

حسن غريب). [وصححه الحاكم (۱۹۶/۴) و تعقبه الذهبي.] ❁ خالد بن طهمان أبو العلاء: خلط قبل موته بعشر سنين و كان قبل ذلك ثقة، قاله ابن معين، فالحديث ضعيف من أجل اختلاطه۔

❁ **حسن**، رواه الترمذي (۲۵۶۷) ❁ **سندہ ضعیف و للحديث شواهد۔**

۱۹۲۲: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثَةٌ يُحِبُّهُمُ اللَّهُ وَثَلَاثَةٌ يُبْغِضُهُمُ اللَّهُ فَأَمَّا الَّذِينَ يُحِبُّهُمُ اللَّهُ: فَرَجُلٌ أَتَى قَوْمًا فَسَأَلَهُمْ بِاللَّهِ وَلَمْ يَسْأَلَهُمْ لِقَرَابَةٍ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُمْ فَمَنْعُوهُ فَتَخَلَّفَ رَجُلٌ بِأَعْيَانِهِمْ فَأَعْطَاهُ سِرًّا لَا يَعْلَمُ بِعَطِيَّتِهِ إِلَّا اللَّهُ وَالَّذِي أَعْطَاهُ وَقَوْمٌ سَارُوا وَلَيَّتَهُمْ حَتَّى إِذَا كَانَ النَّوْمُ أَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِمَّا يَعْدِلُ بِهِ فَوَضَعُوا رُؤُوسَهُمْ فَقَامَ يَتَمَلَّقُنِي وَيَتْلُو آيَاتِي وَرَجُلٌ كَانَ فِي سَرِيَّةٍ فَلَقِيَ الْعَدُوَّ فَهَزَمُوا فَأَقْبَلَ بِصَدْرِهِ حَتَّى يَقْتُلَ أَوْ يَفْتَحَ لَهُ وَالثَّلَاثَةُ الَّذِينَ يُبْغِضُهُمُ اللَّهُ: الشَّيْخُ الزَّانِي وَالْفَقِيرُ الْمُخْتَالُ وَالْغَنِيُّ الظَّلُومُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۱۹۲۲: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین اشخاص ایسے ہیں جنہیں اللہ پسند کرتا ہے اور تین ایسے ہیں جنہیں اللہ ناپسند کرتا ہے، وہ ان سے اپنی باہمی قرابت کی وجہ سے سوال نہ کرے، لیکن وہ اسے کچھ نہ دیں، ایک آدمی نے اپنے ساتھیوں سے الگ ہو کر مخفی طور پر اسے کچھ دے دیا جسے صرف اللہ جانتا ہے اور وہ لینے والا جانتا ہے، اور ایک وہ قوم جو ساری رات چلتی رہی حتیٰ کہ جب نیند انہیں تمام چیزوں سے زیادہ محبوب ہو گئی تو وہ سو گئے اس اثنا میں ایک آدمی کھڑا ہو کر خشوع و خضوع کے ساتھ مجھ سے دعا کرنے لگا اور میری آیات کی تلاوت کرنے لگا اور (تیسرا) وہ شخص جو کسی لشکر میں دشمن سے برسرِ پیکار ہو لیکن وہ شکست کھا جائیں تو یہ پھر بھی سینہ سپر رہے حتیٰ کہ اسے شہید کر دیا جائے یا اسے فتح حاصل ہو جائے، اور وہ تین جنہیں اللہ ناپسند کرتا ہے: بوڑھا زانی، متکبر فقیر اور ظالم بالدار ہیں۔“

۱۹۲۳: وَعَنْ أَنَسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَمَّا خَلَقَ اللَّهُ الْأَرْضَ جَعَلَتْ تَمِيدٌ فَخَلَقَ الْجِبَالَ فَقَالَ بِهَا عَلَيْهَا فَاسْتَقَرَّتْ فَعَجَبَتِ الْمَلَائِكَةُ مِنْ شِدَّةِ الْجِبَالِ فَقَالُوا: يَا رَبِّ! هَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ الْجِبَالِ قَالَ: نَعَمْ، الْحَدِيدُ فَقَالُوا: يَا رَبِّ! هَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ الْحَدِيدِ؟ قَالَ: نَعَمْ، النَّارُ فَقَالُوا: يَا رَبِّ! هَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ النَّارِ؟ قَالَ: نَعَمْ، الْمَاءُ فَقَالُوا: يَا رَبِّ! هَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ الْمَاءِ؟ قَالَ: نَعَمْ، الرِّيحُ فَقَالُوا: يَا رَبِّ! هَلْ مِنْ خَلْقِكَ شَيْءٌ أَشَدُّ مِنَ الرِّيحِ؟ قَالَ: نَعَمْ، ابْنُ آدَمَ تَصَدَّقَ صَدَقَةً بِيَمِينِهِ يُخْفِيهَا مِنْ شِمَالِهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وَذَكَرَ حَدِيثٌ مُعَاذٍ: ((الصَّدَقَةُ تَطْفِي الْخَطِيئَةَ)) فِي كِتَابِ الْإِيمَانِ.

۱۹۲۳: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب اللہ نے زمین پیدا فرمائی تو وہ ٹپنے لگی، تو پھر اس نے پہاڑ پیدا کیے اور انہیں اس (زمین) پر رکھے تاکہ مفرمایا تو وہ ٹھہر گئی، فرشتوں کو پہاڑوں کی شدت پر تعجب ہوا تو انہوں نے عرض کیا: رب جی! کیا تیری مخلوق میں پہاڑوں سے شدید تر کوئی چیز ہے؟ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ہاں، لوہا، تو انہوں نے پھر عرض کیا، رب جی! کیا تیری مخلوق میں لوہے سے بھی شدید تر کوئی چیز ہے؟ فرمایا: ہاں، پانی، انہوں نے عرض کیا: رب جی! کیا تیری مخلوق میں پانی سے شدید تر کوئی چیز

❁ اسنادہ حسن، رواہ الترمذی (۲۵۶۸) والنسائی (۸۴/۵ ح ۲۵۷۱ و ۲۰۷/۳ و ۲۰۸/۱۶۱۶) وصححه ابن خزيمة (۲۴۵۶، ۲۴۶۴) وابن حبان (۸۱۳، ۱۶۰۲، ۱۶۰۳) والحاكم (۱۱۳/۲) ووافقه الذهبي -
❁ اسنادہ حسن، رواہ الترمذی (۳۳۶۹) و الصَّدَقَةُ تَطْفِي الْخَطِيئَةَ، تقدم (۲۹)۔

ہے؟ فرمایا: ہاں، آگ، انہوں نے عرض کیا، کیا تیری مخلوق میں آگ سے بھی شدید تر کوئی چیز ہے؟ فرمایا: ہاں، ہوا، پھر انہوں نے عرض کیا: رب جی! کیا تیری مخلوق میں ہوا سے بھی شدید تر کوئی چیز ہے؟ فرمایا: ہاں، وہ ابن آدم جو اپنے دائیں ہاتھ سے صدقہ کرتا ہے تو اسے اپنے بائیں ہاتھ سے مخفی رکھتا ہے۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، اور معاذ رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث: ”صدقہ خطائیں مٹا دیتا ہے۔“ کتاب الایمان میں ذکر کی گئی ہے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۹۲۴: عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ عَبْدٌ مُسْلِمٌ يُنْفِقُ مِنْ كُلِّ مَالٍ لَهُ زَوْجَيْنِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا اسْتَقْبَلَتْهُ حَاجَةٌ أَوْ حَاجَةٌ كُلُّهُمْ يَدْعُوهُ إِلَى مَاعِنْدَهُ)) قُلْتُ: وَكَيْفَ ذَلِكَ؟ قَالَ: ((أَنْ كَانَتْ إِبِلًا فَبِعِيرَيْنِ وَأَنْ كَانَتْ بَقَرَةً فَبَقَرَتَيْنِ)). رَوَاهُ النَّسَائِيُّ ❁

۱۹۲۳: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو بندہ مسلم اپنے سارے مال سے جوڑا جوڑا اللہ کی راہ میں خرچ کرتا ہے تو جنت کے تمام دربان اپنی اپنی نعمتوں کے ساتھ اس کا استقبال کرتے ہیں۔“ میں نے عرض کیا، وہ کیسے خرچ کرے؟ فرمایا: ”اگر اونٹ ہوں تو دو اونٹ اور اگر گائے ہوں تو دو گائے۔“

۱۹۲۵: وَعَنْ مَرْثَدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: حَدَّثَنِي بَعْضُ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((أَنَّ ظِلَّ الْمُؤْمِنِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ صَدَقَتُهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۹۲۵: مرثد بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے کسی صحابی نے مجھے حدیث بیان کی کہ اس نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”روز قیامت مومن کا صدقہ ہی اس کے لئے باعث سایہ ہوگا۔“

۱۹۲۶: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ وَسَّعَ عَلَى عِيَالِهِ فِي النَّفَقَةِ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيْهِ سَائِرَ سَنَتِهِ)). قَالَ سُفْيَانُ: إِنَّا قَدْ جَرَّبْنَاهُ فَوَجَدْنَا كَذَلِكَ. رَوَاهُ رَزِينٌ ❁

۱۹۲۶: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص عاشرہ کے دن اپنے اہل و عیال پر فراخی کے ساتھ خرچ کرتا ہے تو اللہ پورا سال اسے فراخی عطا فرمادیتا ہے۔“ سفیان (ثوری رضی اللہ عنہ) نے فرمایا: ہم اس کا تجربہ کر چکے ہیں، اور ہم نے

❁ صحیح، رواہ النسائي (۶/ ۴۸-۴۹ ح ۳۱۸۷)۔ ❁ صحیح، رواہ أحمد (۴/ ۲۳۳ ح ۱۸۲۰۷) وابن خزيمة (۲۴۳۲) وابن إسحاق صرح بالسمع عنده فالسند حسن. [☆ وله شاهد صحيح عند ابن خزيمة (۴/ ۹۴ ح ۲۴۳۱) وابن حبان (۸۱۷) وصححه الحاكم (۱/ ۴۱۶) ووافقه الذهبي۔

❁ ضعیف جداً، رواہ رزین (لم أجده) [و رواہ البيهقي في شعب الإيمان (۳۷۹۲)، نسخة محققة: (۳۵۱۳) بإسناد مظلم عن هيصم بن شداخ عن الأعمش عن إبراهيم عن علقمة عنه به] و هيصم بن شداخ: يروى عن الأعمش الطامات في الروايات، لا يجوز الاحتجاج به، قاله ابن حبان في المجروحين (۳/ ۹۷) وللحديث طرق ضعيفة جداً۔

اسے اسی طرح پایا ہے۔

۱۹۲۷: وَرَوَى الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَأَبِي سَعِيدٍ وَجَابِرٍ وَضَعْفَةَ. *
۱۹۲۷: اور امام بیہقی نے ابن مسعود، ابو ہریرہ، ابوسعید اور جابر رضی اللہ عنہم سے اسے شعب الایمان میں ذکر کیا ہے، اور انہوں (امام بیہقی) نے اسے ضعیف قرار دیا ہے۔

۱۹۲۸: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ أَبُو ذَرٍّ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ! أَرَأَيْتَ الصَّدَقَةَ مَاذَا هِيَ؟ قَالَ: ((أَضْعَافُ مُضَاعَفَةٍ وَعِنْدَ اللَّهِ الْمَزِيدُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ *
۱۹۲۸: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ابوذر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا، اللہ کے نبی! مجھے بتائیں کہ صدقہ کا کتنا ثواب ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”زیادہ سے زیادہ (سات سو گنا) اور اللہ کے ہاں مزید ہے۔“

* ضعیف، رواہ البیہقی فی شعب الایمان (۳۷۹۵، نسخہ محققہ: ۳۵۱۵ عن ابی ہریرۃ [فی حجاج بن نصیر: ضعیف و محمد بن ذکوان: منکر الحدیث] ۳۷۹۳-۳۷۹۴ عن ابی سعید نسخہ محققہ: ۳۵۱۳-۳۵۱۴ [فیہ ایوب بن سلیمان بن میناء عن رجل عن ابی سعید الخدری] ۳۷۹۱ نسخہ محققہ: ۳۵۱۲ عن جابر [فیہ محمد بن یونس الکدیمی: کذاب عن عبد اللہ بن ابراہیم الغفاری: متروک] * و للحدیث طرق لا یصح منها شیء وأخطأ السیوطی وغیرہ فصححه بالشواہد الواہیۃ۔

* ضعیف، رواہ أحمد (۱۷۸/۵ ح ۲۱۸۷۹ [فیہ المسعودی اختلط و أبو عمر الدمشقی ضعیف و قال الدارقطني: متروک] ۲۶۵/۵ ح ۲۲۶۴۴ [فیہ معان بن رفاعۃ ضعیف عن علی بن یزید: متروک])۔

بَابُ أَفْضَلِ الصَّدَقَةِ

بہترین صدقہ کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۹۲۹: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَحَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ رضی اللہ عنہما قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((خَيْرُ الصَّدَقَةِ مَا كَانَ عَنْ ظَهْرِ غِنًى وَابْتَدَأَ بِمَنْ تَعُولُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ وَرَوَاهُ مُسْلِمٌ عَنْ حَكِيمٍ وَحَدَّثَهُ *

۱۹۲۹: ابو ہریرہ اور حکیم بن حزام رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بہترین صدقہ وہ ہے جس کے پیچھے غنا ہو اور صدقہ کی ابتدا اپنے زیر کفالت افراد سے کر۔“ بخاری، مسلم نے صرف حکیم رضی اللہ عنہ سے روایت کی ہے۔

۱۹۳۰: وَعَنْ أَبِي مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَنْفَقَ الْمُسْلِمُ نَفَقَةً عَلَى أَهْلِهِ وَهُوَ يَحْتَسِبُهَا كَانَتْ لَهُ صَدَقَةً)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۳۰: ابو مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مسلمان اللہ کی رضا اور حصول ثواب کی نیت سے اپنے اہل و عیال پر خرچ کرتا ہے تو وہ اس کے لیے صدقہ ہے۔“

۱۹۳۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((دِينَارٌ أَنْفَقْتَهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدِينَارٌ أَنْفَقْتَهُ فِي رَقَبَةٍ وَدِينَارٌ تَصَدَّقْتَ بِهِ عَلَى مِسْكِينٍ وَدِينَارٌ أَنْفَقْتَهُ عَلَى أَهْلِكَ أَعْظَمُهَا أَجْرًا الَّذِي أَنْفَقْتَهُ عَلَى أَهْلِكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۹۳۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ایک دینار وہ ہے جسے تو نے اللہ کی راہ میں خرچ کیا، ایک دینار جو تو نے گرجان آزاد کرنے میں خرچ کیا ایک دینار وہ ہے جسے تو نے کسی مسکین پر خرچ کیا اور ایک دینار وہ ہے جسے تو نے اپنے اہل و عیال پر خرچ کیا، ان میں سے سب سے زیادہ باعث اجر وہ ہے جو تو نے اپنے اہل و عیال پر خرچ کیا۔“

۱۹۳۲: وَعَنْ ثَوْبَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفْضَلُ دِينَارٍ يُنْفِقُهُ الرَّجُلُ دِينَارٌ يُنْفِقُهُ عَلَى عِيَالِهِ وَدِينَارٌ يُنْفِقُهُ عَلَى ذَاتِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدِينَارٌ يُنْفِقُهُ عَلَى أَصْحَابِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۲۶-۱۴۲۷) و مسلم (۱۰۳۴/۹۵)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۳۵۱، ۵۵) و مسلم (۱۰۰۲/۴۸)۔

* رواہ مسلم (۹۹۵/۳۹)۔

* رواہ مسلم (۹۹۴/۳۸)۔

۱۹۳۲: ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بہترین دینار وہ ہے جسے آدمی اپنے اہل و عیال پر خرچ کرتا ہے اور وہ دینار ہے جسے وہ اپنے جہادی گھوڑے پر خرچ کرتا ہے اور وہ دینار ہے جسے وہ اپنے مجاہد ساتھیوں پر خرچ کرتا ہے۔“

۱۹۳۳: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! أَلَيْ أَجْرٌ أَنْ أَنْفِقَ عَلَى بَنِي أَبِي سَلَمَةَ إِنَّمَا هُمْ بَنِي فَقَالَ: ((أَنْفِقِي عَلَيْهِمْ فَلَكَ أَجْرٌ مَا أَنْفَقْتَ عَلَيْهِمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۳۳: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اگر میں ابو سلمہ کے بیٹوں پر خرچ کروں تو کیا مجھے اجر ملے گا جبکہ وہ میرے بھی بیٹے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ان پر خرچ کرو، تم ان پر جو خرچ کرو گی تو اس پر تمہیں اجر و ثواب ملے گا۔“

۱۹۳۴: وَعَنْ زَيْنَبِ امْرَأَةِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَصَدَّقِي يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ! وَلَوْ مِنْ حُلِيكِنَّ)) قَالَتْ: فَرَجَعْتُ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ فَقُلْتُ: إِنَّكَ رَجُلٌ خَفِيفٌ ذَاتُ الْيَدِ وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدْ أَمَرَنَا بِالصَّدَقَةِ فَاتِّبِعْهُ فَإِنْ كَانَ ذَلِكَ يُجْزِي عَنِّي وَالْأَصْرَ فَتُخْبِرُهُ مَنْ بَلَائِهِ أَنْتِ قَالَتْ: فَأَنْطَلَقْتُ فَإِذَا امْرَأَةٌ مِنَ الْأَنْصَارِ بِيَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَاجَتِي حَاجَتَهَا قَالَتْ: وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ أُلْقِيَ عَلَيْهِ الْمَهَابَةُ قَالَتْ: فَخَرَجَ عَلَيْنَا بِلَالٌ فَقُلْنَا لَهُ: إِنَّتِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاتُخْبِرُهُ أَنْ أَمْرًا تَيْنِ بَالْبَابِ تَسْأَلُكَ أَنْتِ جُزِي الصَّدَقَةُ عَنْهُمَا عَلَى أَرْوَاحِهِمَا وَعَلَى أَيْتَامٍ فِي حُجُورِهِمَا وَلَا تُخْبِرُهُ مَنْ نَحْنُ قَالَتْ: فَدَخَلَ بِلَالٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَأَلَهُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: مَنْ هُمَا؟ قَالَ: امْرَأَةٌ مِنَ الْأَنْصَارِ وَزَيْنَبُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَيُّ الزَّيْنَبِ؟)) قَالَ: امْرَأَةُ عَبْدِ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَهُمَا أَجْرَانِ أَجْرُ الْفَرَاةِ وَأَجْرُ الصَّدَقَةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَاللَّفْظُ لِمُسْلِمٍ ❁

۱۹۳۴: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی اہلیہ زینب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”خواتین کی جماعت! صدقہ کرو، خواہ اپنے زیورات میں سے کرو۔“ وہ بیان کرتی ہیں میں (اپنے شوہر) عبد اللہ کے پاس واپس آئی تو میں نے کہا: آپ غریب آدمی ہیں، جبکہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں صدقہ کرنے کا حکم فرمایا ہے، آپ ان کے پاس جا کر مسئلہ دریافت کریں، اگر تو جائز ہو تو میں تم پر صدقہ کروں ورنہ پھر تمہارے علاوہ کسی اور پر کروں؟ وہ بیان کرتی ہیں عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے مجھے فرمایا: آپ خود ہی جائیں، وہ بیان کرتی ہیں، میں گئی تو رسول اللہ ﷺ کے دروازے پر ایک انصاری خاتون کھڑی تھی اسے بھی میرے والا مسئلہ ہی درپیش تھا، وہ بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ بڑی بارعب شخصیت تھے، پس بلال رضی اللہ عنہ ہمارے پاس تشریف لائے تو ہم نے انہیں کہا: رسول اللہ ﷺ کے پاس جاؤ اور انہیں بتاؤ کہ دروازے پر دو عورتیں آپ سے مسئلہ دریافت کرتی ہیں کہ وہ اپنا صدقہ اپنے خاوندوں اور ان کے زیر پرورش یتیم بچوں کو دے سکتی ہیں؟ لیکن انہیں ہمارے متعلق نہ بتانا کہ ہم کون ہیں، زینب رضی اللہ عنہا کہتی ہیں، بلال رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ سے مسئلہ دریافت کیا تو رسول اللہ ﷺ نے ان سے پوچھا کہ وہ دونوں کون ہیں؟ انہوں نے

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۶۶۷) و مسلم (۱۰۰۱/۴۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۶۶۶) و مسلم (۱۰۰۵/۴۵)۔

عرض کیا، ایک انصاری خاتون اور ایک زہنب ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کون سی زہنب؟“ انہوں نے عرض کیا، عبد اللہ کی اہلیہ، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ان دونوں کے لیے دگنا اجر ہے، قرابت داری کا اجر اور صدقے کا اجر۔“ بخاری، مسلم، الفاظ حدیث مسلم کے ہیں۔

۱۹۳۵: وَعَنْ مَيْمُونَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا اعْتَقَتْ وَلَيْدَةً فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، فَذَكَرَتْ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((لَوْ أُعْطِيَتْهَا أَحْوَالُكَ كَانَ أَعْظَمَ لَاجِرٍ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۳۵: ميمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا سے روایت کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے دور میں ایک لونڈی آزادی، انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے اس کا ذکر کیا تو آپ نے فرمایا: ”اگر تم اسے اپنے ماموں کو دے دیتی تو تمہارے لیے زیادہ باعث اجر ہوتا۔“

۱۹۳۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ لِي جَارَيْنِ فَأَلِيَّ إِلَهُمَا أَهْدِي؟ قَالَ: ((إِلَى أَقْرَبِهِمَا مِنْكَ بَابًا)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۹۳۶: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے، انہوں نے کہا: اللہ کے رسول! میرے دو پڑوسی ہیں، میں ان میں سے کسے ہدیہ دوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ان میں سے جس کا دروازہ تمہارے زیادہ قریب ہے۔“

۱۹۳۷: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا طَبَخْتَ مَرَقَةً فَأَكْثِرْ مَاءَهَا وَتَعَاهَدُ جِيرَانَكَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۹۳۷: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم شور باناؤ تو اس میں پانی زیادہ ڈالو اور اپنے پڑوسی کا بھی خیال رکھا کرو۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۹۳۸: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الصَّدَقَةِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: ((جَهْدُ الْمُقِلِّ وَابْدَأْ بِمَنْ تَعُولُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۱۹۳۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کون سا صدقہ افضل ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”غریب آدمی کا محنت کی کمائی سے صدقہ کرنا، اور اپنے زیر کفالت افراد سے آغاز کرنا۔“

۱۹۳۹: وَعَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الصَّدَقَةُ عَلَى الْمُسْكِينِ صَدَقَةٌ وَهِيَ عَلَى

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۵۹۲) و مسلم (۴۴ / ۹۹۹)۔

❁ رواہ البخاری (۲۵۹۵)۔

❁ رواہ مسلم (۱۴۲ / ۲۶۲۵)۔

❁ إسناده صحيح، رواہ ابو داود (۱۶۷۷)۔

ذی الرِّحِمِ ثِنْتَانِ صَدَقَّةٌ وَصِلَّةٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ *
 ۱۹۳۹: سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسکین پر صدقہ کرنا صرف ایک صدقہ ہے، جبکہ رشتہ دار پر دوا ہے، صدقہ اور صلہ رحمی۔“

۱۹۴۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ عِنْدِي دِينَارٌ قَالَ: ((أَنْفِقْهُ عَلَى نَفْسِكَ)) قَالَ عِنْدِي آخَرُ قَالَ: ((أَنْفِقْهُ عَلَى وَلَدِكَ)) قَالَ: عِنْدِي آخَرُ قَالَ: ((أَنْفِقْهُ عَلَى خَادِمِكَ)) قَالَ: عِنْدِي آخَرُ قَالَ: ((أَنْفِقْهُ عَلَى خَادِمِكَ)) قَالَ: عِنْدِي آخَرُ قَالَ: ((أَنْفِقْهُ عَلَى خَادِمِكَ)) رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ *
 ۱۹۴۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا، میرے پاس ایک دینار ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے اپنی جان پر خرچ کر۔“ اس نے عرض کیا، میرے پاس ایک اور ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے اپنے اہل و عیال پر خرچ کر۔“ اس نے عرض کیا، میرے پاس ایک اور بھی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”پھر تو بہتر جانتا ہے۔“

۱۹۴۱: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِ النَّاسِ؟ رَجُلٌ مُمَسِّكٌ بِعَنَانِ قَرَسِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ. أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِالَّذِي يَتْلُوهُ؟ رَجُلٌ مُعْتَزِلٌ فِي غَنِيمَةٍ لَهُ يُؤَدِّي حَقَّ اللَّهِ فِيهَا أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِشَرِّ النَّاسِ؟ رَجُلٌ يُسْتَلُّ بِاللَّهِ وَلَا يُعْطَى بِهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَالدَّارِمِيُّ *
 ۱۹۴۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا میں تمہیں بہترین شخص کے بارے میں نہ بتاؤں؟ اللہ کی راہ میں اپنے گھوڑے کی لگام تھامنے والا شخص۔ کیا میں تمہیں اس کے قریب شخص کے بارے میں نہ بتاؤں؟ وہ آدمی جو اپنی کچھ بکریاں لے کر الگ تھلگ رہتا ہے، اور اس بارے میں اللہ کا حق ادا کرتا ہے۔ کیا میں تمہیں بدترین شخص کے بارے میں نہ بتاؤں؟ وہ آدمی جس سے اللہ کے نام پر سوال کیا جائے اور وہ نہ دے۔“

۱۹۴۲: وَعَنْ أُمِّ بَجِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((رُدُّوا السَّائِلَ وَلَوْ بِظُلْفٍ مُحَوَّرٍ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَالنَّسَائِيُّ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ مَعْنَاهُ *

۱۹۴۲: ام بجدی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سوالی کو کچھ دے کر واپس کیا کرو خواہ کوئی جلی ہوئی کھری ہو۔“ مالک، نسائی اور امام ترمذی اور امام ابو داؤد نے اس معنی میں روایت کیا ہے۔

۱۹۴۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ اسْتَعَاذَ مِنْكُمْ بِاللَّهِ فَأَعْيَذُوهُ وَمَنْ سَأَلَ بِاللَّهِ فَأَعْطُوهُ وَمَنْ دَعَاكُمْ فَأَجِيبُوهُ وَمَنْ صَنَعَ إِلَيْكُمْ مَعْرُوفًا فَكَافِئُوهُ فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا مَا تُكَافِئُوهُ فَأَدْعُوا لَهُ حَتَّى

* صحیح، رواہ أحمد (۴/۲۱۴ ح ۱۸۰۲۸-۱۸۰۳۰) والترمذی (۶۵۸) وقال: حسن) والنسائی (۵/۹۲ ح ۲۵۸۳) وابن ماجہ (۱۸۴۴) والدارمی (۱/۳۹۷ ح ۱۶۸۸-۱۶۸۷) * إسناده حسن، رواہ أبو داود (۱۶۹۱) والنسائی (۵/۶۲ ح ۲۵۳۶)۔ * إسناده حسن، رواہ الترمذی (۱۶۵۲) وقال: حسن غریب) والنسائی (۵/۸۳-۸۴ ح ۲۵۷۰) والدارمی (۲/۲۰۱-۲۰۲ ح ۲۴۰۰)۔ * صحیح، رواہ مالک (۲/۹۲۳ ح ۱۷۷۹) والنسائی (۵/۸۱-۸۲ ح ۲۵۶۶) والترمذی (۶۶۵) وقال: حسن صحیح)۔ وأبو داود (۱۶۶۷)۔

تَرَوُا أَنَّ قَدْ كَفَّاتُمُوهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۹۴۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص تم سے اللہ کے نام پر پناہ طلب کرے تو اسے پناہ دو، جو اللہ کے نام پر سوال کرے تو اسے عطا کرو جو شخص تمہیں دعوت دے تو اسے قبول کرو، اور جس شخص نے تمہارے ساتھ کوئی نیکی کی ہو تو تم اسے بدلہ دو، اگر تم بدلہ چکانے کے لیے کچھ نہ پاؤ تو اس کے لیے اس قدر دعا کرو کہ تمہیں یقین ہو جائے کہ تم نے اس کا بدلہ چکا دیا ہے۔“

۱۹۴۴: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يُسْأَلُ بِوَجْهِ اللَّهِ إِلَّا الْجَنَّةُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۹۴۴: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ کی ذات کا واسطہ دے کر جنت کے سوا کچھ نہ مانگا جائے۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۹۴۵: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ أَبُو طَلْحَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَكْثَرَ الْأَنْصَارِ بِالْمَدِينَةِ مَالًا مِنْ نَخْلٍ وَكَانَ أَحَبَّ أَمْوَالِهِ إِلَيْهِ بَيْرَحَاءَ وَكَانَتْ مُسْتَقْبَلَةَ الْمَسْجِدِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدْخُلُهَا وَيَشْرَبُ مِنْ مَاءٍ فِيهَا طَيِّبٍ قَالَ أَنَسٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فَلَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ: ﴿لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ﴾ قَامَ أَبُو طَلْحَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ: إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ: ﴿لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ﴾ وَإِنْ أَحَبَّ مَالِي إِلَى بَيْرَحَاءَ وَأَنَّهَا صَدَقَةٌ لِلَّهِ تَعَالَى أَرْجُو بِرَّهَا وَذَخَرَهَا عِنْدَ اللَّهِ فَضَعُهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! حَيْثُ أَرَاكَ اللَّهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَخْ بَخْ! ذَالِكَ مَالٌ رَابِعٌ وَقَدْ سَمِعْتُ مَا قُلْتَ وَإِنِّي أَرَى أَنْ تَجْعَلَهَا فِي الْأَقْرَبِينَ)) فَقَالَ أَبُو طَلْحَةَ: أَفْعَلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَتَقَسَّمَهَا أَبُو طَلْحَةَ فِي أَقَارِبِهِ وَبَنِي عَمِّهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۱۹۴۵: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ابو طلحہ رضی اللہ عنہ انصار مدینہ میں کھجوروں کے لحاظ سے سب سے زیادہ مال دار تھے، اور انہیں اپنے اموال (باغات) میں سے بیرحاء نامی باغ سب سے زیادہ پسند تھا، اور وہ مسجد کے بالمقابل تھا۔ رسول اللہ ﷺ وہاں تشریف لایا کرتے اور وہاں کاشیریں پانی نوش فرمایا کرتے تھے، انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جب یہ آیت نازل ہوئی: ”تم نیکی حاصل نہیں کر سکتے جب تک اپنی پسندیدہ چیز خرچ نہ کرو۔“ تو ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا، اللہ کے رسول! اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”تم نیکی حاصل نہیں کر سکتے جب تک اپنی پسندیدہ چیز خرچ نہ کرو۔“ بے شک بیرحاء باغ مجھے سب سے زیادہ پسند ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کے لیے صدقہ ہے، میں اس کے ثواب اور اس کے اللہ کے ہاں ذخیرہ ہونے کی امید رکھتا ہوں، اللہ کے رسول! اللہ کے حکم کے مطابق آپ جیسے اور جہاں چاہیں اسے استعمال کریں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بہت خوب! یہ تو

❊ سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۲/ ۶۸ ح ۵۳۶۵) و أبو داود (۱۶۷۲) والنسائي (۵/ ۸۲ ح ۲۵۶۸) ☆ الأعمش مدلس و عتن۔ ❊ إسناده ضعیف، رواہ أبو داود (۱۶۷۱) ☆ سليمان بن قرم هو سليمان بن معاذ: ضعیف ضعفه الجمهور و أخرج له مسلم (۴۶/ ۱۴۸۰) متابعه۔ ❊ متفق عليه، رواہ البخاري (۱۴۶۱) و مسلم (۴۲/ ۹۹۸)۔

بہت نفع بخش مال ہے، اور تم نے جو کچھ کہا میں نے اسے سن لیا اور میں تو یہی چاہتا ہوں کہ تم اسے اپنے رشتہ داروں میں تقسیم کر دو۔“ ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں ایسے ہی کروں گا، ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے اسے اپنے رشتہ داروں اور اپنے چچا زاد بھائیوں میں تقسیم کر دیا۔

۱۹۴۶: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفْضَلُ الصَّدَقَةِ أَنْ تُشَبَّعَ كَيْدًا جَائِعًا)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❁

۱۹۴۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بہترین صدقہ یہ ہے کہ تو کسی بھوکے پیٹ کو سیر کر دے۔“

بَابُ صَدَقَةِ الْمَرْأَةِ مِنْ مَالِ الزَّوْجِ

بیوی کا شوہر کے مال سے صدقہ کرنے کا بیان

الْفَصْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۱۹۴۷: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَنْفَقَتِ الْمَرْأَةُ مِنْ طَعَامِ بَيْتِهَا غَيْرَ مُفْسِدَةٍ كَانَ لَهَا أَجْرُهَا بِمَا أَنْفَقَتْ وَلَزَوْجُهَا أَجْرُهُ بِمَا كَسَبَ وَلِلْخَازِنِ مِثْلُ ذَلِكَ لَا يَنْقُصُ بَعْضُهُمْ أَجْرَ بَعْضٍ شَيْئًا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۴۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب بیوی اسراف کیے بغیر اپنے گھر کے کھانے سے صدقہ کرے تو اسے خرچ کرنے کی وجہ سے، اس کے شوہر کو کمانے کی وجہ سے اجر ملے گا اور خازن کو بھی اتنا ہی اجر ملے گا اور کوئی کسی کے اجر میں کمی نہیں کرے گا۔“

۱۹۴۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَنْفَقَتِ الْمَرْأَةُ مِنْ كَسْبِ زَوْجِهَا مِنْ غَيْرِ أَمْرِهَا فَلَهَا نِصْفُ أَجْرِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۴۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب عورت اپنے خاوند کی کمائی سے، اس کی اجازت کے بغیر خرچ کرتی ہے تو اس کے لیے اس کے اجر سے نصف ملتا ہے۔“

۱۹۴۹: وَعَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْخَازِنُ الْمُسْلِمُ الْأَمِينُ الَّذِي يُعْطَى مَا أَمَرَهُ بِكَامِلًا مُوقَرًّا طَيِّبَةً بِهِ نَفْسُهُ فَيَدْفَعُهُ إِلَى الَّذِي أُمِرَ لَهُ بِهِ أَحَدُ الْمُتَصَدِّقِينَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۴۹: ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مسلمان امین خازن جو حکم کے مطابق خوش دلی سے، جسے دینے کو کہا جائے، مکمل طور پر پورا دیتا ہے تو وہ بھی صدقہ کرنے والوں میں سے شمار ہوتا ہے۔“

۱۹۵۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ ﷺ إِنَّ أَمْسَى أَفْطَلْتُ نَفْسَهَا وَأَظْنُهَا لَوْ تَكَلَّمْتُ تَصَدَّقْتُ فَهَلْ لَهَا أَجْرٌ إِنْ تَصَدَّقْتُ عَنْهَا؟ قَالَ: ((نَعَمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۳۷) و مسلم (۱۰۲۳/۷۹)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۳۶۰) و مسلم (۱۰۲۶/۸۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۳۸) و مسلم (۱۰۲۳/۷۹)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۳۸۸) و مسلم (۱۰۰۴/۵۱)۔

۱۹۵۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک آدمی نے نبی ﷺ سے عرض کیا کہ میری والدہ اچانک فوت ہو گئیں، اور میرا ان کے بارے میں خیال ہے کہ اگر وہ بات کرتیں تو صدقہ کرتیں، تو اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کروں تو انہیں اجر ملے گا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۹۵۱: عَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فِي خُطْبَتِهِ عَامَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ: ((لَا تُنْفِقُ امْرَأَةً شَيْئًا مِنْ بَيْتِ زَوْجِهَا إِلَّا بِإِذْنِ زَوْجِهَا)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَلَا الطَّعَامَ قَالَ: ((ذَلِكَ أَفْضَلُ أَمْوَالِنَا)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
۱۹۵۱: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو حجۃ الوداع کے خطبہ میں فرماتے ہوئے سنا: ”کوئی عورت اپنے خاوند کی اجازت کے بغیر اس کے گھر سے کوئی چیز خرچ نہ کرے۔“ عرض کیا گیا، اللہ کے رسول! کھانا بھی نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ تو ہمارا بہترین مال ہے۔“

۱۹۵۲: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: لَمَّا بَايَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النِّسَاءَ قَامَتِ امْرَأَةٌ جَلِيلَةٌ كَانَتْهَا مِنْ نِسَاءِ مُضَرَ فَقَالَتْ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ! إِنَّا كُلُّ عَلِيٍّ أَبَائِنَا وَأَبْنَاؤُنَا وَأَزْوَاجُنَا فَمَا يَجِلُّ لَنَا مِنْ أَمْوَالِهِمْ؟ قَالَ: ((الرُّطْبُ تَأْكُلُهُ وَتُهْدِيَنِي)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۹۵۲: سعد بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نے خواتین سے بیعت لی تو ایک باوقار (بلند قامت) خاتون کھڑی ہوئی گویا وہ مضر قبیلہ کی خاتون تھی، اس نے عرض کیا، اللہ کے نبی! ہم اپنے باپوں، بیٹوں اور شوہروں پر بوجھ ہیں، سوان کے اموال میں سے ہمارے لیے کیا حلال ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تو تازہ چیزیں جو تم کھاتی ہو اور ہدیہ کرتی ہو۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۹۵۳: عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى أَبِي اللَّهِمْ قَالَ: أَمَرَنِي مَوْلَايَ أَنْ أَقْدَدَ لَخَمَا فَجَاءَ بَنِي مُسْكِينٍ فَأَطْعَمْتُهُ مِنْهُ فَعَلِمَ بِذَلِكَ مَوْلَايَ فَضَرَبَنِي فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَدَعَاهُ فَقَالَ: ((لَمْ ضَرْبَتُهُ)) قَالَ: يُعْطَى طَعَامِي بِغَيْرِ أَنْ امْرَأَةً فَقَالَ: ((الْأَجْرُ بَيْنُكُمْ)) وَفِي رِوَايَةٍ: قَالَ: كُنْتُ مَمْلُوكًا فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَصَدَّقُ مِنْ مَالِ مَوْلَايَ بِشَيْءٍ؟ قَالَ: ((نَعَمْ وَالْأَجْرُ بَيْنُكُمْ نِصْفَانِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

* إسناده حسن، رواه الترمذي (۶۷۰ وقال: حسن). * سندہ ضعیف، رواه أبو داود (۱۶۸۶) ☆ زیاد بن جبیر عن سعد مرسل (انظر المراسيل لابن أبي حاتم ص ۶۱).
* رواه مسلم (۱۰۲۵/۸۲).

۱۹۵۳: ابی الہثم کے آزاد کردہ غلام عمیر بیان کرتے ہیں، میرے آقا نے گوشت بنانے کے متعلق مجھے حکم فرمایا تو اتنے میں ایک مسکین میرے پاس آیا میں نے اس میں سے کچھ اسے کھلا دیا، میرے آقا کو اس کا پتہ چلا تو اس نے مجھے مارا، میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ سے یہ واقعہ ذکر کیا تو آپ ﷺ نے اسے بلا کر فرمایا: ”تم نے اسے کیوں مارا؟“ اس نے کہا: یہ میرا کھانا میرے حکم کے بغیر دے دیتا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم دونوں کو ملتا ہے۔“ اور ایک روایت میں ہے: انہوں نے کہا: میں مملوک تھا تو میں نے رسول اللہ ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا: کیا میں اپنے مالکوں کے مال میں سے کوئی چیز صدقہ کر لیا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں، جبکہ اگر تمہارے درمیان نصف نصف ہے۔“

بَابُ مَنْ لَا يَعُودُ فِي الصَّدَقَةِ

صدقہ واپس نہ لینے کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۹۵۴: عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ قَالَ: حَمَلْتُ عَلَى فَرَسٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَاصَاعَهُ الَّذِي كَانَ عِنْدَهُ فَأَرَدْتُ أَنْ أَشْتَرِيَهُ وَظَنَنْتُ أَنَّهُ يَبِيعُهُ بِرُخْصٍ فَسَأَلْتُ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ: ((لَا تَشْتَرِهِ وَلَا تَعُدْ فِي صَدَقَتِكَ وَإِنْ أَعْطَاكَهُ يَدِرْهُمْ فَإِنَّ الْعَانِدَ فِي صَدَقَتِهِ كَالْكَلْبِ يَعُودُ فِي قَيْئِهِ)) وَفِي رَوَايَةٍ: ((لَا تَعُدْ فِي صَدَقَتِكَ فَإِنَّ الْعَانِدَ فِي صَدَقَتِهِ كَالْعَانِدِ فِي قَيْئِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۵۴: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے کسی شخص کو فی سبیل اللہ ایک گھوڑا بطور سواری عطا کیا تو اس نے اسے ضائع کر دیا، میں نے اسے خریدنا چاہا اور مجھے خیال ہوا کہ وہ اسے ارزاں نرخوں پر فروخت کر دے گا، میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے مسئلہ دریافت کیا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اسے خریدو، نہ اپنا صدقہ واپس لو خواہ وہ اسے ایک درہم میں تمہیں عطا کرے، کیونکہ اپنا صدقہ واپس لینے والا کتے کی طرح ہے جو اپنی تے چاٹ جاتا ہے۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”اپنا صدقہ واپس نہ لے، کیونکہ اپنا صدقہ واپس لینے والا، اپنی تے چاٹنے والے کی طرح ہے۔“

۱۹۵۵: وَعَنْ بَرِيدَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم إِذْ أَتَتْهُ امْرَأَةٌ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم! إِنِّي تَصَدَّقْتُ عَلَى أُمِّي بِجَارِيَةٍ وَإِنِّهَا مَاتَتْ قَالَ: ((وَجَبَ أَجْرُكِ وَرَدَّهَا عَلَيْكَ الْمِيرَاثُ)) قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم! إِنَّهُ كَانَ عَلَيْهَا صَوْمٌ أَفَ صَوْمٌ عَنْهَا قَالَ: ((صَوْمِي عَنْهَا)) قَالَتْ: إِنَّهَا لَمْ تَحُجَّ قَطُّ أَفَاحُجُّ عَنْهَا قَالَ: ((نَعَمْ حُجِّي عَنْهَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۹۵۵: بریدہ رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں، میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر تھا جب ایک خاتون آپ کے پاس آئی، اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں نے اپنی والدہ کو ایک لونڈی صدقہ کی تھی اور وہ (یعنی والدہ) وفات پا گئی ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تمہارا اجر واجب ہو گیا اور وہ بطور میراث تمہارے پاس واپس آ گئی۔“ اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اگر ایک ماہ کے روزے اس کے ذمے ہوں تو کیا میں اس کی طرف سے روزے رکھوں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اس کی طرف سے روزے رکھو۔“ اس عورت نے عرض کیا: اس نے توجہ بھی نہیں کیا تھا تو کیا میں اس کی طرف سے حج کروں؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہاں، اس کی طرف سے حج کرو۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۴۹۰) و مسلم (۱۶۲۲/۷)۔

❁ رواہ مسلم (۱۱۴۹/۱۵۷)۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ الصَّوْمِ

روزوں کا بیان

الفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۹۵۶: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ فَتُفْتَحُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((فُتِحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ وَسَلْسَلَتِ الشَّيَاطِينُ)) وَفِي رِوَايَةٍ: ((فُتِحَتْ أَبْوَابُ الرَّحْمَةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۵۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب رمضان آتا ہے تو آسمان کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں۔ اور ایک روایت میں ہے: ”جنت کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں اور شیاطین کو جکڑ دیا جاتا ہے۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”رحمت کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں۔“

۱۹۵۷: وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((فِي الْجَنَّةِ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابٍ مِنْهَا بَابٌ يُسَمَّى الرِّيَّانَ لَا يَدْخُلُهُ إِلَّا الصَّائِمُونَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۵۷: سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جنت کے آٹھ دروازے ہیں، ان میں سے ایک دروازے کا نام ’الریان‘ ہے، اس میں سے صرف روزہ دار ہی داخل ہوں گے۔“

۱۹۵۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۵۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص ایمان و اخلاص اور ثواب کی نیت سے روزے رکھے تو اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں، جو شخص ایمان و اخلاص اور ثواب کی نیت سے رمضان میں قیام کرے (نماز تراویح کا اہتمام کرے) تو اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں، اور جو شخص ایمان و اخلاص اور ثواب کی نیت سے شب قدر کا قیام کرے تو اس کے سابقہ گناہ بخش دیے جاتے ہیں۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۸۹۹) و مسلم (۱۰۷۹/۲)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۲۵۷) و مسلم (۱۱۵۲/۱۶۶)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۳۷) و مسلم (۷۶۰/۱۷۵)۔

۱۹۵۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُلَّ عَمَلِ ابْنِ آدَمَ يُضَعَّفُ الْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضِعْفٍ، قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: إِلَّا الصَّوْمَ فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ يَدْعُ شَهْوَتَهُ وَطَعَامَهُ مِنْ أَجْلِ لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ فَرْحَةٌ عِنْدَ فِطْرِهِ وَفَرْحَةٌ عِنْدَ لِقَاءِ رَبِّهِ وَلَخُلُوفٌ فِيهِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رِيحِ الْمُسْكِ وَالصَّيَّامُ جَنَّةٌ فَإِذَا كَانَ يَوْمُ صَوْمِهِ أَحَدُكُمْ فَلَا يَرُقْ وَلَا يَصْحَبْ فَإِنْ سَأَتْهُ أَحَدٌ أَوْ قَاتَلَهُ فَلْيَقُلْ: إِنِّي أَمْرُؤُ صَائِمٌ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۵۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ابن آدم کے ہر نیک عمل کو دس گنا سے سات سو گنا تک بڑھا دیا جاتا ہے، اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: روزے کے سوا، کیونکہ وہ میرے لیے ہے اور میں ہی اس کی جزا دوں گا، وہ اپنی خواہش اور اپنے کھانے کو میری وجہ سے ترک کرتا ہے۔ روزہ دار کے لیے دو خوشیاں ہیں، ایک فرحت و خوشی تو اس کے افطار کے وقت ہے جبکہ ایک خوشی اپنے رب سے ملاقات کے وقت ہے، اور روزہ دار کے منہ کی بواہ اللہ کے ہاں کستوری کی خوشبو سے بھی زیادہ بہتر ہے، اور روزہ ڈھال ہے، جس روز تم میں سے کسی کا روزہ ہو تو وہ فُش کوئی اور بندیان سے اجتناب کرے، اگر کوئی اسے برا بھلا کہے یا اس سے لڑائی جھگڑا کرے تو وہ کہے کہ میں روزہ دار ہوں۔“

الفصل الثالث

فصل ثانی

۱۹۶۰: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كَانَ أَوَّلُ لَيْلَةٍ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ صُفِّتِ الشَّيَاطِينُ وَمَرَدَةُ الْجِنِّ وَغُلِقَتِ أَبْوَابُ النَّارِ فَلَمْ يُفْتَحْ مِنْهَا بَابٌ وَفُتِحَتِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ فَلَمْ يُغْلَقْ مِنْهَا بَابٌ وَيَنَادِي مُنَادٍ يَا بَاغِيَ الْخَيْرِ أَقْبِلْ وَيَا بَاغِيَ الشَّرِّ أَقْصِرْ وَلِلَّهِ عِتْقَاءُ مِنَ النَّارِ وَذَلِكَ كُلُّ لَيْلَةٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۱۹۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب رمضان کی پہلی رات ہوتی ہے تو شیاطین اور سرکش جنوں کو جکڑ دیا جاتا ہے، جہنم کے تمام دروازے بند کر دیے جاتے ہیں ان میں سے کوئی دروازہ نہیں کھولا جاتا، اور جنت کے تمام دروازے کھول دیے جاتے ہیں اور ان میں سے کوئی دروازہ بند نہیں کیا جاتا، اور منادی کرنے والا اعلان کرتا ہے: خیر و بھلائی کے طالب! آگے بڑھ، اور شر کے طالب! رک جا، اور اللہ کے لیے جہنم سے آزاد کردہ لوگ ہیں، اور ہر رات ایسے ہوتا ہے۔“

۱۹۶۱: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ عَنْ رَجُلٍ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. *

۱۹۶۱: اور امام احمد نے اسے کسی صحابی سے روایت کیا ہے، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

* مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ (۱۹۰۴) وَ مُسْلِمٌ (۱۶۳-۱۶۴/۱۱۵۱)۔ * سَنَدُهُ ضَعِيفٌ، رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ

(۶۸۲) وَقَالَ: ”هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ“ كَمَا يَأْتِي: (۱۹۶۱) وَابْنُ مَاجَةَ (۱۶۴۲) ☆ الْأَعْمَشُ عَنْ عَنَنْ وَالحديث الآتي (۱۹۶۱) يَغْنِي عَنْهُ۔ * حَسَنٌ، رَوَاهُ أَحْمَدُ (۴/۳۱۱-۳۱۲ ح ۱۸۷۹۴) عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بَلْفُظٍ: ”فِي رَمَضَانَ تَفْتَحُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَتَغْلُقُ أَبْوَابُ النَّارِ وَيُصْفَدُ فِيهِ كُلُّ شَيْطَانٍ مُرِيدٍ وَيَنَادِي مُنَادٍ كُلَّ لَيْلَةٍ: يَا طَالِبَ الْخَيْرِ هَلَمْ وَ يَا طَالِبَ الشَّرِّ أَمْسِكْ۔“ وَ سَنَدُهُ حَسَنٌ (وَ انْظُرِ الْحَدِيثَ السَّابِقَ (۱۹۵۶)۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۹۶۲: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَتَاكُمْ رَمَضَانُ شَهْرٌ مُبَارَكٌ فَرَضَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ صِيَامَهُ تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَتُعَلَّقُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَحِيمِ وَتُعَلَّقُ فِيهِ مَرَدَّةُ الشَّيَاطِينِ، لِلَّهِ فِيهِ لَيْلَةٌ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ مَنْ حُرِمَ خَيْرَهَا فَقَدْ حُرِمَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۹۶۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ماہ مبارک رمضان تمہارے پاس آیا ہے، اللہ نے اس کا روزہ تم پر فرض کیا ہے، اس میں آسمان کے دروازے کھول دیے جاتے ہیں، جہنم کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں اور سرکش شیاطین بند کر دیے جاتے ہیں، اس (ماہ) میں ایک رات ہزار مہینوں سے بہتر ہے، جو شخص اس کی خیر و بھلائی سے محروم کر دیا گیا تو وہ (ہر خیر و بھلائی سے) محروم کر دیا گیا۔“

۱۹۶۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((الصِّيَامُ وَالْقُرْآنُ يَشْفَعَانِ لِلْعَبْدِ يَقُولُ الصَّيَامُ: أَيْ رَبِّ! إِنِّي مَنَعْتُهُ الطَّعَامَ وَالشَّهَوَاتِ بِالنَّهَارِ فَشَفَعْنِي فِيهِ وَيَقُولُ الْقُرْآنُ: مَنَعْتُهُ النَّوْمَ بِاللَّيْلِ فَشَفَعْنِي فِيهِ فَيُشَفَّعَانِ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

۱۹۶۳: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”روزہ اور قرآن بندے کے لیے سفارش کریں گے، روزہ عرض کرے گا، رب جی! میں نے دن کے وقت کھانے پینے اور خواہشات سے اسے روک رکھا، اس کے متعلق میری سفارش قبول فرما اور قرآن عرض کرے گا: میں نے اسے رات کے وقت سونے سے روک رکھا، اس کے متعلق میری سفارش قبول فرما، ان دونوں کی سفارش قبول کی جائے گی۔“

۱۹۶۴: وَعَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: دَخَلَ رَمَضَانُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ هَذَا الشَّهْرَ قَدْ حَضَرَ كُمْ وَفِيهِ لَيْلَةٌ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ مَنْ حُرِمَ بِهَا فَقَدْ حُرِمَ الْخَيْرِ كُلُّهُ وَلَا يُحْرَمُ خَيْرُهَا إِلَّا كُلُّ مُحْرَمٍ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۱۹۶۳: انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رمضان آیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ مہینہ جو تمہارے پاس آیا ہے اس میں ایک رات ہے جو کہ ہزار مہینوں سے بہتر ہے، اور جو شخص اس سے محروم کر دیا گیا تو وہ ہر قسم کی خیر و بھلائی سے محروم کر دیا گیا اور اس کی خیر سے محروم شخص ہر قسم کی خیر و بھلائی سے محروم ہے۔“

❊ صحیح، رواہ أحمد (۲/ ۲۳۰) و (۷۴۱۸) والنسائی (۴/ ۱۲۹) ح (۲۱۰۸)۔

❊ حسن، رواہ البيهقي في شعب الإيمان (۱۹۹۴)، نسخة محققة: (۱۸۳۹) وأحمد (۲/ ۱۷۴) و صححه الحاكم على شرط مسلم (۱/ ۵۵۴) ح (۲۰۳۶) ووافقه الذهبي وسنده حسن. [☆ ابن لهيعة لم ينفرد به، تابعه عبد الله بن وهب: أخبرني حي بن عبد الله به - ❊ سند ضعیف، رواہ ابن ماجہ (۱۶۴۴) ☆ قتادة عنعن ولحدیثہ شاہد منقطع عند النسائی (۲۱۰۸) ومرسل عند عبد الرزاق (۷۳۸۳)۔

۱۹۶۵: وَعَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي آخِرِ يَوْمٍ مِنْ شَعْبَانَ فَقَالَ: ((يَا أَيُّهَا النَّاسُ! قَدْ أَطْلَقَكُمْ شَهْرٌ عَظِيمٌ شَهْرٌ مُبَارَكٌ شَهْرٌ فِيهِ لَيْلَةٌ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ جَعَلَ اللَّهُ صِيَامَهُ فَرِيضَةً وَقِيَامَ لَيْلَتِهِ تَطَوُّعًا مَنْ تَقَرَّبَ فِيهِ بِخَصْلَةٍ مِنَ الْخَيْرِ كَانَ كَمَنْ أَدَّى فَرِيضَةً فِيمَا سِوَاهُ وَمَنْ أَدَّى فَرِيضَةً فِيهِ كَانَ كَمَنْ أَدَّى سَبْعِينَ فَرِيضَةً فِيمَا سِوَاهُ وَهُوَ شَهْرُ الصَّبْرِ وَالصَّبْرُ ثَوَابُهُ الْجَنَّةُ وَشَهْرُ الْمَوَاسَاةِ وَشَهْرُ يُزَادُ فِيهِ رِزْقُ الْمُؤْمِنِ مَنْ فَطَّرَ فِيهِ صَائِمًا كَانَ لَهُ مَغْفِرَةٌ لِدُنُوبِهِ وَعَتَقَ رَقَبَتَهُ مِنَ النَّارِ وَكَانَ لَهُ مِثْلُ أَجْرِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْتَقِصَ مِنْ أَجْرِهِ شَيْءٌ)) فَلَمَّا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لَيْسَ كُلُّنَا نَجِدُ مَا نَفْطُرُ بِهِ الصَّائِمَ. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يُعْطَى اللَّهُ هَذَا الثَّوَابَ مَنْ فَطَّرَ صَائِمًا عَلَى مَذْقَةٍ لَبَنٍ أَوْ تَمْرَةٍ أَوْ شُرْبَةٍ مِنْ مَاءٍ وَمَنْ أَشْبَعَ صَائِمًا سَقَاهُ اللَّهُ مِنْ حَوْضِي شَرْبَةً لَا يَظْمَأُ حَتَّى يَدْخُلَ الْجَنَّةَ وَهُوَ شَهْرٌ أَوَّلُهُ رَحْمَةٌ وَأَوْسَطُهُ مَغْفِرَةٌ وَآخِرُهُ عِتَقٌ مِنَ النَّارِ وَمَنْ خَفَّفَ عَنْ مَمْلُوكِهِ فِيهِ غَفَرَ اللَّهُ لَهُ وَاعْتَقَهُ مِنَ النَّارِ)). ❁

۱۹۶۵: سلمان فارسی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے شعبان کے آخری روز ہمیں خطاب کرتے ہوئے فرمایا: ”لوگو! ایک بابرکت ماہ عظیم تم پر سایہ لگن ہوا ہے، اس میں ایک رات ہزار مہینوں سے بہتر ہے، اللہ نے اس کا روزہ فرض اور رات کا قیام نفل قرار دیا ہے، جس نے اس میں کوئی نفل کام کیا تو وہ اس کے علاوہ باقی مہینوں میں فرض ادا کرنے والے کی طرح ہے اور جس نے اس میں فرض ادا کیا تو وہ اس شخص کی طرح ہے جس نے اس کے علاوہ مہینوں میں ستر فرض ادا کیے، وہ ماہ صبر ہے جب کہ صبر کا ثواب جنت ہے، وہ غم گساری کا مہینہ ہے، اس میں مومن کا رزق بڑھا دیا جاتا ہے، جو اس میں کسی روزہ دار کو افطاری کرائے تو وہ اس کے گناہوں کی مغفرت کا اور جہنم سے آزادی کا سبب ہوگی اور اسے بھی اس (روزہ دار) کی مثل ثواب ملتا ہے اور اس کے اجر میں کوئی کمی نہیں کی جاتی۔“ ہم نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہم سب یہ استطاعت نہیں رکھتے کہ ہم روزہ دار کو افطاری کرائیں، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ ریثواب اس شخص کو بھی عطا فرما دیتا ہے جو کسی کے گھونٹ یا ایک کھجور یا پانی کے ایک گھونٹ سے کسی روزہ دار کی افطاری کراتا ہے اور جو شخص کسی روزہ دار کو شکم سیر کر دیتا ہے تو اللہ اسے میرے حوض (پانی) پلائے گا تو اسے جنت میں داخل ہو جانے تک پیاس نہیں لگے گی اور وہ ایسا مہینہ ہے جس کا اول (عشرہ) رحمت، اس کا وسط مغفرت اور اس کا آخر جہنم سے خلاصی ہے، اور جو شخص اس میں اپنے مملوک سے رعایت برتے گا تو اللہ اس کی مغفرت فرما دے گا اور اسے جہنم سے آزاد کر دے گا۔“

۱۹۶۶: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ شَهْرَ رَمَضَانَ أَطْلَقَ كُلَّ أَسِيرٍ وَأَعْطَى كُلَّ سَائِلٍ. ❁

۱۹۶۶: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب ماہ رمضان آتا تو رسول اللہ ﷺ ہر قیدی کو آزاد فرما دیتے اور ہر سائل کو عطا کیا کرتے تھے۔

❁ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۳۶۰۸) [وابن خزيمة في صحيحه (۱۹۱/۳) ۱۹۲-۱۸۸۷ وقال: إن صح الخبر] ☆ فيه علي بن زيد بن جدعان: ضعيف وله شاهد ضعيف جدًا عند ابن عدي (۱۱۵۷/۳) والعقيلي (۱۶۲/۲) وغيرهما، فيه سلام بن سليمان بن سوار منكر الحديث و سلمة بن الصلت: ليس بالمعروف وقال العقيلي: لا أصل له۔

❁ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۳۶۲۹) ☆ فيه أبو بكر الهذلي: متروك۔

۱۹۶۷: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((إِنَّ الْجَنَّةَ تَزْخَرُ لِرَمَضَانَ مِنْ رَأْسِ الْحَوْلِ إِلَى حَوْلِ قَابِلٍ)) قَالَ: ((فَإِذَا كَانَ أَوَّلُ يَوْمٍ مِنْ رَمَضَانَ هَبَّتْ رِيحٌ تَحْتَ الْعَرْشِ مِنْ وَرَقِ الْجَنَّةِ عَلَى الْحُورِ الْعِينِ فَيَقْلَنَ: يَا رَبِّ اجْعَلْ لَنَا مِنْ عِبَادِكَ أَزْوَاجًا تَقْرُبُهُمْ أَعْيُنُنَا وَتَقْرَأُ عَنْهُمْ بَنَاتُ)). رَوَى الْبَيْهَقِيُّ الْآحَادِيثُ الثَّلَاثَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❁

۱۹۶۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جنت کو رمضان کے لیے پورا سال مزین کیا جاتا ہے۔“ فرمایا: ”جب رمضان کا پہلا دن ہوتا ہے تو عرش کے نیچے جنت کے پتوں سے ہوا چلتی ہوئی حور عین تک پہنچتی ہے تو وہ کہتی ہیں: رب جی! اپنے بندوں میں سے ہمارے شوہر بنا دے، ہم ان سے اپنی آنکھیں ٹھنڈی کریں اور وہ ہم سے اپنی آنکھیں ٹھنڈی کریں۔“ امام بیہقی نے تینوں احادیث شعب الایمان میں روایت کی ہیں۔

۱۹۶۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: ((يُغْفَرُ لَأُمَّتِهِ فِي آخِرِ لَيْلَةٍ فِي رَمَضَانَ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ: أَهِيَ لَيْلَةُ الْقَدَرِ؟ قَالَ: ((لَا، وَلَكِنَّ الْعَامِلَ إِنَّمَا يُوَفَّى أَجْرَهُ إِذَا قَضَى عَمَلَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۱۹۶۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”رمضان کی آخری رات ان کی (یعنی میری) امت کو بخش دیا جاتا ہے۔“ عرض کیا گیا، اللہ کے رسول! کیا وہ شب قدر ہے؟ فرمایا: ”نہیں، لیکن جب کام کرنے والا اپنا کام مکمل کر لیتا ہے تو اسے پورا پورا اجر دیا جاتا ہے۔“

❁ ضعیف، رواہ البیہقی فی شعب الایمان (۳۶۳۳) ☆ فیہ ولید بن ولید: مختلف فیہ وضعفہ راجح وللحدیث شواہد کثیرة لا یصح منها شیء۔ ❁ إسناده ضعیف، رواہ أحمد (۲/۲۹۲ ح ۷۹۰۴) ☆ فیہ هشام بن أبی ہشام: متروک، رواہ عن محمد بن الأسود عن أبی سلمة عن أبی ہریرة بہ۔

بَابُ رُؤْيَا هِلَالِ

رُؤْيَا هِلَالِ کَا بَیَان

الْفَصْلُ الْاَوَّلُ

فصل اول

۱۹۶۹: عَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْا هِلَالًا وَلَا تَفْطَرُوا حَتَّى تَرَوْهُ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَقْدَرُوا لَهُ)) وَفِي رِوَايَةٍ: قَالَ: ((الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ لَيْلَةً فَلَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْهُ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَكْمِلُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۶۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم روزہ نہ رکھو حتیٰ کہ تم (رمضان کا) چاند نہ دیکھ لو اور روزہ رکھنا موقوف نہ کرو حتیٰ کہ تم اس (ہلال شوال) کو دیکھ لو، اگر مطلع ابراہود ہو تو اس کے لیے (تیس دن کا) اندازہ کرلو۔“ اور ایک روایت میں ہے، فرمایا: ”ماہ اکتیس دن کا بھی ہوتا ہے، تم روزہ نہ رکھو حتیٰ کہ تم اس (ہلال رمضان) کو دیکھ لو، اگر مطلع ابراہود ہو تو پھر تیس کی گنتی مکمل کرلو۔“

۱۹۷۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صُومُوا لِرُؤْيَايِهِ وَأَفْطَرُوا لِرُؤْيَايِهِ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَكْمِلُوا عِدَّةَ شَعْبَانَ ثَلَاثِينَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۷۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس (ہلال رمضان) کی رویت پر روزہ رکھو اور اس (ہلال شوال) کی رویت پر روزہ رکھنا موقوف کر دو اور اگر مطلع ابراہود ہو تو پھر شعبان کی گنتی تیس تک مکمل کرلو۔“

۱۹۷۱: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّا أُمَّةٌ أَمِّيَّةٌ لَا نَكْتُبُ وَلَا نَحْسِبُ الشَّهْرَ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا)) وَعَقَدَ الْإِنْبَاءُ فِي الثَّالِثَةِ ثُمَّ قَالَ: ((الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا)) يَعْنِي تَمَامَ الثَّلَاثِينَ يَعْنِي مَرَّةً تِسْعًا وَعِشْرِينَ وَمَرَّةً ثَلَاثِينَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۱۹۷۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک ہم امی (لکھنے پڑھنے سے نابلد) لوگ ہیں، ہم حساب کتاب نہیں جانتے، مہینہ اس طرح اور اس طرح اور اس طرح ہوتا ہے۔“ تیسری مرتبہ آپ نے انگوٹھے کو بند کر لیا، پھر فرمایا: ”مہینہ اس طرح، اس طرح اور اس طرح ہوتا ہے۔“ یعنی مکمل تیس، یعنی آپ نے ایک مرتبہ اکتیس اور ایک مرتبہ تیس کا ذکر کیا۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۰۶-۱۹۰۷) و مسلم (۱۰۸۰/۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۰۹) و مسلم (۱۷-۱۰۸۱/۲۰)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۱۳) و مسلم (۱۰۸۱/۱۵)۔

۱۹۷۲: وَعَنْ أَبِي بَكْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((شَهْرًا عَمِيدٌ لَا يَنْقُصَانِ رَمَضَانُ وَذُو الْحِجَّةِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۷۲: ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”عید کے دو مہینے، رمضان اور ذوالحجہ، کم نہیں ہوتے۔“

۱۹۷۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَتَقَدَّمَنَّ أَحَدُكُمْ رَمَضَانَ بِصَوْمٍ يَوْمٍ أَوْ يَوْمَيْنِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ رَجُلٌ كَانَ يَصُومُ صَوْمًا فَلْيَصُمْ ذَلِكَ الْيَوْمَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۷۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھے، البتہ اگر کوئی شخص معمول سے روزے رکھتا چلا آ رہا ہے تو وہ اس روز روزہ رکھ لے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۹۷۴: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا انْتَصَفَ شَعْبَانُ فَلَا تَصُومُوا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ *

۱۹۷۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب نصف شعبان ہو جائے تو پھر روزہ نہ رکھو۔“

۱۹۷۵: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَحْصُوا هَلَالَ شَعْبَانَ لِرَمَضَانَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *

۱۹۷۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رمضان کی خاطر شعبان کے چاند (ایام) کی گنتی کرو۔“

۱۹۷۶: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَصُومُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ إِلَّا شَعْبَانَ وَرَمَضَانَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۱۹۷۶: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے نبی ﷺ کو شعبان کے علاوہ دو ماہ لگا تار روزے رکھتے ہوئے نہیں دیکھا۔

۱۹۷۷: وَعَنْ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: مَنْ صَامَ الْيَوْمَ الَّذِي يُشْكُ فِيهِ فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ رضی اللہ عنہ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ *

۱۹۷۷: عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جس شخص نے شک کے دن کا روزہ رکھا تو اس نے ابوالقاسم رضی اللہ عنہ کی نافرمانی کی۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۱۲) و مسلم (۱۰۸۹/۳۱)۔ * متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۱۴) و مسلم (۱۰۸۲/۲۱)۔

* إسناده صحيح، رواه أبو داود (۲۲۳۷) و الترمذي (۷۳۸) وقال: حسن صحيح۔ و ابن ماجه (۱۶۵۱) و الدارمي (۱۷/۲ ح ۱۸-۱۷۴۷)۔ * سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۶۸۷) ☆ أبو معاوية مدلس

وعنعن۔ * صحيح، رواه أبو داود (۲۳۳۶) و الترمذي (۷۳۶) وقال: حسن۔ و النسائي (۴/۱۵۰ ح ۲۱۷۷)

و ابن ماجه (۱۶۴۸)۔ * سندہ ضعیف، رواہ ابو داود (۲۳۳۴) و الترمذی (۶۸۶) وقال: حسن صحيح

و النسائي (۴/۱۵۳ ح ۲۱۹۰) و ابن ماجه (۱۶۵۴) و الدارمي (۲/۲ ح ۱۶۸۹) ☆ أبو إسحاق عنعن و للحديث

شواهد ضعیفہ۔

۱۹۷۸: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: جَاءَ أَعْرَابِيٌّ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: إِنِّي رَأَيْتُ الْهَلَالَ - يَعْنِي هِلَالَ رَمَضَانَ - فَقَالَ: ((أَتَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ؟)) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: ((أَتَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ؟)) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: ((يَا بِلَالُ! اذْنُ فِي النَّاسِ أَنْ يَصُومُوا عَدًّا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۱۹۷۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، ایک اعرابی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے کہا: میں نے رمضان کا چاند دیکھا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم گواہی دیتے ہو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں؟“ اس نے عرض کیا، جی ہاں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم گواہی دیتے ہو کہ محمد (ﷺ) اللہ کے رسول ہیں؟“ اس نے عرض کیا: جی ہاں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بلال! لوگوں میں اعلان کر دو کہ وہ کل روزہ رکھیں۔“

۱۹۷۹: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما قَالَ: تَرَأَى النَّاسُ الْهَلَالَ فَأَخْبَرْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِنِّي رَأَيْتُهُ فَصَامَ وَأَمَرَ النَّاسَ بِصِيَامِهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۱۹۷۹: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں لوگ چاند دیکھنے کے لیے جمع ہوئے تو میں نے رسول اللہ ﷺ کو بتایا کہ میں نے اس کو دیکھ لیا ہے، آپ نے روزہ رکھا اور لوگوں کو بھی روزہ رکھنے کا حکم فرمایا۔

الْفُضَيْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۱۹۸۰: عَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَحَفَّظُ مِنْ شَعْبَانَ مَا لَا يَتَحَفَّظُ مِنْ غَيْرِهِ ثُمَّ يَصُومُ لِرُؤْيَى رَمَضَانَ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْهِ عَدَّ ثَلَاثِينَ يَوْمًا ثُمَّ صَامَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۱۹۸۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ شعبان کی گنتی کا دیگر مہینوں کی نسبت زیادہ اہتمام کیا کرتے تھے، پھر آپ رمضان کا چاند نظر آنے پر روزہ رکھتے، اگر مطلع ابراؤد ہوتا تو آپ تیس دن کی گنتی فرماتے پھر روزہ رکھتے۔

۱۹۸۱: وَعَنِ أَبِي الْبَحْتَرِيِّ قَالَ: خَرَجْنَا لِلْعُمْرَةِ فَلَمَّا نَزَلْنَا بَيْطْنَ نَحَلْنَا تَرَاءَ بَيْنَا الْهَلَالَ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ: هُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ: هُوَ ابْنُ لَيْلَتَيْنِ فَلَقِينَا ابْنَ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ فَقُلْنَا: إِنَّا رَأَيْنَا الْهَلَالَ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ: هُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ: هُوَ ابْنُ لَيْلَتَيْنِ فَقَالَ: أَيْ لَيْلَةٍ رَأَيْتُمُوهُ قُلْنَا: لَيْلَةٌ كَذَا وَكَذَا فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَدَّهُ لِرُؤْيَى فَهُوَ لَيْلِيهِ رَأَيْتُمُوهُ. وَفِي رِوَايَةٍ عَنْهُ: قَالَ: أَهْلَلْنَا رَمَضَانَ وَنَحْنُ بِذَاتِ عِرْقٍ فَأَرْسَلْنَا رَجُلًا إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ يَسْأَلُهُ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۲۳۴۰) و الترمذي (۶۹۱) و النسائي (۱۳۱-۱۳۲ ح ۲۱۱۴-۲۱۱۵) و ابن ماجه (۱۶۵۲) و الدارمي (۵/۲ ح ۱۶۹۹) ☆ سماك ثقة صدوق لكن سلسلة سماك عن عكرمة: سلسلة ضعيفة، انظر سير أعلام النبلاء (۲۴۸/۵) وغيره. ❊ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۲۳۴۲) و الدارمي (۴/۲ ح ۱۶۹۸)۔ ❊ **إسناده صحيح**، رواه أبو داود (۲۳۲۵)۔

قَدْ اَمَدَهُ لِرُؤْيَيْهِ فَاِنْ اُغْمِيَ عَلَيْكُمْ فَاكْمِلُوا الْعِدَّةَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۱۹۸۱: ابوالخثریؒ بیان کرتے ہیں، ہم عمرہ کے لیے روانہ ہوئے، جب ہم نے بطن نخلہ کے مقام پر پڑاؤ ڈالا تو ہم چاند دیکھنے کے لیے اکٹھے ہوئے، تو کچھ لوگوں نے کہا: یہ تیسری رات کا ہے، کسی نے کہا: دوسری رات کا ہے، ہم ابن عباسؓ سے ملے تو ہم نے کہا: ہم نے چاند دیکھا تو کسی نے کہا: وہ تیسری رات کا ہے اور کسی نے کہا، دوسری رات کا ہے، انہوں نے فرمایا: تم نے کس رات اسے دیکھا تھا؟ ہم نے کہا: فلاں فلاں رات، انہوں نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے اس (رمضان) کی مدت اس کی رویت مقرر کی ہے، وہ (رمضان) اس رات سے شروع ہوتا ہے جس رات تم اسے دیکھو۔ اور ابوالخثریؒ کی ایک دوسری روایت میں ہے: انہوں نے کہا: ہم نے ذات عرق کے مقام پر رمضان کا چاند دیکھا، تو ہم نے مسئلہ دریافت کرنے کے لیے ایک آدمی کو ابن عباسؓ کے پاس بھیجا تو انہوں نے کہا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ نے اس (شعبان) کو اس (ہلال رمضان) کی رویت تک دراز کیا ہے، اگر مطلع ابراؤدہ تو گنتی کو مکمل کر لو۔“

بَابُ [فِي مَسَائِلَ مُتَفَرِّقَةٍ مِنْ كِتَابِ الصَّوْمِ]

روزے سے متعلق متفرق مسائل کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۱۹۸۲: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَسَحَّرُوا فَإِنَّ فِي السَّحْرِ بَرَكََةً)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۸۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سحری کھایا کرو کیونکہ سحری کھانے میں برکت ہے۔“

۱۹۸۳: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَصُلْ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ أَكَلَةَ السَّحْرِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۹۸۳: عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہمارے اور اہل کتاب کے روزوں میں سحری کھانے کا فرق ہے۔“

۱۹۸۴: وَعَنْ سَهْلٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَزَالُ النَّاسُ بِخَيْرٍ مَا عَجَلُوا الْفِطْرَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۸۴: سہل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تک لوگ افطاری کرنے میں جلدی کرتے رہیں گے وہ خیر و بھلائی پر رہیں گے۔“

۱۹۸۵: وَعَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَقْبَلَ اللَّيْلُ مِنْ هَهُنَا وَآذَبَ النَّهَارُ مِنْ هَهُنَا وَغَرَبَتِ الشَّمْسُ فَقَدْ أَفْطَرَ الصَّائِمُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۱۹۸۵: عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب رات اس طرف سے آجائے اور دن اس طرف پلٹ جائے اور سورج غروب ہو جائے تو روزہ دار کو چاہیے کہ وہ افطار کرے۔“

۱۹۸۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْوِصَالِ فِي الصَّوْمِ فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: إِنَّكَ تَوَاصِلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((وَأَيْكُمْ مَثَلِي إِنِّي أَبِيتُ يُطْعِمُنِي رَبِّي وَيَسْقِيْنِي)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۲۳) و مسلم (۱۰۹۵/۴۵)۔

* رواہ مسلم (۱۰۹۶/۴۶)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۵۷) و مسلم (۱۰۹۸/۴۸)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۵۴) و مسلم (۱۱۰۰/۵۱)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۶۵) و مسلم (۱۱۰۳/۵۷)۔

۱۹۸۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے روزوں میں وصال کرنے سے منع فرمایا، تو کسی آدمی نے آپ سے عرض کیا: اللہ کے رسول! آپ تو وصال فرماتے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کون میری طرح ہے؟ میں رات کو سوتا ہوں تو میرا رب مجھے کھلا پلا دیتا ہے۔“

الفصل الثانی

فصل ثانی

۱۹۸۷: عَنْ حَفْصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ لَمْ يَجْمَعْ الصِّيَامَ قَبْلَ الْفَجْرِ فَلَا صِيَامَ لَهُ)). *
- رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَالْدَّارِمِيُّ وَقَالَ أَبُو دَاوُدَ: وَقَفَهُ عَلَى حَفْصَةَ مَعْمَرٍ وَالزُّبَيْدِيُّ وَابْنُ عُيَيْنَةَ وَيُونُسُ الْأَيْلِيُّ كُلُّهُمْ عَنِ الزُّهْرِيِّ.

۱۹۸۷: حفصہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص طلوع فجر سے پہلے روزے کی نیت نہ کرے تو اس کا روزہ نہیں۔“ ترمذی، ابو داود، نسائی، دارمی اور ابو داود نے فرمایا: معمر، زبیدی، ابن عیینہ اور یونس ایلی نے اس حدیث کو حفصہ رضی اللہ عنہا پر موقوف قرار دیا ہے اور ان سب نے زہری سے روایت کیا ہے۔

۱۹۸۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا سَمِعَ النَّدَاءَ أَحَدُكُمْ وَالْإِنَاءُ فِي يَدِهِ فَلَا يَصْعَقُ حَتَّى يَقْضِيَ حَاجَتَهُ مِنْهُ)). * رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۹۸۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی اذان (فجر) سنے اور (کھانے پینے کا) برتن اس کے ہاتھ میں ہو تو وہ اپنی ضرورت پوری کرنے کے بعد اسے نیچے رکھے۔“

۱۹۸۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قَالَ اللَّهُ تَعَالَى أَحَبَّ عِبَادِي إِلَيَّ أَعْجَلُهُمْ فِطْرًا)). *
رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ

۱۹۸۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: مجھے اپنے وہ بندے زیادہ محبوب ہیں جو ان میں سے افطار کرنے میں جلدی کرتے ہیں۔“

۱۹۹۰: وَعَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا أَفْطَرَ أَحَدُكُمْ فَلْيُفْطِرْ عَلَى تَمْرٍ فَإِنَّهُ بَرَكَةٌ فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَلْيُفْطِرْ عَلَى مَاءٍ فَإِنَّهُ طَهُورٌ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْدَّارِمِيُّ وَلَمْ يَذْكُرْ: ((فَإِنَّهُ بَرَكَةٌ)) غَيْرُ التِّرْمِذِيِّ. فِي رِوَايَةِ أُخْرَى. *

* سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۷۳۰) و ابو داود (۲۴۵۴) والنسائی (۱۹۶/۴) ح ۲۳۳۴) والدارمی (۶/۲) ح ۱۷۰۵ ☆ ابن شہاب الزہری مدلس و عنعن و الموقوف صحیح، انظر سنن النسائی (۲۳۳۸، ۲۳۴۵)۔

* سندہ حسن، رواہ ابو داود (۲۳۵۰)۔ * سندہ ضعیف، رواہ الترمذی (۷۰۰، ۷۰۱) وقال: حسن غریب۔ ☆ الولید بن مسلم والزهري مدلسان و عنعن۔ * سندہ صحیح، رواہ أحمد (۱۸-۱۷/۴) ح ۱۶۳۲۶، (۱۶۳۲۸، ۱۶۳۳۲) والترمذی (۶۵۸) وقال: حسن. و ابو داود (۲۳۵۵) وابن ماجه (۱۶۹۹) والدارمی (۷/۲) ح ۱۷۰۸۔

۱۹۹۰: سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کوئی افطار کرے تو وہ کھجور سے افطار کرے کیونکہ وہ باعث برکت ہے، اگر وہ نہ پائے تو پھر پانی سے افطار کر لے کیونکہ وہ باعث طہارت ہے۔“ احمد، ترمذی، ابوداؤد، داری، لیکن انہوں نے یہ نہیں کہا: ”کیونکہ وہ باعث برکت ہے۔“ صرف امام ترمذی نے یہ الفاظ ایک دوسری روایت میں نقل کیے ہیں۔

۱۹۹۱: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُفْطِرُ قَبْلَ أَنْ يُصَلِّيَ عَلَى رُطَبَاتٍ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ رُطَبَاتٍ فَتَمِيرَاتٍ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ تَمِيرَاتٍ حَسَا حَسَوَاتٍ مِنْ مَاءٍ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ. ❊

۱۹۹۱: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ نماز (مغرب) پڑھنے سے پہلے چند تازہ کھجوروں سے افطار کیا کرتے تھے، اگر تازہ کھجوریں نہ ہوتیں تو پھر چند چھو ہاروں سے اور اگر چھو ہارے نہ ہوتے تو پھر پانی کے چند گھونٹ پی لیا کرتے تھے۔ ترمذی، ابوداؤد اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۱۹۹۲: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ فُطِرَ صَائِمًا أَوْ جَهَرَ عَازِيًا فَلَهُ مِثْلُ أَجْرِهِ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ وَمُحْيِي السُّنَّةِ فِي شَرْحِ السُّنَّةِ وَقَالَ: صَحِيحٌ. ❊

۱۹۹۲: زید بن خالد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کسی روزہ دار کا روزہ افطار کرے یا کسی مجاہد کی تیاری کرے تو اسے بھی اس (روزہ دار یا مجاہد) کی مثل اجر ملتا ہے۔“ بیہقی فی شعب الایمان۔ اور محی السنہ نے شرح السنہ میں روایت کیا اور انہوں نے کہا: یہ روایت صحیح ہے۔

۱۹۹۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا افْطَرَ قَالَ: ((ذَهَبَ الظَّمَأُ وَابْتَلَّتِ الْعُرُوقُ وَبَثَّتِ الْأَجْرَانِ شَاءَ اللَّهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ. ❊

۱۹۹۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب نبی ﷺ روزہ افطار کرتے تو آپ یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”پاس جاتی رہی، رگیں تر ہو گئیں اور اگر اللہ نے چاہا تو اجر ثابت ہو گیا۔“

۱۹۹۴: وَعَنْ مُعَاذِ بْنِ زُهْرَةَ قَالَ: إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا افْطَرَ قَالَ: ((اللَّهُمَّ لَكَ صُمْتُ وَعَلَى رِزْقِكَ أَفْطَرْتُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ مُرْسَلًا. ❊

۱۹۹۴: معاذ بن زہرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ جب افطار کرتے تھے تو آپ ﷺ یہ دعا پڑھا کرتے تھے: ”اے اللہ! میں نے تیرے ہی لیے روزہ رکھا اور تیرے ہی رزق سے افطار کیا۔“ ابوداؤد نے اسے مرسل روایت کیا ہے۔

❊ **إسناده حسن**، رواه الترمذی (۶۹۶) و أبو داود (۲۳۵۶)۔

❊ **حسن**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۳۹۵۳)، نسخة محققة: ۳۶۶۷، السنن الكبرى له ۴/ ۲۴۰، والبخاري في شرح السنة (۶/ ۳۷۷ ح ۱۸۱۸-۱۸۱۹) ☆ سفیان الثوری مدلس و عنعن و للحديث شواهد عند الترمذی (۸۰۷)، ۱۶۳۰ و ابن حبان (الإحسان: ۴/ ۶۱۱) (۴۶۳۰) وغیره۔ ❊ **إسناده حسن**، رواه أبو داود (۲۳۵۷)۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه أبو داود (۲۳۵۸) ☆ السند مرسل۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۱۹۹۵: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَزَالُ الدِّينُ ظَاهِرًا مَا عَجَلَ النَّاسُ الْفِطْرَ، لِأَنَّ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى يُؤَخَّرُونَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ *

۱۹۹۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تک لوگ افطار کرنے میں جلدی کرتے رہیں گے دین غالب رہے گا کیونکہ یہود و نصاریٰ (افطار کرنے میں) تاخیر کرتے ہیں۔“

۱۹۹۶: وَعَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ قَالَ: دَخَلْتُ أَنَا وَمَسْرُوقٌ عَلَى عَائِشَةَ فَقُلْنَا: يَا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ! رَجُلَانِ مِنَ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ ﷺ أَحَدُهُمَا يَعْجَلُ الْإِفْطَارَ وَيُعَجِّلُ الصَّلَاةَ وَالْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ وَيُؤَخِّرُ الصَّلَاةَ قَالَتْ: أَيُّهُمَا يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ وَيُعَجِّلُ الصَّلَاةَ قُلْنَا: عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَتْ: هَكَذَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالْآخَرُ أَبُو مُوسَى رضی اللہ عنہ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۱۹۹۶: ابو عطیہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں اور مسروق، عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے تو ہم نے عرض کیا: ام المؤمنین! محمد ﷺ کے صحابہ میں سے دو آدمی ہیں ان میں سے ایک جلدی افطار کرتے ہیں اور جلد ہی نماز (مغرب) پڑھتے ہیں، جبکہ دوسرے دیر سے افطار کرتے ہیں اور دیر سے نماز پڑھتے ہیں، انہوں نے فرمایا: ان میں سے کون جلد افطار کرتا ہے اور جلد نماز پڑھتا ہے؟ ہم نے عرض کیا عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ، انہوں نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ نے بھی ایسے ہی کیا، جب کہ دوسرے ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ ہیں۔

۱۹۹۷: وَعَنْ الْعِرْبَاضِ بْنِ سَارِيَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: دَعَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى السُّحُورِ فِي رَمَضَانَ فَقَالَ: ((هَلُمَّ إِلَى الْغَدَاءِ الْمُبَارِكِ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ *

۱۹۹۷: عرباض بن ساریہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے رمضان میں مجھے بحری کی دعوت دیتے ہوئے فرمایا: ”مبارک کھانے کی طرف آؤ۔“

۱۹۹۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((نَعَمْ سُحُورُ الْمُؤْمِنِ التَّمَرُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۱۹۹۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”مومن کی بہترین بحری کھجور ہے۔“

* حسن، رواہ ابو داود (۲۳۵۳) و ابن ماجہ (۱۶۹۸)۔

* رواہ مسلم (۱۰۹۹/۴۹)۔

* إسناده حسن، رواہ ابو داود (۲۳۴۴) و النسائي (۲۱۶۵ ح ۴/۱۴۵)۔

* إسناده صحيح، رواہ ابو داود (۲۳۴۵)۔

بَابُ تَنْزِيهِ الصَّوْمِ

روزے کی تقدیس و پاکیزگی کا بیان

الْفَضْلُ الْإِوَّلُ

فصل اول

۱۹۹۹: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ لَمْ يَدْعُ قَوْلَ الزُّورِ وَالْعَمَلَ بِهِ فَلَيْسَ لِلَّهِ حَاجَةٌ فِي أَنْ يَدْعَ طَعَامَهُ وَشَرَابَهُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۱۹۹۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص (روزہ کی حالت میں) جھوٹ اور برے اعمال ترک نہیں کرتا تو اللہ کو کوئی حاجت نہیں کہ وہ شخص اپنا کھانا پینا ترک کر دے۔“

۲۰۰۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُقْبَلُ وَيَسَاسِرُ وَهُوَ صَائِمٌ وَكَانَ أَمْلَكَكُمْ لَازِبِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۰۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ روزہ کی حالت میں بوسہ لے لیا کرتے تھے اور گھل لیا کرتے تھے اور آپ اپنی خواہش پر تم سے زیادہ قابو رکھنے والے تھے۔

۲۰۰۱: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُذِرْكُهُ الْفَجْرُ فِي رَمَضَانَ وَهُوَ جُنُبٌ مِنْ غَيْرِ حُلُمٍ فَيَغْتَسِلُ وَيَصُومُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۰۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ کو رمضان میں کبھی جماع کی وجہ سے حالت جنابت میں صبح ہو جاتی تو آپ غسل کرتے اور پھر روزہ رکھتے۔

۲۰۰۲: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ اخْتَجَمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ وَخَتَمَ وَهُوَ صَائِمٌ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۰۲: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے احرام اور روزہ کی حالت میں بچھنے لگوائے۔

۲۰۰۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ نَسِيَ وَهُوَ صَائِمٌ فَكَلَّ أَوْ شَرِبَ فَلَيْسَ صَوْمُهُ فَإِنَّمَا أَطْعَمَهُ اللَّهُ وَسَقَاهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۰۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص بھول جائے کہ وہ روزہ سے ہے اور وہ کھالے یا پی

❁ رواہ البخاری (۱۹۰۳)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۲۷) و مسلم (۱۱۰۶/۶۵)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۳۰) و مسلم (۱۱۰۹/۷۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۳۸) و مسلم (۱۲۰۲/۸۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۳۳) و مسلم (۱۱۵۵/۱۷۱)۔

لے تو وہ اپنا روزہ پورا کرے کیونکہ اسے تو اللہ نے کھلایا پایا ہے۔“

۲۰۰۴: وَعَنْهُ، قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ إِذْ جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! هَلَكْتُ قَالَ: ((مَالِكٌ؟)) قَالَ: وَقَعْتُ عَلَى امْرَأَتِي وَأَنَا صَائِمٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((هَلْ تَجِدُ رَقَبَةً تُعْقِبُهَا؟)) قَالَ: لَا، قَالَ: ((فَهَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تَصُومَ شَهْرَيْنِ مُتَابَعَيْنِ)) قَالَ: لَا، قَالَ: ((هَلْ تَجِدُ أَطْعَامَ سِتِّينَ مِسْكِينًا؟)) قَالَ: لَا، قَالَ: ((اجْلِسْ)) وَكَثَّ النَّبِيُّ ﷺ فَبَيْنَمَا نَحْنُ عَلَى ذَلِكَ أَتَى النَّبِيُّ ﷺ بَعْرَقٍ فِيهِ تَمْرٌ وَالْعَرَقُ الْمَكْتُلُ الصَّخْمُ قَالَ: ((أَيْنَ السَّائِلُ؟)) قَالَ: أَنَا. قَالَ: ((خُذْ هَذَا فَتَصَدَّقْ بِهِ)) فَقَالَ الرَّجُلُ: أَعْلَى أَفْقَرِ مِنِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَوَاللَّهِ! مَا بَيْنَ لَا بَيْنَهَا. يُرِيدُ الْحَرَّتَيْنِ. أَهْلُ بَيْتِ أَفْقَرِ مِنْ أَهْلِ بَيْتِي. فَضَحِكَ النَّبِيُّ ﷺ حَتَّى بَدَتْ أَنْيَابُهُ ثُمَّ قَالَ: ((أَطْعِمَهُ أَهْلَكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۰۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر تھے کہ اتنے میں ایک آدمی نے آپ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا: اللہ کے رسول! میں تو مارا گیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تمہیں کیا ہوا؟“ اس نے عرض کیا: میں روزے کی حالت میں اپنی اہلیہ سے جماع کر بیٹھا ہوں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تمہارے پاس کوئی غلام ہے جسے تو آزاد کر دے؟“ اس نے عرض کیا، نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم لگا تار دو ماہ روزے رکھ سکتے ہو؟“ اس نے عرض کیا، نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلا سکتے ہو؟“ اس نے عرض کیا، نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بیٹھ جاؤ۔“ پس نبی ﷺ نے توقف فرمایا، ہم اسی اثنا میں تھے کہ کچھوروں کا ایک بڑا ٹوکرا نبی ﷺ کی خدمت میں پیش کیا گیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مسئلہ دریافت کرنے والا کہاں ہے؟“ اس شخص نے عرض کیا، میں حاضر ہوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”یہ لو اسے صدقہ کر دو۔“ اس آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کیا میں اپنے سے زیادہ محتاج شخص پر صدقہ کروں؟ اللہ کی قسم! (مدینہ کے) دو چھریلے کنیاروں کے درمیان کوئی ایسا گھر نہیں جو میرے گھر والوں سے زیادہ ضرورت مند ہو، (یہ سن کر) نبی ﷺ اس قدر ہنسے کہ آپ کے دانت مبارک ظاہر ہو گئے، پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے اپنے گھر والوں کو کھلاؤ۔“

الْفَضِيلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۲۰۰۵: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُقْبَلُهَا وَهُوَ صَائِمٌ وَيَمِصُّ لِسَانَهَا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

۲۰۰۵: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ روزہ کی حالت میں کبھی ان کا بوسہ لے لیا کرتے تھے اور ان کی زبان چوس لیا کرتے تھے۔

۲۰۰۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْمُبَاشَرَةِ لِلصَّائِمِ فَرَخَّصَ لَهُ وَآتَاهُ آخِرُ فَسْأَلِهِ

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۱۹۳۶) و مسلم (۱۱۱۱/۱۸۱)۔

❁ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۲۳۸۶) ☆ فيه محمد بن دينار صدوق لكنه اختلط۔

فَنَهَا وَإِذَا الَّذِي رَخَّصَ لَهُ شَيْخٌ وَإِذَا الَّذِي نَهَاهُ شَابٌ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۲۰۰۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ کسی آدمی نے، روزہ دار کے لیے اپنی اہلیہ سے گلے ملنے کے بارے میں نبی ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا تو آپ نے اسے رخصت عنایت فرمادی، پھر ایک اور آدمی آیا اور اس نے آپ سے مسئلہ دریافت کیا تو آپ نے اسے روک دیا، جس شخص کو رخصت عنایت فرمائی تھی وہ بوڑھا آدمی تھا اور جسے روک دیا تھا وہ ایک نوجوان شخص تھا۔

۲۰۰۷: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ ذَرَعَهُ الْقَيْءُ وَهُوَ صَائِمٌ فَلَيْسَ عَلَيْهِ قَضَاءٌ، وَمَنْ اسْتَقَاءَ عَمْدًا فَلْيَقْضِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ لَا نَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ حَدِيثِ عِيْسَى بْنِ يُونُسَ وَقَالَ مُحَمَّدٌ يَعْنِي الْبُخَارِيُّ: لَا أَرَاهُ مَحْفُوظًا. ❊

۲۰۰۷: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ نے فرمایا: ”جس شخص کو روزہ کی حالت میں قے آجائے تو اس پر کوئی قضا نہیں اور جو شخص عمدائے قے کرے تو وہ (روزہ کی) قضا کرے۔“ ترمذی، ابوداؤد، ابن ماجہ، دارمی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، ہم عیسیٰ بن یونس سے مروی حدیث کے حوالے سے ہی اسے جانتے ہیں، جبکہ محمد یعنی امام بخاری نے فرمایا: میں اسے محفوظ نہیں سمجھتا۔

۲۰۰۸: وَعَنْ مَعْدَانَ بْنِ طَلْحَةَ أَنَّ أَبَا الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَاءَ فَأَفْطَرَ، قَالَ: فَلَقِيتُ ثَوْبَانَ فِي مَسْجِدِ دِمَشْقَ فَقُلْتُ: إِنَّ أَبَا الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَاءَ فَأَفْطَرَ، قَالَ: صَدَقَ وَأَنَا صَبِيتُ لَهُ وَضُوءًا. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۲۰۰۸: معدان بن طلحہ سے روایت ہے کہ ابودرداء رضی اللہ عنہ نے اسے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ نے قے کی تو آپ نے روزہ افطار کر لیا، راوی بیان کرتے ہیں، میں دمشق کی مسجد میں ثوبان سے ملا تو میں نے کہا کہ ابودرداء رضی اللہ عنہ نے مجھے حدیث بیان کی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے قے کی تو آپ نے روزہ افطار کر لیا، انہوں نے کہا: انہوں (یعنی ابودرداء رضی اللہ عنہ) نے ٹھیک کہا ہے، اور میں نے آپ کے لیے آپ کے وضو کا پانی انڈیا تھا۔

۲۰۰۹: وَعَنْ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ مَا لَا أَحْصِي يَتَسَوَّكُ وَهُوَ صَائِمٌ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ ❊

۲۰۰۹: عامر بن ربیعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے ان گنت مرتبہ نبی ﷺ کو روزہ کی حالت میں مسواک کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

۲۰۱۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: إِشْتَكَيْتُ عَيْنَيَّ أَفَأَتَجَلَّ وَأَنَا صَائِمٌ؟ قَالَ: ((نَعَمْ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِالْقَوِيٍّ وَأَبُو عَاتِكَةَ الرَّأَوِيُّ يَضَعُفُ. ❊

۲۰۱۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا: مجھے آشوب چشم ہے کیا میں روزہ کی حالت میں سرمہ ڈال لوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: اس کی اسناد قوی نہیں، ابوعاتکہ راوی ضعیف ہے۔

❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۳۸۷)۔ ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذی (۷۲۰) و أبو داود (۲۳۸۰) وابن

ماجه (۱۶۷۶) و الدارمي (۱۴/۲ ح ۱۷۳۶) ☆ هشام بن حسان مدلس و عنعن و للحديث شواهد ضعيفة۔

❊ **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه أبو داود (۲۳۸۱) و الترمذی (۸۷)۔ ❊ **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ**، رواه الترمذی (۷۲۵) و أبو

داود (۲۳۶۴) ☆ عاصم بن عبيد الله ضعيف۔ ❊ **ضَعِيفٌ**، رواه الترمذی (۷۲۶) ☆ أبو عاتكة ضعيف۔

۲۰۱۱: وَعَنْ بَعْضِ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: لَقَدْ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ بِالْعَرَجِ يَصُبُّ عَلَى رَأْسِهِ الْمَاءَ وَهُوَ صَائِمٌ مِنَ الْعَطَشِ أَوْ مِنَ الْحَرِّ. رَوَاهُ مَالِكٌ وَأَبُو دَاوُدَ ۞

۲۰۱۱: نبی ﷺ کے کسی صحابی سے روایت ہے، انہوں نے کہا: میں نے مقام عرج پر نبی ﷺ کو حالت روزہ میں پیاس یا گرمی کی وجہ سے سر پر پانی ڈالتے ہوئے دیکھا۔

۲۰۱۲: وَعَنْ شَدَّادِ بْنِ أَوْسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَى رَجُلًا بِالسَّقِيقِ وَهُوَ يَخْتَجِمُ وَهُوَ آخِذٌ بِيَدَيْ لَثْمَانِي عَشْرَةَ خَلَّتْ مِنْ رَمَضَانَ فَقَالَ: ((أَفْطَرُ الْحَاجِمُ وَالْمَحْجُومُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْدَّارِمِيُّ ۞

قَالَ الشَّيْخُ الْإِسْلَامُ مُخْبِي السُّنَّةِ ﷺ: وَتَأَوَّلَهُ بَعْضُ مَنْ رَخَّصَ فِي الْحِجَامَةِ: أَيْ تَعَرَّضًا لِلْإِفْطَارِ: الْمَحْجُومُ لِلضُّعْفِ وَالْحَاجِمُ لِأَنَّهُ لَا يَأْمَنُ مِنْ أَنْ يَصِلَ شَيْءٌ إِلَى جَوْفِهِ بِمَصِّ الْمَلَّازِمِ.

۲۰۱۲: شداد بن اوس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ بقیع میں ایک آدمی کے پاس سے گزرے جب کہ وہ پچھنے لگوار ہاتھ، آپ میرا ہاتھ تھامے ہوئے تھے اور رمضان کی اٹھارہ تاریخ تھی۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”پچھنے لگانے اور لگوانے والے کا روزہ ٹوٹ گیا۔“ ابو داؤد، ابن ماجہ، دارمی۔ الشیخ الاسلام محمد بن اسماعیل نے فرمایا: اور جن بعض حضرات نے روزہ کی حالت میں پچھنے لگوانے کی اجازت دی ہے، انہوں نے یہ تاویل کی ہے کہ پچھنے لگوانے والا کمزوری کی وجہ سے افطار کے قریب پہنچ جاتا ہے، جب کہ پچھنے لگانے والا اس چوسنے کی وجہ سے پیٹ میں کوئی چیز پہنچنے سے بچ نہیں سکتا۔

۲۰۱۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ أَفْطَرَ يَوْمًا مِنْ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ رُخْصَةٍ وَلَا مَرَضٍ لَمْ يَقْضِ عَنْهُ صَوْمُ الدَّهْرِ كُلِّهِ وَإِنْ صَامَهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالْدَّارِمِيُّ وَابْنُ خَالٍ ۞

فِي تَرْجَمَةِ بَابٍ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: سَمِعْتُ مُحَمَّدًا - يَعْنِي الْبُخَارِيَّ - يَقُولُ: أَبُو الْمُطَوَّسِ الرَّائِي لَا أَعْرِفُ لَهُ غَيْرَ هَذَا الْحَدِيثِ.

۲۰۱۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص کسی رخصت (سفر وغیرہ) اور مرض کے بغیر رمضان کا ایک روزہ چھوڑ دے تو پھر اگر وہ پوری زندگی روزے رکھتا رہے تو وہ اس ایک دن کے روزے کے اجر و ثواب کو نہیں پاسکتا۔“ احمد، ترمذی، ابو داؤد، ابن ماجہ، دارمی اور امام بخاری نے ترجمۃ الباب میں روایت کیا ہے اور امام ترمذی نے فرمایا: میں نے محمد یعنی امام بخاری رحمہ اللہ کو فرماتے ہوئے سنا: میں ابوالمطوس راوی کو اس حدیث کے علاوہ نہیں جانتا کہ اس نے کوئی اور حدیث بھی روایت کی ہو۔

۲۰۱۴: وَعَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((كُمُ مِنْ صَائِمٍ لَيْسَ لَهُ مِنْ صِيَامِهِ إِلَّا الظَّمَا، وَكُمُ مِنْ قَائِمٍ لَيْسَ لَهُ

۞ صحیح، رواہ مالک (۱/۲۹۴ ح ۶۶۰) و ابو داؤد (۲۳۶۵)۔ ۞ صحیح، رواہ ابو داؤد (۲۳۶۹) و ابن ماجہ (۱۶۸۱) و الدارمی (۱۴/۲ ح ۱۷۳۷) [وانظر شرح السنة ۶/۳۰۴ بعد ۱۷۵۹]۔

۞ إسناده ضعیف، رواہ احمد (۲/۳۸۶ ح ۹۰۰۲) و الترمذی (۷۲۳) و ابو داؤد (۲۳۹۶-۲۳۹۷) و ابن ماجہ (۱۶۷۲) و الدارمی (۱۰/۲ ح ۱۷۲۱) و البخاری (الصوم باب إذا جامع في رمضان ۲۹ قبل ح ۱۹۳۵) (تعلیقاً)۔

☆ ابوالمطوس لين الحديث و أبوه مجهول۔

مِنْ قِيَامِهِ إِلَّا السَّهْرُ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ وَذَكَرَ حَدِيثُ لَقِيطِ بْنِ صَبْرَةَ فِي بَابِ سُنَنِ الْوُضُوءِ. ❊
 ۲۰۱۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کتنے ہی روزہ دار ہیں جنہیں اپنے روزہ سے صرف پیاس حاصل ہوتی ہے اور کتنے ہی قیام کرنے والے ہیں جنہیں اپنے قیام سے جاگنے کے سوا کچھ حاصل نہیں ہوتا۔“ دارمی، اور لقیط بن صبرہ رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث، سنن الوضوء کے بیان میں ذکر کی گئی ہے۔

الْفَضْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۲۰۱۵: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ثَلَاثٌ لَا يَقْطُرْنَ الصَّائِمَ: الْحِجَامَةُ وَالْقِيَاءُ وَالْإِحْتِلَامُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَيْرُ مَحْفُوظٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ زَيْدٍ الرَّائِي يَضْعَفُ فِي الْحَدِيثِ.

۲۰۱۵: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تین چیزیں روزہ نہیں توڑتیں، پچھنے، تے اور احتلام۔“ ترمذی۔ اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث محفوظ نہیں، عبد الرحمن بن زید راوی، حدیث میں ضعیف ہے۔

۲۰۱۶: وَعَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ قَالَ: سُئِلَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: كُنْتُمْ تَكْرَهُونَ الْحِجَامَةَ لِلصَّائِمِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ؟ قَالَ: لَا، إِلَّا مِنْ أَجْلِ الضَّعْفِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❊

۲۰۱۶: ثابت بنانی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا گیا، تم رسول اللہ ﷺ کے دور میں روزہ دار کے پچھنے لگانے کو ناپسند کیا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: نہیں، صرف کمزوری کے پیش نظر۔

۲۰۱۷: وَعَنِ الْبُخَارِيِّ تَعْلِيقًا قَالَ: كَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَحْتَجِمُ وَهُوَ صَائِمٌ ثُمَّ تَرَكَهُ فَكَانَ يَحْتَجِمُ بِاللَّيْلِ. ❊
 ۲۰۱۷: امام بخاری رحمہ اللہ سے معلق روایت ہے، انہوں نے کہا: ابن عمر رضی اللہ عنہما روزہ کی حالت میں پچھنے لگوا کرتے تھے، پھر اسے ترک کر دیا، پھر آپ رات کے وقت پچھنے لگواتے تھے۔

۲۰۱۸: وَعَنْ عَطَاءٍ قَالَ: إِنْ مَضَمَضَ ثُمَّ أَفْرَعَ مَافِي فِيهِ مِنَ الْمَاءِ لَا يَضُرُّهُ أَنْ يَزْدَرِدَ رِنَقَهُ وَمَافِي فِيهِ وَلَا يَمْضَغُ الْعَلَكُ، فَإِنْ أَزْدَرَدَ رِنَقَ الْعَلَكِ لَا أَقُولُ: إِنَّهُ يَفْطُرُ، وَلَكِنْ يَنْهَى عَنْهُ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ فِي تَرْجَمَتِهِ ❊

۲۰۱۸: عطاء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، اگر گل کرے، پھر منہ کے پانی کو گرا دے تو پھر اگر وہ اپنا تھوک اور جو پانی اس کے منہ میں باقی رہ گیا تھا نگل لے تو اس کے لیے مضر نہیں، البتہ وہ گوند نہ چبائے، اگر وہ گوند کا لعاب نگل لے تو میں نہیں کہتا کہ وہ روزہ توڑ لے گا، لیکن اسے اس سے روکا جائے گا۔ امام بخاری نے اسے ترجمۃ الباب میں روایت کیا ہے۔

❊ إسناده حسن، رواه الدارمي (۲/ ۳۰۱ ح ۲۷۲۳) ۵ حدیث لقیط بن صبرہ تقدم (۴۰۵)۔

❊ ضعیف، رواه الترمذي (۷۱۹) ☆ عبد الرحمن بن زید بن أسلم ضعیف جداً عن أبيه وللحديث شواهد ضعيفة۔

❊ رواه البخاري (۱۹۴۰)۔ ❊ رواه البخاري (الصوم باب: ۳۲ قبل ح ۱۹۳۸)۔

❊ رواه البخاري (الصوم باب: ۲۸ بعد ح ۱۹۳۴)۔

بَابُ صَوْمِ الْمَسَافِرِ

مسافر کے روزے کا بیان

الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۰۱۹: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: إِنَّ حَمْزَةَ بْنَ عَمْرِوَ الْأَسْلَمِيِّ قَالَ لِلنَّبِيِّ ﷺ أَصُومُ فِي السَّفَرِ؟ وَكَانَ كَثِيرَ الصِّيَامِ فَقَالَ: ((إِنْ شِئْتَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ فَافْطِرْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۱۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حمزہ بن عمرو اسلمی رضی اللہ عنہ بہت زیادہ روزے رکھا کرتے تھے، انہوں نے نبی ﷺ سے عرض کیا: کیا میں دوران سفر روزہ رکھ لیا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگر تم چاہو تو روزہ رکھو اور اگر تم چاہو تو نہ رکھو۔“

۲۰۲۰: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: غَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَيْسَتْ عَشْرَةٌ مَضَتْ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ، فَمِمَّا مَنْ صَامَ وَمِمَّا مَنْ أَفْطَرَ، فَلَمْ يَبَعْ الصَّائِمُ عَلَى الْمُفْطِرِ، وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۲۰: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نے سولہ رمضان کو رسول اللہ ﷺ کی معیت میں جہاد کیا، ہم میں سے کچھ نے روزہ رکھا ہوا تھا اور کچھ نے روزہ نہیں رکھا ہوا تھا، روزہ دار نے روزہ نہ رکھنے والے کو معیوب سمجھا نہ افطار کرنے والے نے روزہ دار کو معیوب سمجھا۔

۲۰۲۱: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي سَفَرٍ فَرَأَى زَحَامًا وَرَجُلًا قَدْ ظَلَلَ عَلَيْهِ، فَقَالَ: ((مَا هَذَا؟)) قَالُوا: صَائِمٌ. فَقَالَ: ((لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصَّوْمُ فِي السَّفَرِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۲۱: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ سفر میں تھے کہ آپ نے جھوم اور ایک آدمی دیکھا جس پر سایہ کیا ہوا ہے تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اسے کیا ہوا؟“ صحابہ نے عرض کیا: روزہ دار ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”سفر میں روزہ رکھنا کوئی نیکی نہیں۔“

۲۰۲۲: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي السَّفَرِ فَمِمَّا الصَّائِمُ وَمِمَّا الْمُفْطِرُ فَتَزَلْنَا مَنْزِلًا فِي يَوْمٍ حَارٍّ فَسَقَطَ الصَّوَامُونَ وَقَامَ الْمُفْطِرُونَ فَضَرَبَ الْأَنْبِيَاءُ وَسَقَوَ الرِّكَابُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((ذَهَبَ الْمُفْطِرُونَ الْيَوْمَ بِالْأَجْرِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۲۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم نبی ﷺ کے ساتھ شریک سفر تھے، ہم میں سے کچھ روزے سے تھے اور کچھ نے روزہ نہیں

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۴۳) و مسلم (۱۰۳/۱۱۲۱)۔

❁ رواہ مسلم (۱۱۶/۹۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۴۶) و مسلم (۹۲/۱۱۱۵)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۸۹۰) و مسلم (۱۰۰/۱۱۱۹)۔

رکھا ہوا تھا، ایک سخت گرم دن میں ہم نے ایک جگہ پڑاؤ ڈالا تو روزہ دار تو (نڈھال ہو کر) گر پڑے، جبکہ جن لوگوں نے روزہ نہیں رکھا ہوا تھا وہ کھڑے ہوئے اور انہوں نے خیمے لگائے اور سواریوں کو پانی پلایا، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آج روزہ نہ رکھنے والے اجر لے گئے۔“

۲۰۲۳: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى مَكَّةَ فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ عُسْفَانَ ثُمَّ دَعَا بِمَاءٍ فَرَفَعَهُ إِلَى يَدِهِ لِيَرَاهُ النَّاسُ فَأَفْطَرَ حَتَّى قَدِمَ مَكَّةَ وَذَلِكَ فِي رَمَضَانَ فَكَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ: قَدْ صَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَفْطَرَ فَمَنْ شَاءَ صَامَ وَمَنْ شَاءَ أَفْطَرَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۲۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ مدینہ سے مکہ کے لیے روانہ ہوئے تو آپ نے روزہ رکھا، حتیٰ کہ آپ مقام عُسفان پر پہنچے تو آپ نے پانی منگایا اور اسے ہاتھ سے بلند کیا تا کہ لوگ اسے دیکھ لیں، پس آپ نے روزہ افطار کر لیا حتیٰ کہ آپ مکہ پہنچ گئے اور یہ رمضان کا واقعہ ہے، ابن عباس رضی اللہ عنہما فرمایا کرتے تھے، رسول اللہ ﷺ نے (دوران سفر) روزہ رکھا بھی ہے اور افطار بھی کیا ہے، جو چاہے روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

۲۰۲۴: وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ شَرِبَ بَعْدَ الْعَصْرِ. ❁
۲۰۲۴: صحیح مسلم میں جابر رضی اللہ عنہ سے مروی روایت میں ہے کہ آپ نے عصر کے بعد (پانی) پیا۔

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۲۰۲۵: عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ الْكُفَيْيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ شَطْرَ الصَّلَاةِ وَالصَّوْمِ عَنِ الْمَسَافِرِ وَعَنِ الْمُرْضِعِ وَالْحُلِيِّ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ ❁
۲۰۲۵: انس بن مالک کوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے مسافر سے نصف نماز ساقط فرمادی جبکہ مسافر، دودھ پلانے والی اور حاملہ خاتون سے روزہ ساقط فرمادیا۔“

۲۰۲۶: وَعَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْمُحَبِّبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ كَانَ لَهُ حَمُولَةٌ تَأْوِي إِلَى شَيْعٍ فَلْيَصُمْ رَمَضَانَ حَيْثُ أَذْرَسَكُهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁
۲۰۲۶: سلمہ بن محب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص کے پاس سواری ہو جو شکم سیری کے مقام پر اسے پہنچادے وہ روزے رکھے جہاں بھی وہ رمضان کو پالے۔“

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۴۸) و مسلم (۱۱۱۳/۸۸)۔ ❁ رواہ مسلم (۱۱۱۴/۹۱)۔

❁ حسن، رواہ ابو داود (۲۴۰۸) و الترمذی (۷۱۵) و قال: (حسن) و النسائی (۱۸۰/۴) ح (۲۲۷۶) و ابن ماجہ (۱۶۶۷)۔ ❁ إسناده ضعيف، رواہ ابو داود (۲۴۱۰-۲۴۱۱) ☆ عبد الصمد بن حبيب ضعيف ضعفه الجمهور و حبيب بن عبد الله: مجهول۔

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۲۰۲۷: عَنْ جَابِرٍ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ عَامَ الْفَتْحِ إِلَى مَكَّةَ فِي رَمَضَانَ فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ كُرَاعَ الْغَمِيمِ فَصَامَ النَّاسُ ثُمَّ دَعَا بِقَدَحٍ مِّنْ مَّاءٍ فَرَفَعَهُ حَتَّى نَظَرَ النَّاسُ إِلَيْهِ ثُمَّ شَرِبَ، فَقِيلَ لَهُ بَعْدَ ذَلِكَ: إِنَّ بَعْضَ النَّاسِ قَدْ صَامَ. فَقَالَ: ((أُولَئِكَ الْعَصَاةُ أُولَئِكَ الْعَصَاةُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۲۰۲۷: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے سال رمضان میں مکہ کے لیے روانہ ہوئے تو آپ نے روزہ رکھا، حتیٰ کہ آپ مقام کراع الغمیم پر پہنچے، صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے بھی روزہ رکھا ہوا تھا، پھر آپ نے پانی کا پیالہ منگوا لیا، اسے بلند کیا حتیٰ کہ صحابہ کرام نے اسے دیکھ لیا، پھر آپ نے اسے نوش فرمایا، اس کے بعد آپ کو بتایا گیا کہ بعض لوگوں نے روزہ رکھا ہوا ہے (ابھی تک افطار نہیں کیا) تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ نافرمان ہیں، وہ نافرمان ہیں۔“

۲۰۲۸: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((صَائِمٌ رَمَضَانَ فِي السَّفَرِ كَالْمُفْطِرِ فِي الْحَضَرِ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۲۰۲۸: عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”دوران سفر رمضان کا روزہ رکھنے والا، حالت قیام میں روزہ نہ رکھنے والے کی طرح ہے۔“

۲۰۲۹: وَعَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرٍو الْأَسْلَمِيِّ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي أَجِدُ بِي قُوَّةً عَلَى الصِّيَامِ فِي السَّفَرِ، فَهَلْ عَلَى جُنَاحٍ؟ قَالَ: ((هِيَ رُخْصَةٌ مِّنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَمَنْ أَخَذَ بِهَا فَحَسَنٌ، وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَصُومَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۲۰۲۹: حمزہ بن عمرو اسلمی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں دوران سفر روزہ رکھنے کی قوت رکھتا ہوں، تو کیا (دوران سفر روزہ رکھنے پر) مجھے گناہ ہوگا؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ اللہ عزوجل کی طرف سے ایک رخصت ہے، جس نے اسے لے لیا تو اس نے اچھا کیا اور جو شخص روزہ رکھنا چاہے تو اس پر کوئی گناہ نہیں۔“

❊ رواہ مسلم (۱۱۱۴/۹۰)۔ ❊ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۶۶۶) ☆ أبو سلمة لم يسمع من أبيه كما قال علي بن المديني وأحمد وابن معين وغيرهم فالسند منقطع۔
❊ رواہ مسلم (۱۱۲۱/۱۰۷)۔

بَابُ الْقَضَاءِ

قضا کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۰۳۰: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ يَكُونُ عَلَى الصَّوْمِ مِنْ رَمَضَانَ فَمَا اسْتَطِيعَ أَنْ أَقْضِيَ إِلَّا فِي شَعْبَانَ.

قَالَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ: تَعْنِي الشُّغْلَ مِنَ النَّبِيِّ أَوْ بِالنَّبِيِّ ﷺ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۲۰۳۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، مجھ پر رمضان کے روزے ہوتے تو میں صرف شعبان میں ان کی قضا دے سکتی تھی۔ یحییٰ بن سعید بیان کرتے ہیں، ان کی مراد یہ ہے کہ (قضا میں تاخیر) نبی ﷺ کی مشغولی کی وجہ سے تھی۔

۲۰۳۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَحِلُّ لِلْمَرْأَةِ أَنْ تَصُومَ وَرَوْجُهَا شَاهِدٌ إِلَّا بِإِذْنِهِ وَلَا تَأْذُنُ فِي بَيْتِهِ إِلَّا بِإِذْنِهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۰۳۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ نے فرمایا: ”کسی عورت کے لیے، اپنے خاوند کے پاس ہوتے ہوئے اس کی اجازت کے بغیر نفلی روزہ رکھنا جائز نہیں، اور وہ اس کی اجازت کے بغیر کسی کو اس کے گھر میں آنے کی اجازت نہ دے۔“

۲۰۳۲: وَعَنْ مُعَاذَةَ الْعَدَوِيَّةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: مَا بَالُ الْحَائِضِ تَقْضِي الصَّوْمَ وَلَا تَقْضِي الصَّلَاةَ؟ قَالَتْ عَائِشَةُ: كَانَ يُصَيِّنُنَا ذَلِكَ فَتُؤْمَرُ بِقَضَاءِ الصَّوْمِ وَلَا تُؤْمَرُ بِقَضَاءِ الصَّلَاةِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۰۳۲: معاذہ عدویہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے عرض کیا: حائضہ کا کیا معاملہ ہے کہ وہ روزہ کی قضا دیتی ہے اور نماز کی قضا نہیں دیتی؟ عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: ہم بھی اس سے دوچار ہوتی تھیں تو ہمیں روزے کی قضا کا حکم دیا جاتا تھا جبکہ نماز کی قضا کا حکم نہیں دیا جاتا تھا۔

۲۰۳۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ مَاتَ وَعَلَيْهِ صَوْمٌ صَامَ عَنْهُ وَلِيُّهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۲۰۳۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص فوت ہو جائے اور اس کے ذمہ روزے ہوں تو اس کی طرف سے اس کا وارث روزے رکھے گا۔“

* ۱: متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۵۰) و مسلم (۱۱۴۶ / ۱۵۱)۔

* ۲: رواہ مسلم (۱۰۲۶ / ۸۴)۔

* ۳: رواہ مسلم (۳۳۵ / ۶۹)۔

* ۴: متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۵۲) و مسلم (۱۱۴۷ / ۱۵۳)۔

الفصل الثاني

فصل ثانی

۲۰۳۴: عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ مَاتَ وَعَلَيْهِ صِيَامُ شَهْرِ رَمَضَانَ فَلْيُطْعَمْ عَنْهُ مَكَانَ كُلِّ يَوْمٍ مَسْكِينًا)). * رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: وَالصَّحِيحُ أَنَّهُ مَوْقُوفٌ عَلَى ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہما.

۲۰۳۴: نافع بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں نبی ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص فوت ہو جائے اور اس کے ذمہ ماہ رمضان کے روزے ہوں تو اس کی طرف سے ہر روزے کے بدلے ایک مسکین کو کھانا کھلایا جائے۔“ ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: درست بات یہ ہے کہ یہ عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما پر موقوف ہے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۲۰۳۵: عَنْ مَالِكٍ بَلَغَهُ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رضی اللہ عنہما كَانَ يُسْأَلُ: هَلْ يَصُومُ أَحَدٌ عَنْ أَحَدٍ، أَوْ يُصَلِّي أَحَدٌ عَنْ أَحَدٍ؟ فَيَقُولُ: لَا يَصُومُ أَحَدٌ عَنْ أَحَدٍ، وَلَا يُصَلِّي أَحَدٌ عَنْ أَحَدٍ. رَوَاهُ فِي الْمَوْطَأِ *

۲۰۳۵: امام مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں، انہیں یہ خبر پہنچی ہے کہ ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مسئلہ دریافت کیا گیا تھا، کیا کوئی شخص کسی دوسرے کی طرف سے روزہ رکھ سکتا ہے یا کوئی کسی دوسرے شخص کی طرف سے نماز پڑھ سکتا ہے؟ انہوں نے فرمایا: ”کوئی کسی کی طرف سے روزہ رکھ سکتا ہے نہ کوئی کسی کی طرف سے نماز پڑھ سکتا ہے۔“

* إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۷۱۸) ☆ محمد بن عبد الرحمن بن أبي ليلى: ضعيف مشهور۔

* إسناده ضعيف، رواه مالك (۱/۳۰۳ ح ۶۸۱) ☆ هذا منقطع، من البلاغات وروى البيهقي (۲۵۴/۴) بسند صحيح عن ابن عمر قال: ”لا يصوم أحد عن أحد ولكن تصدقوا عنه من ماله للصوم لكل يوم مسكيناً“ وصححه البيهقي۔

بَابُ صِيَامِ التَّطَوُّعِ

نفلی روزوں کا بیان

الفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۰۳۶: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ حَتَّى يَقُولَ: لَا يَفْطُرُ وَيَفْطُرُ حَتَّى يَقُولَ: لَا يَصُومُ وَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اسْتَكْمَلَ صِيَامَ شَهْرٍ قَطُّ إِلَّا رَمَضَانَ وَمَا رَأَيْتُهُ فِي شَهْرٍ أَكْثَرَ مِنْهُ صِيَامًا فِي شَعْبَانَ. وَفِي رِوَايَةٍ: قَالَتْ: كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ وَكَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ إِلَّا قَلِيلًا. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۲۰۳۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نفلی روزے (مسل) رکھتے رہتے حتیٰ کہ ہم کہیں کہ آپ روزہ رکھنا ترک نہیں کریں گے، اور آپ روزہ رکھنا ترک فرمادیتے حتیٰ کہ ہم کہیں کہ آپ روزہ نہیں رکھیں گے، اور میں نے رسول اللہ ﷺ کو ماہ رمضان کے سوا کسی اور مہینے کے مکمل روزے رکھتے ہوئے نہیں دیکھا، اور میں نے آپ کو شعبان کے علاوہ کسی اور ماہ میں زیادہ روزے رکھتے ہوئے نہیں دیکھا۔ ایک دوسری روایت میں ہے، آپ بیان کرتی ہیں: آپ ﷺ پورا شعبان روزے رکھا کرتے تھے، اور آپ شعبان میں زیادہ روزے رکھا کرتے تھے۔

۲۰۳۷: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَصُومُ شَهْرًا كُلَّهُ؟ قَالَتْ: مَا عَلِمْتُهُ صَامَ شَهْرًا كُلَّهُ إِلَّا رَمَضَانَ وَلَا أَفْطَرَهُ كُلَّهُ حَتَّى يَصُومَ مِنْهُ حَتَّى مَضَى لِسَبِيلِهِ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۰۳۷: عبد اللہ بن شقیق بیان کرتے ہیں، میں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے کہا: کیا نبی ﷺ پورا مہینہ روزے رکھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: میں آپ کے بارے میں نہیں جانتی کہ آپ نے رمضان کے علاوہ کسی ماہ کے پورے روزے رکھے ہوں، اور ایسے بھی نہیں کہ آپ نے کسی ماہ میں کوئی روزہ نہ رکھا ہو بلکہ آپ ہر ماہ کچھ روزے رکھتے تھے حتیٰ کہ آپ وفات پا گئے۔

۲۰۳۸: وَعَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ سَأَلَهُ أَوْ سَأَلَ رَجُلًا وَعِمْرَانُ يَسْمَعُ فَقَالَ: ((يَا أَبَا فُلَانٍ! أَمَا صُمْتَ مِنْ سَرَرِ شَعْبَانَ؟)) قَالَ: لَا. قَالَ: ((فَإِذَا أَفْطَرْتَ فَصُمْ يَوْمَيْنِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *

۲۰۳۸: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے اس (یعنی مجھ) سے یا کسی آدمی سے دریافت کیا جبکہ عمران سن رہا تھا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”ابو فلان! کیا تم نے شعبان کے آخر کے روزے نہیں رکھے؟“ اس نے عرض کیا: نہیں،

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۶۹) و مسلم (۱۷۵-۱۷۶/۱۱۵۶)۔

* رواہ مسلم (۱۷۳/۱۱۵۶)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۸۳) و مسلم (۱۹۹/۱۱۶۱)۔

آپ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم (رمضان کے) روزے رکھنا چھوڑ دو تو پھر دودن کے روزے رکھ لینا۔“

۲۰۳۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفْضَلُ الصَّيَامِ بَعْدَ رَمَضَانَ شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمُ وَأَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ صَلَاةُ اللَّيْلِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۳۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رمضان کے بعد اللہ کے مہینے محرم کا روزہ بہترین روزہ ہے، اور فرض نماز کے بعد رات کی نماز (یعنی تہجد) بہترین نماز ہے۔“

۲۰۴۰: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: مَا رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَتَحَرَّى صِيَامَ يَوْمٍ فَضَّلَهُ عَلَى غَيْرِهِ إِلَّا هَذَا الْيَوْمَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَهَذَا الشَّهْرَ يَعْنِي شَهْرَ رَمَضَانَ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۴۰: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، میں نے نبی ﷺ کو اس دن یوم عاشورا اور اس ماہ یعنی ماہ رمضان کے روزوں کے سوا کسی اور دن اور کسی اور ماہ کے روزے کا اہتمام کرتے ہوئے نہیں دیکھا اور آپ نے اس (عاشورا کے) دن کو باقی ایام پر فضیلت دی۔

۲۰۴۱: وَعَنْهُ، قَالَ: جِئْنَا صَامَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَأَمَرَ بِصِيَامِهِ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ يَوْمٌ يُعَظَّمُهُ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَنْ يَبْقِيَتْ إِلَيَّ قَابِلٌ، لَا صَوْمَ النَّاسِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۴۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، جب رسول اللہ ﷺ نے عاشورا کا روزہ رکھنے کا حکم فرمایا تو انہوں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! یہ تو وہ دن ہے کہ یہود و نصاریٰ اس کی تعظیم کرتے ہیں، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اگر میں آئندہ سال تک زندہ رہا تو میں نویں (محرم) کا (بھی) روزہ رکھوں گا۔“

۲۰۴۲: وَعَنْ أُمِّ الْفَضْلِ بِنْتِ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ نَاسًا تَمَارَوْا عِنْدَهَا يَوْمَ عَرَفَةَ فِي صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ بَعْضُهُمْ: هُوَ صَائِمٌ وَقَالَ بَعْضُهُمْ: لَيْسَ بِصَائِمٍ فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهِ بِقَدَحِ لَبَنٍ وَهُوَ وَاقِفٌ عَلَى بَعِيرِهِ بِعَرَفَةَ فَشَرِبَهُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۴۲: ام فضل بنت حارث رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ کچھ لوگوں نے عرفہ کے دن ان کے ہاں رسول اللہ ﷺ کے روزے کے بارے میں اختلاف کیا تو کچھ نے کہا: آپ روزہ سے ہیں، اور کچھ نے کہا کہ آپ روزہ سے نہیں ہیں، میں نے دودھ کا پیالہ آپ کی خدمت میں بھیجا، آپ میدان عرفات میں اپنے اونٹ پر سوار تھے، تو آپ نے اسے نوش فرمایا۔

۲۰۴۳: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَائِمًا فِي الْعَشْرِ قَطُّ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۴۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو (ذوالحجہ کے) عشرہ میں کبھی روزے سے نہیں دیکھا۔

❁ رواہ مسلم (۲۰۲ / ۱۱۶۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۰۶) و مسلم (۱۳۱ / ۱۱۳۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۳۳-۱۳۴ / ۱۱۳۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۸۸) و مسلم (۱۱۰ / ۱۱۲۳)۔

❁ رواہ مسلم (۱۱۷۶ / ۹)۔

۲۰۴۴: وَعَنْ أَبِي قَتَادَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ: كَيْفَ تَصُومُ؟ فَغَضِبَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم مِنْ قَوْلِهِ فَلَمَّا رَأَى عُمَرَ رضی اللہ عنہ غَضِبَهُ قَالَ: رَضِينَا بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ نَبِيًّا نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ وَغَضَبِ رَسُولِهِ فَجَعَلَ عُمَرُ رضی اللہ عنہ يَرُدُّ هَذَا الْكَلَامَ حَتَّى سَكَنَ غَضَبُهُ فَقَالَ عُمَرُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كَيْفَ مَنْ يَصُومُ الدَّهْرَ كُلَّهُ؟ قَالَ: ((لَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ)) أَوْ قَالَ: ((لَمْ يَصُمْ وَلَمْ يَفْطُرْ)) قَالَ: كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمَيْنِ وَيَفْطُرُ يَوْمًا؟ قَالَ: ((وَيُطَبِّقُ ذَلِكَ أَحَدًا؟)) قَالَ: كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيَفْطُرُ يَوْمًا؟ قَالَ: ((ذَلِكَ صَوْمُ دَاوُدَ عليه السلام)) قَالَ: كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيَفْطُرُ يَوْمَيْنِ؟ قَالَ: ((وَوَدِدْتُ أَنِّي طَوِّفْتُ ذَلِكَ)) ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((ثَلَاثٌ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، وَرَمَضَانُ إِلَى رَمَضَانَ، فَهَذَا صِيَامُ الدَّهْرِ كُلِّهِ. صِيَامُ يَوْمٍ عَرَفَةٌ أَحْتَسِبُ عَلَى اللَّهِ أَنْ يُكَفِّرَ السَّنَةَ الَّتِي قَبْلَهُ وَالسَّنَةَ الَّتِي بَعْدَهُ وَصِيَامُ يَوْمٍ عَاشُورَاءَ أَحْتَسِبُ عَلَى اللَّهِ أَنْ يُكَفِّرَ السَّنَةَ الَّتِي قَبْلَهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۲۰۴۳: ابوقنادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک آدمی نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے دریافت کیا: آپ روزہ کیسے رکھتے ہیں؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کی بات سے ناراض ہوئے: جب عمر رضی اللہ عنہ نے آپ کی ناراضی دیکھی تو کہا: ہم اللہ کے رب ہونے، اسلام کے دین ہونے اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے نبی ہونے پر راضی ہیں، ہم اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی ناراضی سے اللہ کی پناہ چاہتے ہیں، عمر رضی اللہ عنہ بار بار یہ بات دہراتے رہے حتیٰ کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا غصہ جاتا رہا تو عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: اللہ کے رسول! اس شخص کی کیا حالت ہے جو ہمیشہ روزے رکھتا ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اس نے روزہ رکھنا فطرا کیا۔“ پھر انہوں نے عرض کیا: اس شخص کا کیا حال ہے جو دو دن روزہ رکھتا ہے اور ایک دن نہیں رکھتا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”کوئی اس کی طاقت رکھتا ہے۔“ پھر انہوں نے عرض کیا: اس کا کیا حال ہے جو ایک دن روزہ رکھتا ہے اور ایک دن نہیں رکھتا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”یہ تو داؤد علیہ السلام کا روزہ ہے۔“ اور پھر انہوں نے عرض کیا: اس شخص کا کیا حال ہے جو ایک دن روزہ رکھتا ہے اور دو دن نہیں رکھتا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”میں چاہتا ہوں کہ مجھے اس کی طاقت مل جائے، پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ہر ماہ (ایام بیض کے) تین روزے اور رمضان کے روزے رکھنا یہ ہمیشہ روزہ رکھنے کے مترادف ہے جبکہ یوم عرفہ (۹ ذوالحجہ) کے روزے کے بارے میں اللہ سے امید کرتا ہوں کہ وہ سابقہ اور آئندہ سال کے گناہ مٹا دے گا اور یوم عاشورہ کے روزہ کے بارے میں میں اللہ سے امید کرتا ہوں کہ وہ سابقہ سال کے گناہ مٹا دے گا۔“

۲۰۴۵: وَعَنْهُ، قَالَ: سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم عَنْ الْإِثْنَيْنِ. فَقَالَ: ((فِيهِ وَلِدْتُ وَفِيهِ أُنْزِلَ عَلَيَّ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۲۰۴۵: ابوقنادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پیر کے روزہ کے بارے میں دریافت کیا گیا تو آپ نے فرمایا: ”یہی میرا یوم پیدائش ہے اور یہی یوم نبوت (یعنی اسی روز مجھ پر وحی نازل کی گئی)۔“

❁ رواہ مسلم (۱۹۶/۱۱۶۲)۔

❁ رواہ مسلم (۱۹۸/۱۱۶۲)۔

۲۰۴۶: وَعَنْ مُعَاذَةَ الْعَدَوِيَّةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سَأَلَتْ عَنْ شَهَةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ؟ قَالَتْ: نَعَمْ. فَقُلْتُ لَهَا: مِنْ أَيِّ أَيَّامِ الشَّهْرِ كَانَ يَصُومُ؟ قَالَتْ: لَمْ يَكُنْ يُبَالِي مِنْ أَيِّ أَيَّامِ الشَّهْرِ يَصُومُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۴۶: معاذہ عدویہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا: کیا رسول اللہ ﷺ ہر ماہ تین دن روزہ رکھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: ہاں، پھر میں نے ان سے پوچھا: آپ مہینے کے کون سے ایام روزہ رکھا کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا: آپ اس بات کی پرواہ نہیں کیا کرتے تھے کہ آپ مہینے کے کن ایام میں روزہ رکھیں گے۔

۲۰۴۷: وَعَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((مَنْ صَامَ رَمَضَانَ، ثُمَّ اتَّبَعَهُ سِتًّا مِنْ شَوَّالٍ، كَانَ كَصِيَامِ الدَّهْرِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۴۷: ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص رمضان کے روزے رکھے، پھر اس کے بعد شوال کے چھ روزے رکھے تو گویا اس نے زمانہ بھر کے (مسل) روزے رکھے۔“

۲۰۴۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ الْفِطْرِ وَالنَّحْرِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۴۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے دن روزہ رکھنے سے منع فرمایا۔

۲۰۴۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا صَوْمَ فِي يَوْمَيْنِ الْفِطْرِ وَالْأَضْحَى)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۴۹: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے دو ایام میں روزہ رکھنا جائز نہیں۔“

۲۰۵۰: وَعَنْ نُبَيْشَةَ الْهَذَلِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَيَّامُ التَّشْرِيقِ أَيَّامُ أَكْلِ وَشُرْبٍ وَذِكْرِ اللَّهِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۵۰: نبیشہ ہذلی رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ایام تشریق (۱۱، ۱۲، ۱۳ ذوالحجہ) کھانے پینے اور اللہ کا ذکر کرنے کے دن ہیں۔“

۲۰۵۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا يَصُومُ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِلَّا أَنْ يَصُومَ قَبْلَهُ أَوْ يَصُومَ بَعْدَهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۵۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی صرف جمعہ کے دن روزہ نہ رکھے، الا یہ کہ وہ

❁ رواہ مسلم (۱۹۴ / ۱۱۶۰)۔

❁ رواہ مسلم (۲۰۴ / ۱۱۶۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۹۱) و مسلم (۸۲۷ / ۱۴۱)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۱۹۷) و مسلم (۸۲۷ / ۱۴۰)۔

❁ رواہ مسلم (۱۴۴ / ۱۱۴۱)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۸۵) و مسلم (۱۴۷ / ۱۱۴۴)۔

اس سے پہلے یا اس کے بعد روزہ رکھے۔“

۲۰۵۲: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَخْتَصُّوا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بِقِيَامٍ مِنْ بَيْنِ اللَّيَالِي، وَلَا تَخْتَصُّوا يَوْمَ الْجُمُعَةِ مِنْ بَيْنِ الْأَيَّامِ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ فِي صَوْمٍ يَصُومُوهُ أَحَدُكُمْ)) . رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

۲۰۵۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم راتوں میں سے صرف شب جمعہ کو قیام کے لیے خاص کرو نہ دنوں میں سے جمعہ کے دن کو روزہ کے لیے خاص کرو الا یہ کہ وہ (جمعہ کا دن) تم میں سے کسی کے روزہ رکھنے کے ایام میں آ جائے۔“

۲۰۵۳: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ! بَعَدَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا)) . مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۵۳: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص دوران جہاد ایک دن روزہ رکھتا ہے تو اللہ اس شخص کو ستر سال کی مسافت کے برابر جہنم سے دور کر دیتا ہے۔“

۲۰۵۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا عَبْدَ اللَّهِ! أَلَمْ أُخْبِرْ أَنَّكَ تَصُومُ النَّهَارَ وَتَقُومُ اللَّيْلَ)) فَقُلْتُ: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((فَلَا تَفْعَلْ صُمْ وَأَفْطِرْ وَقُمْ وَتَمَّ فَإِنَّ لِحَسَدِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنَّ لِعَيْنِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنَّ لَزُورِكَ عَلَيْكَ حَقًّا لَا صَامَ مَنْ صَامَ الدَّهْرَ صَوْمَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ صَوْمَ الدَّهْرِ كُلِّهِ صُمْ كُلَّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَاقْرَأِ الْقُرْآنَ فِي كُلِّ شَهْرٍ)) قُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ . قَالَ: ((صُمْ أَفْضَلَ الصَّوْمِ صَوْمَ دَاوُدَ: صِيَامُ يَوْمٍ وَافْطَارُ يَوْمٍ وَاقْرَأْ فِي كُلِّ سَبْعٍ لَيْلًا مَرَّةً وَلَا تَزِدْ عَلَى ذَلِكَ)) . مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۵۴: عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”عبد اللہ! مجھے بتایا گیا ہے کہ تم دن کو روزہ رکھتے ہو اور رات کو قیام کرتے ہو؟“ میں نے عرض کیا، جی ہاں، اللہ کے رسول! آپ ﷺ نے فرمایا: ”ایسے نہ کیا کر، روزہ رکھا کر اور کبھی نہ بھی رکھا کر، رات کو قیام بھی کیا کر اور سویا بھی کر، کیونکہ تیرے جسم کا تجھ پر حق ہے، تیری آنکھ کا تجھ پر حق ہے، تیری اہلیہ کا تجھ پر حق ہے اور تیرے مہمان کا تجھ پر حق ہے، مسلسل روزے رکھنے والے کا کوئی روزہ نہیں، ہر ماہ تین دن روزہ رکھنا، زمانہ بھر کے روزے رکھنے کے مترادف ہے، ہر مہینے تین دن روزے رکھا کر اور ہر ماہ قرآن مجید مکمل کیا کر۔“ میں نے عرض کیا، میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”بہترین روزے رکھ، داود علیہ السلام کے روزے، ایک دن روزہ اور ایک دن افطار۔ سات دن میں قرآن مجید مکمل کر، اور اس پر اضافہ نہ کر۔“

❁ رواہ مسلم (۱۴۸ / ۱۱۴۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۸۴۰) و مسلم (۱۶۸ / ۱۱۵۳)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۷۵) و مسلم (۱۸۱-۱۸۲، ۱۸۷، ۱۹۳ / ۱۱۵۹)۔

الفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

- ۲۰۵۵: عَنْ عَائِشَةَ ۱؎ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ *
- ۲۰۵۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ پیر اور جمعرات کے دن روزہ رکھا کرتے تھے۔
- ۲۰۵۶: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ۱؎ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تُعْرَضُ الْأَعْمَالُ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ، فَاحِبُّ أَنْ يُعْرَضَ عَمَلِي وَأَنَا صَائِمٌ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
- ۲۰۵۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”پیر اور جمعرات کے روز اعمال پیش کیے جاتے ہیں، لہذا میں پسند کرتا ہوں کہ میرا عمل اس حال میں پیش کیا جائے کہ میں روزے سے ہوں۔“
- ۲۰۵۷: وَعَنْ أَبِي ذَرٍّ ۱؎ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَا أبا ذَرٍّ! إِذَا صُمْتَ مِنَ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَصُمْ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ)) رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ *
- ۲۰۵۷: ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اے ابو ذر! جب تم مہینے میں تین روزے رکھو تو تیرہ، چودہ اور پندرہ کا روزہ رکھو۔“
- ۲۰۵۸: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ ۱؎ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ مِنْ غَرَّةِ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَقَلَّمَا كَانَ يُفْطِرُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَرَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ إِلَى ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ *
- ۲۰۵۸: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہر ماہ کے شروع میں تین روزے رکھا کرتے تھے اور آپ کم ہی جمعہ کے دن روزہ چھوڑا کرتے تھے۔ ترمذی، نسائی اور ابو داؤد نے تین دن تک روایت کیا ہے۔
- ۲۰۵۹: وَعَنْ عَائِشَةَ ۱؎ قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ مِنَ الشَّهْرِ السَّبْتِ وَالْأَحَدِ وَالْإِثْنَيْنِ، وَمِنَ الشَّهْرِ الْآخِرِ الثَّلَاثَاءُ وَالْأَرْبَعَاءُ وَالْخَمِيسَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ *
- ۲۰۵۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ کسی ماہ ہفتہ، اتوار اور پیر کا روزہ رکھتے تو دوسرے ماہ منگل، بدھ اور جمعرات کا روزہ رکھتے تھے۔

* **إسناده صحيح**، رواه الترمذي (۷۴۵ و قال: حسن غريب.) والنسائي (۲۰۳ / ۴ ح ۲۳۶۳)۔

* **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۷۴۷ و قال: حسن غريب.) [وأصله عند مسلم: ۲۵۶۵]۔

* **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۷۶۱ و قال: حسن.) والنسائي (۲۲۲ / ۴ ح ۲۴۲۵) [وصححه ابن خزيمة (۲۱۲۸) و ابن حبان (۹۴۳-۹۴۴)]۔ * **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۷۴۲ و قال: حسن غريب.) والنسائي (۲۰۴ / ۴ ح ۲۳۷۰) و أبو داود (۲۴۵۰) [وصححه ابن خزيمة (۲۱۲۹) و ابن حبان (الإحسان: ۳۳۳۷)]۔

* **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۷۴۶ و قال: حسن.) ☆ خيشمة بن عبد الرحمن لم يسمع من عائشة (نيل المقصود: ۲۱۲۸) وسفيان الثوري مدلس وعنعن۔

۲۰۶۰: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْمُرُنِي أَنْ أَصُومَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ أُولَئِهَا الْاِثْنَيْنُ وَالْخَمِيسُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۲۰۶۰: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ مجھے حکم فرمایا کرتے تھے کہ میں ہر ماہ تین روزے رکھوں، ان کی ابتدا پیر سے ہو یا جمعرات سے۔“

۲۰۶۱: وَعَنْ مُسْلِمِ الْقُرَشِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَأَلْتُ - أَوْ سِئِلَ - رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ فَقَالَ: ((إِنْ لَا أَهْلِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، صُمْ رَمَضَانَ وَالَّذِي يَلِيهِ، وَكُلَّ أَرْبَعَاءَ وَخَمِيسٍ، فَإِذَا أَنْتَ قَدْ صُمْتَ الدَّهْرَ كُلَّهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۲۰۶۱: مسلم قرشی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا یا آپ سے ہمیشہ روزہ رکھنے کے متعلق مسئلہ دریافت کیا گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک تیرے گھر والوں کا تجھ پر حق ہے، رمضان اور اس کے ساتھ والے ماہ اور ہر بدھ، جمعرات کا روزہ رکھا کر، (اگر تم نے ایسے کر لیا) تو تم نے (چکا) زمانہ بھر کے روزے رکھے۔“

۲۰۶۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ عَرَفَةَ بِعَرَفَةَ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۲۰۶۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے عرفہ (نوذو الحجہ) کے دن میدان عرفات میں روزہ رکھنے سے منع فرمایا۔

۲۰۶۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُسْرِ عَنْ أُخْتِهِ الصَّمَاءِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((لَا تَصُومُوا يَوْمَ السَّبْتِ إِلَّا فِيْمَا افْتَرَضَ عَلَيْكُمْ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ أَحَدُكُمْ إِلَّا لِحَاءَ عِنَبَةٍ أَوْ عُوْدَ شَجَرَةٍ فَلْيَمْضِغْهُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۲۰۶۳: عبد اللہ بن بسر اپنی بہن صماء سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہفتہ کے دن روزہ نہ رکھو الا یہ کہ اس روز اور کوئی ایسا روزہ آجائے جو تم پر فرض کیا گیا ہے، اگر تم میں سے کوئی انگوڑ کا چھلکا یا کسی درخت کی لکڑی کے ماسوا کچھ نہ پائے تو اسے ہی چبالے۔“ (تا کہ صرف ہفتہ کا روزہ ثابت نہ ہو)۔

۲۰۶۴: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ جَعَلَ اللَّهُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّارِ خَنْدَقًا، كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۲۰۶۴: ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص راہ جہاد میں ایک روزہ رکھتا ہے تو اللہ اس کے اور جہنم کے مابین زمین و آسمان کی مسافت جتنی ایک خندق بنا دیتا ہے۔“

❊ صحیح، رواہ ابو داود (۲۴۵۲) والنسائی (۲۲۱/۴ ح ۲۴۲۱)۔ ❊ إسناده ضعيف، رواہ ابو داود (۲۴۳۲) والترمذی (۷۴۸ وقال: غریب)۔ ☆ عبید اللہ القرشی: لم أعرفه بجرح ولا تعديل۔ ❊ إسناده حسن، رواہ ابو داود (۲۴۴۰) ابن ماجہ: ۱۷۳۲۔ ❊ إسناده حسن، رواہ أحمد (۳۶۸/۶ ح ۲۷۶۵۱) و ابو داود (۲۴۲۱) والترمذی (۷۴۴ وقال: حسن)۔ و ابن ماجہ (۱۷۲۶) والدارمی (۱۹/۲ ح ۱۷۵۶) [وصححه ابن خزيمة: ۲۱۶۳]۔ ❊ إسناده حسن، رواہ الترمذی (۱۶۲۴ وقال: غریب)۔ [و للحدیث شواهد]۔

۲۰۶۵: وَعَنْ عَامِرِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْغَنِيمَةُ الْبَارِدَةُ الصَّوْمِ فِي الشِّتَاءِ)).
رواهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ مُرْسَلٌ.

۲۰۶۵: عامر بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سردی میں روزہ ٹھنڈی غنیمت ہے۔“ احمد، ترمذی، اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث مرسل ہے۔

۲۰۶۶: وَذُكِرَ حَدِيثُ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ((مَا مِنْ أَيَّامٍ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ)) فِي بَابِ الْأَضْحِيَّةِ.
۲۰۶۶: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث ((ما من ايام احب الى الله)) باب الاضحية میں ذکر کی گئی ہے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۲۰۶۷: عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدِمَ الْمَدِينَةَ فَوَجَدَ الْيَهُودَ صِيَامًا يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا هَذَا الْيَوْمُ الَّذِي تَصُومُونَهُ؟)) فَقَالُوا: هَذَا يَوْمٌ عَظِيمٌ: أَنْجَى اللَّهُ فِيهِ مُوسَى وَقَوْمَهُ، وَغَرَّقَ فِرْعَوْنَ وَقَوْمَهُ، فَصَامَهُ مُوسَى شُكْرًا فَتَحْنُ نَصُومُهُ. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فَنَحْنُ أَحَقُّ وَأَوْلَى بِمُوسَى مِنْكُمْ)) فَصَامَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَمَرَ بِصِيَامِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ.

۲۰۶۷: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ مدینہ تشریف لائے تو آپ نے یہودیوں کو یوم عاشورا کا روزہ رکھتے ہوئے پایا تو رسول اللہ ﷺ نے ان سے دریافت کیا: ”یہ کون سا دن ہے جس کا تم روزہ رکھتے ہو؟“ انہوں نے عرض کیا، یہ ایک عظیم دن ہے، اللہ نے اس روز موسیٰ علیہ السلام اور ان کی قوم کو نجات دی جبکہ فرعون اور اس کی قوم کو غرق کیا تو موسیٰ علیہ السلام نے شکر کے طور پر اس دن کا روزہ رکھا تو ہم بھی اس روز کا روزہ رکھتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہم تمہاری نسبت موسیٰ علیہ السلام کے زیادہ حق دار ہیں۔“ رسول اللہ ﷺ نے اس روز کا روزہ رکھا اور اس کا روزہ رکھنے کا حکم فرمایا۔

۲۰۶۸: وَعَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ يَوْمَ السَّبْتِ وَيَوْمَ الْاَحَدِ أَكْثَرَ مَا يَصُومُ مِنَ الْأَيَّامِ وَيَقُولُ: ((اِنَّهُمَا يَوْمَا عِيدٍ لِلْمُشْرِكِينَ فَأَنَا أَحِبُّ أَنْ أُحَالِفَهُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ.
۲۰۶۸: ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ زیادہ تر ہفتہ اور اتوار کے دن روزہ رکھا کرتے تھے، اور آپ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”یہ دونوں مشرکین کے ایام عید ہیں، لہذا میں ان کی مخالفت کرنا پسند کرتا ہوں۔“

☆ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۳۳۵/۴ ح ۱۹۱۶۷) والترمذي (۷۹۷) ☆ السند مرسل و أبو إسحاق عنن وله شواهد ضعيفة و روى البيهقي (۲۹۷/۴) بسند صحيح عن أبي هريرة قال: ”الغنيمة الباردة الصوم في الشتاء“۔

☆ **ضعيف**، تقدم (۱۴۷۱)۔ ☆ متفق عليه، رواه البخاري (۲۰۰۴) و مسلم (۱۲۷/۱۱۳۰)۔

☆ **إسناده حسن لذاته**، رواه أحمد (۳۲۴/۶ ح ۲۷۲۸۶) [وصححه ابن خزيمة (۳۱۸/۳ ح ۲۱۶۷) و ابن حبان (الموارد: ۹۴۱-۹۴۲) والحاكم (۴۳۶/۱) ووافقه الذهبي]۔ ☆ عبد اللہ بن محمد بن عمر بن علي ثقة وثقه الذهبي في الكاشف و ابن خزيمة وغيرهما۔

۲۰۶۹: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْمُرُ بِصِيَامِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ وَيَحْتُنَا عَلَيْهِ وَيَتَعَاهَدُنَا عِنْدَهُ، فَلَمَّا فَرَضَ رَمَضَانَ لَمْ يَأْمُرْنَا، وَلَمْ يَنْهَنَا عَنْهُ وَلَمْ يَتَعَاهَدْنَا عِنْدَهُ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ

۲۰۶۹: جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ یوم عاشورا کا روزہ رکھنے کا ہمیں حکم فرمایا کرتے تھے، اس کی ہمیں ترغیب دیا کرتے تھے اور اس کے متعلق ہمیں نصیحت فرمایا کرتے تھے، جب رمضان فرض کیا گیا تو آپ نے اس کے متعلق ہمیں حکم فرمایا نہ منع کیا اور نہ ہی ہمیں اس کے متعلق نصیحت فرمائی۔

۲۰۷۰: وَعَنْ حَفْصَةَ رضی اللہ عنہا قَالَتْ: أَرَبَعَ لَمْ يَكُنْ يَدْعُهُنَّ النَّبِيُّ ﷺ: صِيَامُ عَاشُورَاءَ وَالْعَشِيرِو ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَرَكَعَتَانِ قَبْلَ الْفَجْرِ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ

۲۰۷۰: حفصہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، چار امور ہیں جنہیں نبی ﷺ ترک نہیں کیا کرتے تھے: یوم عاشورا کا روزہ، ذوالحجہ کے دس روزے، ہر ماہ تین روزے اور فجر سے پہلے دو رکعتیں۔

۲۰۷۱: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہما قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: لَا يُفْطِرُ أَيَّامَ الْبَيْضِ فِي حَضَرٍ وَلَا سَفَرٍ. رَوَاهُ النَّسَائِيُّ

۲۰۷۱: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ حضور سفر میں ایام بیض (تیرہ، چودہ اور پندرہ تاریخ) کا روزہ نہیں چھوڑتے تھے۔

۲۰۷۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لِكُلِّ شَيْءٍ زَكَاةٌ وَزَكَاةُ الْجَسَدِ الصَّوْمُ)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ

۲۰۷۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر چیز کی زکوٰۃ ہے جبکہ جسم کی زکوٰۃ روزہ ہے۔“

۲۰۷۳: وَعَنْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَصُومُ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْاِثْنَيْنِ. فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّكَ تَصُومُ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْاِثْنَيْنِ. فَقَالَ: ((إِنَّ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْاِثْنَيْنِ يَغْفِرُ اللَّهُ فِيهِمَا لِكُلِّ مُسْلِمٍ إِلَّا ذَا هَاجِرَيْنِ يَقُولُ: دَعُهُمَا حَتَّى يَصْطَلِحَا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ

۲۰۷۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ پیر اور جمعرات کا روزہ رکھا کرتے تھے، آپ سے عرض کیا گیا، اللہ کے رسول! آپ پیر اور جمعرات کا روزہ رکھتے ہیں، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک پیر اور جمعرات کے روز اللہ باہم قطع تعلق کرنے والے دو آدمیوں کے سوا ہر مسلمان کو بخش دیتا ہے اور وہ فرماتا ہے: ان دونوں کو چھوڑ دو حتیٰ کہ وہ دونوں صلح کر لیں۔“

۲۰۷۴: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ صَامَ يَوْمًا ابْتِغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ، بَعَدَهُ اللَّهُ مِنْ جَهَنَّمَ كَبَعْدِ غُرَابٍ

☆ رواہ مسلم (۱۲۵/۱۱۲۸)۔ ☆ سندہ ضعیف، رواہ النسائي (۴/۲۲۰) ح ۲۴۱۸ ☆ أبو إسحاق الأشجعي

لم أجد من وثقه و حديث النسائي (۲۴۱۹) يغني عنه عن حديثه۔

☆ إسناده حسن، رواہ النسائي (۴/۱۹۸-۱۹۹) ح ۲۳۴۷۔

☆ إسناده ضعیف، رواہ ابن ماجہ (۱۷۴۵) ☆ موسیٰ بن عبیدہ: ضعیف و جمہان: مجهول و للحديث طرق لا یصح منها شی۔ ☆ إسناده حسن، رواہ أحمد (۲/۳۲۹) ح ۸۳۴۳ و ابن ماجہ (۱۷۴۰)۔

طَائِرٌ وَهُوَ فَرُخٌ حَتَّى مَاتَ هَرِمًا)) رَوَاهُ أَحْمَدُ ❁

۲۰۷۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص اللہ کی رضا کی خاطر ایک روزہ رکھتا ہے تو اللہ اسے جہنم سے اس قدر دور فرمادیتا ہے جیسے ایک اڑنے والا کوا بچپن کی عمر سے اڑنا شروع کرے اور بوڑھا ہونے تک اڑتا رہے حتیٰ کہ وہ فوت ہو جائے۔“ (وہ اس ساری زندگی میں جتنا فاصلہ طے کرتا ہے اللہ اس شخص کو اتنی مسافت جہنم سے دور کر دیتا ہے۔)

۲۰۷۵: وَرَوَى الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ قَيْسٍ. ❁

۲۰۷۵: امام بیہقی نے اسے سلمہ بن قیس سے شعب الایمان میں روایت کیا ہے۔

❁ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۵۲۶/۲ ح ۱۰۸۲۰) ☆ فیہ رجل هو عمرو بن ربيعة مجهول الحال ولهيعة أبو عبد الله مستور وابن لهيعة عنعن و حديث الترمذي (۱۶۲۲) يغني عنه ❁ **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۳۵۹۰) [والبزار (كشف الاستار: ۱۰۳۷)] ☆ زبان بن فائد ضعيف، ولهيعة و أبو الشعثاء عمرو بن ربيعة مجهولان وابن لهيعة عنعن و انظر الحديث السابق (۲۰۷۴)۔

باب

گزشتہ ابواب سے متعلق متفرق مسائل کا بیان

الفَصْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۰۷۶: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: دَخَلَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ: ((هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ؟)) فَقُلْنَا: لَا، قَالَ: ((فَإِنِّي إِذَا صَائِمٌ)) ثُمَّ أَنَا يَا يَوْمًا آخَرَ، فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَهْدِي لَنَا حَيْسٌ، فَقَالَ: ((أَرَيْنِيهِ فَلَقَدْ أَصْبَحْتُ صَائِمًا)) فَأَكَلَ: رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❶

۲۰۷۷: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ ایک روز میرے پاس تشریف لائے تو فرمایا: ”کیا تمہارے پاس (کھانے کے لیے) کوئی چیز ہے؟“ ہم نے عرض کیا، نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں پھر روزہ سے ہوں۔“ پھر آپ کسی روز ہمارے پاس تشریف لائے تو ہم نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہمیں حیس (کھجور، گھی اور پیپر سے تیار کردہ حلوا) ہدیہ کیا گیا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مجھے دکھاؤ، میں نے صبح روزہ رکھا ہوا تھا۔“ آپ نے (اسے) کھالیا۔

۲۰۷۷: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: دَخَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَى أُمِّ سُلَيْمٍ فَاتَتْهُ بِتَمْرٍ وَسَمْنٍ، فَقَالَ: ((أَعِيدُوا سَمَنَكُمْ فِي سِقَاتِهِ، وَتَمْرَكُمْ فِي وَعَائِهِ، فَإِنِّي صَائِمٌ)) ثُمَّ قَامَ إِلَى نَاحِيَةِ مِنَ النَّبِيِّ فَصَلَّى غَيْرَ الْمَكْتُوبَةِ فَدَعَا لِأُمِّ سُلَيْمٍ وَأَهْلِ بَيْتِهَا: رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❷

۲۰۷۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ ام سلمہ ام سلمہ کے پاس تشریف لائے تو انہوں نے کھجور اور گھی آپ کی خدمت میں پیش کیا، تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”گھی اور کھجوریں واپس اُن کے برتن میں ڈال دو کیونکہ میں روزہ سے ہوں۔“ پھر آپ کھڑے ہوئے اور گھر کے ایک کونے میں نفل نماز ادا کی اور ام سلمہ رضی اللہ عنہا اور ان کے اہل خانہ کے لیے دعا فرمائی۔

۲۰۷۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا دُعِيَ أَحَدُكُمْ إِلَى طَعَامٍ وَهُوَ صَائِمٌ فَلْيَقُلْ: إِنِّي صَائِمٌ)). وَفِي رَوَايَةٍ قَالَ: ((إِذَا دُعِيَ أَحَدُكُمْ فَلْيَجِبْ، فَإِنْ كَانَ صَائِمًا فَلْيَصِلْ، وَإِنْ كَانَ مُفْطِرًا فَلْيُطْعَمْ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❸

۲۰۷۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب تم میں سے کسی کو کھانے کی دعوت دی جائے جبکہ وہ روزہ

❶ رواہ مسلم (۱۷۰ / ۱۱۵۴)۔

❷ رواہ البخاری (۱۹۸۲)۔

❸ رواہ مسلم (۱۵۹ / ۱۱۵۰)۔

سے ہو تو وہ کہے: ”میں روزہ سے ہوں۔“ اور ایک روایت میں ہے: ”جب تم میں سے کسی کو دعوت دی جائے تو وہ قبول کرے، اگر وہ روزے سے ہو تو وہ دعا کرے اور اگر روزے سے نہ ہو تو کھانا کھالے۔“

الفَصْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۲۰۷۹: عَنْ أُمِّ هَانِئٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: لَمَّا كَانَ يَوْمُ الْفَتْحِ فَتَحَ مَكَّةَ، جَاءَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَجَلَسَتْ عَلَى يَسَارِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأُمُّ هَانِئٍ عَنْ يَمِينِهِ، فَجَاءَتْ ابْنَةُ الْوَلِيدَةِ بِإِنَاءٍ فِيهِ شَرَابٌ، فَنَاولَتْهُ فَشَرِبَ مِنْهُ، ثُمَّ نَاولَهُ أُمُّ هَانِئٍ فَشَرِبَتْ مِنْهُ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لَقَدْ أَفْطَرْتُ وَكُنْتُ صَائِمَةً، فَقَالَ لَهَا: ((اَكُنْتِ تَقْضِينَ شَيْئًا؟)) قَالَتْ: لَا، قَالَ: ((فَلَا يَصْرُكَ إِنْ كَانَ تَطَوُّعًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَالدَّارِمِيُّ. ❦ وَفِي رِوَايَةٍ لِأَحْمَدَ، وَالتِّرْمِذِيِّ نَحْوَهُ، وَفِيهِ: فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَمَا إِنِّي كُنْتُ صَائِمَةً فَقَالَ: ((الصَّائِمُ الْمُتَطَوُّعُ أَمِيرُ نَفْسِهِ، إِنْ شَاءَ صَامَ، وَإِنْ شَاءَ أَفْطَرَ)).

۲۰۷۹: ام ہانی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب فتح مکہ کا دن تھا تو فاطمہ رضی اللہ عنہا آئیں اور رسول اللہ ﷺ کی بائیں جانب بیٹھ گئیں، جبکہ ام ہانی رضی اللہ عنہا آپ کے دائیں جانب تھیں، پس لونڈی برتن میں مشروب لائی اور اسے آپ کی خدمت میں پیش کیا، آپ نے اس سے نوش فرمایا، بعد ازاں آپ نے برتن ام ہانی کو دیا تو انہوں نے اس سے پیا پھر انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں نے تو روزہ توڑ لیا ہے، میں تو روزے سے تھی، آپ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”کیا تم کوئی قضا دے رہی تھیں؟“ انہوں نے کہا: نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اگر نفلی تھا تو پھر تمہارے لیے مضر نہیں۔“ ابو داؤد، ترمذی، دارمی۔ احمد اور ترمذی کی ایک روایت اسی طرح ہے اور اس میں ہے: انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں تو روزہ سے تھی، آپ ﷺ نے فرمایا: ”نفلی روزہ دار اپنے نفس کا امیر ہے، وہ اگر چاہے تو رکھے (یعنی پورا کرے) اور اگر چاہے تو افطار کر لے۔“

۲۰۸۰: وَعَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كُنْتُ أَنَا وَحَفْصَةُ صَائِمَتَيْنِ فَعَرَضَ لَنَا طَعَامٌ اشْتَهَيْنَاهُ فَأَكَلْنَا مِنْهُ فَقَالَتْ حَفْصَةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّا كُنَّا صَائِمَتَيْنِ فَعَرَضَ لَنَا طَعَامٌ اشْتَهَيْنَاهُ فَأَكَلْنَا مِنْهُ. قَالَ: ((إِقْضِي يَوْمًا آخَرَ مَكَانَهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ. ❦ وَذَكَرَ جَمَاعَةٌ مِنَ الْحُقَاطِظِ رَوَوْا عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا مُرْسَلًا، وَلَمْ يَذْكُرُوا فِيهِ عَنْ عُرْوَةَ وَهَذَا أَصَحُّ وَرَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ عَنْ زَيْمِلٍ مَوْلَى عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا.

۲۰۸۰: امام زہری، عروہ سے اور وہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے فرمایا: میں اور حفصہ رضی اللہ عنہا روزہ سے تھیں،

❦ ضعیف، رواہ ابو داؤد (۲۴۵۶) و الترمذی (۷۳۱-۷۳۲) و الدارمی (۱۶/۲ ح ۱۷۴۳۰) و احمد (۶/۳۴۱ ح ۲۷۴۳، ۲/۲۴۳ ح ۲۷۴۴۸) ☆ یزید بن ابی زیاد ضعیف و للحديث شواهد ضعيفة۔ ❦ **اسنادہ ضعیف**، رواہ الترمذی (۷۳۵) و ابو داؤد (۲۴۵۷) ☆ جعفر: صدوق یہم فی حدیث الزہری و الزہری مدلس و عنعن۔

ہمیں کھانا پیش کیا گیا تو ہمیں اس کی خواہش ہوئی تو ہم نے اس میں سے کھالیا، حفصہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہم دونوں روزہ سے تھیں، ہمیں کھانا پیش کیا گیا تو ہمیں اس کی خواہش ہوئی تو ہم نے اس میں سے کھالیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس کی جگہ کسی اور دن سے قضا کرو۔“

ترمذی اور انہوں نے حفاظ کی جماعت کا ذکر کیا، انہوں نے زہری عن عائشہ رضی اللہ عنہا کی سند سے مرسل روایت کیا ہے اور انہوں نے اس میں عروہ کا ذکر نہیں کیا، اور یہی زیادہ صحیح ہے، اور امام ابوداؤد نے اسے عروہ کے آزاد کردہ غلام زُمیل عن عروہ عن عائشہ رضی اللہ عنہا کی سند سے روایت کیا ہے۔

۲۰۸۱: وَعَنْ أُمِّ عَمَارَةَ بِنْتِ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ دَخَلَ عَلَيْهَا فَدَعَتْ لَهُ بِطَعَامٍ فَقَالَ لَهَا: ((كُلِي)) فَقَالَتْ: إِنِّي صَائِمَةٌ. فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((إِنَّ الصَّائِمَ إِذَا أَكَلَ عِنْدَهُ صَلَّتْ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ حَتَّى يَفْرُغُوا)).
رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❊

۲۰۸۱: ام عمارہ بنت کعب رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ ان کے ہاں تشریف لائے تو انہوں نے آپ کے لیے کھانا منگوایا تو آپ ﷺ نے انہیں فرمایا: ”کھاؤ۔“ انہوں نے عرض کیا، میں روزہ سے ہوں، نبی ﷺ نے فرمایا: ”جب روزہ دار کے پاس کھانا جائے تو فرشتے اس کے لیے مغفرت طلب کرتے رہتے ہیں یہاں تک کہ کھانے والے (کھانے سے) فارغ ہو جاتے ہیں۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۲۰۸۲: عَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: دَخَلَ بِلَالٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَتَعَدَّى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْعَدَاءُ يَا بِلَالُ)) قَالَ: إِنِّي صَائِمٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَأْكُلُ رِزْقًا وَقَفْضُ رِزْقِ بِلَالٍ فِي الْجَنَّةِ؛ أَشَعَرْتُ يَا بِلَالُ! إِنَّ الصَّائِمَ يُسَبِّحُ عِظَامَهُ وَيَسْتَغْفِرُ لَهُ الْمَلَائِكَةُ مَا أَكَلَ عِنْدَهُ؟)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ. ❊

۲۰۸۲: بريدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، بلال رضی اللہ عنہ، رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو آپ ناشتہ کر رہے تھے، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بلال! ناشتہ کرلو۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں روزہ سے ہوں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہم اپنا رزق کھا رہے ہیں جبکہ بلال کا عمدہ رزق جنت میں ہے، بلال! کیا تمہیں معلوم ہے کہ جب روزہ دار کے پاس کھانا جائے تو اس کی ہڈیاں تسبیح بیان کرتی ہیں اور فرشتے اس کے لیے مغفرت طلب کرتے ہیں۔“

❊ صحیح، رواہ أحمد (۶/ ۳۶۵ ح ۲۷۵۹۹) و الترمذی (۷۸۵) وقال: حسن صحيح. (وابن ماجه ۱۷۴۸) والدارمی (۱۷/ ۲ ح ۱۷۴۵). ❊ إسناده موضوع، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۳۵۸۶) [وابن ماجه: ۱۷۴۹] ☆ فيه محمد بن عبد الرحمن من شيوخ بقیة: کذبوه۔

بَابُ لَيْلَةِ الْقَدْرِ

شب قدر کا بیان

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۰۸۳: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَحَرَّوْا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْوِتْرِ مِنَ الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ مِنْ رَمَضَانَ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۰۸۳: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”رمضان کے آخری عشرے کی طاق راتوں میں شب قدر تلاش کرو۔“

۲۰۸۴: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: إِنَّ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ أَرَادُوا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْمَنَامِ فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَرَى رُءُيَاكُمْ قَدْ تَوَاطَاَتْ فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ فَمَنْ كَانَ مُتَحَرِّبَهَا فَلْيَتَحَرَّهَا فِي السَّبْعِ الْأَوَاخِرِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۸۴: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ کے چند صحابہ کو شب قدر بحالت خواب رمضان کے آخری ہفتہ (سات ایام) میں دکھائی گئی، تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”میں دیکھتا ہوں کہ تمہارے خواب آخری ہفتہ میں متفق و موافق ہیں، پس جو شخص اسے تلاش کرنا چاہے تو وہ اسے آخری ہفتے میں تلاش کرے۔“

۲۰۸۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((الْتِمِسُوهَا فِي الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ مِنْ رَمَضَانَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي تَاسِعَةِ تَبْقَى فِي سَابِعَةٍ تَبْقَى فِي خَامِسَةٍ تَبْقَى)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۰۸۵: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”اس (شب قدر) کو رمضان کے آخری عشرے میں تلاش کرو، شب قدر باقی رہنے والی نویں رات، ساتویں رات، پانچویں رات (یعنی اکیسویں، تیسویں اور پچیسویں رات) میں ہے۔“

۲۰۸۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اعْتَكَفَ الْعَشْرَ الْأَوَّلَ مِنْ رَمَضَانَ ثُمَّ اعْتَكَفَ الْعَشْرَ الْأَوْسَطَ فِي قُبَّةِ تَرْكِيَّةٍ ثُمَّ أَطْلَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ: ((إِنِّي اعْتَكَفْتُ الْعَشْرَ الْأَوَّلَ التَّمِسُ هَذِهِ اللَّيْلَةَ ثُمَّ اعْتَكَفْتُ الْعَشْرَ الْأَوْسَطَ ثُمَّ آتَيْتُ فَقِيلَ لِي: إِنَّهَا فِي الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ فَمَنْ كَانَ اعْتَكَفَ مَعِيَ فَلْيَعْتَكَفِ الْعَشْرَ الْأَوَاخِرَ فَقَدْ أَرَيْتُ هَذِهِ اللَّيْلَةَ ثُمَّ أَنْسَيْتُهَا وَقَدْ رَأَيْتُنِي أَسْجُدُ فِي مَاءٍ وَطِينٍ مَنْ صَبَحَهَا فَالْتِمِسُوهَا فِي الْعَشْرِ

❁ رواه البخاري (۲۰۱۷)۔

❁ متفق عليه، رواه البخاري (۲۰۱۵) و مسلم (۱۱۶۵/۲۰۵)۔

❁ رواه البخاري (۲۰۲۱)۔

الْأَوَّاهِرِ وَالْتَّمِسُوهَا فِي كُلِّ وَتْرٍ)) قَالَ: فَمَطَرَتِ السَّمَاءُ بِلَيْلَةِ وَكَانَ الْمَسْجِدُ عَلَى عَرِيْشٍ فَوَكَفَ الْمَسْجِدُ فَبَصُرَتْ عَيْنَايَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَعَلَى جَهْتِهِ آثَرُ الْمَاءِ وَالطَّبْنِ مِنْ صَبِيْحَةِ إِحْدَى وَعَشْرَيْنَ . مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ * فِي الْمَعْنَى وَاللَّفْظُ لِمُسْلِمٍ إِلَى قَوْلِهِ: ((فَقِيلَ لِي: إِنَّهَا فِي الْعَشْرِ الْوَاخِرِ)) وَالْبَاقِي لِلْبُخَارِيِّ ۲۰۸۶: ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے پہلے عشرے میں اعتکاف کیا، پھر آپ نے درمیانے عشرے میں ایک چھوٹے سے خیمے میں اعتکاف کیا، پھر آپ نے اپنا سر باہر نکال کر فرمایا: ”میں نے پہلا عشرہ اعتکاف کیا، میں اس رات کو تلاش کرنا چاہتا تھا، پھر میں نے درمیانے عشرے کا اعتکاف کیا، پھر میرے پاس فرشتہ آیا تو مجھے کہا گیا کہ وہ آخری عشرے میں ہے، جو شخص میرے ساتھ اعتکاف کرنا چاہے تو وہ آخری عشرہ اعتکاف کرے، مجھے یہ رات دکھائی گئی تھی، پھر مجھے بھلا دی گئی، میں نے اس کی صبح خود کو کچڑ میں سجدہ کرتے ہوئے دیکھا ہے، اسے آخری عشرے میں تلاش کرو اور اسے ہر طاق رات میں تلاش کرو۔“ راوی بیان کرتے ہیں، اس رات بارش ہوئی، مسجد کی چھت شاخوں سے بنی ہوئی تھی وہ ٹپکنے لگی، میری آنکھوں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا کہ آپ کی پیشانی پر کچڑ کا نشان تھا اور یہ اکیسویں کی رات (یعنی اکیسویں تاریخ) تھی۔

معنی کے لحاظ سے بخاری، مسلم، اس پر متفق ہیں اور ((فَقِيلَ لِي إِنَّهَا فِي الْعَشْرِ الْوَاخِرِ)) تک مسلم کے الفاظ ہیں، جب کہ باقی صحیح بخاری کے الفاظ ہیں۔

۲۰۸۷: وَفِي رِوَايَةِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَنَسٍ قَالَ: لَيْلَةُ ثَلَاثٍ وَعَشْرَيْنَ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۰۸۷: عبد اللہ بن انیس کی روایت میں ہے، فرمایا: تیسویں رات۔

۲۰۸۸: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ حُبَيْشٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبِي بَنَ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقُلْتُ: إِنَّ أَخَاكَ ابْنَ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ: مَنْ يُقِمِ الْحَوْلَ يُصِيبُ لَيْلَةَ الْقَدْرِ. فَقَالَ: رَحِمَهُ اللَّهُ، أَرَادَ أَنْ لَا يَتَكَلَّ النَّاسُ أَمَّا إِنَّهُ قَدْ عَلِمَ أَنَّهَا فِي رَمَضَانَ، وَأَنَّهَا فِي الْعَشْرِ الْوَاخِرِ، وَأَنَّهَا لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعَشْرَيْنَ، ثُمَّ حَلَفَ لَا يَسْتَشْنِي أَنَّهَا لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعَشْرَيْنَ. فَقُلْتُ: بَأْسَى شَيْءٍ؟ تَقُولُ ذَلِكَ يَا أَبَا الْمُنْذِرِ! قَالَ: بِالْعَلَامَةِ- أَوْ بِالْآيَةِ- النَّبِيُّ أَخْبَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّهَا تَطْلُعُ بِوَيْتِلَ لَا شُعَاعَ لَهَا. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۰۸۸: زید بن حبیش بیان کرتے ہیں، میں نے ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا: آپ کے بھائی ابن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جو شخص پورا سال تہجد پڑھے گا وہ شب قدر پالے گا، تو انہوں نے فرمایا: اللہ اس پر رحم فرمائے انہوں نے یہ ارادہ کیا کہ لوگ اس پر ہی اعتماد نہ کر لیں، حالانکہ انہیں معلوم ہے کہ وہ (شب قدر) رمضان میں ہے اور آخری عشرے میں ہے اور وہ ستائیسویں رات ہے، پھر انہوں نے ان شاء اللہ کہے بغیر قسم اٹھا کر کہا وہ ستائیسویں شب ہے، میں نے کہا: ابو منذر! آپ یہ کیسے کہتے ہیں؟ انہوں نے فرمایا: اس علامت یا نشانی کی بنا پر جو رسول اللہ ﷺ نے ہمیں بتائی تھی کہ اس روز سورج طلوع ہوگا تو اس کی شعائیں نہیں ہوں گی۔

۲۰۸۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْتَهِدُ فِي الْعَشْرِ الْوَاخِرِ مَا لَا يَجْتَهِدُ فِي غَيْرِهِ.

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۱۶) و مسلم (۲۱۳/۱۱۶۷)۔

* رواہ مسلم (۲۱۸/۱۱۶۸)۔ * رواہ مسلم (۱۷۹/۷۶۲)۔

رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۲۰۸۹: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ جس قدر آخری عشرے میں (عبادت و سخاوت کرنے کی) کوشش کرتے تھے وہ اس کے علاوہ کسی اور وقت میں نہیں کرتے تھے۔

۲۰۹۰: وَعَنْهَا، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ الْعَشْرَ شَدَّ مِئْزَرَهُ وَآخَىٰ لَيْلَهُ وَأَيَّظَ أَهْلَهُ مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۲۰۹۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب آخری عشرہ شروع ہو جاتا تو رسول اللہ ﷺ (عبادت کے لیے) کمر بستہ ہو جاتے، شب بیداری فرماتے اور اپنے اہل خانہ کو بھی بیدار رکھتے تھے۔

الفصل الثانی

فصل ثانی

۲۰۹۱: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَرَأَيْتَ إِنْ عَلِمْتُ أَيْ لَيْلَةٍ لَّيْلَةُ الْقَدْرِ مَا أَقُولُ فِيهَا؟ قَالَ: ((قُولِي: اَللّٰهُمَّ اِنَّكَ عَفُوٌّ تَحِبُّ الْعَفْوَ فَاعْفُ عَنِّي)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَصَحَّحَهُ ❊

۲۰۹۱: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے بتائیں اگر میں جان لوں کہ کون سی رات شب قدر ہے تو میں اس میں کیا دعا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کہو: اے اللہ! بے شک تو درگزر فرمانے والا ہے، درگزر کو پسند فرماتا ہے پس مجھ سے بھی درگزر فرما۔“ احمد، ابن ماجہ، ترمذی، اور انہوں نے اسے صحیح قرار دیا ہے۔

۲۰۹۲: وَعَنْ أَبِي بَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((الْتِمِسُوْهَا يَعْنِي لَيْلَةَ الْقَدْرِ- فِيْ تِسْعِ يَّاقِيْنٍ، أَوْ فِيْ سَبْعِ يَّاقِيْنٍ، أَوْ فِيْ خَمْسِ يَّاقِيْنٍ، أَوْ ثَلَاثِ يَّاقِيْنٍ، أَوْ آخِرِ لَيْلَةٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊

۲۰۹۲: ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”شب قدر کو اکیسویں یا تیسویں یا پچیسویں یا ستائیسویں رات میں تلاش کرو۔“

۲۰۹۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: سَئِلُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ لَيْلَةِ الْقَدْرِ فَقَالَ: ((هِيَ فِي كُلِّ رَمَضَانَ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊ وَقَالَ: رَوَاهُ سُفْيَانُ وَشُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ مَوْقُوفًا عَلَى ابْنِ عُمَرَ.

❊ رواہ مسلم (۱۱۷۵/۸)۔ ❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۲۴) و مسلم (۱۱۷۴/۷)۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواہ احمد (۱۵۱/۶ ح ۲۵۸۹۸) و ابن ماجہ (۳۸۵۰) و الترمذی (۳۵۱۳) ☆ عبد اللہ بن بريدہ لم يسمع من عائشة رضي الله عنها كما قال الدارقطني (السنن ۳/۲۳۳ ح ۳۵۱۷) و البيهقي (۱۱۸۷) و دفاع ابن التركماني باطل لأن الخاص مقدم على العام و للحديث شواهد ضعيفة۔ ❊ **إسناده صحيح**، رواہ الترمذی (۷۹۴) وقال: حسن صحيح [وصححه ابن خزيمة (۲۱۷۵) و ابن حبان (الإحسان: ۳۶۷۸) و الحاكم (۴۳۸/۱) و وافقه الذهبي]۔ ❊ **سندہ ضعيف**، رواہ ابو داود (۱۳۸۷) ☆ أبو إسحاق عتق و للحديث شواهد ضعيفة۔

۲۰۹۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ سے شب قدر کے بارے میں دریافت کیا گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ پورے رمضان میں ہے۔“ ابو داؤد، اور انہوں نے فرمایا: سفیان اور شعبہ نے ابواسحاق کی سند سے ابن عمر سے موقوف روایت کیا ہے۔

۲۰۹۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ لِي بِأَدِيَّةِ أَكُونُ فِيهَا وَأَنَا أَصَلِّي فِيهَا بِحَمْدِ اللَّهِ فَمُرْنِي بِلَيْلَةٍ أَنْزِلَهَا إِلَيَّ هَذَا الْمَسْجِدَ فَقَالَ: ((أَنْزِلُ لَيْلَةَ ثَلَاثٍ وَعِشْرِينَ)). قِيلَ: لِإِبْنِهِ كَيْفَ كَانَ أَبُوكَ يَصْنَعُ؟ قَالَ: كَانَ يَدْخُلُ الْمَسْجِدَ إِذَا صَلَّى الْعَصْرَ فَلَا يَخْرُجُ مِنْهُ لِحَاجَةٍ حَتَّى يُصَلِّيَ الصُّبْحَ فَإِذَا صَلَّى الصُّبْحَ وَجَدَ دَا بَتَهُ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ فَجَلَسَ عَلَيْهَا وَلَحِقَ بِأَدِيَّتِهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۲۰۹۴: عبد اللہ بن انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! میں اپنے جنگل میں رہتا ہوں، اور میں الحمد للہ وہیں نماز پڑھتا ہوں، آپ مجھے ایک رات کے متعلق حکم فرمائیں کہ میں اس رات اس مسجد میں قیام کروں، آپ نے فرمایا: ”تیسویں رات کو قیام کرو۔“ ان کے بیٹے سے پوچھا گیا، آپ کے والد کیسے کیا کرتے تھے؟ انہوں نے بتایا: جب آپ عصر پڑھ لیتے تو مسجد میں داخل ہو جاتے اور پھر آپ کسی حاجت کے لیے وہاں سے نہ نکلتے حتیٰ کہ نماز فجر پڑھ لیتے، جب فجر پڑھ لیتے تو وہ مسجد کے دروازے پر اپنی سواری پاتے اور اس پر سوار ہو کر اپنے جنگل میں آ جاتے۔

الفصل الثالث

فصل ثالث

۲۰۹۵: عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ النَّبِيُّ ﷺ لِيُخْبِرَنَا بِلَيْلَةِ الْقَدْرِ فَتَلَا حَيَّ رَجُلَانِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَقَالَ: ((خَرَجْتُ لِأُخْبِرَكُمْ بِلَيْلَةِ الْقَدْرِ فَتَلَا حَيَّ فُلَانٌ وَفُلَانٌ فَرَفَعْتُ وَعَسَى أَنْ يَكُونَ خَيْرًا لَكُمْ فَاتِمَسُّوْهَا فِي النَّاسِعَةِ وَالسَّابِعَةِ وَالْخَامِسَةِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۲۰۹۵: عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ شب قدر کے متعلق ہمیں بتانے کیلئے تشریف لائے تو دو مسلمان باہم جھگڑ رہے تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں تمہیں شب قدر کے متعلق بتانے کے لیے آیا تھا، لیکن فلاں اور فلاں باہم جھگڑ رہے تو وہ مجھ سے اٹھالی گئی اور ممکن ہے کہ تمہارے لیے بہتر ہو، لہذا تم اسے اکیسویں، تیسویں اور پچیسویں رات میں تلاش کرو۔“

۲۰۹۶: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا كَانَ لَيْلَةُ الْقَدْرِ نَزَلَ جَبْرِيْلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي كَبْكَبَةٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ يُصَلُّونَ عَلَى كُلِّ عَبْدٍ قَانِمٍ أَوْ قَانِدٍ يَذْكُرُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، فَإِذَا كَانَ يَوْمٌ عِيدُهُمْ - يَعْنِي يَوْمَ فِطْرِهِمْ - بَاهَى بِهِمْ مَلَائِكَتَهُ، فَقَالَ: يَا مَلَائِكَتِي! مَا جَزَاءُ أَجِيرٍ وَفِي عَمَلَةٍ؟ قَالُوا: رَبَّنَا جَزَاؤُهُ أَنْ يُؤْفَى أَجْرُهُ. قَالَ: مَلَائِكَتِي! عِبْدِي وَآمَانِي قُضُوا فَرِيضَتِي عَلَيْهِمْ، ثُمَّ خَرَجُوا يَعْبُجُونَ إِلَى الدُّعَاءِ وَعِزَّتِي وَجَلَالِي وَكَرَمِي وَعُلُوِّي وَارْتِفَاعِ مَكَانِي لِأُجِيسْتَهُمْ. فَيَقُولُ: ارْجِعُوا قَدْ عَقَرْتُ لَكُمْ، وَبَدَلْتُ سَيِّئَاتِكُمْ حَسَنَاتٍ)) قَالَ: ((فَيَرْجِعُونَ

* [إسناده حسن، رواه أبو داود (۱۳۸۰) [و صححه ابن خزيمة (۲۲۰۰) و أصله عند مسلم (۱۱۶۸)] -

* رواه البخاري (۲۰۲۳) -

مَغْفُورٌ لَهُمْ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ. ❁

۲۰۹۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب شب قدر ہوتی ہے تو جبریل علیہ السلام فرشتوں کی جماعت میں تشریف لاتے ہیں تو وہ اللہ عزوجل کے ذکر میں مصروف ہر کھڑے بیٹھے شخص پر رحمت بھیجتے ہیں، جب ان کی عید کا دن ہوتا ہے تو اللہ تعالیٰ ان کی وجہ سے اپنے فرشتوں پر فخر کرتے ہوئے فرماتا ہے: میرے فرشتو! اس مزدور کی کیا جزا ہونی چاہیے جو اپنا کام پورا کرتا ہے؟ وہ عرض کرتے ہیں، پروردگار! اس کی جزا یہ ہے کہ اسے پورا پورا بدلہ دیا جائے، اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے فرشتو! میرے بندوں اور میری لونڈیوں نے میری طرف سے ان پر عائد فریضے کو پورا کر دیا پھر وہ دعائیں پکارتے ہوئے نکلے ہیں، مجھے میری عزت و جلال، میرے کرم و علو اور اپنے بلند مقام کی قسم! میں ان کی دعائیں قبول کروں گا، وہ فرماتا ہے: واپس چلے جاؤ، میں نے تمہیں بخش دیا اور تمہاری خطاؤں کو نیکیوں میں بدل دیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ اس حال میں واپس آتے ہیں کہ ان کی مغفرت ہو چکی ہوتی ہے۔“

بَابُ الْإِعْتِكَافِ

اعتکاف کا بیان

الْفَضْلُ الْإِسْلَامِيُّ

فصل اول

۲۰۹۷: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَعْتَكِفُ الْعَشْرَ الْأَوَّلَ مِنْ رَمَضَانَ حَتَّى تَوَفَّاهُ اللَّهُ ثُمَّ اغْتَكَفَ آزْوَاجُهُ مِنْ بَعْدِهِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۹۷: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ رمضان کے آخری عشرے میں اعتکاف کرتے رہے حتیٰ کہ اللہ نے انہیں فوت کر لیا، پھر آپ کی وفات کے بعد ازواج مطہرات نے اعتکاف کیا۔

۲۰۹۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَجْوَدَ النَّاسِ بِالْخَيْرِ وَكَانَ أَجْوَدَ مَا يَكُونُ فِي رَمَضَانَ كَانَ جَبْرِئِلُ يَلْقَاهُ كُلَّ لَيْلَةٍ فِي رَمَضَانَ يَعْرِضُ عَلَيْهِ النَّبِيُّ ﷺ الْقُرْآنَ فَإِذَا لَقِيَهُ جَبْرِئِلُ كَانَ أَجْوَدَ بِالْخَيْرِ مِنَ الرِّيحِ الْمُرْسَلَةِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۰۹۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ خیر و بھلائی میں سب سے زیادہ خیر تھے، اور جب رمضان میں جبریل علیہ السلام آپ ﷺ سے ملاقات کرتے تو آپ ﷺ کی سخاوت بڑھ جاتی، وہ رمضان کی ہر رات آپ سے ملاقات کرتے تو نبی ﷺ انہیں قرآن سنایا کرتے تھے، جب جبریل آپ سے ملاقات کرتے تو آپ خیر و بھلائی اور سخاوت کرنے میں کھلی ہوا (تیز رفتار) اندھی) سے بھی بڑھ کر ہوتے تھے۔

۲۰۹۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ يُعْرَضُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ الْقُرْآنُ كُلَّ عَامٍ مَرَّةً فَعُرِضَ عَلَيْهِ مَرَّتَيْنِ فِي الْعَامِ الَّذِي قُبِضَ وَكَانَ يَعْتَكِفُ كُلَّ عَشْرًا فَأَعْتَكَفَ عَشْرِينَ فِي الْعَامِ الَّذِي قُبِضَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۰۹۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ کو ہر سال ایک مرتبہ قرآن سنایا جاتا تھا، اور جس سال آپ کی جان قبض کی گئی اس سال دو مرتبہ سنایا گیا، اور آپ ہر سال دس دن اعتکاف کیا کرتے تھے لیکن جس سال آپ کی جان قبض کی گئی اس سال آپ نے بیس روز اعتکاف فرمایا۔

۲۱۰۰: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَكَفَ آذَنِي إِلَى رَأْسِهِ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ، فَأَرْجَلُهُ وَكَانَ لَا يَدْخُلُ الْبَيْتَ إِلَّا لِحَاجَةِ الْإِنْسَانِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۲۶) و مسلم (۱۱۷۲/۵)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۱۹۰۲/۶) و مسلم (۲۳۰۸/۵۰)۔ ❁ رواہ البخاری (۴۹۹۸)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۰۲۹) و مسلم (۲۹۷/۶)۔

۲۱۰۰: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ ﷺ اعتکاف فرمایا کرتے تو آپ اپنا سر مبارک میرے قریب کر دیتے جبکہ آپ مسجد میں ہوتے تھے، میں آپ کے کنگھی کر دیتی اور آپ صرف انسانی حاجت کے تحت ہی گھر میں تشریف لایا کرتے تھے۔

۲۱۰۱: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: أَنَّ عُمَرَ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: كُنْتُ نَذَرْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَنْ أَعْتَكِفَ لَيْلَةً فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ؟ قَالَ: ((قَاوِفْ بِنَذْرِكَ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۰۱: ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ عمر رضی اللہ عنہ نے نبی ﷺ سے مسئلہ دریافت کیا، میں نے دور جاہلیت میں نذر مانی تھی کہ میں مسجد حرام میں ایک رات اعتکاف کروں گا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی نذر پوری کرو۔“

الفصل الثاني

فصل نافي

۲۱۰۲: عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَعْتَكِفُ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّخِرِ مِنْ رَمَضَانَ، فَلَمْ يَعْتَكِفْ عَامًا فَلَمَّا كَانَ الْعَامُ الْمُقْبِلُ اعْتَكَفَ عَشْرِينَ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

۲۱۰۲: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ رمضان کے آخری دس دن میں اعتکاف کیا کرتے تھے، لیکن آپ نے ایک سال اعتکاف نہ کیا تو پھر آئندہ سال آپ نے بیس روز کا اعتکاف کیا۔

۲۱۰۳: وَرَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ عَنْ أَبِي بَنٍ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ❁

۲۱۰۳: امام ابوداؤد اور ابن ماجہ نے اسے ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۲۱۰۴: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَعْتَكِفَ صَلَّى الْفَجْرَ ثُمَّ دَخَلَ فِي مُعْتَكِفِهِ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ ❁

۲۱۰۴: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، جب رسول اللہ ﷺ اعتکاف کرنے کا ارادہ فرماتے تو آپ ﷺ نماز فجر ادا کرتے اور پھر اپنے اعتکاف کی جگہ میں تشریف لے جاتے۔

۲۱۰۵: وَعَنْهَا قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَعُوذُ الْمَرِيضَ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ، فَيَمُرُّ كَمَا هُوَ فَلَا يُعْرِجُ يَسْأَلُ عَنْهُ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاري (۲۰۳۲) و مسلم (۱۶۵۶/۲۷)۔ ❁ صحیح، رواہ الترمذی (۸۰۳) وقال: حسن غریب

صحیح [ابو داؤد (۲۴۶۳) وابن ماجہ (۱۷۷۰)] ☆ و صححہ ابن خزيمة (۲۲۲۶) وللحديث شواهد كثيرة۔

❁ صحیح، رواہ أبو داؤد (۲۴۶۳) وابن ماجہ (۱۷۷۰) [و صححہ ابن خزيمة (۲۲۲۵) وابن حبان (الموارد: ۹۱۷)]

والحاكم (۴۳۹/۱) و وافقه الذهبي۔ ❁ صحیح، رواہ أبو داؤد (۲۴۶۴) و ابن ماجہ (۱۷۷۱) [و الترمذی

(۷۹۱) و البخاري (۲۰۳۳) و مسلم (۱۱۷۳)]۔ ❁ إسناده ضعيف، رواہ أبو داؤد (۲۴۷۲) وابن ماجہ (لم أجده

و جاء في هامش الهندية: "قوله وابن ماجه لا يوجد هذا في أكثر النسخ المصححة، و يوجد في نسخة واحدة وكذا ما

وجدته في سنن ابن ماجه في أبواب الاعتكاف" ص ۱۸۳ حاشية: ۸) ☆ فيه ليث بن أبي سليم ضعيف۔

۲۱۰۵: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، نبی ﷺ حالت اعتکاف میں مریض کی عیادت کر لیا کرتے تھے، آپ ﷺ اپنے حال میں چلتے جاتے اور رکے بغیر اس کا حال دریافت کر لیتے۔

۲۱۰۶: وَعَنْهَا، قَالَتْ: السُّنَّةُ عَلَى الْمُعْتَكِفِ أَنْ لَا يَعُودَ مَرِيضًا، وَلَا يَشْهَدَ جَنَازَةً وَلَا يَمَسَّ الْمَرْأَةَ، وَلَا يُشِيرَهَا، وَلَا يَخْرُجَ لِحَاجَةٍ، إِلَّا لِمَا لَا بُدَّ مِنْهُ، وَلَا اغْتِكَافَ إِلَّا بِصَوْمٍ، وَلَا اغْتِكَافَ إِلَّا فِي مَسْجِدٍ جَامِعٍ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۲۱۰۶: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، اعتکاف کرنے والے کے لئے مسنون یہی ہے کہ وہ کسی مریض کی عیادت کرے نہ جنازے میں شرکت کرے، عورت سے جماع کرے نہ اسے گلے لگائے اور کسی بہت ہی ضروری کام کے علاوہ اعتکاف کی جگہ سے باہر نہ نکلے نیز روزے کے بغیر اعتکاف ہے نہ جامع مسجد کے بغیر۔“

الْفَصْلُ الثَّالِثُ

فصل ثالث

۲۱۰۷: عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ إِذَا اغْتَكَفَ طَرَحَ لَهُ فِرَاشُهُ، أَوْ يُوَضِّعُ لَهُ سَرِيرَهُ وَرَاءَ أُسْطُوَانَةِ التَّوْبَةِ. رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۲۱۰۷: عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ جب آپ اعتکاف فرماتے تو توبہ کے ستون کے پیچھے آپ ﷺ کے لیے بستر بچھا دیا جاتا یا چار پائی لگا دی جاتی۔

۲۱۰۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فِي الْمُعْتَكِفِ: ((هُوَ يَعْتَكِفُ الدُّنُوبَ وَيُجْرَى لَهُ مِنَ الْحَسَنَاتِ كَعَامِلِ الْحَسَنَاتِ كُلِّهَا)). رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ ❊

۲۱۰۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اعتکاف کرنے والے کے بارے میں فرمایا: ”وہ گناہوں سے رکا رہتا ہے اور تمام نیکیاں کرنے والے کی طرح اسے نیکیوں کا ثواب ملتا رہتا ہے۔“ (جن کو وہ پہلے کیا کرتا تھا)

❊ إسناده ضعيف، رواه أبو داود (۲۴۷۳) ☆ الزهري مدلس و عنعن -

❊ إسناده حسن، رواه ابن ماجه (۱۷۷۴) -

❊ إسناده ضعيف، رواه ابن ماجه (۱۷۸۱) ☆ عبدة بن بلال: مجهول الحال و فرقد بن يعقوب السبخي: ضعيف -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ فَضَائِلِ الْقُرْآنِ

فضائل قرآن کا بیان

الفصل الأول

فصل اول

۲۱۰۹: عَنْ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ». رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *
 ۲۱۰۹: عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے بہترین شخص وہ ہے جس نے قرآن سیکھا اور (دوسروں کو) سکھایا۔“

۲۱۱۰: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ فِي الصُّفَّةِ، فَقَالَ: «(أَيُّكُمْ يُحِبُّ أَنْ يَغْدُوَ كُلَّ يَوْمٍ إِلَى بُطْحَانَ أَوْ الْعَقِيقِ فَيَأْتِيَ بِنَاقَتَيْنِ كَوْمَاوَيْنِ فِي غَيْرِائِهِمْ وَلَا يَقْطَعُ رَحِمًا؟) فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كُلُّنَا يُحِبُّ ذَلِكَ. فَقَالَ: «(أَفَلَا يَغْدُو أَحَدُكُمْ إِلَى الْمَسْجِدِ فَيُعَلِّمُ أَوْ يَقْرَأُ آيَتَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ نَاقَتَيْنِ، وَلَنْتُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ثَلَاثٍ، وَأَرْبَعٌ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَرْبَعٍ وَمِنْ أَعْدَائِهِنَّ مِنَ الْإِبِلِ)». رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۱۱۰: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ تشریف لائے جبکہ ہم صفہ میں تھے۔ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کون پسند کرتا ہے کہ وہ ہر روز صبح کے وقت وادی بطحان یا وادی عقیق میں دو اونٹنیوں کے ساتھ جائے اور کسی گناہ اور قطع رحمی کا ارتکاب کیے بغیر وہاں سے بڑی کوہان والی دو اونٹنیاں لے آئے؟“ ہم نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ہم سب اسے پسند کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی صبح کے وقت مسجد کیوں نہیں آتا کہ وہ اللہ تعالیٰ کی کتاب سے دو آیتیں سیکھے یا پڑھے، تو یہ اس کے لئے دو اونٹنیوں سے بہتر ہے اور تین (آیتیں) اس کے لئے تین (اونٹنیوں) سے اور چار، چار سے بہتر ہیں، اور وہ جتنی زیادہ ہوں گی، وہ اتنی ہی اونٹنیوں سے بہتر ہوں گی۔“

۲۱۱۱: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «(أَيُّكُمْ أَحَدُكُمْ إِذَا رَجَعَ إِلَى أَهْلِهِ أَنْ يَجِدَ فِيهِ ثَلَاثَ خِلَافَاتٍ عِظَامٍ سِمَانٍ؟) قُلْنَا: نَعَمْ. قَالَ: «(فَلَنْتُ آيَاتٍ يَقْرَأُ بِهِنَّ أَحَدُكُمْ فِي صَلَواتِهِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ثَلَاثِ خِلَافَاتٍ عِظَامٍ سِمَانٍ)». رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۱۱۱: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم میں سے کوئی پسند کرتا ہے کہ جب وہ اپنے گھر جائے تو وہ وہاں تین بڑی موٹی تازی حاملہ اونٹنیاں پائے؟“ ہم نے عرض کیا: جی ہاں! آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم میں سے کوئی شخص اپنی نماز

* رواہ البخاري (۵۰۲۷)۔

* رواہ مسلم (۸۰۳/۲۵۱)۔

* رواہ مسلم (۸۰۲/۲۵۰)۔

میں تین آیات پڑھتا ہے تو وہ (تین آیات) اس کے لئے تین موٹی تازی حاملہ اونٹنیوں سے بہتر ہیں۔“

۲۱۱۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْمَاهِرُ بِالْقُرْآنِ مَعَ السَّفَرَةِ الْكِرَامِ الْبَرَةِ وَالَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيَتَتَعْتَعُ فِيهِ وَهُوَ عَلَيْهِ شَاقٌّ لَهُ أَجْرَانِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۱۲: عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ماہر قرآن، اطاعت گزار معزز لکھنے والے فرشتوں کے ساتھ ہوگا، اور جو شخص انک انک کر قرآن پڑھتا ہے اور وہ اس پر دشوار ہوتا ہے تو اس کے لئے دہرا اجر ہوگا۔“

۲۱۱۳: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا حَسَدَ إِلَّا عَلَى اثْنَيْنِ رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ الْقُرْآنَ، فَهُوَ يَقُومُ بِهِ آتَاءَ اللَّيْلِ وَآتَاءَ النَّهَارِ، وَرَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ آتَاءَ اللَّيْلِ وَآتَاءَ النَّهَارِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۱۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”صرف دو آدمیوں پر رشک کرنا جائز ہے، ایک وہ آدمی جسے اللہ نے قرآن (کا علم) عطا کیا ہو اور وہ دن رات اس (کی تلاوت و عمل) کا اہتمام کرتا ہو، اور ایک وہ آدمی جسے اللہ نے مال عطا کیا ہو

اور وہ دن رات اس میں سے خرچ کرتا ہو۔“

۲۱۱۴: وَعَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الْأَنْجَةِ، رِيحُهَا طَيِّبٌ، وَطَعْمُهَا طَيِّبٌ، وَمَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ التَّمْرَةِ، لَا رِيحَ لَهَا وَطَعْمُهَا حُلْوٌ، وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمَثَلِ الْحَنْظَلَةِ، لَيْسَ لَهَا رِيحٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ، وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الرِّيحَانَةِ، رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁ وَفِي رِوَايَةٍ: ((الْمُؤْمِنُ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيَعْمَلُ بِهِ كَالْأَنْجَةِ، وَالْمُؤْمِنُ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيَعْمَلُ بِهِ كَالْتَّمْرَةِ)).

۲۱۱۴: ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن کی تلاوت کرنے والا مومن نارنگی کی طرح ہے اس کی خوشبو بھی اچھی ہے اور وہ خوش ذائقہ بھی ہے، اور قرآن کی تلاوت نہ کرنے والا مومن کھجور کی طرح ہے، جس کی خوشبو نہیں لیکن اس کا ذائقہ شیریں ہے، اور قرآن نہ پڑھنے والے منافق کی مثال تھے کی طرح ہے جس کی خوشبو نہیں اور اس کا ذائقہ کڑوا ہے جبکہ قرآن پڑھنے والا منافق نازبو کی طرح ہے جس کی خوشبو اچھی ہے اور ذائقہ کڑوا ہے۔“

اور ایک روایت میں ہے: ”قرآن پڑھنے اور اس پر عمل کرنے والا مومن ترنجبین کی مثل ہے جبکہ قرآن نہ پڑھنے والا لیکن اس پر عمل کرنے والا مومن کھجور کی طرح ہے۔“

۲۱۱۵: وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ يَرْفَعُ بِهَذَا الْكِتَابِ أَقْوَامًا وَيَضَعُ بِهِ الْآخَرِينَ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۹۳۷) و مسلم (۷۹۸/۲۴۴)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۲۵) و مسلم (۸۱۵/۲۶۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۴۳۷) و مسلم (۷۹۷/۲۴۳)۔

❁ رواہ مسلم (۸۱۷/۲۶۹)۔

۲۱۱۵: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ، اس کتاب کے ذریعے کچھ لوگوں کو رنعت عطا فرماتا ہے اور کچھ کو ہستی کا شکار کر دیتا ہے۔“

۲۱۱۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ أَسِيدَ بْنَ حُضَيْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَمَا هُوَ يَقْرَأُ مِنَ اللَّيْلِ سُورَةَ الْبَقَرَةِ، وَفَرَسُهُ مَرْبُوطَةٌ عِنْدَهُ، إِذْ جَالَبَ الْفَرَسُ، فَسَكَتَ فَسَكَتَتْ، فَقَرَأَ فَجَالَتْ، فَسَكَتَ فَسَكَتَتْ، ثُمَّ قَرَأَ فَجَالَتْ الْفَرَسُ، فَأَنْصَرَفَ، وَكَانَ ابْنُهُ يَحْيَى قَرِيبًا مِنْهَا، فَاشْفَقَ أَنْ تُصِيبَهُ، وَلَمَّا آخَرَهُ رَفَعَ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ، فَإِذَا مِثْلُ الظُّلَّةِ، فِيهَا أَمْثَالُ الْمَصَابِيحِ، فَلَمَّا أَصْبَحَ حَدَّثَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: ((اقْرَأْ يَا ابْنُ حُضَيْرٍ! اقْرَأْ يَا ابْنُ حُضَيْرٍ!)) قَالَ: فَاشْفَقْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَنْ تَطَأَ يَحْيَى، وَكَانَ مِنْهَا قَرِيبًا، فَأَنْصَرَفْتُ إِلَيْهِ، وَرَفَعْتُ رَأْسِي إِلَى السَّمَاءِ، فَإِذَا مِثْلُ الظُّلَّةِ، فِيهَا أَمْثَالُ الْمَصَابِيحِ، فَخَرَجْتُ حَتَّى لَا أَرَاهَا. قَالَ: ((أَتَدْرِي مَا ذَٰلِكَ؟)) قَالَ: لَا. قَالَ: ((تِلْكَ الْمَلَكَةُ دَنَتْ لِصَوْتِكَ، وَلَوْ قَرَأْتَ لَا صَبَحَتْ يَنْظُرُ النَّاسُ إِلَيْهَا لَا تَتَوَارَى مِنْهُمْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁ وَاللَّفْظُ لِلْبُخَارِيِّ، وَفِي مُسْلِمٍ: عَرَجْتُ فِي الْجَوِّ، بَدَلًا: فَخَرَجْتُ عَلَى صِبْغَةِ الْمُتَكَلِّمِ.

۲۱۱۶: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ اسید بن حضیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دفعہ وہ رات کے وقت سورہ بقرہ تلاوت کر رہے تھے اور ان کا گھوڑا ان کے پاس بندھا ہوا تھا کہ گھوڑا اچانک اچھلنے لگا، وہ خاموش ہو گئے تو وہ (گھوڑا) بھی ٹھہر گیا، انہوں نے پھر پڑھا تو گھوڑا پھر اچھلنے لگا وہ خاموش ہو گئے تو وہ (گھوڑا) بھی ٹھہر گیا۔ انہوں نے پھر پڑھا تو گھوڑا پھر اچھلنے لگا، وہ فارغ ہوئے، اور ان کا بیٹا یحییٰ اس (گھوڑے) کے قریب ہی تھا، لہذا انہیں اندیشہ ہوا کہ وہ اسے نقصان نہ پہنچائے، اور جب انہوں نے اسے دور کیا اور آسمان کی طرف سر اٹھایا تو سائبان سادکھائی دیا جس میں چراغوں کی طرح روشنی تھی، جب صبح ہوئی تو انہوں نے نبی ﷺ کو بتایا، تو آپ ﷺ نے فرمایا ”ابن حضیر! پڑھ، ابن حضیر! تم پڑھتے رہتے۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے اندیشہ ہوا کہ (اگر میں پڑھتا رہتا تو) وہ یحییٰ کو روند ڈالتا، کیونکہ وہ اس کے قریب تھا، لہذا میں اس کی طرف متوجہ ہو گیا، میں نے اپنا سر آسمان کی طرف اٹھایا تو (اوپر) سائبان کی طرح کوئی چیز تھی اور اس میں چراغوں جیسی کوئی چیز تھی، میں باہر نکلا حتیٰ کہ میں نے اس (روشنی) کو نہ دیکھا، آپ ﷺ نے فرمایا، ”تم جانتے ہو وہ کیا تھا؟“ انہوں نے عرض کیا، نہیں، فرمایا: ”وہ فرشتے تھے جو تمہاری آواز کے قریب آ گئے تھے، اگر تم پڑھتے رہتے تو وہ وہیں رہتے اور لوگ انہیں دیکھ لیتے اور وہ ان سے مخفی نہ رہتے۔“

اور یہ الفاظ حدیث بخاری کے ہیں، اور صحیح مسلم میں: ”میں باہر نکلا“ صیغہ متکلم کے بدل لفظ: ”وہ فضا میں بلند ہو گئے“ استعمال ہوا ہے۔

۲۱۱۷: وَعَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ رَجُلٌ يَقْرَأُ سُورَةَ الْكَهْفِ وَالْيَ جَانِبِهِ حِصَانٌ مَرْبُوطٌ بِشَظْطَيْنِ، فَتَغَشَّتْهُ سَحَابَةٌ، فَجَعَلَتْ تَدْنُو وَتَذْنُو، وَجَعَلَ فَرَسُهُ يَنْفِرُ، فَلَمَّا أَصْبَحَ أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَذَكَرَ ذَٰلِكَ لَهُ، فَقَالَ: ((تِلْكَ السَّكِينَةُ تَنَزَّلَتْ بِالْقُرْآنِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۱۷: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک آدمی سورہ کہف پڑھ رہا تھا، اور اس کے ایک جانب ایک گھوڑا دو مضبوط رسیوں سے بندھا ہوا تھا، پس بادل کے ٹکڑے نے اس (آدمی) کو ڈھانپ لیا اور وہ اس کے قریب سے قریب تر ہونے لگا، جبکہ اس کا

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۱۸) و مسلم (۷۹۶/۲۴۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۱۱) و مسلم (۷۹۵/۲۴۰)۔

گھوڑا بدکنے لگا، جب صبح ہوئی تو وہ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ سے اس کا تذکرہ کیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ سلکیت تھی جو قرآن کی وجہ سے نازل ہوئی تھی۔“

۲۱۱۸: وَعَنْ أَبِي سَعِيدِ بْنِ الْمَعْلَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: كُنْتُ أَصَلِّي فِي الْمَسْجِدِ فَدَعَانِي النَّبِيُّ ﷺ فَلَمْ أُجِبْهُ ثُمَّ آتَيْتُهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي كُنْتُ أَصَلِّي قَالَ: ((الَمْ يَقُلِ اللَّهُ: «اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ»)) ثُمَّ قَالَ: ((أَلَا أَعْلَمُكَ أَعْظَمَ سُورَةٍ فِي الْقُرْآنِ قَبْلَ أَنْ تَخْرُجَ مِنَ الْمَسْجِدِ؟)) فَاخَذَ بِيَدِي فَلَمَّا أَرَدْنَا أَنْ نَخْرُجَ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ! إِنَّكَ قُلْتَ: لَا أَعْلَمُكَ أَعْظَمَ سُورَةٍ مِنَ الْقُرْآنِ قَالَ: ((«الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ»)) هِيَ السَّعْ مِثْنَانِ وَالْقُرْآنُ الْعَظِيمُ الَّذِي أَوْثِقَهُ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۲۱۱۸: ابوسعید بن معلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں مسجد میں نماز پڑھ رہا تھا تو نبی ﷺ نے مجھے بلایا، میں نے آپ کی آواز پر لبیک نہ کہی، پھر میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں نماز پڑھ رہا تھا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا اللہ نے نہیں فرمایا! جب اللہ اور اس کا رسول تمہیں بلائیں تو تم ان کی اطاعت کرو۔“ پھر آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا میں اس سے پہلے کہ تم مسجد سے باہر نکلو، تمہیں قرآن کی عظیم سورت نہ سکھاؤں؟“ آپ نے مجھے ہاتھ سے پکڑ لیا، جب ہم نے مسجد سے باہر نکلنے کا ارادہ کیا تو میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! آپ نے فرمایا تھا کہ میں تمہیں قرآن کی عظیم تر سورت سکھاؤں گا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”الحمد لله رب العالمين“ ”سورہ فاتحہ“ وہ سبع مثانی اور قرآن عظیم ہے جو مجھے دیا گیا ہے۔“

۲۱۱۹: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَا تَجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ مَقَابِرَ إِنَّ الشَّيْطَانَ يَنْفِرُ مِنَ الْبَيْتِ الَّذِي يُقْرَأُ فِيهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۱۱۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنے گھروں کو قبرستان نہ بناؤ، کیونکہ جس گھر میں سورہ بقرہ کی تلاوت کی جائے وہاں سے شیطان بھاگ جاتا ہے۔“

۲۱۲۰: وَعَنْ أَبِي أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((اقْرَأُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ شَفِيعًا لِأَصْحَابِهِ، اقْرَأُوا الزَّهْرَ أَوْ يَنْ: الْبَقَرَةَ وَسُورَةَ آلِ عِمْرَانَ، فَإِنَّهُمَا تَأْتِيَانِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ كَانَهُمَا عَمَامَتَانِ أَوْ غِيَابَتَانِ أَوْ فِرْقَانِ مِنْ طَيْرٍ صَوَّافٍ تَحَاجَّانِ عَنْ أَصْحَابِهِمَا اقْرَأُوا سُورَةَ الْبَقَرَةِ فَإِنَّ أَخَذَهَا بَرَكَةً وَتَرَكَهَا حَسْرَةً، وَلَا يَسْتَطِيعُهَا الْبُطْلَةُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۱۲۰: ابوامامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”قرآن پڑھا کرو، کیونکہ وہ روز قیامت اپنے پڑھنے والوں کے لئے سفارشی بن کر آئے گا سورہ بقرہ اور سورہ آل عمران دو چمکتی ہوئی روشن سورتوں کو پڑھو، کیونکہ وہ قیامت کے دن اس حال میں آئیں گی گویا کہ وہ دو بادل ہیں یا دو سائبان ہیں یا پرندوں کے غول ہیں جو صفیں باندھے ہوئے اپنے پڑھنے

* رواه البخاري (٤٤٧٤)۔

* رواه مسلم (٧٨٠ / ٢١٢)۔

* رواه مسلم (٨٠٤ / ٢٥٢)۔

والوں کے حق میں بحث و مباحثہ کریں گے، سورہ بقرہ پڑھا کرو، کیونکہ اسے حاصل کر لینا باعث برکت اور اسے ترک کر دینا باعث حسرت ہے، اور جادو گرا اسے حاصل نہیں کر سکتے۔“

۲۱۲۱: وَعَنِ النَّوَّاسِ بْنِ سَمْعَانَ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((يُؤْتَى بِالْقُرْآنِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَأَهْلِيهِ الَّذِينَ كَانُوا يَعْمَلُونَ بِهِ تَقْدِمُهُ سُورَةُ الْبَقَرَةِ وَالْإِمْرَانُ كَانَهُمَا عِمَامَتَانِ أَوْ ظِلَّتَانِ سَوْدَاوَانِ بَيْنَهُمَا شَرْقٌ أَوْ كَانَهُمَا فِرْقَانِ مِنْ طَيْرٍ صَوَّافٍ تَحَاجَّانِ عَنْ صَاحِبَيْهِمَا)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۱۲۱: نواس بن سمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”قرآن اور اس پر عمل کرنے والوں کو روز قیامت لایا جائے گا، سورہ بقرہ اور سورہ آل عمران اس (قرآن کی سورتوں) کے آگے ہوں گی گویا وہ سیاہ بادل ہیں یا دو سیاہ بان ہیں ان کے درمیان روشنی ہے، یادہ پرندوں کے دو غول ہیں جو صفیں باندھے ہوئے اپنے پڑھنے والوں کی طرف سے جھگڑا کریں گی۔“

۲۱۲۲: وَعَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَا أَبَا الْمُنْذِرِ! اتَدْرِي أَيُّ آيَةٍ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى مَعَكَ أَكْبَرُ؟)) قُلْتُ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: ((يَا أَبَا الْمُنْذِرِ! اتَدْرِي أَيُّ آيَةٍ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ مَعَكَ أَكْبَرُ؟)) قُلْتُ: ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ﴾ قَالَ: فَسَبِّ فِي صَدْرِي وَقَالَ: ((لِيَهْنِكَ الْعِلْمُ يَا أَبَا الْمُنْذِرِ!)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ *

۲۱۲۲: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”ابو منذر! کیا تم جانتے ہو کہ تمہیں قرآن کریم کی کون سی سب سے عظیم آیت یاد ہے؟“ میں نے عرض کیا، اللہ اور اس کے رسول بہتر جانتے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پھر فرمایا: ”ابو منذر! کیا تم جانتے ہو کہ تمہیں قرآن کریم کی کون سی سب سے عظیم آیت یاد ہے؟“ میں نے عرض کیا: ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ﴾ ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے میرے سینے پر ہاتھ مارا اور فرمایا: ”ابو منذر! تمہیں علم مبارک ہو۔“

۲۱۲۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: وَكَلَّمَنِي رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم بِحِفْظِ زَكَاةٍ رَمَضَانَ فَأَتَانِي آتٍ فَجَعَلَ يَخْتُمُ مِنَ الطَّعَامِ فَأَخَذْتُهُ وَقُلْتُ: لَأَرْفَعَنَّكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: إِنِّي مُحْتَاجٌ وَعَلَى عِيَالٍ وَلِي حَاجَةٌ شَدِيدَةٌ قَالَ: فَخَلَيْتُ عَنْهُ فَأَصْبَحْتُ فَقَالَ النَّبِيُّ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَا أَبَا هُرَيْرَةَ! مَا فَعَلَ أَسِيرُكَ الْبَارِحَةَ؟)) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! شَكَا حَاجَةً شَدِيدَةً وَعِيَالًا فَرَجَمْتُهُ، فَخَلَيْتُ سَبِيلَهُ قَالَ: ((أَمَا إِنَّهُ قَدْ كَذَبَكَ وَسَيَعُودُ)) فَعَرَفْتُ أَنَّهُ سَيَعُودُ لِقَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّهُ سَيَعُودُ)) فَرَصَدْتُهُ فَجَاءَ يَخْتُمُ مِنَ الطَّعَامِ فَأَخَذْتُهُ فَقُلْتُ: لَأَرْفَعَنَّكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: دَعْنِي فَإِنِّي مُحْتَاجٌ وَعَلَى عِيَالٍ لَا أَعُودُ فَرَجَمْتُهُ فَخَلَيْتُ سَبِيلَهُ فَخَلَيْتُ سَبِيلَهُ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَا أَبَا هُرَيْرَةَ! مَا فَعَلَ أَسِيرُكَ؟)) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! شَكَا حَاجَةً شَدِيدَةً، وَعِيَالًا فَرَجَمْتُهُ، فَخَلَيْتُ سَبِيلَهُ فَقَالَ: ((أَمَا إِنَّهُ قَدْ كَذَبَكَ وَسَيَعُودُ)) فَعَرَفْتُ أَنَّهُ سَيَعُودُ لِقَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّهُ سَيَعُودُ)) فَرَصَدْتُهُ فَجَاءَ يَخْتُمُ مِنَ الطَّعَامِ فَأَخَذْتُهُ فَقُلْتُ: لَأَرْفَعَنَّكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم؛ وَهَذَا آخِرُ ثَلَاثِ مَرَّاتٍ أَنَّكَ تَزْعُمُ

* رواہ مسلم (۸۰۵/۲۵۳)۔

* رواہ مسلم (۸۱۰/۲۵۸)۔

لَا تَعُوذُ ثُمَّ تَعُوذُ قَالَ: دَعْنِي أَعْلَمُكَ كَلِمَاتٍ يَنْفَعُكَ اللَّهُ بِهَا إِذَا أَوَيْتَ إِلَى فِرَاشِكَ فَاقْرَأْ آيَةَ الْكُرْسِيِّ: ﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ﴾ حَتَّى تَخْتِمَ الْآيَةَ، فَإِنَّكَ لَنْ يَزَالَ عَلَيْكَ مِنَ اللَّهِ حَافِظٌ وَلَا يَفْرُبَكَ شَيْطَانٌ حَتَّى تُصْبِحَ فَخَلِّتُ سَبِيلَهُ فَأَصْبَحْتُ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا فَعَلَ أَسِيرُكَ؟)) قُلْتُ: زَعَمَ أَنَّهُ يُعَلِّمُنِي كَلِمَاتٍ يَنْفَعُنِي اللَّهُ بِهَا قَالَ: ((أَمَا إِنَّهُ صَدَقَكَ، وَهُوَ كَذُوبٌ وَتَعَلَّمَ مَنْ تُحَاطَبُ مِنْذُ ثَلَاثِ لَيَالٍ؟)) قُلْتُ: لَا، قَالَ: ((ذَلِكَ شَيْطَانٌ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۱۲۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے مجھے صدقہ فطری حفاظت کرنے پر مامور فرمایا، پس ایک شخص میرے پاس آیا اور غلے سے لپٹیں بھرنے لگا، میں نے اسے پکڑ لیا اور کہا: میں تمہیں رسول اللہ ﷺ کے پاس لے کر جاؤں گا، اس نے کہا: میں محتاج ہوں، میرے بچے ہیں اور میں بہت ضرورت مند ہوں، راوی بیان کرتے ہیں، میں نے اسے چھوڑ دیا، صبح ہوئی تو نبی ﷺ نے فرمایا ”ابو ہریرہ! گزشتہ رات تیرے قیدی نے کیا کیا؟“ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! اس نے سخت ضرورت اور بچوں کی شکایت کی تو مجھے اس پر رحم آ گیا اور میں نے اسے چھوڑ دیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس نے تمہارے ساتھ غلط بیانی کی اور وہ پھر آئے گا۔“ میں نے جان لیا کہ رسول اللہ ﷺ کے فرمان کے مطابق وہ پھر آئے گا لہذا میں اس کی تاک میں بیٹھ گیا، وہ آیا اور غلہ بھرنے لگا تو میں نے اسے پکڑ لیا، اور میں نے کہا: میں تمہیں ضرور رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پیش کروں گا۔ اس نے کہا: میں ضرورت مند اور عیال دار ہوں، میں پھر نہیں آؤں گا۔ میں نے اس پر ترس کھاتے ہوئے اسے چھوڑ دیا، صبح ہوئی تو رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے پوچھا: ”ابو ہریرہ! تمہارے قیدی کا کیا ہوا؟“ میں عرض کیا، اللہ کے رسول! اس نے سخت ضرورت اور بچوں کی شکایت کی تو میں نے اس پر رحم کھاتے ہوئے اسے چھوڑ دیا، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اس نے تو تم سے غلط بیانی کی اور وہ پھر آئے گا۔“ میں نے جان لیا کہ رسول اللہ ﷺ کے فرمان کے مطابق وہ ضرور آئے گا۔ میں اس کی تاک میں بیٹھ گیا، وہ آیا اور غلہ بھرنے لگا تو میں نے اسے پکڑ لیا اور کہا: میں تمہیں ضرور رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پیش کروں گا اور یہ تیسری اور آخری مرتبہ ہے، تم کہتے ہو میں پھر نہیں آؤں گا لیکن پھر آ جاتے ہو، اس نے کہا: مجھے چھوڑ دو، میں تمہیں چند کلمات سکھاؤں گا جن کے ذریعے اللہ تمہیں فائدہ پہنچائے گا۔ جب تم سونے کے لئے اپنے بستر پر آؤ تو مکمل آیت الکرسی پڑھو، اس طرح اللہ کی طرف سے تم پر ایک محافظ مقرر ہو جائے گا اور شیطان تمہارے قریب نہیں آئے گا حتیٰ کہ صبح ہو جائے گی، میں نے اسے چھوڑ دیا، صبح ہوئی تو رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: ”تمہارے قیدی نے کیا کیا؟“ میں نے عرض کیا، اس نے کہا کہ وہ مجھے چند کلمات سکھائے گا جن کے ذریعے اللہ مجھے فائدہ پہنچائے گا، آپ ﷺ فرمایا: ”اس نے تم سے سچ کہا حالانکہ وہ جھوٹا ہے، کیا تم جانتے ہو کہ تم تین روز سے کس کے ساتھ باتیں کرتے رہے ہو؟“ میں نے عرض کیا، نہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”وہ شیطان تھا۔“

۲۱۲۴: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: بَيْنَمَا جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَاعِدٌ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ سَمِعَ نَقِيضًا مِنْ فَوْقِهِ، فَرَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ: ((هَذَا بَابٌ مِنَ السَّمَاءِ فَتُحْ فَتُح الْيَوْمَ لَمْ يَفْتَحْ قَطُّ إِلَّا الْيَوْمَ فَنَزَلَ مِنْهُ مَلَكٌ فَقَالَ: هَذَا مَلَكٌ نَزَلَ إِلَى الْأَرْضِ لَمْ يَنْزِلْ قَطُّ إِلَّا الْيَوْمَ فَسَلَّمَ فَقَالَ: أَبَشِّرْ بَنُوْرَيْنِ أَوْتَيْتَهُمَا لَمْ يُؤْتِيَهُمَا نَبِيٌّ قَبْلَكَ فَاتِحَةُ الْكِتَابِ وَخَوَاتِيمُ

سُورَةُ الْبَقَرَةِ لَنْ تَقْرَأَ بِحَرْفٍ مِنْهُمَا إِلَّا أُعْطِيَتهُ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۲۱۲۳: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، اس دوران کہ جبریل علیہ السلام نبی ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے کہ انہوں نے اپنے سر کے اوپر سے زوردار آواز سنی تو انہوں نے اپنا سر اٹھایا اور فرمایا: ”یہ آسمان سے پہلی مرتبہ ایک دروازہ کھلا اور اس سے ایک فرشتہ نازل ہوا ہے، جبریل علیہ السلام نے فرمایا: یہ جو فرشتہ زمین کی طرف نازل ہوا ہے، اس سے پہلے کبھی نازل نہیں ہوا ہے، اس نے سلام عرض کیا، تو کہا: آپ کو دونوروں کی خوشخبری ہو، وہ آپ ہی کو عطا کیے گئے ہیں، آپ سے پہلے کسی نبی کو نہیں دیے گئے، سورہ فاتحہ اور سورہ بقرہ کی آخری (تین) آیات، آپ (اور آپ کے تبعین) ان دونوں میں سے جو حرف (دعا) پڑھیں گے وہ آپ کو عطا کر دیا جائے گا۔“

۲۱۲۵: وَعَنْ أَبِي مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْأَيَّتَانِ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ مَنْ قَرَأَ بِهِمَا فِي لَيْلَةٍ كَفَّتَاهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۲۱۲۵: ابوسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سورہ بقرہ کی آخری دو آیتیں ایسی ہیں کہ جو شخص رات کے وقت انہیں پڑھ لے تو وہ اس کے لیے کافی ہو جاتی ہیں۔“

۲۱۲۶: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ حَفِظَ عَشْرَ آيَاتٍ مِنْ أَوَّلِ سُورَةِ الْكَهْفِ عَصِمَ مِنَ الدَّجَالِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۲۱۲۶: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا، ”جو شخص سورہ کہف کی ابتدائی دس آیات یاد کر لے تو اسے (فتنہ) دجال سے بچا لیا جائے گا۔“

۲۱۲۷: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَيَعُجْزُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَقْرَأَ فِي لَيْلَةٍ ثَلَاثَ الْقُرْآنِ؟)) قَالُوا: وَكَيْفَ يَقْرَأُ ثَلَاثَ الْقُرْآنِ؟ قَالَ: ((قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)) يَغْدِلُ ثَلَاثَ الْقُرْآنِ)). رَوَاهُ مُسْلِمٌ ❊

۲۱۲۷: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم میں سے کوئی رات میں تہائی قرآن پڑھنے سے عاجز ہے؟“ صحابہ نے عرض کیا، تہائی قرآن کیسے پڑھا جاسکتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”سورہ اخلاص تہائی قرآن کے برابر ہے۔“

۲۱۲۸: وَرَوَاهُ الْبُخَارِيُّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. ❊

۲۱۲۸: امام بخاری رحمہ اللہ نے اسے ابوسعید رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔

۲۱۲۹: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ بَعَثَ رَجُلًا عَلَى سَرِيَّةٍ وَكَانَ يَقْرَأُ لِأَصْحَابِهِ فِي صَلَاتِهِمْ فَيَحْتِمُ ((قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)) فَلَمَّا رَجَعُوا ذَكَرُوا ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: ((سَلُّوهُ لَا يَشِيءُ يَصْنَعُ ذَلِكَ)) فَسَلُّوهُ،

❊ رواہ مسلم (۲۵۴/۸۰۶)۔

❊ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۰۰۸) و مسلم (۲۵۵/۸۰۷)۔

❊ رواہ مسلم (۲۵۷/۸۰۹)۔

❊ رواہ مسلم (۲۵۹/۸۱۱)۔

❊ رواہ البخاری (۷۳۷۴)۔

فَقَالَ: لِأَنَّهَا صِفَةُ الرَّحْمَنِ وَأَنَا أُحِبُّ أَنْ أَقْرَأَهَا فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ ((أَخْبِرُوهُ أَنَّ اللَّهَ يُحِبُّهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۲۱۲۹: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے ایک آدمی کو کسی شکر کا امیر بنا کر بھیجا، وہ اپنے ساتھیوں کو نماز پڑھاتا تو قراءت کے آخر میں سورۃ اخلاص پڑھتا، جب وہ واپس آئے تو انہوں نے نبی ﷺ سے اس کا تذکرہ کیا تو آپ نے فرمایا: ”اس سے پوچھو کہ وہ ایسے کیوں کرتا تھا؟“ انہوں نے اس سے پوچھا تو اس نے کہا: کیونکہ وہ رحمان کی صفت ہے، اور میں اسے پڑھنا پسند کرتا ہوں، نبی ﷺ نے فرمایا: ”اسے بتادو کہ اللہ اسے پسند فرماتا ہے۔“

۲۱۳۰: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي أُحِبُّ هَذِهِ السُّورَةَ ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ قَالَ: ((إِنَّ حُبَّكَ إِيَّاهُ أَذْخَلَكَ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَرَوَى الْبُخَارِيُّ مَعْنَاهُ *
 ۲۱۳۰: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نے عرض کیا: اللہ کے رسول! میں سورۃ اخلاص سے محبت کرتا ہوں، آپ نے فرمایا: ”بے شک تمہاری اس سے محبت ہی تمہیں جنت میں لے جائے گی۔“ ترمذی۔ اور امام بخاری نے اس کا مفہوم بیان کیا ہے۔

۲۱۳۱: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ((أَلَمْ تَرَ آيَاتِ أَنْزَلَتْ الْكَلِيلَةَ لَمْ يَرِ مِثْلُهَا قَطُّ)). ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾ وَ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾. رَوَاهُ مُسْلِمٌ *
 ۲۱۳۱: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تمہیں معلوم نہیں کہ آج رات ایسی آیات نازل ہوئیں کہ ان جیسی پہلے نہیں دیکھی گئیں، سورۃ الفلق اور سورۃ الناس۔“

۲۱۳۲: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ كُلَّ لَيْلَةٍ جَمَعَ كَفَنِيهِ ثُمَّ نَفَثَ فِيهِمَا فَقَرَأَ فِيهِمَا: ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ وَ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾ وَ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾ ثُمَّ يَمْسَحُ بِهِمَا مَا اسْتَطَاعَ مِنْ جَسَدِهِ يَبْدَأُ بِهِمَا عَلَى رَأْسِهِ وَوَجْهِهِ وَمَا أَقْبَلَ مِنْ جَسَدِهِ يَفْعَلُ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
 ۲۱۳۲: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ جب نبی ﷺ اپنے بستر پر آرام کرتے تو آپ ہر رات اپنے دونوں ہاتھ اکٹھے کرتے، پھر سورۃ اخلاص، سورۃ الفلق اور سورۃ ناس پڑھ کر ہاتھوں پر پھونک مارتے، پھر جہاں تک ممکن ہوتا انہیں اپنے جسم پر پھیرتے، آپ ﷺ پہلے اپنے سر، چہرے اور اپنے جسم کے اگلے حصے پر ہاتھ پھیرتے اور آپ تین مرتبہ ایسا کرتے۔
 رسول اللہ ﷺ کے معراج سے متعلق ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی حدیث، ہم ان شاء اللہ تعالیٰ باب المعراج میں ذکر کریں گے۔

الْفَصِيلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۲۱۳۳: عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((ثَلَاثَةٌ تَحْتَ الْعَرْشِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: الْقُرْآنُ يُحَاجُّ * مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ (۷۳۷۵) وَمُسْلِمٌ (۸۱۳/۲۶۳)۔

* رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ (۲۷۷۴) وَالتِّرْمِذِيُّ (۲۹۰۱)۔ * رَوَاهُ مُسْلِمٌ (۸۱۴/۲۶۴)۔

* مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ (۵۰۱۷) وَمُسْلِمٌ (لم أجده) ۵ حدیث ابن مسعود یأتی (۵۸۶۵)۔

الْعِبَادَ لَهُ ظَهَرَ وَبَطَنٌ وَالْأَمَانَةُ وَالرَّحْمَةُ تَسَادَى! أَلَا مَنْ وَصَلَنِي وَصَلَهُ اللَّهُ وَمَنْ قَطَعَنِي قَطَعَهُ اللَّهُ)). رَوَاهُ فِي شَرْحِ السُّنَّةِ ❁

۲۱۳۳: عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ، نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تمن چیزیں روز قیامت عرش کے نیچے ہوں گی قرآن بندوں کی طرف سے جھگڑا کرے گا، اس کا ظاہر بھی ہے اور باطن بھی، اور امانت بھی، جبکہ رحم آواز دے گا، بن لو! جس نے مجھے ملایا، اللہ اسے ملائے اور جس نے مجھے قطع کیا اللہ اسے قطع کرے۔“ امام بغوی رحمہ اللہ نے اسے شرح السنہ میں روایت کیا ہے۔

۲۱۳۴: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يُقَالُ لِصَاحِبِ الْقُرْآنِ: أَقْرَأُ وَارْتَقَى وَرَبَّلَ كَمَا كُنْتَ تُرَبِّلُ فِي الدُّنْيَا، فَإِنَّ مِنْكَ عِنْدَ آخِرِ آيَةٍ تَقْرُؤُهَا)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❁

۲۱۳۳: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”حامل و عامل قرآن سے کہا جائے گا: پڑھتا جا اور چڑھتا جا، اور ویسے ترتیل سے پڑھے جیسے تو دنیا میں ترتیل کے ساتھ پڑھا کرتا تھا، اور تو جہاں آخری آیت پڑھے گا وہیں تیری منزل ہوگی۔“

۲۱۳۵: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((إِنَّ الَّذِي لَيْسَ فِي جَوْفِهِ شَيْءٌ مِنَ الْقُرْآنِ كَالْيَتِيمِ الْخَرِبِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ ❁

۲۱۳۵: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جس شخص کے پیٹ (دل) میں قرآن کا کچھ حصہ نہ ہو وہ بے آباد گھر کی طرح ہے۔“ ترمذی، دارمی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث صحیح ہے۔

۲۱۳۶: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((يَقُولُ الرَّبُّ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: مَنْ شَعَلَهُ الْقُرْآنُ عَنْ ذِكْرِي وَمَسْأَلِي أَعْطَيْتُهُ أَفْضَلَ مَا أُعْطِيَ السَّائِلِينَ وَفَضَّلَ كَلَامَ اللَّهِ تَعَالَى عَلَى سَائِرِ الْكَلَامِ كَفَضَّلَ اللَّهُ عَلَى خَلْقِهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَابْنُ أَبِي عَرِيبَةَ. هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ ❁

۲۱۳۶: ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”رب تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے: قرآن نے جس شخص کو میرے ذکر اور مجھ سے سوال کرنے سے مشغول رکھا ہو میں اسے اس سے بہتر عطا کرتا ہوں جو سوال کرنے والوں کو دیا جاتا ہے، اور اللہ کے کلام کو دیگر کلاموں پر ایسے ہی برتری حاصل ہے جیسے اللہ کو اپنی مخلوق پر برتری حاصل ہے۔“ ترمذی، دارمی، بیہقی فی شعب الایمان اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۲۱۳۷: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ قَرَأَ حَرْفًا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ فَلَهُ بِهِ حَسَنَةٌ وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا، لَا أَقُولُ: «الْم» حَرْفٌ، أَلِفٌ حَرْفٌ، وَلَا مٌ حَرْفٌ، وَمِنْهُمْ حَرْفٌ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❁

❁ **إسناده ضعيف**، رواه البغوي في شرح السنة (۱۳/ ۲۲- ۲۳ ح ۳۴۳۳) ☆ فيه كثير بن عبد الله البشكري لم يوثقه غير ابن حبان (۷/ ۳۵۴) و أورده العجلي في الضعفاء، والحسن بن عبد الرحمن بن عوف: لم يوثقه غير ابن حبان، فهو مجهول الحال۔ ❁ **إسناده حسن**، رواه أحمد (۲/ ۱۹۲ ح ۶۷۹۹) والترمذي (۲۹۱۴) وقال: حسن صحيح، وأبو داود (۱۴۶۴) والنسائي (في الكبرى ۵/ ۲۲ ح ۸۰۵۶، فضائل القرآن: ۸۱) وصححه ابن حبان (۱۷۹۰) والذهبي في تلخيص المستدرک (۱/ ۵۵۳)۔ ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۹۱۳) والدارمي (۲/ ۴۲۹ ح ۳۳۰۹) قابوس: فيه لين۔ ❁ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۹۲۶) والدارمي (۲/ ۴۴۱ ح ۳۳۵۹) والبيهقي في شعب الإيمان (۲/ ۳۵۳ ح ۲۰۱۵) ☆ محمد بن الحسن بن أبي يزيد: ضعيف وللحديث شواهد۔

وَالْدَّارِمِيُّ، * وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ إِسْنَادًا ۲۱۳۷: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص قرآن کریم کا ایک حرف پڑھتا ہے تو اسے اس کے بدلے میں ایک نیکی ملتی ہے، اور نیکی دس گنا بڑھ جاتی ہے، میں نہیں کہتا کہ ﴿السم﴾ ایک حرف ہے، بلکہ الف ایک حرف ہے، لام ایک حرف ہے، میم ایک حرف ہے۔“ ترمذی، دارمی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔ سند کے لحاظ سے غریب ہے۔

۲۱۳۸: وَعَنِ الْحَارِثِ الْأَعْوَرِ قَالَ: مَرَرْتُ فِي الْمَسْجِدِ فَإِذَا النَّاسُ يَخْوَضُونَ فِي الْأَحَادِيثِ فَدَخَلْتُ عَلَى عَلِيٍّ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ: أَوْقَدْ فَعَلَوْهَا قُلْتُ: نَعَمْ قَالَ: أَمَا إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((أَلَا إِنَّهَا سَتَكُونُ فِتْنَةً)) قُلْتُ: مَا الْمَخْرَجُ مِنْهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ((كِتَابُ اللَّهِ، فِيهِ نَبَأُ مَا قَبْلَكُمْ، وَخَبَرُ مَا بَعْدَكُمْ، وَحُكْمُ مَا بَيْنَكُمْ، هُوَ الْفَصْلُ لَيْسَ بِالْهَزْلِ، مَنْ تَرَكَهُ مِنْ جَبَّارٍ قَصَمَهُ اللَّهُ، وَمَنْ ابْتَغَى الْهُدَى فِي غَيْرِهِ أَضَلَّهُ اللَّهُ وَهُوَ جَبَلُ اللَّهِ الْمَتِينُ وَهُوَ الذِّكْرُ الْحَكِيمُ، وَهُوَ الصِّرَاطُ الْمُسْتَقِيمُ؛ هُوَ الَّذِي لَا تَزِيغُ بِهِ الْأَهْوَاءُ، وَلَا تَلْتَبِسُ بِهِ الْأَلْسِنَةُ، وَلَا يَشْغَعُ مِنْهُ الْعُلَمَاءُ، وَلَا يَخْلُقُ عَنْ كَثْرَةِ الرَّدِّ، وَلَا يَنْقُضِي عَجَائِبُهُ، هُوَ الَّذِي لَمْ تَنْتَهُ الْجِنَّ إِذَا سَمِعَتْهُ حَتَّى قَالُوا: «إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَأَمْنًا بِهِ» مَنْ قَالَ بِهِ صَدَقَ وَمَنْ عَمِلَ بِهِ أَجَرَ وَمَنْ حَكَمَ بِهِ عَدَلَ، وَمَنْ دَعَا إِلَيْهِ هَدَى إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالْدَّارِمِيُّ * وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ إِسْنَادُهُ مَجْهُولٌ وَفِي الْحَارِثِ مَقَالٌ.

۲۱۳۸: حارث اعور رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں مسجد میں سے گزرا تو لوگ باتوں میں مشغول تھے، میں علی رضی اللہ عنہ کے پاس گیا اور انہیں بتایا تو انہوں نے فرمایا: کیا انہوں نے ایسے کیا ہے؟ میں نے کہا: جی ہاں، انہوں نے فرمایا: سن لو! بے شک میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”سن لو! عنقریب فتنے پیدا ہوں گے۔“ میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! ان سے بچنے کا کیا طریقہ ہے؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ کی کتاب، اس میں سابقہ قوموں کے احوال اور مستقبل کے اخبار اور تمہارے مسائل کا حل ہے، وہ فیصلہ کن ہے، بے فائدہ نہیں، جس نے ازراہ تکبر اسے ترک کر دیا، اللہ نے اسے ہلاک کر ڈالا، جس نے اس کے علاوہ کسی اور چیز سے ہدایت تلاش کرنے کی کوشش کی تو اللہ نے اسے گمراہ کر دیا، وہ اللہ کی مضبوط رسی (یعنی وسیلہ) ہے، وہ ذکر حکیم اور صراط مستقیم ہے، اس کی وجہ سے خواہش میزھی ہوتی ہیں نہ زبانیں اختلاط والتباس کا شکار ہوتی ہیں اور نہ علماء اس سے سیر ہوتے ہیں، کثرت تکرار سے وہ پرانی ہوتی ہے اور نہ ہی اس کے عجائب ختم ہوتے ہیں، وہ ایسی کتاب ہے کہ جسے سن کر جن بے ساختہ پکاراٹھے کہ ”ہم نے جب قرآن سنا ہے جو رشد و بھلائی کی طرف راہنمائی کرتی ہے لہذا ہم اس پر ایمان لے آئے۔“ جس نے اس کے حوالے سے کہا، اس نے سچ کہا، جس نے اس کے مطابق عمل کیا وہ اجر پا گیا، جس نے اس کے مطابق فیصلہ کیا اس نے عدل کیا اور جس نے اس کی طرف بلایا وہ صراط مستقیم کی طرف ہدایت پا گیا۔“ ترمذی، دارمی۔ اور امام ترمذی نے فرمایا: اس حدیث کی سند مجہول

* **إِسْنَادُهُ حَسَنٌ**، رواه الترمذی (۲۹۱۰) و الدارمی (۲/ ۴۲۹) ح ۳۳۱۱ موقوف علی ابن مسعود رضی اللہ عنہ۔

* **إِسْنَادُهُ ضَعِيفٌ جَدًّا**، رواه الترمذی (۲۹۰۶) و الدارمی (۲/ ۴۳۵) ح ۳۳۳۴ ☆ الحارث الأعور: ضعیف جدًّا۔

ہے اور حارث پر کلام کیا گیا ہے۔

۲۱۳۹: وَعَنْ مُعَاذِ الْجُهَنِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ وَعَمِلَ بِمَا فِيهِ، أَلِيسَ وَالِدَاهُ تَاجًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ، ضَوْءُهُ أَحْسَنُ مِنْ ضَوْءِ الشَّمْسِ فِي يَبُوتِ الدُّنْيَا لَوْ كَانَتْ فِيكُمْ، فَمَا ظَنُّكُمْ بِالَّذِي عَمِلَ بِهِذَا؟)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ رحمہما اللہ

۲۱۳۹: معاذ جہنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے قرآن پڑھا اور اس کے مطابق عمل کیا تو روز قیامت اس کے والدین کو ایک تاج پہنایا جائے گا جس کی روشنی تمہارے دنیا کے گھروں میں چمکنے والے سورج کی روشنی سے زیادہ اچھی ہوگی، تمہارا اس شخص کے بارے میں کیا خیال ہے جس نے اس کے مطابق عمل کیا ہو!“

۲۱۴۰: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((لَوْ جُعِلَ الْقُرْآنُ فِي إِهَابٍ ثُمَّ أُلْقِيَ فِي النَّارِ مَا احْتَرَقَ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ رحمہما اللہ

۲۱۴۰: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اگر قرآن کو چمڑے میں رکھ کر آگ میں ڈال دیا جائے تو وہ جلے گا نہیں۔“

۲۱۴۱: وَعَنْ عَلِيٍّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ فَاسْتَظْهَرَهُ، فَاحْلَلَّ حَلَالَهُ، وَحَرَّمَ حَرَامَهُ، أَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ، وَشَفَعَهُ فِي عَشْرَةِ مَنْ أَهْلَ بَيْتِهِ، كُلُّهُمْ قَدْ وَجَبَتْ لَهُ النَّارُ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ، وَالتِّرْمِذِيُّ، وَابْنُ مَاجَةَ، وَالدَّارِمِيُّ رحمہما اللہ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ، وَحَفْصُ بْنُ سُلَيْمَانَ الرَّائِي لَيْسَ هُوَ بِالْقَوِي، يَضَعُ فِي الْحَدِيثِ.

۲۱۴۱: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس نے قرآن پڑھا، اسے یاد کیا اور اس کے حلال کو حلال اور اس کے حرام کو حرام جانا تو اللہ اسے جنت میں داخل فرمائے گا اور اس کے اہل خانہ کے ان دس افراد کے بارے میں اس کی سفارش قبول فرمائے گا جن پر جہنم واجب ہو چکی تھی۔“ احمد؛ ترمذی؛ ابن ماجہ؛ دارمی۔ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، اور حفص بن سلیمان راوی قوی نہیں، وہ حدیث میں ضعیف سمجھا جاتا ہے۔

۲۱۴۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِأَبِي بَنْ كَعْبٍ: ((كَيْفَ تَقْرَأُ فِي الصَّلَاةِ؟)) فَقَرَأَ أُمَّ

☆ **إسناده ضعيف**، رواه أحمد (۴/ ۴۴۰ ح ۱۵۷۳۰) و أبو داود (۱۴۵۳) ☆ زبان ضعیف و صححہ الحاکم (۱/ ۵۶۷-۵۶۸) فتعقبہ الذہبی بقولہ: ”زبان لیس بالقوی“۔ وروی الحاکم (۱/ ۵۶۷ ح ۲۰۸۶) عن بریدة قال قال رسول الله ﷺ: ”مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ وَتَعَلَّمَهُ وَعَمِلَ بِهِ أَلِيسَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تَاجًا مِنْ نُورِ ضَوْءِ الشَّمْسِ وَبِكَسَى وَالِدَيْهِ حِلَّتَانِ لَا يَقُومُ بِهِمَا الدُّنْيَا يَقُولَانِ: بِمَا كَسَيْنَا فَيُحَالُ بِأَخْذٍ وَلَدَكُمَا الْقُرْآنُ“۔ و صححہ الحاکم علی شرط مسلم ووافقه الذہبی وسندہ حسن و رواه أحمد (۵/ ۳۴۸ ح ۲۲۹۵۰) و البغوي في شرح السنة (۴/ ۴۵۴ ح ۱۱۹۰) مطولاً وقال البغوي: حسن غريب - ☆ **إسناده حسن**، رواه الدارمي (۲/ ۴۳۰ ح ۳۳۱۳) ☆ ابن لهيعة صرح بالسمع وحدث به قبل اختلاطه والحمد لله - ☆ **إسناده ضعيف جدًّا**، رواه [عبدالله بن] أحمد (۱/ ۱۴۸-۱۴۹ ح ۱۲۷۸) و الترمذي (۲۹۰۵) و ابن ماجه (۲۱۶) و الدارمي (لم أجده) - ☆ حفص بن سليمان: متروك الحديث مع امامته في القراءة (ضعفه الجمهور) و كثير بن زاذان: مجهول -

الْقُرْآنَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ! مَا أُنْزِلَتْ فِي التَّوْرَةِ وَلَا فِي الْإِنْجِيلِ وَلَا فِي الزَّبُورِ وَلَا فِي الْقُرْآنِ مِثْلَهَا وَرَأَيْهَا سَبْعٌ مِنَ الْمَنَابِي وَالْقُرْآنُ الْعَظِيمُ الَّذِي أُعْطِيَتْهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ * وَرَوَى الدَّارِمِيُّ مِنْ قَوْلِهِ: مَا أُنْزِلَتْ وَلَمْ يَذْكُرْ: أَبِي بَنْ كَعْبٍ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ.

۲۱۴۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”تم نماز میں کیسے قراءت کرتے ہو؟“ انہوں نے سورۃ فاتحہ پڑھی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس ذات کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے! اس جیسی سورت تورات و انجیل میں اتری ہے نہ زبور و قرآن (یعنی باقی قرآن) میں، وہ سب مثنیٰ اور قرآن عظیم ہے جو مجھے دیا گیا ہے۔“ ترمذی اور امام دارمی نے ((ما انزلت)) کے الفاظ سے حدیث بیان کی ہے اور انہوں نے ابی بن کعب کا ذکر نہیں کیا، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

۲۱۴۳: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ فَاقْرَءُوهُ، فَإِنْ مَثَلَ الْقُرْآنَ لِمَنْ تَعَلَّمَ فَقَرَأَ وَقَامَ بِهِ كَمَثَلِ جِرَابٍ مَحْشُومٍ مَسْكَاً تَفُوحٌ رِيحُهُ كُلَّ مَكَانٍ، وَمَثَلُ مَنْ تَعَلَّمَهُ فَرَقَدَ وَهُوَ فِي جَوْفِهِ كَمَثَلِ جِرَابٍ أَوْكِيٍّ عَلَى مِسْكِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *.

۲۱۴۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن سیکھو اور اسے پڑھو، کیونکہ قرآن سیکھنے والا، اسے پڑھنے اور اس کا اہتمام کرنے والا کستوری سے بھری ہوئی تھیلی کی مانند ہے جس کی خوشبو ہر جگہ پھیل جاتی ہے، اور جس نے اسے سیکھا لیکن سویار باحالا نہ وہ حافظ ہے تو وہ کستوری کی بند تھیلی کی طرح ہے۔“

۲۱۴۴: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ «حَم» أَلْمُؤْمِنِ إِلَى «إِلَيْهِ الْمَصِيرُ» وَآيَةِ الْكُرْسِيِّ حِينَ يُصْبِحُ حَفِظَ بِهِمَا حَتَّى يُمْسِيَ وَمَنْ قَرَأَ بِهِمَا حِينَ يُمْسِي حَفِظَ بِهِمَا حَتَّى يُصْبِحَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ * وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ.

۲۱۴۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص سورۃ مؤمن کی پہلی آیات «إِلَيْهِ الْمَصِيرُ» و آیتہ الکرسی حین یصبح حفظ بہما حتی یمسی و من قرأ بہما حین یمسی حفظ بہما حتی یصبح۔“ ترمذی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۲۱۴۵: وَعَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ كَتَبَ كِتَابًا قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْفُقَى عَامٍ أُنْزِلَ مِنْهُ آيَتَيْنِ حَمَّ بِهِمَا سُورَةُ الْبَقَرَةِ وَلَا تُقْرَأُ فِي دَارٍ ثَلَاثَ لَيَالٍ فَيَقْرَبُهَا الشَّيْطَانُ)). *.

* **إسناده صحيح** ، رواه الترمذی (۲۸۷۵) والدارمی (۴۴۶/۲ ح ۳۳۷۶) [وصححه ابن خزيمة: ۵۰۰-۵۰۱، ۸۶۱) وابن حبان (۱۷۱۴) والحاكم علی شرط مسلم (۲۵۸/۲، ۵۵۷/۱) ووافقه الذهبي . وله لون آخر عند ابن حبان (۱۷۱۴) والحاكم (۵۵۷/۱)۔ * **إسناده حسن** ، رواه الترمذی (۲۸۷۶) والنسائي (فی الكبرى ۵/۲۲۸ ح ۸۷۴۹) وابن ماجه (۲۱۷) [وصححه ابن خزيمة (۱۵۰۹، ۲۵۴۰) وابن حبان (۱۷۸۹) والحاكم علی شرط الشيخين (۴۴۳/۱) ووافقه الذهبي]۔ * **إسناده ضعيف** ، رواه الترمذی (۲۸۷۹) والدارمی (۴۴۹/۲) ح ۳۳۸۹ ☆ عبدالرحمن المليكي: ضعيف۔ * **إسناده حسن** ، رواه الترمذی (۲۸۸۲) والدارمی (۴۴۹/۲) ح ۳۳۹۰ [وصححه ابن حبان (۱۷۲۶) والحاكم (۵۶۲/۱، ۲۶۰/۲) ووافقه الذهبي]۔

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ.

۲۱۴۵: نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ نے زمین و آسمان کی تخلیق سے دو ہزار سال پہلے ایک کتاب لکھی، اس سے دو آیتیں اتار کر سورہ بقرہ کو مکمل کیا گیا، اور جس گھر میں انہیں تین رات پڑھا جائے تو شیطان اس (گھر) کے قریب نہیں آتا۔“ ترمذی، دارمی۔ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۲۱۴۶: وَعَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ ثَلَاثَ آيَاتٍ مِنْ أَوَّلِ الْكَهْفِ عَصِمَ مِنْ فِتْنَةِ الدَّجَالِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ. *

۲۱۴۷: ابودرداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص سورہ کہف کی پہلی تین آیتیں پڑھتا ہے وہ فتنہ دجال سے محفوظ رہے گا۔“ ترمذی۔ اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

۲۱۴۷: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ لِكُلِّ شَيْءٍ قَلْبًا، وَقَلْبُ الْقُرْآنِ «يَس» وَمَنْ قَرَأَ «يَس» كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بِقِرَاءَتِهَا قِرَاءَةَ الْقُرْآنِ عَشْرَ مَرَّاتٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ. *

۲۱۴۷: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”ہر چیز کا دل ہوتا ہے اور قرآن کا دل سورہ یسین ہے، جو شخص ایک مرتبہ سورہ یسین پڑھتا ہے تو اس کی قراءت کی وجہ سے اللہ تعالیٰ اس کے لیے دس مرتبہ قرآن پڑھنے کا ثواب لکھ دیتا ہے۔“ ترمذی، دارمی۔ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۲۱۴۸: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَرَأَ «طه» وَ«يَس» قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِأَلْفِ عَامٍ فَلَمَّا سَمِعَتِ الْمَلَائِكَةُ الْقُرْآنَ قَالَتْ: طُوبَى لَأُمَّةٍ يَنْزِلُ هَذَا عَلَيْهَا وَطُوبَى لِرِجَالٍ تَحْمِلُ هَذَا وَطُوبَى لَأَلْسِنَةٍ تَتَكَلَّمُ بِهِذَا)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *

۲۱۴۸: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ نے زمین و آسمان کی تخلیق سے ہزار برس پہلے سورہ طہ اور سورہ یسین کی تلاوت فرمائی، جب فرشتوں نے قرآن سنا تو انہوں نے کہا: اس امت کے لیے خوشخبری ہو جس پر یہ اتارا جائے گا، ان مبارک دلوں کے لیے خوشخبری ہو جو اسے یاد کریں گے، اور اسے پڑھنے والی زبان کے لیے خوشخبری ہو۔“

۲۱۴۹: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ «لحم» الدُّخَانَ فِي لَيْلَةٍ، أَصْبَحَ يَسْتَغْفِرُ لَهُ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ * وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وَعُمَرُ بْنُ أَبِي خَتْمٍ الرَّائِي يَضَعْفُ، وَقَالَ مُحَمَّدٌ يَعْنِي الْبُخَارِيُّ: هُوَ مُنْكَرُ الْحَدِيثِ.

☆ ضعیف، رواہ الترمذی (۲۸۸۶) ☆ ہذا شاذا، اختلف الرواة في قولهم: في أول سورة الكهف أوفى آخر السورة، وهو الراجح۔ ☆ إسناده ضعيف، رواہ الترمذی (۲۸۸۷) والدارمی (۴۵۶/۲ ح ۳۴۱۹) ☆ ہارون ابو محمد: مجهول۔ ☆ إسناده ضعيف جدا موضوع، رواہ الدارمی (۴۵۶/۲ ح ۳۴۱۷) [وابن حبان فی المجروحین (۱۰۸/۱) وابن الجوزی فی الموضوعات (۱۱۰/۱) ☆ إبراهیم بن مهاجر بن مسمار: ضعیف و عمر بن حفص بن ذکوان متروک۔ ☆ إسناده ضعيف جدا، رواہ الترمذی (۲۸۸۸) ☆ عمر بن أبي خثعم: منكر الحديث كما نقل الترمذی عن البخاري رحمهما الله۔

۲۱۴۹: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص رات کے وقت لحم الدخان کی تلاوت کرتا ہے تو ستر ہزار فرشتے اس کے لیے مغفرت طلب کرتے ہیں۔“ ترمذی۔ اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، نیز عمر بن ابی شعمہ راوی کو ضعیف قرار دیا گیا ہے، اور محمد بن یحییٰ امام بخاری رحمہ اللہ نے فرمایا: وہ منکر الحدیث ہے۔

۲۱۵۰: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ: ﴿لَحْمَ﴾ الدُّخَانَ فِي لَيْلَةِ الْجُمُعَةِ غُفِرَ لَهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ * وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ وَهَشَامُ أَبُو الْمَقْدَامِ الرَّاَوِيُّ يُضَعِّفُ.

۲۱۵۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص شب جمعہ کو سورہ دخان کی تلاوت کرتا ہے تو اسے بخش دیا جاتا ہے۔“ ترمذی۔ اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے، نیز ہشام ابو المقدام راوی کو ضعیف قرار دیا گیا ہے۔

۲۱۵۱: وَعَنْ الْعُرْبَاضِ بْنِ سَارِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَفْرَأُ الْمُسَبِّحَاتِ قَبْلَ أَنْ يَرُقْدَ يَقُولُ: ((إِنَّ فِيهِنَّ آيَةً خَيْرٌ مِنَ أَلْفِ آيَةٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ *

۲۱۵۱: عرباض بن ساریہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ سونے سے پہلے مسلمات (سورہ الاسراء، الحديد، الحشر، الصف، الجمعہ، التغابن اور الاعلیٰ) کی تلاوت کیا کرتے تھے، آپ ﷺ فرمایا کرتے تھے: ”ان میں ایک آیت ہے جو کہ ہزار آیات سے بہتر ہے۔“

۲۱۵۲: وَرَوَاهُ الدَّارِمِيُّ عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ مُرْسَلًا. وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ *
۲۱۵۲: امام دارمی رحمہ اللہ نے خالد بن معدان سے اسے مرسل روایت کیا ہے، اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۲۱۵۳: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ سُورَةَ فِي الْقُرْآنِ ثَلَاثُونَ آيَةً شَفَعَتْ لِرَجُلٍ حَتَّى غُفِرَ لَهُ، وَهِيَ: ﴿تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ﴾)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ *

۲۱۵۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن میں تیس آیات کی ایک سورت ہے اس نے ایک آدمی کے بارے میں سفارش کی حتیٰ کہ اسے بخش دیا گیا اور سورہ الملک ہے۔“

۲۱۵۴: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: ضَرَبَ بَعْضُ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ خَبَاءَهُ عَلَى قَبْرِ وَهُوَ لَا يَحْسِبُ أَنَّهُ قَبْرٌ، فَإِذَا فِيهِ إِنْسَانٌ يَقْرَأُ سُورَةَ: ﴿تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ﴾ حَتَّى خَتَمَهَا، فَاتَى النَّبِيَّ ﷺ فَأَخْبَرَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((هِيَ الْمُنَافِعَةُ، هِيَ الْمُنْجِيَةُ تُنْجِيهِ مِنْ عَذَابِ اللَّهِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ *

۲۱۵۴: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، نبی ﷺ کے ایک صحابی نے کسی قبر کی جگہ پر اپنا خیمہ نصب کیا جبکہ انہیں پتہ نہیں تھا وہ قبر

* **إسناده ضعيف جدا**، رواه الترمذي (۲۸۸۹) ☆ هشام بن زياد أبو المقدم: متروك۔

* **حسن**، رواه الترمذي (۲۹۲۱) وقال: (حسن غريب.) و أبو داود (۵۰۵۷) [و أحمد (۱۲۸/۴)] و البيهقي في شعب الإيمان (۲۵۰۳)۔ * **حسن**، رواه الدارمي (۴۵۸/۲) ح ۳۴۲۷ [و النسائي في الكبرى (۱۰۵۵۱)] ☆ السند

مرسل وله شواهد منها الحديث السابق (۲۱۵۱)۔ * **إسناده حسن**، رواه أحمد (۲۹۹/۲) ح ۷۹۶۲ و الترمذي

(۲۸۹۱) وقال: (حسن.) و أبو داود (۱۴۰۰) و النسائي (في الكبرى ۱۱۶۱۲) و ابن ماجه (۳۷۸۶) [و صحيحه ابن حبان (۱۷۶۶) و الحاكم (۴۹۸-۴۹۷/۲) و وافقه الذهبي]۔ * **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۸۹۰) ☆ قال البيهقي:

”تفرد به يحيى بن عمرو بن مالك وهو ضعيف“ (اثبات عذاب القبر: ۱۴۶ بتحقيقي)۔

ہے، اس میں ایک انسان سورۃ الملک پڑھ رہا تھا حتیٰ کہ اس نے اسے مکمل کیا، پس وہ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ کو اس کے متعلق بتایا تو نبی ﷺ نے فرمایا: ”یہ“ مانعہ“ اور ”منجیہ“ ہے اسے اللہ کے عذاب سے بچائے گی۔“ ترمذی اور فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۲۱۵۵: وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ لَا يَنَامُ حَتَّى يَقْرَأَ: ﴿الْمَ تَنزِيلُ﴾ وَ﴿تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ﴾. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ * وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ صَحِيحٌ وَكَذَافِي شَرْحِ السُّنَّةِ وَفِي الْمَصَابِيحِ غَرِيبٌ.

۲۱۵۵: جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ سورۃ السجدہ اور سورۃ الملک پڑھے بغیر نہیں سوتے تھے۔ احمد، ترمذی، دارمی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث صحیح ہے۔ شرح السنہ میں بھی اسی طرح ہے۔ جبکہ مصابیح میں ہے کہ یہ غریب ہے۔

۲۱۵۶: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَأَنْسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِذَا زُلْزِلَتْ)) تَعْدُلُ نَصَفَ الْقُرْآنِ، وَ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ تَعْدُلُ ثُلُثَ الْقُرْآنِ، وَ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ﴾ تَعْدُلُ رُبْعَ الْقُرْآنِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ * ۲۱۵۶: ابن عباس اور انس بن مالک رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سورۃ الزلزال نصف قرآن کے برابر ہے، سورۃ اخلاص تہائی قرآن کے برابر ہے اور سورۃ الکافرون چوتھائی قرآن کے برابر ہے۔“

۲۱۵۷: وَعَنْ مَعْقِلِ بْنِ يَسَارٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ: أَعُوذُ بِاللَّهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ فَقَرَأَ ثَلَاثَ آيَاتٍ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْحَشْرِ وَكَلَّ اللَّهُ بِهِ سَبْعِينَ أَلْفَ مَلَكٍ يُصَلُّونَ عَلَيْهِ حَتَّى يُمْسِيَ، وَإِنْ مَاتَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مَاتَ شَهِيدًا وَمَنْ قَالَهَا حِينَ يُمْسِي كَانَ يَتْلُكَ الْمُنَزَّلَةَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ *

۲۱۵۷: معقل بن یسار رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص صبح کے وقت تین مرتبہ ((أَعُوذُ بِاللَّهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ)) اور سورۃ الحشر کی آخری تین آیات پڑھتا ہے تو اللہ اس کے لیے ستر ہزار فرشتے مقرر فرما دیتا ہے، جو شام تک اس کے لیے دعائے رحمت کرتے رہتے ہیں، اور اگر وہ اسی روز فوت ہو جائے تو وہ شہادت کی موت مرتا ہے، اور جو شخص شام کے وقت انہیں پڑھتا ہے تو اسے بھی یہی منزلت و فضیلت حاصل ہو جاتی ہے۔“ ترمذی، دارمی اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث غریب ہے۔

۲۱۵۸: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ قَرَأَ كُلَّ يَوْمٍ مِائَتِي مَرَّةٍ ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ مُجِئِي عَنْهُ ذُنُوبُ خَمْسِينَ سَنَةً، إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ ذَنْبٌ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ * وَفِي رَوَايَتِهِ: ((خَمْسِينَ مَرَّةً))

* سندہ ضعیف، رواہ احمد (۳/۳۴۰ ح ۱۴۷۱۴) و الترمذی (۲۸۹۲) و الدارمی (۲/۴۵۵ ح ۳۴۱۴) و البغوی فی شرح السنۃ (۴/۴۷۲ ح ۱۲۰۷) و ذکرہ فی مصابیح السنۃ (۲/۱۲۳ ح ۱۵۵۴) ☆ ابو الزبیر مدلس و عنعن۔

* إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۲۸۹۴) وقال: غریب. ☆ یمان بن المغیرہ: ضعیف، وقال الذہبی فی تلخیص المستدرک (۱/۵۶۶): ”ضعفہ۔“ * إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۲۹۲۲) و الدارمی (۲/۴۵۸ ح ۳۴۲۸) ☆ خالد بن طهمان: ضعیف من جهة حفظه و لم یثبت بأنه حدث بهذا الحديث قبل اختلاطه۔

* إسناده ضعيف، رواه الترمذی (۱/۲۸۹۸) و الدارمی (۲/۴۶۱ ح ۳۴۴۱) ☆ حاتم بن میمون: ضعیف۔

وَلَمْ يَذْكُرْ: ((الَا اَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ دِينَ)).

۲۱۵۸: انس رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص ہر روز دو سو مرتبہ سورہ اخلاص پڑھتا ہے تو قرض کے سوا اس کے پچاس سال کے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔“ ترمذی، دارمی اور ان کی روایت میں پچاس مرتبہ کا ذکر ہے، اور انہوں نے ((الَا اَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ دِينَ)) کے الفاظ ذکر نہیں کیے۔

۲۱۵۹: وَعَنْهُ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: ((مَنْ ارَادَ اَنْ يَنَامَ عَلَى فِرَاشِهِ فَنَامَ عَلَى يَمِينِهِ ثُمَّ قَرَأَ مِائَةَ مَرَّةٍ ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ اِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَقُولُ لَهُ الرَّبُّ: يَا عَبْدِي اَدْخُلْ عَلَى يَمِينِكَ الْجَنَّةَ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ *

۲۱۵۹: انس رضی اللہ عنہ نبی ﷺ سے روایت کرتے ہیں: ”جو شخص اپنے بستر پر سونے کا ارادہ کرے اور اپنے دائیں پہلو پر لیٹ کر سو مرتبہ سورہ اخلاص پڑھ کر سو جائے تو روز قیامت رب اسے فرمائے گا: میرے بندے! اپنی دائیں جانب سے جنت میں داخل ہو جاؤ۔“ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

۲۱۶۰: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ سَمِعَ رَجُلًا يَقْرَأُ: ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ فَقَالَ: ((وَجَبَتْ)) قُلْتُ: وَمَا وَجَبَتْ؟ قَالَ: ((الْجَنَّةُ)). رَوَاهُ مَالِكٌ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ *

۲۱۶۰: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے ایک آدمی کو سورہ اخلاص پڑھتے ہوئے سنا تو فرمایا: ”واجب ہوگئی۔“ میں نے عرض کیا: کیا واجب ہوگئی؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جنت۔“

۲۱۶۱: وَعَنْ فَرَوَةَ بْنِ نَوْفَلٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! عَلَّمَنِي شَيْئًا أَقُولُهُ إِذَا أَوَيْتُ إِلَى فِرَاشِي فَقَالَ: ((اقْرَأْ: ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ﴾ فَإِنَّهَا بَرَاءَةٌ مِنَ الشِّرْكِ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ *

۲۱۶۱: فروہ بن نوفل رضی اللہ عنہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے کوئی ایسی چیز سکھائیں کہ جب میں بستر پر لیٹوں تو اسے پڑھ لیا کروں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”سورہ الکافرون پڑھا کرو کیونکہ وہ شرک سے براءت (اور توحید کا اعلان) ہے۔“

۲۱۶۲: وَعَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: بَيْنَا أَنَا أَسِيرُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ الْجُحَفَةِ وَالْأَبْوَاءِ إِذْ غَشِيَتْنَا رِيحٌ وَظُلْمَةٌ شَدِيدَةٌ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَعَوَّذُ بِ﴿أَعُوذُ بِكَ الْفَلَقِ﴾ وَ﴿أَعُوذُ بِكَ النَّاسِ﴾ وَيَقُولُ: ((يَا عَقْبَةُ! تَعَوَّذْ بِهِمَا، فَمَا تَعَوَّذَ مَتَعَوَّذَ بِمِثْلِهِمَا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ *

۲۱۶۲: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں مجھ اور ابواء کے درمیان رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر کر رہا تھا کہ اچانک آندھی اور

* إسناده ضعيف، رواه الترمذي (۲۸۹۸ وقال: غريب.) ☆ حاتم بن ميمون ضعيف كما تقدم (۲۱۵۸).

* إسناده حسن، رواه مالك (۲۰۸/۱ ح ۴۸۷) والترمذي (۲۸۹۷ وقال: حسن صحيح غريب.) والنسائي (۱۷۱/۲ ح ۹۹۵) وصححه الحاكم (۵۶۶/۱) ووافقه الذهبي. [حسن، رواه الترمذي (۳۴۰۳) وأبو داود (۵۰۵۵) والدارمي (۴۵۹/۲ ح ۳۴۳۰).] * سندہ ضعیف، رواہ ابو داود (۱۴۶۳) ☆ ابن إسحاق مدلس وعنه وحدث أبي داود (۱۴۶۲) يغني عنه.

شدید تاریکی ہم پر چھا گئی تو رسول اللہ ﷺ سورۃ الفلق اور سورۃ الناس کے ذریعے پناہ طلب کرنے لگے، اور آپ ﷺ فرمانے لگے: ”عقبہ! ان دونوں (سورتوں) کے ذریعے پناہ طلب کرو، کسی پناہ طلب کرنے والے نے ان دونوں جیسی پناہ نہیں پائی۔“

۲۱۶۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُبَيْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْنَا فِي لَيْلَةٍ مَطَرٍ وَظُلُمَةٌ شَدِيدَةٌ نَطْلُبُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَذْرَكْنَاهُ فَقَالَ: ((قُلْ)) قُلْتُ: مَا أَقُولُ؟ قَالَ: ((قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)) وَالْمُعَوِّذَتَيْنِ، حِينَ تُصْبِحُ وَحِينَ تُمْسِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ تَكْفِيكَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ ❊

۲۱۶۳: عبد اللہ بن حبیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ہم برسات کی ایک شدید تاریک رات میں رسول اللہ ﷺ کی تلاش میں نکلے تو ہم نے آپ کو پایا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”کہو۔“ میں نے عرض کیا، میں کیا کہوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم صبح و شام تین مرتبہ سورۃ اخلاص اور سورۃ الفلق اور سورۃ الناس پڑھا کرو، وہ تمہیں ہر چیز کے لیے کافی ہو جائیں گی۔“

۲۱۶۴: وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَقْرَأُ سُورَةَ هُودٍ أَوْ سُورَةَ يُوسُفَ قَالَ: ((لَنْ تَقْرَأَ شَيْئًا أَبْلَغَ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ «قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ»)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ وَالْدَّارِمِيُّ ❊

۲۱۶۴: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عرض کیا، اللہ کے رسول! کیا میں سورۃ ہود پڑھوں یا سورۃ یوسف؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”تم اللہ کے ہاں سورۃ الفلق سے بلیغ تر کوئی چیز نہیں پڑھ سکو گے۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۲۱۶۵: عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اعْرِبُوا الْقُرْآنَ، وَاتَّبِعُوا عَرَائِيَهُ، وَعَوَّائِيَهُ فَرَأَيْتُمْ وَحْدُودَهُ)). ❊

۲۱۶۵: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن کے معانی بیان کرو اور اس کے ”غرائب“ کی اتباع کرو، اور اس کے ”غرائب“ اس کے فرائض و حدود ہیں۔“

۲۱۶۶: وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((قِرَاءَةُ الْقُرْآنِ فِي الصَّلَاةِ أَفْضَلُ مِنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ فِي غَيْرِ الصَّلَاةِ وَقِرَاءَةُ الْقُرْآنِ فِي غَيْرِ الصَّلَاةِ أَفْضَلُ مِنَ التَّسْبِيحِ وَالتَّكْبِيرِ وَالتَّسْبِيحُ أَفْضَلُ مِنَ الصَّدَقَةِ وَالصَّدَقَةُ أَفْضَلُ مِنَ الصَّوْمِ وَالصَّوْمُ حَنَّةٌ مِنَ النَّارِ)). ❊

❊ **إسناده حسن**، رواه الترمذي (۳۵۷۵) وقال: (حسن صحيح غريب). و أبو داود (۵۰۸۲) والنسائي (۲۵۱/۸) ح ۵۴۳۲-۵۴۳۳۔ ❊ **إسناده صحيح**، رواه أحمد (۱۶۹/۴ ح ۱۷۴۷۴) والنسائي (۱۵۸/۲ ح ۹۵۴)

والدارمي (۲/۴۶۱-۴۶۲ ح ۳۴۴۲) [و صححه ابن حبان (۱۷۷۶-۱۷۷۷) والحاكم (۵۴۰/۲) ووافقه الذهبي]۔

❊ **إسناده ضعيف جدا**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۲۹۳)، نسخة محققة: (۲۰۹۵) ☆ فيه معارك بن عباد: ضعيف، عن عبد الله بن سعيد بن أبي سعيد المقبري: متروك۔ ❊ **إسناده ضعيف جدا**، رواه البيهقي في شعب

الإيمان (۲۲۴۳)، نسخة محققة: (۲۰۴۹) ☆ فيه فضيل بن سليمان النميري: ضعيف في غير الصحيحين وضعفه الجمهور عن رجل من بني مخزوم: مجهول، عن أبيه عن جده عن عائشة الخ۔

۲۱۶۶: عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”دوران نماز قراءت قرآن، نماز کے علاوہ قراءت قرآن سے افضل ہے، اور نماز کے علاوہ قراءت قرآن، تسبیح و تکبیر سے افضل ہے، اور تسبیح (سبحان اللہ کہنا) صدقہ سے افضل ہے، صدقہ روزہ سے افضل ہے جبکہ روزہ جہنم سے ڈھال ہے۔“

۲۱۶۷: وَعَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَوْسٍ الثَّقَفِيِّ عَنْ جَدِّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((قِرَاءَةُ الرَّجُلِ الْقُرْآنَ فِي غَيْرِ الْمُصْحَفِ أَلْفُ دَرَجَةٍ وَقِرَاءَتُهُ فِي الْمُصْحَفِ تُضَعَّفُ عَلَى ذَلِكَ إِلَى أَلْفِي دَرَجَةٍ)). ❀

۲۱۶۷: عثمان بن عبد اللہ بن اوس ثقفی اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”آدمی کا زبان پر قرآن پڑھنا ہزار درجے رکھتا ہے، جبکہ اس کا قرآن کریم سے دیکھ کر پڑھنا زبانی پڑھنے سے دو ہزار درجے رکھتا ہے۔“

۲۱۶۸: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((إِنَّ هَذِهِ الْقُلُوبُ تَصْدَأُ كَمَا يَصْدَأُ الْحَدِيدُ إِذَا أَصَابَهُ الْمَاءُ)) قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا جَلَا وَهَآ؟ قَالَ: ((كَثْرَةُ ذِكْرِ الْمَوْتِ وَتِلَاوَةُ الْقُرْآنِ)). رَوَى الْبَيْهَقِيُّ الْآحَادِيثَ الْأَرْبَعَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❀

۲۱۶۸: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”یہ دل زنگ آلود ہو جاتے ہیں جس طرح لوہا پانی لگنے سے زنگ آلود ہو جاتا ہے۔“ عرض کیا گیا: اللہ کے رسول! ان کی چمک کس طرح آتی ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”موت کو کثرت سے یاد کرنا اور قرآن کی تلاوت کرنا۔“ یہی تین چاروں احادیث کو شعب الایمان میں ذکر کیا ہے۔

۲۱۶۹: وَعَنْ أَيُّعَ بْنِ عَبْدِ الْكَلَاءِ عَنِ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ سُورَةِ الْقُرْآنِ أَعْظَمُ؟ قَالَ: ((قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)) قَالَ: فَأَيُّ آيَةٍ فِي الْقُرْآنِ أَعْظَمُ؟ قَالَ: ((آيَةُ الْكُرْسِيِّ)) «اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ» قَالَ: فَأَيُّ آيَةٍ يَا نَبِيَّ اللَّهِ! تُحِبُّ أَنْ تُصَبِّحَ وَأَمْتِكَ؟ قَالَ: ((خَاتِمَةُ سُورَةِ الْبَقَرَةِ، فَإِنَّهَا مِنْ خَزَائِنِ رَحْمَةِ اللَّهِ تَعَالَى مِنْ تَحْتِ عَرْشِهِ أَعْطَاهَا هَذِهِ الْأُمَّةَ لَمْ تَتْرُكْ خَيْرًا مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ إِلَّا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❀

۲۱۶۹: ایفیع بن عبد الکلاء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، کسی آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول! قرآن میں سب سے عظیم سورت کون سی ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”سورۃ الاخلاص۔“ انہوں نے عرض کیا: تو پھر قرآن میں سے سب سے عظیم آیت کون سی ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”آیۃ الکرسی۔“ انہوں نے عرض کیا: اللہ کے نبی! آپ کون سی آیت پسند فرماتے ہیں کہ وہ آپ کو اور آپ کی امت کو مل جائے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: سورۃ بقرہ کا آخری حصہ کیونکہ وہ اللہ تعالیٰ کے عرش کے نیچے اس کی رحمت کے خزانوں میں سے ہے جو اس نے اس امت کو عطا فرمائی ہے، اور وہ دنیا و آخرت کی تمام بھلائیوں پر مشتمل ہے۔“

❀ **إسناده ضعيف** ، رواه البيهقي في شعب الإيمان (٢٢١٨ ، نسخة محققة: ٢٠٢٦) [وابن عدي في الكامل ٢٧٥٤ / ٧] ☆ فيه عثمان بن عبد الله بن أوس : روى عنه جماعة وثقه ابن حبان وقال الذهبي: "محلّه الصدق ولكن في ادراكه جده نظر" (١) و أبو سعيد بن عوذ: رجاء بن الحارث المكي المعلم المكتب : ضعيف ضعفه ابن معين والجمهور - ❀ **إسناده ضعيف جدا** ، رواه البيهقي في شعب الإيمان (٢٠١٤) ☆ له سندان ، في أحدهما عبد الرحيم بن هارون: كذاب ، و في الثاني عبد الله بن عبد العزيز بن أبي رواد: ضعيف جدا - ❀ **إسناده ضعيف** ، رواه الدارمي (٤٤٧ / ٢ ح ٣٣٨٣) ☆ أيّع: تابعي صغير كما في الإصابة (١٣٥ / ١) فالسند منقطع۔

۲۱۷۰: وَعَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ مُرْسَلًا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((فِي فَاتِحَةِ الْكِتَابِ شِفَاءٌ مِنْ كُلِّ دَاءٍ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

۲۱۷۰: عبد الملک بن عمیر مرسل روایت بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”سورہ فاتحہ میں ہر بیماری سے شفا ہے۔“

۲۱۷۱: وَعَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: مَنْ قَرَأَ آخِرَ آلِ عِمْرَانَ فِي لَيْلَةِ كُتَيْبَ لَهُ قِيَامُ لَيْلَةٍ. ❊
۲۱۷۱: عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جو شخص رات کے کسی حصہ میں سورہ آل عمران کا آخری حصہ پڑھتا ہے، اس کے لیے رات کے قیام کا ثواب لکھ دیا جاتا ہے۔

۲۱۷۲: وَعَنْ مَكْحُولٍ قَالَ: مَنْ قَرَأَ سُورَةَ آلِ عِمْرَانَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ صَلَّتْ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ إِلَى اللَّيْلِ. رَوَاهُمَا الدَّارِمِيُّ ❊
۲۱۷۲: مکحول بیان کرتے ہیں، جو شخص جمعہ کے روز سورہ آل عمران پڑھتا ہے تو رات تک فرشتے اس کے لیے رحمت کی دعائیں کرتے رہتے ہیں۔

۲۱۷۳: وَعَنْ جَبْرِ بْنِ نُفَيْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((إِنَّ اللَّهَ خَتَمَ سُورَةَ الْبَقَرَةِ، بِآيَتَيْنِ أُعْطِيَهُمَا مِنْ كُنْزِهِ الَّذِي تَحْتَ الْعَرْشِ، فَتَعَلَّمُوهُنَّ وَعَلِّمُوهُنَّ نِسَاءَكُمْ، فَإِنَّهَا صَلَاةٌ وَقُرْبَانٌ وَدُعَاءٌ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ مُرْسَلًا ❊
۲۱۷۳: جبیر بن نفیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بے شک اللہ نے سورہ بقرہ کا اختتام دو آیتوں سے فرمایا ہے، وہ مجھے عرش کے نیچے اس کے خزانے سے عطا کی گئی ہیں، پس انہیں سیکھو اور انہیں اپنی خواتین کو سکھاؤ، کیونکہ وہ باعث رحمت، باعث تقرب اور دعا ہیں۔“ اسے دارمی نے مرسل روایت کیا ہے۔

۲۱۷۴: وَعَنْ كَتَبِ بْنِ نُوَيْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((اقْرَءُوا سُورَةَ هُودٍ يَوْمَ الْجُمُعَةِ)) رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❊
۲۱۷۴: کتب بن نویر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جمعہ کے روز سورہ ہود پڑھا کرو۔“
۲۱۷۵: وَعَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ قَرَأَ سُورَةَ الْكَهْفِ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ أَضَاءَ لَهُ النُّورُ مَا بَيْنَ الْجُمُعَتَيْنِ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي الدَّعَوَاتِ الْكُبْرَى ❊

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/ ۴۴۵ ح ۳۳۷۳) و البيهقي في شعب الإيمان (۲۳۷۰) ☆ سفيان بن عيينة مدلس وعنه والخبر مرسل - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/ ۴۵۲ ح ۳۳۹۹) ☆ سفيان بن عيينة مدلس وعنه والخبر مرسل - ❊ **إسناده صحيح**، رواه الدارمي (۲/ ۴۵۲ ح ۳۴۰۰، نسخة محققة: ۳۴۴۰).
❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/ ۴۵۰ ح ۳۳۹۳، نسخة محققة: ۳۴۴۳) [و أبو داود في المراسيل (۹۱) والحاكم (۵۶۲/ ۱) ح ۵۶۲] من حديث جبیر بن نفیر رحمه الله به- ☆ **السند مرسل** وله لون آخر عند الحاكم (۵۶۲/ ۱) ح ۵۶۲ وسنده ضعيف من أجل عبد الله بن صالح المصري - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/ ۴۵۴ ح ۳۴۰۷، نسخة محققة: ۳۴۴۷) [و أبو داود في المراسيل (۵۹) و البيهقي في شعب الإيمان (۲۴۳۸)] ☆ **سنده صحيح** إلى كعب الأبحار رحمه الله ولكنه ضعيف لإرساله - ❊ **حسن**، رواه البيهقي في الدعوات الكبرى (لم أجده، وفي السنن الكبرى ۳/ ۲۴۹ وسنده حسن لذاته) [وصححه الحاكم (۲/ ۳۶۸) فرد عليه الذهبي وأخطأ، والصواب في نعيم بن حماد بأنه: حسن الحديث و للتحديث شاهد موقوف عند الدارمي (۳۴۱۰) وسنده صحيح]-

۲۱۷۵: ابوسعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص جمعہ کے روز سورۃ الکہف پڑھتا ہے تو اس کے لیے دو جموں کی درمیانی مدت کے لیے نور چمکتا رہتا ہے۔“

۲۱۷۶: وَعَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ قَالَ: إِفْرُؤُوا الْمُنَجِّيةَ وَهِيَ ﴿الْمَنْ تَنْزِيلُ﴾ فَإِنَّهُ بَلَّغَنِي أَنَّ رَجُلًا كَانَ يَقْرَأُهَا، مَا يَقْرَأُ شَيْئًا غَيْرَهَا، وَكَانَ كَثِيرَ الْخَطَايَا، فَنَشَرَتْ جَنَاحَهَا عَلَيْهِ، قَالَتْ: رَبِّ! اغْفِرْ لَهُ فَإِنَّهُ كَانَ يُكْثِرُ قِرَاءَتِي، فَشَفَّعَهَا الرَّبُّ تَعَالَى فِيهِ، وَقَالَ: ((اكْتُبُوا لَهُ بِكُلِّ خَطِيئَةٍ حَسَنَةً وَارْتَقُوا لَهُ دَرَجَةً)) وَقَالَ أَيْضًا: ((إِنَّهَا تَجَادِلُ عَنْ صَاحِبِهَا فِي الْقَبْرِ تَقُولُ: اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتُ مِنْ كِتَابِكَ فَشَفِّعْنِي فِيهِ، وَإِنْ لَمْ أَكُنْ مِنْ كِتَابِكَ فَامْحُجْنِي عَنْهُ، وَإِنَّهَا تَكُونُ كَالطَّيْرِ تَجْعَلُ جَنَاحَهَا عَلَيْهِ فَتُشَفِّعُ لَهُ، فَتَمْنَعُهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ)) وَقَالَ فِي ﴿تَبَارَكَ﴾ مِثْلُهُ وَكَانَ خَالِدٌ لَا يَبِيتُ حَتَّى يَقْرَأَ هُمَا وَقَالَ طَاوُؤُسٌ: فَضَّلْنَا عَلَى كُلِّ سُورَةٍ فِي الْقُرْآنِ بِسِتِينَ حَسَنَةً. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❊

۲۱۷۶: خالد بن معدان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، منجیہ، (عذاب قبر و حشر سے بچانے والی سورت) جو کہ سورۃ السجدہ ہے، پڑھا کرو، کیونکہ مجھے خبر ملی ہے کہ ایک آدمی صرف اسے ہی پڑھا کرتا تھا جبکہ وہ بہت گناہ گار تھا، پس اس (سورت) نے اس پر اپنے پر بچھا دیے اور عرض کیا، رب جی! اسے بخش دو، کیونکہ وہ مجھے کثرت سے پڑھا کرتا تھا، رب تعالیٰ نے اس کے متعلق اس کی سفارش قبول فرمائی، اور فرمایا: ”اس کی ہر غلطی کے بدلے اس کے لیے نیکی لکھ دو اور اس کا درجہ بلند کر دو۔“

اور انہوں (خالد بن معدان) نے یہ بھی کہا: ”وہ اپنے پڑھنے والے کے متعلق قبر میں جھگڑا کرے گی اور کہے گی: اے اللہ! اگر میں تیری کتاب میں سے ہوں تو پھر اس کے متعلق میری سفارش قبول فرما، اور اگر میں تیری کتاب میں سے نہیں ہوں تو پھر مجھے اس سے ختم فرما دے، اور وہ پرندے کی طرح ہوگی اور اس پر اپنے پر پھیلا دے گی وہ اس کی سفارش کرے گی اور اسے عذاب قبر سے بچالے گی۔“ اور انہوں (خالد بن معدان) نے سورۃ الملک کے متعلق بھی اسی طرح بیان کیا ہے، اور وہ ان دونوں سورتوں کو پڑھے بغیر نہیں سویا کرتے تھے۔ اور طاوؤس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ان دونوں سورتوں کو قرآن کی ہر سورت پر ساٹھ نیکیوں سے فضیلت دی گئی ہے۔

۲۱۷۷: وَعَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِيَّاحٍ قَالَ: بَلَّغَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((مَنْ قَرَأَ ﴿يَسَّ﴾ فِي صَدْرِ النَّهَارِ قُضِيَتْ حَوَائِجُهُ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ مُرْسَلًا ❊

۲۱۷۷: عطاء بن ابی رباح رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، مجھے خبر پہنچی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص دن کے پہلے حصے میں سورۃ یسین پڑھتا ہے تو اس کی تمام ضرورتیں پوری کر دی جاتی ہیں۔“ امام دارمی نے اسے مرسل روایت کیا ہے۔

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/ ۴۵۴-۴۵۵ ح ۳۴۱۱، نسخة محققة: ۳۴۵۱) ☆ أم عبد الله عتبة بنت خالد بن معدان لم أجد من وثقها - ۵ حديث: إنها تجادل عن صاحبها في القبر، رواه الدارمي (۲/ ۴۵۵ ح ۳۴۱۳) وسنده حسن) وحديث: قال طاوؤس فضلنا على كل سورة... رواه الدارمي (۲/ ۴۵۵ ح ۳۴۲۵) وسنده ضعيف) فيه ليث بن أبي سليم: ضعيف - ❊ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/ ۴۵۷ ح ۳۴۲۱، نسخة محققة: ۳۴۲۱) من حديث عبد الرحمن بن الأسود رحمه الله فالسند مرسل -

۲۱۷۸: وَعَنْ مَعْقِلِ بْنِ يَسَارٍ الْمَزْنِيِّ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم قَالَ: ((مَنْ قَرَأَ ﴿يَس﴾ اِتِّغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ تَعَالَى عُفِّرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ، فَاقْرَءُوهَا عِنْدَ مَوْتِكُمْ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *

۲۱۷۸: معقل بن یسار مزی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص اللہ کی رضا کی خاطر سورہ یسین پڑھتا ہے تو اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں، اسے اپنے قریب المرگ افراد کے پاس پڑھا کرو۔“

۲۱۷۹: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ لِكُلِّ شَيْءٍ سَنَامًا، وَإِنَّ سَنَامَ الْقُرْآنِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ وَإِنَّ لِكُلِّ شَيْءٍ لُبَابًا وَإِنَّ لُبَابَ الْقُرْآنِ الْمُفْصَلُ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *

۲۱۷۹: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے فرمایا: ہر چیز کی ایک چوٹی ہوتی ہے اور قرآن کی چوٹی سورہ البقرہ ہے، اور ہر چیز کا ایک مغز ہوتا ہے اور قرآن کا مغز مفصل سورتیں (سورۃ الحجرات سے الناس تک) ہیں۔“

۲۱۸۰: وَعَنْ عَلِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقُولُ: ((لِكُلِّ شَيْءٍ عَرُوسٌ وَعَرُوسُ الْقُرْآنِ (الرَّحْمَنُ)))). *

۲۱۸۰: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا: ”ہر چیز کا حسن و جمال ہوتا ہے جبکہ قرآن کا حسن و جمال سورۃ الرحمن ہے۔“

۲۱۸۱: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((مَنْ قَرَأَ سُورَةَ الْوَاقِعَةِ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ لَمْ تُصِبْهُ فَاقَةٌ أَبَدًا)) وَكَانَ ابْنُ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ يَأْمُرُ بَنَاتِهِ يَقْرَأْنَ بِهَا فِي كُلِّ لَيْلَةٍ. رَوَاهُمَا الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *

۲۱۸۱: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص ہر رات سورۃ الواقعة پڑھتا ہے تو وہ کبھی فاقے کا شکار نہیں ہوگا۔ اور ابن مسعود رضی اللہ عنہ اپنی بیٹیوں کو حکم دیا کرتے تھے کہ وہ ہر رات اسے پڑھا کریں۔ امام بیہقی نے ان دونوں کو شعب الایمان میں روایت کیا ہے۔“

۲۱۸۲: وَعَنْ عَلِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يُحِبُّ هَذِهِ السُّورَةَ ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى﴾. رَوَاهُ أَحْمَدُ *

۲۱۸۲: علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس سورت، سورۃ الاعلیٰ کو پسند کرتے تھے۔

۲۱۸۳: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رضی اللہ عنہ قَالَ: أَتَى رَجُلُ النَّبِيِّ صلی اللہ علیہ وسلم فَقَالَ أَقْرَأْنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ! فَقَالَ: ((اقْرَأْ ثَلَاثًا مِنْ ذَوَاتِ «الرَّا»)) فَقَالَ: كَبُرَتْ سِتِّي، وَاشْتَدَّ قَلْبِي، وَغَلِظَ لِسَانِي. قَالَ: ((فَاقْرَأْ ثَلَاثًا مِنْ ذَوَاتِ

.....

✽ **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۴۵۸) ☆ فيہ رجل: مجهول۔ ✽ **إسناده حسن**، رواه الدارمي (۲/ ۴۴۷ ح ۳۳۸۰، نسخة محققة: ۳۴۲۰)۔ ✽ **إسناده موضوع**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۴۹۴)، نسخة محققة: ۲۲۶۵) ☆ فيہ أحمد بن الحسن: دُبس منكر الحديث، ليس بثقة وأبو عبد الرحمن السلمي الصوفي: ضعيف جدًا وعلي بن الحسين بن جعفر لعله ابن كريب البزار و كان كذاباً۔

✽ **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۴۹۸)، نسخة محققة: ۲۲۶۹) ☆ **السند مظلم** وفيه شجاع: لم أعرفه وأبو الأحوص إسماعيل بن إبراهيم الإسفرائيني ينظر فيه۔

✽ **إسناده ضعيف جدًا**، رواه أحمد (۱/ ۹۶ ح ۷۴۲) ☆ فيہ ثوير بن أبي فاختة: ضعيف رمي بالرفض۔

((حلم)) فَقَالَ: مِثْلَ مَقَاتِلِهِ، قَالَ الرَّجُلُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَفَرَأَيْتَ سُورَةَ جَامِعَةً، فَأَقْرَأَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَذْأَلَزِلْتُ)) حَتَّى فَرَعَ مِنْهَا. فَقَالَ الرَّجُلُ: وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَا أَزِيدُ عَلَيْهِ أَبَدًا ثُمَّ أَذَبَ الرَّجُلُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((أَفْلَعَ الرُّوَيْجِلُ)) مَرَّتَيْنِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ *

۲۱۸۳: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، ایک آدمی نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو اس نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے پڑھائیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”اَلرَّوَالِی سورتوں (یونس، ہود، یوسف، ابراہیم، الحجر) میں سے تین سورتیں پڑھو۔“ اس نے عرض کیا: میں عمر رسیدہ ہو گیا ہوں، میرا دل سخت ہو گیا ہے اور میری زبان موٹی ہو گئی ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”خمس والی سورتوں (المومن، الفصلا، الشوری، الزخرف، الدخان، الجاثیہ، الاحقاف) میں سے تین سورتیں پڑھو۔“ اس نے پھر وہی عرض کیا، اس آدمی نے عرض کیا، اللہ کے رسول! مجھے کوئی جامع سورت پڑھائیں، تو پھر رسول اللہ ﷺ نے اسے سورۃ الزلزلا پوری پڑھائی تو اس آدمی نے عرض کیا، اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو حق کے ساتھ مبعوث فرمایا، میں اس پر کبھی بھی اضافہ نہ کروں گا، پھر وہ آدمی واپس چلا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے دمرتبہ فرمایا: ”وہ آدمی فلاح پا گیا۔“

۲۱۸۴: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْأَيُّ سِتَطِيعُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَقْرَأَ أَلْفَ آيَةٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ؟)) قَالُوا: وَمَنْ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَقْرَأَ أَلْفَ آيَةٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ؟ قَالَ: ((أَمَّا يَسْتَطِيعُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَقْرَأَ أَلْفَ آيَةٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ؟)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ *

۲۱۸۳: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم میں سے کوئی ہر روز ہزار آیت پڑھنے کی طاقت نہیں رکھتا؟“ انہوں نے عرض کیا، ہر روز ہزار آیت کون پڑھ سکتا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”کیا تم میں سے کوئی سورۃ التکواثر نہیں پڑھ سکتا؟“

۲۱۸۵: وَعَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ مُرْسَلًا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ قَرَأَ «قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ» عَشْرَ مَرَّاتٍ بَنَى لَهُ بِهَا قَصْرٌ فِي الْجَنَّةِ وَمَنْ قَرَأَ عَشْرِينَ مَرَّةً بَنَى لَهُ بِهَا قَصْرَانِ فِي الْجَنَّةِ وَمَنْ قَرَأَهَا ثَلَاثِينَ مَرَّةً بَنَى لَهُ بِهَا ثَلَاثَةُ قُصُورٍ فِي الْجَنَّةِ)) فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِذَا النُّكْثَرُنُ قُصُورُنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اللَّهُ أَوْسَعُ مِنْ ذَلِكَ)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *

۲۱۸۵: سعید بن مسیب رضی اللہ عنہ، نبی ﷺ سے مرسل روایت کرتے ہیں، آپ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص دس مرتبہ سورۃ اخلاص پڑھتا ہے تو اس کے بدلہ میں اس کے لیے جنت میں ایک محل بنادیا جاتا ہے، جو شخص بیس مرتبہ پڑھتا ہے تو اس کے لیے جنت میں دو

* **إسناده حسن**، رواه أحمد (۱۶۹/۲ ح ۶۵۷۵ مختصراً) و أبو داود (۱۳۹۹)۔

* **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۵۱۸)، نسخة محققة: (۲۲۸۷) ☆ فيه عقبه بن محمد بن عقبه: لم أجد من وثقه وقال المنذري: ”لا أعرفه“ وقال الحاكم في المستدرك (۱/۵۶۶-۵۶۷): ”عقبه هذا غير مشهور“ وأقره الذهبي - * **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/۴۵۹، ۴۶۰ ح ۳۴۳۲، نسخة محققة: ۳۴۷۲) ☆ السند حسن إلى سعيد بن المسيب والخبر مرسل -

محل بنا دیے جاتے ہیں اور جو شخص تیس مرتبہ پڑھتا ہے تو اس کے لیے اس کے بدلہ میں جنت میں تین محل بنا دیے جاتے ہیں۔“
عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے عرض کیا، اللہ کے رسول! تب تو ہم اپنے محل زیادہ کر لیں گے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اللہ اس سے بھی زیادہ کشائش و فراخی والا ہے۔“

۲۱۸۶: وَعَنِ الْحَسَنِ مُرْسَلًا، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((مَنْ قَرَأَ فِي لَيْلَةٍ مِائَةَ آيَةٍ لَمْ يَحَاجَّهُ الْقُرْآنُ تِلْكَ اللَّيْلَةَ، وَمَنْ قَرَأَ فِي لَيْلَةٍ مِائَتِي آيَةٍ كُتِبَ لَهُ قُنُوتُ لَيْلَةٍ، وَمَنْ قَرَأَ فِي لَيْلَةٍ خَمْسَ مِائَةٍ إِلَى الْآلِفِ أَصْبَحَ وَلَهُ قِنْطَارٌ مِنَ الْأُجُورِ)) قَالُوا: وَمَا الْقِنْطَارُ؟ قَالَ: ((ثِنْتَا عَشَرَ أَلْفًا)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ ❁

۲۱۸۶: حسن بھری رحمہ اللہ سے مرسل روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو شخص رات میں سو آیات تلاوت کرتا ہے تو اس رات قرآن اس سے جھگڑا نہیں کرتا، جو شخص رات میں دو سو آیات پڑھتا ہے تو اس کے لیے رات بھر کا قیام لکھ دیا جاتا ہے، اور جو شخص رات میں پانچ سو سے ہزار آیات تلاوت کرتا ہے تو صبح کے وقت اس کے لیے ڈھیروں اجر ہوگا۔“ انہوں نے عرض کیا، ڈھیروں سے کیا مراد ہے؟ فرمایا: ”بارہ ہزار۔“

❁ إسناده ضعيف، رواه الدارمي (۲/ ۴۶۶ ح ۳۴۲۶، نسخة محققة: ۳۵۰۲) ☆ السند مرسل ويونس بن عبيد بن دينار العبدي البصري مدلس وعنعن -

بَابُ [آدَابِ التَّلَاوَةِ وَدُرُوسِ الْقُرْآنِ]

(دروس قرآن اور تلاوت قرآن کے آداب کا بیان)

الْفَضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۱۸۷: عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((تَعَاهَدُوا الْقُرْآنَ، فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَهُوَ أَشَدُّ تَفَضُّلاً مِنَ الْإِبِلِ فِي عُقْلِهَا)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۲۱۸۷: ابو موسی اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن کی خبر گیری کرتے رہو، اس ذات کی قسم جس کے ہاتھوں میں میری جان ہے، وہ (قرآن سینوں سے) نکل جانے میں، اُس اونٹ کے نکل جانے سے بھی زیادہ تیز ہے جس کی رسی کھل چکی ہو۔“

۲۱۸۸: وَعَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((بَنَسَ مَا لِأَحَدِهِمْ أَنْ يَقُولَ: نَسِيتُ آيَةَ كَيْتٍ وَكَيْتٍ، بَلْ نُسِيَ، وَاسْتَذْكُرُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ أَشَدُّ تَفَضُّلاً مِنْ صُلُوبِ الرِّجَالِ مِنَ النِّعَمِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ * وَزَادَ مُسْلِمٌ: ((بِعُقْلِهَا)).
۲۱۸۸: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”کسی کے لیے یہ کہنا بہت ہی برا ہے کہ میں فلاں آیت بھول گیا ہوں، بلکہ (یوں کہے) مجھے بھلا دی گئی ہے، قرآن یاد کرتے رہا کرو کیونکہ وہ آدمیوں کے سینوں سے نکل جانے میں کھلے ہوئے اونٹوں سے بھی زیادہ تیز ہے۔“ بخاری، مسلم۔ اور امام مسلم نے: ((بِعُقْلِهَا)) کے الفاظ کا اضافہ نقل کیا ہے۔

۲۱۸۹: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رضی اللہ عنہ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ: ((أَتَمَّا مَثَلُ صَاحِبِ الْقُرْآنِ كَمَثَلِ صَاحِبِ الْإِبِلِ الْمُعَقَّلَةِ، إِنْ عَاهَدَ عَلَيْهَا أَمْسَكَهَا، وَإِنْ أَطْلَقَهَا ذَهَبَتْ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۲۱۸۹: ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ”حافظ قرآن، بندھے ہوئے اونٹوں کے مالک کی طرح ہے، اگر وہ اس کا خیال رکھے گا تو اسے روکے رکھے گا اور اگر اسے چھوڑ دے گا تو وہ چلے جائیں گے۔“

۲۱۹۰: وَعَنْ جُنْدُبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رضی اللہ عنہ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((افْرَوُْوا الْقُرْآنَ مَا انْتَلَفَتْ عَلَيْهِ قُلُوبُكُمْ، فَإِذَا اخْتَلَفْتُمْ فَقُومُوا عَنْهُ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ *
۲۱۹۰: جندب بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قرآن اس وقت تک پڑھو جب تک تمہارے دل اس

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۳۳) و مسلم (۷۹۱/۲۳۱)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۳۲) و مسلم (۷۹۰/۲۲۸)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۳۱) و مسلم (۷۸۹/۲۲۶)۔

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۶۰) و مسلم (۲۶۶۷/۴-۳)۔

پر متوجہ ہوں، اور جب تمہارے خیالات منتشر ہو جائیں تو پھر اسے پڑھنا چھوڑ دو۔“

۲۱۹۱: وَعَنْ قَتَادَةَ قَالَ: سُئِلَ أَنَسٌ كَيْفَ كَانَتْ قِرَاءَةُ النَّبِيِّ ﷺ؟ فَقَالَ: كَانَتْ مَدًّا، ثُمَّ قَرَأَ، بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، يَمْدُ بِبِسْمِ اللَّهِ، وَيَمْدُ بِالرَّحْمَنِ، وَيَمْدُ بِالرَّحِيمِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۱۹۱: قتادہ بیان کرتے ہیں، انس رضی اللہ عنہ سے نبی ﷺ کی قراءت کے بارے میں دریافت کیا گیا تو انہوں نے فرمایا: وہ مد کے ساتھ تھی، پھر انہوں نے ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ پڑھی، اور ﴿بِسْمِ اللَّهِ﴾ اور ﴿الرَّحْمَنِ﴾ اور ﴿الرَّحِيمِ﴾ کو مد کے ساتھ پڑھا (یعنی لمبا کر کے پڑھا)۔

۲۱۹۲: وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا آذِنَ اللَّهُ لِشَيْءٍ مَا آذِنَ لِنَبِيِّيَ يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۹۲: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے اتنی توجہ سے کسی چیز کو نہیں سنا جتنا اس نے نبی کو ترنم کے ساتھ قرآن پڑھتے ہوئے توجہ سے سنا۔“

۲۱۹۳: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا آذِنَ اللَّهُ لِشَيْءٍ مَا آذِنَ لِنَبِيِّيَ حَسَنَ الصَّوْتِ بِالْقُرْآنِ يَجْهَرُ بِهِ)). مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۹۳: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اللہ نے اتنی توجہ سے کسی چیز کو نہیں سنا جتنا اس نے اپنے نبی کو خوش الحانی کے ساتھ بآواز بلند قرآن پڑھتے ہوئے سنا۔“

۲۱۹۴: وَعَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يَتَغَنَّ بِالْقُرْآنِ)). رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۱۹۴: ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص خوش الحانی سے قرآن نہیں پڑھتا وہ ہم میں سے نہیں۔“

۲۱۹۵: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ: ((أَقْرَأْ عَلَيَّ)) قُلْتُ: أَقْرَأْ عَلَيْكَ وَعَلَيْكَ أَنْزَلَ؟ قَالَ: ((إِنِّي أُحِبُّ أَنْ أَسْمَعَهُ مِنْ غَيْرِي)) فَقَرَأْتُ سُورَةَ التِّسَاءِ حَتَّى آتَيْتُ إِلَى هَذِهِ الْآيَةِ: ﴿فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَجِئْنَا بِكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيدًا﴾ قَالَ: ((حَسْبُكَ الْآنَ)) فَالْتَمْتُ إِلَيْهِ فَإِذَا عَيْنَاهُ تَذَرِفَانِ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۹۵: عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ منبر پر تھے کہ آپ ﷺ نے مجھے فرمایا: ”مجھے قرآن سناؤ۔“ میں نے عرض کیا، میں آپ کو قرآن سناؤ، جبکہ وہ آپ پر نازل کیا گیا ہے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”میں اپنے علاوہ کسی اور سے اسے سنا چاہتا ہوں۔“ میں نے سورۃ النساء تلاوت کی حتیٰ کہ جب میں اس آیت ﴿فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَجِئْنَا بِكَ﴾

❁ رواہ البخاری (۵۰۴۶)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۵۰۲۳-۵۰۲۴) و مسلم (۷۹۲/۲۳۲)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۷۵۴۴) و مسلم (۷۹۲/۲۳۳)۔

❁ رواہ البخاری (۷۵۲۷)۔

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۵۸۲) و مسلم (۲۴۷-۲۴۸/۸۰۰)۔

عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِدًا» پر پہنچا تو آپ ﷺ نے فرمایا: ”اب بس کرو۔“ میں نے آپ کی طرف دیکھا تو آپ کی آنکھیں اشکبار تھیں۔

۲۱۹۶: وَعَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِأَبِي بَنِي كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: ((إِنَّ اللَّهَ أَمَرَنِي أَنْ أَقْرَأَ عَلَيْكَ الْقُرْآنَ)) قَالَ: اللَّهُ سَمَّانِي لَكَ؟ قَالَ: ((نَعَمْ)) وَقَدْ ذُكِرْتُ عِنْدَ رَبِّ الْعَالَمِينَ؟ قَالَ: ((نَعَمْ)) فَلَذَرَفْتُ عَيْنَاهُ وَفِي رِوَايَةٍ: ((إِنَّ اللَّهَ أَمَرَنِي أَنْ أَقْرَأَ عَلَيْكَ «لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا»)) قَالَ: وَسَمَّانِي؟ قَالَ: ((نَعَمْ)) فَبَكَى مُتَّفِقٌ عَلَيْهِ ❁

۲۱۹۶: انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”اللہ نے مجھے حکم فرمایا ہے کہ میں تمہیں قرآن سناؤں۔“ انہوں نے عرض کیا، اللہ نے میرا نام لیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں۔“ انہوں نے عرض کیا، میرا رب العالمین کے ہاں ذکر کیا گیا ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں۔“ (یہ سن کر) ان کی آنکھوں میں (خوشی کے) آنسو بہنے لگے۔ اور ایک روایت میں ہے: ”اللہ نے مجھے حکم دیا ہے کہ میں تمہیں سورۃ البینہ سناؤں۔“ انہوں نے عرض کیا، میرا نام لے کر (آپ کو بتایا ہے)؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہاں۔“ پس وہ رونے لگے۔

۲۱۹۷: وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُسَافَرَ بِالْقُرْآنِ إِلَى أَرْضِ الْعَدُوِّ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ لِمُسْلِمٍ: ((لَا تُسَافِرُوا بِالْقُرْآنِ، فَإِنِّي لَا أَمْنُ أَنْ يَنَالَهُ الْعَدُوُّ)) ❁

۲۱۹۷: ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے قرآن لے کر دشمن کی سرزمین (دارالحرب) کی طرف سفر کرنے سے منع فرمایا۔ بخاری، مسلم۔ اور مسلم کی ایک روایت میں ہے: ”قرآن لے کر سفر نہ کرو، کیونکہ اگر دشمن (یعنی کافر) اسے پالے تو مجھے (اس کی بے حرمتی کا) اندیشہ ہے۔“

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۲۱۹۸: عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: جَلَسْتُ فِي عَصَابَةٍ مِنْ ضُعَفَاءِ الْمُهَاجِرِينَ وَإِنْ بَعْضُهُمْ لَيْسَتْ بِبَعْضٍ مِنَ الْعُرَى وَقَارِئٌ يَقْرَأُ عَلَيْنَا إِذْ جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَامَ عَلَيْنَا فَلَمَّا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَكَتَ الْقَارِئُ فَسَلَّمَ ثُمَّ قَالَ: ((مَا كُنتُمْ تَصْنَعُونَ؟)) فَلَمَّا: كُنَّا نَسْتَمِعُ إِلَى كِتَابِ اللَّهِ فَقَالَ: ((الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ مِنْ أُمَّتِي مَنْ أَمَرْتُ أَنْ أَصْبِرَ نَفْسِي مَعَهُمْ)) قَالَ: فَجَلَسَ وَسَطُنَا لِيُعْدِلَ بِنَفْسِهِ فَبَدَأَ ثُمَّ قَالَ يَبْدُو هَكَذَا فَتَحَلَّفُوا وَبَرَزَتْ وَجُوهُهُمْ لَهُ فَقَالَ: ((أَبْشِرُوا يَا مَعْشَرَ صَعَالِكِ الْمُهَاجِرِينَ ابِلْ نُورِ النَّامِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ قَبْلَ أَغْنِيَاءِ النَّاسِ يَنْصَفُ يَوْمٌ وَذَلِكَ خَمْسُ مِائَةِ سَنَةٍ)) ❁ رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۹۶۰-۴۹۶۱) و مسلم (۷۹۹/۲۴۵)۔ ❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۹۹۰) و مسلم (۱۸۶۹/۹۲)۔ ❁ إسناده ضعيف، رواہ ابو داود (۳۶۶۶)۔ ☆ العلاء بن بشر: مجهول، و حدیث مسلم (۲۹۷۹) و ابن حبان (الموارد: ۲۵۶۶) یغنی عنه۔

۲۱۹۸: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں مہاجرین کی ایک کمزور جماعت کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا، اور ان میں سے بعض (عام لباس کی وجہ سے) برہنہ ہونے کی وجہ سے ایک دوسرے کے پیچھے چھپے ہوئے تھے اور قاری ہمیں قرآن سنارہا تھا کہ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور آکر کھڑے ہو گئے، جب رسول اللہ ﷺ کھڑے ہو گئے تو قاری خاموش ہو گیا۔ آپ ﷺ نے سلام کیا اور پھر فرمایا: ”تم کیا کر رہے تھے؟“ ہم نے عرض کیا ہم بغور قرآن کریم سن رہے تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے ہے جس نے میری امت میں ایسے افراد بنادیے جن کے پاس ٹھہرنے کا مجھے حکم دیا گیا ہے۔“ راوی بیان کرتے ہیں، آپ ﷺ ہمارے وسط میں بیٹھ گئے تاکہ آپ ہم سب کو برابر شرف بخش سکیں، پھر آپ نے اپنے ہاتھ سے اس طرح اشارہ فرمایا تو انہوں نے حلقہ بنالیا اور وہ سب آپ کے سامنے آ گئے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”مہاجرین کی جماعت فقراء! تمہیں قیامت کے روز مکمل نور کی خوشخبری ہو، تم ہال دار لوگوں سے نصف سال پہلے، اور وہ پانچ سو سال ہے، جنت میں جاؤ گے۔“

۲۱۹۹: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((زَيِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُو دَاوُدَ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ ❁

۲۱۹۹: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اپنی آوازوں کے ذریعے قرآن کو مزین کرو۔“
 ۲۲۰۰: وَعَنْ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مِنْ أَمْرٍ يُقْرَأُ الْقُرْآنَ ثُمَّ يَنْسَاهُ إِلَّا لَقِيَ اللَّهَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَجْذَمًا)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ ❁
 ۲۲۰۰: سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص قرآن پڑھتا ہو لیکن پھر وہ اسے بھول جائے تو وہ روز قیامت حالت کوڑھ میں اللہ سے ملاقات کرے گا۔“

۲۲۰۱: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: ((لَمْ يَفْقَهُ مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ فِي أَقْلٍ مِنْ ثَلَاثٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالدَّارِمِيُّ ❁
 ۲۲۰۱: عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص تین دن سے کم مدت میں قرآن ختم کرتا ہے تو وہ قرآن نبی سے محروم رہتا ہے۔“

۲۲۰۲: وَعَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْجَاهِرُ بِالْقُرْآنِ كَالْجَاهِرِ بِالصَّدَقَةِ وَالْمُسِرُّ بِالْقُرْآنِ كَالْمُسِرِّ بِالصَّدَقَةِ)). ❁ رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.
 ۲۲۰۲: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”بلند آواز سے قرآن پڑھنے والا، علانیہ صدقہ کرنے والے کی طرح ہے، جبکہ آہستہ قرآن پڑھنے والا چپا کر صدقہ کرنے والے کی طرح ہے۔“ ترمذی، ابوداؤد، نسائی۔ اور امام ترمذی نے فرمایا: یہ حدیث حسن غریب ہے۔

❁ صحیح، رواہ احمد (۲۸۵/۴ ح ۱۸۷۱۳) و ابوداؤد (۱۶۶۸) و ابن ماجہ (۱۳۴۲) و الدارمی (۴۷۴/۲) ح ۳۵۰۳۔ ❁ إسناده ضعيف، و ابوداؤد (۱۴۷۴) و الدارمی (۴۳۷/۲ ح ۴۳۴۳) ☆ یزید بن ابی زیاد: ضعیف و عیسیٰ بن فائد: مجهول، ولم یسمعه من سعد، بینہما رجل مجهول۔
 ❁ إسناده صحيح، رواہ الترمذی (۲۹۴۹) وقال: حسن صحيح و ابوداؤد (۱۳۹۴) و الدارمی (۳۵۰/۱ ح ۱۵۰۱)۔
 ❁ حسن، رواہ الترمذی (۲۹۱۹) و ابوداؤد (۱۳۳۳) و النسائی (۸۰/۵ ح ۲۵۶۲)۔

۲۲۰۳: وَعَنْ صُهَيْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَا مَنَ بِالْقُرْآنِ مَنِ اسْتَحْلَ مَحَارِمَهُ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَقَالَ: هَذَا حَدِيثٌ لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِالْقَوِيِّ. ❊

۲۲۰۳: صہیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اس شخص کا قرآن پر ایمان نہیں جو اس کی حرام کردہ اشیاء کو حلال جانتا ہے۔“ ترمذی۔ امام ترمذی رحمہ اللہ کہتے ہیں: اس حدیث کی اسناد قوی نہیں۔

۲۲۰۴: وَعَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ يَعْلَى بْنِ مَمْلُوكٍ أَنَّهُ سَأَلَ أُمَّ سَلَمَةَ عَنْ قِرَاءَةِ النَّبِيِّ ﷺ فَإِذَا هِيَ تَتَعْتَفُ قِرَاءَةً مَفْسَّرَةً حَرْفًا حَرْفًا. ❊ رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ وَالنَّسَائِيُّ

۲۲۰۴: لیث بن سعد، ابن ابی ملیکہ سے، وہ یعلیٰ بن مملک سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے نبی ﷺ کی قراءت کے بارے میں دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: آپ ﷺ کی قراءت واضح اور حرف حرف (یعنی الگ الگ) تھی۔

۲۲۰۵: وَعَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْطَعُ قِرَاءَتَهُ يَقُولُ: ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ ثُمَّ يَقِفُ ثُمَّ يَقُولُ: ﴿الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ ثُمَّ يَقِفُ. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ ❊ وَقَالَ لَيْسَ إِسْنَادُهُ بِمُتَّصِلٍ لِأَنَّ اللَّيْثَ رَوَى هَذَا الْحَدِيثَ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ يَعْلَى بْنِ مَمْلُوكٍ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ وَحَدِيثُ اللَّيْثِ أَصَحُّ.

۲۲۰۵: ابن جریج، ابن ابی ملیکہ سے اور وہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ اپنی قراءت ٹھہر ٹھہر کر کیا کرتے تھے، آپ ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ پڑھتے، پھر وقف فرماتے پھر ﴿الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ پڑھتے پھر وقف فرماتے تھے۔ ترمذی اور انہوں نے فرمایا: اس کی سند متصل نہیں، کیونکہ لیث نے یہ حدیث ابن ابی ملیکہ عن یعلیٰ بن مملک عن ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی سند سے روایت کی ہے، اور لیث کی حدیث زیادہ صحیح ہے۔

الْفَضِيلُ الثَّلَاثُ

فصل ثالث

۲۲۰۶: عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ نَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَفِينَا الْأَعْرَابِيُّ وَالْعَجَمِيُّ فَقَالَ: ((اقْرَؤُوا فَكُلُّ حَسَنٍ وَسَيِّئٍ أَقْوَامٌ يَفِيْمُونَهُ كَمَا يَقَامُ الْقِدْحُ يَتَعَجَّلُونَهُ وَلَا يَتَأَجَّلُونَهُ)). رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

❊ **إسناده ضعيف**، رواه الترمذي (۲۹۱۸) ☆ فيه يزيد بن سنان: ضعيف وأبو المبارك: مجهول، وله طريق ضعيف عند عبد بن حميد (۱۰۰۳)۔ ❊ **صحیح**، رواه الترمذي (۲۹۲۳) وقال: حسن صحيح غريب) وأبو

داود (۱۴۶۶) والنسائي (۱۸۱/۲ ح ۱۰۲۳) ☆ یعلیٰ بن مملک: حسن الحديث وثقه الترمذي وابن حبان۔

❊ **سندہ ضعیف**، رواه الترمذي (۲۹۲۷) [وأبو داود (۴۰۰۱)] ☆ ابن جریج مدلس وعن ابن ابی ملیکہ لم یسمع من أم سلمة وحديث أحمد (۲۸۸/۶) یغنی عنه۔ ❊ **إسناده صحیح**، رواه أبو داود (۸۳۰) والبيهقي في شعب الإيمان (۲۶۴۲)۔

۲۲۰۶: جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے تو ہم قرآن پڑھ رہے تھے اور ہم میں اعرابی اور عجمی بھی تھے، آپ ﷺ نے فرمایا: ”پڑھو، سب ٹھیک ہے۔ غنقریب ایسے لوگ آئیں گے جو اس طرح (مبالغہ کے ساتھ) درست کریں گے جیسے تیر درست کیا جاتا ہے۔ وہ دنیا میں ہی جزا چاہیں گے اور اسے آخرت تک مؤخر نہیں کریں گے۔“ (یعنی وہ طلب دنیا کے لیے پڑھیں گے)

۲۲۰۷: وَعَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((اقْرَءُوا الْقُرْآنَ بِلُحُونِ الْعَرَبِ وَأَصْوَاتِهَا وَإِيَّاكُمْ وَلُحُونُ أَهْلِ الْعَشَقِ وَلُحُونُ أَهْلِ الْكُتَابَيْنِ وَسَجِيءٌ بَعْدِي فَوْفَرٍ جَعُونَ بِالْقُرْآنِ تَرْجِيعُ الْغِنَاءِ وَالنَّوْحِ لَا يُجَاوِزُ حَنَاجِرَهُمْ مَفْتُونَةٌ قُلُوبُهُمْ وَقُلُوبُ الَّذِينَ يُعْجِبُهُمْ شَانَهُمْ)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ وَرَزَيْنِ فِي كِتَابِهِ *
۲۲۰۷: حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”قرآن، عربی لہجہ اور عربی آواز سے پڑھا کرو اور اہل عشق اور یہود و نصاریٰ کے لہجوں سے بچو، اور میرے بعد ایسے لوگ آئیں گے جو نغے اور نو کے کی طرح آواز دہرا کر قرآن پڑھیں گے، اور وہ (قرآن کا پڑھنا) ان کے حلق سے نیچے (دل تک) نہیں اترے گا۔ ان کے اور ان لوگوں کے دل، جوان کی حالت پر فریفتہ ہوں گے، فتنہ سے دو چار ہوں گے۔“ بیہقی فی شعب الایمان۔ اور رزین نے اسے اپنی کتاب میں روایت کیا ہے۔

۲۲۰۸: وَعَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((حَسِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ فَإِنَّ الصَّوْتَ الْحَسَنَ يَزِيدُ الْقُرْآنَ حُسْنًا)). رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *
۲۲۰۸: براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”اپنی آوازوں سے قرآن کو حسین بناؤ، کیونکہ اچھی آواز قرآن کے حسن میں اضافہ کرتی ہے۔“

۲۲۰۹: وَعَنْ طَاوُوسٍ مُرْسَلًا، قَالَ: سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ: أَيُّ النَّاسِ أَحْسَنُ صَوْتًا لِلْقُرْآنِ؟ وَأَحْسَنُ قِرَاءَةً؟ قَالَ: ((مَنْ إِذَا سَمِعْتَهُ يَقْرَأُ رَأَيْتَ أَنَّهُ يَخْشَى اللَّهَ)) قَالَ طَاوُوسٌ: وَكَانَ طَلَّقَ كَذَلِكَ. رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ *
۲۲۰۹: طاووس رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں، نبی ﷺ سے دریافت کیا گیا، کون لوگ اچھی آواز اور اچھی قراءت سے قرآن پڑھتے ہیں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ”جسے تم قرآن پڑھتے سناؤ اور اس پر خشیت الہی ظاہر ہو۔“ طاووس بیان کرتے ہیں، طلق رضی اللہ عنہ اسی طرح تھے۔

۲۲۱۰: وَعَنْ عُبَيْدَةَ الْمَلِكِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَانَتْ لَهُ صُحْبَةٌ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((يَا أَهْلَ الْقُرْآنِ! لَا تَتَوَسَّدُوا الْقُرْآنَ، وَاتْلُوهُ حَقَّ تِلَاوَتِهِ مِنْ آتَاءِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَأَفْشُوهُ وَتَغَنُّوهُ وَتَذَكَّرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ،

❖ **إسناده ضعيف منكر**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۶۴۹-۲۶۵۰، نسخة محفوظة: ۲۴/۰۶/۲۰۲۵) [وابن عدي في الكامل (۵۱۰/۲)] ☆ في حصين بن مالك الفزاري: ليس بمعتمد، و شيخه أبو محمد رجل مجهول والخبر منكر۔
❖ **إسناده حسن**، رواه الدارمي (۲/ ۴۷۴ ح ۳۵۰۴، نسخة محفوظة: ۳۵/۰۴/۲۰۲۵) [والحاكم (۱/ ۵۷۵ ح ۲۱۲۵)] ☆ وللحديث شواهد معنوية۔

❖ **إسناده ضعيف**، رواه الدارمي (۲/ ۴۷۱ ح ۳۴۹۲، نسخة محفوظة: ۳۵/۰۳/۲۰۲۵) ☆ في عبد الكريم بن أبي المخارق: ضعيف والخبر مرسل وللحديث شواهد ضعيفة۔

وَلَا تُعْجِلُوا ثَوَابَهُ، فَإِنَّ لَهُ ثَوَابًا)). رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❁
 ۲۲۱۰: عبیدہ مملیکی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اہل قرآن! قرآن کے معاملے میں سستی و تغافل نہ برتو، جیسے اس کی تلاوت کا حق ہے ویسے صبح و شام اس کی تلاوت کرو، اس (کی تعلیمات) کو عام کرو، اس کے علاوہ دوسری چیزوں سے بے نیاز ہو جاؤ، اس پر تدبر کرو تاکہ تم فلاح پا جاؤ، دنیا میں اس کا ثواب حاصل کرنے کی کوشش نہ کرو کیونکہ (آخرت میں) اس کا ثواب (بہت زیادہ) ہے۔“

❁ **إسناده ضعيف**، رواه البيهقي في شعب الإيمان (۲۰۰۷، نسخة محققة: ۱۸۵۲، ۱۸۵۴) ☆ فيہ أبو بکر بن أبي مریم: ضعيف، و علل أخرى، ولأصل الحديث شواهد۔

بَابُ [اِخْتِلَافِ الْقِرَاءَاتِ وَجَمْعِ الْقُرْآنِ]

اختلاف قراءت اور قرآن کو جمع کرنے کا بیان

الْفُضْلُ الْأَوَّلُ

فصل اول

۲۲۱۱: عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ هِشَامَ بْنَ حَكِيمٍ بْنِ حِزَامٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ عَلَى غَيْرِ مَا أَقْرَأَهَا وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم أَقْرَأَنِهَا، فَكَذْتُ أَنْ أَعْجَلَ عَلَيْهِ، ثُمَّ أَمَهَلْتُهُ حَتَّى أَنْصَرَفَ، ثُمَّ لَبَّيْتُهُ بِرِدَائِهِ فَجِئْتُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنِّي سَمِعْتُ هَذَا يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ عَلَى غَيْرِ مَا أَقْرَأْتَنِهَا. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((أَرِيسْلُهُ، إِقْرَأْ)) فَقَرَأَ الْقِرَاءَةَ الَّتِي سَمِعْتُهُ يَقْرَأُ. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: ((هَلْ كَذَا أَنْزَلْتُ)) ثُمَّ قَالَ لِي: ((إِقْرَأْ)) فَقَرَأْتُ. فَقَالَ: ((هَلْ كَذَا أَنْزَلْتُ إِنَّ هَذَا الْقُرْآنُ أَنْزَلَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ، فَافْرُوْا وَمَا تَيْسَّرَ مِنْهُ)) مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ، وَاللَّفْظُ لِمُسْلِمٍ *

۲۲۱۱: عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے ہشام بن حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ کو سورۃ الفرقان اس انداز سے ہٹ کر پڑھتے ہوئے سنا جس انداز سے میں اسے پڑھتا تھا اور جس طرح رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے سکھایا تھا، قریب تھا کہ میں فوراً اس سے تعرض و انکار کرتا، لیکن میں نے اسے مہلت دی حتیٰ کہ وہ (قراءت سے) فارغ ہو گیا، پھر میں نے اس کی گردن میں اس کی چادر ڈالی اور اسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں لا کر عرض کیا، اللہ کے رسول! میں نے اسے اس انداز سے ہٹ کر سورۃ الفرقان پڑھتے ہوئے سنا ہے جس انداز سے آپ نے اسے مجھے پڑھایا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اے چھوڑ دو، (اور اسے فرمایا) پڑھو۔“ اس نے اسی قراءت سے پڑھا جو میں نے اس سے سنی تھی، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اسی طرح نازل کی گئی ہے۔“ پھر مجھے فرمایا: ”پڑھو،“ میں نے پڑھا تو فرمایا: ”اسی طرح نازل کی گئی ہے کیونکہ قرآن سات لہجوں میں مجھ پر اتارا گیا ہے، ان میں سے جس لہجے میں آسانی سے پڑھ سکو پڑھو۔“ بخاری، مسلم۔ اور الفاظ حدیث مسلم کے ہیں۔

۲۲۱۲: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: سَمِعْتُ رَجُلًا قَرَأَ وَسَمِعْتُ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُ اخِلَافَهَا فَجِئْتُ بِهِ النَّبِيَّ صلی اللہ علیہ وسلم فَأَخْبَرْتُهُ فَعَرَفْتُ فِي وَجْهِهِ الْكَرَاهِيَةَ فَقَالَ: ((كَلَّا كَمَا مُحْسِنٌ، فَلَا تَخْتَلِفُوا، فَإِنْ كَانَ مِنْ قَلْبِكُمْ اِخْتَلَفُوا فَهَلْ كُتِبُوا)) رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ *

۲۲۱۲: ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے ایک آدمی کو قرآن پڑھتے ہوئے سنا جبکہ میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو اس سے مختلف

* متفق علیہ، رواہ البخاری (۲۴۱۹) و مسلم (۸۱۸/۲۷)۔

* رواہ البخاری (۲۴۱۰)۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

إِنَّمَا هِيَ فِي الْأَمْرِ تَكُونُ وَاحِدًا لَا تَخْتَلِفُ فِي حَلَالٍ وَلَا حَرَامٍ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❁
 ۲۲۱۳: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جبریل علیہ السلام نے مجھے ایک لہجے پر پڑھایا تو میں نے اسے واپس بھیجا میں ان سے مزید (لہجوں) کی درخواست کرتا رہا اور وہ مجھے مزید (لہجے) عطا فرماتے رہے حتیٰ کہ سات لہجے مکمل ہوئے۔“ ابن شہاب بیان کرتے ہیں، مجھے یہ بات پہنچی کہ وہ سات لہجے دین کے معاملے میں ایک ہی ہیں، وہ حلال و حرام میں مختلف نہیں۔

الْفَضْلُ الثَّانِي

فصل ثانی

۲۲۱۵: عَنْ أَبِي بَنْ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: لَقِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَبْرِيلَ، فَقَالَ: ((يَا جَبْرِيلُ! إِنِّي بُعِثْتُ إِلَى أُمَّةٍ أَمِينٍ مِنْهُمْ الْعَجُوزُ وَالشَّيْخُ الْكَبِيرُ، وَالْغُلَامُ، وَالْجَارِيَةُ، وَالرَّجُلُ الَّذِي لَمْ يَقْرَأْ كِتَابًا قَطُّ. قَالَ: يَا مُحَمَّدُ! إِنَّ الْقُرْآنَ أَنْزَلَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ)). رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَفِي رِوَايَةٍ لِأَحْمَدَ وَأَبِي دَاوُدَ، قَالَ: ((لَيْسَ مِنْهَا إِلَّا شَافٍ كَافٍ)) وَفِي رِوَايَةٍ لِلنَّسَائِيِّ، قَالَ: ((إِنَّ جَبْرِيلَ وَمِيكَائِيلَ أَتَيَانِي، فَقَعَدَ جَبْرِيلُ عَنْ يَمِينِي وَمِيكَائِيلُ عَنْ يَسَارِي فَقَالَ جَبْرِيلُ: اقْرَأِ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ قَالَ مِيكَائِيلُ: اسْتَرِدَّهُ حَتَّى بَلَغَ سَبْعَةَ أَحْرَفٍ فَكُلُّ حَرْفٍ شَافٍ كَافٍ)). ❁

۲۲۱۵: ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ جبریل علیہ السلام سے ملے فرمایا: ”جبریل! مجھے ایک ان پڑھ امت کی طرف مبعوث کیا گیا ہے، ان میں سے کچھ بوڑھی عورتیں ہیں، کچھ بوڑھے آدمی ہیں، چھوٹے بچے اور سچیاں ہیں، اور ایسے آدمی بھی ہیں جنہوں نے کبھی کوئی کتاب نہیں پڑھی۔“ انہوں نے فرمایا: محمد (ﷺ)! قرآن سات لہجوں پر اتارا گیا ہے۔ ترمذی، احمد اور ابو داؤد کی روایت میں ہے: آپ ﷺ نے فرمایا: ”ان میں سے ہر ایک (لہجہ) شافی و کافی ہے۔“ اور نسائی کی روایت ہے: آپ ﷺ نے فرمایا: ”جبریل و میکائیل میرے پاس آئے تو جبریل علیہ السلام میرے دائیں جبکہ میکائیل علیہ السلام میرے بائیں طرف بیٹھ گئے، تو جبریل علیہ السلام نے فرمایا: قرآن کو ایک لہجے پر پڑھو، میکائیل علیہ السلام نے فرمایا: ان سے زیادہ طلب کریں، حتیٰ کہ وہ سات لہجوں پر پہنچے، اور ہر لہجہ شافی و کافی ہے۔“

۲۲۱۶: وَعَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ مَرَّ عَلَى قَاصٍّ يَقْرَأُ، ثُمَّ يَسْأَلُ فَاسْتَرْجَعَ ثُمَّ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: ((مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ فَلْيَسْأَلِ اللَّهَ بِهِ، فَإِنَّهُ سَيَجِيءُ أَقْوَامٌ يَقْرَءُونَ الْقُرْآنَ يَسْأَلُونَ بِهِ النَّاسَ)). رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ❁

❁ متفق علیہ، رواہ البخاری (۴۹۹۱) و مسلم (۸۱۹/۲۷۲)۔ ❁ إسناده حسن، رواہ الترمذی (۲۹۴۴) وقال: حسن صحيح) و أحمد (۵۱/۵ ح ۲۰۷۸۸، ۴۱/۵، ۱۱۴، ۱۲۲) و أبو داود (۱۴۷۷) و النسائي (۱۵۴/۲ ح ۹۴۲) ☆ روایۃ ابی داود: ”لیس منها إلا شاف کاف“ لها شاهد عند أحمد (۲۱۲/۵ ح ۲۱۴۵۰) و سندہ صحیح۔ ❁ سندہ ضعیف، رواہ أحمد (۴۳۲-۴۳۳ ح ۲۱۰۲۶) و الترمذی (۲۹۱۷) وقال: حسن) ☆ سلیمان الأعمش و الحسن البصري مدلسان و عتعا۔

۲۲۱۶: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ ایک واعظ کے پاس سے گزرے جو کہ قرآن پڑھتا، پھر کچھ طلب کرتا، اس پر انہوں نے ﴿إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ پڑھا پھر کہا: میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا: ”جو شخص قرآن پڑھے تو وہ اللہ سے طلب کرے، کیونکہ ایسے لوگ بھی آئیں گے جو قرآن پڑھیں گے اور اس کے عوض لوگوں سے سوال کریں گے۔“

الفصل الثالث

فصل ثالث

۲۲۱۷: عَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ يَتَأَكَّلُ بِهِ النَّاسَ، جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَوَجْهُهُ عَظْمٌ لَيْسَ عَلَيْهِ لَحْمٌ)) رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ فِي شُعَبِ الْإِيمَانِ ❊

۲۲۱۷: بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص قرآن پڑھتا ہے اور اس کے ذریعے لوگوں سے مال (کھاتا) ہے تو وہ روز قیامت آئے گا تو اس کا چہرہ ہڈیوں کا ڈھانچہ ہوگا اس پر گوشت نہیں ہوگا۔“

۲۲۱۸: وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَعْرِفُ فَضْلَ السُّورَةِ حَتَّى يَنْزِلَ عَلَيْهِ ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ ❊

۲۲۱۸: ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں، رسول اللہ ﷺ کو ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ کے نازل ہونے کے بعد سورت کے فرق کا پتہ چلتا تھا۔ (کہ پہلی سورت مکمل ہوگئی ہے)

۲۲۱۹: وَعَنْ عَلْقَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ: كُنَّا بِحِمَاصَ، فَقَرَأَ ابْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سُورَةَ يُوسُفَ فَقَالَ رَجُلٌ: مَا هَكَذَا أَنْزَلْتَ. فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ: وَاللَّهِ! لَقَرَأْتُهَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: ((أَحْسَنْتَ)) فَبَيْنَا هُوَ يَكَلِّمُهُ إِذْ وَجَدَ مِنْهُ رِيحَ الْخَمْرِ. فَقَالَ: أَتَشْرَبُ الْخَمْرَ وَتُكْذِبُ بِالْكِتَابِ؟ فَضْرَبَهُ الْحَدَّ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ ❊

۲۲۱۹: علقمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں، ہم حمص (ملک شام) میں تھے، تو ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے سورۃ یوسف تلاوت فرمائی تو کسی آدمی نے کہا: اس طرح تو نازل نہیں ہوئی، تو عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ کی قسم! میں نے اسے رسول اللہ ﷺ کی موجودگی میں پڑھا تھا تو آپ ﷺ نے فرمایا تھا: ”تم نے بہت خوب پڑھا۔“ اس اثنا میں کہ وہ شخص ان سے باتیں کر رہا تھا تو انہوں نے اس سے شراب کی بو محسوس کی تو انہوں نے فرمایا: کیا تم شراب پیتے ہو اور قرآن کی تکذیب کرتے ہو؟ پس انہوں نے اس پر حد قائم کی۔

۲۲۲۰: وَعَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: أَرْسَلَ إِلَيَّ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَقْتَلَ أَهْلِ الْيَمَامَةِ، فَإِذَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِنَّ الْقَتْلَ قَدْ اسْتَحَرَّ يَوْمَ الْيَمَامَةِ بِقِرَاءِ الْقُرْآنِ، وَإِنِّي أَخْشَى إِنْ

❊ إسناده ضعيف جداً، رواه البيهقي في شعب الإيمان (٢٦٢٥)، نسخة محققة: (٢٣٨٤) [وابن حبان في المجروحين (١/١٤٨)] ❊ أحمد بن ميثم: يروي المنكير، وسفيان الثوري مدلس وعنعن - إن صح السند إليه - ❊ صحيح، رواه أبو داود (٧٨٨) - ❊ متفق عليه، رواه البخاري (٥٠٠١) ومسلم (٢٤٩/٨٠١)۔

استَحَرَّ الْقَتْلَ بِالْقِرَاءِ بِالْمَوَاطِنِ فَيَذْهَبُ كَثِيرٌ مِنَ الْقُرْآنِ، وَإِنِّي أَرَى أَنْ تَأْمُرَ بِجَمْعِ الْقُرْآنِ قُلْتُ لِعُمَرَ: كَيْفَ تَفْعَلُ شَيْئًا لَمْ يَفْعَلْهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ؟ قَالَ عُمَرُ: هَذَا وَاللَّهِ خَيْرٌ. فَلَمْ يَزَلْ عُمَرُ يُرَاجِعُنِي حَتَّى شَرَحَ اللَّهُ صَدْرِي لِذَلِكَ، وَرَأَيْتُ فِي ذَلِكَ الَّذِي رَأَى عُمَرُ. قَالَ زَيْدٌ: قَالَ أَبُو بَكْرٍ: إِنَّكَ رَجُلٌ شَابَّ عَاقِلٌ لَا تَنَهَمُكَ، وَقَدْ كُنْتَ تَكْتُبُ الْوَحْيَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَتَتَّبِعُ الْقُرْآنَ فَاجْمَعُهُ. فَوَاللَّهِ! لَوْ كَلَّفُونِي نَقْلَ جَبَلٍ مِنَ الْجِبَالِ مَا كَانَ أَثْقَلَ عَلَيَّ مِمَّا أَمَرَنِي بِهِ مِنْ جَمْعِ الْقُرْآنِ. قَالَ: قُلْتُ: كَيْفَ تَفْعَلُونَ شَيْئًا لَمْ يَفْعَلْهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ؟ قَالَ: هُوَ وَاللَّهِ خَيْرٌ. فَلَمْ يَزَلْ أَبُو بَكْرٍ يُرَاجِعُنِي حَتَّى شَرَحَ اللَّهُ صَدْرِي لِلَّذِي شَرَحَ لَهُ صَدْرُ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ. فَتَتَّبَعْتُ الْقُرْآنَ أَجْمَعُهُ مِنَ الْعُسْبِ وَاللَّخَافِ وَصُدُورِ الرِّجَالِ، حَتَّى وَجَدْتُ آخِرَ سُورَةِ التَّوْبَةِ مَعَ أَبِي خُزَيْمَةَ الْأَنْصَارِيِّ، لَمْ أَجِدْهَا مَعَ أَحَدٍ غَيْرِهِ: ﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ﴾ حَتَّى خَاتِمَةِ بَرَاءَةٍ فَكَانَتْ الصُّحُفُ عِنْدَ أَبِي بَكْرٍ ﷺ حَتَّى تَوَفَّاهُ اللَّهُ ثُمَّ عِنْدَ عُمَرَ ﷺ حَيَاتِهِ ثُمَّ عِنْدَ حَفْصَةَ بِنْتِ عُمَرَ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❁

۲۲۲۰: زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، معرکہ یمامہ کے بعد ابو بکر رضی اللہ عنہ نے میری طرف پیغام بھیجا، عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ ان کے پاس موجود تھے۔ ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: عمر رضی اللہ عنہ میرے پاس آئے تو انہوں نے فرمایا: معرکہ یمامہ میں بہت سے قاری شہید ہو گئے، اور مجھے اندیشہ ہوا کہ اگر کسی اور معرکہ میں قاری شہید ہو گئے تو اس طرح قرآن کا بہت سا حصہ جاتا رہے گا، اور میں سمجھتا ہوں کہ آپ جمع قرآن کا حکم فرمائیں، لیکن میں نے عمر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: آپ وہ کام کیسے کریں گے جو رسول اللہ ﷺ نے نہیں کیا؟ تو عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ کی قسم! یہ (جمع قرآن) بہتر ہے، عمر رضی اللہ عنہ مسلسل مجھے کہتے رہے حتیٰ کہ اللہ نے اس کام کے لیے میرا سینہ کھول دیا اور اب اس میں میرا وہی موقف ہے جو عمر رضی اللہ عنہ کا ہے۔

زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آپ عقل مند نوجوان ہیں اور آپ پر کسی قسم کا کوئی الزام نہیں، اور آپ رسول اللہ ﷺ کی وحی لکھا کرتے تھے، آپ قرآن اکٹھا کریں اور اسے ایک جگہ جمع کریں، اللہ کی قسم! اگر وہ مجھے کسی پہاڑ کو منتقل کرنے پر مامور فرماتے تو وہ مجھ پر اس جمع قرآن کے حکم سے زیادہ آسان تھا، وہ (زید رضی اللہ عنہ) بیان کرتے ہیں۔ میں نے کہا: تم وہ کام کیسے کرتے ہو جسے رسول اللہ ﷺ نے نہیں کیا؟ تو انہوں (ابو بکر رضی اللہ عنہ) نے فرمایا: اللہ کی قسم! وہ بہتر ہے، پس ابو بکر رضی اللہ عنہ مسلسل مجھے کہتے رہے حتیٰ کہ اللہ نے اس کام کے لیے میرا سینہ کھول دیا جس کے لیے اس نے ابو بکر و عمر رضی اللہ عنہما کا سینہ کھول دیا تھا، میں نے قرآن تلاش کرنا شروع کیا اور میں نے کھجور کی شاخوں، پتھر کی سلوں اور لوگوں کے سینوں (حافظوں) سے قرآن اکٹھا کیا حتیٰ کہ میں نے سورۃ التوبہ کا آخری حصہ ﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ.....﴾ آخراً صرف ابو خزیمہ انصاری رضی اللہ عنہ کے ہاں پایا، وہ صحیفہ (قرآن کریم کا نسخہ) ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پاس رہا حتیٰ کہ اللہ نے انہیں فوت کر دیا، پھر عمر رضی اللہ عنہ کی زندگی میں ان کے پاس رہا، اور پھر عمر رضی اللہ عنہ کی بیٹی حفصہ رضی اللہ عنہا کے پاس۔

۲۲۲۱: وَعَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ ؓ: أَنَّ حُذَيْفَةَ بْنَ الْيَمَانِ ؓ قَدِمَ عَلَى عُثْمَانَ، وَكَانَ يُعَازِي أَهْلَ الشَّامِ

وَفِي فَتْحِ أَرْمِينِيَّةٍ وَأَذْرَبِجَانَ مَعَ أَهْلِ الْعِرَاقِ، فَأَفْرَعَ حُدَيْفَةُ اخْتِلَافَهُمْ فِي الْقِرَاءَةِ، فَقَالَ حُدَيْفَةُ لِعُثْمَانَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! أَدْرِكْ هَذِهِ الْأُمَّةَ قَبْلَ أَنْ يَخْتَلِفُوا فِي الْكِتَابِ اخْتِلَافَ الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى، فَأَرْسَلَ عُثْمَانُ إِلَى حَفْصَةَ رضی اللہ عنہا أَنْ أَرْسِلُنِي إِلَيْنَا بِالصُّحُفِ، نَنْسُخُهَا فِي الْمَصَاحِفِ ثُمَّ نَرُدُّهَا إِلَيْكَ، فَأَرْسَلَتْ بِهَا حَفْصَةُ رضی اللہ عنہا إِلَى عُثْمَانَ رضی اللہ عنہ فَأَمَرَ زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ، وَسَعِيدُ بْنُ الْعَاصِ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ رضی اللہ عنہ فَنَسَخُوهَا فِي الْمَصَاحِفِ، وَقَالَ عُثْمَانُ لِلرُّهْطِ الْقُرَشِيِّينَ الثَّلَاثِ: إِذَا اخْتَلَفْتُمْ أَنْتُمْ وَزَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ فِي شَيْءٍ مِنَ الْقُرْآنِ فَارْتَبِعُوا بِلِسَانِ قُرَيْشٍ، فَإِنَّمَا نَزَلَ بِلِسَانِهِمْ، فَقَعَلُوا، حَتَّى إِذَا نَسَخُوا الصُّحُفَ فِي الْمَصَاحِفِ، رَدَّ عُثْمَانُ الصُّحُفَ إِلَى حَفْصَةَ رضی اللہ عنہا وَأَرْسَلَ إِلَى كُلِّ أَقْبَى بِمُصْحَفٍ مِمَّا نَسَخُوا، وَأَمَرَ بِمَا سِوَاهُ مِنَ الْقُرْآنِ فِي كُلِّ صَحِيفَةٍ أَوْ مُصْحَفٍ أَنْ يُحْرَقَ. قَالَ ابْنُ شِهَابٍ: فَأَخْبَرَنِي خَارِجَةُ بْنُ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ: أَنَّهُ سَمِعَ زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ قَالَ: فَقَدْتُ آيَةً مِنَ الْأَحْزَابِ حِينَ نَسَخْنَا الْمُصْحَفَ قَدْ كُنْتُ أَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم يَقْرَأُ بِهَا، فَالْتَمَسْنَاهَا، فَوَجَدْنَاهَا مَعَ خُرَيْمَةَ بْنِ ثَابِتٍ الْأَنْصَارِيِّ: ﴿مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ﴾ فَالْحَقْنَا بِهَا فِي سُورَتِهَا فِي الْمُصْحَفِ. رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ ❀

۲۲۲۱: انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حذیفہ بن یمان رضی اللہ عنہ عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس آئے جبکہ وہ (حضرت عثمان رضی اللہ عنہ) آرمینینہ اور آذربائیجان سے لڑائی اور فتح کے سلسلہ میں اہل شام اور اہل عراق کو تیار کر رہے تھے۔ حذیفہ رضی اللہ عنہ ان (اہل شام و عراق) کے اختلاف قراءت کی وجہ سے پریشان تھے، حذیفہ رضی اللہ عنہ نے عثمان رضی اللہ عنہ سے کہا: امیر المؤمنین! اس سے پہلے کہ یہ امت یہود و نصاریٰ کی طرح قرآن کریم کے بارے میں اختلاف کا شکار ہو جائے آپ اس کا تدارک فرمائیں، عثمان رضی اللہ عنہ نے حفصہ رضی اللہ عنہا کی طرف پیغام بھیجا کہ وہ ہمیں مصحف بھیجیں، ہم اس کی نقلیں تیار کر کے واپس دے دیں گے، حفصہ رضی اللہ عنہا نے وہ نسخہ عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس بھیج دیا تو انہوں نے زید بن ثابت، عبد اللہ بن زبیر، سعید بن العاص اور عبد اللہ بن حارث بن ہشام رضی اللہ عنہم کو مامور فرمایا تو انہوں نے اس کی نقلیں تیار کیں، اور عثمان رضی اللہ عنہ نے تینوں قریشیوں سے فرمایا: جب قرآن کی کسی چیز کے بارے میں تمہارے اور زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے مابین کوئی اختلاف ہو جائے تو اسے زبان قریش کے مطابق لکھنا، کیونکہ قرآن ان کی زبان میں اترا ہے، انہوں نے ایسے ہی کیا، حتیٰ کہ جب انہوں نے مصحف سے نقلیں تیار کر لیں تو عثمان رضی اللہ عنہ نے وہ مصحف، حفصہ رضی اللہ عنہا کو واپس کر دیا، اور تمام علاقوں میں وہ نقول بھیج دیں اور حکم جاری کر دیا کہ اس کے علاوہ کسی کے پاس قرآن کا جو نسخہ ہے اسے جلا دیا جائے، ابن شہاب بیان کرتے ہیں، خارجہ بن زید بن ثابت نے مجھے بتایا کہ زید بن ثابت رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ جب ہم نے مصحف کی نقل تیار کی تو سورہ احزاب کی وہ آیت، جو میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کرتا تھا، نہ ملی تو ہم نے اسے تلاش کیا تو ہم نے اسے خزیمہ بن ثابت انصاری رضی اللہ عنہ کے ہاں پایا، وہ آیت یہ تھی ﴿مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ﴾ پس ہم نے اسے مصحف میں اس کی سورت (الاحزاب) میں ملا دیا۔

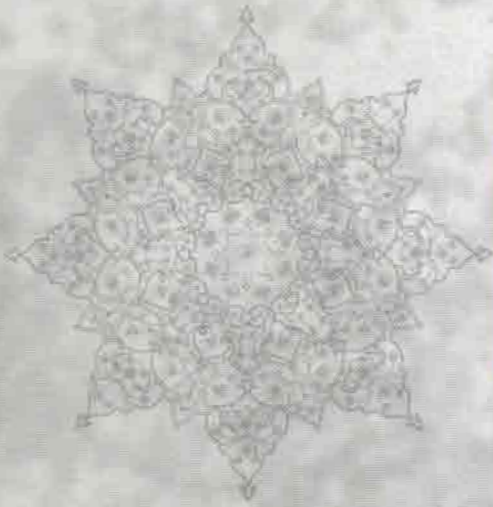
۲۲۲۲: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رضی اللہ عنہ قَالَ: قُلْتُ لِعُثْمَانَ مَا حَمَلَكَ عَلَى أَنْ عَمَدْتُمْ إِلَى الْأَنْفَالِ، وَهِيَ مِنْ

الْمَنَانِي، وَإِلَى بَرَاءَةٍ وَهِيَ مِنَ الْمِثْنَيْنِ، فَقَرَنْتُمْ بَيْنَهُمَا وَلَمْ تَكْتُبُوا سَطْرَ ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ وَوَضَعْتُمُوهَا فِي السَّبْعِ الطُّوْلِ؟ مَا حَمَلَكُمْ عَلَى ذَلِكَ؟ قَالَ عُمَانُ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِمَّا يَأْتِي عَلَيْهِ الزَّمَانُ، وَهُوَ يُنْزَلُ عَلَيْهِ السُّورُ ذَوَاتُ الْعَدَدِ، وَكَانَ إِذَا نَزَلَ عَلَيْهِ شَيْءٌ دَعَا بَعْضَ مَنْ كَانَ يَكْتُبُ فَيَقُولُ: ((صَعُوا هَؤُلَاءِ الْآيَاتِ فِي السُّورَةِ الَّتِي يُذَكِّرُ فِيهَا كَذًا وَكَذًا)) فَإِذَا نَزَلَتْ عَلَيْهِ الْآيَةُ يَقُولُ: ((صَعُوا هَذِهِ الْآيَةَ فِي السُّورَةِ الَّتِي يُذَكِّرُ فِيهَا كَذًا وَكَذًا)) وَكَانَتْ الْإِنْقَالُ مِنْ أَوَائِلِ مَا نَزَلَتْ بِالْمَدِينَةِ، وَكَانَتْ بَرَاءَةٌ مِنْ آخِرِ الْقُرْآنِ نُزُولًا، وَكَانَتْ قِصَّتُهَا شَبِيهَةً بِقِصَّتِهَا، فَقَبِضَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَلَمْ يَبَيِّنْ لَنَا إِنَّهَا مِنْهَا فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ قَرَنْتُمْ بَيْنَهُمَا، وَلَمْ أَكْتُبْ سَطْرَ ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ وَوَضَعْتُهَا فِي السَّبْعِ الطُّوْلِ. رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالتِّرْمِذِيُّ وَأَبُو دَاوُدَ

۲۲۲۲: ابن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے عثمان رضی اللہ عنہ سے کہا: تمہیں کس چیز نے آمادہ کیا ہے کہ تم نے سورۃ انفال کا قصد کیا جبکہ وہ مثنائی (سورتوں میں سے) ہے، اور سورۃ براءت (توبہ) کا قصد کیا جبکہ وہ مثنیٰ (دوسو آیتوں والی سورتوں) میں سے ہے، اور تم نے ان دونوں سورتوں کو ملایا اور تم نے ان کے درمیان ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ بھی نہیں لکھی، اور تم نے اسے سات لمبی سورتوں میں رکھ دیا، ایسا کرنے پر کس چیز نے تمہیں ابھارا؟ عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ کی یہ صورت حال تھی کہ کبھی طویل وقت گزر جاتا اور آپ پر کوئی سورت نازل نہ ہوتی اور متعدد آیات والی سورتیں نازل ہوتیں، اور جب آپ پر کچھ حصہ نازل ہوتا تو آپ کسی کا تپ وحی کو بکاتے اور اسے فرماتے: ”ان آیات کو، فلاں سورت میں جہاں فلاں فلاں تذکرہ ہے، شامل کر دو۔“ سورۃ انفال وہ سورت ہے جو قیام مدینہ کے ابتدائی دور میں نازل ہوئی تھی، جبکہ سورۃ براءت (توبہ) نزول کے لحاظ سے، نزول قرآن کے آخری دور میں نازل ہوئی، اور بلحاظ مضمون دونوں ایک دوسرے کے مشابہ تھیں، رسول اللہ ﷺ وفات پا گئے اور آپ نے وضاحت نہ فرمائی کہ وہ (سورۃ توبہ) اس (سورۃ انفال) میں سے ہے، اسی لیے میں نے ان دونوں کو ملایا اور ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ نہ لکھی، اور میں نے اسے سات لمبی سورتوں میں شامل کیا۔

❦ إسناده حسن، رواه أحمد (۱/ ۵۷ ح ۳۹۹) والترمذي (۳۰۸۶) وقال: حسن) و أبو داود (۷۸۶) ☆ يزيد الفارسي وثقه ابن حبان والترمذي وغيرهما فهو حسن الحديث و أخطأ من ضعف هذا الحديث -

سيرة



مشكاة المصابيح

مع الإكمال في أسماء الرجال

سيرة

